

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

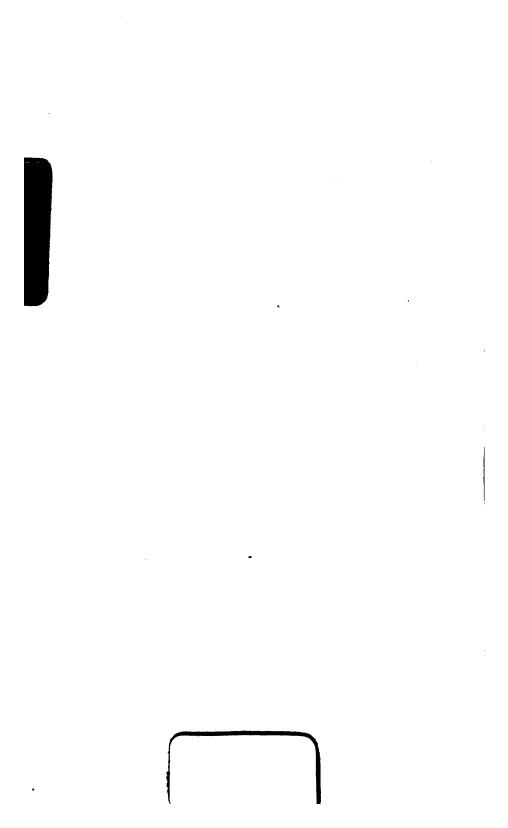
Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.



Jahrenon

•

.

der Literatur.

Funfzehnter Band.

1821.

July. August. September.

Wien.

Gedruckt und verlegt ben Carl Gerold.

THE HZ TORK
PUBLIC L.D. ARY
250504A

ASTOR, LENOX AND
TILDEN FOUNDATIONS
R 1936 L

Inhalt des funfzehnten Bandes.

		eite
rt. L	Des Frenherrn Joseph von Dorm a p'r fammtliche Werte.	
	Erfter Band, 1820. Zwepter Band, 1821	1
II.	Atademifche Rede über Die Berwerflichteit Des theologis	-
	fchen Rationalismus und von ber einzig mabren, gottlich-	
	bestimmten Glaubensregel. Gehalten in lateinischer Sprache,	
	bey Eroffnung der atademischen Borlefungen, von Greg.	
	Den Croffnung der arabemitgen Wortelungen, von Greg.	
	Thomas Biegler, Professor der Dogmatit ju Bien-	
	In die deutsche Sprache übersett und mit Anmerkungen	
	versehen von C. R.	14
III.	Jahrbucher des t. f. polytechnischen Institute in 28 i en.	
	In Berbindung mit den Professoren des Instituts, ber-	
•	ausgegeben von dem Direktor Johann Joseph Precht !	
	ic. ic. Zwepter Band	25
IV.	Dissertation sur l'origine, l'invention et le perfection-	
	nement de l'Imprimerie, par Jacques Koning etc.	
	Traduite du Hollandois	32
V.	Archilochi, Jambographorum principis, Reliquias,	
••	quas edidit Ignatius Liebel, Profess. Aesthet. P. O.	
	<i>f</i> ,, 3 ,	38
w.	Der Chel ftein, getichtet von Boner in 8. Aus Dandfortf-	•
V.A. 3.	ten berichtiget und mit einem Borterbuche verfehen von	
•		
_	Se. Fr. Benede.	
3,	Bigalois der Ritter mit dem Rade, getihtet (6) von	
	Birnt von Gravenberd; herausgegeben von Ge.	.
	Fr. Benede. Erfter Drud	52
VII.	Dentmaler der deutschen Bautunft, dargeftellt von Georg	
	Moller. Erster Theil. Auch unter bem Titel: Bey-	
	trage jur Renntnig der deutschen Bautunft des Mittelal-	
	ters, enthaltend eine dronologisch geordnete Reihe von Wer-	
	ten aus dem Zeitraume vom achten bis jum fechgehnten	
	Nabrhundert, von Dr. Georg Moller, großbergoglich	
	Deffischem Oberbaurathe, mit 72 Rupferplatten	82
VIII.	Deffischem Oberbaurathe, mit 73 Rupferplatten The works of the right honourable Lord Byron.	
	The works of Walter Scott, esq	105
IX.	Mélanges de Littérature et de Critique, par M. Ch.	
	Nodier, mis en ordre et publiés par Alexandre Barginet	145
X.	Amalthea, oder Dufeum ber Runftmpthologie und	•
	bildlichen Alterthumskunde, im Berein mit mehreren	
	Freunden des Alterthums herausgegeben von C. 21. B & t-	
	tiger. Erster Band, mit 6 Rupfertafeln	157
XI.	11 shen his hautschen Bannelmäuten seine ausmenstische Un-	,
AI.	Ueber die deutschen Doppelwörter; eine grammatische Uns	
	tersuchung in swolf alten Briefen und swolf neuen Post-	
		193
XII.	Ardiv der Gefellichaft für altere beutsche Geschichtetunde,	
	jur Beforderung einer Gesammtausgabe der Quellichrifs	
	ten beutscher Geschichten bes Mittelalters. — herausgegeben von 3. Lambert Buchter und Dr. Carl	
	geben von J. Lambert Buchler und Dr. Carl	
	Dum a e. (Fortgefeste Ungeige.)	214
KIII.	Tripartitum seu de analogia linguarum libellus .	239
UV.	Berte des Grafen von Maistre:	•
	Considérations sur la France	

2. Essai sur le principe générateur des Constitutions politiques. 3. Du Pape. 2 Volumes.
4. De l'Eglise Gallicane dans son rapport avec le Souve-
rain Pontife, pour servir de suite à l'ouvrage inti-
tule: Du Pape;
5. Les soirées de St. Pétersbourg, ou Entretiens sur le Gouvernement temporel de la Providence, suivi d'un traité sur les sacrifices, par Mr. le Comte Joseph de Maistre
Juhalt des Anzeige = Blattes Nro. XV.
Englische Literatur
Literarische Rachrichten aus Schweben
Finnische Sprache und Literatur
Die bohmischen Geschichtschreiber des erften Zeitraumes 27
Bemerkenswerthe Chrenbejeigung 43
- Company Cymny Cymny Company

Meine sich täglich mehrenden Berufsgeschäfte erlauben mir nicht länger, die Redaction der Jahrbücher der Literatur fortzuführen. Indem ich daher dieselbe meinem Freunde, herrn von Buchols, abtrete, und ferner nur durch Bentragung einzelner Aufsähe an der Zeitschrift Theil nehme, danke ich den herren Mitarbeitern für das mir dis jeht geschenkte ehrenvolle Butrauen und ihre ausgezeichnete Mitwirkung, welche sie im gleichen Maße dem neuen Borsteher dieser nur um edle Zwecke bemühren Anstalt gewähren mögen.

Bien, ben 3. Dan 1821.

M. von Collin.

Mit Bergnügen habe ich, so weit es mir Berufsarbeiten gestatten, meine Bemühungen der einstweiligen Fortsührung eines Unternehmens gewidmet, welches einem wesentlichen Bedürsniß der deutschen Literatur entsgegen kommt, und sich vor vielen ähnlichen Anstalten durch den Geist wissenschaftlicher Würde und gründlicher Forschung auszeichnet. Im Interesse dieses Unternehmens bege ich die Hossinung, daß die seitherigen verehrten Witarbeiter ihre Benträge reichlich sortsehen, und die rühmliche Anszeichnung der Jahrbücher sernerhin durch ihre Mitwirkung befördern wollen; — woben ich mich seue, anzeigen zu können, daß auch mehrere der würdigsten Gesehrten, welche seither noch nicht zu den Theilnehmern gezählt werden konnten, sur die Zukunst ihre wirksamste Unterstübung zugefagt haben. Wit dem folgenden Bande hosst man im Stande zu sepn, den Plan sur die Urt der künstigen Derausgabe, vom Ansange des nächsten Jahres an, mittheilen zu können.

Wien, den 30, Jung 1821.

K. B. von Buchols.

Jahrbücher der Literatur.

July August September 1821.

Art. I. Det Freyherrn Joseph von horman'r sammtliche Werke.
Stuttgart und Tubingen, in der J. G. Cotta'ichen Buchhandlung. Erster Band, 1820. 364 S. und XI genealogische Tabellen. Zweyter Band, 1821. 194 S. nebst Urkundenbuch, CLVI S. gr. 8.

Wenn in den letten drey Jahrzehenden jene — in der That nur fich felbst gerftorende Tendeng: salles Geschichtliche zu sturgen,a viele schrecklich getäuscht hat; so find doch die wahren Eingeweihten in das heiligthum der Geschichte keinen Augenblick dadurch irre geworden, und werden es noch nicht; sie fühlen nur um so lebhafter den hohen Beruf, Fürsten und Wölfern die ewigen Gesehe zu vergegenwärtigen, welche noch nie ungestraft vergessen, oder auch nur mit Gleichgültigkeit betrachtet werden durften.

Manner, welche rudwarts und vorwarts schauen, haben gezeigt, daß, um fremdes Joch abzuschütteln, es nur der Erinnerung bedürfe, an das, was mit Recht und durch Recht bestanden, und die Erfahrung hat es bestätigt, daß nichts höher zu begeistern vermöge, als die Darstellung der wahren Verwienste der Vorvordern und ihrer edelmüthigen Anstrengungen für das, was auf die Enkel gekommen. Solche insbesondere, vor deren mit Bildern der fraftvollen Vorwelt erfüllten jugendlichen Geiste die zerstörenden Machte vorübergegangen sind, haben ihren Entschluß für das Vaterland (devota morti pectora) mit Wort und That zugleich ausgesprochen, und in den Geschäften, wie in den Kampsseldern mit gleich unerschütterlicher Standhaftigakeit ausgebalten.

Unter diesen steht in der ersten Linie der Freyherr Joseph von Horm anr, durch Talente, wissenschaftliche Bildung, vor allem aber durch einen von den ersten Jugendjahren an rastlos verfolgten Lebensplan. Die Flamme unauslöschlicher Baters landsliebe im Busen, stets genahrt durch den Anblid der großen Denkmaler der Borzeit, in der Natur, wie in den Urfunden-Hallen, sachte seinen Forschungsgeist an, »das Land im Gebirge, a »das Haus der Frenheit, das Gott selbst gegründet, a »das Herz und den Schild Desterneich sie wie der altrittersliche Raximilian und Ferdinand I. es genannt, dis auf unsere Zeit eine wahre terra incognita, — auf seine im Gebiete der Geschichte und des Staatsrechts ihm gebührende Stelle einzussühren. Dieser Plan stand bereits vor seiner Geele, als der

Geschichtschreiber ber schweizerischen Eidgenoffenschaft ihm bie nachbarliche Sand bot, und dadurch das Ideal, nach dem er zu streben hatte, heller sich entfaltete. Auf einem noch muhfamern Wege, als jener, fast ohne alle Vorarbeiten, erst im Kleinen, durch muhfames Sammeln, zum fritischen Forscher, und von diesem endlich zum Geschichtschreiber aufzusteigen, das war das Biel, welches er vor sich hatte.

Nach verschiedenen Versuchen entstanden die *fritisch = diplos matischen Beytrage zur Geschichte Tyrols im Mittelalter, ein Wert von gediegener Forschung, gewidmet dem Erzberzog Joshann, Deffen hoher Geist mit den Vorzügen, dessen angestammt edles Herz mit dem Viedersinne Tyrols vertraut ift. Es war die eigentliche Vorarbeit für die wirkliche Geschichte Tyrols, deren erster Theil mit dem verhängnisvollen Jahre 1806 erschien.

Einsender dieses braucht nicht erst in Erinnerung zu bringen, wie vielseitig und mit welchem Nachdruck der Frenherr von Sormanr seit dieser Zeit gewirft, um durch Vaterlands kunde, Vaterlands lie be zu wecken und zu erhöhen; die Zeitschriften, die Jahrbucher, das historisch = statistische Archiv für G üdbeutschland, das Archiv für Geographie, Historie, Staatsund Kriegskunst, und der öfterreichische Plutarch sind lauter

- Dentmale, die fur fich felbst zeugen.

Bis babin mar es mit ber öfterreichischen Geschichte, wie mit ber bes beutschen Reichs und mehrerer beutschen Staaten. Grundliche Sammlungen haben die Namen Dez, Gerrgott, und anderer verewigt; aber es fehlte an planmagiger Fortfegung, an zeitgemaßer Aubführung zu einem, bem jegigen Stande ber bistorischen Biffenschaften und bem allgemeinen vaterlandischen Bedürfniffe entsprechenden Berf. Ochwerlich murde ein Auslanber, Core, fich berufen gefühlt haben, Buggere Ehrenspiegel ju erneuern und fortzufegen (ein in Rucfficht ber neuern Quellen nicht unverdienftliches Berf), wenn der Berfaffer bee ofte rreich ifchen Plutarche fruber aufgetreten mare. Berdienfte der übrigen Geschichtforscher, welche die unter Defterreiche Scepter vereinigten Nationen in ber neuern Zeit aufgeftellt, ju miffennen, durfen wir mit Recht fagen, daß befonders für den deutschen Theil des Kaiferstaates durch den Frenherrn von Sormanr nicht nur die bistorische Rritif in einem großen Umfange geweckt, fondern auch ibre Resultate burch seine geistvollen Bemerkungen in das öffentliche Leben felbst eingeführt worden fenen.

Der vorübergegangenen Unterbrechung diefer gemeinnüßigen Birffamkeit (deren Urfachen dem Einsender ohnehin zu wenig bestannt sind) gedenken wir hier nur in so fern, als die erfreuliche

Erscheinung, welcher biese Anzeige gewidmet ift, uns barauf führt. Die Ankundigung der sammtlichen Berke des kaisserlichen historiographen Frenherrn von horm apr durch die Cotta'sche Buchhandlung in Stuttgart konnte nicht anders als eine frohe Theilnahme ben allen Freunden der historischen Literatur erwocken. Ihr Plan (so weit er dem Rec. bekannt ist; er hätte gewünscht, ihn in einer Borrede zum ersten Bande vorgelegt zu sehen) ist: horm apr's kritische Borarbeiten in ihrem ganzen Umfange zu vollenden, nicht nur für Tyrol, im ganzen Mittelalter, sondern auch für die Lande ob- und unter der Enns, mit hauptsächlicher Rücksicht auf die bekannte Preiskrage des Erzherzogs Johann, sodann für das gesammte Inne rösterzeich; zugleich sollen desselben staatsrechtliche und kleinere historische Schriften, wovon mehrere noch ganz neu und unbekannt sind, die übrigen aber umgearbeitet und vermehrt in diese Samm-

lung aufgenommen werben.

Auf Untersuchungen von dieser Gediegenheit ist es Pflicht um fo mehr aufmerksam zu machen, je mehr die thatenschwere Beit die Blide der Menge auf die Gegenwart beftet, und je feltfamer insbesondere die Unfichten von dem berüchtigten Mittelal= ter ben einem großen Theil sich gestaltet haben. Bon ben zwen erften Banden der angefundigten fammtlichen Berfe des Freyberrn von Sormapr freut fich Rec. bereits eine nabere Ungeige vorlegen zu fonnen. Gie begreifen die Geographie und Die großen Deschlechter im tyrolischen Sochgebirg und ben angranzenben Lanbern wahrend des gangen Mittelalters. Die Grundlage bleiben Die bereits genannten fritisch = biplomatischen Bentrage, welche fcon wegen ihrer erften, zerftuckelten Erscheinung (der erfte Band in zwen Abtheilungen wurde im Jahre 1803 ben Gafler in Bien gedruckt, ein Theil des folgenden in die Tyroler Almanache von 1803 bis 1805, und in den Sammler fur Geschichte und Statistif von Eprol, funfter Band, aufgenommen, das übrige blieb unvollendet) eine eigene Zusammenstellung verdien-Allein die vorliegenden Untersuchungen , obgleich in der Sauptfache nach bemfelben Plan, find eine gang neue und umfaffendere Arbeit, welche theils die früheren Resultate naber gu bestätigen, theils weiter zu führen bestimmt ift, auch in Beziebung auf zeitherige vermandte Untersuchungen von andern, aus einer beträchtlichen Babl neu mitgetheilter Urfunden, welche an fich schon ein unschatbarer Gewinn find. Mit Vergnugen findet man, wie manches nun, das dort nur angedeutet werden konnte, in einem belleren Lichte fich darstellt. Go anziehend aber eine folche Bergleichung fenn murde, fo muß doch Rec. fich barauf beschränken, bier nur die Sauptresultate auszuzeichnen.

Richt blob sogenannte, sondern wahrhaft natürliche Granz bestimmungen sehen wir in der alten Gauversassung, und es kommt hauptsachlich darauf au, zu diesen, für die nachberige Landeseintheilung und Verwaltung so wichtigen, selten ungestraft überschrittenen Grundlinien die rechten Bestimmungen aus den altesten Denkmalern heraus zu sinden; benn diese natürliche Eintheilung wurde, wie der Verfasser sehn diesen bienerft, eben so bald eine politische (Rec. findet das Ausammenfallen bezoer schon in den ersten Niederlassungen nach Stammen und Geschlechtern, welche die eigentlichen Naturscheiben bilden, und wovon man namentlich in Tyrol noch manche spätere Modisstationen, besonders in den Sprachschen (der deutschen und romanischen Junge), so wie in den verschiedenen (alemannischen, bayerischen, longobardischen) Rechten entdeckt.

Beite erften Grundzuge aber haben bedeutende Störungen erlitten, hauptfachlich durch zwen Stude: Erblichfeit der Bau-Grafichaften (Erhebung ber Ministerialität über das frene 21od) und Exemtion ber geiftlichen Stiftungelande. Benn aber Die Politif der Raifer die Bergoge beschränfte oder aufhoren ließ, bis Angriffe von außen ihre Berftellung nothig machten; wenn die Grafen, ursprünglich ben Fürften an Anfeben gleich, in ihrer Burbe berabfanten; fo baben bagegen die Erbherren, theils in Ronfolidirung ihrer Berrichaften vom Glud begunftigt, wahrend andere untergingen, theile aber und hauptfachlich in der Erwerbung der geiftlichen Schirmvogtepen, den Beg jur Biebervereinigung bedeutender Candesberrichaften, unter verschiedenen Diteln, gefunden. Dieß ist mit wenigen Borten die Geschichte ber meisten, am Ochluffe bes Mittelalters entstandenen Territorialftaaten, vorzuglich aber bes burch alle jene Beranderungen bindurch gegangenen Saufes Eprol.

So hat ber Berfaffer in ben zwen ersten & Die allgemeine Ginleitung bereits mit ben nachften und besonderften Beziehun-

gen zu ben folgenden Untersuchungen gegeben.

Belche Veranberungen sind im Ganzen vorgegangen, unter ben Banderungen ber Ablkerstamme vom Sturz des abendlandischen Kaiserthums an, in diesen von der Natur zum Granzlande bestimmten Gebirgen? Bie verhalten sich die ersten oft gothischen Granzherzoge zu den römischen Duces limitum, und zu den nachherigen deutschen Hetzogen mit ihren untergeordneten Grasen? Bie wurde es unter dem Vordringen der Franken, während der Schatten der byzantinischen Oberherrschaft verschwand? der Reisebericht des frommen Pilgers Ven anstius Fort unatus, gibt er nicht wichtige Aufschlisse über die damaligen Granzen? — Diese Fragen sind die G. go so erschö-

pfend durchgeführt, daß einfeitige Sppothefen, wie die von Pallhaufen aufgestellten, fich nicht mehr behaupten tonnen.

Unter der longobardischen Berrichaft gieht bas Bergogthum Erident die meifte Aufmertfamteit auf fich , befonders aber seine nordliche Granze. Beda Uppel wird ebenfalls widerlegt G. 97 (vergl. die frit. dipl. Bentrage G. 25). den verborgenen Alippen und Bergschlunden ift nabere Granglestimmung unmöglich. Wie lange blieben die befannten metae longob. et teutonicae die Scheidemand zwischen den Longobarden und Bapern und Kranken? — Nach Gergog Alachis Fehde mit dem bayerischen Gränzgrafen zu Bopen gehen die Berjoge von Erident ebenfalls in Granggrafen über. es nach dem letten Kriege zwischen den Longobarden und Bayern, und nach dem Sturg der Longobardenberrschaft durch Rarl den Großen, »qui marcas et fines Baj. disposuit ?« namentlich gegen das Bergogihum Chur, welches Alemannien bengezahlt wurde, und was batten die farolingischen Theilungen bier jur Kolge? G. 114 bis 125.

Nachdem Otto der Große Deutschland und Italien wieder vereinigt, wodurch die Zerstreuung und Trennung der herrschaften ohne nachtheilige Folgen blieb, wird die Frage von der Markgrafschaft Trident und von der Veroneser Mark ein hauptgegenstand, S. 141 ff. — In diesen Schluchten und Engpässen, welche den Kaisern zur heerfahrt nach Italien gegen die römischen Bischöse und aufrührerischen Lombarden nöthig waren, erforderte es ihre Staatsklugheit, nicht in die hand eines Sinzigen zu viele Gewalt kommen zu lassen; unter vielen uneinigen Landherren konnten sie immer einiger derselben ge-

wiß fenn.

Nach dieser Uebersicht, hauptsächlich der außern Granzbeflimmungen, geht nun der Verfasser erst auf die nahere Untersuchung der innern Landesverhaltnisse und Abgranzungen; von
den Marken von Deutsch- und Walsch- Inrol auf die einzelne Gauen und Untergauen. Die sicherste Bestummung ist die Auszählung der Ortsnamen aus Urfunden, woben jedoch, nach
des Rec. Unsicht, die verschiedenen Perioden, in welche diese Urkunden gehören, in Absicht auf den etwa vorsommenden Granzenwechsel, genau zu bemerken sind. Die Untersuchungen gehen in
der Nichtung von dem nördlich en oder deutschen Enrol, von
dessen kaatsrechtlichem Verhältnis des agilolsingsschen Angen an erns
zu dem Frankenreich, und dessen Aussolung nach Thassilos
Sturz in lauter Komitate, woben Gemeiners trefssiche Untersuchungen bestätigt werden, zu den südöstlichen Gauen und
slavischen Angranzungen, welche die gelehrten Benediktiner Isp-

pel und Birngie bel lange nicht erschöpft haben; baber ber Berfaffer nun sowohl den Umfang des Pufterthales (ob vom flavischen pust : wuft, oder von den alten Pyruften? G. 214) naber beleuchtet , als auch die fleinern barin begriffenen Gaue. Lurn, den Stammfis des Saufes Gorg, der nachmaligen Beberricher von Eprol und Karnten; den Subpaque der Grafen von Lechegemund und Windischmatren, S. 227, und Innichen, ale Frenfingisches Gut, Abten, Canonie, aus den Trummern des alten norischen Agunt, wie gurn aus Tiburnia — bis S. 237. Un den Granzen des Pusterthales aber ver-Dient vorzügliche Aufmerkfamkeit das alte Orithal, bas dem ganzen Noricum und feinem Bolf vormals den Ramen gege-ben; obne Zweifel auch der Urfit des alten Belfen : Stammes, Der bis zu ben Zeiten Konig Etzels hinaufreicht. Urfundlich fommt die Graffchaft Bogen schon im siebenten Jahrhundert Die Art, wie das machtige haus hier allmablich verdrungen wird, ift auch im zwepten Bande Sauptuntersuchung; ber Berfasser beweist, daß die Urfache nicht in Raifer Konrads II. vielbesprochener Ochenfung der Graffchaft Bogen an Erident zu suchen sen, welche, wie er zeigt, nie in Birklichkeit überging. 3m Morithal befaß aber auch das Saus Undeche : Deran einen Komitat am linken Gifakufer, beffen Orte aus Urfunben von Geeben, Mugsburg, Freifing, Regensburg zusammengestellt worden; die Stemmatographie wird im britten Bande folgen. Der dritte nordwestliche Gau des Rorithales ist die Biege der Grafen vor Mareith, Morith.

Singegen das Oberinnthal, ein Theil der über drenfig beutsche Meilen sich ausdehnenden schönsten und fruchtbarften Thalflache Tyrols, früher Poapingau genannt, über deffen Ableitung von einem Grafen Poapo der Verfasser mit Pallhausen übereinzustimmen geneigt ift, war höchst wahrscheinlich wieder welfisch, was unter andern daraus hervorgeht, daß der Nachsomme, Graf Ulrich von Ulten, bedeutende Allodien dafelbst dem Hohenstauf ischen Hause verfauft, S. 288.

Das Unterinnthal, ein Theil des großen Sundergau, mit dem Galzburggau, Cillerthalund Chiemgan, zu Gudbapern gezählt, im Gegensatz gegen den Nordgau, nebst dem Gau Intervalles, Innthal, geben Beweise genug gegen Lang, wie wenig die alten Gauen mit der spateren Diocesan-Eintheilung zusammenstimmen. Das haus Andechs hat hier am frühesten allodialisiert, und gleich den Grasen von B. Matren und lechsgrund dem Allod den Titel einer Komitie bengelegt. Sie sind Grunder der hauptstadt Eprols (G. 305)

unfern ber Ruinen Beldiden a's, wie Boben an jenem von

Drufomagus; ihr hauptsig Umbraß.

Rulest folgt der altefte, wichtigfte, der Bintfchgau, ber burch zwolf Jahrhunderte berab feinen Ramen behalten, von bem alten Stamm ber Bennonen, und die Sauptburg Eprol in seinem Schoofe tragt; feine Baugrafen find aus dem eben fo alten durrhatischen Stamme, welcher in verschiedenen Zweigen nach Alemannien binein fich ausgebreitet. 3hre Berfunft, die bis auf die spätere Zeit gebliebenen Oprachgranzen in diesem Sau, und die wechselnde Verbindung desselben mit den Nachbarlanden machen den Gegenstand einer tieferen, auch für die Ungrangungen wichtigen, Unterfuchung aus. Engabein ift ben Rhatien ungertrennlich; Bintschgau eine Beit lang fchwanfend ben Banern, bis jur Auflofung diefes Bergogihums in Romitate. Geit Dt to's Biedervereinigung Deutschlands und Italiens ift es mit Beltlin wieder unzertrennlich ben Rhatien. Auch dieser Komitat ift in der öftere berührten Schenfung Konrads II. an Trident neben der Grafschaft Bogen begriffen, und ob mobl diefe nie in Birflichfeit uberging, fo gibt fie doch den Schluffel über den öfteren Konflift der Bergrößerungsplane von Trident und Chur, von den Belfen und ihrer Gegenparten, und über ben Plan der Raifer, in den Partenungen Diefer Cande das Uebergewicht zu behalten. wurde es, als Rudolph von Sabeburg das Reich wieder befestigte, und Graf De inhard von Eprol in diefen Gebirgs landen dasselbe im Kleinen that. Jener merkwürdige Spruch des Konigs zu Gunften Meinhards (G. 172), gegen welchen der Bifchof Konrad von Chur protestirte (bag feine Graficaft nie ju Banern ober Ochwaben gehört habe), icheint dem Recensenten nicht blos aus der Absicht gefloffen zu fenn, das Land im Gebirg von aller Berbindung mit Italien loszureiffen, fondern hauptfachlich aus der Borliebe Rudolphs, die er damale noch fur Och waben batte, wo er das Bergogthum fur einen seiner Gobne erneuern wollte. Der Spruch geschah auf dem Reichstage ju Ulm, am 24. May 1282. Erft ju Ende des Jahres am 27. Dezember, gefchah die Belehnung feiner Gohne mit Defterreich, fo wie die Belehnung Meinhards mit dem Serzogthum Karnten.

Die Bintschgau- Grafen, welche 1140 zuerft von Eprol sich genannt, gehörten immer zu den entschiedenen Gibellinen und hier ift schon der Hauptfaden fur die Geschichte der gro-

Ben Gefchlechter in Enrol, im zwepten Bande.

In einer von der Natur zum Granzlande geschaffenen, vielfaltig durchschnittenen Gebirgsgegend, wo geistliche und weltliche

Berrichaften, Mobien, Leben, Bogtepen, einander mehrfach burchfreugen, Die Sauptgrangen felbft oftere veranbert murben, und wo die größern Ereigniffe des schismatischen Reichs nicht felten die fleineren verschlingen, ift das Auffinden eines geschichtlichen Sauptfadens, an welchen alles übrige ungezwungen fich anreibe, wohl feine leichte Aufgabe. Der Berfaffer findet die Losung in der Entgegensepung der Baufer Eppan und Eprol. Bende laffen fich mit ibren Stiftern und Grundern binaufführen bis zu ben erften Dammerungen Diefer Geschichte. Das erfte mit großer Babricheinlichfeit bis ju jenem Etich o und Bulf, welche mit ihren friegerischen Schaaren ben Sturg bes Muguftulus porbereitet, (Oboacer ift Etichos Gohn); das andere bis gu ben praesides Rhaetiae, welche ber oftgothische Theodorich nach dem System der Romer dort angeordnet. Doch ift es hier nicht blos zu thun um genealogischen Zusammenhang allein, ob es die echten Welfennachfommen fenen, von einem Urftamm, welcher sich in diesen uralten Besitzungen mehrmals erneuert: ob jener zwente Eticho, ber wirfliche Stifter ber Eppanifchen Linie, ein echter oder unechter Bruder bes letten Bergogs Belf gewefen, worüber der Berfaffer eine jufammenhangende Reihe von Aufschluffen mit möglichfter Babricheinlichkeit bengebracht bat, fondern es fragt fich jugleich, ob in der Beschichte Diefer Saufer, und ihrer Theilungen und Bererbungen, in der Begranzung und Durchfreuzung ihrer Gaue und Alloben, wirklich ein zufammenbangender geschichtlicher Plan liege, welcher auch der, an sich leeren Genealogie erst ihren eigentlichen Berth gebe?

Go fteben nun durch viele Generationen herab feindfelig einander entgegen Eppan und Eprol, wie in Och maben Sobenstaufen und Altdorf, wie im Großen die Gibellinen Um rechten Etschufer, nicht fern von Bogen, ob dem Dorfchen Möffian, auf sonnigem, boch emporragenden Sugel find jest nur noch die weitlaufigen Ruinen ber hoben Eppan; von der Relfensviße, von dem Borwerf am hangenden Stein, fah der Burgherr feiner Ahnenfeinde unbezwungene Feste Enrol von einem Kranze pflichtiger Schlöffer umgeben, II. 44. ff. Als Kaifer Friedrich I. ben beutschen Ehron bestieg, hatte Die Feindschaft zwischen biefen Saufern den höchsten Grad erreicht. Im Jahre 1153 brach die Kehde durch das ganze Etschthal und Bintichgau in Blut und Flammen aus, die Grafen gu Eprol, Bertold und Adalbert, Wrat von Trident, auf ber einen Seite, Friedrich, Beinrich und Abalbert, Grafen ju Eppan auf der andern. Da trat ber beil. hart mann mitten unter die erbitterten Streiter; von feinen Rlaufen unter Seeben brach der fromme Bischof auf, über das Rittengebirge

auf die bobe Evo an und nach Entol. Unterwegs that er ein Bunder, aber das größere, Die erbitrerten Gemuther zu befanftigen, gelang ihm wohl ben ben ritterlichen Tyrolern, nicht fo Dem flegstrunfenen Uebermuth ber Eppanen gegenüber. - Die Ueberpracht der legern batte langft alle Rachbarn emport. Der neue Bifchof von Erident, Abalbert, nahm thatigen Untheil an der Gebde wider das haus feines Ochirmvogts. Benn auch mit ungleichen Kraften, doch mit ftandhaftem Muthe widerftanden die Tyroler, das Glud flob auf einmal von den Eppanen und wandte fich ihren Gegnern ju. Gine Burg der tropigen Friedensverächter nach der andern wurde gebrochen und ausge-216 die Friedensboten, zwen Kardinale, mit reichen Schapen ber papftlichen Rammer fich nach Deutschland begaben, wurden die Eppanen ju einer Chat gereigt, welche ihren eigenen Fall beschleunigte. Schon voraus hatte des Papstes Stolz und Die vermeintliche Erniedrigung des deutschen Ramens Alles wider jene aufgebracht. Gie vertrauten ber Begleitung Bischof Abalberts von Tribent. Aber Dieser war den Eppanern deppelt verhaßt, ale Unbanger bes beil. Stuble, bann ale Freund ibres Reindes, des Grafen ju Eprol, feines Bogtes. Auf dem Bege von Trident gegen Boben wurde die papsiliche Botschaft von den Grafen Friedrich und Beinrich überfallen, ihrer köftlichen habe beraubt und in die nahen Burgen der Grafen in Retten und Banbe gelegt. - Seinrich ber lowe vernahm Diefe Bewaltthat ju Berben, wo er auf den Raifer wartete: von da an machte er fich auf, und zuchtigte die Frevler also, daß der verfaumte Friede mit Enrol und diefe gibellinische That an den Legaten der Wendepunft all ihres Glud's und der Anfang ihres Falles geworben find. Diefe Belfen wurden von dem Saupt der Belfen felbft gedemutbigt, gwen Jahrzehende fruber, als durch gleichen Uebermuth er felbst unterging.

Awar erwarb bas haus Epp an durch heirath die herrsschaften der Marggrafen von Romsberg in Schwaben, wosvon sie auch den Litel annahmen; aber dieser neue, entlegene Beste war kein Ersah für die Verluste, die es zu verschiedenen Beiten erlitt durch Verpfändung an Briren, Verkauf an die hohen stau sen, durch Vergadungen und Stiftungen. Durch den Vertrag zu Formigar 1181 wurden alle Kleinode Eppanischer Macht und Herrlichkeit dem Hochkist Trident lehendar und unterwürfig gemacht. Sohne, Brüder und Vettern gesten jest nach Pfründen in den Domstiften, welche durch ihre Besitzungen reich geworden. Des mächtigen und angesehenen Hauses letzter Gprößling, Egno, ward, wie sein Geschlechtsverwandter, Egno von Ulten, schon in früher Jugend Dom-

berr zu Tribent, und barauf Bischof zu Bricen, bann zu Erident. Mit großer Standhaftigfeit ftand er für feine Parten, feche und zwanzig Jahre hindurch, mabrend ber gangen faiferlofen und fcredlichen Beit. Aber am meiften bedrobte ibn, der ibn batte ichirmen follen, Graf Albrecht von Eprol, fein Nogt, an welchen der größte Theil der Ministerialen des Sochstifts Sundert Jahre nach des beil. Sartmanns Friedens. ftiftung geschah in der Kapelle eben dieses Heiligen die Gubnung zwischen Meran, Eprol und Eppan, oder mit dem Bifchof Eano, Graf Albrecht und Bergog Otto, woben eine Sauptbedingung mar , daß B. Egno den Grafen Albrecht und feinen Schwiegersohn Otto fammt belehnen solle mit all den Leben, fo fie ehevor vom Sochstift getheilt zu Leben getragen. 3m Jahre 1253 belehnte Egno den Grafen Albrecht, feine Gemablin und Sochter, mit den fammtlichen Leben des verftorbenen Grafen Ulrich von Ulten. Das Jahr darauf beschloß Albrecht, als der lette, seinen uralten Stamm und noch im nämlichen Jahre geschah die Theilung all feines Besithumes zwischen feinen Schwiegersöhnen Meinbard von Gorz und Gebhard von Birichberg. Alle Diefe Beranderungen erlebte Egno, der lege von Eppan; was das Tridenter Gotteshaus vom Eppanischen Eigen wieder innere Gabrung und außern Kampf nicht Dennoch behauptete, das fab Eano jest in der Dacht des Saufes von Eprol, und er felbft mußte das Bertzeug (der Beleb. nung) fenn. --

So viel von den Grundzugen zur Gefchichte der großen Geschlechter in Enrol. Die aufgestellten Thatsachen sind alle diplomatisch genau und richtig; nur in Absicht der Pragmatie bat Recensent einige Fragen, ben deren Erörterung er aber wieder mit dem Berfaffer gufammen ju treffen hofft. Die Beraubuna der papftlichen Legaten war nach dem Berfaffer der eigentliche Bendepunft des Eppanischen und Belfischen Glude, eine erggibellinische That. Rein Saus, fein Staat, fagt er, fallt ungeftraft aus feiner Rolle. -- Mun entsteht die Frage; da die »beitern« Gibellinen mabrend diefer Zeit immer das Glud auf ihrer Geite haben, fo follte man erwarten, Die »dufterna Belfen batten durch diesen Uebertritt gleichen Erfolg mit ihnen getheilt? Aber fie finfen von diesem Augenblick an nicht sowohl, weil fie einmal gibellinisch gehandelt, oder sich an der Rirche vergriffen, fondern weil fie, nach wie vor Welfen blieben, und dazu uneins in fich felbst. Der innere Zerfall des Saufes steht, auch nach dem Berfaffer im untergeordneten Berhaltniß ju den Folgen ber fehlerhaften Befolgung ihres politischen Opftems. Und worin bestand dieses? In der Opposition gegen absolute Kaifer= gewalt (Univerfal= Herrschaft) der Salier und Hohen staufen. Gegen diese verbanden sich die Welsen mit den italischen

Rommunen, mit bem Papft.

Also alle Stande, Fürsten, Stabte, die ganze hierarchie gegen die Uebermacht jenes hauses. So lange die Welfen ihre wahre Stellung erkennen, sehen wir sie groß und herrlich, ihre Lander und Fürstenthumer erstrecken sich vom adriatischen die zum Nordmeer. Alsbald, da sie diese verlassen, solgt ihr Sturz. Mit ihrer ganzen, noch ungeschwächten Macht fallen die Hohen fit au fen zuerst auf die Welfen; heinrich dem Lowen bleibt von allen Fürstenthumern seines hauses nichts als Braunschweig. Victrix causa Diis placuit, sed victa Catoni! Ein großes Thema zur Einleitung in die Geschichte jenes Hauses, wurdig des Griffels eines De l'Olme.

Recenfent bat noch meniges von der Darftellung und Tenbeng der vorliegenden Untersuchungen zu fagen. Da sie in der That nur für Forscher und Denfer bestimmt find, fo ift ber Bortrag nicht durchaus fo gerundet, bundig und fliegend, wie er fonft, aus ben andern Ochriften bes Berfaffers, befannt ift; es fam hier nicht sowohl barauf an, ob die Perioden furz und gefällig, sondern ob das, mas bewiesen werden follte, wirklich bes wiesen fen? Biele vermobnte Mugen wollen feine Noten und ge-Tehrte Citate mehr unter dem Tert feben. hier ift gewiffermaßen das andere Ertrem. Noten und Citate, ja gange Urfundenauszüge find in den Text felbst aufgenommen und darein verflochten. Dieg mochte manchem Lefer etwas unbequem fenn. aber der gufmertfamere auf Diefen Wegen fich hindurchwindet, wurden wir ben der Banderung durch das Gebirgeland felbst nicht felten auf das angenehmfte überrafcht, wenn der Berfaffer durch dunfle Schluchten unversebens auf fonnige Soben führt, wenn er mit fraftigen Bugen (wie wir oben ichon Benfpiele gegeben) hier ein Panorama ausbreitet, bort die Felsenpfade mit Blumen aus Ochiller, Uhland u. a. m. bestreut, Bergschloffer über gabnenden Rhuften, schauerliche Ruinen neben wohlerhaltenen Stammfigen und blubenden Stadten vor unfere Augen bringt, oder wenn feine lebhafte Einbildungsfraft mitten in den Beiten der Oftgothen oder Longobarden an die Kampftage gegen Rapoleons Uebermacht - in eben diefen Engpaffen - erinnert. Gelbst in dem wilden, rauhen Fehde = Leben und in den sie beschreibenden barbarischen Urfunden fehlt es nicht an lieblichen Bilbern und rubrenden Bugen. Jener Ulrich von Trafp, (Die Etymologie biefes Stammfiges bat er felbit cavalièrement gegeben, als er feinen Berden durch ben Inn nachsegend und das Rof auf einen sonnigen Hugel spornend, ausrief: Tra spe!

hier Hoffnung, ober brüben Hoffnung), nachdem er einen anbern Raubritter, wahrscheinlich seinen Bruder, der ihn immer mit John verfolgte, endlich durch List überfallen, erschlagen, und seine Burg zerstört hatte, — holter die irdischen Ueberreste seiner im heiligen Lande gestorbenen Gemahlin zurück, und bestattet sie in dem von ihm gestisteten Kloster Mariaberg; aber die desene Magd, welche sie auf die Wallfahrt begleitet, und die Botschaft von ihrem Ableben nehst allen ihren Kleinodien zurückgebracht hatte, wollte am Sarge ihrer geliebten Gebieterin in geweihter Zelle eingeschlossen bleiben, die zu ihrem letzen Stündslein, wozu Herr U.l.r. ich eine neue reichliche Stiftung gab. II. 85 ff.

Nach der Geographie und Geneglogie erwartet Rec. noch manche wichtige Bentrage fur die innere Berfaffung Diefer Bebirgelande, und ihre Musbildung in der genannten Periode, worauf der Berfaffer bereits an verschiedenen Stellen binaemiefen. Much bas namhafte Urfundenbuch enthalt bierzu manche neue Aftenftude, welche eine nabere Ausführung verdienen. Der Inhalt einer, icon von Bonelli und Montebello berausgegebenen Trienter Urfunde von 1166 ift I. 144 vorgelegt. Es famen im Kloster der Monche vom Bald Die Manner der beutfchen Berggemeinden von Urgenach, Riefelach zc. ju Tagen, gur »Bolf zu riche,« und beschloffen, da die Kirche von Erient und der Graf zu Enrol, ibr Bogt, nimmer vermochten, fie ju fcugen von den Bedrudungen bes rauberifchen Ubels, unter Nicenza bessern Schutzu fuchen, boch daß sie nie gezwungen wurden, die Baffen ju fehren wider den Raifer, ihren oberften Schirmberen, und wider bas Gottesbaus von Erient. - Pobesta uon Bicenga foll berbepeilen mit genugsamer Macht, bevor ihr Enrann, Gondebald, der eben in das Baperland geritten fen, rachedurftig gurudtehre. Auch foll ihnen unbenommen fenn, furderbin gu leben nach ben alten Befegen, fo ibre Bater feit vierhundert Jahren beobachtet, ben longobardischen Dagegen wollten fie ohne Erug Die Steuer bejabund salischen. lon, von jedem Herde, aber nicht von liegendem Gut, welches immerdar fren gewesen. — Auch wollten sie, wie sie von jeher gepflogen, ihren Richter felbst mablen, boch foll er schuldig fenn, dem Podesta zu Vicenga Folge zu leisten, nie aber foll jene Stadt diese Gemeinden verpfanden u. f.w. - Mit welchem Nachbrud R. Kriedrich I. dem republifanischen Geifte der lombardifchen Kommunen entgegen wirft, zeigt unter andern fein Dachtfpruch von 1181, wodurch er Erient, den wichtigen Dag nach Balfcland, dem Städtebund zu entziehen, es gang feinem Bischof zu unterwerfen, und in naberen Berband mit Deutschland ju ziehen, bie Whicht an den Tag gab , H. 80. f. -Bie fruhe und in welchem Geifte Bohlthatigfeiteanstalten in ben Gebirgelanden gegrundet wurden, zeigt ber Berfaffer I. 291 Unmerfung, von dem Sofpital ju St. Balentin, welches ein romanischer Burger von Burgeis in der fürchterlichen Schneewelt der Malser Beide, an den Quellen der Etsch, wo wilde Sturme und Schneegestober oft noch im Jung gn Saus find, ge-Rifter, im Jahre 1141. - Eprole Bevolferung, fagt ber Berfasser gegen den Schluß bes II. Bandes, S. 164, mar in jenen Lagen weit jahlreicher, als beute. Stalifche Flüchtlinge und deutsche Abenteurer drangen in die verborgenften Binfel, de: ren Namen damals weit öfter genannt worden, als felbft in un'fern schreibseligen Lagen. Ber diefe Klippen baute, that viel mehr, als wer fie vertheidigte; hier mußte ber Befiger fruber ein freger Dann werden, als auf Alemanniens und Baperns fruchtbaren Ebenen und fanften Bugeln. Beift und Sandel ber italifchen Stadte zeigte feine große Rudwirfung auch auf diefe Berge. Der britte und vierte Stand mußte fich bier am fruheften aus dem ftrengen Reudalwefen tosarbeiten. Lange und beschwerliche Beeresfolge auf ben Romerjugen und Kreugfahrten hatten den Abel geschwacht und verfduldet.«

In welcher Tendenz der Berfaffer fortfahren werde, die wichtigsten Theile feiner Arbeit vorzubereiten, baran moge feine eigene Zeußerung im historisch = statistischen Archiv fur Sub-Deutschland I. 70 jeugen. »Das ift eben, fagt er bort, bas Bortrefflichfte in den alten Gefchichten, daß fie Lobte fonnen aufersteben beiffen , und den Unerfahrenen , ber fich binauswagt in Belt und Beltgeschäfte, mit der Erfahrung der Jahrhunderte pangern. - Das ift hingegen der Borgug unferer Lage, bas ihre bepfpiellofen Ereigniffe uns gewaltfam über Borurtheile binwegreiffen, Die fich nur im ftillen Frieden rubiger Zeiten mit dem · langfamen Stufengange ber Berfteinerung in unferm Innern feft-Der bruderliche Berein der Geschichte ber Borgeit und der Bedürfniffe des Tages muß das edelfte Resultat berbenführen, daß bas gefchebe, mas nach ber untruglichen Erfahrung ber Zeiten bas Beilfamfte ift, - daß ben bem perfonlichen Bechfel der Regenten oder oberften Staatsbeamten, der Reue jedesmal deutlich erfenne, mas gut war an ber alten Einrichtung, was mangelhaft? -- bag er jenes benbehalte und bewahre, wie ber Gobn bas geliebtefte Erbstud des Naters, und alte Geschlech: ter die Beweise der Verdienste ihrer Borfabren, - daß er in ben Gebrechen die Gelegenheiten begierig ergreife, gleichen Dant. ju verdienen von den Enfeln! - Diefes lettere ift bas ausschließende Werk der öffentlichen Verwaltung, das Erstere zu zeigen, ist die schönste Arbeit jedes vaterlandischen Geschicht-

fcbreibers.«

Bedarf es, eben ben folden grundlichen Untersuchungen über eine der dunkelften Partieen des Mittelalters, noch etwas ju fagen über bie Stimmen, welche gegenwartig bas Mittelalter theils felbst in übeln Ruf bringen, theils wegen folder Erfcheinungen verfchregen wollen? Berrathen nicht bende Theile die tieffte Unfunde, diese aus Oberflachlichfeit, jene aus Erftarrung in bergebrachten Formen? Um fpateften ift jener Beift, nachdem er fich an den andern Biffenschaften versucht, endlich auch an und in die Geschichte gefommen. Doch werden sie gegen die Sonnenstralen mit ibren Laternchen nichts vermogen. Es braucht auch überall feine andere Biderlegung, als daß ber grundliche Forscher in feinen Untersuchungen fortschreite. Die Geschichte läßt alle Partenen vorübergeben und - richtet fie. Belcher Ochule geborft du an? Bas ift bein Glaubensbefenntniß? das läßt fie andere fragen. Gie fragt: Bas ift Bahrheit und Recht? 3. C. Pfifter.

- Art. II. Akademische Rede über die Berwerstickeit des theologischen Rastionalismus und von der einzig mahren, göttlich sbestimmten Glaubenstegel. Gehalten in lateinischer Sprache, ben Eröffnung der akademischen Borlesungen, von Greg. Thomas Ziegler, der Gottesgelahrtheit Doktor, und ordentlichem Professor der Dogmatik zu Wien. In die deutsche Sprache übersett und mit Anmerkungen versehen, von C. L. Freyburg ben Wangler 1820.
- Die Grunde, die den Ueberseter zur Uebertragung bieser afademischen Rede bewegten, stimmten auch Recensenten gum Theil, Original und Uebersehung in Diesen Blattern bekannt zu machen. Diefe Grunde, wie fie die Vorrede anführt, find : Der fcon von Bellert beflagte Berfall ber lateinischen Oprache, ber den Unsprüchen und Bunfchen, eines jeden gelungenen schrift. ftellerifchen Produftes, großeres Gemeingut ju werden, feindlich in den Beg tritt, fodann bas helle aber fanfte Beftreben, Die verirrte Gegenwart auf den Anfang der Abwege gurudguführen burch gelungene Bufammenstellung ber Beweife von ber Unzulanglichfeit bes Grundes: in der beiligen Schrift bas einzige Glaubenöprincip zu finden, und ber dadurch entstandene sichtbare Berfall alles Glaubens an geoffenbarte Religion, und der Beweife von dem Benftande Gottes für feine von ihm gestiftete Rirche, als die Gaule und Grundfeste der Bahrheit, welchen er ihr nie, felbst in den Lagen der Prüfung und Strafe, entzogen bat. Db

nun die Grunde, die den Ueberfeger zu feiner Arbeit vermochten, ben allen Lefern dieselben bleiben, oder sich gar mit triftigern paaren werden, ihm dankbarbenzustimmen; das soll ein kurzer Auszug der Gedankenreihe nach den Sauptheilen der Rede entscheiden,

ber bier folget.

Eingang. 1. Sauptbeftreben ber Begenwart ift Die Bereiniaung der driftlichen Religionspartenen, weil der Rationalismns dem Glauben mit dem Umfturge brobt. 2. Um nun aber theils diefes Uebel ju begreifen, theils ibm fraftiger ju begegnen, muß man auf den Urfprung und Grundprincip der evans gelifchen Glaubenslehre jurud geben. 3. Bu biefem 3mede wird nun die altere und neuere Glaubensansicht durchgegangen und aufgestellt. - Erfter Theil. 1. Daraus ergibt fich nun, daß die ursprüngliche protestantische Religion, von der neuern, der Gattung nach verschieden ift. Denn jene unterwirft fich ben Musfpruchen der Gottheit, auch ohne fie zu begreifen. Diefe aber ftellt ihre eigene Ginsicht, wo nicht für den Urheber, doch für den bochften Richter des Glaubens auf. 2. Aber auch die Neologen haben ibre Grunde für diese Abweichung von alter Glaubensnorm, indem fie darthun : ben aller Berfchiedenheit bes Lehrbegriffes, das urfprungliche Princip, Die beilige Chrift namlich, boch nicht verworfen zu haben. - 3 wenter Ebeil. Daß aber die Bibel Das Fundament der von Gott gestifteten Rirche nicht fenn fonne, bavon handelt der zwente Theil. Die wichtigsten der angeführten Grunde find : 1. Dag biefe Schriften, ale folche, den Beweis in fich nicht haben, daß fie gottlichen Urfprunge find, und daß für Diefes Beweisthum Die alteften Bater ber Rirche fich ftete auf die Uebergabe, als auf ein Zeugniß der untrüglichen Kirche be-2. Daß fein Buch in der Belt durch die Rlarheit feiner Abfaffung, der Verschiedenartigfeit seiner Deutung ben der Berschiedenheit der Sinnesart ber Lefer, vorbeugen fonne, am wenigsten die Bibel, Die von überirdischen Angelegenheiten in einer langst erstorbenen Sprache handelt. 3. Ein Mittel gegen Diese Bieldeutigkeit follten fenn und waren eine Zeitlang bie symbolischen Bucher, die aber die neuere Zeit umwarf, als ein, den heiligen Schriften angehangtes Menschenwerk, als verkappten Ratholicismus. 4. Bare die Bibel das einzige Princip, fo ware die Rirche ohne ein Fundament gegründet, und über ein Jahrhundert erhalten worden, benn die Ochriften des neuen Bundes entstanden spat - nach und nach - und bochst zufällig. 5) Der Redner kommt jest noch einmal auf den ungeheuern Abstand zwis schen der alten und neuen evangelischen Lehre zurück, wie auf den fruber ichon im Borbengeben nur berührten gureichenden Grund, namlich: Die auf den veränderlichen Beift des Men-

fchen gegrundete Auslegung ber Schrift. Diefen. eine Grund erkougt amar wefentlich verschiedene Glaubenebegriffe. aber eine jede noch fo abweichende Meinung behauptet fich mit gleichem Rechte, wenn fie auf jenen Ginen Grund juruckgeführt wird. Daber find gerecht die lauten Klagen der Reologen, über die ungerechten Vorwurfe der Zeitgenoffen : daß fie nach dem Bensviele der Reformatoren (nach menschlicher Einsicht die Schrift zu erklären), die alte Theologie abermalerneuern. - Schluf. Aber auch gerecht ift die Freude ber fatholifchen Rirche: daß fie, wiewohl auch nur ein Glaubenerrincip, wie die evangelische, doch nur einen in allen Sabrbunderten gleichgestellten Glauben habe. Denn wo Einheit, da ift gotttiche Burgschaft, Ungöttlich aber ist Uneinigkeit - Den Same alles Berderbens, wie Merkreichen frühern Abfalls.

Dieß ist der Inhalt einer Rebe, die in Bezug auf den so wichtigen Gegenstand und den Reichthum der Gelehrsamfeit, auf Ton und haltung nicht leicht etwas zu wünschen übrig läßt, es ware denn, was haltung betrifft, dieß allein: daß das Ende der Rede nicht so recht in den Anfang zurückfehrt. Recensent

will fich deutlicher erflaren.

Der Redner versprach zu dem Zwecke, auf den Ursprung und Princip der evangelischen Lehre zurück zu gehen, um das Uebel der Gegenwart zu begreifen, und dann um ibm begegnen zu fonnen. Bon der Seilung des Uebels fommt der Berfasser nicht zu sprechen. (Der Redner hatte mahrscheinlich die Ubsicht nicht, hier die Seilung des Uebels vorzunehmen. Es genügt ibm eineweilen nur auf das Princip des driftlichen Glaubens bingu-Und dief hat er in feinen Prolegomenen gur Dogm. 16. 51, 62 - 70 bis gur bochften Gewißbeit nachgewiesen.) batte dieß Unterlaffen fo viel nicht zu bedeuten, da bas einzige Beilmittel mit Banden im Schluffe zu greifen ift, es beift mit andern Worten: Ruckfehr zum Rundamente des fatholifchen Glau-Aber gegen die Begreiflichkeit des Uebels auf die dargeftellte Beife durfte fich manches einwenden laffen. So lange ein und derfelbe Grund, wefentlich verschiedene, der Gattung nach verschiedene Wirkungen und Erscheinungen liefert, ift und bleibt jener Eine Grund felbst das haupthinderniß der Be-Denn entweder find die Erfcheinungen nur fcheingreiflichfeit. bar von der angegebenen Verschiedenheit, oder die Quelle von ihnen ift von scheinbarer Ginheit. Das lettere Uebersehen aber ift defto leichter und vorzuglicher , wenn das, der Form nach Eine Princip, dem Inhalte nach aber beterogene Elemente in fich faßte, deren wechselfeitige Borberrichung jene beterogenen Erscheimungen zur Welt brachte. Ob dieß ber Sall mit einem ober bemandern Glaubensprincipe, ober wohl gar mit jedem Glaubensprincipe in gewisser Beziehung der Fall sep, soll der Verlauf dieser kleinen Arbeit zeigen. Bemerken muß Rec. nur noch, und zwar zum Ruhme des Verfassers: daß viele lebenskräftige Keime in seiner Rede verdorgen liegen, die, hätte er sie selber ins klare Bewußtsen greisen lassen, was ben einem gemischten Auditorium nicht immer rathsam ist, dem Rec. die solgenden Erdrerungen zu seiner größern Freude erspart haben wurden, die nun aber desto weniger unterbleiben konnen, da das Ausland uns mit gutem Bep-

fpiel vorangegangen ift.

Endlich bleibt Recenfenten nichts anders mehr übrig, als Lob und Rage für den Ueberfeger in Begug auf die reichlichen Roten, womit er feine Arbeit ausgestattet hat. Jenes verdient er, in wie fern diefe Noten eine feltene Belefenheit auf dem Bebiete alterer und neuerer Kirchengeschichte verrathen. Zum Beweise dient vorzüglich die Mote G. 24 jur Bemerfung des Rebners: bag nur eine unglaubliche Ehrerbietung gegen die beilige Schrift, die Bater der Kirche jur Beit der Reformation jurud. gehalten habe, die Gegner ju fragen : Barum fle die Evangelien des Eufa's und Marfus nur, nicht aber die Werfe eines Bermas, Clemens rom. Ignatius und Polycarys unter die gottlichen Schriften rechneten ? - Die Unmerfung zeigt nun, daß jene wichtige Frage nicht unterblieben fen. Die Ruge aber trifft feine Burdigung bes Grundgebankens ber gangen Rede, die eben keinen Liefblick eines spekulativen Geiftes verrath. Niedergelegt ift fene Burdigung in ber Note gur G. 51. Der Ueberfeper behauptet namlich gegen den Berfaffer: daß das Grundprincip der evangelischen Lehre nicht blos in der Upwendung, fondern auch in feinem Befen felbst feineswegs unverlett erhalten worden fen. Den Beweis fur die erfte Behauptung findet er barin, weil die Bibel von Reologen gar micht nach ihrem gangen Inhalte, fondern nur nad einigen Sagen, in wie fern diese ber Ginnlichfeit jufagen, angenommen werbe.' Den Beweis für Die zwente Behauptung findet er in den Berdrebungen und Berkurzungen ber Schrift. Reller , wodurch bie Grundlebren bes Chriftenthums entweder gar nicht, oder doch in veranderter Gestalt erscheinen. Rec. bemerkt hierüber, daß bendes, fomohl Uebergehung als Derbrebung gewiffer Schriftstellen boch immer gur Bebanblung der Bibel, als Glaubensprincip gehoren, indem die Rechtfertigang jener mangelhaften Unnahme nothwendig den groepten Sebter erzeugen muffe. Behandlung aber, fen fie was immer für eine, fest die Bibel als ihr Substrat vielmehr voraus, statt die Bibel als Princip aufzuheben.

Die Burgel aber diefer irrigen Behauptung ift ber unrichtige Begriff von der Ratur deffen, was man bald Glaubensquelle, bald Glaubensprincip zu nennen beliebt. In fubjectiver Bedeutung ift diefes ftets bynamifcher Natur, weil Glauben, als ein Bahr = halten, immer ein Rehmen, und diefes ein Beben, folglich Beber und Begebenes vorausfest. Folglich ist alles Glauben bedingt von der Natur des Nehmenden und Gebenden. Abgesehen aber vom Subjefte, und nur den Geber allein ins Muge gefaßt, ift Princip und Quelle frenlich nur Gott allein, und mas ihn allenfalls als Gegebenes in mas immer für einer Geftalt vertritt. Jenes Gebende als bas eine Element des Glaubens war auch noch in jeder Religion — Gott felbit in letter Instang; so wie bas Nehmende der menschliche Geift mittelft feinem Ginne fur Gott und Gottliches, Bernunft genannt, die wieder ale ein rein paffives Bermogen unter dem aftiven der Willensfrenheit fteht.

Auch hat der Protestantismus bas Gegebene, die Bibel, von dem Gebenden, von Gott in Christus, nie faktisch trennen konnen, nie wollen; so wenig als der Katholicismus diese Trennung, sowohl in der Bibel, dieser starren Lehrübergabe, als in der Tradition, dieser stüssigen Fortpstanzung der Lehre, vernehmen konnte. Und nur in dieser Untrennbarkeit liegt nach Recensentens Meinung der allein zureichende Grund: warum katholische Theologen den Gegnern die oben erwähnte Frage über Bürgschaft der Bibel als Glaubensprincip nicht stellen konnten noch wollten, so lang die Bibel als Wort Gottes, als Buch der Bücher galt, wie sie auch selbst bereits in sich jene Trennung vorgenommen haben müßten,

um sie ben ihren Geaner vorausfegen zu konnen.

Den Ueberseher konnten viele Stellen des Originals zurecht-Go heißt es G. 19, »baß der wahre protestantische Glaube ftete Gott als feinen Urbeber anerfenne; und fich willig dem göttlichen Ansehen unterwerfe. . — Es ist also ganz unrichtig, wenn die Bibel, von welcher Parten immer, als alleiniaes Glaubensprincip beflarirt wird. Gie galt immer, bald im flarern bald dunflern Bewußtfenn ihrer Berehrer, als ein göttlich Gegebenes im versteinerten Zustande, der immer einen fluffigen im Gottlichen voraussette, und bas hauptverbrechen ihrer Berehrer lag gang wo anders, wie wir gleich feben werden. Denn eben jene Trennung, die fich nur febr wenige katholische Theologen in Betreff der Bibel; diefelbe ließen sich alle akatholische in Bezug auf das zwente höhere sogenannte Glaubensprincip ihrer Gegner, auf die Tradition namlich, zu Schulden fommen, indem fie diese von ihrem Lebenselemente, von Gott trennten, und sie unter den verlegenen Bagrenartifel

ber Sagen und Mythen versetten. Der Fehler war desto größer, da sie doch schon der Bibel, diesem frystallisirten Borte Gottes, ein flussiges Wort, wie diesem einen Geist Gottes, schwebend über dem Gewässer der Rede einräumten, denn vom himmel war die Bibel doch nicht gefallen; ja noch mehr, es lag in der Schrift selbst, von jenem Geiste die Rede eingeschlossen, wie der Thautropse in einem Petresatt. So viel ist also bisher klar, daß das Starre ein Flussiges, dieses ein Göttliches voraussehe. Daß alle drep in einem vollständigen Organismus vorhanden seyn; daß also sowohl Schrift als Tradition als ein Gegebenes von Gott, dort im sesten, hier im slussigen Zustande, von Gott nie getrennt werden durse, nicht könne, aber auch unter einander nicht getrennt werden könne, ohne Zerstörung des Organismus im religiösen Leben.

Im Fall aber eine Trennung ber Elemente im religiösen Organismus vorgenommen wird; so ift bas Unheil auf ber Seite, wo die Schrift, als ausschließendes Glaubenselement gilt, von

folgender Beschaffenbeit.

Da die Schrift, ale Rieberschlag im Rluffigen, tobter Ratur ift, weil im abgeloften Buftande von bem Belebten und Belebenben, vom Beifte und von Gott; fo fann fie nur Leben erhalten von einem Lebendigen, es fen dieß nun das Belebte oder Belebende, Menfch oder Gott. Ben denen aber, welche die Schrift von der Tradition abgeriffen, fann diefes Lebendige nur ber menfchliche Beift fenn, und in ibm die Bernunft, der Ginn fur Gott und Gottliches. Durch Diefe Unweifung aber erleidet Das Berhaltniß zwischen dem Nehmenden und Gegebenen und dem Geber eine gewaltsame, und widernaturliche Stellung. Das paffive Bermogen muß ein aftives werden und fo das Regative jum Pofitiven. Bene Forderung aber, Die von Außen ber an bas Innere des Menschen ergeht, wird vom fregen Billen, als bem aftiven Bermogen, in beffen Gewalt alles gegeben ift, mas von außen ber gegeben wird, aufgefaßt, der fie nur festhalten oder verwerfen fann, bepdes mit oder ohne Untersuchung. In einer Reflexion aber mit flarern ober dunflerm Bewußtsenn treten dem Menfchen zwen Wahrheiten vor die Geele. Die Schrift ift Gottes Bort, aber tobtes Bort. Diefes tobte ift an den lebenbigen Beift angewiesen. Run folgt aber auch ein doppelter Schluß. Soll jene Unweisung an den Geift fein Berweis der gottlichen Beiebeit fenn; fo muß mein Geift gotrlicher Ratur b. b. bas Biederbelebende gleich fenndem Belebenden urfprunglich - ober mein Beift muß Bottliches in fich aufnehmen, um Gottliches ju deuten, d. h. das Biederbelebende muß gleich werden dem unsprünglich Belebenden.

Jenes Wort führt ber Rationalismus, biefes ber Supernaturalismus im Munde. Jener ist in seinem Ursprunge Ich vergötteren, und in seiner Vollendung Pantheismus. Diefer ift in feiner Burgel Mysticismus und als Spiritus privatus fo regellos als gefährlich. Abgewendet wird Die Gefahr nur durch die Regel Die ein gottlich authorifirtes Gange Dem Einzelwesen vorschreibt, und wenn diefes jener gehorfam ift. 280 dieses geschieht, da ist Katholicismus, und wo nicht, da ist mpftifcher Protestantismus, fo wie auf Geite des Pantheismus rationaler Protestantismus. Mus diefer Darstellung erhellet zugleich: daß die Bibel nirgends und niemals . faftisch als fogenanntes alleiniges Glaubensprincip ausgegeben wird, daß alfo jedes Princip im Glauben bonamischer Natur sen, weil es nur durch den Konflift zweger Elemente, bes Beiftes, der da nimmt, und-bes Begebenen von Gott, fich konftruirt. Für Diese Unficht fpricht auch, nebst ben bereits oben angeführten Borten bes Redners, eine von ibm S. 57 berührte Stelle aus dem Protestanten Begicheider, der Die Ertlarung ber beiligen Odrift nach menfchlicher Einficht, als das einzige Fundament der driftlichen Lehre aufstellt.

Mach diefer Darftellung find wir auch im Stande, den eigentlichen Unterschied zwischen der Natur des Protestantismus in ben weiland Reformatoren, und in ben fogenannten Reologen ber Begenwart, anzugeben. Bende balten fich an die Schrift, als ein gottlich Gegebenes, aber losgeriffen vom Leben in Gott. Ben Benden ift die Ochrift an den Geift als Biederbelebendes angewiesen, boch mit dem Unterschiede daß jene mehr Moftifer (die Erleuchtung von Oben erwartend), diefe mehr Rationalisten sind (das Licht ursprünglich in sich tragend). In jenen war die Paffivitat des Geistes, in diesen ift die Aftivitat deffelben vorherrschend. Mit jener aber mußte die Bibel in den Bore dergrund; so wie mit dieser in den Sintergrund des religiosen öffentlichen Lebens treten. Und Diefe Borberrichaft mußte mit der Beit eintreten, mittelft der Uebung bes Beiftes in der neu eröffneten Ophare und in der neu gewonnenen Richtung, namlich : Sich als Einzelheit jum Mittelpuntte ber gefammten Glaubenesphare aufzustellen und fich in diefer Stellung zu behaupten.

Endlich mögen diese Bemerkungen hinreichen zur Entscheidung: welchem von Benden, dem Berfasser dieser Rede oder ihrem Ueberseher, der Vorzug einer tiefern Auffassung dieses religiösen Gegenstandes gebühre. Bem sie aber nicht genügen, den verweisen wir auf die neue zeitgemäße Bearbeitung der Klüpfelschen Dogmatik von unserem Redner, die bisher noch keiner Kritik un-

terworfen worden ift.

3 1

Es liegt außer dem Belange ber vorliegenden Rede und ihrer Ueberfegung, über die Natur des Katholicismus mehr Borte gu machen. Bemerft foll bier nur noch Kolgendes werden : daß der Ratholicismus fich nie von der zwenten fogenannten Glaubensquelle, ber beil. Ochrift namlich, losfagen fann (fo wie etwa ber Protestantismus von der Tradition), ohne aufzuhören Ratholicismus zu fenn, weil fein Charafter nicht etwa barin besteht, baß er eine Tradition in materieller Bedeutung, d. b. eine Korte fehung von Lebren und Gebrauchen, fondern eine Tradition im geistigen Ginne, festhält, b. h. bas fortgesette bobere Lebenselement aus Gott. Die Gnade in Licht und Rraft für Ginsicht und Billen der Menschheit, und vermablt mit Diefer burch Gott und mit Gott in Chriffus. Dem zu Rolge nun find Schrift und Lebre nur die benden Seiten am Organismus eines und beffelben Lebenselementes in feiner Gestaltung nach Beit- und Raumformen. Wer aber ben vollstandte gen Organismus auerfennt, der fann feine ergangende Geite an Demfelben übergeben. - Barum die Reformatoren des fechzehn= ten Jahrhunderts fo eifrig die Erennung jener benden Geiten betrieben, und daben auch verharrten ben all den traurigen Bir. fungen der neuen Lebre, bievon war nicht sowohl Urfache, als Beranlaffung der eben damals uppige und eitle Klor von Aeuger= lichfeiten am gesammten Organismus. Mit Diefen bielten, nach ibrer Meinung, Die Grauel der neuen Lebre wenigstens bas Gleichgewicht. Gegen die Wiederfehr aber fatholischer Migbrauche auf dem neu eroberten Boden hielten fie fich gefichert durch eine Eintehr des religiofen Lebens nach In nen hinter dem Riegel eines allein rechtfertigenden Glaubens.

Mit einem Borte: Man erließ der Menschheit alle Berke, als Liebes-Offenbarungen des innern Glaubens an eine ewige Liebe, um aller möglichen Berkheiligkeit auszuweichen. Aber sie hatten nebstben auch nicht unterlassen sollen, der Menschbeit noch die Gedanken zu erlassen, um alle Gedanken bei ligkeit unmöglich zu machen, die allein den Indisserentismus gegen alles Heilige, so wie es sich in Raum und Zeit nur erblischen ließ, möglich und nothwendig machte. Eigentliche Ursache jener so eifrig betriebenen und sestgehaltenen Trennung war wohl, der Resormatoren eigene Werkpeiligkeit, die in ihnen den Gedanten der Demuth verdrängte, daß, so wie nicht die Gerechtigkeit der Menschen, sondern ihre Gunde, die ewige Liebe vom Himmel zur Erde gezogen hatte, so auch die Gunde die ewige Liebe in ihren Anstalten für Zeit und Ewigkeit, voll Gnade und Wahrsbeit, nicht von der Erde zuruch in den Himmel treiben könne.

Anton Gunther.

Art. III. Jahrbucher bes k. k. polytechnischen Instituts in Wien. In Berbindung mit den Prosessoren des Instituts, herausgegeben von dem Direkter Johann Joseph Prechtluc. 2c. Zweyter Band. Wien, gr. 8. 1820, gedruckt und verlegt bep Carl Gerold.

Die Unzeige des Inhalts von diesem in rascher Zeitsolge erschienenen zwenten Bande der Jahrbucher des polytechnischen Institutes bewährt die rühmliche Thätigkeit dieses Institutes, und
ihr schnelles Fortschreiten zur Erreichung der ihm von der Staatsverwaltung gesehten wichtigen Zwecke. Wir durchgehen die Auf-

fabe in der Ordnung, in welcher fie auf einander folgen.

I. Geschichte des f. f. polytechnischen Institutes (Fortsegung). Mus diesem Auffage verdient die Ginrichtung ber mathematischen oder Reichenbachischen Werkstätte ausge= hoben zu werden, wodurch das Institut in den Stand geset wird, in der Folge die bisher von Berrn von Reichenbach verfertigten vortrefflichen mathematischen Instrumente selbst zu verfertigen. Die ben der erften Ginrichtung von herrn von Reich enbach übergebenen Maschinen sind: 1) eine große Kreistheilungsmaschine, vier Fuß im Durchmeffer, wodurch Instrumente von bren Buf im Durchmeffer bis jur Benauigfeit einer Gefunde getheilet werden, 2) eine fleinere Theilungsmaschine von dritthalb Fuß Durchmesser, 3) eine Zentrir Drehbank, um die Kreise und Berniersfreise auf die Achsen zu adjustiren, 4) eine folche kleinere, 5) eine Drehmaschine zur Ausarbeitung der ftahlernen Achsen, 6) eine Feilmaschine zur vollständigen Ausarbeitung aller Theile : eines Instruments, und 7) eine eigene Drehmaschine, um große Rreife zu gentriren und zu dreben. Gin achtzehnzölliger aftronos mischer Multiplikationskreis, und ein zwolfzölliger multiplizirenber Uzimuthalfreis wurden dann als Probe-Instrumente vom Inftitute in Arbeit genommen.

II. Befchreibung des im f. f. polytechnischen Inftitute befindlichen Comparators, als Normalmasses der Wiener Klafter. Von Professor Johann Urzberger. Dieses von dem Mechanifer und Optifer Friedrich Voigtlander in Wien mit der größten Sorgsalt und Prazision versertigte Instrument, welches nach einer vorläufigen technischen Prüsung des Institutes durch ein Defret der Landesregierung als Normalmaß zum amtlichen Gebrauche anerkannt wurde, wird in diesem Aufsahe nach seiner Struktur, seinem Gebrauche, und dem Grade der Zuverläßigkeit, den es gewähret, beschrieben. Der größte Fehler, der ben Anwendung dieses Maßstabes begangen werden kann, beträgt, wenn die ganze Länge des zu verglei-

chenden Dafftabes eine Klafter ober 864 Linien ift, 0,000028

der gangen Lange.

III. Uebersicht der Steinkohlenbildungen in der ofterreichischen Monarchie, und der gegenwartigen Benütung derfelben. Von Krang Riepl, prov. Professor ber Naturgeschichte und Baarentunde am t. t. polytechnischen Institute. Diefer Auffat wird dadurch besonders wichtig, daß er sich nicht blos auf eine ftatiftische Darlegung ber großen in ber ofterreichischen Monarchie bisher benütten Steinfohlenlager beschranft, sondern die geognoftischen Berhaltniffe bes Gebirgezuges in allen öfterreichischen Erblandern, mit Ausnahme Ungerns und Galiziens, forgfaltig prufet, und fo die richtigsten hinweisungen auf die Entdeckung neuer Steinkohlenlager gibt. Die Ausbeute an Stein-Kohlen in den Kreifen Bobmens, namentlich dem Berauner, Bidschover, Bunzlauer, Elbogner, Königgräßer, Klattauer, Leitmerißer, Piloner, Rafonißer und Saaper Rreife, wird vom Berfaffer nach amtlichen Ungaben, welche jedoch in Sinficht mehrerer Steinfohlengruben unvollstandig find, im Jahre 1817 auf 1,390,290, im Jahre 1818 aber auf 1,198,140 Bentner gefest. In den übrigen Provingen Des ofterreichischen Staates, mit Musschluffe Ungernsund Galigiens, fepet er nach abnlichen Angaben die Steinfohlen : Bewinnung im Jahre 1817 auf 821,409, im Jahre 1818 aber auf 650,407 Bentner. Die Berwendung der Steinfohlen in Bohmen und Inneröfterreich zeigt, daß auch ben der Berarbeitung des Stabeifens und Stables ju Blech, Drabt, Genfen, Gicheln, Sauen, Saden und Beug aller Urt, Steinfohlen, unbeschadet der Gute der Erzeugniffe, verwendet werden fonnen, und daß nur der Eisenhochofen- und Frischfeuerbetrieb der Holzkohle vorbehalten bleibe. Die bisherige Benütung Diefes Brennftoffes ericheinet daber mit der Menge, Größe und Berbreitung der Steinfohlenniederlagen in gar feinem Berhaltniffe.

IV. Ueber ben Buftand ber Industrie und bes Sandels im Königreiche Dalmatien. Aus amtlichen Quellen bearbeitet von Michael Hurtel, Prozefessor des Geschäfts- und Handelsstyles am t. t. polytechnischen Institute. So wenig erfreulich auch die Resultate dieser statistischen Darstellung sind, so kann sie doch nicht als unwichtig erscheinen, da gerade in dieser von der venetianischen sowohl als französischen Regierung vernachläsischen Provinz die österreichische Staatsverwaltung fester Unhaltspunfte, die verzüglich in statistischen Daten liegen, bedarf, um die gesunkene Industrie zu beleben. Gegenwärtig ist die Betriebsamseit sowohl

in Sinficht auf Erzeugnisse des Bodens als auf Kabrikationsgegenftande im niedrigften Stande, und Wein, Del, Branntwein, Effig, Inschlitt, Kafe, Saute, Felle, Honig, Wache, Fische und Galg find die einzigen Objette, welche ber Dalmatiner in geringer Quantitat anbieten fann, um einen großen Theil feiner Nahrungsbedurfniffe und alle Forderungen einer besseren Lebens= einrichtung zu erfaufen. Das Deficit, welches aus Diefem Berhaltniffe fur Dalmatien entsteht, sucht zum Theil der Ertrag ber Geefahrt, welche ben Ruftenhandel und die Frachtung frember Produkte beschäftigt, berein zu bringen. Die Boccheser Raufleute halten an 200 Bastimenti quadri (zur Sochseefahrt patentirte Schiffe) und ben 400 Ruftenschiffe in Gee, und Raaufa mit feinem Gebiete, welches allein ein Deficit von 828,000 Gulden durch Geefahrt zu decken hat, besaß in den letten Jahren 870 Bastimenti quadri. Uebrigens find nach bes Berfaffere Unficht die Ragufder zu leidenschaftlich fur Geethatigfeit eingenommen , welcher fie fich mit Bernachläßigung ber manufafturirenden Gewerbe und des Candhandels, zweger dauernderen, und ebemale nicht unbenühten Quellen des Wohlstandes, ergeben. ift felbst der ehedem nicht unwichtige handel mit Boenien und. Albanien, der durch die Ragufa besuchenden turfischen Karavanen genährt wurde, durch strengere Sanitatemagregeln und Die Erhöhung der Galapreise verschwunden, und Dalmatien erwartet nun von der ofterreichischen Regierung die Befeitigung ber Rachtheile, welche naturliche und politische Berbaltniffe in einer langen-Reihe von Jahren über bas Land brachten.

V. Ueber das Glaswesen und feine Bervollfommung in ben neuesten Zeiten, vorzüglich in der öfterreichischen Monarchie. Von Benjamin Scholz, M. D., Professor der allgemeinen technifchen Chemie am f. f. polytechnischen Inftitute. Der Verfasser dieser Abhandlung, von welchem schon im ersten Bande diefer Jahrbucher eine Darftellung ber Porzellan = Manufaftur von ausgezeichneter Grundlichkeit erfchien, wurde zur miffenschaftlichen Behandlung der Glasfabrifation nicht blos durch feine theoretischen chemischen Kenntniffe, sondern insbesondere noch badurch berufen, daß er in den letten Zeiten bennahe zu allen amtlichen Berhandlungen und Berfuchen über bas Glasmefen gezogen wurde, und auch mehreren Privatversuchen benguwohnen Gelegenheit batte. Er entwickelt in bem gegenwartigen Auffape zuerst die allgemeinen Grundfähe der Glasfabrikation mit eben so viel Sachkenntniß als Kaßlichkeit, und führet die Eigenschaften eines vollkommenen Glafes, welche fich in hochste Durchsichtigfeit und Dauerhaftigfeit jusammenfaffen laffen, in Binficht auf alle Buftande, in welchen bas Glas vorfommt, und auf alle schadlichen Ginwirfungen, benen es ju widerfteben bat, durch. Der noch anziehendere Theil diefer Abhandlung aber ift ber zwente, welcher die Berfinderungen und Berbefferungen ber Blasmacheren in den neueren Zeiten hiftorifch, und mit wiffenfchaftlicher Beurtheilung begleitet, anführt. Diefe Berbefferungen beziehen sich auf den Ersas des sich immer mehr vermindernden, und dadurch die Glasfabrikation für die Butunft gefährdenben Brennftoffes, und ber bisber allein gebrauchten Alusmittel, bes Kali und bes Matron. Der Erfas des Solzes durch Lorf und Steinfohlen unterligt ben ber Glasfabrifation feinem Un-Schwieriger aber ift es, für die Pottafche ein Erfahr mittel zu finden, ba bas andere Flugmittel, bas Ratron, auch nicht in binreichender Menge und zu genügenden Preisen fich findet. Barum die Bersuche, bas Rochfalz als Erfanmittel bes Sali ju verwenden, feiner Erfolg batten, erflart der Berfaffer baraus, bag die Annahme, das Kochfalz bestehe aus zwen orpbirten Korpern, der Galgfaure und bem Ratron, irrig fen, und daß es vielmehr aus zwen einfachen Stoffen, ber Chlorine und dem Natronium (Metalle) besteht. Die Bersuche, durch Glauberfalz den Abgang des Reli gang ober jum Theil zu erfepen, welche gludichere Resultate gaben, und vorzüglich in Defterreich auf bas Beharrlichfte von der Staatsverwaleung fortgefest wurden, werden von bem Berfaffer mit erminschter Genauigfeit dargelegt. Mach Anführung der früheren theoretischen hinweifungen auf bas Glauberfalz, als taugliches Glasschmelzmittel, und der praftifchen Berfuche des ruffifchen Sofrathe Laxmann und bes frangofifden Chemifers Pajot de Charmes, geht er ju den in Defterreich gemachten Glauberfalglas. Erzeugniffen über. Die erften Berfuche diefer Art, Die der Berfaffer befchreibt, find jene des Dottors Defterreicher, ber im Jahre 1799 fcon ein Privilegium auf die Erzeugung einer Glasfritte ohne Pottasche und Goda erhielt; dasselbe auch einige Zeit mit der in Ungern hanfig vorfommenden Galzerde (Sik so), aber ohne befonderen Erfolg andubte, ber aber nicht zur Erzeugung eines gang farbenlofen Glafes gelangte. Es folgen hierauf die Berfuche des fonigi. bayerifchen Oberftbergrathe von Baaber, welcher das Glaubersalz auf nassem Bege zum Glasschmelzen porbereitete, indem er namlich baffelbe entweder in feinem eigenen Arpftallisationswaffer, oder in jugesettem Baffer mit Gulfe der Warme auflöste, den Kalf als Ralfmilch, und die Roble als feines Pulver zusette, alles unter stetem Umrühren bis zur Trodenheit eindampfte, und barquf die feingepulverte Daffe mit Ries gemengt, ju Glas fcmolz.

lich in ben norblichen Gegenden & ch ottlands fultivirte Pflange, welcher ftarfer als gemeine Gerfte ift, und mittelt als wichtige Momente für die Bierbrauung das spezifische Gewicht der Korner, ienes der Gulfen, den fubifchen Inhalt der Gerfte und des big, und die chemischen Bestandtheile Diefer benden Kornergattungen Der zwepte Abschnitt bat das Malzen nach den daben vortommenden vier Projeffen , dem Einquellen , dem Aufhaufen, bem Erodnen auf dem Erodenboden, und dem Darren jum Gegenkande, und macht mit ben in England auf die verschiedenen Gattungen bes Malges gefesten Zaren befannt. 3m dritten Abschnitte werden die funf Prozesse des Brauens felbst, namlich bas Maifchen, bas Sieden, bas Abfühlen, bas Gabren und bas Rlaren betrachtet. Der pierte Abschnitt gibt die Gigenschaften bes Ale und des Porterbier, jugleich auch den Ertrag der Malgtare in verschiedenen Jahren, und die Quantitat des von drenzehn vorzüglichen Saufern in Condon im Laufe von neun Jahren gebrauten Porters an. Bwey Aupfertafeln geben mit ihrer Erflarung eine ermunichte Erlauterung über Die verschiedenen gur Bier-

braueren in England eingeführten Dafchinen.

VIII. Ueber die Zubereitung des Flachses und Sanfes ohne Röften mittelft Dafchinen. Bon Karl Karmarich, Affistenten des Lehrfaches der Lechnologie am f. f. polytechnischen Inflitute. Die Befeitigung der chemischen Ginwirfung der Roste ben der Rlache = und Sanfpflanze durch eine mechanische Araftvorrichtung war schon lange ein Gegenstand bes Nachdenfens. Die patriotische Gefellschaft für Kunfte und Uderbau machte fcon im Jahre 1789 die Reichnung einer folden Maschine befannt, und im Jahre 1810 erfand ein gemiffer Durand aus Dber-Canada eine abnliche, welche den Flachs sowohl bricht als flopft. Bende jedoch bezweckten blos die Brechung des schon gerösteten Flachses. auf Brechen des gang ungerbsteten Flachses eingerichteten Dafchinen erwahnt ber Berfaffer bes gegenwartigen Auffages jener der Englander Lee, Sill und Bumly, und Carty, des Direftors vom Konservatorium der Kunfte und Sandwerfe, Chriftian, bes in Paris lebenden Italieners Bellafinet, und ber neuesten des Catlinetti in Mailand. Die erften Berfuche, von welchen der gegenwärtige Auffat umftandliche Nachricht gibt, und welche in Franfreich felbst angestellt wurden, maren bestimmt, über die angerühmten Vortheile der Christianschen Mafchine, der am allgemeinsten verbreiteten, zu einem sicheren Urtheile zu gelangen. Die wesentlichen Resultate berfelben waren, daß Die Quantitat des gebrochenen Klachses aus gerösteten und ungerösteten Stangeln bennahe gleich ift, man mag fich ber gewöhnli-

den Brede, ober ber Chtiftianiden Mafdine bebienen, bag bie Breche benn Becheln mehr fpinnbare Rafer liefert, ale die Chriftiansche Maschine, und daß das Brechen mit der Breche eben so gut, und faft eben fa fchnell gefchieht, als mit bet gengunten Mafchine. Die neun Berfuche, welche ber Ritter Angelo Cefaris in Mailand mit einer in Paris verfertigten Chriftianfchen, und einer Catlinettifchen Brechmaschine anftellte, lieferten folgende Resultate. Die holzigen Theile, die bemm Brechen des Flachfes abgefondert werden, betrugen im Durchfchnitte 66 pCt., ben dem gewöhnlichen Verfahren betragen fie zwischen 60 und 64 pCt. Die barzigen Theile, welche burch bas Ginweichen bes Blachfes in verschiedenartige Fluffigfeiten befeitigt wurden, betrugen nach einer Mitteljahl 30 pCt., benm gewöhnlichen Berfabren beträgt diefer Abgang 20, 24 bis 30 pCt. Das Erzeugniß an gewaschenen, d. h. mit verschiedenartigen Badern behandelten, aber noch ungehecheltem Flachse betrug im Durchschnitte 181/, pCt. Die gewöhnliche Bereitungsart liefert felten mehr als 16 pCt. Die Quantitat des bis zur bochften Feinheit mittelft der Secheln behandelten Flachfes betrug im Mittel 3 1/2 pCt., jene bes gang feinen Berges 8 1/2 pCt. Das gewöhnliche Berfahren gibt 5 bis 6 pCt. bemm feinen Flachse, 8 pCt. ben der Mittelforte, 10 benm gewöhnlichen. Die Menge bes blos mit der Maschine ohne Bad bereiteten, ungehechelten Flachses betrug im Durchschnitte 24 1/2 Diefer Klachs behielt auch nach bem Bechein einen Grad von Rauhigfeit von den inbarirenden bargigen Theilen, und einen efelhaften Geschmad, wenn der Raden benm Spinnen mit bem Speichel angefeuchtet wirb.

Aehnliche Resultate lieferten die Versuche, welche eine eigene Kommission in Prag mit einer solchen Maschine austellte, die der Graf von Bucquop aus Paris hatte kommen lassen. Es wurde durch diese Versuche bewährt, daß die Christlan'sche Maschine zwar das Rosten des Flachses nicht entbehrlich mache, daß sie aber doch vor der Handbreche den Vorzug verdiene, wennman anders so viel Flachs auf einem Punkte zusammenbringen kann, daß die nicht unbeträchtlichen Kosten der Maschine dadurch

in furger Zeit ersehet werden.

IX. Misgellen. Unter biefem Titel erscheinet bier :

1) Das Bergol in Galigien, ein interessanter Aussage bes provisorischen Salinen-Kontrolors Seder. Das Bergol, nebst dem Salze und dem rothen Bernstein eines der vorzüglichesten mineralischen Produkte Galigiens, kommt langs dem Zuge der Karpathen, meistens im Worgebirge, am mächtigsten zu Truscawec in der Kameralherrschaft Drohobnez und zu Sloboda in der Nabe von Thonlagern und Salzsoole

Es wird bisher vorzuglich zur Bagenschmiere und gur Schmierung bes fchwarzen Lebers verwendet; der Berfaffer die= fee Auffages erzeugte aber aus demfelben im Großen Naphta, welche ju zwen Drittheilen aus dem Bergole gezogen wurde. Diese galizische Maphta unterscheidet sich von der gewöhnlich im Sandel vorfommenden durch den juchtenartigen Geruch und rein Gie ift bochft fluchtig, und febr entgundolichten Geschmad. lich. Durch die lettere Eigenschaft wird fie ein treffliches Brennmittel, nebstdem bewahrte fie sich dem Berfaffer als ein vorzugliches Mittel, alle Fettigfeiten, felbst Bagenschmiere, aus wol-Ienen Beugen ohne Beranderung der Farbe ju gieben, und als ein beilender Balfam fur Bunden, und der Ruß derfelben ift noch gur Bereitung eines trefflichen Tufches zu verwenden. fondere machte man die Erfahrung in Bergwerfen und Gefangniffen, daß Naphralichter in Bergwerfen, in welchen fein Unschlittlicht mehr brannte, ohne Machtheil für die Gefundheit der Urbeiter fortbrannten, und daß Erfranfungsfalle, welche ben Rergenbeleuchtung eintraten , ben der Beleuchtung mit Bergol nicht mehr Statt fanden.

2) Technologische Notizen aus Siebenburgen. In diesem furzen Auffahe wird von der Ledetfabrikation und Ledetfarbungsart in Siebenburgen, dann von den Arbeiten der zwegerlen Arten von Kurschnern, welche von dem ben uns so genannten, dort aber unter dem Namen Rauchwaarenhandler bekannten handwerke verschieden find, umftandliche Nachricht

gegeben.

- 3) Die Balkererde zu Reifenstein in Stenermark. Diese nachst dem Schlosse Reifenstein, eine Stunde von Cilli, in einem etwas erharteten Thonsteine kaum zwen Schuh unter der Dammerde schon im Jahre 1788 gefundene, und den Nachforschungen mit dem Erdbohrer zusolge eine Menge von mehreren 1000 Zentnern versprechende Erde wurde ehedem von dem bekannten niederländischen Tuchsabriksinhaber in Klagenfurt, Herrn von This, mit dem größten Vortheile benütt, und der englischen an Gute gleichgesett. Der Eigenthumer der Herrschaft Reisenstein fonnte jedoch bisher zu keiner nüglischen Verwendung derselben gelangen, wiewohl Versuche im Jahre 1790 auch ihre Unwendbarkeit zur Oelseise, und zum Blasen guter dunkelgrüner Flaschen ohne alle Benmischung von Kali oder Quarz bewährten.
- 4) Berzeichniß der in Illnrien gelegenen Blenbergwerte und ihrer Erzeugnisse, vom Jahre 1815 — 1818. Eine interessante statistische Labelle.
 - 5) Ueber die Fabrifation der Stednadeln mit

den Brede, ober ber Chtiftianfden Dafdine bebienen, bag bie Breche beom Becheln mehr fpinnbare Safet liefert, als die Chrifliansche Daschine, und daß das Brechen mit der Breche eben fo gut, und faft eben fo fchnell gefchieht, als mit ber genannten Mafchine. Die neun Berfuche, welche ber Ritter Angelo Cofaris in Mailand mit einer in Daris verfertigten Chriftianfchen, und einer Catlinettifchen Brechmaschine anftellte, lieferten folgende Refultate. Die bolgigen Theile, die benm Brechen des Flachfes abgefondert werden, betrugen im Durchfchnitte 66 pCt., ben dem gewöhnlichen Verfahren betragen fie zwischen 60 und Die harzigen Theile, welche burch bas Ginweichen bes 64 pCt. Flachfes in verschiedenartige gluffigfeiten befeitigt wurden, betrugen nach einer Mittelgahl 30 pCt., benm gewöhnlichen Berfahren beträgt diefer Abgang 20, 24 bis 30 pEt. Das Erzeugniß an gewaschenen, b. b. mit verschiedenartigen Babern behandelten, aber noch ungehecheltem Flachse betrug im Durchschnitte 181/, pCt. Die gewöhnliche Bereitungeart liefert felten mehr als ih pEt. Die Quantitat des bis gur bochften Feinheit mittelft ber Becheln behandelten Flachfes betrug im Mittel 3 1/2 pCt., jene bes gam feinen Berges 8 1/2 pCt. Das gewöhnliche Berfahren gibt 5 bis 6 pCt. benm feinen glachse, 8 pCt. ben der Mittelforte, 10 benm gewöhnlichen. Die Menge des blos mit der Maschine ohne Bad bereiteten, ungehechelten Blachfes betrug im Durchfchnitte 24 1/4 Diefer Flachs behielt auch nach dem Becheln einen Grad von Rauhigkeit von den inharirenden harzigen Theilen, und einen efelhaften Gefchmad, wenn ber gaden bemm Spinnen mit bem Speichel angefeuchtet wirb.

Aehnliche Resultate lieferten die Versuche, welche eine eigene Kommission in Prag mit einer solchen Maschine austellte, die der Graf von Bucquop aus Paris hatte kommen lassen. Es wurde durch diese Versuche bewährt, daß die Christian'sche Maschine zwar das Rosten des Flachses nicht entbehrlich mache, daß sie aber doch vor der Handbreche den Vorzug verdiene, wenn man anders so viel Flachs auf einem Punkte zusammenbringen kann, daß die nicht unbeträchtlichen Kosten der Maschine dadurch

in furger Beit erfeget werden.

IX. Miszellen. Unter diesem Titel erscheinet bier:

1) Das Bergol in Galizien, ein interessanter Aussage des provisorischen Salinen-Kontrolors Hecker. Das Bergol, nebst dem Salze und dem rothen Bernstein eines der vorzüglichsten mineralischen Produkte Galiziens, kommt längs dem Zuge der Karpathen, meistens im Vorgebirge, am mächtigsten zu Truscawec in der Kameralherrschaft Drohobocz und zu Sloboda in der Nähe von Thonlagern und Salzsoole

Es wird bisher vorzüglich zur Wagenschmiere und zur Schmierung des schwarzen Leders verwendet; der Berfaffer diefee Auffages erzeugte aber aus demfelben im Großen Naphta, welche zu zwen Drittheilen aus dem Bergole gezogen wurde. Diese galizische Maphta unterscheidet sich von der gewöhnlich im Sandel vorfommenden durch den juchtenartigen Geruch und rein olichten Geschmad. Die ift bochft flüchtig, und febr entgund= lich. Durch die lettere Eigenschaft wird fie ein treffliches Brennmittel, nebstdem bewahrte fie fich dem Berfaffer als ein vorzugliches Mittel, alle Rettigfeiten, felbit Bagenschmiere, aus mol-Ienen Beugen ohne Beranderung der Karbe ju gieben, und als ein heilender Balfam fur Bunden, und der Ruß derfelben ift noch gur Bereitung eines trefflichen Tufches zu verwenden. fondere machte man die Erfahrung in Bergwerfen und Gefangniffen, daß Raphtalichter in Bergwerfen, in welchen fein Unschlittlicht mehr brannte, ohne Nachtheil für die Gesundheit der Arbeiter fortbrannten, und daß Erfrankungsfälle, welche ben Rerzenbeleuchtung eintraten , ben der Beleuchtung mit Bergol nicht mehr Statt fanden.

2) Technologische Notizen aus Siebenburgen. In diesem furzen Auffate wird von der Ledetfabrikation und Lederfarbungsart in Siebenburgen, dann von den Arbeiten der zweierlen Arten von Kurschnern, welche von dem bep uns fo genannten, dort aber unter dem Namen Rauchwaarenhandler bekannten handwerke verschieden sind, umftandliche Nachricht

gegeben.

- 3) Die Walkererbe zu Reifenstein in Stepermark. Diese nachst dem Schlosse Reifenstein, eine Stunde von Cilli, in einem etwas erharteten Thonsteine kaum zwey Schuh unter der Dammerde schon im Jahre 1788 gefundene, und den Nachforschungen mit dem Erdbohrer zusolge eine Menge von mehreren 1000 Zentuern versprechende Erde wurde ehedem von dem bekannten niederlandischen Tuchsabriksinhaber in Klagenfurt, herrn von This, mit dem größten Vortheile benützt, und der englischen an Gute gleichgesett. Der Eigenthumer der herrschaft Reisenstein selngtein Versuche im Jahre Verrschaft Reisenstellen gelangen, wiewohl Versuche im Jahre 1790 auch ihre Unwendbarkeit zur Oelseise, und zum Blasen guter dunkelgrüner Flaschen ohne alle Beymischung von Kali oder Quarz bewährten.
- 4) Bergeichniß der in Illnrien gelegenen Blenbergwerfe und ihrer Erzeugnisse, vom Jahre 1815 - 1818. Eine interessante flatiftische Labelle.
 - 5) Ueber die Fabrifation der Steanadeln mit

ange goffenen Köpfen zu Aachen. Bas über die geheim gehaltene Methode, diese Nadeln zu verfertigen, bieher bekannt geworden, enthält der gegenwärtige Auffah, welcher die Resultate von Bersuchen in der Folge zu berichten verspricht, die Professor Altmutter mit einer von ihm erfundenen neuen Form

jum Gießen von Nadelföpfen anzustellen gedenft.

6) Ueber einige Berbefferungen in der Buchbinder funft. Diese vom Parifer Buchbinder Lesne vorgesichlagenen und größtentheils auch ausgeführten Berbesserungen bestehen darin, daß er zum Binden statt der Bindfaden flache seidene Schnure, statt des Heftzwirnes gedrehte Seide, statt des Kartenpapieres zur Fütterung des Ruckens dunnes Pergament, statt der Pappe für die Deckel glattes Sohlenleder und statt des gewöhnlichen Stärfesseisters Tischlerleim nimmt, der in einer Ubsochung von Koloquinten aufgelöst ist. Daß diese Berbesserungen das Einbinden bedeutend vertheuern muffen, ist nicht zu läugnen.

7) Ein überall und leicht zu bereitender mafferhaltiger Mörtel. Die Bereitungsart besteht darin, daß der gebrannte Kalf mit einer Auslösung von Sisenvitriol statt mit bloßem Kalfe abgeloscht wird. Die dadurch bewirfte Verbindung bes Mörtels mit Sisenorydul bewirfet, da die Orydation unterm Basser zunimmt, die größere Dichtigseit des Mörtels, welche

and mehrere damit angestellte Berfuche bestätigten.

X. Bergeichniß ber in ber ofterreichischen Monarchie ertheilten und noch bestehenden Erfindungs-Privilegien. Die Fortsetzung bieses in dem ersten Bande der Jahrbucher angesangenen Berzeichnisses weiset sieben und zwanzig im Laufe von sechzehn Monaten mitunter auf wichtige Erfindungen ertheilte Privilegien aus.

XI. Biffenichaftliche und technologische Rotiten, ausgezogen aus den englischen und frangofiichen Beitschriften. Unter Diefer Aufschrift werden hier acht und neunzig der merkwürdigeren technologischen und anderen wiffenschaftlichen Artifel aus den angezeigten Beitschriften ange-

führet.

XII, XIII und XIV. Berzeichnisse von Patenten, welche in Frankreich in den Jahren 1818 und 1819 und in England im Jahre 1819 auf Erfindungen ertheilt wurden. Die Anzahl der in Frankreich in den zwen genannten Jahren ertheilten Erstndungspatenten beläuft sich auf 288, die der im genannten Jahre in England ertheilten auf 111.

Art. IV. Dissertation sur l'origine, l'invention et le perfectionnement de l'Imprimerie, par Jacques Koning etc. couronnée par la société Hollandoise des sciences à Harlem au mois de Mai 1816. Traduite du Hollandois. Amsterdam 8. ches Se. Delachaux 1819.

Es ist unseres Erachtens eine febr richtige Unsicht bes Berfaffers der gegenwärtigen Abhandlung, daß fich über Erfindung und Bervollfommung der Buchdruckerfunft, ohne genaue Renntniß des Technischen Diefer Runft, nicht ein befriedigendes Urtheil fällen laffe, und daß die grundlichften Sprach- und antiquarifchen Renntniffe nicht binteichen, um mit Auverläßigfeit über bas 216terthum der Erstlinge der Preffe zu urtheilen. Gehr achtbare Belebrte, wie Meermann, Beinefe und de la Gerna Gante ander, fcheinen allein durch die Uebergebung Diefer Unterfudung oder durch den Mangel der Kenntniß vom Technischen der Runft in Brrthumer und Biberfpruche ben ihren Bestimmungen über die Erfindung und Bervollfommung der Buchdruckerfunft gerathen ju fenn, und daraus muß man es fich auch erflaren, baß fowohl diejenigen, welche harlem, als jene, welche Maink die Erfindung diefer Kunst juschreiben, sich blos um die Personen befummern, denen diefelbe benjumeffen fen, und die Unterfudung ber Erfindung felbit, nach den erften Produften berfelben, vernachlidgigen. Der Berfaffer, welcher ben letteren Beg ber Unterfuchung einschlägt, zeiget nun, daß Patrigen, Lettern, Druck und alles was jum Mechanischen der Kunft gebort, das Speculum salutis humanae in hollandifcher Sprache als bas erste Werk von einigem Umfange nachweisen, welches nach der Erfindung der eigentlichen Buchdruderfunft erschien. Wiele funft liche Proben überzeugten den Berfaffer, daß diefes Berf nicht, wie die allgemeine Meinung ist, mit hölzernen, sondern mit gegoffenen Buchstaben gedruckt ift, daß die Patrigen, womit die Buchstaben in die Matrizen gedruckt wurden, aus Holz oder vielmehr aus Binn gefchnitten, und die Matrigen aus fleinen Streifen Blen gebildet waren, bag der Schriftfaften eine gang mangelhafte und unzwedmäßige Struftur batte, bag die Materie, aus der man die Lettern bildete, Binn oder Bleg war, daß man fich blod einer gewohnlichen Sandpteffe bediente, daß die Beichbeit ber lettern ein ftarfes, fie umgebendes Schubmittel forberte, welches einerfeits ber ungleichen Wirtung einer fo mangelhaften Preffe begegnen, andererfeits den ju farfen Drud der Lettern auf das Papier und das Durchschlagen deffelben hindern mußte, und daß man deßwegen die leeren Raume nicht bloß mit Gpatien ausfüllte, fondern auch die gangen Geiten mit holgernen Rabmen einfaßte, daß man fich jur Berbinbung ber Lettern in Worter

und Reilen feines Bintelbafens bebiente, bag bie Bufammenfenung und Mischung der Druderfarbe so wie die Druderballen bochft mangelhaft waren, und daß es der Mangelhaftigfeit diefer zwen Gegenstande vorzuglich zuzuschreiben fen, daß Diefes Buch nur eine Geite jedes Blattes abgedruckt bat. Der Berfaffer vergleicht fodann dren gedruckte Unsgaben und ein geschriebenes Exemplar des Speculum humanae salutis. Das Manuscript ift vom Jahre 1464, die viel fehlerhaftere Oprache und Orthographie in den benden gedruckten Ausgaben, vorzüglich in der einen, zeigt einen weit früheren Ursprung derfelben an, so daß man ihre Entstehung im Jahre 1430 und felbst früher suchen darf, da doch die Mainzer Ausgabe um das Jahr 1450 oder frater erfchien. Auf das Baterland des Speculum führte Beren Roning eine Unterfuchung über die Beichen im Papiere, über die Gprache und Orthographie diefes Wertes. Er entbedte durch die Rech: nungen des Schapmeisteramtes ber Stadt Sarlem, daß im Sabre 1420 und den folgenden alles in Sarlem verwendete Papier in Antwerpen gefauft wurde. Gine Bergleichung ber Beichen in dem Papiere, worauf das speculum und die früheren fleineren Berfe von Sarlem abgedruckt find, mit den Beichen jenes Papieres, beffen fich feit dem Jahre 1417 bas Schapmeifteramt der Stadt Sarlem in feinen Rechnungen bediente, zeigte nicht nur eine vollkommene Aehnlichkeit, sondern auch eine Beziehung auf das Wappen und den Namen des Landesherrn, ber in Brabant, wo bas Pavier gemacht worden, in der erften Balfte bes funfzehnten Jahrhunderts regierte. Insbesonbere trifft man barunter oftere bas Wappen von Bapern, und jenes des Dauphin von Franfreich und feiner Gattin. Diese konnen sich nur auf die im Jahre 1436 verstorbene Jako bin e von Bapern, und ihren Gemahl, den Bergog Johann, begieben; eines der Papierzeichen scheinet die Anfangebuchstaben vom Ramen Margarethens, der Witwe Bilbelm des Gechsten gu haben; mehrere enthalten das Wappen von Burgund und ben Anfangebuchstaben P, ohne Zweifel Beziehungen auf Philipp von Burgund, ber vom Jahre 1430 an Souverain von Brabant mar. Mus diefen Entbedungen geht bervor, daß bie genannten Werfe aus der Zeit Jafobinens von Bapern und Philipps von Burgund herruhren, Sprache und Ortographie aber zeigten, daß fie nicht aus Brabant oder glanbern, welche Provingen jene gurften ebenfalls regierten, fonbern ans Solland felbit herrihrten, und daß fonach die Erft. linge des Buchdrudens mit gegoffenen beweglichen Lettern Sol land gebühren. Rebst dem Speculum machte der Berfaffer auch noch die Donatus, ein in der ersten Salfte des funfzehnten

Nabrbunderts in den Die berlanden febr baufig gebrauchtes Schulbuch , jum Gegenstande feiner Forschungen , da die Ergablung des Ulrich Zell in einer im Jahre 1499 in Kölln gedruckten Chronif, welche der gelehrte Maria Ungelus Accurfins bestätiget, die ersten Mainger Buchdrucker diefe fruber in Sob land gedruckten Donati jum Dufter ihrer Arbeiten nehmen laft. Die genaueste technische Untersuchung diefer Donati gab nun bas Resultat, daß dieselben nicht blos mit beweglichen und gegoffenen, fondern fogar mit benfelben Lettern ber zwenten bollandiichen und der lateinischen Ausgabe des Speculum gedruckt fenen. Andere der Stadt harlem zugeschriebene Berte, ale die Apotalppse des beiligen Johannes, die biblia pauperum, die ars moriendi und die historia seu providentia Virginis Mariae ex Cantico Canticorum zeigten ben genauer technischer Prufung, daß fie jammtlich mit unbeweglichen, in ein bolgernes Bret gefcuttenen Lettern gedruckt maren, und alfo der eigentlichen Buchbruderfunft nicht angeboren. In Betreff ber Derfon bes bollan-Difchen Erfinders Diefer Runft überzeugte fich ber Berfaffer, baß Loreng, ein Gobn Johannes Rofter, dafür angenommen wer-Den muffe. Er stammte aus einer angesehenen bollandischen Familie, deren Wappenschild eine Berbindung mit dem angefebenen Saufe von Brederode zeigt. Die Originalregister der großen Rirche von Sarlem führen in den Jahren 1421, 1422, 1423, -1425, 1426, 1428, 1431, 1432 und 1433 biefen Corong, Sohn des Johann Rofter, als Kirchenvogt (Marguilier) an, er befleidete auch in diefer Stadt die Burben eines Rathegliedes, eines Ochoppen, Ochoppenftubl - Borftebers und eines Otabtichatmeifters. Geine Geburt scheint auf das Jahr 1370 oder 1371, fein Tod furg vor dem Jahre 1440, wo eine anftedende Rrantbeit in Sarlem berrichte, gefest werden zu muffen. ning fand deutliche Spuren, daß auch noch die erften Nachtommen des loreng Rofter die Buchdruckerfunft ausübten , und zwen Abhandlungen, die eine unter dem Titel Faceoie morales Laurentii Valensit, und die zwente Francisci Petrarchae de salibus virorum illustrium ac faceciis tractatus zeigen in allen einzelnen Umftanden eine vollständige Uebereinstimmung mit dem speculum, fonnen aber doch nicht für ein Werf Lorenz Kosters felbst angenommen werden, da sie aller Babricheinlichkeit nach erft im Jahre 1440, wo Corenz Rofter fcon tobt mar, ans Licht traten. Die Behauptung, daß Die foldergestalt in Sar-, Lem erfundene Buchdruderfunft durch Die Entwendung eines treulofen Arbeiters nach Deutschland verpflanzt worden fen, stüpet der Verfasser auf mehrere wichtige Beweise. Er zeigt, daß schon vor Adrian Junius, Johann van Zuuren, Koorichert und Guicciardini in ihren Berfen des Umstandes ermahnen, daß ein fremder ungetreuer Arbeiter die Buchdrucker-funft nach Mainz gebracht habe. Eine Sprachlehre des Alexander Gallus, und ein Traktat des Petrus hifpanus wurden nach dem Zeugnisse des Junius in Mainz im Jahre 1442 von dem Entwender mit den entwendeten Lettern gedruckt.

Rach ben Bruchstuden Diefer Alexandria Grammatica, melde fich ju Paris ben Berrn Renouard und in der Bibliothet des Konige der Diederlande finden, find diefe Berte gang mit denselben Lettern gedruckt, wie die zwente Ausgabe des Ein wichtigerer Beleg noch fur diefe Behauptung liegt in ben Rechnungen des Schatmeisteramtes von Sartem. Es erscheinen namlich in denselben wiederholt die Auslagen für Reisen von Boten, welche zwischen 1439 und 1440 die Stadt Sarlem, an bas Bericht von Imfterdam fchidten. Der erfte Bore insbesondere wurde gerade ju Beihnachten abgesendet. Da nun Loreng Rofter mabricheinlich gegen bas Ende bes 3abres 1439 ftarb, da nach Guicciardini die Entwendung des Buchdruckerapparates erft nach bem Tode Des Erfinders, und nach Junius der Diebstahl in der Racht jum Chriftfeste geschah, fo last fich mit Grunde annehmen, daß fich jene Botschaften auf die befagte Entwendung bezogen, welche, da sich Koster blos einer gewöhnlichen Sandpreffe bediente, füglich nach Junins Erzählung durch zwen Menschen geschehen fonnte. Fur ben Urheber Diefes Diebstable balt ber Berfaffer einen Bruder Gut= tenbergs, melder ben Ramen Gensfleifch, ber Meltere oder der Blinde (da er später blind wurde), geführt hat, und deffen oft bezweifelte Eristenz durch eine von herrn Bodman in Maing aufgefundene Urfunde vom Jahre 1459 erwiesen wird, in welcher Guttenberg und fein Bruder Eriele Gensfleifch ale tontrabirende Theile angeführt werden. Die Grunde für die Entstehung der Buchdruckerfunft in Sarlem, und ihre Uebertragung nach Main; durch eine verbrecherische Sandlung, welche herr Roning vom erften bis jum neunten Sauptftude feiner Abhandlung aus einanderfest, und von welchen hier eine gedrängte Ueberficht gegeben wurde, gewähren zwar auch feine über jeden Zweifel erhabene Ueberzeugung, dennoch leisten sie alles, was der Gefchichteforscher über Thatfachen aus einem fo entfernten Zeitalter, und ben fo unvollständigen biftorifchen Beglaubigungsmitteln billig fordern fann. Wenn nun aber der Berfaffer auch der Stadt Main; den Ruhm der erften Erfinbung der Buchdruckerfunst streitig macht, so gesteht er ihr doch Die wichtigsten, und zwar fo mefentliche Berbefferungen berfelben ju, daß die in Maing vervollfommnete Runft bennahe als eine

gang neue Runft erfcheint. Die erfte Berbefferung, welche Berr Koning dem Guttenberg juschreibt, ift die der unvollfommenen Kosterschen Preffe. Mit dieser verbesserten Preffe druckte Buttenberg bald nach feiner Berbindung mit ganft mebrere fleine Stude, mozu er bewegliche Lettern verwendete. darauf feste er an die Stelle bolgerner Patrigen fupferne, woburch er in den Stand gesett wurde, die Lettern in der Matrige genauer und icharfer auszudruden. Die wichtigften Berbefferun- . gen verdanft man aber Ocheffer, welchen man ale den Erfin. ber der Patrigen von Stabl, der kupfernen Matrigen (flatt der früheren von Blen), ber vervolltommneten Ochriftformen, und ber befferen Mischung der Letternmaterie betrachten muß. aus dem Technischen der Runft bergeholten Grunden für den Urfprung berfelben in Barlem, welche ber Berfaffer der Erfte mit Grundlichteit aus einander gesetht hat, fügt er noch viele andere aus Rebenumftanden abgezogene ben. Dabin gebort, daß Buttenbera, Rauft und Och effer nie eine einfache und vollstandige Erzählung von der Erfindung ber Kunft machten, sondern fich in dieser Beziehung auf allgemeine, theils ausweichende, theile bunfle Muebrude befchranften, bag gauft und Och effer nie Buttenberge ermabnten, fich aber auch wohl buteten, so lange er lebte, die Erfindung der Kunft sich juguschreiben, daß aber nach Guttenberge Lode, und zwar zuerst im Jahre 1468, nach der Ausgabe der Institutiones Justiniani der benden Johannes, sowie des Guttenberg und Kaust Erwähnung geschieht, daß fie nie etwas von den doch unbestreitbaren Berfuchen, die in Solland gemacht worden, meldeten, und baß endlich, ale Ulrich Bell im Jahre 1499 in ber Kollner Chronik unumwunden behauptete, daß die Unfange der Buchdruckerfunft aus holland nach Main; gebracht worden, Ocheffer, welcher noch feine Runft zu Maing ausübte, durch fein Stillschweigen blefe ihn und feinem verstorbenen Schwiegervater fo nabe betreffende Behauptung bestätigte. Von ausländischen Zeugen für den hollandischen Ursprung der Buchdruckerfunft führet der Berfaffer zuerst den eben genannten Ulrich Bell an, welcher fruher felbst in der Druckeren zu Daing arbeitete, und der fich mit der größten Bestimmtheit auf die in Holland gedruckten Donati, als die Muster der spater in Maing gedruckten Berte, berief. Auf ihn läßt er Maria Angelus Accurfius von Aquileja in Italien folgen, der zu Anfange des fechzehnten Jahrhundertslebte, und am Hofe des Raifers Rarl fehr angesehen war. ein britter auswärtiger Zeuge erscheint Ludwig Guicci ardini, ein Sohn des bekannten Geschichtschreibers. Er lebte in Antwerpen um die Salfte des sechzehnten Jahrhunderts, und gab

wohlthatigen Einsluß bis auf die Erforschung der alten siculischdorischen Komodie, welche von der attischen wesentlich verschieden
ist, und selbst die auf das attische Theater erstrecken. Dazu
kommt in diesem Falle, daß die Bruchstücke des Archiloch u. 6,
welche die Alten den ersten und besten ihrer Dichter an die Seite
fezen, auch in poetischer Hinsicht wichtig sind, und, wie der
Berfasser S. 2 der Einleitung bemerkt, die seine Ausbildung und
die Kraft der archilochischen Dichtungsweise noch jezo erkennen
lassen. Diese Rücksichten hatten schon früher den Bunsch nach
einem solchen Werke über den Bater aller edlern musikalisch-lyrischen Bildung bey den Griechen rege gemacht, und was Ruhnken ius, Huschschaft a. a. als Bedürfniß anerkannt, was-so Biele

begehrt hatten, finden wir hier endlich geleiftet.

Rach der Ginleitung folgen gehn Epigramme ber griechis fchen Unthologie auf Urchilochus mit metrischer lateinischer Ueberfepung, dergleichen der Berfaffer auch den meiften Bruchftuden bengegeben bat, theile pon bugo Grotius u. a., theils von ihm felber verfertiget. - hierauf beginnt G. 4 die Commentatio de vita et scriptis Archilochi, in welcher Der Berfaffer zuerft die Rachrichten über Die Zeit und Das leben des Urchil och us mit Gorafalt und Belefenbeit jufammen ftellt. Die Sauptstelle über die Zeit, in der er lebte, bleibt immer die Berodotifche, B. 2 R. 12, worin er dem Gnges, deffen er gedenfet, gleichzeitig gefest wird, junger ale Terpander, welcher querft die engen Ochranten ber alten Mufit durchbrach, indem er Des Tetrachord zu der fiebenfaitigen lener erweiterte, ohne jedoch, wie es scheint, ben alten spondeisch bactplischen Rhythmen ju entsagen. Des Archilochus Charafter schildert am früheften und nachdrudlichften Pinbar, Poth. 2 2. 100. Saf und Schmabfucht verbitterten fein Leben, ohne feinen Beift gu verdunkeln, über deffen Tiefe und Erhabenheit fie, wie die Bruchftude zeigen, nur einen leichten Ochleper von Melancholie verbreitet hatten. Geine Berdienfte um Erweiterung des mufifalifchrhythmischen Systems fennen wir hauptsachlich durch Plutarch de Musica, T. X. p. 680, welche Stelle der Berr Berfaffer meift nach Burette ju erlautern gefucht hat. Gine Erörterung und tiefere Begrundung bes Gingelnen hatte lichtvollere , batte weiter eingebende Untersuchungen über ben bamaligen Stand ber mufifalifch = poetischen Runft voransgesest, für welche in den neuesten Beiten manches ift vorbereitet worden. Berben wir erft fo ausführliche und grundliche Arbeiten über die Gefchichte ber griechischen Musit und Metrit haben, wie jego durch Badb und Bermann über die Theorie bender Runfte, fo wird, aber auch dann erft, wird flar werden, wie Archilochus die Erweiterung Koster, und ein anderes des Albert van Ondewater, und die Unterschrift des korenz Koster. Auf der fünsten Aupfertasel sindet man das erste Blatt vom Speculum humanas salutis im Hollándischen nach der ersten Ausgabe, einen Theil vom zweyten Blatte desselben Buches nach der zweyten Ausgabe, und einen Theil vom zweyten Blatte dieses Buches in lateinischer Sprache, erster und zweyten Ausgabe. Der sechste Aupferstich enthalt einen Theil der Abhandlung Facetias morales von kanzenzius Balla und einen Theil der Abhandlung des Ludovicus de Roma, de Singularibus, und einen Theil des Donatus, dessen Lettern ganz dieselbe Form haben, wie jene vom Speculum. Der siebente Aupferstich endlich liesert ein Stück aus der zu Mainz zwischen den Iahren 1450 und 1455 gedruckten Bibel, und ein Stück des im Jahren 1457 von I. Faust und P. Schefer fer zu Mainz gedruckten Psalmbuches.

Art. V. Archilochi, Jambographorum principis, Reliquiae, quas accuratius collegit, annotationibus virorum doctorum suisque animadversionibus illustravit et praemissa de vita et scriptis poetas commentatione nunc primum edidit Ignatius Liobel, Profess. Aesthet. P. O. in univ. Vindob. Lipsiae apud I. C. Sommer, 1812, 8vo. S. XVI. S. 274.

Der herr Professor Liebel ift durch Veranstaltung biefer Kragmentensammlung dem Bensviele jener achtungswürdigen Gelehrten gefolgt, welche mit vieler Mube und Gelbstverläugnung eine bedeutende Reihe von Jahren allein darauf wendeten - von einem großen Manne des Alterthums, deffen Berfe untergegangen find, alle zerftreuten Dachrichten und alles Ginzelne, mas aus feinen Berten von andern angeführt wird, zu vereinigen. Man hat folche Arbeiten zu allen Zeiten mit verdientem Danke aufgenommen, und fie find in der That nicht nur fur den Begenstand ihrer Behandlung von Bichtigfeit, über ben fie allein ein Urtheil, so weit es noch möglich ist, vorbereiten, fondern auch für die Gelehrfamteit im Allgemeinen, und in dem Dage, in welchem der Mann, von dem sie handeln, auf die Bildung feiner Zeit und der Nachkommen gewirft hat. Besonders kann ben den Griechen, deren geistige Entwickelung folgerecht aus ibnen felbst hervorging, von den fpatern Erscheinungen vieles nur unvollkommen, oder gar nicht verstanden werden, so lange man über die Frühesten, die Gründer und Bollender neuer Gattungen, nicht alle noch vorhandenen Nachrichten und Bruchstücke vor sich hat und übersehen kann. Go wird zum Benspiel ein verständiger Gebrauch der vorliegenden Sammlung vieles in der Geschichte der griechischen Eprif und Abnthmit aufbellen und einen wohlthätigen Einstuß bis auf die Erforschung der alten siculischdorischen Komodie, welche von der attischen wesentlich verschieden
ist, und selbst die auf das attische Theater erstrecken. Dazu
kommt in diesem Falle, daß die Bruchstücke des Archiloch u. 6,
welche die Alten den ersten und besten ihrer Dichter an die Sette
sepen, auch in poetischer Hinsicht wichtig sind, und, wie der
Berfasser S. 2 der Einleitung bemerkt, die feine Ausbildung und
die Kraft der archilochischen Dichtungsweise noch jeho erkennen
lassen. Diese Rucksichten hatten schon früher den Bunsch nach
einem solchen Werke über den Vater aller eblern musikalisch-lyrischon Bildung bey den Griechen rege gemacht, und was Ruhnken ins, Huschschaft u. a. als Bedürfnis anerkannt, was-so Viele

begehrt hatten, finden wir hier endlich geleistet.

Nach der Einleitung folgen zehn Epigramme der griechischen Unthologie auf Urchilochus mit metrischer lateinischer Ueberfetung, Dergleichen ber Berfaffer auch den meiften Bruchftuden bengegeben hat, theils pon hugo Grotius u. a., theils von ihm felber verfertiget. — hierauf beginnt G. 4 die Commentatio de vita et scriptis Archilochi, in welcher der Berfasser zuerft die Rachrichten über die Zeit und Das Leben des Archil och us mit Gorgfalt und Belesenheit zusammen stellt. Die hauptstelle über die Zeit, in der er lebte, bleibt immer die Herodotische, B. 1 K. 12, worin er dem Gnges, dessen er gedentet, gleichzeitig gefest wird, junger als Terpander, welcher zuerft die engen Schranfen ber alten Dufit durchbrach, indem er des Tetrachord zu der fiebenfaitigen lever erweiterte, ohne jedoch, wie es scheint, den alten spondeisch dactplischen Rhythmen Des Archilochus Charafter schildert am frubezu entsagen. ften und nachdrudlichsten Pindar, Poth. 2 B. 100. Schmabfucht verbitterten fein Leben, ohne feinen Beift gu verdunfeln, über deffen Tiefe und Erhabenheit fie, wie die Bruchftude zeigen, nur einen leichten Schleper von Melancholie verbreitet batten. Geine Berdienste um Erweiterung des musikalischrhythmischen Systems fennen wir hauptsächlich durch Plutarch de Musica, T. X. p. 680, welche Stelle der Berr Berfaffer meift nach Burette zu erläutern gesucht bat. Gine Erörterung und tiefere Begrundung bes Einzelnen hatte lichtvollere , batte weiter eingebende Untersuchungen über den damaligen Stand der mufifalisch = poetischen Kunft voransgesett, für welche in den neuesten Beiten manches ift vorbereitet worden. Berden wir erft fo aus: führliche und grundliche Urbeiten über die Geschichte der griechischen Musik und Metrik haben, wie jego durch Badh und hermann über die Theorie bender Kunfte, fo wird, aber auch bann erft, wird flar merden, wie Archilochus die Erweiterung

und Verbesserung des musikalischen Systems durch Terpander auf die Rhythmit und Detrif übertrug, und bis zu welchem Grade veredelt von ibm die Runft der Pflege des Lefus und Arion übergeben wurde. Archilochus lofte die gefchloffenen - Reihen des herameter und des elegischen Distichons (denn daß er dieses erfunden habe, ist eine eitle Sage, welche keine Berudfichtigung verdient) in frepere Glieder, und verfette fie mit trochaischen und jambischen Abnthmen, oder ließ fie mit ihnen Bie er aber als Erfinder des trochaifchen und iamabwechfeln. bischen Rhythmus bezeichnet wird, so ift diefes, wie abnliche Meldung in andern Zweigen der Kunft, von funftmäßiger Musbildung der Gattungen zu versteben, welche in ihrer wahren Gestalt ben den Griechen gewiß wie ben andern Bolfern so alt waren, wie die Bolfelieder und die Bolfer felbft. Daß der Somer sie bende ausgebildet und gebraucht habe, fonnte der Verfaffer getroft als unbegrundete Sage auf fich beruben laffen, denn ber Margices, in welchem fie follen mit herametern gemischt gewesen senn, war, ungeachtet ibn Aristoteles dem homer beplegt, so gut unhomerisch, wie es die Batrachompomachie ift, und es hindert nichts die febr bestimmte Rachricht ben Suidas, unter Nippys, nach welcher bende Gedichte für ein Bert des Pigres aus Salifarnaffus aus der Zeit des Zerres erflärt werden, als vollfommen begründet anzunehmen. — Die παρακαταλογή, deren Erfindung Plutarch dem Archilochus bengelegt bat, laft ber Berfaffer unerflart, nachdem er mit Recht Burette's Erflärung verworfen bat. Die Sache ist nach Erfcheinung biefer Fragmentenfammlung von Bodb, und dem . Berfaffer diefer Anzeige in dem musikalischen Theil ihrer Ginleitungen jum Pindar, und von hermann in den Elementis doctrinae metricae erörtert worden, indes wieder fo, daß jeder jener dren zu einem andern Resultate kommt; doch pflichtet Bock b in der Einleitung zu den Scholien über Pindar zulest der Meinung von hermann ben, der in ihr eine Auflofung des ftrengen musikalischen Sabes, eine Art von Recitativ ju finden glaubt. Nach unserer Meinung ift fie der Ausgang des Gefangs und der Du fit in zwar symphonischen aber doch verschiedenen Tonen. — Eine Aenderung im plutarchischen Texte, nach welcher καὶ τὸ προκριτικόν in καὶ τὸ κρητικόν zu lefen wäre, Durfte so wenig Benfall finden, als die Erklarung desselben Gelehrten von παρακαταλογή. Denn ungeachtet in derselben Stelle τον κρητικόν noch einmal vorkommt, so zeigt doch die Betrachtung bes gangen archilochischen Rhythmenspftems, bag ibm ber kretische Rhythmus noch fremd war. Auch hat dieser, ber einem ganz andern rhnthmischen Snitem angehort, nach ber

bedeutende Anzahl leichter Berbesferungen, welche den Berfasser nur Bescheidenheit abhalten konnte, in den Text aufzunehmen. So Fragm. XII έσμυρνισμέναι statt έσμυρισμένας, XIII κατεσκίαζε statt κατασκιάζει, XV ώστε κάρ κεκλήσομαι statt ώστε κάρης κλήσομαι u. a. m.

Bir beben demnachst die Bruchstude aus, an welche wir

einzelne Bemerfungen anzufnupfen gebenten.

I.

Πολλόν δε πίνων και χαλίκρητου με Ου,

Το σύτε τιμόν είζενεγκας, ούτε μην
Κληδείς ες ηλθες, οία δή φίλος αλλά σε
Γας ηρυσόν τε και φρένας παρήγαγεν
Ές άναιδιην.

Herr Prosessor Lie bel nimmt mit Bahrscheinlichkeit an, daß dem ersten Verse vorangegangen πολλά μèν φαγών, und liest μέθυ, ών statt μεθύων, έκηλθες statt ήλθες, νόον und αναιδίην statt νοῦν und αναιδείην mit Casa ub on ub, im zwenten Berse aber eiséveynas statt eisevéynas ohne Vorgánger; doch verschmaste der Dichter augmentlose Formen, und das Particip eisevéynas steht vollsommen richtig in Bezug auf ήλθες. Παρήγαγεν mit doppeltem Accus. wird durch den Gebrauch and er er Verbe gerechtsertiget; doch kann bey Konstruktionen jedes Verbum nur sur sich zeugen. Auch der Anapäst im dritten Verse giλos αλλά und der durch eine einsplidige Prápos. erzeugte zu Ansang des sünsten geben Anstoß. Endlich ist übersehen, daß in der zu V. 2 angessührten Stelle des Eustathius die Sprüchwörter Verse sind:

"Ακλητα (flatt ακλητοι) κωμίζουσιν ές φίλους φίλοι

und

Αγαθός πρός άγαθούς άνδρας έστιασάμενος "Ηχω —

die Berbindung von es pilous piloi in dem Gedanken des erstern diefer Spruchwörter weiset übrigens auf die im dritten Bers unsers Fragments nothige Verbesserung hin, welches wir nach den 'vorangeschickten Bemerkungen fo lesen wurden:

Πολλόν δε πένων καὶ χαλίκρητον με Ου, Ον ούτε τίμον είς εν είχας, ούτε μήν Αληθείς επ πλθες οία δή φίλος φιλοις. Ολοή δε γας ήρ σοί νοόν τε και φρένας Παρήγαγεν μεν εις αναιδείην....

bie Aenderung des 'Aλλά in' Oλοή wird dem der Palaographie Kunsbigen nicht hart erscheinen. Παρήγαγεν mit μέν in Bezug auf ein de, das mit dem übrigen vorangegangen.

loch us überall ben Mann finden, ber die Arbeiten feiner Borganger mit Gorgfalt benutt, und aus eigener Belesenheit, und durch genaue Sachkenntuiß die behandelten Gegenstände weiter, und der Entscheidung näher bringt, wie auch gegen das Einzelne noch weiter Zweisel Statt finden. Den Beschluß macht ein Verzeichniß von hundert acht Schriftstellern, aus denen die Bruch-

ftuce bes Archilochus find gefammelt worden.

Diefe felbft beginnen p. 55 ff. mit neun und zwanzig Stel-Ien aus ben Trimetern. Jedem Bruchftuck ift, außer ber metrifchen Uebersepung, gleich bengedruckt, mas ber Verfaffer gur Erlauterung des Sprachgebrauchs und anderer Schwierigfeiten gefammelt, oder gur Berbefferung verdorbener Stellen verfucht Jene Erlauterungen find offenbar der ichabbarere Theil feines Rommentars, das Kritische unterliegt schon feiner Matur nach mehrern Audftellungen, und Recenfent glaubt, den Danf des Berfaffere und der Freunde der griechischen Poefie ju verdienen, wenn er auf Gingelnes aufmertfam macht. Die meiften Ausstellungen finden gegen bas Metrifche Statt, indem der Berfaffer, ohne Unftof zu nehmen, Siatus und Fuße in den Verfen gurudlagt oder hineinbringt, welche ber forgfältig ausgebildete trochaische und jambische Rhothmus, Die reine Korm deffelben verschmabt. unverdorbenen Bruchstucke dieser Gattung zeigen offenbar, daß -Archilochus jene Korm ausgebildet, und die Muster aufgestellt bat, welche die attische Bubne in ihren gehaltenern Gattungen, dem fatprischen und tragischen Drama, nur mit allmählicher Ginführung des attischen ftatt des jouischen Dialeftes gefolgt ift. Manches Diefer Urt lagt fich durch veranderte Rechtschreibung in Ordnung bringen, wie Fragm. XXXI, 1: 90µ6, 90µ augyavoist κήδε σι κυκώμενε Ι. κήδεσιν, Fragm. XXXV, 1 κύμα σι ταρασσεται, LXIII, ι παρήειρε φρένας Ι. παρήειρεν φρένας, da die hier Statt findende Position nur in dem epischen Ropthmus zuläßig ift. LIX, 2 ώς αρ' αλώπης und LX, 5 'τω δ' αρ' αλώπης [. ως αρ' αλώπηξ und τω δ'άρ' αλώπηξ, und vergl. hetmann ad Aristoph. Nubb. 142, 1028 und Boch notae Critt. ad Pind. p. 394 über apa außer der Frage. Underes fügt fich durch Unwendung der Krefis, wie Fragm. LXIX, 2 auros re xai lolaos αίγμητα δύο Ι. αυτός τε κίολαος κ. τ. λ. und awar κίολαος wie nisos, nisonparyv statt nai isos, nai Isonparyv, oder durch Bertauschung der Form, wovon in den folgenden Mehreres vor-Gelbit ben Unführungen ans andern Schriftstellern . wunfchten wir Uebelftande der Art vermieden, wie p. 110 im befiodischen Berse: 'Peia (l. Pea) per yap Bpiaei, 'peia (l. pea) δέ βριάοντα χαλέπτει. — Indeß ist auch in dieser fritischen Sinficht das Buch nicht obne Berdienft, und enthält eine nicht unepischen Rhythmus widerstrebt, sett er in eine S. 7 angeführte Stelle des Schmuus 'And τοῦ Θάσου καὶ τοὖνομ' ώς νὖν έχει (l. ώς τά νὖν έχει) wo er, um den Wers zu füllen, vorschlägt: 'And τοῦ Θάσου δὰ καὶ τὸ ὄνομ' ώς νὖν έχει.

XXIX.

Nixns d'is Deoïse nelpara

Der Berfasser ergangt

Νίκης δ' έχουται έν θεσίσι πείρατα

nach homer 31. 7, 102

Αθτάρ υπερθεν Νέκης πείρατ έχουται εν άθανάτοισι θεοίσι die verglichene Stelle ist allerdings entscheidend; doch sordert ber Rhythmus, aus ihr zu ergänzen:

Nixns & unep Dev es Jeolot neipara.

XXX

- Χρημάτων ἄελπτον οὐδέν ἐςιν, οὐδ᾽ ἀμώμοτον Οὐδέ Θαυμάσιον ἐπειδ ἡ Ζεῦς πατὴρ᾽ Ολυμπίων Ἐκ μεσημβρίης ἐΘηκε νύκτ᾽ ἀποκρύψας φάος Ἡλίου λάμποντος λυγρον δ᾽ ἤλΘ᾽ ἐπ᾽ ἀνθρώπους δέος.
- Έκ δὲ τοῦ οὐ κ ἄπιζα πάντα κἀπίελπτα γίνετα: Ανδράσιν μπδεὶς εθ ὑμῶν εἰςορῶν Βαυμαζέτω,
 Μπδ ἐνα δελφίσι Θῆρες ἀνταμείψονται νομὸν
 Εἰνάλιον, καί σφι Θαλάσσης ἡχήεντα κύματα
- 9. Φίλτερ' ππείρου γένηται, τοΐσι δ' ή δυ ην όρος

Auf diese Weise hat der Verfasser das Bruchstud gang nach dem Stobaus abdrucken laffen, und von den barin nothigen Uenberungen nur im zwenten Berfe enerdy nach Brunck ftatt enerδάν aufgenommen. Bers 4 war durch Aufnahme von δχρόν statt Avyoon, was Baldenar vorgefchlagen, dem Berfe gu helfen; was auch früher Jacobs und hermann mogen geglaubt haben, jego wird Niemand einen Spondeus in ungleicher Stelle bes Erochaus als richtig gulaffen. Auch bezieht fich bie aus Hermann angeführte licita correptio nicht auf Lauxovros. Luypos, wo fie nicht Statt finden kann, fondern auf B. 8 % ynevra χύματα, wo die Verfürzung des langen Vokals vor einem andern Bofal im Worte, eben so wie Fragm. XXXIV V. 2, τοῦ Ζωοῦ διώχομεν nicht auffallen darf. — B. 5 wird o vx aπisa in Schut genommen. Der Rhythmus in rov oux axira ließe fich mit ber Spnizese halten, und brauchte man nicht mit dem Verfasser hier als an einem Dactylus Unftof nehmen; aber giverat (oder viela mehr wie wir überall, trop des angeblichen Jonismus, schreiben würden yiyverai) our axisa xavra heißt offenbar: ves ges schieht alles nicht unglaubliche, d. h. alles glaubliche ge-

٧.

Ούπερ πρός αύλον βρύτον ή Θρήξ ανήρ Το ρρύξ έβρυζε, κύβο έπο πωλευμένη.

So schreibt herr Prosessor Liebel nach Loup, den verborbenen Tert des Uthenaus: ωσπερ αυλώ βρύτον ή 9ράξ ανήρ η 9ρύξ εβρυζε κύβδ ήν πονευμένη, doch läßt βρύτον (υυ) den Bers um eine Sylbe zu furz, sodann kann weder βρύτον βρύεις, noch κύβδα ξιναι, oder κύβδα πωλεισδαι verbunden und versstanden werden. Man lese:

Ούπερ πρός αυλόν ή βρύτω Θρήτζ ανήρ "Η Φρυξ έβρυαζε, χύβδ επην πονευμένη.

Vſ

⁷Ω Ζεῦ, πάτερ Ζεῦ σὸν μὲν σὐρανοῦ κράτος Σὰ δἶεργὶ ἐπὶ οὐρανίων καὶ ἀνθρόπων ὁρῆς Λεωργά κάθ έμις α, σοὶ δὲ θπρίων ^{*}Τβρίς τε καὶ δίκη μέλει.

Im zweyten Verse kann exi nicht zu öpas gezogen werben, sondern gehört mit zurückgezognem Accent zu ëpya. — Der arge Hiatus in xai and powawn wird durch Einsetung von re und den Gebranch der Kresis gehoben. Im dritten Verse verlangt der Sinn xai deuts alleichbedeutend mit der andern Leseart xai adeuts, wenn wir die Götter nicht als Uebelthäter densen wollen, zumal da auch im Folgenden Hops und dien im Gegensatstehn. Endlich ist im ersten Verse die Erwähnung der Herrschaft bes Zeus über Himmel und Erde odpavou xai yns wegen des Folgenden unumgänglich, und für den Zusaf wird Raum, wenn aus Eusebius & Zeu ohne xarep Zeu geschrieben wird. Wir lesen also:

⁷Ω Ζέῦ τεό » με » οὐρανοῦ καὶ γῆς κράτος Σὐ δ'ἔργ' ἔπ' οὐρανίω» τε κάν ἢρ ώπ ων ὁρᾶς Λεωργά καὶ ἢεμις ά. σοὶ δὲ ἢηρίω» "Τβρις τε καὶ δίκη μέλει.

VVV

'Αλλ' ἄλλος ἄλλφ χαρδίην ἰαίνεται

In folcher Verbindung kann and vor andos and wohl kaum anda fenn, sondern jeder wird sogleich an ando oder and denken. Daher scheint zu schreiben.

"Αλλ' άλλοτ' άλλος χαρδίην ζαίνεται

XXVII.

Τρίαιναν εσθλήν και κυβερνήτης σορός.

Herr Professor Liebel erganzt xepat de d Noverdawn exwn, was wenigstens xep a in d' d Noverdawn exwn heißen mußte. Denselben Hiatus des Artifels, welcher in dieser Art selbst dem

epischen Rhythmus widerstrebt, sest er in eine S. 7 angeführte Stelle des Schmuns And του Θάσου και τουνομ ως νυν έχει (l. ως τά νυν έχει) wo er, um den Wers zu füllen, vorschlägt: 'Από του Θάσου δὰ και τὸ ονομ ως νυν έχει.

XXIX.

Wing S'is Seoise nelpara

Der Berfaffer ergangt

Νίαης δ' έχου ται εν Βιοίσι πείρατα

nach Homer 31. 7, 102

Αὐτὰρ υπερθεν Νίκης πείρατ έχονται εν άθανάτοισε θεοίσε die verglichene Stelle ist allerdings entscheidend; doch fordert ber Rhythmus, aus ihr zu ergänzen:

Νίκης δ' υπερθεν έν θεοίσε πείρατα.

XXX

- Χρημάτων ἄελπτον οὐδέν ἐςιν, οὐδ΄ ἀμώμοτον
 Οὐδὲ Θαυμάσιον ἐπείδη Ζεῦς πατηρ Ολυμπίων
 Έχι μεσημβρίης ἔθηκε νύκτ ἀποκρύψας φάος
 Ἡλίου λάμποντος λυγρόν δ΄ ήλβ΄ ἐπ' ἀνθρώπους δέος.
- Έπ δὲ τοῦ οὐ κ ἄπιζα πάντα κὰπίελπτα γίνεται "Ανδράσι» μηδεὶς εθ ὑμῶν εἰζορῶν Θαυμαζέτω, Μπδ ίνα δελφίσι Θῆρες ἀνταμείψονται νομὸν Εἰνάλιον, και σφι Θαλάσσης ἡχήεντα κύματα
- 9. Φίλτερ ππείρου γένηται, τοΐσι δ' ή δ υ πν όρος

Muf diefe Beife bat der Verfasser das Bruchftud gang nach dem S to b á u s abdrucken lassen, und von den darin nothigen Aenberungen nur im zwenten Verse eneidy nach Brund statt eneidan aufgenommen. Bere 4 war durch Aufnahme von bypon statt Avypon, was Baldenar vorgeschlagen, dem Berfe zu helfen; was auch früher Jacobs und hermann mogen geglaubt haben, jeho wird Niemand einen Spondeus in ungleicher Stelle des Trochaus als richtig zulassen. Auch bezieht sich die aus Hermann angeführte licita correptio nicht auf Lauxovros. Luγρός, wo fie nicht Statt finden fann, fondern auf B. 8 ή γή εντα. xupara, wo die Verfürzung des langen Vofals vor einem andern Bokal im Borte, eben so wie Fragm. XXXIV B. 2, 700 2 wo v διώχομεν nicht auffallen darf. — V. 5 wird ουκ απικα in Schut genommen. Der Rhythmus in rou oux axisa ließe sich mit ber Spnizese halten, und brauchte man nicht mit dem Verfasser bier als an einem Dactylus Anstoff nehmen; aber giverar (oder viela mehr wie wir überall, trop des angeblichen Jonismus, schrei= ben würden yiyverai) oux axisa xavra heißt offenbar: ves geschieht alles nicht unglaubliche, d. h. alles glaubliche geschieht, und sollte our ansa im Prabifat fiehen: alles geschieht als ein nicht ung laubliches, oder alles was geschieht ift nicht mehr unglaublich, so ware der Sinn schief und fchielend; auch verlangte die Sprache dann anisovouder pierra. Jener Sinn aber, den die Worte allein haben können, widerspricht dem Zusammenhange, da gerade nach dem Dichter das Eintreffen des Unglaublichen und Unerhörten zu erwarten steht. Deshalb kann auch die vom Versalfer später versuchte Aenderung

"Ex δε του και πιζά πάντα καπάλπτα γόνεται nicht Statt haben, und wird vorn mit Val den ar ex δε τουδ' απιςα πάντα, hiernachst aber πάντ' αελπτα mit Wiederholung des πάντα zu lesen sevn.

2. 7 hat herr Professor Liebel mit Recht die Aenderung von Brund und Baldenar, und ear fatt und Tva nicht aufgenommen. - Rabe lag bas Richtige Myd' iv av avταμείψωνται νομόν. - Dem Renner bes griechischen Sprach. gebrauchs wird jeto nicht mehr unbefannt fenn, daß "va av niemals Abficht anzeigt, fondern immer in der Relation steht, nicht daß, damit, fondern wo, wofelbft, und gwar bovothetisch ben folgendem Optativ, und mit den Konj. wenn be= stimmter Fall bezeichnet wird, wie hier: weder wo es gefchieht, daß.'.; wo der Fall eintritt, daß.. 28.8 durfte nicht durch Verfaumung ber Schreibart eradior und opir statt elvalior und oor ber Bere in zwen Stellen mangelhaft gelaffen werden. B. 9 roïor d'hou no opos scheint von Jacobs richtia in roloiv holovo opos mit de in ber zwenten Stelle, wozu herr Professor Liebel aus dem 94sten Fragm. des Urch i= loch us felbst Όγμος κακού δέ γήρασς καθήκει anführt. nach ware das Bruchstuck vom 23. 4 an zu schreiben:

Ήλιου λάμποντος ύγρον δ' πλη επ' ανηρώπους δεος
Εκ δε το ῦδ' απιςα πάντα, πάντ α ελπτα γίγνεται
Ανδράσιν: μπδεις δ' εη ύμων ειςορών Παυμαζέτω
Μπδ' εν' αν δελφεσι Ππρες ανταμείψωνται νομόν
"Εναλιον, καί σφιν Παλάσσης πλήπντα κύματα,
Φίλτερ' ππείρου γένηται, το εσιν πδίον δ' ο ρος

Auch vermissen wir die Anführung des großen pindarischen Bruchstückes auf eine Sonnenfinsterniß, so wie ben Fragm. XXXII die Erwähnung von Sophofles im Aj. B. 131 ff., welche Stelle nach der archilochischen gebildet ift, und die um so weniger fehlen durfte, da aus ihr die Konjektur xlivovoi, statt xivovoi Bestätigung erhält. Doch sind solche Auslassungen ben unserm Verfasser seiten, der gewöhnlich aus dem Schape einer wohlgevordneten Belesenheit das Erläuternde und Aehnliche zu vergleischen nicht unterläßt. Ist übrigens im lestgenannten Fragment

am Schlusse και βίου χρήμη πλανάται richtig, so ist beym folgenden και νόον παρήσρος anzunehmen, daß man nur den Anfang eines Sahes, das Subjekt dessethen hat, zu dem das Prädikat verloren gegangen ist.

XXXII, 2, 3.

Χάριν δε μάλλον τοῦ ζωοῦ διώχομιη, Ζωοὶ ἀν Βρώπων κάκιςα τῷ Βανόντι γίνεται

Bu Anfange des letten Berfes beleidiget der Siatus, und in der zwenten Salfte deffelben der Mangel an Berbindung, der dadurch entsteht, daß der Berfasser de nach nante mit Sermann gestrichen hat. Füglicher fehlt der Artikel vor Sandurt, und wir lefen den gangen Bers:

Ζύντες ανθρώπων κάκιζα δ'αν θανόντι γίγνεται.

XXXVIL.

Τοῖος ἀνθρώποισε θυμός, Γλαῦκε Λεπτίνεω πάῖ, Γίνεται θνη τοῖσ, όκοῖον Ζεύς ἐφ ἡμέρην ἄγη.

Sièr ist Δεπτίνεω κάϊ mit Küster statt Λεπτίνεω καϊ geschrieben, vielleicht ware Λεπτίναο καϊ richtiger. Im zwenten, wo der Anfang γίγνεται θνητοϊ ohne Apostroph zu schreiben, bezieht der Bersasser okosov auf θυμός, und überset Jupiter qualem (animum) supremus tribuit illis in diem; doch gesett, έρ ημέρην ließe sich in dieser Bedeutung vertheidigen, ahnlich dem Kas ημέραν την νῦν in Sophost. Dedip. Col. 3, so bleibt der Gedanke doch matt: »die Stimmung des Menschen ist wie sie ihm Zeus für den Tag gewährt. Wie sollte sie anders seyn, wenn Zeus einmal der Ordner der Welt ist? Dazu ware der Schmuck der Rede Zeùs θυμον ανθρώποισιν εφ ημέρην αγει ungehörig, und sür so gewöhnlichen Gedanken ungewöhnlich. Endlich gestattet die homerische Stelle, Odyss. 6, 135,

Τοΐος γάρ νόος έςιν έπιχθονίων ανθρώπων Οίον επ' ήμαρ άγησι πατήρ ανδρών τε θεών τε

welcher die archilochische nachgebildet ist, keine andere Berbins dung als οίον ήμαρ ἐπάγησιν κ. τ. λ. » Θο ist die Stimsmung des Menschen, wie der Lag, welchen Zeusihnen herauf führt, « so daß kein Zweisel, daß der Bers zu lesen.

Γίγρεται Βυπτοϊς, όκοί το Ζευς έφ' τιμέρτο άγη

XXXVIII.

'Ως Διωνύσοι' άνακτος καλόν εξάρξαι μέλος Οίδα κ. τ. λ.

Americo? ftatt Americow ist auf feinen Fall zuläßig. Bers gleiche hermann ad Orpheum, und der hiatus in De Amer

νύσου ανακτος ben einem sonischen Dichter, vor einem ursprünglich digammirten Worte so wenig anstößig als vor dem Dativ oi, oder die offene Sylbe in αελατον, αελατίη u. a.

KLII.

"Ημβλακον, καί πού τιν αλλον ήτ' "Ατη κιχήσατο

Der Vers ist falsch, weil Ary, zwenmal lang ist; auch sieht man nicht was in net bie Copula nach n folle, denn es konnte kein zwentes Subjekt zu auchsaro gehören, da die Stelle selbst, und noch mehr die homerische, welcher sie nachgebildet ist, 31. 7, 9, zeigt, daß der Ate allein der Dichter seinen Fehler beplegt. Auch in den Jamben, welche herr Prosessor Liebel versucht,

καί που τιν άλλον ἥτ ͺΑτη κιχήσαιο

kehrt der Fehler wieder. Man lese demnach, zugleich mit Berichtigung der Orthographie

"Ημβλακον, καί πού τω' άλλον ή Θεά 'κεχήσατο, fo daß der Name der Göttin in dem Gedichte felbst entweder aus dem Zusammenhange verstanden wurde, oder im zunächst Folgenden noch bengesett war.

XLVI.

Καί φρονεύσε το ε, ό κο ε οι εγκυρέωσεν εργμασιν

Much hier deutet ber hiatus auf falfche Lefeart, und die Erflarung von xat roïa poorevor, was der Verfaffer mit Unrecht dem τοΐα καί φρονεύσι gleich sept, und durch τοΐα καί είσιν αύτά τὰ ἔργματα, α φρονούσιν, κακά καὶ άγαθά erlautert, fann nicht befriedigen. Bas foll έργματα φρονείν beißen? und wie können die Thaten nach Maggabe des poverv, bedeute dieses, was es will, gut oder fchlecht fenn? der Bers findet fein Erlautertes allerdings in dem pseudoplatonischen Ernrias, wo er S. 70 angeführt wird: Όποιοι γάρ αν τινες ώσιν οί χρώμενοι, τοιαυτα και τὰ πράγματα αυτοις ανάγκη είναι καλώς δ', έφη, δοκεί μοι καὶ τὸ τοῦ Αρχιλόχου πεποιῆσθαι καί φρονεύσι κ. τ. λ. — 311 Diefer Stelle find πράγματα, die Umstande, die Lage eines Menschen, und diese empfängt ihren Charafter allerdings von demjenigen, welcher sich in ihr befindet: im wohlgeordneten und ftarfen Ginn wird einer jeder, auch der ungunftigen eine ihm gemaße Seite abgewinnen, und ihr gemäß fich geftimmt fühlen, und das ift offenbar das pooreir des Dichters, weghalb nach Anleitung des Stobaus serm. 92 p. 510, der 701 aoixoi ols hat, zu lesen

, καί φρονεύσι του δικοίοις έγκυρίωσι πράγμασι, b. h. wie die Lage ist, auf welche sie stoßen, so ist auch ihr Sinn,

namlich ihr gemaß, ihr entsprechend. 218 Erlauterung fann bienen: Pind. Pyth. 3, 191 ff.

Σμαρός εν σμικροίς, μέ γας εν μεγάλοις. Εσσομαι τον δ' αμφέποντ' αλεί φρισε . Δαίμον ἀσκήσω κατ' έμάν Βεραπιύων μαχανάν.

XLVIII.

Κήδια μέν ςονόεντα, Περίκλιες, οὐδέ τις άςῶν Μεμνόμενος Βαλίης τέρψεται, οὐδέ πότοις κ. τ. λ.

Hier ist peproperos von C caliger statt peppoperos geschries ben, nach welcher Analogie ber Form, statt peproperos, ist und weigstens unbefannt; dazu hat herr Prosessor lie bel die gemeine Leseart so gut und gründlich vertheidiget, daß man nicht begreist, weshalb er sie nicht wieder in ihr Recht eingeset, und die unges heuerliche, wenn nicht gar barbarische Form des C caliger in ihre Nichtigkeit zurückgewiesen hat.

LV.

Πολλά δ'ί ϋπλοξμου πολιής άλος εν πελάγεσσε Θεσσάμενος γλυπερον νέςον —

Der Herausgeber schreibt ἐϋπλοϊμου statt des hier sinnlosen εὐπλοκάμου nach He sp chius Εὐπλοϊμος εὖπλωτος; doch wünschen wir Beziehung auf das hintere Bort, namlich ἐϋπλοίμοις κολίψε άλος ἐν πελάγεσσι. Bird ferner am Ende νόσον ἐρυσσάμεθα erganzt, so wird der Vers und der Sinn vollständig.

LXIV.

Εύ τοι πρός αιθλα δήμος αθροίζεται Έν δί Βαταυσιάδης.

Hier ift ed rot offenbar fehlerhaft; benn was foll das Abverbium ben as potzessat, wie soll man sich, das wohl ben einer so einfachen und auf bergebrachte Beise Statt findenden Sache, wie das Versammeln zu den Festspielen ist, dene ken? dazu erleidet hier aesha füglich die Kresis. Der Vers ist zu lesen

But' our moss and a dipos adpoisera m. t. d.

LXXIV.

«Ερξω -- ετήτυμον γάρ ξυνός ανθρώποις «Αρπς

Der Berfasser schlägt jur Erganzung des Berfes έρξω ώδ, oder έρξω ούν por , wodurch wir wieder einen unzuläßigen hiatus bekommen. Dan lefe

है है है अ के ठ देश्तरण्या पूर्व कर र. के

LXXV.

Έν δ' ἐπέςαμαι μέγα, Τὸν κακῶς τι δρῶν τα ἀνταμείβεσθαι κακοῖς »Nimirum ad metrum jambicum sic seduxeris

... εν δ' επίζαμαι μέγα, Κακώς τι δρώντα ανταβείβεσθαι κακοίς,

Τόν δρώντα τι κακώς κ

von welchen Verfuchen der erstere unrhythmisch ist. Es scheint in der Mitte ein Epitheton zu fehlen, etwa

Τον κακώς τι δρώντα πικροίς ανταμιβισθαι κακοίς, , ohne daß sich gerade das hier gebrauchte verbürgen ließe.

LXXVIII.

Τιμώμαι αυτόν εν μισθοφόρου και του τυχόντος ςρατιώτου μοίρα.

Dieses unrhythmische Bruchstuck hat der Venediger Schol. zu II. 9, 378 τίω δέ μιν εν καρός αξση άπο τῶν καρῶν, οὖς ἀεί λοιδορεῖ ὁ ποιητὴς, οἶον ἐν μοίρα καρός, οἰονεὶ δούλου. Αρχίλοχος δέ· Τιμῶμαι κ. τ. λ. Hierzu bemerkt der Verfasser: »Forte jambos sic restituss:

Τιμώ μαι αυτόν μισθορό ρου εν τάξει και του τυχόντος ςρατιώτου κ...

von welchen der erstere Vers zwen hatus, der andere aber in der zwenten Dipodie einen Daktylus und Spondeus hat. Offensbar ist, daß die Archilochische Stelle Kapos zu masochopov entzhielt, weil sie sonst nicht zur Erläuterung der homerischen, in der allein die Erwähnung des Kariers auffallen konnte, ware gezbraucht worden. Eben so sicher sind die ganz unpoetischen, der grammatischen Prosa angehörenden Worte zat rov ruxorros spariorou Zusah des Scholiasten zur Erläuterung des zapos missospipov. Dieses vorausgesest, ist das Einsachste, das Archilochische der Stelle so zu lesen:

Τιμώ μέν αύτεν έν Καρός Μισωοφόροιο μοίρα.

LXXXVIII.

Θάσον δε την τριςοίζυρην πόλιν

LXXXIX.

Aoins napriedes undorposou Diese unvollständigen Verse scheinen zu erganzen Gason & anan nan reisarupne volus, unb

Ασίης δ'άπάσης καρτιρός μηλοτρόφου

nach der vom Berfaffer angeführten Stelle des Mefchyl. Pref. 760. Εν ανδρ' απάσης Ασιάδος μηλοτρόφον Ταγείν κ. τ.λ.

Siermit befchließen wir die Bemerfungen über einzelne Bruchstude. Die übrigen, von une übergangenen Fragmente, ben weitem die größere Bahl, boten ju abnlichen feinen Stoff, und Recenfent ftimmt bemnach bem ben, was der Berr Berfaffer

zu ihrer Erlauterung und Berichtigung aufgestellt bat.

Bon CXXXIII bis CLXXXVI folgt eine Reihe von Erflarungen einzelner schwieriger Borte, welche ben den Grammatikern aus Archilochus angeführt werden, und die Lexilogie der griechischen Sprache erhalt bierdurch einen febr fchatbaren Bentrag jur Aufhellung dunfler und fast erloschener Gestalten alterthumlicher Bortbildungen.

Den Schluß des Bertes, an dem wir ungern ein vollständiges Bortregifter vermiffen, machen acht griechische Bedichte bes Berfaffers, von denen wir einige fleine mohlgelungene Epigramme

bier mittheilen.

Βίς Στόλλον τὸν ἰατρόν. Τῶ ἀιδι Στόλλον Θάνατος προίαψε, φοβηθείς, Τέχνη τουδ' ανδρός μή νεκύων απορή.

Είς Γαβριήλην την ποιητρίαν. Εκλυε Μυπαοσύνη Γαβριήλης της μελιφώνου. Αρ τεκον Μούσας, είπεν, εγωγε δέκα; 🕚

Schluglich bezeugen wir bem Berfaffer unfern Dank fur die im Bangen wohlgelungene Ausführung feines ruhmlichen Unternehmens, wodurch in der griechischen Literatur einem langges fühlten Bedurfniffe abgeholfen, und eine fehr mertbare Lude in ihr gusgefüllt wird. Bugleich bient bas ichapbare und gelehrte Berk au einem erfreulichen Beweife, daß die grundliche Bearbeitung Des flaffichen Alterthums in dem öfterreichischen Raiferftaate nicht erloschen ift, und daß es nur gunftiger Gelegenheit und ihrer Benugung bedarf, um dem Baterlande der Cambectus, Edhel, Locella in diesem wichtigen und intereffanten Bebiete des gelehrten Biffens den ihm gebuhrenden Rang gu fichern, deffen es fich obne machsenden Nachtheil auf die Dauer nicht entaußern fann.

- Art. VI. 1. Der Ebel stein, gesichtet von Bonerius. Aus handschiften berichtiget und mit einem Wörterbuche versesen von Ge. Fr. Benede. Berl. Realschulz Bucht. 1816, gr. 8. S. XL. 488.

 2. Wigalois der Ritter mit dem Rade, getihtet (6) von Wirnt von Gravenberch; herausgegeben von Ge. Fr. Benede. Erster Druck. Berlin, ben Reimer, 1819.

 21. 8. S. XLIV und 767. Das Gedicht, 11708 Verse enthals tend, bis S. 429.
- I. Rein altdeutsches Denkmal wie dieß schon in bem Lepiton deutscher Dichter und Profaisten von Jordens fogleich in die Augen fällt - hat seit dem achtzehnten Jahrhundert so vielfaltiger Aufmertfamfeit fich zu erfreuen gehabt, als die erft fpater unter dem Ramen Boner's befannt gewordene Sabelfammlung, von der une Berr Benede hier eine fo fcone Musgabe geliefert hat. Da wir von bes Dichters verfonlichen Umftanben fo viel, wie gar nichts wiffen : fo ift es une boch lieb, bier gleich Die richtige Bestimmung feines Zeitalters voranstellen zu fonnen, welches leffing irrig eben fo weit abwarts angab, als es Ben ed e ist hinaufruden mochte, ber ibm obngefahr die Mitte des brengebnten Jahrhunderts anweifet, und Diefen gabeln fogar ein noch boberes Alter zueignen mochte, als ben vortrefflichen Ginnfpruchen des Brigedanf, die ohne allen Zweifel unter Raifer Friedrich II. noch vor 1230 geschrieben worden find. Kabelbuch ift einem herrn Johan von Ringkenberg gewidmet; ben gleichnamigen Dichter in der Manegte'schen Sammlung fest Abelung in die Zeit von 1200 bis 1225, nach unfrer Unficht wurde er, aus einer vornehmen Kamilie ftammend, um 1290 - 1320 gedichtet haben. Mun febe ich aus Leu's helvetifchem Leriton F. 77, 4, daß Peter von Ringgenberg ober Rintenberg 1304 mit feinen leuten und Gutern in Das Burgerrecht der Stadt Bern getreten (Die Burg Rinfenberg liegt im Berner'ichen Amt Interlacen), und bag Johannes v. R. 1330 des Rathe zu Bern geworden, und unter der Ritterschaft, welche den Raifer (Endwig den Baiern 1327) nach Rombegleitet, der mannlichfte gewefen fenn folle zc. Mit diefer Beit nun stimmt der Charafter der Gprache und des Stols des Bonerius auf's genaueste überein; warum Boner feinem Gonner Die Benennung eines erwirdigen Mannes beilegt, und warum er bei den Menezzen ohne den Beisag her erscheint, darüber wollen wir und ist in feine Muthmaßung einlaßen; aber vollfommen paßt jene zu dem rein-moralischen Inhalt seiner dort aufbehaltenen Gedichte. Gben diefem Rintenberg nun, mahricheinlich erft nach 1330, widmete Bonerius feine Kabeln, den wir mit Benede obne Gefahr zu irren für einen Rloftergeiftlichen

halten dursen, worauf, außer des Herausgebers Hinweisungen, auch der Schluß der 97 Fab. deuten mag: Dank hab, der ans si (die wip) mag sin, was damals in ernstem Lon schwerlich ein Beltlicher gesagt haben wurde (indezien hatte er in der vorherzgehenden Fabel die Frauen auf beste gelobt); auch Fab. 63 wird gar unglimpslich von ihnen gesagt: Schalkeit sint si allo vol; aber dieses ganze Epimythion legte der kluge Dichter dem Bolf in den Mund.

II. Ueber den Berth dieser Fabeln durfen wir zu bem, mas Gellert und Andre zu ihrem Lobe gesagt baben, wohl faum etwas hinzufügen. Bei einer durchweg herrschenden großen Unschaulichkeit der Darftellung find fie, wie es Diefer Dichtungeart geziemt, von poetischer Blumelei und einem wigelnden Sone weit genug entfernt; aber, ale in Berfen gefchrieben, tennen fie auch nicht die wortfarge Raftheit jener griechischen, fur Rinder geschriebenen Profa, die Leffing febr Unrecht batte für den allein paffenden Vortrag der Aefopischen Fabel zu erflaren. Bon er erkannte wohl, daß der Styl seiner Ergablung den Beischungen femer Zeitgenoffen wenig entspreche, sichlichte Bort' und folicht Gedicht, die lobt man in der Welt nun nicht;a aber wenn er uns fagt G. 346. Einfaltig aller Orten Und ungeziert find meine Wort', doch haben fie fluger Ginne Bort,a wo er alfo nur auf ben lebrenden Inhalt diefer Erzählungen hinweifet : fo mochte man doch fragen, ob z. B. diese Rabel XX von dem Sundlein, das feinem herrn liebkofet zc., nicht fo allerliebst ergablt ift, baß fie auch in hinficht des ausdrucks auf's volltommenfte befriedigt? Und fo auch, wiewohl ein einfacher, natürlicher Ton überall herrscht, ist doch auch in manchen Zugen ein Anflug von Laune und jener Maivetat nicht zu verfennen, die diefen fleinen Erzählungen fo wohl ansteht. Rurg, wir durfen diefes Sabelbuch, worin ich, benlaufig, einige menige falfche Reime, j. B. G. 146 halbs, als, gefunden - als ein ichones Denfmal unfrer alten Literatur anseben; durch die gablreichen in den Epimpthien an einander gereihten Denffpruche gebort es der alteren gnomischen Poefie an; in sprachfundlicher Sinficht verdient es, ale ein Denfmal der alte fchweizerischen Mundart, vorzüglich beachtet zu werden.

III. Bie werth es den früheren Jahrhunderten gewesen, beweisen die vielen noch erhaltenen Sandschriften; den Renner
und den Barlaam und Josaphat ausgenommen, finden sich
vielleicht von feinem einzigen altdeutschen Gedichte mehrere. In
von der Sagen's Grundriß sind ihrer 14 nachgewiesen, zu benen, außer der vierten Seidelberger i Rr. 794 s. Billen) und
jenem frühesten Bamberger Druck, noch zwey andere, ist in der
Munchener Bibliothet besindliche, hinzuzufügen sind. Die eine,

aus Ulm, Fol. mit meift leeren Plagen ju Bilbern, fangt an mit der zwenten Fabel; von der 93 find blos noch die ersten Berfe da. Mithin fehlen bier der Prolog, die erste Rabel, dann a4-100, nebft der Ochlufrede. Rach Benede's Bablen folgen, gerade wie in Bodmer's Musgabe, Die erften Kabeln fo: 2, 3, 6, 7, 9, 12, 4, 5, 8, 10, 11, 13 bis 63; nun fehlen an ihrem Orte (gerade wie in dem Bamb. Druck, der gen Seidelb. und Rurcher 1424) 54, 56, 59, 64, 66, 71, 75, 83 (91, 90 verfest). Eben diese ungleiche Kolge und mangelnden Rabeln nebmen wir auch in der gleich zu erwähnenden Sof. aus St. Emm eran in Regensburg mahr; bis ein Begenbeweis erfolgt, mollen wir als wahrfcheinlich annehmen , daß alle abnlichen Sandichriften (fatt, daß, wie Bilfen fagt, jene gabeln abfichtlich ausgelaffen waren) fich an eine frubere Ausgabe anschließen, die der Dichter spater bier und ba anderte ober anbere ordnete, und, nebst Bor - und Ochlugrede, bis auf 100 vermehrte. Der ursprüngliche Dialeft ift in ber Ulmer im Gangen benbehalten worden, von dem ichon weit mehr abweicht die Sof. aus St. Emmeram, um bas Jahr 1446 gefchrieben: Gie fangt an mit Fabel 2, und endet wie die Burcher Ausgabe mit gab. 94. Bede Rabel (bei dem Epimpthion allemal eine zeigende Sand) bat ein Gemalde - Die von dem Müller , feinem Gobn und dem Efel Mr. 52 bat deren 5; in den lateinischen Moten, etwa vom Jahre 1450, wird jedesmal die entsprechende Kabel des Avianus oder des Aefopus (d. h. des Anonymus des Mevelet) nach-Auf dem Bilde der letten Rabel wird der kunftreiche Pfaffe als »Albertus nigromanticus« angegeben. (Bei der Kabel 84, wie der Ruche die in Freundschaft verbundenen Thiere trennt, fteht die Mote um 1514. »Fabula ifta tangit Hieronymum de Stauff, qui similis inter principes sonabat, et seminare discordias, et ob facinora sua Ingolstadiae decollatus est.«)

IV. Der außeren Schönheit und Pracht der Ausgabe, welche Benede gegenwartig von diesem "Buchlein,« wie es der Dichter nennt, geliesert hat, entspricht dießmal ihr innerer Werth in vorzüglichem Grade. Der hier vollständig erscheinende alte Text ist überall auß sorgfältigste behandelt (Fabel 95—100 sind in die altere Schreibweise umgeschrieben, was doch wohl eben nicht gerathen ware, wenn sie nicht schon in lessing? Bentragen aus den Wolfenbutt. Hof. treu geliesert waren); dabei eine strenge Interpunktion; Anmerkungen darunter, nichtzahlreich, aber desto schähderer, da sie wirklich schwierige oder solche Stellen erklaren, die auch ein nicht ungeübter Leser irrig deuten könnte; von S. 351—70, Belege für die ausgenommenen Veranderungen

des Textes, und bemerkenswerthe Abweichungen ber Sandichriften; fodann von 373- 488 ein bochft fchagbares Worterbuch, Muster einer philologischen Arbeit ber Urt, jedes Wort des Berfaffere darin wie abgewogen. Unfre Anzeige wird über alles diefes noch befonders Giniges erinnern, Da wir ist gunachft bei ben in der Borrede G. 19 ff. aufgestellten Grundfagen ber altdeutschen Berdfunft zu verweilen haben. Sier beift es II. »Mannliche und weibliche Ausgange der Zeilen (warum nicht Reime!) wechseln willfürlich, und die lette furge Enlbe gilt nichte.« Diefe letten Borte find auf jeden Kall nicht flar ausgedrückt. IV. Duenabmen find jambifche Beilen von feche (vielleicht nur an zwen Drten, S. 23. Der fros zer muse sprach, und S. 92. Sin herren sach er an, wo sin in sinen umzuandern ift, fonst, ba ber Vorreim ift Der hunt do fufzen began, ware ja gegen Benede's eigne Regel I. gefehlt), »und trochaifche von funf Enlbene (wiederholt V.). 3m Bonerius fommt ein folcher Bers von funf Onlben fo wenig vor , wie irgend bei rinem andern guten Dichter; jeder trochaische Bere muß mindeftens feche Opl-3war fteht bei Boner ein einzigesmal 10, 15. ben baben. Wurde sin geslecht (fo namlich die Zurcher 1424); man lese hier aber mit der Ulmer sin geslechte und gebrechte, so ist bes Dichters Beremaß gang unverlegt. VI. Sier wird von Choriamben, Untifpaften u. f. w. in Begiebung auf bes Bonerius Berfe geredet, welche Terminologie uns bier durchaus unfüglich Es lagt fich bier Alles am besten auf Die Bahl und Urt ber Bebungen guruckführen, wo benn in den jambischen Beilen (die wir nur darum fo nennen, weil fie mit einer furgen und einer langen Gylbe beginnen), die als furz geltende Sylbe, wie ein bloßer Vorschlag oder Auftakt genommen wird. Hiernach hat ber fürzeste trochaische Bere bren Sebungen (Die Ungabl ber Onle ben richtet fich nach bem mannlichen ober weiblichen Ausgana oder Reim), Wer mer eren wolde (w); der fürzeste jambische ebenfalls drei Bebungen: denn er begeren folde (w, felten m), der langite vier : Ein hertes wort das ander treit (m); Als was dem ritten ouch beschechen (w). Welche Onlben nun in die Bebung und den Kall fommen durfen, das lagt fich weit einfacher durch die Bezeichnung einer langen oder furzen Sylbe angeben, ale g. B. burch statt ber erften beiden Jamben ftebe wohl auch ein Antispast (v--v): des scher-huffen nam menlich war.« VII ftatt bes vorletten Fußes fteht ofter eine einzige lange Stamminibe, 3. B. in finer hochen wif-heit, welches fich zu erflaren, man bier nothwendig ein verdoppeltes Beitmaß annehmen muß, wie denn die Sollander fast alle gedebnten Bocale doppelt fchreiben ; es verfteht fich, daß hier fur bas

Lefen baburch keine unnatürliche Berlangerung, fondern nur ein nachdrudlicheres Verweilen ben einer folchen Sylbe gemeint ift. Aleber bas richtige Lefen altdeutscher Verfe gibt Benede hier-

nachst noch febr zwedmäßige Undeutungen.

V. Gines fehlt indeffen in diefer Ginleitung, was um fo weniger umgangen werden durfte, ba auch in dem Borterbuch Darauf feine Rudficht genommen worden ift. Dieß ift die Auszeichnung ber Eigenheiten der Mundart, die fo entschieden in die fen Rabeln berricht, und die wir in dem Dage ben feinem det übrigen schweizerischen Dichter ber Manezze'schen Sammlung an-Boner's Oprache ift gang ber in feinen Gegenden landubliche Dialeft, ein Umftand, ber wieder auf den Stand bes Berfaffers als Rloftergeiftlichen bindeutet, wie denn auch, Zauler's bier nicht zu ermabnen, fpaterbin die fatholifchen Beiftlichen in Baiern, Defterreich zc., felbft die hofprediger, gang in der Sprache des Boltes (vom Pobel ift die Rede nicht) geschrieben haben. Durch Ungabe Diefer fcmeigerifchen Idiotismen, in Bergleich mit ber feineren fcmabifchen Oprache, wurde Benede noch mehr die Ruglichkeit Diefer Ausgabe fur Diejenigen, welche bier mit der Oprache unfrer alten Dichter querft naber befannt gu werden munichen, gefordert haben. Die reine altschwabische Sprache weiß nichts von jenem angebangten n an die 1 Perf. ber Beitworter, wie in Rabel 12 ich liden, ich warten, daz ich fürbringen, ich loben dir w., welches n sich denn auch baufig an die Adj. und Subst. anhängt: dur dinen frasheit; vil der musen. Oubstantive auf i ausgebend finden fich fast auf jeder Geite: liebi, sin deki, bede, din hirni, kalvi; die Diminutive ohne n, wie ir eselli, ein tierli; die oftere Einfügung des g swischen zwen Bocale: der zweiger eine; fin eiger (Eier), schrigen, blegen (blaben); die Vermeidung gewisser Consonanten, wie ein voille henne, min vleis (Fleisch); Aenderung des m in n, nint statt nimt; befondere Zufammenziehungen, wan statt waren, nicht blos im Reim; sodann noch mehrere andere eigne Formen, Schadgen, Ochaden thun, wen ftatt man, diu schalle (Ochelle) gehebt zc., endlich bei ben anberen Dichtern gar nicht vorfommende Borter; über dieß alles hatten wir eine genauere Uebersicht, etwa als Einleitung zu dem Borterbuch gewünscht.

VI. Ueber den Text felbit, der hier durchgangig so correct erscheint, haben wir nach Anleitung des fritischen Anhangs nur weniges zu bemerken gefunden. Auf alle die Abweichungen minder guter Handschriften, deren ein guter Theil in Eschen burg's Erneuerung dieses Dichters 1810 sich befindet, hat Benecke sich nicht einlassen wollen; bei gleich guten Handschriften ift oft

unter folden fleinen Abweichungen übel zu wahlen; da bleibt man denn am beften bei dem alteften Text und dem, mas fich fonst hinlanglich empfiehlt. — Ueber Bene de's eigne Aenderuns gen hier Kolgendes: 18. Ein Fuchs eis mals hungern began; Diefes eingeschobene eis mals ift gang überflüßig, es tonnte ibm ja alle Lage begegnen; die Erzählung fängt recht gut an mit: Ein fuchs hungeren began, oder vielmehr Ein füchs'(fatt - u) #. f. w. 37, 10. Der stork besles bald in ein glas Du finen Spile; die was gut. Bir folgen bier lieber, ohne eigne Mender zung, der Ulmer: Die spise sin, die was vast gut. 41, 4. Rach diefer Zeile bat die Ulmer noch folgende, die als altes Sprichwort hier im Text wohl einzuklammern maren (Bergleiche 37, 15): Die rinder in dem stalle, Das sint die frunt (dann) alle. 48, 31, eine in den Sandschriften überaus abweichende Stelle; Benede hat geandert: Hast du nicht ersechen wolDu linlachen ? Truwe, ich folDir zurnen ; das gelobe mir ; wohl nicht ausgemacht richtig. Die Ulm. liest: Halt du nicht erluchet wol Die linlachen? truw, ich dir fol (dieg wollen wir als Apostopese, oder als damals übliche Redeweise ansehen, wie man noch fagt, Wart' ich will bich!). Ich zurne es (darüber), gloub mir, welcher Bere fich fo ergangt: Ich zurn es , daz gelobe mir (und fo lefen a Bolfenb.) 50; nach Bere 54 bat die Ulmer, auch jene Seidelb. noch die Borte: Ich gab mich fur einen meister vs, Vnd han gewerkt (gewurket) gar vmb sus, sie durften gang wohl mit dastehen. 72, 27. Du frowe von der sorge kan; drei Sandichriften, auch die Ulm., lefen bier: D. fr. ab der trupffen fam, mabricheinlich bas richtige, wiewohl diefer attfcweigerifche Ausbruck (offenbar ein gerichtlicher Lerminus, den jenes 66. du frowe, die hie zegegen stat, zeigt an, daß hier die Sache vor dem Richter verhandelt wurde), bei Oberlin ganz fehlt; er gehört wohl zu Stalder's streiben, eine Schuld von einem andern gerichtlich fordern lassen.« 79, 25. Ieklicher, ist wohl Drf. statt lekliches; so ist 75, 25. Das mich gelasset das har, wohl durch Berfehen nach gelazzen ausgefallen hat. 87, 43. Noch mag ieman so wise wesen, der -, hier ift unnothig die verftarfende Regation nieman ber Burcher geaudert. 91, 25. Und gab im ze essen und warmen win, we die Zürch. Und gab im zessen und ztrinken win; die Ulm. liest: Er gab im essen vnd tringken guten win (ezzen geben ftatt unfere ju offen geben, fcon ben Rotter 3. 157). Statt Benede's Menderung fonnte auch gelten: Er gab im trinken warmen win, das szu effene verlangt der Kontert gar nicht, und des Metrum's wegen konnen wir's nicht brauchen, da trinken wohl nicht fehlen darf.

VII. In der fonst fast zu modernen Interpunction finde ich es unbequem, daß Benede in verbundenen Cagen, wo nach ber Eigenheit ber alten Gprache im Borberfag fich etwas als verschwiegen gedacht werden muß, worauf das Unbindewort des Nachsages sich bezieht, hier absichtlich alle Interpunction weglast, 3. B. Wenn der zu huter ist erkorn Das volk verderbt, so 2c. statt: Wenn, der zu huter ist erkorn, Das volk 2c.; oder S. 5 Sit och die besser sint den ich Von bosen zungen Spott leiden muffen : ftatt : Sit och , die belfer fint, denn ich u. f. w. ferner : Wer trugt vnd lugt im felber schadet, wo der Nachsat des Anbindwortchens entbehrt. Die Interpunction ist doch nur für den minder Geübten, der hier ihren Abgang um fo mehr vermiffen durfte, da auch die heutige Schreibweife fie in folden Källen (ben den Dichtern) nicht weglaßt. Seben wir nun noch einiges Wichtigere aus. 71, 30. Der von der Schlange Berwundete spricht: »Ich wil gerne komen Fur einen richter der gemein.« Si des kamen über ein. Dies ist fehlerhaft; die Bodm. hat: kamens, mithin ift zu lesen; - fur einen richter, der gemein Si (d. h. der mit beider Einverstandniß gewählt, unpartenisch ift) Des kamen Cuber - ein. Von einem Richter der Gemeinde ist bier die Rede nicht. Aus jenem Udjectiv entftund das substantivische ein geminer, arbiter superior, communiter a partibus electus, f. Die Stellen Ben Saltaus. 81, 45. - Nach minem willen, ungezalt. Hoch in den luften fint min wege 1c. Richtiger: N. minem willen; ungezalt Hoch in d. l. fint min wege; ungezalt heißt nicht zu berechnen. 91,6. kum sich ieman gehuten mag. hier follte fein Punft, sondern ein Komma stehen, benn bas folgende hangt syntaftisch bavon ab : si flachent - b. b. nach unfrer Urt : mit Dube nur fann sich Jemand huten, daß sie ihn nicht rücklinge treffen. 95, 55. Der Richter spricht alle diese vier Verse; Benecke gibt irrig die zwei letteren dem Poeten. 98, 70. Du biren. Das dike noch geschicht; mir scheint, biefes das ift bier nicht bas Demonstrativ das, sondern das Relativ das, also nach biren ein Komma. 67, 35. Er wart im bi den oren erkannt; Die waren lang tt. hier darf nur ein Romma fteben, benn bi den oren, die waren lang, ist, ohne allen Nachdruck, gerade so viel, als bi den langen oren. Auf gleiche Beife fagt Boner, auf einer heide, die was breit, fatt auf einer breiten Beide. Go loblich übrigens die Zuthat der Interpunction in dieser Ausgabe ist: so würde doch die Benbehaltung der Accente in der Burcher Ausgabe (wiewohl fie in einer Sandschrift um 1330 auffallend find), von nicht minder großem Rugen gewesen fenn.

VIII. Wir haben bisher das Berftandniß des Textes im Gan-

zen im Auge gehabt; blicken wir ist auf das, was auf den richtigen Ginn feine unmittelbare Beziehung bat, ich meine die bier obwaltende Orthographie: fo muffen wir hierüber Giniges bemerten, was für denjenigen, der für das Befentlichere der Kenntniß der althochdeutschen Sprache biefe Ausgabe benügen will, von geringem Belange, für die ftrengere Kritit und die vollfommnere Darfiellung der alten Berfe aber durchaus nicht gleichgultig Benede bat namlich in mehreren fleinen Dingen Die alte priginare Orthographie (Bezeichnung ber Oprachlaute) nach eigenen Grundfagen geandert, die wir feineswegs anerfennen fonnen. Er fagt g. B., nach bem 3mede ber Ochriftzeichen fonne man fich nicht erlauben, das h bald für h bald für ch, das z bald für z bald für s zu feben. Aber wie leicht doch ist die Regel zu fassen fur die alte Ochreibung : jenes h ift b, wo es die Splbe beginnt; es ift ein ch (Guttutalton), wo es an den vorangebenden Bocal fich anschließt, zu Ende stebend, oder nach fich noch einen Confonant habend. Ueber Die Aussprache des End= z find wir noch nicht gang im reinen; Die beste Regel ift, im allgemeinen, Die: wo es noch in den nämlichen heutigen Bortern g oder p lautet, lefe man es fo; da aber, wo es ist 8 lautet, lefe man es als f oder scharfes 6. Boju also mar es nothig, daß Benede ftraze in strasse, laze in lassen, geniezen in geniessen, daz gestoze in das gestolse anderte? Mit eben so wenigem Rechte wird die in den besten Sandschriften vorkommende Schreibung ph, wo wir ist pf aussprechen, in Diefes umgeschrieben; wer fagt uns benn, daß Boner ein phunt, phawe nicht wirklich eber fo, als wie mit unferm harten n-f gesprochen habe? dort ift bas p ber lateinischen Borter in den aspirirten Laut (ph) übergegangen. hier gelte alfo doch die namliche Regel: die Alten fchrieben gewohnlich (die Sylbe ansangend) ph in Bortern, wo wir ist pf ju fprechen gewohnt find, und mit biefem, nur etwas weicheren pf wollen wir denn alle jene altdeutschen ph aussprechen, ohne Die Schreibweise der Alten eigenmächtig berichtigen zu wollen; also andere man nicht kanphes in kampfes, enphangen in enpfangen, phal in pfal zc. Go weiß ich auch gar feinen Grund, warum die barteren Confonanten der alteften Bodmer. Sandfchrift in weichere geandert murben: fi weltin, foltin in weldin, foldin, fo E. 286 wird welt, welti in wold, woldi andert; am übelften fteben diefe weicheren Buchftaben gu Ende, Sold. Es ift nicht blos die alte achte Orthographie, Die unter Diefen Menderungen leidet; benn auch die originare Musfprache, Die die fchweizerischen beiden Sandschriften uns aufbehalten haben, ift dem Dichter nicht unverfummert geblieben; diese Localitaten hatte man ihm doch ja laffen follen. Go die dort inbeis mischen ch in abzuchte, schichte, und smacht in an, hier gegen k ausgewechselt; vromdes ist immer in fremdes, monsch in mensch, torn in dorn, Boner's genutzet in genielset gesändert worden. Statt sin rugg gibt Benede rug; nachhet min rugge; das ist eben der regelmäßige alte Ursprung unster verdoppelten Consonanten zu Ende des Worts, daß das leste weggeblieben; rug deutete eher auf den Imperativ rüge, als auf Mücken. Man hätte sogar die tz in stoltzlich, kurtzer, eintzeklich, von hertzen zc. beibehalten sollen, da sie, als Eigenthum der altesten gleichzeitigen Handschrift, uns andeuten, daß

Boner fein Dichter bes drenzehnten Jahrhunderts ift.

IX. Diese willfürlichen Aenderungen beschränfen sich nicht blos auf die Rechtschreibung; fie greifen, unbemertt, fogar in Die inneren Gefete ber Sprache ein. Bir baben in Diefen Dingen vielleicht, mehr oder weniger, Alle geiret; besto nothiger ift es daher, die erst nach folden Irrthumern gewonnene Wahrheit in ihr völliges Licht zu feben, damit wir durch alle derlen galle defto mißtrauischer gegen fernere eigen machtige Menderungen und zu voreilige Ausmerzung scheinbarer Unregelmäßigfeiten ber alten Sprache werden mogen. Rudfichtlich der Formenlehre bat Benede fich ben bem Urt. ober Pron. die, und diu (div, du) eine Austaufchung erlaubt, Die durchaus die Regel der alten Sprache verlett. (Die auf jene die ober div folgenden ober auch ohne Artikel stehenden Adjective verhalten sich auf gang gleiche Beise hinsichtlich ihrer Endung in — e und — iv; hat man sich diese Regel einmal gemerkt, so wird man alle die Irrthumer, welche die van ber Sagen'schen benden Ansgaben des Ribelungen = Liedes mit der vorliegenden des Bonerins gemein haben, fogleich wahrnehmen und berichtigen konnen) Den Nomin. Fem. div, ein gans, du im liep was, andert Benede in die (es hatte nicht viel zu bedeuten, wenn er katt du überall die gegeben batte), ben dem Accuf. hievon die ist umgefehrt gefehlt: Er tot die gans, wird in du verandert; fo uf die wise irrig in du. Fabel 80, das si nicht zwei oder dru (Eier) leit alle tage wird übel in dri geandert, denn dru als Meutr. Plur. fteht hier vollig richtig. Der dritte Kehler ist Kabel 28, ovch hort man dik die wifen lagen, da es Benede in du andert. Eben fo' ist Fabel 81 uf in du luste falsch gegeben statt die, man fagte der luft, in du lufte mare nur bann richtig, wenn es das luft gebeißen batte. Benede ift einigermaßen baburch entschulbigt, daß in dem Bodmer. Abdruck felbft nicht immer bas richtige ftebt, so j. B. IX. la mir diu ku, und nim diu kuo zesamt dem kalb. 47. diu andern (Füße, Nom. Plur. Masc.); weshalb Benede im Borterbuche fagen mochte: »Du, Die Ungenquig-

feit ber alten Schreiber feste es gang regellos für die.a (In einem fonft febr accurat gefchriebenen Jahrgang von Laienpredigten aus dem drepzehnten Sahrhundert fteht jum öfteften div, wo es der Regel nach die beißen mußte.) Um das Obige befto ficherer feftzuhalten, wollen wir zu eigner Berichtigung aus biefer Sandfchrift folgende Stellen ausheben; dir ftebt regelmäßig nur im Rom. Sing. ber gem. und im Nom. Accuf. Plur. ber Reutra : die ift der Plur. der Masc. und Fem. und der Accus. Sing. der gem. »Daz ir evren prudern, die ev leit getan habent, vergebet. - Daz er vnf den gewalt vnd die chraft gab. - vnd en - mag ev die fraeude niemand benemen. (Richtig dagegen: die frænde habent die hiligen, die enwirt in nimmer benomen.) — Josue hiez grozze stein über ste (die fünf Könige) werssen. In der Stelle: die blumen und div lat div grunent vnd frouent sich, ist nicht an unser die Saat zu benfen, jenes dir fat (eigentlich fate) ift die Debrzahl von das sat. So and im Barlaam ist saete S. 240 nicht. wie das Gloffar angibt, "din faete, die Sagte als Sing., fonbern der Plur., die Saaten. Der baierische und österreichische Dialect anderte bief in in en, welches aus Unfunde ber Gprache von ben Berausgebern oft gang irrig gelefen murbe; fo fteht g. B. in ben Monum. Boic. XVI, 185. — den see und alleu haiholtz (ber Plur. alleu h.), die darzu gehörent, und auch allen unsern aigen leut, 1731, statt alleu unsereu a. leut, Die Mebriabl von daz leut. - In Bernbers von Legernfee Bedicht von Daria, worin jene Unterscheidungen trefflich beobachtet find, ftebt G. 55 : Geit ber Sochheilige ben Gieg aller Belt zuwege brachte, und div helle zebrafte (zusammen fturzte); bieß zebrafte erflart bie Rote burch serftorte, ware nun biefe (falfche) Deutung richtig, fo mare dir holle fehlerhaft, es mußte ja, ale Accuf., beißen die helle. Ben ben Abjectiven wirft jene Endung-in auf den Vocal a der Stamminibe gurud, da fie ibn beumlautet, g. B. er bat lenga bain und lang ful. Ober-I in stellt nach diefen weiblichen ze. Abjectiven, ein eltiu gurre, eltiu meit, gang irrig das Thema elt, ale Masculin auf; imgleichen velliv, eller, omnes ,a ftatt omnia. - Ben Boner baben die Conjunctive der Zeitworter nicht blos den Umlaut (au-Bet in warde, wie noch im Oberd.), fondern heben auch im Musgange bas gewöhnliche e in i; Benede bat bieß burchgangia befolgt, Doch nicht immer; 88, 54 fteht wurden du gitigen alle gewert, wo die Zürcher hat wurdin; 72, 6 ist Ich getriwe, ir fallint wol genesen, ungut in sullent geandert worden, - der vigent steht früher richtig; 70, 57 ist das richtige

vigent ben Bodmer so geandert: wa aber der hus-vigende

ift, mas ja die Mehrzahl fenn murde.

X. Wir wenden und nun noch fürzlich zu dem angehängten trefflichen Borterbuch, welches durch die Buverlägigfeit und Benauigfeit ber Erklarungen, mit hinweisung auf jede Stelle, alle bis dabin befannten abnlichen Arbeiten weit übertrifft. Wenn wir auch über diefes einige Bemerkungen hinzufügen, fo ift es nicht, um hier auf Mangelhaftes hinzuweisen, sondern vielmehr, um den Berausgeber und andere Korfcher zu naberer gemeinschaftlicher Prüfung einzuladen, da ohne Die richtige Bestimmung ber Bedeutung der Borter bas Studium der altern beutschen Literatur ohne Grund und Sicherheit fortschwanfen wurde. - das Ach, fann wohl nicht fo bestimmt im Nominat. mit dem Artifel aufgeführt werden, fo wenig als diu durft. dù akuft ober dù akuste (bieß doch wohl ber Genit. Ging, ober ber Plur.) Bosbeit ift nicht völlig richtig; akult fchließt immer ben Billen, gu betrügen, ben dolus ein. Als, adv. ganz; es ift bort ber contrab. Genit. alles und beifit gang und gar; fo noch die Rheinpfalzer alles - fort, beständig. beruffen? bezaubern: nicht fich blegen, blaben. etwa blos, bewältigen ? Die rein fchwabische Form ift bleien, blaien (Maneff. Samml. II, 13); bas Partic. geblan in den altdeutschen Baldern 3, 177. chen; bricht fur, thut einen Ungriff; richtiger wohl: sich fundgeben, an den Sag fommen. da , im Sert ift mitunter do in da verändert; dieses, ein relatives Bindewort, bedeutet allwo, woselbst; do, da; ale darauf, geht immer auf die Zeit. dennoch; sbeffer getrennt den noch, und fo ftebt es 74. Ich gelob, im wer nicht worden we, Und het er den noch (gleichwohl, welche Bedeutung hier nicht fehlen follte) gessen me. Da noch bier in adverbifcher Berbindung feine individuelle Bedeutung verliert, fo wird beffer dennoch, oder boch den - noch gefchrieben; fo wird man auch mit Recht bi - nute, auf feine Beife, da - von, weghalb ic. verbinden, fatt biefe adverbifchen Formen getrennt zu schreiben. der in den sunden ift erlaben, von Benede nicht erflart. Da labe bei Konrad von Burgb., was von. den Schuffeln abgefpult wird, bedeutet, fo fcheint und erlaben foviel als festfleben, steden bleiben ju beißen. erloschen , Prat. erlasch, ift schwerlich ber Infinit. dù var; ân allen var, ein poetisches Fullwort, worauf gerade fein Gewicht zu legen, bergleichen ging bamals mit in ben Rauf, wie fo manches Beiwort bei homer ic. Boner hat eigne folche Blederholungs-Phrasen, die besonders konnten angezeigt werden. (foust einem) vertragen, auch, ihm etwas verzeihen, nachse-*fride 100, 5 follte in Diefem Borterbuche nicht feb-

1

du frome, gibt Benede fur biefe Beiten irrig als ben Nominativ an zu sichaden unde fromen mit einander hans (Glud und Unglud mit einander theilen); fo wie schaden ber Accuf. von der sehade ist, so fromen von der vrome, gewöhnlicher der frum. gehas, ju bemerten, daß es immer bei fenn oder werden nach bem Gubit. ftebt. gelangen, die Ulmer hat hier belangen; jenes auch bei Raifereberger, gelich; hier fehlt 58, 44. darzu was si der welt gelich; fie paste gar wohl für Die Belt, konnte mit ihr auskommen; fo noch im baierischen Jemanden etwas Ungleiches (unliebes) fagen ic. Bu umftandlich bort Benede: »gar nicht für die Abgeschiedenheit von der Belt gemacht.« das gemach; durchgangig heißt es sonst der gemach. du gerucht; wahrscheinlich wird hier zu lesen senn: für aller welt gerucht; eine Bariante gibt Benede nicht an. »gewer, mahr, beffer: gewere, mahrhaft, zuverläßig. wahr, foll Minnef. I, 123, 130 fteben; G. 130 fommt es nicht vor; 123 will ich den Umlaut der weren minne gelten laffen, aber in wie gut si si, wie iemer were verbinde ich iemerwer, d. h. von beständiger Dauer. der heimlicher; was Boner in dieser Rangordnung darunter meinte, war wohl kein so wichtiges Amt, als es hier, aus Stalder, angegeben wird. Wir wollen es in der allgemeineren Bedeutung nehmen, wie fie bas Nocabular Eucianus angibt: secretarius, ain haimlicher (,) ratweifer. *Irmendrut, S. 148 ein in den alten Gedichten allublicher Name fur die Dienst - ober Rammermadchen. Die Ulm. liest statt: Si screi: Irmendrut, belip, si schrey vnd ruffte der magt, blip. kein; hier fehlt die Morm der Unterscheidung, daß kein nur in bedinglichen, conjunctiven Ga-Ben ir gend ein bedeute, mabrend es den Gas anfangend oder abfolut ftebend genau unfer tein ift. Alfo, ohne die Stelle erft angufeben, fann man fagen, daß bas bier angeführte suf keinen sin, in irgend einem Betrachtes fo nur in einer conjunctiven Bortfolge stehen konne. (Go ist es G. 16. Und wo dis buch gebresten hab Uf keinen sin, den (Gebresten) nem er lingen; das einfache Imperf. statt gelang hat die Ulm. 74, 14. Des weges lang im dester bas. hier fonnte am besten gesagt werden, daß die eine Wolfenb. dafür hat: des wegos getzawet im dester bas, und dieses zawen war denn auch im Borterb. anzuführen. Eben das ift der Fall bei 25, 14. tremel, wofür eine Sandschrift roling, eine andre rannen, die Mlm. eine ronen hat; diese gibt meist duch statt vf ein wise, vf *Liwin hier fehlend, steht in einigen Sandfchriften, und hat Benede G. 357 erflart. 59, 47 des tags mus ich ein kelben tragen (vergleiche ben Beftenrieber die Hunde prügeln); jene gabel fcheint uns nur aus bet einzigen Bodm. Sandichrift bekannt ju fenn, fonft wurde fich bier ftatt kelben wohl ein anderes Wort finden. Benede erflart es durch Saleband. 3ft es etwa das bei Stalber verzeichnete, »die Ramme, hölzernes Halsband (?) für Ziegen zc., um fie anbinden ju fonnen ? - der lift, valfcher lift, Betrug, 30, 4. Bielmehr beißt es auch bier Runft, aber eine falfche, nicht ftiche du maget; du megede, auch besonders aufgeführt, ift nicht ber Mominativ, fondern ber Genit. und Dat., oder auch der Plur. Go steht ja auch bei Boner der megede kint, der Jungfrau Gohn. fich einer Gache malsen, "fich in etwas mafigen ; durchweg beißt es boch, fich von etwas enthalten, davon abstehen. me, mehr. Es beißt aber auch 78, 52 ju Unfange stehend, vielmehr, fondern. das melw, das mel; jenes finde ich nirgens, w tritt erft in der Biegung bingu, ist also zu dem bei VV bemerkten beizufügen. menlich, jeder-Irgendwo fteht bei Bodmer die richtigere Korm menclich, die ja nicht in menlich geandert werden darf, — du Not, und das adverbische mir ist not (im Comparat. noter) waren bier zu unterscheiden. *numer dumen, bier fehlend, ftebt @. 168, wo es in nomine domini erklart ist. Sollte es nicht vielmehr aus dem »nudunu, agea in den Doc. Gloff. corrumpirt fenn? In ben Stellen, wo ich fonst dieses numerdum gefunden habe, bedeutet es: in was? was denn? psleger, 62, 5 zwen Umtleute: der ein der ritter pfleger was, der ander schikte alles das zc., zwei verschiedene Memter, die der Berausgeber bier batte bezeichnen fonnen, am besten wohl burch Vergleichung bes lateinischen Originals. Da Pflegor sonft von einer Kriegevorfteberschaft nicht vorkommt, fo fonnte man fragen, ob bier etwa: der ein, der ritter, phleger was, ju interpungiren mare? Das Lateinische zeigt jedoch, bag Pfleger ber Kriegeleute feine Richtigfeit habe: Civis, eques sub rege vigent; hic praelia regis, Hic dispensat opes etc. — letzen; hier fehlt der gerichtliche Ausbrud 95, 15. Do du fache gesetzet wart, vergl. bei Oberl. die fache zum recht fetzen. die signust; mare, wie es von Rechtswegen fenn follte, bier gedruckt lignult, fo fabe man, wie leicht es ein Lefe - oder Druckfebler ftatt fignuft fenn konne; für fignust wird es schwerlich Belege geben, - Spannen, beffer Spanen, wegen des Imperf. Spien. do mag man gros untrawe spechen, seben; besser mabrnehmen. stan , stehen; das Partic. der vaste stande 83, 51. sweigen (schweigen machen), Praet. fwig. Diefes fwig ift mir wenigstens unbefannt; sweigte, wie es die Regel mit fich bringt, fommt öfter du tugent - »Artigfeit, Gefalligfeite bedeutet bas

Bort 66, 8 wol, wie sonst, weniger, als wohlthätige Eigenschaft. twangen, zwangen; in jener Stelle steht: der man twangte sin gewant an linen lip. Ich glaube demnach, daß man im Inf. nur twengen gesagt habe, was jedoch schwerlich worsommen dürste; twingen, er twang steht desto hausiger. — der waltman, der satyr; ja wie wir ihn so aus der äsopischen Kabel kennen; sonst heißt VValtman nichts weiter als silvester, habitans in silva, nach dem Voc. Lucian. wegen, ein Gewicht haben. In dem metaph. Sinn möchte selbst, wo wigen mit mir verdunden ist, weniger das Gewicht haben, als hin und her wägen, bewegen im Gemüthe (die Bage ist ja auch das auf und ab - bewegende), hervorzuheben senn; daher in den Gloss. Sall. vparuuegani, perpensio. widerhulsi, Trop;

beffer wol: Bant(fucht) , Streitfucht.

1821.

XI. Der Borguge megen, welche die Beifugung Diefes Borterbuchs ber gegenwärtigen Ausgabe ertheilt, wollen wir übrigens auf einen anderweitigen Mangel fein Gewicht legen, um to weniger, da die Sache bier fo leicht war. Bir batten namlich bei jeder Rabel die (fchon in Ceffing's Tafel enthaltene) Rachweifung ihrer Quelle in benen des Avianus und ienes Dichters des zwolften Jahrhunderts gewünscht, den wir unter ber Bezeichnung bes Unonymus bes Revelet fennen ben Alten beißt er schlechtweg Aesopus); beide finden fich in der Amenbruder Ausgabe bes vermeintlichen, noch bestanbig die philologische Belt tauschenden Phabrus. (Nach Leffina's vergleichender Safel blieben bei Boner noch 25 übrig, von benen er fagt, daß er auf 18 in lateinischen Buchern bes Mittelalters nachweisen fonne.) Außerdem waren die Borbilde mehrerer Ergablungen bei Boner in der lateinischen Gammlung Gesta Romanorum« zu erwähnen. Godann wurde es nicht abel gewesen fenn, die aus dem Frigedant in die Epimothien mit eingemischten einzelen Denkverse (die hier aber alle in glei= cher Linie fortlaufen) mit bem Beichen und der Babl des Minller'schen Abdrucks fenntlich zu machen. Da die Frigedant'schen Oprüche ju Boner's Zeiten gang allgemein befannt maren: fo können derlen Einfügungen eben deßhalb nicht als Plagiat angesehen werden; es wurde gudem gar nicht wohl gestanden baben, diefe einfachen Sabeln befihalb immer mit einer Citation zu beschweren. Der Dichter hatte einen ju richtigen Ginn, um hier felbst den Prediger gu machen, in welchem Falle wir hier in den Ruganwendungen Citationen aus dem beiligen Muguftinus, Bernbard us zc. lefen murben. (Uebrigens mogen bie geiftlichen Redner, denen zu liebe auch die Gesta Romanorum geschrieben wurden, Diefes Rabelbuch ofter benugt haben, man febe den Sitel der ersten Seidelberger Sandschrift.) Auch die lateinischen Distichen konnten der Bollständigkeit wegen zu Ende beigefügt werden; einige darunter durften, wie mir scheint, wohl von Boner in 6 selbst herrühren. Doch wird dieser kleine Abgang den wesentlichen Berdiensten dieses nüplichen Buches gewiß keinen weisteren Abbruch thun, welches unter den wenigen die 1816 erschienenen unverderbten und forgfältig behandelten Ausgaben altdeutscher Gedichte eine so ausgezeichnete Stelle einnimmt. Möge daber Herr Ben e de eine gleiche, rühmliche und gedeihliche Sorgfält anderen, noch alteren Denkmalern unsrer früheren poetischen Literatur zuwenden, deren manche in den vorhergegangenen Zeiten, wegen der mangelnden Einsicht und Gründlichkeit der Herausgeber, unsere Literatur mehr belästigt und verunziert, als bereichert und verschönert haben.

2. Benn die Schonbeit und Nettigfeit Diefer Ausgabe fich gur Benuge ichon der außeren Unficht empfichlt : fo wird diefes Bergnugen noch unendlich burch die Bahrnehmung ihres inneren Werthes erhobt, da bas Berf in jeder hinficht fo ausgestattet ift, daß wir ibm unter allen bisber erschienenen Ausgaben alt. beutscher Gedichte ben Preis zuerkennen muffen. Das Gedicht felbit, aus dem Kreife der Safelrunder, nach einem vielleicht verlornen altfranzösischen Vorbilde, wird deutlich schon unter den von Baleus angeführten Ochriften bes Gilbas Banchoren. fis (um 860) bezeichnet, wo neben dem Parcival und dem Ritter mit dem Lowen (de milite leonis, der Iwain), auch unfer Bi - galois unter dem Ramen des Ritters mit dem Rade (de milite quadrigae) erwahnt wird. Das beutsche Buch wurde, ohne alle außere Nachweisung, schon fur fich hinlanglich auf fein Beitalter hindeuten ; ber Dichter fieht bem Sartmann von Mue und Bolfram von Efchenbach, die er beide nennt, am nachsten; feine einfach - fchone, alterthumliche Gprache und Darstellung zeigt, daß die Kunst noch zu jener Ausbildung nicht ge-Dieben mar, der fie nun fofort durch Gotfrid von Stragburg, Rudolf von Montfort u. a. entgegen geführt wurde. Ochon por vielen Jahren hatte ich der literarischen Stelle aus dem malfchen Gaft, der um 1215 gedichtet wurde, in den Miscellan. II. 296, ale Denfzeichen bengefügt: »NB. Bigalois fehlt bier Batte Thomaffin ihn gefannt: fo wurde er ibn wol gang vorzüglich dort ale Borbild mit aufgestellt haben, weil in bem Bigalois, wenn irgendwo fonft, der achte Ritterfinn, darstellend sowohl ale lebrhaft, sich absviegelt. Die Lesung diefee Bedichte fann feinen andern Gindruck in une gurucklaffen, ale daß die Denkungsart des Berfassers, bei dem alles recht ernstlich

gemeint ift, in religiofen Dingen, in Sachen ber ritterlichen Chre, Tapferfeit, Achtung der Frauen 2c., gang von jenem Ritterthum durchdrungen war. Belche Bedeutung ber alte, langft untergegangene Ritter : Orben in jenen Beiten hatte, barüber geben die Denkmaler Diefer Urt bas beste Zeugnif, Die uns beffe halb auch zum befferen Berfteben ber alteren beutschen Geschichte unentbehrlich fcheinen. - als Poet hat Birnt manche Borzüge, fo einfach und schwunglos auch von vorn berein fein Styl fich ankundigt, der späterhin einen immer größeren Charafter gewinnt; feine Beschreibungen ber burch ben Selden überwundes nen Gefahren find vorzüglich gelungen; einzeln treffende Gedanfen, fcone Gleichniffe zc. wurden dem, ber fie ausheben mochte, in nicht geringer Angahl fich darbieten. Minder gelingen ihm wiewohl er hierauf fich etwas zu Gute thut , G, 388 - Die Schilderungen des prachtigen Unzuge und Aufzuge einer Perfon, - in welcher Dracht die Rolgen ber bamaligen Berbindung mit dem Orient burchfcheinen -, Da jene meift gerftucelt, ohne Ordnung und Bufammenhang vorgetragen werden. Derlei Beschreibungen bezeichnen diese Gedichte deutlich als eine Ubart ber epischen, in denen die behagliche, mufige Ochilderung ber . Gestalt und Rleidung ber fconen Konigetocher G. 30, in mehr als 200 Verfen ein unerträglicher Mißlaut fenn wurde. Charafter baben jene romantischen Gedichte noch gang auf unfre beutigen Romane fort geerbt. -- Die Abfage, allemal mit einem breifachen Reim ichließend, find hier noch fehr ungleich; balb furg, balb bedeutend langer; in dem erften Theil bes 28 ilbelm von Oranfe erhielt auch diese Kreibeit ihre funstmäßige Bebundenbeit.

Der Dichter, Birnt von Gravenberch - Grafenberg, auf dem Bege von Baireuth nach Rurnberg war ohne Zweifel von ritterlichem Stande, wie wir benn fein Berf als einen Coder des achten alten Ritterthums bezeichnen mochten. Benede icheint bem fritischen Geschichtforicher, Brn. von Lang, beizustimmen, ber in einer Urfunde von 1217, bei von Sormanr, über einen Jahr : tag fur ben Bergog Berthold von Meran, unter ben Beugen (>Eberhart de Frensdorf, Ailbrecht, Wirt, Otto de Trupacha) unfern Wirnt angutreffen glaubt. G. biefe Urfunde auch in Uffermann's Episcopat. Bambergens. Cod. Prob. p. 143, wo Albrecht Wirth fteht. Bir laffen diese Identitat vor der Sand dahin gestellt fenn; wichtiger ift eine Erwähnung bei dem Dichter felbit G. 297, wo er - vin feiner fruben Jugend, fagt Benede, ohne naberen Grund - als gegenwartig bei der Rlage um den Lod eines Furften von Mer an fich angibt. 3ch hatte geaußert,

daß dieses Herzog Heinrich möchte gewesen senn, der 1228 zu Graffau am Chiem see starb, indem ich vermuthete, daß er dort in Gesellschaft des baierischen Herzogs und dessen Familie an einer, etwa auf der Jagd oder im Lanzenspiel erhaltenen Bunde verschieden sen. Benede nimmt dort den Herzog Berethold IV. an, der 1206 starb, so daß der Bigalois etwa im Jahre 1212 möchte geschrieden senn. Zuverläßiges läßt sich hierüher dermalen nichts bestimmen, da wir mit der Chronologie unser altesten romantischen Dichter bis 1250 noch so wenig im Klaren sind. Irrig aber scheint mir die hier mit eingreisende Aeußerung des Herausgebers, daß »der Bigalois als die erste Arbeit eines jungen Mannes angefündigt werde. Birnt redet in dem für uns etwas unklaren Prolog blos von seiner Ungeübtheit und mangelnden Kunstöldung, die er sich selbst und seinem bequemen Zaudern Schuld gibt.

Ueber die Quellen und anderweitigen Rachbildungen verbreis tet fich die Borrede, wobei es beißt, man fonnte etwa eine lateinische Quelle vermuthen ; wir haben biefe fcon anfange, freilich in einer noch immer rathfelhaften Unführung, nachgewiesen. Die alte profaische Umschreibung unfres Werfes (auch im Frankfurter Buch der Liebe, 1587), die dem Ochluß gufolge 1483 vollendet wurde, erschien schon im Jahre 1493 ju Augeburg bei Bans Ochon sperger, fl. Kol. Die Bearbeitung Des Ulrich Ruttrer, Malers ju Munchen, um 1480 fcbeint Berrn Benede nach jener Profa gearbeitet ju fenn; beffer legen wir ibr das alte Bert felbit jum Grunde. Es fen mir erlaubt, bei ienem Ulrich bier einen Augenblick zu verweilen. Raft zweibunbert Jahre fcon hatte man bie alten epischen und romantischen Bedichte in immer erneuerten Abschriften fort erhalten, nachdem jener alte Dichtergeist und ihre Sprache, wenn gleich feineswegs die ritterlichen Uebungen, schon beinahe vollig untergegangen Auf einmal erscheint - angeregt vielleicht burch ben befannten Duterich von Reicherzhaufen - in Althaiern ein Mann, der mit fo ausnehmender Liebe jene alten Berfe ftubiert, daß er, biezu durch die gleiche Reigung feines Kurften, Bergog Albrecht bes IV. noch mehr ermuntert, eine gange Reibe jener alten Abenteuren von neuem in der unter une noch fo wenig wieder versuchten ichonen Strophe des Titurel erzählt, und nun, Die langst aus dem leben geschiedenen Redeweisen, Ausdrucke und Bendungen ber alten Runft fich aneignend, unter diese disjectorum membra poetarum die unritterlichen, gemeinen Ausbrude feiner Beit, ober feiner burgerlichen Bildung, fammt allen Barten feiner provinciellen Oprache, einmischt. Geine Urbeiten machen befibalb, weil wir nur ibn und feinen Rurften feben, obne

baß wir wäßten, daß irgend fonst sein Zeitalter daran Antheil genommen habe (wiewehl es leicht möglich ist, daß Kaiser Marimilian's I. befannte Liebe zu unsern altdeutschen Gedichten eben
durch die Werfe des Ulrich Füttrer könnte zuerst geweckt worden senn), nicht sowohl einen widerwärtigen, als rührenden Eindruck auf uns. — Er war eben mit der Geschichte des Parcifal und Lohangrin zu Ende, wo er noch den Berzog auffordert, das Geschäft ferner in bessere Hande zu geben; sein Werk
fep nicht vausbundig mit Gylben, Zahl und Maß.« —

Auf tunften pfat ich felten mich han pflichtet, Als pe taten die weisen, Darumb der tunft mein wert ift unberichtet.

Die stet der fam und este Der lauber gar gesundert; Emr gnad rat ich das beste, Seit dar zu horet etwas mer dann hundert (?), End werd ein man der kunst dazu erkoren, Der seine wort so blume, Daß sein arbeit nicht heiß ein mu' versoren.

Ewr gnad der mangen vindet, Das ich red ungenött, Der sichs auch underwindet, Daß ich scham : tunft: halb sten vor im gerott; Jörig von Eysenhoven ist der eine, Und Andre Pesensower, Fürwar sein ticht an kunsten ist nicht kleine.

Hierauf folgt junachst, als das ander puech, ber Bigolans (Wigelais, Wigleis als Borname öfter in den Monum, Boic., spater Wigulejus Hund), mit turgen Eingang:

Ain stain ist aufgerichtet Roch mangelnd maniger gier, Daß er bleib unvernichtet. Drumb hat ein edler fürst geboten mir, Daß ich mit frucht und leubern in behenke; Sein bot (Gebot) ich unterwürsig bin, Ob auch mein sinn der kunft nicht sey gelenke. (Mit Urlaub der Leser, hat Rec. die letze Zeile geandert.)

Nun Unrufung an Maria und ihren Sohn. Den Unfang der Erzählung deuten wir blos an. Gawan, Bigalois Bater, hatte seine Geliebte (Florie von Syrie, nach Birnt in dem, schwerlich vor 1270 geschriebenen Titurel erwähnt) verlassen, und irrte lange, ehe er aus den Gebirgen den Beg heraus sand. Nun fährt der Maler fart (von dem sich in der Schleißbeimer Gallerie noch eine Kreuzigung Christi besindet), s. v. Man-lich Beschreibung S. 51), um doch eine Probe dieser Bearbeitung zu geben, die zu einer vollständigen Bekanntmachung nicht geeigenet ist; vergleiche Bigalois S. 48. (Man bemerke, daß Ulerich die reimlose Zeile öfter über ihre ursprüngliche Länge aussehnt, da sie nur drei Hebungen haben sollte.)

Als Gaban schied von lande, Do sein amia was, Kurz darnach alzuhande Die minnikleich ains schönen suns genas, Des sich freut alles volk im land gemaine; Bu munster man den jungen trueg, Wigoleis im Tauf nennt man das kindlein clane.

Es mard mit schoner zuchte Der Fuege vil gelert Die ber Gabanes fruchte, Sein freche gier pe ritterschefte gert, Er im die grauen (Milchhaare) aller erft berfprungen, Do hort er, daß zu Karidol Die ritter alljeit nach vil eren rungen. Er sprach, ich wil gesinden Mich auch der merden schar, Ob ich da stat mag finden. Er gieng nach urlaub ju feiner mueter clar, Gr fprach: frau las mit emr gunft beschehen, Daß ich den dunig gu Pritun Und auch fein meffenei mug schier gefechen.

Sein eren don erclinget
of sues in meinen oren,
Daß es mir kumer bringet,
Sol ich mein rais verziechen nur
bis moren,
Darumb mir dischofe rais erlaubet,
Ich kum in kurz miber zu land,
Ja ob mich got meins lebens nicht
beraubet.

Diß urlaub feiner mueter Bu herzen gieng vil nahen,
Da ir sun kuen und frueter
Sich von dem land funft wollt von
ir vergahen;
Man bracht ain brünn, die von geftain weit ergleste,
Sin kastelan von Spanien hoch,
Schwert, helm und schilf für not
die aller besten.

Bu aller masseneie Sich urlaubt dieser degen, Hin rait der schanden freie, Da ward im nach gewünscht manig rainer segen; Er kam zu Karidol in kurzen tagen Zu ainer linden gruene, Ritter und fraun vil dort zu venfter lagen.

Ru band der degen raine Sein ors zer linden aft, Und saß auf einem staine, Bil wenig west der jung und clare gast, Was dises staines art zu recht mocht wesen, Kain man im nie genahen mocht, Er war dann ganzer tugent aus-

etlesen.
Under all der massensie
Wil lüßel man ir fand,
Die waren so schanden freie,
Daß sie dran greisen mochten mit
ir hand;
Artus saß drauf, vom hos gar kalner mere,
Gaban raicht mit der hande dar,

An einer magt verlos er dise ere.
Wie nu das von Gabane
Jum ersten sich ergieng,
Ein maget wolgetane
Ihn urlaub er mit armen umbe
vieng,
Darumb er muest darauf sisens gar
emperen.
Daß ainer an meins herren hof
Ju Munchen läg, wollt ich unmassen geren.

Sein eren : wurk gang feuchtig Ist tugent vol gemessen, Darumb sein wird durchleuchtig Mit namen war auch auf den stain gesessen, Seid sein herz ve nicht dann nur eren gerte; Gezeug sind deß die besten, Daß lastere mal sein preise nie versserte.

Als nun die besten sahen Den helden auf dem stain, Do ward ain michel gaben; Künig, darzu die messenei gemain Entysiengen do den iungen wolgestalten, Man suert in für die Kinigin, Do ward mit kus und armen er umbfalten. Er fprach zu tunig Artaufe: Dort herr, was mich her bracht, Ich hort dahaim zu haufe, Daß ewr pe zum höchsten ward gedacht, Auch fagt man von der messenei das

wunder,

Dag niempt mit preis geleichet Den, die sitent albie ger tafelrunder.

Mocht ich genad des finden Zu euch und all den werden, Daß ich mich sollt gesinden An dieser schar, so möcht mir doch auf erden Rain ding alsus nach meinem wunsch gezemen, Die burg von gold auf Raucasas Wollt ich für die gesellschaft bie

nicht nemen.

Der kinig sprach, beg ir geret, Sollt ir auch stat hie sinden, Ewr preis wirt hie gemeret. Er bat Gaban, er sollt siche unterminden, Bu rittere fur sollt er in wol besachen, Bu ainem turnai kunstig schier Wollt er in und noch ettlich ritter machen.

Do fuert man aufs gewilde Den jungen helden zieren, Mit sper und auch mit schilde Tat er sich zu dem turnai so movieren, Davon des tags vil schilt sich gar zerkluben, Und daß der sper drunzune

Und daß ber fper drungune Berriffen ob im in den luften umb ftuben-

Diese Stelle wird bas Berhaltniß ber spateren, bisher nur bem Namen nach befannten Bearbeitung zu dem fast dreihundert Jahre alteren Original zur Genüge andeuten. Bei der heraus: gabe deffelben mar herr Benede jum Glud trefflich unterftupt. Das mit C bezeichnete Manuscript, ein Besig bes herrn von Groote ju Koln, gebort ju ben altesten und besten Sandschriften altdeutscher Gedichte; leider fehlen ihm einmal zwei, dann vier Diefen Mangel erfette Benecke aus einer zu Leiden Blatter. befindlichen Handschrift (L) vom Jahre 1372, weil sie zu derfelben Familie gebort, ungeachtet fie überall ben plattdeutschen Die dritte bier benütte Sandschrift ift die Schreiber verrath. Bremer vom Jahre 1356 (auf Papier, und so alt!), mehr Bier ließe fich nun fragen, in gemein - schwäbischer Mundart. ob es nicht zweckmäßiger gewesen ware, wenn man jene fehlenden Stellen aus Diefer Sandschrift, versteht fich, alles eigentlich Fehlerhafte verbeffert, doch gang in deren Ochreibweise, hinuber genommen , und fo einen Theil einer fur den Oprachforfcher gewiß intereffanten, die übrigen Lefer wenig ftorenden, alten Abfchrift mitgetheilt hatte, wobei jene Luden etwa burch die vorn angefügte Begablung der Werfe waren fennbar gemacht worden, ftatt auf eigne Sand ben plattdeutschen Provincialismus in Die reine Sprache des Dichters umzubilden. - Roch fommen hiegu die Bruchstücke einer Handschrift von etwa 1290, im dritten Bande der Müllerschen Sammlung; andre noch vorhandene jungere Ropien icheinen uns mit Benede für den Text des Gedichts nicht weiter bedeutend; wiewohl sie durch etwaige Austauschung alter, ber Erflarung bedürftiger Borter, für bas Berfieben beffelben, befragt zu werden verdienen mögen. (Bas ich über ein einzeles, von B. erwähntes Blatt früher aufgezeichnet habe,

murde gegenwartig faum der Mittheilung werth fenn.)

Mittele Diefer trefflichen Gulfemittel hat nun Benede einen auf die forgfältige Ergründung des Spstems der alten Sprache und ihrer Redeweisen gegrundeten, auch durch genaue Interpunction wohl behandelten Text geliefert, fo rein und unverderbt, wie wir noch von feinem unfrer alten Dichter bis dabin erhalten batten; daber nun diefe Musgabe ein mahrer Schap fur Die Renntniß der achten Dichtersprache des alten Style geworden ift, mas obne jene Köllner Sandschrift unmöglich gewesen mare. - Dit welchen Vorfenntniffen ausgeruftet, von welch unverdroffenem Bleiß befeelt, der Berausgeber auch außerdem feinem Gefchaft fich unterzogen hat, Diefes beweifen die in der zweiten Abtheilung befindlichen Unmerfungen, und bas Borterbuch mit bem fo rechtmaßig beigefügten Opruch: »plus habet operis, quam ostentationis.« Bene von S. 433 - 510 enthalten theils einzele, in irgend einer Begiebung bedeutend scheinende Lesarten, theils Erflarungen schwieriger, und leicht zu migdeutender Bortftellungen, ober einzeler zur Alterthumstunde bes Mittelaltere geboriger Gegenstande, theils Simmeifungen auf Parallelftellen im Im ain zc. Bu jenen fcwierigen Stellen gehort unftreitig Debreres in dem Prolog des Dichters; Die Zeilen 54-74 find auch in Benede's Erflarung nicht flar, weil Diefe ben eigentlichen Ginn nicht trifft. Birnt fagt: wiewohl ich von Jugend auf große Reigung gur Runft gehabt habe: fo habe ich es doch bis jest Darin ju nichts gebracht, mir feine Gonner dadurch erworben 2c. (vergleiche S. 214), ba ich mich aus Liebe gur Gemachlichkeit fo wenig versucht habe, so daß meine Kunft der Welt bis jest noch verborgen geblieben; mir ging es, wie dem Reichen, der in feinen Riften Laufende verschloffen balt, die Miemand genießen fann, da er sie nicht mittheilt. In dem honec ist mir vergeben, fagt Birnt fprichwortlich; jenes bequeme unthätige Leben hat mir fo großen Nachtheil gebracht (daß er der Zuneigung der Berftandigen, der wifen, entbehrt), wo Benede irrig ftatt Des einfachen Artifels drucken ließ: in dem honec - bieß perführte mich ze. - Der innere Zusammenhang des Ginnes in den ersten 144 Berfen fann nur burch eine forgfältige Paraphrafe enthüllt werden, wobei wohl ju bemerfen, daß die Dichter oft die Nebenbeziehungen voraus fegen, ebe der hauptgedanke vollig flar hervortritt; Diefe poetische Konftruction eines großeren Ganzen zeigt sich auch in fleineren grammatischen Stellungen; so B. 105, nachdem er von "bena Uebelmollenden geredet, bei denen feine Erzählung von lobwurdigen Thaten nichts verfange,

féhrt er fort: Hie vinde ich anders lones niht, Wan swaz sera horet ode gesiht, Des spottet er gerne, swa er mac. Wer ift nun diefes durch er bezeichnete Cubject, da ja gerade vorber in der Mehrzahl geredet wurde? Bei Benede fteht bier irrig ein Punct fatt ein Komma, benn bas Sauptwort, welches ber Dichter schon im Ginne hatte, und wovon obiges gang als abbangig zu benten ift, folgt jest erft: Daz ift des valfchen widerflac u.f.w. - G. 467. Birnt nennt bier Bolfram von Efchenbach oden wifen, b. b. ben Gelehrten; diefe Bebeutung, die Benede auch fonft angibt, scheint mir nicht die entsprechende. Efchenbach selbst lehnt von fich alle eigentliche Gelehrfamfeit (kunst an buchen) angelegentlichst ab, Parcif. S. 28, a; beffer werden wir es durch finnreich, verftandig geben; wenn die Alten und Sagedorn den Anafreon ben weifen Dichtera nennen: fo ift darunter gewiß nicht gelehrt gemeint. - Die Stelle 2. 10805 fcheint mir auch nicht richtig erflart zu fenn: nur - angenommene Mildthatigfeit bort auf, wenn es mit dem großen Gut und Geld ju Ende geht, - Anauferei (diu erge) febrt aledenn an den ihr urfprunglich gehörenden Plat wieder gurud; und die Mildthatiafeit, Die in einem folchen Bergen nicht fenn foll, wird ein schmerzlicher, unangenehmer Gaft ,a welthes lettere feinen beutlichen Ginn gibt. Dichter fagt wortlich : wo bort die Mittel ein Ende baben, fchleicht ber Beig ju dem Bergen gurud, da beginnet die milte imerzen (intransitiv, dann beginnt die personificirt gu bentende Freigebigfeit zu flagen, es thut ihr leib), wan si da niht wesen fol, daß fie von ihrer Stelle vertrieben werden foll. Diese Erflarung ift viel einfacher, als die des herrn Benede.

Wir kommen nun zu der hauptzierde dieser Ausgabe, dem vorhin erwähnten Borterbuch, - ohne Zweifel die forgfaltigfte und beste philologische Arbeit, Die bisber in dem Sach unferer mittleren Literatur erschienen ift. Daß auch bier, wie bei bem Bonerius, jedes Bort in den Erflarungen genau bemeffen und abgewogen ift, durfen wir farm erinnern. Bir muffen aber noch beifügen, daß durch diefe Arbeit erst das beffere Berftandniß unfrer alten Dichtersprache auf eine entschiedenere Beife, als je vorher, lexitalisch begründet worden ift. teren Denfmaler, wie Boner's Rabeln und felbit icon Die Bedichte des Konrad von Burgburg, haben weit weniger Schwierigfeit, als die durch fpatere Abschreiber noch unverderbten Berte bes alten Stole, ju benen unfer Bigalois gebort. - Buvorberft bemerkt man bei je langerem Umgang mit unfern alten Dichtern, wie eine Ungahl von Bortern, Die in unfrer jesigen Sprache sich fort erhalten haben, bei ihnen feinesweges ben vols

lig gleichen Ginn, wie beut zu Lage haben; wer hievon feine Kenntnif oder Uhnung bat, dem muffen folche Berte und felbft ein einfaches Minnelied, oft platt und unschmachaft vorfommen. Das vorliegende Gloffar ift reich an Bortern der Urt, und Die iedesmal bengefügte richtige Begränzung ihres Begriffs steht allemal fcon wie in der Voraussehung ba, daß Viele Diefe Worter nach Maggabe ihres beutigen Gebrauchs irrig verfteben wurden. - Die mehrseitige Bedeutung mancher Borter ift biernachft mus fterhaft von dem Berfaffer entwickelt, f. 3. B. der lin; befonbere ift bieß ber gall bei mehreren altdeutschen Partifeln; bas einzige wan g. B. gibt ju einer Urt von fleinen Abhandlung Un-Much auf die Konstruftion ift durchgangig, wie billig, ge Borgnalich aber zeichnet fich biefes nau Rudficht genbmmen. Borterbuch durch die forgfaltigen Erflarungen unferer jegigen Sprache gang entfrembeter Borter aus, namentlich ber Baffen, Rleidungoftoffe , der bei den ritterlichen Kampffpielen und im Kriege üblichen Musbrude zc. (Bobei wir an die ahnlichen fruberen Bemühungen van der hagen's in dem Gloffar zu dem modernisirten Liede der Mibelungen 1807 erinnern wollen, ba in Diefer Sinficht fur Die Aufhellung bes inheimischen Alterthums noch fo wenig geschehen ift.) Weghalb denn diefer Unbang jum Bigalois jedem unentbehrlich ift, der die übrigen romantischen und felbst die epischen Gedichte unfrer Borgeit zu lefen munscht. -Benn ich hiernachst über einzelne Artifel des Benede'schen Gloffare meine abweichenden Unfichten mittheile, fo werden diefe in ben Kallen am wenigsten zwecklos oder überfluffig fenn, wo fie bem Berfaffer etwa Unlaß geben follten , feine Erflarungen durch anderweitige Begrundung ju rechtfertigen und fe ft zu ftellen. Das Fehlende ift auch dießmal mit einem Sternchen bezeichnet;der anegenge, der Unfang; wird doch wol daz aneg. beißen *alfo, verstärfend, G. 325. Alfo wunder (fehr vermundet) ruwet er da. S. 292. Do waren im diu hiuffel rot. Und also lebelich getan; ober beißt es bier: und fo beschaffen, alles, adverbischer Benit., als ob fie noch leben batten? gang und gar; in eins fort, beständig, G. 232, daz er fin ros alles zoch, Myll.; Benede gibt bier: fin ore allez, - und zeigt, bag in folchem Ginn nur dieß bie richtige Rorm fen, wiewohl doch im drenzehnten Jahrhundert durchgangig alles geschrieben wurde, f. Oberl. abe, ab, aber; dabei zu bemerfen, daß es in der Bedeutung immer dem Zeitworte nachgesett wird. der aerker, ein Befestigungswert auf ber Stadtmauer; »ber Beleg hiezu varchare, polimitariuse kann nicht Statt finden, da das lateinische Wort (l. polym.) ja etwas ganz anderes bebeutet, wie schon aus eben jenen D. Gloffen unter »phlumlihemo

v. giarihotemo, pulmario (Drf. st. plum.) operes hervergeht. Bocab. 1419 propugnaculum, ein perg (bergirid?) oder din bevilde, Bestattung, auch die Begtabniffeier bewellen (Benede gibt unrichtig bewil-(feblt bei Oberl.). len). »naß (?), fothig machen, befchmugen, beflecten; Gloss. Lips. binuellen, profanabo; aus einigen Germonen um 1938: di miselsvbtigen di bezeichent alle di livt, die sich in dirre werld bewellen mit manichvalten svnden. blut, hie vant er sines herzen blut, zieht Benede zu Blut, ich hatte es fonft fur der blut, Die Bluthe genommen, wie G. 375. Do si ir gesellen verlos, der ir herzen blume was. waren, mit dem Uccus., evitare, S. 301 den selben tot sol der blaft, bas Blafen; richtiger wohl: bet ich bewarn. Athem, das Sauchen; fo in alten Gl. um 817, halo, blafu, exhalo, erblasu (vapor, bei Oberl). beraten, 11617 heißt fo viel als jemand ftiuren, ibn mit Gelde zc. jur Ausführung einer Cache unterftugen. beliewet; daz hus was sinewel, beliewet vmbe und vmbe wol, mit laubigen Baumen umgeben. Mir ift weit mabricheinlicher, daß Diefes Bort zu Laube, in der Bedeutung Gallerie, offener Gang zc., wie fie Beftenriebere Gloffar angibt , ju gieben fen. (Unalogisch ift ber Imperf. von sich beur - louben, in Cunrats Carl, 1780: Tho sih thie tho liewen, Von einander geschiethen ic., wenn hier nicht ju lesen ift Tho sih tho thie liewen, die Lieben). wegen eines d. , diefer Musdruck bedarf genauerer Mebenbefimmungen, da er fo gang Berfchiedenes bedeuten fann, g. B. S. 397 bort lag Einer, der fich ftrites ouch bewac, ber ben Rampf aufgab, oder , der dazu entschlossen war. wiffentlich ; mit freiem Billen , jenes past nicht überall. -*dorn, G. 88, heißt dort wohl Dorngebufch? der danc; ane uber fin danc, muß boch wohl finen beißen; fommt fo etwas auch in Einer Sandschrift vor, fo bleibt es doch ungrammatifch, ane danc, malgré, feblt. ere ; dem Gawein bat Artus in sinem hus sin ere gar bevolhen, S. 179, d. h. ihm bas Oberhofmeisteramt übertragen. errechen, erreichen; saber im altesten Deutschen beißt es immer, was auch hier wohl paßt, auslegen, erflaren; unfer rechnen ftammt bavon ab, unarrechentlich, inexplicabilis, D. Gloff. entweren, zur Erwiderung gewähren.« Daran zweifle ich. 3ch lefe bort G. 14 also doch, daz ich inch, riter, niht en - wer, das negative en, fo daß bier weren mit dem Accuf. der Perf. aufzuführen ift. enbreften, einem, ihm ein Gefchent machen ; eigentlich beißt es dort G. 65 wohl: sich gegen Ginen quitt machen, disobblienblanden, follte biefem buntlen Worte nicht bas garli.

Substant. die lanne, Reffel zc. jum Grunde liegen? Aber wird bem nicht in veinem etwas enbelannene biefes en - be entgegen fenn?-verwigen, ift freilich nicht von wegen abzuleiten; ber Infin. ist weihen, d. h. in der angef. Glosse: kawigan, decrepitus, fraftlos, matt, ju der ich noch bingufuge: marcescentibus oculis, uneihenten, Sulp. Sev.; ewigen also: erschöpft. F und V, hier vereint; ift doch etwas unfüglich, wie wenn bier unter F die Valwen, Ballachen fteben; auch find ja die mit ver - gebildeten Worter wohl nie mit f geschrieben. Da über baupt der mehr ausgebreitete Gebrauch, in jeder Sinficht, fich bem V zuwandte : fo wurde die Rangordnung aller mit F und V beginnenden Oplben unter dem Buchstaben V weit natürlicher und beguemer fenn. *flohen, verjagen; ftatt der Zeilen G. 377. Die reht sint gehonet, Ir gewalt der ist gekronet (nur die Sandschrift C.), lesen andre Sandschriften eben fo gut : Din reht fint geflohet, Ir gewalt der ist gehohet. fliezen, flie-Ben ;« S. 204 steht : sus fluzzen si vil lise, so schifften fie leife bin. Eben so ift G. 232 vliesen, B fliezzen, teineswegs unfer flie fen, sondern auf dem Baffer, an demfelben Orte, sich bewegen ; denn jenes Flog vilos ein ftarche wide bi eime steken zu dem stade, a das beißt: es war durch oder mittels einer ftarfen Biebe (Bandes von gedrehten Beidenruthen) um einen Pflod an das Ufer befestigt. Unfere jegige Poefie murde schwerlich fo tury und treffend die Sache bezeichnen fonnen. Diu genozzeschaft, ich zweiste, ob dieses Bort fo in einer alten Sandschrift fteht; die DR. hat genoschaft im Reim. *daz gott leit fi an die hant G. 323 ftatt, ben golbenen Ring. zwei glas, in den Gartophag der Konigin Japhite gestellt. gefult mit ballamo G. 303, auch 412, welche Stelle gegen die Ansicht einiger Archäologen über die vala »lacrymatoria« die= nen fann, welche gefabelten und von Monges treffend abgewiefenen »Ehranengefaße« nichts als Balfamflafchchen maren. diu luze Gamanie G. 150, seine von den Frauen an 2 menens hofe, vergl. S. 457, wo Ben. fagt: daß fie in bem Gedichte wie ein Schatten erscheint und verschwindet. Mir scheint weit natürlicher, daß der Dichter unter gamante die Fraulein an dem Sofe der Amene verstebt; also ein weibliches Gegenstuck ju »cumpanie,« wofür sich ein Beleg vielleicht noch finden wird. (camawn, communitas, aus Dez, führt Oberl. an.) *ger, 3. B. G. 258 im was ger an in, er hatte großes Betlangen,er war barauf verfessen. din grede, Die Stufe, noch im Baier. die Greden Pl. gelich, S. 193. des alles waren si gelich, ist nicht erklärt; beißt es: danach saben sie aus? oder: wegen all beffen waren fie jenen lieb und werth? gar, hier fehlt G. 139

die hundert Ritter waren ze harnasche gar, wo es bereitet, gemiftet bedeutet. ganzliche; aber 23. 7886 steht das uns etwas verdachtige genzlich. gebluen, bluben. Siebei bemerfe ich, baß mir icheint, unfre Dichter batten oft dem einfachen Zeitwort im Imperfect dieses ge - (was jest nur dem Partic. Prát. angehört) porangefest, ohne es darum auch im Infin. und Praf. fo zu gebrau-Sier fteht nur geblut, nur gefloch, und geflouc, wonach Ben. gesliehen, gesliegen aufstellt; fo gibt er gerechen, weil vorfommt, uf gerahte hende; gescheren, weil geschar; gestigen, weil sweimal gesteic; gewerren, weil gewar; geziehen, weil gezoch. Vor der Sand fann ich jene Vermuthung blos zur Prüfung anempfehlen. hoch, hoch.« Das Adver b. hohe, hatte S. 288 aus M. stehen sollen: Sin pris so hoch (I. hohe) wart gezogen. uf den heiligen swern, biefer Plur. fommt mabricheinlich von dem latein. Plur. Reutr.; im Mittelalter wurde fast auf jedem Altar irgend ein Reliquienfastchen (chafs) bewahrt. kolen, betrachten; G. 204. da bi (bei dem Kackelschein) kosten si ir funt; der Inf. wird wohl kiesen beisen mussen; ich chivse Impf. ich chos, so im a Tit. 30. chos fi fur des meien blich, er fab fie lieber, als ben Schimmer des Maies; und 157 si chof im vil wunden. Sonft fretlich conjugirt sich chivsen, ich chos, Mehrz. si churen. hundecheit, die Lift, gute oder bofe. Naber wol: Die Berftellungstunft, ju irgend einem Gewinn ober Bortheil, fo S. 376. diu kra, die Rrabe; bier und bei mular G. 229 mar der Aberglaube anzudeuten, über das Begegnen ober Gingen diefer Bogel, jenes ift bas auspicium, diefes bas augurium beim Ausgeben, wo man etwas vorhat. In einem Berzeichniß mancher feltfamer Aberglauben (incredulitas, daher auch hier im Bigal. ungeloube), und der darauf gefesten Rirchenstrafen, in einer Sandfchrift der Panormia des Jvo aus dem eilften bis zwölften Sabrbundert, finde ich folgende, unfern Dichter trefflich erflarende Stelle: »Credidisti, quod quidam credere solent, dum iter faciunt, si cornicula ex sinistra eorum in dexteram illis canuerit, inde se sperant habere prosperum iter; et dum anxii fuerint hospicii, si avis illa, quae muriceps vocatur (eo quod mures capiat et inde pascatur nominata) viam, per quam vadunt, ante se transvolaverit, se illi augurio et homini magis committunt quam deo. Si fecisti, aut credidifti, V. dies in pane et aqua peniteas. f 176. In dem alten Epos von Rarl bem Großen fommt jener edle Ralfe (ber Mans-gr, muriceps) in einer Bergleichung vor: Er vloh mit theme gebere, sam ther gote muzere; hiezu gibt nun das Schilteri'sche Glossarium die spaßhafte Erklärung: »Muza Arabum dux, qui Hispaniam domuit, unde Muzere duces Arabum. din leide, die Betrübniß, das Trauren, und daz leit, das leid, bitteres Unglud; da jener Momin. im Big. nicht porfommt, und bei ber Stellung »mit leide« eben auch daz leit zu Grunde liegen fonnte, fo ift fur Die Gprache Birnt's, dia leide einiger Minnesinger wenigstene noch problematisch. *lutzel, S. 230 diz hort man lutzel iemen klagen, man horte Benige barum flagen, urbane Redeweise ft. Niemand. daz liep, die Person, die einem lieb ist; da es so auch im Plur. hier vorkommt: fo bemerke ich, daß noch in Baiern »zwei Liebe« statt zwei Berliebte gesagt wird. ein list viur, Runftfeuer, etwa griechisches Feuer. S. 258. mort schrien (f. oymé), ach und weh rufen, vergl. Miscell. I, 270. mit diu, unterdeffen, mittlerweile; fomit? S. 402. naen, beften, fchnuren; im Text li naete in in; ber Inf. fommt auch in der Form naien vor. *niuwe, S. 410, fin Itæte was niht niuwe, bier ftebt es in üblem Ginn, sonft burchgangig in gutem; fehlt gang bei Oberl. ouch, auch, über-Dieß; hievon gilt, was bei abe bemerft wurde, nur daß ouch den Sap auch anfangen fann. oftertac, jeder frohe, festliche Tag; Diese Bedeutung wohl eher noch Erinnerung aus dem germanischen Beidenthum, ale weil »Oftern das größte Fest der Chriften-*warumbe quelt ir iuwern lip, S. 181, was beit ift.« ift's, das euch betrübt? rot, von Pferden, g. B. 13, 17. reht; fehlt noch die Bedeutung G. 279. wurde mir ir (der Frauen) gute vnd ir reht baz kunt getan. 3.344. sit ez fin reht folde fin, weil es ibm guftand, gufam. *der rum S. 344, nicht eigentlich unfer Ruhm, fondern im Altd. immer fubjectiv, Begierde, fich auszuzeichnen; Prahlerei. Go im Barl. 73, 5. Er giht, vnd hat des sinen rum, Er habe 2c., weiß sich groß damit. Go hier G. 379. der werlde rum, die eitle Hofe fart diefer Belt. rigen, dieß der Infinitiv? - naben (wohl auch durchstechen); ich fand bis jest nur das Partic. gerigen, und das Imperf. bei Bernber von Tegernfee G. 218, die Rriegsfnechte rigen siv, die Kinder, an div wafen. Das bloße Rahen, bei schon gerigenen hemden, wird die Sache wohl nicht genügend bezeichnen. fleht, fchlechterbings. Allein es ift bort ein Adj., fein Adv., eben, gerade. sprechen, *der hof wart gesprochen, die Zusammenkunft der Landherren bei dem Konige, ward angesagt G. 319. Bergl. Titur. 144. daz lant, Die Stechbahn, boch wohl eine willfürliche Erflärung; follte nicht barunter die fandige Begend um Rurn berg gemeint fenn? fenen, dem Althochdeutschen fremd, kommt hier wohl auch nicht vor? (doch steht S. 356 seneliche not, seneliche minne). *Icham, ©. 352 ir geverte daz was ane Icham, sie durfte

Ech ihres Aufzuges nicht schämen? din licherheit, bas Bundniß; auch die Berfchworung. Inel, behende, wirffam, fraftig, 2 394. si Nom., und sie, Accus.; f. die Note S. 450. Man achte, ob diefe Unterscheidung in irgend einer Sandichrift genau Durchgeführt ift. Defto gewiffer findet fich in baierischen und ofterreichischen Urfunden der Accus. Ging. Fem. und Acc. Plur. Dafc. sei. Mifen, schlüpfen, sich winden; dieses aber ist im Altd. Sliefen ; flifen beißt berabgleiten, berabfallen, und fommt im Texte wohl nicht vor. *der ftorre, der Stumpf eines Baumes. Bei Stalder fommt vor: der Storgen, Strunt, von Rohlpflangen. *flahen, erschlagen g. B. B. 7964. Bas heißt S. 21 Die Roffe liefen ledig, als (als ob) ein ftut waere uz geslagen? Benede &Erflarung unter din fut genugt nicht. Opervogil fagt: C. 326: Wan tol eltiu ros zur ftute flahen. Bergl. Oberl. unter flahen und fronmatte. Stapfen, im Trabe reiten; er ritt rubig fort, er stapfet, im was niht ze gach; follte es nicht vielmehr im Schritt reiten bedeuten? ften; Bawein, an dem der hof aller ftat, »der die hauptperson an dem gangen hofe ift ;« die mare aber doch wohl Konig Urtus; er beißt vielmebr: ber die Oberaufficht über ben gangen Sof führt. fer , wund. bier fehlt 3. 126: einen toten, Alde vil fere wunden; beffer fere-wunden ju fchreiben, ba es nitht unfer 2ov. febr ift. *Iweben , von der Bewegung des Fluffigen: 3. 7015. Nach dem blute greif er dar, da ez (das Blut) bi im (bem Un= thier) Iwebete, von dem Unthier herausfloß. In den Ribel. er-Hart Arndt diefes Iweben vollig richtig burch fliegen, schwim-*Inarchen, O. 255. daz ors an dem zoume begunde Inarchen unde ftreben, »schnauben und fich baumen,« Beune. Benes auch im budo von Magdeburg, bas erfchrochene Pferd begunde snarhen vnd phnehen, Vnd springen vnd lauffen vast dan. gesellen der tavel runder G. 418, ift mohl ber Benit. Sing., das Udj. nachgesett. fich uberdenchen, in feinen Bedanten das rechte Mag überschreiten; da[r] uberdahte er lich an, heißt wohl richtiger, darin irrte er fich, trafer nicht die Babrheit. der ungeloube, der Aberglaube; fo in einer Sandschrift des vierzehnten Jahrhunderts: hic quaeras de incantationibus et eorum circumstantiis, de sortilegiis, von zauber, von luppen, von vnhulden, von vorfagen, von vngelauben. (Gold einen Aberglauben finden wir bier außerbem G. 271 von einem Zettel, um das Schwert gebunden, jum fest = (d. i. unverwundbar) machen.) dir unmuze, das Gegentheil der Muße; ju beutsch Geschäftigfeit. *uberlut etwas spre-*vegen, das isengewart chen, 3. 324, es frei beraussagen. S. 163, poliren, reinigen; als altes Sprichwort führt Ade-

lung an: veinem den Panzer fegen.« verkoren; es wird wohl auch hier als Infin. verkielen anzusezen senn; etwas aufgeben, fich einer Sache nicht weiter annehmen. verpflegen eines Dinges, es nicht mehr in Befit baben; naber durfte es beißen : es außer Ucht laffen. *verstrichen, in einander fügen, verfnupfen; si kunde wol verstrichen die sinne dem herzen, also gerade fcon das verftriden unfrer Dichter velwen . etwa ihm feine Farbe benehmen; diefes Zeitwort wie das subj. valwen, fahl werden, fehlt unfrer Oprache. 'vinfter, ft. links, fteht ofter in der C.; dieses wie anderes dabin bezügliche, war mir bei der Unzeige bes Barlaam noch unbefannt. nider vallen, nieder Das Thema, auch von Oberlin irrig aufgeführt, fann nur vellen lauten, im Imperf. du valte in ; vergl. gevel-*verlweren, etwas darauf schworen mogen, daß etwas nicht geschehen werde , fteht G. 43. - Bu dem Romin. daz weson bi ir duhte in gut hingugufugen ber Genit. S. 359. Ir deheinen des wesens da bedrez, da ju senn. *wol, ist immer wohl, nie unfer jegiges accentlofes wol, etwa. *widergelt Erwiederung, Begegnung G. 395 bezahlung. *diu widerlage, Unfundigung der Rehde, Rriegserflarung. weien (waien), Prat. wate, weben; der Mantel der Konigin mit offener næte Nachpicheit der wæte. 3ch zweifle, daß weben hier richtig ift; vielleicht bedeutete das Wort auch duften. (Es fame auf die vollständige Stelle in den D. Gloff. »vuait , Spirat« an.) sus warnet Wig. sich zu der not, »warnen, ruften, in Berthei :digungsstand segen ;« mehr dem Sinne, als dem Worte entspre-' chende Bedeutungen; f. diefe bei Oberl. fich vorfeben zc., in meis . nen Ol. Warunga, I. Vuarnunga, monimenta, ideo secun-. dum viam, quod praetereuntus admonent, Varro. ane wer Ø. 185, nehme ich in bem Ginn, wie es oft bei Rudolph von Montfort vorfommt, ohne weiteres. wizzen, regelm.; einem etwas Ochuld geben zc.; aber G. 135 fteht: daz fi fich des flizzen (von vlizen, er vleiz), Und im niht harte wizzen umbe ir lieben herren tot, nicht wizzeten. diu wilde, fehlt die Bedeut. Einode, Bildnif, G. 124; G. 87 er kam gewafent von der wilde, von dem Balde ber? der wapen-rok, ber mit den Wapen verzierte (? laßt fich wohl nicht beweifen) Prachtrod, den der Ritter über bem Saleberge trug. Jene Bezeichnung ist wenigstens S. 70 nicht vorauszusepen. Marine freilich, der weibliche Ritter, S. 337. uf kleidern und vf schitte truc si leuwen guldin. der zæher. Dem Plur. die zæher (die zeher S. 377) wird wohl der Nom. der zaher angehören. Noch Voc. 1419 lacryma, ein augen zaher. es fehlt die Bedeut. G. 124, um das Zelt waren funfgig Opeere

gestechet se zwein silen, in boppelter Reibe. Go wirb in ben b. Gloff. verluum (Reiben) burch silono überfest , Zeilen. zergen, in Berfall gerathen; G. 61: wan din werlt also zergat, das niemer ic., etwa : benn es ift nun einmal fo in der Belt, oder es geht jest unter ben Menfchen fo ju, bag zc. ? zuchen, fcnell zieben, reißen. Das uo in biefem, wie in noch anderen bier vortommenden Bortern, balte ich für untichtige Schreibung, ba es fein langes u ift, fondern zuchen. aukken (fcon Otfrid). Ungenaue Schreiber, auch in ben Sandfchriften bes Ribel. Liedes, festen wie oft u ftatt u, jum beutlichen Beweife, daß fcon damals bas u gemeinbin wie u gefprochen wurde, gwar als ein langes, aber ohne den o laut. Man mußte bier denn die Ginwirfung einer provinciellen Aussprache annehmen wollen, die zwei gang verschiedene Stammlaute unter einander verwechselt hatte (man wird namlich oft auch u finben, wo u fteben follte). Bene Unficht balte ich jedoch fur Die richtigere. Die Sauptfache ift bier aber überall, daß die Berausgeber, wo fie einer fonft guten, alten Sandichrift folgen, burch eigenmachtige, noch immer zu frubzeitige Bermifchung, und durchaus unnothige Regelung ihrer orthographischen und grammatifchen Eigenheiten uns ferner nicht der Mittel berauben mogen, die altdeutsche Oprache aus den Urfunden felbst nach allen ibren Richtungen zu erforschen; fie mußten denn jede von ihnen beliebte Menderung gleich an Ort und Stelle bemerfen. Denn mer wird sanft eine folche, nach selbst geschaffenen Grundsäpen über Die Geltung der Buchstaben und Formen gemodelte Ausgabe ju irgend einem Belege mit Buverficht benügen fonnen, ober auch nur wollen?

So weit diese unfre Rachlese, mit der man noch die Bemerfungen des Recenfenten in der Leipziger Literatur - Zeitung, und Benne's in dem Jahrbuch der Berlinifchen deutschen Gesellschaft verbinden wolle (wofelbst auch eine ausführliche Uebersicht des Inbalts gegeben wird). Bliden wir nun noch einmal auf Diefe schone Ausgabe des Bigalois jurud: so tonnte der große Wewinn, ben Benede durch die darauf gewendete Arbeit dem gefammten Studium ber altdeutschen Literatur und inbeimischen Alterthumskunde geleistet bat, in unfrer Beurtheilung nicht naber im Gingelnen nachgewiesen werben, um für eigne Bemerkuns gen Raum zu behalten. Bir munichen nun angelegentlich , daß herr Benede bas noch altere Gedicht des hartman von Ane, ben Iwain, von dem fich ju Giegen und ju Beibele berg abnliche gute Sandschriften erhalten haben, in einem gleich reinen und wohl behandelten Texte liefern moge, woben fodann bas Borterbuch jum Big a lois vorausgefest, und das vorfommende Neue in einem fleinen Gloffarium tonnte nachgettagen merben. Unter unfern alten romantifchen Gedichten ift ber Bie galois das erfte, in einem burchaus unverstellten Text ericienen (ein in ftatt in, wie G. 249 zc. fonnte bei bem feinen Druck leicht überfeben werden); benn ber Müller'ifche Abbrud des Datcifal fann fcon beghalb, weil er nicht binlanglich rein von lefeund Drudfehlern ift, auf diese Auszeichnung feinen Anspruch ma-Alle übrigen Gebichte biefer Art, wie auch die Men eis und ber trojanische Rrieg, murden aus mehr oder weniger corrumpirten Sandichriften, jum Theil mit der Bugabe einer Ungabl von Drudfehlern befannt gemacht. Erft aus Benecke's Musgabe bes Bigalois lernen wir den alten Stol unfrer romantischen Poesie in seiner Reinheit kennen, und man hat jest einen warnenden Maßstab für den Text abnlicher Werke aus fo früher Beit, fo daß es von nun an bochft unbillig fenn murde, Ausgaben fo alter Berte, ohne die unverderbteften und altesten Abschriften dabei zum Grunde zu legen, unternehmen zu wollen. B. J. Docen.

Art. VII. Denkmaler ber beutschen Baukunft, bargestellt von Georg Moller. Erster Theil. Darm stadt, bey heper und Leske. Auch unter dem Titel > Beptrage jur Renntnis der deutschen Baukunft des Mittelalters, enthaltend eine chronologisch geordnete Reihe von Berken ans dem Zeitraume vom achten bis zum sechzehnten Jahrhundert, von Dr. Georg Moller, großherzoglich hesischem Oberbaurathe, des Berdienstordens Ritter und Mitgliede der königl. preußischen Akademie der Kunste zu Berlin. Darm stadt ben heper und Leske. 1821, in Fol. 53 S. Tert und 72 Aupferplatten. (Das Werk kam in einzelnen heften heraus, wovon zwölf diesen ersten Band ausmachen, und von denen das erste bereits 1815 erschien.)

Daß bey der neu erwachten Aufmerkfamkeit auf germanisches Alterthum überhaupt, die, und wie Rec. überzeugt ift, mit Recht so genannte alte deutsche, und wie Rec. überzeugt ift, mit Recht so genannte alte deutsche, und wie Rec. überzeugt ift, mit Blick der Forscher auf sich zog, war sehr natürlich. Groß und herrlich stehen ihre Denkmaler da, dem Sturm der Zeiten tropend, und redende Beweise von der Kunst und dem tief denkenden Beist unstrer Vorsahren! Rec. der viele der preiswurdigsten Werke der Baukunst des Mittelalters aus eigenem Anschauen und eigener Untersuchung ihrer Verhältnisse kennt, und des großen Eindrucks sich erfreute, den sie in jedem empfanglichen Gemuth hervorbringen, begleitete mit vieler Ausmerksamseit den Gang der Forschung, den in dieser Hinsicht so wohl die wirklich Sachverständigen, als die noch größere Anzahl der sogenannten Kenner einschlugen, und die Mittel, welche man anwendete, diese, den deutschen Geist ewig ehrende, und doch gerade in dem Zeitpunkt erstorbene Kunst,

wo die Ration einen höhern wiffenschaftlichen Schwung nahm — wieder ins Dasenn zu rufen.

Im Allgemeinen zerfallen die Stimmen der hier Sprechens den in zwey verschiedene Parteyen. Die erste bilden die eigentlichen Sachverständigen; die Forscher, welche zugleich gelehrte und praktische Baukunftler sind. Diese zeichnen, meisen und vergleichen die alten Denkmäler, um dadurch auf Regeln, und durch die Regeln auf Grundsche zu kommen, von welchen die alten Baumeister ausgingen. und so endlich die Theorie einer Kunst wieder herzustellen, die eben so weit von der Baukunst der alten Griechen, wie der jest üblichen abweicht.

Diese Parten verfolgt unstreitig, so wie die Sache liegt, den einzig richtigen Beg, der durch den unbestreitbaren Grundssatz gerechtfertigt wird: daß alle Formen der Baufunst sich nothwendig den allgemeinen Gesetzen des Raums, folglich dem Maß und der Zahl, und durch diese bestimmten Verhaltnissen unterwerfen mussen, welche, sie mögen so verwieselt seyn wie sie wollen, doch endlich durch Vergleichung klar werden. Freylich ist dieser Beg schwierig und zeitsostend, und unser Versauser, der ihn auf eine ausgezeichnete Beise betritt, glaubt selbst: daß erst noch alle vorhandenen Denkmaler gemessen und verglichen werden mußten, ehe eine Theorie jener Kunst zu Stande gebracht werden könne.

Die zwente Parten bilden die Kenner und Kunftphilosophen, an benen unfere Beit eben fo reich als an wirklichen Runftlern arm ift. — Ihr scheint der Beg der vorigen Parten zu pedantifch - gemein. - Die große Kunft bes Mittelalters, meint fie, beruht mehr auf Gefühlen, Empfindungen, auf allegorischfombolifchen Borftellungen geiftig : mpftifcher 3been ; ba foll bas Aufitreben der Linien den aufstrebenden Glauben; das beilige Dunfel der hohen Gewolbe den religios = mpstischen Ginn abbilden u. f. w. Wenn man auch manchen diefer Ideen ihren Werth gern zugeftebt, fo bat es boch Recensenten immer geschienen, als ob auf Diesem Bege fur Die Biedererwedung jener alten Runft fcwerlich etwas gewonnen werden tonne; und manche neuere, altdeutsch fenn sollende Gebaude, die zum Theil aus folchen Ideen bervorgingen, zeigen durch das Unbarmonische ihrer Theile, durch das durchaus Fremde, was fie darbieten, daß fein Gunfden des alten Geiftes in ihnen wohnt, der uns aus wirflich alten Berten fo freundlich, fo echt beimatlich anweht.

Ben diefer Lage der Sache, — Die zu offenkundig ist, als daß hier jemand Belege erwarten follte — glaubte Rec. einen britten Beg einschlagen zu muffen. Es war ihm keineswegs un-

wahrscheinlich, in ben nicht feltenen schriftlichen, und felbst gebrudten Machrichten des Mittelalters, Die über fo manche Dinge Belehrung enthalten, die noch unbenutt ift, auch iber diefen Gegenstand Auskunft, und fo, jum Theil wenigstens überliefert und gegeben zu finden, wonach man so mubsam sucht. Daß er in diesen Bemubungen gludlicher mar, als er felbft anfangs zu hoffen magte, und was er fand, wird er unten ber Prufung aller Sachverständigen und wirklichen Kenner vorlegen; wenn er fich durch eine nabere Anzeige bes Inhalts des vorlie-

genden Werfs den Weg dazu gebahnt haben wird.

Dem erften, 1815 herausgegebenen hefte, gab der Berfaffer eine feche Rolio - Seiten ftarte Ginleitung mit, in welcher er fich als ein umfichtiger, bentender Runftler zeigt; welches fich noch mehr in bem, bem zwolften Beft zugegebenen Tert bes erften Bandes bewährt. Als ein fachfundiger Forfcher verbindet er eine gefunde Rritif mit einem meift richtigen Urtheile, ohne fich durch andere, tief icheinende Sprecher irre leiten zu laffen. Benn Rec. fo offen das Verdienst des Verfassers anerkennt, wird er doch manchen einzelnen Behauptungen und Meinungen einen Biderspruch entgegen sepen müssen; doch möchte daben öfter von ben Meinungen ber Zeitgenoffen überhaupt, als von ben Mris

nungen des Berfaffere insbesondere die Rede fenn.

S. 5 (Seft I.) fagt der Verfaffer: Die Runft, welche ben »Strafburger Munfter, den Dom zu Roln und andere Meifter= »ftude bervorbrachte, ift allerdings berrlich und erhaben; aber fie swar bas Resultat ihrer Beit. Der damalige Buftand bes öffentslichen und Privatlebens, bas Berhaltniß ber Staaten und ber seinzelnen Städte, der Buftand des Sandels und vornamlich die Durch alle Rlaffen der Nation berrichende religiofe Begeisterung swirften machtig auf die Entstehung und Ausbildung Diefer Bausfunft. Der Baumeister des Doms ju Koln, des vorzüglichsten Bebaudes, das wir fennen, fteht nicht einzeln da. Go wie die vielen trefflichen Kunftler vor ihm ihrer Zeit angehören, so ist er sund fein Bert wieder die bochfte Bluthe und Krone jener frubern »Runft und ihrer Berfe. Bir fonnen biefe bewundern und nachsahmen, aber nicht schaffen, weil die außern Berbaltniffe, unvter welchen jene Runft entstand, in keiner hinsicht mehr biefelsben finda; und in einer Rote zu diefer Stelle fügt er hinzu: »Mit ober Baukunft der Griechen, welche wir noch täglich anwenden, vist der Kall verschieden. Bie ben ber Bildung der deutschen »Baufunft Phantaffe und Religion einen vorzüglichen Untbeil shaben, fo ericheint die griechische Baufunft als die Frucht bes uflaren Berftandes und eines richtigen Schonheitefinnes. beschränft sich strenge auf das Nothwendige, dem sie bie schöne

pften Formen gu geben fucht, und beswegen wird biefe Bautunft

»nie aufhören anwendbar ju fenn.«

Der Berfaffer ftellt bier feine Unficht ber Baufunft überbaupt, nach ihren nothwendigen und zufälligen Berhaltniffen gegen bas leben und feine wechselnben Formen in ber Beit auf; aber gerade hier weichen unfere Unfichten von den feinigen bedeutend ab. Ce scheint, er verwechsele daben zwen fehr verschiedene Begriffe mit einander, oder unterscheibe fie wenigstens nicht; namlich das Objektive, Nothwendige, Allgemeine ber Baukunft von bem Oubjektiven, Bufalligen und Dertlichen berfelben. griechische Baufunft ift ja feineswegs blos objeftiv, wie der Berfaffer fie hier zu nehmen scheint; enthalt nicht blos Mothwendie ges, allgemein Unwendbares; fie bat ihr Gubjettives, Bufalliges und Dertliches fo gut wie Die Deutsche Baufunft. Der Berfaffer erfennt dieß in einer andern Stelle felbst an, wenn er bemertt: Die Tempelform ber Griechen habe beswegen nicht ju det Rirchenform ber Chriften gewählt werben tonnen, weil die 3wede bender Gebaude an fich verschieden maren; der Tempeldienft jog fich unter den Sanden ber Priefter in dunfele Mauern gurud; ber Auchendienft ift auf gabireiche Berfammlungen bes Bolte berechnet; baber bort fleinere Raume und Dunfel; bier geraumige Sale und lichte Kenfter. Go wie der Verfaffer nun ben der griechifchen Bautunft bas Subjeftive überfieht, fo thut er ber beutfchen Baufunft großes Unrecht, wenn er fie in obigen Werten nur subjettiv nimmt, fie blos außeren Werhaltniffen zuschreibt; da fie fo gut ihr Objektives, allgemein Unwendbares bat, wie Die Baufunft ber Griechen, wie wir bald zu zeigen hoffen; ja felbft ihr Subjeftives ftebt mit une in einem gang andern und nabern Berhaltniß, als bas-Subjettipe ber Griechen; wir find daffelbe Bolf noch, bewohnen noch diefelben lander und haben Diefelbe Religion wie unfere Bater; warum follten wir ba nicht eben fo gut sanwenden, a warum nur snachabmena fonnen? Der Berfaffer icheint ben Diefer Behauptung allein die Große der Maffen im Auge gehabt zu haben, Die allerdings nur von außern Bedingungen, Reichthum u.f. w. abhangt; aber in Dieser Sinficht find wir mit ber Baufunft ber Griechen nicht beffer baran, und es mochte vielleicht schwerer halten, jest einen Tempel bes Zeus zu Girgenti zu Stanbe zu bringen, als ein Straßburger Dunfter; anwenden fonnen wir aber die Runft, welche in benden fichtbar wird, wenn auch in fleinen, unfern Mitteln anges meffenen Maffen.

Bas unsern Verfaffer zu biesen Verwechselungen verleitete, liegt, ziemlich flar vor Augen. Leiber hat noch kein Baumeister unferer Zeit mehr vermocht, als jene alte beutsche Kunft na de

ahmen; sie zu eigenen Schöpfungen anwenden war aus dem einfachen Grunde nicht möglich, weil das allgemein Unwendbare, die Grundfäge und Berhaltnisse derselben noch nicht bestannt sind. Der Berfasser nahm daher den Standpunft der Dinge, wie er ihn wirklich erkannte; und wenn er sich gegen solche Nachahmungen erklärt, gegen Gebäude, in welchen man gothische Thüren, Fenster und Berzierungen erblickt, während die Grundstormen ganz andern Berhaltnissen folgen; so ist dieß ein Beweis seines reinen, unverdorbenen Geschmacks; nur muß aus dieser Nachahmeren nicht geschlossen werden: daß jene Baufunst fein Allgemeingültiges habe, ober daß dieses zu eigenen Schöpfungen

nicht angewendet werden fonne!

In dem eigentlichen, dem awolft en heft jugegebenen Text bes erften Bandes, handelt, nach einer furgen Ginleitung, bas erfte Kap. (G. 3) von ber Bestimmung des Alters der Gebäude, von den Benennungen der verschies benen Bauftyle des Mittelalters, und bem Ber-Dienstihrer Erfindung. Ueber die oft abweichenden und irrigen Angaben bes Alters ber Gebaude werden treffende Bemerfungen gemacht; Die Meinung Des Berfaffere über Die Benennung der verschiedenen Bauftple wollen wir mit feinen eigenen Worten berfegen: >Bas die Benennung der verschiedenen Bauarten betrifft, welche fich in Europa nach dem Verfalle »ber romischen Baufunft entwickelten, und bis jum fechzebnst en Jahrhundert üblich maren, - - fo begriff man biefelben »lange unter bem allgemeinen Ramen : Gothifche Bauart. Opaoter wurde diefer Name blos auf den im brenzehnten Jahr-»hundert herrschend werdenden Spisbogenstyl verwendet. Es ift Diest befannt genug, bag biefer Dame: Gotbifche Bauart, nicht »paffend ift; da aber die bieber versuchten andern Benennungen; »byzantinische, sachsische und deutsche Bauart, theils nicht allsgemein angenommen, theils nicht bestimmt genug find, fo werde sich mich begnugen, die Bauarten jedesmal nach dem Jahrhunwdert und dem Cande, in welchem fie blubeten, ju bezeichnen. Bas aber die Frage betrifft, wem das Berdienft der Erfindung sund Bervollfommnung der Kunft jugufchreiben fen, fo durften vielleicht folgende Bemerkungen, wenn fie gleich mehr artiftisch vals historisch find, ben diefer Untersuchung von Ginfluß fenn.«

»Die Formen der Bautunst sind ursprünglich nichts weniger vals willfürlich und zufällig. Klima, Material und Charafter vdes Bolks wirken wesentlich auf dieselben ein, und bilden die vmannigsachen Erscheinungen, welche eben so verschieden sind, vals die Physiognomien der Lander und der Zustand der Bolker. Alles was sich aus diesem entwickelt, wird in seiner Art eigen-

sthumlich und in harmonie mit sich felbst feyn u. f. w. — und so wurd dadjenige Bolk das Berdienst einer eigenthumlichen Lausskunft in Anspruch nehmen können, dessen Werke

2) -dem Klima, der durch das Material bedingten Konpftruftionsart, so wie der Denfweise und den Sitten des Bolts

sund des Zeitalters entsprechend find, und

2) Deffen Gebäude in ben Sauptformen und in den Theilen sund den Verzierungen ein mit sich felbst übereinstimmendes Ganze bilden, welches alles Frembartige und Unpassende ausstößt.«

Co viel Bahres in dem bier Gefagten liegt, fo bringt doch die Verwechselung oder Bufammenschmelzung verschiedener Be-griffe einige Verwirrung bervor. Bauft pl, Bauart, Baufunft werden als völlig gleichbedeutend genommen, was fie gar nicht find. Art in der Baufunft, bezieht fich auf bas blos Bufallige, g. B. auf bas Material, ob von Solz, von Stein, von Thon u. f. w. gebaut wird; Styl bezieht sich auf die Verschiedenheit in der Unwendung der Regeln; Kunst (wenn von einer Verschiedenheit der Kunst die Rede ist), auf eine Verschiedenheit in den Regeln und Grundsäßen selbst. Daben ift, wie oben, bas Objeftive und Subjeftive wieder als e in & genommen; was in mancher, vorzuglich praftischen Sinficht wohl angeht; nur hier nicht, wo über die verschiedene Ausbildung der Kunft, und das Berdienst der Erfindung derfelben geurtheilt mirb. Sier fann' bas Subjeftive, Bufallige, bem Klima, und Material Ungeborige wenig in Betracht fommen; wohl aber bas Objeftive, die allgemeine Regel, Die Gestaltung der Runft felbft. Entwickelte fich nun wirflich unter den Deut= fchen in dem genannten Zeitraum eine eigenthumliche Baufunft, fo scheint die Benennung: beutfche Baufunft, oder wenn man in Bezug auf die neuere, unter den Deutschen übliche Bautunft unterscheiden will : die alte deutsche Baufunft, allen Forderungen ju entsprechen, Die man an eine folche Benennung ju machen berechtigt ift. Es macht daben feinen Unterschied, daß diese Aunst theilweife jugleich in Franfreich und Enge land geubt wurde; man übte bann bort theilweise - baß es nicht gang geschah, werden wir hernach zeigen - de utsche Runft; nur muß erwiesen werden, daß diese Runft wirklich in Deutschland erfunden und ausgebildet worden ift; zu welchem Beweise unser Verfasser einen so schönen Bentrag liesert. Daß Die Benennung noch nicht allgemein angenommen ift, schabet nicht; fie wird es werden, wenn fie mahr ift, und Werke, wie das unferes Berfaffers, tonnen bagu eben am meiften bentragen. bie benden Bebingungen, unter welchen der Verfaffer einem Bolf eine eigenthumliche Baufunft jugefteben will, werden wir in ber

Folge zurucktommen; vorläufig bemerken wir nur, daß die erste berfelben blos auf das Zufällige, Subjektive geht, und also eigent-Lich nur die zweyte, wenn von Baukunst die Rede ist, in Be-

tracht fommen fann.

Das zwente Kapitel bat ben Titel: Ueber ben romifche griechtichen Bauftyl, von ber Ginführung bes Chris ftenthums als Staatsreligion im romischen Reiche bis jum achten Jahrhundert, und über deffen Ginfluß auf die Bauart im übrigen Europa. Der Berfaffer fagt hier viel Gebachtes, Treffendes, und aus eignem Unschauen Geschöpftes, wenn auch nicht immer Reues, über den Berfall und Gang der Baufunft in dem genannten Zeitraum. Gehr gegrundet ift die ichon oben von uns angeführte Behauptung, daß die beidnischen Tempel ibrer innern Einrichtung nach, nie zu großen Bolfeversammlungen bestimmt, bazu nicht recht tauglich waren, und man baber Die Bafilifen vorzog, und so die Grundform der Kirchen von diefen ausging, Ginen Umftand in ber Geschichte ber Entwicklung ber Gestalt ber Kirchen bat bet Berfasser übersehen, welcher uns von der größten Bichtigkeit scheint, weil wir in ihm den ersten Reim erblicken, aus dem sich in der Kolge die eigentlich deutsche Baufunst entwickelte; wir meinen den Gebrauch der Glocken, und die davon den Namen tragenden Blodenthürme, welche nach bem vierten Sabrbundert auffamen. Unfangs waren dieß fleine Thurmchen auf den Dachern der Kirchen und Klöfter: dann, wie die Glocken großer wurden, baute man eigene Thurme neben ben Kirchen; endlich erhielt die deutsche Baufunft ihren eigenthumlichen Charafter dadurch, daß sie nicht allein ben Glodenthurm mit der Rirche felbst zu einem Ganzen verband, sondern ihn jum Saupttbeil fur bie Runft machte. Bir merden barauf jurudfommen.

Indem der Verfasser dem Verfall der Baufunst in den ersten Jahrhunderten folgt, sagt er S. 9: »Ich kann durchaus nicht »der Meinung derjenigen Kunstenner beytreten, welche den Gosthen und Longobarden in Italien und Spanien, den Fransten in Gallien, und den Sachsen in England eine eigens sthümliche (Bau-) Kunst beplegen wollen. Sie sollen als rohere Völker die schon gefallene Kunst der Ueberwundenen angenommen haben. S. 10 kommt der Verfasser auf die Gothen inshesondere, und einen Brief des Cassiodor, welchen Tiraboschi in der Geschichte der Wissenschaften in Italien (Band III. p. 68) anssührt. Cassiodor bewundert darin die Kunst seiner Zeit, und rühmt besonders die überaus große Leichtigkeit der Säulen. Seine Worte sind: quid dicamus columnarum junceam procerita-

tem? Moles illas sublimissimas fabricarum quasi quibusdam erectis hastilibus contineri et substantiae qualitate concavis canalibus excavatas, ut magis ipsas aestimes fuisse transfusas, alias ceris judices factum, quod metallis durissimis videas expolitum. »Eine grundliche, durch die Monumente jener »Zeit beglaubigte Erklarung — fest der Verfasser binzu — dieser » Ctelle wurde fur die Kunftgeschichte von großem Interesse senn. Er zeigt bann, daß die ibm aus der Beit Ebeod o'rich & befannt gewordenen Dentmaler gang der verfallenen romifchen Baufunft angeboren; Die vorzüglichsten Baumeifter an Theodoriche Sofe fenen ein gewiffer Alopfius, und derbefannte Boethius, ein geborner Romer, gewefen, und sauch Diefes bestätige, daß die Go->then feine eigenthumliche Baufunft hatten, fondern Diefelbe durch »Romer und auf romische Weise aussühren ließen.« Der Verfasfer sucht dann ferner ju zeigen, daß erst am Ende des zwolfe ten, und im Unfange des drepzehnten Jahrhunderts, alfo fechehundert Jahre nach dem Untergange des gothischen Reichs. in Italien, die Baufunst eine Gestalt angenommen habes daß man glauben folle: Caffiodor habe fie vor Augen gehabt. sangeführte Befchreibung deffelben, beißt es dann weiter, scheint Demnach menige Kennzeichen innerer Glaubwurdigfeit zu baben, sund wird so lange unverständlich bleiben, bis die in Italien sbefindlichen Gebaude aus der Zeit Theodorich & noch genauer und stritischer untersucht und befannt gemacht find, als bisher gescheshen ift. Ließe fich jedoch auch beweisen, daß die Baufunft damals fo gewesen sen, ale die Stelle des Caffiodor zu bezeichonen fcheint, fo murde biefe Runft immer nicht von den Gothen, sdie ale ein friegerisches hirtenvolf unter Theodorich in 3taslien eingerückt maren, und deren Reiche fcon im Jahre 552 ein »Ende gemacht murde - abgeleitet werden fonnen, wie biefes »Liraboschi juthun fcheint, fondern von den byjantinifchen Romern, ben benen damals alles, was von Kunft und Biffenschaft ssich noch erhalten hatte, gesucht werden muß.« (G. 11.)

Der Verfasser kommt dann auf die Longobarden, und fallt über sie dasselbe Urtheil: Dauf keine Weise, sagt er, scheint es Den der höchst mangelhaften Kenntniß, welche wir die jest von Der Baufunst der Longobarden haben, gerechtfertigt werden zu können, wenn man, wie solches kurzlich geschehen ist, pselbst noch die ins eilste Jahrhundert, nachdem dieselben schon slänger als dreyhundert Jahre vom Schauplah abgetreten waren, wihnen einen bedeutenden Einsluß auf die Baufunst des westlichen Europa einraumt, oder gar eine in Frankreich und Deutschen sinnen die long obardischen benut.

Wir sind ganz einverstanden mit dem Verfasser, daß die deutsche Baufunft weder mit dem Namen der gothischen noch der longobardischen, und zwar in keinem Zeitraum des Mittelalters mit Recht belegt werden könne, weil sie ihrem Wessen nach, keinem jener Volker bekannt war; aber es drangen sich hier zwen andere Fragen hervor, welche für die Geschichte der Baukunst von Wichtigkeit sind, und woben uns die oben angeführte Meinung des Verfassers nicht genügt. Diese Fragen sind:

1) Bauete man gu Caffiodore Beit wirflich mit Caulen,

wie er sie beschreibt, und welcher Baufunst gehörten sie an?

2) hatten die Gothen wirklich teine eigene Baufunft? bedienten fie fich nur der romisch = byzantinischen, und zwar auf ro-

mische Beise?

Ben der ersten Frage, welche der Verfasser nicht zu entscheiden wagt, legt er vielleicht mehr Gewicht auf die Befchreibung Des Caffiodor, als fie in geschichtlicher Binficht verdient, wenn nicht Monumente und andere Grunde fie unterftugen, da jener Schriftsteller oft feiner Phantasie zu viel Spielraum gewährt; aber angenommen, er hatte wirflich vor Augen was er befc reibt -wovon Rec. überzeugt ift - fo fann man fcwerlich ber Meinung Des Berfaffere bentreten, wenn er glaubt: mehrere Bauwerte aus dem Unfange des drengebnten Jahrhunderts, a. B. Die von ibm abgebildete Thure bet Rirche ju Gelnhaufen, und anbere, fenen jener Befchreibung fo gemaß, bag ves scheine, als ob Caffiodor fie vor Augen gehabt. Wer fonnte mobl auf jene Thure und abnliche beutsche Saulen Die Worte Caffiodors anwenden: - ceris judices factum, quod metallis durissimis videas expolitum? - Wenn Caffiodor vor Augen hatte mas er beschrieb, fo mußten es Gebaude fenn, wie fie ben Romern, und zwar schon in viel früherer Zeit, gar nicht unbekannt waren, wie aus den herkulanischen Gemalten unwidersprechlich bervor-Man fann unmöglich eine Architeftur wie — Le Pitture antiche d'Ercolano, Tom. IV. Tab. 56, Tom. 1. Tab. 43 u.f. w. anfeben, ohne fich ju überzeugen, fo etwas mußte es fenn, was Caffio bot vor Augen hatte. Man wird vielleicht fagen: biefer fclanke, luftige Bauftyl, in welchem Gebaude und Caulen nicht wie im Ernft, fondern als ein bloger Ccherg erscheinen, fen blos von den Malern erfunden, nur gemalt, und nie in der Wirflichfeit ausgeführt worden. Aber womit wollte man das beweifen ? Auf mehreren jener Gemalde erscheinen prachtvolle Villen der Romer mit ber Architeftur, wie fie unftreitig wirflich maren -3. B. Tom. II. T. 53, 54, 55 u, f. w. - und die man in Sinficht der Baufunst noch nicht genug gewürdigt bat. Ware es nun nicht fonderbar, anzunehmen: Die Maler hatten neben einander Gebande gemalt, nach ber mahren Architektur, wie fie folde vor Augen hatten, und auch nach einem selbst ersundenen Styl, von dem sie fein Muster vor sich sahen? Und wenn auch wirklich diefer Baustyl von der Maleren ausging; sollte kein üppiger Römer in seinen Garten haben aussühren lassen, was ihm in Gemalden so wohl gesiel — Prunkgebaude, nicht zu Bohnungen, sondern zum Zierat bestimmt — wie sie auch nur in Gemalden erscheinen. Unter diesen Umständen erhalt Cafsiodors Zeugnis Bichtigkeit, und wir lernten von ihm, daß diese pfeisenstielartigen, cannelirten und reich verzierten Saulen auch wohl aus Metalle gegossen wurden u. s. w.

Benn diese Gründe das Vorhandenseyn eines folchen Bauftyls unter den Römern bis auf Caffiodors Zeit hin nur höchst wahrscheinlich machen, so wird die Beantwortung der folgenden

Frage entscheidender ausfallen.

Bey der Beantwortung derfelben muffen wir auf die Berfchmelzung zweper Begriffe zuruchsehen, welche wir oben ben unferm Berfaffer bemerkten, und die für die Geschichte der Kunft von Bichtigfeit wird. Er nimmt namlich Baufunft und Bau-ft pl fur eins - wir haben uns über Die Berschiedenheit Diefer Begriffe ichon oben erflart. Unftreitig bat unfer Berfaffer Recht, wenn er den Gothen, und nach dem oben von ihm aufgestellten Begriff, eine eigenthumliche Baukunst abspricht. fie auch früher eine folche wirtlich batten - was taum zu bezweifeln ift - so ging sie in Italien unter, und man ergriff die Hauptformen der verfallnen bnzantinisch zömischen Kunft. Unrecht scheint ber Werfaffer ju haben, wenn er den Gothen mit der eigenen Baufunft zugleich den eigenen Bauft pl abspricht; diefen batten fie erweiblich, und er besteht gerade in dem, mas fie von ihrer eigenen Baufunft benbebielten, auf Die romische Runft übertrugen, und fpricht fich in der Unordnung ber einzelnen Theile wie in den gefammten Bergierungen deutlich aus. Bum Beweise berufen wir uns blos auf das befannte Denfmal The oboride zu Ravenna, welches unfer Berfaffer gang mit Stillschweigen übergeht. Die verschiedenen Meinungen und Streitigfeiten über dieß merfwurdige Denfmal find uns feineswegs unbefannt; aber als Refultat aus allem icheint boch fest ju fteben: daß dieß Gebaude mabrend der Berrichaft der Gothen ju Raven na aufgeführt murde. Daß num nicht romifche Baumeifter dies Gebaude pauf romische Beise aufführten, ift eben aus der Eigenthumlichfeit feines Style zu erweisen, ber in feinem befannten romischen Berfe jener Beit fichtbar wird. Idee: Die ganze Kuppe aus ein em ungeheuern Stein zu hauen ---Die fühnfte Idee der Urt, von welcher die Geschichte fpricht, ba

felbst was die alten Zegnyter ausführten, bier gurud fieht -Fonnte fchwerlich in dem Ropfe eines romifchen Baumeiftere entfteben, weil in der Geschichte der romischen und griechischen Baufunft nichts abnliches vorfommt, und die Romer felbst in ihrer Große, und nachdem fie die Werfe Megypten & fannten, an Nachahmungen der Art nicht bachten, und fie, als ihrer Runft fremd, verschmabten. Diese 3dee felbit deutet ichon auf die verwandten foloffalen 3been des Orients binuber. Roch mehr ift bieß der Kall mit dem Ctpl, ber in der Unordnung der Theile und ber Bergierungen fichtbar wird. Mit Recht erinnert fchon b'Aqincourt (Architecture en décadence p. 33), an die auffal-Lende Uebereinstimmung ber Bergierungen Diefes Denfmals, mit ben Vergierungen agyptischer Tempel, die Pococke abgebildet hat. - Es ift unmöglich, die von d'Agin court Tab. XVIII une ter Rig. 13 und 14 abgezeichneten Verzierungen, mit denen, welche Pocode Sh. I. Tab. LXIX, Rig. 13 (aus Philae) und Rig. 15 (aus Rarnaf) ju vergleichen, ohne fich ju überzeugen, daß fie nicht allein fehr übereinstimmend, fondern im Grunde gang diefel-Damit foll nun feineswegs behauptet werden, bag bie Gothen diese Dinge aus Aegypten hohlten; sie deuten vielmehr auf einen gang andern geschichtlichen Bang bin. Die große Uebereinstimmung in den altagpptischen Bauwerfen mit den alten Bebauben und Tempeln ber Sindu ift anerfannt; und diese finben in den Denkmalern von Perfepolis und den alten Grabern ber Perferfonige fo unverfenntliche Unflange, bag man an einer außerordentlich weit verbreiteten, fich verwandten Kultur im Orient, in ben frühesten Zeiten, unmöglich zweifeln tann. Ift es daben wohl befremblich, wenn Bolferstamme, wie die germanifchen überhaupt - wozu auch Gothen und Longobarden gehörten — die founläugdar vom Orient aus nach Europa wanderten, Spuren biefer Aultur mit fich brachten? Daß es wirklich gefchehen fen, beweifet Die feit Ebeoborichs Beit immer berrichender werdende Bergierungbart, in der fo augenscheinlich der Reim des Styls ber Bergierungen ber nachmals fich entwickelnben altdeutschen Bankunst liegt. Wie die Verfchmelzung der Begriffe von Kunft und Stol unfern Berfaffer nun verleitete, ben Gothen mit ber erftern auch ben letternabzusprechen; fo wurden andere auf dieselbe Urt verleitet, ben Gothen eine Runft felbft gugufchreiben, und ben Mamen wegen ber Aebnlichfeit bes Styls felbst auf die alte beutsche Runft zu übertragen. Bie tief die Burgeln biefer alten beutschen Baufunft - wie die Burgeln ber germanischen Sprachen überhanpt - in ben Orient binauf reichen, beweist eine Bergleichung ber Bergierungen und Formen deutscher Bauwerke and dem brenzehnten und vierzehnten

Jahrhundert, mit alten indischen Gebauden. Man vergleiche 3. B. Gaulen, welche in mehrere Abfage getheilt und in jedem . reich und auf verschiedene Art verziert find, wo laubwert und Berant mit Leiftenwert und andern Dingen wechseln, und endlich das Kapital als eine Blatter - und Blutenfrone erscheint - wie fie fo baufig angetroffen werden - mit ber berrlichen Gaule, welche Hodge auf feiner Reise durch Oft in dien aus dem Temvel Big Bischa ben Benares abgezeichnet hat (fiehe die bentiche lleberfegung diefer Reife, Samburg 1793, p. 75) und die Bemerkung bingufügt: »daß jede einzelne Gaule alle die verofchiedenen Zieraten entfalte, welche fich an andern Theilen bes Bebandes befinden.« Rande man die Abbildung diefer berrlichen Saule, und diese Bemerfung in einer Reise durch Europa, . fo wurde niemand zweifeln : sie gebore einem prachtvollen altbentschen Bau an. Fur eine allgemeine Geschichte der Baufunft eröffnet fich bier noch ein großes Reld zu bearbeiten, worauf bier nur bingedeutet werden fonnte.

Das dritte Kapitel enthalt Bemerfungen : Ueber bie in Deutschland herrschende Bauart vom achten bis jum funfgebnten Jahrhundert. Benn man, fagt ber Berfaffer, Die altern Rirchen Dentschlanbe unter fich versgleicht, fo zeigen fich in der Bauart derfelben gwen Sauptversichiedenheiten , von benen alle andern nur Abstufungen ober »Bermifchungen find. Die erfte und altere ift eine frembe, fudsliche, nicht robe, fondern urfprunglich bochgebilbete und jest sausgeartete Bauart. Die Gebaube biefer Gattung zeichnen fich Durch romische, oder biefen nachgebildete Formen und Bergierungen, und namentlich durch flache, oder doch nicht fehr hobe Dacher und balbfreisformige Bogen und Gewolbe, und große »Restigfeit ber Konstruftion aus. Die zwente und neuere Bauart sbehalt noch ben Salbfreis ben, fangt aber an, ben fublichen flaochen Giebel durch bas bobe, bem nordlichen Rlima entsprechenbe Dach zu erfeten. harmonisch mit der Form des Dachs werden Die Spiken der Thurme durch Ppramiden, Die Kenster und Bemolbe nach bem Spinbogen geformt, mabrend dag für alle fleionen Bergierungen noch der Salbfreis bleibt. Opater erft folgen Die Bergierungen und alle fleineren und untergeordneten Theile Den Sauptformen bes Gebaudes und erhalten Spigbogen.a . (G. 12.) Der Berfasser sucht bie verschiedenen bier angedeute. ten Perioden gefchichtlich ju bestimmen, und weifet den Uebergang des erften Stole in den zwenten genugend nach. Die Darftellung ift flar und überzeugend; nur gegen eine bier als mahr und richtig voransgesette Behauptung ergeben fich wichtige Zweifel. Diese besteht darin; das nordliche Rlima Deutschlands

machte, statt der süblichen flachen Dacher, hohe, spigige Dacher nothwendig, und so traten diese, durch das Klima geboten, an die Stelle der erstern, und so erhielten nun, der harmonie wegen, nach und nach Thurme, Thuren, Fenster u. s. w. gleichfalls so spigige Gestalten. Diese Behauptung gehört keineswegs unserem Verfasser an; sie ist so ziemlich allgemein angenommen, und weil sie dieß eben ist, hat sich vielleicht niemand die Mühe gegeben, sie zu prüsen; sie gibt sch einbar über einen schwierigen Punkt in der Geschichte der Baukunst eine genügende Austunft, und so ist man damit zusrieden, und einer sagt sie dem andern auss Wort nach.

Bas bas Klima nothig macht, finden wir am ficherften in ben einfachen Wohnungen der Landleute, welche immer gewohnt find, das Bequeme bem Ochonen, das Altherfommliche burch die Erfahrung fich bildende, dem Neuern vorzugiehen. entbeden wir bier , wenn wir von Deutschland aus gegen Morden fortgehen? Je rauher, falter das Klima wird, je nie-briger werden die Saufer, je fleiner die Fenfter, je flacher die Dacher. In Norwegen und dem von dort aus bevolferten 38land find die Saufer fo niedrig und die Dacher fo flach, daß fie im Binter fo unter dem Schnee begraben werden, daß man barüber hingeben und reiten fann. Diefe niedrigen Saufer und flachen Dacher werden in der That durch das nordliche Klima nothwendig. Das Dach muß fo flach fenn , bamit Die marmende Dece bes Schnees im Binter Darauf liegen bleibt ; je bober bas haus, je fpisiger bas Dach, je mehr fann und muß Die Kalte eindringen. Bie will man nun behaupten: daß das nordliche Klima die hoben Dacher nothwendig gemacht habe ? Bom Abfluß des Regens kann baben nicht die Rede fenn, denn der fließt sowohl vom flachen als spigigen Dache ab; von der Kalte noch weniger, benn die gewinnt eben burch hohe Dacher Raum einzudringen; also allein vom Schnee, ber mehr auf flachen ale fpibigen Dachern liegen bleibt. Allein nicht ju gedenfen, baß man im Norden diefe warmende Schneedecke mit Rleiß zu erhalten sucht, berechne man, ob das bobe, mit schweren Dachziegeln belegte Dach, nicht eben so sehr, oder vielleicht noch mehr auf Die Geitenmauern druckt, als ber liegenbleibende Schnee immer permochte? Ober fonnte überbaupt ber Druck des liegen bleibenben Schnees dem Gebaude wohl schaden? In den schneereichen Thalern der Ochweizer- Alpen find alle Gebaude, ben denen man nicht eine fremde Mode befolgt, mit fo gang flachen Dachern verfeben, daß nie der Schnee abrollen fann; gleichwohl bleiben die an fich leicht gebauten bolgernen Saufer unbeschädigt . Dagegen berrichte in dem beifen Indien von dem altesten Zeiten an, für ihre

Zempel bie Ppramidenform. Gollten biefe Grunde nicht hinreichen, die obige Behauptung : die hoben Dacher feinen durch bas nordliche Klima nothig geworden, und die übrigen Spisformen fepen dann ben Dachern ber harmonie wegen nachgebildet — als unerwiesen darzustellen?

Benn Rec. nun auch bas Klima als rinwirkende Urfach verwirft, fo gestebt er boch gern gu, bag irgend ein außerer Grund an ber Entftebung ber Grisbacher u. f w. Beranlaffung abgeben baben moge; benn obwohl nachher die Theorie der Runft diefen Gegenstand gang andere faste und entwickelte, fo baben gewöhnlich die Menschen die Sache früher, ebe fie barüber nachdenken, umd die Runft geht ber Theorie voran. Ochon oben ift an ben wichtigen Ginfluß des Gebrauchs ber Gloden benm Gottesbienft, auf die Bauart der driftlichen Rirchen aufmertsam gemacht und gezeigt worden, wie burch die Berfchmelgung des Glockenthurms mit der Rirche felbft, fich ein Bauptcharafter der neuen Baufunft entwickelte. Sollte nicht eben barin ber Grund ber hoben Dacher zu fuchen fenn? In dem volfreichen Italien fonnten die Gloden leicht fo weit umber tonen, als die Glaubigen wohnten, und bedurften nicht so vieler Gorafalt; anders war es, als mit ben Rloftern und Rirchen bas Chriftenthum burch bie germanischen Balber fortschritt; bie Gloden mußten weit gebort werden, um Die neuen Christen jum Gebet ju rufen, folglich hoch hangen. Man mußte daber den Thurm bober in die Luft bauen, oder wollte man die Gloden auf dem Dache anbringen , diefes boch binanf gieben. Go tonnte wenigstens die Idee der boben Dacher und der Bereinigung der Thurme mit den Rirchen entsteben, und es lage bann ber Entwicklung diefer Idee ein eben fo beimatliches Element zum Grunde, als man in dem Klima gefunden zu baben alaubte.

Benn der Verfaffer G. 14 die unterscheibenden Charaftere ber benden Baustyle darin sieht, daß in dem griechisch romischen Styl die horizontallinien, in dem deutschen aber aufstrebende Linien vorherrschen, so ist dieß keineswegs unrich, tig, aber nicht erschöpfend. Die Baukunft hat es weniger mit Linien, als mit Körpern zu thun, und der unterscheidende Charaster einer Baukunft spricht sich eigentlich nur in lettern aus.

Die einfachen Grundformen des Raums, mit denen es die Bautunft überhaupt zu thun hat, find das Dreneck, und die badurch fich bildende Ppra mid alform; das Viereck und die davon abhangende Burfelform, und der Kreis mit der Kugelform. Nun ift flar: daß die reine griechische Baufunft sich vorzüglich auf Viereck und Burfelformen stütte; daher liegen fall alle ihre Verhaltniffe in horizont glen und perpendicu-

laren Linien; bas Dreped wird selten in ben flachen Siebeln sichtbar, und ber Kreis nur in den Durchschnittsformen. Der Charafter ber deutschen Baufunft dagegen spricht sich in dem Borwalten des Drepeds und der Ppramidalform aus; daher schwinden die Horizontallinien mehr, und die aufstrebenden Linien

Des Drepecte treten bervor.

Wie sehr diese Figuren, besonders das Drepe d'und Niered, in die Grundregeln der Theorie der alten deutschen Baukunst des Mittelalters verslochten waren, lernen wir aus der Geschichte des Baues des berühmten Doms zu Railand, bey welchem italienische und deutsche Baumeister sich nicht einigen konnten: ob das Gewölbe und andere Theile nach dem Triangel oder Quadrat erbauet werden sollten? (Ban Hagens Brücke in die Heimat, B. I. p. 259 u s.w.) Bas diese Ausdrücke: Triangel, Quadrat, bey dieser Verschiedenheit der Meinungen eigentlich sagen sollen, ist schwer zu erklären; so viel geht aus der Geschichte dieses Zwistes aber hervor: daß sie tief in die Theorie der Kunst eingriffen, weil man Schönheit und Festigkeit des Baues daran knüpste.

Den Schluffel zu diesem Rathsel, wie zu der eigentlichen Theorie der alten deutschen Baufunst überhaupt, scheint uns ein Schriftsteller aus der ersten Halfte des sechzehnten Jahrhunderts aufdewahrt zu haben. Dieß ist D. Gualther Rivius in seinem: Vitruvius Teutsch; welcher 1548 in Nürnberg ben Johann Petrejus gedruckt, und mit trefslichen Holzschnitzten geziert ist. Ben der Erflärung des ersten Buches des Vitruv gibt er sich Mühe, den zem einen deut schen Steinmesen grund — so nannte man damals die Bautunst — umständlich zu erklären. Nach ihm gibt es in diesem gemeinen Steinmebengrunde dren Hauptregeln, nach welchen ein pgroß, herr-

Lich Gebau« aufgeführt werden fann. Diefe find

1) der Bau nach dem Triangel;

2) der Bau nach Triangel und Quadrat, und 3) der Bau nach Triangel, Quadrat und Cirfel.

Ehe wir uns diese Regeln verständlich ju machen suchen, muffen wir eine Frage berucksichtigen, die fich aufdringt. Konnte ein Schriftsteller zu der Zeit, da Rivius lebte, die Theorie der Baukunft des Mittelalters noch so vollständig wiffen, wie er sie zu wiffen vorgibt? Sollte er vielleicht eine selbsterfundene Erklärung der alten Bauwerke als eine überlieferte Theorie vortragen? Folgende Bemerkungen mogen hinreichen, die durch diese Frage bewirkten Zweisel zu heben.

1) Die fich vorzuglich im drepzehnten Jahrhundert ausbildende Theorie der Runft, fonnte fich febr gut bis auf die Beit Des Rivius vollständig erhalten. Befanntlich wurden alle großen Baue jener Zeit durch geschloffene Baugefellschaften, ober frene Runfte, die ihre Bauhutten und geheimen Lehren hatten, aufge-Richts wurde lehrreicher fur die Geschichte der Kunft jener Beit fenn, ale eine, fo viel möglich auf Urfunden und gleichzeis tige Zeugniffe gegrundete Geschichte Diefer fregen Baugefellschaften, welche felbst von den Raifern beschütt wurden, und fich auch in fremde gander verbreiteten. Den Begenstand bier weiter gu verfolgen erlaubt der Raum nicht. Go lange Diefe Bunfte fich erhielten, mußte fich auch die alte Runft erhalten; ben der allmablichen Auflosung berfelben murde fie befannt, und ging unter, wie die italienische Baufunft Modesache murde. Rivius lebte gerade ju der Beit, wo ber Kampf ber fremden Mobe mit bem Einheimischen begann, und fein Bert ift ein Berfuch, bas alte neben dem Neuen zu erhalten.

2) Die Erklarungen des Rivius verbreiten über die Ausbrücke ben dem Zwist über den Bau des Munsters in Mailand vollfommenes Licht; man überzeugt sich: daß man damals mit den Ausbrücken: Triangel, Quadrat, eben die Begriffe verbunden haben muffe, welche Rivius damit verbindet; endlich

3) finden die aufgestellten Regeln in den alten Gebauden

felbft ibre ichonfte Bestatigung.

Indem wir uns nun zu ber von Rivius aufgestellten Theorie felbst wenden, muffen wir allerdings bedauern, daß der alte Schriftsteller ein wenig furz und dunkel ift, welches vorzüglich darin feinen Grund hat, daß er die Regeln nicht nach ihrem spetematischen Zusammenhange, sondern in ihrer Unwendung zeigt; es ist daher um ihn ganz deutlich zu machen, und seine Theorie klar darzustellen, ein auszuhrlicher Kommentar nöthig, der aber die Granzen dieser Blätter weit übersteigen wurde; wir begnügen uns daher im Allgemeinen auf diesen Schriftsteller aufmerksam zu machen, und zu zeigen, was man in ihm zu suchen hat.

Bey der Erflarung von E. I. Kap. 2 des Vitruv nimmt Rivius Gelegenheit, die Lehre vom Grundriß und Aufriß der Gebäude nach dem deutschen Steinmehengrund zu erläutern. Da er sich umständlich über den Grundriß im Allgemeinen erflart hat, sest er auf dem sieben und zwanzigsten Blatt hinzu: »Wie sich aber »hierin zu halten, und wie ben erfahrnen Baumeistern der Brauch, »treffliche, herrliche Gebäude in Grund zu legen, wird die »nächstfolgende Figur genugsamlicher erflaren und anzeigen, und »ist solcher Grund aus dem vornehmsten, höchsten Steinmehengrund des Triangels gelegt, und in die Quadratur ausge»theilet, wie denn alle Gliedmaßungen anzeigen der Intercolum»nien oder Zwischenpläße der Columnen, und ist solch er

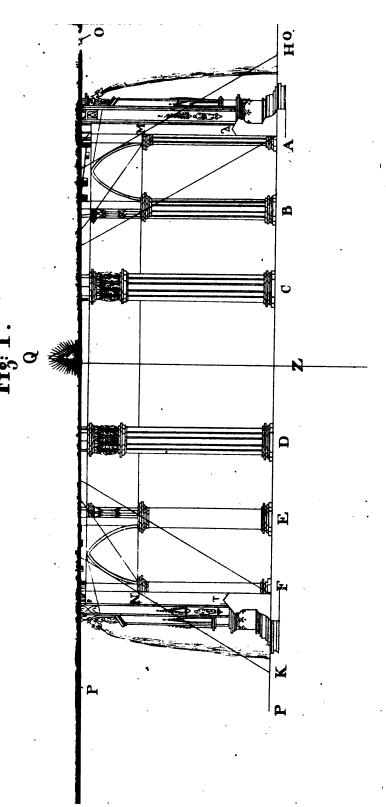
"Grund gar nahe nach den Regeln geordnet, welche wie teut fchen Steinmegen gebraucht haben zu "Mailand im hohen Stift u.f.w. Es folgt dann der Grundriß selbst mit der Ueberschrift: "Künstliche Aufreißung des "Grundes und Fundaments, eines herrlichen Kirchenbaues, aus "dem Triangel und Quadrat in rechter Symmetria aus dem »teutschen Steinmeßengrund des Maswerts aufgetissen, zum "Theil in der Manier wie das Münster in Mailand, "von Teutschen erbauet."

In der Erklarung diefes Grundriffes geht Rivins nun von ben wirklichen Magen des Doms in Mailand aus, und zeigt wie im Innern der Bau nach den Regeln des Triangels und Quabrats geordnet ift, woben die Regeln, wie schon bemerkt worden, nur in ihrer Unwendung jum Borfchein tommen, von Gachverftandigen aber leicht aufgefaßt werden fonnen. Wo in der Mitte das Kreuz des Doms fich fchneidet, bilben die vier Sauptfdulen ein Quadrat, und Rivius macht baben die Bemerfung: Bie mert, daß zu diefem trefflichen Bau ein achtediger, oben shoch aufgespitter Thurm verordnet gewesen, auf das Quadrat Der vier mittleren Gaulen zu feben, wo aber folches beschehen sware, befindet fich daß folche Laft allenthalben auf feiner Refte sfondern gang blos fteben mußte mit etlichen Eden, welches wi-Der alle erfahren Baumeister, wo man gedenft eine schwere Last »bermaßen zu fegen, daß es lange Zeit besteben moge.« Nachricht scheint einen von den Punften zu berühren, über welche ben jenem Bau gestritten wurde.

Go interessant dieser ganze Abschnitt für den eigentlichen Baumeister senn muß, übergehen wir ihn hier doch, weil die Anwendung der Regel daben nicht so in die Augen fallt, als bep dem folgenden Abschnitt vom Aufriß. Der Verfasser behalt daben abermals die wirkliche Maßen und auch die Formen des Doms in Mailand ben, und bildet den Aufriß allein nach der Regel des Triangels, welches durch einen schönen Holzschnitt, den wir unter Fig. 1 benfügen, erläutert wird. Er führt die Ueberschrift: "Kunstliche Aufreißung des Orthographi oder Ausziehens des obgesehten Grunds oder Ichnographi nach dem steutschen Steinmeßengrund des Triangels mit sonderlichen

»Kleiß abgemeffen.«

Wir fegen die furze Erflarung des Rivius bingu, in welder abermals die Regel nur in der Unwendung sichtbar wird, boch beutlich durch die Zeichnung: "Bu besserem Verstand wollen wir den Bau des obgeseten Grundes, nach art diefer Zeit teut= »scher Steinmegen furnehmen und aufziehen, darin bepde Theile



A TOP, LENCK TILDEN FCC. LENCK sder Orthographie und Scenographie genugsamlicher erflart wersden follen.«

»Und für das erst soll die Vorwand oder Kacieta mit ABCEF vaus dem Triangel aufgezogen werden, alfo daß fich die Gribe Der feitrechten Binien ober Geiten, erftrecht (fchließen) auf ben »Buchstaben G, von melchem Punft die perpendiculare oder magrechte (lothrechte) auf den Grund gezogen, mit Z bezeichnet ift. Do du aber wolltest zu einem Koloffo oder großen Gebau eine ogrößere Beite und mehr Plat haben, magft bu folchen Grund mit einem größern Triangel erweitern und bober aufführen, vom »Buchstaben A gu H zu fechzehn Berffchub berauswarts; Desglei. ochen auf der andern Geite von E zu K, als daß folche Linie von »H jum K verlangert mare, benderseits auf fechzehn Ochub, Die ngibt dann eine folche Lange, daß die benden Nebenlinien fo den aleichseitigen Triangel geben, oben mit ber Gpipe fich erheben, suber die magerechte G, jum Punft mit bem Buchftaben L beszeichnet zum oberften Spis des Bolbbogens, desgleichen auch Der Triangel AFG, wo er hinaufgeruckt murbe nach ber Sobe »der Rapitaler der fleinern Fiolen, von dem Buchstaben M ju N, swird er hinauf über die Spite mit L reichen, desaleichen mo Die punterfte Linie des Bafaments folches Triangels AF bober binguf sgerudt wird, zwischen RS, wird folcher Triangel die bochfte Dite der Perpendicularlinie erreichen, fo mit Q bezeichnet ift, an welcher Spige fich der größeste Triangel endet, mit OPQ be-Reichnet, welchen wir des fleinern Spacium halber nicht haben sang aufreißen konnen. - Alebann trifft bas Bafament RS agerade liegend auf dem Gewolb der Bellen oder Langhaus, melsches fich ju benden Seiten erftrectt zu den Buchftaben T V ju beseichnen bes Magwerfe etliche geripte Saulen und Pfeiler fo samifchen der Mauer aufgeführt, und von unferen deutschen Steinmegen Kiolen genannt werden, wie auch folche bober broben mit »XY oder e bezeichnet, und da diese benden Buchstaben a B verszeichnet, bedeutet das Bafament des Triangels oberhalb des Kapitals und obern Große, mit Gifenflammern wohl in einander ageschloffen und befestiget in allen Bogen mit dem Cirfel geriffen, sin einen geschärften oder gespitten Triangel, fo eine Caft ju trasen am aller ftarfesten auf folcher Zuspipung bann ein wenig sherab, oder in Mitte des Schwibbogens wird es folchesmaß jusfammen geleibt, daß nicht wohl möglich, daß ein folch Gewolbe reißen mag, wiewohl es auf der Spige hart tragt u.f. w. .. (Blatt 20.)

Aus diefer Erflarung sowohl als aus der Zeichnung geht flar hervor: daß alle Berhaltniffe diefes Aufriffes aus der Grundform des gleich feitigen Drenecks hervorgeben, deffen un tere Seite das Basament genannt, und die Figur selbst an der, durch die Spihe gesallten senkrechten Linie in die Hohe geschoben wird, wodurch die Horizontallinien dann immer durch das Basament eines neuen Triangels gebildet werden; woben wohl zu bemerken ist, daß die Verhältnisse der Maße an der senkrechten Linie, immer aus den Verhältnissen der Theilung oder Erweiterung des Basaments, durch die parallelen Seiten des immer

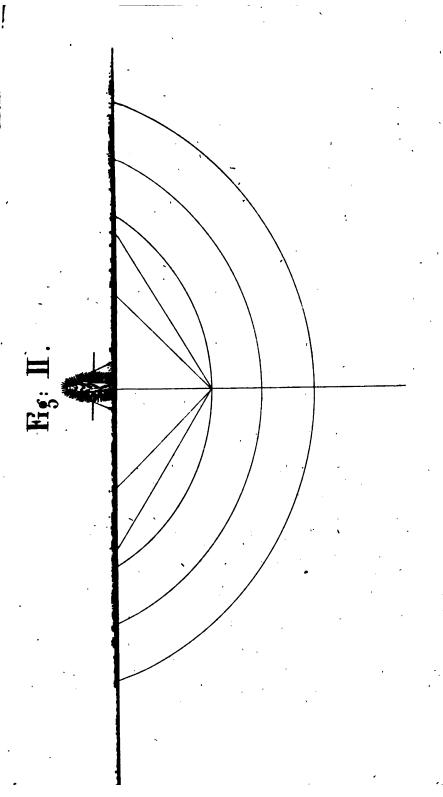
größer werdenden Triangels entspringen.

Ben dem vorliegenden Aufriß ist Kirche und Thurm ganz als eine gedacht, und bende geben aus einer Grundform bervor; Dieft ift aber ben manchen Munftern des Mittelalters nicht ber Rall, und dem eigentlichen Thurme gibt nicht so wohl ein gleichfeitiges als ein gleichschenfliges Drepeck die Grundform und die Regel feiner Berhaltniffe, wie dieß in der zwepten Rigur schon sichtbar wird. Es mochte vielleicht nicht schwer balten, nach diefen Grundfagen die fconften Gebaude des Mittelalters zu zeraliedern, und ihren befondern Charafter aus ihrer Grundform zu bestimmen. Frenlich wurden fich eine Menge Abweichungen finden, weil fich eben fo wenig annehmen lagt : daß alle-Baumeister im Stande maren ihre Schöpfungen gang folgerecht auszuführen, als daß alle ibre fo rege Phantafie ftrenge ber Regel unterordneten. Bir machen nur noch darauf aufmertfam, wie flar jest der ftreitige Punft zwischen den deutschen und italienischen Baumeistern, ben dem Bau des Dome in Dailand por Angen liegt, und mas es eigentlich zu bedeuten batte, wenn die Deutschen nach dem Eriangel, Die Italiener aber nach den Regeln der alten romischen Baufunft, nach dem Quabrat bauen wollten, und wie endlich in dem Gebaude felbst eine fo sonderbare Mischung ju Stande fam.

Rivius laßt nun einen ganz furzen Abschnitt folgen unter ber Aufschrift: Digentkiche Aufreißung bes Grunds ber Saulen mit ihrem Basament und Kapitalen; auch wie folche Saulen aufgezogen werben, verweiset in ben wenigen Beilen aber allein auf die Figuren, welche mit Buchftaben bezeichnet sind, von benen der Tert schweigt, und weraus bervorzugeben scheint, daß sie ursprünglich zu einem an-

bern Berte bestimmt maren.

Es folgt nun noch ein zwenter Aufriß, ber fich auf benfelben Grundriß bezieht, und die Ueberschrift hat: "Eigentliche Aufreissung geometrischer architektonischer Weiß, eines Gebaus aus dem Grund aufzuziehen aus dem Cirkel, Quadrat und "Triangel nach gewöhnlicher Symmetria des verjüngten Werk"schuhs zu augenscheinlichen Exempel der Orthographie und Oce"nographie gesetet. Wir theilen diesen schonen Aufriß unter



PUBLIC LIBRARY

ASTOR, LENOX
TILDEN FOUNDATIONS

Fig. II. mit. In der kurzen Erklarung dieses Aufrisses heißt es, pund sind dieses Gebaus alle innerliche und außerliche Gliede maßung wie die vorigen Figuren mit lateinischen und griechischen Wuchstaben bezeichnet. Diese Buchstaben fehlen aber auf dem Holzschnitte ganzlich, und so kann uns diese Erklarung wenig helsen; doch lassen sich aus der Figur selbst, durch Vergleichung mit der vorigen, die, hier freylich verwickelteren Regeln wohl enspecten. Daß Rivius sich übrigens die Erfindung und Ausstührung eines Gebäudes nach diesen Grundsähen nicht leicht dachte, geht aus seinen Bemerkungen hervor; vorzüglich geht er bey der Lehre von der Eymmetrie in die verwickeltesten Berhältnisse ein, was aber ben ihm selbst nachgelesen werden muß.

Rec. glaubt in der That, in den Grundfagen des alten waschern Rivius den Schluffel gefunden zu haben, durch den die wirkliche Theorie der alten deutschen Baufunft, — versunden mit der Vergleichung ihrer besten Werke — wieder hergestellt werden kann, und er fordert zu diesem Zwecke die trefflichen Baufunstler Deutschlands auf! Es ist dann erst möglich die wichtige Frage — welche Herr Moller ein wenig zu früh entschieden hat — genügend beantworten zu können: ob eine Unswendung, nicht Nachahmung, dieser Baukunst zu entsseh-

len fep?

Bir haben nun noch etwas über bas vierte Rapitel des vorliegenden Berfe zu fagen. Es ist überschrieben: »Bergleischung einiger Gebaude, welche in verschiedenen Landern Eurospas im Styl des drenzehnten Jahrhunderts aufgesührt »find, und über die Sppothesen hinsichtlich der Erfindung dieser »Bauart.« Diese Baukunft, sagt der Berfasser S. 20, soll abegeleitet werden:

- 1) von den beiligen Sainen der alten celtischen Bolfer;
- 2) von ben aus Baumzweigen geflochtenen Gutten;
- 3) von der Konstruftion des Zimmerwerfs ben bolgernen Gebauden;

4) von den agnptischen Pyramiden, und

5) von der Nachahmung der Spigbogen, welche burch bie aus verschlungenen Salbfreifen gefornte Werzierung entstehen.

Die drey ersten Sppothesen, so viel auch darüber, und vorzüglich über die erste, gefabelt worden ist, werden von dem Berfasser treffend widerlegt. Die vierte Sppothese ist von dem Englander Murphy aufgestellt. Der Bersasser widerlegt den sonderbaren Grund: die Pyramiden der Aegypter sind Grabmahler; in den Kirchen des Mittelalters wurde auch be graben, und man ahmte deshalb die Bauart der Pyramiden nach fehr gut: wenn Murphy sich aber auch in seinem Grunde ver-

griff, so fühlte er boch ganz richtig. Offenbar sind die agyptitchen Pyramiden nach denselben Gesetzen gebaut, wie die meisten — vorzüglich deutschen Kirchen des Mittelalters, d. i. aus dem Dreneck und Quadrat; in derselben Form, die in den gewiß eben so alten, wo nicht altern Tempeln der hindu sichts bar wird. Bon einer er st en Ersindung dieser Formen in Deutsch land kann also nicht die Rede seyn; deswegen braucht man aber diese Form in Deutsch land keineswegs als bloße Nach ahmung jener alten Formen anzusehn; sie konnte ich hier so gut wie dort durch irgend eine außere Beranlassung entwickeln. Bey den hindu sind die altesten Tempel dem Ech iv a, oder dem Fe u er gewidmet; sie bilden gleichsam eine hülle um die heilige Flamme her, und nehmen dieselbe Gestalt an; in Deutsch land gab höchst wahrscheinlich der nothwendige Gebrauch hoch hangender Glocken diese Veranlassung, wie schon bemerkt worden.

Die fünfte Snpothese ift von dem Englander Milner aufgestellt, welcher behauptet: Der Opigbogenftpl und die gefammte Bauart des drepgehnten Jahrhunderts fen aus der Machahmung der in einander geschlungenen Salbfreise ber alt englischen Bauart entstanden, « wodurch dann die Ehre der Erfindung den Englandern jugeschrieben wird. Gehr grundlich fest der Berfaffer diefer Behauptung entgegen : daß Vergierungen, als unwesentliche Theile eines Gebaudes, wohl ihre Gestaltung von den Formen der Saupttheile empfangen fonnten, aber nicht umgefehrt. Berfasser weiset dann noch die Behauptung gurud: daß den Arabern die Erfindung gebore, und fucht durch mehrere Grunde Diefe Ehre feinen Candeleuten ju fichern; Die, wenn fich auch nicht Die erfte Erfindung ale eine deut iche nachweisen laffe, - welches in Bezug auf die Behauptungen der Englander gefagt wird - doch diefe Runft am eriten und vollfommenften ausgebildet hatten.

Rec. glaubt diesen Streit zwischen ben Deutschen und Englandern, nach den oben aus Rivius entwickelten Grundsagen der deutschen Baufunst auf das bestimmteste entscheiden zu können. Wenn es ganz unläugbar der unterscheidende Charafter der deutschen Baufunst ist: daß die Formen des Drepeck, mit allen daraus hergeleiteten Verhältnissen vorragen, die Formen des Quadrats und Eirfels aber untergeordnet erscheinen; so ist sie in England eigentlich nie geübt, wenigstens nie herrschend geworden; sie kann also auch schwerlich dort entstanden sepn. Ju den Hauptgebäuden in England und Schottland aus jener Zeit herricht in den Hauptmassen die Form des Quadrats, wie diese früher in den Zeiten der Römer dort eingeführt war; die Formen des Orepecks und Kreises sind untergeordnet, und

erfcheinen nur in den Vergierungen, - wo fie immer aus den früher verschlungenen Salbfreifen entstanden fenn mogen daber erscheinen bende febr gemischt und wechselnd, bald ragt das Dreneck, bald der Kreis vor. Die fehr aber die Form des Diereds, und dadurch die magerechten und lothrediten Linien mit ihren eigenthumlichen Verhaltniffen vorragen, beweiset, daß Die fconften Thurme und Rirchen fo platte Dacher baben, baß fie von den Seitenmauern fast gang verdect werden; Die Ppramide, so haufig sie auch angebracht wird, erscheint nur flein, und als bloße Mauer und Pfeiler- Bergierung. Wo die Ppramide als Dach eines Thurme erscheint, jum Benfpiel ben bem ichonen Thurme der Ct. Marienfirche in Oxford, ift fie Rachabmung, weil fie mit dem Gangen nicht in Sarmonie fteht - bas Dach der Kirche ist gang platt — ist nicht mit dem Bau aus einem Stud, wie z. B. die Frenburger und Wiener Münfter in Deutschland. Wie schwanfend die englischen Baumeister Des Mittelalters maren, beweifen eine Menge Gebaude, in denen Die sonderbarfte Vermischung Statt findet. Die berühmte Rapelle zu Roslin in Schottland, welche in der Mitte des funfzehn= ten Jahrhunderts erbaut worden, zeigt in Thuren und Kenstern überall Spigbogen: Die Pfeiler find oben mit Ppramiden vergiert; das Dach aber bilder einen volltommnen Salbfreis. (Ciebe Les Délices de la Grande-Brétagne et de l'Irlande, à Leide 1707. Tom. VI. p. 1148. Ein Werf mit trefflichen 216bildungen, das gur Kenntniß der alten Baufunft in England um fo wichtiger ift, da es viele alte Bebaude und viele treffliche Ruinen von Kirchen und Klöftern enthalt, die jest nicht mehr existiren.) Ee ift daben von felbst zu erwarten, daß bie und da, wie wirklich der Kall ift, Spisdacher und ppramidalische Thurme, und damit eine Unnaberung jur deutschen Baufunft jum Borfchein fommen. Dieß ift porzüglich in Ochottland ber Kall, wo die schonen Ruinen ber Ubtenen ju Meirog und Dryburgh (Les Délices de la Gr. Brétagne - Tom. VI. p. 1081) dieß zeigen. Allein diefe Ausnahmen, die doch immer nur Unnaberungen bleiben, fonnen feinen Beweis gegen die oben aufgestellte Behauptung geben; gang England bat fein Mun= fter aufzuweisen, bas den Grundgesegen der deutschen Baufunft gang entfprache. Unfer Verfaffer zeigt febr gut (G. 25) das Unharmonische in den Theilen der alten Domfirche zu Porf. Wenn ber Englander auch verfuchte, den Vorwurf des Kontraftes zwischen dem flach en Dach und den Spigbogen der Fenster und den fleinen Pyramiden der Strebepfeiler dadurch abzulehnen: daß die hauptform seiner Gebaude des Biereck fen, und Dreneck und Kreis nur in den Bergierungen erscheinen; fo gibt es noch

andere unabläugbare Kontraste in diesem Gebäude. Unser Berfasser schiert nur die Giebelseite desselben — die er auch abgebilder liefert — bor sich gehabt zu haben, wo der große flach gedeckte Mittelthurm über dem Kreuz nicht sichtbar ist. Sieht man das Gebäude von der Seite, sa macht dieser stärkere Thurm mit den beyden Giebelthurmen den sonderbarsten Kontrast. Start jene auf jeder Seite ein großes Fenster mit einem Spiggewölbe haben, hat dieser zwen Fenster derselben Größe neben einander, die saste Breite einnehmen — wodurch die Idee der Feskigkeit gestort wird — und oben durch einen Halbfreis geswölbt sind, über welchem sich aber dann als Zierat eine Art Spigbogen erhebt — ein Beweis, daß der Baumeister selbst in den Verzierungen nur nach Willfür versuhr.

Ohwohl Rec. feineswegs die Behauptung aufftellen will: daß der Spisbogenstyl von Deutschland nach England siberging, und dort mehr nachgeahmt als selbstständig angewendet wurde — weil er auch dort, nach Milners. Meinung, wohl entstehen konnte — so scheinen doch andere Gründe darzuthun: daß von den alten, fregen Bauzunften, welche unläugdar in Deutschland entstanden, und in welchen die alte deutsche Baufunst sich entwickelte, sich einzelne Zweige nach England wandten, und dahin wenigstens die Symbole ihrer Kunst verpflanzten, wenn sie auch, des einmal herrschenden Geschmacks wegen,

ihre Grundfage nicht gang in Ausübung bringen fonnten.

Wie oft die alten deutschen Baumeister in ihren Verzierungen mit dem Drened, Quadrat und Cirfel fpielen; auch daß diefe Figuren hie und da an Gebauden für fich, ale befondere Beichen, eingehauen sind, ift befannt. Man hat mit diefen Beichen ein sonderbares Gviel getrieben, und fie ju Onmbo-Ien mystischer Geheimniffe, oder aus dem Brient entlehnter Phi-Losopheme machen wollen; ihre wahre Bedeutung und in welchem Sinne die alten Baumeifter fie betrachteten, liegt nach Rivius Erläuterungen klar vor Augen. Sie waren für die Theorie der deutschen Baufunft wirfliche, inhaltreiche Symbole, die in den - Bunften der Baufunftler eine große Rolle fpielen mußten. der konnte ale Meifter anerkannt werden, der ihre Unwendung nach den Regeln feiner Runft, ben jeder Aufgabe grundlich angeben, und die Berhaltniffe feines Baus darnach regeln fonnte. Mun finden sich biese Zeichen auch an alten Kirchen in England, wo sie in Bezug auf die Gebaude selbst, woran sie sich befinden, fast ohne Bedeutung find. Go fieht man an dem alten Thurm der Kirche zu Umeredam in England oben zwen große Triangel, fo in einander geschoben, daß die Winfel der benden Grundlinien ein Quadrat bilden. In Kirche und Thurm

berrscht aber die Korm des Wietecks mit seinen wagerechten und lothrechten Linien fo vor, daß felbft in den Bergierungen Drened und Areis nur febr untergeordnet erscheinen. (Les Delices de la Gr. Br. Tom. III. p. 542.) Erscheinen hier die an altdeutfchen Gebanden fo bedeutungsvollen Enmbole nicht schon als

blofe Bunftzeichen?

Noch muffen wir einige Worte über die Aupfer diefes Werts fagen , da fie in einer Sinficht die Sauptfache ausmachen, benen ber Text gemiffermaßen nur als Erflarung, ober aus ibnen abgeleitet, bengegeben ift. Es find, wie fcon angezeigt worben, zwen und frebgig Platten; Die Gebaube und Bergierungen find in leichten, aber genauen und schonen Umriffen dargestellt, einer Manier, die zu dem Zwed Diefer Darftellungen weit paffender ift, ale mubfam ausgeführte Rupfermerte. der Gegenstände ift im Gangen zwedmäßig und unterrichtend. Die besondere Erklarung der Rupfer nimmt einen besondern Abschnitt Des Berts (von G. 27 bis 47) ein, leidet, der Ratur der Cache nach, bier aber feinen Auszug. Der Anfang wird mit der Borhalle des alten Klofters ju Borfch - aus den Zeiten Karl bes Großen - und des Dome ju Borms - aus dem eilften Jahrhundert gemacht; dann folgen Gebaude, Bergierungen und Denfmaler verschiedener Urt, befondere Rirchen und Thurme. Auf der 71 und 72 Safel werden die Dunfter von Frenburg und Strafburg mit einigen auslandischen, im Opibbogenfint erbauten Kirchen — dem Dom zu Orvieto, der Kirche ju Bathalha, der alten Domfirche zu Yorf und der Rirche Notre Dame ju Paris - verglichen. Daß feines diefer auslandifchen Gebaude nach ben Grundfapen gebaut ift, welche Rec. oben nach Rivius entwickelt hat, und wie fie in den besten beutschen Kirchen jener Beit sichtbar werben, fallt in Die Augen.

Bir bemerken noch, daß diese vorliegenden gwölf Sefte ben erften Theil diefes trefflichen Berks ausmachen, und wir alfo noch einen zwenten Theil zu erwarten haben, dem alle Freunde

der deutschen Baufunft mit Berlangen entgegen febn.

Rhode.

Art. VIII. The works of the right honourable Lord Byron, London, printed for Moore etc., namededrudt for Gerard Fleischer the younger Leipsick 1818, und for brothers Schumann. 1819, 1820.

> The works of Walter Scott, esq. Edinburgh printed for Longmann, Hunt, Rees etc. und printed for brothers Schumann, Zwichau, 1819.

🛂 s scheint, als habe die Natur zur Erzeugung @ hafespeares alle dichterischen Rrafte einer langen Reihe fommender

Jahre in voraus verbraucht, und als habe fie Jahrhunderte lang nach der Geburt jenes heros ausruhen muffen, ebe fie wieder fabig geworden, einen mabrhaften Dichter aus demfelben Cchoofe entsprießen zu laffen. Wiele Mamen werden gwar von den Englandern und nach ihnen von den bewundernden Auslandern boch aefenert, und die Literar : Geschichte zeigt uns Dichter in den verschiedensten Unstufungen; wenn wir aber ben allen recht auf den Grund gebn, und die Bedingung ber mabren Poesse nicht aus den Augen laffen, fo mochten wir ben den wenigsten mit gutem Gewiffen eingestehn, daß fie Dichter, im mabren Ginne bes Bortes, gewesen find. Die englische Literatur bat fich feit Obafespear in allen gachern außerordentlich ausgebildet, die Oprache bat die bochfte Bollfommenbeit, deren fie, als gemischte, fabig ift, erreicht; was nur der Fleiß vermochte, ist gelungen; aber zugleich war das, was fein Fleiß bringen fann, das Kind einer boberen Ratur, Die Poefie entwichen. Bielleicht flingt Dieg Urtheil bart, aber die Poesie in ihrer bochften Bedeutung, und wie wir fie im Chafespear febn, wird alle niedere Benmifchung, nach ihrer geiftigern Ratur, ale fchlechten Bobenfag niederschlagen, und gelautert und felbststandig bastebn. Ale folche febn wir fie nirgende. Es gibt poetische Gemuther, Geifter voll Uhnung eines Soberen, aber alle find von der Beit ober der falschen Ausbildung mehr oder minder befangen, und fast ben allen ift diefer irdische Busas überwiegend, bis endlich in den Dichtern der letten Vergangenheit jeder poetische Funten erstickt ift, und lediglich die Form und der Wis herrscht, und als Poefie gilt. Milton, welcher den fühnsten Schwung hat, wird manchmal durch die Geiftesrichtung feiner Beit, und noch mehr durch die Gelehrfamfeit (einen Erbfehler der englischen Dichter) von der wahren Bahn abgezogen. Dennoch ift es viel, daß mitten unter, den Berheerungen der fürchterlichsten Burgerfriege die Poefie ben einem von den Partenungen in denfelben gang Befangnen, fo vorherrichend fenn fonnte. Beder die Burgerfriege felbft, noch der ftrenge Ginn der siegenden Presbyterianer waren der Poefie bold. Benigstene fonnte der unter diefen lettern berrfchende Geift ihr nur eine einfeitige Richtung geben, und ließ weniger ein uppiges Opriegen, da wo die Knofpen von innerem Drange getrieben, hervor wollten, ju. Die unter dem Saufe Sannover eng verbundenen Bolfer Großbritanniens wurben durch immer ausgebreiteten Verfehr mit allen fultivirten Volkern, auch in ihrer Bildung mit diesen verbunden. Die Gegen= stände, welche die Poesse behandelte, wurden allgemeiner. Die Eigenthumlichkeit fand allein ihren Ochus im humor, und Diefer muß bis fpat den Englaudern feine umfaffendete Mutter, Die

Poefie erfegen. Konnte die Poefie erfest werden, fo gabe es feinen beliern Stellvertreter, ale Dieles Rind ihrer Laune und ibrer Gemuthlichteit. Sierin glangen Die Englander noch unüber-Bore Romanenschreiber Goldimith, Sterne, Omollet, Fielding reden, in demfelben Zugenblide, wo fie unfre Lachmustein in Bewegung festen, jum tiefften Gergen; fie areifen das innerfte Leben ihres Bolfes auf, indem fie Die In-Dividualitat jedes ihrer Belden zeichnen, aber fie reißen fich nie aus dem niedern Kreife ihrer Wahrnehmung beraus, um , fen's auch nur für einen Augenblick, mit entzückteren Augen nach bem fregen himmel oben binauf, ober von oben fren auf bas gange Treiben unten binab ju bliden. Dennoch aber find Diefe Romanenschreiber Dichter gegen Diegenigen, welche Dichter beißen. Eine lange Reibe von berühmten Ramen und berühmten Dichterwerfen bietet uns das achtzehnte Jahrhundert dar. Biele derfelben wurden mit raufchendem Benfall von ihren Zeitgenoffen aufgenommen, aber eben fo fchnell auch wieder vergeffen. Dieje Dichter fennen lernen will, findet von allen Proben in Kojegartens brittischem Odeum, und gewiß wird er sich mit diefen Droben begnügen. Es leuchtet auch fein einziges Dichterisches Genie bervor. Es find mubfame Berfe des Rleifes, ben denen man gurrieden fenn fann, wenn fie mit Big, auf frangofische Art, gewürget find. Größtentheils Befchreibungen von Candgutern bis ju Schafberden und Fabrifen binab. Die Balladen Diefer Beit, die einzigen Gedichte, welche, ihrer Form und ihrem Urfprunge nach, an Poefie erinnern follen, find Kompilationen von Beschreibungen, von boch tonenden Worten ohne eine intereffante Sandlung. Bie zu ben Zeiten ber schwäbischen Raifer ein jeder, welcher auf gute Erziehung Unfpruch machte, auch gugleich Gedichte fchrieb, fo batte es mabrend bes achtzehnten Jahrbunderts auch in England fenn fonnen, wo die trodenften Schulpedanten jugleich als Dichter geehrt maren. Bo das Element der Poefie gurudtritt, pflegen der Big und die Gigenfchaften eines geistreichen Kopfes hervorzutreten, aber auch diese vermiffen wir, wenn wir die Ausleger des Chatespear, welche in diefem Jahrhundert hervortreten, ben ihren Kampfen in den undichterischten Moten jum dichterischiten Autor betrachten. Unter diefen wird nach deutschem Untheil der gefenertste Aubleger John fon immer der trodenfte bleiben, wenn wir auch feine Personlichfeit und eignen Werke ganz außer Acht laffen. — Die Tragodie fand bennahe feine Bearbeiter ; der frostige Lod Cato's mochte jurudichrecken vor allen Versuchen auf diefer Bahn. In ben Komodien zwar glanzte bas englische Theater in den letten Jahrzehenden durch die Berfe verschiedener Salente, ale Frote's

und Sheriban's, aber auch biese ichienen nur gerabe fur bas augenblidliche Bedurfniß eben ber Buhne geschrieben, und ließen wenig poetischen inneren Untrieb vermuthen. Dazu kommt ber ungeheure Benfall, welchen gerade die schlechtesten Berte Kope-bues in gang England erhielten, so bag jebe eigenthumliche

Dichterfraft gang ausgestorben zu fenn schien.

Go ftand es am Ende des vorigen Jahrhunderts mit der Poeffe in England. Gie mar mabrend der rubigen Entwidelung des politischen Lebens ganglich entwichen. Da brach die frangofifche Revolution aus, und bald wurde England, welches bis jest als Bermittler unter allen europaischen Staaten dagestanden batte, von allen Europäern abgeschloffen und auf fich beschranft. Das englische Bolt gewann durch diese Abschließung gewiß einen hohen Grad der Eigenthumlichfeit, ben es in der letten Zeit vor der Revolution auf dem Bege zu verlieren war, wieder; und, wunderbar genug, mit dem Bolfe gewann auch Die Poesie eine eigenthumliche Gestalt, oder vielmehr, sie wurde von neuem geboren. Wir erwähnen nicht der unmittelbar durch oder vor der Revolution erstandenen Redner Burte, gor, Pitt, in denen gewiß mehr ale ein hoher poetischer gunten glühte. Aber während ber Revolution traten Balter Scott und Byron, zwen Dichter auf, welche die hohe Berehrung ibrer Landsleute und des Auslands mit vollem Rechte erhielten, und als mabre Dichter, wenn auch nicht vollfommen in Allem, Die genaufte Betrachtung, wie die bochfte Bewunderung verdienen.

Es ware bochst interessant, in dem wunderbaren Gegensaße, welchen diefe benden fruchtbaren Ochriftsteller barbieten, Die verfchiedenen Ginwirfungen einer und berfelben Beit auf ihre gegenfeitige Individualitat zu betrachten. Sier ift es une nur erlaubt, gang furg den Gegensat selbst zu bemerten, wenn wir auch nur in einzelne ihrer Werfe genauer eingehn wollen. Bende mahrend der Revolution aufgetretenen Dichter haben die größte Revolution in der Poesie ihres Vaterlandes, ja auch theilweise in der Literatur des Auslandes hervorgebracht, obgleich man nur den Einen der benden einen revolutiondren Dichter nennen Bende tragen unverfennbar, wie weit fie auch von einander entfernt fteben, die Eigenthumlichfeit der englischen Diche ter an sich; fie schildern und vertiefen sich im Malen des Einzelnen, daß sie oft darüber die Sauptsache vergessen. ihren poetischen Urbeiten eine geborige Maffe von Unmerfungen gu, voll falter Gelehrsamfeit und Raisonnement, so daß man konnte versucht werden zu glauben, jede poetische Unschauung und jedes poetische Gefühl mare ihnen fremd. Merkwürdiger sind die Punkte,

in welchen fie ganglich von einander abweichen, und von denen

folgende fich jedem Lefer fogleich aufdrängen muffen.

Im Byron herrscht die hochste Subjektivität vor. Wir muffen und in den Dichter hineindenken, dieser sieht die agirenden Personen mit seinen Glasern an, und ben ihrer Beschreibung vertieft er sich dergestalt in die seines eignen Ich, so, daß jeder alsbald bemerkt: er habe nicht den geschilderten Selden, sondern die Person des Dichters selbst vor sich. Im Scott dagegen reine Objektivität. Der Dichter verschwindet ganzlich, und wir sehen nur die fraftigen, mannigsaltigen, nirgends in einander versließenden, gesunden Gestalten vor uns.

Im Byron finden wir nur einen Charafter, und diefen in allen Gedichten wiederkehrend. Im Goott find in jedem Gedichte und Romane die trefflichsten, vollkommen gesondertsten Charaftere; und felten findet man auch nur einen Berwandten des helden in einem Gedichte in irgend einem andern wieder.

Im Byron ist fehr wenig Handlung; dagegen meistentheils Declamation, Raisonnement und plotliche Schilderung, wo es gerade dem Dichter gefällt. Im Scott drangt sich Handlung auf Handlung. Nur die Schilderungen halten ihn auf, selten einige Sentenzen. Jedoch fommen diese eher in den Gedichten als in den Romanen vor.

Im Byr on werden uns die agirenden Personen weitläufig vom Dichter geschildert; im Scott treten sie durch Handlungen vor, und zeichnen sich selbst durch diese. Im Byr on ist die Belt ein großes Gefängniß, oder eine Mördergrube, und wir bessinden uns nicht wohl in ihr; alles schreckt uns zuruck. Scott dagegen gewinnt auch den widerwartigsten Gegenständen freundliche Seiten ab.

Byrons Gedichte find Ausbrüche einer gewaltigen Phantafie, aber bleiben immer Bruchstüde, welche den genialen Geist, welcher sie schuf, verrathen. Scott hat alles vollfommen im Geiste vollendet, ehe er es dem Verse anvertraut; daher die höchste Kundung seiner Gedichte und Romane, und der vollsommen befriedigende Schluß, während Byron gewöhnlich mit einer Dissonang aushort.

Endlich Byron fliebt, um Dichter zu fenn, fein Baterland, und fucht die weite Ferne; Scott das innerfte Beiligthum feiner Beimat, und fest einen Stolz darauf, nur fur fein Bater-

land, für Ochottland zu dichten.

Bep der Betrachtung jedes der benden Dichter werden wir noch oft auf die einzelnen Punfte gurud fommen muffen. Bende zogen, sobald nach der Befrenung des Kontinents wir mit den Erzeugniffen der englischen Literatur wiederum naber befannt

murben, die bochfte Aufmerffamfeit bes lefenden Dublifums auf Diese in der unbefannten Zwischenzeit aufgetretenen und jum bochften Glange gediehenen Lichter mußten naturlich für une, Die wir nur die Zeit vor ihrem Aufgange kannten, als völlig neue und fo bedeutende Erscheinungen bas größte Intereffe haben. Lange fchmantte die Bewunderung zwischen ihnen, doch schien ber genialer und gewaltiger hervortretende Bpron querft die meiften Anhanger zu haben; ale aber, mit ber Zeit, auch die Gemuther aus dem aufgeregten und überfpannten, in einen rubigern und betrachtenden Buftand gurudtraten, gewann auch der mildere befonnene Ocott die allgemeine Liebe und innige Verehrung, mabrend Bpron noch immer bewundert wird, aber nicht geliebt Daß ben den Englandern noch jest Bnron bem werden fann. Ocott vorgezogen wird, erflatt fich leicht aus ihrem »porter thicked blood. welches einer befrigen Erschütterung bedarf, um in schnellem Umlaufe den erstarrenden Körper zu erwärmen. Bir wenden und ju jedem ber benden Beroen befonders.

In einer Revolutionszeit, wo alle Berbaltniffe Boron. geloft find, und im Bernichtungsfampfe Altes und Menes einanber gegenüber fteben, pflegen auch viele hervorragende Beifter bie Rettung nur in einem der benben Ertreme gu fuchen. Die Ginen fcreiten unaufhaltsam vor, reißen nieder, und wollen bauen ; die Undern fehren in die fruheste Vorwelt gurud, und wollen bas Beil barin finden, daß fie auch nicht den morfchen Bierat bes alten Baues finfen laffen. Bu ben erftern gebort Bnron. alle Verhaltniffe um, die wie in der wirklichen Belt, fo in der Er bricht eine neue Bahn , betritt nie Poefie uns beilig maren. gefannte Befilde, fchildert Charaftere, welche niemals vor und gelebt haben, und reift une mit fich unter biefen umber, bis wir im Taumel und geblendet den Ruckweg vergessen, und erft aus unserm schwindelnden Traum aufgeweckt werden burch eine Diffonang, welche dieß Zauberleben beschließt. Ginen festen Bau, wo wir ruben fonnten, werden wir nirgende finden. Bnron verlaft die niedern Opharen, und mit Riefenschritten eilt er bem Meufterffen gu. Bald aber ift er am Rande, er fann nicht binüber in das land, welches über unfere menfchliche Babrnehmung binaus liegt, und fo ift er gezwungen, im ewigen Rreislaufe am Rande umber zu schreiten, bis er endlich erschöpft unterliegt, obne bem Riele, trot ber ungebeuersten Anstrengung, naber gefommen ju fenn. Benn die Sinne am bochften gefvannt find, und noch weiter ftreben, muffen fie fich felbit vernichten, nur ein Babnfinn, das heißt eine Auflofung unferes geiftigen lebens, tritt ein.

Sehr richtig bemerkte ein frangofisches Nournal : Ein Dichter, wie Byron, fonne nur in einer Zeit, wie die gegenwartige, welche sich aus ben Strudeln einer ganzlichen Umwalzung eben herausgearbeitet hat, eine folche allgemeine Bewunderung erregen. Ein Jeder, welcher dort, anfangs treibend, bald selbst gestrieben, in den Wogen gelebt hatte, und aus ihnen wohl heraus, aber nicht an die ersehnte Ruste, sondern an einen nachten Fels geworsen war, von welchem herab er noch starrend vor Kälte gleichgültig das kaum beruhigte Meer ansleht, findet sein Ebenbild in den Byronschen Dichtungen. Der Sturm, welcher Alles umgewälzt hat, ist vorüber, die Wogen sind ruhig, aber nirgends lacht eine Flur im Segen des Friedens, wir stehen auf Klippen, über uns zieht noch zerrissen blutig Gewölf, aber kein Morgentoth zeigt sich am Horizonte.

Dieses Streben Byrons nach dem Außerordentlichen zeigt sich in jeder Beziehung. Entweder verfolgt er das einmal von ihm Angenommene bis zur außersten Spige, wo kein Vor- und Ruckschritt, sondern nur ein kurzes Schwanken, ehe der Herabsturz folgt, möglich ist, oder er verwirft das Angenommene, und verfolgt nun auf gleiche Beise dessen Begensat bis zum Extreme. Bie ergreifend und furchtbar er und aber auch auf diesem Fluge über die Gränze der Sitte und der Gewohnheit in das Gebiet des Außerordentlichen erscheint, so geschieht es doch auch oft, daß er

uns eben daben lacherlich wird.

Es ift ihm zu gemein, feine Selben im Baterlande auftreten ju laffen Er schweift nach dem fernen Often, nach Griech enland und Kleinasien, wo vor ihm wenige gewesen sind. Dort lebt er in turfischen Sitten, im mohammebanischen Bunderglauben, lebt unter den Ruinen altgriechischer hochgefenerter Stadte, an dem Rufe bes Pin dus und Olymp, und fann ftolg ausrufen: hier war vor mir fein neuerer Dichter, ich bin ber erfte bier! Bie der Moslem in robem Uebermuthe auf den Chriften, fiebt er auf die übrigen unglücklichen Dichter berab. Er dichtet mabrend das Schiff schanfelnd die grune Blut durchsticht, die Undern muffen traurig auf dem lande ihre Gaiten rubren! - Geine Sprache ift großartig, fein Styl pathetisch, er sucht gefliffentlich alte Kormen, mabrend der Gegenstand feiner Berfe feinesweges alterthumlich ift. Go fchildern alle seine Gedichte die Aristofratie bes erhobenen Beiftes (nicht bes hoben) über den Pobel ber Uebrigen, welche fich nicht gleich ihm aus dem Gedrang erheben, nicht um in einer beffern Region zu weilen, fondern um von oben berab die Untengebliebenen bohnisch zu verlachen. Go viel im Meußern von Bprons Streben nach bem Außerordentlichen; ben wichtigern innern Gehalt und mas wit als den Stempel jedes feiner Gedichte wieder erfennen, wollen wir jest auffuchen.

Ueberall tritt und ein Beift entgegen , Der, aus dem Strue

bel der furchtbarften Leidenschaften durch eine munderbare ungebeure Kraft heraus geriffen, den Strand betreten bat, und noch lebt, während ein gemeinerer Beift langst untergegangen ware. Es ift fein auter Engel, welcher ihm den Pfad durch die Kluten gezeigt hat. Es fcheint ein Bufall, welcher gerade ibn unter Laufenden allein verschont bat. Er ftebt am Strande einfam, von den Freunden der Vergangenheit verlaffen, jeder Soffnung auf fünftige beraubt. Glauben und liebe haben ihm die Aluten entriffen , und fie fonnen ibm nie wieder ngben. Er bat nichts ale das Gefühl einer ibm innewohnenden Rraft. Aber diefe irdifche Kraft ift nicht im Gemuth gegrundet, und tragt ihren Untergang in fich. Eine bumpfe Berzweiflung nagt in feinem Bufen; im Meußern kann er noch lachen, aber es ift ein furcht-Er fiebt falt und leibenschaftlos umber. bares Sobnaelachter. benn ihm fann nichts mehr entriffen werben. Buweilen blickt er bufter (das Bort gloom schildert Diefen bochften Grad des englifchen spleen, den feiner vor Bpron erreicht bat) auf die Klut, Die Alles verschlungen bat, was ihm theuer und lieb gewesen war, binab, und diefer elegische Theil der Byronfchen Poefie ift der angiehendste und dichterischite. Dit wenigen Borten lagt er Fluten und Erdschichten verschwinden, malt uns die versunfenen Ochloffer und Thurme, die Belden der Borwelt in ihren Gruften; und eben fo fchnell laft er bie Rluten wieder binuber ftromen, und bas Grab fich verschließen. Ein trubes Bergleichen des Gonft und Jest folgt in schneidenden Gapen. Dann fehrt er ju fich felbst gurud, er malt fich fein eigenes fruberes Blud, und mit den grellften Farben Die Lafter, welche es ihm raubten. Er gefallt fich darin: fich fo fchlecht wie möglich ju fchildern; aber mitten in der Schilderung glaubt man ihn verstohlne Blide umber wer-- fend ju febn, um ju erfahren, welchen Gindruck auf die Borer . feine graufe Gelbstschilderung gemacht habe. Dann aber bebt fich wieder ploglich fein Gelbstgefühl. Er tropt auf feine Kraft, welche ihn bis hieher gebracht hat, ohne zu erliegen; er erhebt fich verächtlich über die Menge (the crowd), welcher die Sinne noch Benug bringen, mabrend er von Sinnenluft fren, über ihr fleinliches Treiben erhaben, da fteht! Ja zuweilen will er fich im Gegenfan zu ihnen für tugendhaft halten, vergeffend, das Ab-Aumpfung für jeden Genuß nicht die Tugend der Enthaltfamfeit Aber mabrend feine irdifche Rraft, fieberhaft angeschwellt, stolz bervortritt, faßt ihn zugleich das zerrüttende Gefühl der Verganglichkeit dieses exaltirten Zistandes. Bahrend er damonifch bruter, fleigt eine menfchlich liebliche Ruderinnerung einer frühern beffern Zeit auf; aber fie fann nicht lange weilen, weil das Reine und Schuldlose von feiner Rabe vergiftet wird.

finftern Geifter ichutteln wieder die ebernen Retten, mit welchen fe ihn gefesselt halten. Go treibt diesen Geist eine ewige Unruba Ein Ochein ift nur die falte leidenschaftlofe Betrachtung, benn wahre Festigkeit ift nur da vorhanden, wo im Gemuth die Burgeln liegen. Ein folcher Beift, der alles Edle und Ochone in der. Bergangenheit gurudgelaffen bat, und jest nichts befint, worauf er fit ftugt, als jene vergangliche Kraft, nichts, mas den Rroft des Lebens erwarmt, als die boble Gehnsucht nach dem Berlornen, ein folcher Geift tann auch fein reges Mitgefühl in feinen Leiden erwecken. Gibt es eine Lofung der Schuld, fo ift Rene Die erfte Bedingung. Gegen bie Reue aber fampft ben ibm Die Rraft und das Gelbstgefühl. Somit ift jede Lofung unmöglich. Bon Außen fann feine rettende Macht fommen, wenn ibr von Innen feine Tugend die Band bietet. Daber muß in einer Diffonang fich Die Existeng Diefes Beiftes lofen, und weil Diefer Beift in jedem Bedichte vortritt, endet auch ein jedes auf Diefe Beife. Der Ochlug von feinem der Bpronichen Gedichte wird befriedigen, fondern einen Stachel in dem Herzen des Lesers zurücklassen.

Fragen wir aber, wer Diefer Beift ift, ber unverfennbar in jedem Berte, nur mit verandertem Namen, erscheint, den det Dichter mit gang vorzüglicher, ober vielmehr mit ausschließlicher Liebe behandelr zu haben scheint, so ist die allgemeine Untwort: der Geift des Dichters felbst. Und diese Antwort wird durch jeden Umftand bestätigt. Der vollendetste Dichter, welchem alle Charaftere, mit benen er auf feiner erfchaffenen Bubne fpielen will, flar wie fein eigner vor Augen liegen, wird nie einen Charafter so auszeichnen, so bervorbeben, so in die fleinsten Berhaltniffe verfolgen , felbft wenn es in feiner Abficht lage, alle Rebenperfonen vor ibm verschwinden zu laffen. Rur mer fich felbit fchildern will, vermag jenes fo gu thun, wie es Byron ausführt. Byron vergift die Sandlung, die Absicht der Selden, den Belden felbit, wenn er in das Moralifiren über des Belden Seelenzustand binein gerath. Reinesweges wollen wir damit behaupten, bag ben Dichter eine gleiche Laft ber Schuld brude, wie Die Belden feiner Phantafie. Gine Schuld aber brudt ibn, und vielleicht glaubt er, bas Mittel, fich biefe Laft ju erleichtern, liege darin : wenn er die Gunde mit den grellften Karben male, und die taufend Lefer zwange, mit ibm die Qual zu tragen, wenn er seinen Belden unter den Schlangengeißeln der Furien fich frümmen läßt. Das Lettere erreicht er gewiß; der Leser wird mitgemartert. Ob er aber fich felbit dadurch Erleichterung verfchafft, ftellen wir in 3weifel. In fo fern mag er fich erleichtert fühlen, als seiner Eitelkeit gefröhnt wird, denn diese herrscht überall vor. Wenn jener Beift, ben wir geschildert haben, auch

ellen menschlichen Gefühlen abgestorben ift, die Sitelkeit lebt noch, und geberdet fich oft auf wunderbare Beise, wenn sie zwischen

den Grabesgedanten portritt.

Bedes der Byronfchen Gedichte lagt fich feinen innern Beftandtheilen nach in zwen Stude chemifch zerlegen; bas erftere ift ienes finftere Wefen, das zwente die geschilderte Ratur. perichiedenen Gedichten tritt bald diefes, bald jenes mehr bervor. Mues Andere, namentlich die Sandlung, ift Rebenfache. bem gangen Gemalbe hangt ein geheimnifvoller Ochleger, und wenn wir von einigen Ocottichen und anderen Bedichten fagen mochten: ein nebliges Selldunfel verberge den Sintergrund, um besto wirffamer aus diesem die bandelnden Dersonen bervortreten, und fraftig und frifch in die Sandlung, welche im Bordergrunde fpielt, eingreifen ju laffen, fo mochten wir bier ein ande-Ben einem Facelzuge umbullt ein dichres Gleichniß brauchen. ter schwarzer Rauch den Umfreis; das getrübte Auge fann ibn nicht durchdringen, um irgend einen Gegenstand mabraunehmen; nur wo die Rlamme der Rackel felbst leuchtet, erblicht es in rothem wunderbarem Ocheine Die Gestalten, um fie im nachsten Augenblide, wenn die Dampfwolke aufsteigt, wieder zu verlieren; aber Die fo erblickten Bestalten schweben desto langer dem geblendeten Go wogt in den Byronschen Gedichten die Dampfwolfe der Schilderungen, der Reflexionen und des Moralifirens. Der Lefer wird betaubt, aber auch zugleich mit fortgeriffen; denn Bpron ift, wenn auch fophistisch, doch ein machtiges Genie. Awischen diesen Reflexionen und Schilderungen aber tritt ploglich bervor eine bedeutende That, deren Erscheinung fich um fo fester in unfern Ginn einpragt, je feltner fie fommt.

Byron ift ein philosophischer Dichter. - Dem Dichter fonnen wir vorwerfen: er habe noch nicht den ersten Schritt gethan ju bem Biele, nach welchem ber mabre Dichter fchreiten muß, nach der objektiven Auffaffung feiner poetischen Belt. Ueberall erblicken wir den Bnron. Das trube Befen tritt nicht nur vor allen Undern vor, es herrscht vielmehr gang allein. nothwendig erscheinen muß, bleibt fast nur stumme Person; zum wenigsten gibt es feinen andern Charafter als ben gloomy. Bor Allen geht es ben Frauen fchlimm. Es find nur Andeutungen, Die schwächsten Umriffe, Die zu schattiren der Phantasie des Lesers vorbehalten bleibt. Schwach, gart, gerfließend, liebensmurdig. Undere Gigenschaften haben wir nur ben Giner, die aber wiederum aus dem weiblichen Rreife beraus tritt, gefunden. Der Liebe muß jenes Befen feiner Matur nach fremd fenn. Die Liebe lieat überall in der Vergangenheit; wo sie aber vorblickt, ift es nicht Die reine Geelen-, sondern eine febr irdisch - finnliche Liebe. 2Bo

ein Beld, fen es ber gloomy ober ausnahmaweise ein Anderer, erscheint, zeigt er fich nicht zuerft burch eine fprechende Sandlung, welche immer, ju Gunften des Dichtere und bes Selben, Die Ginne des Lefere besticht, fondern der Dichter schildert, in beliebiger Bahl von Berfen, Charafter und Derfon; und wir lernen ibn nicht burch eigne Unschauung , sondern mittelbar erft burch die des Dichters fennen. - Der Philosoph ift der Trubfte, der je auf der Belt gelebt bat. Gin Evifurger, der ein Stoifer Er blickt falt auf die Welt, und will nur bas geworden ift. Schlimme feben. Die Liebe ift ibm unbefannt ; felten scheint ibm der Menfch feines Saffes werth, er fann ihn nur verachten. Richt die Sinnlichfeit, welche noch verstohlen in Bnrons Be-Dichten vorblickt, nicht die Leidenschaften, auf beren Lava wir umbergeben, machen jene verderblich ; diefe falte Berachtung, Diefes bobnifche Lacheln über die Begeisterung fur Edles und Schones, ale über etwas Richtiges, Beitliches, find bas Bift in feinen Berfen, vor beffen Ginathmung fich jedes Gemuth mab-Gein Duft ift verführerisch fur den fruh ichon Lebends Ber die Belt zu haffen glaubt, aber noch Kraft in fich fatten. fühlt, den bitten wir, den Bpron fort zu werfen, und den Balter Ocott zu ergreifen, weil er in ihm dem Quell der Liebe und des lebens naber fommen wird.

Bas bier über Bpron ausgesprochen ftebt, durfte fast nur wie Ladel flingen. Dennoch ift er ein Dichter, und reißt wie feiner unsere Ginne mit fich fort. Geine originelle Rraft laft uns das, mas wir ben Undern verwerfen wurden, bewundern. Alles ift ben ihm Ratur, und geht aus feinem Innern hervor. Bebe aber feinen Nachahmern! Eine folche Manier, obne ben belebenden Beift , welcher diefe Korm gerade fur fein eigen Bedurfniß fcuf, murde unerträglich fenn. Byron hat Gefühl. Einzelne Iprifche Stellen find bewunderungewurdig fcon. lebt mit ihm in den reigenden Gegenden, man fieht die blauen milben Lufte ber fublichen Ronen, und fublt fich von den Bogen geschaufelt, wenn man auch nie das Meer befahren bat. weilen wird er in Beschreibung der Naturscenen fo innig, daß man zweifeln mochte, wie ein und daffelbe Befen fo rein empfinden, und fo dufter bruten fonne, wie die Belden feiner Gefchichten. Boron ift der größte reflectirende Dichter, b b. ein Dichter, auf den Alles, jeder Gegenstand aus jedem Kreife der Matur, den lebhafteften Eindruck macht. Der Gpiegel feiner Geele fangt jebes Bild auf, und wirft es wieder gurud; nur daß fein Spiegel nicht immer gleich flar ift, und somit bas Bild nur nach der verschiedenartigen Stimmung des Dichters gegeben wird. Er liebt auf Grabern umber ju geben. Wenn er auf den Rirchhöfen gan,

zer Nationen, ja auf den Grabern vergangner Religionen fecht, kann man es ihm verdenken, wenn die Augen trübe werden, und ein Schwindel ihn ergreift, und wenn er schwach jede Stüße, worauf der Mensch sich lehnt, glaubt, daß er auch zulest die Religionen für einen Halm ansieht, und auch sie den eisernen Gesehen eines höheren Verhängnisses unterwirft? Mindestens gehört eine große Kraft dazu, daß ben dieser Phantasse und diesem Trübsinn uns kein solcher Schwindel ergreife. Er moralisiet wiel; es sind viel Sophismen; dennoch aber darunter die tiefsten Blicke in's menschliche Herz. Keinem wird geschmeichelt, und die furchtbaren, ergreisenden Wahrheiten, welche er mit kurzen Worten ausspricht, mögen manchen aus dem Wahne seiner unbescholtenen Tugend aussicheren.

In jedem feiner Gedichte diesem furchtbaren Dichter genau zu folgen, ist für den beschränkten Raum einer Recension unmöglich. Bir muffen und begnügen, einige der vorzüglichsten Gedichte hervorzuheben. Unter diesen können wir dren Cykeln sinden, in welchen jenes sinftre Besen mit wenigen Modifikationen auftritt: der Korsar in Verbindung mit Lara, Childe

Saralde Pilgerschaft und Manfred,

The corsair, a tale; in dren Gefängen. Bir werden in eine füdöstliche Seerauberwelt versett. Der tropige Flibustiersstaat, wo allein die rohe Kraft herrschte, wo der Geächtete, der von aller gesehlich gebildeten Belt Berworfene, den lepten Zusstuchtbort sand, scheint dem Dichter vorgeschwebt zu haben. Barum er die Scene auf die griechischen Inseln verlegt hat, dazuscheint fein anderer Grund vorhanden, als daß Byron diese Gegenden, welche er besucht hat, gerade schildern wollen. Die altgriechische Welt tritt niegends vor, wurde auch niegends unter diesen Helden einen wurdigen Plas sinden.

Erster Gesang. In der Kuste der Seerauberinsel singen, um die Bachtsener gelagert, die Piraten ihre Raubermoral und Phisosophie. Der Gesang wird unterbrochen, indem ein Segel erscheint. Jubelnd begrüßen sie es als das ihre, und empfangen die landenden Genossen. Der Führer sucht den Hauptmann auf bessen einsameren Bartthurm auf. Es ist ein finsterer, mehr durch Blicke als Borte gebietender Mann, glücklich in seinen Unternehmungen, gefürchtet von jedem Fremden, sast dämonisch von den Seinen verehrt; er lebt abgeschlossen, ohne Lebensgenuß, und erobert nur die Reichthümer, um sie unter seine Räuber zu vertheilen. Er haßt die Menschen und liebt nur ein Besen, seine Medora. Er ist kein gewöhnlicher Räuber. Erst nachdem er an allen Klippen des Lebensmeeres gescheitert, aber nicht umgekommen ist, nachdem alle Leidenschaften in ihm ausgebranut ha-

ben, wurde er ein Berbrecher, um fich an ben Menfchen zu rachen. Er durchschaut sie Alle; ein bobnisches lächeln schwebt auf feinen Lippen, in feinen Augen liegt gebietende Rraft. Schweigend empfangt er die Botichaften, und nachdem er erfahren, daß em türkischer Pascha sich ruste, um ihn zu verderben, ertheilt er mit wenigen Worten Befehle, daß jeder fich ruften folle, um noch beute Racht mit ihm aufzubrechen. Er will dem zuvorfommen, der ihm mit Berderben droht. Es find nur zwen Bege, Sod oder Gieg. Konrad fucht, um von ihr zu scheiden, seine in Liebe vergebende Dedora. Gie beschwort ibn ben aller Macht der Liebe, von feinem Borfas abzulaffen, mit ihr zu flieben aus der Rauber Schaaren, und durch die Liebe gehoben aus dem Berbrecher wieder ein Mensch zu werden. Er entgegnet aber, es ift ju fpat! und entwindet fich ihren Armen, die in bangem Borgefühl, fast im Lodesframpf, ihn umschlungen haben. Dem Sauptmann wird erft mobl, als er das friegesfrohe Schiffevolf am Strande erblictt, und die Bellenluft ihn fühlend anfächelt. Bie ein geborner Konig tritt er unter jenes, theilt feine geheime Befehle den Bertrauten aus, und fegelt mit Untergang der Conne Noch in der Racht landen sie unentdeckt, wo dicht umher des Pafcha Galeeren, Die jur Befriegung der Geerauber bestimmt find, liegen.

3wepter Gefang. Sand, ber Pafcha, fepert ben gewissen Sieg über die Seerauber in voraus durch ein schwelgendes Belag, während er sich und seinen Feldherren den Genuß des Weines, den Kriegern aber die Beraubung der griechischen Oflaven erlaubt, wird ein Derwisch ihm vorgeführt, der, noch gefesselt, faum dem Tode unter den handen der Piraten entgangen sepn Er wird streng vom Pascha über die Lage der Seerauber ausgefragt, er gibt aber nur wenig Ausfunft. Sand treibt ihn mehr und mehr in die Enge, als es plöglich draußen auf dem Meere bell wird. Fur ben Morgen ift es ju frub, die turfifchen Galeeren brennen, und die Geerauber greifen den Safen an. Der Derwifch wirft sein Gewand ab, steht geharnischt als Konrad, und indem er in das horn jum Gignale ftoft, verrichtet er allein Seldenthaten gegen des Pafcha Untergebene. scheint er verloren, indem die Seinen zu früh angegriffen haben; als sie im Augenblick, wo er umringt ist, landen, ihn befrepen, und nach dem furchtbarften Blutbade Die brennende Stadt gewinnen, und die Turfen weit in die Klucht schlagen. Der Pascha aber ift entwichen. Ronrad blidt mit freudeglanzenden Augen auf die Klammen. Da bort er das Gefchren der Frauen im brenmenden Sarem. Er befiehlt, fie zu retten, und fturgt felbft voran; durch brennende Balfen traat er, aus ficherem Tode errettend, des Pascha Kavoritin, die schone Gulnare. Indessen hat Sand feine Schaaren gefammelt, fieht mit Scham die geringe Bahl ber fiegenden Rauber, und greift fie mir erneuerter Buth Diefe erliegen der Uebermacht, fast alle fterben den Seldentod; nur Konrad wird gefangen, um unter furchtbaren Martern gur Luft des Turfen langfam gu fterben. Berwundet, gefeffelt, durftend liegt er im Thurme. Alle Qualen der Erinnerung und der Gegenwart foltern ihn; er hat feine Soffnung und keinen Troft, ba er nicht bereuen fann. Da erscheint in seinem Befängniß im Nachtfleide die fchone Bulnare; zwar Konigin im harem, aber dennoch immer Oclavin, hat fie Die erfte Liebe gefühlt ben ber mannlichen That ihres Retters. Mit bem Giegelringe des Pafcha babnt fie fich den Beg durch die Bachter, und fundet dem Gefangenen an : sie wolle ihn retten; Konrad will fterben, da fein Rubm, feine Getreuen verloren find. Gulnare aber muß den Retter ihres lebens retten, wenn er auch immer für sie verloren ist. Sie verschwindet wie eine liebliche Traumerscheinuna.

Dritter Gefang. Medora erfahrt durch verwundete Fluche tige das Schickfal ihres Geliebten, und finkt von der Laft der Borte erdruckt zu Boden. Der Reft der Diraten aber ruftet fich, feinen Berrn zu befrepen. Indeffen verfucht Bulnare umfonft Durch Schmeichelreden ben Pafcha zu bewegen , feinen Gefangenen für deffen Schape fren ju laffen. Sand lebt nur in der Rache, er abnet Bulnarens Liebe, und entfernt fich mit Drohungen. Dieß ist genug für Gulnarens fregen Geist, und ihr Entschluß ftebt feft. Konrad erwartet in feinem Thurme Die furchtbare Stunde, die alle Rrafte des Mannes prufen foll. schließt fich nach dren Lagen 'um Mitternacht die Thur auf; Bulnare hat die Diener gewonnen, Die, gleich ihr, des Tyrannen fatt geworden; fie bietet nochntals bem Rorfaren Frenheit an, er schlagt fie aus; fie beschwort ibn, fie felbst zu retten, ba fein Rudfchritt möglich fen; er wanft und will ihr folgen, ba bietet fie ihm den Dolch, und fordert, er folle den fchlafenden Oand ermorden. Schaubernd weifet er den Untrag gurud, Bulnare entflieht. Er eilt ihr gitternd nach, und im Strahl des er ften Morgenrothes fommt fie ihm mit blutiger Band entgegen. Der taufendfache Berbrecher fahrt entfest vor der Ginen Berbrecherin jurud. Betaubt folgt er ihr und den gewonnenen Dienern. Die besteigen einen Rachen , erreichen die ibnen entgegen feuern-Alles ift in Freude, nur ber duftre Konrad und ben Piraten Gie erreichen das Giland; Ronrad eilt dem Gulnare nicht. Thurm ju, wo feine Medora wohnt, und fieht benm Schein ber Lampe fie auf der Babre liegen. - Um andern Morgen fuchen feine Treuen vergebens nach ihm. Gin Boot am Strand ift

losgeriffen, aber Ronrad nie wieder gefehrt.

Der Korsar ist ein Fragment voll poetischer Schönheiten. Ein Bruchstud aus dem Leben eines Geistes, den wir erst vollständig kennen, wenn wir den übrigen Byron studiert haben. Konrad steht als ein vollendeter Verbrecher da, wir kennen seine Tugend nicht, und ein Schlener wird über seinen Ausgang geworsen, damit durch das Geheimnisvolle des Schlusses die Phantasie des Lesers gereizt werde. Wir sollen den Teufel in seinem Lächeln, in seinen Thaten erkennen; dennoch kann sich der Dichter nicht enthalten, ihn auf mittelbare Weise in ein helleres Licht zu stellen, indem er zu seinem Gegner, zum Vertheidiger der gesehlichen Ordnung, einen gemeinen, rohen, widrigen Barbaren macht. Eine offenbare Beschönigung des Lasters. Uebrigens ist Konrad vortresslich gezeichnet und gehalten. Ein vollendeter Menschenhasser:

He hated man too much to feel remorse— And thought the roice of wrath a sacred call, To pay the injuries of some on all.

Ein Geift, ber nur an fich glaubt, wenn er auch in fich nichts als die Hölle findet:

The spirit burning but unbent May writhe — rebel — the weak alone repent!

Furchtbar ist der Zustand des gefangnen jeder Hoffnung beraubten Belden gefchildett; bas außere Leiden, Die innere Qual, Das Bewußtfenn, feines beffern Ochicffals werth zu fenn, und boch feine Reue! Fur feine Inconsequeng mogen wir es halten, wenn Konrad auf bas Gefchren der ungludlichen Beiber alle Plane vergift, und um fie ju retten, fich in die Flammen fturgt, und noch weniger wenn er mit Abscheu die Meuchelmorderin von fich floft; denn für Augenblicke wird der beffere Mensch ben jedem Berbrecher gurutfehren. Medora bat feinen Charafter, als den der überftromenden Liebe; dagegen tritt großartig Bulnare vor, Die einzige Orientalin, welcher eine Geele und ein freper Geist zu Theil geworden ift. Nach unfern europäischen Begriffen muffen wir fie unweiblich nennen. Wenn aber ben orientalischer Glut lang unterdruckte Liebe und Saß mit einem Dale fren herportreten fonnen, durfte ibre Birfung nirgends mehr weiblich fenn. — Bundern wird fich vielleicht mancher Lefer, wie gu Unfang des dritten Befanges eine erhabne Schilderung Athens und des fterbenden Gofrates jum eingeferferten Geerauber kommt; ber Autor erflart es aber felbst in einer Rote: er habe gerade diefe Berfe an Ort und Stelle gedichtet, und erlaube fich Diefelben bier einzuschieben; ber Lefer werde verzeihen; bort gu

leben und nicht dichtend das Erblicke zu beschreiben, sen unmögelich. (!) Noch muffen wir eines schönen Gleichniffes gedenken, und können es hier besonders aufzeichnen, da es den Sauptzug des Sauptcharakters betrifft: "Konrads Gefühl wurde allmählich verhartet, wie in der Grotte die Tropfen endlich zum Stein werden."

Lara, a tale; in zwen Gesängen. 3hr Inhalt ist: Erster In feiner Bater gothisches Schloß ift der lette Erbe eines machtigen Saufes jurudigefehrt. Rach einer jugellofen Jugend, von Leideuschaften und chimarischen Entwürfen bewegt, war lara verichwunden, und erft jest als gereifter Mann gurudgefehrt, nachdem alle Bermandte und fast fein Ungebenfen mit ihnen ausgestorben find. Ralt, leidenschaftlos, ftolz, doch obne Jugendfeuer, verachtlich auf das Erdengewimmel berniederblickend, wandelt er wie ein Geist unter den Lebenden. Er verfchließt fich in feinen finftern Bellen, und bat nur Umgang mit Buchern, und einem aus der Fremde mitgebrachten fconen Diener, der wie fein Serr in ftumpfer Berfchloffenheit lebt. Miemand weiß, niemand fann abnen, wo Cara in der Beit feiner' Abwesenheit umbergewandelt ist; aber die seltsamsten Gerichte geben unter feinen Bafallen und den Großen des Reiches um. Dft scheinen ihn felbst unwillfommene Geister beimzusuchen, und Die Diener finden ihn im entsehlichen verzweiflungsvollen Kampfe mit einem Befen, bas fie nirgends erbliden. Dann weift er alle rauh von fich, und fpricht Worte in gang unbefannter Sprache mit feinem Raled. Eros feinem finftern Befen, feinem bobnischen Blide, bat aber Lara eine Rraft, Die Bergen, mindeftens die Geister der Menge an sich zu gieben. Ginft fteht er in eines Großen festlichem Saale, unter allen Froben er der einzige Binftre. Da fieht ein Mann ibn forschend und forschender an, bis er endlich drobend ruft: »Er ifts.« »Er ifts« noch ein Mal, und alle fluftern fich zu »Er ifts.« Der falte lara wird zum erften Mal Feuer. Kaum verhindert die Zwischenfunft des Gaftgebers den Mord im festlichen Gaale. Auf den andern Sag verfpricht Ezzelen zu erscheinen und mit dem Schwerte gegen Lara feine Behauptung zu beweisen. Bende Sauptlinge geben ihr Bort, und Otho, der Birth, burgt fur Eggeline Erfcheinen. Freger athmet ein jeder Gaft als Cara entwichen, fo fcheint Damonifch feine Gegenwart auf jedes Gemuth einzuwitfen.

Zwenter Gefang. Um Morgen erscheint Lara gerüstet im Kreise der Großen, aber Ezzelin erscheint nicht. Lara nennt ihn einen Feigen. Otho hat sich für den edlen Ezzelin verburgt, und kämpft für seine Ehre mit Lara, sinkt aber unter bessen gewaltiger Starke. Uber Ezzelin ist verschwunden. Es

findet fich feine Spur. Die Bermuthungen werben ftarfer. Bet gegen Cara zeigt, findet Schut ben bem machtigen Otho, und jenem brobt Gefahr. Das land ift ein Lehnsftaat, wo Giner ein Komig beißt, und taufend lebnstrager Konige find. Das Bolk wird unterdruckt und wartet nur auf einen Subrer, um die Retten ju brechen. Bahrend feine Pairs gegen Cara fich verschwoven gur Rache, bieten Die Diebern ibm ihren Urm. Er tritt auf, schwingt die Sahne des Aufruhrs. Unter irgend einem Namen, der die Menge begeistert, Frenheit, Religion, verfündet er eine neue beffere Beit. Die Großen gittern vor ibm, und fchon fcheint er der herrscher bes landes, ale der Banfelmuth der Menge feinen Untergang herbenführt. Im letten Bergweiflungstampfe empfangt er ben Lobesstreich. Alle haben ihn verlaffen, nur Raled, der wunderbare Fremde, geleitet ibn bis gur letten Raft. In Raled & Armen ftirbt er ohne Reue und Leidenschaft, felbft noch im Sterben feine nabenden Reinde in Scheu und Ehrfurcht febend. Raled ftirbt mit ibm, ohne aufre Bunden, im Sergen getroffen. Es ift ein Beib. Niemand bat weiter über lara etwas erfahren. Gin Landmann will in jener Racht, wo Egge-Lin verschwand, einen Reiter gesehen haben, der einen menschlichen Rorper an den reißenden Fluß zwischen Cara und Othos Bebiet trug, und ihn in die Tiefe verfentte. Gin Stern glangte auf bes Leichnams Bruft, und einen Stern trug der lebende Ezzelin.

Ein geheimnifvolles, wunderbar fcheinendes Gebicht. Aber daß diefer gebeimnifvolle Ochlener eben bas Intereffe fpannt, weiß Byron febr wohl. Wenn er es fich auch nicht flar gebacht baben mochte, bag Cara Die Kortfepung Des Korfaren werden folle, fo hat ihn doch fein Genius richtig dabin geführt. Lara fann, ben außern Begebenheiten nach, fur fich befteben; wir brauchen nicht zu wiffen, wo Diefer geheimnifvolle Belb in ber Zeit feiner Ubwefenbeit berumgewandelt ift. Es ift genug für une, bag ber Dichter ahnen lagt, er habe Thaten begangen, Die Reiner wiffen durfe, ohne daß feine Ehre, b. b. feine Erifteng in diefem Kreife bes gefelligen Lebens vernichtet werde; daß er ferner uns ju dem gewiffen Schluffe führt : Lara babe, um Diefen 3med ju erreichen, ben einzigen lebenden Bengen feiner Schande beimlich ermordet. Gleichgustig für uns ift es, ob Lara ein Korfar gewesen ober nicht. Aber bodift intereffant ift in geistiger hinficht ber Busammenhang bepber Bedichte. Lara ift offenbar fruber ein Konrad gemefen, und Konrad mußte ein Lara werben. In biefer Ruanrirung, ober vielmehr in biefer Steigerung bewährt fich ber tiefe Blid bes Dichtets in bas menschliche Berg. Ronrad ift ein Berbrecher, aber noch fraf-

tia und ruftig in Entwurfen; er ift ein Rauber, aber noch mit einem Unflug von ritterlichem Geifte, fein Gefühl ftraubt fich gegen den Meuchelmord; endlich er fann noch lieben. Liebe ibm entriffen ift, wird er Lara. Diefer fann nicht mehr lieben; dem ist alles gleichgultig, der hat feine Kraft mehr zu fühnem Unternehmen. Er wallt wie ein schadenfroher Sollengeift unter den Freudigen umber, um durch feine Begenwart die Luft schwer zu machen. Er lebt nur, weil der Lod ihm eben fo gleichgultig wie bas leben ift, und der Gelbstmord an Leidenschaft erinnert. Er fann beimlich einen Feind, ber ihm einen offnen Rampf anbietet, auf die schandlichste Beise ermorden. Der Ebrgeig ift die lette Leidenschaft, welche auch den gang Entnervten noch (ein hohn der Matur) ergreifen kann; ben Cara ist es weniger der Ehrgeig, ale die Fugung der Umftande, welche ibn gum Unführer der Emporer macht. Er lacht ihrer, indem er fie gum Giege führt, und murbe lachen, wenn ibm Die Matur es erlaubte, im Sterben. Konrad ift die Feuerglut, Lara die faltgewordne Ochlade bes Musbruchs eines Befuvs. - Lara ift unübertrefflich gezeichnet. 3m Unfange bes Gedichtes zeigt Bpron, indem er in wenigen Berfen Die Jugend Cara's meisterhaft schildert, wie ben folchen Entwurfen, und folchem Leben, welches die physischen Krafte in einem Genuß verzehren will, ein folder verfehlter Beift fich erzeugen muffe. Man glaubt in zwanzig Berfen fen vor uns ber Schrein von taufend Bergen aufgeschloffen.

His early dreams of good outstripp'd the truth, And troubled Manhood followed baffled youth.

Auweilen lodert noch die alte Flamme im Bufen auf; aber der Körper ist zu stark, um sie nach außen wirken zu lassen. Sie wühlt von innen fo machtig, bis ber Seld ihr nicht mehr wider= fteben fann, und feinen eignen Gefühlen erliegt. Go fturat Lara mit schäumendem Munde und geballter Fauft zu Boden, und die Diener, welche ben Einfamen finden, glauben ihn im Rampfe mit bofen Geistern. — Scheint ber Auftritt auch mehr als naturlich, lagt er une boch einen tiefen Blick in die Gebeimniffe ber menschlichen Ratur werfen. - Raled ift Gulnare. Much fie hat machtige Geifter zu befampfen, die Geifter der Liebe. Das ftolze Beib fiegt in diesem Riesenkampfe. Gie ift stumm und verschloffen, bis der Tod das Giegel ihrer Kraft lofet. ten wir die großen stummen Gegenfaße zwischen Lara und Raled, mochten wir dieß dunfle Nachtftud fur Byrons großtes Gedicht erklaren. Bon den entfeslichen Babrheiten, die der Dich. ter in schneidenden Berfen ben Gelegenheit des Burgerfrieges ausspricht, mogen bier nur folgende fteben:

the hand, that kindles can not quench the flame.

Cara fordert auf zur Bewaffnung:

Religion — freedom — vengeance — what you will A word's enough to raise mankind to kill.

Der bitterfte Spott:

What cared he for the freedom of the crowd? He raised the humble but to bend the proud. —

Der Korfar und Lara sind ein vollendeter Enclus, in welchem der gloomy in feiner bochften Musbildung erscheint. eine andre Art tritt er in dem bochft poetischen fleinen Drama, Manfred, auf. Manfred wird der englische gauft genannt, und man vermuthet, daß Bpron Gothes Meisterwerf vor Mugen gehabt habe. Wollten wir fpecieller in dief Gedicht eingehn, mußten wir in unferm Urtheil den weiten Umfreis der Theodiceen vom Rauft umfaffen. Sier tonnen wir nur bemerten, daß Byron ben Stoff gang feiner Matur gemaß umgebildet bat. Nicht der gemuthvolle, lebenstraftige & auft, fondern ein von ber Schuld gerdruckter, greift mit ichon vom Babnfinn verwirrten Ginnen nach der verbotenen Gabe, die uns das Licht für den Augenblick zeigt, um uns fur die Ewigfeit in den nachtlichen Graus binab-Das Bolfsthumliche, Die heitern Lebensbilder, Die irdische Liebe find natürlich verschwunden, und an ihrer Stelle finden wir abstracte Eigenschaften, als Gottheiten, Gletscher und bobe Alpengipfel, Bafferfalle, Lawinen, den reinen Alpenhimmel und den Mondschein, welcher die reinen Bunder ber Natur und die gothischen Mauern von Manfrede Schloffe bescheint. Es ift oft so ergreifend geschildert, daß einem das Berg vor Gehnfucht fcwillt. Manfred geht unter. Er muß fich nach ber ganzen Anlage selbst vernichten. Jede tragische Beruhigung fehlt naturlich bier wie in jedem & nron fchen Gedichte. Wir fönnen indessen zufrieden senn, daß wir außer der Regel in dem Gemsenjager einen ruftigen, unter den Arbeiten des Lebens lebensfroh gebliebnen Menfchen, und im Ubt von St. Morn einen frommen heitern Greis im Gegensat jum gloomy Danfred finden. Bu bemerken ift des Dichters wunderbare Beifterordnung im Gedichte: Parzen und Nemefis sind dem Arimanes unterthan, und dienen ihm am Sollenthrone!

Jum dritten Male erscheint das finstere Besen in Childo Harold's pilgrimage, a romaunt. Dieses Gedicht wird für das vollendetste des Autors gehalten. Gewiß ist, daß es theils weise dem reifern Alter des Dichters angehört, besonnen geordnet und in der Form vollendet erscheint, obgleich Byrons Geist darin unverkennbar ift. Der Dichter ist klarer geworden. Die

pfpchologische Entwicklungsgeschichte unseres gloomy ift einfacher und genauer erzählt, und jeder phantaftische Auswuchs abgefchnitten. Es ist ein sonderbares Gedicht, dem Geiste der deutschen Poefie ganglich fremd, bagegen ben Stempel ber echt englischen an fich tragend. Gin beschreibend reflettirendes Reise-Epos; fcheinbar ohne Plan und ohne Ende. Bir lernen unbefanntere Lander, fennen, und feben befanntere gern noch einmal wieder auf der wunderbarften Reife. Die merfwurdigften Begebenheiten der Borzeit und der eben entwichenen Bergangenheit treten vor unfre Mugen. Wir betrachten aber meder Gegenden noch Begebenbeiten wie sie vor und liegen oder sich ereignet haben, sondern wie ein Wesen, dem wir auf der Reife folgen, und von dem anfange febr viel gesprochen wird, fie betrachten foll. Fast mochs ten wir indeffen doch oft in Berfuchung gerathen, unfres duftern Reisegefährten gang zu vergeffen, und zu glauben, er fen irgend wo unterweges liegen geblieben. Denn in mehreren taufend Berfen werden uns die mannigfaltigsten Gegenden beschrieben, und Die verschiedenartigsten Reflexionen angefnupft; wir glauben, der Dichter fage une alles Diefes; aber bann liest man ploblich einen hineingestreuten Bers, welcher besagt: »Go dachte Sarold!« oder: »Ulso erschien fur ibn der Gegend Reig!a Dan kann sich bes Bedanfens nicht enthalten : ob es nicht beffer gewesen ware, wenn der Dichter feinen Sarold immerfort batte im Bagen schlafen laffen, ohne ihm die Dube zu machen, ben ploplichen Stoßen aufzuwachen und feine Meinung auszusprechen.

Dennoch hat das Gedicht einen eignen Reiz, und eine gewisse Frische, welche sein Andenken vielleicht langer erhalten wird, als das der genialern aber nur fragmentarischen Ausbrüche der Byronschen Poesse. Zudem sind die, meistens sehr zart gehaltenen, Naturschilderungen weniger getreue Beschreibungen als wahre Auffassungen des Geistes, welcher in jeder bedeutenden Gegend sich ausspricht. Die moralistrende Philosophie ist gemäßigter, die Schwermuth nicht so überspannt, daß man, wie es wohl in andern seiner Gedichte der Fall ist, zuweilen zum Lacheln gereizt wurde: der childe Harold ist weniger ben uns bestannt, wir werden uns daher einige Mittheilungen aus demselben hier erlauben; und indem wir den ersten Gefang, den wir sur besten halten, daben genauer durchgehn, verweisen wir Sinsichts der übrigen, die der Raum uns nur leicht zu berühren

erlaubt, auf das Original.

Ein Jungling, aus hohem Stamme Albions, hat seine Jugend in jeder wilden Luft verpraßt. Noch eh er Mann geworden, trifft ihn die herbste Strafe, er ist gesättigt. Die Besserung ift zu fpat, die holdeste der Freuden, die hanslichkeit, bleibt

für ihn immer fremd. Er fühlt feinen Auch, obgleich ber Stolz ihn zwingt den Schmerz zu bergen. Er halt es nicht mehr in der freudelofen heimat aus, es drangt ihn auf das weite Meer:

Er sucht den Bechsel auf, und mar's die ew'ge Racht! Sarold ift ohne Kreunde:

Richt zwingt ber Kummer, wie er ihn auch quale, Dag er fich einen Freund zum Rath und Troft ermable.

Er weiß, daß feiner von allen, die ihm schmeicheln und mit ihm schwarmen, ihn liebe, felbst nicht

Die luft'gen Schonen, die ihn einst entzückten, Die, blau im Aug, mit Loden, Marmorhand, Wohl eines Klausners heiligkeit berückten, Und lang die jugendliche Lust beglückten.

Denn :

Es forgt ein Beib um Pracht und Macht allein, Und wo die find, mag Eros leicht ergluhn, Wie Motten fangt die Madchen jeder Schein, Und wo der Seraph flieht, zieht lachend Mammon ein!

Behe der Belt, wenn diese Philosophie die herrschende ist! — Wohl schmerzt es ihn, die uralten, von ihm entweihten, Gullen seines Vaterschlosses zu verlassen, von einer Mutter, einer geliebzten Schwester ohne Abschied zu scheiden; aber der Stolz läßt ihn den Schmerzerst aussprechen, als er auf dem abendlichen Meeres spiegel zum letten Male die verschwindenden Kusten des Vaterlandes erblickt. Das »Lebewohl« ift ein der schönsten lyrischen Gedichte der englischen Poesse. Wer kennt nicht in diesen zwey Versen den ganzen Byron wieder?

Jest bin ich in ber Belt allein Auf weiter, weiter Gee, Bogu daß ich um Undre wein', Rublt Reiner Doch mein Beb! Bielleicht heult jest mein bund nach mir Bis ibn ein Fremder nimmt, Doch eh' ich wieder beim von bier, Saft er mich mobl ergrimmt. Mit dir geh ich, wenn du dich bullft, Mein Chiff, in Bellenschaum! Dir gleich mobin bu fuhren willft Rur nicht jum alten Raum. Billtommen , blaues Geerevier, Und wenn es ferne lacht, Willtommen Buften , Sohlen ihr . D heimat - gute Racht!

Er landet in Portugall. Mit den gartesten Farben find bie Reize der Natur geschildert. Man sieht den von Duft gefarbten Nebel, man athmet die reine Bergluft:

Wohl ift es herrlich anzusehn, o Chrift, Was himmel that für dieses holde Land, Wie jeder Baum von Früchten dustend ift, Wie sich der Thalgrund reiht an hügels Rand.

Und weiterhin:

Die mit der Alofter Zier gekronten Sohn, Der Korkbaum, deckend Felsenwände grau. Das Berymoos, braun von heißer Lufte Wehn, Die lichtlos, kuhle, tiefe Felsenau, Des undurchwehten Schlundes zartes Blau, Der Bergstrom, der vom Fels zum Thale fällt, Im grünsten Laub der goldnen Früchte Schau, Der Meinstock droben und die Weid im Feld— Gibt dir das schönste Bild, von buntem Licht erhellt.

Dagegen fährt er zurnend auf das schlechte Sclavenvolt, dem biefe Götterreize zu Theil geworden sind, los. Die Portugiesen haben die Englander schon damals nicht freundlich angesehn, und den Dichter selbst ben einer Spazierfahrt in Liffabon nicht zum besten behandelt. Dieß muffen sie entgelten und er ergießt seinen Aerger in folgender Stanze, welche den wunderbarsten Abstich zu der zarten rein poetischen, die wir eben ansührten, bildet:

Doch wer zuerst in diese Hauptstadt tritt, Die jedem Auge Luft von fern gewährt, Wird wandern bald mit migvergnuigtem Schritt, Und sehn was Keiner sonst zu sehn begehrt. Denn schlecht erscheint Pallast und niedrer Herd, Die Reinlichkeit ist dem Musatten fremb, Und niemand sorgt, von hoch und niedrem Werth, Nur für ein reines Kleid und reines hemd, Wie auch die Seuch' ihn plagt ohn' Bad und ungekammt (!)

Sarold fieht auf seinem Bege die reizenden Gebirgegegenden, die vielen taufend bolgernen Rreuge, die einzigen Beugen unendlicher Mordthaten, die reizenden Unlagen auf den Trummern der Vorwelt. Das Berg des Englanders emport fich benm Un= . blick Cintra's, wo die portugiesischen Großen die Konvention mit Napoleon abschlossen. Die Konvention erscheint als ein bamischer Robold feinen Augen. Rein Ort fesselt den rastlosen Sarold. Mafra's ehemalige Pracht, wwo fich ber Lusitanier Königin gefiel,« wird geschildert, und grad heraus von der baby-Ionischen Sure gesprochen; denn jedem Portugiesen ift der Stab benm Dichter gebrochen, weil er ein Portugiese ist. Der held betritt den spanischen Boden, den nur ein fleiner Bach und der furchtbarfte Mationalhaß von Portugall trennt. hier lebt der Dichter auf. Die Heldengeister der alten Ufturier und Moren stehn aus ihren Grabern auf, und fampfen an der Guadiana ihre Fehden. Die alte romantische Zeit kann nicht schoner in wenigen Versen geschildert werden. Ber gebenkt nicht unseres (so können wir ihn jest nennen) Cid's, und wen kommt nicht daben eine Wehmuth und zugleich ein erhebendes Gefühl an, wenn es heißt:

Eift die Romanze, so die That erzählt! — Eich! dieß ist des Heroen herrlich Loos:
Wenn Stein verwittert, das Gedächtniß sehlt,
Lebt all sein Ruhm im Lied des Bauern blos.
Stolz! neige dich zu deiner Herkunst Schooß:
Zu einem Sang verschrumpst des Helden Streben!
Erhält dich Denkmal, Buch und Pfeiler groß?
Der niedern Sage dankt du nur dein Leben,
Wenn dich Geschichte straft, nicht Schmeichler mehr erheben.

Dann ruft er die alte Ritterichaft op an ien 6 auf, wie einst bie Moren, jest die frantischen Feinde von ihrem heimatlichen Boden zu verjagen. Er schildert den brennenden Eifer der spanischen Baterlandsvertheidiger und den Berzweiflungstampf. Kein historifer wird je von dieser glanzenden Zeit ein lebenderes Bild geben tonnen. Bir tonnen und nicht enthalten, noch diese treffeliche Charafteristif Napoleons herzusepen:

Sieh, dort steht auf dem Berge der Gigant, Sein blutroth Daar vom Sonnenstrahl berührt, Es glüht der Todesschuß in seiner Dand, Das Auge, das versengt, wohln es stiert, Rollt rastlos, ist jest fest, jest stammend, spürt Es weiter. — An dem ehrnen Juße sist Zerstrung, welche seine Thaten ziert, Denn drey gewalt'ge Völker trasen ist, Und ihm zur Perzenslust wird Peldenblut versprist.

Die Schlacht ben Talavera wird geschildert, und dumpf moralifirt Sarold über Eroberungefucht und Ebraeig. Er verwunfcht ben Gieger und prophezent, bag nur fchlechte Lieder ibn befingen wurden. Opater hat der Dichter ben Zon geandert, und nach ber Schlacht ben Baterloo the unfortunate chief felbst befungen! - Opaniens Bauer fteht in Baffen, in den Stadten fcmelgt noch der unachtfame Burger; jeder Bea ertont vom Gruß und Untwortruf: Es lebe ber Konig! In der Morena bereitet fich alles zu dem furchtbaren Kampfe, ben schwarze Bewitterwolfen von Legionen, welche über die Pprenden - Gipfel gieben, androbn. Der Dichter preift entzudt ein fpanifches Belbenmadchen, und mit ihr den Liebreig aller Spanierinnen. Die Karben find mehr als lebend. Aber unglücklicher oder glücklicher Beife fteht Bpron, gerade ale er dieg Dichtet, in Griechenland vor dem Parnag, und diefer muß mit den Spanierinnen feine Entzückung theilen. Lettere Entzudung mochte jedoch jener über den heiligen Berg nachstehn, da Wiele schon mit ihm die spanis

fchen Madchen gefehen haben, aber noch fein Dichter - ben Parnag (!). Die Schwelgeren und fittenlofe Ueppigfeit in Gevilla und Cabir feffelt ben gurnenden, aber doch gewiß in ber Schilderung mitgenießenden Dichter Er vergleicht die fittlichere Sonntagefreude feiner Baterftadt mit den bigotten und frivolen Festen dieser Gudlander. Ein Stiergefecht wird ausführlich beschrieben. Er wendet sich gurnend (als es vollendet ift!) von ibm ab, und preiset die jegige bumane Frenheit der Spanierinnen im Begenfat zu den furchtbaren Formlichfeiten der vorigen Jahrhunberte in diesem glucklichen Lande. Ben dieser Gelegenheit liebt Sarold wiederum, es wird aber bemerft, daß biefe Liebe nicht Die Ralten feiner Stirn zu glatten vermocht batte. Dann fcheibet er ernst und mit gewichtigen Worten von Opanien. Geine trube Voraussicht ift nicht in Erfüllung gegangen. Opaniens bessere Kraft hat gegen den frankischen Unterdrücker gesiegt, und wird auch jest hoffentlich zwischen der Schlla und Charpb-Dis das feste Land gewinnen.

Im zwenten Gesange besucht harold Griechenland, und hier ist es, wo Bprons eigenthümliche trübe Reflexionen an ihrer Stelle find. Gine bellenische Belt ift untergegangen, und auf ihren Trummern berricht der sonthische Barbar, über Sclaven, welche nicht werth find, den Namen ihrer griechischen Vorfahren ju tragen. Dennoch schmaht der Dichter nicht auf gewohnte Beife gegen die Turfen, läßt ihnen vielmehr alle Gerechtigfeit, als roben Gobnen der Matur, widerfahren. Ali Pascha von Janina wird mit Chrfurcht, obgleich mit leifem Tadel genannt. Ein Rriegelied ber wilden Bergbewohner, vorgeblich dem 3Upris fchen nachgebildet, ift vortrefflich. Dagegen gieht Byron feindlich gegen den Ranber ber letten griechischen Denkmale, gegen Lord Elgin her, und preifet fein Old England, daß nur Caledonien ihn erzeugt habe. Auf die Frage, ob Griechenland wieder fren werden konne, antwortet er, die fremde Bulfe

zuructweisend:

Wenn Lacedamons alte Rraft erwacht, Epaminondas den Thebanern ruft, Gin herz im Bufen der Athener folagt, Die griech'ichen Mutter Manner einft erzeugen, Dann magft du aufstehn.

Eine Reihe von Jahren liegt zwischen ben zwen ersten und bem dritten und vierten Gesange. Der Dichter ift alter geworzben, und harold mit ihm. In der Dedication vor dem vierten Gesange sagt Boron zu seinem Kreunde, dem auch ben und befannten hobhouse: der Leser habe nicht die Linie, welche ar zwischen sich und harold gezogen, bemerken wollen, und

burchaus, gegen feine Abficht, bende fur eine Perfon gehalten; defhalb folle Sarold gang verfchwinden, und man folle jest wirflich nur ben Autor feben. Aber diefer ift viel gemäßigter, viel milber geworden, die Urtheile find reifer, die Behmuth tritt mehr hervor, und rein von dem verführerischen Wonnegefühl des Schmerzes; es fommt ein Anklang von Liebe, und endlich scheint es, als reiche ber Dichter ber befeindeten Belt bie Band jum Frieben. Bir wunfchen daß die Berfohnung erfolgen moge. Der britte Gefang beginnt mit der Schlacht von 2Baterloo, Die den Dichter nur zu truben Erinnerungen und Aussichten ftimmt; ibn erheitert die Feenwelt an den Ufern des Rheines und bie gottliche Matur auf den Alpen. Boltaire, Bibbon, aber vor allen trefflich wird Rou'ffeaus Beift und Birfen gefchil-Ber konnte die Tiefen dieses Beiftes beffer faffen, als ein fo Verwandter? Bpron ift fein Ultra in den liberalen Meinungen. Ber es aus feiner Betrachtung auf dem Gelde von Baterloo schließen mochte, lese die über die frangofische Revolution und Rouffeau, und er wird von feinem Glauben guruckfommen. Der vierte Gefang lebt in den vergangnen Welten, die Italien bluben und vergebn gefeben bat.

Die Sauptgebichte Bpron's find wir genauer als unfre Absicht war, burchgegangen. Es find uns baber jest nur wenige

Borte über einzelne feiner Gedichte erlaubt.

Bang den Charafter ber übrigen buftern Bedichte tragt auch the siege of Corinth an fich, ohne baben beren beffere Geiten ju haben. Ein Benetianer ift ber Beld, ber, weil er aus Benebig verbannt worden, feinen Glauben abgefchworen hat, und turfifcher Anführer des Beeres geworden ift, welches das von ben Benetianern besette Korinth belagert. Der venetianische Gouverneur ift der Bater der frubern Geliebten des Renegaten. Frangesta, als die Stadt bedrangt wird, bietet Diefem ihre Sand, wenn er Chrift, werden, und Rorinth retten wolle: er fann es nicht mebr. Wir murden noch genquer bie brutende Bergweiflung des unglucklichen Aln, dem die Turfen nicht trauen, den die Benetianer haffen, und ber fich felbit verachten muß, fennen lernen, wenn nicht fchnell genug die Stadt erfturmt und der Renegat, nachdem er ben Lod feiner Beliebten erfahren, felbst erfchoffen murbe. Der alte Benetianer fprengt sich in der Kirche in die Luft.

Anziehender ift das gart gehaltene Gedicht Parisina. Ein Bater und Gatte, welcher das strenge Richteramt gegen Gohn und Gattin, benen die Liebe die Pflicht hat vergeffen laffen, ausibt. Bir folgen mit flopfenden Bergen bis zum Schaffott, und tonnen uns diegmal fehr gut in ben Geift des Uggo, obgleich das der

Bproniche gloomy ift, hineindenken. Die Ginne werden mad.

tig aufgeregt.

Die Grausen erregende Sespenstergeschichte, der Wamppr, ist allbekannt, und hat auch sogar schon eine eigene Gespenstertheorie des Vampprismus hervor gebracht. Der sinstre Geist, etwas gesteigert, mußte ein solches gespensterhastes Besen werden. Jener ist dadurch gewissermaßen zu einer Klarheit gekommen, ohne irgend etwas von seinem Uebernatürlichen zu verlieren. Bielmehr ergreift uns ein solches Grauen unter seinen blenschweren Biesen, daß wir gern wieder selbst zum sinstern Lara zurüssehren, weil uns in dessen Gesellschaft doch immer nur etwas Menschliches tressen fann. Zu bemerken ist die einsache, von jeder Resserion freve Geschichtserzählung.

Unter Byrons fleineren Gedichten zeichnen sich vor Allen bie Hebrew melodies aus. Es sind Elegien über den gegenwartigen Zustand, voll bitterer Behmuth, und zugleich ahnender Sehnsucht nach einer bessern zufunftigen Eristenz. — Die anbern Gedichte sind unbedeutend; merkwürdiger aber ist das, welches er niedergeschrieben hat, nachdem er von Se sto 8 nach Abybos übergeschwommen war, um — Lean der 8 Kraft zu prufen!

Die Sprache bes Dichters ist größtentheils ebel, obgleich, wo ber behandelte Gegenstand es mit sich bringt, sie oft schwülftig wird. Wenn die Gefühle nicht höher können geschraubt werben, mussen die Worte den Mangel ersehen. Daher zuweilen hochtonende und doch hohle Phrasen. Selten erreicht es Byron, durch den Klang des Verses dessen. Gelten erreicht es Byron, durch den Klang des Verses dessen Bulammentreffen der Verse, und der auszusprechenden Sentenz. Oft folgt hier Schlag auf Schlag, und Ohr und Geist wird zugleich getroffen. Schon angeführt ist, daß er alte Formen, auch ganz veraltete und ungebräuchliche Worte hervorsuchte. Diese Eigenheit kommt wohl-nicht aus Vorliebe für das Alterthümliche her, sondern aus seinem Streben, sich von dem Gewöhnlichen abzusondern.

Die Verse sind sehr verschieden. Obgleich nach der Beschaffenheit der englischen Sprache eine rein metrische Behandlung derselben unmöglich seyn wird, so kann man dennoch nicht behaupten, daß Byron wenigstens durch die größte Anstrengung der Vollkommenheit am nächsten gekommen ware. Es sind viele Harten und Nachläßigkeiten in seinen Versen. Meistens braucht er in seinen epischen Gedichten das beliebte englische Versmaß, wo zwen fünffüßige Jamben dicht auf einander gereimt folgen. Im Chil de Harold ist die alte mit kunftlichen Reimen verschlungene neunzeilige Spencersche Stanze gebraucht. Im Ausznge des ersten Gesanges haben wir einige dieser Stanzen ganz über-

fest. Für jede andere Sprache, welche nicht wie die englische, Alliterazionen statt der Reime seben darf, ist sie unbrauchbar. Byron aber weiß sich ungezwungen in ihr zu bewegen. In dem echt englischen anapastischen Balladenmaße ist er Meister. Noch zu bemerken sind die burledt gereimten Octaverimen in seinem neuesten Gedichte Don Juan, über welches wir uns noch des Urtheils enthalten, da es kaum, dem ersten Unblick nach, für ein Byronsches zu achten ift.

Die Verehrung für den Dichter ift ben uns im Abnehmen. Merkwurdig ift aber, baß einem folchen Korpphäen in der Poesie kein heer von Nachahmern gefolgt ist. Wir möchten es für ein

gutes Beichen ber Beit balten.

Balter Scott. Wir werden weniger über diesen beliebten Dichter zu sagen haben, weil ein Jeder von selbst fühlt, worin er vortrefflich ist. Es bedarf nicht der Lobeserhebungen, aber eben so wenig der Zergliederungen, denn wie er den Leser ergreift und sortreißt, so läßt er ihn zugleich auch deutlich sehen, welcher Stoff und welche Verbindungen es sind, die diesen Reiz hervordringen. Somit ist es das Verdienst der Klarheit, welsbes vor Allen Scotts Werte auszeichnet.

Balter Ocott, in einem, durch feine Lage, Geschichte und auch Bufammenfehung der es bewohnenden Bolfestamme merfwurdigen lande geboren, hatte noch ale Rind den letten Unflang ber alten Bardenlieder gehort, welche die verfuntene herrlichfeit feines Och ottlands priefen. Als in der furchtbaren Bahrung des morschen noch bestehenden Alten mit dem schon in den Reimen vergifteten Meuen alle Berhaltniffe gerriffen, und Riemand eine fichere Stute an einem ber benden Elemente finden fonnte, wandte er fich mit feinem gefunden Beifte gu ber Beit gurud, wo das jest Morfche noch frift, und fraftig da ftand. Richt burch oberflächliche Begeisterung jauberte er fich in Die gute alte Beit jurud, um bas faum Berftandne mehr ale ein Rind feiner Rantaffe in Die Belt zu ichiden. Er verfentte fich im Begentheil mit allem Ernft in Die Borwelt feines Baterlandes, und erft als et nach reifem Prufen erfunden hatte, daß bort ein gedeihliches leben gewefen, und eine Ausfaat ju allem Buten vorhanden, trat er mit den gefammelten Fruchten hervor, und erstaunte Die Begenwart durch den Reichthum, welchen er ju Lage forderte. hat gewiß fein Dichter mehr studiert als Balter Scott. fich aber sein Studium nur auf einen Gegenstand richtete, das ist fein Baterland, fo mußte die Ausbeute außerordentlich fenn. bat nicht allein die wirkliche Geschichte feines Baterlandes aus allen Quellen erforscht, auch die jeder einzelnen Kamilie in ihm, beren Genealogie, beren, mare es auch nur im fleinsten Rreife,

ausgezeichnete Manner find ibm befannt. Er bat bie Sitten, Die Alterthumer, Die Gagen, ben Bunderglauben, Die Denfmaler, Die Geschichte ber Natur und Die geographische Beschaffenbeit Schottlande, Alles bie in's fleinfte Detail fennen gelernt. Alles diefes aber gibt in Ochottland, wenn es nicht an fich icon Poefie ift, den reichsten Stoff zur Poefie. Die Geschichte vom grauen Afterthum ber ift anziehend; ber Kampf ber alten Caledonier in ihren Bergen gegen die Romer, und die Gachsen, melde das Urvolf in das Sochland und auf die Infeln gurudtrieben; Die inneren gehden zwischen den Stammen und ben Großen. Die Rriege gegen das übermuthige England, Befrepungefampfe, Der Probierstein eines Boltes. Die Rampfe des fatholischen Glaubens mit den verschiedenen Geften, welche die Reformation erseugte, endlich das ein Jahrhundert lang dauernde frampfhafte Salten und Fassen des Saufes Stuart nach der Krone. Die Spaltung ber Bolfethumlichfeit in Gaelen und Gachfen, und Diese Granitfelfen, an welche das Meer schlagt, und die oben der Rebel umwallt. Ein Beift, ber mit einem innigen Gemutbe und einer reichen Phantafie begabt, Diefe Ochage fich angeeignet bat, fann folchen Zauber bervorbringen, welchen gegenwartig Ocotts Dichtungen auf uns ausüben. Scott bat lange gesammelt, und ift langfam bervor getreten, wir durfen une baber nicht wunbern über die große Bahl feiner Berte, und die Schnelligfeit, mit melder er zu arbeiten scheint. Ein unerschöpflicher Reichthum ift in feinem Kopfe angesammelt. Alles ift erpruft, eb es aufgenommen worden, und somit reif jum Biedererscheinen. Es braucht nur, daß ber Dichter das Vorhandene ordne, und das vollenbete Dichtwerf fteht vor uns.

Balter Scott umfaßt mit warmem Bergen alles Edle und Biele theilen mit ibm diefe Liebe, ohne wie er jum Biel zu gelangen. Gie bilden sich mit reger Phantafie im Geiste eine vollkommene Belt aus, ehe sie die wirkliche gesehen haben. Inbem ihnen dieses Ibeal vor Augen fchwebt', treten fie ein in bas Leben, und finden es überall so gang anders, und ftatt des Edlen und Schönen, Zwietracht, Gigennus und Gemeinheit. Die Folgen find der Menschenhaß oder gangliche Bergweiflung, daß es wirklich fo etwas gabe, was sie in den Traumen ihrer Jugend Edles und Schönes genannt hatten. Es ift der falfche Beg; denn nach Außen zu liegen nur jene rauben Seiten, der edlere Reim verbirgt fich den Augen des flüchtigen Betrachters. Scott weiß, daß folch ein überirdisches Rind, wie das, was wir 3deal nennen, nicht auf diesen irdischen Kluren wohnen fann, er sucht es daber nicht auf. Er fennt die Dinge wie fie find. Aber mit inniger Liebe fucht er das Gute, mas doch jeder dauernden Erscheinung

gum Grunde liegen wird, auf; et hebt es hervor, und gewinnt auch dem unfreundlichsten Gegenstande eine heitere Seite ab. Ben diesem Berke der Verschnung erscheint er nirgends parteylich. Er weiß aber wohl, daß es für menschliche Kräfte unmöglich ift, ohne ihre Birkung zu schwächen, ben diesem Streben einen zu großen Kreis zu umfassen. Er beschränft sich daher stets auf sein Baterland. Mit der größten Liebe sucht er Alles, was im Laufe der Jahrhunderte von irgend einer Seite betrachtet, schon oder edel erschien, auf, und entreißt es durch seine poetsiche Darstellung der Bergessenheit. Die Liebe aber wird überall belohnt. Während er nur ein schottischer Dichter seyn wollte, wurde er der Lieblingsdichter sast aller kultivirten Völker.

Es muß uns erlaubt senn, da wir hier diefen Nationaldichter zu schildern versucht haben, durch eine Abschweifung in die Borwelt aufzusuchen, worin das Eigenthumliche der schottischen Poesse eigentlich bestehe. Wir geben die zum Offian zuruck.

Burbe auch historifch die Unechtheit der angefochtenen Gefange bes alten Barben und Konigefobnes bargetban, fo ftande dagegen noch immer das Giegel der inneren Bahrheit Diefer Ge-Dichte unverlett. Burde auch in der That bewiesen, daß fein Difian der Dichter gewesen, so tonnte boch fein Beweis bagegen geführt werden, daß der Dichter jener Gefange ein von aller Kritit entfernter, innig in die Natur feines angebornen Landes verfenfter Barbe gewesen, bem die großartige Pracht ber unenblichen nordlichen Eisgefilde, fo wie die schwelgerische Glut des Subens zwar unbefannt geblieben, ber aber jeden leifen Athemjug aus den Relfenfpalten feines Baterlandes gefühlt, bas Riefeln jeder Quelle seines Ochvetlands gehört, und das Weben jeder über fein Giland giebenben Bolte empfunden babe; ein Barbe, welcher nur gelebt, eben weil er in feinem Batetlande gelebt habe, und hinausgeführt mit dem Sauch ber Luft, auch den der Poesie und des Lebens muffe verloren haben. Die Offianischen Gefange find ein geiftiger Spiegel, welcher bas Bild bes Aufgefongenen und gang Empfundenen gelautert wieder gibt.

Bie die Caledonier die Ainder der Natur waren, ein helbengeschlecht, starf und unerschütterlich wie die Felsen, zwischen denen sie lebten, so ist auch ihre Poesse aus der Natur ihres Lanzbes hervorgegangen. Bie die Caledonier aus den furchtbaren Sbenen in die unwirthlichen Steingebirge zurückgedrängt waren, und von den kalten Nebelgipfeln dieser Gebirge wehmuthig auf das entriffene schöne Land hinabsahen, so athmen auch ihre Bestänge eine dustre Schwermuth, eine Sehnsuch, welche ihre Freude im Schmerze selber, und im Gedächtniß an die glücklicheren Luge subet. Aber wie Moor- und Keldvoben keine schöne Sübfrucht

tragt, fo tommt auch feine lebendige Freude zwischen ben duftern Gedanfen hervor. Alles ift, wie die Ratur felber, abstoßend gefchildert, aber die garte Behmuth wirft einen Bauberfchleger barüber, und raubt ihm das gurchtbare? fo daß uns oft heimifch wird unter den umgebenden Schreden. Wir boren den nabenben Sturm, und feben wie fich ftohnend por ihm der Bald nieberbeugt, die Bogel fliegen angstlich in den Luften, und das Bild enteilt, wenn die Eiche niederstützt. - Bir feben ben falten Sauch im falben Kraute der Oftoberheide; das durre Schilf schmiegt fich fnifternd ausammen , und bes Baches unbeimliches Kraufeln beutet auf des Sturmes Rabe. Ralt ift es im feuchten Moorgrund, und ein ftarrender Bind pfeift zwifchen dem Felsgerippe auf den bochften Gebirgeruden. Bir boren des Deeres Brandung, als wollte es mit dem Relbufer auch die Grundfesten des Candes erschuttern. Gelten fallt ein vorübergebender Gonnenstrabl auf die Schwarzen Bogen ber Gee. Die bemooften Steine in menschenleerer Beide find bas Bild ber Werganglichfeit, und jeder Gebante der heimtebrenden 3ager und Rrieger, beym Gichenfeuer und dem Gefange der Barden, ift auf das baldige Sinschwinden ber Kraft und des lebens gerichtet, Eroft gibt nur die Gewißheit, einst in den Liedern der Nachwelt fortzuleben. Wie über ibnen die Berggipfel ein beständiger Höhenrauch verdeckt, so ist für sie auch jede Musficht auf etwas Soberes geraubt. Der Denich ift ber alleinige Salt des Menschen. Mur bas Bewußtseyn der That und Die Soffnung, daß ibr Gedachtniß wenigstens fortleben merte, gibt Rraft für Gegenwart und Zufunft; denn der Menfch felbst wird nach dem Lode ein Gesvenst, das jeder Sauch des Windes zerstiebt; und die Götter find Nebel - und Dunstgestalten, die aus ben Erdflüften auffteigen, und felbft unter bem Stofe menschlicher Baffen fich auflosen! Dieß ift der Charafter ber Offianischen Gefange, das beißt überhaupt ber alteren Barden.

Wittelalter hindurch in dem engern Kreise ihrer Verehrer erhielt, schos zur Zeit der Kreuzzüge ein neuer üppiger Zweig der Dichtung aus demselben Boden vor. Zu einer ruhigen Aushildung und zu Erschaffung größerer Werte der Dichtfunst war die traurige Zeit der innern Spaltung in Schottland nicht geeignet. Aber eben in dem wilden Ringen der Geschlechter gegen Geschlechter, in dem Kampse des Einzelnen gegen den Einzelnen, im ploplichen Eriöschen wealter Haufer und im verzüngten Glanze eines lang verdunfelten Ruhmes durch fühne Thaten fanden die volksthümlichen romantischen Balladen ihren anziehenden Stoff und Ursprung. Es brauchte nicht gedichtet zu werden, denn die Geschichte war selbst Dichterin. Im Gedächtniß des ganzen Bol-

fes lebte die That, und die einfache Darftellung bes Sangere genugte, um feurige Begeifterung ju erregen. Dazu mifchte fich, was die beidnische Borgeit an Erscheinungen der Treue und Unbanglichkeit der Menge an den Ginen, was fie von Schreden und Geiftern und überirdischen feindlichen Wefen und unheimlichen Dertern bot mit Glaube, Liebe und Soffnung des Chriftenthums. Die Leiden der Marterer, die Thaten der Kreugfahrer erschienen wie im Zusammenhange mit dem Widerstreben der Seiben und ihrer Gotter gegen die Annahme des Chriftenthumes, und vereint wurden Gaelen, Cachfen und Normanen in der Doefie, während sie noch grell im Leben getrennt da standen. Charafter diefer nordischen Romangen, oder der Balladenpoefie, ift die Einfalt und die schlichte Erzählung. Die Gelehrsamkeit der spätern Zeiten war ihre Zerstörerin. Die wirkliche Ballade verlangt einen innigen gemuthvollen Ginn im Bolfe, wo fie leben will. Aber ber Ginn des Bolfes trennte fich durch die gelehrt antife Bildung. Den bobern Standen wurde die alte Ballade zu gemein, das niedre Bolf wurde zu roh, um ihre edle Einfalt ju faffen. Go ftarb die alte Ballade aus, und gelehrte, lange, ichildernde Ergablungen nahmen in den obern Ctanden, und schmubige lieder der Bankelfanger ihren Plat unter dem gemeinen Bolfe ein

Da tritt Walter Scott nach einer langen, trüben Zeit auf, vergreift bie Sarfe bes Morbens, Die lange modernd am Baum gehangen ,a und will durch neues Gviel die Caledonische Borgeit und die romantische Belt bes Mittelaltere vereint gurude gaubern. - Auch in ihm feben wir wieder die drobenden Felegegenden Rordichottlands; dufter fleigt ber Rebel aus ben tiefen eingeschlossenen Geen, und lagert fich auf den Gipfeln der Berge; Strome rinnen traurig burch Meergegenden, und nagen an den Denfmalern der Borgeit, mabrend der Sturm die falten Bebirgeruden unaufborlich umweht. Ein hartes Gefchlecht niftet, ben Ablern gleich, zwischen ben bochften Felschenschichten, und laßt fich Alles, nur nicht die Frenheit und Treue gegen den vaterlichen Beren, entreißen. Aber des Chriftenthums Beift ber Liebe, Des Glaubens und der hoffnung fampft gegen die Schrecken der Datur und des Meuschengeschlechtes. Die Rebel fteigen aus den Geen zu ben Bergen binan, aber bes Gommers warme Lufte vertreiben fie bald, und die Morgensonne blickt aus dem blauen Simmel auf die blauen Geen, die gleich leuchtenden Mugen der Muttererde aus den ehrwurdigen, grauen Felsufern und den grunen Safelwaldern lachelnd bervorbliden. Gern, fast zu lange, verweilt Ocott ben den lieblichen Gegenden feines Baterlandes, und nur wie trübe Erinnerungen einer langft entschwundenen Bergangenheit bliden bie grauen Rebelgeftalten vor. Seben wir feine Bedichte ale Fortsetzung ber Offianischen Gefange an, fo fonnten wir fagen: das leben habe die Schreden ber todten Datur bezwungen. Bie im Offian die trube Ochwermuth vormaltet, und ber hochfte Ochwung des Beiftes fich nicht bis jum frendigen Trofte erheben fann, so liegt im Ocott das Trube fern überstanden jurud, es bluht die Freude der Gegenwart , und feimt die der Bufunft. Oft gleicht das reiche Bild und Gleichniß ber schwelgenden Pracht eines füdlichen Dichters, aber wir befinben uns gemuthlich felbst in der Musschweifung feiner reichen Phantafie. Die Gestalten, voll Wahrheit und in sich abgeschlossener Rraft zerfließen nur bochft felten, wie die Offianischen, in fentimentaler Wehmuth, das eigenthumliche Leben der Sochschetten tritt dagegen in jedem Individuum voll jugendlichem Reuer, bewifter Kraft und edlem Trope bervor. Mild und gart find die Frauen, und die Selden zügelt im wilden Erguffe ihrer Kraft Ebrgefühl , Großmuth und ritterlicher Ginn.

Wir brauchen es wohl nicht erst auszusprechen, daß Scott ein echt romantischer Dichter ift. Romantische Dichter sind in. der neuern Zeit in großer Menge auferstanden, von denen jeder durch eine besondere Runftelen zu dem großen Biele gelangen wollte. Aber die wenigsten haben es auf ihrem Bege erreicht. Ocott ift durch feine innere Matur und die gludlichen Berhaltniffe, in welchen er geboren wurde, dabin geführt, wohin fein Nachahmer ibm folgen wird. Er fteht unerreichbar, und doch fuhlen wir, Dag er gar nicht ju weit von uns absteht, daß fein Standpunft ein gaut natürlicher ift, ja wir fublen, daß er gerade nur fo und nicht anders fenn fonne. Daber ift Scott in allen Dichtungen, wie mannigfach ihr Inhalt auch fen, unverfennbar. Ohne zu verfuchen, eine Theorie des Romantischen aufzustellen, glauben wir, daß Scotts romantischer Charafter aus dem Busammentreffen folgender Punfte entspringe.

Jene innige Liebe, mit welcher er alle Dinge auffaßt, ift gewiß die Grundbedingung des Romantischen. Man wende dagegen nicht Liecks Bepfpiel ein. Der hohen Ironie und dem beissenden Wiße in den Dichtungen dieses unsers großen Romantikers, liegt eine recht innige Liebe zum Grunde, welche oft mit Gewalt hervorbricht, und, wie auch die Thoren durch ihren Schatten die Welt verdunkeln wollen, ihre grünen sonnenhellen Fluren vorscheinen läßt. Gläubiges und liebevolles Auffassen des Vorhandenen fordert die Romantik, die Hoffnung darf nie entweichen. Wer mit Hohn, wohl gar mit Menschenhaß herankommt, kaun nie in das geweihte Thor eintreten.

Der Romantifer darf nicht in zu weiten Rreifen die Welt

durchstreifen. Er lebt unter dem Schutze der kleinen freundlichen Geister, welche an einem Quell oder Berge gefesselt sind, und unter den einsachen Menschen hausen, welche selten weit über ihre Heimausgehen. Ihm muß durch Ueberlieferung irgend etwas heilig seyn, zu welchem er immer wieder, um auszuruhen, zuwückehren wird. Ein Beltbürger, ein Philosoph wird nie ein Romantiker seyn. Auf welche Weisese Scott in einem engern Kreise lebt, haben wir schon angeführt; daß er es aber versteht, auch uns in diesen engen Kreis hinein zu ziehen, und uns darin gemüthlich werden zu lassen, zeigt das allgemeine Interesse an seinen Dichtungen.

Der Romantiker kann sich seine Zauberwelten felbst erschaffen; es gehort indessen der höchste Dichtergeist dazu, auch diese so kräftig zu individualisiren, daß die darin lebenden Gestalten in der Zauberwelt ein sestes Fundament erhalten, und nicht unter sich wieder verschmelzen. Wer aber in einer historischen Welt auftreten will, muß auch historisch das Leben und die Menschen auffassen, und nicht halb zeichnen, halb hinaus schwärmen. Niemand ist vollkommener in dieser historischen Auffassung als Scott. In den Sitten wie in den Handlungen und ihren Motiven wird Scott nie gegen die Zeit, in welcher das Gedicht spielt, sündigen. So wie diese ind Kleine gehende Treue unser lebhaftes Interpe anzieht, so schäßenswerth wird sie für den spätern Gesschichtsforscher keyn.

Das Wefen des Romantischen ift der Kontraft, und diefen finden wir ben Scott in der größten Mannigfaltigfeit, aber ohne daß er darum als licht und Schatten bervortrete. - Es ift wohl als Thatfache anzunehmen, daß die größten Dichter in der Reichnung bes Schrecklichen Die Matur überbieten, in der bes Lieblichen fie nicht erreichen. Dante's Bolle regt alle Beifter auf; von den Freuden feines himmele werben wir nicht ergriffen. Es ist etwas unfrer fterblichen Natur angebornes; wie auch Kinder , welche die lieblichften Mabreben von Elfen in zu fruber Rhuabeit als bumm verachten, von unbeimlichen Berenmahrchen ergriffen werden. In Ocotts Matur maltet ju febr die Liebe vor, als daß ben ibm nicht auch das Liebliche (d. h. die Gegenstande, welche er mit Liebe anblickt) beller und anfprechender hervortreten follte. Es ift eine fchone Bechfelwirfung. Aber bas Ochrede liche verdient doch feine Dacht, benn wir wiffen: wir haben es mit einem freundlichen Beifte zu thun, welcher Alles zu einem guten Ende führt. Gine gewiffe Frifche und reine Matur fcafft ben Reig bes Lieblichen. — Richt überall ift ber Gegenfat bes Ernften und Romifchen vorhanden. Im Gangen muffen wir aber bem Ernsten den Borgug einraumen. Wie vortreffich angelegte

fomische Charaftere auch erscheinen, so werden fie boch meift erft burch Situationen wirklich lacherlich, und es ift nicht ber Sumor, welcher von felbst reich bervorquillt, und jur Ergenung, willig oder nicht-willig, die Umftebenden zwingt. Bedoch gibt es einzelne meifterhafte Originale, wie fie nur der emfige Britte in feinem Vaterlande auffinden fann; auch gespenstische komische Kobolde, die würdige Nachfolger eines Caliban heißen können. Wirkliche Grazioso's, Marren und Olowe's fallen mehr frostig aus. — Ocott's Dichtungen bestehen aus lauter Gegenfagen, Die Des Runftlers waltende Sand zur möglichen Berfohnung zu führen Alle aufgablen bieße die Gedichte felbst recitiren. bestrebt ist. Des Sauptgegenfabes, welcher in den verschiedenen Stammen überall erscheint, muffen wir aber noch gedenten. Das eigenthumliche Leben der gaelischen Sochlander, ber Abkommlinge der alten Caledonier, und der angelfachfischen Bewohner des niedern Landes; ben jenen die patriarchalische, ben diefen die Lehns- und ritterliche Berfaffung, bieten im Bufammentreffen und der Gegenüberstellung Die interessanteften Gemalde. Treue und Frenheitefinn, robe Großmuth und feine Galanterie, verschiedene Eracht und verschiedene Sprache, bas leben des Bauers und des Kursten glanzerhellter Gaal, das Streben des feurigen Enthusiaften und das des Kaufmanns, welcher angstlich in der dumpfen Stube Beller um Beller berechnet. — Kast allen seinen Dichtungen und Romanen bietet aber der Zeitpunft, in welchem fie fpie-Ien, den höchsten Reiz des Kontrastes. Die alte ritterliche Zeit in ihrem Todesfampfe mit ber allgemeinen gefetlichen Rultur unferer Jahrhunderte. In Och ottland fann diefer Gegenfas um so mehr hervortreten, da in den Bergen und in den Schloffern der Edlen die romantische Frenheit sich weit langer erhals ten, und die burgerliche Frenheit und die gefestlichen Ginrichtungen Englands schon einen boben Grad der Bollfommenheit erreicht hatten, als sie erst jene Frenheit ganzlich unterbrückten. Dieß geschah mit der Vertreibung der Stuarts. Bis zu dem letten unglucklichen Verfuche Diefes Konigsbaufes um 1745 regt fich noch immer jene alte Frenheit. Ben ben Ginen mehr als ritterlicher Stolz, ben den Andern als rober Frenheitsfinn unter Kindern der Natur, welche das Gefet bis jest nur als Popang fennen. Mit der Schlacht ben Eulloden verschwindet fie gang-Bie auch Scott mit inniger Liebe, zuweilen mit Gehnfucht ber glucklichen romantischen Zeiten unter den Stuarts gedenft, fo fonnen wir ibm doch nirgends vorwerfen, daß er partenisch wurde. Sat er fich zu sehr feinem Gefühle überlaffen, so ermannt er fich schnell wieder, und tritt als Bertheidiger ber gefeplich burgerlichen Ordnung auf.

Dies waren die Berbienfte bes comantischen Dichters. Er tritt aber auch als ein wurdiger Nachfolger Shafespeares Der tiefen Menschenfenntniß, und ber festen Zeichnung ber ausgezeichnetften, und boch nicht übernaturlichen Charaftere verbanten vorzüglich feine Romane ben allgemeinen Bepfall felbft von folden, welche feine Freunde der romantischen Poefie find. Benm Lefen ber Romane werden wir mit fortgeriffen von den intereffanten Ereigniffen, und der Kraft der Schilderung; aber nach bem lefen erft treten die einzelnen Geftalten uns lebendia por die Ceele, und felbft burch fpatere lefture wird ihre Erfcheinung nicht verdrangt; ein Zeichen der wahren Ratur jener Charaftere; denn das Fantastische, wie es auch für den Augenblick unfere Ginne betaubt, verschwindet bald wieder, gleich jeder Blendgestalt. — Daß wir nirgends den Dichter erblicken , ift. schon angeführt. Rein objektiv legt er vor uns die Welt bin. Bir wiffen nicht einmal, ob fich Scott in einem feiner Romane unter irgend einem Namen selbst gezeichnet hat. Kast möchten wir indessen vermuthen, daß der freundliche Rechtsgelehrte aus Edinburg (im Guy mannering), welcher fo gern alterthumliche Spiele und Gebrauche erneuert, und mit Jedermann, nur nicht bem Bofewichte, freundlich ift, mit unferem Dichter verwandt fep. Selten wird Scott refleftirend. In den Romanen geben die Be-trachtungen aus dem Munde der Selden im Gefprache, feltener in Monologen vor. Nirgends haben wir einen Biderfpruch zwischen der Betrachtung und dem Charafter gefunden. Bedichten wird wohl der Dichter felbst zuweilen refleftirend, melches ben Scott als Rehler angesehen werden muß. In den Romanen folgt handlung auf handlung, ohne daß eine Ueberbaufung vorhanden mare, denn Die handelnden Perfonen betrachten forgfältig daben die Umgebungen, und durch diefe Betrachtungen lernen wir fie jum Theil fennen. Ocott verftebt es jebr wohl, durch bas Bunderbare und Gebeimniftvolle Die Mengier gu fpannen, durch schlagende Auftritte uns ju feffeln; aber er ift fparfam damit, um durch Ueberhaufung nicht die Ginne abzuftumpfen. - Dan wirft ibm vor : er verftande nicht die Liebe gu zeichnen. Wenn wir bem auch nicht gang widersprechen konnen, fo fteht doch fest, daß er mit einer Liebe größerer Art die gange Wenn auch der Musbrud Des gegenfeitigen Ber-Matur umfaßt. haltniffes zwischen den Liebenden ibm nicht gelingt, fo gelingt ibm doch die Schilderung der garten wie der großartigen Frauen, und Liebreig ober Sobeit find das Erbtheil feiner Jungfrauen. -Jedes Gedicht und jeder Roman ift volltommen durchdacht. Gimige Episoden in den Gedichten abgerechnet, zu welchen ihn die Belehrsamfeit verleitet ju haben scheint, ift jede einzelne Erscheinung dem Plane nach nothwendig, der Schluß befriedigt, und die wohlgefälligste Rundung offenbart sich, wenn wir zu ruhigen Betrachtern nach dem Lefen werden. Bo die Schilderung zuweisten andschweift, wollen wir ben einigen Dichtungen bemerken. Bon diefen können wir aber nur einige, und auch diefe nur kurz berühren.

The lady of the lake, a poem in six cantos, bas reizendste unter Balter Ocott & Gedichten *). Es ift ein vollfommen in fich geschlofines Epos, und gehört feinem Inhalt nach, obgleich es in Schottland fpielt, und auf die historischen Berbaltniffe ber Bewohner beffelben fich bezieht, ber allgemeinen Literatur an. Ocott ift gewissermaßen bier aus feinem Beruf, lediglich ein Rationaldichter zu fenn, herausgetreten. Indem er fich bemubt, burch großes Feilen und Runden auch nach ben Begriffen ber auslandischen Literatur fein Gedicht zu vollenden, gerath er in Gefahr, seine schottische Eigenthumtichkeit zu verlie-Der garte Lon schweift zuweilen in Empfindsamfeit über, und ein Held des Nordens predigt in fentimentaler Wehmuth. Dieß find jedoch nur einzelne Stellen. Die handlung ift einfach, aber bochft anziehend. Da es ihretwegen allein schon fich lobnt, bas Gedicht zu lefen, geben wir feinen Auszug. Wer unvorbereitet zum Lesen schreitet, wird oft, und sehr freudig überrascht Bir wiffen fein größeres Gedicht, welches freundlicher und befriedigender schlöffe. Der erste Gefang ut ein romantisches Zauberland. Sundertmal gelesen steben alle Bilder in derfelben Frische, wenn nicht gar noch schöner, vor unsern Augen. weiß nicht, wem man ben Borgug geben foll, den Reizen der Gegend oder benen ber lieblichen Jungfrau; ber Traum in ber wunderbaren Wohnung deutet schon auf eine interessante Verbindung mit Bufunft und Bergangenheit. Bir mochten gern Unsjuge des Schonften geben, aber wir mußten ben gangen Befang

^{*)} Es war das erfte, welches Rec. bekannt wurde, und ihn so bezauberte, daß er es zu überseten beschloß. In diesem Borsat bezstärkten ihn die beyden erschienenen Uebersetzungen, welche er nach genauer und reiser Prüfung durchaub mißlungen nennen muß. Nur im Gegensat mit einer noch verfehltern konnte wohl die Storkschung den Beysall der Recensenten erhalten. Stork hat gestissenig den Beysall der Recensenten erhalten. durch und kaum dem Ohr ertragbares verwandelt, und willkürlich eingeschaltet und abgekürzt. Man bekommt eine durchaus unrichtige Ansicht von der im Original so äußerst reizenden Dichtung. Des Recensenten metrische Uebersetung (welche er mährend den Jahren so viel wie möglich zu vervollkommen gesucht hat) erscheint in der Etulausgabe der Klassische, besorgt von den Gebrüdern Schusman, in In ich au.

bann hersesen. Der zwepte führt in die Geschichte herein, und wir ternen alle Hauptpersonen berselben kennen. Ellen, in der Liebe und dem Stolze, den Douglas mehr als selbst ausopfernden Menschenfreund, denn als gigantischen Helden, von welchem Woch gesprochen wird; den still begeisterten Barden; den suchhen boch gesprochen wird; den still begeisterten Barden; den suchhen deren und fraftigen Häuptling. Das dritte zeigt das Hochland im Aufruhr für seinen rechtmäßigen, patriarchalischen Hervn. Der Gesang beginnt mit einer Episode, der Geburt des Brian, eines gespenstischen Priesters. So psychologisch richtig, und zugleich poetisch ergreisend diese gezeichnet sehn mag, ist sie doch wiel zu ausgesponnen sur ein so geschlossens Epos.

Selffam foll er geboren seyn. — Die Mutter wachte Rachts allein Bep einer hurd' im dustern Schlunde, Menschlich Gebein liegt auf dem Ernnde Aus einer längst verjährten Schlacht, Durch Sturm und Regen bleich gemacht. Ach säh der Krieger so verscherzen Den Kriegsstand, müßt' es ihn nicht schmerzen? Dier seiselt Riedgers eine hand Die einst durchbrach ein eisern Band. Dort, unter jener mächt'gen Brust, Wo nie das herz von Furcht gewußt, Duckt jest der schwächtste aller Gäste, Die Drossel sich im kleinen Reste ze.

Das feurige Rreuz geht umber, und reißt den Brautigam von der Braut, den Trauernden von der Bahre, denn die Pflicht für den häuptling geht über jede Pflicht. Der größte Theil des beitten Gesanges ist ein schönes Idull. Auch der vierte ist reich an Interesse. Die Ballade Alice Brand:

Gar luftig ift es im grünenden Bald Benn Amfel und Droffel erft fingen, Das Wild entflieht, wenn das Bellen erschallt Und hufthorntone Kingen,

ift leicht das Schönste. Der Leser wird bem Fig James mit herzellopfen folgen, und mit ihm um die wahnsinnige Blanka trauern. Im fünften Gesange ist das Interesse am höchsten gesteigert, und die höchste Ueberraschung. Der Sieg der ritterlichen Treue. Den Schluß macht ein anziehend Gemalde des Burgerkestes in Stirling. Der sechste Gesang beginnt mit einem miederlandischen Gemalde in der Bachtstube. Eine höchst poetissche Schilderung der Schlacht improvisit der Barde. Zwen Ueberzaschungen folgen, und die lette, so wunderbar wirkungsreich sie auch erscheint, ist fein deus ex machina, und führt zur befriedigendsten Ausschung des Ganzen.

Einen herrlichen Begenfag bilden die ritterliche Galanterie,

und der instinktartige große Sinn des roben Ratursohns. Begde vereint die Kriegerehre: Der gelungenste Charafter scheint der schwarze Robrich, ein ungeschliffner Diamant Anziehender nach unsern Begriffen ist James Fis. Bu wenig gezeichnet ist der Liebende, so daß wir's der lieblichen Ellen fast verdenken möchten, diesen gewählt zu haben, wo solche herrliche Gestalten daneben standen. Der Douglas gehört nicht der rauben nordi-

ichen Kriegerwelt an.

The lay of the last minstrel, a poem in six cantos. Es ift fcmer zu entscheiden, ob der Jungfrau oder dem letten Dinftrel der Borgug ju geben fen. Der Lefer wird immer jum Bortheil des Gedichtes, welches er julest beendet bat, fprechen : Uebrigens fleben bende gang gefondert einander gegenüber. Bie Ocott in der Jungfrau mehr die Regeln des neuen Epos befolgt hat, fo fteht er bier rein als schottischer Barbe ba, und fingt in lauter Balladen eine zusammenbangende Reibe ber intereffanteften Begebenbeiten feines Baterlandes. Wenn auch fein fo durchgreifenber Plan, feine fo vollkommene Rundung, wie in ber Jungfrau au finden ift, fo erfreut une bagegen die fraftige Frifche ber Sandlung, welche den Lefer obne Aufhalt bis jum Ende fortreifen wird. Jede einzelne Ballade ift volltommen. Gang einfach, aber ergreifend. Die Schilderungen find furger; die Sprache voller Rraft und doch Musik. Die funftlichern Bufammenfugungen und Uebergange fehlen zwar, besto mehr Leben spricht aber aus jedem Bilde, und unfer Geift wird angeregt, Diefe gewaltigen Stoffe gu In der Jungfrau befanden wir uns im eigentlichen Sochlande unter einem rauben aber edlen Naturvolfe. Minstrel spielt an ber Granze Englands und Schottlands unter den fogenannten Barberern; eigentlich einer angefeffenen, aus vielen Bestandtheilen zusammengesetten Rauberborde, welche nur durch die Treue gegen ihre Sauptlinge, und gewiffe durch Uebereinfunft entstandene ritterliche Gefebe veredelt erscheint. Unter diefen ein reineres poetisches Element ju finden, gebort eine größere Runft. Scott bat bas Mittel in ben Balladen, ber Darftellung der einzelnen Thaten, gefunden. Reflettirt durfte hier nicht werden; viel weniger bas Gentimentgle vorbliden. Es find die gewaltigsten Charaftere, welche bier auftreten, unbewegt von gartem Gefühle, unerschuttert von jedem Diggeschick. Mur wirkliche Zauberen hat Macht über birfe Gemuther. Den hier nothwendigen Gegenfaß zu diesem blevernen Geschlechte bildet auf bochft ergepende Beife das Romifche. Es durfte fein garter humor, ber wirfungelos von dem brenfachen Erze jenet Selden jurudgeprallt mare, es mußte ein feder, berber Robold fenn, der bier ein lachen aus der ftrengen Bruft bervorloden follte.

Sine riesenhafte Erscheinung ift die Laby Buxleugh, ein Bauberweib, fremd jeder weiblichen Empfindung, und nur die friegerische Ehre ihres Geschlechtes fühlend. Als Mutter freut fie ibr Anabe nur barum, weil er fcon in feinen Rinderfpielen ben Muth der Ahnen zeigt. Billiam von Deloraine ift meifterhaft gezeichnet. Die nachtliche Ocene, wo er bas Rauberbuch in der Gruft der gothischen Kirche von Delrofe der unversebrten Leiche aus dem Arm nimmt, ift furchtbar geschildert, und mußte felbft die Sagre eines Deloraine gum Strauben bringen. Berfohnen tonnen faum die reigenden Aluren im freundlichen Morgenftrabl. Ginen, vielleicht ben fomischeften Bug im gangen Gedichte muß ich noch anführen. Der elfische Zwerg, Lord Cranftouns Dienftfnecht, immer nur jum Schaden bereit, bat aus dem Bauberbuch die Runft erlernt, fich in jegliche Gestalt gu Er entführt ben Knaben Burleugh aus bem Schlof durch allerhand Gautelen, und febet felbst in deffen Gestalt ju-Sier verübt er allen möglichen Unfug , gerschlägt , verbrennt, fchimpft, fo daß er endlich fur befeffen gehalten wird. Da brechen die Feinde ins Land , Die bochbergige Lady Bu r-Le uah ichiat jeden ine Reld, und beißt auch ibren Cobn den fleinen Bogen ergreifen um mit zu reiten, aber diefer fangt jammerlich an ju weinen, fich zu ftrauben, und verfriecht fich endlich aus Furcht in einen Ochweinstall.

Unter Scott's einzelnen Gedichten zeichnen sich vor allen die Balladen aus, und unter diesen hat uns am meisten angesprochen the Fireking und the eve of St. John. Meisterhaft ist seine Uebersetung des Göthischen Erlkönigs. Obgleich fast wörtlich übersett, geht uns doch fast ein neues Leben in dieser geistreichen Uebertragung auf. Die englische Sprache hat noch so viele Borte, welche ben uns aus der edlen Sprache verbannt sind, die aber in ihrer Einfachheit ihren Begriff so anschaulich machen, daß, so zu sagen, das Dargestellte Fleisch und Bein erhält. The field of Waterloo ist wohl nur als ein Gelegenheitszaedicht anzuseben.

Bir glauben behaupten zu können, daß Scott in den Berfen unter allen englischen Dichtern zum höchsten Grade der Bollkommenheit gediehen ist. Bir kennen keinen, der so die Sprache
in seiner Gewalt hatte. Er versucht jedes Metrum, und, so weit
die englische Sprache dazu fähig ist, wird es ihm gelingen. Einzelne Lieder in Unapasten, auch reine dactplische Berse sinden
wir in der Lady. Vorzüglich glanzt er in dem alt englischen
dichtgereimten anapästischen Balladenmaße; aber auch die schönste
Harmonie ist in den vierfüßigen dichtgereimten Jamben, in
welchen seine Lady gedichtet ist. Dieses ruhig hinsließende Maß
entspricht so dem Charafter des Gedichtes, daß dieser mit je-

mem zerftort wird. Gelbst Byron erkennt gerade in diesem Maße Gcott's unerreichbare Vollendung. Gcott versteht es, den Sinn und Gedanken durch den Klang des Verses auszudrücken.

Seine Romane verdienen einzeln eine befondere Burdigung. Ihr Stelett zu geben, ware überfluffig. Unter den bis jest erfchienenen und ben und bekannten verdienen nach dem allgemeisnen lirtheil der Aftro log, Robin der Rothe und Iv anhoe vors

augliche Beachtung.

Guy Manuering ober der Astrolog schließt sich am nächsten ben romantischen Dichtungen an. Obgleich er am spätesten spielt, nach dem letten Auftreten der Stuarts, herrscht doch das Bunderbare in ihm vor. Der historische Hintergrund ist nur ganz in der Ferne und Privatbegebenheiten sind das Interessante Wir treffen auf echt poetische Züge und große Charaftere. Mog Marrilies, das Zigeunerweib, der Schleichhandler, der frohliche Herr Plendel, der originelle Sampson und so viele andere Gestalten voller Bahrheit und Kraft.

Rob Roy, ein echt Scottischer Hochlandsroman. Im hintergrunde ein vergeblicher Versuch der Stuarts und das gewichtige Zeitalter des kaum erlangten Gieges der Whig suber die Torys. Vor diesem ein Schleper aus hochlandischem Mebel; und aus diesem Nebel tritt der kühne Robin hervor, als Muster mannlicher Kraft und Gediegenheit, die hochherzige Diana Vernon und der vollendete Teufel Rasleigh. Dianas Vernon und geheimes Wirken mit einem Gegenstande ihres Hasses und ihrer Verachtung, ihr Seelenkampf zwischen Pflicht und Liebe bezeugt den größten Kenner des menschlischen Herzens im Dichter. Herr Jarvin ist eine interessantere Person als der eigentliche Lustigmacher Andres, der etwas frostig wiselt.

Ivanhoe, einer ber neuesten Romane, ist in die Zeit des Richard Lowen herz, und zwarnach England verlegt. Wir können dem Urtheile, welches ihn für den gelungensten Scott's ausgibt, nicht benstimmen. Er trägt alle Borzüge der andern Romane, dieselbe Bahrheit der Charaktere, die außerordentliche Treue in Schilderung der Sitten; aber er spielt nicht in Schottland, und hier muß Scott dichten, wenn sein poetischer Genius ihn anseuern soll. Wir möchten den Ivan hoe mehr als treue Schilderung jener Zeit in England, denn als kunstvollen Roman betrachten. Es ist zu bewundern, mit welchem Fleiße Scott sich auch in die englischen Alterthümer und in die Geschichte jener Zeit muß hineinstudirt haben; denn selbst Richard Lowe noberz erscheint nicht als der feurige, ritterliche Held, wie ihn die Lieder der alten Minstrels schildern, sondern getreu seinem ge-

fchichtlichen Charafter nach, wo er nicht mit fo fchimmernben Karben auftritt. Naturlich fonnte auch bier ber Kontraft der verschiedenen Bolfestamme nicht fehlen. Feindlich treten einander gegenüber auf Mormannen und Angelfachsen, ju welchen fich auch noch (d. h. feindlich) gesellen Juden, ja felber Garacenen.

Unverfennbar ift Ocott's Keder in einigen Bentragen gu Blackewood's Edinburgh magazine, welche trop ihrer Rurge doch von bochftem Intereffe find, und nicht unbeachtet und unüberfest bleiben follten. Es ift ju verwundern, weghalb Balter Scott, der fast in allen Romanen und Dichtungen den alten Rubm des Saufes Stuart verberrlicht, niemale das lette, fcon an fich fo bochft romantische, Unternehmen bes Rronpratenbenten Eduard jum historischen Sintergrunde feiner Dichtun. gen genommen bat.

Bir haben genauer den Charafter ber benden großen brittifchen Dichter ju betrachten versucht. Um Ochlug unferer Betrachtungen drangt sich uns unwillfürlich die Frage auf: Wober fommt es, daß feiner diefer, mit dem außerordentlichften Beifte ausgestatteten Dichter fich im bramatischen Fache, dem bochften in der Poefie, versucht hat? Gin Spotter fonnte Die Antwort geben: Beil zur Tragodie Noten und Unmerfungen nicht paffen, ohne welche doch fein englisches Gedicht erscheinen darf.

Willibald Alexis.

Art. IX. Mélanges de Littérature et de Critique, par M. Ch. Nodier, mis en ordre et publiés par Aléxandre Barginet, de Grenoble. Paris. 8. 1820. 2 Tomes.

Den der Anzeige eines fritifchen Blattes des Auslandes, welches, großentheils ohne umftandliche Auszuge, einen Ueberblich über verschiedene Erscheinungen der Literatur gibt, fann eine in das Einzelne gebende Beurtheilung, ju welcher die nothigen Daten fehlen wurden, nicht der Bwed fenn. lagt fich aus einer folchen Ochrift eine Charafteriftit bes gegenwartigen Standes der in den Rreis der Beurtheilung fallenden Kächer der Literatur entnehmen. Aus diesem Gesichtspunfte betrachtet, verdienet das gegenwartige Bert auch in Deutsch= land alle Aufmerffamfeit. Insbesondere führet dasselbe eine erfreuliche Ueberzeugung berben. Es ift nämlich dem Deutschen von je ber eigen gemefen, auch die Literatur des Auslands jum Gegenstande feiner ernften Forschungen zu machen, und, mas im Rache ber Wiffenschaften die Zeit wo immer hervorbringt, als ein Gemeinaut zu betrachten, bas er fich anzueignen, ja oft mit

mehr Liebe und Gorgfalt, als bas bem vaterlandischen Boden Entsproffene, zu pflegen, in fich Beruf fühlte. Gleiche Gefinnung hegte felten der Fremde gegen die hervorbringungen bes beutschen Genies, und man darf, ohne unbillig gu fenn, behaupten , bag deutsche Literatur im Auslande felten gebührend erfannt und gewürdiget worden. Roch feltener gewann fie einen in ben Berfen ber Literatur erfennbaren Ginfluß, und es ift nur ein Dem Deutschen gemachter Borwurf, frember Literatur, als einem mit zu reger Borliebe gewählten Mufter , fich fchnell anguschlie-Wenn fich aber Deutschland über die Difachtung feiner Beisteswerfe hinsichtlich einer Ration zu beflagen Urfache batte, fo maren es, was wohl Niemand bestreiten wird, die Aranzosen, gegen welche es diese Klage erheben fonnte. Demnach eine erfreuliche Erscheinung, in einem vorzüglich gelesenen fritischen Journale Franfreiche (benn die meiften von den in dem Werfe des herrn Rodier enthaltenen Auffagen find in bem Journal des Débats abgedruckt), nicht nur überhaupt eine Unerfennung der Berdienste Deutscher Literatur in den schonen Runften und Wiffenschaften, sondern felbst eine grundliche Kenntniß der vorzüglichsten Werte deutscher Dichtfunft im Gingelnen, ia sogar einen nicht geringen Ginfluß berfelben auf bas Urtheil über Runft und Biffenschaft zu finden. Klopftod's erhabene religiofe Dichtung ift, fo wie Gothes Iprifche Dichtungen und Schillers dramatische Werfe, Brn. Nobier Gegenstand nicht blos eines oberflächlichen Benfalls, fondern eines ernfteren Nachbenfens, und es zeigt fich in feinen Bergleichungen mit Berfen ber frangosischen Dichtfunft ein frener Blid, ber, nicht befangen von eigener Nationalitat, die fremde ju wurdigen versteht. Ohne Zweifel haben das Bert des Frau von Stael über Deutsch= land, und Ochlegele Leiftungen in Paris vorzüglich bagu bengetragen, ben Berfen deutscher Dichter in Kranfreich Gingang zu verschaffen, und das erftere ift in einem mehr anzeigenden als beurtheilenden Artifel des zwenten Bandes zur genauen Renntniß frangofischer Leser gebracht. Bir beben einige Artifel Diefer frititchen Unzeigen auszugsweife aus, modurch ber Charafter derfelben am deutlichsten fich zeigen wird.

Antigone, de M. P. S. Ballanche. Ben der Anzeige diefer in Profa geschriebenen Evopde wirft der Beurtheiler einige vor- läufige Fragen auf, welche er mit eben so vieler Frenmuthigkeit als Scharffinn beantwortet. Er halt es für sehr zweiselhaft, ob die franzosische Sprache je für das heldengedicht geeignet geweifen, da zahlreiche Versuche in dieser Dichtungsart, welche durch zwen bis dren Jahrhunderte gemacht wurden, kein Wert hervor-

brachten, welches felbft nur mit den mittelmäßigen Werfen alter und neuer Rlaffifer in diefer Dichtungbart fich vergleichen ließe. Gewiß ftimmt ihm Jeber in ber Bebauptung ben, daß nicht jebes Beitalter der Literatur gur Bervorbringung epijcher Bedichte geeignet ift. »Es ift nicht ichwer, fich ju überzeugen ,« fabrt er bemnach fort, »daß die frangofische Literatur vielleicht schon lange aus bem epifchen Beitalter getreten ift, daß fie vergebens den Rudtritt in dasselbe versuchen, und jest an eine wunderbare Ochopfung fich wagen wurde, welche ihrem Jugendalter verfagt mar. Das helbengebicht fordert von allen Dichtungsarten am meisten eine Keperlichkeit der Sprache, welche verschwindet, sobald jene Epoche überschritten ift, welche die Bildung derfelben von ihrer letten Vervollkommung scheidet. Gobald die flassische Zeit einer Mation vorüber ift, fucht man Erhabenheit überall umfonft, und Diefe flaffifche Zeit, einmal entschwunden, lagt fich nicht mehr er-Es lasten fich viele Meisterwerte nachweisen, welche die Runft in ihrer ersten Rindbeit bervorbrachte, und die der spaten Nachwelt jum Mufter dienten, aber feines aus der Zeit ihres Die griechische Literatur ichien unter ben Ptolemaern Alters. wieder aufzuleben, und doch ift die Alexandra des Entophron alles, mas die neuere griechische Schule der Iliade entgegen zu fegen hat. Die lateinische Literatur hat fich bis in die Beiten der Raifer verlangert; wer wurde es aber magen, Statius, und felbit Lufan, bem Birgil an die Seite ju fegen? Das Junglingsalter einer Literatur bezeichnet die Begeisterung, ihr Mannebalter der Geschmad; jenes glangt durch bas Genie, Diefes erregt durch die Bollendung im Einzelnen Bewunde= rung; felten bat eine Ration das Glud, einen Somer und Birgil nach einander bervor ju bringen, wie Italien den Sanger ber Bolle, und Jerufalem 6. Ferner icheint felbft in der frangofischen Geschichte der Reim zu einem Beldengedichte nicht zu liegen.a In Diefer Binficht konnen wir dem Berfaffer Dieses Artifels nicht benftimmen, da nicht leicht ein gludlicherer Stoff, ale ber von Boltaire mifbandelte ber Junafrau von Orleans ju finden mare. In Boltaires Benriade, dem gerühmtesten Seldengedichte der Franzosen, sieht er mit Recht blos eine in wohlflingende Berfe gefaßte und mit Pracht vorgetragene Geschichte, welcher aller Zauber ber Muse sehlt. vergleicht fie einem Tempel, ber nach den besten Mustern der Runft erbaut ift, aber leer fteht. Es fehlet darin blos die Gottbeit. Ueberzeugt , daß die frangofische Geschichte die Gattung Des Bundervollen, welche dem Beldengedichte ziemt, nicht befibe, mendete Renelon frinen Blid auf ein vorzugeweise epis

iches Reitalter, in bem die ersten Produfte bes Genies, die Iliade und Odpffee entstanden, und lieferte so in Profa ein Belbengedicht, welches fur eine wortliche Ueberfepung eines griedifchen gelten fonnte. Es fann aber daffelbe nicht als ein eigent= lich frangofisches Beldengebicht betrachtet werden; benn es ift griedischer Stoff, es find griechische Sitten, griechische Charaftere, Leidenschaften, und nur die Sprache ist französisch, und auch Fenelons Gyrache gleicht febr ber griechischen. Die fromme Ergebenbeit ber Untigone gegen ihren Bater und ihre Bruder bat mehr als einen Dichter begeistert. Sophofles fchrieb über die Beschichte bes Ded ipus und feines Saufes bren Tragodien. In der er= ften erfennet Dedip den Vatermord und die Blutschande, beren er schuldig geworden, und reift sich die Augen aus. zwenten erscheint Dedip, von Theben verbannt, blos von Untigone geleitet, flucht nochmals feiner Nachkommenschaft, und verschwindet auf wunderbare Beife in Gegenwart bes Thefeus. Diese zwente Tragodie bot dem fraftigen Pinsel des Brn. Du ci 8 große Schonheiten bar, und Br. Buillard, ber ihm nachfolgte, wußte die Entwickelung fo einsichtsvoll abzuändern, baß bas Stud, beffen Ratastrophe vielleicht fonft nicht Benfall gefunben hatte, fur die große Oper geeignet murde. Die britte Eragodie des Cophofles enthalt den Ochluß der Geschichte der Untigone. Untigone foll des Sungertodes fterben, weil fie Die legten Pflichten gegen ihren Bruder Polynices erfüllte. Die erdroffelt fich felbit mit ihrem Gurtel. Samon tobtet fich auf ihrer leiche, und ber Konigestamm von Theben ift vernichtet. Diese dren Tragodien scheinen die Fortsetung zweper verlorenen des Mefchylus gewesen zu fenn, welche, die eine unter bem Titel Lajus, die andere unter jenem der Ophinx, die Jugend bes Debipus umfaßten. Die Alten verftanden alfo allerdings, wie zu unferer Beit Englander und Deutsche, die Kunft, ein ganges heldengedicht in Sandlung ju feben. Die fieben Oberhaupter vor Theben des Meschnlus, und die Phonizierinnen des Euripides find wieder zwen Quellen, aus welchen herr Ballanche schöpfen mußte. Bende Tragodien haben benfelben Stoff, ben Rrieg von Theben, durch den Kampf und Tod ber benden Bruder beendet; nur glaubte fich Euripides nicht verpflichtet, den alten Ueberlieferungen, oder vielmehr den Erfindungen des Gophofles zu folgen. Die erfte merfwurdige Beranderung, welche Gr. Ballande in feinem Gedichte anbrachte, ift die in Sinficht der Ophing. Obaleich die Alten diefes Ungeheuer als ein inmbolisches Befen boberer Urt betrachtet haben mogen, so schildert es-doch die Geschichte des Dedipus

blos als ein ungewöhnliches fürchterliches Thier, welches befiegt und getobtet werden mußte. Br. Ballanche dagegen hutete fich, die Dazwischenfunft der Ophing ale eine blos materielle Erfcheinung zu behandeln, fondern verbreitete über diefelbe eine zauberische Fenerlichkeit, und verjungte baburch auf genialische Art ein altes Gemalde. Gine andere gelungene Menderung bezieht fich auf den Ort, wo, und die Umftande, unter denen Ded i= pus starb. Er läßt ihn auf dem Gipfel des Enthäron an demfelben Plate sterben, wo Lajus durch ihn umfam; hier ent= ichwindet er Untigonens Blide mabrend eines Gewitters, und fo rachen fich die Gotter an demfelben Orte, wo das Berbrechen verübt ward. Es ift überhaupt eine originelle Idee des Dichters, der gangen Geschichte der Antigone, ohne Beranderung des Materiellen der Thatfachen eine andere moralische Grundlage zu geben, und an die Stelle des Wunderbaren einer befonderen Religion ein gemeinsames Menschengefühl, eine Urt driftlicher Borfebung ju ftellen. Die Geschichte der Kamilie des De dipus. ift mit dem Spfteme des Fatums fo innig verbunden, daß fie gleichsam den Beweis deffelben bildet, und nur ju diesem 3mede in den griechischen Mythus eingeflochten worden zu sepn scheinet. In dem Gedichte des Brn. Ballanche tritt aber an die Stelle der blinden Nothwendigkeit eine gottliche Gerechtigkeit, und Un= tigone, den unbeugsamen Befegen des Fatums und der Serrschaft physischer Gottheiten entzogen, und in die Ophare einer Religion von der höchsten Zartheit verfest, welche Liebe gegen Aeltern, Entsagung und glaubiges Soffen lehret, erscheinet dem Berfaffer diefer fritischen Unzeige als ein dem Christenthum gebührender Tribut, weit mehr als ein an der Mythologie verübter Bir fonnen, wenn gleich nur durch Diese Anzeige mit bem Gedichte des Brn. Ballanche befannt, diefer Idee deffelben nicht gleichen Benfall zollen. Das Nationale in antifen Dichtungen, fo wie das Eigenthumliche des Mythus verdient unferes Erachtens eine gewiffe Achtung, welche jebe folche, in das innerste Leben des Gedichtes eingreifende Beranderung verbietet. Fande Br. Ballanche Nachahmer, so wurde ein frenlich vergebliches Bestreben offenfundig werden, das Untife aus antifen Werfen der Dichtung zu verzilgen, und diefelben auf diefe Weife in ihrer Befenheit aufzubeben. Gine Menderung, welcher wir gleichen Benfall, wie der Berfaffer diefer Unzeige, zollen muffen, ift diefe, daß der begeisterte Tirefias, ein Greis, blind, wie Dedipus, geleitet von feiner Tochter Daphne, wie jener von Untigone, in der foniglichen Burg Priams, fur; nach dem Raube der Selena, turg vor bem Musbruche des Krieges

zwischen Griech en land und Troja, Un tigon en & Geschichte In diefer Stadt, welche fo großem Unglude entgegen gebt, ergablt er bie Unfalle ber Stadt bes Umpbion, und bes Stammes Des Labbafus. Die Aehnlichfeit Des burch Alter und Unglud gebeugten Gebers mit dem Selden, deffen Unglud er ergablt, Die Rindebliebe ber Beldenjungfrau, in feiner eigenen Sochter erneut bargestellt, bas Unglud einer einft machtigen Ctabt, in Diefer vorgetragen, über welche gleiches Unglud bereinbrechen foll, Eirefias prophetifcher Blid, der fur bas Saus Priams gleiches Schicfal gewahrt, wie für jenes des Lajus, Die Ochilderung Diefer entschwundenen Große, an Die Geite gestellt einer Große, welche zu entschwinden beginnt; dieses ganze Gemalbe, entworfen vor einer Berfammlung von Konigen, benen ein nahes und fo tragisches Ende bevorsteht, dieß alles find Umstande, eben so zweckmaßig als rührend erfunden und zusammen gestellt. Gie feben zugleich ben Dichter in ben Stand, Die Leper zuweilen in Daphnens Sande zu geben, wenn minder fchmergliche Ereigniffe und minder trube Borftellungen eine fanfteres Saitenspiel fordern, und so der Monotonie, einem so gewöhnli-

chen Rebler epischer Erzählungen, zu begegnen.

Hamlet, de Ducis. Das englische Theater ift burch bas in vielen Beziehungen vortreffliche Werf bes herrn von Och legel ein vorzüglicher Gegenstand gelehrter Untersuchungen in Franfreich geworden. Voltaire hatte in seinen Beurtheilungen Shafefpearen fo behandelt, als ob er batte fur Frangosen schreiben muffen , ale ob die frangofische Literatur das Mufter für jede mare. Ja er that noch mehr, er verzerrte ins lacherliche manches in den englischen Tragodien, was nicht blos das Bolf, fondern auch der gebildete Theil der englischen Mation erhaben fand, und mas feit zwen Jahrhunder= ten den Ruhm der englischen Bubne bildete. Sam let ift unter Shafefpeares Tragodien jene, welche Boltaire am meiften mißhandelte, und welche vielleicht für die frangofische Bubne, am wenigsten fich eignete. Die Triebfebern Diefer Tragodie find bem dramatischen Onfteme ber Frangofen fremder, ale Die irgend einer andern deffelben Dichters. Gie erhalt ihren hauptfachlichften Effett durch ein nationales Rolorit, wovon bem frangofischen Dichter faum einiges ju entlehnen erlaubt ift; Alles in Diefer Tragodie tragt das Geprage einer großartigen Beit, in welcher aber jum Theil Aberglaube und Unfultur herrscht; Die Ginbilbungsfraft, wider Billen in diefe ferne Beit verfest, überlagt sich allen Täuschungen und allen Träumen. Die haupttriebfeder bes Studes, welche bas Gange in Bewegung fest, fann bie

ftrenge Prufung ber Vernunft nicht burchgebends aushalten ; man laßt fie aber ju, weil ihre Eriften; bem Bufchauer mahrnehmbar gemacht ift, und weil unfere Organe, leichter zu verführen, als unfer Urtheil, die Taufchung nicht zu beben vermogen. Ducis machte in Sinficht berfelben eine mefentliche Menderung. Samlet, der feinen Bater im Traume zu feben geglaubt, wird von der gehabten Erscheinung auch machend verfolgt. Gein Berftand ift vom Schmerze zerruttet; ein fchrecklicher Betrug fann ibn taufchen; und erfubre man nicht durch die Konigin das Berbrechen, fo batte man bas Recht, an ber Existenz besselben gu In der englischen Tragodie wird der Buschauer mit demaweifelnfelben nicht durch die Königin, und nicht burch Samlets Berbacht befannt, in flarer, unwiderstehlicher, furchtbarer Unschauung ftebt es vor ibm. Der Beift erbebt fich jede Macht in den Borballen des Pallastes, durchschreitet fie achzend, und der Buschauer fieht mit eigenem Auge die Erscheinung Diefes einen Racher fordernden Konigs. Boltaire, welcher Chake fpear fo ftrenge tadelt, bat jedoch diefelbe Triebfeder gebraucht, nur mit weniger Blude. Die Stimme bes Minus ift lacherlich, denn eine Stimme, welche aus der Kouliffe bervor tont, bat, fie mag was immer und wie immer verfünden, nichts Tragisches an fich. Dagegen wird der Auschauer von unwidersteblichem Schauder ergriffen, beom Unblide bes Todten, ber, bededt mit dem Moder Des Grabes, furchtbar achzend Die Macht durchschreitet, Berbrechen enthüllt, gegen welche Die Matur fich emport, und feinem Sohne ruft. Und Diefe Person erscheint nicht blos einen Augenblich; ber Bufchauer fieht, bort, furchtet fie überall, und fie verbreitet über die gange Tragodie eine traurige Fenerlichfeit. Charafter ber Koniginn ift gerreißend; Samlete Bahnfinn, der fonderbarfte, den ein Dichter je schilderte, verfest die Geele über die Grangen der befannten Belt. Geine Sprache ift ernft, geheimnifvoll, und fast weihungevoll. Michte endlich lagt fich mit dem Bahnfinne Opheliens vergleichen. Das Schicksal Diefes Madchens ift fcon bann, als fie fich felbst noch fur aludlich balt, berggerreißend. Samlets Berg, vom Ochmerze abgestumpft, erwiedert nur widerstrebend die Gefühle des ibrigen; er liebt nichts als feinen Ochmerz und feine Berzweiflung. Aber Ophelia, durch die Sand des Geliebten ihres Baters beraubt, ploblich gezwungen, den Boffnungen auf Lebensglud, ju melchem fie berufen ift , ju entfagen , wie fie erfcheinet , irren Gin: nes, benm Leichengeprange ihres Batere fich mit bem Brautfranze schmudend, und Freudenlieder singend, dieß ift eine ber Auf dem englischen pathetischsten Erfindungen der Dichtfunft. Theater bricht ben Opheliens Lachen Jedermann in Thranen

aus. Die Ecene ber Lodtengraber , welche Boltaire mit einer Art von Sartnadigfeit als lacherlich darzustellen fuchte, tragt boch bas unverfennbare Geprage von Genie. Die fann fremdartig icheinen, aber fie bat innere Konfequeng, und in ber Must führung eine Kraft , welche bis gur Erhabenheit fteigt. Gie ift ein Solbein oder ein Rembrand in der Gallerie des Dichel Ungelo. Unter Die Menderungen in ber Unordnung Diefer Eraabbie, welche Br. Du cie fur nothia bielt, um ibr Eingang auf Der frangofifchen Bubne gu verschaffen, ift die Bermandlung bes Trauerspiels, welches Samlet vor feiner Mutter aufführen last, in eine Erzählung des Morceftes, eine der merfwürdig-Unferes Erachtens verdient das Bemühen, Meisterwerte Durch Berftorung ihrer Wefenheit fur Die Bedurfniffe einer befonberen Bubne, und für ben Geschmack einer bestimmten Ration und Zeit einzurichten, wenigen Dant. Es ift weit beffer, Bortreffliches, wofür der Ginn noch nicht erwacht ift, ungenoffen gu laffen, ale Diefes Bortreffliche burch Umstaltung aufzuheben, und fich mit dem Babne ju taufchen, einen für das felbstzerftorte

Runftwert empfanglichen Ginn zu haben.

La Rançon de Duguesclin; par M. Arnault. Das bisto. rifche Luftfpiel ift eine den Alten unbefannte Dichtungeart, deren Erfinder vielleicht Englander und Deutsche find. Biele von Chafefpeares Studen find in der That Gefchichten in dramatischer Korm. Er feste daben blos die Erzählung in Sandlung, ftellte die Birfungen ihren Urfachen jur Geite, und erflarte Die Begebenheiten durch die Leidenschaften, aus denen fie bervorgin-Diese Art, Geschichte zu schreiben, ift mabrhaft philosophisch; fie hat auch noch ben Vortheil, popular zu fenn, und das Gemuth für große Nationalerinnerungen aufzuregen. Man darf vielleicht behaupten, daß Shakefpeares historisches Theater machtiger und gludlicher auf den Gemeingeift ber Englander einwirfte, als ihre Politik. Ein Mufter historischer Luftspiele ift Gothes Drama Gos von Berlichingen mit der eifernen Bog war ber Belb einer heroifch - romantischen Beit, beren Spuren Die Phantafie begierig auffucht. Es war bieg bas Beitalter ber burgerlichen Kriege in Deutschland, bas Beitalter, in dem das erloschende Lebenspftem feinen vergeblichen Rampf gegen die Macht der Raifer ju Ende fampfte. Die Schloffer der Edlen waren Keften, von bewaffneten Leibeigenen bevolfert, welche nur ein gegebenes Zeichen ibres Beren erwarteten, um über die Befitungen ihrer Rachbarn gerftorend bergufallen. Die Rlofter, in einer befferen Beit gur Bufluchtoftatte bes Unglude bestimmt, waren nun Sammelplate geworben, in denen mußige Monche ben Panzer unter bem Klosterfleide verbargen.

Ben den Großen war unter blutigen Kampfen wilde Robbeit gum Charafter geworden, und Sinterlift erfette benm Ochwachen ben Abgang der Krafte. Das Bolf felbft, durch diefe großen öffentlichen Sturme umbergetrieben, nahm einen Charafter an, ber in ber Gefchichte zwar Intereffe und Gewicht bat, aber in ber Birflichfeit theuer zu fteben fam. Es batte erhobte Gefühle und beftige Leidenschaften, welche wohl oft jum Rubme, felten aber zum Glude führen. Ueber Diesem heftig bewegten Schauplage schwebte eine ernfte Religion, ftrenge Borurtheile, und furchtbare Ginrichtungen. Diefe Beit nun ift der Gegenstand von Gothes Drama. Er hat feinen Bug derfelben außer Ucht gelagen, er hat fie mit den fraftigften Karben feiner farten Phantafte ausgestattet, und fie feinem Baterlande gezeigt, fo groß und fo ungestaltet fie mar. Die Ausführung eines folchen Werfes war ohne Genie nicht möglich. Uber auch bas größte Genie wurde nicht hinreichen jur Ausführung, wenn es in ber Babt ber Mittel beschränft, und burch Regeln eingeengt ift. Shafefpeare und Gothe eine große Epoche der Geschichte barftellen wollten, fo befchrantte fie nichts in der Darftellung. niemand magte es, einen Kreis um fie zu ziehen, und ihnen zu verbieten, denfelben zu überschreiten, wenn fie nicht lacherlich und ausschweifend scheinen wollten. Der beutsche und der englifche Dichter umfaffen mit Frenheit den gangen Raum, den ihr Plan fordert, es erweitert fich der Schauplas, es verlangert fich die Zeit; das Jahrhundert, das fie darftellen, gehort ihnen gang, und die Aufeinanderfolge ihrer Ocenen ift eine lange Gallerie von Lagen, Monaten, Jahren. Der Geift, durch Diefe Urt von Laufchung fortgezogen, ift nicht im Stande, fich gegen den Brrthum zu vermahren, und pflichtet, ohne es felbit zu gewahren, dem Zauberer ben, der ihn hinreißt. Ohne die in Kranfreich ängstlich beobachteten Regeln der alten Klassifer ju verlegen, halt Gr. Dobier es für unmöglich, Diefes biftorische Luffpiel in Kranfreich einzuführen. Will man aber Diefen Berfuch magen, fo barf es nicht gur Salfte gefcheben. Man mußte das historische Lustspiel bilden, wie es die Alten ohne Zweifel gebildet haben murben, fren von allem Zwange, und dieß Unternehmen fordert ein großes Talent. Der Verfasser ber Rançon de Duguesclin erwecte baber große hoffnungen. Er entsprach aber denfelben nicht. Er führte die neue Idee gang nach den gewöhnlichen Theaterformen aus, und ftatt in einer weit verbreiteten Sandlung die Sitten mit fuhnen Pinfelstrichen zu malen, entwarf er sie furchtsam in fleinen Gesprächen, welche weber Abel noch Interesse haben. Auch ift bas Gemalde der Sitten in Arnaults Drama dasjenige, was am ungunftigften

aufgenommen wurde. Wenn der Verfaffer, welcher Shafes fpeare jum Gegenstande feines Ctudiums gemacht ju baben fcheint, untersuchen will, wodurch Chafefpeare Umftande. Die bas frangofische Publitum findisch und gemein fand, fo angiebend zu machen verstand, fo wird er finden, daß es dadurch geschah, daß diefe Umstände ben Ohatefpeare nur eine fcwache Rugabe zu einem ungeheuren Gemalbe, baß fie ein leichter Dinfelftrich find, ber die fraftigen Buge und die ftarfen erhabenen Linten, benen er gegenüber fleht, heraushebt. Die größten Meifter haben folche Mittel oft mit Glud angewendet, aber mit welch' feltener Alugheit thaten fie es? 3m Abendmable bes Lenar bo ba Binci bat Judas durch eine falfche Bewegung bas Salgfaß umgeworfen , und niemand findet Diefes lacherlich. Dan vermindere aber die Bichtigkeit ber Saupthandlung, und man vermehre umgefehrt die Bichtigfeit diefer Episode, und man fann nichts Erbarmlicheres finden. Das Luftspiel, schließt Gr. Mo-Dier Diefen mehrentheils mit feinen eignen Borten bier mitgetheilten Artifel, hat, wie jede Runft, feine auf einander folgenben Zeitalter; bas lette ift für den gangen gebildeten Cheil bes frangofifchen Boltes ichon lange eingetreten.

De l'Allemagne, par Madame de Stael. Die Aufmertfamfeit, welche in Franfreich das Werf der Frau von Stael über Deutfchland erregte, und die fich dadurch am deutlichften offenbarte, daß es nun schon die funfte Auflage erlebte, bewähret felbst schon ben in Kranfreich erwachten Ginn für deutsche Literatur, und ber Artifel, aus welchem wir bier einiges ausbeben, erhobt noch die Kraft dieses Beweises. Er war im Journal des Débats, einer der gelesensten sowohl literarischen als politischen Beitfchriften Franfreiche, abgedruckt. »Es ift, fagt der Berfaffer deffelben, von großem Ruben fur uns, die Literatur unferer Nachbarn genau zu fennen, felbft wenn fie mit den ewigen Regeln des Schönen im vollkommenen Biderspruche ware, was icdoch nicht möglich ist; denn die Organisation der Bölfer ist nicht fo febr von einander verschieden, daß fie nicht in gewiffen Grundideen mit einander übereinkommen follten. Unstreitig findet felbst ber strengste Gefchmad in ben romantischen Schriftstellern einen reichen Schat, und unfere Sprache ift zu bem Grade von Reife gelangt, daß fie neue Quellen bes Reichthums nicht mehr verschmaben barf. Wir beben aus den einzelnen Beurtheilungen ber vorzüglichsten Manner der deutschen Literatur Giniges aus. Der Benname, Deutschlands Boltaire, den Bieland in Europa erhielt, fagt Br. Robier, shatte mich gegen feine glangende Universalitat eingenommen; bas Benie in feiner gangen Große ift nicht fo univerfell, es ift eine und originell.

Woltaire, ber biefes wohl einfah, und felbst sagte, batte sich in feinen eigenen literarischen Unfpruchen mehr gemäßigt, wenn er blos das haupt einer Literatur gewefen mare; er mar aber Saupt einer Parten, und, um einen beut ju Lage gewohnlichen Ausbrud ju gebrauchen, Saupt eines gangen Jahrhunderts: alles konnte feinen Entwurfen dienen, und er verfchmabte nichts. Bieland hat feine Ochüler in politischer Philosophie gebildet, und Frau v. Stael halt es für munfchenswerth, daß er auch ale Literator feine gebildet batte. Der Mame Klopftod wect Die edelften und ichonften Erinnerungen. Diltons und Doungs literarische Ochule fing gerade an, entscheidenden Einfluß auf die deutsche Literatur ju gewinnen; da lieh er der deutschen Duse Borte, und er that es mit unbestrittenem Glude. Rlopftod's erfte Berfe grundeten jene neue Ochule, deren Bierde er fpater wurde. 3men große Bedanfen, in ichonen Geelen barmonifch mit einander verbunden, erfüllten feine gange Seele, und fein ganges Leben weihte er bem Befingen des Baterlandes und der Religion. Leibenschaftlich die Frenheit liebend, fenerte er fie in der Entfernung, ale die Sturmglode der frangofischen Revolution fie ber Welt verfundete, und fo, wie auch Alfieri und Schiller es gethan, nahm er feine Buldigung jurud, ale er ftatt ber Bottin eine Furie fand. Die Roligion, welche nie bas ihr vertrauende Berg taufcht, blieb ihm getreuer in feinen letten Mugenbliden; fie troftete ibn auf bem Lodtenbette, und noch im Berfcheiden ftammelte er feine Berfe über den Tod Mariens, der Ochwester Marthas und Lagarus, welche den Tod des Gerechten malen. Die Deffiade ift ein unferen literarischen Onftemen fo fremdes Bert, daß man felten lefer findet, welche es ju fchagen verfteben. Die Ibeen in diesem Werte sind aus einer ganz neuen, über das Menschliche erhabenen Region genommen, man athmet da nur die Dufte des himmels, man vernimmt nur die Melodie ber englischen hnmnen; es ist die Poesie des himmels, und Frau v. Stael fagt vortrefflich, daß fie am meiften fur Auferstandene geeignet ift. Um Klopstocks Berdienst zu bewundern, wie es bewundert zu werden verdient, bedarf man eine Art von Genie, man braucht dazu Glauben und Liebe. Man muß ihm folgen durch alle Raume, die seine Duse durchfliegt, oder ibn gang verlaffen. Gothe, mit einer gleich glanzenden Phantafie, aber mit einer vielleicht umfaffendern und mannigfaltigern Erfindungefraft, dringt nicht weniger tief in das Reich des Idealen, verläßt aber doch nie die Erde; in dem bochften Schwunge feiner Begeifterung vergift er nie, daß er Mensch ift, und macht fich jeder Menschennatur ver-

fiandlich. Aloufto d's leper lagt nur des Seiligthums wurdige Tone erklingen, deren himmlische Harmonie die groben Ginne der Menge nicht berührt; Die Leper Gothes bat nur Tone, Die Bebem verftandlich find, jede Leidenschaft und auch alles, was bas Leben Cleines und Erbarmliches in fich faßt, ausdrucken; mit Rlopftod freift man das irdische Leben ab, mit Gothe fühlt man es erhobt; jener bat unferem Soffen, Diefer unferen Befub-Ien die Grenzen gesett. Klopftod ift ein Geift, Der und Die gange intelleftuelle Welt auffchloß, Gothe ein Bauberer, Det Die gange physische Belt feinen Bundern unterwirft. ungeheuren Rreife unferer Gedanten entgeht Gothe nichts; tein Schriftsteller in Dentschland bat fanfte und erhabene Gefühle meisterhafter ausgedrückt. Geine flüchtigen Dichtungen berühren wunderbar und mit einer Urt von Zauberfraft Die Phantaffe; in feinem Germann und Dorothea bat er die Unschuld einer neuen Belt, und die gange antife Ginfalt ber Dichtung Ueberlaßt er fich der Dacht ber Leidenschaft, wie in feinem Grafen Egmont ober im Berther, fo ergreift er ben erschütterten Leser, und reißt ihn unwiderstehlich mit sich fort. Wirft er feinen Blid auf die Vergangenheit, um ba Gemalbe aufzusuchen, fo thut er es mit der Dacht jener Pothoniffa, Die Die Lobten erwecte. Er belebt ben Grabesmoder eines gangen Bolfes; fein Gog von Berlichingen ift Geschichte, Roman, Drama, Seldengebicht eines gangen Jahrhunderts. Frau v. Stael vergleicht feine 3 phigenie und feinen Saffo Statuen pon Marmor, welche durch die Ochonbeit der Formen, und den Glang des Marmore in Erstaunen feben, benen aber Beweaung und Barme fehlt. Zuweilen fcwingt er fich über Die Grengen des Menschenschickfals binaus in eine Welt, die er felbft erfchaffen. Gein gauft ift einer Diefer erschutternden Traume, es ist die Tragodie der Vervollkommungsfähigkeit. Gothes Einfluß auf die Literatur feines Baterlandes ift durch eine Bauberfraft der öffentlichen Meinung begrundet, Daffelbe gilt von Ochiller, welchen wir mehr durch seinen Ruf, ale durch seine Odriften fennen. Franfreich bat feit bem ungludlichen 30belle, für welchen man das Opfer des Boches erneuerte, fein Benfpiel einer folden Verehrung. Worzuglich findet man fich in Diesem Artifel durch den wahrhaft dichterischen Ginn angezogen, mit welchem der Berfaffer beffelben Gothes fleinere Gedichte, feine Romangen, und Burgers Balladen auffaßte. len seine umftandliche Darstellung des Inhaltes der vorzüglichsten Dichtungen Diefer Urt nicht wiederholen, weil wir unsere Lefer damit binlanglich befannt glauben; wir find aber mit dem Berfasser diefes Auffapes überzeugt, daß die Empfänglichfeit für die hoben Schönheiten biefer Iprisch romantischen Dichtungen der Deutschen wenn sie in Franfre ich allgemeiner geworden fepn wird, nur vortheilhaft auf die französische Literatur eine wirken könne.

Art. A. Amalthea, ober Mufeum ber Aunstmythologie und bilblichen Alterthumskunde, im Berein mit mehreren Freunden des Alterthums. Herausgegeben von C. A. Bottiger. Erster Band, mit 6 Aupfertafeln. Leipzig bey Golden, 1821. XLIV und 366 S.

Allen Freunden ber Aunst und des Alterthums muß dieses Unternehmen willsommen senn, sowohl der Mitarbeiter wegen, die sich zu demselben vereinigen, wie um der Gegenstände willen, die es zu verfolgen verspricht. Wir lassen aber Zweck und Anordnung der Zeitschrift überhaupt, und beyder Darstellung in dem erschienenen ersten Bande unberührt; denn theils wird beydes den Aunstfreunden schon zur Genüge befannt senn, theils wünschen wir uns sogleich zu den Gegenständen selbst zu wenden, deren Betrachtung den allgemeinen Abris dessen entbehrlich macht, was Herr Bottisger in dieser ersten Gabe dargeboten hat, und worüber er sich im Vorbericht ausläßt.

1. Um althe a ober ber fretenfische Beus als Säugling, vom Herausgeber, ist ein theils zur Erklärung des Titelkupfere bestimmter Auffah, theils hangt er mit des orn. Berausgebere Absicht, Die Borftellungen vom Beus ausführlich zu entwickeln, zusammen. Er findet es angemeffen, Die Beitschrift bamit anzufangen, und wenn er ben Rreis ber Kabeln vom fretensischen Beus mablt; fo ift ber Umftand, wie ber junge Gott auf dem fretischen Gilande von der Biege Umalthea, welche zugleich auf die Zeitschrift finnbildlich hindeuten foll, ernahrt worden, nicht ohne allen Ginfluß auf biefe Babl. uns moge fie zur Veranlaffung bienen, bas weiter zu verfolgen, was der Berr Verfaffer hochst erwunscht und gludlich auf die Bahn bringt. Bir fangen benm Mamen ber berühmten Biege, und der Bedeutung Diefes Wortes an. herr Bottiger erwähnt S. 18 in einer Mote des Miderstandes, welchen baffelbe den Bemubungen derienigen Philologen bisher leistete, welche beffen Erflarung versucht baben, und hofft, ein Ranne ober Gidler werde vielleicht die Ableitung aus dem Orient entdecken. wir nun unfere Bermuthungen bierüber mittheilen wollen, fo muffen wir juvorderft andeuten, wie wir von jenen Gpracherflarungen überhaupt benfen, welche in den Borten einen Aufschluß über bie Oache finden wollen.

Buvorderst gebort, wenn man die Borte als Quelle der Erkenntnif benüten will, die Unnahme dazu, daß die Sprache mebr fen, benn eine Unsammlung von Beichen fur die Begriffe und Begenftande, welche fich nach einer dem forschenden Ceifte wieder fichtbar werdenden Regel, die wir Grammatik nennen, gebildet Es muß den Borten, außerdem daß fie jener Regel unterworfen find, noch eine befondere Natur, eine gleichsam nur ihnen angehörige Geele bengelegt werden, deren Ausbrud, wenn auch nicht auf eine gleiche, boch auf eine abnliche Urt in ihr Meuferes mit überzugeben bat , wie es ben allem Bildlichen ber gall ift. Schon baburch wird, wie es ben allem Gingelnen fich wirflich alfo verhalt, jedes Gingelne ein Dehrfaches. Der menschliche Geift faßt es aber bald als diefe Einheit, bald als eine Einheit anderer Urt auf. Zulest kann benn auch wohl wieder die gemeinschaftliche Einheit gefucht werden.

Unechtes, vollkommene und mangelhafte Borte. Als erstere mögen die voran zu stellen seyn, die mehr sind wie bezeichnend, die den Begriff und das Besen der Sache so vollständig enthalten, daß sie, gleich den Ideen des Plato, zugleich övra genannt werden können. Als lettere möchten den niedrigsten Rang die einnehmen, deren Entstehen zufällig und willkurlich von irgend einem sich darbietenden Anlaß entlehnt war. Dazwischen liegen nun wohl die mannigsaltigsten Abstufungen. So enthalt der Schah der verschiedenen Sprachen gewiß Borte, welche die vielfeitigsten Beziehungen und Wahrheiten auf eine Weise enthalten, die jene wieder auszusinden gestattet. Andern Sprachen aber können solche Borte auch gänzlich sehlen. Ferner sind Worte denkstar, die nur Einiges, andere, die Unvollsommenes, endlich selbst

folche, die Widersprechendes enthalten. Dieß erschwert die Bemühungen des Sprachdeutens. Nach und nach erst fann durch Unterscheidung, Zerlegung und Wiedervereinigung Licht und Seele in die Kunde von dem Ursprung der Worte und ihrer Bedeutung

Bie überall, fo gibt es auch in ber Sprache Echtes und

gebracht werden.

Das Bort Amalthe a zum Bepfpiel, wenn es mit he fychius von auadever, ernahren, abgeleitet wird, gibt einen trefflichen Sinn. Bas scheint paffender, als daß die Ziege die Ernahrerin genannt wird. Betrachtet man die Sache aber genauer, so ergibt sich bald, daß viel andere Thiere eben so, vielleicht selbst mit mehrerem Recht so bezeichnet werden konnten. Ohnehin heißt die Ziege eigentlich als, und wenn man dieß Bort mit dem fast gleichen als, welches eine schnelle gewaltsame Bewegung, impetus, dann Sturm ausdrückt, zusammen stellt, so scheint es eine dem Charafter der Ziege sehr anpassende Beuen-

nung zu geben. Daber fann bas Wort Amalthea als nomen proprium erft ber befannten fretenfifchen Biege, und zwar mit einer abweichenden Bedeutung gegeben fenn, wie denn auch Im althea von Ginigen für die Lochter bes fretenfischen Konigs De-Liffus, von Undern für eine Lochter der Sonne erklart wird. So mare denn das Bort auadsever felbst noch immer unerörtett gelaffen, wenigstens bliebe die bavon bergeleitete Benennung febr bedeutungelos. Mehr für sich hat die Derivation von auadantos. unerweichlich, fest. Gie entsprache bem bistorisch = topischen Inhalt der gabel nicht nur, sondern, was noch mehr ift, und was wir erweislich ju machen versuchen wollen, ber 3dee überhaupt, welche dem Entsteben der Unbetung bes Beus auf Rreta jum Grunde lag. Dennoch werden wir felbft noch dem Bort eine gang andere Bedeutung beplegen, auch noch eine andere Ableitung un-Buvor wollen wir zu zeigen verfuchen, wie und modurch die gottliche Verebrung des Reus fo entsteben mußte, wie fie fich auf der Infel Kreta gebildet.

Bollftandig laßt fich der Urfprung berfelben nur aus ber Ge-fammtheit der Mythen von Beus darthun. Aber auffallend ift die innere Korrespondenz, welche fie fammtlich ausdrucken, und

hierüber einige Andeutungen in der Rurge.

Sind gleich der bodonaische und der fretensische Beus einer Seite nach sehr verschieden, so drudt sich doch in benden der Dunft aus, mit welchem bas Berlaffen eines fruberen Rultus anhebt, fo fern jener frubere Buftand, mit diefem neuern Bort richtig bezeichnet wird. Ben jeder biefer neuen Gottesverehrungen entstehet das Berlaffen aus einem andern Unlag, ben jedem wird Beift und Form bes Rultus ein anderer. Das Element nun, aus welchem Diefer neue Gottesbienft auf doppelte Beife ausscheidet, ift jene Totalitat im gangen Befen, der dem Urlande angeborig gewesenen Bolfer, Die, wenn fie einmal allgemein charafterifirt werden follen, das Merkmal eines innigen theogonischen und fosmogonischen Rusammenbangs behaupten. Das Gottliche war in einem der verschiedenen Beltalter nicht aus dem Daturlichen ausgeschieden, war vielleicht noch nicht in jene Borrudung bes Bleichgewichts gerathen, mit welcher ber Begriff bes Göttlichen und der des Maturlichen in der erften Gonderung, jeder für fich und einzeln, hervor treten. Cobald dief aber gefcheben, fonnte ein mehreres ober minderes Ueberwiegen bald bes Einen bald des Anderen nicht ausbleiben, bierdurch aber ungte Rampf entfteben. Sier fiegte das Pringip der Gottheit, dort das Diefe Rampfe veranlaften Ocheidungen , lettere der Matur. Die ersten Bolferabtheilungen, und aus benen erfolgten bann ben junehmender Bevolferung Zuswanderungen vom Urlande. Da

nicht von diesen hier eigentlich die Rede fenn soll, so erinnern wir nur an einige derselben, und zwar an solche, die uns in Beziehung auf die griechische Götterlehre wichtig, und an solche, die und unwichtig sind in dieser Beziehung. Bu den letztern rechnen wir benspielsweise, als ihrem Prinzip nach denen, die auf Griechenland einwirkten, ganz entgegen gesetzt, die der Juden und die der Inder. Bu den ben der Betrachtung Griechen lands befonders wichtigen, die der Aegypter und die der Phonizier.

Bir verschieben es noch, angugeben, worin jede Diefer benben neuen Bolfsgesammtheiten mit einander übereinstimmen, und morin fie von einander abweichen, erflaren aber, daß bende einen Einfluß auf die Bevolferung Griechenlands, auf die Religion der Griechen, mithin auf das gange Befen der Mpthologie ausgeübt baben. Bir treffen aber nun auf einen Umftand, über den wir une bier nicht vollfommen flar machen fonnen, auch nicht su entscheiden brauchen, weil er nur ber Erwahnung bedarf, um unfre Unficht in ihrem Rusammenbang anschaulich zu machen; benn ftrenge gebort er nicht bieber. Es haben namlich theils mit benfelben Auswanderungen jugleich , welche Die Bevolferung Meanptens gur Rolge batten, theils fpaterbin und abgezweigt von diefer, andere Statt gefunden nach Nordoften und nach Nordwesten, und zwar zu Cande. War namlich der gemeinsame materielle Unlag gu den Muswanderungen überhand nehmende Bevolferung, to gefellte fich ibm ein zwentes doppelt verschiedenes Motiv anderer Art ben; ber eine Theil fuchte Sandel und Frepbeit, ber andere fuchte land und Erhaltung der von ihm als mabr und beilig anerfannten Religion und Priefter. Lettere theilten fich vielleicht wieder in Landbauer und hirtenstämme. finden wir Auswanderungen ju Baffer und ju Cande, um den Sandel und Erwerb, und um den von der Gottheit geweihten priefterlich in Befit genommenen Boben. In den Stammen, welche im lettern Ginne auszogen, ftarb der Gedanfe nicht gang aus, Gott und die Erde fen urfprunglich eins gewesen, Simmel und Erde habe fich nur geschieden, der Mensch aber gebore benden an, fie fenen ibm Bater und Mutter, er durfe fie nie verlaffen, fich nicht von ihnen trennen. Sang treu blieben die Megnyter Diefem Glauben nicht, wie fich ben anderer Beranlaffung gei-Dieß fann Urfach gewesen fenn, daß durch Trennung gen von ihnen die weiteren Wanderungen mehr berauf nach Nordoften und Mordwesten begannen; aber es ift auch möglich, daß mit ihnen zugleich Emigrationen aus dem Cande Diefen Beg In diesen Wanderungen, Die auch wohl wieder eine Maffe von Sandelnden und Krepen absetten, oder denen fich eine folche Klasse schon auschloß, war das Prinzip der alten Religion

in der engen Berbindung mit der Ratur, bas vorwaltende geblieben. 3br Opmbol ift überall die Eiche dous. Bon diefen glauben wir nun ichreibt fich eine ju Cande aus Statt gefundene nordliche Bevolferung ber, Die fich rechts dem Rheine gehalten bat, und die von Morden ber auch in Griechenland und 3tatien eingedrungen ift. Diefer gebort j. B. ber bobonaifche Beus Die Giche und die Laube find zu charafteristisch als Onmbole ber Beimat, Die im Grund und Boden felbit beilig geehrt wird. Ueberall ift demnach in dem bezeichneten Landftrich die Giche der heilige Baum, und die Priester hießen auch in Germanien nach ihnen Druiden. Das Rallen der Eichen aber bedeutete Den driftlichen Eroberer jener Lander, die Unterdruckung des Beidenthums, und als entgegen gesetes Onmbol ward, wie man noch ben aufmertfamer Beobachtung mabrnehmen fann, überall bie Linde gepflangt, wo beidnische Tempel zu driftlichen Rirchen geweihet wurden. Eine merkwurdige Bestätigung diefer Unficht geben die alten bohmischen Sagen, und die Refte dortiger aderbaulicher Gebrauche. Gie beuten auf eine frubere mpthisch - religiose Marifultur, und bas Umbanen ber Giche ift Mittelpunft mehrerer Sagen und Rabeln. Wie abschweifend Dieß auch scheinen mag. es wird fich fpaterbin die nothwendige Verfnupfung zeigen, vorlaufig aber fann es zur Bestätigung ber Unficht Creuger's vom Dobonaischen Beus Dienen. Berr Bottiger verwirft biefe S. XX der Vorrede und behauptet, jener arfadische und dodonaifche Beus fonne als Berg : und Gichengott in feinem echt tellurifchen Charafter einer roben, Bildwerfe bochftens nur der ibn in Betischgestalten fennenden pelasgischen Borwelt von fogenannten Autochtbonen zugeboren.

Bielleicht ist es möglich, nun diesen ganzen Streit zu schlichten, und das wahre Sachverhaltniß darzustellen. Einen tellurischen Charafter hat allerdings dieser dodonaische Zeus, aber jezuen religiöszund priesterlich tellurischen Charafter, welcher das Merkmal aller von uns geschildeter Emigrationen zu Lande war. Zu diesen vereinigten sich Ackerbauer und hirtenvölker. So sern die Beschaffenheit des Landes es zuließ, überwog nach der Ostseite die Viehzucht, nach der Westseite der Ackerbau. So sinden wir im höheren Norden slavisch-tatarische und germanische Volzker, näher den Südküsten aber dieselbe Erscheinung. In Italien überwiegt der Ackerbau, und der Mythenchtlus von der Ceres; in Griechen land, Arkadien, und alle Mythen deuten auf ein hirtenz und Schäserleben. Dies ware sonach zur

Benuge erflart.

Bie ift es denn aber mit den Autochthonen? durch A. B. von Schlegel war die Annahme der Autochthonen ichon febr

erschüttert, und nach ben neuen Entbedungen über bas Urland darf fie faum mehr auftreten. Der Br. Berfaffer felbit ermabnt ihrer nur als fogenannte Autochthonen. Wenn man will, fo fann man ihnen aber diefen Ramen fehr füglich beplegen. find Gefchlechter barunter zu verfteben, beren Altvorbern fich von ber Erde, ale ihrer beiligen, einft vollfommen gottlicher Ratur gewesenen Mutter, ihrem Religionspringip gemaß, nie haben trennen wollen. Die fromme Religion jener Bolfer war mit wenigen Borten biefe : » Buvorberft muß bas, woran und wovon wir leben, uns geweihet, rein und vollfommen gottlich in allen feinen Beziehungen fenn. Damit gelangen wir nicht weit, daß wir bep uns anfangen, daß wir uns verherrlichen wollen. Unfere Mutter muß uns das Berrlichfte und Beiligfte fenn, bann trachten wir, nach ihr verlangend, von felbft nur nach dem Berrlichsten und Beiligsten, und um fo mehr, mit je größerer Pietat wir fie fur unferem eignen Befen verwandt und noch nicht von uns getrennt anertennen, alfo wird ihre Berberrlichung auch unfere eigene gang von felbft.« Dieg fcheint und der mabre Ginn ju fenn , den man mit dem Bort Autochthonen verbinden muß, und in diefem treffen wir Autochthonen an gar manchen Punften.

Daß die ganze Vorstellung vom Fetischismus hiermit sinke, versteht sich von selbst. Benigstens kann er, wo vom klasischen Alterthum die Rede ist, gar nicht mehr in Betrachtung kommen. Mur ben wilden, zum roben Naturstande nicht zuruck, sondern vorwarts aber hinabgesunkenen Völkern durfen wir diesem Begriff und dieser Vorstellung Raum gönnen, gerade wie ben solem Volkern sich auch nur die Erscheinung des roben Lausches darbietet.

Endlich über das Wort pelasgifche Borwelt wird fich nun ein Licht verbreiten, beffen wir nur im Borübergeben vor- laufig erwähnen wollen. Der Gegenfah, zu welchem die Mythen vom fretensischen Zeus führen, wird erst hierüber die gehörige Klarbeit gewähren und darthun, wie früh A. B. v. Schlegel durch feine Borstellung von Pelasgiern und hellenen auf dem rechten Bege war.

Befand sich namlich, dem Begriff nach, in dem bodonaischen Zeus das Wesen der Gottheit immanent, in so fern als er für eine gerettete Spur, einen Bestandtheil aus dem Urelement galt, in welchem Gott und Erde eins, das Bollsommenste war, so drückte der fretensische Zeus den entgegen gesehten Begriff aus, war aber gleich sehr wie jener historisch vermittelt. Um ihn zu erklären muß ein ganz neues Reich von Weltansichten betreten werden, in welchem sich der Begriff und das Ereignis vereint antressen, daß die Kraft des Schaffens, Erhaltens und herr-

fchens aus einem fruberen Sintergrunde biftorifcher und phyfifcher Elemente, durch welche jener Rrafte Gefammtheit ergoffen, und innerhalb beren fie einer gewiffen Abhangigfeit unterworfen mar, bergeftalt, baß mit jeder neuen Entwicklung fie doch wieder in bas erfte Urelement jurud fanten, nun vollig fren und felbftfian-Alle diefer Borftellung angehörige Mythen wiedia bervortrat. berholen jenen Gedanken. Rur einige jum Benfpiel: ber Rriegmit den Titanen, welche lettere offenbar Raturfrafte barftellen, die aus der ehedem vollkommen eins gewesenen himmel- und Erbeneinbeit, Ur anos und Ga, entfprungen find, und bas nach Gelbstitandiafeit ringende Befen nicht entlaffen wollen. Defigleichen die Rabel von dem finderfreffenden Saturnus. deutet wohl auf die kosmisch : theogonische Totalität, in die jedes entstebende einzelne Befen wieder gurudfinfen mußte. feeligende Begriff, daß die Allmutter jedes ihrem Schoof entlaffene Befen wieder aufnimmt in Diefes ibr Befen, ift bier von bem neuen diefer Vorstellung abgeneigten Prinzip als ein Bergehren ber eigenen Rinder vorgestellt. Bang vornehmlich aber tommt der Enflos von Mothen in Betrachtung, deren Mittelpunft Prometheus bildet. Beus, das Ginnbild bes jum frenen Schaffen, Erhalten und Berrfchen binauftauchenden Gottes, fteht wunderbar zwischen bem Epimetheus und Drometheus, welcher lettere fich felbft die Möglichkeit, jene Gotterfraft zu erringen, anmaßt, und was ihm nicht gelingt, doch burch den Berfules vollbracht fiebt.

Bie aber ftellt fich ber fosmifche Zusammenhana, ober beffer Die fosmisch = gottliche Allheit bar, aus welcher ber fretensische Reus bervortaucht? Die Matur und die Menschheit, alfo auch Die Natur- und Die Menschengeschichte, find noch nicht in berjenigen Theilung begriffen, Die fie theils von felbft angenommen, theils aber auch eben fo fehr durch uns erft erhalten bat. physischen Ereigniffe in der Natur entsprachen den biftorischen in ber Bolfergefchichte. Es war im vollfommenen Ruftande bieß Berhaltniß nur bas der Begenfeitigfeit, im Unvollfommnen zeigte fich es den der Bollfommenheit Entwichenen als Abhangigfeit: Die faben fich nur an als Dertineng eines größeren Bangen, und wollten in der Entwurdigung, Die ihnen dieß zu geben ichien, nicht bleiben; fie wollten fich fren und primitiv binftellen. Das war bas zwente Motiv, welches fich ben, wachfender Bevolferung wegen, nothwendig werdenden Emigrationen aus dem Orient Die Diefen Bligen angehörigen Banderer wollten nicht fowohl behalten, nicht fowohl ben mutterlichen Boden wieder finden, als vielmehr Neues erwerben. Es lag aber anch wohl felbft in dem durch Uebervolferung entftehenden Bedurfniß Des

Erwerbens, daß fie fregere Lebensverbaltniffe bedurften. mochten auch in dieser Rudficht gewisse Berfolgungen von Geiten des priefterlichen Urftaats fie getroffen haben. Go bildeten fich einzelne Bereine, Die fich vom Priefterftaat los riffen. Statt ibn zu erweitern und auszudehnen, wie die Emigranten der erftern Urt, trennten fie fich von bemfelben, wollten ibm ale Dertineng nicht geborig bleiben, und ftellten fich ibm als eigene Befen gegenüber. Dieß fann in gewiffem Ginne wohl Unthropomorphismus beißen. Es ift die erfte gang frene menschliche Gich-Der alte Reim wurde verlaffen, bas Element felbstaestaltung. bes Menschlichen als Befen für fich abgeschloffen, und bieß als eigenthumliche Bafis aller Lebensveranderungen angefeben, Die bem Prinzip der Autochtbonen gegenüberstand. Es brauchte diek fein so vollständiger Abfall von dem Urpringip zu fenn, daß nun auch alles verläugner und verlaffen ward, was diefem angehörte, im Gegentheil, es follte bas Befen beffelben nur auf bem eigenen eigenthumlichen Boden neu dargestellt, fren wiederholt werden.

So treten in einem und demfelben Ereigniß zwey Erscheinungen an das licht. Es bildet sich das Wefen des Hellenismus, menschliche Gestaltung aller Verhältnisse und Kräfte, mithin auch menschliche Göttergestaltung, und zugleich Niederlassung von Colonistenstämmen aus dem Orient, die von Kustenbewohnern durch Seefahrt ausgingen, und sich die dem asiatisch = afrikani= schen Festlande gegenüber liegenden Inseln wählten, später aber

auf die Salbinfeln übergingen.

Die Frage, die sich angekundigt hatte, als von den Auswansberungen zu Lande die Rede war, ob sie unmittelbar vom Lande fren Statt fanden, oder erst durch die agyptische Volksbildung vermittelt wurden, wiederholt sich auch hier mit Beziehung auf die Phonizier, und wenn wir, wie es wohl nicht anders möglich ist, den phonizischen Einstuß und die phonizische Vermittlung zugesben, so entsernen wir uns doch sogleich wieder von dieser Frage, weil sie in eine Betrachtung des agyptischen und phonizischen Wessens hinüber zieht, zu der ein späterer Aussa über die Hieroglyphen schicklichern Anlaß bietet. Es wird genügen, wenn wir die Niederlassungen auf Kreta für solche erklären, die durch Handelszwecke vermittelt ward, und wollen betrachten, was die Inssellzwecke vermittelt ward, und wollen betrachten, was die Inssellzwecke und Beschaffenheit nach darbot.

Reine gunftigere Oertlichfeit wie die des genannten Eilands für eine Riederlaffung, die das Wesen des verlassenen Staats und der verlassenen Religion nun aus sich wieder bilden wollte. Der Umfang der Insel war groß genug, Selbstständigfeit der Bildung zuzulassen, die aus der insularischen Beschaffenheit hervorgehende Ubgeschlossenheit entserute fremdartige Einstüsse, die der reinen Wiese

derholung des Urbildes Gefahr drohten; bendes zwen Umfidnbe, die aller vollendeten und vollkommenen Gestaltung bochst gunftig find.

Der neue Gott war die nicht obne Mühfeliakeit und Kraftanstrengung errungene Wiedergeburt bes alten, als schaffendes, erhaltendes und berrichendes Befen. Der fretenfischen Erde fonnte er nicht angeboren, bas ift begreiflich, baber ift auch wohl die Duntelbeit und bas Abweichende ju erflaren, bas bie Fabeln über feine Geburt begleitet. Die eine Dichtung laft den Reugebornen erft nach Kreta bringen und dort Die nothige Ummenpflege erhalten. Rach den phonizisch = affprischen Stammfagen aber ift er der lette Cohn der Litanide Rhea. 3hr, der Tochter des Uranos und der Ga, der Gemablin des Kronos, hatte ber Gemahl alle Rinder verschlungen, und als fie die Eltern deßhalb befragte, verriethen ihr diefe, daß des Kronos Schickfal fenn wurde, von dem jungsten Cobne verschlungen ju werden. Defhalb fendeten fie Rhea nach Kreta, wo fie in der Nacht anfam, ben neugebornen Beus in eine Soble verbarg, und bem Saturn ftatt feiner einen Stein zu verschlingen gab. fich frenlich Beus fren gemacht; aber wie über die Unfunft der Rhea, fo berricht auch über die Grotte, die zuerst ihn aufnahm, eine gewiffe Dunfelheit. Unzwendeutiger und bedeutungevollet wird der Mythus, fobald es feine Erziehung gilt. Nun bäufen fich die Embleme, und von denen, die uns dargeboten werden, find ohne Zweifel am wichtigsten, die Ziege Umalthea, der Ruretentang, die Bienen des Meliffus, die mit ihrem Sonia den jungen Gott nabren, der Ball, mit dem er fpielt, und bas horn der Amalthea. Um von der den Beus nahrenden Biege zu fprechen, muß der beiligen Thiere überbaupt gedacht werden, und als folche fommen, wenn der nach In bie n fich vervflanzende Elephant ausgeschlossen wird, vornehmlich in Betrachtung das Rof und das Rind. Diefe haben einen heiligen Charafter, und erhalten ibn fich auch, indem fie, die das tellurifche Pringip benbehaltenden und in Diefer Sinficht autochthonisch zu benennenden Auswanderer begleiten. Vorzugsweise gebort ben hirtenvolfern bas Rog, ben ackerbauenden bas Rind an. Mus den bobmifchen Gagen und aus den Emblemen, welche fich ba antreffen laffen, wo flavische und germamiche Stamme neben und mit einander gefiedelt haben, find die Beweise dafür bergunehmen. Das Roghaupt und bas Stierhaupt findet fich nicht felten fo angebracht, daß es hiermit in emblematischer Berbinbung ftebet. Bende Thiere behaupten auch in ihrer eignen Datur den beimatlichen Charafter, und feines derfelben fonnten fich Wölfer gneignen, Die, fen es nun nm Sandel, oder um andern

Erwerb willen, ein umherschweisendes Leben, entweder zu Lande oder zu Wasser vorzogen. Ihnen sehen wir daher sich zwen ans dere Thiere gesellen, die Ziege und das Schwein, beyde vom Charafter der Hausthiere entblößt. In solcher Beziehung möchte sich nachweisen lassen, daß die Ziege die nach Kreta ausschiffens den Kolonisten begleitete. Nicht nur daß die Ziege den neuges bornen Gott nährte, wir sinden das Fell dieses Thiers in steter Beziehung auf den durch Handel und Eroberung erworbenen Reichthum und auf friegerischen Muth, als Wassenspihund. Wir erinnern an das goldene Aließ, das Ziegensell und das Schild von Ziegenhaut, wenden uns aber endlich zur Erklärung des Wor-

tes Umalthea und feiner Bedeutung.

21. 28. v. Schlegel, im zwenten Stud ber lindischen Bibliothef, unter der Rubrif: indische Ophing, bat erwiesen, daß der Buchstabe a nicht blos im Griechischen, sondern auch in den Oprachen des Orients die Privation ausdruckt. Bielleicht theilte fich ben Griechen von dort aus diese verneinende Bedeutung mit. Eben Dafelbst erflärt dieser Gelehrte das Wort Mal, und beweiset, wie es gleichfalls dem Orient angehort, und dort das Lopische ausdrudt. Er zeigt ferner, wie, wenn dieß Topische auch der urfprüngliche Ginn war, sich doch bald ein anderer davon abgeleitet hat, nämlich ber bes Zeichens und bes Mafels, wie etwa wie ben une bas Bort Kled auch einen topischen Ginn bat, und einen Datel bedeutet. Geine Erflarungen geben barauf, daß am al eigentlich unbefleckt, fleckenlos fagen wolle. Wir bleiben aber dem urfprunglichen topischen Ginn getreu, und erflaren am al für die Negation des Lopischen, des festen Bohnorts der Beimat, und halten fur möglich, daß felbst die Privation von ber Urheimat bamit ausgedruckt fenn fann. Der Musqua ber Unhanger des Zeus fann nicht wie eine Berbannung und Flucht angeseben werden, fondern bat den Ausbruck eines frepen Entfhlusses, einer ungezwungnen zu Stande gekommenen Trennung und Loereißung, die ihre That mit einem gewissen Stolz und Gelbstgefühl vollbrachte. Es lag ein Berfchmaben der Urheimat, eine Freude an dem Auf - fich - felbst - Beruhen in der gangen handlung, eine Berlaugnung nicht blos der heimat, fondern des zu fehr beengenden Topischen überhaupt barin. Go wurde bem alten beiligen Thiere entfagt, und basienige, welches die auswandernde Bolkeverbindung begleitete, für das heilige erklart, und sein ruhmlichstes Epitheton war die Unabhangigkeit vom Grund und Boden des Geburtslandes. Co mochte Amalthea zugleich ein Opmbol ber Gottheit fenn, die nicht mehr an der Scholle haftet, die überall sich die Beimat zu grunden, Religion und Staat ju fchaffen vermag. Es erflart fich hieraus vieles

micht nur in Beziehung auf bas griechische Alterthum, fonbern auch der fonderbare Umftand, daß das Wort amal außerdem bag wir es in Griechenland finden, auch im Orient und ben ben Gothen fo vielfaltig vortommt, ein Bolt, bas vielleicht am meiften ftrebte, die Erinnerungen und lebensformen aus dem Ur-Tande zu erhalten. Dieg fonnte aus mancherlen Beranlaffungen bervorgeben. Das Wort, welches die Trennung vom Mutterlande bedeutete, war in den verschiedenartigsten Beziehungen gn gebrauchen. Much das ift merkwurdig, daß wir in Italien mit ber Geschichte ber Entstehung Roms Gagen antreffen, Die gu benen vom fretensischen und bodonaischen Beus eine auffallende Unalogie behaupten, und wir dann auf Ramen ftogen, Die, wenn fie auch nicht am al wieder bringen, doch an dieß Wort erinnern. Wir glauben namlich eine frubefte Bevolferung 3taliens durch Einwanderungen, Die aus dem Orient ftammen, aber Italien erreichten, ohne das feste Land verlaffen zu haben. Daß diefe über die enrolischen und fcweizerischen Alpen eingedrungen find, haben wir schon immer vermuthet, und die falgburgischen Musgrabungen icheinen fie febr zu bestätigen. Coon Binfelmann war die große Uebereinstimmung des etrurischen Stole mit dem ägpptischen nicht entgangen. Im Salzburgischen muffen sich Rolonien agpptischen Ursprungs niedergelaffen baben, welche mit ben aus dem Orient nach dem Morden Statt gehabten großen Auswanderungen zu Lande in Verbindung standen, und die erste etrurifche Bevolferung war von dem nordlichen Gebirge ausgegangen, das wissen wir. Go hatte fich in Italien ein alter Priesterstaat ausgebildet, und dieser erlitt dieselben Unfechtungen von Kriegern und Sandelsvolfern, die wir überall eintreten feben. Im albanischen König Numitor wie im Numa Pompilius wiederholt fich der priesterliche Konigscharafter felbft dem Borte nach; aber Rumiter wird vom Amulius enthront, und Romulus, der Gohn der Rhea Oplvia und des Mara, überfpringt die Mauern der Stadt, wird Konig durch Eroberung, und von einer Bolfin gefaugt. Biererley ift hierben merfwurdig, der Name Romulus, der eben fo an eigene Rraft erinnert, wie bas Bort 2a, 2av, oder dia benm Zeus; feruer die ale Mutter wiederkehrende Rhea, dann das Ernähren von einer Bölfin, endlich der Name des ihm vorangehenden Eroberers Umulius, welches vielleicht den landlosen zwenten Bruder bedeutet, wenn man Amalius vielleicht nur durch die Aussprache in Amulius verwandelte. Auch ben den Juden finden wir das Wort amal wieder unter den rauberifchen umberschweifenden Boltefammen, welche die Rinder Jorael befriegen, nämlich die

Amalekiter, Mabianiter u. f. w. Endlich wer weiß, ob nicht vielleicht bas I - überhanpt ein eigener Buchftabe, aus vielen fpater entitandnen griechischen Worten gang weggefaffen worden fenn moge ; bann erflarten fich manche berfelben febr gludlich. Es mogen einige als Benfpiele erwähnt werden. Die Derivation von Amazonen hat Schwierigfeit gemacht. Man überfest es bruftlos a-pazos, und bringt es in Berbindung mit der Sage von dem Abschneiden der einen Bruft, um bas Rechten und Spannen des Bogens zu erleichtern. Aber bieß will etwa paffen, wie wenn Umalthea von Ernahren apadsever berivirt wirb. man bagegen ama fur amal, fo bedeutet Umagone eine bet Beimat entwichene Gegurtete. Dieg entfpricht nun bem eigentlichen Befen ber friegerischen Frauen überaus gludlich. Denn fruber, wie wir die Amagonen in Griechenland finden, begegnen uns die afrifanischen, die affatischen und die am Palus Mästis. Alle diefe, die ihren urfprunglichen Namen faum von einem griechischen Worte erhalten haben tonnen , waren auf Kriegeszugen ausgewanderte Frauen. Nun hat bas Bort Zwen eine hier fehr pafliche Doppelfinnigfeit; es bedeutet friegerifch gegürtet, fann aber auch mit dem weiblichen Gurtel verfe-

ben beißen. Bendes entfpricht ihrem BBefen.

Dennoch ift diese Erflarung weniger bedeutungereich, wie bie, welche fich vielleicht von Imathunt darftellen lagt; die auf Cypern verehrte Benus von Amathunt und die gnidische steben fich am entschiedensten gegenüber. Sene wird mit einem Apfel in der Band dargestellt, und der herr Verfaffer des Auffahes, von dem wir fprechen , bat febr fcharffinnig bargethan , wie ber Ball oder der Apfel zu den Symbolen des fretenfischen Beus gebort, und ein Ginnbild des Glud's ift. Bir werden noch naber erwähnen , wie er eigentlich den glucklichen Erwerb bedeutet. Erwagen wir nun, daß bie Benus von Amathunt mit dem Apfel in ber Sand, Die gnibifche Benus bagegen auf Die Ratur zeigend abgebildet wird, fo deutet diefe offenbar als Venus genotrix die schöpferische Kraft ber Matur, jene ben Erwerb an, und die Lockungen die Eins und das Andere dem Menschen entgegen sendet. Wie allgemein aber solche und abnliche Hnpostafen ber Eigenschaft bes einen Gottes in Die bes entgegen gefehten mas ren, davon wird fich noch einige Bepfpiele anzuführen Gelegenbeit finden. Das fprechendste ift vielleicht der Epuis X9ovios. Alle Gotter, felbst Derfur, der unftatigfte, gang auf Sandel, Bandel, Bechfel und Erwerb angewiesene Gott, wird wieder mit dem mutterlichen Boden in Berbindung gestellt, und beimifcher Matur. Bas die Benus anlangt, fo haben aber auch die Romer denfelben doppelten Eppus, eine Venus genetrix und eine Venus felix, zu der später die Venus victrix hinzu fam.

Nach der Amalthea ist von den Kureten zu reden, jenen Pflegern des jungen Gottes, die, um ihn dem Kinder fressenden Saturn zu entziehen, seine Geburt mit Baffentanz umklirrten. Es wird namlich zu betrachten fenn, was hiermit überhaupt ausgedrückt worden, und dann ein Blick auf die verschiedenen Namen für diese Kureten, die auch Korpbanten, Galler und Daktp-

Ien beißen, geworfen werben.

Der Rultus des fretenfischen Reus überhaupt beutet auf ben Aft einer Gelbstbefrepung der neuen Antommlinge in allen ibren Berhaltniffen, folglich auch der religiöfen. Daß sie sich ihren eigenen Gott errangen, bas mar bie Sauptfache. Geine Berebrung follte daben weder dem Befen noch der Rorm der urfprunglichen widerfprechen. - Go deuten benn wohl die ben Beus mit Baffentang Umflirrenden das felbst Errungene, das nicht ohne Bewalt erfampfte an, und find zugleich die Priefter beffelben; benn der mannhaft friegerische Charafter begleitet durchweg Die neue Gottbeit. Bir mochten aber zugleich noch in fo fern hierin den Anbeginn eines neuen Kultus laffen, als uns scheint, nun= mehr die Poesie einen entschiedeneren Ginfluß auf sie zu gewin-Alles mas der herr Berfaffer in der Beplage B. ber Baffentant anführt, namentlich die Erwähnung des de Broffes, der die Rureten die erften Jongleurs nennt, ift diefer Unficht gun-Daß von dem alleraltesten Gottesdienft jeder mit Tang in Berbindung ftebende Gefang, wie wir den griechischen finden, vollig ausgeschlossen blieb, lag in der Sache. Als er aber einen Plat ben demfelben zu behaupten anfing, fonnte er, fo lange wie Gottliches und Naturliches noch als in Ginem ungertrennt befindlich wirklich verehrt und genoffen ward, fo lange ber Menfch noch nicht genothigt war, burch eine fombolische Reliquie ben Urguftand der Bollfommenheit wieder gegenwartig zu machen, lebiglich in lobpreisenden Symnen Iprischer Ratur besteben. bem Zeusdienst fangt der menfchliche Gott an, Borbild alles Dafenns und lebens zu werben. Es ift etwas vorgefallen, und es werben eine epifche und bramatifche Doefie moglich. Die Gefchichte ber Entstehung ihres Gottes beschäftigt die Priefter gerade fo, wie es die Geheimpiffe der Matur find, welche fich in demienigen Rultus niedergelegt finden, welchen die der Urreligion und bem Urlande treu gebliebenen Auswanderer begehen. Go muffen fich fogleich die benden Urgattungen aller griechischen Poefie bilden, Die Orphische und die Somerische, jene sprifch, diese evisch, jene fich an den Kosmos als gottlich in feiner urfprunglichen Beschaffenheit, diese sich an den ersten als menschlich verehrten Gott, den Beus haltend; jene alles Seilige, folglich auch die Gotter, aus dem ursprünglich heiligen Kosmos hervorgeben lassen, also theogonisch; diese den oberften Gott in Berhaltnissen mit der Natur antreffend, und ihn als deren Bildner und Bezwinger be-

trachtend, alfo anthropomorphifch.

Bie mit der Poefie aber, fo ift es auch mit den Mysterien; wir treffen die thragifchen und die fretensischen; aus ben erftern bilden fich die eleufinischen, aus ben lettern bie fnogischen. Daß Orpheus einer aus dem Orient, und mabricheinlich aus Megn pten, nur zu Canbe, nicht zu Baffer, vorgefchrittenen Ginwanderung angebort, und daß er durch Ehragien nach Griechenland gefommen, barüber maltet mobi fein Zweifel ob. Eben fo befannt ift fein Ginfluß auf die Mnsterien von Eleufis durch ben Eumolp. Gie find Fortpflanzungen des beilig tellurischen Pringips, welches zugleich auch planetarifch und fiderifch fenn muß, aus dem Morden Griechenlands burch Theffalien und Bootien bis jum Ifthmus nach Eleufis binab. Diese Mosterien sich vorzugeweise auf den Ackerbau bezogen, eben fo auf den damit in Berbindung ftebenden Lauf der Planeten, miffen wir jur Genuge; bag fie aber mit acerbaulichen Feften gufammen bangen, mochte mehr wie Bermuthung fenn, mochte fich beweisen laffen. Es ift eine Meinung, fie fepen aus ben noch altern Orgien ober dionpsischen Gebeimniffen entstanden , beren Gott, ben drenfachen Dionnfos, man vielfach, bald aus bem Orient, und felbit aus Indien bermandern laft. Aber biergegen, wie gegen die meisten bieberigen Borftellungen vom Bacch us muffen wir uns erflaren, und behalten uns die befondere aussubrlichere Entwicklung der Grunde vor. Bacchus ift der Gott ber Taufchungen, der, welcher im Bahn wieder bringt, was im Wefen verloren worden. Darum entsteht der Kultus beffelben überall fpater, und fchließt fich allem an, den eleufinifchen Mufterien fo wohl wie ben fnofischen, benn er verleibet allem Bahrheit, Diejenige Bahrheit, welche aus flüchtiger Aufnahme der Gegenstande in die Phantafie entsteht. Darum ift er auch in allen Liedern angutreffen, eben fo wohl, wie ber ihm in gewiffer Beziehung verwandte Sermes. Bepbe fuchen fich überall heimisch , gleichsam autochthonisch zu machen. gibt es fo gut wie einen Sermes, einen Bacchus x9ovios, und wie er fich allem bengesellt, so thut er es auch mit ber Religion, er gibt ihr den orgiastischen Charafter.

Bie die knoßischen Mysterien sich von den eleusinisch ethragischen unterscheiden mußten, ist gewissermaßen schon angedeutet, ibre Uebereinstimmung mit ber Poesse war unerläslich, und nicht nur ift es überall Beus, ber ben Mittelpunft ber bomeribifchen Befange bildet, fondern auch der Schauplas derfelben, der innere Busammenhang der verschiedenen Rabeln, deren ortliche und zeitliche Berbindung, fury Die gange Sarmonie ber homeridischen Befange; ihre Uebereinstimmung, als ware fie eines Dichtere Berf, war in allen Bedingungen der Birflichkeit gegeben. Wolf hatte bemnach wohl Recht, fie einer gangen Verbindung von Gangern zuzueignen, die fich gleichfam wie durch ein außeres Kennzeichen Dadurch charafterifirten, baß fie jeden Gefang mit dem Lobe 3 w pitere anfingen, wodurch fich g. B. die Rhapfodie vom Paan Gelbft Somers Blindbeit lagt einen möglichen Biederholt fich doch in den fretenfischen Dn= Bezug bierauf zu. then vielfaltig die Borftellung ber Berdunflung, Des Bergeffens, Des Berblindens. Der Fluß lethe wird nach Gartynna verleat, wenigstens lagt die Rabel den Beus dort mit der Europa anlangen. Die Gebu t bes Beus wird mit Dunfel umbullt. Die idaische Grotte, der Schauplat der ersten fretensischen Mosterien, bleibt eben fo fehr in Dunfel gehüllt, wie die Dyctaifche, das Labyzinth wird ben Bortynna gefest, und fo mochte Die Sypothefe eines geistreichen Krangofen, Der Die Blindheit bes jonischen Gangers fo wie feine Baterlandslofigfeit allegorisch erflart, wenigftens den Borftellungen nicht entgegen fepn, auf die wir überall ftogen, wenn wir uns mit den Mythen befreunden, die jum Rultus des von den Someriden gefenerten Gottes gehören.

Much die Idee ift beachtungswerth, die fich als Mittelpunkt ber homerischen Gefange befundet, so fern diefe auf den trojani-Schen Rrieg geben. Der fretensische Jupiter, und die ibn verehrenden Bolfer erwarben die Geeherrschaft, wahrend der Gott felbft Stifter ber neuen Gotterdynaftie wurde. Wir werden geigen, wie er fich mit dem pelasgifchen ober bodonaifchen Beus verfohnte und verband; jest erinnern wir an die Eroberungen, welche nach diefer Berbindung sich auf die Kuften von Carien, Libnen u. f. w. erstreckten, und bas Mutterland felbft wieder ergriffen, und fich zulest auf Ilion wendeten. Es ift der gange Rrieg gegen Migm offenbar eine von dem bellenischen fregen Gottheitspringip ausgehende Befeindung des der Naturbeiliafeit noch inniger angehörenden beimatlichen erhaltenden und verthei-Digenden Beimatspringips; fie fchlieft mit beffen Berftorung. Unerschöpflich find die Anspielungen, welche das Gedicht auf Diesen Bedanfen enthalt. Um meiften tritt herver ber alte Mnthus, nach welchem Selena nicht die Tochter der Leda, fondern ber Memefis ift, die ber unwiderstehlichen Rraft des alten MaturTebens eben so sehr wieder anheim fallt, wie sie durch den Apfel, das Symbol des glücklichen Erwerds, erworden wird. Dasselde Rückwirken trut auf die Eroberer ein, die ihre eigene Heimat zerstort sehen den Ruckfehr, mit Ausnahme des einzigen Odyssens, welcher wider seinen Willen den Krieg mitmacht, und ihn allein klug lenkt, indem er überall so handelt, wie es den wirklis

den Berbaltniffen entspricht.

So ift der trojanische Krieg ber Schlufpunft der einen fortgefetten Richtung, welche der Stifter des olympischen Gotters treifes und feiner Anhanger behauptet, Trachten nach Siegen im Lande des Urfprungs. Die andere besteht in der Bereinigung mit dem vom bodonaifchen 3 cus ausgegangenen pelasgifchen, thefe falifchen, arfadischen u. f. w. Kultus und leben. Dadurch entfteben wieder die manniafachsten Menschenfreise, und am fprechendsten brudt fich die Biedervereinigung mit bem Mutterlande und der ursprünglichen Religion in den Kabeln von der Jo und Europa aus. Die alten beiligen Thiere des Acterbaues, der Stier und die Ruh, fpielen wieder eine Rolle. Den Mythus von ber Europa zu beuten schien fast unmöglich. Wenn aber Zeus Die Europa auf einer Biefe Blumen fammelnd in bochfter Lieblichfeit fand, ibre Bunft nur erwerben tonnte, indem er fich felbft jum blumenbefranzten Stier verwandelte, mit ihr nach Kreta binüber schwamm, und an der Mündung des Lethe unter einem Platan - oder Abornbaum feine Gestalt wieder annahm, fo fann Dieß wohl als Emblem fur ein Bebeimniß gelten, was fich in einer großen Ungahl von Menschen ausgebrudt findet, daß ber auf ben frenen vom Ackerbau unabbangigen Erwerb gestellte Gott guruck verlangt nach jenem, fein Wefen annimmt, und es auf dem ihm angehörigen Gebiet in die eigene Eigenthumlichkeit wieder verwandelt, wo dann die Trennung vergeffen wird, und ein neues auf die Fruchtbarkeit der Erde hindeutendes leben aufblüht in der Platane, einem der Giche febr nabe fommenden Baume, das nunmehrige Eigenthum des fretensischen Beus. In der Jo aber, ber von Argus bewachten, von Beus geliebten, von ber Juno verfolgten, und nach Thrazien bis zum Kaufafus zuruck fcweifenden Rub, liegt Die Beziehung des Mythus auf denfelben Bedanten nicht minder bestimmt ausgedrückt.

Das britte, was dem neuen Gott zu schaffen macht, ift die Fortpflanzung und Wiedergeburt seines eigenen Prinzips aus sich selbst, das der frenen, selbst schaffenden, erhaltenden und herrischenden Gottheit. Wird dieses nicht in seiner Entstehungsquelle wieder aufgenommen, wie es den Kindern des Caturns geschieshet, so wendet es sich friedlich gegen den Erzeuger, und befriegt

ibn felbft. Dief widerfabrt benn nun auch bem Reus mit bem Prometheus und Berfules. Go begrundet fich ein neuer Bufammenbang von Kabeln, beren Ginn fich am volltommenften aus einem richtigen Berftanduiß ber Tragodie Prometheus Des Aefch plus ergibt. Mus einer Erflarung Diefer Tragodie ließe fich wohl bas Wefen bes Beus überhaupt allen Beziehungen nach am vollständigsten entwickeln. Allen diefen Mothen aber entsprechen die fnogischen Mofterien , im Gegenfag ber eleusinischen; benn sie waren enthusiaftische Renerlichkeiten, ben benen die Geburt Des Beus mit besonderer Beibe unter eigenen Beremonien dramatifch vorgestellt wurde. Sier findet fich ber vordionpsische Ursprung der Tragodie; denn dieser, ebe fie ein Bachusfest wurde, war etwas voran gegangen, namlich die Inofifchen Mofterien , mabrend Die eleufinischen fich treu blieben, und einen Charafter anderer Art behaupteten, 3. B. den Bacchus nur in fo fern, ale die Rebe dem Erdboden entsteigt, und der Matur angehört, aufnahmen. In fo fern hingen fie mit den Le-naen zufammen, die Rannegie fer in feinem Buche über die alte komische Bühne in Athen gegen Besychius, Rhunken, und die allgemeine Unnahme ale Candfeste wieder dargestellt, und ibnen das land im Gegenfage ju ben Stadtfeften als Schauplas vindicirt bat, worin wir ibm benpflichten muffen.

Bir verlassen das ganze Feld von Untersuchungen, welches sich öffnet, wenn man die knoßischen Mysterien im Gegensatz zu ben eleusinischen als Entstehungselement der Tragodie betrachtet, indem man aus den Aureten eben sowohl die Rhapsoden wie die Tragoden entstehen läßt, und wenden uns zu den verschiedenartigen Benennungen für die mannlichen Pfleger des Zeus, weil wir glanden eine Erklarung derselben einleiten zu können, welche

mit den vorgetragenen Ideen zusammenfallen durfte.

Daß das Wort Kureten mit Kreter Zusammenhang habe, darüber ist man ziemlich einig, und ob sie der Insel Kreta den Namen gegeben, oder ob sie ihn von derselben angenommen haben, läßt de Broffes in der histoire de Salluste, T. I, p. 561, unentschieden. Wir behaupten, wie der Name Am althe a der Biege von den Anfommlingen gegeben worden, so ist es auch mit dem Namen der Insel selbst der Fall gewesen. Zeus Ernährung durch ein die Unabhängigseit vom Boden, gewissermaßen vom Menschen selbst darstellendes Thier, und die Eroberung desselben durch die eigene Kraft im Gegensaß zur Annahme seiner Gottheit aus dem Prinzip der Pietät, sind die benten Hauptvorstellungen, die und überall bisher entgegen getreten sind. Nur Wassen fönnen das Symbol der sich aus eigner Kraft befrevenden Selbstständig-

feit abgeben, und begreiflich wird es nun, daß wir die erften bemaffneten Priefter antreffen. Diefe muffen uns zugleich für die ersten Proceres des Beus gelten, die fo wohl der gangen auswandernden Berbindung wie auch dem Gilande ben Namen geben, auf welches fie fich niederlaffen. Denn deffen, mas etwa auf Rreta vorgefunden fenn mochte, erwähnten wir bieber aus Absicht nicht, um durch Bervielfachung der Muthmagungen nicht bu ffertisch anzusangen; wir baben es uns aufgespart, bis vom Deliffus und ber Ernahrung durch die Bienen die Rede fenn wird. Alle Benennungen ber Rureten beziehen fich auf die Borftellung davon, daß fie Bewaffnete waren. Kopus beißt ber Selm und der Scheitel, xupos ift nur ein abweichender Dialeft, und zupos bezieht fich auf Berrichaft und Gewalt. Go erflaren fich Rureten leicht ale Bewaffnete überhaupt, und Korpbanten ale bemaffnete Sanger. Benn baber Kreter Die Bufammengiebung fur Kureten ift, fo fonnen biefe leicht ber Infel ben Mamen gege-Gallen, Telchnten und Daftnien mochte fchwerer zu erflaren fcheinen. Indeffen bietet fich bas Bort Gallen febr bald ale Uebersethung von Kureten bar, benn galea ift das Lateinische für xopus, fur Belm: aber wie mit Telchnten und Daftn-Teldynen find nach de Broffes Metallurgen, und die Daftnlen beren Ochüler. Die Telchnnen follen Waffenschmiebe und Rauberer fenn, und in letterer Beziehung hatten fie Inftrumente und Formeln nothig. Gie bedienten fich, wenn es auf Diefe ankam, ihrer Lehrlinge, ber Daftplen, Die wohl auch als Jongleurs von den Untiquarien vorgestellt werden, und ibren Damen follen fie von den gehn Fingern angenommen haben, weil ibrer gebn waren. Dieß find einzelne Rotigen und Kombinationen, welche de Broffes mehr im Biderfpruch mit fich, als in gegenfeitigem Busammenhang aufstellt. Wir muffen benm Bort Telchyten anfangen. In so fern fallen diese Telchyten mit den Rureten zusammen, als fie ben dem friegerischen Baffentang auf Rreta mit figuriren. Das Wort erinnert jungchit an redeir, erft wollen, dann vollbringen, dann ein funftbares ju Stande bringen, alles Begriffe, Die dem Befen des fretenfischen Zeus nicht fremd find. Ferner bedeutet relos eine Schaar, eine Rriegefchage, und in Verbindung mit dem Borte relos als Biel auch Man verfährt freplich etwas fühn, wenn man auch den Kriea. an eine Kriegswaffe benft. In ber islandischen Mythologie nun ift Telge die Lener, und von einem Baffentanz, desten Musik durch die Baffen hervor gebracht murde, wiffen wir auf Rreta. Dag nun die Rretenfer entweder unmittelbar, oder durch den phonigifchen Urfprung mit den celtischen Bolfern in Berbindung

fteben, ift befannt; daß die Korpbanten auch Gallen beifen, ift, in so fern die Gallier ein celtisches Bolk find, der Meinung gunftig, und nicht darf überseben werden, daß fich ben ben celtischen Bolfern feine Druiden, b. b. feine priefterlichen Ganger, fonbern Barden finden. Much das Wort Barde lagt fich nicht recht erflaren, gewöhnlich leitet man es ab von Barrytus, bem Beraufch oder der Mufif, die mit den Baffen bervorgebracht murbe. Aber da mare ja wieder ein auffallender Bufammenhang in ben Bolferfitten. Die nordlich = europäischen Bolferstamme, Die gu Lande einwanderten, und dem Urlande und der Urreligion in ibrer Gotteeverebrung treu blieben, batten Driefter und fannten nur priefterliche Gefange, wenn andere bie Druiden auch Ganger maren. Die zu Baffer mit dem Charafter der Eroberung und fregen Religions - und Staatsgründung nach Europa eingewanderten Miederlaffungen batten den Kriegsgefang und ein friegerisches Instrument. Freplich ift der Zusammenhang noch febr loie, die Verknupfung feinesweges vollständig; allein die Refultate machen es unmöglich , Die gegenfeitige Beziehungen abzuläugnen. Es wird noch darauf ankommen, ob auch das Bort Daftnien ber angedeuteten Borftellungsweife entfpricht, ba Barde und Telge fcon fo gunftig find. In der Umgebung bes Beus durch die Kornbanten vereinigte fich Sang , Dufit und Poefie, barüber maltet taum 3meifel ob. Bie rob, oder in welchem Grade er ausgebildet war, darauf fommt es nicht Je schwächer die Ausbildung, um so mehr find wir im Stande, une mit ber Ginheit vertraut ju machen, aus ber alles Rrepe bervor ging, und die jedem einzelnen Element in feiner Ausbildung wieder diefelbe Regel mittheilte. Bom alten Tank wiffen wir theils zu wenig, theils ift er das Meußerlichfte ben der Sache. Dennoch scheint selbst diefer ben ber Tragodie einem tellurifch : planetarifchen, und einem fregen menfchlichen Pringip vermandt gewesen zu fenn. Der Kenntnig von der alten Musit merben wir erft durch die Bemubungen bes herrn von Dirnberg, und nach den Resultaten berfelben naber treten. Der Ronthmus aber hangt innigft mit ber Dufit gufammen, und wir haben uns für ibn folgendes aus den Dirnbergischen Odriften abzieben fonnen.

Es gibt echte und unechte, vollfommene und unvollfommene Berefüße. Bu ben erstern rechnen wir den Spondaus, den Daftylus und den Anapaft, nebst allen, deren Kurzen aus gleichen Zahlen bestehen, so daß sie wieder in eine Zahl zur Konfonanz aufgeben, ohne einen als Dissonanz übrig bleibeuden Langentheil zu enthalten. Zum Bepfpiel, daß zwey Kurzen die

benben Salften einer Lange, oder vier Rurgen entweber vier Diertheile einer lange oder zwen Mal zwen Salften von zwen langen Diefe Berefuße fchließen Die Diffonang aus, und fubren immer auf die Konfonang gurud; fie bilden die gleiche Inter-Nicht so ift es mit dem Trochaus und Jambus, die mit der Diffonang anfangen, und gerade fo als Burgel aller Diffonang zu betrachten find, wie ber Spondaus Die Burgel aller Konfonang ift, und von ibm die fonfonirenden Rufe ausge-Bende in ihrer mannigfachen Verbindung bilden die gefammte Ronthmif, die vom Gvondaus anbebt, der erften Theis lung in zwen Theile, die gang in einander wieder aufgeben, jene vollkommene Theilung, die nicht trennt und theilt, weil jeder Theil bas vollfommene Ebenbild des andern ift, zugleich das Borbild, nach dem alle weitere Theilung, Trennung und Bereinzelung wieber gurudftreben muß. Es ift bieß fein abgesondertes, nur in ber Profodie mabres, fondern ein allgemeines Berbaltniß, es gebort einer Babrheit an, welche die erfte und lette beißen fann, weil fie fich in allem wiederholt.

Den vollkommenen Ruft, der ein Bild aller Bollkommenbeit überhaupt ift , den Spondaus, mochten wir nun fur das Eigenthum ber erften priefterlichen Gefange, fobald fie entfichen, erflaren; ben Daftplus bagegen benen zueignen, Die zugleich ben triegerischen Charafter in fich aufnehmen. Diefer Bedanfe, wenn er auch noch bieber nicht ansgesprochen worden, darf deghalb nicht für chimarisch erklart werben. Bon den Spondaen nicht als einzelnen Rußen, fonbern einem alten Ronthmus bochfter Reperlichfeit, fprechen Plutard und andere Schriftsteller über Die Dufif. Rerner ift unfer Bedanfe vorbereitet durch einen Belebrten, ber fast nie die Babn bes Babren und Begrundeten verlaffen bat. 2. 28. v. Ochlegel, im erften Stud ber indischen Bibliothef, will dem hexameter ben Daftplus in überwiegendem Mage zuwenden, und erflart bie Gefange ber 3ligde für friegerische *). Eben fo wenig ift die Borftellung der fretifchen Daftplen ale eine Urt von Jongleure unvorbereitet ; De Brof. fes und andere Gelehrte ftellen fie fich duntel etwa fo vor, und es fommt nur barauf an, fich Diefes Bild von denfelben beutlich ju machen, und fich ju fragen: was in diefer Gigenschaft, verbunden mit den Telchpten, ibr Geschäft fenn konnte? Da bietet fich denn Gefang und Sang bar, der ben ben Griechen nicht unabhangig von ber Mufit war. Nirgend aber haben fich der lange

^{*)} Im literarischen Conversations : Blatt von 1881, Rr. 5 und Rr. 27, findet fich ein Mehreres hierüber.

und bie benden furgen Schritte als erfte Bedingung fo erhalten, wie benm Sang unter allen Rationen und in allen Formen. Beder fogenannte Pas besteht in ber Bermandlung zweper gleich langer Schritte, Die bem Spondaus entfprechen wurden, in einen langen und zwen furze Schritte, balb daftplifch, bald anapaftifch geordnet, und in feinem Sang wird man einen langen und einen fursen Schritt, jambifch ober trochaifch gestellt, antreffen, auch nicht zwen gang gleiche Schritte, woraus zu folgen fcheint, baf gu ben Spondaen, wenn fie vielleicht orphischen Urfprungs waren, faum getangt, fondern nur geschritten murbe, wie es feverlichen Projeffionen eigentlich gemäß ift. Daß ber Unavaft junger wie ber Daftplus ift, darüber maltet fein Zweifel ob, und fo bleis' ben ale bende altefte gufe unbeftritten ber Opondaus und Daftolus übrig, welche wir den Berameter bilden feben. Dag nun ber Spondaus der priefterliche Buf fen, Darüber tann wohl faum ein Bedenken obwalten. Dan bat nicht einmal nothig, auf den canto firmo ju verweisen, man braucht nur jede Rirchen- ober geiftliche Dufit zu betrachten, um fich zu überzeugen, wie in Derfelben die langen Zone, fast die gleichen Langen vormalten. Bomubt man sich doch noch die langen Tone auch im neuen Kirchengefange, und namentlich im deutschen das tonlose stumme e, welches profodisch ftete eine Rurge bildet, ju bebnen und zu betonen.

Raft man nun diefes alles jufammen, und erwagt, bag giemlich erwiesener Dagen mit bem furetischen Baffentang ienes Zufschlagen der Speere auf den Schild verbunden mar, welches fich noch in der Saltung der Pallas wieder ju finden scheint, und das faum andere ausfallen fonnte, als daß es mit einer langen und zwenen furgen Paufen geschah; fo gewinnt es große Babrfceinlichfeit, daß ber Tang Tonfall und Mufit des Chors ber Rornbanten den daftplischen Kall behauptete, und Die Bezeichnung Diefes Chors und ber friegrifchen Ministranten nach bem Ringer liegt febr nabe. Go weit vermogen wir zwar nicht zu bringen, daß wir darüber etwas Bewiffes aussprechen konnen, ob Die Rureten und Daktylen ben guß Diefes Mamens neben dem Gpon-Daus in ihren Befang und Lang mit aufnahmen, oder ob fie allein fich feiner bedienten; aber doch ift überwiegende Bahricheinlichfeit für das lettere vorhanden Schon um des Tanges willen konnte ber Spondaus nicht füglich Gingang gewinnen, und es fcheint als batte Lang und Lonfall, ber mit dem gangen Befen des Chors im Gegenfat ju dem der Prozession, bier entstanden fcheint, rein daktiflisch fenn muffen. Dann mar aber auch um fo mehr Grund, Die Manner, welche ben Chor bildeten, Daftylen zu nennen. Mus allem jufammengenommen aber rechtfertigt es fich nun wieder, bie Spothese ju magen, daß die erften Befange ju Ehren des

bodonäischen Zeus, also die orphische Poesse als Prozession, zum alleinigen Fuß den Spondaus gehabt habe, und daß erst seit der zu. Stande kommenden Vereinigung desselben mit dem kretensischen, sich auch beyde Füße vereinigen und dadurch der Hexameter entzstehet. Aber auch darin, daß diesen Vers sechs Füße bilden, liegt eine absolute Nothwendigkeit. Denn das unterscheidet nach v. Driesberg die alte und neue Musik, daß jene zwölf Tone hatte, wenn die letztere aus sieben bestehet, und dadurch erstere vollkommener war. Kamen nun die beyden Kürzen im Daktylus einer Länge gleich, so bestand jeder Fuß aus zwey langen Intervallen, und die sechs Füße bildeten deren zwölfe, als so viel die Griechen Tone hatten.

Bepläusig wollen wir nur noch barauf ausmerksam machen, daß sich hieraus bey einigem Nachdenken ergeben muß, worin es lag, daß die Griechen absolute Längen, oder nach des Hrn. v. Drie-berg sehr begründeter Rektisisation des Ausdrucks (indem er den philosophischen Raumbegriff als verwirrend ganz aus der Rhythmit und Prosodie verbannt wissen will) — Zeitlängen und Zeitstärzen besaßen, die mit der Betonung der Worte unzertrennlich waren. Durch den immer gleichmäßig wiederkehrenden Gebrauch im spondässchen und im daktylischen Rhythmus waren sie so unzertrennlich von der Aussprache der Worte geworden, daß eine Willfür darin, oder eine Abhängigkeit von Nebenbedingungen gar nicht mehr möglich blieb. Die Worte hatten mit der Musik augleich ihre Natur ausgebildet.

Wenn dieses, worauf uns des Irn. Verfassers Mittheilung über die Korybanten geleitet, nicht blos das Junachstliegende erstlart, sondern zugleich einen Schlüssel darbietet, vieles Andere aus dem griechischen Alterthum, das bisher nur mangelhaft verstanden worden, vollständiger zu begreifen und einzusehen, so leistet es einen ahnlichen Dienst auch in Beziehung auf unsere vaterlandische Vorzeit. Es ist von dieser Seite so interessant, daß wir wenigstens, was für unfre Bevölkerungsgeschichte und jenes noch sehr im Dunkel liegende Ereignis der Völkerwanderung

baraus bervorgebt, andeuten wollen.

In Griechenland bekampften sich zwen Sinwanderungen and bem Urlande, deren eine den Landweg eingeschlagen, die andern zu Schiffe angekommen; die einen aus priesterlichen Ackerbauern, die andern aus Eroberern und Erwerbsleuten bestanden, so lange, die sich vereinigten Es ist wahrscheinlich, daß die erste mehr aus Hirten wie aus eigentlichen Ackerbauern zusammengesett gewesen. Genug sie theilte sich in diese und in Hirten. Auch der nördliche Abschnitt unsers Welttheils ward durch drey ahnliche Einwanderungen bevölkert. Westlich geschah dieß durch

Emigranten phonizischen Urfprungs, Die das atlantische Deer binauf fegelten, und die man die celtischen Bevolferer nennen konnte, ben denen wir durch die Barden, die Bardenmusik, barritus, und durch die islandischen Alterthumer (wir haben der Telge erwähnt) einen Zusammenbang mit den Vorstellungen antreffen, die der Berehrung des fretensischen Beus entsprechen. Landwarts aber theilten fich die Einwanderer dergestalt, daß wenn fich Acerban und Biehzucht auch nicht gang trennen laffen, boch die nomadischen Sirtenvölfer mit den Rogberden fich öftlich wend ten, und die, welche den priefterlichen Charafter im gangen Leben auch im Acerbau ftreng beybehielten, die Mitte einnahmen, aber noch den westlichen Theil des jegigen Bohmens behaupteten. Diese erinnern durch mancherlen mehr an den Drient und basienige Griechische, mas vom bobonaischen Beus ausgegangen ift. Bum Benfpiel hatte fich bieß gezeigt an ihren Prieftern, den Druiden und der Beiligung der Giche. Ben den oftlich hingewandten hirtenvolfern tritt auch dieß jurud, und überwiegt ein affatischer Romadencharafter; fie waren vielleicht in ihren alten Gigen schon Nomaden gewesen. Der Canditrich aber, den fie in Europa einnahmen, ward durchschnitten durch Die Ungeborigen einer Sandelbunternehmung, Die um des Bernfteins willen die Oftfee fuchten, und die Berbindung mit bem Orient von Beit zu Beit wieder erneuerten. Auf Germanien, beffen Bewohner und lebensgestaltung, haben - Dieg ift von ben altesten Zeiten sein Schicksal gewesen und wird es bleiben - Die oftlichen und die westlichen Ginwohner mit ihrem verschiedenartigen Prinzip eingewirft, und aus diefer Einwirfung find jene Theilungen und Individualistrungen im Innern entstanden, die, weil fie aus der Gache hervorgeben und unvertilgbar find, fich immer wieder erneuern muffen. Die erfte Darftellung derfelben ift die Bolferwanderung *).

Die Erläuterungen, welche ber Hr. Verfasser über bas Horn der Amalthea gibt, veranlassen uns nun zu folchen Anmerfungen, welche dem ganzen Kreise der bisher vorgetragenen Vorstellungen entsprechen. Zuvörderst schließen wir alles aus, was mit dem Gebrauch des Horns als Trinkgeschirr zusammen-hängt, theils weil daraus nichts für die Mythe folgt, theils weil das als Trinkgeschirr in den Bacchus Festen geweihte Horn, wenn die Weihe überhaupt ja einen Bezug auf das Trinken gebabt hat, gewiß spätern Ursprungs ist. Wir bleiben zuvörderst

^{*)} Gin noch mangelhafter Bersuch, die Bolferwanderung und die Site so wie die Ramen der deutschen Stamme hieraus zu erklaren , findet sich in A. Mallers deutschen Staatsanzeigen. 3. I. St. IV.

ben ber Rabel, die abweichend erzählt wird. Gr. S. R. Bottiger erinnert an die, daß der junge Beus, im Spielen mit der Riege, ihr das eine horn abbricht, und daffelbe mit den edelften Bruchten angefüllt, feinet Barterin, ber Rymphe Abraftea, als Ammenlohn barreicht, Diefe aber ibn noch felbst fure erfte bamit tränft. Dag das horn auf den Erwerb gehet, fann feinem Zweifel unterliegen, und wird im Berfolg noch flarer werden. So mochte bas Ausbrucksvollste in Diefer Gestalt der gabel die Gegenseitigfeit des Gemahrens, als nothwendige Bedingung bes erften Erwerbes abgeben. Der friegerifche Ginn und ber erwers benbe bedurfen fich noch gegenfeitig. Rach Ovid verlor die Riege bas Sorn an einem Baum, und Umalthea brachte es mit Krüchten angefüllt und frischen Rrautern umwunden dem Jupiter, der es unter die Sterne verfette. Rach einer andern Vorstellung floß aus dem einen horn der felbst für die Ziege geltenden Umalthea Meftar, aus dem andern Umbroffa, und Jupiter gab fie den Tochtern bes Meliffus, feinen Erzieherinnen, mit der Rraft, was fie brauchten, daraus zu entnehmen. Benn der Gr. Werfaffer in der Benlage D fogar an Aladdins Campe, ben Ring des Gnges und Beutel und Bunschelhut des Fortunatus erinnert, fo fteben Diefe Dichtungen mit ber lettern Wendung der Fabel am meiften in Bufammenhang. Merfwürdig aber ift, daß dieses Horn zulest an jenen argen Feind des Berfules, ben 2 ch elous, feinen Rebenbuhler ben ber Dejanira, die Sophofles fo heimatlich gefonnen, dem Umberschweifen ihres Gemahls fo abgeneigt schildert, durch den ber Seron zu Grunde ging, gelangte, und burch den Achelous an den herkules felbst fam. Rach hefnchius aber gab Merkur das horn dem herkules mit auf seine Reise zu ben Mindern des Gernon.

Dieß sind die wichtigsten Sagen, die auf das Horn der Umalthea gehen; aber wir finden das Horn überhaupt in mehrfacher Bedeutung, und glauben daher auch nicht mit dem Horn. Berfasser, daß dasselbe als Emblem an einem Orte entstanden sen, und die Mythe von diesem Ort aus sich weiter ausgesbreitet habe. Hr. H. Bottiger will die Fabel im Epirus am allbefruchtenden Achelous entstehen lassen. Aber es ist das Horn des Stiers, welches wir in Epirus, dem Aaterlande des dodonässchen Zeus, antressen, und der Hr. Berfasser beswerft selbst, daß man die Hörner der epirotischen Stiere zuerst in Dodona schmuckte, und von hier aus die Sitte zum fretenssischen Zeus kam. Aber der kretensische Zeus hatte ja sein Ziegenhorn. Es scheint, der Austausch der beyden Hörner hat dentelben symbolischen Bezug auf die Bereimigung der beyden Gott-

beiten, wie die Mythe von der Europa und Jo sie ausdrückt. Der fretenfiche und ber thrazisch- epirotische Reus fommen fich bende entgegen. Aber auch die Cage vom Uchelous muß richtig aufgefaßt werden. In bren Gestalten warb Uchelous um Dejaniren, ale Drache, ale Baffergott und ale Stier. Diefe Bermandlungen der Gestalt waren allen Klufgottern gewohnlich: fie erichienen in der Regel mit Stierhornern, oder gang als Stiere. Der Stier fymbolifirt nun einmal den Aderbau, und feine Rraft besteht im Sorn. Das Stierhorn bricht Berfules, lagt fich aber dafür das Gorn der Umalthea reichen. Schon Dief deutet auf einen Tausch vom Erwerben und Erobern gegen bas Empfangen von der Erde. Sophof Les Trachnnierinnen find gang in Diefem Ginne gedichtet. Dejan iren & Worte, und alle Bilder, die fie braucht, erinnern an die Befriedigung, Die bas Beimatliche und Statige gibt. Die Urt, wie fie des dobonaischen Drafele über Berafles Ende erwahnt, bleibt gwar, wie alle Orafel, zwendeutig. Dennoch liegt wohl darin, daß Gerfules wieder gur Erde guruckfehren, aber dann auch fterben wird. Der -Chor fpricht mit fichtlicher Ungft und Abneigung von Berfules Lebensweise, und bedient sich gleich anfangs der fretensischen Blut als Bild dafur. Berfules felbst aber, der feine meisten Thaten in Epirus und Theffalien, dem Cande des dodonaifchen Beus, vollbrachte, ift von einer machtigen Gehnfucht nach der Beimat und einem rubigen Leben ergtiffen, Die fich in feinen Reden ausspricht; und wer weiß, ob nicht die Mythe vom Cheidemege, wo Benus und Minerva sich ihm darbieten, noch ei= nen gang eigenen Ginn verschließt, wie den ihr gewöhnlich geliebe-Aber auch die Bergierungen der verschiedenen Arten von Sornern, oder vielmehr die Fullung derfelben ift in derfelben Beife verschieden, wie es die ihnen bengelegten Worstellungen find. Das Sorn, welches den Raturfegen andeutete, war in den altesten Beiten leer. Micht bas Produft, das produgirende Wefen beutete Die altefte fromme Zeit ale Leben an; alles Unfammeln ber Daturerzeugniffe erscheint ihr unbeilig und todtend zugleich. Unbeilige tobtet bier auch, und das Todtende ift unbeilig. Megnytern lag es fern, die Kruchte bes Erdbodens aufzuspeichern, Diefes Berfahren entsteht erft mit dem Erwerb und Sandel. muß es Jofeph fenn, welcher ben Pharao querft auf Diefen 'Gedanten bringt. Darum balt auch der Nilgott ein bloges Fullborn ohne alle Fruchte. Das dem Achelous abgebrochene Sorn ift leer, und wird mit dem angefüllten Sorn der Umalthea ver-Erft fpater als die Ceres der besondern Symbole bedurfte, ragen wohl auch zur Unterscheidung aus dem Rilhorn bald einige Kornabren bervor, bald ein Kinderfopf.

Nicht fo mit bem Sorn ber 2 malthea. Dief ift gefüllt, mannigfach gefüllt, und gang abfonderlich auch mit ben Gaben ber Enche, jener nothwendigen Borgangerin des Glude, Die erft das Gefchloffene und Fefte mandelbar machen und lofen muß, Damit es in ungleichen Dagen fich bald bier, bald dorthin wenden In den Ochsenhörnern, Die S. B. R. Bottiger für epis rotischen Urfprunge erflart, ward nur die Erftlingefrucht, um fie Den Gottern zu weihen, aufgestellt; fie ftellten fich nicht als gullborner bar; fie maren mehr priefterliches Gerath, wie fymbolifches Zeichen. Spater jedoch ging die Bedeutung bender Sorner in einander über, und fie wurden fammtlich angefüllt, auch mit der Traube und dem Pinienapfel. Lesteren will der Berr Berfaffer mit den Orgien des phrygischen Attis und des Bachus , zusammen bringen. Da unsere Unfichten über ben Bacchus von den gewöhnlichen fehr abweichen, fo konnen wir diesem nicht gang benpflichten, fondern vereinigen den Pinienapfel mit demfelben, welchen der herr Berfaffer als Spielzeug des jungen Beus von Rreta erortert, und bem wir fcon fruber eine Bedeutung als Attribut der gnidischen Benus bengelegt haben. Er deutet daffelbe an, was das Born der Umalthea überhaupt, den Erwerb und Gewinn durch die Enche, und wird fo Unlag gur Borftellung von ber Rugel, als Symbol bes Glude im Gegenfan jum Naturfegen.

Was der Herr Verfasser über die Bienen benbringt, hangt mit dem, was er von dem zum Spielwerf dienenden Apfel sagt, eng zusammen, und scheint uns den vorgetragenen Ideen so sehr zu entsprechen, daß wir keinen Anlaß sinden, irgend ein Bedensten dagegen zu erheben. Nur möchten wir den Spielball vom Apfel, weuigstens pon einer Frucht ausgehen lassen, und werden hierzu dadurch veranlaßt, daß es Abrastea ist, welche, indem sie das Kind in eine Fruchtschwinge legt, ihm den Spielball gibt. Halt sich gleich der Verfasser an Kallimachus und Pausanias, nach denen sie eine Nomphe ist, die ihre erste Rolle in Arkadien spielte, so macht sie doch Apollodor zur Lochter des Königs von Kreta, Melissus, folglich zur Schwester der Amalthea und der Melissa. Betrachten wir nun ihren Namen, so möchte sich eine dem Wort Amalthea entsprechende

Bedeutung entbeden laffen.

Buvörderst finden wir wieder in der ersten Sylbe bas die Privation ausdrückende a, sind aber nicht so glücklich, wegen der zwenten einen Vorganger zu finden, wie A. B. von Schlegel in Absicht der Sylbe mal ben Amalthea war, und wir verfahren vielleicht zu kuhn, wenn wir deas für deur nehmen. Es kann ja wohl dorisch gewesen senn. Das A ist ein Hauptvokal im Orient, hat sich in Dorien vorzugsweise erhalten, und nach-

ber manniafach im Con verwandelt. Wenn Im aline in Imu-Lius übergegangen fenn kann, so kann auch doas in dous übergegangen fenn. Bir finden wenigstens verwandte Tonveranderun-Bum Benfpiel Spavar fur Sonvar. Geben wir nun auf bas Bort δραω und die gange Folge ber Begriffe jurud, Die fich daran beften, fo fcheint es ber Kraft des Werdens überhaupt angebort zu haben, in dem Ginne, wo Zeugen, Empfangen und Bebaren fich noch bem Begriff, vielleicht felbft bem Befen nach me-Abgeleitet bat fich daraus die Worstellung nia geichieden baben. vom menschlichen Bollbringen, Sandeln, und fo manches andere. Selbst bis in das Wort Drama hat sich die Bedeutung verloren. Der Begriff von Kraft und Birtfamfeit liegt febr entschieden in bem Borte, auch noch in fpaterer Bedeutsamfeit. Die Giche fonnte daber wohl in.fo fern Beziehung darauf haben, als fie fich trefflich jum Combol ber ichopferischen Rraft eignete, fofern bas Symbol ein Berdendes, Gewordenes und Beugendes qualeich bildlich auffaffen wollte. Es ift mithin nicht unmoglich , daß Die Ciche doas fann geheißen baben, und dann mare Ubrafteig, Die der Eiche beraubte Gottin, gerade fo ein Gegensat der dodonaischen Eiche, wie Um althea die bem Stier gegenüber ftebende Ziege bedeutet. Es steben übrigens gang eigene Begriffe mit dem adpas in Berbindung. Bum Benfpiel der Flucht, der Entfernung, bes Reifens, Des Ueberfluffes, felbit ber wieber jur Unfruchtbarfeit führenden Fettigfeit. Wenn nun ferner dous auch den Baum überhaupt bedeutet, fo fann Udrafteens Upfel Die fcon vom Stamm gepfludte Frucht bedeuten, und fie mare, wie Amalthea die beimatlose Ziege bringt, die Gottin, welche den der Matur entwandten, vom Baum gebrochenen Apfel mit allen feinen lockungen als Spielwerf darbietet. Erwägen wir nun noch, baf alles der Natur Entwandte, ibrem ewigen und fteten Bang fich Entziehende in ibn gurudfehren muß, gleich febr zur Strafe wie um der eigenen Boblfahrt willen - Denn wie mare fonft die Barmonie wieder berzustellen - und daß diefe Borstellung durch die griechische Mnthologie überall bindurch gebet; fo barf es une nicht befremben, daß Abraft ea zugleich die Demefis bedeutet, und es muß fich von bier aus ein gang neues Licht über die Vorstellungen der Griechen von Strafe und von Schicksal verbreiten. Aber auch dem Apfel theilt sich nun ein gang anderer Begriff mit, er ift, wie aller Reichthum, wie alles Ungefammelte, unfruchtbar, und die benden Darftellungearten der Benns, Die eine, welche auf Die Scham weiset, und Die anbere, welche ben Upfel zeigt, gewinnen von diefer Geite aus einen neuen Ginn.

Die dritte weibliche Pflegerin bes Beus ift die Meliffa,

Die ihm Bonia fvendet. Es will uns nicht gelingen, ihrem Ramen einen Ginn benzulegen, der bem ber Erflarung von 21 m a lt bea und Il brafte a entsprache, und dieß ift vielleicht gerade unferer Bor= stellungsweise gunftig. Db Amalthea und Ubraftea Tochter des Meliffus waren, ift feinesweges ausgemacht. Die Kabeln widersprechen fich; mit der Deliffe ift es nicht der gall. Diese wird überall als Lochter des Deliffus angegeben, und ihr Name bat fein a, welches Die Privation ausdrudt; fie fcheint eine Eingeborne von & reta gemefen ju fenn, und alles ju bedeuten, mas ihr ale diefer guftand. Gie ift gleichfam Die Bienenkonigin. Es will und ungemein gufagen, was ber Berr Berfaffer von der gwenbeutigen Erzeugung ber Bienen ermabnt; nur mochten wir es weniger darauf ziehen, daß Beus auf der Grenzscheide zweper Gefchlechter ftebet, fondern barauf, bag nach ber von uns mitgetheilten Unficht bas Entfteben feines Wefens und Kultus fich als eine genesis aequivoca verfundigt. Die Bienen werden bald Stiererzeugte genannt, bald follen fie aus Sorniffen entftanden fenn, welche die Conne befruchtet-bat. Ferner haben wir einen Wefpen vertreibenden Jupiter, und eine Darftellung, Die fein haupt mit der Biene verbindet. Erwagen wir nun, daß das gange Befen ber Bienen, wie es phyfifch eine Befruchtung andeutet, die fich der Sichtbarkeit entzieht, ein Sinnbild des weisesten, auf Dauer und Erhaltung gerichteten, fich felbst wieder dem Organismus nabernden Beraubens der Ratur barftellt, in welchem fich gleichfam ein verfohnender Mittelzuftand barbietet, fo fcbeint une dieß in dem Mythos von den Bienen und der Ernahrung mit ihrem Sonig fich zu wiederholen. Bielleicht waren es die Biene und die Esche, oder der Uhorn, was Zeus und seine Kureten auf Kreta vorfanden, da pedia den Eschenbaum, und econveis nen Bienenzögling und Bienenfonig bedeutet. Ob er auch die Biege vorfand, wollen wir nicht eben entscheiden; dann wenn wir fruherhin des Schweins und der Ziege in einer und derselben Beziebung ermabnten, fo ift es nicht gleichgultig, baf auch eine Gau als Saugerin bes Beus auf Kreta genannt wird. also, daß dieses Thier durch die vorgefundene Riege verdrängt ward, und diese defhalb Um althea, Die nicht bem Mutterlande angehörige, genannt ward.

Es wird nicht nothig fenn, nochmals zu erinnern und zu entschuldigen, daß nur Einiges von dem herausgehoben worden ist, was die Abhandlung für die Betrachtung des Zeus von Andezginn an die Hand gibt. Das ward gewählt, was auf die Hauptzidee sich am entschiedensten bezog, und wenn es bereits zu einer gewissen Aussührlichkeit nothigte, trop dem aber vieles lückenhaft geblieben, weil der Raum die weitere Aussührung verbot, so

muffen wohl die übrigen Unlaffe zu Erdrterungen und Bermmithungen ungenüßt gelaffen werden, obwohl wir gern noch, was H. H. Bottiger über den Adler bemerkt, in Berbindung sehen mochten mit seinem Rachtrag zu dem Fragment des Herrn D. Spohn, über die vorgeblichen Schlangen am Merkuriusskabe. Dadurch würden wir aber wieder in ein ganz neues Feld gerathen, und deshalb soll das, was er vom Drachen und Adler sagt, uns nur zu einigen Audentungen veranlassen, zum Beweise, wie auch diese Vorstellung sich den übrigen anschließt.

Der Abler scheint bem Drachen ungefähr eben so gegen-

über ju fteben, wie die Biege bem Stier.

Der Drache namlich, der wie der Herr Verfasser schrecktig bemerft, keineswegs mit der verführerischen Schlange verwechselt werden muß, ist überall ein anhängliches und bewachendes Thier; er schirmt Orakel, heilige Quellen, heilige Baume, und in Colchis, wo er das goldene Fließ bewachte, sinden wir selbst die keuerschnaubenden Stiere, mit denen Jason pflügen mußte. Er ist gestügelt, entfernt sich aber nicht von dem Tellurischen. Der Abler dagegen gehört der Erde kaum an, und trägt eben so sehr den Saub der Ernährung vom Raube. Erinnert man sich nun dessen, was wir über den Raub der Europa bengebracht haben, so läßt sich die vom Hrn-Verfasser erwähnte Vorstellung auf den Gortynischen Münzen in glückliche Uebereinstimmung bringen, welche die Europa in einer Platanenlande auf einem Stierkopf sitzend in Liebkosungen mit dem gekrönten Abler darstellen.

Nach der Um alt be a überschriebenen Abhandlung folgen die bes herrn Spohn über hieroglophen, ihre Deutung und die Sprache der alten Megoptier, und zwar bas erfte Fragment; ferner: Perfifche Ifono graphie auf babylonifchen und agnptifchen Runft. werfen, von G. &. Grotefend, ber erfte Beptrag mit ber ermahnten Beplage bes Grn. Berausgebers über ben Merfurinsftab. Wenn wir in bem, was wir auf Beranlaffung der Abhandlung über Amalthea mitgetheilt, überall auf Die Bedeutung der Borte, Mythen und Attribute gegangen find, bort aber mehreres verschweigen mußten, so geschah es, weil die erwähnten, des erften Abschnitts erfte Abtheilung bildenden benden Auffape eine überaus gunftige Gelegenheit darboten, es daran angufnupfen. Allein wir murden bann theile Die Grengen überschreiten muffen, die fich einer Arbeit geziemen, welche nicht als felbftftandiges Werf auftritt , vielmehr einer frubern fich anfchließt; theils find bende Auffage noch nicht geschloffen. Dur Die erften Lieferungen werden mitgetheilt. Mus benden Grunden wollen wir erft ben Schluß berfelben abwarten, und hoffen bann um fo vollständiger über diefen Gegenstand uns aussprechen gut fonnen.

Im zwenten Abschnitt folgt zuerst: über die Eripoden-Erfte Abtheilung, von D. Rarl Ottfried Muller, Professor an der Universität ju Göttingen. Berfaffer bebt damit an, daß er darauf aufmertfam macht, daß zwen Klaffen von Berfen, vor allen geeignet, den erften Unftof gur Bildneren gu geben, hermen und Tripoden, in der Epoche der Aunstgeschichte erscheinen, wo das Sandwert dem Dienste eines vererbten treu bemabrten Glaubens entreißt, und gur frenen Runft wird, mabrend jugleich die alte festgegrundete Uristofratie gu wanten beginnt, frege Verfassungen sich entwickeln, und das machtiger gewordene Leben alte Formen zerftort und von fich wirft. Indeffen handelt die erfte Mittheilung nur von den Tripoden. ben hermen foll die den Beschluß bildende zwente Abhandlung gewidmet werden. Sierdurch fonnen wir erft in den Befit des Gangen und in den Stand fommen, die Beziehung bender Bilbungen ju ber ausgesprochenen Sauptidee ju überfeben, dadurch aber ein Urtheil ju fallen, welches ebenfalls auf das Bange geht.

Im zwenten Auffat diefes Abschnitts über die mythologifche Bedeutung ber auf legina gefundenen Bildfaulen, von Fr. Thierfch, enthalt fich der Berfaffer alles deffen, welches zu bestimmen eigne Unsicht der Runftwerfe nothig ift, und will aus andern Grunden Die Darftellung der biftorifchen Beit, namentlich der Epoche der Perferfriege, eben fo dem vorhellenischen Zeitalter entrucken, und fie auf einen namhaften Kampf um einen Gefallenen beziehen. Er findet, fcon aus andern Begiehungen und Grunden, Die hinweisung auf Die Meafiden als den Gegenstand jener Gruppen begrundet, und nimmt nun noch als gang besonderen Gewährsmann den Pindar zu Gulfe, aus olympischen und pythischen, vornemlich aber nemaischen und ifthmischen Gefangen barthuend, wie alles, was derfelbe über 2 egina und die Megfiden enthalt, außer Zweifel fest, weghalb Die befannten Bildwerfe fich auf Thaten der Zeafiden beziehen Beshalb er aber in dem öftlichen Giebel den Kampf des Telamon gegen ben Laome don vorgestellt glaubt, und bierin der Moinung Birts bentritt, im westlichen Giebel aber den Rampf des Ujar um Uchilles Leichnam erblicken muß, davon will er die Grunde in einem der folgenden Theile der Zeitschrift darlegen.

Man fann des Herrn Hofrath Hirt Darlegung der Gründe für seine Erklärung der Gruppe nicht lesen, ohne sich unwillfürlich von der Wahrheit derselben überzeugt zu fühlen. Gb ungezwungen vereinigen fie fich zu Gunsten seiner Meinung, und sind doch einem verschiedenartigen Gebiet entnommen. Desto erfreulicher ift es, auch von einer andern Seite her eine so entscheidende

Bestatigung ju finden, wie fie bier gegeben wird.

Im britten Bentrage beffelben Abschnitte , De bea und Die Peliaden, beschreibt und erflart Berr hofrath Bir t eine 1814 ju Rom ben Gelegenheit einer neuen Umpflafterung entdectte Marmortafel, indem er fie burch ben Mythus, Dedea und die Peliaden, jum ersten Male erläutert zu baben glaubt, zeigt aber nachträglich an, baß ein anderes fchon von Lifch bein edirtes Denfmal unter ben Samiltonfchen Bafen, web ches er gleichfalls erörtert, fruber bereits von bem Berrn Berausgeber nach demfelben Mythus gedeutet worden, was ersterem ben Dem Niederschreiben bes Auffahes entgangen mar. Run aber weicht die Erflarung bes Beren Sofrathe Sirt von ber bes herrn herausgebers barin ab, bag er in bem erften Monument zwen Lochter Des Pelias und die Medea, im zwenten dagegen dren Tochter des Delias und feine De dea ju erfennen Der herr Berausgeber hatte zwen Peliaden und die Medea zu erkennen gemeint. Er ift aber nach der Auslegung bes hofrathe hirt ungewiß geworden. Bas ihn ungewiß macht ift, daß auf dem erften Monument die De de a in fichtbar phrpgischer Tracht abgebildet ift, die auf dem zwenten Monument feiner Sigur gegeben worden; dieß ift auch gewiß nicht unerheblich; indes stellt sich auch die Darstellung felbst der Meinung des hrn. Sofrathe Sirt gur Geite. Auf bem erften Monument namlich bilden die benden Tochter des Pelias die eine, Medea die andere Gruppe, und der zwischen ftebende Reffel trennt bende. Dieß gibt der handlung Zusammenhang und dramatisches Eingreifen, gerade badurch, daß fich Ded ea bestimmt von den benden anbern Riguren abfondert. Gollte in der zwenten Darftellung Die Schwertbalterin bie Ded ea vorstellen, fo mare fie burch nichts von den benden Peliaden unterschieden, nicht durch Gewand, nicht burch Gruppirung, nicht einmal durch Entfernung, benn die bren fich febr abnlichen Figuren fteben gleich weit aus einander. mit einer gewissen Entschlossenheit fcheint Die Schwerthalterin die benden andern zu ermuntern, wie es doch der De dea zugefommen mare Gie wendet fich vielmehr mit dem Musdruck eines finnenden unentschloffenen Anmahnens jurud, und die ihr gegenüber ftehende, noch sichtlicher die Unentschloffenheit verrathende Figur mit dem Gefaß, bat mit ihr gleichen Charafter. Gie fteben in Einwirfung zu einander, die flüchtende dagegen nicht. fern ift nun doch Gruppirung in dem Monument, namlich die Figur, welche bas Schwert, und bie, welche bas Gefaß balt, machen die eine Gruppe aus, die sich abwendende die zwepte. Nun nahm nach der gewöhnlichen Ueberlieferung die dritte Schwester, Alceste, nicht Thoil an dem blutigen Arauerspiel. Wie wenn das hätte dargestellt werden sollen? In den bepden ersten Figusen spricht sich Unentschlossenheit, in der lepten Entschlossenheit aus. Die Sine exmuntert mit sunender Uneutschlossenheit, die zwepte schwankt zwischen dieser und der dritten Schwester. In dieser dritten aber ist der Ausbruck des Abscheues und Abstehens von der Handlung nicht nur mit aller möglichen Entschiedenheit sichtsbar, sondern ihr ist auch kein sich auf die blutige That beziehendes Geräth, wie den beyden übrigen, gegeben. Sollte die Missbilligung der Alceste dargestellt werden, so konnument für diese Darstellung zu nehmen.

Im vierten Auffas, Amor und Gannmed, die Knodelfpieler, nimmt der Berfaffer Gr. P. Lewegow, von einem Kunftwerf im foniglichen Ochloffe ju Charlottenburg, welches den Amor allein darstellt, wie er die linke Hand voll Aftragalen an die Bruft druckt, Beranlaffung, fich gegen die wohl fonderbare Meinung auszusprechen, daß die Alten in Rinderbildungen den Meuern nachgestanden batten. Dann erklart er nach einer Stelle im dritten Buche der Argonauten des Apollonius bes Rhodiers, und einer fich darauf beziehenden im Philo. ftrat, welchen letteren er berichtigt, mit Zuhülfenehmung zweper Werke der bildenden Kunft, jenes Kind für den Umot, der im Spiel mit dem Gaunmedes gludlich gewesen, und nun fich seines Gewinns freut. Es kann vielleicht die Venus felix und die Vonus genotrix, oder die gnidische und amathuntische Benus auch ihren Amor gehabt haben, und dann mare Eros Aftragaligon der letteren angeborig; denn ibn mit den Anocheln fpielen zu lassen, statt mit bem Apfel, bat piel für sich.

Der fünfte Auffaß über eine alte Munge von 3 anfle, von hen. Hoft. Jafobs, entwickelt, wie Danfle aus 3 anfle geworden, und gibt daraus die Erflarung, wie sich 3 eus in Deus verwandelt hat. Die Munge selbst ftellt etwas einer Sichel ahnliches dar, und der Name der Stadt bedeutet ursprünglich eine Sichel. Ueber jenes Zeichen war man bisher uneinig, die meisten Erflarer nehmen es für einen wachsenden Mond, andere für ein Sinnbild des gefrümmten Ufers, noch andere für die Hippe, womit Kronos seinen Vater, verstümmelt haben soll. Ein unbezweiselt echtes Eremplar der befagten Munge im Gothaischen Kabinet, an welchem das rechte Ende des Halbfreises nicht in eine Spige, sondern in einen Knopf ausgeht, veranlaßt Hrn. Hofzath Jafobs, sich für die Hippe des Kronos zu erflären.

Wie And voulonnen mit ihm einig, daß ber Salbfreis fein aunehmender Mond, fondern eine Gichel fen; aber fur die Sippe bes Rronos halten wir benfelben nicht, fondern für ein Onma bol des Ackerbaues. Um hiervon den überzengenden Beweis an geben, mußten wir in den Rreis. ber Mythen von der Ceres nicht nur wenichtens eben fo tief eingeben, wie wir ben Aufftellung unferer Spothefe über die Um althea und die Attribute des Beus, über den diefen Gott betreffenden Rabelfreis uns verbreitet haben, fondern and ihr Berhaltniß gur Enbete und jum Triptolem auseinander fegen. hierauf ruht aber weit mehr Dunfelbeit, wie auf den Sagen von Bend. Bir murden baber für jede Bermuthung die Bestätigungen burch Rombingtionen finben muffen, die zu Abschweifungen in die entfernteften Bebiete fub-Darum find wir es uns fur einen andern Ort porren murben. anbehalten gedrungen, und wurden ludenhaft erscheinen, wenn wir theils nur das, was in die Augen fpringt, fummarisch zusammenftellen, theils nur an die mitgetheilten Erlauterungen über Die Beusfabeln anfnupfen.

Gleich wie im Epirus und Thragien, finden wir in Gicilien Gruren eines uralten priefterlichen Acerbaues, mit eigenen Mysterien, aus denen sich wohl jenes ficilische Drama, der bufolifche Dimus und die atellanischen gabeln felbftftandig ent= widelt haben mogen , beren Entstehen ju erflaren Diejenigen Schriftsteller fo viel Schwierigkeiten finden , Die , weil ihnen überall Spuren eines hohen Alterthums entgegen traten, es nicht reimen konnen, daß man dief alles gewöhnlich fur eine Abzweigung von der griechischen Buhne genommen bat. Auch in Unter-Italien ift in den gabeln der auf griechischem Boden mahrnehmbare Kampf mit dem neuen Gottheitsprineip anzutreffen, das fich fren machen will von der theogonisch fosmischen Lotalität, bem Glauben und bem leben nach. Statt baben fteben zu bleiben, fich als Pertinens der Muttererde zu betrachten, und bas Leben nur auf Defruftigirung derfelben gu bafiren, will es eben fo felbst ichaffen, erwerben und anfammeln. Es ift jedoch nicht ber neue anthropomorphische Gottheitsbegriff, ber aus bem Orient nach Sicilien einwanderte, und fich dort ale primitives Befen begründete. Daher muß eine Mannigfaltigfeit der Mythen über die Ceres entspringen, die jum Biderspruch führt. etwas anders maren die einheimischen, mit Begriffen, welche im Lande galten, gufammenbangenden Sagen, und etwas anders das, was von Griechenland übergetragen, und mit den Borftellungen von der Rhea und Enbele vermifcht wurde. Der Beubbegriff fcheint fich erft in Sicilien felbft von dem tellurifchen abgelofet ju haben, daber beißt auch Ceres bier die Mutter des

Reus, Anuntno, wofür die Erflarungen bes hofrathe Jafobs. eine neue Bestätigung geben. Aber auch bier trennt fich Erwerb pon Defruftigirung, und mit jenem bangt Anfammlung gufammen, von der wir in vielen Begriffen, namentlich auch ben Erflarung des Bortes Abraftea, in Berbindung mit bem vom Baume abgebrochenen Apfel gezeigt baben, wie fie zur Unfruchtbarfeit und jum Tode führt, felbst bem Borte adpas nach. Daraus aber gerade muß eine Berfohnung und Bermittlung durch irgend eine Art der Rudfehr jum Urpringipe erfolgen. Bie nun aus jener Doppelheit in allem Glauben und Leben fich ein Rampf entfpinnt, der vermittelt werden muß, das haben mehrere Bepfviele aus der griechischen Mnthengeschichte gezeigt. Alle Kabeln zeigen eine Beziehung barauf, viele Diefer Beziehungen find angegeben, dadurch wird der Grundcharafter beutlich, den die Detamorphofen und Gestaltungen des gedachten Begriffs auf feinem Grund und Boden angenommen haben. In Gicilien ftellen fie fich abweichend bar. Weil der Ackerbau das Vorherrschende war, fo mußten auch die materiellen Rudfichten vorwalten, und Die Beariffe von den Berhaltniffen ausgehen. Durch Unfammlung der Naturerzeugniffe und durch Sandel mar Reichthum entstanden, der das Bild des Todes dem des lebens gegenüber Daber die Begriffe von Pluto, Ades und Orfus, beren Namensverwandtschaft und Bedeutsamfeit gang auffallend auf Identitat des Reichthums mit dem Tode geht. Um augenscheinlichsten ift dieß im Borte Pluto; es gibt bren Begriffe, Reichthum, Unterwelt und Bedurfniß der Gubne, der Abwaschung des Entweihten. Aber auch das Wort Ades steht ihm nicht nach; es gibt denfelben Ginn; wenn Zeus, das und Ans verwandt find, Zeus aber eigene Kraft ausdruckt; fo ift Ades die Privation der Kraft, der entgegen gefeste Begriff, Die Rraftlosigfeit, das Todte, mas mit bem gangen Ideenfreis, ber Die Borftellung von Beus bezeichnet, entfteht. Bugleich ift es die erfte Verfinnlichung des Zwiefpaltes; fo lange alles Befen noch an der Erde haftete, felbst das Menschliche, und fo lange der Rosmos noch gottlich war, fonnte weder ber Begriff der Zwenheit noch bes 3miftes entfteben. Mun entsteht daber auch das Wort dis, ale Gottername, und Abes, ale Gegentheil der fchopferiichen Kraft. Das Bort Orfos aber bedeutet bas Abgeschloffene, Darnach auch den Schrant, und fo dachte man fich die Unterwelt als den großen Schrank, der alles Ungefammelte, Beerntete, nicht mehr vom leben der Natur Durchdrungene erquickungelos in fich schließt, Pluto aber führt den Ochluffel; felbst das Lebendige, Thier und Strom, Cerberus und Acheron, gleichfalls

bedeutende Namen, dienen ihm nur zum Huten, Abschließen und Bewachen.

Gehr unzwendeutig aber stellt sich der Ginn des Bangen ber Rabel von der Proferpina dar, und es ift gewiß nicht gleichaultig, daß die Gemablin des thragischen Orpbeus ein abnliches Schickfal zu erleiden hatte, wie die Tochter der Ceres. Plutos Raub der Proferpina ift der Tod, der nach dem Leben greift , das Berderben , welches dem Lebenden und Bachfenden widerfahren muß, wenn der Bedante des Unfreicherns und eines gefelligen Berhaltniffes entsteht, welches fich barquf und nicht auf die Matur und das leben felbst basirt. Dieß ist bas Leben verschlingende, der Erde die Fruchtbarfeit raubende Befen. Unfeligen Durft und unfelige Muben, bende ohne Stillung und Ende, trifft Proferpina in der Unterwelt an. Und wodurch fallt fie denselben anbeim? Bieder durch den Upfel, das fo oft von uns, und hier fcon wieder gefundene ombol, deffen Bedeutfamfeit noch ungleich vielfältiger und allgemeiner ift. Der Apfel verführt fie, der Apfel erwirbt fie der Unterwelt. Gant gurud fann fie nicht mehr; es muß dem Lode, dem erwerbenden Pringip etwas eingeraumt werden; Beus fpricht fie bem einen gur Salfte, und bem andern gur Salfte gu, etwa wie er fich in den griechischen Mythen als fretenfischer und bodonaifcher Gott zu einem Befen vereinigt, in den Mothen von der Europa und Jo *). Wir muffen bier abbrechen, um nur noch in der Kurge barauf aufmertfam gu maden, wie es une nicht befremden darf, wenn wir in Sicilien oder überhaupt in Unter-Italien vorzugeweife Embleme, Die auf Ackerbau und Schiffahrt gehen, wie z. B. Sichel und Delphin antreffen.

Im zwenten Abschnitt, Runstgefchichte und Rritik überschrieben, nimmt ein Auffah des hrn. hofraths hirt über Material, Technik und Ursprung der verschiedenen Zweige der Bildkunst ben den griechischen und damit verwandten italischen Bolkern einen bedeutenden Raum ein. Er enthält hochst schafbare Aufschlusse, und es
ist zu bedauern, daß er nicht füglich einen Auszug, noch das her-

ausbeben von Gingelnheiten gestattet.

Bon der zwenten Arbeit Dieses Abschnitts: Bemerkungen fiber antife Denfmale von Marmor und Erz, in der florentinischen Gallerie, von frn. hofrath Mener in Beimar, muß dieß noch mehr gelten. hier ift es mit blo-

^{*)} Referent wird kaum nothig haben, zu bemerken, daß er von diesen 3deen ausging, als er eine dramatische Dichtung Proferpina unternahm.

Bem Referiren nicht gethan, es mußte gleich auf die neuen Ent-Deckungen und Resultate weiter gebaut werden, um die Ausbeute anzudeuten, welche diefer Auffas der Alterthumstunde überhaupt gewährt, und dazu mangelt bier ber Raum.

Der britte Auffag, über die neue Ausgabe ber Berfe und Odriften von Ennio Bisconti, vom Brn. Otgatsrath von Robler, enthalt eine febr intereffante antiquarifche

und Literarnotiz.

In der dritten Abtheilung endlich enthalten die Bemerkungen über das vormalige Mufeum Borgia, vom Brn. Sofrath Beeren, überaus viel Schabbares in Bezug auf agnytische, indische und überhaupt orientalische Berke und Vorstellungen, welches wir zu benugen beabsichten, wenn wir über die hieroglyphen und persische Ifonographie uns naber auslaffen werden. Die Ungeige von der Gloptothef bes Kronprinzen von Banern in München, von Fr.

Schlichtegroll, gestattet aber feinen Auszug.

Die vierte Abtheilung, neue Ausgraßungen und neu aufgefundene Runstwerke, muffen wir dießmal gang übergehen. Denn wegen der Ausgrabungen von Belleja, und derin Parma und Mailand, vom Berausgeber, gilt was wir von der Arbeit bes grn. Sofrathe Dener gefagt haben, und über die Vorstellungen des Hermapbroditismus, denen die benden andern Auffape gewidmet find, kann nur mit einer gewissen Bollstandigkeit und Ausführlichfeit gesprochen werden. W. von Ochus.

Art. XI. Ueber die beutschen Doppelworter; eine grammatische Unterfudung in zwolf alten Briefen und zwolf neuen Postfcripten, von Jean Paul. Stuttgart, Cotta, 1820. 8. XVI und 230 G.

Die Briefe Jean Paul's über die zusammen gesetten beutschen Worter haben nach ihrer erften Erscheinung im Morgenblatt 1818 fast von allen Geiten ber einstimmigen Biderfpruch erfahren. Much ohne Diefe Biderlegungen icheint die innere Gute beffen, mas von feinen Gegnern vertheidigt worben, auf fo ficherem Grunde zu beruben, daß des berühmten Mannes Benfpiel und lebre faum einen einzigen Schriftsteller Deutschlands zu den von ihm und Bolfe gegen den allgemeinen Sprachgebrauch verfochtenen Grundfapen hinüber zu ziehen vermocht bat. Allein durch die bloge Biderlegung jener Briefe fcheint mir die durch Jean Paul vorzuglich bewirfte Unregung zur vermeintlichen Vereinfachung und Verschönerung der deutschen

Sprache feineswegs hinlanglich benugt worden gu fenn. urfprungliche Bildungsform unfrer Oprache in den gufammen gefeaten Bortern ift freilich nicht blos ficherer begrundet, fondern auch in ihrem Befen naber erfannt worden; Jean Paul felbft wird in Butunft hoffentlich ju feiner fruberen , naturlichen und mahrhafteren Redemeife wieder gurudtehren, und wir werden unterdeffen die in feinen neueren Ochriften oder neuen Ausgaben ju voreilig (wie er felbit G. 95-96 Diefes abnet) ausgemeraten perbindenden =6., Die ja nicht Buch ft aben, willfürliche Reichen der Schrift, fondern Laute, Bestandtheile der Sprache find, im Lefen felbft ohne großen Unftof leicht ju ergangen miffen. Die in Anrequing gebrachte Untersuchung follte biemit feinesmeas als abgethan und gefchloffen angeseben werden , da gerade igt die größte Aufforderung fur den Sprachforscher da mare, die große Menge schwankender und fehlerhafter Formen in jenem Kreife ber deutschen Bufammensepungen naber zu prufen, und die befferen beutschen Schriftsteller bavor ju warnen. Bas aus folcher Prufung und Darzeigung des unsicheren Sin - und Berschwanfens zwifchen dem Guten und Unguten, zwifchen bem Borgugwurdigen und Gemeinen, ju gewinnen fenn murde, ift gang badfelbe, mas Jean Paul nur auf irrigem Bege, mit Nichtachtung anderweitiger und nothwendiger Befege, erzielen wollte : Entfernung eines unfteten Ochwantens in durchaus gleichartigen Formen, und Beforderung des in vieler hinficht fo unverzeihlich vernachläßigten Bohlflangs der deutschen Sprache. (Dierubrenden Rlagen Jean Paul's, G. IV-VII. über die vorzeitliche reiche Rlang = Singstimme unfrer Oprache find umfonft; nur bas Ochlugwort bezeichnet, worauf es bier anfommt: »Bas ift gu thun? Benigstens gewohne man , da fein Echo bes vorigen Bohlklangs aufzuwecken ist, ihr so viel Uebellaute ab, als man fanne - als man foll, wurde den Punft richtiger treffen.)

Ehe ich aber zu folchem 3wecke bas Meinige beitrage, möge bier die Widerlegung der Jean Paul'schen Briefe voran steben, um den Leser, an einem sichernden Orte, auf den Standpunft unfrer Ansichten zu führen, von denen er in den Entgegnungen Jean Paul's, S. 131—44, nur das Geringste und Unbedeutendeste erfahren wurde. Wir haben uns hier überall nur an den Inhalt dieser Briefe und Postscripte zu halten, welche lettere den Handel für Jean Paul nicht im mindesten besser, wol aber durch endliche Nachgiebigkeit ohne festen Grund stat pro ratione poluntas) um vieles schlimmer machen. Was die Form betrifft, so kann sich Jeder, der den Charafter der Jean Paul'schen Schriften kennt, zum voraus denken, welche Unterbaltung auch in diesem Werken, wenn sonst der Gegenstand

ibn anzieben fann, die wikige aus taufend unerwarteten Bergleidungen, Antithefen und Ginfallen ihren bunten Text webende Einfleidung ihm gewähren werde. Man hat dem Berfaffer irgendwo diefe Behandlung, als vollig unpaffend fur eine folche Untersuchung, jum Vorwurf gemacht; mir scheint ber Sadel unftatthaft; faben wir, nach Lucian's Borbilbe, in Rlopftod's grammatischen Gesprächen die Gegenstände der Sprachfunde als allegorische Wefen auftreten : fo durfte doch wohl Jean Paul feine Untersuchung in Briefe an eine Dame (wodurch es eben Jean Paul'fche Briefe murben) einfleiden, und hatte er nur eine unfrer Literatur vortheilhafte Aufgabe des deutschen Sprachwefens auf folche Beije burchgeführt, fo murde er ohne Ginrede Die G. VII in Unspruch genommenen »zwei Rranze aufzusepen befommen; denn in der gewöhnlichen Form werden bei une die grammatifchen Untersuchungen von denen, welchen fie nuben follen, fast nie gelesen. - Bir wollen dem ungeachtet auch bei Diefen für basienige, mas wir über Die Bildungsform ber aufam= men gefegten beutschen Borter bier gegen und fur Jean Paul gu fagen haben, um geneigtes Gebor bitten; die nothigen fpateren Einschaltungen find bier zunächst durch Parenthesen bezeichnet.

Bei allen den freigebigen lobfpruchen, die wir feit langerer Beit unferer deutschen Oprache zu ertheilen gewohnt find, finden wir uns boch, die Sache beim Licht befehen, in manchen fleinen Ungelegenheiten unfrer edlen Schriftsprache noch in einem folchen Buftande von Ungewißheit und ererbter Rehlerhaftigfeit, daß diefes Unvollendete une nicht gang unbillig noch ftete einer gewiffen Unmundigfeit beschuldigt, Die nicht etwa aus dem Mangel einer in Oprachsachen entscheidenden Afademie, fondern gunachst aus ber Gleichgultigfeit unfrer befferen Schriftsteller gegen die Reinbeit und Richtigfeit der einzelen Bestandtheile und Formen der beutschen Gprache und Schrift bervorgebt. Bare nur ein ausgezeichneter Ochriftsteller da gewesen, ber folder Dinge fich mabrhaft angenommen hatte, so wurde hiedurch unendlich viel gewonnen fenn, indem deffen Berte - in fo gediegener Profa, wie Die Gothe'sche, denn mit Gedichten allein ift es bier nicht gethan - nun ale mustergultig mit gutem Gewissen von den Uebrigen wurden befolgt werden. Da nun diefes gar nicht der Fall ift, fo muß das Bufammentreten mehrerer Freunde für den 3weck ber fo nothigen grammatischen Ausbildung und Sicherstellung der beutschen Schriftsprache, wie ein folcher Berein seit funf Jahren in Berlin besteht, uns überaus erwunscht scheinen. meinsame Berathung über zweifelhafte Gegenstande und Mittheilung ihrer Refultate fann eine folche Gefellschaft unserer Literatur wesentliche Vortheile zuwenden, sobald nur unfre auten

Schriftsteller nicht mehr, wie bisher, jedem Bestreben dieser Art eine gewisse Abneigung entgegen sehen. Jene ungebundene, so oft nur genialisch sich anstellende Stürmerei, die in unster Literatur um 1772 begann, ließ in der Sprachsorschung fast nur etwas Beengendes, Einschränkendes erblicken, da doch im Gegentheil diese bei den Deutschen, die ja auf keine Hosconvenienz, sondern blos auf freie Anerkennung des Bahren hier zu sußen haben, dem Schriftsteller nur den Beg zu ebnen und zu erleichtern die Absicht haben kann. Mir wenigstens scheint für den Schriftsteller, der ungewiß ist, ob er z. B. sodern oder sondern, weitsläusig oder weitsaustzig, eigens oder eigen De, öster oder öster oder gar öster En, ob mit Adelung das Beidich, oder mit Voß und Gothe Beidig (Beidich) 2c. schreiben müsse, der dem besten wie dem schlechtesten Auctor ausgethane Beg durch das gemeinsame Gebiet der Sprache noch ziemlich stark mit Dornen und

Difteln bewachsen zu fenn.

Bur Mitberathung über einen jest gar fehr ber Entscheidung bedürfenden Gegenstand ift jene Gefellichaft durch den Berfaffer ber Briefe süber das Zusammenfugen der deutschen Doppelwortera aufgefodert worden. Ginen besonderen Grund, bei Diefer Prufung auch meine Stimme abzugeben, finde ich in einem fruber gethanen, nunmehr zu lofenden Berfprechen, welches die folgende Stelle vom Jahre 18.5 darweifet: Teutoburg, Januar und Februar G. 70. »G; In zusammen gesezten Substantiven konnten wir haufig diefen Buchftaben miffen; Die Sache fodert inbef eine vorgangige genauere Prufung, ba die Analogien, denen der Bildungegeist der Oprache hiebei folgte, noch nicht flar nachgewiesen find. Befibalb g. B. fagen wir Jahrbuch, bagegen Jahresbericht, Jahrsbericht? Etwa, weil dort der Begriff allgemeiner, zusammen genommener, bier aber bestimmter, mehr auf Das Einzele gerichtet ift? - Unftreitig bat aber auch der Bobl-Flang hier in manchen Fallen entschieden. Bordem fagte man allgemein Beirathaut (heyratgut, Enbe 1472, zu heyratgut, Mon. Bo. 1474), nicht Beirath Quit, Rechtbuch nicht Recht . buch (es war ja von einer Sammlung ber Rechte, nicht von eis nem Onftem des Rechts die Rede), und fo in manchen Busam= menfenungen andrer Urt, nach dem Borbilde »gewissenlos« (nicht gemiffenGlos), in denen jest der größte Wirrwarr an der Lagesordnung ist. Dort, wo diefer Gegenstand einer umftandlichen Erorterung unterworfen werden wird, moge auch der jungste Berfuch Jean Paul's (Legationrath, Landungfrieg, bemerfungwerth, Schonbeitfinn, Religionunruben 2c.) naber gepruft werden.a

Jean Paul hat in jenen Briefen, aus beren Blumen

ber Ernft ber Gelbftprufung feiner jegigen, querft in ber Borfoule 1812 übel gewagten Schreibung jur Benuge bervorblickt, weniger fe i n e Rechtfertigung gewonnen, als ber beutschen Oprache einen guten, den Oprachlehrverfertigern, deren es befanntlich gegen einen Oprachforscher zwanzig gibt, einen bofen Dienst erwiefen, da er ihnen, die felten etwas Eignes dargeben, mas fie bem Abelung nicht abgesehen, ben zu verarbeitenben Stoff zu einem bieber burchgangig fehlenden Rapitel über die Bilbungeform der zusammen gefesten deutschen Sauptworter in ben Beg gelegt hat. Diefes, da es zuerst in dem viel befannten Morgenblatte ftand, werden fie nun doch wol nicht fo bequem übersehen durfen, wie sonst so manches Undre ihres Raches. (Bergl. Jean Paul's Gelbftlob, G. 79, wo er, im Scherg, den Unspruch behalten will, das bedeutendste Stud einer fünftigen beutschen Oprachlebre geliefert zu haben.) - Rach der Folge jener Briefe über den verhandelten Gegenstand von neuem zu reden, balten wir fur unfüglich, mithin fur unnothig; ich begnuge mich Daber, meine Unficht, Die bemjenigen, mas Jean Paul anrath und begunftigt, gang entgegen ift, bier, fo furg es fenn

fann, ben geneigten Lefern mitzutheilen.

Jene Briefe enthalten reichlichen, dort unverarbeiteten Stoff zu einem Commentar über den einfachen Sat : die deutsche Sprache befolgt in der Zusammenfügung mehrerer Substantive ju einem Worte verschiedene Bildungsformen, die theils auf beftimmte Gefege fich jurud führen laffen, theils aber als Ausnahmen, auf herfommlichkeit und fonstige gute Grunde beruhend, burch Uebung, Unglogie und Bildung des Ginnes für schone und reine Oprachform gefannt fenn wollen. Unter jenen, aus der innern Bildung unfrer Oprache herstammenden taufendjahrigen Gefegen ift feines, mas willfürlich durch ben einzelen Dann, Der beute lebt und morgen nicht mehr ift, sich umstoßen oder andern liefe, fo wenig g. B. nur ber Gedante fich ertragen laft, ben ber Bildung der Zeitworter die fogenannten irregularen Formen gegen die ton = und flanglofen regularen vertaufchen zu wollen. (Bergl. bierüber Die triftigen Borte Jean Dau l'e in der Borschule, G. 726.) Die Ausnahmen baben in jeder Gprache ibr selbstständiges Dafenn, obaleich sie in der Kormenlehre nur eingeln, nicht unter ber Sahne ber größeren gleichformigen Reiben auftreten. (Jean Paul erfennt Diefes G. 83 felbst an, Die Sprache ift ein logischer Organismus, der fich feine Glieder nach fo geistigen Gefenen zubildet und einverleibt, als der leibliche sich Die feinigen nach zusammen gefenteren; aber wie Diefer, treibt auch er zuweilen regellose Ueberbeine ic. heraus; fügt aber sogleich ben faft leichtsinnigen und freigeisterischen Grundfat an, onur

daß wir bier als freiere Geifter bas Ausschneiben und bas Bermelfen laffen der Mus - und Sehlmuchfe gan ; in unfrer Gewalt und Billfur haben.) Db nun in ben swolf Briefen jene Gefete und Ausnahmen auf die angemeffenfte Beife geordnet worden, moge unfererfeite (Diegmal nicht auf fich beruhen, da une feine Raumbeschrantung bindert, Diefe Frage unbedingt ju verneinen. Schon Dadurch war eine folche rationale Behandlung unmöglich, baß für den Gegenstand felbst bier nicht die inneren Grunde der Beranderung, fondern Diefe Beranderung felbft als Das Bestimmende und Maggebende aufgestellt wird ; fodann auch ordnet unfer »grammatifche Ritter ginnausa (G. 118) feine gwölf Rlaffen nicht nach ihrem nachsten Grundfennzeichen, bem Genitivcharafter ber Einzahl (wobei ohne Zweifel richtigere Resultate mußten gewonnen fenn, vorausgefest, daß hier ein richtiges Chema ber deutschen Declinationen, also nicht etwa das Abelung'sche, ware gum Grunde gelegt worden), jondern nach dem Abzeichen der Debriahl, melche, nach Jean Paul's gang irriger Meinung C. 118, gewöhnlich alle Beugefalle eines Wortes entscheidet,« wahrend doch in den fraglichen Busammensepungen diese Mehrzahl, kaum in dem hundertSten Theil derfelben nur überhaupt ermabnt werden fann. Diefer doppelte Mifgriff Bean Paul's, einmal den innern Grund ber Erfcheinungen gang zu vertennen, und die Reihe der Sprachgebilde als todte Formen, die fich beliebig behobeln und einander gleich machen ließen , anguseben, sodann diese Erscheinungen nach einer durchaus nicht unmittelbar einwirfenden Beziehung ber grammatischen Formenlehre ju ordnen, überhebt uns der Mube, uns hier auf die Eintheilung der zwolf Rlaffen, 1) in einfylbige Bestimmworter und 2) mehrfplbige Bestimmwörter weiter einzulassen. (Beiläufig , wenn von Stammwörtern der Sprache die Rede ift, fo ift es fehr gleichgult g, ob das Wort einsplbig ober zwenfplbig (- v) ift; ein breifnlbiges Bort fann jedesmal nur ein weiter ausgebildetes fenn, und die jambifchen, mit der Borfplbe ge ze., find wenigftens nie reine Stammworter.) Ja gerade diese irrige Unsicht, als ob bier irgend durch außere Merfzeichen Die Gache fonne abgethan werden, weifet ichon fur fich bes Berfaffere Beifchung E. 120 gurud: Dochten doch meine Gegner in verschiedenen Sauptstädten meinem Fachwerf etwas befferes entgegenfeben, name lich ein neues, anstatt ihrer Unaufriedenheit.« Das Berfchen ift allerdings als eine Beispielfammlung, als Auffoderung, das Scheinbar widersprechende fo mancher Formen zu rechtfertigen, trefflich zu nuben, Die einzelen icharffinnigen Bemerfungen in noch boberen Ehren gehalten; wenn aber Jean Paul meint, veine noch wiffenschaftlichere Abtheilung ber Bestimmworter ift jeso nach

ber meinigen um vieles durch die einfacheren Bege erleichtert, auf welchen den Quellen der einzelnen Ausnahmen nachzusteigen ista (vergl. Borr. S. VIII): so ist in so fern auch diese Meinung unstatthaft, als der Verfasser die alten Deflinationsarten so mancher Börter nicht berücksichtigend, uns wohl nicht die Bege zu den Quellen mancher jest abnorm scheinenden Zusammensesungen hat zeigen können. Erst zu spat kömmt Je an Paul darauf, S. 121, »das reine Verhältniß des Bestimmwortes zum Grundwort im Allgemeinen sestzusesen; a hatte er gleich anfangs versucht, diesen besseren Maßstad auch im Besondern durchzusühren, so hätten wir nicht bloßes Fächerwerf und wisiges Spiel mit einer interessanten Aufgabe der Sprachkunde von ihm hier erhalten, sondern etwas Tauglicheres, dessen Leistung wir jest, seinem eigenen Verheißen gemäß, S. X. XI. lieber von dem dichtenden oder frühere Werte revidirenden Schristseller erwarten wollen.)

Unfrerfeits wird bier genugen, wenn wir die bei den Bufammenjepungen vorherrichenden Bildungsformen furz berühren. Die Aufgabe felbst lautet: zwei Substantive follen, als ein zugleich Gedachtes, ju einem Borte verbunden werden, fo daß bier nicht etwa durch lose Verknüpfung, wie oft bei den Dichtern seit Rlopftod [und unter den Profaifern am allerhäufigsten bei Jean Paul) ein nur für den augenblicklichen Fall taugliches Gebilde, fondern ein, dem Gemeingebrauch angemeffenes Bort entstehe, welches befugt ift, in die Reihe ber geltenden Bezeichnungen der Sprache (d. h. in ein deutsches Lexifon) einzutreten. . Gegen diefen Begriff eines beutschen Bortes verfundigt, beilaufig, Campe's Borterbuch jum öfteften ; fteht j B. in einem Klopftod'ichen Berfe, jufammen geschrieben, Die ewigfeitwahlende Jungfrau :. fo wird une in jenem Berfe »Ewigfeitwahlenda als ein felbständiges Wort der deutschen Sprache aufgeführt! (Auf die Art lagt fich benn leicht auf den Reichthum der guten Deutschen Sprache pochen , wobei Riemanden ber niederschlagende Gedante einfallt, wie arm fie rudfichtlich ber noch übrig gebliebenen Stammworter fich zeigt.) - Bei folchen Busammenfepungen tritt bas Wort, welches Nebenbestimmung ift, voran; Die Ineinsbildung beider Theile geschieht.

I. entweder unmittelbar, ohne Beschneidung ober Beugung des ersten Wortes, wie in Halsband, Tagreise, Scholshund, Vaterland, Gewinnsucht, Mutterliebe ic.; eben so, wo in der Nebenbestimmung der Begriff der Mehrzahl liegt, tritt diese oft unverändert hervor: das Augonlied, die Menschenstimme, Völkerscheide (3. P), Narrenhaus ic. (216 II. Fall war hier angusuhren: Einige Bestimmungswörter mit endendem e werden, um inniger mit dem Grundwort sich au verbinden, auf ibre Wur-

zelsplbe zurückgeführt; so Ehrliebe, die Sprachkunde, der Goschichtschreiber, und, um hier zugleich adjectivische Formen bei zusügen: liedreich, liedlos; ein friedliedendes Gemuth, Zesen 1661.; einer jeden rechtlichen und friedliedenden Regierung, Fr. Schl. 1820. 18.)

II. (III.) Beil aber bas nebenbestimmte Bort fich bier gar oft auch in einem durchaus abhangigen Buftand barftellt, und fich dem gemaß meistens in einem dem Grundbegriff folgenden Genitiv auflosen lagt, wie bei den oben angeführten, Bolfer-Scheide zc.: fo wird jene Ineinebildung (?) durch die völlige Unnahme der Genitivform j. B. in »Bundestag« vermittelt, wie fo baufia im Griechischen und Lateinischen: tricho-labis (Saarzange), nicht etwa thrix-labis; æri-fodina, nicht etwa æsfodina, wo der Bohlflang (oder auch das Bedürfniß des engeren Anschließens) dem Genitiv nur fein s benommen bat. In ber Begiebung des mehr abbangig Gedachten, gegenüber den enger verfnupften Doppelbegriffen , find bier auf dem Boden ber naturlichen Sprachbildung manche feine Unterscheidungen bervorgegangen, welche die Begierde, Alles feiner außerlichen Form nach regelgleich zu bilden, unfrer guten Oprache hoffentlich nie rauben wird; fo g. B. das Rathhaus, ein felbstftandiges Gange, mehr Ursprungliches (?), und daneben der vom Rath geschickte Raths-Diener; fo der Amtmann ale Die hauptperfon in feinem Begirt, Dagegen ale mehr untergeordnete Dinge, der UmtGfnecht (Der AmtSbote) und die AmtSftube. (Letteres, meine ich gegen 3 e a n Paul's Retorsion S. 132, ware boch richtig im Bergleich mit dem Amthaus. Eine abnliche, finnige Unterscheidung unfrer Sprache ift die, wo baffelbe Bestimmungewort, nicht = Decli= nirt, ben allgemeineren, noch auf nichts bestimmt und einzeln Be-Dachtes gebenden Begriff bezeichnet, mabrend die hinzutretende Biegung fofort auf das mehr Abhangige und Besondere deutet; man vergleiche dieffalls in 2 d el un a's Borterbuch die Rufammenfebungen ben d. 2B. Schiff. Sier ftebt neben bem »Schiffsherr« völlig richtig »ber Schiffjunge, auf ben Schiffen, junge Leute, welche Matrofendienst erlernen, und babei die Erinnerung: Schiffsjunge bezieht fich auf ein bestimmtes Schiff. Dit gleich gutem Grunde wird bei »der Schiffsbaumeister« auf Schiffbaumeister verwiesen, wo jene Form »dem Baumeister eines gewiffen bestimmten Schiffea jugetheilt wird. Umgekehrt fiellt Ade-Inng »bas Schiffsvolfa, nicht bas Schiffvolf als bas Gemeingultige guf, welches lettere vobne Beziehung auf ein bestimmtes Schiffe naturlich selten vorkommen wird. Ph. Zefen hat zwar beides, ununterschieden; aus ibm wollen wir den von Udelung übergangenen Schiffshauptmann bier nachholen: vin Gegenwart

Der Schiffs - bauptleuten 1661.) Daß unter allen folchen, fonft inconfequent icheinenden Formen überall die leiferen Undeutungen größerer oder minderer Abhangigkeit ic. verborgen fenen, fallt mir nicht ein zu behaupten, da bieber ber Boblflang und jufallige An - und Gingewöhnung (fegen wir bingu, die Untipathien und Opmpathien der Oprachorgane) oft mehr, als forgfaltig Durchgeführte Unalogien, wie in fo vielen andern, gleich unverrudbaren Theilen der Sprache, vorgewaltet haben. (Diefe Meu-Berung batte Je an Paul boch wol naber berücksichtigen follen, ba er, E. 138 - 42, von neuem die einzelen Ausnahmen und feine Regeln als bas Enticheidende uns entgegen ftellt. jener Bechfel der Formen dem Auslander die Erlernung unfrer Sprache erschwert (S. VIII — IX.), sollte uns in der That vollig gleichgultig fenn; mas ein übereinstimmendes Gefühl unfer Aller als bas Richtige anerfennt, und langft geubt bat, muß aus ber Gesammtanlage unfrer Oprache bervorgegangen fenn, und feine trage Gleichmacheren wird ihr diese sinnige Mannigfaltigfeit rauben, wie g. B. wenn es in einem Geschichtewerfe v. 3. 1661 beift: valfo vermehrte die Borfebung ibm fowohl feine Erbreiche, als feine Reichs-Erben; oder stwo fate bandlungen, deren eine die geld-mittel, die andere die friege-macht betraf.a) Bene Genitivbezeichnung, wodurch der abbangige Sheil des jufammengefehten Begriffs fogleich fich ankundigt, zeigt fich gunachft ben ben weiblichen Wortern, j. B. in Frau-en-fleid (nicht Rraufleid), Conne - n = Ochein, Ganfe - baut, der Maufe - gabn zc., von den alten Genitiven der Einzahl, die Fraue, der Frauen, die Sonne, der Sonnen, die gans, Genit. der gense, die mus, Kerner ben den mannlichen Gubftantiven, de-Genit. der muse. ren alter Genitiv Gingul. ein nan die reine Form des Wortes anfügte; bes Samen, bes Schaden, bes Sanen (von ber Sane), daber Samenforn, Schadenerfat, Sahnenfeder; es ift Diefes R alfo feineswegs wein Bobllaut = n.a Difformen, wie: des BuchstabenG, Jean Paul, fich meines AnabenG gu bemachtigen, Gothe, auch, des SchmerzenG, fennt die gute alte Grache nicht. - Bei mannlichen und fachlichen Gubftantiven fodann, die im Genitiv ein & oder es annehmen, bleibt Diefes 8; über das Beibehalten ober Ausstoffen des e entscheidet ber Bohlflang. Sier einige Bufammenfegungen der Art : ein Mann @. fleid, nicht Mannesfleid, der Bund es tag, beffer als Bund = tag; Orden Sband, Leben Sluft, Glud Stopf, Bolf Sbuch zc. Diefes & oder es ift es nun, welches Jean Paul aus allen folchen Bortern berausschneiden mochte; den eigentlichen Grund Diefer theilweise schon von ihm in bester Meinung (in der Borschule 1813 mit furchtsamer, unentschiedener Sanda G. 711) vollzogenen

Berbannung erfahren wir erft zu Ende des zwölften Briefes (benn da Jean Paul obige Genitiven duldet, so hat es mit der Inconsequenz im Gebrauch oder Nichtgebrauch (s. oben I.) des s nicht viel zu sagen, da diese Ungleichheit ja bei en, n eben so obwaltet); hier also heißt es S. 75: "Es ist Pflicht, unsere auf fnarrenden und freischenden Mitlautern daherziehende Sprache wenigstens von dem Genitives, als einem fünften Anarrad am Bagen zu befreien, und die Musik der Selbstlauter nach Ver-

mogen vom Mitlautergefreische ju entfernen.

In der That, Diefes uble & follten wir überall, mo es nicht bin gehort , forgfaltig ausmergen , wie in Gericht barfeit , unfere volfSthumlichen Abels (Die Dufen 1814), jenleitS den fliessenden Baches, ZwangSmittel, Biel., in der vornehmen GeschäftSlosigkeit, derf., öfter@, nirgend@ (nirgenDe), und Allein, wo in Bufammenfegungen, im Ginflang mit den Gejegen der naturlichen Sprachbildung, jener Genitiv ftebt und fleben muß, wie ift es ba möglich, bier, nicht einen durch ben vermahrlosten Dund bes Pobels uns anflebenden rauben Laut, fondern einen lebenden Theil Der Gprache felbft willfürlich auszustoßen, blos um dadurch, neben der zu überfommenben, jede Unterscheidung ausloschenden, tragen Gleichmachung, dem 28 ohlflange behulflich zu fenn, der nie auf Roften mefentlicher Bildungsgesete ber Oprache gewonnen werden foll; fonft wurde hier am Ende Alles und Jedes in ber Art erlaubt fenn, wie g. B Prof. Krug, aus Abneigung gegen bas r, eine fleine Schrift »Ueber die Befoberung des Bobllautes der deutschen Spraches beraus gab! (fordern fommt ber von fort, Compar. forter, baber fortern, fonft allgemein ftatt fordern; befodern lagt fich fo wenig fagen, als maten ftatt marten.) Bon einem ifolire gedachten 8 in jenen Bortern (Bolf - 8 - freund, Staat - 8 - mann) fann im Grunde gar nicht einmal die Rede fenn; ob das abbangige Bort bier Die Genitivform mit ober ohne Recht erbalten habe, das ift die Frage, und diese wird zu Bunften unfrer Borfabren unbedenflich Beder bejahen, der nur die meiften jener Bufammenfetungen aufmertfam anfieht; ber abhangige Theil bat da nicht etwa ein aufälliges & binten nachgeschleppt, nein, er ift ber reine, naturliche, nur ohne Artifel vorantretende Genitiv felbft, wie in den Orten »Konigsdorf, Konigsberg, Landshut zc; baburch, daß bas vorbere Bort feinen Artifel (des) verliert, erzengt fich eben jene Ineinsbildung; wir fagen alfo: das Birtsbaus, mas fonft das bes Birtes Saus beigen wurde; Jean Paul's Mominativ »das Birthaus« bat die Stimme des gangen Deutschen Boltes gegen sich. Der Genitiv ift bier auch durchgangig fo entschieden, daß den Alten unfre jebige Ochreibung folcher

zusammengefester Formen, als Gin Bort, burchgangig unbefannt war; sie wurden j. B. jedes fur fich geschrieben haben: der bundes tag, wie ben Contad von Burgburg »(Mare) das ist der leide ftrites gote (der verhafte Gott des Streites, nicht Aritesgot, oder gar Atritgot. (Bei diefem Unlag bemerfe ich, Daß Jean Dau I, in Betreff ber Biderlegung Jat. Grim m's im hermes G. 153, sich außert : »welche Ginwurfe und Baffen aus feiner ungeheuern fprachgelehrten Bewehrfammer (Brim m's Deutsche Grammatif) waren nicht zu befürchten! - Es lief beffer ab; es waren feine ju haben gewesen. Mamlich, Jean Paul hatte fie dort im ersten Bande nicht angetroffen; ich zweifle aber nicht, daß in dem, mas der zweite aus dem Gebiet der Borterbildung, aus allen früheren Zeitaltern der deutschen Sprache (von der Jungfrauen : Beise, der idisa - wilu, bei Lacitus, an), mittheilen wird, eine treffliche Belehrung über den fraglichen Gegenstand une allen vorbehalten fen. Ginige Beifpiele aus ben Schriftstellern unfres Alterthums gegen Jean Daul mogen bier indeffen vorangeben. In feiner Borfchule beißt es sein Gluckrade, wo wir alle bibber an Glud Grad gewohnt waren. uns stimmen die Maneffe'schen Minnesinger, II, 22: Gelukes rat treit (tragt) vier man; und in einem Liede des vierzehnten Jahrhunderts: ain rad, es haist gelückes scheibe. Die Unfüglichkeit der gegentheiligen Formen zeigt fich noch auffallender in mehrtheiligen Zusammensepungen; nach Wolke's Irrlehre mußte man, den offenbaren Genitiv verlauguend, fegen wein Gericht- und Urtheil - Briefa, wo unfre Borfahren richtig fagten: der benant anwalt begert an mich, im darumb gerichtz und urtails brief zu geben, Monum. Boic. 1474. - Auch die Unterscheidung des Begriffs bei der Biegung oder Nichtbiegung des erften Theils bewährt fich ichon im Alterthum: der Candmann und der landsmann; der landesberr und ein landberr; fo 1482: Landtmann, paursman, rusticus, dagegen: LantSman, compatriota; LandSherre, praesul, dagegen: Landherre oder Freyherre, baro. »Die Jahrzeita ift in Luther's Bibel eine feierliche Zeit, die des Jahrs ein ober mehrere Male gefeiert wird; die JahrSzeit bezieht fich auf den Frühling, Sommer 20., richtig also Wieland: Schon ist der Baume Schmuck der spatern Jahregeit Raub, Ober. Der bestimmt ausgedruckte Genis tiv "die heilse Tageszeit, Biel., findet nicht ftatt in den Lagzeiten der fatholischen Liturgie, schon im breizehnten Jahrhundert tagzit)

(Ber ben Genius ber alten Sprache kennt, fühlt jenen, wie ich ihn nennen mochte, absoluten Genitiv (wie in: der leide ftrites got) beutlich, & B. in Befen's: pliefer nunmehr in

frieges - haft genommene Konig ,a wo die uralte Schreibweise vin Rrieges Safte fenn murde, fatt beffen braucht Befen burchgangig das Sopben, wir schließen noch enger an einander: in Rriegsgefangenschaft.) Diefe un fere Ochreibung ftellt nun die Ginheit, Untheilbarkeit und Gelbstständigkeit solcher zusammengesebter Borter auch fur bas Muge außer allen Zweifel; wer uns nun anrath, bier überall den Genitivcharafter ju unterdrucken, schiebt der rechtmäßigen ehelichen Verbindung ein gleichgültiges Nebeneinanderstellen zweier Borter unter, und fur derlei übel verbunbene Zwillingepaare, wie vein Mannfleid, Staatmann (Engl. Statesmann), Bundtag, Lebenlufte zc. mochte dann immerbin Die bochit unbequeme Orthographie ber baierischen, übrigens im Lande felbst fast von Miemand befolgten, Sprachlebre gewählt werden, diese nur so neben einander gestellten Worter »Mann= Rleid, Bund Laga zc. ju schreiben (wodurch nun die großen Unfangebuchstaben der Substantive, deren Entbehrlichfeit Die ofteren Ausgaben des Boffifchen Somer jur Genuge darthun, noch in der Mitte der Borter ungebubrlich vermehrt wurden); eine Orthographie, die fonst freilich, in den febllosen Gebilden, une beinah gang der Freude berauben murde über die Leichtiafeit der Deutschen , hierin mit der griechischen wetteifernden Oprache, fo vielartige ale ein Wort geltende Busammensepungen zu bilden; benn Die großen »AnfangeBuchStabena icheinen es uns recht fublbar ju machen, bag wir bier nicht ein Bort, fondern zwei, für sich und ohne alle Einwirkung eines herrschenden Uccents selbstständig gebliebene Wörter vor une feben! — Um besten ift diese verunstaltende zwecklofe Schreibweife von einem Mitglied der Munchener Afademie, Grn. von Delin, bargethan worden in dem Wertchen »das Kaleidostop, eine baierische Erfindung.«-(Bgl. Jean Paul G. 221-7. Um die Ginwirfung bes Accents in dem Bestimmungswort zu zeigen, wodurch bas zweite Substantiv feine Gelbststandigfeit verliert, alfo feinen großen Buchstaben erhalten darf, darf man nur mit einander vergleichen, »den Gottesdienst abwarten ,« und den Alexandriner aus Roberthin: Go fen, mas an mir ift, ju Gottes Dienst ergeben; wie bebt fich diefest unabhangige Dienst gegen jenes accentlose, durch · die Einverleibung seines Tons beraubte — Dienst.)

III. (IV.) Als ein befonderes Gefet der deutschen Sprachbildung führe ich nun noch folgendes an: Substantive, die feine reine Grundwörter sind, sondern durch Formativsplben, wie heit, feit, schaft, ung, gebildet und also weiblichen Geschlechtes sind, nehmen als Bestimmungswörter in Zusammensehungen ein 6 als Bindungsmittel an (ob für den logischen Sprachsinn, oder eines organischen Bedürsnisses wegen, gilt uns hier völlig gleich), obwohl ihr individueller Genitiv von diefem & durchaus nichts weiß: alfo BahrheitGfreund, Freundschafredienst, OrdnungGliebe, und weil die fremdlandischen Borter auf -ion fich ihnen anschlie-Ben, Legation Grath u. f. w. Dag une biefe icheinbare Abnormitat eines folchen & an weiblichen Bortern (wobei irrig von Thierfc G. 185. "Refte alter Genitivbildunga angenommen werben, indem das gefammte Altdeutsche von einem s in der Declination weiblicher Substantive durchaus nichts weiß) — hochst auffallend und widerfprechend vorfommen fann, ift wol febr natürlich. (Biewol jene Abnormitat in Landung Gfrieg, OchonheitGfinn, ReligionGunruben, von den Gegnern nur fcheinbat als ein fo schreiender Widerspruch bervorgehoben worden ift; diefes s jur einfachen Genitivbildung weiblicher Eigennamen, bei fehlendem Artifel, ift allublicher Gebranch in der deutschen Sprache; fo, um die Beifpiele nicht aus der Rinderstube bergunehmen, - Die fruheren Jahrhunderte bieten nichts der Art bar - ben Jean Paul, Borfchule: ber Priefter MelpomenenG, feinen Melvomenen Dolch (fatt Melpomene's), Jolen & Reize (ftatt Iole's), jenes gerade fo ungut, wie Gothens, Bolfens Unleit. 20. 30 Maja's Gobn, Troja's Mauern, an dem Ufer Lethe's, Gothe. · Auf Diefe Art follten alle derlei Ramen in ihrer Biegung volltonend und den urfprünglichen Laut bewahrend bleiben; ba aber wimmelt es leider, fogar bei Gothe, überall von dem flanglofen endenden e; vor dem Altar Dian Ens (Go. ftatt Diana's); Minervens Ochild, MedeEns überdrußig, Moris, fatt Minerva's, Mebea's.) Jene angefochtene Unomalie des zu weiblichen Gennswortern fich fügenden sift aber unstreitig nur fcheinbar; ich bege gegen ben unverabrebeten Bilbungegeift unfrer guten Oprache ein weit großeres Bertrauen, ale gegen das Ropfichutteln ober rasche Underemachen des eingelen Schriftstellers; find wir doch alle, im Kreife unfrer Erfenntniß in einer befonderen oder nur wenigen Unsichten der Dinge ber Ratur und des menschlichen Lebens befangen! Deghalb, um bas Richtige zu finden, reicht felten des einen Menschen Big und Berftand bin, und wegen der Puntte, worüber es fich jest handelt (auch darüber, daß man »Bildform,« die Form eines Bildes nicht etwa, durch Bolte's Irrlebre verführt, als gleichbedeutend mit Bildungs form verwechfeln und jenes diefem unterschieben wolle) wird es aut fenn, wenn auch außer den Berliner Sprachfreunden nun noch andre fich finden, die bier, so wie ich, ebenfalls mit van der Kür« senn wollen. Bolfe'fche, wohl jum Theil ber Buchftabenerfparung ju Liebe aufgestellte, einiger Unalogien wegen alles übrige beliebig guschneidende und verstummelnde Lebre bat auf Jean Paul's

Schriften feit acht Jahren den nachtheiligsten Ginfluß gehabt; ein mangelndes & fann Beder im Lefen, wie fleine Drudfehler andes rer Art, leicht ergangen; aber jene Musmergung ganger Oniben ift fcov etwas Bedeutenderes. Jean Paul's »Reinigmittele ift ein offenbares, durch nichts ju schütendes Unwort, und die Frage (Borfchule G. 714) marum man nicht nach Leit faben auch Ableitsnibe bilben durfe,a beantwortet fich leicht; bort ift von einem zum leiten dienenden gaben die Rede, bier ift eine Onlbe gemeint, welche die Ableit ung bezeichnet.) Um Ochluffe aber werden wir Alle bem vortrefflichen Jean Paul danfen, durch seine aussubrliche Verhandlung über jene von Wolfe ausgegangenen Beifchungen fich und Andern Belegenheit gegeben gu haben, über einen durch die deutsche Sprache fo weit verbreiteten, in manchen einzelen gallen noch fcwanfenden Begenftand, ein belleres Licht verbreitet, und ihm Diejenige Gicherheit gewonnen zu haben, ohne welche unfere icone Oprache, wie wir gleich eingangs bemerften, fich auch fernerhin noch in dem Buftande ber

Unvollendung und Unmundigfeit befinden murbe.

So weit unfere Biderlegung, die gleichwol fo wenig, als Die Grunde der herren Thiersch und Grimm, den Glauben Jean Paul's an feine, gewiß nicht ohne Mube ausgebachten awolf Rlaffen, und an das durch Stimmenmehrheit beraus erawungene Refultat der Gleichheit und Freiheit vollig ju andern Dir ift blos unbegreiflich, wie ben jo vielen Zeugen vermochte. für ursprüngliche, nicht etwa von den Sprachlehrern erfundene Rechte Jean Paul bennoch feine Regel anerfennen will; S. 204 beißt es: »Jedoch nothigt mich zu diefer Verwilligung (ber Beibehaltung des & in mehrern der Unterscheidung bedürfenden Doppelwortern) gang und gar nicht ein Oprachregelrecht, fondern ich werde von einer gang andern Erwägung zu diefer Maßregel oder Kreiheitertheilung bestimmt; von der nämlich, daß man in ber Sprache nicht genug Schattirungen von Schatten, Salbfchatten, Biertelschatten haben fann, und daß alfo, wenn ein blofies Anbeft - einen gangen neuen Begriff barftellen Jann, ber frumme Schnorfel mit etwas Danf anzunehmen ift. Gier follte es doch nun offenbar beißen (da es fich ja nicht um eine erft peu zu erfindende Formation handelt), ftatt »darftellen fann,« jebergeit dargestellt bat, und gerade diefes begründet ja die Regel, und bennoch wird hier das » Oprachregelrecht« abgewiefen, als ob die Regel etwa außer der Oprache, als ein laftiger Gast eristire, da fie doch einzig nur dazu da senn fann, eben jene Schattirungen erfennen gu lebren und gu fichern. Borte fteben mitten in bem achten Postfcript , worin Jean Daul mehrere nicht wol abzulehnende Unterscheidungen und fon-

ftige Genitivformen zugibt und einraumt, womit uns aber nicht fonderlich gedient ift, da fie hier mehr ale willfürliche Ginraumungen, denn als begrundete Unerfennung erscheinen. Um meiften jum Biel treffend in diesem Unbang ift ohne Zweifel ber Brief bes Dr. Thierfc, ber in dem nahverwandten Genius der ariedifchen Oprache bier die unfre fich abfviegeln lagt. Rur mich wenigstens war es erfreulich, ju feben, wie wir Alle, in unverabredeter Uebereinstimmung, die inneren Grunde der Gprachbildung, fie vielleicht mehr ahnend , als vollig flar in allen ibren Begiebungen erkennend, vertheidigen, indem, was bier bas Befte fenn murde, es noch Reinem gelungen ift, Die vollstandige Ginficht au vermitteln, nach welchen Grundregeln und Richtpunften Die jest fo überaus fcwanfende Bildung ber zusammen gesetten Borter ben unfern Vorfahren ausgeübt wurde. Befanntlich haben alle unfre Ochriftsteller feit Sageborn und Gellert bierin mehr nach einem bunflen Gefühl bes Rechten, als nach irgend einer beutlich erfannten Sprachregel fich gerichtet. Diefe von ben Grammatifern bisher umgangenen Regeln bestimmter zu erfen: nen, ift gegenwartig eine um fo weniger abzuweisende Aufgabe geworden, da der ale ungenugend anerfannte Berfuch unfere Sean Paul bier die Nothwendigfeit einer richtigeren Cofung mehr, wie vorbin, ju fobern icheint *).

Da es von nun an gewiß nicht mehr barauf ankömmt, die Herren Bolle und Richter zu widerlegen, und hier, im Einverständniß mit Jean Paul, noch etwas Besseres zu thun übrig bleibt, was ich schon im Eingange angedeutet habe: so habe ich es nunmehr, als Recensent der Jean Paul'schen Schrift, als meine Pslicht anzusehen, dasjenige, was in diesen Dingen für unsre Sprache gewonnen werden soll und muß, von meiner Seite weiter fort zu sühren; wobei nun keineswegs die nächste Absicht ist, ein grammatisches Thema, zum Frommen der deutschen Sprachlehre, weiter zu beleuchten; ich werde diese kleine Mühe in der Hauptsache für verloren achten, wenn die solgenden Mitztheilungen nicht unsrer Literatur selbst zu Sute kommen, das heißt, daß alles Taugliche darunter von unsern bessern Schriftsstellern, die, in der Art der größten Dichter zc. andrer Nationen, gegen die Schönheit und Nettigkeit des Stoffes, in und

^{*)} Am genügendesten ift diese Aufgabe unterdessen in dem Jabrbuch der Berlinischen Gesellschaft I. S. 131—76 gelöset worden, »Ueber die aus hauptwörtern zusammengesetten Doppelwörter; von J. D. Schulz, nebst Gegenbemertungen von Ribbed.« Rur gewinnen gegen das Ende hin die Unterscheidungen Schulze's das Anssehen spitsfündiger Combinationen, deren Unhaltbarkeit dem scharffinnigen Berfasser ohne Zweisel nicht lange verborgen bleiben wird.

aus dem fie bilden, nicht gleichgultig find, aufgefaßt und in bas Leben der Oprache eingeführt werden. Mus bem vielen Biberforechenden, mas in den folgenden Abfaben uns begegnen mag, wird fich nun von neuem etgeben, wie unfre Schriftsteller fo baufig, ohne auf irgend einen gefunden Grundfat ju fußen, und ohne dieß felbst zu wiffen, mit der guten deutschen Oprache umjugeben gewohnt find. Daber, und weil fie auf alles, mas feit Jahren icon unfre beffern Foricher, wie Geibenftuder und Radlof dargewiesen, wenig oder gar nicht achten, sieht es hier in vielen Dingen auch noch so verkehrt aus; wo eine zuverlässige reine Form ohne Muhe und ohne Streit von Allen befolgt werben follte, berricht nun ftorende Billfur, beständiges Bin- und Berichwanten, und Reblerhaftigfeit ohne Ende. Dun gur Gache felbit, woben Jean Paul's, von mir ergangter Grundfas man gewöhne ber beutschen Gprache fo viel Uebelflange ab, als man fann und barf - une vorleuchten moge.

Die jufammengefesten Borter, von benen bier die Rede fenn fann, find Substantive und Adjeftive, wobei es darauf anfommt, ob bas erfte Substantiv bas aus bem reinen ober bem analogisch sich bier bildenden Genitiv ihm anhangende 8 behalten muffe, oder ob es beffer wegfalle. Die Kalle, wo diefes unverrudbare Genitivzeichen von bem beutschen Bolfe und allen auten Schriftstellern, auf welche die von Bolfe beliebte Ausmergung feinen Einfluß haben konnte, anerkannt ift, können hier weiter nicht in Frage fommen. Für alle übrige Formen, die, außer jenen, noch gur Babl fteben, tann eine ungefahre willfurliche Entscheidung von une nicht ale maggebend anempfoblen werden; wir stellen bier brei einfache Richtpunfte fest, welche im Durchschnitt für den, so febr vernachläßigten Boblflang ber Sprache eben fo forderlich fenn werden, ale fie, ju Bunften deffelben, ben unverruckbaren Grundfagen berfelben nie zu nahe treten werden. Bei der Ausführung Diefer Punfte ift unfere Absicht vorzuglich auch darauf gerichtet, ben Lefern eine anschauliche Borftellung von dem vorhin gerügten argen Sin = und Berfchwanten in den Berfen unfrer befferen Ochriftsteller zu bereiten; wir werden alfo da, wo es fich eben paffen will, aus unferm Borrath eine Reibe Beifpiele ansugen. Uebrigens ift es hier überall nicht darauf abgesehen, jede etwaige billige Ausnahme von diesen, hier fo fast sich anfundigenden Regeln abzuweisen, eingedent des physiologisch fo mabren Ausspruches unsers Jean Paul: »auch die unregelmäßigste Gestalt bildete fich nach ben regelmäßigsten Gefegen.« (Ragenberger I. 82.)

I. Unfer erfter Richtpuntt ift: wenn für jene schwankenben ungewiffen Falle fich irgend eine ausgleichende einfache Regel auf-

finden laft; fo laffen wir biefer überall, wo es obne Anftof aeschehen mag, folgen. Eine folche analoge Unterscheidung bietet fich und in Folgendem dar : wenn die Bufammenfegung zwei, blos durch das Genitiv = verhaltniß befreundete Borter verbindet; fo moge dem erften Gubftantin fein & bleiben, g. B. der Befchicht G. freund; wo aber bas zwepte Oubstantiv von einem Zeitwort ausgeht, welches den Accusativ fodert, und dieses Berhaltnig auch noch unter jenen beiden Substantiven als leife durchspielend und fortwirfend gedacht werden fann, da mag füglich das angefeindete 8 megbleiben, g. B. in der Gefchichtschreiber. In diefer Art finde ich bei Opittler: der sorglosere Geschichtforscher oder Gefchicht freund, in fo fern dem »forfchen« eine active Sandlung inwohnt, und es im Altdeutschen mit dem reinen Accusativ sich Geben wir aber in jenem Worte, ohne folches Binüberwirfen, das bloße Genitiv verhaltniß: so konnen wir bier auch der Unterscheidung von hormanr's nicht entgegen senn. »Man mußte Geschicht Sforscher gewesen senn, ehe man sich schmeicheln durfte, Dermaleinst Geschichtschreiber Diefer , Beimat frommer, tapferer Treue zu werden, « 1817; bald nachber aber verbirbt der Berfaffer es wieder: »in dem unverruckt verfolgten Beruf jum Geschicht Sforscher und Geschicht Sichreiber. « Ubelung fennt nur Befehlshaber; Je an Paul's G. 41, »gegen den Befehlhaber« begültigt schon ber vormalige Sprachgebrauch, 1661; Dein Befehlhaber Des fonigl. Saupt = und Staht = schiffes; darum mußte man das friegsvolf mit getreuen Befehlhabern verfehen; ein Unter - befehlhaber. « Nach jenem einfachen Grundfag werden wir den Adelung'schen »FriedenGftorer« A. B. Ochlegel 1810, gewiß nicht dem » Friedenstörer« vorziehen, noch weniger aber vor dem noch völlig einwirkenden Particip dieses 8 dulden : valle feindlichen Ginfluffe und frieden Oftorende Gewaltsamkeit, Fr. Ochl. 1820. (Benn Bieland schreibt: unter einem ackerbau treibenden volke, 1791: so darf diese Trennung, da jedem Worte fein Accent bleibt, mit Recht ftatt finden; in »frieden -ftorend« oder Friede = ftorend (von dem alten der fride, des frides) entbebren wir jest dagegen gern jedes Bindezeichens, welches fonst in fast alle Zusammensegungen, wie ehebem, sich eindrengen wurde.) Das angeführte zwiefache Berhaltnig bemahrt fich ichon in dem namlichen Borte: »feche ReichGftab = trager,« fagt 3 e fe n 1661, und seinen Balfahrt flaba finden wir richtig neben »dem Stab = trager des Stabt = Rathes ;« eben fo verbindet er vollig richtig vaus anflebendem gebuhrto - recht und gefet = erheis schender (legitimer mochte der deutschliebende, wegen einiger Dißgebilde unbillig verrufene Mann nicht fagen) nachfolge.« diese Beise sagte man pormals »gottliebende Manner« 1579, dem

richtig Die gottesdienstlichen Geschäfte, Must, gur Geite steben, und »bei wahrheitliebenden Theologen, Bichte 1792,
klingt gewiß natürlicher, als »dieser als ein gelehrter und wahrbeit liebender Theologa 1816. Eben so wird wohl Niemand die
in der allgemeinen Zeitung öfter erwähnten »Freuden bezellgungena neben Abelungs richtigen Freudenbezeigungen erträglich
sinden. Jenes gegenseitige, abhängige oder einwirkende Berhältniß gänzlich nicht beachtend, sagt Jean Paul S. 159 gegen
Grimm: »aber auch Bluts-verwandte sind durch keine Ausrede
auszunehmen, welche nicht ebenfalls gegen Blutschänder und
Bluträcher gälte. In einigen solchen Zusammenseyungen werden wir übrigens den nun einmal feststehenden Gentiv nicht
wol verrücken können, z. B. in Gericht verwalter, oder gar in
»die Wolf jagd, wo wir es also bei der Aussöfung in den reinen
Genitiv bewenden lassen.

II. Der zweite Richtpunft mare: daß man in den noch zur Bahl gegebenen Formen sich dem zuwenden wolle, was der Genins der deutschen Sprache, in unsern befferen Dichtern und Schriftstellern, als das Gefälligere und Schonere bereits bewährt und vorgezogen hat. Die nachste Unwendung hievon ließe sich binfichtlich ber Bufammenfepungen machen, beren erfter Theil ein Substantiv, der andere ein Adjectiv ift. Ochon die gemein - ubliche Sprache gibt uns muthlos, muthvoll, nicht mutholos 2c., gefühllos u. f. w.; wenn unfre Schriftfteller fich bier alfo mehr an Die, für den Bohlklang empfänglicheren Dichter und Profaiker anfoliegen wollten, die in derlen Berbindungen von Gepuswortern mit voll, reich, los ic. gern das 8 entbehren: fo murde unfere Sprache hierdurch unftreitig an Leichtigfeit und Lieblichfeit gewinnen; denn wenn wir nicht Gulfe im Einzelen fuchen wollen, fo ift die emige, fonst leider nur zu fehr gegrundete, Rlage über Die Barte ber beutschen Gprache eine nuglofe, unleidliche Blosftellung eigner Unvollkommenheit. — Statt ahn Dung Glos fagt Wieland, Amad., ahnunglos. — so gleichgültig, so absichtlos, derf. 38. anspruchlos... sie ist eben so unbezwinghar als hoffnunglos, derf. - eine drangvolle Belt, Sothe: so liebebedürftig, als irgend ic. ders. — arbeitlos, Bog Luife (und fo Adelung Borterb. varbeitloß; Arbeitlofigfeita) - anmutreiche Bombyka! derf Theofr. lobwürdig, ein feelvolles Götterbild; in schuchterner Namlosigfeit, derf. 1809. ein wehmuthvolles Sehnen; mit arbeitvoller Mub', Cong. arbeitscheu, Bolf. - Der holden Dichtfunft anmuthreiche Rulle, Die Mufen 1814. - allem beimathlofen Bolfe, Ml. Schreiber. -Die besten ausdruckvollsten Tonseper, Engel. — antheillose Goldner, Poffelt 785. - O Menu, ungludvoller Breis,

Siegfrid 1807, ben Schiller dagegen: ungludGvolle Zeit, ungludGvoller Bund. gewissenlos, Fr. Jacobs, wie schon Dreed. 1528 »gewissenlose Leute;a in diefer Art auch Zefen,

»diefen elenden, jammerwurdigen Fürften.«

Un Beispielen ber Schattenfeite fehlt es auch bier überall nicht; verschiedenes der Urt moge bier gur Barnung feinen Plat finden, wobei ich übrigens gern zugeben will, daß wol einmal bem Auctor gerade in dem Moment biefe Form bezeichnender, ausdruck Svoller, und mitbin mablbarer ichien. In der vornehmen GeschäftSlosigkeit, Bieland 38 (Abelung's Borterbuch fennt nur geschäftlos, Geschäftlofigfeit). eine hoffnungSlose Leidenschaft , berf. (vergl. vorber) aller heu-... rathSlustiger Jünglinge; meinen nachsichtSvollen Zuhörern: die anmuthSvolle Wurde, berf. unmutSvoll, Bog Theofr., welche Korm auch Campe's Borterbuch in allen dort angeführten Stellen nur fennt , wiewol bier billig bas einfache muthvoll zum Mufter bienen follte. - Hylas den anmutSvollen : fehnsuchtSvoll, derf. - von der fcwermuthSvollen Geite, Posselt. - SchwermuthSvolle Zweisler, mit wehmuthSvoller Rührung, v. Matthiff. — ahndungSvoll, Gothe; Eines Batere vertrauenvolle, schonung volle Blide, berf. -Adam Müller 1816 in seinem hoffnungslosen Geschäft, nachher aber: ein drittes, geschlechtloses, wo also ben & 6the und Muller basjenige Bort, welches auf fein Genitiv : 8 Unfpruch machen fonnte, feines erhalt, und bas fympathetische 8 bem weiblichen Substantiv zufällt, welches fonft ohne 8 ift; gerade wie bei den zusammengesetten Gennewortern: Die Technologie oder Gewerbkunde, und baneben die HandlungSlehre, Øturm 1807. von dieser segenSreichen Erfindung, Id. Müller; ihre AbsichtSlosigkeit, neben ber Geschmacklosigkeit, derf. mit gewiffen Slofem Bucher, 3fchode baier. Beschichten, neben den »vorurtheillosesten und gelehrtesten ;« ben Nacht Szeit, Gothe Leb.; ben Adelung find alle mit Racht Jusammengesetten Worter ohne ein folches 8.

Was am meisten uns zu einer größeren Aufachtung bei der Wahl und Julassung solcher Formen bestimmen sollte, ist, daß das Unseinere oder Fehlerhafte hier so leicht der Schriftsprache einen Anstrich von Gemeinheit und Ungebildetheit ertheilt, auch bei sonstiger Sprachrichtigkeit, z. B. wenn ist Jemand mit Omeis zur AbendSzeit, oder mit Zesen wie Natur schien ihren glücks wunsch auszusprechen; eine so welt-berühmte Redners-zunge, schreiben wurde. In den bisherigen Beispielen ist verschiedenes der Art schon vorgekommen; auch in den hier weiter solgenden Ansührungen wird es daran nicht sehlen.

Dieb ge Eleg.: Und in den Tempelhain Blubt fanft bas SimmelGblau berein ; fpater jedoch : bas Lichtgewolf, umber geftreut ine beit're himmelblau. — Rach dem Umfturg ber Schrecken G. bilder, Jean Paul Ragenb., wo Giniges der Art aus dem Bolfemund dem fomischen Styl wol anfteben mag, 3. B. Die Arauen & - Peruden.a - Bon diefen Freuden Gbezeigungen, Lichtenberg V. - allen Gemeind gliedern, Beftenrieber; Gemeind meide, derf., fatt Gemeindeglieder, Gemeinweide; im Bimmer der RindSbetterin, berf. - Beihrauch Sftauden; in einem an SchiffSbauholze reichen gande, Dippold 1811. - gewerbStreibende Leute, von der Sagen ; beffer Befen 1661: die angelegenheit diefer handel treibenden Bolfer. ZwangSmittel ben Bieland VI ofter; mit außerften 3mang 3. mitteln, Opittler; Die Lebre von der Recht magigfeit (!) eis nes Konigsmordes, derf. - Das fleine Triumpholied, Berder, da doch Triumphwagen allgemein ift, Tone des Triumphgelanges, Matthiff.; die Gegen fpruche ber Bater, Berder. rudfichtelos, Paffow, da doch nur Rudfichtlofigfeit gefagt wird. Statt Despotismus gibt und Campe »die Bewalt: oder GewaltSherrichaft," die Gewaltherrichaft finden wir ichon bei Befen. anmutholos, Fr. Köppen. treuherzige Unfprucho-Iofigfeit, Gothe 1805. durch blosse vernunftSgründe, den HochzeitStag, Bog Oduff.; ben er-Bieland 1791. ften Morgen nach ber Sochzeit nacht, Runde 1806; am Bochzeit morgen, 3fchode 1810; wer wurde hier allerfeite bas & nicht lieber miffen? Go bei Bieland: zwischen dem Hochzeittag, wie denn auch bei Abelung in der gangen Reihe von »hochzeit betta bis zu »hochzeit - vatera ein folches s nicht einmal als Bariante aufgestellt wird.

Mehr jedoch verdienen unfre Aufmerkfamkeit die Beispiele der gewählteren Zusammensegungen, von denen ich hier noch einnige nachtragen will: ein allgemeiner Brudersinn, Bieland; die Geschichttaseln, alle Geschichtbücher, Posselt; den Gebirghöhn, Voß; auf Kindtausen und Hochzeiten, Ho von Kleist; mit Vaterstimme, die durch's Inn're dringt, Wyß der jüngere; die Willenlosigkeit des Chores, Köppen; bei seinem vertragwidrigen Betragen, Hegewisch; der einsichtvolle Zustören, Wolt mann; in ehrfurchtvoller Erwartung, in dieser schmerzvollen Zeit, Fr. Jacobs; so auch, die kürzere, sinnige Korm vorziehend, Kr. Sacobs; so auch, die kürzere, sinnige Korm vorziehend, Kr. Schlegel 1820. veiner jeden rechtlichen und friedliebenden Regierung; bei Schiller beides: ein unglückselig schmerzvoll Wiedersehn, und: nach langer schmerzenvoller Trennung (die Mehrfachheit der Kormen ist für den Dichter von hohem Werth); ferner aus-Schiller: Mich selbst er-

griff ber Strom der glaubenvollen Menge; Vergönne mir, dein blindes Werkzeug willenlos zu seyn; Jest schimmerst du in segenvollem Licht; gleichwohl auch, daß sein Loos der Liebe großmuthsvalle Schöpfung war. — Aus Schiller's Werken, wenigstens der ersten Ausgabe, dursen wir gar nichts anführen, da
hier auf die willkurlichste Weise, nach des Dichters Tode, so
manche Form geändert worden; dieses war mir schon vor sechs
Jahren klar, als ich im VIII. Bande, I, zu meiner großen Verwunderung antraf: Ihrem vorurtheilsreien Geist, die Bedingungen seiner Vorstellungkraft, zu fremder Vorstellungart, Ausbildung des Empsindungvermögens, das Schönheitgesühl, der göttliche Bildungtrieb, die Kunste der Einbildungkraft, was alles
weder in den Horen noch in den kl. prosaischen Schriften wird

angutreffen fenn.

Obigen Belegen für die gemablteren und nachläßigeren Formen zusammengesetter Borter mogen bier noch einige Beispiele des Sin- und Berichwankens unfrer Schriftsteller bei denselben Wortern folgen, welches wol auch fcon früher fich fund geben mag, wiewohl fchwerlich berlei Biberfpruche g. B. in Gellert's Berten angutreffen fenn mochten. Gothe 1817, bas Stifthaus (der Gentenbergifchen Stiftung), einige Geiten nachber: in dem Stift Shause; das Fach der Landschaftmalerei, derf. 1805, und auf der folg. G. eigentliche Landschaft Ggemalde, was jedoch wol neben einander bestehen fann; deffelben Dichters Erlfonig ist von vielen, sowohl GeschichtS-als LandschaftSmalern zum Gegenstand gewählt worden, derf. 1817. Rühe 1816, die ersten Geschichtbucher, G. 8; dagegen G. 10, als Tradition in den Geschicht buchern aufgenommen. Saderte Unleitung jum Candschaftzeichnen, Köppen 1806, und vorber gleichwohl: der Lehrling der Landschaft Zeichnung, ale ob von der Zeichnung einer bestimmten Landschaft die Rede mare; derf. S. 225, Undre Landschaftmaler, und S. 232 einiger vorzüglicher Landschaft : maler; Ubelung gibt uns richtig neben ber Landschafts - Caffe, ber Landschaftmaler.

III. Die bisherige Schaustellung ber so vielfach schwankenben, aller Reinheit und Nettigkeit ber beutschen Sprache zum
Troß die Werke auch ber vorzüglichsten unsere Schriftsteller verunstaltenden Formen möge für dießmal genügen. Wir kommen
nun auf unsern dritten Richtpunkt, der zunächst den Sprachforschern anzuempsehlen ist; diese sollten und mit allen solchen Doppelwörtern bekannt machen, in denen wir nach dem Beispiel und
Vorgang der frühern Urkunden unfrer Sprache und der Schriftsteller des sechzehnten und siedenzehnten Jahrhunderts das durch
spätere Nachläßigkeit eingedrungene nublose Spöllig entbehren

könnten. Dieser einzige laut, wie in andern Kallen ein D, Rober E, kann mitunter ben Wohlklang einer ganzen Zeile zc. storen; man setze z. B. das gegen den altern Sprachgebrauch iht allubliche vin Gebeim- in folgendem Hexameter aus Voß:

Uns ingeheim auslinnend den tod und das schwarze verhängnis. wo bann, neben einer übel verlangerten Gplbe, bem forgfältigen Dichter ein breifach gifchenbes uns, ins-, aus aufgeburdet Ueberall alfo, wo unfer Ohr nicht gegen jede Menderung des Angewöhnten unerbittlich ift, follten wir uns willig durch die Borbilder unfrer fruberen Sprachdenfmaler zu der Babl der einfacheren und wohlflingenderen Berbindungeart bestimmen laffen. Bei den meisten neueren Schriftstellern finden wir g. B. bas baierische zc. Recht Cbuch, ein Bort, bas meistens nur in alterthumlicher Beziehung vorfommt; ftatt beffen fennt, wie ichon erinnert murde, Die altere Beit nur Rechtbuch. Buch der Rechte. Statt UngludGftifter fagt Philefius 1507: die gemeind nant sie oft Brutos vnd vnglückstifter, nach unsrer obigen I. Regel vollig richtig; Abelung fennt nur FriedenGftifter ic. Steph. Miccius fagt: Cæsar ist von den Bundgenossen auf dem Rathhause zu Rom erstochen worden. In dem Ginne will auch Adelung Rathhaus, da er dem »RathShaus" eine andre Bedeutung unterlegt. In alten Mugeburger Berordnungen: die Rathherren. Abelung hat nur BlutGfreundschaft, - alle übrigen Zusammensepungen dieses Worts bei ibm obne 8 -; 1565: haben nicht gefragt nach der Blutfreundschaft oder Statt Meereswellen finde ich 1579 die ungeflumen Meerwellen; fo bei Gothe: Benedig's Meerherrschaft, und Bog: Selbst denn schiff ich getrost durch die Bacchus jezt zubereitet hat Ein gutes Mittagmahl 1594, wie ben Gothe: II, 247: mahrend unfrer Mittaggottfürchtig, Luther 1525, nicht wie wir, gottesfürchtia. hymelfluffel, flos maris 1482; ben Abelung Simmel = schluffel. indem er dieß Engelbild erblickt, 1656. es war ihm ein befehl - schreiben (Ordre) jugefommen, Befen; imgleichen: einen befehl brief zu untersieglen, baneben aber weinen geleitb-In einem zu Galzb. 1681 gedruckten Werfchen wird ftatt Phyliognom, "Gesichtdeutter" gesagt, unstreitig ein tauglicheres Bort, ale Campe's Geficht forfcher. dargu (ju diefem 3wed) follen Borrath-heufer aufgerichtet werden, 1661, ben Abelung: das BorrathShaus, Magazin; beffer, wie mir fceint, valle Botrathfammern, in einem verbotenen Schriftchen über den Kornwucher, Donaum. 1817. — hiezu noch einige weibliche Gennsworter: freiheitbriffe, privilegium, 1482; Er bemühte sich, so viel bulfvolfer zu wege zu bringen, als -

Befen; des Königes fache mit einigen hülf-mitteln zu stüßen, derf. Ueber dieses den weiblichen Substantiven gegen unfren jehigen Gebrauch mangelnde 8 führe ich noch Folgendes aus Joh. Franck's Sufanna 1656 an, wo übrigens als Gegenbeispiel blos vin andern Liebes-fällena und vsich zum Liebs genossen anztragena vorfömmt: vein Keuschheit-Spiegel; die Undacht-Liebe; ein schöner Keuschheit-Lempel; das Unschuld-volle Weib; so wie das Gerücht zuweilen auch ein Warheit-Bothe heißt; die Keuschpeheit-Blume; mein Tod soll mir ein Unschuld-Zeuge senna—

3ch munichte wol, aus der Reihe jener fruberen, einfaden Zusammensepungen eine reichlichere Ausbeute vorlegen gu Batten wir deren in großerer Menge; fo murde eine folche Sammlung eine willfommene Muswahl zur Beforderung. des Wohlklangs der deutschen Gprache darbieten, der nicht blos burch einen ichonen Periodenbau und gefüge Berbindung ber Borter ju erftreben ift, indem bier bas nachfte und nothigfte Erforderniß fich barin zeigt, daß die einzelen Bestandtheile der Oprache felbst nicht ferner durch die in den Zeiten verwahrlofter Bildung eingedrungenen vielen Confonanten, die mit ihrem Bleigewicht noch an fo vielen Gulben fich festhangen, beschwert und verungieret fenen. Ginen fleinen Beitrag gur Erreichung biefes Zweckes, mozu alle guten Schriftsteller ausübend mitwirfen follten, bietet der varliegende Berfuch über die Bilbung der jufammengefesten Borter, gegen und fur Jean Paul dar, deffen Ausführlichfeit denjenigen allerdings befremdend scheinen fonnte, welche unfre Oprachbildung, alfo den Aufzug und Ginfchlag der gesammten deutschen Literatur, schon fertig und abgeschlossen mabnen. Dunden, April 1821.

B. J. Docen.

Art. XII. Archiv der Gefellschaft für altere deutsche Geschichtekunde, zur Beförderung einer Gesammtausgabe der Quellschriften deutscher Geschichten des Mittelalters. — herausgegeben von J. Lambert Buchten geroßberzoglich badischem Legationstrathe bep der Gesandschaft am Bundestage, und Dr Carl Dum ge, großherzoglich badischem General Landesarchiv Rathe Erster, zwepter und deitter Band. Frankfurt am Main 1819. In der Andreischen Buchhandlung.

(Fortfehung ber Anzeige im XIV. Banb. G. 250 bis 267.)

So erfreulich auch bas ganze, große Unternehmen ber Frankfurter Gesellschaft an und für sich, und so viel Rühmliches darin im Einzelnen auch bereits geleistet worden ist, läst es sich doch nicht verkennen, daß durch einen außer-österzeichischen, wenn auch mit ungewöhnlichen Mitteln und

mit ungewöhnlicher Ginsicht ausgerüsteten, burch formlichen Bundestage = Beschluß zur deutschen Nationalsache erhobenen Berein und durch den preiswurdigsten Fleiß aus der Fremde hieber abgeordneter Gelehrten (fo ungemein liberal unterftupt, wie Perk von der öfterreichischen Regierung!), ohne ein echt einheimisches, felbststandiges Wirfen, für den nachsten vaterlandischen Zwed nur fragmentarische Ausbeute erfpriegen konne. — Die ungablige Bermifchung flavifcher und Deutscher Quellen, und die Nothwendigfeit einer vollen Fertigtigfeit in benden Eprachen und deren Dialeften, sep aus vielen nur als eine bobere Grundurfache genannt. - Etwas Genus gendes ju leiften, vermogen nur in Defterreich geborene, beimifche, durchaus lokalifirte Literatoren unter bem Muge und mit der besondern Gunft der Regierung. Die Schlufpfeiler ihres Birfens find bereits vorhanden, ja bereits in der loblichsten Birffamfeit, in den Sochstiftern und Abtenen, ale den wahren locis credibilibus und einzigen Afplen durch das gange Mittelalter hindurch und in den Provinzial-Mufeen (in Defth, Prag, Brunn, Grab zc.)

Nur eine von der Regierung ausgehende, von ihr gehandhabte Aufforderung an die fammtlichen Besiger von handschriftlichen und Urfunden - Schagen, an Bibliothekare und Archivare, an die Gelehrten des Reichs zc. kann durchgreifen.

Die in diesen Jahrbuchern (V. 149, und XII. 186) gewür: bigte »firchliche Topographie Desterreich & fchien une, weit mehr, als durch eigene Leiftung, wichtig als Leuchte gur Auffuchung und gur Entbedung des noch Unbefannten und in Binfeln, wo man es gar nicht abnet, Berborgenen. - Moge Darnauts unermudeter, liebender Fleiß nicht mit ihm gestorben fenn, moge biefem Unternehmen, durch anberweitigen Bentritt, Erfrischung und Erneuerung ju Theil werden! - Des ehemaligen Sauptmannes, nunmehrigen Gutebefigers Carl Ochmus zu Gras, überreiches Dagazin der vielfeitigsten Materialien und fein der Ausführung reifer und naber Plan eines topographisch = historischen Lexifone für Stenermart verdient die dankbarfte Ermahnung, und ift der unverdroffensten Nacheiferung werth. — Eben fo reichhaltig find Die Cammlungen des Brunner Gubernialfefretars, Johann Peter Cerroni, für Mähren und Ochlesien. - Nicht ohne bedeutende Ausbeute für Bohmen, bes Ritters Johann Ferdinand von Schönfeld Mufeum und Abelsarchiv, benoe mit fluger Auswahl und vielem Glud aus dem literarifch- artiftischen Schiffbruch der Rlofteraufhebungen und der eben so vandalischen Auflösung der rudolphinischen Schapfammer und Reichere.

gistratur in Prag errettet: aber wahrhaft einzig zu beißen verdient die bibliotheca Tyrolensis des obersten Zustighof-

rathes in Wien, Andreas von Dipauli.

Das Beffere ift nur zu oft ein arger Feind bes Buten. — Benn auch Maximilians Sifcher Geschichte des Stiftes und der Ctadt Kloftern enburg in hinficht der Darstellung eben nicht als Ideal vorangestellt werden follte, ift es ju laugnen, daß die drenhundert zwen und achtzig Beplagen ein unschätbarer Gewinn für Die Baterlandegeschichte find, daß jede folche Saat eine unzuberechnende wucherische Ernte bringt, und somit dem Berfasser und seinem Pralaten unzwendeutige Anspruche auf den Dank des Baterlandes zur Geite stehen? — und was ist auch nach dem ruhmvollen Vorgange beps der Pege, Duelliud, Bubers, Frobliche und des Chorberrn Rurg (bem wir die Urfunden von Garften, Gleint, Waldhausen, Baumgartenberg zc. verdanken) noch für die ofterreichische Klostergeschichte und für die Herausgabe ihrer Schape ju toun ubrig? - Des Dr. Pert furger Musflug mabrend ber Bibliothefe. Ferien hat gezeigt, was ner ben ben Urfunben fur wichtige Sanbfchriften annoch verborgen liegen, j. B. in G. Paul, ein Coder aus den Lagen Ludwigs des Frommen mit der lex Ripuariorum, Salica, Baiuvariorum, Alemannorum, Burgundionum, lex Alarici und einer Reibe noch gang unbefannter Kapitularien Karle bes Großen und feiner Gobne Dipin und Ludwig! - in Molf außerft ichatbare vitae Sanctorum, - in Krememunfter eine prachtige Bandschrift des Thomas von Capua, Briefe Gregore VII., die Berke des dortigen Monche Bernardus Morifus, - in mehreren andern Abtenen, Eginharde, Reginos, Luitprande, und Ottos von Frenfing chronicon und de gestis Friderici I. in febr alten und fchabe baren codicibus. Die unermudbare Liberalität ist wahrhaft bewunderungswerth. - Uebrigens ware es an der Beit, daß Die bier , I. 544, erneuerte Unfrage über bas Schickfal bes zwenten Theiles des berühmten chronici Gottvi censis, welchen Gerfen zu Zegern fee unter ber Preffe fab, erschöpfend beantwortet wurde! — Der gerechte Bunsch fann nicht dringend genug erneuert werden, es mochte biefer berrliche lleberrest: »chartarum nimirum privatarum quae a Marculpho in formulis nuncupantur pagenses und liber V. tractat. de ducibus et comitibus Germaniae mediae aetatis per quinque majores ejus provincias ,« fo menig ale die gerftreuten Blatter bes Ubtes Magnus Klein, herquegebers ber notitia Austriae

antiquae et mediae, nicht eine Beute ber Sorglosigseit ober eines ungeschiedten Diebes vom Schlage bes Arlequind geworben sepn, ber mit vieler Pfiffigfeit einen Brief aus der Tasche stabl, und dem es hintennach erst einfiel, daß er nicht lefen könne!!

Ein wurdiger Fortfeger Beffels und Rleins ware fcon gefunden, ben Friedrichs Blumberger scharffinnigem und gludlichem Fleiß. — Daß im III. Bande, G. 33, Die notitia Austriae antiquae et mediae, als die Fortsegung des chronicon Gottvicense, durch den gelehrten und unermudeten Sofrath Soheneicher zu Partenkirch dargestellt ist, ist faktisch wohl nicht gang richtig und bochftens mit großer Ginfchranfung gugulaffen; - bende baben eigentlich nur den, in der notitia fast ausschließend vorherrschenden, geographisch en Theil, mit einander gemein. Um meisten trug wohl zu jenem Irrwahne ben, baf bende Berte fich baufig auf einander beziehen, daß Gotta fried Beffel (5. Gept. 1672 ju Buchheim in Franten geboren, im Jung 1693 Benediftiner ju Gottweib, am 7. Februar 1714 Abt dafelbst, † 22. Janner 1749) und Magnus Klein (zu Bafferhof in Kärnten 1. Man 1717 geboren und nach Odilo, dem Rachfolger Beffele, 14. April 1768 ermablt, † 25. November 1783) bende Mebte von Gottweib waren, und Magnus Gottfrieds raftlofer Mitarbeiter am chronicon. -

Non Otte von Frenfing, I. 170, ift (fo gut, wie von Salluft und Livius) das für und Bichtigste verloren, mit Arempe d' tritt der gleiche Fall ein, vieler anderer zu geschweigen. — Planmäßig fortgesetzt Machsorschungen werden und muffen noch viele, unter der Afche der Zeiten, der Kriege, des Moders, der Unwissenheit und der Geheimnistrameren verschut-

Wittelpuntte zur Urkunden ab fchrift und zur nothigften Vergleichung der Manuscripte, die das gehörige Zustrauen einstößen, sind in der großen Kaiserstadt dem Iernbegierisgen, kundigen Fremdling und dem einheimischen Quelleuforscher bereits seit geraumer Zeit gegeben: — das geheime Staatsarchiv (dessen Benügung durch Dr. Perh der Gesellschaft auf die liberalste Weise geöffnet ward) erhielt 1811 und 1812 von den meisten Abtenen, Städten und Markten der Lande ob und unter der Enns, an der Drau und Muhr, auch von den ausgehobenen Klöstern aus Böhmen und aus Mahren, ihre Urkundenschäße. — Zur verdoppelten Sicherheit gegen jede mögliche Verlustesgefahr stellte dieses prächtige Institut den Eigenthümern ihre Originale sammt einer vidimirten Abschrift zurück. Ein Duplikat der Kopie blieb im Archive. — In den

Provinzen haben die Mufe en mit Eifer begonnen, im gleichen Sinne zu werden, was im Mittelalter die Klöster gewesen sind. — Das von Seiner Excellenz dem Minister des Innern, Grasen von Saurau, als damaligem Statthalter, zu diesem Zwede ob und unter der Enns an die Kreisamter erlassene Umlaufschreiben, so wie jenes des Johanneums für die Stepermark, werden ewig rühmliche Denkmaler jenes echt vaterlandischen Geistes bleiben, der sich schon vor Jahrzehenden, mitten in der Gewitternacht des Fremdlingsjoches, auf dieser unerschöpstichen österreichischen Erde, so machtig und so bieder ger

regt bat!

Für Vergleichung der wichtigften und altesten Sandschriften aus den Provingen ift die Sofbibliothef mabrhaft einzig, und der vielfach verdiente Kopicar, flavischer, deutscher und lateinischer Aunge gleich machtig, ein Leiter folcher Beitrebungen, wie er nicht leicht anderewo wieder aufzufinden fenn durfte. - Eine treue Bufammenftellung beffen, was die hofbibliothet gur Forderung ber Biffenschaften, feit Enfpinian und Celtes, Busbeck und Tengnagel, nicht nur im Inland, sondern burch jabllofe, bieber vilgernde Belehrte, bis in Opanien und Sigilien und bis in den tiefften Norden gewirft habe? mußte ein großer Gewinn für die gesammte Literargeschichte und ein mabrer Stolz fur das herrliche Bien fenn!! - Dehrmals hat die Regierung den gelehrten Unternehmungen des Auslan-Des den gefammten Fleiß einzelner Cuftoden gewidmet. (z. B. den Forschungen Abelungs ic.). Auch diese große Vorbereitung für die Quellen des deutschen Mittelalters ift solcher Theilnahme wurdig.

Doch indem wir hier von Urkunden und Handschriften durcheinander gesprochen haben, scheinen wir unser früheres Wort von der Nothwendigkeit scharfen Auseinanderhaltens der Diplomatarien und der Scriptoren, durch das Werk geschlagen zu haben. — Allein wo es sich noch um das Auffuchen und Entdesen handelt, wo das Geschäft noch so ganz individuell und lokalist, wo codices und Urkunden meist den nämlichen Bewahrer und Bewahrungsort haben, ist die Dringlichkeit dieser Trennung noch nicht so augenblicklich, als ben der Gonderung, Eintheilung und ben der wirk-

lichen Berausgabe.

Das das besondere vaterliche Augenmert der Regierung auf die fortschreitende Bildung ihrer Bolfer flavischer Zunge, vordersamst zum Entwurf einer umfassenden Grammatit, zwey solche Forscher, wie Dobrowsty (welcher einst entführten eiechischen Schäßen bis Stockholm und Upfalund bis in

bie Mosfauer Patriarchalbibliothef nachreifte) und Kopitau in Bien vereiniget bat, laft mit Recht lebrreiche Binte und erfreuliche Refultate erwarten, jumal ba Dobrowsty feine fritische Gorgfalt dem Jornandes, - Ropitar dem unendlich wichtigen Anonymus de conversione Carantanorum et Avarorume gewidmet bat. - Möchten doch auch die verschiebenen Leben des h. Rupert, das Congestum und indicul. Arnonis und die brevis notit. Salisburg., wie auch das chronic. novissimum S. Petri im vergleichenden fritischen Ueberblice Damit verknupft werden! - Es ift ju beschamend für unfere Rirchengeschichte, daß die alten Zeitbucher und die neueren Krititer in der chronologischen Bestimmung bes Aposto= lats des b. Ruvert um ein volles Rabrbundert aus einander find, daß wenn die neuere Kritif Recht bat, es doch immer fast unbegreiflich bleibet, daß die Gendung Ruperts (eines merovingischen Anverwandten, eines auftrafischen Diffionare) gerade in die Zeit falle, wo der zwepte Theodo, aus jener unbezweifelt merovingifden Geitenlinie ber Agilolfinger (wie spater Burgund wider Capet und Balois) das Soch der die merovingischen Kinder und Schwächlinge unterjochenden Majordome abgeworfen und fich mit Rom in unmittelbare Berbindung gefest hatte? - daß Rupert (wiewohl Reitgenoff) in der Legende bes b. Corbinian, Bifchofe von Frenfing, gar nicht erwähnt werde? - bag amifchen feinem Lode und bes gottgeliebten Bonifacius Anfunft in Baiern nur ein einziges Jahr und bis jur Gintheilung Baierns in vier Sprengel, burch Obilo, nur zwanzig Jahre bazwischen liegen follen, binnen welchen am Galgburger Peteredom fieben Aebte und Bischofe (schleuniger als die Konige aus Banquos Lenden im herenfpiegel vor Matbeth) auf einander gefolgt fenn mußten ? - Lauter folgenreiche Bermidelungen in den Be-Schichten Baierns, Eprols, Carentaniens und Defterreichs. - Gie verlangen einen noch grundlicheren Renner, als in herrn von Koch . Sternfelb wieder aufgestanden fcheint. - In der gangen Zeitschrift ift uns eine ein gige Bermechelung bloften Klitter- und Raufchgoldes mit ech tem Golde aufgefallen (IV. 394) in ber (eigentlich gar nicht dahin gehörigen) lobpreifenden Anzeige von bes Berrn von Roch Umschmelzung feiner altern Ochrift über die Gafteiner Beilquelle mit dem erhabes nern Titel ber Tauern. - 3ft es überhaupt gu bedauern , daß der abortirende Dunfel unferer Tage fich gar ju gern in fluchtigen gebrannten Baffern beraufcht, mit ben Rebern frember Entdedungen, ale mit eigenen prunft, aus Citaten citirt und felbit als flavifcher Sprachforicher Unfpruche .rhebt,

daben aber Schritt für Schritt manche Unwissenheit verrath, wie Herr von Koch in dieser wieder aufgewärmten Kompilation gethan hat (in Nr. 74 und 75 der vaterlandischen Blätter 1820 wurde es ihm sehr bestimmt nachgewiesen), so ist die Anpreis fung solchen Unwerths unzuläßig, in einer, ernsten Studien und eigenthümlichen Entdeckungen geweihten Zeitschrift, wie dieses Archiv, dem die gelehrte Welt für zahlreiche Belehr

rung, den aufrichtigften Dant fculdig ift.

Rommt bereinst, neben ben Ocriptoren, auch an die Berausgabe von Diplomatarien die Reibe, fo muffen wir nur die im Gingang Diefer Recension ausgesprochenen Berufungen auf unfere bereits anderwarts umftandlich bierüber erflarte Meinung wiederholen. - Bon den bereits gedruckten Urfunden, genaue dronologische Regesten, mit hinweifung auf die gedruckte Quelle ju geben, und die ungedruckten, neugewonnenen Diplome in strenger Zeitfolge an ihrem Ort bazwischen einzuschalten, wird jeden gerechten Bunfch befriedigen. - Bis jum Jahre 1300 ift ben ber Geltenheit der Urfunben und ben ben jabllosen Krieges = und Elementar = Unfallen, Die selbe noch weit mehr verringert baben, Alles wichtig, entweder durch den Inhalt fur den Siftorifer, oder durch die Form für den Diplomatiter, hiermit ist also auch Alles aufzunehmen. - Bon diefem befretorischen Normaltermine bes Jahres 1300 an, abwarts aber nur das gefchichtlich Bedeutende, bas irgend einen folgenreichen Brrthum Berichtigende, bas eine Lude Ergangende, furg bas allgemein Interessante. — Das bloß Lofale bleibe auch blos die Sache ber betreffenden Kommunitat, wie es benn immer ein untruglicher Borbothe bes Miflingens ift, wenn fich die Gefete der Strablenbrechung bes Gingelnen und des Allgemeinen vermirren!

Der III. Band beginnt mit trefflichen Bemerkungen des um vaterländische Kunst und Alterthum hoch verdienten Docen, Hosbibliotheks-Eustos zu München, und Adjunkten der königelichen Akademie der Wissenschaften, über die Chronik des Hormanus contractus (die, wie kaum irgend ein anderes Zeitduch des Mittelalters, mannigkaltige Irrungen veranlaßt hat), ferner über die Chronik des Konstanzer Priesters Bernold, oder irrig Berthold (wie der Herausgeber Wursteisen, Urstissus ihn nannte, nach einer Stelle von Euspinianus vielmehr, als nach der Angade des Abtes Tritheim). — Diesem folgen, eben auch von Docen, fernere Nachrichten über den frühern Theil der Chronica S. Aegidii in Brunswig. — Welches häusig noch undurchforschte Weer von Schähen ift nicht durch die große Se-

kularisation und durch die vielen Klösteraushebungen in Manchen zusammen gekommen, wie sehr ist baldmöglichste gründliche Beleuchtung derselben zu wünschen?! Byttenbach in Erier liefert das Todtenregister der Abten Prüm, vom Hintritte Pipins 768 bis zu jenem Heinrichs IV. 1106. — Ben seiner Kürze und um der Ausgabe der Quellen selbst möglichst viel Raum zu behalten, können wir den Abdruck an dieser Stelle nicht misbilligen. — Beniger erheblich scheint und der codex picturatus, der königlich niederländischen Bibliothek in Haag, von neuerer Hand: Historia Guelphica cum Iconibus. In sine Historia S. Sanguinis, von Herrn Geheimenrathe von Arnoldi in Dillenburg.

Dankeswerth sind die Aufschlusse über Reit Arnpetch, Kaplan des freisingischen Fürstbischofes Sext von Tannberg, um 1440 zu Landshut geboren. — Sein Liber de gestis Episcoporum Frisingensium, lange gänzlich für verloren geglaubt, aus dem literarischen Nachlasse des rühmlichst bestannten Geographen Georg Philipp Finth, an den oft belobten Hofrath Hoheneicher in Partentirch gediehen, wird nun herausgegeben. — Wichtig ist auch die von der Münchner Filiale herstammende Bemerkung des Oberkonsstorialraths Heintz, geslegenheitlich der Erwähnung des Von Joannis hergestellten Apparats zu einer neuen Ausgabe des Ustisius, daß noch eine große Anzahlhandschriftlicher Arbeiten und Sammlungen des Joannis und Erollius im Besitz eines Mannes in Zweybrücken wären, die nun wahrscheinlich in die Münchner Bibliother kommen würden.

In dem Briefwechsel ist wieder eine reiche Fundgrube der interessantesten Notizen, z. B. herr Dr. Boigt, Prosessor und Archivar in Königsberg, aebeitet an einer vollständigen Geschichte des deutschen Ordens, und macht für diesen schönen Bweck auf königliche Kosten bedeutende Reisen. — Wichtigkeit feiner Quellen aus der Epoche der letten zwen Lurenburger und der Habsburger Albrechts II., Friedrichs IV., Mar I. Wichtigkeit der diplomatischen Verichte der Ordensbevollmächtigten, insonderheit des Landsommenturs zu Wien. — Ueder Otstofars zwenmalige Kreuzsahrt wider die heidnischen Preußen, auf deren ersterer Er Königsberg gründete, sindet sich ein ganzer Quartant diplomatischer Quellen, für uns um so wichtiger, je fragmentarischer alle bisherigen Nachrichten hierüber gewesen sind.

Des ruffisch faiferlichen Staatbrathes, Frenherrn von Mertian, in Paris, Bergleichung ber Sandschriften rudt thatig vormarts. Die Vita S. Ottonis, episcopi Babenbargensis, ju

welcher sich der bortige kenntniskreiche Archivar De fterreicher erbietet, ist auch für die Lande ob und unter der Enns von größter Wichtigkeit. — Weder diese, noch Karnten und die Stepermark (wo Bamberg bennahe gewaltiger war, als der Landesfürst selber) haben eine urkundlich und pragmatisch vollständige Geschichte, nicht zu erwarten, außer wenn das Archiv jenes ehemaligen Hochstites, wenigstens in sorgkältigen Regestis ans Licht tritt. Wie sehnen auch wir uns um die hier erbetene nähere Rachricht von dem jezigen Ausbewahrungsorte folgender in Bibl. Uffend. Mss. P. IV. p. 158, I. ausgeführten Handschrift: »Anonymi de Henrico II. Imp. ac fundato ab ipso Episcopatu Bamb. historia,« welche wichtige Beyträge zum Leben des

beiligen Otto enthalten foll?

Das wichtigste Stud der wahrhaft schabbaren Korrespondenz bilbet aber der von dem Dr. Perh jum Theil mit dem Auftos der Ambrafer Gammlung, des Mung- und Antifenfabinets, Alops Drimiffer, mabrend ber Bibliothefe-Kerien unternommene Ausflug in unfere Abtenen, wovon wir Giniges bereits oben bemerft haben. - Außer feiner ruhmeswerthen Gorgfalt fur die Sandidriften vernachläßigte Dr. Pert die Urfunden feineswegs. - Er bat in ben Kloftern vieles ausgezogen, und bes herrn Staatsfanglers Fürsten von Detternich Liberalität vergonnt ihm ein Gleiches zu thun, in dem feiner Reichhaltigfeit und feiner wiffenschaftlichen Ordnung wegen vielleicht in gang Europa einzigen f.f. gebeimen Staats ., Bof : und Saus-Archive. Nach Perpens Borfchlage follen die wichtigern Ur= funden in die scriptores aufgenommen, die andern aber maffenweife, g. B. alle in Gottweib, alle in 3wettl zc. nach Materien, in Auszuge gebracht werden. - Urfunden, ben denen benbes nicht anzurathen ift, mochten nach bem Muster ber jest in München herauskommenden Regesta (Jahrbucher XII. 100 bis 108) jede allein ergerpirt werden, woben immer nur von einem Mittelweg die Rede fenn fonne, ben der gleichen Unmöglichfeit alle Urfunden weggulaffen, und alle oder auch nur einen gro-Ben Theil aufzunehmen ? Der gelehrte Pert erfennt gar wohl die bornigen Verwickelungen diefer Frage, mit den benden andern: von Abfürzungen überhaupt und mit ber viel bedeutendern: von den Grangen des Unternehmens, gegen die deutsche Provingial und Lotalgeschichte und jene der Religion, der Gitten, ber Runft?!

Unserer Unsicht von ftrenger Begranzung bes Unternehmens, von feinerlen Bermisch ung ber Diplomatarien mit ben Scriptoren, nach funf und zwanzigjährigen Erfahrungen im archivalischen Fache, unverbrüchlich getreu, wurben wir hochstens barauf stimmen, ben fo reichlicher und so wichtiger Ausbeute, jedem Band Scriptoren am Schluß eine Zugabe von
einigen Bogen Regesta benzufügen, nicht nach den Orten ber Aufbewahrung, auch nicht nach Materien, sondern rein und
ftreng und ausschließend in chronologischer Folgereihe.

Der Schat von Gottweib, an Sandschriften, ein Hermannus Contractus aus dem zwolften Sahrhunderte, Hincmari vita S. Remigii, vita S. Othmari, Gregorii I. vita et epistolae, alle aus dem zwolften Jahrhunderte, Bernonis vita S. Udalrici, ein Chronicon monasterii Gottwicensis, eine im funfzehnten Jahrhundert geschriebene Brieffammlung des Alen e as Oplvius, mit mehr als hundert und funfgig in der Ausgabe von 1481 fehlenden Briefen. - Mochte doch der Codex Traditionum von Gottweib, mit ben nothigen geographischen und genealogisch en Noten (eine im Grunde weder schwierige noch langwierige Arbeit) bald erscheinen! Auch feine altesten Urfunden find von hoher Bichtigfeit, und aus dem Chronicon und aus Bormanre biftorifchem Safchenbuch auf 1813 faum einige, aus den Tagen der falischen Seinriche befannt! - In 3 wettl ein wichtiges Leben Karls des Großen durch Eginhard aus dem awolften Jahrhundert, Luitprandi historia, Victoris historia persecutionis Vandalicae, ebenfalls aus dem zwolften und Ottonis Frisingensis Chronicon L. VIII. aus dem drenzehnten Jahrhundert ic. Das Zwettler Archiv ift eine der reichbaltigsten, der wichtigsten und nebst dem Ceiten ft attner wohl das e ingige, von glammen und von geinden unberührt gebliebene. -Die Auszüge des Abtes Linf find aus Aengftlichfeit unvollstanbig und zu mancherlen Zweden unbrauchbar, um fo erwunschend. werther eine genügende Berausgabe. - Gottweih und 3 wettl besiben auch biezu zwen treffliche Manner, jenes den (leider von den currenten Bermaltungegeschäften fast erdrückten Kammerer) Friedrich Blumberger, Diefes, den in diefen Jahrbuchern schon oft gerühmten Johann Fraft. - In Sormanes Archiv, das vom Anbeginn feines zwolffahrigen Bestandes getrachtet bat, ein bis dahin fehlender Mittelpunkt ber geschichtlichen Quellenstudien gwischen den ofterreichischen Abtenen gu werden, haben Bende fich durch überaus vorzügliche Arbeiten ausgezeichnet: - Blumberger über die Benealogie der ftenrifchen Ottofare, und über den eigentlichen Beitpunft der Nachfolge der Sponheimer auf die Margthaler im Bergogthume Rarnt en, bann über einen bisher noch unerflarten öfterreichischen Markgrafen Ronrad. - Fraft über das Saus der Stifter von 3mettl, Der einst fo gewaltigen Ruenringer, und durch Berausgabe einer uralten und bochbemehrteten Zwettler Reimchronif.

Die Bibliothef von Seitenftatten ift binfichtlich ber acbruckten Sulfequellen fur das Mittelalter eben fo die glangenofte und vollstandigite, als jene von G. Florian für die gleichzeitige Literatur. - Mochte doch in allen Borftebern berfelbe reine Bille und glubende Gifer fur Diefe Studien weben, wie in dem herrn Abt von Geitenstätten, Columban! Möchte allgu große Bescheidenheit bem grundlich unterrichteten Archivar und Bibliothefar P. Pius Pfeiffer vergonnen, je eber, je lieber mit der Geschichte seines Stiftes, wenigstens mit dem Urfundenbuche bervorzutreten! - Dit Recht findet Dr. Dert es überfluffig , die treffliche Pflanzschule grundlicher Geschichtesorscher, Gottesgelehrter, Sprachfundiger und rationeller Candwirthe ju St. Florian unter bem ehrwurdigen, achtzigiabrigen, in der Bunderwelt Roms gebildeten Pralaten Michael Biegler ju rubmen. - Flofte doch die Gefundheit bes Chorberen Frang Rurg, diefes murdigen Nebenbuhlers der benden großen Uebte von Gottweib, und der Gebruder Des von Molf wiederum volle Beruhigung ein! - Gein Rubolph IV. ift eben im Drud. - Erwähnung einer noch unebirten von Och opflin für verloren gehaltenen, bis 1362 reichenden deutschen Chronit im Befige des Bigeprafidenten und hofrathes von Steinherr in Ling: Do man galt 1362 Jar, da fam ein Erdbiden gu Dtrafburg an dem neunten Sag nach fant Peterstag gu fumigten on wog be des morgens, do man metti ju bem munfter »batte gefungen in der Lagmeffe - beffelben Lage mard och dies Buch vollbracht von Fritsche Elofen, einnem Priefter von Detragburg.a - In dem eilfhundertiabrigen Rrememun= fter, wo Dr. Dert den wohlunterrichteten und überaus gefälligen Professor der Geschichte, Ulrich hartenschneider, nicht ju Saufe traf, ware trop ber fleißigen Borarbeiten Rettenpachers, Pachmaners und Gabriel Straffers für ein Diplomatarium noch gar vieles zu thun übrig, insonderheit sind die farolingischen Urfunden nicht genau gelesen, und ziemlich mobernifirt. Bon Sandichriften fanden fich bereits bemerftermaßen jene des dortigen Monche Bernardus Dorifus, mitunter eines Baters ber Lugen, wie Aventin, Arnped, Sundheim und Lagius, bas fünfte Buch Petrus de Vineis (funfzehnten Jahrhundert), dren Briefe Gregors VII. 2c. - Die vita B. Adalberonis episcopi Wirceburg, fundatoris monasterii Lambacensis, von Des berausgegeben, bedurfte noch eines fleißigen Kommentare, mit Bugiehung frantischer Quellen, und mit naberer Erorterung des vielfach verzweigten , erlauchten baierifchen Saufes, dem er entsproß. - Ein noch größeres Bedurfniß mare eine neuerliche mit Noten begleitete Berausgabe

bes chronic. und cod. tradit. Lunselacens. (Monfee) — Albert Much ar in Admont, bewährte sich durch vortreffliche Arbeiten über die romische Reichsgränze an der Donau und über die große markomannische Empörung in Hormanrs Archiv als einen gründlichen Forscher des klassischen Alterthums, und eben so des Mittelalters, durch seine in eben dieser Zeitschrift miedergelegten Untersuchungen über die Gründer seines Gottesbauses, die heilige Hemma und Gregors VII. in Noth und Lod treuesten Anhänger, den Galzburger Erzbischof Gebhard.

Das Johanneum besitt von Muchar eine Geschichte ber Stepermart von und unter ben Romern, und jene seiner Abten. — Die eben neu entstehende Zeitschrift: »von und für Stepermart,« wird die erstere, wie es heißt, ehestens ans Licht fordern.

Die Rolonie von St. Blafien aus dem Schwarzwalde, Diefem um die Stammaefchichte bes Raiferbaufes unverganglich verdienten Münfter, wo nun ein reicher Jude und allerlen bammernde, pochende, flopfende und rufige Gewerbe ihr Befen treiben, zuerft 1806 nach Spital am Porbn, des landes ob der Enns, bann 1808 nach St. Daul in bas farntnerifche Lavantthal überfest, wo nun auch die Leichen ber altern Sabsburger, Die einft ju Ronigefelben geruht. - In gleichem Ginne, wie ber unvergefliche Gerbert, wirfet ber jebige Rurftabt Berthold Rottler fort, einft eine Zierde der Krenburger boben Schule, einer ber ausgezeichnetsten lehrer ber Diplomatif auf bentscher Erde. - Erudpert Reugart, deutscher Rirchenhistorie Reftor, ift achtzigjabrig noch unermubet. Eine Abhandlung über Die mutterlichen Altvordern Rudolphs I. bis auf den alemannischen Bergog Gottfried gurudgeführt, ift in ihren Grundgugen, in Sormapre Archiv (Movember 1816), welches auch fortan den Nachlaß Ambros Cichborns, das Urfundenbuch Des alten regni Carentani liefert. - Reugart bat die Kortfegung feines, ber St. Blafifchen Germania sacra angeborigen episcopatus Constantionsis bis 1308 mit einem reichen Diplomenschape volltommen fertig. Dochte boch ber Staat ober eine congregatio benedictina, ober das Johanneum felbe beraudgeben! Much von 1308 bis 1488 find die Behelfe fchon gufammen gestellt, - eine Geschichte von St. Paul, mit deffen reichhaltigem Urfundenbuche (wovon dem Johanneum eine prachtige Abfchrift jum Gefchent bargebracht wurde), bat der raftlofe Greis aleichfalls vollendet. - Der Sandschriftenschafe aus ber merovingischen und karlovingischen Epoche wurde schon oben gedacht.

Das Johanneum in Gras, mit feinem ichonen und durch bie mehrmals erwähnte Veranftaltung jahrlich ftart anwachfen-

ben Archive. - Belcher Gewinn , wenn Ruchar aus Abmont als lehrer nach Gras übersett, diese Schabe mit seiner

gewohnten Thatigfeit nugen fonnte ?!

Klofterneuburg mit mehreren ausgezeichneten Sandschriften. Gein Archiv ist durch den dortigen Bibliothekar Marimilian Fischer in allen seinen wesentlichen Bestandtheilen bereits bekannt gemacht. — Noch sehlt Seiligenkreuz, auch eine Erbgrust der Babenberger. — Ausgezeichnete Schrift proben, von dem hoffnungsvollen und durch seine Liebe für das Mittelalter ausgezeichneten Scriptor Bartsch, Sohn des Hofrathes und ersten Custoden, der sich durch seinen »Peintre graesure ben allen Kennern und Freunden der Kunft ein bleibendes Denkmal gestiftet hat.

Ottofar horneds Reimdronif verdient unstreitig die hochste Aufmerkamkeit. — Es ist gar kein Zweifel, daß in der Pehisch en Ausgabe zahlreiche, durchaus sinnstörende Fehler zu finden sepen! — Nach einer in dem vorliegenden schäsbaren Journal vorliegenden Notiz sollte man fest überzeugt seyn: die große Wiener handschrift sey in diesem Augenblicke schon be endigt, indes wenige Blatter derselben es sind, die, im Rücklick auf das weitläusige Ganze, kaum als ernste Leistung genannt zu

werden verdienen.

Musterhafte Studien des Dr. Pert aus der farolingischen Epoche, Seite 94 bis 99, und ein faum glaubliches Bepspiel verstümmelter Herausgabe, an Ermoldi Nigelli carmen elegiacum de Ludovico Pio durch Muratori, & B. Regia Ermoldi statt Elegia hermoldi, massis statt Martis, hero statt Bero, partem statt per artem!! Ein Vorbild im Gebiete der Vergleichung verdient jene der alten Münchner Handschrift des Liutprand vom dortigen Oberappellationsrath von Delling genannt zu werden, so wie überhaupt in den Münchner Arbeiten

ein bochft lobenswerther Geift webt.

Des Dr. Per h Auszug aus den Handschriften Berzeichnisfen der Wiener Hosbibliothet, dessen wir schon oben erwähnt, ist in Bahrheit der höchsten Aufmerksamkeit würdig. — Es sep vergönnt, nur einiges Benige hievon auszuheben. — Die Briese und Berte des Aeneas Sylvius, und jene aus dem einst durch wissenschaftliche und praktische Thätigkeit so mannigsaltig und lebendig eingreisenden Admont, — die Briese und Aktenstücke zum Leben Albrechts II., — Bekehrungsbriese Alexanders AII. und IV. an die Schachs von Persien und der Tartaren, — des römischen Königs Alfons des Beisen Cresbentialien für Kranz von Alba, seinen Botschafter an die Königin Kunigunde, Gemahlin Ottokars, — genealogische Frage

mente über die Agilolfinger und Andechfer, - Denkmale der Patriarchen von Aquileja, — Genfrieds Belbling Gittengedicht aus der Zeit Albrechts I., — Richards Strein Jahrbucher und gandhandsfest, — die Sandschriften Guntbeims, Lazius und Spannnagels, - Konrads von Burgburg Seldengedicht über Bergog Albrechts Rreugfahrt nach Preuffen 1377, - bes Minnedichtere Johanns Liebs und heldenthaten herzogs Bilbelm von Defterreich im Morgenland, - Die Ordensstatuten ber Gesellschaft mir bem Adler, dann mit der weißen Stoll-Kandel und bem Greifen, - Denfmale von Bamberg und Briefe der Bifchofe, infonderheit ber Codex Udalrici, - Die Genealogie ber Grafen von Buchhorn - und Denfmale bes Saufes Buchbeim, eine Angabl Chronifen von Defterreich und Baiern, - Die Briefe ber Raifer und Papfte, jum Theil von epochemachender Bichtigfeit und für die fpatere Periode ber Sobenftaufen unentbehrlich, - wie fruchtbar nur allein Frie briche II. und Carle IV? - Much die durch den Chorheren Rurg mufterhaft bearbeitete unruhvolle Zeit Friedriche IV. burch Briefe und Uftenstude bier trefflich erlautert. - Eine Reihe merfwürdiger Refrologe, - die Denfmale von Monfee und Offiach. - Ein neues Belege, welche Gorgfalt Reuftadt, Die allezeit getreues auf ihre flaffischen Reminiszenzen gelegt und welcher munizipale Gemeingeift jederzeit alldort geherrscht? — Eine bochst merkwurdige Folgereibe der Bane Glavoniens von 860 bis 1647 zc. — Das allgemeine und das besondere Sandschriften - Bergeichniß des ebemaligen Ergftiftes Galgburg ift Diefer uralten Metropole, Die: fer fegenbreichen Biege ber Chriftianifirung und Rultur in Guddeutschland, in Mähren und Ungern, vollfommen witzbig; - von nicht geringerer Bebeutendheit auch die gablreichen Sandichriften aus den aufgehobenen Klöftern, - alles ift mehr oder weniger wichtig und intereffant, barum auch ein Auszug fast unmöglich. - Rur Bien insbesondere beben wir nur eini. ges Benige aus: - Shunig Ottofar baut die Biener Burg, - Mamen und Erbauung Biene, - Bien eine Reichestadt, - Erbauung ber Stephanefirche, - Sand. feste ju Bienne, - Biener Recht von der Bagenmauth, - Stiftung der Universitat Bien, - Befchreibung aller Bifchofe zu Bien 2c. 2c.

Bon hoher Bichtigfeit ift auch ein Brief bes ehrwürdigen herrn Dr. Munter, Bischofs in Geeland aus Ropenhagen. — Mertwürdige Bentrage gur beutschen Munigipalgesetzebung: Ehronif ber beiligen Stadt Roln, — Rathsherren gu

Lubef von 1000 bis 1584, — Reformationsunruhen, — Umstaltung der Nürnberger Statuten von 1498. — Man erstaunt mit Recht über den Fleiß und Verstand, womit Münter seinen früheren Aufenthalt in dem Garten Italiens und in der Wunderwelt des ewigen Rom zu benußen verstanden hat! —

Bu den noch unedirten Arbeiten ber Bollandiften intereffante Ueberrefte im Dunfterischen, aber auch in ber Bibliotheca Vallicelliana der Patrum Oratorii in Rom. - Baronius geborte ibrem Orden an und wohnte ben ihnen, daber auch dort noch eine bedeutende Rabl ber Sandichriften, aus benen er feine »Jahrbucher ber Kirche« verfaßte und barunter viele Acta Sanctorum. - Bichtigfeit Roms fur beutsche Geschichte, im Batifan und in Privatbibliothefen, befonders jener Saufer, welche Dapfte bervorgebracht haben, j. B. Chiqi, Colonna. - Bentrage gur Geschichte bes beutschen Ritterordens aus Sixilien. - Dem Professor Safe in Paris, Extrabenten der Bnantiner fur Die Gefellichaft wird fur Die Gothica und Vandalica des Profovius anempfohlen Victor Vitensis historia persecutionis Vandalicae. - Ueber vandalifche Mungen. - Muntere bochft intereffante Sammlung aller Borter ber mit der gothischen identischen vandalifchen Oprache, in Bergleichung berfelben mit ber islandifchen, leider im Bombardement Ropenhagens 1807 verloren!! - Des Kardinals Borgia Arbeiten und Sammlungen über Benevent, Mungen der longobardischen Rurften in Oberitalien, Blenfiegel von Salerno ic. - Bentrage gur beutschen Geschichte aus den nordifchen Schriftstellern, wie aus ben Bnzantinern. — Münters Geschichte ber Christia= nifiruna Danemarts und Norwegens, gewiß ein bochst wichtiges Werk, leider bis zur Stunde durch Die Zeitum= ftande verzögert. Diefe Oftermeffe wenigstens ein Bruchftud bavon gedruckt: "über bie Obins-Religion, a für bas Archiv ber Kirchengeschichte des Professors Egschirner in Leipzig.

Die Sefte dieses Archives der Frankfurter Gesellschaft sind an Inhalt so reich und für kritische Forschung so wichtig, daß wir uns beeilen werden, selbe von Zeit zu Zeit zur Kenntniß unserer Leser zu bringen. — Seit langen Jahren hat kein Unsternehmen solches Leben in das vaterlandische Alterthum gebracht, keines einen so thätigen Verein der schönsten, in der guten, alsten Zeit doch leider sehr zeritückelten Kräfte hervorgerufen. — Schon das, was bisher ans Licht trat (und noch hat die eigentsliche Serausgabe gar nicht begonnen), würde genügen, die allgesmeine, warme Theilnahme zu rechtsertigen, die das Unternehmen allerwärts gefunden und insonderheit die Unterstützung danks

bar zu preisen, die ihm die hohe Bundesversammlung, die ihm ein edler Kranz, aus dem deutschen Befrenungstampf unverweltlicher Namen, so thateifrig zugewendet hat! ---

Art. XIII. Tripartitum seu de analogia linguarum libellus. Typis Haykulianis, divendente Carolo Beck. Viennae MDCCCXX.

Wenn die Ergebnisse des seit einem Jahrzehend ungemein regen Forschend gelehrter Manner im Gebiete der Sprachen überbaupt zu den dankbarsten zu rechnen sind, die das Vorschreiten der menschlichen Erkenntniß in Beziehung auf eines der wichtigsten, edelsten und ältesten Gemeingüter der gesammten Menschbeit, nämlich die Sprache *) beurkunden; so nimmt vor sehr vieslen derselben die Erscheinung des obgenannten Werkes die Ausmerksamkeit der Sprachgelehrten mit desto mehr Rechte in Anssprach, da sie sowohl den Standpunkt zwecknäßiger Forschung, glücklicher als meistens vorher geschah, bestimmt, als auch in die Irrgänge und Dunkelheiten, welche dem prüsenden Blicke im Gebiete der Sprachforschung als eben so viele undurchdringliche Hindernisse entgegen dammern, ein freundliches Licht bringt. Was und in den meisten Werken dieser Art, wenn gleich lehrreich und erfreulich, doch mehr oder weniger abgerissenen und losen

Ermahnen muffen mir intbesondere noch der Sprace, Diefes ftolze vaterlandische Erbiheil, mit feiner innern reichen Fulle, und unersichoffichen Tiefsinnigkeit allem Regelzwang moderner Sprachunk-

ler spottend.

^{*)} Füglich glauben wir einer in dem Archiv der Gesellschaft für deutsche Geschichtende (II. Band, Seite 145) enthaltenen Stelle hier einen Plat gonnen zu durfen, fie lautet also:

Auch sie ist ein Fundament der Geschichte, und Bestandtheil derfelben, ausgewachsen mit ihr, verschlungen in das Leben und die Sitte des Bolkes, und ausgeblähet und sortgebildet mit ihm, und so auch zu allen Zeiten wieder mit ihm gesunken und verwilderk. Um ihren Reichthum kennen zu lernen, und unsern gelehrten Philosogen die unentbehrlichen Borarbeiten zu liefern, ist es nothwendig, daß alle Provinzialdialekte gründlich ersorscht und ausgezeichnet werden; denn wiewohl Bieles geschehen, so bleibt doch dem Forscher noch Großes zu thun übrig. Jede Gegend hat ihr Eigenthumliches, und die Sammlung von Idiotiken muß sich an die übrigen Forschungen reihen. Zu sammeln sind aber alle ungewöhnliche Worter und Namen, aussallende Redenkarten und Wendungen, Gleichnisse und Jusammensebungen, Errichwörter und sonderbare Benennungen, dann auch ungewöhnliche Formen und Viegungen der Hauptwarter, so wie alles Gigenthumliche der Sprachgewohnheit, was den vermeinten Regeln unzeitiger Grammatiker widerspricht.

Gliebern einer Kette chnlich, erscheint, nach beren Zusammenhange wir und vergebens sehnen, das tritt und im vorliegenden Werte eben so wohl geordnet und verständig gewählt, als flar und deuts lich vor die Augen, und wenn hinsichtlich dieser lettern Eigenschaft des Tripartitums zu Gunsten der Nichtgelehrten noch etwas zu wünschen übrig bliebe, so würde dadurch gerade die Bescheidenheit, womit dieß Wert sich ankundet, nur desto mehr ans Licht gehoben werden; denn in anspruchloserer Gestalt saben wir

in unfern Tagen feine gelehrte Leiftung zu Tage fommen.

Dem furgen Litel des Buches folgt als Ginnfpruch das bebeutungsvolle Bort: erat autem terra labii unius et sermonum eorundem (Genes XI.). Nach diesem liest man, zwar keine weit ausgesponnene Vorrede, aber die Absicht des anonymen Berfassers in nachstehenden Zeilen : Duplex libelli dos est: analogica primo (soni et sensus vocum congruentia) dein sed tectius, etymologica. Habet loculos quinque, quorum primum occupat lingua Germanica cum dialectis et prognatis (Islandica, Anglica, Hollandica, Flamica, Suedica, Danica), secundum implent Slavica idiomata (Bohemicum, Polonicum, Vendicum, Carniolicum, Illyricum, Dalmaticum, Croaticum praeeunte Russico); tertium Gallica (Italicum, Hispanicum, Wallisicum, Gallicum) duce latino, accedente graeco. Haec operis summa. Adjectum quartum spatium est exercitii velut causa et confirmationis, quod orientalia plura et alia dissita magis mixtim exhibet. Quintum demum Notulas excipiet tam auctorum quam lectorum quos sperant benevolorum. Inchoata autem ista sunt: absolvent alii. Hierauf folgt noch als zwentes Motto das Horazische — Si quid novisti rectius istis,

Candidus imperti: si non, his utere — (I. Epist. VI.) und nun beginnt die Bergleichung der verwandten Borter obge-nannter Sprachen in alphabetischer Ordnung und neben einan-

der ftebenden Rubrifen.

Das Werk ist bemnach nicht so sehr etymologisch, bas ist worterflärend, als analogisch ober wortvergleich end; eine Eigenschaft, welche gleich beym ersten Unblicke flar erweiset, daß, wenn auch die in demselben hie und da vorkoms menden Etymologien alle falsch wären, dem Werthe des Tripartitums darum doch nicht Eintrag geschähe.

Die vier ersten Spalten zeigen die Verwandtschaft der neben einander gestellten Wörter so deutlich, daß man sie ohne Mühe erkennen kann; doch bietet denjenigen, welche tiefer in das Wesen der Sprache einzudringen, und über die Bedeutung Grunde und Beweise auszumitteln suchen, die fünfte Spalte

manche Unmerfungen , worin auf die angeführten Stellen und Die anzuftellenden Bergleichungen hingewiesen wird. Dieses führt auf die Etymologie bin, indem es zugleich die Beife bestimmt, wie ein Burgelworterbuch (in irgend einer Oprache, die fein patois ift) zwedmaßig angelegt und bearbeitet werden fonnte. Die Eintheilung der europaischen Oprachen in drep Sauptstude nach Madame de Stael - ift fcon an fich ein Gewinn, denn indem fie die fremdartigen trennt, und die homogenen verfammelt, zeigt fie, wie man die Oprachen lebren follte 1). Auch Tehrt die Bergliederung der Borter beffer ale Bucher das Befentliche vom Unwesentlichen und Bufälligen unterscheiden. Mus dem aber, daß die Oprachen alle neben einander, nicht aber unter einander fteben, wird dargestellt, daß alle gleicher Berfunft find. Mirgende find Mutter und Kinder, überall Bruder und Ochmeftern, die Einen reicher, die Andern armer; die Einen mehr, die Undern weniger gebildet. Babrend man in den fo genannten etymologischen Schriften gar manche Erklarung findet, die auf blogen Sypothefen berubet, tritt die Bichtigfeit des Eripartitums besto entscheidender ans licht, als es, die einzige sichere Grundlage zu etymologischer Deutung bietend, nicht etwa Muthmaßungen, fondern lauter Benfpiele und Beweise ausspricht, aus deren zuweilen wunderbar überraschender Bedeutsamfeit fich eine Menge entsprechender Resultate gieben laffen, welche auf andern Begen fich faum ergeben wurden. Unwillfurlich fublt man ben Betrachtung der Uebereinstimmung durch Beit und Entfernung himmelweit von einander getrennter Sprachen sich zu glauben bewogen , daß fammtlichen ein gemeinfamer Urquell jum Grunde liege, woraus fie ihren Urfprung genommen baben 2).

¹⁾ Ueber die Ungulanglichkeit ber heut ju Tage gewöhnlichen Beife, Sprachen ju lehren, fpricht ein Geschäftsmann von großer Gelehrfamteit in einem feiner Briefe sich mit nachstehenden Worten aus:

Vidi juvenes plures cancellariam meam sensim accedentes: multa sciebant, nibil recte. Ne puncta quidem et commata apte posuere. Sed carmina latina conscripsere, Annibalis nutricem noverant, et quibus ocreis usus est Alexander eo die quo Porum vicit. Hace magna calamitas. Si quaerem: epistola cur epistola, Brief cur Brief, lettre cur lettre dicta? stupebant muti.

Quidam Pindarum imitari studebant, prosodiae nonnihil praeceptorum gnari, rationum prorsus ignari. Hercle, cur rubrica rubrica, atramentum atramentum dicta sint, prorsus eosdem latuit — Tinte constanter Dinte scribebant, a bünne forsan deducentes. Sed Hugonem Grotium emendabant.

²⁾ Treffend fagt humboldt: Il en est des langues comme de tout

Diefes bezeugt nicht allein bie Uebereinstinumung ber in verfchies benen altern und neuern, tobten und lebenden Sprachen vor-

ce qui est organique dans la nature: rien n'est entièrement isolé ou dissemblable. Plus on parvient à pénétrer dans leur structure interne, plus les contrastes, les caractères tranchants s'évanouissent.

On ne sauroit disconvenir, que la comparaison, entre les idiomes des deux continens, n'a pas conduit, jusqu'ici, à des résultats généraux, mais il ne faut pas perdre l'espèrance, que cette même étude ne devienne plus fructueuse, lorsque la sagacité des savans pourra s'exercer sur un plus grand nombre de matériaux. Combien de langues de l'Amérique, et de l'Asie centrale et orientale, dont le mécanisme nous est encore aussi inconnu, que celui du Tyrrhénien, de l'Osque et du Sabin. Parmi les peuples qui ont disparu dans l'ancien monde, il en est, peut-être, plusieurs, dont quelques tribus peu nombreuses se sont conservées dans les vastes solitudes de l'Amérique.

Roch ferner heißt es eben baselbst (317 Monum.): Quelqu' isolées que paroissent au premier abord certaines langues, quelqu'extraordinaires que soient leurs caprices et leurs idiotismes; toutes ont de l'analogie entre elles et ces repports multipliés seront apperçus à mesure que l'on persectionnera l'histoire philosophique des peuples, et l'étude des langues qui sont à la sois le produit de l'intelligence, et

l'expression du caractère individuel de l'homme.

Eben so beachtenswerth find die Borte des de Brosses: la question par rapport à la langue primitive se reduit à savoir si tous les hommes viennent d'une première et unique famille, et ce n'est que par la foi que nous sommes assurés qu'il y a eu une telle langue, puisque n'y ayant eu qu'une seule famille, il est très-certain qu'il n'y a eu alors qu'une seule langue, dont toutes les autres sont dérivées, mais avec des altérations si fortes, que souvent il ne reste plus aucune trace qu'elles aient eu rien de commun, et qu'on ne l'aurait même jamais imaginé, si la religion ne nous l'eût appris; les choses étant ainsi, il existe une langue primitive organique, physique et nécessaire, commune à tout le genre humain, qu'aucun peuple au monde ne connaît ni ne pratique dans sa première simplicité, que tout les hommes parlent néanmoins, et que fait le premier fond du langage de tous les pays, fond que l'appareil immense des accessoires, dont il est charge, laisse à peine appercevoir;

ces accessoires sortis les uns des autres de branches en branches, d'ordre en sous-ordres, sont tous cux-même sortis des premiers germes organiques et radicaux, comme

de leur tronc;

ils ne sont qu'une ample extension de la première fabrique du langage primitif, tout composé de racines: extension établie par un système de dérivation suivi pas à pas, d'analogies en analogies, par une infinité de routes directes, obli-

kommenden Onomatopden ale ein bem finnlichen Menschen, deffen außeren Unschauungstraften und physischer Organisation naber liegender, folglich auch leicht erflarbarer Grund, fondern hauptsächlich das wundersame Zusammentreffen der Ausbrücke folder Begriffe, welche nur Gegenstande ber innern Beschauung, und eben darum nicht an mandelbare Laute und Klange gebunden find, fondern aus bestimmten im Innerften der Geele felbft lies genden Begriffen hervorgeben. Co fundet fich mit dem Borte Geele in den verschiedensten Oprachen zugleich der Begriff des Athems, Bebens, Geiftes u. b. gl. an. Im Deutschen Geele, im Islandifchen soal, im Englifchen soul, im Edwedifchen sjal, im lateinischen halitus, spiritus, am Raufafus se, im Perfifchen salih, ben ben Sartarn sel, im Zurfifchen jel, im Ungrifchen szel, und vielleicht noch beutlicher in dem Worte lel-ek. Ben Betrachtung abnlicher , und noch weit auffallenderer Uebereinstimmungen bringt die eben fo naturliche als vernunftgemäße Bermuthung fich von felbft und auf, daß die Gprachen, wie Bachter, jener scharffinnige Philolog, behauptet, nicht gufallig entstanden, fondern aus den Tiefen des menfchlichen Geiftes bervorgegangen fenen. Ochon Platon bulbigt bem Geifte berjonigen, welche den Dingen die ersten Namen gegeben haben; er nennt fie Bernunftige, Beife, Da fie nicht die Dinge sibren Benennungen, fondern Diefe jenen angupaffen verftanden. Borte find Dinge, fagt er; wer

ques, transversales, dont la quantité innombrable, les variétés prodigieuses et les étranges divergences constituent la grande diversité apparente qu'on trouve entre tous les langages; neanmoins toutes les routes, malgré la diversité de leur tendance apparente ramenent toujours enfin, en revenant sur ses pas, au point commun dont elles se sont si fort écartées.

Diesen Bemerkungen fügen wir auch noch jene eines ungenannten

febr gelehrten Dannes an:

Es ift unglaublich, und bennahe unbegreiflich — weil wir sogar mie an solche Betrachtungen gewöhnet wurden — wie die Sprachen sammt und sonders in einander lausen, und dieselben Begriffe, Unsschauungs- und Benennungsweisen (Ursache und Wirkung) am Jorzdan, an der Newa, am Rhein, an der Tiber, am Tago, am Riger und am Oronoko vorkommen.

Ware unser Gehirn fren, so sollte uns das nicht wundern — wir wurden sagen: »so wie die Menschen aus einander gelaufen und »doch Menschen geblieben sind, so die Sprachen. Das Gegentheil aber müßte uns abenteuerlich vorkommen: allein unser Gehlrn ist nicht fren — wir sind von Jugend auf — Fuld a bemerkt's — auf die Berschiedenheiten, wie auf die Zehnlichkeiten gehest worden . . daber unser Staunen.

bie Namen versteht, fennt auch die Dinge. Chen fo richtig bemerkt auch Clemens von Alexandrien, indem er fagt: zwen Begriffe liegen jenem der Bahrheit jum Grunde: ber Rame namlich und die Gache, wem erfterer nicht befannt ift, der wird auch let-

tere nicht gehörig fennen.

Mehrere durch Sachtenntnig und Scharffinn ausgezeichnete Manner, wie Bachter, Frifch, Abelung und Bolte, waren eifrig bemubt, die Laut- und Ginnverwandtschaft verschiebener europäischer Sprachen darzuthun und zu erweisen, daß es einen für alle Oprachen gemeinfamen natürlichen Urquell gegeben Um gludlichften aber beleuchtete diefen 28 olte in feinem Anleit zur deutschen Bolksprache (Leipzig und Berlin, 1816, gr. 8.), einem Berfe, deffen boben Berth Die wir-Digft berühmten Oprachgelehrten, herr hofrath von Sammer und Othmar Frant, befanntlich auch die größten unter ben lebenden Orientaliften, anerkannten. Letterer bewies in feinem Berke de Persidis lingua et genio die Verwandtschaft der deut: fchen Oprache mit der perfischen durch achthundert Benfpiele deutlicher und überzeugender, ale es bisher noch je gefchehen. Doch unternahm noch Reiner Diefer gelehrten Etymologen, Das Ergebniß feiner Forschungen in einem bloß dem Beweife der unverfennbaren Uebereinstimmung ber befagten europäischen Sprachen gewidmeten befondern Berfe barguthun, aus welchem eben fo flar, wie aus dem Tripartitum die Babrbeit des gleichwohl feltfamen Theorems erhellte, daß dren eins feven, oder daß die bren Sauptsprachen Europas, gleichfam Band in Sand gebend, aus einem gemeinschaftlichen Urquell entsprungen fenen *).

Diefes zu beweisen ift ber 3med bes Tripartitums. Bie wir bereits erwähnt, zerfallt basfelbe in dren Sauptabtheilungen, nam. lich: I. in die germanische, II. in die flavische, und III. in die

gallische Oprache.

Gine Rabe tann fo wenig Zeifig beifen als fenn : ein Bar tann nicht Flob beißen , ein hecht nicht Lowe.

^{*)} Der verfteht die Sprachen am beften; der von den meiften Bortern gu fagen weiß, marum fie fo find, wie fie find, und nicht anders; der also weiß und lebrt, daß die Sprachen nicht willfürli-cher, sondern nothwendiger Art find, nicht geseh- und rechtlos, sonbern vernunftgemäß und gebunden.

Dag manche - voraus die Frangofen - das noch nicht einsehen, fondern magnen, alles fen conventionell, konnte auch eben sowohl gang andere seyn als es ift zc. zc. zc. Das beweist nichts, als daß, wer fich ju weit von der Ratur entfernt, in eine leidige Blindheit verfällt.

Die erste enthalt die beutsche, englische, schwebische, banische und islandische Sprache;

die zwente die polnische, ruffische, bohmische und win-

difche;

die dritte die lateinische, französische, italienische und spa-

nische Oprache.

Die griechische, welche zwar mit den hier genannten in naher Beziehung steht, aber doch feineswege als Mutter derselben darf betrachtet werden, ist der dritten Spalte zugetheilt, und dadurch dem Standpunfte der Vergleichung der Verwandtschaft der orientalischen Sprachen, der perfischen, arabischen, indischen, hebraischen naher gerückt.

Durch diese gludliche Zusammenstellung und aus der daraus sich ergebenden Uebereinstimmung wird es deutlich, daß sammtliche genannten dren Sauptsprachen von demselben Stamme entsproffen, und gleichsam nur durch ihre außersten Zweige, Blatter und

Bluten von einander verschieden find.

Belch namhafte Vortheile aber fowohl ben Lehrenden als den Lernenden hieraus erwachsen, wird auch schon aus dem Umstande ersichtlich, daß unter ben stammverwandten Sprachen eine die andere erklart, und ohne die Eine zu kennen, man auch die Andere nicht erklaren kann. Somit bietet die Analogie den sichersten Leitsaden zur Etymologie sowohl, als auch zu einer naturs und vernunftgemäßen, auf dem Besen und dem Verhältnisse sammt-licher unter einander verwandten Sprachen beruhenden Rechtsprechung und Rechtschreibung.

Daß die Sprachen im Laufe unzähliger Jahrhunderte durch Zufall oder Kunst manche Veränderung, wie sie ben den Sprachgelehrten noch häusig durch die prothesis, aphaeresis, diaplasmus, apocope, paragoge, synaeresis, diaeresis, metathesis, anastrophe u. d. gl. bewirft werden, erlitten, bedarf faum einer Erwähnung *). Doch ist dieses um so ausmerksamer zu be-

Die Rormanner (felbft Frangofen geworden Nro. 3.) tamen, und

^{*)} Bo zwey Sprachen auf einander stießen, da wich die rohere, sie moge dem Sieger oder dem Besiegten angehört haben. Stieß eine ganz ausgebildete auf eine andere schon gebildete, so konnte die angreisende die angegriffene nicht vertreiben. Dier die Beyspiele:

^{1.} Portugall. Die Romer fließen auf eine ungebildete Sprache. Die ihrige drang ein. Die Gothen, Alanen 2c. 2c. fließen auf das Romifche — und verloren ihre eigene Sprache, obschon Sieger.

^{2.} Spanien. Eben fo. 3. Frantreich. Eben fo.

^{4.} England. Sehr merkwürdig. Die eindringenden Beutschen verjagten die Britten (ausgenommen in Irland und Bales, wo fie nicht Meister waren).

achten, ba fich baraus auch die verborgenfte und entstelltefte Verwandtschaft erforschen, und gerade die alleralteften, weit aus unferer Zeit und unferm Lebenofreise entruckten Borter am leichteften veraleichen laffen.

Diefe Arten von Trennung und Bufammenfehung führen gur Erfenntniß der Burgeln hin, ohne welche im Gebiete analogifcher Korfchung nur febr fparliche Refultate fich ergeben wurden *);

theilten die Sprache mit den Deutschen. NB. Borber mare ju erörtern, mas die Erscheinung der Römer bewirkt hatte.

5. Deutschland. Diefe Sprache fteht wie ein Fels mitten im Meere. Riemand kann ihr etwas anhaben. Gie bingegen greift

táglich um sich.

6. It a lien. Unaufhörliche Kriege und Groberungen vermoche ten nichts gegen eine Sprache, die zwen Mal ihre bowfte Stufe er-

reicht hat.

7. Glavien. Bom Caucafus bis Eger. Die flavischen Büge fanden nichts, oder ganz robe Jungen. Sie setten sich, beferstigten ihre Sprache, und bilbeten sie aus. Seitdem konnte sie nicht einmal aus Bohmen verdrängt werden, tros langer deutscher Berrichaft. Die Sprachen ber orientalifden Borben entwichen mit ihnen aus Rugland.

8. Ungern. Da sisen dren Bolter auf einander. Das zwente vertrieb die Sprache des erften, weil fle roh mar. Das dritte tonnte die des zwenten nicht bemeistern, weil fie gebildet mar-

9. Türken. Das einheimische Griechische verschlang das erobernde Latein, und blieb neben dem erobernden Türkischen stehen-Aber warum ward dieses nicht verschlungen wie das Latein?

10. Ufien. Mogolen und Manbichu gewannen China, und verloren ihre Sprache. hingegen haben bas Turfifche und bas Englische das Indische nicht verdrängt, und werden es nie verdräne gen. herwarts blieb, tros ungabliger Ummalgungen, bas Urabifche (bort die gebildetefte Eprache) immer oben auf, flegte im nordischen Ufrita (wo mehr Figuren als Buchftaben waren), konnte aber das Perfifche (auch gebildet) nicht vergehren.

11. Ufrita. Das mittlere und fübliche find zu wenig bekannt. 12. Umerita. Chenfalls Sieg der Buchftaben über die Figw ren; Latein und Deutsch (Spanisch und Englisch) trieben die zahllo-

fen einheimischen Mundarten (und freplich auch die einheimischen Menfchen) in turger Zeit vor fich weg in die Balber und Cumpfe. 1 *) Gehr mertwurdig erscheint daben die Bichrigteit der Rolle, welche

die Confonanten fpielen; wer da zweifelt, bag diefe alles, und Die Bokalen nichts find, ber fcreibe einmal die Borter a) ohne Confonanten, b) ohne Bokale, und fchaue dann, wo er fie am leichteften ertennen wird : g. B. de oder Brtr, forbn ober eie zc.

Das ist ja eben der Chinesen, Gudinsler und einiger Amerikaner Jammer, daß fie die Confonanten verloren haben. — Bie das sugegangen senn mag, zeigt der heutige Stand der französischen Sprache. Sind nicht da hundert und hundert Buchstaben noch gefcrieben, die nicht mehr gesprochen werden? Gut — mit der Zeit

Die Erforfchung der Burgeln aber ift an fich tein Leichtes und bine fichtlich der orientalischen Sprachen nicht felten ungemein schwer. Leicht wurde g. B. ein Unfundiger Borter wie Bitter (precator) und bitter (amarus) von einer und derfelben Burgel ableiten wollen, obichon bende gar febr von einander verschieden find. Ben Bortern von vielerlen Bedeutungen fordert jede berfelben befondere Rudficht, g. B. das hebraifche Kar heißt 1. falt, 2. theuer, 3. er grub, 4. er rief, 5. er febrte, 6) gefcoren, und fo weiter mehr. Doch ftammen diefe Borter alle nur in fo fern von einer Wurgel ab, als ihnen ein gemeinschaftlicher Begriff jum Grunde liegt. Bor allen nehmen die arabischen und dinefifchen Borter Die Aufmertfamfeit bes Forfchers um fo mehr in Anspruch, ba in biefen Gprachen zuweilen ein Bort al-Ies, und eine Menge Borter Eins bedeuten. Die Borter biefer Oprachen find minder, oder minder merklich ausgebildet, als Die der unfrigen, vielleicht nur durch den Son unterschieden, und werden daher von uns und manchmabl wohl auch von den Arabern und Chinesen felbst unter einander gemengt. Bo bingegen ein Ding viele Ramen bat, laft es fich auch leicht entbeden, bag Diefe Namen nichts weniger als gleichbedeutend (folglich unnuß) find, sondern verschiedene Gigenschaften, Theile, Arten u. f. w. anzeigen. Go haben g. B. Die Englander fogar kingly, regal, royal. Die Vernachläßigung Diefer Betrachtungen hat zuweilen unendlichen Unfinn bervorgebracht, indem durch fie gange Stellen grundfalfch überfest murden, weil man ein Bort einer unrechten Burgel zugeschrieben. Dit Scharffinn und prufender Strenge hat der Berfaffer des vorliegenden Berfes feine Stoffe gefichtet, und alles zu vermeiden gefucht, mas feiner Unordnung und Bufammenftellung den Borwurf bloß hnpothetischer Muthmagung jugieben fonnte. Alles und jedes fcheint eine ununterbrochene, wenn gleich unsichtbare Rette festzuhalten, nirgends sind hoble Bermuthungen, fondern allenthalben Benfpiele, Belege und Bemeife.

Bas das Aeußere dieses interessanten Berkes betrifft, so bleibt hinsichtlich des Druckes, Papiers und Formats desselben nichts zu wünschen übrig. Die ganze Auflage ist auf Belin in klein Quer-Folio gedruckt, und mit der typographischen Bohlge-

werden sie auch nicht mehr geschrieben werden (aus avoient wird ave werden), dann gehet hin, und suchet die Etymologie; wie Frastig und sicher steht dagegen das Debraische ohne Bokale! Hätte das Arabische nicht eine so wankende unzureichende Schrift, es wurde, auch ohne Bokale, tresslich dastehen, wenigstens ganz anders als jeht, wo hundert Wörter (schlecht geschrieben) Eine Bedeutung, und hundert Bedeutungen Ein Wort haben.

fälligkeit ausgestattet, wodurch die zierlichen Ausgaben ber Aus-

lander fich ben uns empfehlen.

Che noch bas Tripartitum im Buchbandel erschien, wurde schon an der erften Fortsetzung desselben, welche um die Salfte größer ift ale der erfte Theil, gedruckt, und bem Bernehmen nach foll auch fchon eine zwente, weit starfere als die benden erften Theile, drudfertig in des Berfaffere Pulte liegen. Quell für eine Reihe einzelner, und gang befonderer fprachlebrender Berfe, beren ber Saushalt ber Philologie unferer Tage, ungeachtet feines bescheidenen Boblstandes, noch gar febr gu beburfen icheint. Leicht murbe ein icharffinniger Gprachforicher Die eben fo mannigfaltigen als lehrreichen Bestandtheile Dieses Bertes für manche befonderen Lehrgebäude benugen können. Zunächst boten biefelben reichhaltigen Stoff, 1. jur Unlage eines Burgelworterbuches, 2. jur Bestimmung ber Grundfabe fowohl für etpmologische ale analogische Forschung, 3. jum Beweise ber Bichtigfeit und Ruglichfeit des Oprachstudiums und der Borguge der Deutschen Sprache insbesondere, 4. zu einer febr intereffanten Erflarung der Gigennamen, 5. jur Unlage einer befondern fprach= lehrenden Bibliothef, durch Bufammenstellung der im Eripartit um angeführten und noch ferner zu sammelnden Werke sprachforschender Schriftsteller, 6. ju einer eigenen Untersuchung über den Zusammenhang ber Sprachen, 7. ju einer Erforschung und Bestimmung der Wichtigfeit der Dialefte und ihres Gebrauches, 8. ju einer Prufung der veralteten Borter, q. ju einer febr wichtigen Abbandlung über die Thiere in fprachlicher Sinficht, 10. ju einer Untersuchung über die ersten und allgemeinen Grundbegriffe der Menschen, in Bezug auf Sprache und die wunderbare Uebereinstimmung der allgemeinen Denkweife ben allen Bolfern, und zu allen Zeiten, u. f. f.

Ben fo namhaften Vorzugen kann es diefem Werke nicht an

gerechter Burdigung gebrechen.

3. v. 3.

Art. XIV. Berte des Grafen von Daiftre:

- 1. Considérations sur la France. Paris, 1814.
- 2. Essai sur le principe générateur des Constitutions politiques. Paris, 1814.
- 3. Du Pape. Lyon, chez Rusand, 1820. 2 Volumes.
- 4. De l'Eglise Gallicane dans son rapport avec le Souverain Pontife, pour servir de suite à l'ouvrage intitulé: Du Pape; par l'Auteur des Considérations sur la France. À Lyon, chez Rusand, Libraire, Imprimeur du Clergé. À Paris, chez Beaucé-Rusand, Libraire, 1821.

5. Les soirées de St. Pétersbeurg, ou Entretiens sur le Gouvernement temporel de la Providence, suivi d'un traité sur les sacrifices, par Mr. le Comte Joseph de Maistre*) etc. Paris, librairie grecque-latine et française, 1821.

Graf von Maistre und seine Berfe sind, besonders in Frankreich, in einem höheren gewählten Zirkel bekannt, auf den sie Einfluß gehabt, und zu dessen religioser Bildung sie bepgetragen haben. Katholizismus ist Geist und Seele der Bestrebungen des Grafen von Maistre gewesen; weil er indessen im Bege zu diesem Ziele menschliche Klugheit nicht immer genug zu Rathe gezogen, ist ihm sein Zweck in Rußland auch allerdings mißlungen. Troß dessen sind die Berdienste des Grafen von Maistre um die Religion sehr groß, nicht nur weil er ihr das Pfund eines sehr hohen Talentes geweihet, sondern auch weil er ohne Nebenabsichten und selbstsüchtige Plane mit Gewissensein-heit und Seelenadel versahren. In gewisser hinscht kann man ihn den Grafen Stolberg der jestgen katholischen Epoche im

^{*)} Die Biographie des hommes vivants gibt von diesem bocht ausgezeichneten Berf. folgende Lebensumstande an. Graf von Daift re mar 1753 ju Chambern geboren, aus einer urfprunglich aus langues doc ftammenden Familie, die fich in Diemont niedergelaffen hatte. Er wurde 1787 Senator ju Chambery, und emigrirte im Jahr 1793 nach der Befehung feines Baterlandes durch die Frangofen. 3m Jahre 1799, ale diefer Furft genothigt wurde, fic vom festen Lande gu entfernen, folgte er feinem Ronige auf die Infel Cardinien, und wuede mit Leitung der fardinischen oberften Ranglen beauftragt. Im Jahr 1803 murde er als bevollmächtigter Minifter an den ruffifden Dof gefandt, von mo er nicht früher als im 3. 1817 gurudtehrte. Bon feinen Schriften werden außer ben oben genannten auch noch folgende angeführt : Eloge de Victor Ame III., gedruckt zu & p o n, 1775. 2. Discours prononcé par les gens du Roi, à la rentrée du Sénat de Savoie, 1784 in welchem folgende in einer damals erfchienenen Schrift mertwurdige Stelle vortommt : »Das gegenwartige Jahrhundert geichnet fich aus durch einen Beift der Berftorung, welcher nichts verschont hat; Gefete, Gewohnheiten, uralte Inftitutionen, alles hat dasfelbe angegriffen und erfcuttert, und die Bermuftung wird fich in einer fo gewaltigen Ausdehnung zeigen, wie wir es jest noch nicht ahnen konnen.« 3. Deux Lettres d'un Royaliste Savoisien à ses compatriotes, 1793. 4. Adresse de quelques parents des militaires savoisiens à la nation françoise, 1796. Durch Mallet du Pan heraubgegeben. Der Berfaffer feste hierin die Unvernunft der frangofischen Gefete über die Emigration, die auf die Unterthanen des Ronigs von Sard inien angewendet werden follten, ins volleste Licht. 5. Jean Claude Tetu, maire de Montagnole, 1795, eine anmuthige und geistreiche Schrift Aber die herrschenden Meinungen. Auch noch : Sur les délais de la justice divine dans la punition des coupables, aus dem Griechischen des Dlutard überfest, und mit Unmerkungen begleitet.

füdlichen Europa nennen, denn er war das in Sardinien und in Frankreich, was Graf Stolberg im gebildeten europäisichen Norden gewesen ist. Derselbe oft dithprambische Schwung, dieselbe Begeisterung; nur wie im Deutschen die Poesie, so überwog im Sardinier die Politik. Fast möchten wir dem Grafen von Maistre eine tiefere Gedankengabe zuschreiben, als unserm deutschen Landsmanne, ohne dessen großen Genius zu verkennen.

Graf von Maiftre begann gu Anfang der Revolution mit einigen Belegenheiteschriften, in denen er befondere Die Intereffen feiner Landsleute, ber unterbrudten Gavoparden, gegen die Republit vertheidigte; Berfchen, die Gehalt und eine positive Rechtstunde enthalten follen, welche aber, langft aus dem Buchhandel verschwunden, und nie zu Gesichte gekommen sind. Er wanderte aus feinem troftlofen Baterlande, und fcbrieb in der Kremde das unter Nro. 1 angezeigte Berf, das unter ben Emigrirten nicht nur ein erstaunliches Auffeben machte, und mehrere Auflagen erhielt, fondern auch, zu Paris insgeheim und zu vielen Eremplaren abgedruckt, die Republik in Angft feste, und von ibr eifrigft verfolgt wurde, ohne daß die Berbreitung, jum Eroft ber in Franfreich fortlebenden Ronaliften, gehemmt werden Das Direftorium ließ unter andern einen von Bonaparte aufgefangenen Brief des Konigs (Budwigs des XVIII.) an den Grafen von Daiftre abdrucken, worin Ge. Raieftat fich in rubrendem Lobe uber bas Berf eines Getreuen ergieft. Diefe Umftande zusammen genommen zeigen, wie wohlbegrundet ichon ber erfte Ruf des Grafen von Maiftre war, und wie naturlich er aus feinem Talente fich ergab. Die Ungludlichen troftet man nicht, und die Bofen fest man nicht in Schreden, ohne von ber Natur mit besonderen Gaben ausgeschmudt worden zu fenn.

Die erwähnte Schrift ift auch im hochsten Grade merkwurdig. Ohne von ihnen kopirt zu fenn, dieselben erfüllten Prophezenungen über das Biederausteben des Königthums, und die Nichtigkeit einer Republik, wie der französischen, als wie ben Burke und Mallet du Pan; Prophezenungen, die aus keinen leeren Bortgaukelepen, aus keinen Krämpfen einer hysterischen Einbildungskraft bestehen, aber die eines Mannes, im vollen Sinne des Bortes, würdig sind. Sie sind das Resultat einer tiefen Durchschauung, nicht nur der Ursachen der Revolution,
sondern auch ihres ganzen Charakters und Besens, so wie der
militärischen, damals noch nicht erfüllten Krise, die aus ihr
geboren werden würde. Graf von Maistre hatte, ohne ihn zu
kennen, den Mann des Geschickes geahnet, so wie er, im Boraus schon, die absolute Schlechtheit des militärischen Gebäudes
und ihre morschen Stühen berechnete. Mit den stärken Farben,

obne Grellheit, Pretiositat und nachher allbeliebte Affectation, ift die Schandlichkeit der Revolution von ibm aufgetragen worden; was aber beffer ist wie bloße Farben, er entziffert alle Rathfel ihrer Erifteng: Die bis zu den hochsten Verbrechen gesteigerte Eitelfeit der Revolutionare, bas Komodiantenwesen bes Bangen, die widerliche Karrifatur von großen Romern und Griechen, mit welcher die nichtigften Menschen fich befleideten, der Saß gegen den Adel aus Buth unadelig und unedel zu fenn, Die Impietat aus Furcht vor der Religion und ihren erhabenen Schrecken, Die Tollheiten ohne Spaß, die Abgeschmacktheiten ohne Bis, die Infamien ohne Große, felber im Berbrechen; das gange bluttruntene Bacchanal endlich, in welchem das Thier beffer und verftandiger debutirte', ale der in Erniedrigung und Dummbeit fich wahnsinnig hinwälzende Mensch. Daneben stellt er dar, ohne Rednerpomp und afterronalistischen Schwulft, das Blut der Berechten, den schönen Tod der Jungfrauen und Priefter, Die Berr -lichfeit mancher Manner, die Reue vieler Bethorter, den Irrthum mancher Revolutionars, die beffer maren als die Menge, und wenigstens ohne Diebstahl ftarben, über Alles das Marterthum der königlichen Kamilie: und diefes Alles nur groß im Tode, fo unvorsichtig, fo leichtsinnig, manchmal fo anfcheinend flein im Leben, obwohl mit vielen liebenswurdigen Baben gepaart! Der beredte Charafter- und Menschenschilderer zeigt sich aber als tiefer historischer Philosoph, 3. B. in dem so höchst merkwürdigen Kapitel vom Blutvergiegen, das Gott erlaubt auf diefer Erde Statt zu baben, von den vielen Menschenschlächterenen seit dem Anbeginn der Geschichte. Der tiefe und duftre, aber prunklofe Ernft, welcher den Verfasser in diesem Rapitel begleitet, begleitet ibn auch durch das gange Bert, bis, jum Schluffe, er zu hober Ahnung und großerer Soffnung fich erhebt, und eben Prophet wird in jenem Ginne, den wir fruber angegeben.

Bir geben gestissentlich keine Auszuge aus diesem und den folgenden Werken, eben um die Aufmerkamkeit der mit den Produkten des Verfassers unbekannten Leser in höherem Grade auf dieselben zu ziehen; wir können aber nicht umbin, so manchem und gegründetem Lobe auch einige Worte leisen Ladels benzusügen, die nicht allein auf dieses Werk sich beziehen, sondern auf alle Geistesprodukte des Verfassers, ohne daß, was wir hierüber im Gewissen zu sagen haben, ihn uns weniger bewunderungswürdig macht. Unfere Vemerkungen hierüber betreffen drey Punkte, den Styl, die Gelehrsamkeit, und einige Theile seiner Doktrin.

Der Styl ift reine Natur, und in fo fern fteht er, unferer Meinung nach, weit über die prunfvolle und felbstbewußte, gewissermaßen glangstarrende Eleganz der Chateaubriandischen

Schule. Er ift beredt, feelenvoll, voll charafteriftifcher Musbrude, bie nur das Genie finden fann, aber er ift nicht frangofifch. Boll unbeholfener Constructionen, auch mit manchen nicht annehmbaren Neologismen erfüllt; manchmal dem Charafter der frangofischen Oprache zuwider, dunkel und rathselhaft; zuweilen felbit was gebildete Frangofen trivial nennen wurden. Ramlich ibre Oprache ift eine ber Convenienz und Gefellschaft, mas feinesweges in bem Dage, wie man irrig meint, bem Salente Die -Blugel beschneidet, was aber verhindert, daß man nicht eigenmächtig mit der Sprache verfahre. Es ist manchem begegnet zu meinen, Graf von Maiftre fen ein gelehrter Ruffe, der frangofifch erlernt habe, aber nichts mehr. Gin folcher Musfpruch ift nun viel zu bart, und dem Forscher wie dem gefühlvollen Beifen wird unfere Ochriftstellere Incorrectheit, trop ihren Mangeln, weit lieber fenn, ale vieler Undern Gelehrtheit und ohnmachtige Elegang. Ueberhaupt flagt der Trof der Menschen nur'allquoft, baf er einen bedeutenden Mann nicht verftebe, eben weil er ihn nicht versteben will und mag.

Die Gelehrfamkeit bes Grafen von Maiftre, ober vielmehr feine Belefenheit, ift ausgedehnt, aber fie erscheint nicht als binlanglich geordnet, und gleicht in diefer Sinficht berjenigen mander andern Beltleute, welche ju gleicher Beit bedeutende Schriftfteller find. Daber die Fille von Citaten, womit fie die Schwäche haben ihre Berke zu überschwemmen, dagegen man nur Beniges, und zwar recht citiren muß. Es gehörte alle die Gedankentiefe und Gedankenstarke unfere Verfaffere dazu, um ihn ben all feiner unmethodischen und ungeordneten Belefenbeit nicht zu verwir-Der Kopf wie der Magen muß feine Diat halten, und, obwohl er feine tagliche Mahrung erhalten foll, fo muffen Die Speifen nicht nur an und für sich gefund, sondern auch ihre Rezepte nicht zu bunt durch einander gemischt fenn. Bas ben einem Manne wie dem Grafen von Maistre sich nur als eine kleine Schwäche beurkundet, das ift ben vielen andern, die nicht fein Berdienft haben, um so gefährlicher, da, was sie von eigenen Kraften noch fultiviren fonnten, unter dem Bucherfraute eines unmäßigen

Bielwiffens Gefahr lauft zu ersticken.

Was die Doktrin des Grafen von Maistre angeht, so haben wir, in religiöser hinsicht, nichts an ihr auszusehen. Er ist billig gegen die, wider welche so Manche unbillig waren, gegen die Papste. Er theilt die Vorurtheile der Franzosen nicht, welche Frenheiten der gallikanischen Kirche die fast absolute Unterwerfung derkelben unter die königliche Gewalt, und den geschmalerten papstlichen Einsluß auf dieselbe, nennen. Aber schon in dieser ersten der ausgezeichneteren Schriften des Grafen von Maistre zeigt sich jene Unkenntniß des Kaiserthums, und überhaupt der Deutschen Natur, welche in seinem Berke vom Papst sich in den Geist seiner religiös politischen Ansichten verwedt hat. Er sieht im Papst nur allzuausschließlich den italienischen Fürsten, und was eigentlich zu sagen ware über jenen alten und unglücklichen Zwist des Kaiser- und Papsthums, wird von ihm fast gar nicht gesagt, wie wir uns unten bemühen werden, in ein helleres Licht

gu fegen.

Mehr hatten wir, in manchem Bezuge, gegen die monarchischen Ideen des edeln Grafen einzuwenden, worin wir nicht hoffen, mißverstanden zu werden. Wenn er auch nicht mit der Starrheit ber Partenganger bes alten Regime an ben monarchischen Formen Ludwigs des XIV. flebet; wenn er auch feinem Onfteme der Allgewalt unbedingt huldigt - wie das unter andern fein vortrefflicher Freund, der tieffinnige Berfaffer der Legislation primitive (herr von Bonald) manchmal zu thun scheint fo ift er doch noch immer Frangofe in diefem Stude, er, ber es in religiöfer hinsicht gar nicht ift. Nur hat er daben mehrere Bortheile vor dem herrn von Bonald, deffen Berbindung mit ibm, wie dessen Werke, ibn übrigens in den Ideen eines reinen oder abfoluten Monarchismus bestärft zu haben scheinen. Erftlich theilt er nicht mit dem herrn von Bonald die unbegrangte Ehrfurcht, welche diefer nicht nur vor dem moralisch und burgerlich febr achtbaren, fondern auch vor dem politischen Ginfluß der Par-Dieß tommt ben unserm Berfaffer aus feinen religiofen Ginfichten, weil die Parlamente immer mit vielem Carm Die fogenannte Frenheit der gallifanifchen Rirche behaupteten. Die Art aber, wie herr von Bonald den Parlamenten buldigt, als Bollmerten der alten frangofischen und monarchischen Frenheiten, umwölft beffen Blid, fo bag er die Grundfage einer ehrerbietigen Gegenwirfung gegen blinde Magregeln unvorsichtiger Allgewalt auf diefe Beife zu retten glaubt. Graf von Maiftre lagt fich hierüber nicht bethoren; es thut nicht Roth, erft mit ibm lange Zwifte zu führen über die Matur und Art der Frenheit der Parlamente, um ju zeigen, durch Geschichte und Maximen des Staaterechte, wie schwanfend ihr Boden und fcwach ihre Frenheit unter dem Gesichtspunfte ihrer Legalitat mar. Auch noch einen andern Bortheil bat ber Graf von Maiftre. Er bindet fich weit weniger an logische Ochluffe und Beweisformeln, wie Berr von Bonald; er ift frener in feinem Gedanfengange, er bewegt sich lebendiger, er ferfert sich nicht gleichsam geflissentlich, wie fein wurdiger Nebenbuhler, in einem Gerufte labnrinthischer Ideenwendungen, feltsam flingender und doch logisch deducirtec Paradoxen ein. Trop dem, daß Graf von Maiftre also in ei-16 *

nigen Studen reiner monarchisch scheinen mochte (à la Louis XIV.) wie Bon ald, so weht boch in ihm höhere Geistebfrenheit und Unbefangenheit, eine wahrere politische Ansicht, welche allen feisnen Werfen, und namentlich dem unter Nro. 2 angezeigten, zu

Statten gefommen ift.

Rach einer Frist von fechzehn Jahren erschien 1814 bie zwente der hier angezeigten Schriften des vortrefflichen Mannes, und, wie wir meinen, in politifcher Binficht feine bedeutenofte, obwohl fie einem Beden, eben weil ihr Behalt philosophischer ift, nicht also einleuchten wollte. Es war ein hochherziges, leider unbeachtetes Bort gur Beit, über Konstitutionsmacheren und tolle Kanstitutionsschmiede. Mit vollem Leben wird dargestellt und weitlauftig erörtert, was benn eigentlich Ronftitution fen, und mas konstituiren beiße; wie nichtig die Ideen eines Contrat social, als Resultat einer allmählich auswachsenden Vernunft ber aus Thierheit, Barbaren und Aberglauben, wie aus naturlichen und gezwungenen Buftanden fich entwickelnden Menfchheit find, wie der Mensch mit bobem Vermogen und nicht mit bundifcher Bestiglität angefangen; wie es eine Gefellschaft gegeben zwischen Gott und dem Menschen, eine religiose, vor der Kamilieneristent : wie die Monarchie Basis der gesellschaftlichen Unlagen mar, und wo Republiten entstanden, Diefes nur nach abgestreifter Monarchie, aber mit Benbehaltung ber bebeutendsten monarchischen Institute, jum Merv ber Republik, gefchab; wie alle Gesetgebung ben allen Alten aus beiliger Quelle floß, ober wenigstens von boberen Machten abgeleitet murbe; wie-nichtig es fen, die Rrafte von unten auf zu beschworen, da, wo das Chaos walte, um weise Frenheit und harmonische Ordnung ins Leben ju bringen. Dief und erhaben jugleich ift oft bes Berfassers Darstellung, und manchmal ift der Ideengang platonifch, mit echter Runft durchgeführt, ohne Safchen nach Effeft, obwohl fich diefer von felbit, und zwar in großen Daffen barbie-Rur alles Ochone und Rechte zeigt fich ber Berfaffer auf eine Beife empfindlich, Die ibn über Die Bande beschranfter Dationalitat hinausreißt, wie nicht leicht ein frangofischer Ochriftsteller vor ihm.

Das unter Nro. 3 erwähnte Bert vom Papfte ist das weitläuftigste, was wir vom Grafen von Maistre besitzen. Es läßt sich mit dem Berte Nro. 4, über die Frenheiten der gallikanischen Kirche, das ihm zum Stuppunkte dient, als polemische Schrift, unter zwen Sauptgesichtspunkten anbliden; als gegen die gallikanische Kirche gerichtet, und als bestimmt, die hohen Verdienste des Papstthums um die Gesammtkultur Europa's darzustellen, wozu dem Verfasser besonders die gegen Robheit der Kursten und

Großen angewendete Macht ber Papfte im Mittelalter bient. Benn der Verfaffer gegen die gallifanische Kirche ftreitet, bat er in diefem Sinne Recht, daß Jene mit ihrem großen Aufwand von Frepheitsmaximen nichts anders gethan, als fich in die fast unbedingte Abhangigkeit von der königlichen, und in die fast unbedingte Entaußerung der papstlichen Gewalt zu begeben. Die Parlamente aber hatten defihalb einen fo großen Antheil an dem Kampf wider Rom, weil fie fich fo in die Position einer gewiffen febr wohlfeilen Unabhangigfeit vor ben Augen der Menge festen, ba Die Parlamente im Grunde nichts anders waren, als konigliche Rathe, vom Konig auf den Ruin der alten feudalistischen Parlamente, welche in die alten Besitrechte der frankischen Volkegenoffenschaft getreten maren, erhoben. Co war der Kampf der Parlamente für die Rechte der frangofischen Rirche nichts anders, als ihre Benhulfe zur Unterwerfung der Geiftlichkeit unter Die tonigliche Gewalt, und zu ihrer Trennung von Rom. Wenn der Berfasser aber dem frangosischen Concordat, zwischen Papst und Konig unter Frang dem Ersten geschloffen, unbedingt bulbigt, fo geht er hierin gewiß viel zu weit. Ohne in das Mindeste jenen Traumen der Unterwurfigkeit des Papftes unter ein Generalconcil der gangen Chriftenbeit - welches die Chriftenbeit nirgendwo im Stande ware zusammen zu bringen - nachzuhangen, tann man boch fagen, daß die Rirche feine abfolute Monarchie à la Louis XIV. bildet, und auch ein foldes Ideal zu erstreben gar nicht bestimmt ift. Jedes Bolf hat sein Geschief und sein Gepräge, die Kirchen aller Nationen haben ihre eigenthümlichen Traditionen, ihre verschiedenen Beisen, was Rechte der Kapitel und Litulare, fo wie die bischöfliche Gewalt anbetrifft; das foll fein absoluter Bille, wo nicht Uebereinstimmung herricht, antaften und zerftoren burfen. In diefem Ginne ift es, bag g. B. noch jest die irlandische Rirche einige ibrer Ctammrechte gegen Ansprüche der römischen Kurie behauptet. Golche Rechte mochte auch die gallifanische Rirche vor bem Concordate Frang bes Erften, allerdings febr ichabbare, befigen, obgleich ich bagu burchaus nicht die fogenannte Pragmatique gable; alle jene Eingriffe des Throns wider die Rirche, welche falfchlich dem beiligen Ludwig zugeschrieben werden, den die Parlamente der Machzeit forgfaltig mit Louis Sutin verwechseln, ber fo gang in Die Bußstapfen des bofen Philipp (des Ochonen) getreten ift, und welchem ber leichtsinnige und politisch schlechte Rarl ber VII., wie zulett Ludwig der XIV. nachgegangen find. Doch ift mit allem Obigem feinesweges gemeint, als fen die Kirche, wo fie mit demfelben politifch verzweigt ift, in allen Studen außer dem Staate; als haben die Regierungen nicht auch auf eingeriffene

Migbrauche zu achten; als ob in diesen Dingen menschliche Klugheit aus dem Spiel zu schlagen ware: nur muß sie sich keine Bormundschaft über die Kirche anmaßen, kein Oberrecht über sie handhaben wollen. Sier kann nur davon die Rede seyn, auf die Grundsähe hinzuweisen, und nicht die Sache an und für sich weit-

lauftig zu erörtern.

Um den Streit zwischen Raifer - und Papftthum geborig gu erwagen, genugt feinesweges eine bloge Runde ber einzelnen Ratten biefes großen Prozeffes, der die bedeutenoften Jahrbunderte ber mittleren Zeit erfüllt. Erftlich muß man gang den Brrthum, ober ben bofen Billen jener ben Geite laffen, welche gegen ben Stubl von Rom unter dem Bormande ju Relde gieben, Diefe feine politischen Unmagungen fenen nicht die Lebre Chrifti und ber Apostel, ftanden im Kontraft mit der primitiven Rirche. Ochon tausend Mal hat man darauf erwiedert, wie es feine Analogie geben tonne zwischen einer Epoche, wo das Christenthum unterbrudt und im Reime mar, wo es gewissermaßen gebeim und unterirdifch fich ausbilden mußte, trop dem feine Junger es überall bekannten, wo es Noth that: und einer Epoche, wo das Christenthum herrscher, in voller Blute war, und öffentlich dabertrat. Man bedenkt auch nicht, daß in der primitiven Kirche das Christenthum feinen Schulern fast Alles in Allem war; daß sie ein fast geiftliches, und in seinen fleinsten Bestandtheilen vollfommen geregeltes Leben führten; daß alfo die geiftliche Macht in einem Grade Lenkerin über das Gemiffen und Sandeln der Chriften mar, wie nachher, außer in Rloftern, fast nie in dem Grade. Undere, Die auch aus Irrthum oder bofem Billen von der primitiven Rirche ichwähen, und welche bas Papftthum bem Zepter immer fo bulbigen feben mochten, wie als Ronft antinus bie Rirche gur Stupe feines Throns erhob, wollen nicht erwagen, in welchen Berfall die griechische Kirche gefommen ift, Die, ben unterthanigen Marimen fteben geblieben, jur hoffirche wurde, und fich in alle Intriguen der Frauen und Geliebten des Raifers, der Eunuchen und feiner großen Beamten auf eine die Religion fchanbende Beife hineinmischte, und wie lacherlich überdem fo viele Raifer des Griechenvolfe durch ihre theologischen Disputationen, gleich unter den Machfolgern des großen, um das Chriftenthum hochverdienten Konstantin geworden sind. Die endlich, welche Das Papftthum in feinem Berhaltniffe ju Rarl dem Großen einzig und allein anerfennen wollen, bedenfen nicht die Raubheit, in welche die abendlandische Beiftlichkeit allgemach verfiel, als fie, eng in die Sitten und Verfaffung germanischer Bolfer verwachsen, durch die Matur ber Dinge, anstatt den herrlichen Reim zu kultiviren und zu veredeln, ihm vollständig sich aneignen

ließ, als die Priester zu Kriegern wurden, und ein ganz weltsiches Leben führten. Ehre und Anerkennung also Gregorius dem VII., der, indem er die papstliche Hierarchie unerschütterlich und nach dem ihm überlieserten Recht vor der Gewalt der weltlichen Macht in Schutz setze, die Geistlichkeit vollkommener ordnete und ausbildete, den ersten Eckstein gelegt hat zur fünftigen Kulturgröße Europa's, einer Kultur, die auf so herrlichem Boden wie der germanischen Sitten und Verfassung, frey und eigenthümlich, durch erste Besorgung und Fortwartung der Geistlichkeit, sich ausbilden konnte. Das däucht mir die eine Seite zu seyn, von der man das Papstthum in seinem Verhältniß sowohl zum Kaiserthum, als zu dem was man primitive Kirche nennt, betrachten muß, und diese Seite ist vom Grafen von Maistre

meisterlich ausgeführt worden.

Die andere Seite ift, von aller Politif entfernet, eine Sacheder Christenbeit felber. Die mabomedanische, durch gabeln und biblifche Erzählungen modificirte Vernunftreligion mar von Europa abgeprallt, und der Enthusiasmus, den sie im arabischen Orient hervorgebracht hatte, war in vielen feiner Theile erlofchen. Dagegen verleibten fich viele gnoftische und manichaische Geften, durch budbistische oder binter-affatische Gvefulgtionen und Formen verstarft, dem Dabometismus, in vielen Gegenden wo der halbe Mond aufgepflanzt mar, ein; Geften, die in den erften Zeiten des Chriftenthums fich auch diefem ichon wie ein giftiges Rraut angehangt und eingefreffen batten. Bon jenen Ceften lebten noch manche Traditionen, und besonders ihre Kormen bis im fernften Abendlande; und fo war diefes lette ben der erften Gelegenheit bereit, in vielen Genoffenschaften des Bolfe, der Ritter, der geiftlichen Orden, der Schulgelehrten, der Fürsten, einen Gamen ju empfangen, ben der Orient in neuer Sulle aus-Ueber Griechen land malgten fich jene in manichais ichen Formen verpuppte Religionen und geheime Geften durch Europa, die unter dem Ramen der Pauligianer, Bulgaren, Ratharen, Albigenfer, und fpater der Begharden, Lollarden u. f. w. das gesammte Bolt im Mittelalter, in allen großen Begenden Europa's erschütterten, und das Christenthum durch ein wunderliches Gemisch von Vernunftglauben, beiligem Jakobinismus, fcmarmerifchen Pantheismus, und bunte gnoftifche und manichaische Kormen und Onnibole schwanfend zu machen suchten. 218 Die Christenheit mabrend der Kreuzzuge mit dem Orient in Rontaft fam, entspannen fich aber bie und da noch gefährlichere Berhaltnisse zwischen den Garazenen in Onrien und Megnpten, und manchen Rittern, die in ihren Ordensformen die pantheistischen Unfichten und andere Gophisterenen der vom Koran

abtrunnigen Duhamedaner mit aufnahmen; besonders ward der Tempelorden angesteckt, und sein großes Institut wurde zu einem die Christenheit völlig gefährdenden, und auch den Thron bedro-

benden umgebildet.

Unterdessen hatte fich die Scholastif in Universitäten und Klosterschulen ausgebildet, eine philosophische Form, die fo befannte Unalogien mit dem aristotelischen Lehrgebaude der Araber bat. Die Philosophie ward in manchen scharffinnig und spigfindig ausgebildeten Ropfen eine Geschicklichfeit, die Mysterien der Religion in Verstandesspsteme auszukunfteln, und jenen Beg des Gabellianismus zu wandeln, ben Gocin in der fpatern Beit ausge-Diefe Onfteme fanden um fo mehr Schuler, je fuhner fie waren; von dem ungeheuern Zulauf des Abalard, und ber Klut der auch revolutionaren Unhänger seines Schülers, des Urnold von Brescia ju beginnen, bis auf die verwegneren Streiche eines Occam, und alle andern Borboten der in der Zeit schlummernden Reformation. Oft mischte fich jene Schulphiloso. phie den oben ermahnten popularen Geften ein, wie das der gall mit den Albigenfern war, und diese Alliang, die manchmal zu völligem und hartnäckigem Unglauben führen mochte, machte ben gangen Buftand ber Dinge noch gefährlicher. In folchen Umftanden fampften die großen Papste gegen einige schlechte, tyrannis fche, die Kirche durch Unterdruckung oder gar durch geheime Meigung zu den geheim cirkulirenden Ideen sich auszeichnenden Fürften; fo Gregorius der VII. gegen Seinrich den IV., fo feine größten Nachfolger wider Philipp August von grant= reich, Johann ohne Land, mit bem Saufe ber Sobenftaufen, und dem machiavelistischen Philipp dem Ochonen, welcher das Papstthum ju gleicher Zeit mit der alten franzosischen Frenheit vollkommen überwand. Aber fein Saus hatte wohl im Mittelalter einen größeren Genius und gefährlichere Aussichten, als das ehrgeizige der Hoben staufen. Besonders steht Friedrich der II. im höchsten Berbacht einer religiösen Allianz mit' den fegerischen Garagenen, und vielleicht auch des Busammenhanges mit dem Tempelorden in seinen gefährlichsten Planen. Freylich will ich die Papfte nicht in allen Dingen und unbedingt entschuldigen. Ihre Politif, die Kaiser von Italien fern zu halten, und die Macht Franfreichs, welches doch unter Phis lipp dem Schonen die Bewalt des Papstthums fturgte, empor zu beben, und wider die Kaifer ausschließlich zu begrunden, mifchte fich nur allzuoft ins Spiel, und das ift eben die Große des heiligen Ludwig, daß er niemals die ihm fo angebotene Belegenheit benutte. Nicht immer alfo handelten die Papfte aus reinen und geistigen Motiven, und Dieses verschweigt Graf von

Maiftre gang, oder billigt es wohl gar, eingenommen von Ideen des politischen Ultramontanismus über die Barbaren der nicht

italischen Bewohner Europa's im Mittelalter.

Die 4te der angezeigten Ochriften bes Grafen von DR ai ftre ift die grundlichste Unalnse des Gebaudes der fogenannten gallifa-Mit Meisterhand wird die Natur des religiosen nischen Rirche. Berfahrens der Parlamente aufgedectt. Der Berfaffer ergreift dieses von jenem Punkte an, wo der Kalvinismus in Frankreich überhand zu nehmen anfing, und, befonders durch ben be Thou, im Echoofe ber Parlamente mucherte, bort, als er offentlich verschwand, doch seine immer gabrende Befen nachließ und fo die Parlamente jenen verdeckten und gefährlichsten aller Ralviniften gunftig machte, welche fich felber Janfeniften nennen, und in Gifer und Wuth gerathen, wenn man ihnen beweist, wie fie nicht Katholifen find. Es wird vom Grafen von Daiftre gezeigt, wie ben Den Mitgliedern bes Parlaments von Daris befonders, das den Parlamenten von gang Franfreich den Zon gab, die atheistische und frivole Modephilosophie des letten Jahrbunderte fich auf eine unphilosophische Beife febr gut mit janfeniftischem Nachlag und Gift gegen ben papftlichen Stuhl einen fonuten. Die aber ift der Janfenismus, in feiner fich verbergenben Rleinheit und Rleinlichfeit, mit feiner Beiftebenge und Rniffen binterliftiger Intriguen ftarfer aufgefaßt und charafterifirt worden, als durch den Berfaffer diefes Buches. Die Parallele ihrer Maximen mit denen des hobbes, ohne daß sie sich dessen bewußt find; das lacherliche und pedantische Benehmen der fogenannten Einfiedler und tiefen Denfer von Port-Ronal; Die bochft geringen philosophischen Talente ber Gefte (Pascal ausgenommen, deffen Genie aber nicht die Frucht feiner janfenistischen Meinungen war); ihr emporender Sochmuth, und die frommen Lugen, mit benen fie fo frengebig find: alles das ift mit einer Bronie, Beifteeflarheit und Ueberlegenheit darftellt, wie ben menigen Modernen. In die Charafteriftif der religiofen Meinungen ber Parlamente und Janfeniften fchließt dann Graf von Daiftre die der gallikanischen Kirche selber, über die wir schon oben seine allgemeine Unficht festgestellt haben.

Ich komme jest zu bem unter Nro. 5 erwähnten, und legtem mir befannten Berke des Verfassers, seinem Schwanengefange, und gewissermaßen der edelsten und reifsten Frucht seines Genies. Es sind philosophische Gespräche in platonischem Gewande, über Religion, Gesetzebung, Historie, Sitten, Philosophie und Literatur; groß gedacht und ohne Rückhalt gesagt: Gespräche, in denen er das Hauptthema feines Lebens, den Katholicismus, unter neuen und nicht so strengen Formen, wie in den

letten Schriften, ju erschöpfen ftrebt. Bas Graf von Daiftre besonders im Muge bat, ift, ju zeigen, wie echte Beiftesfrenbeit fich nur im Ochoofe ber fatholischen Rirche, als im Ochoofe ber Bahrheit, behaupten laffe; wie der Protestantismus, ohne Bemutherube, und ju einer blogen Rritif der Religion, ju einer unendlichen Polemit ausgebildet, den Geift in fleinlichen Regen umftrice; wie eine frene und vorurtbeilelofe Befinnung fich beffer fogar mit mabrem Mangel an Religion, mit atheistischer Indiffereng (wo diefe nicht, wie in neueren Beiten, auch ein politisches Motiv bat) jusammen finde, ale mit einem fteten Protestiren und bin und ber Megiren, über alle Rebenumftande des Glaubens, da wo man die Mofterien zu laugnen, doch nicht geradezu ben Billen bat. Er gibt als eine Phase der Unnaberung unserer Beit und der Bufunft jum Triumph der fatholischen Kirche, den Berfall des Protestantismus, besonders in Deutschland und England an, und beffen Erfag durch eine Indiffereng, in der beffere Beifter nicht verharren fonnen, fo daß die Forschergabe wieder Gelegenheit bat, bep ihnen freper zu malten, und fomit eine unläugbare Unnaberung an die allgemeine Bahrheit. fere Blicke find nicht leicht auf den Staat und beffen besonderfte Grundtriebe geworfen worden, ale in dem genannten Berte. Bas der Berfaffer über das Strafrecht der Befellichaft, und 3. B. über die furchtbaren Funktionen des henkers fagt, ift von der tiefsten und erschütterndften Originalität. Reiner bat den univerfellen Gpotter und Gemeinmacher aller Dinge, Den Boltaire, mit scharferem Opotte durchgezogen, ale Graf von Maiftre; feiner bat ben Lacher verachtlicher, und ben großen Mann fleiner gemacht, wie er: ju bebergigende Urtheile in einer Beit und in einem Lande, wo ein ehemaliger Stabsoffizier (Louquet) in furger Beit dren Editionen des gangen Boltaire, für dren verschiedene Rlaffen und zu verschiedenen Auflagen gibt; einen Boltaire, wie der Rivellift felber fagt, für Die Reichen, einen für die mittlere Klaffe, einen Boltaire für Die Gutten. Da er sonft überall feine Krucht nicht nur getra= gen, fondern diefe ichon verfault ift, fo blieb dem Urouet, dem Unsterblichen, nichts anders übrig, als zulest noch die lette und armfte Klaffe des Bolfs anzusteden, um ihr den Troft in der sauern Moth, die Aussicht auf die Zufunft zu ftehlen.

Der Traftat über die Opfer, welcher dem legten Werfe des Grafen von Maistre zum Unhange dient, ist das Werf einer sehr tiefen und religiösen Erforschung einer der Hauptgrundlagen des Heidenthums. Wie der Mensch sich selbst zum Opfer der Gottheit darbringen musse, ob seines Falles; und wie ein folches unwillfurliches Opfer im ersten Erschlagenen geblutet habe, als

Typ des allgemeinen Gesetzes für die Menschheit: ber Nothwendigkeit der Erkaufung ihres Heiles durch ein von den Heiden tief
aber dunkel geahnetes blutiges Opfer eines, in einer Theophanie sich offenbarenden Gottes; das ist das sonderbare, eine Reihe
tiefer und gediegener Ansichten erwettende Thema des Verfassers.
So bewährt er sich in einer großen Allseitigkeit und Umsicht, und
über alle gewöhnliche französische Beschränkung weit hinaus, als
einer der originelisten Gester neuer Zeiten, und dem deutschen
Genius weit näher verwandt, als er selber geahnet hat.

von Edftein.

Art. XV. Rieler Beptrage. Erster Band. Schleswig, 1820. 3m Berlage des Taubstummen : Instituts. Leipzig, ben Carl , Tauchnis. S. 1 — 404.

Diefe Sammlung von Auffaben muß schon ihrer Entstehung nach und auch großen Theils nach ihrem Inhalte als im Giune einer entschiedenen, obwohl nicht illegal gemeinten Opposition veranstaltet, betrachtet werden. Veranlassung zum Aufhören Der Rieler Blatter, und jum Beginnen der vorliegenden Bentrage maren die Bundestagsbeschluffe vom 20. September 1819, in Folge deren auch fur die Kieler Blätter eine Cenfur hatte angeordnet werden muffen, und zwar, wie erwahnt wird, weil feiner aus der Gesellschaft dortiger Professoren fich habe entschließen konnen, vunter einer, wenn gleich milden Polizenauf= ficht etwas zu schreiben, mas Die Nothwendigkeit nicht erfordere.« Aus diefer etwas weit gebenden Empfindlichkeit mablte man, wie es scheint, für die vorliegenden Auffage die Form eines größern Buches, welche durch das Bundesgeset ber Nothwendigfeit einer Cenfur nicht unterworfen mar, und in allen Rallen in Gemaßbeit der konigl. danischen Anordnungen, nur jener des Prorektore ober ber Defanen ber Universität unterlag. Abgesehen bavon enthalten die verschiedenen Auffape gunachft eine Bertheidigung der deutschen Universitaten gegen die am Bundestage wis der einen »großen Theil der akademischen Lehrer, und Universitä= ten in Deutschland, mit einigen ehrenvollen Ausnahmena, vorgebrachten ungunftigen Behauptungen, und gegen den in einem andern nicht minder befannten Uftenftucke enthaltenen Sadel, wegen politischer und antireligiöser Lehren,« woben man fich befonders auf die von und nach jenem Zeitpunft erhaltenen Beweise ehrender Anerkennung von mehreren Regierungen, und Darauf beruft, daß das, mas einzelne Benige konnten gefehlt haben, weil fie fich von den in der Zeit gewaltsam wirkenden Rraften mit haben fortreißen laffen, »nicht einer gangen gahlreichen

Rlaffe ehrenwerther und pflichttreuer Manner ohne Ungerechtigkeit aufgebürdet werden könne. Insbesondere werden ferner die Berhältnisse der Kieler Universität, namentlich auch aus den Berichten des Konsistoriums, umständlich dargethan, um zu begründen, daß dieselbe von keinem Vorwurfe erreicht werde, wie denn auch in dem angeführtenköniglichen Rescripte vom 13. Nov. 1819 die allerhöchste Zufriedenheit mit den Bestrebungen der dortigen Lehrer zu erkennen gegeben, und mit Wohlgefallen bemerkt wird, »daß dieselben sich mit Erfolg bestreben, wissenschaftliche Kultur »unter den dort Studierenden zu verbreiten, so wie unter ihnen »Rube, Gesenmäßigseit und Ordnung zu erhalten« 20.

Beranlaßt durch die in Bezug auf die Universitäten vorgefommenen öffentlichen Beschwerden treten nun ferner hier einige Lehrer auf, um den Standpunkt der Universitäten in Bezug auf politische Lehre und Wissenschaften, wenn gleich ohne erschöpfende und umfassende Erörterung, zu behaupten, und zugleich, wie es scheinen möchte, um in Betreff einiger in der Zeit mächtig zur Sprache kommenden Gegenstände ihre Aussicht darzulegen, und

eine Urt von politifchem Glaubenebefenntniß zu geben.

3m Allgemeinen lagt fich leicht mabrnehmen, daß es befonbere die englischen Verfassungeformen find, welche die Verfasfer mit Bewunderung und Begierde, Aehnliches im Vaterlande auf gefetlichem Bege begrundet ju feben, erfullt haben. will die Monarchie; man will ferner eine nur auf den wirklichen Befit großen Grundeigenthums beschränfte Ariftofratie; ein nicht ju großes Berhaltniß der Fideitommißguter ju den Gutern, welche einem frenen Berfehr zu überlaffen find; man will einen fraftigen und regen Gemeingeist, genabrt burch eine populare Beredfamfeit, und rege erhalten durch das Dafenn einer gefeglichen Opposition; man findet die bochfte Beisheit in der durch Die bren Gewalten bezeichneten Mischung von Monarchie, Ariftofratie und Demofratie; — und man will — und hierin weicht man von dem Buftande in England ab, und fcheint mehr ben von Franfreich jum Muster zu nehmen - eine große Maffe fleinerer, ganz unabbangiger Grundeigenthumer, endlich aber auch Magregeln um einer über bas richtige Berhaltniß jum Befit bingus vermehrten Bolfsmenge und daburch überhand nehmenden Armuth vorzubeugen.

Folgendes ift die Angabe der einzelnen Abhandlungen.

Die zulett angegebnen Beziehungen finden sich besonders in einem Aufsat politischen Inhalts, vom Professor hegewisch, und in der Uebersetung und kurzem Kommentar einer Rede des Lord Erstine, durch Professor Pfaff. Bon den Berhaltnissen der Universitäten De ut schlands handelt ein Aufsat des Pro-

fefford Pfaff, unter bem Titel: »Einige Borte jur Rechtfertigung der deutschen Universitaten gegen die neuesten Anschulbis gungen derfelben ;« ein anderer : »Chronif ber Universitat zu Riel, für das Jahr 1819, jufammengestellt von Professor Ewestense enthalt manche bemerkenswerthe Ginzelnheiten; fo wie ebenfalls ein anderer: »Bruchftude, die Universiat Gottingen betreftend, von Drofeffer Drinfmanne, namentlich über den Stand. punft der Gottinger Professoren, im Berbaltniß gur Regierung und zu den burgerlichen Lofal - Beborben, und über die befannte Begebenheit des Auszugs und der Verrufs - Erklarung ber Stubenten, über die genaue Beranlaffung und Beschaffenbeit Diefer Unordnung. - Außerdem enthalt ein Auffat : Siftorifch- juriftische Analekten, von Professor Ralk, beachtenswerthe Nachweifungen über die neue juristische Literatur in Danemark und Odweden, besonders über Derftadt's, Odildner's, von Uncher's Bemubungen u. f. f. Bemerfungen über einige unbenutte Sandichriften, namentlich von bem Jutichen Com gu Zubingen, und über einen Beidelberger Codex picturatus bes Sachsenspiegele, ale Auszug aus der merkwurdigen Schrift von Kopp: »Altdeutsche Bilder und Schriften;« bann von ber Bermandtschaft bes Nowgoroder Stadtrechts, welches ber Großfürst Jurie Jaroslam, im Jahre 1819 ber Stadt Momgorob ertheilte, mit bem alten ffandinavischen Recht, ber baraus bestätigten Vermuthung der Berfunft Rurifs und der Barager aus Standinavien u. f. w., fo wie fpater bas lieflanbische Recht feine Urquelle im Sachfensviegel batte. Auffat enthalt über die Erwerbung des Abels ein paar nicht unwichtige Unführungen aus einem alten Gedichte , Der Ritterspiegel, a und aus Felir Sammerleins Buch ode nobilitate. a Ueber die allgemeine Vergleichung der Rechte der Nationen, befondere folder, beren Recht une urfundlich überliefert ift, ober welche eine bedeutende und gewichtvolle juristische Literatur besiken — in welcher Beziehung besonders auch auf die Türken aufmerksam gemacht wird - kommen in bemfelben Auffat mehrere beachtungswerthe Gedanfen vor. — Endlich enthalt ber Band einen Auffat bes popularen Predigers, Archibiakonus Claus Sarms, worin er den Candleuten feines Baterlandes Die Vorzuge der plattdeutschen Oprache in Diefer felbft vorträgt, und fie por der nachtheiligen Gitelfeit warnet, schlechtes Bochdeutsch zu lernen, und dadurch ihr tagliches leben und ganges Dafenn durch ein migverstandenes Streben nach einer falfchen, unechten Bildung zu verfummern. Go fagt er z. B.

»Me Gofrates de Filosophie, so hat Salgmann bat boog. buitfche pan hemmel up de Ger brogt; to verftaan, borg Galg.

mann un annere Boofmaafers in de aart is dat lebsen unner ben gemeenen Man faam. De gemeene Man lees nu von gemeene dinge ut dat däglife Lehben, wovan he sproof mit syn nabers op plattbuutfch, un freeg nu be boogbuutfchen Boor barto, as em be bibel, dat falmboot, un de preefter fe em nig geeben. veble farfvels oven lann wor en lebsfelschop oprigt, in be städer leenbooferien, Leibbibliothefen op boogduutsch, uut de uf de Buur up de neegt to snuppen anfung, de em dat gange leben boogbuutich vorfooren un em den inabel boogbuutich tofpibben. Mooder wat meens du, ween wi uns dogter na de stat dehden, dat fe lebbensaart leer un mit vornehme luud ordentlich fprebfu ? oder na paster * * benn syn lutste deern bat boogduutsche al gang laufig ift? fo gefegt fo gedan. Dat geef denn ftrobbloom un boogduutsch int Suus, int dorp torug, uf parabeln, un charaben, un nerven (In platduutschen is feen eegen cegendoomlich woort for nerven, so as in de hoogbuutsche eegentlig auf nig) de leidige Boogfaart !« 2c. Zehnliche Bemerkungen durften wohl überall an ihrem Plaze fenn, wo das Landvolf untreu feiner landlichen Lebensweise, vaterlichen Sitten, und naturlicher Bestimmung, nach den Meußenlichkeiten der ftadtischen Rultur hafcht, ohne jenen Standtpunft felbstständiger Bildung und landlichen Reichthums erlangt zu haben, auf welchem es ibm möglich ware, mit den ehrwurdigen Beschäftigungen des Candbaues im Großen alle jene Berfeinerung, als untergeordnetes Benwerf und paffende Zierde, ju bem Gangen einer abeligen Bildung zu gestalten.

Bir fommen auf den politischen Inhalt bes vorliegenden Bandes jurud. Befonders bemerkenswerth ift Manches über die ben Bauernstand betreffenden Gefete, und über bas Urmen= wefen in dem Auffan des Profeffore Segewisch. Micht die Fruchtbarkeit oder Unfruchtbarkeit, a fagt der Verfaffer, »zunachft, auch nicht die umfichtige und blubende Rultur des Bodens, fondern mehr die Urt und Beife, wie der Acker befessen wird, und wie das Berhaltniß zwischen Grundheren und Arbeitenden beftimmt ift, gibt ein vorzüglich wichtiges Moment gur innern Boblfahrt des Staats. In den Sammlungen der Grundgefete ber europäischen Staaten findet man meistens ziemlich vorne die Statuten über Decorationen, aber die folgenreichsten Bestimmungen, wie die Uderloofe befessen werden, findet man nicht. ware zu wunschen, daß ein fundiger Mann die Ugrargesege, im weitesten Ginne des Bortes, aus verschiedenen Zeiten und Canbern sammeln, vergleichen und in ihren Birkungen, nicht blos öfenomisch, fondern moralisch und politisch beurtheilen mochte. Alle Arten des Besithtums und des Berbaltniffes zwischen Grund-

berrn und Bebauer scheinen versucht zu fepn; es ift Zeit, Resultate zu fammeln.« - Dit voller Ueberzeugung erfennen wir ben Berth von Bemerfungen, wie folgende, an : »In einem lande, wie unsere Bergogthumer, wo weit über Die Balfte des Bodens in den Handen freger Bauern ift, welche auf eignem Boden die Früchte ihres Fleißes gewinnen, welche patriarchalisch mit ben Ihrigen und den Angehörigen leben, und gemäß ihrer Anftrengung oder ihrer Tragheit vorwarts oder rudwarts geben ---muß nothwendig, wie auch übrigens Berfaffung, Gefetgebung und Berwaltung fenn mag, viel mehr tuchtige Rraft und frene Gefinnung herrschen, ale in vielen andern Candern, wo auf Demfelben Raum nicht ein Drittel fo viel frege Candeigenthumer find Unfere Sufener find der Kern des Landes, in ihnen ist Lebensfraft; in ihnen ist öfter als anderswo : mens sana in corpore sana. ---- Daß unfer Land in Sufen liegt, und daß die Sufen untheilbar find, ift die Urfache, welcher bier eine ungewöhnliche Summe menschlichen Glückes zu banken ift u. f. w. an einer andern Stelle bemerft ber Berfaffer, baß in neuern Zeiten der merfantilen und militärischen Gesetzebung allzuviel Aufmerksamkeit zugewendet worden sen, da doch die Ackergesehe immer die wahren Grundgesehe des Staats bleiben. Bur Bestätigung vergleicht ber Berfaffer benfvieleweife ben Ratio. nalwohlstand im Romifchen mit jenem im Tosfanischen, in weldem lettern Cande die Agrargesete von einem wohlwollenden deutschen Fürsten jum Zwecke der allgemeinen Bohlfahrt festgeftellt worden fenen. »Warum ift Unfleiß und Armuth in Gigilien, warum darbt ber genugfame Fleiß nicht felten in Burtembera? Beil übermäßige Größe und Unbeweglichfeit ber Besithumer, und allzuweit getriebene Zerstückelung auf gleiche Beife schadlich wirken. Barum haben die frantofischen Seere das Bolf in den deutsch-ofterreichischen Provingen gar nicht geeignet gefunden, fich revoluzioniren zu laffen ? Babrscheinlich am meisten deswegen, weil durch weise Dazwischenkunft der Obrigkeit die Leistungen der Bauern an die Grundherrn in unabanderlichen Urbarien bestimmt worden sinda u. f. f. Der Berfaffer erkennt ferner an, daß es mit ben Formen der englischen Verfassungen allein doch nicht gethan fen, und behauptet, daß die parlamentarische Verfassung ihre Grundlage und Stuße erft in auten Municipal : Verfassungen finden fonne. felbe ftebe &r an fre ich & Reprafentativ-Berfaffung auf Fugen von Thon. Und fo wenig die parlamentarische (ftandische) Berfasfung ohne gute Commune - Berfaffung fenn fonne, eben fo wenig könne diefe existiren ohne zweckmäßige Bertheilung der Ackerloofe.« Der Berfaffer bat Umfang und Billigfeit des Urtheils genug,

um einzusehen, daß eine einfache Methobe der Acervertheilung nicht hinreiche, sondern, daß verschiedene Bestarten gleichzeitig vorhanden seyn mussen, um sich gegenseitig zu korrigiren. Er wünscht eine Menge freper Bauern, die Eigenthümer und Arbeiter seynen auf eigenem Felde, aber dazwischen auch größere Güter, deren Bestyer ihren Kindern eine liberale Erziehung und eine zur Behauptung eines unabhängigen Charakters meistens erforderliche Mitgift für das öffentliche Leben geben können. Er ist nicht entgegen, daß ein Theil des Bodens (doch durse dieser, wie er meint, nicht über den Betrag eines Biertheils gehen) Fideisommiß sey; der größere Theil aber müsse freyes Eigenthum seyn. Es möge viele seste Jusen im Lande geben, aber mancher Borden musse auch zerstückelt werden können in kleine Loose, die wies

derum zusammen wachsen fonnen.«

Nicht genug zu loben ift die Besinnung, welche ber Berfaffer in Betreff der anzuwendenden Mittel, und der Urt und Beife, um in diefer Beziehung einen für erwunscht gehaltenen Buftand herbenzuführen, an den Sag legt. Moge auch irgendwo die Ronstruftion ber Ackerverhaltniffe noch fo ungunftig fenn, fo Durfe bennoch nie eine gewaltsame, schnelle Menderung goscheben. Niemals durfe die Achtung vor dem Eigenthumsrechte, welches ber Grundstein ber Gefellichaft fen, verlett werden. man nur das Ungerechtefte wegnimmt, den Kraften Grielraum jum Guten gibt, fo wird allmablich der Fleiß fich etwas erarbeiten, und jum Befig gelangen, größtentheils durch Berbefferung Des Bodens, durch mabre Bermehrung des Magionalreichthums.a »Gott behute und«, beißt ed an einer andern Stelle, vor jeder gewaltsamen Umwälzung des Eigenthums, vor allen verbrecherischen und thorichten Sandlungen, welche miffentlich oder unwiffentlich eine revolutionare Tendens baben, wie verschieden auch die Karbe ist, welche sie annehmen können «

Nur vorzüglich in einem Stüde finden wir das, was der Verfasser über diesen überaus wichtigen Gegenstand sagt, mangelhaft und von vorzesaßtem Urtheil nicht völlig frey, womit auch vielleicht die vorsommende erbitterte und unbillige Beurtheilung einiger verdienstvoller und ausgezeichneter Schriftsteller zusammenhängt. Wir meinen das eigenthümliche, wechselseitige Verhältniß des größern Grundherrn zu den kleinern Eigenthümern. Dieser Gegenstand ist, wie es scheint, wohl noch nicht nach allen Seiten hin umfassend genug untersucht worden; er darf aber nicht übergangen werden, erfordert vielmehr die gründslichste Erörterung, wenn über diese Verhältnisse etwas Haltbares und Genügendes aufgestellt werden soll. Es leuchtet zwar ein, daß Ein Grundherr und Tausend Stlaven keine Kommune bilden

fonnen; aber es ist keineswegs ausgemacht, daß eine Anzahl volfig von einander getrennter, gleicher, fleiner Gigenthumer bas einzia angemeffene Element einer landlichen Kommune fenn muffe. Es icheint vielmehr bem naturlichen Berhaltnif angemeffen gu fenn, bag die gemeinsamen Ungelegenheiten ber Gefellschaft in ber Stellung des erften unter ihnen einen Mittelpunft und baurende Saltung finden; ja es lagt fich mit der gefchichtlichen Entwickelung faum anders vereinbar benfen, daß bie Grundberrfcaft mit ben fleinern Candeigenthumern in irgend einer Art von gefellschaftlichem Berbande ftebe, wenn es nicht wenigstens in der Stellung des primus inter pares gefcheben follte. Es laffen fich bier aber noch weit mehr Besichtspunfte auffinden. Es ift jest nicht unfere Aufgabe, genauer ju unterfuchen, in wie weit die verschiebenen Abstufungen und Bestimmungen der deutschen Sorigfeit an fich felbst mit dem Bortheil, dem Gedeiben und perfonlicher Burdigfeit vereinbar ober nicht vereinbar waren; auch nicht, in wie weit in dem Buftande ber Bauern in vielen Gegenden Deutschlands bis auf die neuefte Zeit aus der alten ftrengen germanischen Territorial - Gervitus, oder auch aus juriftischem Disbrauch der römischen Begriffe von servitus unleidliche Wirfungen und drudende Sarten anzutreffen maren. Es ist von einer Geite einleuchtenb, daß manche Rechte ber Gutsberren gu brudend maren, und ber Billfur ju großen Spielraum ließen, und daß, im Allgemeinen genommen, auch daraus, daß der Bauernstand beut zu Lage mehr vom Staate zu Leiftungen mit But und Blut unmittelbar in Anspruch genommen wird, die Rothwen-Diafeit und Billiafeit von Erleichterungen beffelben fich ergeben. -Immer aber bleibt ju untersuchen, ob nicht die Ratur des Acterbaues felbst irgend eine Unterordnung und Abhangigfeit des fleinen Landguts vom größeren empfehle, damit namlich die fleine lande wirthschaft fich wiederum einer machtigen Unterftugung und Belebung aus ber großen erfreue, von Diefer nicht auf bem Bege ber frepen Ronfurreng unterdrudt werde, und in fich felbft ger-Sieruber dutfte wohl ohne vielfache praftifche Erfahrung, und ohne Bergleichung der Refultate aus mehreren Dezennien nichts gang Sicheres und Bollgultiges festgestellt werden fonnen. Es fcheint indeß auch von felbft einzuleuchten, daß derjenige Befit, der nicht die nothige innere Guffizieng bat, um den einen Bweig bes landbaues aus dem andern zu erhalten, und zugleich um ungunftige Berhaltniffe, g. B. Difmache, Theuerung, Difverhaltniffe in den Preisen der Dinge u, f.f., Die auf den einen Zweig beffelben bruden, burch bie Krafte bes Bangen ju übertragen, ja auch ungunftige Jahre im gangen aus dem Uberfchuß an-

berer Jahre zu erfeben, feineswegs wirflich unabbangig fenn fann, fondern entweder in eine rechtlich geordnete Abbangigfeit vom größern gandbefit, oder in eine ungeordnete, nach bem Bedurinif der augenblicklichen Roth erwachsende, und febr leicht in fleigendem Berhaltniß zunehmende Abhangigfeit vom Geldreichthum fallen muß. Die lettere ift aber von gang anderer, und vielleicht auch für den Landbau felbst, gewiß aber für das Glud und den Boblitand der Candleute mehr zerftorender Art, als die in der Ratur, wie es fcheint, in gewiffem Dage begrundete Abbangigfeit vom größeren Gutsbesige. Der mit drudender Berpflichtung gu Bindgablungen beladene Bauer , ber Glaubiger, welcher zur Auspfandung fchreitet, oder die zur Spoothet gegebene eigene Benugung des Grundstude unternimmt; ber Raufer endlich, welchem der verschuldete Bauernhof gang ober jum Theil veraußert werden mußte, und der ihn im gunftigeren galle gur Ausrundung einer größeren Besitzung benutt, oft aber auch bloß fucht, aus bem Grundstud ben Kaufpreis fchnell wieder einzubringen, ober das Erfaufte gang als Baare wieder an andere zu veraukern; alle diefe werden nach schnellem Gewinn bafchen, und den Landbau in allen den Theilen zu Grunde richten, die eine bleibende Pflege und liebevolle Borforge erfordern. Reinesmegs ift aber das Schickfal der Candleute felbft ben einem folchen Bang ber Dinge gebeffert. Die Familie, die Schulden halber ihren paterlichen Befit veraußern muß, verfallt offenbar in Die beflagenswerthefte Abbangigfeit und Armuth; Die Kinder deffen, der nur nach dem schnellsten Gewinn hascht und die Ertragsfähigfeit bes Gutes fur die Bufunft mindert, find übel bedacht; und die Reitpachter, welchen ber, bas Gut wie eine Baare betrachtenbe Raufer, die Benubung beffelben einraumt, fonnen aus demfelben zwar wohl fur den Augenblick ibr tagliches Bedurfniß zieben, haben aber offenbar fein bleibendes Eigenthum für sich und ihre Rinder. Freylich könnte man auf eine Feststellung eines bäuerliden Verhaltniffes jurudfommen, woben irgend ein Raufer, ber mehr als Sandelsmann mare, ben Rolonien unter gegenseitig billigen Bedingungen ein wirkliches und gesichertes Gigenthum einraumte; aber was ware bamit gewonnen, was man nicht unmittelbar durch weise und gerechte Unordnung der vorhandenen, aus fruberer Zeit berrubrenden Berbaltniffe, gludlicher und furzer batte erreichen fonnen?

Die hier ausgeführten Erwägungen finden mehr und minder ben allen Bauerngutern Anwendung, die nicht Suffizienz genug haben, um mit eigenen Rraften unabhängig und schuldenfren fortbestehen zu können. Gie thun dieß aber in defto höherem Maße, je mehr fie ben fortgefester Theilung und Bervielfaltigung, jener reellen Gelbftftandigkeit entbehren *). Auf die fchonen Geiten eines patriarchalischen, gleichsam vaterlich = beschuihenden und wohlthatigen Berhaltniffes des großen Gutsbesigers

^{*)} Daß die zu große Rleinheit der Guter schädlich fen, wird häufig eingeseben und nachgewiesen. Das verdienftliche neuere Bert : »Ans fichten der Bolkswirthschaft mit besonderer Beziehung auf Deutschland, von R. S. Ra u, Professor der Rameralwissenschaften ju Grlangen,a enthalt hieruber unter andern folgende Bemerkungen : »Den Pachter, der nur kaum feinen Unterhalt, neben dem boben Pachtsinfe erubrigen tann, oder, mas ungefahr babfelbe fagt, ben hochs verschuldeten Eigner, ber muhfam die Binfan aufbringt, fo wie ben fleinern, wenn gleich foulbenfrepen Eigenthumer, der in gewohnlichen Jahren nur noch gerade leben tann, wird ein Diffjahr in Die traurigste Lage verfegen. Gelbft abgefeben von der Befahr folder Unfalle, die bod unvermeidlich von Beit gu Beit eintreten, ift das Dafenn einer Menge von landwirthschaftlichen hauswesen, die beständig gang nabe an der unterften Granze des Austommens fteben, die eine Rrantheit ober fonft ein bausliches Unglud ju Boden wirft, Die von den Segnungen des Boblstandes teine genießen und zur Kraft ihres Standes, wie des Staates nichts beptragen können, auf teine Weise wunschenswerth.« — Ferner wird erzählt, daß die königl. baierischen Kreisregterungen das Beratheilen der Bauerngüter nach vorherigem Gutachten der Polizepbeamten und zugezogener Birthichaftsverftandiger in neuerer Beit häufig gestattet hatten. Daben habe fich aber der unvermuthete Nachtheil gezeigt, daß gewinnsuchtige Geldbesiter das Theilungsgeschäft zu ihrem Rugen in der Urt durchzuseben gewußt batten, daß fie dem Bauer, den oftmals eine Geldverlegenheit druckte, nur wenig von dem Ruten des Geschaftes gufliegen liegen; oder fie hatten das Gut gang für fich getauft, und dann gerftückelt wieder versaußert, jum Rachtheil fur den Bauer. Die Ausschließung der Juden vom Guterhandel habe diesen übelstand nicht verbessern konnen, weil es nicht an Christen fehlte, die ganz in demselben Geiste handelten u. f. f. - »Die Berftudelung, und die mit ihr gleichen Schritt haltende Bevollerungegunahme, afagt Der Berfaffer weiter, stonnen zu weit geben. Go bort man in Frantreich klagen, daß zwen Drittheile der Bleinern Bauern in der folimmen Lage find, die Wirthschaftskosten von Jahr zu Jahr borgen zu muffen, und daß Guter von 150 Magdeburger Morgen in achtzig, ja in hundert Theile zerftuct werden. Dieß macht, daß febr viele Menfchen leben konnen; aber ohne Freuden und ohne Rothpfenning. - Der Berfaffer thut nun den, allerdings gewiß beachs tenswerthen Borfchlag, daß fur jede einzelne Gegend, oder auch Gemeinde, diejenige Gutsgroße ausgemittelt werden moge, auf der fich ein Dauswesen, ohne Rebenverdienft, noch gerade ficher ernahren fonne, und wenn eine Berftudelung unterhalb diefes Dages beabsichtiget murde, fo mußte bann eine befondere Untersuchung und . Genehmigung vorhergeben, welche g. B. begrundet werden konne, burd die ermeisliche Leichtigkeit des Rebenerwerbs. BBein : und

zu dem ihm untergeordneten, und von ihm abhängigen fleinern Befiger wollten wir uns bier nicht berufen. Denn wenn man auf Diefem Bege die Bunfchenswurdigfeit und Mothwendigfeit bauerlicher Abbangigfeiteverhaltniffe begrunden wollte, fo murde bem obne Zweifel mit gutem Grunde zweperlen entgegen gestellt werben fonnen. Buerft der machtige Ginwurf, daß jene Berhaltniffe ju einem großen Theil an fich schon mehr fnechtisch als vaterlich genannt werden fonnen; dann auch, daß die Gutsberren ibrer Bestimmung oft febr entgegen handeln. Und ift eine naturgemaße und wohlgeordnete Abhangigfeit gleich achtungswerth, und zeigt fie ichone Geiten burch wechfelfeitiges Bedurfniß, gurforge und Boblthat auf einer, Dankbarkeit und Dienftleiftung auf der andern Geite, fo lagt fich bennoch auch nicht laugnen, daß die wohlhabende Gelbstständigkeit vieler Kamilien, die in solchen Gozialverbindungen steben, welche mehr auf gegenfeitiger Gleichbeit der Berechtigung beruben, und fremwilliges Befordern des gegenseitigen Boble bezwecken, ebenfalle naturgemaß, achtungswerth und von edler Urt fenn fonnen. Außerdem aber fallt auch ben größerer Unabhangigkeit ober völliger Frenheit vieler fleineren Grundbefiger jenes ichone Berhaltnig eines gleichsam vaterlichen, beschütenden und wohlthatigen Einfluffes, jene mahrhaft edle Stellung des Adels feineswegs ganglich binmeg, wo derfelbe in bem Berhaltnig des Ersten unter Gleichen inmitten bes frenen Bauernstandes lebt. Der Falle und Bedürfnisse find genug, wo er durch größere Bildung, Erziehung und Reichthum eine Quelle erhöhter Boblfahrt fur die fleinern Befiger werden fann; woraus fich benn von der andern Seite Ehrerbiethung und Anbanglichfeit zu ergeben pflegen, dort wo die Gitten noch binlanglich unperdorben find.

Ueber einen mit ber gludlichen Adervertheilung in einem Staate nahe zusammenhangenden Begenstand, das richtige Ber-hältniß der Bevolkerung namlich, enthalt der oben erwähnte Aussah des Professors Segewisch ebenfalls mehrere treffende Bemerkungen. Nachdem derfelbe zuvor auf die Wichtigkeit des Berts von Malthus aufs neue aufmerksam gemacht hat, weil

Gartenbau machten von jener Borsichtsmaßregel eine Ausnahme u. s. w.a. — Aber auch hier vermissen wir es, daß durchaus keine Rucksicht auf jene andere Ausgleichungsart genommen ift, vermöge beren die personlich freyen, und mit einem erdichen jure in fundo betheilten Bestser eines an sich selbt zu kleinen Grundstäds dadurch daß es quaseich einem größeren Gute mit angehört, Sicherstellung gegen Unglüdsfälle und Andrang von Roth erhalten konnen; eine Sicherstellung, die sie durch gehörig ermäßigte Leistungen ic. wohl nicht zu theuer erkausen dürften.

es in diefer Belt ber Ungufriedenheit der Boller gegen die Regierungen, und des vielen Regierens gewiß nicht unpaffend fen, aufmertfam barauf ju machen, wie tief bie Ochwierigfeiten liegen, an welchen biefe oft fcheitern, und jene oft Unftog nehmen, als fenen es Uebel, die den Obrigfeiten angerechnet werden durftena - weißt er an einem einzelnen Benspiele die ungeheure Fortschreitung ber Bevolkerung seit achtzig Jahren nach, und macht es in naberer Erörterung deutlich, daß eine bochft verberbliche Bolfsvermehrung auch dann möglich fen, wenn die Agrifultur noch auf einer unvolltommenen Stufe ftebe, und lange nicht aller Boden fultivirt fen. »Wenn man einem Menfchen , wird gefagt, »ber fein Udergerath, fein Bieh, fein Saatforn, feinen gefammelten Borrath befist, um bis jur nachsten Ernte zu leben, ben Rath gibt, manbere aus, und baue bich an in wilden ganbern, in unbewohnten Steppen; fo ift das gerade bas namliche, als ob man einem Schiffer, ber fein Schiff bat, ben guten Rath gibt : fabre jur Gee !a - » Ber mit dem Laglobn, mas nur binreicht, ibn felbit ju ernabren, oder vielleicht bochftens ein Rind noch, beirathet, und nun Bater mehrerer Rinder wird, der wird in der Regel feine Kinder in Elend verfinten und umtommen feben, wie er hatte vorauswiffen konnen. Es ift phpfifch unmoglich, daß eine Taglobnerefrau ohne alle Gulfe zwen Kinder, Die bende noch beständiger Bartung bedürfen, ju gleicher Beit geborig pflegen tonne. - Benn die Mutter oder ber Bater frant wird, so ist gleich, wenn tein Sparpfenning da ift, die ganze Kamilie im Unglud, woraus nicht etwa Urznen allein empor helfen fann, fondern welches geradezu der Familie den Untergang brobt. Ber nicht die Mittel bat, ein guter Bater zu fenn, wie fann er das Recht oder gar die Pflicht haben, Bater ju fenn? Ber Kinder in die Belt fest, ohne für fie gut forgen, der vermehrt hochst mabricheinlich das Elend in der Belt u. f. w. wird vielleicht eine Zeit fommen, wo es ju den unerläßlichen Pflichten der Prediger geboren wird, dem Bolfe wieder und wieber die Nothwendigfeit berjenigen Borficht vorzustellen, ohne welche die Che jur Quelle menschlichen Glends wird.a - Dann wird als eine Sanpturfache, aus welcher die Boblfahrt Großbrittaniens gefährdet werde, Die unverhaltnigmäßige Bermehrung der eigenthumslofen Menge angeführt, welche der übermaßigen Unbaufung von Reichthumern in wenigen Sanden , Der übertriebenen Erweiterung der Fabriten , welche die Fortschritte ber Agrifultur weit überflugelt haben, ganz vorzuglich aber auch einem irrigen Opftem der Gefengebung über Urmenunterftupung zuzuschreiben fen. Das Statut aus bem zwen und vierzigsten Regierungsjahre ber Königin Elifabeth, in welchem mehr gu:

ter Bille als Ginficht vorherrsche, fen bochft wahrscheinlich eine Saupturfache von der ungeheuren Bunahme ber Urmen in England. Moch immer fenen die gefeslichen Armentaren in En ge land im Steigen, und haben befanntlich fchon jabrlich mehr als acht Millionen Pfund, also fast fo viel, ale die gesammten Staatsausgaben in Preußen betragen, und bennoch haben Die, welche die Armentare bezahlen, feine Gicherheit vor den Gigenthumslofen. Bas in England im Großen gefchiebt,e fabrt der Berfaffer fort, verfahren wir im fleineren Dafftabe auch ben une; die Summen, die an die Armen verwandt werden, vergrößern fich, aber die Bahl der Urmen fteigt noch fcneller. Chemals hatten die Grundherren die Pflicht, alle Leibeigenen zu ernabren, und bas Recht, Die Ginwilligung gur Beirath gwifchen Leibeigenen ju geben, oder ju verweigern. Gingriff in bas innerfte Berhaltniß Des Lebens ift bas Sartefte, Ungerechtefte, mas fenn fann. Aber allerdings muß zugegeben mer-Den, daß, wenn dem Grundherrn, oder der Commune die absolute Pflicht verbleiben, oder auferlegt werden foll, alle Urmen ju versorgen, in Diefer Berpflichtung auch bas Recht, Die Eben ju reguliren, ju erlauben oder ju verbieten mit enthalten ift. »Wenn etwas une,a meint ferner der Berfaffer, »die Leibeigenfchaft, die Oclaveren jurudfubren fonnte, fo find es eben Die irrigen Gefete über Urmenverforgung, Die blind gutmutbigen Giferer fur Berpflegung ber Urmen, welche nicht begreifen wollen, daß die Aufgabe nicht darin besteht, eine bestimmte Angahl von jest existirenden Urmen zu verpflegen, sondern in Berforgung einer immer jum Unwuchs geneigten Menge von Armen, der gangen Machfommenfchaft, Die eine unvorsichtige, gugellofe, ftrafliche Kortpflanzungeluft der Urmen in die Belt fegen Das beste Mittel aber, die eigenthumslose Menge in Baum gu halten, werde immer besteben, weder in Austheis lung von Rumford'fcher Suppe, noch auch in dem unmoglichen Bemuben, jeder armen Kamilie eine Rub zu verschaffen, noch auch in Zwangsmaßregeln, fondern barin, baß jeder Arme den Beg jum Fortfommen offen febe, falls ihn Talent, Fleiß, Glud vorwärts treiben.« »Wenn nur der Urme feine fünstliche, von der Billfur des Reichen erbaute Sinderniffe feines Fortkommens vor fich fieht, fo wird er diese nicht als feine Reinde anfeben, noch ihnen feind fenn, fondern eben, weil er Berlangen nach Eigenthum hat, das Eigenthumerecht des Reichern achten, Damit auch feine Sutte ficher fen vor dem Ginbruch bes Uermften.«

Die Erfahrung, daß die Armen in ungeregelter Fortpflanzung sich um vieles ftarfer vermehren, als die Gulfsmittel zu ihrer Bersorzung im beffern Anbau des Bodens, oder in große-

ren Bepträgen und Armentaren von Seiten ber Bermogenben irgend vermehrt werden tonnen, verdient offenbar Die größte Beachtung, und ift ein ftarfer Beleg ju bem Gage, daß die driftliche Menschenliebe auch burch eine gute Gefengebung über Gigenthumsverhaltniffe in einem wefentlichen Punfte erfüllt werden Es ift offenbar, daß das bloge Almosengeben von Geiten ber Einzelnen, felbst wenn diefe erhabene Pflicht viel allgemeiner, und in größerem Umfange geubt murbe, als meiftens ber Fall ist, hier nur ein Tropfen im Strome sen; es ware denn, daß eine mabrhaft driftliche Gefinnung ben ben weitem großeren Theil der Reichen fowohl, ale ber Urmen gang erfüllte, wo durch die Wirfungen der Tugend von felbst alle Korderungen und Bedingungen erfüllt fenn murden; ein Fall, der feit den driftlichen Erstlingsgemeinden in der Beltgeschichte schwerlich je wieder vorgefommen ift. Das Chriftenthum begunstigt gar nicht Die schranfenlose Bermehrung des menschlichen Geschlechte; nicht, daß unermeglich viele Menfchen vorhanden fenn, fondern daß die Borhandenen jur bochften Bestimmung hinangehoben werden, und daß auch von geitlichen Gutern niemand des Mothwendigen entbebre, Diemand ohne Gulfe und ohne das tagliche Brot bleibe, und daß Alles ein Mittel fur jene bochfte Bestimmung werde, ftimmt mit den Lehren des Chriftenthums überein. nun alfo die Religion die Menfchen nicht abhalt, einerfeite die Bahl der Rachfommen nach wilden, thierischen Trieben zu vermehren, ohne die Bedingungen, auch nur die außern, zu beobachten, unter benen ihnen moglich mare, Die driftlichen Baterpflichten gu erfüllen; - fo lange ferner auf der andern Geite Diefelbe Religion das oft felfenharte Berg und ben Eigennut vieler Reichen nicht erweichen, und dahin zu stimmen vermag, daß sie das Ihrige gur Unterftugung der wirflich vorhandenen Rothleidenden und Armen reichlich bentragen, fo scheint allerdings eine weise Staatsund Communalgesetzgebung in benden Begiehungen eintreten gu Von der einen Geite muffen wohl die Stadte und Gemeinden Befugniffe haben, wodurch die Aufnahme und Bermehrung folder Menfchen, die vollig ohne Beimath und Gigenthum find, beschranft wird; - auf der andern Geite muß Furforge getroffen werden, einmal, daß durch gute Ugrargefese, wie oben ausgeführt wurde, und analog hiemit durch gute Gefengebung über die Gewerbe, die Möglichkeit zur Begrundung vieler fleinen Saushaltungen von mittelmäßigem, aber zugleich gefichertem Bohlstande vorhanden fen; dann aber auch, daß in fo fern die fremvilligen Bentrage, die Armenfonds, der entsprechende Uns theil des Rirchenguts u. f. f. nicht zureichen, die wirkliche Roth burch Communal - Bepfteuern, Armentaren u. f. w. gemildert werde. Wenn aber auch in allen diefen Beziehungen das Mothige

geleistet wurde, so wurde boch nach vielleicht, wegen der vielen dadurch nicht zu stillenden Quellen des Uebels, Elend und Mangel genug übrig bleiben, daß anwendbar bliebe, was irgendwo der heil. hierony mus in seinen Briefen sagt: Daß selbst auch des Erosus Reichthumer noch nicht hinreichen wurden, um

allen Armen ju belfen.«

Im Vergleich mit manchen andern Landern scheint unser beutsches Baterland auch in dieser bochst wichtigen Ungelegenheit bes Urmenwesens sich im Gangen noch gludlich schapen zu ton-Die altern Munigipal= und Gemeindegefete, in Berbindung mit einer großen Unzahl von frommen Stiftungen und wohlthatigen Unstalten, erfüllten in einem gewissen Dage die oben entwickelten Forderungen; Die reichen Rirchenguter und der Religionsfond balfen außerdem manchem Durftigen aus. In neueren Zeiten ift zwar Manches anders geworden, doch haben fich auch neue Gulfsmittel gebildet. Das Erwerben eines fleinen Eigenthums, welches doch oft Sicherheit des Bestandes haben tann, ift in ben neuern Zeiten burch die Umftande an manchen Orten mehr, ale vielleicht fruber begunftigt worden. Stiftungen, Bereine und Sammlungen mancher Art werden fortwab. rend gebildet und veranstaltet; und es ift nicht leicht irgendwo eine gang eigenthumslofe Daffe von Menschen vorbanden, welche ben revolutionaren Umwalzungen ein allzeit bereites Werfzeug ber Zerstörung darbote. Aber wie Bieles fonnte darin auch in unferm Baterlande beffer fenn, als es wirflich ift, und das ift wohl einer von den Punften, wo der patriotischen Birffamfeit und auch der wiffenschaftlichen Erforschung und Belebrung noch ein eben fo weites als wurdiges Feld geöffnet ift.

Bas den ferneren Gegenstand ber Stellung ber Universitäten in Bezug auf die öffentlichen Angelegenheiten anbelangt, fo finden wir in vorliegender Schrift feinen genügenden Unlaß, benfelben umfaffend abzuhandeln; weil barüber nur einzelne Undeutungen ben Gelegenheit der Bertheidigung der Univerfitaten gegen die Verhandlungen am Bundestage vorfommen, welche lebtere ju prufen, ju murdigen ober ju rechtfertigen bier meder Aufgabe noch Beruf fur uns ift. Bir fonnen aber nicht unerwahnt laffen, was in Bezug auf jene Stelle bes Bortrags am Bundestage gefagt wird, in welcher als die erfte Bestimmung ber Universitäten bezeichnet wurde, Die ihnen anvertrauten Jung. linge ju bem Staatsdienst, ju welchem fie berufen maren, ju ergieben, und die Gesinnung in ihnen zu wecken, von welcher das Naterland, dem fie geborten, fich gedeibliche Fruchte verfprechen konnte. Sierüber nämlich bemerkt der Auffat des Professors Pfaff, man habe das Befen der deutschen Universitäten verfannt, wenn man ihren glorreichen Stiftern als Sauptzweck zu**1831.**

fcriebe, daß bie Junglinge auf benfelben für ben Staatsbienft im engern Sinne erzogen und gebildet werden follen; das höhere Interesse der Kirche sen vielmehr bas eigentliche Biel, mas menigstens in fruberer Beit ihre frommen Stifter vor Augen gehabt hatten. - Bur Chre Gottes follte Die mabre Religion durch alle Gulfemittel ber Gelehrfamfeit und Biffenfchaft, von den Univerfitaten aus, ihre wichtigften Stugen erhalten. Dhne bier baben ju verweilen, daß jene Stelle nicht bloß vom Staatsdienst im engern Ginne, sondern überhaupt von der für das Naterland gedeiblichen Gesinnung redet, fonnen wir übrigens nicht anders als diefem Gedanken an fich felbft ben aufrichtigften Benfall zollen. Dann aber wird bingu gefest: »Inebesondere gilt dieß von den protestantischen Universitäten, die bald nach der Reformation gestiftet wurden. Den frommen epangelischen Regenten war die bochste Angelegenheit ihres Lebens, das reine Licht des Evangeliums ungetrübt, und fo weit als möglich unter ihren Unterthanen ju verbreiten, und auf ben Universitaten follten baber tuchtige Gottesgelehrte und wohl ansgerüstete Kampfer gegen die immer auflauernden Feinde des Evangeliums, die blinden Zeloten für die allein seligmachende Kirche, und den Geifter fesselnden Prarismus gebildet werden.«

Bir wollen hier nicht die aus diefen Borten hervorgebende, unermegliche Bermechelung und scheufliche Entstellung in Begiehung auf die katholische Kirche selbst genauer und aussührlicher nachweisen; und betrachten die hier befchriebene Richtung vielmehr, in fo fern fie in ben allgemeinen Begriff eines offenen 2Biberftandes gegen eine Autorität, Gewalt und Lebre fallt, die für gebeiligt und bochft beilfam gehalten murben. Das, mas fur; juvor Unterftugung der mabren Religion durch alle Biffenschaften genannt wurde, erscheint im Berfolg der obigen Darstellung mit einem Male als unendliche Kraftanwendung, um auf jede, auch noch so große Gefahr, und in der rucktsichtslosesten Art etwas zu befampfen, mas man für schlecht und unheilig ausschrepet. Darftellung bezeichnet den Bestandtheil und jene Eigenschaften der Reformation, vermoge beren fie wegraumte ohne zu begrun-Indem man fich nicht auf das Bemuben beschrantte, eingelne Irrthumer und Ausartungen badurch ju entfraften, daß man die Religionslehre felbst in einem ungetrübteren und vollern Lichte zeigte, oder auf ruhigem, bescheidenen und gesemäßigen Bege für reinere Befolgung ber urfprunglichen Grundfape gu wirten; - indem man vielmehr der wirklichen ober vermeintlichen Mergerniffe und Digbrauche wegen nach Bernichtung ber Kirche felbst zu streben magte, gab man offenbar nicht felbst eine Stupe, fondern man rif vielmehr ein, fo weit man es fonnte, Die

ftarffte Stupe und machtigfte Grundfefte, auf welchen burch fo viele Jahrhunderte, für fo viele Nationen und Individuen die Religion gerubet batte und wirklich rubete. Man trat auf, um gu laugnen, was Undere glaubten; um etwas als schlecht und wurdelos darzustellen, mas Große und Geringe, Erleuchtete und Ungelehrte fur groß und beilig achteten; um Die Quellen ju verfchließen, aus benen fo Manche religiofe Erbebung geschöpft batten, und von einem Bege abzurufen, auf welchem die Belt ber Babrheit nachforschte. Und indem man bas that, war man außer Stande, neue Quellen ju öffnen, andere fichere Beae ju zeigen; welche bis dabin unbefannte Bahrheiten und Offenbarungen, welche verborgen und geheim gebliebene Große und Gottlichkeit konnte man an die Stelle des Weggeraumten fegen ? - Der Berfasser bat in ber ermabnten Stelle nach unferm Dafürhalten eine der wichtigsten Quellen des Migverhaltniffes berührt, in einem andern Ginn jedoch, ale er es felbft zu thun glaubt. Gerade darin, daß ber tiefe Geift ber Ration Unterftubung und Berdeutlichung der Religion als den oberften Zweck der Gelehrfamfeit anerfannte, und daß die großen Lehranstalten ohne eine religiofe Beziehung keineswegs gegrundet werden konnten, lag die Urfache, daß das gestorte Gleichgewicht um fo fchadlicher murde, fobald man niederriß, ohne aufzubauen; weil diefes Difverhaltniß fich nun auch auf die religiofen Ideen erftredte, welche die festeste Grundlage für alle übrigen Berhaltniffe und Ginrichtungen bilden.

Analog mit obiger Darstellung wird in einer balb barauf folgenden Stelle als die mabre Bestimmung der Universitäten bezeichnet, Rampfer gegen eine fogenannte alles feffelnde Oligarchie zu fenn. »Eine Maffe von richtiger Erfenntniß ift gewonnen, wird gefagt, bie nicht mehr eine todte unfruchtbare Belehrfamfeit ift, fondern ben gangen Menfchen und feine edelften Krafte in Anspruch nimmt, und im Geifte der Reformation, die zuerst die Glaubensfesseln gebrochen, feine Art von Enrannen buldend, einer engherzigen und eigensuchtigen Parten von Goldnern der Billfur, und Autoritatsframern , ein Seer von ruftis gen Kampfern für Vernunft und Bahrheit, für Licht und Recht entgegengestellt. Golche Rampferhaben nun in Deut fchland gu allen Zeiten vorzüglich die Universitäten gebildet, und zu dem bei ligen Kampfe gestärkta u. f. f. Alfo überall wird Kampf, Opposition, Angriff gegen das, mas entweder wirklich nicht fenn foll, oder gegen irgend etwas, was man für folecht erflart, als Bestimmung angegeben; und auch felbst noch insbesondere von Gottingen beifit es in dem oben ermahnten Auffat über diefe Universitat : es fen in einem Beifte ber Opposition gegen die faiferliche und oberherrliche Macht gestiftet. » Sier follten zunächst die

Unmagungen bes Biener Sofes durch wiffenfchaftliche Begrundung eines deutschen Staatbrechts bestritten werden. ber Opposition gegen alles, mas in den Biffenschaften und namentlich in dem Staats- und Regierungsrecht als eine Berfinfte. rung erscheint, bat fich in Gottingen aufrecht erhalten« u. f. f. Bie gang anders erscheinen in diefer Darftellung, Die Bertheidigung und Lob senn foll, die Universitäten, als man sie nach der erften Ginfachbeit bes Begriffs fich vorzustellen geneigt ift. große Gulfemittel jur Begrundung ber positiven Babrheit durch alle Ochage ber menfchlichen Erfenntnig, ale ein Bufammenmirfen aller Biffenschaften, um fich von bort belebend, ftartend, mit fegnender und fruchtbringender Rraft nach allen Geiten bin gu verbreiten; ale Friedensanstalten, wenn es je folche gibt, weil Die Bahrheit ben Quell des mahren Friedens in fich enthalt; frenlich nicht, ale ob Kampf gegen Irrthum und Luge ausgeschloffen werden follte, aber vor allem doch um bas Rechte ju lebren und einleuchtend zu zeigen, worin das Seil berube; um dasjenige Darjuftellen, welches Einheit geben, Ordnung begrunden, Frieden gewähren fann; fo wird jeder Unbefangene fich junachft die Bestimmung großer Lehranstalten benten. In der obigen Darftellung erscheinen fie nun aber vielmehr als große Urfenale gum Rampfe, als eine Concentrirung geistiger Krafte jum Angriff und Rann eine folche Darftellung, fo fern fie richtig ift, wohl beruhigen? Gefest einen Augenblick, wovon aber das Begentheil jedem Unbefangenen einleuchten muß, die Reformation und spätere bis auf die neuesten Zeiten hinab reichende Bestrebungen des Widerstandes und Angriffs, die allerdings von den Universitaten ftarte Baffen erhielten, und worin nach dem Verfaffer nun gar die hauptfachliche Bestimmung der Universitäten liegen foll, batten in ihrer Saupttendenz und innern Meinung nur foldes angegriffen, mas mabrhaft übel gemefen mare; nur den abgestorbenen Buchftaben, nie den lebendigen Beift; nut Pfaffenthum und Simonie, niemals gottliche Einrichtung und Kraft; nur menschlichen Bufat, nie die wefentliche Bahrheit; - ober im Beltlichen nur die tyrannische Billfur, nie die mabre Obrigfeit; nur den unterdruckenden 3mang, und nie die gesetliche Mutoritat; - gefest die Opposition und der Kampf fenen immer gegen bas wirflich Unleidliche gerichtet gewesen, wurde nicht auch felbst alebann noch in einer folchen von dem wirklichen Bange der Begebenheiten fehr weit abweichenden Borausfepung ein großes und bedauernswerthes Diffverbaltniß baben entsteben muffen, mofern fich die gange Kraft des Biffens auf die eine Geite des Ungriffe und Rampfe gewendet hatte, und nicht mit eben fo großer, ja mit größerer und in allen Studen überlegener Macht der Einficht, ber Oprache und wiffenschaftlichen Begrundung nun auch

Die Babrbeit felbft bargeftellet, und mit rubigem Ernft ibr unfterbliches Gebaude aufgeführt worden mare? Dort, wo vor al= Iem andern, und wefentlich nur getampft und Streit geführt werben foll, da werben auch febr leicht die Dinge nicht fowohl nach bem, was fie an fich felbst find, fondern nach ihrem Berhaltnig jum Streit, ben man führen will, betrachtet. Alles, was sich als Macht ober fortreißende Gewalt geltend macht, wird leicht gerühmt und gepriefen, ware es auch in bochft geseglosen Richtungen befangen, wofern es fich als nublichen Bundesgenoffen zum Niederwerfen der gefürchteten und verfchrieenen Obergewalt barbietet, und dagegen angefeindet und verleumdet, wenn es fich nicht als Baffe des Angriffes benugen lagt, oder gar als ein ftarfer Damm fich darftellt, um dem wilden Strome des Laugnens und Angreifens Riel, Dag und Schranten zu feben. Daraus wurde also, wofern die ganze geistige Kraft der Willenschaft nur auf Geiten ber Opposition mare, ein febr fcmanfendes und fchiefes Werhaltnif in der öffentlichen Meinung entstehen, fo weit fie von der Biffenschaft und Literatur geleitet wird. Rerner murbe alles, was auf positives lehren und Aufrechthalten, auf Sandhaben der mabren Autoritat, auf feste Dauer und Ordnung gerichtet mare, und pflichtmäßig gerichtet fenn muß, fich in einem leidigen und unnaturlichen Berhaltnif jur Biffenfchaft befinden. Gelbst nicht durch gelehrte Einsicht und beredte Verkundigung vertheidigt, unterftugt und gehoben, vielmehr vielfach verfannt und verlästert, wurden alle in der bezeichneten Richtung des positiven Begrundens, des glaubigen Befennens, des Aufrechthaltens und Beststellens wirksamen Krafte gegen die Gelehrsamkeit und Beredtfamfeit ein natürliches Mißtrauen empfangen; und entweder schüchtern, scheu und angftlich fich verbergen und in ihren Dagrege in felbst unsicher bin und ber schwanten; ober wofern fie ibres eignen Werthes, Rechtes und hober Bestimmung fich bewußt, sich wesentlich verletzt und gefährdet glauben durch eine von zugelloser Rampfbegier beseelte Gelehrsamfeit, dann leicht zu weit greifen und nach beilfam scheinenden Reffeln fich umfeben, worin sie dieselbe schlagen möchten.

Bir glauben keineswegs, daß die oben ausgehobene Darftellung des Verfassers, welche besonders von den durch protestantische Fürsten gestifteten Universitäten gelten soll, die Stimmen derer vereinigen wird, die für ihren Auhm und ihren Werth mit Enthusiasmus erfüllt sind. Sie werden die wesentlichste und nachste Bestimmung alter Universitäten vielmehr in Erforschung und Begründung der Wahrheit, als im Läugnen, Streitführen und Angreisen sehen; und den größten Vorzug jeder Lehranstalt darin suchen, was sie für jenen Zweck wirklich bengetragen und geleistet hat. Auch wir sind weit entfernt, das, was viele be-

zühmte Manner auf protestantischen hoben Schulen im Naterlande geleistet haben, bloß als Erweise einer angreifenden Polemif angufeben; gang anderer Ratur und von gang anderer Bestimmung und Berdienst muß alles dasjenige fenn, was wahrhaft Achtungswurdiges und Bichtiges geleiftet werden foll. Ueberhaupt haben wir mit unferer Schilderung nicht ben wirflich ftatt gefundenen Bang ber Begebenheiten vollständig darftellen wollen, ba ja auch in feinem Fall Glang und Kraft ber Biffenschaft im beutschen. Baterlande in folden Lebranstalten fich allein gefunden bat, Die im Beifte irgend einer Opposition wirtsam maren. Sievon abas feben mußte aber allerdings, in fo fern die Darftellung bes Berfaffere richtig ift, und einen wirflichen Gegenstand bat, auch ein folches Difverhaltnis, wie wir es zu bezeichnen fuchten, in ber That entiteben, und allerdings fcheint une ba, wie fchon gefagt, ber mabre Gis und die Sauptquelle aller Binderniffe und Reaftionen ju liegen, ohne daß jedoch überall deutliche Erfenntniß in ben ursprünglichen Quell des Uebels vorhanden ware, welches überdem von der Urt ift, daß die Regierungen, auch vereinigt, benfelben mit einem Dale zu verbeffern feinesmegs vermogen murden, und außere Magregeln allein, auch die beften und weiseften,

dazu in allen gallen nicht genügen fonnten.

Bas nun die Frage betrifft, ob öffentliche Lehrer fich mit Erforschung der großen Grundsage, worauf die öffentliche Berwaltung fich ftuben foll, ber Matur bes Staates und feiner Bestandtheile u. f. w. zu befassen baben, fo follte man faum glauben, daß sie im Ernste irgendwo könnte gethan werden. Es ist nicht nothwendig, auf Plato's und Aristoteles Politif, auf Cicero's Darstellung von dem Verhaltniß der Philosophie zur Staatsführung, oder auf die idealen Staaten binguweisen, welche Thomas Morus und Albrecht von Saller in ihren Schriften ausgefchmudt haben; die Sache fpricht für fich felbft, daß im Allgemeinen genommen die Staatswiffenschaft, da es eine gibt, von ben berufenen Pflegern ber Wiffenschaft allerdings bereichert und begrundet werden foll. Daß es aber feine Rleinigfeit fen, in Dies fer Biffenschaft alle gerechten Forderungen zu erfüllen, leuchtet von felbst ein. Bie groß und schwer die Aufgabe fen, barüber wird einen jeden Erfahrung und eigenes Rachdenken leicht belebren; wenn es auch die bohlen Deflamationen und bis zum Efel ermudenden Wiederholungen halb oder falfch verftandner Begriffe , ben manchen Partenfchriftstellern und Rednern unferer Lage nicht von felbst fcon follten gethan haben. Die bescheidne Forschung foll jedoch vielmehr geehrt und ermuntert, als zurudgehalten werden, und einzelne Theile des großen Gangen aufzuhellen mag ben redlichem Billen und genugender Geschäfte und Lebensfenntniß manchem achtenswerthen Manne gelingen. Go viel aber leuch.

tet jundchst ein, daß gang besonders auch diese Biffenschaft als eine wesentlich praftische nicht bloß polemisch behandelt werben barf, ba es vor allem barauf anfommt, basjenige ins licht ju fegen, wohin als auf das Babrhafte und murdige Biel alle Birffamfeit und alle Bestrebungen gerichtet fenn follen. Bas würde es nugen, den Sauptinhalt Diefes Studiums barin ju fegen, fich fclechte Regierungsgewalten vorzustellen, Eprannen, Oligarchie und eine unheilige gottlofe Berbindung zwischen geistlicher und weltlicher Willfur zur Unterjochung des menschlichen Geschlechte; Diese sich überall aus der Geschichte zu vergegenwärtigen, ja fie in viele Theile der Geschichte, auch wo fie nicht waren, hineinzutragen, und nun mit Diefen Schreckbildern Rampf ju führen und auf Baffen und Formen zu finnen, Die zwingender Bewalt einen hestigen Widerstand entgegen sepen könnten; — was wurde ein folches Streben helfen, wenn nicht zuerst und vor allen Dingen gezeigt murde, wo benn die Quellen der mahren Beisbeit, Die Bedingungen aller echten Gluckfeligkeit zu finden fepen? wenn nicht barnach gefragt murbe, wie die fichern Unterscheidungszeiden des Bofen vom Guten, des Unrechts und Unbeile vom Berechten und Seilbringenden erfannt werden fonnen, und wie das Unglud zu vermeiden fen, etwas Gutes als etwas Ochlechtes berabzumurdigen, und dagegen einem mabrhaft Schlechten Dienftbar zu werden, und anheim zu fallen; in welcher Urt und nach welchen Gefegen dem Bofen entgegen gearbeitet, und dem Guten gedient werden folle, damit nicht durch verfehlte Sandlungen nur etwas Verderbliches oder Strafbares geschehe? Es muß gezeigt werden, was man lieben, wornach jeder auf feinem Standpunfte ftreben, und mas für Erfenntniffe er dazu erwerben und einfammeln muffe, um dasfelbe gludlich zu erreichen. Mit einem Borte, das Bestreben der Politif muß vor allem dabin geben, daß ein jeder aus lichtvollen Darstellungen und Untersuchungen richtiger ahnen und deutlicher versteben lerne, worin die ihm von Gott und Natur gegebene Bestimmung bestehe, und auf welchen Babnen er dieselbe erreichen konne; und dieß sowohl, in so weit jeder Mitglied des Ganzen ist, als in fo fern er eine ihm eigene und feiner eignen Frenheit anvertraute Lebensanfgabe hat; und erst als Folge hievon, als schmerzvolle Empfindung von Verlegung eines mit Liebe und begeisterter Singebung ergriffenen Berufs, ift der Saß gegen widerrechtliche Unterdrückung an feiner rechten Stelle und kann sich als heilsam erweisen, weil er Richtung und Mag in sich felbst findet. Go lange dagegen der Mensch, ohne noch mit Rlarbeit und Festigfeit zu miffen, mas er will, noch was er wollen foll, fich mit blindem Ungeftum jeder Gewalt und allen Umständen, die ibn beschränken, widersett, was fann da,

felbst bey ebleren Naturen und Motiven, die Folge seyn, als eine

desto großere Unordnung?

Damit nun aber die Staatswissenschaft ihre im Borftebenden angedeutete bobe Bestimmung erfüllen fonne, dazu ift vor allem nothig, am meiften wenn fie nicht in idealen Aunftwerfen, und in dem Gebiete der blogen feelenergopenden Spefulation fich aufhalt, sondern ihre Resultate als Forderungen aufstellt, die jeder im wirklichen Leben, und besonders jeder Regierende nicht fcnell genug jur Ausführung bringen tonne - am meiften ben allen auf die unmittelbare und eingreifende Unwendung berechneten Cehren ift umumganglich nothig, daß der Lehrende den Gegenstand, wovon er fpricht, recht fenne. Bor allem muß ibm die Natur des Menfchen, denn Menfchen find die lebendigen Steine des Staatsgebaudes, mahrhaft befannt geworden fenn, und dann muß er die einzelnen Lebensaufgaben, wovon es fich handelt, grundlich versteben, und gediegene Kenntniffe darüber besigen. Ber fonnte alfo ein großer politischer Lebrer fenn, als nur ber, welcher felbst vom mahrhaften Religionsglauben erleuchtet, und von einer gottlichen Philosophie unterwiesen, alle Unlage und Rrafte der Bolfer und Menschen gu wurdigen vermag, und ber jugleich aus den Tiefen der Geschichte und einer reichen Lebenserfahrung die echte Renntnig der Gegenstande, um die es fich bandelt, geschöpft bat, und fie in mabrhaft praftischem Beifte beurtheilen fann? Es gilt von allen Politifern mehr ober weniger, was Cicero von feinem Orator fagt, unter beffen Bilbe er sich bekanntlich einen vollendeten Staatsweisen denkt: »daß näm= lich derfelbe das ganze menschliche Leben, denn das fen fein wah. res Gebiet, und das fen der ihm unterworfene Stoff, muffe erforfcht, darüber andere gebort, und gelefen, es aus ftreitiger Erörterung, aus eigner Bohandlung, aus wirklicher Erlebung muffe kennen gelernt haben; — denn die Beredsamkeit, a so fahrt er fort, sep eine von den bochften Tugenden; eine von denen, welche, obgleich alle Tugenden unter fich gleich und gleichen Ranges sepen, doch, durch Schonheit und Glang mehr als andere berporleuchteten, ale diejenige Rraft namlich, welche die Erfenntniß der Dinge in fich faffend, die im innersten Gemuthe und Ginn der Menschen verschloffenen Rathichlage in folder Art durch Worte enthülle, daß sie die Zuhörer, wohin sie immer sich mit Unstrengung richte, zu lenken und anzutreiben vermöge, und welche daber, je gewaltiger fie felbst fep, um fo mehr mit Tugend und bochfter Weisheit innig verbunden fenn muffe; dort aber, wo fie folchen gegeben werde, die diese Tugenden nicht besäßen, fen fie nicht Beredsamfeit ju nennen, sondern ein Schwert in der hand der Buthenden.«

Bevor wir biefe Reflexionen enben, woburch nichts anderes

bezweckt werden konnte, ale die Aufmerkamkeit auf Betrachtung einer Seite der berührten Ungelegenheiten zu lenfen, welche viel gu wenig erwogen zu werden pflegt, fen es nun auch erlaubt, mit Unwendung des Gefagten, auf einen bestimmten unendlich viel befprocenen politischen Begenstand fortzufahren, deffen grundliche Erörterung indeffen ebenfalls andern Unlaffen vorbehalten merden muß, wir meinen die Formen der englischen Verfaffung. Au-Berordentlich viele Zeitgenoffen legen auf fie, als auf unfehlbare Beforderungsmittel von Bolfsglud, geistigem leben und Kortfchritt der Nationen einen unermeflichen Berth; manche auch Beffern balten fle für untrugliche Mittel, die mabre Krepbeit mit der Kraft der Monarchie zu verbinden; Undere, die mehr von einem blinden Glauben an einen fogenannten Zeitgeist getrieben werden, der eben fo gewiß mehr Gerechtigfeit auf die Belt bringen foll, ale er ungeftum, angreifend, umwandelnd und mit umwiderstehlicher Bewalt niederwerfend erscheint, feben in jenen Kormen doch wenigstens einen Schritt weiter zur vermeintlichen Beltbegluckung. Ein Theil des deutschen Baterlandes, der fud. westliche, scheint bieben im Allgemeinen mehr von Kranfreich, ber altfachniche nordweftliche aber mehr unmittelbar von Ena-Iand Begriffe und Ansichten in fich aufgenommen zu haben, wie es jum Theil auch schon aus ber geographischen Lage, und andern Berhaltniffen begreiflich ift. Im Gangen genommen durfte Diefe Binneigung zu den englisch - frangofischen Berfassungformen in jenem nordlichen Theile mit einem achtungswurdigeren Gefühl für Recht, und geschichtlich gebildete Lebensverhaltniffe verbunden fenn, als in verschiedenen Gegenden am Rhein, wo alles mehr umgebildet und verandert worden ift, und der Ginfluß der frangofischen Revolution meistens naber und allgemeiner eingewirft, und die Masse mehr durchdrungen bat; wenn gleich auch dort unter allem Neuen noch viel vom ehrwürdigen deutschen Gemuthe und Denfart fich erhalten hat. In jenen nordwestlichen Candern aber fcheint ein gewiffes Bewußtfenn von der nationellen Berwandtschaft mit England, und das Gefühl einer gewiffen Ungunft ber Schicfale in Absicht auf politifchen Glang und Auszeichnung der diefffeits des beutschen Meeres wohnenden Bolferschaften von altfachfischem Stamme einen großen Antheil an jener Borliebe für die englischen Formen ju haben. Durch friedlichen Bestand und rechtliche Ordnung in mancher Beziehung überaus gludlich, in vielen Theilen fehr wohlhabend und blubend, durch weife Berwaltung und durch die Wirffamfeit großer Manner beglucht, find bennoch diese von den Nachkommen des ehrwurdigen fachsischen Bolfostammes bewohnten Lander ichon feit vielen Jahrhunderten noch mehr, als ben andern deutschen Hauptstämmen der Kall war, in sich felbst getheilt, und ohne eine gemeinsame, größere, poli-

tifche Berbindung gewesen; wodurch denn geschah, bag viele Rrafte gleichsam schlummerten, und manche große und treffliche Anlagen der wohltbätig anregenden Kraft eines lebendigen Gemeingeiftes und Baterlandegefühls entbehrten, vieles zu fehr abgefcbloffen, ifolirt, und fcheinbar felbstfuchtig blieb. Das alles muffen nachdenkende Manner fühlen, und aus diefem Gefühl konnen fich manche woblgemeinte Bunfche fur andere als moglich und zuläßig erscheinende Verhaltnisse entwickeln- Und nun befindet fich jenseits des namtichen Meeres, welches mit feinen Wellen Die alten Balber des beimischen Bobens beneht, in magiger Entfernung jenes hochberühmte Infelvolf, welches in einem feiner ursprünglichen Sauptbestandtheile gleichen Stammes ift mit den Dieffeitigen Bewohnern, mit welchen immerwahrender Berfebr durch Sandel und Schiffahrt Statt findet, und welches noch au-Berdem feit mehr als einem Jahrhunderte dem namlichen gurftenhause gehorchet, welches ben größten Theil Niedersachsens be-Diefes Bolf nun, im Besit des Belthandele, und der herrschaft über die Meere, bende Indien umfaffend, an beffen Flotten und Baffen fo vielfacher Kriegebruhm fich fnupft, welches durch große Staatsmanner und Redner glanget, in Kriegen die ehrenvollste Ausdauer zeigte, in den mechanischen Runften eine gefürchtete Ueberlegenheit bat, in Beifteswerfen und Biffenschaften manches Berdienft aufweisen fann, scheint nun diefe Erfolge in bem Auge mancher nicht tief eindringenden Beobachter - ben formen feiner Berfaffung ju verdanten, als welche Opposition, Widerstand gegen ungerechte Gewalt und bochfie Deffentlichfeit begunftigen, und auch die Regierung nothigen, fich mit entgegenstebenden Partenen in eine Urt von Rampf einzulafe fon, und fich mit oratorifchen Talenten zu bewaffnen. ift, daß man diese wunderfraftigen Formen auf den vaterlandifchen Boden verpflanget munschet, um zwar nicht Flotten, Belthandel, unermegliches Rapital, politische Macht und Gelbstffandigfeit zu erlangen, aber um doch in entfernter, unbestimmt gedachter · Aehnlichkeit an dem Ruhm der englischen Größe Theil zu nehmen,

Hierben wird nun von unendlich Wielen, die mit einem ungestümen Verlangen die englisch-französische Form auf vaterländischen Boden verpflanzt zu sehen wünschen, oder in so weit das seither Statt gefunden hat, sich darüber, als über das untrüglichste Aleinod der allgemeinen Verbesserung erfreuen, dasjenige übersehen, was wir im Obigen als die wichtigste Forderung an einen Politiker erkannten. Sie denken nämlich und reden so, als wenn das ganze Heil recht eigentlich in der Kraft des Widerstandes und Angriffs begründet ware; in den sormellen Mitteln nämlich, um sich dem, was nicht keyn soll, entgegen zu

feken. Bas und wie viel in bem Berthe, den man auf diefelben legt, als wahrhaftes Refultat übrig bleibt, wenn man den Nachtheil, der durch die unrichtige Anwendung diefer Mittel entsteht, gegen den in Die Bagichale bringt, der burch ihren beilfamen Bebrauch hintertrieben wird, fann hier nicht unterfucht werden. Gewöhnlich mochte man diefen Werth wohl zu boch anschlagen: gefest aber auch, man bente ibn nach feinem volleften Dage, fo ist doch sicher, daß derfelbe nur dadurch hervorgebracht werden fonne, daß leben und Tugend vorhanden find, die fich ihrer zur eigenen Bertheidigung bedienen. Rur ba, wo es wirklich einen organisirten Staatsforper gibt, und wo er in Gesundheit und Starfe blubet, wurden die Mittel zur Abwehr der Unterdruckung einen wirklichen Gegenstand baben, für ben fie in Anwendung ge-Daß ein festgewurzelter Ginn fur bas Befte ber Gefellschaft in jedem Theil des Gangen vorhanden fen, in vielen besondern Gesellschaften und Berbindungen der Gemeingeist und Die Unterscheidung des Rechten und Seilsamen von dem, mas unrecht und gemeinschadlich ift, ihren wahren Gip und Quelle baben , und fo , indem in allen einzelnen Theilen politische Beisheit und Beforderung der Nationalwohlfahrt gewecht werden, auch auf den Mittelpunft durch die Bablen folche Krafte vereinigt werben, die im Stande find, der gefeglichen Bertheidigungewaffen fich im Geifte bes Bangen erhaltend, und jum Seil aller feiner Theile, ju bedienen, und wodurch die vorhandenen reellen Intereffen wirtfam werden. - Das scheint die mabre Quelle ju fenn, aus welcher in jener Verfassung fich manche wirkliche Gegnungen ergoffen haben. Man wurde also beffer thun, diefelbe mehr in Beziehung auf ihre positiven 3mede zu erforschen, und nach ihrem mabren innern leben zu betrachten. Ben der Frenheit fommt stillschweigend alles darauf an, welche Krafte es sind, welche fren werden, oder vielmehr eine mahre und dauernde Frenheit ift nur für gute Kräfte möglich, und Rechtsformen find offenbar todte Buchstaben, wenn nicht basjenige vorhanden ift, was burch bas Recht geschützet werden soll. hierauf kommt alfo alles eigentlich an; bie Mittel, Unrecht und Fehlgriffe aufzudeden und zu vereiteln, fonnen nur Berth haben, wenn ein fraftiges und wohlgeordnetes Dafenn in allen Bestandtheilen des Staats vorhanden ift, und dem naturgemaßen Drange, fich ju außern und geltend ju machen, fich die Befugniffe des Biderfpruche nur gleichsam ale untergeordnete, nebenben auch nothwendige Gulfemittel zugefel-Ien. Der Sauptzweck der Verfaffungen ift überall, daß dabienige Mittel, sich zu außern, erhalte, was wahrhaft politisch mundig ift, und die Mittel gur eigenen Bertheidigung fonnen nur bem nugen, ber wirklich Gefundheit und leben hat. Es ift alfo von felbit erwiesen, daß nicht badurch, daß man ein moglichft allaemeines Wiberspruchsrecht für alle Kräfte einführet, ber 3wed einer guten Verfassung erreicht werden kann, der ganz andere po-

fitive Rrafte und Tugenden vorausfest.

Burde man die englischen Berfaffungeformen von diefer Seite immer erforschen, so wurde man sie besser anwenden konnen, ohne in eine todte und unrühmliche Nachahmung derfelben zu verfallen. Man wurde die große Sauptfache aller Verfaffungen, die Elemente des mabren Bolfslebens, und die vorhandenen reellen Intereffen auf dem eigenen Boden auffuchen, und nur in folchen Källen die fremden Kormen als Nebenfache und Benwerf benuben, wo die einheimischen Formen nicht zureichen mochten, den vaterlandischen edeln und gefunden Rraften die nothigen Mittel gur frepen Neußerung und Erhaltung zu geben. Es ware furwaht febr niederschlagend für den Nationalftolz, wenn das mehr als taufendiabrige Deutfchland, in beffen fruchtbarem Schoof fich fo viele Staatsverhaltniffe entwickelt und ausgebildet haben, und welches eine folche Fulle von Formen in fich vereinigte, wie fie Die Beltgeschichte noch nirgendwo vereinigt gesehen hat, des machtigen neuen Aufschwungs feiner Starte nach außen bin ungeachtet, auf einen folchen Grad politischer Unmundigkeit herabgefunken ware, daß es fein Beil in einer jufallig beliebten, und mit einer Art von Aberglauben verehrten fremden Modeform lediglich finden Es ift immer eine traurige Birfung des Partengeiftes, oder einer gefaßten Borliebe und Reigung fur diefes oder jenes einseitige Onftem gewesen, daß es auch gegen die ursprungliche und eigenthumliche Große bes Baterlandes gleichgultig macht, und daß man bemfelben am besten zu dienen glaubt, wenn man vom fremden Boden dasjenige ohne weitere Forschung und Borficht berbenruft, was der einseitigen Gewöhnung des Urtheils und der vorgefaßten Buneigung entspricht. In dem namlichen Auffage, aus dem wir oben mehreres Gutgedachte ausgehoben haben, heißt es am Ochlusse - und es ist fein Zweifel, daß febr Biele in abnlicher Art fich ausbrucken wurden : »Die Berfaffungen in Deutschland konnen feineswegs begründet werden bloß auf die ehemaligen, größten Theils ausgestorbenen ständischen Institutionen. Es ift allerdings etwas Neues, was gewünscht wird. . . Gefest es maren bigher nur bolgerne Bruden gewesen, und es kamen Reifende aus einem Lande, wo feit Jahrhunderten steinerne gewolbte Brucken sind, und erzählten davon, und empfohlen biefe zu erbauen. Bielleicht wurde man fie verfpotten als thorichte Reuerer, Die nicht auf dem alten Kundamente bauen, Die Steine schwebend erhalten wollten. Und doch ift es mabr, daß gewolbte Steinbruden beffer find, ale bolgerne u. f. f. Gierauf antworten wir, daß es eine wesentliche Unbefanntschaft mit der

Große und dem Berth des Vaterlandes voraussest, feine politifchen Einrichtungen in ihrer mahren Bedeutung und Unlage in Bergleich mit irgend einer auslandischen Form mit Geringschapung Erstorbenes fann durch Lebendiges erfest, Altgewordenes verjungt werden. Die mabre Reform besteht barin, daß man die Dinge auf ihre wefentlichen Grundfate gurudführe; und man fann gar wohl ein durch Alter verftummeltes Gebaude mit einem großen Theils neuen Material, und nach einer großartigen Erweiterung des fruberen, an fich felbft ehrwurdigen Bauplanes herstellen. Es zeigt eine große Unfunde, wenn geglaubt wird, Deutschlands reiche und umfaffende Geschichte zeige irgend eine politische, oder andere Richtung in ausschließender Ginseitig. feit; in den Bauplanen, die aus ihr geschöpft werden konnen, finden alle Theile ihr vollestes Recht. Sollen wir die Große des Baterlandes, und ben unermeglichen Reichthum feiner Entwickelungen und Schöpfungen hier erweisen? Es sen uns vielmehr erlaubt, das Studium des Vaterlandes mit patriotischem Boblwollen allen denen zu empfehlen, die über die öffentlichen Angelegenbeiten desfelben reden und schreiben, und zwar ein folches Studium, welches nicht bloß in einer einseitigen und beschränften Richtung fortgesett wird, um für eine vorgefaßte Meinung vom Dasenn wesentlicher Grundsehler bestätigende Angaben aufzufin= ben, sondern ein Studium mit Umfang und Empfanglichfeit des Beiftes. Bo fich reifes Urtheil mit grundlicher Kenntnig bes Baterlandes verbindet, da wird, wie wir glauben, die Uebergeugung vorhanden fenn, daß Deutschland ber fremden Formen bochstens nur zur ausfüllenden Erganzung einzelner Theile beburfe, und die politischen Bedurfniffe des Baterlandes am glude lichsten durch Fruchtbarmachung und Erweiterung feiner eigenthumlichen Ginrichtungen und historisch begrundeten Formen er-Mochte ein eifriges und liebevolles Bereicht werden fonnen. ftreben in allen Theilen des Vaterlandes recht auf Erforschung der vorhandenen Bedürfniffe, Krafte und Eigenschaften gerichtet fenn, fo murde fich auch zeigen, durch welche Mittel und Formen Die reellen Interessen, die mabren Rechte im Staate am besten geltend gemacht und erhalten werden fonnen. Allerdings hat im Baterlande niemals ftarrer und todter Stillftand Statt gefunden; vielmehr wird demfelben Entwickelung, Gestaltung, Wachsthum aller natürlichen Keime und guten Grundfräfte allezeit Bedürfniß fenn. Mochte aber diefe Entwickelung von einer todten und abergläubischen Nachahmung fremder Borbilder und Formeln fich fren erhalten, und nur aus dem eigenthumlichen, und richtig verstandenen Lebensbedurfniffe bervorgeben!

Anzeige: Blatt

fűr

Wissenschaft und Runst.

Nro. XV.

Literarische Notizen.

Englische Literatur.

Quarterly Review Nro. XLV.

Memoirs of John Duke of Marlborough, with his original Correspondence; collected from the Family Records at Blenheim, and other authentic sources; illustrated with Portraits, Maps and Military Plans. By William Cowe, Archdeacon of Wilts. Second edition. Six Volumes. 8.

Patte herr Core durch fein Bert der hiftorischen Literatur auch Beinen anderen Dienst geleiftet , als den , Darlboroughs Charatter gegen die fcmeren Befduldigungen flegreich in Schut ju nehmen , melde wider diefen großen Mann erhoben worden, fo hatte er fich fcon auf jedes gutgesinnten Britten Dant vollen Anspruch erworben. Durch ein ganges Jahrhundert vereinigten sich Schriftsteller in und außer England, Marlborough zwar als einen vortrefflichen Feldherrn, aber als einen rantevollen Mann ohne Chre und Grundfage, felbft als einen Berrather und treulofen Bermalter der Staatsgelder darzuftellen, auf beffen Gemuth die Beiden der Menichheit fo wenig Gindrud machten, daß er blos um feines niedeigen Bortheiles und Beiges willen muthwillig einen Krieg verlangerte, der fonft viel früher beendigt worden mare. Diefe abscheulichen Befchul-Digungen wurden von Personen vorgebracht, welche wohl mußten, daß fie fallch fepen, von Dannern fogar, die er felbft empor gebracht, und für Die er fich fo uneigennusig verwendet hatte, daß er dadurch feine eigene Parten im Rabinette beleidigte. Diefe Berleumdungen fanden bis auf ben beutigen Tag Blauben, Da fie aus Schmabichriften in geschichtliche Werke übergingen, und felbst Swift sie durch feine Schriften in der Welt verbreitete. Swift war ohne Zweifel der talentvollste Schriftstels ler diefer Beit: allein fein Betragen in Bejug auf Darlborough, fo wie manche andere feiner Sandlungen, lagt fich nur durch die Borausfegung erklaren, daß die Rrantheit, welche ihn julest ju einem beklagenemerthen Rufter menfolicher Schwachheit machte, fcon viel fruber fein Derg ere griffen batte , als fle feinen Berftand gerruttete.

Baterlande eine Bunde. Aber früher oder später sieget die Bahrheit, und die Schande des verleumderischen Schriftsellers machft dann durch die Größe des verläumdeten Verdienstes. Wenn nicht Partengeist das Gesfühl für Schande eben so abstumpfte, als jenes für Bahrheit und Recht, und wenn er die Menschen nicht in eben dem Grade bethörte, als er sie verschlechtert, so mußte diese Darstellung des Lebens Mariborough je jedem Berleumder aufs deutlichste zeigen, welchen Auf er sich selbst bereite-

Marlboroughs Charafter fiegt nun, durch unbestreitbare Urzunden bemahrt, offen vor den Augen der Welt da. Seine eigenen Briefe in öffentlichen, diplomatischen und Privatangelegenheiten geschrieben, die Briefe Godolphins, an Bahl und Interesse denen Marlboroughs gleich zu setzen, viele Briefe verschiedener Monarchen in Europa, und ihrer ersten Minister, die von der Derzogin Sarah von Marlborough, die von der Derzogin Sarah von Marlborough, diesen außerordentlichen Frau hinterlassene Schriften, und die Sundersandsche Sammlung, dieß sind die schähderen Quellen, aus denen

Diefe Biographie genommen ift.

Seine frühere Rorrespondeng mit Jatob ift ber einzige Aleden in Marlboroughs Charafter, und felbft diefes Tehlers wegen verdient er ben billiger Ermagung aller Umftande Entschuldigung; wenigftens verfagte fie ihm Wilhelm, ber bie Berbattniffe am beften tannte, und burch biefe Berbindung am meiften beleidigt war, fo wenig, bag er ihm felbft fein Bertrauen ichentte, und ihn feiner Rachfolgerin nachdrucklichft empfahl. herr Core gesteht, daß er fparfam mar. Es mar ihm dieß in dem erfteren Theile feines Lebens eine nothige Tugend, und in der Folge, als fie ibm nicht mehr Bedurfnig mar, blieb fie ibm aus Gewobn-Dieg ift alles, mas fich in diefer Beziehung zu feinem Tadel fagen lagt. Er war nicht verschwenderisch, sparte aber nie, wo Auswand an feinem Plate mar. In den Unleiben, Die er dem Staate machte, in feinen Bauführungen und Berbefferungen, und in allen Berhandlungen, die einen öffentlichen Charafter hatten, zeigte er die größte Frengebigkeit. Der Solbat wurde gewiß nicht einen fargen Mann geliebt haben, und boch ift es gewiß , daß nie ein Feldherr die Liebe und das Butrauen feiner Armee in höherem Mage befaß, ale er. Ein Pensionist von Chelfea wurde ben ber Bahl im Jahre 1707 mit dem Berlufte seiner Pension bedrobt, wenn er nicht für Lord Bere gu Bindfor ftimmte. »3d will mich lieber , antwortete er , »der Gefahr ausseten , hungers zu fterben , als gegen einen Entel des Berjogs von Darlborough fimmen, nachdem ich feinem Grofvater fo viele hundert Meilen gefolgt bin. .

Selbst sein hartnäckigster Feind, Boling broke, gestand nach seinem Tode, daß er der größte Feldherr und Minister war, den nicht blod England, sondern irgend ein Land hervordrachte. In der That war er die Quelle, das Leben und die Triebkraft der gesammten Konsoderration. Dieß hat die Geschichte kund gethan. Aber nicht so allgemein bekannt wurde die Reinheit seines Privatlebens, welche als Muster hatte aufgestellet werden sollen. Er war ein treuer und liebender Gatte. Kein ungeziemendes Wort kam je über seine Lippen, und wenn Jemand sich in seiner Gegenwart derley erlandte, so betrachtete er dieß als eine persönliche Beleidigung, und eine Pandlung gegen die öffentliche Moralität. Sein Feldager war nicht wie jenes des Erom well; denn er war weder Schwärmer noch heuchler. Ein Offizier, der in seiner Armee diente, bescheibt dasselbe als eine rupige wohl geordnete Stadt, und bemerkt als eine Wirkung seiner Beschle, so wie seines Bespsieles, daß Fluchen und Schwören selten von den Offizieren geboret wurde, und daß selbst der ge-

meine Soldat, oft aus den Hefen des Bolles genommen, nach einem oder zwen Feldzügen ein sittlicheres und edleres Aeußere gewann. Aus dieser Zebensgeschichte, welche das erste Mal ein vollendetes Bild dieses bewumdernswerthen Mannes liefert, gehet hervor, daß er, so sehr es die menschstiche Natur nur immer gestattet, das Ideal eines vortrefflichen Burgers, eines echten Staatsmannes und vollendeten Feldherrn erreichte.

Proceedings in Parga, and the Jonian Islands, with a Series of Correspondence and other justificatory Documents. By Lieut. Colonel C. P. de Bosset. 1819.

Expose des faits qui ont précédé et suivi la cession de Parga; ouvrage écrit originairement en Grec par un Parganiote et traduit en Français par un de ses compatriotes; publié par Amaury Duval, Membre de l'Institut Royal de France. Paris 1820.

Die benden hier angezeigten Schriften veranlaffen das Quarterly Review, jur Widerlegung derfelben nach dem Zeugniffe unverdächtiger und ehrenwerther Augenzeugen den wahren Pergang der Dinge über die Abstretung Parg ab an die Pforte darzustellen, und diese Darftellung mit der früheren Geschichte dieser Stadt in Berbindung zu bringen. Ein kurger Auszus aus diesem durch Gründlichkeit ausgezeichneten Auflate der genannten Zeitschrift wird für jeden Theilnehmer an den neuesten Ereignissen

der Zeit nicht ohne Interesse sepn.

Die Geschichte der heutigen Parganioten lagt fic blos bis zum Ginfalle Mabomet des 3 menten in Griedenland gurudführen, wo die Bewohner Diefes Theiles der Rufte und der benachbarten Dorfer fich in der haltbarften Stellung gegen die Turten festseten, und, sobald bie erfte Gefahr vorüber mar, die Stadt auf dem Felsen, auf welchem fie noch fieht, der Gudfpite von Rorfu und der Nordspite von Paro gegenüber, erbauten. Der Lowe von St. Martus befchütte bamals die Lufte und die Infeln des adriatifchen Meeres fo wie des Archipelagus. Die Parganioten, um der turtifden herricaft ju entgeben, begaben fich auch im Jahre 1401 unter Benedigs machtigen Sous, durch welchen ihr Gebiet allmählich feine gegenwartige Ausdehnung erhielt. Rach dem Falle der venetiamischen Republit nahmen die Frangofen die jonischen Infeln fammt Parga, Butrinto, Boniga und Prevefa in Befig. Als aber im folgenden Jahre England, Rugland und Die Pforte eine Roalition gegen Frantreich bildeten, fo ergaben fich die jonischen Inseln der vereinigten russisch eturkschen Flotte. Butrinto, Boniga und Prevesa sielen in die Hande des Ali Pascha; Parga aber, von außen durch die Sulioten , von innen durch eine frangofische Befatung une terftust, behauptete fich gegen 21 li Pafcha, bis die Ginmohner Belegenbeit fanden, fich Rugland in die Urme zu werfen, welche zu ihrem Schute eine Befatung in die Stadt legten. 3m Jahre 1800 wurden burch einen zwischen Rugland und der Pforte gefchloffenen Bertrag Die fieben Infeln gu einer unabhangigen Republit unter ruffifdem Ochube erhoben, Butrinto, Parga, Bonika und Prevesa aber murden unter einigen gunstigen Bedingungen, für deren Erfüllung Rugland die Gemährleistung übernahm, an die Pforte abgetreten. Die Parganioten weigerten fich zwar bis zum Ende Des Jahres 1800, die fürkische Berrfcaft ju ertennen, dann aber gaben fie den Borftellungen Ruglands Gebor, nahmen den Ben auf, und genoffen durch feche Jahre rubig unter turkifder Oberherrichaft die ihnen zugeficherten Borrechte. Als im Sabre 1806 der Rrieg gwifchen Rugland und der Pforte ausbrach, bemachtigte fich Beli Pafcha, der Gobn des Ali, Butrintos, Bo. nigas und Prevesas, und behandelte diefe Stadte gegen den Inhalt Des fruberen Trattate, weil Drevefa die Baffen gegen die Pforte ergriffen hatte; Parga aber gelang es, ein ruffifches Truppentorps zu feinemt Schute zu erhalten. Als darauf im Jahre 1807 die jonischen Inseln durch Den Frieden von Tilfit an Frantreich tamen, und Berthier als General : Gouverneur nach Rorfu geschickt murde, legte er auch nach Darga eine Befagung von brephundert Mann. Allein Ali Dafcha, melder mußte, daß Berthier durch feine geheimen Inftruttionen blos gur Befegung der fieben Infeln ermachtigt war, forderte pon ihm die Raus mung Pargas, und Diefer fundigte den Bewohnern an, daß er ben Plat der Pforte übergeben muffe Rur die flebenden Bitten einer Deputation ber Parganioten, welche von der ergurnten Pforte ficheres Berderben ju erwarten hatten, bewogen den General, die Befatung in der Stadt zu laffen, und fie als einen Theil der jonifchen Infeln zu behaus In diefem Buftande blieb Parga bis jum Jahre 1814, mo 211i Pascha, da er bemerkte, daß das Glud Rapoleon den Rucken kehrte, an die Grange des Gebietes von Parga rudte, und ein gu bemfelben geboriges Dorf, Aja, befeste, ein Unternehmen, ben deffen Ausführung ein Liebling und Reffe Alis von einem im hinterhalte liegenden Dargamioten getöbtet wurde. Rachdem nun im Darg 1814 alle jonischen Infeln mit ber Ausnahme von Rorfu in die Bande ber Englander getommen waren, jede Unterftutung der frangofifchen Befagung in Parga burch die enge Blokade der Englander fast unmöglich ward, ja zu beforgen stand, daß die Franzosen damit umgingen, die Festung an Ali Pascha zu übergeben, fo ichidten die Parganioren an den brittifden Befehlehaber auf ber Infel Paro eine Deputation, mit ber Bitte um Benftand und bem Erbieten , bas Fort den Englandern ju übergeben. 3wey Fregatten gin-gen hierüber mit einem Theile der Befahung von Paro nach Parga, mo fie von Seite der Frangofen nur wenig Biderftand fauden. Die Darganioten rühmen sich , daß damals ein altes Weib aus Parga die englische Flagge unter ihrem Rode in die Festung brachte, in der That waren es vier handfefte Danner in Beiberfleidern, welche die frangoffiche Schildwache über den Saufen warfen, einen Kommiffair todteten, und die englisiche Fahne aufpflanzten. Den Parganioten wurde bey diefer Gelegenheit von Seite der brittischen Regierung nichts zugesagt, als die Dauer ihres Schutzes, so lange die brittische Flagge auf dem Fort von Parga weben wurde. Das Begehren der Deputirten von Parga, daß ihre Stadt mit den fieben Infeln gleiches Schidfal haben folle, wies General & am pe bell mit Bestimmtheit jurud, indem er erklarte, bag der allgemeine Friede über Parga entscheiden murde. In demfelben Ginne erklarte fich die brittifche Regierung, als ihr General Campbell feine aus Menichlichteit und Politit ju Gunften der Parganioten ergriffenen Magregeln berichtete. In Folge der Befchluffe des Wiener : Kongreffes murde bierauf im Rovember 1815 ein Traktat unterzeichnet, welcher die jonifchen Infeln mit ihren Dependenzen nach dem Umfange, den der im Jahre 1800 gwischen der Pforte und Rugland gefchloffene Traktat bezeichnet hatte, unter englischen Cous ftellte.

Da nun jener frühere Traktat Parga fammt Prevefa, Bosnisa und Butrinto an die Pforte übergeben hatte, fo konnte Engsland auf keine Weise die Buruckgabe Dieser Stadt verweigern, und für

fie ein mit den jonischen Juseln gemeinschaftliches Los ansprechen. noch geboten Rudfichten der Menfcblichkeit, die Parganioten nicht ihrem Schickfale zu überlaffen, und eben so wenig wollte sich England auf die Uebernahme des durch den Traktat von 1800 an Rugland übertragenen Souprechtes beschränken, da dieser Sous fich schon in hinsicht Prevesas, Bonikas und Butrintos gegen das grausame und willturliche Benehmen des Ali Pascha als fruchtlos bewiesen hatte. Die brittifche Regierung that sonach bas Gingige, mas in diefer Lage für bie Parganioten ju thun moglich mar. Gie ermirtte denjenigen , welche por Der turkifchen Befetung auszumandern munichten , die Bewilligung der Pforte, und Entschädigung für ihr ju verlaffendes Gigenthum, fie bot ibnen Riederlassungen in den jonischen Infeln an, und verwendete fich ben Der Pforte fur die Aufrechthaltung der Borrechte, und die Erfüllung der Bedingniffe, welche der Trattat von 1800 ju Gunften der genannten vier Stadte feftgefest hatte. Ben der Schanung des Grundes und Bobens vermendete Die brittifche Regierung vier achtbare Edelleute von Rorfu, melde den Berth der ganderegen in Rorfu felbft jum Dagftabe ihrer Preisbestimmung machten, und durch die forgfaltigfte Erhebung einen Bepolterungeftand von 2700 Seelen, 852 Bohngebande, 80,447 edle und 0486 wilde Delbaume, 23,082 Citronen und Brangen :, und 13,012 ans Dere Obft : und 513 Gichenbaume fanden, auch Weingerten und kulturs fabiges Land genau vermaßen. Gie fcatten ben Berth bes liegenden Gigenthums, welches die Parganioten auf 500,000 Pf. angesett hatten, auf 280,000 Pf., die Abgeordneten der Piorte aber blos auf 56,756 Pf. Dennoch wußte Gir Thomas Dait land durch beharrliche Regotiatios nen diese Entschädigungesumme, welche die Pforte den Parganioten gut gablen übernahm, auf 150,000 Pf. zu fleigern, ja sogar, da der turkische Bewollmächtigte, hamed Ben, Die Zahlung in turkifchen Piaftern, einer schlechten Müngforte, leiften wollte, ju bewirken, daß fle gang in fpanischen und faiferlichen Thalern geleiftet murde. Die Bertheilung geschah nach ftrengftem Rechte, und jedem Parganioten murde ben ber Uebergabe ber auf feinen Untheil fallenden Geldanweisung angezeigt, daß es blos von feiner Bahl abhänge zu bleiben, oder die Stadt zu verlassen. Sie deuckten sammtlich ihre Zufriedenheit mit dem, was die brittische Regierung für sie gethan hatte, auf das Unzwerdeutigste aus, wie das Zeugnist des Civil : Gouverneurs , Oberftlieutenant Gubbins bemabrt , verließen aber, mit Ausnahme einer einzigen Familie, Die Stadt. Die herzergreifenden Auftritte, welche das Edinburgh Review und viele Beltschriften nach ibm vor dem Ausjuge der Bewohner Pargas vorfallen laffen, find nach dem Zeugniffe des erftgenannten Civil : Gouverneurs, eines bochft achtbaren Mannes, und des Generalmajors Gir Friedeich I da m, welche bepbe ben Plat an die Bevollmächtigten ber Pforte übergaben, nichts als Erfindung. Der Lefer vermag aus diefem kurzen Auszuge die Bormurfe au murdigen, welche der brittifchen Regierung wegen der Behandlung Dargas gemacht murden.

The Fall of Jerusalem, a Dramatic Poem, By the Reverend H. H.
Milman, Vicar of St. Mary's Reading; and late Fellow
of Brazenote College, Oxford. 8. London 1820.

Es gibt vielleicht in der altern sowohl als neueren Geschichte keinen Gegenstand von so hohem und furchtbaren Interesse, als der lette judische Krieg, und die Zerfterung Jerufaleme durch Titus. Das Gemalde

einer Reinen in fich getheilten Ration, ohne Berbandete, ohne militarifche Disziplin ober Ausruftung, welche ber Macht eines großen Reiches die Spise bietet, jedes Dorf und jede Mauer vertheibigt, und in jeder Ries berlage, die fie erleibet, auch dem Sieger Berderben zu bereiten weiß, Die endlich, in die Balle einer einzigen Stadt jusammen gebrangt, wie das Wild einer Treibjagd, auch dann noch kampft, als kein vernünftiger Grund mehr ba ift, ju tampfen, mit gleicher Buth gegen ihre Bruder, wie gegen ihre Feinde losbricht, unter Rampf, Raub, Mord, Roth und Gotteslafterung Doch immer mit vollem Bertrauen ju ihrem Gotte ruft, fie, fein ermabltes Bolt, anguertennen burd munderbare Befrepung, Dies fes Gemalde ift ohne Zweifel eines der foredlichften, das die Geschichte aufstellt Betrachtet man ferner, daß diese hartnädigkeit, dieser Fanatismus, diese Leiden und diese Wunder von dem Stifter der driftlichen Religion voraus gefagt maren, voraut gefagt maren als eine furchtbare aber angemeffene Strafe, und jugleich als eine Bemahrung feines gottlichen Amfebens, fo tann man fich nicht verwundern, daß die Berftorung der Stadt Gottes mit ihrem Tempel als eine der merkwurdigften Epochen in der Geschichte des menschlichen Geschlechtes, und als ein Greigniß betrachtet wird, über welches die Seele fich in ehrfurchtsvollem Erftaunen verliert. Es muß daher befremden, daß der Fall Jerufalems ein Gegenstand if, der bisher fo felten von Malern ") ober Dichtern jur Behandlung gemablet worden. Bon ben lettern inebefondere ift außer einer vergeffenen Tragodie Crowns nur im Borübergeben diefer fcbredlichen Scenen Gr: wahnung ju finden. Frenlich hatte aber der Fall Jerufalems, als Gegenftand eines Gedichtes von größerer Lange, Schwierigkeiten, die nur ein Dichter von fo viel Talent und gutem Gefcmade, als herr Dilman, ju überwinden im Stande mar. Die Thatfachen Diefer fcredliden Geschichte find einmal fon bis auf den kleinften Umftand bekannt, und machen es baber dem Dichter unmöglich, den von Aristoteles als wefentlich erklarten Effett eines unbefannten zweifelhaften Ausganges zu bemiben. Diefe Thatfachen haben bagu noch einerfeits eine religiofe Bichtigleit, welche jede dem Dichter ben einem andern Stoffe gestattete Beran-Derung zu einer mahren Entstellung ftempeln murbe, andererfeits nicht felsten eine Erhabenheit, welche jebe dichterifche Berfconerung eben fo ungus laffig machte, als eine Perlenfchnur um den Raden des farnefifchen Det Eules. Das fünfte Kapitel im sechsten Buche des Josephus ift weit erhabener als jede Dichtung, und das Ausspringen der Tempelthore ohne eine fichtbare Dand, und Das perofammen enreuden, welches durch das Allerheiligste ertont, murde durch einen Berfuch, das Grflingen der ebernen Thorangeln , und die Donner der das Saus verlaffenden Gottheit zu befdreiben, nicht gewinnen, fondern nur entheiliget werden. Rod gro-Bere Schwierigkeit liegt aber in dem Emporenden und Schrecklichen , wels des diefe gange Beschichte mit allen einzelnen Umftanden derfelben durchgreift. Da ift vom Unfange ber Belagerung bis jum Ende auch nicht eine Begebenheit , bep der der Lefer mit einiger Befriedigung ju verweilen im Stande ift.

Eine That blutiger Grausamkeiten und ein Gemalde unerträglicher Leiben folgt in ununterbrochener Reihe dem andern. Man kan fich nicht für die Romer intereffiren, welche als wilde Unterdrücker da flehen, und beren Feldherr Titus mit seinen langen Reden — Sueton ius und manche

e) Ein treffliches Gemalbe bes Pouffin, Die Berftörung bes Tempels von Jerufatem, fceint ber Berfaffer biefes Auffages nicht ju fennen.

driftliche Theologen mogen ihn noch fo febr preifen - verhafter ift, als ein weniger philosophischer Unterdrucker fenn murde, und der verzweifelte Muth der Juden, der unter anderen Umfanden erhaben gewesen ware, erhalt, da teine edle Gefinnung und teine vernunftige Triebfeber ibm jum Grunde liegt, das Geprage mahnsimiger halbstarrigkeit. In Profa lieft man alle diefe Dinge mit Intereffe, weil fie fo mabr, als außerordentlich find, ober in der Dichtung, welche nicht nach Wahrheit, sondern allein nach dem Scheine derfelben ftrebt, findet eine Unbaufung blos schrecklicher Thatsachen teinen Benfall. Die Form, in welche herr Milman sein Bert brachte, bot ibm große Dittel an, Diefen Cowierigfeiten ju begegnen. Denn, da es meder ein befchreibendes Gedicht, noch ein regelmagis ges Drama, fondern eigentlich eine in Gefprachen vorgetragene Geschichte ift, so gewann er den größtmöglichen Raum zur Auswahl und Jusammenstellung seiner historischen Thatsachen, ohne doch an die ununterbrochene Erzählung aller Begebenheiten und Schilderung aller Charaftere gebunden ju fepn. An die hiftorischen Thatfachen, welche feinem 3mede entsprechen, Emipft er bann folde Dichtungen an, melde ben gefchichtlich bemabrten Umftanden nicht widerfprechen. Der Charafter Des Titus mar leicht ju seichnen; er ift ungefahr fo dargeftellt, wie ibn Guetonius und Jo-fephus foilbern. Bon den jubifchen Tyrannen Johannes und Gi mon hatte die Geschichte nur die allgemeinen Charatterzuge von Stoft, Graufamteit und verzweifeltem Muthe aufgezeichnet; es ftand fonach bem Dichter fren, jede analoge Gefinnung an diefe Grundzuge ju tnupfen. Der Dichter legt in den Dand Des Job annes Die Sophismen Der fabdugafichen Schule, und ftellet bes Kontraftes megen Simon als einen ftrenaen enthusiaftifden Pharifaer bar. Als einen Tehler in ber Beichnung Diefes Charafters muß man es aber betrachten, daß er zulest nicht, wie man erwartet, an der Spige der Truppen, als der tapferfie Beschüger des heiligthums, sondern unbewaffnet und unthatig erfcheint, und in fte-tem Bertrauen auf übernatürliche Bettung fich widerftandlos von den Romeen gefangen nehmen lagt, dann aber feine lette hoffnung auf 3 fraels Befrepung mit Pathos aufgibt, als er gewahr wird, bag der Donner verftummt, und daß die von den Deiden gelegte Flamme den Tempel ergreift. Un diefe biftorifden Charattere fcblieft fich ein erdichteter an, welchen berr Dilman mit aller feinem 3mede entsprechenben Bartheit, Soonheit und Frommigteit ausftatten konnte, und dem in der That alle Schredniffe ber Belagerung und Berftorung nur jum hintergrunde und als Bergierung des Gemaldes dienen. Es ist dieses der Charakter der Miriam, einer Tochter Simons, welche, sine heimliche Christin, und Geliebte eines ifraelitischen Junglings im heere ber Romer, Die feste Unhänglichkeit an ihren neuen Glauben mit der reinsten Kindesliebe auf bas Rubrendfte paart. Gin Gefang berfelben an ben De ffias, in bem fie um Erhellung der dunkeln Geele ihres Batere fieht , ift von binreifender Schönheit, und exinnert an Miltons Siegeshomne auf die Geburt des Beilands. Diefem himmlifchen Charafter gegenüber fteht der ihrer Schwester Salome, einer schwarmerischen Unbangenin an Dofes Befes, mit nicht geringerem bichterifchen Reize ansgeftattet. Rubne Traume vom nahen Ruhme Ifraels decken in der begeisterten Jungfrau die gebeimen Triebe einer irdischen Liebe, und die sansten Tone brautlicher Gestänge mischen sich unter die erhabne Sieg verkündende Hymns. Ihr Ende, wie sie, kurz vor Erstürmung der Stadt, Amariah, dem Sohne des Johannes, angetraut, von ihrem Gatten, ben ber neu angelegte Sturm aus dem Brautgemache auffchreckt, und der num den unausweichlichen Untergang feines Boltes fieht, ju Tobe verwundet, blutenb, ben Brante trang im fliegenden Saare, erscheint, ift innigft ergreifend. Sie ergablt:

He came back, and blood me, and he said I know not what he said — but there was something Of Gentile ravisher and his beauteous bride — Me, me he meant, he call'd me beauteous bride! And he stood o'er me with a swerd so bright My dassled eyes did close. And presently, Me thought, he smote me with the sword, but then He fell upon my neck and wept upon me, And I felt nothing but his burning tears.

Die im gangen Gedichte herrschende Sprache ist mit Ausnahme weniger Stellen, die man schwerfällig und schwülstig nennen könnte, erhaben und edel, und mit warmer Theilnahme und schönen hoffnungen für seine kunftige dichterische Laufbahn sieht man die Erwartungen gerechtfertigt, die herrn Milmans frühere poetische Bersuche erregt hatten-

Literarische Machrichten aus Ochweben 1820.

Der Sinn und Gifer für ein grundliches Studium ber alteften flandinavilden Gefchichte, Dichtlunft und Gotterlehre befestigt fich in Come den immer mehr und mehr, und man arbeitet dort fleißig für Diefen 3weck. Der bekannte nordische Sprachgelehrte Raft, welcher ben seiner Unwesenheit in Schweden verschiedene Schriff ten in fowedifther Sprache berausgegeben hat, vereint mit dem Sammler der schwedischen Boltelieder, dem königl. hofprediger Afgelius, eine vortreffliche Ausgabe ber Ebba-Bieber, und ber profaifchen voer jungeren Edba fammt ber Stalda, veranstaltet, welche lette nun jum ersten Male gebruckt erschienen ift. Raft hat ben biefer Arbeit die benden bekannten Ropenbagener handschriften, ben Codex Regius und Codex Wormianus, mit ber Upfaler Danbfdrift, ober Codex de la Gardiensis, verglichen. Die eben fo mohl durch ben Druck ausgezeichnete Ausgabe ift verfeben mit jablreichen Lebarten, mit einer islandischen Borrede und einigen, doch nicht häufigen, erklarenden Anmerkungen in derselben Sprache Jede der beyden Ebda's besteht aus einem Oftavbande, und ift begleitet von einer fcmebifchen Hebersetung m bemfelben Format. Der Ueberfeber ber poetis foen Ebba ift ber vorgenannte Afgelius, und feine Arbeit ift von ausgezeichnetem Berthe: Die Uebertragung ift eben fo poetifch, wie treu-Der lleberfeter der profaifden Edda beißt Enattingius, ein funger Prediger in Stocholm, von vielversprechenden Anlagen für Die fernere Beforderung ber nordifden Alterthumsforschung. Anerkannt tft die große Wichtigteit benber Edba's für ben gefammten Rorden, und auch für Deutschland, infonderheit durch die Edda-Lieder bon den Dibelungen, und aus den bem großen gemeinsamen Sagen-Preise des Deldenbuchs; welche letten daher auch zuerft in Deutschfand durch van der hagen in Urschrift und Hebersetung (1812 bis 1814) und dann von den Brudern Grimm (1815) erfcbienen (gu melder letten Ausgabe Raft auch icon bentrug) : morauf fie auch im zwenten Bande der großen Kopenhagener Ausgabe der rhythmischen Edba (1818) folaten.

Eine Gefellschaft von Gelehrten hat fich in Stochholm vereinigt zu einer neuen tuchtigen Ausgabe von Gnorri Sturlafons De im string la mit schwedischer Uebersehung. Zwey Theile, in Oktav; find bisher von der Urschrift herausgekommen, und eben so viele, in demselben Formate, von der Uebersehung, welche hauptsächlich von zween Stockholmer Gelehrten, Liedgen und Richert, gemacht ift. Zum Schliffe soll König Sverris Sag bengefigt werden, vom Magistee Gord der, Docenten in der Geschichte der Gelehrsamkeit und Amanuensis an der Universitäte Bibliothet zu Upsal, welcher sich schon durch die erste Ausgabe des Dattalptill ober Wortschlüssels von Lopt Guttoras Sohn mit lateinischer Uebersehung und Erklärung (Upsal

1816) rubmlich befannt gemacht bat.

Raft, welcher, obwohl ein geborner Dane, doch die fcmedifche Sprache nicht blos fpricht, fondern auch mit großer Fertigkeit fcbreibt, bat mabrend feines hierfenns in Schweben auf eine in vieler binficht verbefferte Comedifde Bearbeitung feiner querft 1811 gu Ropenhagen danifch erschienenen Unleitung gur islandifchen Eprache, oder islandifden Oprachlebre herausgegeben, fammt einem islandifden Lefebuche, bestehend aus verfchiedenen leichtes ren und fcmereren Studen der alteren und neueren ielandifchen Literas tur; ju melder Ausmahl auch mehrere Bruchftude aus bisher uns bekannten Saga's der tonigl. Bibliothet ju Stodholm benutt find *). Geine angelfachfische Sprachlehre mit einem 21. S. Le se buch e dahinter, ebenfalls mahrend seiner Unwesenheit in Schwe bens hauptftadt 1817 gedruckt, fann, weil fie banifc verfaßt ift, nicht ju ben fc wed ifch en Literatur : Erzeugniffen gerechnet werden. Dagegen tann man bingufugen, daß derfelbe durch ternvolle Recensionen fleißig zu der in Upfal beraustommenden fcmedifchen Literaturgeitung bepgetragen bat.

Der Professor Lisjegren, aus Lund, hat auch angesangen, eine Sammlung von alt nordischen Delden sagen (Nordiska Fornaldrens Hjeltesagor) herauszugeben; die zwey Bande, welche in diesen Tasgen davon erschienen sind, enthalten schwedische Uebersetungen von Bange=Rolfs=Saga, Orvar Odd's=Saga, und hermanssund Jarlmans=Saga, mit ziemlich weitlauftigem Kommentare.

Bon Professor Gener zu Upsal und Afgelius ist unlängst auch die obgedachte Sammlung altschwedischer Bolkslieder volkendet: Svenska Folk-Bisor fran Forntiden, Stockholm 1814 bis 1816, 3 Bände, in gr. 8., dazu ein Band in 4., in Kupfer gestochene Singweisen aus mündlicher Mittheilung, mit Alavierbegietung vom Kapellmeister Häffner. Es ist die erste Sammlung dieser Art in Schweden, aber zugleich eine der besten. Die Lieber sind auch meist mündlich aufgenommen, zum Theil aus älteren handschriftlichen Sammslungen, oder mit diesen verglichen. Sine geschichliche Einseitung über den Geist und die Eigenheiten der schwedischen Bolkslieder eröffnet die Sammlung, und eine Abhandlung über den Kehrreim (Ompräd, — restrain) beschließt sie, berde von Gener. Geschichtliche und Irtearsiche Anmerkungen begleiten jedes Lied. Die Bichtigkeit der Sammung sie die gesammte nordische Poesse ergibt sich aus ihrem mannigsaltigen zu sammenhange mit den dänischen, sohn melcher kurz vorher (1812 bis 1814) die tressliche neue Ausgabe von Rahbek und

^{*)} Ich finde auch in einem gang neuen Buche angeführt: Bynishorn af fornum og nyjum noreaenum ritum. Ed. E. C. Rask. Holmiae, 1819:

Ryerup erfdien, und über beren Bufammenhang Aperup im Jahre 1815 gu Ropenhagen eine besondere kleine Schrift berausgab: Kort Udsiat over de af A. A. Afzelius og F. G. Geper udgivne Svenste Bifer fra Mibbelalberen, med Banmifing til De, til bem modfvarande banete. (Rurge Ueberficht ber von Afgelins und Geper herausgegebenen schmedischen Bolkslieder bes Mittelalters, mit hinweifung auf die ihnen entsprechenden danifchen.) 3m dritten Theise sind auch Uebersetzungen der entsprechenden schottischen Lieder, aus Percy's, Jamiesons und Walter Stotts Sammslungen bengefügt. Auffallend ist aber, daß hier, ben der langen Reihe Danifder Lieder aus dem gemeinfamen Rreife Des deutschen Delden buch s, gar tein fcmebifdes aus bemfelben erfcheint. Dem Schreiber biefes ift fonft aus einer bandschriftlichen Sammlung auch nur ein schwedisches Lied diefer Urt bekannt, Wittigs, Wielauds Gohns Kampf mit bem Riefen Sochbein, welches gang dem danifden Liede von Bittig und bem Riefen Langbein entspricht. Ge fcheint, daß die frühere und uralte Gemeinschaft ber fudweftlichen Ruftenlander des jegte gen Schwedens (Schonen, Salland) mit Danemart und des ren Absonderung von Some Den, auch auf die Sagen = und Belden-treife ber Bolfelieder eingewirtt hat, so wie auf die Sprace, welche in biefem alten gefammten Danemart, Rormegen mitbegriffen, auch der deutschen viel naber verwandt ift, als die fowedische. Bielleicht findet fich aber, ben weiterer Rachforschung, noch mehr bergleiden Gemeinfames.

Auch bas Reib ber neueren fowedifden Gefchichte wird gegenmartig mit Fleiß und Erfolg bearbeitet, und manderley gu ihrer Aufflarung bienenbe unbekannte Urfunden und Aftenflude werden fo eben ans Licht gezogen. Unter biefen verbienen juvorberft genannt gu merden, die Handlinger till Standinaviens historia (Urkunden zur standinavischen Geschichte), von welchen fleben Oftavbande herausger. tommen find: Sie werden in Stockholm von einigen Freunden der Geschichtforschung herausgegeben, welche damit flatig fortzufahren gedenten. Sie verbreiten über bas Schicfal bes Bafa- Gefdlechts großes Licht, und enthalten unter andern auch besonders merkwurdige Beptrage zu einer vollftandigen Remutnif der Zeit unter und zunächst nach Rarl XII. - Diefer Konig ift fortdauernd der Lieblingsheld des schwedischen Boltes, welches fich auf mannigfaltige Beife mit feinem Undenten befchaftigt. Daher haben auch die allein feinem Gedachtniffe gemidmeten Dandlingar til Rarl XII's hiftoria (Ureunden jur Geschichte Rarls XII) große Aufmerksamteit erregt. Der erfte Band diefer Ur-Funden ericbien nicht lange nach feinem über gang Schmeben mit fo großem Enthusiasmus gefenerten Todesfest. Gben fo bat Drofesfor Bener in Upfal, in Differtationsform, eine Menge von Attenftuden mitge-theilt zur Auftlarung verschiedener Umftande, welche theils diesen Ronig angeben, theils die nach feinem Tode erfolgte Regierungeveranderung; berfelbe gedenkt auch in diefer Sinficht feine Forfchungen fortzuseben.

Der schwedische Reichsgeschichtschreiber hallen ber g hat den etzsten Theil einer merkwürdigen und gründlichen, aber in ihrem Tone etwas zu harten und bitteren Granskning ofver Lagerbrings Gvea Alle's historia (Untersuchung von Lagerbrings schwedizier Reichsgeschichte) herausgegeben; degleichen ein genialisches und tiefssinniges Werk: De nominibus in lingua Suigothica Lucis et Visus cultusque solaris in eadem lingua vestigüs (Stockholm 1816. 2

Vol. 8.); und zwen fpatere antiquarifche Auffage über turglich in ber Erbe gefundene Alterthumer, von welchem bas eine in einer romifden Metall: Urne bestand, und in Bestmanland gefunden wurde. Bon ben Rordista Fornlemningar (Rordifche Alterthamer). berausgegeben von Liljegren und Brunnins, find drep Defte ber-

ansgetommen, in Steinbruct mit bergefügten Befdreibungen *). Das Bichtigfte von allen in Arbeit ftehenben Berten über bie fowedifde Gefdichte ift jedoch die große in Upfal heraustoms mende Cammlung von Urtunden, welche beißt: Scriptores Rerum Suecicarum medii aevi. Diefe foll im Gangen bren Foliobande ausmaden, und davon hat ber erfte, hundert und fechzig Bogen ftart, auf fcb. nes Papier fcon gedruckt, fcon vor langerer Zeit die Preffe verlaffen. Derfelbe wurde von dem verstorbenen Professor und Geschichtschreiber Fant beforgt; die benden folgenden follen von seinem Rachfolger Gener und Magister Schrober beforgt werden. Das Wert wird mit tonige licher Unterftugung herausgegeben, wird aber auch von dem Bolte mit lebhaftem Bohlwollen aufgenommen. Der erfte Band enthalt, außer vielem Underen von großer Wichtigkeit und Merkwurdigkeit, auch eine nene Ausgabe von lilla und ftora Rimtronitan (fleine und große Reimdronit), die erfte nach Bergleichung von fechs, die lette von funfzehn Sandidriften; wodurch diefe Ausgabe bedeutend abweicht von der alten bekannten, und feltenen von Stiernbjelm. Des gleichen ift hier Dlai Detri bieber noch nie gedruckte Gvensta Chronita (Sowedische Chronit) betannt gemacht.

Folgende neulich berausgegebene Befdreibungen von ganbschaften und Dertern verdienen genannt zu werden. Eine über Dalland, in dren Oktavbanden, von einem Probft Blerell; besonbere ausführlich in geschichtlicher und alterthumlicher hinsicht. — Der fünfte Band von Lindftogs Beschreibung von Best gothland ift herausgetommen, und befchließt Diefe Arbeit. - Bon einer abnlichen Beschreibung von Oft gothland find die zwen erften Theile erschienen; der Berfaffer beißt Bidegren. Bon dem mertwurdigen Schloffe Stotlofter, einem herrlichen Dentmale aus der Beit des drenftigjabris gen Rrieges, welches jeso dem Brabe'ichen Gefchlechte gu Eigen gebort, hat ein Rothlies neulich eine Befchreibung mit Anpferftichen berausgegeben. Rennen muß man hier auch Thereners Stanista Buer (Aussichten von Schonen), von welchem fechs hefte erschienen find; fie liefern einen Beytrag zur Forffetung von Dalbergs berühm-

tem Prachtwerke, Suecia antiqua et hodierna.

In den schönen Wiffenschaften und in der Kunstlehre verbreiten fich immer mehr und mehr bobere Unfichten, und ber frangefifche Geschmad durfte nachstens blos noch unter ben Literatoren und in den Gesellschaftetreisen der Sanptstadt einige Bertheidiger finden. Die von Upfal ausgegangene intellektuelle Revolution bat im Allgemeinen geftegt. Ihre prophetischen Borganger, Chrenfvard und Thorild, unbegreiffiche Rathfel für ihre Beitgenoffen , werden nun immer mehr und mehr gelefen und verftanden. Bon des erften turgen, aber außerft inhaltereichen afthetischen Schriften find feit dem Jahre 1812 bren Zuffa-

e) Ginen andern ausgezeichneten Alterthumstenner und Drientaliften bat Schweben in dem Professor Rorberg ju Lund, welcher fürglich feine Ausgabe bes Liber Adami, mit bem Wörterbuche, 3 Bbe. in 4., vollendet bat.

gen erschienen, unter welchen eine Prachtausgabe mit ausgemalten Original : Pandzeichnungen. Die Aufmerkfamkeit auf diefen großen, aber bennabe vergeffenen iconen Beift mard in neueren Beiten guerft durch eine, in der Zeitschrift Phosphoros, von Atterbom verfaßte Charakte. riftit, erweckt. Gine genaue deutsche Uebersepung, welche gleichwohl in Rudficht auf Chrenfpards bochft eigenthumliche und absonderliche Schreibart bennahe unmöglich zu bewerkstelligen ift, murde beweisen, daß Diefes Berfaffers Schriften : Refa till Italien; de fria tonfers Philosophi, und Bref till & Guftaph III. (Reife nach Italien, Philosophie der fregen Kunfte, und Brief an Ronig Guft av III.) mit Recht unter das Genfalischfte gerechnet werden muffen, mas in irgend einer Zeit und ben irgend einem Bolte über Ratur und Runft, und bender Berhaltnif zu einander, gefagt ift. Bon Thorilde gesammels ten Schriften, welche Beper berausgibt, bat neulich der erfte Theil Die Preffe verlaffen. Diefer enthalt poetifche Berfuche in verschiedenen Dictarten. Thorild mar ber erfte, melder fich auflehnte gegen die, in feiner Beit, durch Guftave III. Mitmirtung triumphirende frangofifche Geschmacks Serrschaft. Als Dichter betrachtet, hatte er frenlich mehr poetischen Sinn benn poetische Kunft, und seine Prosa ist weit interessanter, als seine Verse. Die folgenden Theile der Sammlung werden seine Fritischen Arbeiten enthalten; fammt feinen republikanisch= politischen und äftherische pantheistischen Philosophemen : merkwürdige Zeugerungen der Opposition eines tieffinnigen und tubnen nordischen Geiftes gegen die Richtung feiner Beit und beren enge Fesseln. — E. Dammarffolb, einer won ben Schriftstellern, melde am eifrigsten bepgetragen haben gur Befrenung der fcwedischen Literatur (auch durch feine 1813 ju Stockholm gedructen Poetista Studier (poetische Studien), hat neulich herausgegeben, einen Forfor till be bildunde Roufternas Sigoria (Berfuch einer Geschichte der bildenden Runfte), und einen anderen geschichtlichen Bersuch über Svenska Bitterhetens Oden (das Schickfal der iconen Biffenschaften in Schweden). Bende find nicht fren von mancherlen Unvolltommenheiten, haben aber unter vielen Werdiensten das ausgezeichnete, Die erfte ausführlichere Arbeit ihrer Art in schwedischer Sprache zu fenn. — Des Bauern und Malers Borbergs von ihm selber verfaßte Lebensbeschreibung, nach seinem Tobe herausgegeben von Atterbom, ift durch ihre Ginfalt, Berglichkeit und ihr ungeschminktes ftandinavifches Ragional Geprage, eine ber lefensmurbigften Gelbstbiographien, fo jemals geschrieben find. Der herausgeber hat dieselbe mit einer langen Borrede begleitet, welche verschiedene finnreiche Betrachtungen über die Runft und Runftanschauung enthalt, aber in ihrer Form allzu gelehrt, gekünstelt und pratorisch ift für ihren eigentlichen Gegenstand. — Bon Atterboms poetiska Ralender (Musen : Ulmanach), welchen er im Jahre 1812 herauszugeben begann, ist nun der neunte Jahrgang, oder der für 1820, ets schienen. Der Herausgeber, welcher unlängst erst von einer zwenjährigen Reise in Deutschland und Italien heimgekommen ist, hat hier eine Reihe Erinnerungen von dieser Fahrt eingeführt, in einem Gp-Hus von Gedichten, unter dem Ramen von Bandrings = Minnen (Reife : Erinnerungen). Unter diefen scheinen infonderheit der Besuch in Sorrento, die Guitarrespielerin auf dem Martte, ein sizilisches und ein venedisches Lied, nebst dem Gedichte*)

^{*)} Es ift, wie bas Gebuetstags : Lied an Schelling, am 27. Januar 1818 am Dunchen, urfprunglich be utich gedichtet, und mit Bergnugen

an Steffens zu seinem Geburtstag, am 2. May 1819, zu hoche kirchen ben Breslau, — allgemeinen Bepfall gewonnen zu haben. Unter den übrigen guten Stüden in dieser Sammlung verdienen genannt zu werden Regobacen von hebborn, und ein Paar Romannt zu werden Regobacen und zierlichen Dichterin Euphrofyne. — Atterbom, sagt man, ist gegenwartig mit der Ausarbeitung eines großen Werkes über seine Reise beschäftigt. Bekanntlich ist er Lehrer und Borleser in der deutschen Literatur bey dem Kronprinzen Obcar, welcher ben seinem Aufenthalte zu Upfal, als Studierender, allgemeine Begeisterung erregte, und auch für die Borzeit Schwedens

und das nordifche Alterthum die fconften Soffnungen gibt.

Bon der guten Beitschrift Iduna, welche im Jahre 1811 eine Gefellichaft in Ctodholm herauszugeben begann, Die fich Gothista Forbundet (der gothische Bund) nannte, find bieber nur fleben Befte erfcbienen; bas achte wird aber auch nachftens die Preffe verlaffen; und man vermuthet , daß diefe Beitfdrift fortan mit verdoppelter Birffamkeit wird fortgeseht werden. Ihre ausgezeichnetesten Mitarbeiter find die Pro-fessoren Gener und Segner, der hofprediger Afgelius, der Frenherr Adlerbeth (der ungenannte Ueberseher der profaischen Ebda, 1811, aus Rperups banifcher Ueberfehung: und der Berparar. Saga aus dem Belandifchen, 1811), Sammarffold, und Magifter Schroder. — Da die Iduna eigentlich der nordischen Borzeit und den damit zusammenhangenden Forschungen gewidmet ift, so ift daneben für eine andere Zeitschrift ein mehr umfassender und mannigfaltis ger Plan entworfen, der sich durch den Titel selber ansdrückt: Svea; Tidstrift for Betenstap och Konst (Svea; Zeitschrift sie Bissenschaft und Kunst), welche vor Kurzem erst ins Leben getreten ist. Dieselbe wird in Upsal herausgegeben, durch eine Gesellschaft von Geslehrten und Dichtern, unter welchen die bekanntesten sind: der Professor ber Befdichte, Bener; ber Professor ber theoretiften Philosophie, Grubbe; der botanifde Demonftrator Dr. Bablenberg, Der Graf und Propft Schwerin, der Universitats Buchdruder Magiffer Dalms blad, nebst Magister Schröder und Dr. Atterbom. 3men hefte find fcon ericienen *), und das britte wird binnen turgem Die Preffe verlaffen. In Diesem lesten wird ber Anfang eines Belben gebichts über den großen Guftav Abolf mitgetheilt, von Profeffor Frangen. Bodft mertwurdig find in den bereits gedrudten Beften, Bablenbergs Abhandlung über die Erdbildung Comedens, und eine noch unvollenbete von Geper, über Feudalismus und Republikanismus.

Die fomedifche Literaturgeitung, welche feit dem Jahre 1813 in Upfal herausgegeben wird, fahrt fort, wie fie bisher fraftig bepgetragen hat, zu der neuen in Schweden herrschenden intellektuels

rechnen wir ben Dichter, auch aus anbern Gebichten (g. B. ber Bueige nung vor Borberge Leben), ju unfern Deutschen, beren Sprache er eben fo gut schreibt wie fpricht.

^{*)} Das erfte 1818, das zwepte 1819, 228 und 826 G. in gr. 8., mit zwep Umriffen, Bin de vor Umor faiend, und ein liegender Faim, berde nach Bildfaulen von Gergell, über welche eine Abhandlung von Frafe from folgt. Der übrige Inhalt ift: über die Erdbildung Sch we den s, von Wahlen berg); über die altnordische Mufit, von Häffner (in Beziebung auf die Einlettung und Sangweisen der altschwedischen Volkselieder: Samming; über der alten Standinavier Entdedungsreisen nach Rordameritg, von Schreiber: über Feudalismus und Republike nismus, von Geger; über die indische Urgeschichte, von Palmblad.

len Richtung. Unter ihre Mitarbeiter zählt fie and zwen ausländische Gelehrte, einen Danen und einen Deutschen, die bepbe gut Schwedisch schreiben: der erste ist der oftgenannte Raft, der andere aber ein Dr. von Schröter, welcher sich eine Zeit lang in Schweden aushielt, so wie er auch die finnische und lappische Sprache lernte Er hat hier nuch der Reihe finnischer Bolkslieder mit beygesügter deutscher Uebersehung drucken lassen *), welche den Beyfall aller Kenner gewonnen haben. Bon lappischen Lieder und Sagen gedenkt derselbe eine ähnliche Sammlung heraus zu geben. — Allmann Journalen (die allgemeine Zeitschrift), herausgegeben in Stockholm vom Kanzelleprath Ballmark, beschäftigt sich numehr beynahe einzig mit Politik, und überseht den größten Theil seiner Aussahe aus franzblichen Tagblättern und Flugschriften. Auf die eigentliche Entwickelung und Richtung der Literatur hat diese Zetzungsblatt ganz und gar ausgehött einigen Einsluß zu haben.

Die ausgezeichnetsten unter Somedens bildenden Runfttern find jeto, die Bildhauer Byftrom und Fogelberg, die Gefdichtsmaler Sandberg und Breda, nebft bem trefflicen Landichafts maler Sablerant. Der zulett genannte ift einer von den tiefften und reichsten Runftgeiftern, fo Guropa jemals bervorgebracht bat. Bpftrom lebt in Rom, und hat fich insonderheit bekannt gemacht burch feine vortreffliche Gruppe: Juno, melde ben Bertules fauat. Bon diefer Gruppe hat Atterbom in feinem letten Dufenalmanach eine eben fo genaue wie poetische Beschreibung gegeben. Fogelberg, ein junger gentalifder Runftler, bat gludliche Berfuce gemacht, aus dem Marmor die Gestalten verschiedener einheimischer Gottheiten Standis naviens hervorzurufen. Er wird binnen turgem eine Reife nach Rom antreten. Eben so mablen Sandberg und Breda gern ihre Gegen-ftande aus der alten Gotterlehre und Sage des Nordens. Wohl kann man die Möglichkeit bezweiseln, auf diesem Wege eine nationale Kunft hervor zu bringen, — und gewiß ift, daß das Christenthum der einzige Grund ift, auf welchem die Maleren mit mahrhaftem Bortheile fich erheben tann : - aber der Runftler Genie wird von feinem bezweifelt. A. und v. d. H.

Finnische Oprache und Literatur.

Aus Briefen des Professors Raft an den Professor Ryerup zu Ropenhagen.

Nachdem R. R. Raft aus Fühnen im Jahre 1811 zuerst seine iständische Sprachlehre, dann das bidrn haldorfenssche iständische Sprachtehre Worterbuch herausgegeben (Ropenshagen 1814 in 4.), eine Reise nach Island gemacht, dort im Jahre 1814 die Preisschrift über den Ursprung der altnordischen Sprache (Kopenhagen 1818) ausgearbeitet, hat er bekanntlich die große Reise nach dem Urlande dieser Sprache, und aller germanischen

⁹ Finnische Runen, finnisch und beutsch. Mit einer Mufitbeplage. herausgegeben von I. R. von Schröter. Upfala, ben Palmblad, 1819. 8. Ausgige daraus liefert Die Ifis, 1810. Runot ift auch ber finnische Rame für ibre Allitteration 6. Lieder. Bergleiche Rubs, Finnsand und seine Bewohner.

Spracen und Stamme, in Afien angetreten, — gleichfam zurud nach dem alten Asgard, von wo einst der Schwedenkönig Gplfe die Afen oder Götter und ihre Sprache nach Schwedenkönig Gplfe die Afen oder Götter und ihre Sprache nach Schweden jog, wo sie in Sigtun oder Upfala ihr altes Asgard im Morgenlande erneuten.

— Wie Rast auf der Durchreise in Schweden im Jahre 1818 eine an gelsächsische Sprachlehre und Lesebuch geschieben, seine isländische Sprachlehre auf ähnliche Welbe ern euert und vermehrt, die beyden Edda's verbessetzet her ausgegeben, und woch manche andere Gastgeschenke dieser Art in Stockholm und Upsal zurückgelassen hat, erzählt der vorstehende Literaturbericht aus Schwesden. Jest begleiten wir den gelehrten Ressenden zunäch zu einem anderen Sprach und Volksstamme, dem sin nischen, welcher für den nordischen und germanischen, als Mittelglied so wichtig, und auf welsen Kürzlich auch bey uns, durch Rühs Schilderung Finnlands und seiner Bewohner von Schröters sinnische Runen die Ausmerbsamseit gerichtet worden ist.

Biborg in Sinnland, ben 4. Mary 1818.

Endlich bin ich über zehn Meilen öfflich von Schwedens voriger Grange. hier werden allerhand Sprachen und Mundarten geredet, fo daß ich nun bald über gehnerlen Sprachen reden tann va maa la mei tea ic. *). In dem Baufe, worin ich wohne, fpricht das Dadden finnifd, der hausenecht ich medifd, ein Martor, der zugleich Diener ift, beutid, und mein Birth ift ein Italien er! Und wenn Diefe zufammen tommen, fo gibt das doppelte Buft. Biborg ift übrigens eine fleine schmutige Stadt, die man mit Rorebr vergleichen fann, obwohl fie viel größer und nicht fo eng gebauet ift : bier ift ein Symnafium und ein altes Schloß, welches jum Gefangniffe gebraucht wird. Es murde Sie nicht febr unterhalten, eine Befchreibung der übrigen Berrlichkeiten der Stadt ju lefen, eben fo menig wie von meiner letten Schnellreife von 2 bo hieher, wo ich vier Stunden über dritthalb fcmebifche Meilen gubrachte, ungeachtet ich in Abo mich felber weislich mit einer Beitsche verseben hatte. Uebrigens mar die Reise durch Finnland im bochften Grade behaglich und intereffant. 3d nahm den Beg uber Tavaftebus und Bilmansftrand, um die recht echt en Finnen gu feben und gu boren, ungeachete viele mir riethen (fogar in Camafte bus), ben Weg an der Rufte ju reifen , mo die meiften Som ed i fc tonnen. Aber ich habe meinen Entschluß nicht bereut, obicon ich leicht batte dazu tommen konnen : denn eines Abends fpat, da ein kleiner ungenbter Buriche, welcher der einzige Sohn mar, mich fuhr, mard bas Pferd fcheu, marf den Bagen um und lief fort. Dein Roffer fiel auf mein lintes Anie, welches fo gefchlas gen und verstaucht murde, daß ich glaubte, der Fuß mare gebrochen; ich war gehn schwedische Reilen von Tavastebus, und funfgehn von Bisborg, und kein Menfc in der Gegend konnte ein Bort schwedisch oder Deutsch; aber zum Glücke war der Schaden nicht so groß, wie ich mir vorstellte. Den nachsten Tag reifte ich zehn schwedische Meilen weiter, und nun befinde ich mich fast gang wieder im vorigen Stand.

36 ftudierte in Abo aus allen Beibestraften Finnifc, und die

^{*)} Scheint jutifde oder fuhnen foe, bes Berfaffers beimifche Mundart, und fprüchwörtlich oder Anfang eines Liedes. Ich muß wich baran legen. baran gewöhnen ic,

Bauern bewandern meine Fertigkeit in ihrer Sprace (die übrigens niche febr groß ift), befonders wenn fle horen, daß ich ein Dane bin, mas ich ihnen übrigens fower begreiflich machen tann, da fie nicht miffen, mas Danemart ift: fie fagen anftatt beffen Juutinemaa, b. i. Jute I and. Eines Abends, Da ich meiner Birthin, einer gefprachigen und ehrbaren Frau, berichtete, mas fur ein Landsmann ich mare, und fragte, ob icon mehrere Danen (Juten) vor mir ben ihr eingekehrt maren , antwortete fle auf Schwedisch : "ab, jo vift tommer har ibland tode ber Indar och Italienare. « (Ach ja freylich kommen mitunter auch Juten und It aliener ber.) 36 bewunderte ihre Fertigfeit im Schwedischen, und fragte, ob ihr Rann ein Schwede gewesen ware; worauf fie antwortete: »Ja min man var tyft i rariden, ban var fran Smaland.a (Ja mein Mann feliger mar ein Deutscher, er mar aus Smaland.) Die Belehrten felbft find teine ftarte Geographen, 3. B. ein Prediger, den ich fragte, wie welt Finnisch gesprochen murbe, und die Finnen fich gen Dften erftredten; und ob es Finnen oder Lappen oder Ruffen maren, melde mifden Finnland und dem weißen Deere ic. mobnten? antwortete mir: »dag ret ikka, svem det år, som bor der borta vid Ramtschaka.« (Ich weiß nicht, wer die sind, die dort hinten an Kamtschakka weißen der sonft sind die Finnen ungemein ehrlich, gut und genügsam. In Ibo tras ich auch einen Mann, der sehr stark im Finnifchen mar, namlich ben Lector Renvall, er gab mir Unterricht, binnen vierzehn Tagen jeden Abend von funf bis neun oder zehn. Es schmeichelte mir unendlich, bas finnifde Detlinations : und Ronjugations: Spftem, meldes ich in meiner Preisfdrift 1) vorgefdlagen habe, gang und gar angenommen und ausgeführt wieder zu finden, in einem handidriftlichen Entwurfe zu einer neuen Sprachlebre, welchen er mir zeigte und lieb. 3ch ftubiere ber Finnen Sprace und Site fo genau, theils wegen ber finnisch en Stamme in Rugland, theils und insonderheit wegen bes Urfprungs ber grönlandischen Sprace, worüber ich vielleicht mit ber Zeit eine Abhandlung schreiben konnte. Sie erinnern fich vielleicht meiner Idee darüber in jener Preisfchrift 2): ich bin hier febr barin bestärkt worden.

R. S. Da ich in Biborg keine Gelegenheit fand, meinen 3weck zu erreichen, oder weiter Finnisch zu studieren, eilte ich, nach dreptägigem Aufenthalte weiter aus dieser theuren und unbehaglichen Stadt; ich konnte besthalb diesen Brief nicht absenden, und kann nun berichten, daß ich glucklich in Petersburg angekommen bin, wo ich am Schreibtische im Rus-

·fifchen fige bis über die Ohren.

Petersburg im März 1819.

(Den hier ju Anfang nachgeholten Aufenthalt in Ralmar, melder über ben eigentlichen Zweck ber Reise nichts darbietet, übergeben
wir.) — Um diesen Zellen etwas mehr Interesse zu geben, will ich hier
einige Literar-Rotizen aus Finnland benfügen, welche in Dane mart
noch unbekannt senn mochten.

Die Finnen find nämlich feit ber Vereinigung mit Rugland, welche fie gewiffermaßen zu einem eigenen, felbstitandigen Staate machte, gleichsam aus einem Schlummer erwacht, und haben einen neuen Zeitraum

¹⁾ Ueber den Urfprung der altnordifchen Gprache, G. 97 bis 101.

²⁾ Am a. D., G. 112 ff.

in ihrer Literatur begonnen. Man kann übrigens nicht laugnen, daß die Behandlung der Jinnen unter den Schweden diesen ewig Ehre macht; mag auch Politik der Beweggrund gewesen seyn, so muß man doch mit Recht die Politik segnen, welche eines fregen und edlen Volkes Vildung zur Wirkung hat; und diese Wirkung hat sich blos auf die intellektuelle Ausbildung geäußert, sondern auch auf den bürgerlichen Wohlstand und auf den ganzen Bolkscharakter: die Jinnen sind sittlich, still, arbeita sam, mäßig, besonnen, gastfrey und redlich im höchsten Grade; und daß diese Eigenschaften wirklich der schwedischen Regierung zur Ehre gereichen, mindestens in so fern als sie dieselben genährt und gepsteget hat, beweiset sich durch den geringsten Wick auf die Jinnen in Ingermantand, welche dasselbe Bolk sind und dieselbe Sprache reden, wie die eigenklichen Finnen. Auch die geringste Vergleichung mit den Esthländern, dies won demselben Stamme, aber durch die Deut sich niedergedrückt sind in die fürchterlichste Anechssale, Glendigkeit und Unwissenheit, kann dazu bevoragen, diese Sade in ihr verdientes Licht zu setzen.

Aber was insonderheit auf die Finnen gewirkt hat, ist nun ohne zweisel die Edelmuthigkeit der gegenwärtigen russischen Regierung, sowohl in anderen hinschen, als besonders darin, daß das sogenannte alte Finns and (das Biborgische Gouvernement) mit dem übrigen (neuen) Finns and unter eine und dieselbe Regierung und Ein Geses vereinigt ist, nämlich unter das schwedische Geses, welches man auch in einer schönen sinnischen Uebersehung hat: so daß die Inwohner des gesammten Finnsands, gleich bis ein Paar Reisen von Petersburg, wo das Petersburgische Gouvernement oder Jugermans an land beginnt, berselben bürgerlichen Freyheit und milden Behandlung genießen, wie wahr rend der Bereinigung mit Schweden, ja sogar noch größere, da ihre

Frepheiten vom Raifer Alerander erweitert find.

Diese Bereinigung des ganzen Landes hat die vortheilhaftesten Folgen gehabt. Invor war das Gymnassum in Biborg der Universität Dorpat in Esthland untergeben; welches die Folge hatte, daß das ganze Unterrichtswesen im Biborgischen de ut schwerd; aber das Schwedischen mar allbereits von den höheren Ständen angenommen, und das Finnische vom gemeinen Mann behalten, und mit dem Ariegs-voste wurde nun auch noch das Russtliche eingeführt: so daß vier Sprachen in dieser Provinz einander zu verdrängen suchten, und alle zumal schlecht und geschmacklos gesprochen und geschrieben wurden. Jest sind dagegen das Gymnassum und die Schulen im Biborgischen wieder mit der Universität Abo vereinigt, und die schulen im Biborgischen wieder mit der Universität Abo vereinigt, und die schulen in Liberschaft von neuem die Oberhand gewonnen, da sie zugleich die finnische Regiestung ung 6. Sprache ist. Auf solche Weise sehen die Finnen wieder ihre begonnene Bahn in Bereinigung mit einander und mit den Nordländern sogt. Die Früchte haben sich auch bereits gezeigt.

fort. Die Fruchte haben sich auch bereits gezeigt.

Im Biborgischen wurde zuerst eine finnische Sprachlebre verfaßt, von Johann Strahlmann (sonft Stral man),
St. Petersburg 1816; welche jedoch ziemlich verwickelt, sehlerhaft und nicht im besten deutschen Style ift. Aber zur selben Zeit stand ein sinnischer Dichter und Geleheter auf, Sekretär J. Juden in Biburg, welcher durch mannigkaltige kleine Gedichte und Aufsche für das sinnische Bolk, die Leseluft und das Nachdenken ben seinen Landsleuten aufrecht erhielt. Sein größtes Werk ist Forst till Utred and aaf Finska Sprakets Grammatik (Versuch zur Entwicklung der Grammatik der finnischen Sprache), Biburg 1818, welche kurg und deutsich ift, und alle früheren Bersuche weit übertrifft. Außerdem hat er eine Sammlung altfinnischer Spruch worter herausgegeben, und ungeachtet neidischer Bersolgungen, seine ehrenvollen Arbeiten getreulich bis nunder fortgeseht. Sein lettes Keines Gedicht ift in Biborg 1819 herausgesommen, unter dem Titel: Lächt blauln eli Hydisch Satid Bain am diselle, d. i. Abschiedsgesang oder Lebewohl an Bain am dinen (der Finnen Bragi, oder Gott der Stalbenkunst): doch will ich, um des Bolkes willen, hoffen, daß diese nicht seine lette Arbeit bleibe; denn die Finnen haben vielleicht wohl gebßere Gelehrte, aber keinen verdienteren und unentbehrlicheren, da da Bolk nichts nöthiger bedarf, als leichte geistige Nahrung, um sich zu gewöhnen zu dem

ten , ju lefen , und feine eigene Sprache ju verfteben.

Auch hat in Abo die Literatur bedeutende Fortschritte gemacht, die Universität hat mancherlen Erweiterungen und Berbesserungen erhals ten, und gablt mehrere gelehrte und vortreffliche Professoren, die wohl bekannt find in der Literatur, 3. B. Gabolin, u. a. Doch find die meiften von diefen alter, als die Bereinigung mit Rufland; ich will mich baber auf die jungeren Arbeiten im Beingarten einschranten, die nicht minder versprechen 1). Bon den Dr. und Mag. G britrom und Ottelin hat man eine Ryft Spratlara for begynnare (Ruf fifche Sprachlehre für Anfanger), Detereburg 1814. Der lettgenannte ift gegenwartig Lector an bem Gomnafinm in Borga; ber erfte aber ist bey der Universität Abo angestellt, wo er eben im Begriffe ift, ein ruffifdes Lefebuch gu vollenden. Derfelbe arbeitet auch mit öffentlicher Unterftusung ein ruffifches Borterbuch ich webifch aus, welches er neulich begonnen bat. Der gelehrte Lector Renvall arbeitet, auf Roften des berühmten ruffifchen Reichstanzlers Grafen Ros manzov, ein vollständiges finnisches 28 örterbuch aus, mit las teinischer und deurscher Uebersetung, wovon bereits die Balfte in der Sandschrift fertig ift. Dit dem Jahre 1819 begann eine geschmadvoll und scon gedrudte fowedische Beitschrift in Abo unter dem Ramen Mnemofpne; sie wird von einem jungen hoffnungevollen Gelehrten redigirt, welcher fich nicht auf eine der in Gowe ben berrichenden literarifchen Partepen ?) einzuschranten fcheint. Gie bat bereits intereffante Abhandlungen und Recensionen, betreffend die finnlandische Sprace, und Literatur u. dal. mitgetheilt, zum Theil veranlaßt burch die in Abo niedergesehte Kommission zur Berbesserung des finnt fon Pfalmenbuche und andern ahnlichen Zweden. Diefes ift fehr erfreulich für den, welcher die alte Abo'sche Zei,tung und die an-beren finnischen Sagen kennt, die ben Frenkel gedruckt find, und in vieler hinsicht, mas die Form angeht, zu den schlechtesten zu gehören scheinen, so jemalen in der Belt ans Licht gekommen find.

a) Eine gang neue merkwürdige Erscheinung ift hier auch eine fch webliche Uebersehung der Bolfunga: Saga: Historia Volsungorum Bretiee reddita. Cujus partem paimam sonsensu facult, pilos. Abodns. publico examini modeste subjiciunt Mag. Ad olph. Laurell, stipend. publ. Wiburgens. In audit. philos. die 7. Junii 1820. Aboas, in 8. In dem gwangig Setten langen procemio sind auch mehrere der neuen deutschen Schriften über diesen großen gemeinsamen Sagenfreis benuft. Die Uebersstung ift nach Biörnere Ausgabe, und bricht im Rap. 7 ab. Ich verdante die Mittheilung dieser Schrift herrn Magister Schröder zu Upfala.

^{•)} Man vergleiche ben vorfiehenden Literaturbericht aus & ch med en.

Aber, außer der hinsicht auf das Aeußere, ist dieser Eifer für die finnlandische Sprache febr erwunscht und erfreulich, sowohl für Des Boltes eigene Aufflarung und die Ghre ber Regierung, als fur die Biffenfcaften, infonderheit für die jego fo fleißig betriebene Sprads Ennde Denn die finnifde Sprace ift eine der urfprunge fichten, regelmäßigften, bildfamften und mobiflingen be ften Sprachen auf Erben: fle hat die schonfte Darmonie Der Selbstlaute und Mitlaute, in deren Anzahl und Bertheilung in den Bortern, worin fle mit dem Italienischen kann verglichen werden; fle hat teinen von den unangenehmen Bifchlauten oder Sauch . Buchftaben in den lappischen und flavischen Mundarten, worin fie mit dem Danischen übereinstimmt. Sie hat einen überall bestimmten Tonfall, gleichwie das 36lanbliche (?) und Frangoffiche. Sie hat zwolf Rasus, aber nur zwen, bochftens bren Deklinationen, und außerft wenig Unregelmäßigkeiten. Defgleichen ben den Zeitwortern hat fie mehr Formen, aber weniger Biegungsarten und Abmeichungen, als das Lateinifche, b. 6. großere Bortbeile ben meniger Unvolltommenheiten und Schwierigkeiten fur bas Sebachtuiß und Berftandnis. Sie ist unendlich reich an Ableitungsmortern und Jusammensehungen, gleichwie bas Briechische und Deutsche. Und auf solde Beise scheint fie aus allen anderen europäischen Sprachen Das Beste ausgesucht und vereint ju haben; welches das Gegentheil von dem ist, was man von der englischen gesagt hat. Aber da nichts voll-kommen ist unter der Sonnen, so fehlt auch der finnischen Sprache, mas wichtiger zu fenn fdeint, denn alle innere Bolltommenbeiten, namlich, eine bedeutende giteratur, weitere Ausdehnung, mehr Busammenhang in sich selber (zwischen den Finnen, Olonesen und Ingern), nebst herrichender Anwendung burch einen glanzenden hof. Jedoch wird fie ewig merkwardig bleiben für ben Denker, und, als ber Schluffel ju allen Sprachen ber nicht-flawischen Stamme im Innern Ruglands und im nördlichen Afien, unentbehrlich für den Sprachforscher, und einen Beden, welcher an der Bildung und Auf-Marung diefer, größten Theils annoch fich felber überlaffenen Bollerftamme arbeiten will.

Diefe Sprace ift auch teinesweges von aller Literatur entblogt. Die Bibel, das Gefesbuch, und einige Boltspoesien find bereits angeführt. Außerdem hat fie eine Menge Rirchen : und Andacht & bucher, barunter Bugge's Predigten, zuerft ins Somedifche und darnach ins Finnische überfest, unter dem Titel: P. O. Buggen Postilla etc. Juutin kielellä ensin kirjoetetut (guerft in jutifcher, b. i. danischer Sprache geschrieben); Turnsu (b. i. 200) 1804. Auch Kraemi Roterodami de civilitate morum puerilium ist übersett 1670. Aber das Intereffantefte von allem, mas es auf Finnifch gibt, find viels leicht doch die alten, jum Theil beidnifchen Runen (Ronot, b. i. Gefange), worauf Sanander feine Mythologia Fennica gegrun-Det hat. Gie find nunmehr wohl febr entstellt, und ba er teine gange Runen (Gefange) eingerudt bat, fo mogen jest wohl manche auf ewig verloren fenn , Die gu feiner Beit noch bekannt maren ; aber bie und da in Finnland gibt es doch gefdriebene Sammlungen, welche nur eine unzeitige Furcht, dem Christenthum zu schaden und den Aber-glauben zu befordern, die Bester herauszugeben hindert. Natürlicher Beise wurde eine gedruckte Ausgabe die entgegenzeseste Wirkung haben, und diefe Befange allemege ihr Unfeben als Banberlieder verlieren, wenn jeder Bauer fic die gange Bereren fur einen Reichsthaler Geld

kaufen könnte. Doch begannen and die Finnen schon an die Rettung die ses Schabes vom Untergange zu benken: in einer Beplage zur M ne mor spne, sur Marz 1819, Nr. 3, sindet sich solcherzestalt eine Samme Iung von zwanzig bis drep fig Runen mit deutscher Ueberssehung angekündigt, welche ein reisender Deutscher, der Dr. Juris S. R. von Schröter, mit Husse von Gingebornen sinnischen Gelehreten, in Upsal berauszugeben gebenkt, doch blos für die Subscribenten, wie es ausdrücklich in der Ankundigung heißt, wo eine dieser Runen, auf Finnisch und Deutsch, zur Probe eingerückt ist 1). Auf solche Weise wird vielleicht bald eine neue (sinnische) Edda ans Licht kommen, und sich eine neue Quelle eröffnen zur Rennsiß der allerältesten Götterlehre, Aberglauben und Dichtunft des Nord en 8. Sanander hat mallich bie gelehrte Welt nur schlecht zufrieden gestellt mit allen seinen Bruchstücken und alphabetischer Fabellehre, welche man ihm gern geschenkt hätte, wenn er alle Runen vollständig, mit schwedischer oder lateinischer Ueberssetung, herausgegeben hätte.

St. Petersburg, ben 30. Man 1819.

(Diefes fehr ausführliche Schreiben, deffen Anfang und Schluß bier mitgetheilt wird, geht fo tief in die Rritte der fammtlichen finnischen Mundarten, daß man deffen hauptinhalt als einen Anhang ju des Berfaffers Preisschrift über den Ursprung der nor-

bifden Sprache anfeben tann Rperup.)

Ihr werthes und freundschaftliches Schreiben habe ich empfangen: ich bin gwar jest noch nicht viele hundert Deilen weit meg, aber mare ber Brief eine Boche fpater gekommen, fo hatte er mich vermuthlich nicht bieffeit bes Rautafus angetroffen. Doch , da ich fo oft auf dem Sprunge geftanden habe, weiter gu reifen, fo will ich nicht mehr von der Reise reden , bevor ich wirklich zuspringe. Und da ich febe , daß mein geringer Bentrag ju Ihrer Beitschrift fur Reisen 2) nicht verfchmabt worben ift, fo will ich mich beeilen, Ihnen noch einige Rleinigkeiten gu fene ben , welche fur neue gelten konnen , in fo fern fie bibber noch keiner in einer annehmlichen Geftalt geliefert bat. 3d habe namlich feit bem letten Briefe burch gludliche Umftande Gelegenheit gefunden, mir einige auf Ruffifd verfaßte bochft feltene Gulfsmittel gu Der fogenannten finnifden Sprache in bem Innern von Rugland ju verfchaffen, und so mangelhaft und nachlässig diese noch find, so kann man sich baraus boch einigermaßen einen Begriff machen von dem Berhaltniffe all bies fer Boller unter einander. Diese Schriften find (mit Uebergebung der Bulfemittel qu ben finnifden und lappifden Mundarten, fo wie au dem Ungerichen, die als bekannt vorausgesett werden) folgende:

A. Flerov's Sirjanske (Zyranskaja) Grammatika (d. i. A. Flerov's Sirjanische Eprachlehre). Petersburg 1813 (44 Seiten in 8.).

Poczinenija prinadlezaszczija k- Grammatike Votskago Jazyka

¹⁾ Diefe Sammlung ift feitbem erfchienen, wie man aus vorftebenbem fomer bifchen Literaturbericht erfieht.

n) Magagin for Reifeiagttagelfer (Reifebemerfungen), ift ber Litel berfelben, aus beren erftem Banbe (Ropenhagen 1800) biefe Briefe überfest finb.

(b. i. Abhandlungen gehörend jur Grammatit ber Botja Plifchen

Cprace). Petersburg 1775 (113 Ceiten 4.).

Soczinenija prinadlezaszczija k. Grammatike Czeremiskago Jazyka (Abhandlungen gehörend jur Grammatik der Tich eremißis schen Sprache). Petersburg 1775 (136 Seiten 4.). Soczinenija prinadlezaszczija k. Grammatiko Czuvaszskago Jazyka

Socsinenija prinadlezaszczija k-Grammatiko Csuvaszskago Jazyka (Abhandlungen gehörend zur Grammatik der Tschuwaschich ich en Sprache). Ohne Ort und Jahrzahl, aber vermuthlich auch Peter burg 1775 (68 Seiten 4.).

Alle brey ohne Ramen des Berfaffers.

Opisanije zivuzezich v. Kazanskoj guberniji jazyczeskich narodov, jako to Csoremis, Csuvasz i Votükov etc. soczinennoj G. Frid. Millerom (d. i. Beschreibung der heidnischen Bolter, welche in der Aasanschof den Statthalterschaft leben, als der Tscheremissen, Tchuwaschen Statthalterschaft leben, als der Tscheremissen, Dieses ist vermuthlich dasselbe Stück, welches sich auf Kupfern). Dieses ist vermuthlich dasselbe Stück, welches sich auf deutsch sinder, in Millers Sammlung russicher Geschichte, Th. 3 S. 305 ff.; ich habe hier nicht Gelegenheit gehabt, eine Bergleichung anzustellen. Diese Beschreibung enthält zwar nichts Grammatisches, aber von S. 82 bis 99 ein Wörterverzeichnis auf Aussisch, Tochen Sater unser Tscheremissisch und Tschuwassisch worat das Bater unser Tscheremissisch und Tschuwassisch fich sollte.

Aber bevor ich weiter gebe, Diefe Bollerschaften einzutheiten , muß ich die jur Eintheilung nothwendigen Runftworter bestimmen; ohne welche Sie mich taum verfteben werden. Gine folde bestimmte Gintheilung ift ohnediest eben so nothwendig in der Sprachkunde, wie in der Pflangen-lebre und in jedem anderen Lebrgebaude, weil man sonst ins Unendliche streiten tann: z. B. ob die Standinavier und Germanen zu Giner Boltstlaffe gehoren, oder zwen verschiedene ausmachen, tann unmöglich ausgemacht werden, wenn man nicht festfetet, mas unter einer Volksklasse zu verstehen ist: sonft kann nämlich der eine die Bedeus tung fo weit ausdehnen, daß nicht allein die Standinavier und Bem manen, fondern auch die Slaven, Letten, Thraken u.f. w. 3# derfelben Rlaffe geboren, und der andere tann fie vielleicht fo febr eine fchranten, daß nicht allein die Standinavier und Germanen verfchiedene Klassen ausmachen, sondern sogar die ober- und nieder-germanifch en Bolterichaften für zwen entgegengefeste Maffen angenommen werben. Das ift ein Sauptfehler in Abelungs Mithelbates, bag er Teine solche Eintheilung bestimmt hat; er hat gesucht ein System aufzus stellen, aber vergeffen, sich einen Rahmen oder ein Fachwerk zu bilden, worin er es einfaffen konnte. Denn die Einsheilung nach ben fünf Belts theilen ist wohl die unnaturlichste, so erdacht werden konnte, und hat 3. B. Anlag gegeben, daß alle die siberischen, malaischen, auftralischen und europäischen Sprachen ben ihm zwischen die permische, mogulische ic. und sinnische, lappische zie. eingeschoben sind. Hierdurch ist ohnedieß durchaus teine Unterabthellung bestimmt, also die Eintheilung nicht vollständig. Ben 21 be fung drebet fich das gange Spftem, wenn man es fo nennen tann, um den Ortebegriff: aber da ber Menfc von allen lebenden Geschöpfen am wenigsten an irgend eine bestimmte Stelle gebunden ist, so ist das Ortsverhältnig der allerunbequemste Eintheis lungsgrund, so erdacht werden tann.

. Aber, um ju meiner Eintheilung ju tommen, fo theile ich bas gange Menschengeschlecht,

1) in Raffen oder Gefdlechter.

Derjenigen biefer Raffen, mit welcher ich hier zu thun habe, gebe ich ben Ramen bes frythischen Geschlechts, entgegengefest, voer im mindesten deutlich unterschieden von dem ferischen (welches einsplibige Sprachen redet), und dem farmatischen (zu welchem ich und felber rechne, sammt den meisten Europäern, zugleich mit den Persern und Indern).

Eine jede Menfchen = Raffe (oder Oprach : Gefchlecht) theile

id wieder,

2) in Boltstlaffen (ober Sprachtlaffen; eine jede folche Rlaffe,

3) in Stamme; einen jeden Stamm,

4) in 3 meige; einen jeden 3meig,

. 6) in einzelne Bolter ober Sprachen; und enblich eine jebe Sprache.

6) in Mundarten oder Dialette.

Diese Eintheilung in se d's einander untergeordnete Bleder, Sprachgeschlechter, Rlassen, Stamme, 3 meige, Sprachen und Mundarten darf man übrigens nicht überall ausgefüllt zu sinden erwarten, da es möglich mare, daß Rriege oder Raturumwälzumgen ganze Messchenrassen zerfort hatten, so daß nur ein einzelner Zweig oder vielleicht blod ein einziges Bolt davon der Bertilgung entgangen ware; oder daß eine Rasse sich mehr zusammengehalten und später geschieden hatte, und auf solche Weise nicht so manche Unterabtheilungen erhalten hatte, als eine andere.

Um ein Bepspiel zu geben von der Anwendung dieser Eintheilung, erlauben Sie mir, unsere eigene Stelle in der sarmatischen Rasse anzussühren. Diese sarmatische Rasse, werden Sie leicht bemerken, ist bep mir dasselbe, was die sogenannte Kaukasische Rasse ("); aber dieser letzte Rame scheint mir durchaus unbrauchdar, indem beynahe alle Bewohner des Kaukasische und zu einer anderen Menschenrasse gehören, nämslich zu der scribischen: da man aber doch einen Ramen haben muß, hat mir kein besseren einsallen wollen, als der sarmatische, welcher bey den Alten ziemlich unbestimmt ist, doch wohl allezeit Wölker von unserer Rasse bezeichnet, und den Scrithen entgegengeset wird. Diese Sarmatische Rasse theilt sich nun weiter also ein:

Die farmatifche Raffe

a) Die undische, medische, thrakische, lettische, flavische, gothische., keltische Rlasse.

8) Der germanische, und skandinavische Stamm.

4) Der ober: und nieder: germanische Iweig.

6) Die plattdeutsche, holländische u. englische Sprache.

Die isländische, schwedische und dänische Sprache.

6) Die bornholmische, jütische, bergensche zc. Mundart.

⁹⁾ Uns freint diefer einmal gangbare Rame auch wirflich bedeutfamer, inbem man ibn jugleich auf ben in bifchen Rautafus ober hind w Rufch, als bas Urland diefet Gefchlechtes bezieht.

hierant fieht man, dag bie Rordlanbet und Germanen nicht allein ju derfelben Menfchenraffe, fondern auch ju derfelben großen Bolte-El affe, namlich der gothifden geboren, aber daß fie zwen verfchies dene Ctamme ausmachen, welche in mander hinficht ungleichen, ja bennabe entgegengefesten Charafter haben, und beghalb teinebwegs vermischt werden durfen. Die zween 3 meige bes germanisch en Stammes baben bagegen bennabe benfelben Charafter, und unterscheiden fich nur in minder bedeutenden Umftanden. Im Deutschen und Sollan bis o en find blos die Wortformen ein wenig verschieden, ihre Bedeutung und Stellung aber faft durchaus Diefelbe, gleichwie im Danifden und Come-difden; bagegen im hollandifden und Danifden, ober im Deutschen und Schwedischen, ift die Bedeutung oft febr ungleich, und die Stellung fast entgegengefest, 3. B. Matth. 2, 1:

Deutsch. Da Jefus geboren mar zu Bethlebem im judischen

Lande jur Beit Des Konigs Derobis ic.

poliandisch. Doe (nu) Jesus geboren was te Betsehem im Judea, in de dagen des konings herobis zc.

Danifd. Da Befus mar fobt i Bethlehem i Bubaa

i Rong herodes Tib te. Schwedisch. Rar Jefus var fobt i Bethlehem i Judista

landet i konung herodes tid ic.

Dier fleht man deutlich , daß die nordische Wortfügung das Umge-Lebrte oder Entgegengefeste von der germanischen ift; fo mie, daß die nordischen Borter gang andere Bedeutung und Gebrauch haben, ale die germanischen; j. B. til, schwedisch till, kann nicht gebraucht merden wie zu, hollandisch te; man kann nicht sagen: Jesus var baaren til Bethlehem; mas bedeuten wurde: er war nach Bethlehem getragen, und wollte man diefes wieder wortlich überfeten : han var dragen (truffen) til Bethlehem, so mare die Bedeutung abermals durchaus verschieden, namlich: er war nach Bethlehem gezogen. Nicht ju gebenten der Berschiedenheit von nach (efter) und til (ju) u. f. m. Der ffandinavifche Stamm bat teine Abtheilung in 3 meige. - Diefes mag genng fenn, um meine Gintheilung ju rechtfertigen, und beren Unwendung ju jeigen, fo wie die Bedeutung der Borter Gefchlecht oder Raffe, Rlaffe, Stamm, 3weig, Sprace und Mundart. Die frothische Raffe ift viel schwieriger einzutheilen, als die

farmatifche, nicht blos weil fie minder bekannt ift, fondern auch weil fie viel weiter gerfpreitet , und in uralten Beiten mehr verbreitet gemefen, als irgend eine andere Menschenraffe auf Erden. Diefe lange Absonderung bat den einzelnen Theilen Beit gegeben, verschiedene eigenthumliche Charaftere angunehmen, morin man ju unfern Beiten faum noch die mindefte Spur ber urfprunglichen Ginbeit findet. Arndt (uber die Bermandtichaft ber europaifden Sprachen, 1819) hat febr mahricheinlich gemacht, daß das Bastif de (in Spanien) ju bemfelben Befdlechte gebort, wie das Finnifche und Samojedifche, daß dieteltifche Eprache (in Brogbris tannien und Frantreich) manche Theile Deffelben Urfprunges enthalte. Rlaproth (Archip für aflatische Literatur) hat bewiesen, daß die Rau-La fifden Sprachen (mit Ausnahme der Offetifden und Dugoris fchen, welche ju der großen medifchen Rlaffe geboren, alfo ju dem farmatifden Geschlechte) febr große Bermandtichaft haben mit der famojedischen und anderen nordasiatischen Sprachen; und ich glaube, daß man ju biefen Rautafifchen Sprachen auch noch die Georgifche rechnen tann. In meiner Untersuchung über den Urfprung ber

altnordischen Sprache habe ich (G. 112 bis 46) ju beweisen gefucht, das die finnische Bollerschaft in den alteften Beiten über den gangen Rorden, und alfo auch Danemart verbreitet gewesen, und (G. 116-118) bemertt, daß die Gronlander gu demfelben Befchlechte geboren. Rimmt man nun alles biefes zusammen, so fieht man, bag bas fepthische Ge-fchlecht fich ununterbrochen, von Gronland über ben ganzen Rorben Don Amerita, Afien und Europa bie Finnmart ausbreitet, und in den alteren Beiten bis gur Giber oder Elbe, ja wieder in Britankien, Gallien und Spanien fich vorfindet, so wie vom weißen Deere bis jenfeit bes Rautafus. Diefe Menfchenraffe fcheint auf folde Beife dem allergrößten Theile von Guropa feine alteften Bewobner gegeben gu haben, und gerftreut worden gu fepn, querft durch die Ginwanderung der teltifchen Stamme, welche fich mit ihnen in Gale lien und auf den brittifchen Inseln vermischten, sobann durch die gothischen Stamme, welche auch in Standinavien vor Ddins Beit und jum Theil longe nachher, fic mit ihr in Bermandtschaft einließ; endlich, durch die flavifden Stamme, welche jest den größten Theil son ihr beherrichen. Diefe frothischen Bolter haben also bas gange Rord. und Dittelafien ausgefüllt, welches ihre eigentliche Beimat gewesen au fenn icheint; aber bier baben die unttelafiatischen Berge ihnen gur fiche ren Bormauer gedient, und ihre unermegliche Menge in der Beimat ihnen das Schickfal abgewehrt, welches in dem flachen oder offenen Europa ihre minder gablreichen Gefchlechtebrüder traf. Doch find fie von diefer Seite (Beften) ber nunmehro bepnahe alle unter ruffische Berrschaft ge Bracht; fo daß diefe gange ungeheure Menfchenraffe eigentlich nur noch gwen herrichende Belfer gablt, namlich die Danbichu's (in China) und Die Enrfen.

Sie werden leicht einsehen, daß der alte Rame Polaryölker Bennahe eben fo schlecht für die fent hifche Raffe pagt, wie der Rau-Zasische Rame für die sarmatische. Er gründet sich nämlich auf eine feblerhafte Unficht bes Bangen. Die unendliche Ausbehnung von Spanien durch Lappland, und von Rautafien bis Gronland, und die vielen verschiedenen natürlichen und politischen Berhaltniffe, worin Diefe Bolter feit den alteften Zeiten fich befunden haben, und vielleicht noch mebrere Urfachen, haben fle namlich fo verschieden gemacht, daß man fie in zwen Menschenraffen getheilt, in die Polar-Raffe und die mogo-Tische, ja sogar viele Bolksklaffen von dieser Raffe (3. B die Tatas ren u. f. w.) ju der farmatifchen, oder fogenannten fautafie fden Raffe gerechnet bat. Das Fehlerhafte bierin, und die Rothwendigkeit, diese Bolker alle zu einer einzigen Menschenrasse zu rechnen, laßt fich nichts besto minder, so weit ich es einsehe, deutlich aus der Eprache rechtfertigen. Genugthuende Beweise ift mohl unmöglich bier auszuführen; boch will ich bemerten, daß fich große Uebereinstimmung zwischen bem Turtifden und Finnifchen findet, nicht blos in einzelnen Bortern, sondern auch in den absonderlichsten Ginrichtungen im Grundwesen ber Sprace, g. B. der merkwurdige Gleichlaut oder die Uebereinstimmung zwischen dem Botale des Wortes und der Endung; ja sogar nwischen bem Tatarischen und Grönlandischen finden fich auffallende Gleichheiten. Dag die dren großen Bolkeklassen in Mittelassen (die Tataren, Mogolen und Eungnsen) drey durchaus grundverschiedene sind, sehe ich, hat Rlaproth angenommen, so wohl als Leontiev in feis nen an Langle's gerichteten Lettres sur la Litterature Mandschou, Paris, 1815. 8., wo er fie die tatarische, mongolische und tungusische Raffe (micht Bolto ! laffe) nennt; und daffelbe haben die gelehrteften Renner hier mich verfichert: aber die Unterfuchung der Sprachen felber, hat mich das Gegentheil gelehrt, und wird unzweiflich einen jeden übergengen , ber mit guten Bortenntniffen im Finnifden und Cappifden ausgeruftet ift. Mannigfaltige Borter find Diefelben, und zwar die nothe wendigften Grundwörter in jeder menschlichen Sprache. Manniafaltiae Endungen ftimmen überein, und zwar ungeachtet noch keiner untersucht bat, welche Buchftabenübergange bier gewöhnlich find. Die Bortstellung ift durchaus diefelbe, ausgenommen, fo fern die tatarische etwas arabie firt ift. Daß ich auch nicht gang allein diefer Deinung bin, barüber will ich doch noch einige Bepfpiele anführen. Profeffor Langle's nennt auf gleiche Beife fein Dandich uifches Borterbuch Dictionnaire Tatare-Mantchou, und Bibliothetar Oderer bat diefe Bebauptung mit Grinden und Benfpielen unterftutt, im letten Theile von Abelungs Die thridates, G. 509 bis 510. Doch diefes gilt nur von den Berbalte niffen der bren mittelafiatifden Boltstlaffen unter einander, ibre Bermandtichaft mit ber finnischen und den nordasiatischen ift also noch jurud: hierüber werden sie ben Arndt viele Winke finden; so auch ben Rlaproth, in feinem Archiv und in feiner Reife nach bem Rautafus, ba er in Bergleichung der tautafifchen Sprace mit ber finnischen und nordastatischen mitunter auch die mittele a fi a tifch en vergleicht, obwohl keineswegs fo oft, wie er gefollt hatte : g. B. G. 21, ben bem Borte tver (Sand), welches auch von den ale ten Scothen ins Briechische (xep) gekommen ift , hat er richtig das morduische ted u. s. w. angeführt, aber das manduische gar u. f. w. vergeffen, so wie das tatarische qot, qul (...), welches doch der Form Foda (in Rabutfd) am nadften von allen tommt; eben fo wenig hat er das lappische tat ober finnische tasi angeführt, ungeachtet dieses sich am meiften von allen der andischen Form tafchu (Genitiv fafch i oder tafe) annähert. Dieses Wort findet sich also, wiewohl in verschiedener Geftalt, überall von Lapplands außerfter Grange bis zu dem Raw Lafus und dem mandiduifden hofe in China, und tann defchalb fur ein ziemlich gutes Benfpiel gelten *). Gin anderer Beweis fur Die Berwandtschaft des finnischen und tatarischen Boltes ift, daß Abelnng und viele andere die Bogulen, Botjatten, Tscheremissen u.f.w. für lauter Mischlinge der Finnen und Tataren angesehen haben. Diefes ift jedoch eine ungereimte Ertlarung , da alle diefe Boltsftamme febr abgesondert leben , und fich gar nicht mit anderen verheiraten wollen, ja einige von ihnen nicht einmal unter Fremden wohnen oder Fremde me ter fich dulden; mas fich wohl unmöglich mit. der Unnahme, daß fie Difchlinge waren, vereinbaren ließ. Die Cache ift, daß fie Mittelglieder aus-

e) Es ift aber jugleich ein Wort der allgemeinen Sprache: hebraisch jo d, ja d (jada, erkennen und erzeugen: begatten?); Persisch jo a o-man; Slawisch jo d em. In der anderen Form: Gandrit hara, karam; Georgisch kirri; Carmen Saliorum kerus; Altrömisch it; Samoje disch ohra; Gabinisch ouris (hasta, wie dieses vom Indischen kauli, hand), und der als Lanze geditdete sabinische Mare Cures, Quiris. Persisch abed al, Gott. Daher die indischen Amger-Giter Iss doo, Juda, die Idaischen Dateplen, die nordischen schaffenden handriesen Jotur, Iotunnen (danisch noch Iätten); die Asen dem Idaischen Satur, Iotunnen (danisch noch Iätten); die Asen dem Ben Idaischen Satur Areisa und Issatie. Weberf.)

machen, aber teinesweges Mifchlinge, gleichwie man 3. B. in ber Reibe a. b. c. d. teinesweges fagen kann, bag b. c. Mifchlinge von a. und d. find , ungeachtet fie unlangbar dazwischen liegen , und nothwendigerweise mitgerechnet werden muffen, wenn die Kette unabgebrochen und vollstanbig fenn foll. Die Alten, welche allen mittels und nordafiatie fchen Boltern, fomobl wie ben nordoftlichen europaifden Bol-Fern den Ramen der Etythen gaben, haben also wohl einen wichtigeren Begriff von ihrer Bermandtichaft gehabt, als man geneigt gemefen ift ihnen jugugesteben; und diefer Rame ift unbezweiflich der einzig paffende,

worunter fie alle befaft merden konnen.

Ich bin genötzigt gewesen, etwas weitläuftig zu seyn über diesen Punkt, um deutlich zu machen, was hier mit dem fenthischen Geschule de gemeint ist, und damit Sie es nicht gleich für Rudbe der rei (vergleiche dessen Atlantis) ansehen möchten, wenn ich es wage, dieses Aunstwort wieder zu besehen. Sie sehen, daß ich es im mindesten nicht als einen neuen Titel sur meine lieben 3 6 länder ansühre, sondern im Gegentheile sie und alle Standinavier auf ewig von aller Theilhaftige Leit daran ausschließe. Und wenn Gie auch, wie billig, meine ordentlis den Beweife für alle damit zusammenhangende Meußerungen abwarten wollen, bevor Gie Ihren vollen Benfall geben, fo hoffe ich doch, daß fie bis das bin meine neue Terminologie dulden werden, ale nothwendig verbunden mit meinen Unfichten von der Bertheilung des Menschengeschlechtes, und von der Gleichheit oder Berichiedenheit und den übrigen Berhaltniffen innerhalb diefer Theile oder Mittelglieder, jum Theil in einem vorgeschichts lichen Beitraume Des fernften Alterthums.

Da im übrigen diese stythische Rasse so groß ist, so verschieden, und fo fdwierig einzutheilen, fo murde ich mohl geneigt fepn, mir auf Diefelbe Weife ju belfen, wie die Raturkundigen, oder gewiffe natürliche Familien anzunehmen, außer der bereits aufgestellten streng : spstematifden Gintheilung. Bon folden Familien find besonders vier in Die

Augen fallend:

1) die nordasiatische;

2) die nordameritanische, zu welcher auch die Tschutte fchen, auf dem außerften öftlichen Ende von Afien, geboren;

3) die tatarische;

4) die mongolische, zu welcher auch die tungusische

BoltsHaffe gerechnet wird.

Es ift möglich, daß man in dem nord lich en Im ert ta mehrere bergleichen ftpthische Familien finden wird, aber fie find bisher wenigstens nur fehr wenig betannt; die Sache ift hier auch minder bedeutend, wo ich keinesweges die ganze Raffe zu beschreiben beabsichtige, sondern blos eine Ueberficht der dazu gehörigen Bolterschaften zu geben, welche zwischen den Ural- Lataren, den Ruffen, der Offee und dem Gismeere wobnen.

Diese vielen Rationen konnen, so weit ich es einsehe, unmöglich gu jener einzigen Botstlaffe gerechnet werden : womit jedoch deren Berwandtschaft teinesweges geläugnet wird : benn daß fie zu derselben Raffe oder Gefchlecht, und, wenn man will, gu berfelben naturlichen Familie geboren, ift unwiderfprechlich. hier kommen die angeführten Eintheilungegrunde uns ju Dulfe, ohne welche es fur ewige Beit unmoglich bleiben wird, fich einen deutlichen Begriff von ihren Berhaltniffen und ihrer verschiedenen Bermandtschaft zu machen. —

Solug des Briefes.

Ich follte mich über die Lange dieser Abhandlung entschuldigen; aber wenn Sie meinen Bersuch billigen, die Sprackunde in ein System zu bringen, so wie meine Ansicht der großen fin nis den Familie zugleich mit einem Paar Stieftinder der tatarischen, und es Sie vielleicht mit einem Paar Stieftinder der tatarischen, und es Sie vielleicht interefirt, dieses mit des Fabricius Abhandlung über das Gie vielleicht zwischen dem Frönlandischen und Labradorischen, als einen zweyten Bersuch, Ordnung in dieses große Chaos zu bringen, jeder von seiner Seite: so din ich versichert, daß Ste meine Weitschuftigs keit vergeben werden. Und wenn sie denselben würdig und passend zum Einrücken in Ihr Magazin erachten, so wird es mir eine willkommene Gelegenheit seyn, allen Freunden und Gönnern im Vaterlande und Rors den meinen letzten Gruß zu bringen, durch eine Art von Epistola carholica, und zugleich eine Art von Rechenschaft abzulegen, von der Anwendung der Zeit, welche ich hier in Petersburg zugebracht habe.

Die bohmischen Geschichtschreiber bes erften Zeitraumes. Von 3. Meinert.

Ungefähr fechethalb hundert Jahre nach ihrer Ginwanderung in Bohm en, hundert und funfzig nach Errichtung des Prager Bisthumes,

erhielten die Efchechen ihren erften Gefdichtidreiber.

I. Cosmas, im Jahre 1045 in Bohmen, ungewiß, wo? gesboren, hörte zu Luttich Beredsamkeit und Dialektik, und kehrte in sein Baterland mit einer Bildung zuruck, die hinreichte, ihm ein Lehrtent an der Prager Domschule, und die Gunst dreyer auf einander folgender Bischöfe zu erwerben. Sie begleitete er auf-Reisen in Staatsgeschäften nach Deutschland, Italien, Ungern, ward im vier und sunfzigsten Lebensjahre Priester, und schrieb, als Dechant 1) der Prager Hauptlirche, im hohen Alter, ein Zeitbuch der Eschen (Chronica Bohemorum), das die Zeit von der, mit der ersten Bevölkerung des Landes vers wechselten Einwanderung dieses Slavenstammes dis auf 1125, Cosmas Todesjahr, in dren Büchern umschie. Die Quellen, woraus er seine unschähren Rachrichten schöpfte, sind:

1. Sagen aus der vorchriftlichen Zeit, die er aus dem Munde alter Leute gehört, und zwar selbst fabelhaft nennt, aber doch, und mit Recht, der Ausbewahrung würdigte. Sie machen den größten Theil seines erst en Buches aus; sind nicht gleichen Alters; haben unter der Hand des Darstellers viel von ihrer Eigenthumlichteit und Einfalt eingebüßt; sind zum Theil Erklärungen alter Ortnamen; beschänken sich auf einen Theil des Landes und auf innere Angelegenheiten; athmen wohl jene assatische Ueppigkeit des slavischen Unglaubens, aber nicht den kriegerischen Beist der Tschechen; verrathen Unterschied der Stämme und Stände, Stresben der Prager Perzoge nach der Landeshoheit, Gifersucht und Zwiste der Großen unter einander, Liebe zum Ackerdau, Junahme der Bevölkerung und Gestittung, Abscheu vor Meuchelmord, zumal der Fürsten 2) u. s. w.

2. Legenden von Wenzel und Abalbert — zwegen Lambesheiligen, deren Leben und Leiden, und zwar des erstern turz nach Erzichtung des Prager Bisthums im zehnten Jahrhundert geschrieben wurde, um mit den Palmen ihres Ruhmes die Wunden zuzudeden, die Raiser Deinrichs und Otto I. Schwert den Tschechen geschlagen hatte, und

um dem neubelehrten Bolle Muffer driftlicher Tugenben in einem einheimifden Furften und in einem Bifcofe vorzuhalten. Es gab fcon gu Ende des vierzehnten Jahrhunderts funf verschiedene Legenden von dem beiligen Bengel, die wir jum Theil in mehreren Bearbeitungen noch bestigen. Welche barunter mochte bie alteste fenn — b. h. Diejenige, aus ber Cosmas bodoft mahrscheinlich schopfte? Man wird sagen: diejenige, ble dem Inhalte nach die einfachste, und, weil vom zehnten Jahrhundert die Rede ift, der Schreibart nach, die barbarischfte ift — folglich die sogenannte Ottonische. Allein so urtheilten nicht Balbin, nicht die Bollandiften und andere. Der Borgug des Alters ward einem wunderreichen und fprachfertigen Dachwert eingeraumt, beffen herzlofer Urheber für den Cobn des nämlichen Berjogs Boleslav gelten will, den er auf emporende Beife laftert. Man machte es aber ju einer Urt von Chrenfache, die Reihe der vaterlandifden Schriftsteller mit einem Reffen des heiligen Wenzels anfangen zu können, ber die heiligsten Gefühle der Natur verlängnet haben mußte, und es gehörte ein Grad von Muth dazu, sich zu einer gesunderen, für das Christenthum wie für das Daus Premis lav ehrenvolleren Ansicht zu bekennen. Der achtungswürdige Dobner brach hierin Bahn; allein auch er folug bas Alter und Anfei hen des frommen Betrügers aus dem vierzehnten Jahrhundert; der sich Christann nennt, viel ju boch an, und noch immer rubte darauf ein wahrer babylonischer Thurm von geschichtlichen Irrihumern und Streitigkeiten. Er liegt im verdienten Schutte, seitbem Abbe Dobrowsty (f. die Berfuche I. II. III. in den Abhandlungen der königs. bohmischen Ge sellschaft der Wissenschaften) mit gleichem Auswande von Fleiß und Charffinn Die verschiedenen Bearbeitungen der Bengel-Legende unter einander verglichen, ihren Stammbqum entworfen, und die Bahrheit ihrer mehr oder meniger gefcminkten Aussagen vor dem Richterftuhle der Geschichte geprüft bat. Cosmas benütte feine Legenden als unbedentliche geschichtliche Quellen, er vermehrte überdieß die Ottonisch e mit einem Bunder, und brachte die altere vom beiligen 2 dalbert (gedruckt hinter Frebers Cosmas vom Jahre 1607 und irrig diesem zugeschrieben) in lateinische Berse (gedruckt in Dobners Mon. Hist. Boh. T. 11. Pragae 1768), jedoch nicht ohne einige willfürliche Beranderungen. Bum Benspiel: feine Urschrift führt als zweyten Grund, ber Ab albert bestimmte, sein hirtenamt niederzulegen, die detestanda connubia clericorum an. Cosmas, der noch felbst verheiratet und Bater war, macht daraus:

Altera (causa fuit) tum sacris altaris namque ministris Consimili more connubia m u l t a licere,

3. Tobtenbücher der Prager Beit: und Georg tirche, etwa des Brewnower Rlofters und der Melniter Probstey — worin bekanntlich nur der Sterbetag, nicht das Todesjahr der betreffenden Personen bemerkt ist.

4. Urkunden, die noch nicht wiedergefunden find, wie Privilegium Eccl. S. Georgii (vermuthlich in dem Belagerungsbrande des Jahres 1142 zu Grunde gegangen), Epilogus s. Epitome Moraviae et Bohemiae, Privilegium Moraviensis Eccl. (etwa noch in der Urkunden des Ollmüber Domfisses — wenigstent in einem spätern Auszuge zu ents becken); andere sind dem Zeitbuche selbst einverleibt, wie das Privilegium Henricianum vom Jahre 1086, und ein verdächtiger Brief vom Jahre 967.

5. Denemaler anderer Art, 3. B. der Grabhugel der Rafi, die Trummer der Burg Arotto; ber fogenannte Scheiterhaufen Epr's

— sonderbar genug aber, sonst kein Shlachtfeld bes nennten Jahrhum berts, kein Grabmal eines der heidnischen Pragec Herzoge, keine ihrer Munzen, die ste doch wahrscheinlich hatten, kein Götterbild u. s. w.

6. Mittheilungen alterer glaubwürdiger Augenzeugen, 3. B. des polnischen Priesters, den Cosmas feinen atavus nennt, und her-

309 Bretislam als Kriegsgefangenen nach Prag gebracht.

7. Der eigene Birkung bereis des Geschichtschreibers, ber, als Gelehrter an ben Staatsgeschaften , die lateinisch verhandelt wurden,

Theil nahm.

8. Das Zeitbuch des Regino und seines Fortsehers. Diefem dankt Cosmas, außer der erdbeschreiblichen Unficht von Deutschland und bem, auf die Urtichechen angewandten Bilde der Ungern, feine erften und meiften reingeschichtlichen Radrichten vom Jahre 894 bis 960, in deren Auswahl wir ihn einiger Willtür beschuldis gen muffen. Denn, um feine nach Jahren geordnete Gefchichte mit Borimops Taufe anfangen ju konnen, übergeht er die altern Rachrichten Reginos von Bobmen: daß Karl d. jung. das Land verwustet, und ein tichechischer herzog in der Schlacht fallt — zum Jahre 806: daß Rarl d. jung. nach Befiegung der Gerben, abermals in Bohmen eine bricht und es größtentheils verheert. — Radrichten, die den Rechtstitel des Zinfes enthalten, den Rarl Der Große, wie gum Jahre 1040 gelegentlich gelagt wird, den Tschechen auferlegt. Aber noch mehr! Reginos Fortseber ergablt jum Jahre 928, daß König Deinrich I. Bobe men mit Krieg überzog, und bezwang (fortiter superavit), eine Thatfache, ohne deren Kentnig man nicht unter andern begreift, wie es jum Jahre 950 gleichfalls nach dem Fortfeter, beißen tonne: daß die Bohmen gegen Rais ser Otto I. fich emport haben (rebellarunt), mas ben den deutschen Chroniften gewiß nicht den milden Gim hatte, den Dobner (Ann. Hag.) darin findet. Cosmas opferte fie, wie es scheint, dem Ansehen ber friedliebenden Legende, die nicht weiß oder wiffen will, daß die Bekehrung der Tschechen gewaltsam geschah, und erzählt dafür zum Sabre 929 die Ermordung des beiligen Bengels burch feinen Bruder — ein Fehler gegen die Zeitrechnung, worüber Eritisch er Berfuch ze. III. nachzulesen ist. Bas die Behandlung der entlehnten Nacha richten betrifft, fo verflicht Cosmas bamit jum Jahre 894 Ginheimi-iches aus Sage und Urkunde; Die meiften gibt er im Auszuge jum Jahre 950, das unbestimmte Bohemorum princeps verwandelnd in dux Bohemorum; zum Jahre 948 ift das unbeholfene XXX. numero der Handschrift aus XXXIV, wie Reginos Fortseter hat, entstanden. Außer Diefem Zeitbuche icheint Cosmas nur wenige auswäctige gekannt zu haben, und einheimische gab es vor feiner Zeit nicht 3); von den altern Einwohnern Bobmens (Bojern und Markmannen) weißernichts.

Für die Zeitrechnung seines mit dem Jahre 1038 geschlossenen. Erften Buches will Cosmas selbst nicht burgen, und manche haupt-begebenheit, die kaum ein halbes Jahrhundert alter ift, als Er selbst, B. die Regierung des polnischen Bladiboj in Bohmen kennt er gar nicht, manche hauptpersonen jener Zeit nur verworren; z. B. die Sohne Boleslaws II. (so mangelhaft werden im kurzen die Ueberlieferungen der Bolkel. Der Geschichtschreiber muß sich hierüber und noch weiter herab an deutsche Quellen wenden, die zuerst Goldast (De Juribus ac Lib. R. Boh.) ausgedeckt, und Dobner an Biktorins lateinischen ha je d mit einer Mühe und Genauigkeit verschwendet hat, die er zu weit-mehr Gewinn für seinen Ruhm auf Absassung einer vollstän-

bigen Geschickte der Bomen verwendet hatte. Cosmas eifert für die Ehre seines Domstiftes und seines Baterlandes, dem auch er, um das kräftige Wort zu wiederholen, das er Seite 144 dem Royasa in den Mund legt, psogar die Ströme der Fremde zuwenden möchte. Dies ser Eifer geht, wenn von Deiden, Juden und Deutschen im Allgemeinen die Rede ist, die zier gewissen Sinstelleit, die aber in der Offenheit, womit sie ausgesprochen ist, etwas Großartiges hat, und ihn nicht zur Ungerechtigkeit gegen Einzelne verleitet, wie sein Urtheil über die Pröhste Lanse auch Markus, geborne Deutsche, deweist. Er haßt Lüge und Schweicheln, und, wo er das, was ihn Wahrheit bedunkt, nicht sagen darf, ergreist er die Partie des ehrlichen Mannes, zu schweigen. Dieß ist unter andern der Grund, warum er den mit seinem Bruder, Bischof geb hard, zerfallenen, dem Katser Heinricht IV. und den Deutschen zugethanen König Wratis law etwas obenhin abserrigt. Seine Schreibart ist zuweilen derb, z. B. in dem Freyergeschichten von Perzog Welf und der berühmten Gräsin Mathilde zum Jahre 1077 — durch eingeklickte Verse, Bersglieder und Lesebrocken bunt, und nichts weniger als rein, aber im Ganzen ungesucht, klar und sließend. Er sühlt den Verth der Sachen, die er mittheilt, und gibt mit der Bescheichenkeit oder Ironie des überlegenen Geistes seine Verstöße gegen die Sprach lehre dem Magister Ger was sein einer Worrede Preis. Handschriften sind

1. Die Straßburger (des dffentlichen Bucherschabes) aus dem zwölften, spätestens brenzehnten Jahrhundert. Sie enthält blos die zwep ersten Bucher, die Cosmas zuerst herausgad — und auch diese nicht vollständig, da sie das zwepte, das mit der Thronbesteigung Bereiog Breistlams II. im Jahre 1092 schließt, mit der Konigskrönung Bratistams im Jahre 1086 abbricht. Wir lernten sie erst neuerlich aus dem Archiv der Ges. s. d. Gescht. herausg. von Büchler und Dümge, B. I. S. 1392 — 393 kennen. Ist aus ihr, wie dort mit Wahrscheinlichkeit vermuthet wird, der Tept der ersten Freher's den Ausgabe genommen; so muß sie den unechten Stiftungsbrief der Wisse aber Probstey zum Jahre 1070 (s. Dobners Ann. Hag.) enthalten, und dies würde zugleich beweisen, daß sie ein Theil des verlornen Wisser, und der Zeit buches gewesen, oder aus ihm gestossen ser

2. Die Stochholmer (bes tonigl. Bucherschases) aus dem drepzehnten Jahrhundert in dren Buchern — Bestandtheil jenes Riesenwerkes auf Pergament, das im drensigiährigen Kriege jugleich mit der Fabel nach Schweden tam, es sen vom Teusel geschrieben worden. Eine treue Abschrift derselben aus dem sechzehnten Jahrhundert, Papier 4.

befist der Biener E. E. Dof Buchericas.

3. Die Dresdner (bes königl. hof- Bucherschates) aus bem brenzehnten Jahrhundert, Perg. 4. nach ber Bearbeitung des Monches von Safawa (f. III.).

4. Die Biener (bes t. t. hof Buderschates) aus dem dreys gehnten Jahrhundert, Berg. 4. vermuthlich mit der voranstehenden, aus einer alteren Safawer, wiewohl abweichend, abgeschrieben; einige Blatter fehlen (f. III.).

5. Die Prager (der Sauptkirche) aus dem vierzehnten Jahrhuns dert in drep Büchern — Bestandtheil des sogenannten Prager Zeits buches, Perg. Fol. worin sie, hinter acht Legenden von dem heiligen Benzel, Lud milla und Adalbert, eine Reihe von meist gleiche zeitigen Geschichtwerken anfängt.

6. Die Tribauer (jest des Frangens : Mufeums in Brunn) aus

bem funfzehnten Jahrhundert, Perg. Fol. in dren Budern (f. Ardiv für Geographie, hiftorie u., berausgegeben von Frenherrn von hormanr, Jahr 1819 Februar).

7. Die Bremnomer (bes Rloftere), aus dem fechzehnten Sahrhumbert, Pap. Fol. in drey Buchern, mit trefflicen Lesarten, deren auch

aus andern Saudidriften am Rande bengefest find.

Ausgaben. Die erfte Freberiche ber bepben ersten Buder bes Cosmas in SS. Rer. Boh. hanan, 1602. Sie bricht mit dem Jahre 1086, und mit den Worten Vita, laus, victoria ab, und hat dager nicht einmal das Buch II. vollständig.

Die zwente Frehersche vom Jahre 1607 und, mit wahrscheinlich blos umgedrucktem Titelblatte, vom Jahre 1620 in dren Büchern vollständig, und zwar aus Handschrift 2, die Dobrowsky (Reise nach Schweden und Rußland. Prag 1796) an Ort
und Stelle verglichen.

Die Menten'iche (SS. Rer. Germ. T. I.), ein Abdruck der vorsgenannten, mit gelehrten Erlauterungen des Professors Schwars.

Bohmen, mit Glaubenstriegen und Staatshandeln nur allzu fehr beschäftigt, hatte sich, wie man sieht, das Verdienst nehmen lassen, die erste Ausgabe seines Cosmas ju liefern; es blieb ihm vorbehalten, die in tritischer hinsteht vorzüglichte zu beforgen, und diesen Ruhm haben sich die herren Pelzel und Dobrowsty in SS. Rer. Boh. T. I. Pragae 1783 zu ihrem übrigen erworben. Sie legten den Tert der Handschrift 5 zum Grunde; sie geben von ihren sammtlichen halfsmitzeln und ihrem Versahren in einer lehrreichen Einseltung Rechenschaft, und haben keinen Wunsch übrig gelassen, als daß die Brauchbarkeit diesser Ausgabe durch einen erdbeschreiblichen Anzeiger erhöht, und ihre Sammlungen böhmischer SS. schon über den zwepten Band fortgerückt wäre.

Cosmas Benfpiel medte vorzäglich dadurch ben Geift ber Gefdichtschreibung in Bohmen und Dabren, daß Das Domftift der Beitkirche mit feinem Werke den Grund feines, durch dren Jahrs hunderte, obgleich mit Unterbrechung fortgeführten Prager Zeitbusches legte, und Probstepen und Klöster mit ihm hierin wetteiferten. Mehrere Beitbuch er aus dem zwolften Jahrhundert, in denen Cose mas jum Grunde gelegt, fortgefest, ober auch fur befondere 3mede bearbeitet mard, haben fich, wie fich zeigen wird, erhalten; andere, wie das St. Georger, Bunglauer, Melniter, Biffebraber, Rladrauer, Strabofer find blos dem Ramen nach bekannt. Rach den vorhandenen zu urtheilen, druckte fie insgesammt jene, übrigens sehr begreifliche Einseitigkeit, womit einzelne das Stift, ju dem fie gehörten, beffen Stifter und Stiftsheilige ju verherrlichen fuchen; und auch von einem unterschobenen Stiftungebriefe gibt es ein Bepfviel; aber bief hinderte diese Werke nicht, brauchbare Quellen der Geschichte, zumal in denjenigen Theilen zu sepn, deren Berfasser, wie oft geschah, zugleich als Staatsmanner an den öffentlichen Geschaften Theil nahmen; oder über deren Inhalt fich mehrere Zeugen aus ihren besondern und oft entgegengefesten Standpunkten veruehmen, unter einander vergleichen, und weche felweife berichtigen laffen.

II. Der erfte ungenannte Domberr an der hauptliche, ber ben Cosmas in dem Prager Zeitbuche bis auf das Jahr 1142 als Zeitgenoß und Unhänger jenes Sobieslaw fortsette, der den Thron mit weniger Rechte bestiegen, als mit Kraft und Klugheit behaup-

Der Berfaffet forieb von allen Gefchaften entbundena - am ausführlichsten von der noch durch die Feuerprobe weniger entdeck ten , als grafflich gestraften Berschmorung gegen ben Bergog , in die auch fein Bischof verwickelt wurde, und man kann dem Domberen nicht vorwerfen, daß er der Ehre deffelben etwas vergeben. Dagegen erzählt er ohne Schonung, daß der Benediktiner Splvefter nach Sobieslams Tode im Jahre 1140 das Bisthum voerloren, aund zeigt ihn uns mit Wohlgefallen wieder als Abt, wie er, nach einer Ueberschwemmung und jum Andenken derfelben, mit seinen Brüdern und dem ganzen Gefinde, auf dem Trockenen Rifche und Krebse fangt - ein Spott auf den murdigen Mann, der in den Augen der Rachwelt nur feinem Urheber ichadet! Uebrigens bemerkt er fleißig, jedoch angstlich, außerordentliche himmelserfcbeinungen, und wirft feinen Blick mitunter auf die Raifer und auf Deutschland. Co weiß er von dem Brande zu Regensburg im Jahre 1132, der nur vierzig Baufer Diefer Stadt verfconte, und von einem ungeheuren Meteorsteine, der 1135 in Thuringen jur Erde fiel, nachdem man drey Tage hinter einander ein Krachen in der Luft gehort, und der beiß mar, wie glubendes Gifen, daß man ibn erft am pdritten Tage anrühren und ausgraben konnte. 3um Jahre 1129 scheint der Berfaffer den unterschobenen Biffebrader Stiftungsbrief vor Augen gehabt ju haben; aber es ich eint nur, denn die Stelle ift felbft eingeschoben. Der Tert hat sich vollständig, wiewohl fehlerhaft, blos in dem Prager Beitbuche erhalten, fo liefert ihn die Biener Ausgabe vom Jahre 1752 (f. VII.). Gin großes Bruchftud enthalt die Sandschrift 7, deffen beffere Lesarten die Berausgeber der Prager 88. T. I. in den Tert aufgenommen.

III. Der Dond von Gafama - eigentlich der Urheber des Zeitbuches der Benedikt-Abten Sasama, der den Cosmas erweiterte und fortfette; indem er Bieles, haufig feinen Orden Betrefe fendes, mitunter Jeriges, vorzüglich in das Erfte Buch einschob, und ein viertes anfing, das vom Jahre 1126 bis 1166 geht, und nicht mothwendig von Einem Verfasser, wiewohl immer von einem gleichzeitigen herrührt. Es ist anziehend, diese Fortsesung des Monches, mit der ihm nicht bekannten des Domherrn (l. II.), so weit fie reicht, zu vergleichen. Co erzählten bepbe jum Jahre 1126 Gobies laws Sieg ben bem namlichen Rulm, mo Bandamme gefchlagen murbe, über Raifer Bothar. Den Domberen beschäftigen am meiften die Beichen des über dem Sachfenheere fcmebenden Adlers, und des heiligen Bem gels, der auf einem weißen Roffe gesehen ward, wie er ob der Heerfahne, seiner Lanze, die Feinde bekampfte. Der Monch weiß davon nichts; er entwickelt uns aber deutlich den Unlag des Krieges, die Gestalt, die ibm Gobieslam in den Augen der Ration ju geben mußte, die Bals tung, womit er die Gebirgsgegend der Schlacht jum Siege - ben Sieg gur fonellen Ausfohnung mit dem Reichsoberhaupte, feinem nachmaligen Gevatter, benütte. Man fieht, der eine Berichter hat das Gemalde ber andere die bloge Ginfaffung geliefert. Bum Jahre 1159 lernt man ben Mond als warmen Berehrer jenes Bifchofs Daniel, ber Die Erwählung des Papstes Bictor IV. betrieben, und als Unhanger Raiser Friedrichs I. tennen (f. Unmertung 6). Bon den Sandfchriften ift oben geredet worden. Aus Rr. 3 ließ Denten SS. T. III. Die abe weichenden Lesarten und Bufage bes Monches, unter Cosmas Ramen befonders abdrucken. Mus eben berfelben, nahmen die Berausgeber der Brager SS. alles Brauchbare, um es, mit Lesarten ber Sandidrift 4 bereichert, und durch Alammern und Anführungszeichen gehörig unterschieben, in den Tert des T. I. gehörigen Ortes einzuschalten — eine Anord-

nung, die viel Radichlagen erfpart.

IV. Der Mönd von Bradischt — eigentlich der Urheber bes Beitbuches ber Beneditt. Abten Bradifct in Mahren, bas bisher noch nicht die verdiente Aufmerkfamkeit erregt hat. Der Berfaffer erhob fich ju bem gludlichen Gedanten, die bohmifch : mahrifche Geschichte an die allgemeine anzuschließen, und trug diese aus guten auswartigen Quellen zusammen, in denen er untern andern nicht die Rachricht vom Jahre 805 überfah: Imperator misit fillum suum, Carolum cum exercitu in Boemiam qui depopulatis omnibus, ducem terrae illius, nomine Lechonem, occidit, indeque regressus ad patrem, in Vosego silva venatui studentem invenit. Mit diesem allgemeinen Theile verband er, von Borimojs angeblichem Tauffahre 894 angefangen, einen Auszug aus Cosmas - aber nicht ohne Abweichungen und Bufate, von benen folgende gunachft Bob men angeben. Aus dem Bohemus und Rrot macht er Gine Person mit zwen verschiedenen Ramen; den Feldzug Raifer Beinrichs I. nach Bohmen übergeht er nicht (Dobner irrt alfo Ann. Hag. n. 928), fest ihn aber, um fich mit Cosmas abzufinden, auf das Jahr 931; er tennt einen altern Bruder Boleslaw's III. (Bengel), und von Bretislam behauptet er, daß ibn Bergog Othelrich nicht mit feiner eigenen, sondern mit der Gemahlin eines Andern erzeugt habe. Reichhaltiger find des Mondes Bentrage jur mabrifchen Geschichte, Die er indeg aus Irrthum ober Borliebe mit einer Unrichtigkeit anfangt, ba er ben flavischen @ matoplut, Konig von Dahren und Bohmen, ju bem gleichnamigen Sohne Raifer Arnulfe macht. Bum Jahre goo erzählt er von einem Siege ber Dahren über die Ungern, beffen auch Herman. Contr. jum Jahre 902 gebentt. Dithmar von Merfeburg tannte er nicht, fonft murbe er von dem Binfe geredet haben, den @ watoplut in der la us fit bezog - von dem Siege ber Mahrer über die Bayern im Jahre 910 und von der großen Stadt, die fie damale in Bohmen eroberten. Bon dem Stiftungsjahre feines Rlofters 1077 anzufangen, verarbeitet er fortlaufende Daus : und Landesnachrichten , wiewohl noch immer fremden Stoff, in feinem Auszuge. Aber vom Jahre 1126 angefangen, fpricht er als gleichzeitiger, und, mas bocht merkwurdig ift, er verflicht feine mabrifden Rachrichten mit bobmifden, die er aus dem Domberen (vermuthlich der Brewnower Sandschrift) und aus dem Cafawer Beitbuche geschöpft bat. Dief lettere kannte er bis jum Jahre 1142 (man darf hierans foliegen, daß es in der erften Ausgabe nicht weiter reichte) und, von mm an eingenthumlich, erzählt er, jedoch einige Jahre Aberspringend, bis auf die Aushebung der Belagerung von Dailand im Jahre 1158, mit welchem er schließt, und die Duse der Geschichte in Mabren auf lange verstummt. Schon im Jahre 1161 war das Klosker Pradischt von den polnischen Gulfsvölkern Sobies laws zerskört, und seine Bewohner zerstreuten sich, ohne je dort wieder versams melt ju werden. Gludlicher Beife tam ihr Zeitbuch mit ihnen nach Op as towis, rettete fich durch ein gweptes Bunder, auch aus den Flame men diefes berühmten, und von den huffiten gerftorten Rlofters, uber deffen Grundmauern feitdem die Elbe ihren Lauf genommen, und befindet fich jest in dem kaiferl. konigl. Bucherschaße zu Wien. schrift ift aus dem zwölften Jahrhundert, Berg. Fol., und enthält vornhine ein 1) einen Unterricht über das Ralenderwefen, 2) einen

Martyret = Ralen dermit einem bobmifd-mabrifden Todtenbuche, worin XII. Cal. Nov. auch Cosmas, Dechant ber Praget. Rirche genannt wird (gebruct in Mon. Hist. Bob. T. III.); 3) ein Bruchftud der Nachner Regula Canonicorum vom Jahre 816; 4) einen lateinischen Auszug aus dem Leben Alexander Des Großen, und hierauf den Roman , wornach jene Alexandreis in deutschen Reimen bearbeitet ift, die eine irrige Rachschrift bem Eufebius benlegt, 5) end. lich : das Beit buch — alles von einer geubten hand, die vier letten Blatter ausgenommen, die, ben weniger Regelmäßigkeit der Buge, auch mehrere Schreibseller haben. Aus dieser Daubschrift lieserte Pitter (Vita Gunteri p. 86) die Reihe ber Prabischter Beneditter- Aebte, und Dobner Mon, Hist. Boh. T. III. Pragae 1774 ein, auch in ben Jahrsiablen verworrenes Bruchstud, bessen Abschrift ihm von Bien mit der Berficherung jugetommen mar, daß es alle bohmifchemabrifden Radrichten Des Beitbuches enthalte. Diefer Fund mußte indeß jum zwenten Male gemacht werden. Man verdankt ihn einer mund= lichen Mittheilung bes Abbe Dobromsty, Der fic aus Fortunat Durids Papieren, die er aufbewahrt, erinnerte, daß in der Sandforift des Monches von pradifct noch einige Rachlese zu halten fep. Sie betrug nicht weniger als vier volle, und gerade die letten Blatter, die den Mond jum Bater ber mabrifden Gefcichte, in wie fern fie fich von der bohmifchen trennen läßt, machen, und die zwente Quelle Diefer Art find, Die ich Das Blud hatte (f. Ardin fur Geo. graphie, Diftorie u.f.m., Februar 1819), in Dabren ju entdeden. Sie werden bereits für den Druck bearbeitet.

V. Bincens, ein Deutscher von Geburt, 4) Domherr und Rostar der Biffe brader Rirche, wohnte mit Bifchof Daniel, aus dem Baufe gip pa , Der feiner Anganglichkeit an Raifer Friedrich I. ben Benfall feines Domftiftes , Die Gunft des eigenen Königs , und zulest fein Leben zum Opfer brachte , ben malfchen Feldzugen vom Jahre 1158 und 2159 ben, mar Augenzeuge der tapfern Chaten feiner Landeleute vor Da i land, und ging mit den kaiferlichen Abgeordneten in diese Stadt, um den Konfuln, mitten unter dem Mordgefdren bes aufgebrachten Boltes, die Haltung der beschwornen Friedenspunkte, die er selbst niederges schrieben, an das Derz zu legen. Im Jahre 1161 begleitete er seinen Bischof auf der Gesandtschaftsreise nach Ungern, und im Jahre 1166 zum zwepten Male nach Italien, wo dieser im Jahre 1167 als kaisserlicher Richter angestellt ward, und an einer Seuche starb. Vincenz scheint schon früher die Halbinsel verlassen zu haben, die er bis nach Apu-Lien binab tennen gelernt, und mo er unter andern vallerhand Bucher« jusammen gekauft hatte. — Er schrieb junachst für das Bissebra der Beitbud, jedoch mit Rudficht auf den darin aufgenommenen erften Fortseker des Cosmas (II.), die inhaltreiche und dießmal nicht blos Die Alpen überfcreitende, fondern nach Griechenland und Palaftina fortziehende Gefchichte feines Landes und feiner Zeit , die , von Gobie & lams Tode im Jahre 1140 bis auf 1167 reichend, Die glanzenofte Beit ber Berrichaft jenes Bladislams umfaßt, der burch seine Berdienfte um Raifer Friedrich I. Die Konigetrone auf fein haupt brachte, und nach feinem Uebertritte zu ber Parten bes Papftes Alerander III. als Flüchtling im Auslande ftarb. Ihm und feiner eben fo schonen als geiftreichen Gemahlin, "Die des Schreibens und der lateinischen Sprachen fundig war — jener thuringischen Judith, »die zu Teplit ein Ronnens velofter geftiftet, und die mahrhaft taiferliche Moldaubrucke in Prag et sbaut hatte, & ift das Werk gewidmet, und noch in den Tagen ihrer herrlichteit, die der Berfaffer gludlicher Beife nicht überlebte, überreicht mor-Es verdiente sowohl durch seinen, haufig durch Otto Murrer bestätigten Inhalt, als durch seine grundliche Darstellung und durch die Leichtigkeit feiner giemlich reinen Schreibart Die Aufmertfamkeit, womit es aufgenommen, fortgesetst (VI.) und später (VII und IX.) in Auszuge gesbracht wurde. Roch im funfzehnten Jahrhundert wird seiner in der Randnote ber handschrift 4 des Cosmas mit den Worten gedacht: »Bis phieher stimmt dies Strapofer Zeitbuch mit dem des heiligen Prove o p = A l'o ft e r 8 überein; von hier an hat es eine andere Schreibart odoch keine so gute als Bincenz, Prager Domherr urd Rotar des Roniges Bladislam. . . Daject tannte es nicht mehr; im Buffitentriege mochten also mehrere Bandichriften (Die Biffebraber wohl ben Groberung Diefer Stadt im Jahre 1420) ju Brunde gegangen feyn. Die einzige bekannte ward im verftoffenen Jahrhundert in ber Um kunden ber Prager Beitkirche entbedt; fie verfcmand jum zweyten Male — glüdlicher Beife nicht, ohne zwor in die Beit meriter 5) Abschrift übergegangen ju fenn. Diese ift weder fehlerfren, noch vollstänbig; denn fie hat, und das schwerlich durch die Band des Bufalls 6) Die Jahre 1159 und 1160, den Schluß von 1163 und 1167 eingebuft ein bocht mabricheinlich alter Berluft, der fic aus Pultama (XIII.) nur einigermaßen erfeben läßt; doch gewährt diefer fonft manche beffere Richt eben forgfältig abgedruckt und erlautert in Mon. Hist. Resart. Boh. T. I. Pragae 1764.

VI. Gerlad, bochft mabriceinlich mit bem Monche von Gelau eine und diefelbe Person des erften Abtes von Dublhaufen, der im Jahre 1221 starb, ist der erste aus dem Pramonstrate, der sich um die Geschichte seines neuen Baterlandes verdient gemacht. Sein gleichzeitiges Wert, das fic an Binceng, auch in der jest vermiften alten Sand-fchrift (f. V.) anschließt, beginnt mit dem Tode Bischofs Daniel im Jahre 1167, von dem, wie aus alter Erinnerung unter andern mit der Bemerkung geredet wird, daß damals das erfte Bepfpiel gegeben ward, bas erledigte Bisthum lange unbefest ju laffen. In der Schreibart ftebt Berlach feinem Borganger nicht nach; in den Rachrichten von den erften Rioftern bes Pramonftrates und Cifterges, die mie Goune und Mond über Bobmen ibre Strablen ergeffen, werfallt er in Beitfdichtigteit und in den Ton des gobredners; allein er fchrieb junachft für das Zeits bud von Rublhaufen, jur Erbauung feiner Bruder, und auch for uns ift es noch immer weit erquicklicher, von Monchen ber fconen Abeingegenden (Duremald und Steinfeld) ju lefen, die geplundert, bar fuß, mitten im Winter nach Bob men wandern, um dort vuralte ABalader in Saatland und Rauberhöhlen hart an der hauptftadte in ein glauzendes Aloster (Strahof) zu verwandeln — oder von Uebten, denen eine Barenhaut zur Schlaffiatte genagt, als von den verbrecherischen 3wiften um den Thron, den binnen acht Jahren feche vermandte Pringen fich wechselweise ftreitig machten, bis ihn ein wurdiger Bischof bestieg. Das Werk bricht ab mit der Königekrönung Ottokar I zu Mains im Jahre 1198, muß aber, wie aus anderweitigen Anführungen fich ergibt, wenigstens bis auf 1208 hinausgereicht haben. Rach der Leitmeriber Sandfdrift, die den Dond von Selan von dem Abte Gerlach unterscheidet, abgedruckt und mit Unmerkungen begleitet in Mon. Hist. Bok. T. I. jum Jahre 1173. Fehler, wie panem (portionem) hatte ber Beraudgeber aus Dulfama (XIII.) verbeffern tonnen. 3 *

VII. Der zwente Domberr an der Beitfirche, ber das dore tige Prager Zeitbuch (denn auch das Wiffehrader führte metteis fernd biefen Rahmen) in des brengehnten Jahrhunderts zwenten Balfte endlich wieder fortsette, und in so fern der zwente Fortseter bes Cosmas beißt. Es batte (f. II.) lange feinen Buwachs erhalten - nicht weil es dem Domftifte an tuchtigen Mannern, ober biefen an mannigfaltigem Stoffe, sondern weil es an einem folden Stoffe fehlte, den bas Domftift der Rachwelt unbedenklich überliefern konnte. Wir fteben jenem Jahrhunderten fern genug, um ohne Leibenfchaft beurtheilen ju tonnen. was damale nicht ohne heftige Leidenschaften gethan und unterlaffen wurde ; aber es ift nothig, etwas weiter auszuholen, und diese Erscheinung auf bem Felde ber Gelehrfamteit, in ihrem Bufammenhange mit der Gefchichte bes bohmischen Bolles überhaupt zu betrachten. Um die Unabhangigleit Bobmens mar es abermale mit ber Rieberlage Bergog Bole blans im Jahre 950 gefcheben, er rettete feinem Baterlande Die Doglichkeit, fie je wieder zu erlangen, nur durch Aufopferung feiner bisherigen Staats-Blugheit: er hielt dem Raifer (schon in der Ungeruschlacht vom Jahre 954) gu , und trug das Seine jur allgemeinen Ginfubrung bes Chriftentbums Die nachsten mobilthatigen Folgen davon maren : bag bas im Lande ben. Ticheden : Bolt nicht, wie die Brennaburger ober fpater die Glaven an der Rordelbe ausgerottet, und daß ihr Land im Unfang des eilften Jahrhunderes den Polen durch ein deutsches Beer für das Saus Primis-Jahrpunderts den Polen duch ein deutsped geet jut du gand geteile an das Comert, um sich von dem kehnverbande mit Deutschland, und von der Lämesflicht los zu kampfen; aber der aufangs glückliche Versuch siel zur Demuthigung des herzogs, und zum Unglück des Landes aus, sas durch hungersnoth, die dem Rriege auf den Fersen folgte, den dritten Theil feiner Bevolterung einbufte. Diefe theuer ertaufte Erfahrung und eine Reihe von Burgerfriegen, Folgen des von Bretislam eingeführten Alter : Borrechtes auf den Thron , überzeugten die herrschbegierigften wie die weisesten seiner Rachfolger von der Rothwendigkeit: ihr Land als Bormauer Deutschlands gegen öftliche Bolter gu betrachten, fic eng an die Raifer anguschließen , und Bortheile , Die fich dem Schickfale nicht abtroben ließen, aus der Sand des Reichs-Oberhauptes als wohlver-Diente Gaben ju empfangen. Go verwandelten Bratislam II. und Bladistam II. ihren Berzogshut in eine Konigekrone; fo brachte es Ottotars I. Staatsklugheit dabin, daß Bobmen gu der Ehre eines Erbednigreiches, und zu einem willtommenen Grade von Ungbhangigteit Durch iene mertwurdige Urtunde Raifer Friedrichs IL. erhoben murbe, Die es unter andern sin Betracht der treuen und gludlichen Dienfte, die »bas bohmifche Bolt von Alters her dem romifchen Reiche geleistet, « von allen Abgaben an das Reich loszählt, feinem Konige das Recht ertheilt, Bischofe in feinem Reiche einzusehen u. f. w. 3wen Urfachen vorzüglich mochien das Domftift der Prager Beitfirche hindern, Diefen folgerechten Bang der bohmischen Staatellugheit gang ju billigen — zuerst : feine Stellung zu dem romischen hofe , deffen erklarte Gegner gerade diesenigen Raifer maren , denen die Berzoge ihre Erhebung dankten. Schon Cobmas hatte, wie oben angedeutet worden, hierin den Ton angegeben, inbem er die herricherthaten Bratislam II., ben heinrich IV jum Ronig erhob - der Papft aber nie als folden anerkannte, mehr überging, als ergablte: was Wunder, wenn das Prager Zeitbuch Unftand nahm, die Geschichten derjenigen gandesfürften zu veremigen, die den furchtbarften Gegnern der romifchen Oberherrschaft, den Soben ft aufen

anhingen, ihre Grundsabe in Betreff der geiftlichen Dinge mehr ober meniger fich aneigneten , und Danner , wie Daniel, von dem Dulta wa gum Jahre 1168 fagt: In hoc tamen ejus fama suspecta fuerat aliquantulum, quod usque mortem ejus scismatis fuerit particeps, auf den Bischofftuhl von Prag erhoben? Ferner, wie viel auch durch die Gunft der Raiser der hof an Glang, der Staat an Rang im deutschen Reiche gewonnen hatte; fo mußten doch Diefe Borguge, wie naturlich, burch Opfer ertauft werden, die, in Berbindung mit den Plackerenen übermuthiger Baronen, die beguterte Geiftlichfeit fo empfindlich trafen, das Bifchof Undreas magte, den Konig Ottotar I. und alle Baronen Des Landes in den Bann ju legen - eine Strafe, beren mefentlichfte Folge war , daß der Bifchof lieber in Rom feinen naturlichen Tod abwartete, als in sein Vaterland zuruckehrte, wo ihm ein gewaltsamer drohte. Bedurfte, nach allem Gesagten, das mehr als hundertsährige Stillschweigen des Prager Zeitbuches noch einer Greifung; so liegt sie in dem Werke unseres Ungenannten vor Augen. Es schließt fic mit einem unbearbeiteten Bruchftude aus Gerlach an den erften Fortfeber (II.) an, und gibt nach einer schwer zu erklarenden Lücke von eilf Jahren, unverfangliche aber nachläßig behandelte Auszüge aus Binceng, die schon mitten im Jahre 1158 (nicht 1159 wie es bort heißt) ben ber Belagerung von Mailand abbrechen, und von dem Jahre 1159 (f. Unmertung 6) eigentlich nichts melden wollen. Dit dem Jahre 1160 endlich, da der, von dem Prager Domftifte der Beitlirche nie anerkannte 7) Gegenpapft et-wählt wurde, beginnt ein außerst magerer, aus Gerlach und etwa dem St. Protoper Beitbuche geschöpfter, fich juweilen berichtigender 8) Angeiger, der über achtzig fturmifche Jahre hinwegeilt bis zu dem Beitpunete, da Konig Bengel I. auf den Rath feines Domftiftes 9), und um in feinen Absichten auf Defterreich, Rom fich geneigt zu machen, Die Sache des im Jahre 1239 in den Rirchenbann gelegten Raifers Frie drich II. verließ, deffen Gegentonige er im Jahre 1948 fogar feine Stimme gab. Bon nun an, so scheint es, konnte bas Domftift wieder in seinem Zeitbuche von dem Landesfürften reden, ohne ihn zu beleidigen, oder seinen überalpischen Grundfaten zu vergeben. In der That gibt dies fes jum Jahre 1240 wieder Dausnachrichten; fie find fur ben Domherrn alterer Stoff, den er noch jum Jahre 1249 mit dem überfichtlichen Igitur Rex Wenceslaus, und mit Freuden nachholt, und noch jum Jahre 1258 berichtigt und erweitert; aber vom Jahre 1260 anzufangen, schopft er gang aus Gigenem , und ergablt mit ber Ausführlichteit bes unterrichs teten Augenzeugen, und mit der Barme des Baterlandefreundes von Ottotar II. Sobe und Fall, von den hierauf erfolgten Drangsalen des Landes, jumal unter des Brandenburgere Bormundschaft, und endlich von dem aber gang Prag wunderschön ausgespannten Regenbogen, der die Rudkehr des allersehnten Thronfolgers Bengel II. im Jahre 1283 vorbes deutet. Das, fich so ungleiche Ganze schließt, »zur Beruhigung der Gemuther, mit einem Stammbaume des Saufes Premislaw, über befe fen Richtigkeit auf das voben ausführlich Gefdriebene ,« d. h. auf den voranstehenden Inhalt des Prager Zeitbuches (I. II. VII.) verwiefen wird. Um Schluffe jählt der Verfaffer von Bergog Boriwoj bis auf Bratislam, den ersten Konig, zwölf Berzoge, die zwenhundert Jahre geherricht - von Wratislam bis auf Bladislam , ben zwepten Ronig, seche herzoge, und fest, den Umfang feines Bertes genau bestimmend, hinzu: von ihnen abwärts fängt meine Erzählung (der Ausjug aus Binceng, ber magere Angeiger, fammt ben alteren und

des Berfasters eigenen hausnachrichten) an. In dieset handschrift hat es sich allein erhalten, ohne, so viel bekannt, in andere Zeitbücher übergegangen zu senn. Man hat es ehemals sammt der ersten Fortsehung des Cosmas (s. II.) einem, von hayeck erdichteten Jaroslaw zugeschrieben, von dem sich heut zu Tage nicht mehr reden lätt, ohne längst den Staub aufzuwühlen. Die Wiener Ausgabe vom Jahre 1752, die zuselch den ersten Fortseher enthäll, winmelt von Fellen, die in der Prager SS. T. I. vermieden sind. Diese hat gute Lesarten dem Terte des Vincenz — ihr selbst hat dieser zum Jahre 1756 Regiam wrdem f. Regiam viam — 1158 (nicht 1159) Ratisbonam s. Magde-

burk, Pultama aber 1230 in ore f. furore angubieten.

VIII. Der fogenannte Dalimil, ein unbekannter jungerer Beitgenof Dorned's, Berfaffer eines Reimwertes in bohmifder Sprache, Das minder bie Geschichte des Boltes von seiner Ginmanderung bis auf Die Krönung Königs Johann im Jahre ibrt — als ein Gewebe von Erdichtungen und Lugen über diefelbe enthält, und burch ben glubenden Beutschenhaß, den es athmet, wie durch den Eindruck, den es machte, das eigenthumlichfte, und in so fern das merkwurdigfte Zeitbuch der Tiches den ift. Woher diese feindselige Stimmung gegen ihre Rachbarn ? Ents Rand fie erft im vierzehnten Jahrhundert, oder hatte fie, langft vorbereis tet, damals nur jenen Sobepunkt erreicht, auf dem fie, da die gelehrten Dervorbringungen eines Boltes immer nur der Biederschein seines innerften geiftigen Lebens find, mit einer Art von Naturnothwendigkeit, durch einen beredten Mund jum Ausbruch fam ? Fragen wir abermals Die Gefchichte; boch, um der Gache unbefangen auf ben Grund ju feben, nicht, obne die allgemeine Bemertung vorans zu schicken: daß es eine der schneis benbften Busammenftellungen war, in benen fich bas Schicffal gefiel , ba es den Slaven jum Rachbar bes Deutfchen machte. Der eine mit blondem haar und blauen Augen, offen und gerade bis zur Derbheit; ein Briegerifcher hirt, auch ju Rog; ehrfürchtig gegen bie Frauen, und in ber Che mit Giner begnugt; von Ronigen beberrfct, benen eber Tapferteit als glangende Abkunft erlaffen wird; im Gotterbienfte nuchtern, und für des Lebens Dubfal auf die Beldenfreuden Ballballa's boffend; der Undere, mit duntlem haar und fcmarjen Augen; gutmuthig und geporsam, aber schlau; ein friedlicher Ackerbauer, tein Reiter; Mann und ftrenger Gebieter vieler Frauen; gedrückt von einem Abel, der keine Kösnige duldete; sone Solauben an Fortdauer der Seele nach dem Tode, und des nur um so fester an einem Gotterdienste hangend, der das Leben in ein langes Test verwandelte — so traten bende in verschiedenen Jahrhunberten auf den Schauplat der Geschichte; so durften fle, dem Abend : der Morgenlander, fich mur begegnen, um einander noch durch weit mehr als bie bloge Rabe zu beleidigen. Als fie fich in Bobmen trafen, oder viels mehr, als wir fie im Anfange des neunten Jahrhunderts dort handgemein werden feben; hatte fich in den Geundzügen bender Bolter, Die, weil eis nes das andere nicht verftand, fich wechfelweise Stumme und Stode nannten, wenig, in den Unfichten und Einrichtungen des Lebens nur auf Seite des Deutschen Wesentliches verandert. Denn, mahrend der Tschech auf feinen Bugen gegen Beften , im Biderftande gegen die Avaren allenfalls triegerischer, und in seinem weibenreichen Lande mit der Pferdezucht bekannt geworden mar, übrigens aber noch unter vielen hauptlingen lebte, und, was ein Ronig fen, so wenig begriff, daß er ihn mit Rarl des .Großen Gigennahmen Rral nannte; hatte ber Deutsche, unter bes nam-

lichen Groberers Fahnen, ein neuromifches Lauferreich fiften belfen, bas por dem Cbro bis an die Cider reichte, und beffen Ritt bas Chriftens thum fepn follte. Boom en , nicht mit Unrecht ein von ber Ratur felbit verschangtes Deerlager genannt, war lange verschont geblieben; es toftete Rarl D. jung. zwen Feldzuge; im erften mard ein Bergog Bech erfchlagen, im zwenten bas Land weit und breit verwuftet - Der Tidech ginsbar : aber es mabrte hundert und funfzig Jahre, ebe er fich in fein Schicffal eraab, und die allgemeine Betehrung Des Landes gu Stande tam. Erbitterung, Die jene Rriege in den Gemuthern gurud liegen, glich bem Lofe, bas in den Glaventriegen den Gefangenen auf benden Seiten gu Theil mard: die Deutschen bluteten baufig unter dem Opfermeffer der flavifchen Priefter, und das gablreichfte Bolt des Erdbodens gab, feit Rarl Des Großen Beit, bem, aller burgerlichen Rechte beraubten, gur blos gen Sache berabgemurdigten Rnechte - bem Stlaven feinen Ramen. Die Wunden vernarbten allmählich, und wenn in dem Gemuthe des Tiches den Abneigung gegen ben Deutschen jurud blieb; fo tam es durch Beit und Anftalt wenigstens Dabin, daß fie fich nicht mehr an bestimmte alte Erinnerungen Enupfte. Da führte jene meife Anhanglichteit der Landesfürften an Deutschlands Raifer, von ber oben (VII.) gemeldet worden, eine andere, durch Christenthum und Sandel langft vorbereitete, durch Die Rrenguige und das Aufbluben ber deutschen Dichtkunft nicht menig begunftigte Ummaljung berben, womit fich die Gigenthumlichkeit des Tiches den um fo weniger abfinden tonnte, als fie ibn von dem Bertrauen feiner Beherricher und den damit gufammenhangenden Bortheilen, wenn nicht ganglich ausschloß, wenigst häufig verdrängte. Gie bestand darin, bag die bentiche Sprache querft am hofe ber Premislame, ben beutiche gurftentochter gierten, die herrschende mard - bald mit jedem neuen Orden, der nach Bohmen tam, mit jedem neuen Mofter, in deren Stiftung Barone und Bifchofe mit den Furften metteiferten, fich wie ein Strom nach allen Richtungen durch das Band ergog. Bengel I. glangte unter den deutschen Minnesangern, die häufig an seinen Dof zogen — zu den Turnieren, durch dezen Einführung er die Sitten des einheimischen Adels zu mildern gefucht; sein Sohn Ottokar siedelte in großen Massen Deutsche in Bohmen und Rähren an, und herrschte von der Ops pan bis an das adriatifche Deer mit einer Große, die alle Bluthen deutscher Bildung in sein Land verpflanzte, und die ihm ein Theil der Gingebornen von dem Augenblicke an nicht mehr verzieh, da von ihm ausgesprengt mard, er habe geschworen, gang Bohmen ben Deutschen eine guraumen. Er fiel durch Berrath, und bas Land ward durch eine Reibe von Jahren der Raub der Fremden, in denen blinder Dag nicht fiegtrun-Tene Feinde oder habsuchtige Freunde, fondern immer nur Deutsche erblicte. Diefer hatte feinen Gipfel erreicht, als Bengel Der Dritte, der lette Premislame, unter dem Dolche eines Meuchelmorders 10) gefallen war, für den ein Thuringer galt, und das, von Part'e pen zerwühlte Land, der biterreichischen wie der karntnerischen herrschaft zu ente geben, fich in die Urme des Saufes Buremburg marf, jenen Johann auf den königlichen Thron berufend, von deffen Jugend gemäßigte Danner erwarteten, daß er einigermaßen in den Beift feines neuen Boltes hineinwachsen, und es, dem gemäß, lieben und beherrschen werde; mabrend feine Abkunft und Erziehung in überspannten Röpfen der ftandischen Parten für den völligen Untergang einheimischer Sprache, Sitten und Gen. wohnheiten Beforgnif erregte. Bu den lettern gehörte, und das ale ihr Sprecher, der fogenannte Dalimil, der fein gereimtes Beitbuch mit

ernsten Warnungen an den jungen König schließt. Aber gesett auch, dies sem sen es durch einige übersette Stellen im Borbengehen bekannt geworden, so war eine Schmähschrift auf die Deutschen wohl wenig geeignet, ihn dem Tschechenthume zu gewinnen. Dagegen ergeist sie mit aller Gewalt schwerischer Baterlandsliebe, mit allem Zauber der Mutterprache und eines ziemlich sließenden Reimes die gereiten Gemüther der Eingebornen. blieb durch zwen Jahrhunderte Lieblingsbuch, und kann eben so gut die Trompete des hufistenkrieges, als die Hauptquelle abgeschmackter Fabeln genannt werden, die so lange die böhmische Geschichte entstellten. Bon den übrigen Schiefalen dieses Buches gehört blos hieher, daß es Uebersseber gefunden. Eine gereimte Berdeutschung vom Jahre 1389 besindet sich in Handschrift ber dem hochwürdigen Domstiste der Prager Dauptselische — eine andere in ungebundener Rede, die hier. Pez nach einer Abschift des im Jahre 1534 gestordenen Chr. Possmann, in SS. Rer. Austr. T III. ausgenommen, besaßehemals das Kloster St. Em meran zu Regens durch in einer Handschrift aus dem vierzehnten Jahrhundert. Siehe Geschichte der böhmischen Sprache und allterer Lie

teratur, von J. Dobrowsky. Prag, 1818.

IX. Peter, britter 2bt des Bifterzienfereloftere Ronigfaal, bas Wengel II. in einer Lieblingsgegend seines Baters, mit der, von ihm geerbten Borliebe für jenen Orden erbaut hatte, und wohin er sich auch begraben ließ. Er war aus Zittau — einer, von Ottokar II. gegründeten, und mit Deutschen bevölkerten Stadt, geburtig, und legte um das Jahr 1308 das Ordenskleid an, in welchem er zuerst Rapellan, und 1316 Rachfolger jenes Abtes Ronrad murde, ber, ein geborner Grefurter, aus Dantbarteit gegen Bengel II., die Flucht der toniglie chen Baffe Elifabeth, und ihre Bermahlung mit Johann von Euremburg eingeleitet hatte. Der thatige und ehrenvolle Antheil, den Deter an Diefer Begebenheit und andern wichtigen Ctaatshandeln nahm, war mit Reifen verbunden, auf denen er Bapern, Comaben, die Rhein : und Moselgegenden, einen Theil Frankreich sund Italiens Bennen lernte, feine Unfichten erweiterte, und manche Berbindungen unter andern mit Bilbelm von Bolden & la we anknupfte, der ihm feinen Begweiser in das beilige Land (Canisii Lect, Ant. T. V.) im Jahre 1337 gufandte, und ihn in feiner Abten gu befuchen verfprach. Die Gefdichte Bobmens machte er fich badurch verdient, bag er bas, burd Abt Otto angefangene, aber nur von Ottotars Thronbesteis gung im Jahre 1253 bis auf 1294 reichende Ronigsaaler Beitbuch bearbeitete, und bis auf 1338, fein muthmaßliches Todesjahr, fortfeste. Es ift in dren Bucher, und jedes derfelben Deutlichkeit halbera in mehrere Sauptftude eingetheilt , beginnt mit untergeordnetem allgemeinen Stoff, und macht durch Pruntredneren über den Orden des Berfaffers, über fein Rlofter und beffen achtbaren Stifter - burch uppige Schreibart - eine Mofait von Profa und leoninischen Berfen, von Tiraden und Bortfpielen, anfangs einen febr ungefälligen Ginbrud. Man laffe fich nicht abschrecken! Dan verzeihe dem Berfaffer überdieß, daß er dem blogen Geprange einer Ronigetronung die Burde einer großen That aufredet, und daß die Mofterliche Unficht von der Verganglichkeit aller menschlichen Dinge die hochfte ift, zu der er fic erhebt; die meisten dieser Unvollkommenbeiten hat fein Beltalter — einige fein Stoff und sein Stand zu verantworten; er fühlt fie felbft, ba er in der Borrede fein Bert dem roben Steine vergleicht, über den nach ihm vein Underer kommen wird, um ein »fones Bild daraus ju meißeln . - und fie werden fammtlich durch.

Parginge aufgewogen, die tein anderes bahmifdes Beitbud in diefem Grade in fic vereint, und bie bas Ronig faaler gu einer mabren Fun De grube des Mittelalters, und zu einem glanzenden Beweise mas chen, daß man ein sehr marmer, und, was mehr ift, geistreicher bobmifder Baterlandefreund fenn tann, ohne gerade ein geborner Efchech ju fenn. Es murde gmar (S. 472) vorzüglich ju Chren 2Bengels II. ans vaelegt; indeß meldet es nicht blos von der Stiftung Ronigfaals.a Die, fo reichlich fie mar, fich burch diefes Werk allein dem Lande verginft batte, sund von den bohmifchen Ronigena (den letten tragifchen Gluckewechseln der Premislame, den hierauf erfolgten Rriegen, blutigen Parteningen, und den Bedrudungen des Landes unter dem abenteuerlichen König Johann), sondern auch von auswärtigen Königreichen und "Landern, von geiftlichen und weltlichen Surften« (den Raifern Rubolph, Albrecht, Beinrich VII., gubwig bem Baper u. f. m.), "von vallerhand Begebenheiten (Aufhebung Des Templerordens, Schlacht ben Du blorf u.f. w.), aus benen das Gemuth des Lefers Erbauung oder "Troft schöpfen kann. Indem Peter auf diese Weise die bohmische Beichichte wieder lehrte, den Blick gleichsam über die Granzebirge ihres Landes zu erheben, und fich badurch felbft zu verfteben, gewinnt das im Bangen duftere Gemalde der Zeit, das er micht eben mit Boblgefallena (G. 346) vor uns aufrollt, einen Reichthum und eine Mannigfalt, die nur durch die Glaubwurdigteit des Inhaltes übertroffen werden. Er ergabit nichts, als was er ventweder felbst gefehen, oder wovon er fonst Gewissheit hat« — durch Urkunden, die er hausig beybringt; er erzählt freymuthig, grundlich und mit einer Anschausichkeit, die eben so fehr die Frucht feiner Berhaltniffe und des tiefen Gemuthes, womit er feine gange Beit aufgefaßt, als der Bildung ift, die er fich insbesondere durch die Lefung deutscher Dichter erworben. Ginen derfelben - jenen Reibharb. beffen Grabftein am fublichen Gingange der Biener Stephans-Birde gu feben, nennt er mit Achtung B. II. Rap. 22, mo er von ben Modethorheiten feiner Beit mit der Bemerkung gesprochen, daß ein Dichter, ber fie in feinen Liedern verfpottet, bas Unglud gehabt, in Rutten. berg erschlagen zu merden:

O si Nytardus, qui non fuit ad nova tardus, Haec nova vidisset, hona plurima composuisset Carmina astyrica, quoniam sua mens inimica Exstitit his factis ac rusticioribus actis. Rusticus et civis, clericus cum milite quivis Causam praeberet modo, quod Nytardus haberet Decantare satis, referendo modos novitatis.

Die deutschen gereimten Zeitbucher, 3. B. Rubolphs von Sohenems, mogen auf Peters Geschmack an leoninischen Bersen Einfluß gehabt haben, und wie Schade, daß sie ihn nicht bestimmten, in seiner Ruttersprache zu schreiben! Er wurde Ottokar von Sornek übertroffen haben, deffen Berk er nicht kannte, obwohl er und Abt Otto mit dem Verkasser Augenzeugen einiger Begebenheiten und, wenn nicht persouliche Kreunde, wenigstens Geistverwandte waren.

Man könnte ben der erften Bekanntschaft mit dem König faaler Zeit buch e versucht werden, es ungelesen aus der Sand zu legen; und man lernt es nicht näher kennen, ohne es zugleich mit seinem Verfasser lieb zu gewinnen, dem alle Zartheit der Empfindung und alle Kraft des Genies zu Gebote steht, um uns zu rühren, zu entzücken, und mit der nackten geschichtlichen Wahrheit wahrhaft dramatische Wirkungen hervorzusbringen. Rur Einiges als Bepspiel! Er schildert uns die Herzlichkeit, mos

mit Elisabeth zu hembach von heinrich VII. und seiner Gemahlin empfangen wird, wle ihr bepde um den hals fallen, und seht
hinzu: "Petrus ging hinaus. und weinte bitterlich — nicht aus Schmerz,
"sondern vor Freude, daß die, noch gestern und ehegestern verlassen und
verfolgte Waise die Tochter des Herrn und Fürsten des Erdkreises seyn
sollte.« Er beschreibt das hochzeitsest zu Sveper, wo König Joshan in der Schäheit der Jugend den obersten Plas einnimmt an der
ersten Tasel, unter einem reich ausgeschlagenen Thronhimmel; Fürsten
und Grasen in glänzenden Reihen sien ihm zur Seite, und vor ihm aufgereckt steht das Panner des Königreiches Böhmen, mit dem silbernen
kömen im rothen Felde. "Das ist der Köme, a ruft der Berkasser aus,
"der bisher überwunden zu Boden lag; aber er wird mit Gottes disse ervachen, kämpfen, siegen! Wer wird ihn brüllen hören und nicht zittern?"
Und bis an die Schwelle der Hochzeitkammer begleitet der Abt das surstliche Paar:

De tantis festis et factis Regis honestis Plurima scripsissem, si nou coenobita fuissem,

Er führt uns in das Lager vor Prag. Innerhalb der Stadt Gahrungen und fremdes Rriegsvoll: das kleine Sauflein des Koniges hat mit Binterfroft und Mangel zu kampfen. Schon viele große Streitroffe find gefallen; Einer und der Undere rath zum Ubzuge, aber Peter, Erzbifchof von Maing, fcmort: "lind wenn Steine und Langen vom himmmel fielen, wie Schnee uad Regen, uns foll das nicht schrecken, so mahr puns gefandt das heilige romische Reich, Ordnung zu schaffen in diesem "Lande !a hierauf wird burch Ginverftandniß bas Stadtthor gesprengt, die Befabung bes Bergogs von Rarnten fliebt; Ronig 30bann in Ru-ftung zieht ein an ber Spibe feiner Streiter, Die alle, ihre (bekrangten) Deime aufgeschlagen, die blinkenden Schwerter in der Sand, kaum die "Stadt betreten, als sie mit lauter Stimme ausrufen das heilige Wort: ngriede! Friede! Friede! Und fiebe! fo fort ift, als mare er vom Dimmel herabgetommen , überall Friede; die Thuren aller Saufer thun pfich auf, die Burger werfen die Waffen meg; fie reichen fich die Bande; pfie begrugen den Ronig, ber getommen mar, mit Gerechtigkeit zu herrpiden.a Dit teden Dinfelftrichen malt une der Abt die Berruttung bes Landes unter der schmachen herrschaft des habsuchtigen heinrich & von Rarnten, da jeder Ritter und Baron, fo flein er ift, ein Ronig -Die reichen Burger, Schmager und Gidame der Barone fenn wollen ber Landmann unter Gemaltthatigkeiten feufget, Die Meder unbebaut liegen blieben , und insbesondere die Rlofter der lurenburgifden Parten anges feindet merden Der Abt überftromt , man weiß nicht ab nam Malla aben von Laune, wenn er une die Erpressungen jum Besten gibt, die Sedles und Ronigfaal zu dulden hatten

In Sedlecs plures scurrae veniunt, quasi fures, Qui nos ut mures roduut; stetit ista diu res. His cum praebemus hilari vultu. quod habemus, Omnia, quae cernun', portari fercula, spernunt, Et nos derident, contra nos dentesque strident, Que tunc in mensa vigcat virtua, bene pensa! Et vocat hic monachum, dicens: Frater, mihi Bachum Apporta citius, vel ego praestabo tibi jus Ad caput abrasum, quod et humectat tibi nasum! Curras ante fores, porta panes meliores! Panes scrvorum non gusto, nec puerorum; Panes Abbatis volo: quem fore me reputatis? Ast ego, qui quondam male feei, sie modo tondam

Hos crines capitis! Vos monachi male scitie Hic mihi servire, faciam vos igne perire!

Tortius adjungit, quod pejus scit; male pungit
Omnes claustrales, dicens: monachos fore tales,
Quod, nisi cogantur monachi, bona non operantur.
Exclamat quartus: Hie est nimium locus artus,
Atque cibus parcus; pharetras tollamus et arcus
Telaque mittamus, pullos elaustri capiamus,
Porcos mactemus; sic carnes nos comedemus!
Nam nihil est visum nunc in mensa, nisi pisum,
Ex ovis torta cum fructibus unica sporta—
Piscis cum parvis occulis; luet istud in arvis
Grez et boves horum, qui nos pascunt, monachorum!!
Effatur quintus: Non stabo diutius intus,
Exeo nunc claustrum; rapiam, quod videro, plaustrum
Cum cunctis rebus; sic pluribus inde diebus
Cautius expendam, quidquid superest mihi, vendam;
Dives ero; vestes et honoris erunt mihi testes 11. f. 10.

In diesem Geifte denn auch eine Belagerung des Klosters und hier eine Gruppe betender Monche, dort andere, die ihrem Gefinde Muth einfprechen, die Gingange befegen, einen Pfalter oder fonft ein Buch ergreifen , um es fich als Panger anguichnallen u. f. w. Diefe Gegenfage triegerifden Muthwillens und flofterlichen Stillebens geftatten burch die Urt, wie fie aufgefaßt find, ein Lächeln; aber der Menschenfreund schaudert, wenn der Abt die ritterthumliche Gefehlofigkeit unter R. Johannes leichtsinniger herrschaft schilbert, und wie in ihrem Gefolge ber hunger im Lande muthet, und Bolt in Stadten und Dorfern hinrafft, oder es gleich Bolfen, in die Balder und zu der gräßlichen, durch Feuer und Schwert nicht zu bandigenden Luft (lykaonischer) Mahle treibt! Eine vollfindige handschrift mar, zumal seit Fre ber in seinen SS. ha nau 1602 das zwe pte Buch bekannt gemacht, schwerzlich vermißt worden. Dem unermüdeten Alterthumsforscher von Cerroni gelang, die Jg- lauer zu entdecken — ein übrigens nicht sehlerfreyes Prachtwerk, des von den Suffiten gerftorten Klosters Geblecg vom Jahre 1393 — Diefer gab Dobner ben Tert in Mon. Hist. Boh. T. V. Pragae 1785 heraus, mit Benühung des Frang (X.) gur Berbefferung mancher verdorbenen Stellen, und mit, wie fich bald zeigen wird, überfluffigen Roten, worin der Domherr gescholten wird, daß er das Wert des Abtes geftummelt. Bey einer neuen Ausgabe fann Die neuenthectte Raubniter Sanbidrift bes Fürft Lobkowisifchen Bucherschapes gute Dienfte leiften. (Der Befdluß folgt.)

Bemerkenswerthe Ehrenbezeigung,

Das im Terte des Originals und in Uebersetung folgende Diplom des Schah's von Persien ist ein in der Geschichte der Auszeichnungen europäischer Orientalisten einziges Aktenstück, indem der Sonnenorden ber ber weber für literarische Werke, noch, so viel bekannt ist, an tegend Jemansben verliehen worden ist, der denselben nicht wenigstens durch eine Reise nach Dersten verdient hatte. Den nächsten Grund zur Borleihung gaben die Proben einer persischen Uebersebung der Commentare des Marcus Anstoninus, zu deten vollständiger Derausgabe dieses Diplom ausmuntein soll. Das Prädikat, zehnzüngige Lilie, ist ein in Persien üblischer diesdruck für die Kunde mehrerer Sprachen.

زياده شايق ومايل شه و اين خهسته يرليغ عرستبليغ علي العجالة عجالة الوقت تا نودار كال توجه پادشاهي باشد باكاهي او عرصدوريافت لدي الوصول بايد آنعاليجاه فطانت اكاه دراستنسان كتاب مذكور علي رسم العبول لازمه دقت و اهتمام بعبل آورده تسخه عصحيح كامل الادا ببساط شهود مسعود ما رساند كه موجب مزيد انبساط خاطر محارم مظاهر خواهد بود بحق است كه مغاخر آنعاليجاه مستحق مالش انوار عنايات ضبير خورشيد نشان است و بالجمله ضبير منير پادشاهي بين الاقران مفتخر بوده برحسب مقرر معبول در عهده شده تحريرا في دار الخلافة طهران معمول در عهده شده تحريرا في دار الخلافة طهران

دردیوان وزارت و صدارت صدر اعظم صح

درسركارنظام الدّولة العلية العالية مستوفي بمالك ضبط شد بر قلم معتبد الدّولة العلية العالية منشي بمالك رسيد بر قلم سركار نايب مستوفي بمالك رسيد

ہر قلم وزیر لشکر قلمي شد . ہر قلم نایب وزیر لشکر رسید ہر قلم مستوفیان مرقوم شد . ہر قلم نایب منشي مالك رسید مصحّه ، داروغه ، دفتر استیفاي هایون رسید

بسم الله العزيز تعالي شانه محل مهر

العرة لله • خاتم شافي زقدرت الهي قرار كرفت دركت شاه اللك لله تعالي محكم والا شد ومان فتحعلى كه عاليجاه رفيع جايكاه شهامت وفهامت دستكاه بالاغت وفصاحت آكاه مترجم السنة اللة البهية المسيحية العيسيوية مستشار الدولة الشنية القيصرية التبسوية مرتع القلم ربيع الرقم رشيق البنان طليق اللسان عدة الأفاضل الكرام سوسن ده زبان یوسف حامر بتوجهات ضبیر مهر تاثیر هادشاهي مباهي بوده شد سراپرده <u>ء</u> عريضه ^ع اخلاص آنعاليجاه ترجانان ترجاً بالغرادة وتبيناً بالمساردة مصحوب عاليجاه رفيع جايكاه غرت وسعادت اكتناه بسالت ونباهت هراه زبدة الرمراء العظام ميرزا ابو الحسن خان اللجيء بزرك دولت مليه عشاهنشافي واصل بيشكاه انجبن انجمضيا ومضامين ارادت تضمینش معروض رأي مهرآسا كردد شد سطري از ترجهء كتاب وصاياي ايبراطور روميين ماركوس انطونين كه درطي سطري چند نكاش داده وكقطيرة تخبرهن بحرها ام **در**ة يظهر من سلكها نهودارسايراجراكشت وخاطرهايون ببطالعه عمامت ان بحركرمات اخلاف وسلك مهديات ارصاف كه از نيروي فيض سهات خواست خدا بسرانكشت جهد آنعاليجاه تأكنون ست امتلا وسمط انتظام يافته است

Ueberfetung bes Kundmachungs Diploms bes bem f. f. hofrathe und hofbolmetiche herrn von hammer verliehenen Sonnenlowen = Ordens.

> Im Namen Gottes des Allerhöchsten. (Auf dem Siegel des Schahs.) Ehre fen Gott.

Das Siegel bes Königthums fand durch die göttliche Allmacht Be-fand in der hand bes Schahs der Zeit Feth Ali Chab.

Das Reich ift Gottes des Mumachtigen, und ber erhabene Befehl ift:

Hochachtbarer, Dochansehnlicher, Beredter und Bohlredenheitkunbiger, Scharffinniger, Berftändiger, Dolmetsch der Errachen des guten driftlichen an Jesus glaubenden Bolkes, Rath des hohen kaiserlichen deutschen Dofes, von gut geschnittener Feder und blühender Schrift, von fertigen Fingern und geläufiger Junge, Saule der Bortrefflichsten und Geehrteften, Lilie von zehen Jungen, Joseph Sammer!

Vor den gunftigen Bliden des die Sonne durchdringenden kaiferliden Innersten ift geluftet worden ber Borbang ber aufrichtigen Ungeige mittels des ausgezeichneten Lobes und der fließenden Erkarung, welche Und zugekommen von jenem hochachtbaren Dolmeisch, durch den Geehr-ten, Glücklichen, Tapferen, Edlen, Auserwählten, den großen Für-ften Mir sa Abulhaffan Chan, ten Großbotschafter des hoben Groftaiferlichen Sofes. Ben feiner Untunft por Unferer fternen-glangenden Berfammlung hat er fein willenverburgindes Inneres mit fonnengleichem Urtheil aufgeschlossen, Uns einige Zeilen der Uebersetung der Ermahnungen des römischen Kaisers Marcus Antoninus vorgewiesen, und Uns durch diese einige Zeilen von den anderen Theilen einen Begriff gegeben, wie der kleinste der Tropfen den Begriff gibt vom Meere, oder die einzelne Per'e von der gangen Schnur. Unfer kaiferliches Gemuth hat fich betrachten) verfenkt in Diefes Meet von Tugenden und loblichen Gigenschaften, und ir diese Schnur von Leitungeregeln ber Charaftere, welche burch Ctarte bes gottlichen Gin-fluffes fo weit gediehen find. Die bisherige Bemuhung bes hochanfehnlichen, womit er diefe Ueberfetung gefertiget und georinet bat, ift Uns ungemein angenehm und mobigefallig gewefen, und diefe Glud und Chre bringende Diplom ift auf das allereiligste unterdeffen, bis die vollkommene Faiferliche Bergunftigung erfolget, zur Rundmachung derfeben erlaffen morden. Wann dasselbe dem Dochansehnlichen, Ginfichtswillen zugekommen fenn mird, moge er auf die Reinschreibung des obigen Buches nach bergebrachter Beise den nothigen Fleiß verwenden, und eine vollständige und richtige Abschrift beffelben an Unfere gludliche Gegenwart gelangen machen, wodurch Unfer gnabiges Gemuth gar fehr erfreut werden wird.

Furmahr! Der Dochansehnliche hat sich ber leuchtenden Gnade bes Sonnen ord ens murdig gemacht, und ift durch die Bergunstigung bes kaiserlichen erleuchteten Innersten unter seines Gleichen ruhmlich ausgeszeichnet worden. Dieses Dipsom foll nach festgesetzter Beise gehalten wer-

den, und als Pflicht auferlegt fenn.

Gegeben in der Refibeng bes Chalifenthums ju Tahran ben erften Rebiul :emmel 1235 (ben 7. Dezember 1820).

Ciegel und Kertigung auf der Ruckfeite des Diploms.

Siegel des Grogvefirs, mit der Paraphe: 3m Diman bes Befirthums und bes Ministeriums richtig befunden.

Siegel des Minifters des Innern 1), mit ber Dara phe: 3m Departement der Reichsordnung des hohen erhabenen hofs auch Kanglers Des Reiches 2) eingetragen.

Ciegel des Miniftere der auswartigen Angelegem heiten, mit ber Paraphe: In Der Ctaatstanzien ber Reichsftuge 3) bes hohen erhabenen Dofs auch Staatsfelretairs 4) richtig angekommen. Eiegel bes Bige-Reichstanzlers 5), mit ber Para-

phe: 3m Departement des Stellvertreters des Reichskanglers richtig eingelangt.

Ciegel des Rriegsminifters 0), mit der Paraphe:

In der Rangley des Befire des Beeres richtig eingetragen.

Giegel des Bige-Kriegsministers 7), mit der Paras phe: In der Ranglen des Stellvertreters des Wefires des Beeres richtig eingelangt.

Dren Siegel von dren Kammerpräsidenten 8), mit

der Paraphe: Richtig eingetragen.

Ciegel des Bige : Ctaatsfefretairs 9), mit der Para:

phe: Richtig eingelangt.

Paraphe (ohne Siegel) des Auffehers der Schatkammer 10): Bur taiferlichen Fertigung richtig eingelangt.

¹⁾ Rifamolede tolet.

²⁾ Meftufi memalif.

³⁾ Itimabol: bewfet.
4) Munfchiol: memalit.
5) Raib Meftufi memalit.

⁶⁾ Wefiri lefchter.

⁷⁾ Raib Wefiri lefchter. 8) Meftufi.

⁹⁾ Raib Munfchiol: memalif.

¹⁰⁾ Daroghai befter.

Drudfehler des nierzehnten Bandes.

```
Geite 14a 3olle 14, ftatt: Mohnstan - - De beftan.
                         Milhode — — Mithea.
Kafi — — Kofti.
 — 142 — 16, —
      148 -
                4,
Ueberall statt: Sagondomad — Sapondomab. Geite 154 Zeile 8, flatt: aber — — oben.
                         ein 3med - - in -
      154 —
               23,
      155
               4.
                        aber - - oben.
      156
               24,
                        Unerforschte — Menerforschte.
Zendrad — Zendwort.
               18,
     161 ---
                        3jeb - - - ben Jieb.
     162 -
              34,
     163 -
              41,
                        uns -- nur.
      168 -
                        neue - - neun.
               17,
                        ermerben - - ermarten.
     172 -
               19,
```

Intelligenz . Radrichten ber Berlagshandlung.

Bucheranzeigen.

Im Berlage ber D. R. Marp'schen Buchhandlung in Karleruse und Baben ift so eben folgendes sehr intereffante Wert erschienen "aund in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben: ""

Der öffentliche Kredit; dargestellt in der Geschichte, und in dem Folgen der Finanzoperationen der großen europäischen Staaten seit Gerstellung des allgemeinen Land- und Geefriedens, ihrer Maßregeln zur Begründung oder Pefestigung öffeutlicher Kreditanstalten und der Begebenheiten in der handelswelt, deren Birfung damit zusammen getroffen, von Friedrich Neben ius, großherzogl. bad. geheimen Referendar. Mit großberz. bad. Ober-Censur-Erlaubniß. gr. 8. 3 Athlr. 18 gr.

Eine vorläufige Empfehlung für diese Schrift wird schon ibe Titel seyn; er bezeichnet einen großen, wichtigen Gegenstand, der in mirce Zeit besonders zur Sprache kommen mußte; der Raine des Berfasses bürgt für Gründlichkeit. Wenn sie auf der einen Seite für die Seschäfte unsere Zeit ein hobes au genblichliche Ausen den Interesse darbietet, und wenn man sie in hinsicht auf praktischen Rugen den Staatsmännern, den Banquiers und allen Rapitalisten, die sich mit Staatspapieren abgeben, vorzüglich empfehlen uns, sie wied, sie auf der andern, in Bezug auf die Jorschungen des Berfasses, ihren dauernden Werth für die Wissenschaft bewähren.

In der Carl Gerold'schen Buchbundlung in Wien find so eben erschienen, und daselbst, so wie in allen Buchbandlungen Deutschlands zu haben: Handbuch der allgemeinen und teithrischen Chemie.

Auch unter bem Titel:

Anfangsgrunde des chemischen Theiles der Maturwissenschaft.
3um Gelbstunterricht, und zur Grundlage seiner ordentlichen und außerordentlichen Borlesungen entworfen von P. T. Meißner, Magister ber Pharmacie, ordentl. und öffentl. Professor der technischen Chemie am k. k. polytechnischen Inestitute in Bien ic. Dritter Band. Chemie der Metalloide. Mit einer Kupfertafel. 1821. gr. 8. 4 Athle.

Dem in allen Recensionen ausgesprochenen schmelchelhaften Bunsche gemäß, dieses Werk noch ausgedehnter zu sehen, hat der herr Verfasser diesem Bande, als Anhang zu den frühern, welche eine durch mehrere Tafeln versinnlichte Beschreibung des chemischen Apparates, die chemischen Arbeiten, eine tabellarische Uebersicht aller bekannten chemischen Bersbindungen, und die detaillirte Abhandlung der unzerlegten nicht metallis

schen Stoffe enthalten, die chemischen Zeichen der verschiehenen Perioden und eine Zusammenstellung aller bekannten Fälle der Zerlesung durch dosppelte Wahlverwandtichaft bergefügt. Der Pauptgegenstand dieses Bandes aber sind die Metalloide und ihre Verbindungen. Nebst der ausgedehnsten Behandlung der Alkalism, Erdon und ihrer Salze sindet sich hier, statt der altern schwankenden Eintheilung der irdenen Waaren, eine neue standbaftere. In 30 Tabellen erhält der Zechniker eine Uebersicht über die Zussammensehung der Verschiebenen ordinaren Gläser, künftlichen Goelsteine und Porzellansanden, der Analytiker aber eine Uebersicht, der ben Answendung der Wagentien ersolgenden Veränderungen und noch manches andre Brauchbare.

Beobachtungen und Abhandlungen aus dem Gebiethe der gesammten praktischen Seilkunde, von österreichischen Aerzten. Serausgegeben von den Directoren und Prosessoren des Studinms der Seilkunde an der Universität zu Bien. Zwepter
Band. Mit zwey Aupsertafeln. Wien, 1821. Gedruckt
und im Verlage den Carl Gerold. gr. 8. 3 Rthlr.

Das wichtige und ernste Studium der heilkunde, in allen ihren Berzweigungen und Unterabtheilungen, ist in Wien zu einer Bollendung gediehen, über deren Angekennung Europa nur eine Stimme hat. Die gesammelten praktischen Beobachtungen ofterreichischer Aerzte muffen daßes, den Kunft bei Relehrung, welchen die öffentliche Mittheilung dersels ben für Ausstrermandte und Kunftidiger bietet, abgerechnet, schon an und für sich von hohem Interesse sen.

Pránumerations-Augeige

bon

Biot's Elementarlehre ber physischen Astronomie. Nach bem Französischen bearbeitet und mit den nöthigen Vorkenntnissen vermehrt. Zur Gelbstelehrung und zum Unterricht. 2 Bde. Wit eiren 30 Aupfertaseln.

Gern würden viels Gebildete zu ihrer Belehrung und Unterhaltung die interessante Astronomie studieren, wenn ste sich dieselbe nicht zu muhsam vorstellten, wenn sie nicht mehrere mathematische Kenntnisse erforderte. Bi o t's Wert; seine Methode, ist einzig und überwindet alle Schwierigskeiten. Die in Frankreich durch Einführung ben dem Unterricht und durch mehrere Aussagen bemährte Branchbarkeit wird durch die, das Unnöthige zwedmäßig abelitzende, aber durch Jusäse und Einführung in die Vorkenntisse bereicherte, deutsche Bearbeitung noch vermehrt. Jugleich wird es dem Publikum durch den um die Hälfte ungefähr billigern Preis (das französsische Original kostet zu Nethir.) zugänglicher gemacht, denen aber, weiche bis zur Ostermesse und längstend bis Iohannis daranf pranumeriren, sur 3 Athle. gelassen, und ben dem Berleger auf vier das fünste frey gegeben. Aussührliche Anzeigen erhält man in allen Buchhandlungen mit in

Ernft Klein's Buch und Kunsthandlung in Leipzigund Merfeburg.

So eben ift erfdienen:

Literargeschichte ber Gprach =, Dicht = und Rebefunft ber Deutsichen, jum Leitfaden beym Schul = und Gelbstunterrichte für Deutschlands Jugend. Bon hellmuth Binter, Doftor ber Rechte und ber Philosophie. gr. 8. Druckpapier 1 Athle.

Schulen, die fich dirett an die Berlagehand ming wenden, zahlen nur 18 Gr., und erhalten überdieß ben drepfig Gremplaren zwep gratis.

Daffelbe Werk unter dem Titel:

Literargeschichte ber Sprach -, Dicht - und Rebetunft ber Deutsschen, für Freunde ber schönen Literatur. gr. 8. Engl. Druckspapier, sauber geheftet in farbigem Umschlag : Rthlr. 8 gr.

Bureau für Literatur und Runft in Berlin.

In der Carl Geroldichen Buchhandlung in Wien find so eben erschienen, und daselbst, so wie in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben :

Anleitung zur Erziehung der Waldungen. Bon Johann Anton Schmitt, f. f. erstem und ordentl. Professor der Forstwissenschaft an der f. f. Forstlehranstalt zu Mariabrunn bey Wien zc. gr. 8. Wien, 1821. 2 Rthkr. 4 gr.

Der Rame des Berfaffers, deffen frühere Schriften ihm allgemein ben Ruf eines erfahrenen praktischen Forfigelehrten erworben haben, burgt für den inneren Werth dieses neuen forstwiffenschaftlichen Wertes.

Alle die Angucht der Baldungen betreffende und bewährte Erfahrungen und gehren find in Diefer Schrift spflematisch und in einem licht-

vollen Bortrage abgehandelt.

Jeder Forstmann wird den darin bearbeiteten Gegenstand von einer weuen Seite kennen lernen, und besonders interessant wird er die Lehre über die Anwendung und den Betrieb des holzanbaues sinden, worüber noch kein Werk ahnlicher Art so eigene und umsaffende Ansichten, wie diesses, ausgestellt hat.

Beschreibung zweier Reisen auf den Montblanc. Unternommen im August 1820 von Joseph Hamel, russ. kaif. Hofrathe 2c. Mit einer Ansicht des Montblanc und einer Karte des Chamounythals und seiner Umgebung. gt. 8. Brosch. 12 gr.

Dr. Hofvath v. Da mel unternahm diese Reisen, um auf dem Montblanc mehrere wichtige physikalische und physiologische Bersuche und Beobachtungen zu machen. Rach vielen Schwierigkeiten und Gesahren war er das zwepte Mahl dem Gipfel schon ganz nahe, als plohlich die obere Schneelage des lesten Abhanges zu rutschen ansing, woden drey der Wegweiser in einer Eisspalte ihr Grab sanden. Hr. v. Ha mel, die zwey ihn begleitenden Englander, und die übrigen Jührer wurden gleichsam mur durch ein Bunder gerettet; sie blieben am Rande des Abgrundes im Gise liegen. — Der Beschreibung dieser Reisen ist eine Uedersicht aller bisherigen, geglückten sowohl als mislungenen Versuche, den höchsten Berg Europa's zu besteigen, wie auch der auf den ihm nahe gelegenen Gleischern katt gefundenen Ungläcksfälle bergesügt, und angerdem hat

Hr. Hofrath v. Ha mel dieset Werkden noch mit bichk interessation physicologischen Bemerkungen über die Wirtung der dunnen Lust höherer Resgionen auf den Körper bereichert. Er deutet darauf hin, daß auf hohen Bergen wichsige Ausschläfte über den Prozes des Athmens, und die davon abhängende Fulkkinn der Muskelk erhalten werden können. — Man verswechsele diese erichhaltige Abhandlung nicht mit einer Lietnen, zu Basel erschienenen Broschüg unter ähnlichem Titel, welche blos die Uedersehung eines kurzen Aussach des hen. v. Pa mel, aus der zu Gen f heraustommenden Bibliotheque universelle enthält.

Die Heigung mit erwarmter Luft, als das wohlfeilste, bequenke und zugleich die Feuersgefahr am meistementfernende Mittel zur Erwarmung größerer Raume, als: der öffentlichen Gebäude, der Herrschaftswohnungen, Fabriken z. dargestellt von P. T. Meißner, Magister der Pharmacie, ordentl. und öffentl. Professor der technischen Chemie am k. k. polytechnischen Institute in Wien z. Mit sechs Aupfertakeln. Wien, 1821. Gedruckt und im Verlage ben Carl Gerold. gr. 8. 16 gr.

Antundigung.

Das Conversationblatt, eine encyclopablische Zeitschrift, welche in Wien; in Carl Gerold's Verlage erscheint, und bereits ben dritten Jahrgang erlebt hat, leistete bisher in den verschiedeussen Zweigen ihres Inhaltes das Möglichste, weswegen sie sich auch bereits eines bedeutenden Auses erfreut. Vom April dieses Jahres an hat herr J. F. Castelli die Redaction derselben übernommen, und bereits in den wenigen Rummern, welche unter seiner Leitung erschienen, gezeigt, daß er — ohne das Wissenschaft einer Leitung erschienen, gezeigt, daß er — ohne das Wissenschaft unter halt und bestellt zu versammen, and den Zweig der Unterhalt ung bester zu psiegen gesonnen sen, und auch die Mittel dazu beste. Wehrere der geachtetsten Schriftseller haben sich dem Blatte angeschlossen. Die Ramen Friedrich Aind, The obor Hell, Alops Weissenschlessen, Ind zu geschätzt, als daß sie nicht allein gemügten, um die Verbesserung des Blattes zu verdurgen.

Lehrbuch der Candwirthschaft, von Johann Burger, der Geilfunde Doftor, ordentl. öffentl. Lehrer der Landwirthschaft und Thierarznepfunft am Lizeum'zu Klagenfurt zc. Zweiter Band. gr. 8. Wien, 1821. 2 Athle. 8 gr.

Der erfte Band dieses Werkes ift im vergangenen Jahre in unserem Berlage erschienen. Er enthalt die Agronomie, die Agrikultur, und die allgemeine Pflanzenkultur. Der vorliegende zweite Band handelt von der speciellen Pflanzenkultur, der Biehzucht und der Lehne des haushaltes, oder der landwirthschaftlichen Berhaltnisse.

Bir hoffen, daß die große Menge von Erfahrungen, die in dem gegenwärtigen zweiten Bande über die specielle Pflanzenkultur und Niehzucht enthalten ist; die zweckmäßige Behandlung der Lehre des haushaltes, und die originellen Ansichten über das Verhaltnis des Düngers zu den Ernten, dem landwirthschaftlichen Publikum eben so belehrend als überrassichen fenn werden.

"1/11".

Sahrbücher der Litera.tur.

Sechzehnter Band.

1821.

Oktober. November. Dezember.

Wien.

Gebruckt und verlegt bey Carl Geroid.



Inhalt des sechzehnten Bandes.

	<u>@</u>	eite
rt. I.	Berte bes Grafen von Montlofier:	
1.	De la Monarchie française etc. 1814. 3 Vol. De la Monarchie française, depuis la restauration.	
2.	1815. 1 Vol.	
3.	De la Monarchie française, depuis la 24º restauration jusqu'à la session actuelle (1817), 1818. 1 Vol.	
4.	De la Monarchie française au 1er Janvier 1821.	1
II.	De l'Eglise Gallicane dans son rapport avec le Souverain Pontife, pour servir de suite à l'ouvrage	
	intitulé du Pape, par l'auteur des Considérations sur la France	38
III.		5 3
IV.	Eprol unter Friedrich von Defterreich Bon Rlemens Bengeslaus, Grafen und herrn gu Bram	
	bis Bien, 1891	64
v.	Rarritaturen bes Beiligsten, von Beinrich Steffens. — Leipzig, 1819. — Erfter Theil	75
VI. 1.	Bon altdeutscher Baukunst, durch C. E. Stieglit. Mit einem Titelkupfer und 34 Kupfertafeln. Leipzig, 1820.	
9	Bersuch einer Einleitung in die Geschichte ber altbeutschen Bauart, von Busch ing. Borlefungen, gehalten im Sommer 1820. — Breslau, 1821	123
VII.	Die Charaktere der Rlaffen, Ordnungen, Geschlechter und Arten, oder die Charakteristik des naturhistorischen Mineralspstems, von Friedrich Mohs. Dresden,	161
VIII.	Tafdenbud für die vaterländische Ge- fchichte. Perausgegeben durch die Frenherren von hor- mapr und von Mednyanstp. Oritter Jahrgang. Wien, 1822	168
IX.	Epitome Institutionum Juris Hungarici privati. Bu-	180
x.	Marino Faliero, doge of Venice, an historical tragedy, by Lord Byron. London, 1821	202
XI.	Diftorifde Berte, von 2. S. E. Seeren. Erfter Theil. Gottingen, 1821.	
1	. Entwidelung der politischen Folgen der Reformation für Europa.	
2	. Entwickelung der Entstehung und des Bachsthums des brittischen Kontinental - Interesse.	
3	6. Ueber politische Theorien und die Erhaltung des monarchischen Prinzips in dem neueren Europa	210
XII.	Betrachtungen und Bebergigungen ber beiligen Schrift, von Friedrich Leopold Grafen ju Stolberg. Erster	

Juhalt des Anzeige = Blattes Nro. XVI.

		Ceite
Die böhmischen Geschichtschreiber des ersten Zeitraumes. (Beschlu		
Italienische Literatur	•	. 16
Frequind Enite		
Die heidnischen Alterthumer Schlesiens		. 32
Beptrage zur Literar : und Kunftgeschichte	•	. 33
Bericht über die verunglückte Erpedition einer Gesellschaft von	্ৰ উ	ż
lehrten nach Cyrene im Jahre 1820, und Befdreibung	ı de	8
mareotischen Gebiets und der libpschen Bufte		
Rordifche Alterthumetunde		

Anmerkung. Die Jahrbucher ber Literatur werden auch für bas Jahr 2822 in ihrer feitherigen Eineichtung fortgeführt werden, und in bemfelben Berlage wie bisher erfcheinen.

von Bucholg.

Jahrbücher der Literatur.

Oftober November. Dezember 1821.

Art. I. Berte bes Grafen von Montlofier:

- 1. De la Monarchie française etc. 1814. 3 Vol. Chez Nicolle.
- 2. De la Monarchie française, depuis la restauration. 1815.
 1 Vol. Chez Nicolle.
- 3. De la Monarchie française, depuis la 2de restauration jusqu'à la session actuelle (1817). 1818. 1 Vol. Chez Gide, fils, rue St. Marc, Feydeau.
- De la Monarchie française au 1^{ex} Janvier 1821. Chez Gide, fils. 1821.

The die Revolution ausbrach, war dem Verfasser der bier angezeigten Berfe, wie mehreren feiner Beiftesverwandten, unter denen ich nur den herrn von Bonald erwähne, niemals in ben Ginn gefommen, daß er einen fchriftstellerischen Beruf habe; weffen ich hier nur gedente gur Beherzigung fur jene Daffe von Mutoren, welchen das Talent schon fo frub in den Kingerspipen Die Revolution erwedte bas Bornfeuer bes Grafen von Montlofier, der zuvor mit mineralogischen Erluftigungen feine Beit ausgefüllt. Gie führte ibn in die Assemblee nationale, wo er fich mit Leib und Geele der Rechten einverleibte. In diefer Versammlung beurfundete unfer Ochriftsteller fogleich eine hobe Ehrfurcht fur die Monarchie, eine warme Unbanglichfeit an bas Saupt der Bourbonen, einen etwas übermuthigen Abelsfinn, viele Religiositat im mabren Ginne des Borte, und zugleich eine große Unabhangigfeit der Gesinnung; eifrig, als Landebelmann, wider Sofleben und Sofpolitif protestirend. Gein Enthusiasmus rif ihn zu großer und oft gludlicher, manchmal vielleicht feiner eigenen Parten schadlicher Rubnheit bin. Das find Die erften Elemente, aus benen der Benius des herrn von Montlofier erwachsen ift.

Ehe er sich zur Emigration entschloß, gab unser Verfasser eine Schrift wider die Erklarung ber droits de l'homme, mit seinem Plane für die Wiederaufbauung der Monarchie heraus; eine Schrift, welche seine zahlreichen Gegner, die an sein Leben wollten, rasend machte. Sie zeugt von der Unordnung der Zeit, mit welcher sie auch untergegangen zu senn scheint, aber auch von einem vorurtheilsfrenen Geifte. Er kapitulirt, nicht mit der Revolution, aber mit der Nothwendigkeit, nicht um die Hauptgrundsähe der Monarchie, aber um einige Formen; eine Kapitulation, welche ihm die Emigranten zu Coblenz nachher auf die

ungerechtefte und emporendfte Beife, aller feiner Verdienfte um Die Monarchie ungegehtet, vorwarfen. Graf Montlofier ift namlich von jeher fein Bewunderer des Staatsgebaudes Ludwig Des XIV. gewesen, und fab in diesem eine der vielen Urfachen Der Revolution. Er wollte eine ftandische Berfassung, aber, ale achter Patriot, feine Nachabmung der englischen, in welcher er übrigens das frangofifch - feudalistische Onftem der Normannen als eine Sauptgrundlage anerfannt und für Franfreich vindicirt Geine Meinung war, man folle, fur die Biedererneuung Der Nation, in ihrer alten Geschichte fich tief und bedeutend umseben, ihre eigenthumlichen Rechte eifrig erforschen, den Gang der Konigsmacht feit Philipp August befonders aufdeden, um das, mas er Erfprießliches und Schadliches gehabt, ju murdigen, und daraus ein bestimmtes Resultat ju gieben. Er wollte alfo febr weitlauftige praliminare Arbeiten, und eine genaue Auseinandersepung des gangen gegenwartigen Buftandes der Mation und der Beit, ebe man fich vermaß, die Grundpfeiler des beftehenden Gebäudes zu erschüttern. Wie Rivarol, wie Mallet du Pan, obwohl alle viel und weit mehr gelefen wie die revolutionaren Produkte sammt und sonders, redete er in eine Bufte. Die Revolution malgte fich ihren Gang fort ohne Talente, und durch die bloße Gemeinheit der Men= schen. Es war frenlich ein Leichteres, in zwenmal vier und zwangia Stunden, a la Lafarette, eine Konstitution auszubruten, und fich nachher über beren Bedeutfamfeit mit lacherlicher Gelbftgefälligfeit zu verwundern, als die Sache einer langen und ge-Diegenen Reflexion zu unterwerfen. Die Erflarung der Rechte der Menschen macht nun der Graf von Montlofier in seiner ersten politischen Schrift vollkommen zu Schanden. Er fordert Feder, Tinte und Papier, und eine gute Stunde Langeweile, um ahnliche Produkte der Faselen und Geistebarmheit zu Taufenden auf dem Pavier bingufrigeln. Er lacht die Parten Cafanette und la meth mit ihrem Amerifanismus auf das Bitterfte Er zeigt, was das Schlimmfte ift, daß fie Umerifa und feine Berfaffung gar nicht einmal fennen; daß fie den Aushangeschild fur das Befen angenommen; daß fie feine Idee haben von der, der englischen nah verwandten, und allen Grundfagen der Nivellirung und todter Gleichheit entgegengesetten Defonomie der amerikanischen Frenstaaten; daß sie die dortige Tolerang felbst gar nicht verftehen, und fich diefer Solerang bedienen, ungefahr wie die Jansenisten 'fich ihrer gegen die Jesuiten bedienen wurben; und wie, mit aller Liebe ju einer alles überschwemmenden Sufigfeit und Philanthropie, fie dem bohnischsten und verwerflichsten Machiavellismus die Band gehoten; alles Irrthumer, Plattheiten und Berbrechen, denen man den Namen gab: Menschens. Liebe.

Es war Zeit für den Grafen von Montlosier, den Staub von den guffohlen zu ichutteln, und fein Naterland zu verlaffen. In der Fremde aber hatte er mit jenem fleinen Saufen übertriebes ner Emigrirten Debatten, welche fur ein Berbrechen anfaben, dem morfchen Staatsgebaude Ludwig bes XIV. nur Die geringste Stupe unterschieben ju wollen, und welche den Unfinn hatten, die Revolution nur wie ein bald ausgeschwärmtes Bolfsfest zu betrachten, auf deffen Morgen fie erscheinen wurden, um der Unordnung blutig und ein für alle Mal zu fteuern. mochte die gescheidteren der Ronalisten bitter schmerzen, eine Solle zu verlaffen, um in einer unangenehmen Zank - und Kneifstube fich einzuhaufen. Nach mehreren Abenteuern begab fich unfer Berfaffer nach Condon, und übernahm da die Direftion eines Journals der Emigranten, des Courier de Londres, welches aber unter feinen Sanden eine andere Bendung befam, besonders als. Bonapartes Gestirn aus der graufen Nacht der Repolution.

emporzusteigen begann.

Graf von Montlosier, ohne seine warme Liebe für die Opnaftie, trop mancher unverschuldeten Kranfungen, aufzuge. ben, febnte fich doch nach feinem Baterlande, in welchem er gwar alle feine Sabe durch Konfisfation verloren, aber in dem er fich doch beffer zu befinden glaubte, als in der Fremde. Er theilte Die Liebe der Emigranten des Sofes fur England nicht, und in diefem mag ein erfter Reim liegen feiner folgenden Unnaberung gu Bonaparten. Der erfte Ronful hielt feine Sand über den noch flammenden Bulfan, und verftopfte feine Mundung. war damale der Bohlthater Franfreiche, und rief die Soffnung in die Seele von taufend Emigranten gurud. Gin fo bedeutender Ropf, wie unfer ebemaliges Mitglied der National-Uffemblee und Konstituante, fonnte von Bonaparten, der begierig nach jeder Urt von Berühmtheit um fich griff, um fie fich anzueignen, nicht unbeachtet bleiben. Wie manchen andern Ronaliften, machte Bonaparte auch diesem Manches weiß, und wußte geschickt feine Eigenliebe zu nähren, indem er ihm zu verstehen gab, er habe die Absicht, eine Feudalmonarchie, ein Gebaude im Sinne Rarle des Großen zu erheben; er wunsche defhalb eine weitlauftige Arbeit von einem Manne, wie dem Berrn von Monte. tofier, über die verschiedenen Phasen der frangofischen Monage. chie, über ihre glanzenden und ihre Schattenfeiten; zugleich gab. er demfelben eine Penfion, und ftellte ihn im Miniferium der auswartigen Ungelegenheiten, unter ber Aufficht des herzogs von Tallegrand an. Da verfaßte, nun der Graf von Moutlos

sier sein lang: durchdachtes Werf über die französische Monarchie, das bedeutendste, was über diesen Gegenstand noch erschienen; und zwar vollendete dres in dem unverhohlenen und frenen Sinne, in dem wir es jest lesen. So lange die kaiserliche Regierung bestand, durste dieses von einem echten und stolzen Frenheitssinme durchglühte Werf das Licht des Tages nicht erblicken. Es erschien ben der Rücksehr der Bourbonen, so wie es für Bon apart en verfaßt war, mit einigen nöthigen Komplimenten für den ersten Konsul und Kaiser, aber ohne Kriecheren, und mit männlichem Nachdruck. So zeigte sich ein Verehrer der alten Opnastie, ungeschminkt und ohne Scheu, ben der Rücksehr derselben mit allen seinen kleinen Schwächen; ein edleres Benehmen als das so Viezler, die, obwohl Bon aparten tressich dienend, nicht Worte genug hatten für ihre Ergebenheit sur den König, und für ihren Saß des Trannen.

Doch hat man unferm Berfaffer die bitterften Vorwürfe nicht etsparet. Auf seinen Rath und nach seinen Planen, saate man, verfuhr Bonaparte, ale er feinen Marfcballen, Generalen und civilen Bedienten ibre ungebeuern Dotationen anwies, als er ein koloffales Spitem auf einer neuen Feudalität erbauter Allgewalt durchführen wollte. Diefe Bormurfe find nichts als ein Biderfpruch. Bonaparte wollte wohl etwas Feudalität nach außen, aber er wollte die Revolution und ben Zeitgeift, als portreffliche Instrumente und Seber bes Despotismus, im Innern feiner Staaten. Gein Abel war fein Abel, es waren nur Deforationen und eitel Lugen. Bonaparte betrog ben Grafen pon Montlofier auf eine Zeit (nicht auf lange), wie er alle edlern Beifter betrogen bat, die fich um ibn binneigten. Um nur zwener zu ermabnen aus der Reibe der politischen Schriftfteller, hat er nicht den Herrn von Bon ald mit einem Außenbange von Katholicismus betrogen, und den glanzenden herrn von Chateaubriand lange durch ben Glant feiner Baffen bingeriffen, obne daß man diese Manner, eben so wenig wie den Berrn von Montlofier, ju feinen Anechten und untergeordneten Selfersbelfern ju gablen babe ? Bie ernftlich die Genannten bintere Licht geführt worden, wie wenig fie eigentlich fculdig waren, das zeigt Des Gewalthabers nachfolgendes Benehmen gegen fie, indem er Aller fdriftstellerifche Laufbabn, fo viel in feinen Kraften fand, bemmte, und fonftige Sinderniffe ibnen in den Beg fcob. Die eigentlichen Faiseurs, wie die Frangofen fie nannten, von Bonapartens befpotischen Ibeen find alle befannt; denn er batte beren niemals genug, und befaß ben feiner Polizen angestellte Beiftesbureaur, und mit ibm unmittelbar in Korresponden; ftebenbe, manchmal fogar talentvolle Manner, Die feinem Machiavelliemus Big, und, wenn er ermudete, neue Belege zu geben bestimmt waren. So hoffe ich alfo den Grafen von Montlofier von diesem großen und ungerechten Borwurfe gereinigt zu haben.

Der Mann, von dem wir bier bandeln, befand fich in Sinficht der Revolution, des Bonapartismus und des alten regime in einer eignen lage. Mit den Mitgliedern des lepten hatte er es verdorben, die Anbanger des Modernen fanden ihn ihren Opstemen gang zuwider, aber fie fühlten fich, wie das ihnen mehrere Male geschehen ift , dadurch geschmeichelt , daß ein entschiedener Gegner ihrer Grundfate ihren Derfonen nichts anzubaben fcbien. Das zusammen genommen bewirfte denn die eine, unserer Deis nung nach febr unbaltbare, Idee des Berfaffere, dem Monarchismus, und, so viel wie thunlich, altem regime durch Benhulfe der modernen Manner wieder aufzuhelfen. Er fand, daß die Liberalen gang vortrefflich Bonaparten gedient hatten; er begriff nicht, weßhalb sie nun nicht auch im Ginne ber alten Dynastie arbeiten Gie befagen ja, was fie von Unfang an gewunscht: Ehren, Macht und Reichthumer; an Allem fonnten fie nur wachfen durch ein Unfugen an die alten Berberrlichungen, an den alten Udel. Aber Graf von Montlofier fab nicht ein, daß diefe Manner, ale Bonapartene Kreaturen, nur der Revolution Dienten; diefe war burch Bonapart en geadelt und verherrlicht worden; bas alte regime und die Manner desfelben, welche Bonaparte hinter feinem Giegeswagen umbergeschleppt, mas ren nichts als nur Buthaten und Berbramungen ber revolutionas Mit der Burudfunft der alten Onnaftie, und nach dem Plane des herrn von Montlofier mare das aber alles gang anders gewesen. Die Manner der alten Gefinnung batten Die Oberhand gewonnen, trop dem, daß man die Regierung den Modernen anvertraut hatte; lettere maren nur gum relief des alten regime geworden; man batte diefen oder jenen bedeutenden Mann der neuen Beit um die Gunft diefes oder jenes Berwitterten fich bewerben gefehen, und dadurch hatte er fich eben fo gebemuthigt gefühlt, ale es ibm angenehm war, unter Bonaparten einer vornehmen Perfon des alten regime ein Gefuch gu gonnen, fie vor Erniedrigung ju bewahren, und, ohne den modernen Standpoften abzulegen, gewiffermaßen ihr entgegen gu Diefe gange 3dee des Verfassers war alfo eine mabre Ungereimtheit, und erklart fich nur, ben einem fo erfahrnen Belt= mann und Politifer aus feiner perfonlichen Lage. Gie bat benen ein leichtes Spiel gegeben, welche, von den hohen Berdiensten feines Werkes absehend, nur diese Ochwache berücksichtigten; und, ohne es zu wollen, hat diefer talentvolle Mann jenen Sirnlofen

in die Hande gearbeitet, welche, gang absehend von den Personen, ihre Politik darin seben, von den Sachen zu reden, als ob sie niemals durch Menschen ausgeführt werden sollten. Ich meine nämlich die sogenannten Doktrinars, mit denen übrigens Graf von Mont losier keinen andern Berührungspunkt gemeinschaft-

lich bat.

Ein abfoluter Bewalthaber, wie Bonaparte, wendet Manner aller Gesinnungen an, weil sie ihre Meinungen ihm blindlings aufzuopfern bereit find. Nicht fo ber Konig einer fonstitu= tionellen Monarchie. Da die Gesinnungen in derfelben bis auf einen gemiffen Grad unverhohlen find, fo wird Bener mit Recht verachtet, der fie feiner Politif jum Opfer bringt; und Ehre ift, trot der Revolution und ihrer berabwürdigenden Prinzipien, als Die mahre Triebfeder der europäischen Staaten, in Frankreich fo wenig wie irgend fonst erschlaffet. Wie, z. B. in einer solchen Monarchie mit den Feinden derfelben deren Glang befordern? Diefes beißt nun feinesweges, wie die Ueberspannten meinen, allen erzentrischen Ropfen sich gleich in die Urme werfen, aller und jeder Meußerung des Gefühls unbedingt huldigen (daß man fie achten, und nicht unterdrücken muß, versteht sich von selbst), oder fogar fich einen Saufen geräuschvoller Intriganten aneignen, Die immer bereit find, mit ihren Berdienften um die gute Gache gu prablen, und die ihr feinen größern Dienst erweisen fonnten, als nur ja eben über diefe Verdienste zu schweigen. Wir gestehen, daß eine fluge Bahl ehrenwerther und rechtlich gefinnter Beamter die schwerste Babl ift in einem Uebergange von einem abfoluten, 21= les schandenden Despotismus zu einem moralischen Buftande, in bem es vergonnt ift, wieder aufzuleben. Mur die Beit mochte biefe Aufgabe befriedigend lofen konnen, und alle jene, welche wie Graf von Montlosier darüber mit einem schroffen Ensteme bereit find, verstriden sich in die mannigfaltigsten Schwierigfeiten.

Es ist dem Anzeiger der Werfe des Verfassers angenehm, keinen folchen Grundflecken weiter in ihnen aufzudecken zu brauchen, und ohne weitere peinliche Empfindung, die aus jedem Wiederspruche der außern Lage des Verfasser mit feiner echten Gefinnung fast immer zu erwachsen pflegt, zur Untersuchung derfel-

ben zu schreiten.

Graf von Montlofier ist ein entschiedener Anhänger des Feudalspstems und der Adelbinstitute; darin sieht er den einzigen Reim zu echter Frenheit und Größe in den christlichen Monarchieen, und möchte wenigstens, daß die neuen Formen sich in etwas dem Geiste jener anschließen möchten, aus denen, einem bedeutenden Theile nach, das System politischer Parlamente hervorgegangen. Im schneidenden Widerspruche mit seiner Zeit auf

ber einen Seite, was ben Geist der Formen betrifft, ist er lesteren doch keinesweges abgeneigt, indem er ein eifriger Versechter der Independenz aller hierarchisch gegliederten, nur zu mehr oder weniger politischer Frenheit fähigen Staatsburger ist. Die Tüchtigkeit zu öffentlichen Verhandlungen sieht er nur in den obern Klassen; aber es ist nicht wahr, wie man ihm aus flüchtiger Lefung feiner Schriften vorgeworfen hat, daß er die geringeren Klassen fast in aller ihrer politischen Wirksamkeit gehemmt wissen mochte. So grell trägt er nicht seine Farben auf, und so starr sind auch nicht seine Gedanken.

Auf welche Weise ein vollkommen unterrichteter Mann zu biesem Systeme gekommen ist, und auf welchen Grundlagen er es

erhoben hat, ift der Mube werth zu unterfuchen.

Graf von Montlofier beginnt mit der Defonomie und Politif der Nation der Franken, worin er in feinem Baterlande unter altern Borgangern (Boulainvilliers, Dubos, Montesquieu) auch zwen von unfern Lagen nicht allzu entfernte, Bonamy und Mably, vor Augen gehabt hat, ohne es daben bewenden zu laffen, und nicht felbst in die Quellen einzudrin-Bier muffen wir nur bedauern, daß dem Verfaffer alle Runde der deutschen Sprache abgeht, und er fo bedeutende Schrif. ten nicht hat benugen fonnen, wie unter andern die von Dofer, in feiner Darftellung der Dekonomie und Politik der Mation der Sachsen, jum Kontraft mit der franfischen. Also bat Graf von Montlofier manche Meinung fur neu gehalten, Die in Deutschland nicht nur langst befannt, fondern auch umfassender und richtiger ausgeführt mar als ben ihm. Dief bem Berthe feiner Arbeit gan; unbeschadet. 11m dem Gefchren unfundiger Revolutionare vorzubeugen, welche aus dem Bolf und den Burgern die Nachkommen der Gallier und Romer, aus den bobern Rlaffen und der Dynastie die Machfolger der Franken machen mochten, um ein Recht zu Repreffalien fich anzueignen, und über bie neuen Kranfen herzufallen, wie deren Uhnen einst über die alten Gallier, geht Graf von Montlofier auf der andern Seite viel zu Er fucht fo viel wie möglich einige celtische Institutionen analogen franfifchen anzueignen, die romanifirten Gallier und Die Franken auf das Baldefte zu vermischen und zu verknupfen, und thut fo der Geschichte 3wang an. Nur glaube man ja nicht, er theile die Unfritif jener Frangofen, welche Celten und Bermanen ju zwen Brudern eines und besfelben Saufes machen, und in den unvernünftigen Roman eingehen, die Franken aus Gallien herzuleiten. Auch erfennt er fehr wohl die lang bestehenden Unterschiede zwischen den erobernden Franken und ben besiegten Galliern an. Bas er alfo in gewiffen Mehnlichfeiten übertreibt, fällt nicht in Karrifatur und Ungereimtheit, und hat manchmal einigen Schein für sich. Nothig ist es aber, die ganze Ansicht festzuhalten, daß der Verfasser polemisch gegen die Franzosen seiner Zeit verfährt, welche die Revolution zu entschuldigen gedachten als eine Reaktion für eine mehr als tausend Jahr vorhergegangene gewaltsame Bekriegung. Ein Werk des Herrn Guizot hat gezeigt, daß Graf von Montlosier mehrere seiner Landsteute von dieser tollen und nichtswürdigen Idee nicht einmal von Grund aus geheilt hatte, indem Herr Guizot sich geradezu auf die Gelehrsamkeit des Grafen von Montlosier beruft, um

Diefelbe durchzuführen.

Dem Berfasser ist es besonders angelegen, ju zeigen, wie falfch die Unfichten berer find, welche aus der berrichaftlichen Gerichtsbarkeit, und ferner aus dem alten Kehdenrechte Usurpationen der edeln Franken gur Beit der letten Carlovinger machen, und welche, diefe Behauptung zu erweifen, fich alle Dibe erfpa-Ramlich, sie wollen badurch den Adel, von vorne hinein, als eine Unterdrückungsanstalt und als ein Raubinstitut brandmarken, das die Schwäche der Monarchen beugt, um ihnen furchtbar zu werden, und das gemeine Bolf unter die Fuße zu erhalten. hier ist nun der Graf von Montlosier zu zeigen bemubt, wie die fogenannten herrschaftlichen Rechte und die Gerichtsbarfeit weit alter find als das Onftem der Reudalitat, und mit diefem nichts gemein haben; wie, ben Galliern und Romern fo gut als wie ben Germanen, fie aus der Matur des landschaft= lichen Besiges, der Domane, mit der darauf erbauten Wohnung des Besitzers, hervorgegangen; wie fie ein mabrhaftes Eigenthumbrecht find in einem großen Theile der alten europäischen Belt, aus der Lage einzelner Wohner, und der fich um fie zum Schut Gruppirenden, wie einer ausgedehnteren Familie, hervorgegangen, und alfo feine fpatere Ufurpation ber Gewaltigen über Die Schwachen, feine Zerstückelung der Gewalt der Volksgenoffen-Schaften und der Gemeinden. Wenn der Berfaffer auch den Beweis nicht durchaus in allen Studen unumftöglich führt, wenn er nicht genug den Unterschied bedenft zwischen der innern Einrichtung der Gallier, Die, vor den Romern ichon, in großen Rlecken zusammen wohnten, und der gang davon verschiedenen Ginrichtung germanischer Bolfer, ben benen bas aus der Natur der Domane bervorgegangene Recht bedeutender anwachsen mußte, wie ben jenen Nationen, welche zu städtischen Unlagen sich schon mehr binneigten, fo ift es doch schon ein großes Berdienft, von feiner Geite fich mit deutlichen Faften gegen eine jener Meinungen erhoben zu haben, welche die Revolutionären bis unter den gemeinen Mann gebracht, um ben ihm die letten Gewissenszweifel über

die Beraubung der Adelsrechte und des Abelsbesiges zu heben. Wenn man auch zu erliegen bestimmt ist, so ist es gut, seinen Gegnern die Schande eines durch solche Schlechtigkeiten errungenen Sieges zu Gemuth zu führen; denn wie sehr das bequeme Genie der Lüge und des Sophism auf die Revolution eingewirft hat, ben allen andern leidenschaftlichen und bosartigen Trieben, ist, besonders im Auslande, immer noch nicht hinreichend befannt.

Das Fehdenrecht, als aus der Unabhängigkeit jedes Domanenbesigers, und aus feiner Berrichaftlichfeit bervorgegangen, vindicirt der Graf von Montlofier auch fur die alten Gallier. Es ift gewiß, daß fie in fteten inneren Rebden lagen, und ein Bild der Unordnung abgaben, das man gewiß nicht im felben Grade ben den Germanen erblictt. herr Gismondi, in feiner vor Kurzem erschienenen Geschichte Franfreichs, die ein mahrer Grimm gegen den alten Udel ibm eingeflößt gu haben scheint, tadelt deswegen den Grafen von Montlofier, und entgegnet ibm, daß, wenn die alten Gallier in fteten Rehden lagen, dieses nicht zu verwechseln ift mit dem Fehdenrechte des Mittelalters, wo Individuen gegen Individuen friegten, da, ben den Galliern, es Stamme gegen Stamme maren. Die Babrheit mochte in der Mitte liegen. Die machtigen Gallier, mit ihren gablreichen Klienten, führten auch auf eigne Fauft Kriege, aber dieses war nicht im felben Grade Sitte der Mächtigen wie ben den Germanen, ben denen das Fehdenrecht ursprünglich ift. Auf allen Fall find Jene in einem großen Brrthum begriffen, welche das Recht der Fehden der feudalistischen Organisation des Mittelalters zuschreiben, bloß um fich das leichte Bergnugen ju geben, diefelbe ju beschimpfen.

Klientel, in den Grundzugen einander verwandt, war bep den Romern und Galliern, wie ben den Germanen; nur als die Kranfen in das romanisirte & all ien einbrachen, batte diese lange unter dem Drucke des Despotismus, und dem Unwuchs der Dunigipalitaten, aufgehort zu fenn. Ueberhaupt erblicht Graf von Montlofter - blog um den Revolutionaren triumphirend entgegnen zu konnen - nur allzuviel alte Gallier, und allzuviel alte und urfprungliche Berhaltniffe, wie fie im Cafar entwidelt find, in dem durch die Romer vollkommen umgewandelten Gallien, wo nicht mehr celtisch, fondern nur lateinisch geredet murbe, etwa Die heutige Bretagne ausgenommen, welche aber doch nur entschieden celtisch murde, als die vor ben Sachfen fliebenden Britten bort zum Theil überftromten. Die Narrheit der Revolutionsschriftsteller und ihrer Borganger in berfelben Gesinnung, ist, von Galliern zu reden, und von ihren Rechten, da wo es überhaupt feine Gallier, fondern nur Oflaven des romischen SieFus und der kaiserlichen Tyrannen gab. Auch zeigt Graf von Montlosier vortrefflich, wie nach der ersten Furie der Eroberung die Franken den romanisirten Galliern eine ganz andere Frezeheit ließen, als sie unter den Römern genossen, wie durch diese Freyheit endlich die Besiegten sich ihren Siegern annaherten; nur übereilt Graf von Montlosier den Augenblick, er stellt ihn vor Karl dem Großen, da die Franken viel zu stolz waren, um die lange unter dem Römerjoch Entnervten alsbald in ihre politische Gemeinschaft einzukörpern; die Verschmelzung war nicht einmal vollständig unter Sugo Capet, und mit ihm kann man erst die Geschichte der eigentlichen Benspiele an, welche aber nur die Ausnahme beweisen, da die allgemeine Regel seiner Besunt die Ausnahme beweisen, da die allgemeine Regel seiner Besunt

hauptung entgegen fleht.

Ueber die Ceibeigenschaft führt unfer Berfaffer fehr zu beberzigende Dinge an. Er ftellt fie ale eine Milderung der Oflaveren Der alten Belt, durch den Einfluß germanischer Sitten bewirft, ba wo diefe auf die romischen eindrangen, dar, und entwickelt nachher, wie das Christenthum bemubt war, wo nicht den Buftand an und fur fich felber aufzuheben, fo doch ihn schonen-Der zu machen. Das ift auch die einzig gerechte Beife, Die Leibeigenschaft in ihrem Ursprunge zu betrachten. Der Bermane wollte nicht, wie der Romer und Gallier, von Sflaven bedient fenn, fondern nur von Fregen, von feinen Ungehörigen und Freunden; Dienen ehrte ben ihm nicht nur denjenigen, welchem der Dienft geleistet mar, fondern auch den Dienenden. Das ift bas Pringip der ritterlichen Ehre, welche den Gehorfam geadelt, und ibn ju einer schönen Tugend erhoben hat, ein Prinzip, welches noch fortwaltet, und, außerhalb der germanischen Belt, gang fremde gewefen zu fenn scheint. Wo also der Germane, im romischen Reich erobernd, Oflaven fand, fließ er fie aus dem Saufe, fiedelte fie auf dem lande an, und fo wurde allgemach aus einem harten und emporenden Oflavenstande ein Stand der Leibeigenen, der, wie ungludlich er auch immer fenn mochte, doch feinesweges in Diefer Sinsicht mit dem Buftande ber romischen Oflaven zu vergleichen ift. Benn durch fpatere Gewaltstreiche es geschah, daß verarmte Frene oftmals durch Unterdrückung sich in Leibeigenschaft begaben, fo ift das der einzelne Migbrauch, welchen Umfang er auch zu manchen Zeiten gehabt haben moge, und muß man darin feinesweges den Urfprung der Leibeigenschaft an und fur fich felber fuchen. Somit hat Graf von Montlofier auch bier Die alte Beit gegen die Vorwurfe der neuen in Schut genommen, und Jene geschlagen, welche gar nicht anstößig finden, ben Romern ein Privilegium der entehrendsten Tyrannen ju geben, wenn man nur

bem alten Abel einen Borwurf baraus macht, nach feinen ange-

ftammten Sitten fren zu leben.

Die Reime, die Entwickelung und verschiedenen Stufen, wie bas Befen ber Feudalitat, umfaßt Graf von Montlofier gang Ihr Urfprung ift, wie immer, nicht in den Difvortrefflich. brauchen des Mittelaltere, fondern im Genius der deutschen Dationen felber zu suchen. Gie befteht in einer, durch das Pringip geabelter Dienstbarfeit modifigirten Rlientel, Die, anfange nur Die Perfon begreifend, julest auch den Gutebesig mit dem Befiger ibentifigiret, gegen ben Patron verpflichtete, und fich, allmählich vom Throne an, in hierarchischer Stufenfolge, bis gur unterften Rlaffe freger Manner gliederte, alfo den Staat in ei= ner allgemeinen Verkettung wechselseitigen Schupes und wechsels feitiger Dienftleiftungen umschlang. Ein großes Phanomen, bas fich durchaus nicht aus der Klientel allein erflaren laft, wie diese auch ben Romern und Galliern statt gefunden; und noch weniger, wie schlechte Schriftsteller und Revolutionsmanner gum öftern verfucht, aus der gewaltsamen Befegung der romischen Landeregen durch die erobernden Franken, und aus dem, was wir große Militardotationen nennen wurden. Die herrschende Unficht bes gegen die Abelbinftitute gespornten Zeitalters mar die lebte. Somit erfchien Die Reudalitat, ihrem erften Befen nach, als ein Werk der Unterdruckung, Schandung und herabwurdigung des besiegten Bolfes. Dazu fügte man nun, mas man die Infoleng der Großen unter den Nachfolgern Rarle des Großen nannte, Die fich vom Throne unabhangig machend, ihre Gubalternen unterdruckten, und diefe wieder noch mehr Cubalterne, und fo immer fort bis auf die Burger und Leibeigene; und diefe Unsicht der Dinge ward in Frankreich nicht nur durch Unwissenheit und fogenannte Philosophen verbreitet, sondern war auch ein langfames Werf ber Politif ber Konige, und der fie unterftugenden fpateren Parlamente, gur Musbreitung ihrer Allgewalt, Die fie gerne hatten popular machen, und darüber die Borgeit vollfommen in Bergeffenheit bringen mogen.

Schon im Lacitus finden wir die Gefolge, in denen das Wefen der deutschen Klientel besteht, und deren ursprüngliche Verbindungen und Verpflichtungen wir nicht genau kennen, sonst wurde sich gewiß manches Phanomen der späteren Zeit dadurch aufklären lassen. Diese Gefolge waren ihrem Patron, dem sie sich freywillig, aber nur für eine Zeit ergaben, und der stolz war, sie zu schüßen und zu belohnen, wie sie es waren, ihm zu dienen, auf Lod und Leben, so lange die Verpflichtung währte, ergeben. Man begreift, wie einerseits die Mächtigen diese Gesolge zu mehren und festzubalten suchten, und wie andererseits diese Gesolge

ihren Dienst immer bober anschlugen, und Schut und Belohnung in immer höherm Grade begehrten, der Treue unbeschader. 216 die Deutschen sich auf ein größeres Gebiet verbreiteten, und alle Theile der Nation, auch die fruber meift ziehenden Gefolge, Erfterer Gipe einnahmen, Diente man mit dem feften Gute fowohl wie fruber mit der Person, und umgefehrt beschenfte man unter gewissen Verpflichtungen, der Buldigung besondere, oder belehnte man mit dem Gute sowohl ale fruber mit Ochmaufen, fahrender Sabe oder mit Waffen. Die höchste Ehre für Verwandte und Rreunde, wie wir gefagt baben, bestand barin, einem Geren und Beschüßer liebend zu bienen; diese Ehre mar auch die ber Be-Run aber wurde, in den fpatern Beiten der Carolinger, und früher schon einzeln, das Gleichgewicht, welches zwischen den Gefolgen und den einzelnen Krepen, die entweder einzeln und patriarchalisch, oder in Urt von Genoffenschaften und Gemeinden lebten, gebrochen, und die Fregen (Urimannen, wie sie oft bei-Ben, die Ehren und Bebren, wie Dofer fie nennt, Die fich einander ihren Befit und ihre Sicherheit Berburgenden, die Burger mit einem Worte) wurden oft von den Gefolgen und ihren Patronen unterdruckt, manchmal durch Armuth, manchmal durch Gewalt gezwungen, fich in den Schut eines Machtigen zu begeben, und die Starfe ber Gefolge, aber im untergeordneten Grade der Dienstbarkeit und des Schupes, ju vermehren. Das war der schrepende Migbrauch, aber er fand nie in jener Allgemeinheit ftatt, welche man oftmale behauptet bat, fonft batten die Burger im Mittelalter nie zu jener großen Macht anwachsen fonnen, zu welcher sie fo bald anwuchsen. Diefer Umftande frenlich erwähnt Graf von Montlosier, aber er gleitet darüber bin, um fo viel wie moglich vom Udel jeden Schein zu entfernen, als hatte er irgendwo unterdructet, wodurch er der Cache, die er behaupten will, mehr schadet als eigentlich nust. Die volle Bahrheit vor Allem, fie allein lehrt gerecht und maßig zu fenn, und durch menschliche Ochwache und Thorheit fich nicht irre machen zu laffen in Unerfennung des Guten.

Die erwähnten Gefolge nun bestanden zuverlässig in ihrem Ursprung, dem größern Theile nach aus dem jungen Abel. Er wurde in Säuser der Mächtigen von seinen Verwandten hingersandt, und mit den Kindern des Hauses erzogen, um den herzen zu dienen; uralte Sitte, die man fälschlich der Ritterzeit zugeschrieben hat, da sie sich in den altesten Monumenten, und, unter andern, ben den heidnischen Skandinaven sindet. Wenn diese Erziehung irgend vergleichbar ist, so ist sie es mit der des persischen Achamenidenstammes, einer der vielen Fingerzeige mehr zum Beweise der naben Verwandtschaft persischer und germani-

fcher Rationen. Moberne Abelsbaffer und Demagogen haben, in Deutschland befonders, por Rurgem behaupten wollen, die alten Deutschen batten in einer vollfommenen Demofratie gelebt, ungefahr unter ber Munigipalverfaffung des La fanette, und unter dem Schute ber droits de l'homme, und geglaubt, fie fonnten diefe Behauptung aus dem Lacitus rechtfertigen. Dag diefer tieffinnige Forscher nicht immer in feiner Gprache (da fein Bolf eine gang andere Berfassung batte) passenbe Musbrude fand gur Bezeichnung der focialen Berhaltniffe ber Bermanen , daß er fie daber nicht alle erschöpfet (g. B. ihre Religion schon nicht), ist begreiflich, bag er aber große Befchlechter unter den Germanen erblicet, gebt nicht allein aus feinen Worten bervor, fondern fcon aus der Matur der Sache, wo von den Gefolgen die Rede Bo deutsche Bolfer une anfangen mit ihren Monumenten, besonders der Oprache und ibren Gefeten naber befannt zu merden, da treffen wir überall auf die formliche Erwahnung der Beschlechter der Abeligen (Ebelingi, Audalingi, u. f. w.). Gefchlechter muffen fich durch irgend etwas ausgezeichnet baben, und die Folge der Beschichte zeigt unumftoflich, daß dieß besonbere durch die Natur ihres Dienstes und ihrer Anhanglichkeit an noch arogere Gefchlechter mar, beren Gefolge fie größtentheils bildeten. Gie maren die Freunde, die Getreuen, Die Gefellen, oder, wie man fpater fagte, die Bafallen, die edeln Klienten, und auf den Schut, den fie genoffen, und auf den Dienft, den fie leifteten, fo ftolg als ber Ariman, Bebre ober Ehre, ber nicht im Gefolge fich befand, auf fein unabbangiges Burgerrecht. Uebrigens versteht fich von felbst, daß alle Ebeln im Befolge ju gleider Zeit Arimannen, Ehren oder Behren maren, nur fo lange fie im Befolge fich befanden, nicht jum Dienste fur die allgemeine Sache, wie die andern fregen Manner, gezwungen, da fie schon außerdem fich beschäftigt befanden. Eben Diese Berbindung zwener Eigenschaften, als Manner ber Mation und als Manner im Befolge, machte ihnen fpater leicht, ihre Bahl, und badurch ihre Macht zu vermehren. Der Nationaldienst wurde dem gemeinen Frenen drudend, je weiter das Gebiet der nation fich erftrecte; ba der im Gefolge dieses Dienstes, wo Rollisson statt fand, überboben war, fo begab fich der gemeine Frepe fpater gern ins Ge=folge, wurde Bafall des Bafallen, und, wie wir fagten, wenn er dem widerftrebte, jum oftern baju gegwungen.

Bas ben deutschen Bolfern und insbefondere den Franken am unerträglichsten geschienen, war die Form der romischen Justig mit ihren Gerichtsbeamten und Chifanen. Bo sie siegend eindrangen, und das romische Recht antrasen, ließen sie dieses aber unangetaftet, ja, die gothischen Bolfer in Italien und in dem

füblichen Rranfreich huldigten bald bem romifchen Rechte, boch ift dieß eine Musnahme. 3m gangen nerdlichen Gallien verfchwand allmählich die romifche Prozedur, und überwog die politifche Form der frankischen Juftigverwaltung. Die verschiedenen Schicffale ber erfteren, und ihr immer in engerm Rirfel umfchloffener Kreis, wegen der großen Berbreitung bes Frankenvolkes über ein fo weitläuftiges Gebiet, wie das ihre, hat Graf von Montlofier mit großer Klarbeit dargestellt. Bie die gange Juftigverwaltung, fo wie der Zustand der Fregen in großer Mehr; aabl, theile durch die obermannte Gewalt ber Dinge, theile burch Den Migbrauch derfelben, endlich feudalistisch wurde, fich gestaltet, hat unfer Verfasser auch deutlich angegeben, nur mit allzu ausschließ. licher Sinneigung für die Rechte der feudalistischen Gerichtshofe und Parlamente, was aber auch feine fehr achtungewurdige Geite hat. Dieß ift eben der Punft, wo fich die Politit der frangofi. fchen Konige aus dem Capetischen Saufe zu zeigen beginnt , und Diefe Politif hat Graf von Montlofier feinesweges gefcont, fondern fie unverhohlen aufgededt. Bielleicht ift er nicht immer gang gerecht gegen ben Bang ber Capetifchen Donaftie gewesen, und hat die Bortheile nicht genug erwogen, welche ihre um fich greifende politische Große für Franfreiche Bentralfraft nach innen und außen gehabt hat.

Der Franke, wie der alte Deutsche, war ein Mann im gangen Ginne des Worts, und glich darin dem Romer der Borgeit. Fren auf feinem Domane, mit Berpflichtungen fur die allgemeine Sache, mit denen er geboren war, oder fur den befondern Berrn, Freund oder Gonner, denen er fich aus eigenem Triebe untergogen hatte, war er mit den Frepen feiner Gemeinfchaft oder auch feiner Genoffenschaft Burge fur Recht und Unrecht, Alle ftanden für Einen, und jeder war der geborne Richter oder vielmehr Auffeber des Andern, jum Bohl und jur Burgichaft des Gangen: fo bildete fich ein vortrefflicher Gemeingeift. Als das Feudalfpftem fast ausschließend wurde, verschwand zwar etwas von biesem Patriotismas, murde aber, in gewissem Ginne, durch die Bande der Ehre, Treue und unangetafteter Babrheiteliebe erfenet. Beffer ware es frenlich gewesen, wenn der Bemeingeift nicht aufgehoben worden, und neben dem andern Beifte fren batte fortbefteben fonnen, wie das fpater der Fall war, als Stadte und Bemeinden mit republifanifchem Frenheitefinne fich neben den Berren der Domanen und des Candes erhoben. Das Bans ber Capets aber wollte meder ben Gemeingeist im alten Ginne, noch den Lebensgeist, aber suchte fich einen rein monarchischen Geist mit= ten durchzubrechen, auf daß die Mation ihr ganges leben in diefem Saufe fonzentrire. Das durchzuführen fingen die Ronige

diefer Opnaftie auf doppelte Beife an. Buvorderft machten fie ben feudalistischen Parlamenten, Die feinen bleibenden Gis baben fonnten, nach Urt der Alten größere und fleinere Plaids ber gesammten Nation oder eines Theils der Nation, den Dienft au-Berft fauer, ja zulest unmöglich. Gie erhuben nämlich Konflifte, und mabrend ber Baron mit feinen Leuten bier zu Gericht gerufen wurde, berief ibn der Konig dort an feinen eigenen ziehenden Sof, und forderte fo von ibm verschiedene Dienste, denen er nicht allen auf einmal genügen fonnte. Go, und durch noch andere ungablige Plackerenen und verwickelte Gingriffe in die Rechte ber Gerichtshofe brachte ber Konig es ju Stande, daß den Gro-Ben und dem ibnen anbangenden Abel die Gerechtigfeitenflege gur Last wurde. Nun zeigt Graf von Montlosier auf sehr geschickte Beife, wie die Rurften dabin famen, ihre Leute in den Parlamenten unterzubringen, alle Formen der Justig zu verwideln, endlich, jum Behufe Diefes Unternehmens, bas in italienischen hoben Schulen gepflegte romische Recht, oder vielmehr Die Prozedur dieses Rechtes anzuwenden, fo daß die fregen Manner, wenn fle erfchienen, ftumm und wie Rullen in den Gerichte= bofen figend, fie endlich verließen, und zulegt (mas man dem Udel oft vorgeworfen bat) ihren Sag von den Jurisfonsulten fogar auf die Biffenschaft überhaupt übertrugen. Go fam denn in den Gerichtshöfen eine eigene gelehrte Rlaffe auf, die rein monarchisch gefinnt mar, mit absoluten Gentenzen romischer Bewalthaber erfullet; eine Rlaffe, die den Königen in ihrem Unternehmen gur Geite ftand, die große Ocheidung zuerft bewirfte zwischen dem, was man in Franfreich l'epée und la robe genannt hat; das Richtamt alles politischen Rechtes (trop der un= baltbaren Pratensionen fpaterer Parlamente) vollfommen entfleibete, den Adel und die feudalistischen Institutionen mit immer fühneren Streichen allgemach unterhöhlte und gertrummerte.

Die andere Art, auf welche die Dynastie der Capets das Ansehen und die Rechte der politischen Nation, in den hierarchisch gegliederten Domanenbesigern konzentriret, ben Seite schaffte, war, den aufkommenden Burgergeist der Stadte und Gemeinden zu benüßen, um ihm gegen den Adel Eifersucht einzusidsen: ein treffliches Mittel zugleich, um die Macht der Burger, denen man gewandt schmeichelte, in ihrem Fortschritte zu Gunsten der königlichen Herrschaft zu hemmen. Hoflinge der Fürsten und neuen Parlamente, wie befoldete Schriftsteller, haben ein gewaltiges Geschrey damit gemacht, daß der dritte Stand in Frankreich den Königen seine Freyheit verdanke, und dieses zwar durch Unterdrückung des Adels und Begünstigung der Bürgerrechte. Ganz so verhielt es sich nicht. Ludwig, zubenannt der Dicke, wie

andere Fürsten, seine Nachfolger, wie alle Großen, wie die meisten ansehnlichen Besitzer, da sie einen großen Aufwand machten, und Geld nothig hatten, befonders im Gifer der Kreuzzüge, verstauften den sich auf ihren Domanen und unter ihrem Schutze gebildeten Gemeinden, zum öftern ihre Frenheit, und so traten diese in einen unabhängigen Stand, woraus die Bürgerschaften des Mittelalters erwuchsen.

Graf von Montlofier, ale ausschließlicher Schubredner bes Abels, und die politische Gewalt oder die Sabigfeit dazu einzig und allein im Adel erblickend, schildert zwar den Zustand der Burgerschaft im Mittelalter jur Genuge, aber er ift gehaffig gegen diefe, weil fie wirflich, jum öfteren burch die Politif bes Thrones, fich felber unbewußt, hingeriffen, fchrenendes Unrecht Aber das ift nur die eine Seite der Dinge, dem Adel angethan. und gewissermaßen (wenn der Ausdruck erlaubt ist) die Kompenfation dafür, daß der Udel im fruberer Beit den gemeinen Fregen, den Arimannen, oftere gezwungen, in feine Bafallenfchaft fich ju begeben. Richts defto weniger fonnten Udel und Burgerschaft, oder frege Landeigenthumer, einzelne Bohner, und geschlossene Gemeinden, eben fo gut neben einander bestehen wie vormale Die unabhangigen Wehren und die Gefolge; ja, nichts verhinderte viele vom Abel, wie bas auch wirflich oft gefchah, an ben Burgerrechten Theil zu nehmen, wie der Mann im Gefolge vormals auch defihalb nicht aufhorte ein frener Bebre zu fenn, und als folder, von feinen befondern Berpflichtungen abgefeben, ju ban-Graf von Montlofier läßt dieß, mit einer gewissen Einseitigkeit, nur zu fehr aus den Augen, und fieht im Aufkommen des Burgerstandes nur die Vernichtung des Udels. aber der Udel und die Burgerschaft gemeine Sache gemacht, fo ware die Idee einer absoluten Monarchie unausführbar geworden, Die Juristonfulten in ihr ursprungliches Nichts gurudgefehrt, Die Nation batte ibre Rechte behauptet, und eine Verfassung mare burch die Beit gebildet worden, der englischen nicht gang unahnlich, obwohl mit betrachtlichen Verschiedenheiten. ordnung einer Rlaffe unter die andere mare eben so wenig die Rede gemesen, als von der Aufopferung der einen zu Bunften der andern, obmohl es in der Natur lag, daß die edeln Familien ein unbestrittenes Unsehen und einen unbeneideten Glang behaupteten. Much hatte die Burgerschaft des Mittelalters fich schon gang feudalifirt, und die Stadte befagen Rechte derfelben Ratur und oft fogar Vafallen desfelben Ranges, wie die Großen des Reichs.

Philipp ber Schone, welcher mit einem Dache das Gebaude geschlossen, beffen festeften Grundstein Philipp Uugust gelegt, befaß schon die aus Machiavel fo bekannte Politif der Borfpiegelungen. Er nabm die Birflichfeit und ließ ben Schein; er schnitt ben letten Merv ber alten Frenheit ab, burch feine Organisation der Parlamente, und berief doch General-Ragten, Die, von den Varlamenten und ihrer richtenden und gefetgebenden Bedeutung getrennt, nur der Schatten der alten Institutionen waren. Den fogenannten britten Stand führte er aber in diefe Generalstaaten ein, um die obern Klaffen dadurch im Gleichgewicht zu halten, die einen burch die andern aufzureiben, und forgfältig alles Berftandniß und innige Berbindung der drep Stande zu bindern, wozu ihre vollkommene Absonderung in dreb Orden vortrefflich paßte. Frenlich hatten die Konige jum öftern, befonders mabrend den englischen Eroberungen, mit eben diefen Beneralstaaten manchen barten Rampf; aber letteren wollte es nie mehr gelingen, die alte parlamentarische Bewalt, in ihrem Umfange, fich anzueignen. Gine gang neue Beit war fchon entftanden, die Erummer der alten fcmanften ohnmachtig bin und wieder, aber doch blieb noch den alten Gitten ber Triumph; fie übermanden Jene, welche Die Institutionen darniedergeworfen batten.

In alles drangen diefe alten fregen Sitten ein, und auch in die Parlamente, welche einen großen Theil ihres Rufes ver-Dienen, und durch ihr moralisches Gewicht schnell die machiavelliftische Urt ibrer Entstehung in Bergeffenheit brachten. Go berbe Die Politie der Krone auch gewesen war, fo ließ sich an ihr doch nicht eine gewiffe Grofie und Festigfeit verfennen; Franfreich wurde eine runde Macht, und ftand, befonders in Sinficht ber meiften andern europäischen Rationen, und mit ihnen verglichen, in großer Einheit ba; fo konnte es auch mit folcher Schnellfraft und fo oft von folchen furchtbaren Bunden fich erbolen, wie die englischen Eroberungefriege fie ihm geschlagen. Jene Liebe, welche Die alten Barone, ihres Gehorfams und ihrer Dienfttreue unbeschadet, oft fur ihre perfonliche Unabhangiafeit befessen, mandten fie nun dem Throne gu, und der Monarchiemus murde fchon frub zu einer Urt von Ochwarmeren in Frantreich; einer Ochwarmeren, Die, in fpaterer Beit, unter gud wig bem XIV. ihre größte Bohe erreicht ju haben, und durch die Revolution jum Theil untergegangen ju fenn fcheint. Alles das erfennt Graf von Montlofier wohl an, aber, aus vorgefaßter und ausschließlicher Reigung fur das Feudalspftem , huldigt er Diefen durchaus edeln Gefühlen nicht genug, obgleich er felber, ju mehreren Malen, und durch die That feines Lebens, von ibnen fich erwarmt und durchalüht zeigt.

Es blieb noch Gines übrig, um die reine Monarchie vollstans dig zu begründen, und auch die letten unhaltbaren Trummer des

alten Onfteme fortzuschaffen; namlich ein Beer regelmäßiger Truppen, und Abschaffung ober allmablicher Berfall der alten Aufgebote. Go wie einft bas alte Aufgebot, welches man geglaubt bat in Candwehr und Candfturm (einer ausgedehnteren Ronfcription) une wiederzugeben, burch die in ein vollkommenes Reudalfustem umgewandelte Macht der Gefolge erfest worden, fo wurden lettere auch, jum Theil, und fcon frube, durch ziebende Rotten und Seerhaufen erfest, welche, von fühnen Abenteurern angeführt, fich in den Gold der Machtigen begaben. Haufen waren eine schreckliche Plage des Landes, und fie in ein ftebendes heer umzumandeln ein erfter Berfuch zur guten Ordnung, aber auch ein Mittel, das oft gemigbraucht murde. Rarl ber VII., ein leichtsinniger und nicht gut gearteter, ber alten frangofischen Kronpolitif forthandelnder Furft, legte, durch feine Armee jenen Grund und Boden ju der Eprannen, Durch die Ludwig ber XI. fo furchtbar und verabscheuenswerth erschienen, daß, aus Saß gegen ibn, bem gangen moralischen Gebaude Franfreiche die größte Befahr drobete. Rardinal Rich eligu gelang es, der Armee eine folche Organifation ju geben, daß an ihr fich aller Eigenwille brach: auch war, von Ludwig bem XI. bis auf ihn die innere Politif der frangofifchen Konige unficher und fcwantend, wenn wir mit dem Kinangfostem des guten Beinrich eine Ausnahme machen.

Da fast alle Bande der Basallenschaft, welche den Udel unter fich hierarchisch gegliedert und befestigt hatten, zerftort waren, und die Maffe von Edelleuten in direfter Unterthaniafeit gegen ben Thron sich befand; da außerdem der Abel, in ererbtem Awiesvalt mit der unterrichteten Klasse der Parlamente, sich von jeder andern Laufbahn ausgeschloffen fah, ale der militarifchen; Da er immer mehr dem Sofe zuströmte, wegen feiner aufgehobes nen andern Berbindungen, um den Glang bes Thrones gu vermehren, aber auch um sein Eigenthum zu verzehren, und zu verarmen : fo gefchah es, daß es fast ein ausschließliches Borrecht des Abels wurde, in bes Konigs Beere ju bienen, in feinen Gold ju treten, und da dieg als ein Borrecht erschien, so wurde der zupor geving geachtete Dienft ber Goldner ju einer neuen Ehre: Die Ritterebre, welche aufgehört hatte politisch zu senn, und nur bloß als ein individuelles Gefühl übrig blieb, flüchtete fich in die Soldatenehre, in die Ehre des Militarftandes. Wieder eine merkwurdige und, fur die Folge, febr einflugreiche Revolution fur

Die Gitten.

herr von Montlofier ift so eingenommen für den Abel, und fo rudfichtelos gegen die andern Stande der Nation, daß er, ber fonft unbedingt dem Katholizismus huldigt, boch in etwas

Protestant wird, weil ein Theil des Abels unter Frang bem I. Die firchlichen Unruhen benugte, und das Panier der Reformation aufsteckte, aus blogem Trop gegen das, aus feinen alten Rechten ibn verftofende Konigthum. hierin gleicht er in etwas dem berühmten Grafen Boulginvilliers, und bem befannten Bergog von St. Simon, von denen der erfte ein Unchrift, der zwente ein halber Janfenift wurde, nicht aus eigenthumlicher Gesinnung, sondern aus mahrem Ingrimm darüber, daß die Beiftlichfeit fruber, wie zu ihrer Zeit, Der abfoluten Gewalt das Wort geredet zu haben ichien. In feinem Unmuth gegen bas romifche Recht, ober vielmehr gegen den Defpotiemus bredigenden Coder Juftinians, icheint der Graf von Dontlofier fast die mosaische Gesetzebung anzugreifen, weil fie den Konigen einen falschen Begriff von ihrer Große gegeben, als fepen fie nur Manner Gottes und nicht blog, nach frankischem Rechte, Manner der Nation. Graf v. Montlofier bewährt fich im Grunde nicht nur ale ein entschiedener Chrift, sondern auch ale ein echter und umumwundener Ratholif; er war in der Konstituante einer der eifrigsten Vertheidiger des fallenden Altare und der Rechte der Beiftlichfeit; er fpricht, an vielen Stellen feiner Berfe, einen entfchieden frommen Ginn aus, und fordert fur die Beiftlichfeit einen ihr gebührenden Birfungefreis; er fann aber doch feinen Groll darüber nicht verhehlen, daß fie fich nicht immer ftreng an den Abel geschloffen, und ofter fur die Bewalt der Könige gestritten bat. Bewiß hat Die gallifanische Rirche, fcon in fruberer Beit manche und wichtige politifche Fehler begangen, und fchwer bafur gebuget; aber unfer Berfaffer ift, in manchen Studen, nur ju febr geneigt jur Ginfeitigfeit und Uebertreibung. Er fieht nicht genug ein, daß, wie edel, ftolg und politisch groß auch die germanischen Sitten an und für sich felber waren, das Chriftenthum, mit mildem Beifte fie durchwehend, fie doch eigentlich erft geläutert bat. Die Beiftlichkeit, ware fie auf dem Pfade gewandert, den Graf von Montlofier ihr, von vorn an, anweisen mochte, mare fast wieder beidnisch geworden, politisch und friegerisch, wovor fie aber die fühnen Unftalten Gregorius des VII. bewahret haben. Ihr hohes Berdienft im Mittelalter ift eben ihr Unschließen an die Universitäten und em= porfommende Biffenschaft, was ihr Graf von Montlofier fast jum Berbrechen machen mochte, da er gegen die Rechtsgelehrten bitter gestimmt ift, die, durch die Ochlingen ihres mannigfachen Biffens, Die Manner der alten und politischen Juftig in für fie ungertrennliche Rege verstrickten, und ihnen die Berpflichtung der Rechtspflege gang und gar verleideten.

Unfer Verfaffer fucht den Widerstand ber heutigen Menge

gegen bie Beiftlichfeit nicht fo eigentlich in der Frivolität des Zeitgeistes, als darin, daß die gallikanische Kirche eine Sauptftube der absoluten Monarchie gewesen. Diese Unficht leitet ibn fo weit, die Beiftlichfeit fast gang aus den Staatsangelegenheiten verbannt miffen zu wollen. Aber bier verfallt unfer Berfaffer in mehrere Biderfpruche und Infonfequengen. Er fagt dem Clerus allen möglichen Ginfluß auf die großen Afte des Lebens zu, und will 3. B. ben Ideen der Revolutionsmanner gang juwider, daß er allein den Chen vorftebe, die Regifter der Beburten balte, wie vormals, und daß die Civil-Behorden in dieselben feine Einsicht baben follen. Eine fatholische Ansicht der Dinge, die der großen Unbefangenheit des Berfaffere Ehre macht, und zeigt, daß er sich auf keine Weise durch den Zeitgeist imponiren läßt. Auf der andern Geite, und, man halte Diefes feit, blog aus Merger über Die Politik der gallicanischen Rirche, im Betreff feines Lieblingsgegenstandes — mochte er ben Clerus ganz in seine Tempel verschließen, so daß er nichts sen und bilde im Staate. Go redet ungefahr einer ber ehrsuchtigften Geiftlichen neuerer Beit, Berr von Prabt, aus ibm befannten Grunden; fo fagt der große Saufe der Liberalen. Doch munscht, mit fich felber widerstreitend, der Berfaffer nicht nur, daß die bobe Beiftlichfeit, auf alte Beise, in der Parsfammer fige, fondern auch daß die niedre Beiftlichkeit in der Deputirtenfammer erscheinen moge. Bas den Grafen von Montlofier eigentlich plagt, und was er mehr im Auge hat als den politischen Ginfluß der Beiftlichfeit, was er aber sich nur felber unflar fagt, ift das oft-vorgefommene Eingreifen der früheren Geiftlichkeit in alle hauslichen Angelegenheiten, ift ihre manchmal vorgefommene Berrichfucht im Innern, wozu fie fich befonders an die Frauen wandten, um Lenkerinnen des gangen weltlichen Lebens zu werden. Er meint, der Priester solle sich suchen laffen, und sich nicht unberufen in alle Dinge einmischen. Das ift es frenlich, mas dem Anfeben der Beiftlichkeit ben den heutigen Franzosen am meisten schadet; sie legt ihnen einen Zwang an, und man will fich gerne, ohne daß irgend ein Nachbar sich darum kummere, ungebunden bewegen. Es ift nicht zu laugnen, daß das Benehmen vieler Geiftlichen pormale weder flug noch bescheiden war; daß sie sich nicht mit ihrem erhabenen Berufe im Tempel, und mit ihrem politischen leben im Staate begnügten, sondern wohl auch das ganze Familienleben beherrschen wollten, was ihnen zulett übel ausgeschlagen ist: aber die darüber Burnenden, die große Rlaffe von Beltleuten, macht es sich auch gar zu bequem, und, mit aller ihrer vorgeblichen Chrfurcht vor dem Priester im Tempel, wird er ihr rein nichts, Die Pietat verschwindet, und der Leichtsinn nimmt überhand. Graf

von Montlofier und die ihm Gleichgesinnten reden viel von der religiösen Stimmung unfret Epoche, und suchen in ihr einen Kontraft mit dem hasse gegen die Geistlichkeit aufzudeden; diese religiöse Stimmung denkt er dadurch zu beweisen, daß alle Fortschritte des Protestantismus im heutigen Frankreich unmöglich sind. Das ist der Wahrheit gemaß, hängt aber mit der vom Abbe la Mennais scharffinnig zergliederten Lauheit und Indisserenz der Masse zusammen, welche aus Gewohnheit beym Katholizismus stehen bleibt, und deshalb um die Modephilosophie des verslossenen Jahrhunderts sich wenig mehr bekümmert, weil sie keinen regen Antheil mehr nimmt an irgend einer geistigen

Frage.

Uebrigens zeigt fich Graf von Montlofier, im wahren Rontraft mit den fogenannten Liberalen, fehr tolerant. Er macht ihnen jum öfteren bittre Bormurfe über Die unumschrantte Aufhebung bes Monchthums. Co febr es dem jegigen Buftande der Rultur im civilifirten Franfreich entgegen, ja, fo unmöglich es fenn mag, reiche Abtenen auf Diefem Boden fich wieder erbeben gu feben, fo gehaffig ift es boch, frommte Manner und einfame Beschauer Davon abzuhalten, ftebende Bereine unter fich gu bilden; und mit Recht charafterifirt Graf von Montlofier Dieß als den allerhartesten Gewissenszwang, deffen fich fo oft die fogenannten Liberalen ichuldig machen. Die aufgeflarten Manner unfrer Epoche werden über den Berfaffer lachen, Der nicht alles in die bloße Materie fest, ber bas Syftem ber Ruslichfeit als ein febr untergeordnetes betrachtet, und die Kraft des Gebetes fo wie den Adel der Gesinnung und des Benehmens, eine raftlofe Thatiafeit im Dienste des Vaterlandes weit hober fest als Kabrifen und Manufafturen, deren untergeordneten Werth er übrigens in vollem Ginne anerfennt. Mur ftellt Graf von Dont-Tofier julett, mas die andern an die Spipe stellen.

Bir tehren von dieser Digression zuruck zu dem historischen Gange des Verfassers in Vetrachtung der Entwicklung der politischen Zustände Frankreichs. Im Kardinal von Richelieu zeigt er die, seit Ludwig dem XI. besonders durch die huguenottischen und liguistischen Kriege, in denen der alte Adel sich wieder in älterer Macht aufzuschwingen gedachte, eingeschlasene Politis des französischen Königthums für die Centralisation seiner innern Macht und Erhebung seiner Absolutheit. Ludwig der XII. war ein Bater des Bolkes, und stand ziemlich stille in seiner politischen Bewegung; das Andenken des ungeheuern Machiavellismus Ludwig des XI. war noch allzu rege. Franz I. wiegte sich mit ehrsüchtigen Planen, all sein Streben ging nach außen, um Karl V. das Kaiserthum abzuringen; dazu waren ihm

alle Mittel gut , g. B. eine Alliang mit ben Turfen , und die Unterftubung der Protestanten in Deutschland, mabrend er fie in Franfreich niedermegeln ließ. Doch beginnt eigentlich erft mit bem Konfordate Frang bes I. Die Abhangigfeit der gallifanischen Rirche vom Throne, und ihre größere, endlich gangliche fo unfluge Entfremdung von den übrigen Intereffen der Maffe der Mation. Beinrich IV., deffen außere Politif mar, wie die aller frangofischen Konige, - ben beiligen Ludwig, vor Allem ben Gerechten, gusgenommen, - das ift, der nur dabin zweckte, Franfreiche Große auf den Ruin aller Nachbargroße zu erbeben: war jedoch nur darauf bedacht, im Innern mit Magigung und, gu gleicher Beit, mit Bestigfeit zu verwalten, aber ohne felbstfüchtige Plane. Geine Regierung wurde, in dieser hinsicht (wie einst des frangofischen Rarl V.), durch Ordnung und Beisheit merkwürdig, nicht aber durch den Gedanken der Vergrößerung der koniglichen Bewalt. Diefer Gedanke nahm die gange Geele bes Rarbinals Richelieu ein; er erfüllte ibn, unter einer schwachen Duppe von Kurften, mit Blutdurft. Gelten bat es aber einen Mann in der Gefchichte gegeben, der ftarfer gewollt hat als Diefer, ber großer, unumwundner und planmagiger war in Berbrechen. Rein Lurus in diefer Sinficht ben ibm, nur das Nothige; mit Ausnahme jedoch einiger wenigen Opfer, die feiner Rachsucht fielen. Der Kardinal legte den Grundstein jur Große Ludwig Des XIV., welcher zur Idee hatte in den Formen des Ritterthums und der Galanterie einen mabrhaft affatischen Despotismus zu verkleiden. Ben diefem Puntte muffen wir, auf einen Augenblick, verweilen.

In Ludwig XIV. ist die Idee einer absoluten glanzumflossenen Monarchie, wie die frangofischen Konige fie von jeber bezwedet, endlich zur Erfüllung gefommen. Ob er fie, ohne feinen Borganger, den Kardinal, jemals realisirt hatte, bleibt zwar eine große Frage. Mach Allem aber, was vorhergegangen, war es faum möglich, daß Eudwig einen andern Beg eingeschlagen als den er genommen. Der lette Ochwung unabhangiger Reudalgröße war durch den Kardinal Richelieu zerfnicket; Magarin hatte die Macht der Gemeinden gebrochen; eine Unarchie, ein muftes Umberfchwanken verworrener Elemente, Trummer eines ungeheuern nationalen Schiffbruchs, mare erfolgt, wenn der Konig nicht Alles um feinen Thron koncentriret, Den gangen Staat auf seine Person bezogen batte. Bie ein geistreicher Schriftsteller, Lemonten, vor Kurzem bewiefen bat, gab Ludwig XIV. dem berühmten Reisenden und epikuraischen Philosophen, Bernier, den bestimmten Auftrag, ibm ein Gemalde von der Staatsfunst des großen Mogols, und von der Pracht

feines indifch etatarischen Sofes zu entwerfen. Das mochte wohl der Sochmuth Budwig dem XIV. eingeben, aber fein perfonliches Gefühl lehtte ihn andere. Er war febr galant und, in manchen Studen, wo fein bis ins lacherliche und Bilbe vergerrter Ctolg nicht in Unfpruch fam, mit einer gemiffen ritterlichen Großmuth Daß alles auf ibn bezogen werde, daß fein hof wie eine Sonne leuchte, und er in derfelben der alles verdunkelnde Lichtpunkt sen, war fein Sauptstreben. Damit vertrug sich aber feine platte Kriecheren und feine efelhafte Unterwurfigfeit. Abel lebten noch einige Runken des alten unabhängigen Geistes; mit einer gewiffen Grazie und ritterlichem Benehmen beugten fich also die Großen vor dem Konige, und waren noch ftolg in ihrer Demuth. Go bildeten fich neue Lebensbeziehungen. Der Reim Der Gefelligfeit, Den Die Natur im frangofischen Bolte niedergelegt batte, wurde fruchtbar entwickelt. Diefe Gefelligfeit verfchlang nun Alles, erfette alle politischen Institutionen, und ibr bochster Gipfel und Zierde war der Zirkel am Hofe. Darin lagen zwen Resultate verborgen; auf der einen Geite eine, Dieser glanzenden Rultur entsprechende, allgemach fich entwickelnde Schlaffheit und Korruption, da es nichts Ernfteres im Staate gab als das Vergnügen; andererseits die allmähliche Unnäherung und endliche Bermifchung ber Stande, welches Sinneigen ber hobern Klaffe zu der minder hoben, in den gefelligen Berhaltniffen, eben die Eitelfeit der letten fo gewaltig reitte, und eine der Saupttriebfedern mar für fo viele republifanische Phanomene der Revolution : Die übertriebene Abelesucht machte, daß man den alten Adel furchtbar verfolgte.

Graf von Montlofier ift bierin ein febr talentvoller, nur nicht genug entwickelnder Darfteller. Much ift er ungerecht gegen ben Ochopfer aller biefer Pracht, Große, und endlichen Urmfeligfeiten. Er hat fich darüber erflart, bas fen nur von ihm gefcheben, um einen indireften Angriff auf Bonaparte, ale er noch thronte, zu magen, der sich vorgenommen, bald die romischen Raifer, bald Karl den Großen, endlich Ludwig XIV. nachzuahmen. Jener Monarch, das Idol aller rein monarchifch gefinnten Franzosen, hat schon zu viele Dinge verbrochen, und sie find ihm, in alten und neuen Zeiten, ju fcharf vorgehalten worden, um nicht endlich auch, ohne fein lob, wie Bolt gire, ju übertreiben, vollfommen billig mit ihm zu verfahren. Bas am Labelnewertheften war an Eudwig XIV., tadeln feine frangofischen Gegner nicht einmal an ibm, eben weil es der Nationaleitelfeit schmeichelt: namlich feine ungerechten Rriege und Eroberungen. Gein fleinliches und bafiliches Benehmen wider den Pabit hat Graf De-

maiftre, vor furgem, mit scharfer Ruge gezeichnet. Die liberalen Gegner Des Konige loben aber, in Diefer Sinficht, fein Benehmen; feine ronaliftischen Partenganger fuchen ibn barüber mit banalen Maximen bes Gallifanismus in etwas zu entschuldigen : aber über diefer lettern Schwäche wollen wir uns nicht lange aufhalten. Der bitterste und gerechteste Ladel fällt auf die Urt, wie er nicht nur die Protestanten aus Franfre,ich vertrieben, fondern auch durch emporende Dragonaden fie befehren wollen. Bon diefen Dingen abgefeben, worüber feine Cobredner wie über glubende Rohlen binmegeilen, und ben denen feine entschiedenen Gegner ausschließlich verweilen, bleibt noch an ihm fehr Vieles zu loben, und, mit den Augen eines Franzosen, der das Ideal der absoluten Monarchie in Gedanfen bat, Dieles zu bewundern übrig, und zwar dieses nicht nur von der glanzenden, fondern auch von der nublichen Geite der Dinge. Unter ibm bildete fich die frangofische Oprache ju dem, was fie nun ift, ju der Oprache der Gescligfeit, Maßigung und des Berftandes; wenn gleich die Konvenienz sie zu sehr beherrscht, fo fehlt es ihr doch nicht an hober Klarbeit und Nachdruck, und wenn sie gleich wenig poetisch ift, fo bleiben ihr dafür noch andre große Borguge. Der Son am hofe Ludwig des XIV. hat fie beherricht, und Pafcals große Unlagen find durch ben glanzenden Styl und die einfache Liebenswurdigfeit bes Racine vollendet worden, wie Boffuet der Sprache den Schwung und die Energie gegeben, nach Urt des rauheren, aber großen Corneille; Moliere hat mit vieler Rundheit, Derbheit, wie auch mit Unftand und Geselligfeit die Sprache des Wipes hineingemischt. Das ift nicht nur unter &u dwig XIV., wie von felbft, gefcheben, fondern auch von ihm befordert worden, und darauf find die Frangofen mit Recht stolz, obwohl ihre Nationalität sie so arg verblendet und hinreißt, ihre Literatur, als Mufter ber Bollendung, über alle andere, ihnen fo fchwach bekannten, Literaturen binauszustellen.

Herr von Montlofier ist warmer Franzos in diesem Sinne, nur halt er, im Ganzen genommen, allzu wenig auf die Literatur, und die sich aus ihr ergebende Kultur; er meint, sie grenze an Verweichlichung des Charafters der Nation. Ihm sind schöne Handlungen lieber als schöne Worte, ein öffentliches Leben hat mehr Reiz für ihn als alle Unnehmlichkeiten der Konversation, wenigstens sagt er so, und zu einer Zeit und in einem Lande, wo die Literatur Alles beserrscht, ist das auch nicht übel zu sagen. Doch zeigt sich unser Verfasser hier wiederum in mancher Einseitigkeit; der Adel, in der mittleren Epoche, verdrießlich, von den Gelehrten oder Halbgelehrten gepeinigt und aus seinen Rechten vertrieben zu wer-

den, ergab sich einer mabren Unwissenheit, und da er nicht mehr ju Gerichte figen fonnte, befchranfte er fich auf das Ochwert. Deswegen hat Graf von Montlofier wider alle Universitäten, im selben Ginne wie wider die Geistlichen, wie wider Rechtsgelehrte, da die lettern, im Grunde genommen, allein die Steine Des Unftopes fur ihn fenn follten, gefchrieben. Saft gefiele ihm lieber eine entschiedene Barbaren. Doch fennt er nichts als die flaffifche Literatur, und ignorirt die romantische des Mittelalters; vielleicht, da fie von fo vielen Großen getrieben murde, ware er etwas mit ihr verfohnt worden. Literatur ift eine Bierde der Dation, und nach der religiofen Bildung, besondere wenn fie durch Diefe genahrt und gebeiligt worden, bas Giegel ber geiftigen Bol-Lendung des Menschen. Berftebt fich, daß wir unter Literatur hier nicht alle Buchladenwaare, sondern nur einen Musbund der bochsten und trefflichsten Geifter jeder Ration versteben, ben denen man das Lefen bewenden laffen follte. Graf von Montlofier betrachtet aber die Literatur nur wie einen Luxus, und macht mit ihr wenig Umftande: auch find die frangofischen Journalisten, nicht einmal die ropalistischen, ihm nie eigentlich bold gewesen.

Die Administration Ludwig des XIV. - feine Berfchwendung zu Aufführung von Prachtgebäuden abgerechnet — kann als ein Muster angesehen werden. Colbert wandelte in Gullys gußtapfen, und von Ludwig dem XIV. schreibt sich die durch Die Revolution zerfallene Größe der französischen Marine und des frangofifchen Rolonialspftems ber. Go erfette Diefer Konig Den Individuen, große Bege bes Reichthums ihnen eröffnend, was Rardinal Magarin den Gemeinden geraubet: fo legte er ben Grund gur Dacht ber frangofischen Burgerschaft in den neueren Beiten. Da aber fein Udel fich am Sofe verblutete, entstand auch ein großes Difverhaltniß zwifchen diefer und der andern Rlaffe. Die lettere wuchs, und die andere nahm ab. Der Udel, welcher mit Großmuth und Pracht angefangen zu leben, da er feine Rolle nicht vollenden fonnte, mußte fich gu den Finangen binneigen, und den Reichthum auffuchen; die reichen Burger gingen, durch 21liangen der Großen, von der weiblichen Geite in die adeligen Familien über, und fo weit war Alles gut. Aber der Adel verlor dadurch an Moralitat, und vervollfommnete fich nur an Infoleng und Soffart, mabrend die Reichen der Burgerflaffe in eben dem Dage an Citelfeit und Giferfucht zunahmen. Das zeigte fich unter dem Regenten, wo fich auf einmal ein schrecklicher und lang verhaltener Musbruch von Berdorbenheit offenbarte. Der Sof wurde zu einem wunderlichen Gemische von sittenlosem Leben und offener Bant; Die größte Bermuftung brang mit Law in Die fcon burch Endwig bes XIV. Berfchwendungen erschütter=

ten Kinangen. Dun murben Golb und Venfionen bie einzigen Triebfedern bes Sandelne bes frangofifchen Soflings, ja, Die Frechbeit riß über alle Grangen, und brobte fogar dem Unftand und ber Konvenienz Gefahr. Man waltte fich auf Rofen , und hepte mit Buth feine Beit ju Sobe. Bor dem Ausbruche einer furchtbaren Langeweile bilbete fich bie Alliang ber Schriftsteller mit ben Jene waren nur darauf bedacht, pikant zu fenn, und fanden endlich nichts Pifanteres, als den erschlaften Großen Grobbeiten zu fagen. Die Frivolitat, zuvor in den vornehmen Befellichaften eingeschloffen, wurde durch die Schriftsteller fpstematisch ausgeführt, unter den Burgerstand, und allmablich bis unter bas Bolt gebracht. Boltaire wurde zu gleicher Beit Die Gottheit und der Reprafentant der frangofischen Ration. Offenbarung, Moral, Geschichte, alles murbe mit Rugen getreten, das leichtsinnige Bolt der Philosophen (die Fafire des Utheismus) tangte in unanftandiger Bloge vor dem ihnen gurufenden Bolfe einher. Da geschah einiger Widerstand, aber er war schwach und

obne Bedeutung.

Die Parlamente, nachdem fie gedient, die konigliche Macht unumschranft zu erheben, batten auch, im Berlauf ber Zeiten, eine unabhangige Stellung annehmen und fich der politischen Rechte der alten Parlamente, welche fie zerftoren halfen, bemachtigen wollen, alfo die Nation der Generalstaaten überheben, und Diese in vollfommener Gewalt bargustellen trachtend. Eitles Bemuben! denn die Varlamente batten feine wahrhaften Rechte, und bingen in vieler Sinficht von der Konvenienz des Thrones ab, welcher fie instituiret hatte. Bang besonders benugten fie die durch Die Reformation ausgebrochenen Unruben und Die Zeiten ber Ligue, um ihre verwegenen Unspruche geltend zu machen. Da beurfundete fich, wie auch die achtbarfte, ja die verehrungewurbigfte Korperschaft, wenn fie nicht auf festem Grund und Boben angestammten Rechtes besteht, nur immer entweder eine rebellische oder eine vollkommen unterwürfige, eine wahrhaft sklavische Rolle fpielen kann, wie schwer, in ihrer falschen Lage, die wahrbafte Mitte zu halten, ihr fallen muß. Geitdem Ludwig ber XIV., die Peitsche in der Sand, den Parlamenten eine so harte Lehre gegeben, versuchten sie, ihre alte Rolle nur halbweise zu spielen, und da es ihnen niemals gelang, sie durchzuführen, warfen fie fich, um fich bafur zu entschädigen, in die geiftlichen Ungelegenheiten, zuerst in den Streit der Jefuiten und der Jansenisten, zulegt in den der Chriften und der fogenannten Philosophen. Esist der Mühe werth, hierauf eine größere Rücksicht zu nehmen, als Graf von Montlofier gethan, der das Betragen der Parlamente zwar charafterifirt, der ihnen nur gar ju abhold ift, ber

aber alle Begebenheiten nur allzu ausschließlich aus ber Politik, aus der hemmung des öffentlichen lebens, und nicht genug aus der Summe von Meinungen eines Zeitalters ableitet. Während die Einen die ganze Revolution auf die Rechnung der Philosophen, oder besser der Schriftsteller des achtzehnten Jahrhunderts schieben, entzissert unser Verfasser sie fast ganz aus dem Gerüste der absoluten Monarchie, welches, morsch in seinen Stüpen, da es diese nicht genug berechnet hatte, alle Trümmer des Alten um sich hatte sammeln lassen, so daß es nicht frey und auf sich selbst beruhend da stand. Wir wollen versuchen, in einigen Grundzügen

bende Unfichten zu vermitteln.

Die gallifanische Rirche batte ibre alten Gerechtsame allmablich aufgeopfert, und war dafür in engen Zusammenbang mit dem In der Universitat von Paris hatten, bas Throne getreten. gange Mittelalter hindurch, bald fich eng an den romifchen Stubl anschließende, bald von ihm ftart abweichende Gefinnungen, oft im bittern Rampfe der Scholastifer gegen einander, geherrscht. Die Dominikaner und Kranziskaner waren in ihren Streitigkeiten nur die Borganger der Jesuiten und Janseniften, mit der Ausnahme, daß der Streit vor der Reformation philosophischer geführt wurde als nachher, frenlich nach Urt einer fehr spissindigen und fich in schwierigen Spllogismen verwickelnden Philosophie. Die Antagonisten des romischen Stubles, da ihnen in Kranfreich jene popularen Wege miglangen, welche fie ichon gur Beit ber Albigenfer und der Balbenfer einschlagen wollten, mandten fich, fo viel fie fonnten, an den Thron, und man fab das wiederbolte Benfviel von Mannern, welche, um fich der Unterordnung gegen ihr Oberhaupt zu entziehen, fich fflavifch in den Dienft einer fremden Gewalt begaben. Gine nicht feltene Erscheinung, von der die Reformation, wie heut zu Lage die Revolution, uns oftere Benfpiele gegeben! Doch wirften Die firchlichen Unruben , des fechzehnten Jahrhunderts nicht fo tief auf die franzosische Geistlichkeit ein, als man, nach fruberen Begebenheiten zu schlie-Ben, hatte vermuthen follen; dagegen blieben viele Sefen des Ralvinismus in den Parlamenten übrig. Bedoch bildete fich eine Gefte, deren weitlauftige Schilderung Graf von Daiftre in feiner vorlegten Schrift fo trefflich übernommen hat; die, das fatalistische System des Kalvin in sich aufnehmend, ohne sich zu feiner Vernunftdoftrin hinzuneigen, doch das Unfeben des Ratholizismus behaupten, nur fich wider den Papft im bequemen Aufstand ftellen wollte: die der Jansenisten. Das berühmte Institut der Jesuiten befampfte diese; und weil dasselbe in Frankreich anf schwachen Fugen ftand; und um den an die zeitliche Gewalt sich stete im Rampf mit der geiftlichen wendenden Refor-

matoren ben Borgang abzurennen, hielten fich ble Jefuiten fo nab. als möglich an ben Thron. Wie alfo im Verlauf einer schwachen Regierung die Parlamente das haupt erhoben, schloffen fich die Jansenisten an Diese an, und fo famen lettere in ben Ruf bes Republifanismus, ihre Gegner aber in den der Beforderer Des Spstems der absoluten Monarchie. 3m Grunde war weder das Eine noch das Undere der Wahrheit gemaß, fondern ein Refultat der zufälligen Stellung bender Partenen. 3hr gegenseitiges Recht und Unrecht, den Migbrauch der Gewalt auf benden Geiten, wo die eine fie hatte (ein Difbrauch, der unlaugbar ift), genau abzumagen, geht une hier nichts an; genug, wenn wir nur barauf hinweisen, wie aus dem Zusammentreffen bender Meinungen eine große Beiftesgabrung entstand, Die, warm in den letten Regierungsjahren Ludwigs des XIV. ausbrechend, in hellen Flammen unter der Regence ftand, bis der Zwift fich mit dem Aufheben bes Institutes ber Jefuiteu, und mit bem Auspfeifen der Jansenisten, theils von Geiten der Philosophen, theils von Geiten der öffentlichen Meinung, zu beendigen schien. ermudete die religiofe Gefinnung in Franfreich, und die ausfchließliche Epoche der Modephilosophie des achtzehnten Jahrhun-

derte begann.

Es ift manchmal behauptet worben, die Gefte der Philosophen in Franfreich fen nichts anders, als ein geheimes Inftitut von politischen Atomistifern und irreligiösen Materialisten. Ohne allen geheimen Zusammenhang geradezu abläugnen zu wol-Ien, ift doch diese gange Unsicht volltommen übertrieben. Recht fest Graf von Montlofier sie herunter. Das auflosende Element fophistischer Meinungen, und die aus Mugiggang und Sittenverderben entstandene politifche Entfraftung waren binreichend genug, um, ohne andere weit bergeholte Dachinationen, ben erften Ausbruch ber Revolution fchrecklich genug zu machen. Benn ein maurerisches Institut auch die philosophischen Schriftfteller vereinigte, fo bestand boch barin nicht ihre Starfe. ber Buchdruckerfunft, und ber Möglichkeit, Bieles fchnell und oberflächlich zu erfahren, die durch die Literatur der Pamphlete und Journale vermehrt ift, zerfallen alle jene Mofterien, Berbrüderungen und Umtriebe, welche auf das Alterthum und die mittlere Zeit fo vielfach gewirfet. Wie im Mittelalter manche Atheisten und Vernunftmanner sich manichaischer und gnoftischer mufteriofer Formen bedienet, um ihren Ginflug über Die Ochwachen auszubreiten, und unsichtbar zu berrichen; wie bas ber Rall war fo gut in ber grabischen Oftwelt als in unserer europaischen, ift durch die Schriften der herren von hammer und Gilveftre de Gacy hinlanglich erwiesen; aber damit ift burchaus

nicht auch der geringste Zusammenhang jener Berbrüderungen mit analogen Erfcheinungen unferer Lage, j. B. mit dem frangofischen Philosophenbunde, deffen Bert die Encoflopadie war, und mit dem Beißhauptischen Illuminatenbunde beurfundet. Das Biechen Maureren, deffen fich die modernen Sophisten zu ihren anarchifchen und irreligiofen Zweden bedient haben mogen, ift nicht von Bedeutung; ihre gange Rraft, wie gefagt, lag in der Ochriftftelleren, und befondere darin, daß fie feinen thatigen Biderftand und feine vorzuglichen Gegner fanden: daß Alles vor ihnen fich neigte, oder vor ihnen ergitterte 200 daher die Parlamente, wie der fcwache Eudwig der XV., dem Unwesen steuern wollten, zerbrach die Ruthe in ihren Sanden, und man verlachte die

einen wie den andern; fo neigte fich ibre Macht zu Grabe.

Dit Endwig dem XVI. beginnt die zwente Abstufung in ber modernen Epoche. In der gewitterschwangeren Zeit offenbart fich gewiffermaßen ein Vorgefühl von Ernst und Moral, der mit bem Leichtsinn und mit der Ginnlichkeit des Lebens in etwas ab-Der Genius des Rouffeau, ohne den andern ju verdrangen, überwiegt doch den Genius des Boltaire: auch eine gewiffe Gentimentalitat, freplich febr faber Art, ift im Ochwunge; man fpricht von neuen Biffenfchaften, unter andern von politifcher Defonomie, von einer neuen Biffenschaft bes Staates und der Gesetgebung: Philanthropie wird zur Mode. Mun erft befommt die unter bem Regenten entstandene, von Boltaire ausgebildete Anglomanie eine bezugreiche Bendung. Der Bedante an Reformen, nach englischen Borbildern, schwebt vor, aber alle Aufmerkfamkeit verschlingt die in Amerika ausgebrochene Revolution. Elegante Offizierchen eilen binuber, von denen der damalige Beld der Galone, Lafanette, befannt geblieben ift; die vornehme und die Schriftftellerwelt, alles, mas auch von reichen Burgern ober Kinangiers zu den eleganten Birfeln geboret, fcmanft im Laumel, wie befannt wird, Die Umerifaner haben fich einen Theil der philosophischen Meinungen des Voltaire und Rouffeau angeeignet: ihrer Verbundung eine philosophische Deflaration, die der Rechte der Menschen, vorgeftectt. Es fommt nur darauf an, diefe schone Erklarung in Fran freich, dem Cande der Bernunftbildung und der modernen Aufflarung, thatig einzuführen. Reformen waren im Ginne bes Ronige; Die abfolute Monarchie, durch Berfchlenderung der Rinangen, bis an ihre außerfte Granze gefommen. Turgot und Malesherbe hatten schon, in dem Sinne der Dekonomisten und Philosophen, einige bedeutende und fostematische Lenderungen in der Verwaltung des Innern vorgenommen; Neder wollte auf Die Konstitution wirken, wie jene auf die Bermaltung; alle Gitel·feiten waren im Gange, alle Gemuther in der sonderbarften Bewegung, und das Loos zur Revolution wurde geworfen.

Um eine Beit richtig aufzufaffen und billig zu beurtheilen, ift es nicht damit gethan, sie in allen ihren Bestandtheilen schlechtweg zu verdammen; man muß auch zu Rathe ziehen, wie fie das geworden ift, was fie mar, und die in ibr wirffamen Bestrebungen mit Gorgfalt prufen und unterscheiden. Wir migbilligen baber alle Jene, die, mit vorgefaßten Meinungen, über irgend eine Epoche absprechen, welche sie auch fen. Es ist nicht zu laugnen, daß Biele, furg vor Ausbruch der Revolution, das Gute wollten, daß die Meisten sich tauschten, daß die Wenigsten be= dachten, ein wie ungeheures und ein wie langfam vorzunehmendes Werk die Regeneration eines Bolkes ift. Der Bugende pflegt fich gurud zu gieben in einfamer Betrachtung, ebe er mit dem Glange eines neuen Lebens bervorleuchtet : feiner glaubt an das Runftftud und an das Prablen mit einer fchleunigen Metamorphofe. Das war das Verbrechen derer, welche zuerst der Revolution das Bort redeten: ihr heillofer Leichtfinn. Mit diefem Leichtfinn eilten fie über jeden Stein des Unftofes binmeg, fanden nirgende Ochwierigfeiten, wurden burch nichte ftugig, und fo begann das Werf einer allgemeinen Berftorung. Alle individuellen Rechte wurden, mehr oder minder, gefranft, ju Bunsten eines neuen Spstems, welches man mit dem wohlfeil erfauften Ramen bes Gefammtrechts, ober ber Mation, deforirte. So bildete fich, von vorn an, jener machiavelliftifche, Alles mit Rugen ftampfende, nichts Beiliges, nichts Ererbtes, nichts Befühltes und Beliebtes ichonende Charafter der Revolution. Bene, welche den Boden fo schnellfußig niedergetreten, und einander ben diesem Werfe lachend mit Blumen beworfen, fielen in eine Mordergrube. Nun brach der Ernft an, und mit ibm die britte noch fortwahrende Ausbildung der neuen Epoche, eine Ausbildung voller Ochuld, ein langes noch nicht ausgestöhntes Bebe, welches jede unschuldige harmonische Stimmung von der Erde raubte, und Alles, wie noch jest, in unbeilbare Darten fucht verwandelte.

In starken Köpfen fehlte es nicht, welche gleich die Revolution an ihrem Uthem erkannten. Rivarol, Mallet du Pan, Montlofier und mehrere andere in Frankreich, Burke vor Allen in England, Genz und einige andere in Deutschland, zeichneten ihr den Gang vor, welchen die blutige und despotische gewandelt. Die Meinungen der großen Welt, in den achtzig Jahren vor der Revolution gereift und ausgebildet, wurden nun zu Thaten des großen Haufens. Jene alten Griechen und Römer, jene modernen Umerikaner, welche man bewundert,

wurden von schmußigen Ohnehosen nachgeahmt, die Impietät und die Liederlichkeit gründlich durchgesührt, und die zur Berruchtheit gesteigert. Die Nemesis rächte schrecklich die alten Fehler an Fürsten, Großen und Geistlichkeit; keiner Art von Reichthum, keiner Art von Talent wurde geschont, nur die baare Gemeinheit, mit dem Titel der Natur ausgeschmückt, sollte triumphiren. Die vornehme Gattung von Sophisten und Nevolutionären, alles was noch im Privatleben etwas Moral anerkannte, alles was noch mit einer gewissen Charakterstärke ausgeziert erschien, wie die Faktion der Girondins, mußte verschwinden. Nur das Schwert brach sich Bahn, und endlich ward es zum Zepter, nachdem es die Büttel hinweggestäubt. Der zwepte Theil der Revolution be-

gann mit dem aus der Unarchie gebornen Defpotismus.

Nichts bestand; Franfreich war eine moralische und burgerliche Bufte, nur im Beer berrichte Ordnung; Diefe Ordnung in den Staat einzuführen, ward das Werk der Eprannen. Sier können wir durchaus nicht in die Ueberzeugung des Grafen von Montlofier einstimmen, welcher meint, die ersten Anlagen ber neuen Ordnung fenen, wo nicht ehrlich gemeint, doch gut ausgedacht gewesen, und mit diefen Anlagen mare es möglich geworden, Franfreich wieder herzustellen. Frentich wurde Bongparte der Boblthater diefes ichonen Candes, indem er der Anarchie Grangen feste; und daß man fich dafur dankbar gegen ibn erwies, lag in der Ratur ber Dinge. Aber fo wie die Republif bas republitanische Rom hatte nachaffen wollen, fo abmte Bonaparte ben romifchen Staat unter ben Raifern nach, und erreichte ein Ideal der Administration, das mit dem Bermaltungs. plane des Diocletian um die Bette eifern fonnen, welcher abfoluter despotisch fen, aus einer festern Regel eines starren Dechanismus bervorgegangen. Ber Bon apartens Administration von Grund aus fennen lernen will, muß das Werf bes erfahrnen Staatsrathes Pichon barüber zu Rathe ziehen; mit Meisterhand hat er beren Infamien aufgedeckt. Die Pflanzschule bes Despotismus, ber Bonapartische Stagterath, ift von ihm an das Tageslicht gezogen worden, mit allen feinen Chifanen, mabrhaften Meifterftuden von Bortbruchigfeiten; bann bie gefchickte Art, wie Bonaparte die table rase benugte, welche die Revo- 1 Iutionare, alle alten Lofalitaten gerftorend, angerichtet hatten; wie er das durch die Revolution departementirte und munizipalis firte Kranfreich (nach Art eines Schachbrets) in Prafefturen. Unterprafekturen und Mairien einschachtelte, wie jede Individualität vollkommen unter ihm erstarrte; endlich, wie er das Ganze ausammenhielt durch ein von der Revolution, die in jedem Schatten eines Argwohns ihre Feinde kennen lernen wollte, organisteer Bureaux von schönen Geistern errichtete, welche seine Censoren waren, und zu gleicher Zeit ihm in geheimen Beyträgen und Korrespondenzen Plane des Despotismus an die Hand geben mußten. Das war die Urt, wie Von aparte auf seine Beise das Ideal einer absoluten Monarchie zu erstreben suchte, was die alten Konige auf eine edkere Urt erringen wollen. Alles freye Leben war dem gewaltigen Manne in den Tod zuwider. Er liebte um sich bedeutende Leute, aber nicht um unter ihnen hervorzuleuchten, sondern um sie zu verkleinern: so ware es ihm fast gelungen, aus der aufgewecktesten und lebendigsten Nation Europas eine chinesische Mumie zu machen, wie er denn wirklich in seinen Udministrationsanstalten kast dem chinesischen Mandarinate den Rang abgelausen.

Graf von Montlofier ift in einer fichtbaren Berlegenheit, mas er den Bourbonen ben ihrer Rudten gu rathen babe; end= lich lauft feine Meinung auf zwen Dinge hinaus. Gie batten, burch eine Staatberklarung, den ganzen administrativen Buftand Franfreich 3 als proviforisch gelten laffen follen, und, von vorn an, der Nation befannt machen, daß, über furg ober lang, wenn es vollkommen erfest werden fonnte, fie bas Bonaparrifche Administrationsspstem, als mit der Frenheit unverträglich, abschaffen wurden. Neben diefer provisorischen Regierung batten fie eine Staatsfommiffion ernennen follen, welche an einem organischen Werte für Frantreich gearbeitet, es jugleich nach innen und außen fonstituiret, und dieses Berk batte der Konig bann, nachdem es gehörig durchreift, als Karte Die 3dee des Grafen von Montlofier der Nation gegeben. ift an und fur fich haltbar und intereffant; ja, fie mochte, im Grunde genommen, die einzig richtige fenn; fie batte j. B. den Partenen ihre Sauptnahrung, die Debatten über die innere Organifation, über ein Bahl = und Munizipalgefet, genommen : nur scheitert unfer Verfaffer jum Theil an ber Ausführung Diefer 3dee, wie wir ju zeigen uns bemuben werden.

Es ist an und für sich eine sehr schlimme Sache, durch Menschenwiß und Menschenkunst eine innere Organisation und eine außere, ihr entsprechende, Konstitution improvisiren zu mussen, welche eigentlich erst das langsame Werk der göttlich voranschreitenden, und nach tiefen Planen einer verborgenen Weisheit, und nach innerer Naturnothwendigkeit sich ausbildenden Zeit seyn sollte. Was die Franzosen factics nennen, das Gemachte, ist in Ersterem sichtbar; die Lüge und eine eitle Prasumption herrscht in ihm vor; aber da Alles in Frankreich ausgehört hatte, kollektiv zu seyn, da der Staat in Atomen zerstäubt war,

welche eine ftarre Mechanif nur zufammenhielt, ba fogar bie Ramilie, ohne innere Bande, durch das fich in alle Bande einschleichende Befet beherricht werden mußte, und fein einfaches Berhaltniß für sich selbst, rein unabhangig, mehr bestand: so mußte man wohl von vorn an einen Plan der Organisation entwerfen, und die Reime bedeutender Lebensentwickelungen ausstreuen. Bludlich jene Staaten, welche, wie die deutschen, einem großen Theile nach ihre Volksthumlichkeit noch besiten, und über die der alles platt machende und ausebnende eiserne Bagen der Revolution nicht gerollet! fie fonnen fich aus fich felber beraus bilden, lebendig langfam fortwachsen und reifen : Rranfreich war aber nicht in diesem Falle. Es ist eben der einzig gegrundete Borwurf, den man dem frangosischen Ministerium in manchen Studen machen fann, als bandle es in der Ueberzeugung, Die bestebende Bonapartische Administration, ihrer todten Ordnung und der Leichtigkeit des Getriebes wegen, fen eine lebendige Drganifation, fen etwas im Bolf Lebendes und Reelles, und etwas anderes als ein Zugel, mit dem man alle Krafte gelahmet. Es fcheinen die Minister manchmal zu fagen, fie wollen ben Diesem Opfteme verharren, und die Beit dasfelbe beberrichen laffen, damit diefe, ihrer Lebendigfeit nach, etwas anderes daraus bilde: ein verderblicher Irrthum, wenn fie in vollem Umfange ibn begen! Es versteht fich von felbft, daß wir nicht im Ginne Jener benfen, welche fo rafch find mit der Improvifation von organifchen Gefegen, Diefe mogen nun Ronaliften oder Liberale fenn. Die Cache lagt fich nicht auf die Sand abthun, fie muß gereift werden: und eben deghalb war die Idee des Grafen von Mont-Lo fier eine befonders achtbare: den Buftand der Dinge als provisorisch zu erflaren, und eine Kommission zu ernennen, um ibn Definitiv zu erfegen.

Indessen war die Karte, und nicht nach diesem Plane, von oben promulgiret. Außer einigen allgemeinen Sentenzen und Erklärungen, welche der Zeitgeist vielleicht forderte (wenn man anders zugibt, daß der ewig wandelnde Moment über dauernde Werke herrschen darf), sind in ihr die Grundlinien zu einem außern Gebäude der Konstitution, zu den zwen Kammern gezogen; von der innern Organisation aber so gut als Nichts: nur viele provisorische Fingerzeige. Unser Verfasser untersucht die Karte, in dem dritten Theile seines Werkes, oder vielmehr in der ersten Fortsehung derselben, die während der hundert Tage erschien, auf das Genaueste. Er greift in diesem Werke unverhohlen den zu-rückgekehrten Tyrannen, und die Versuche des neu aufgerüttelten Isasodinismus in den Föderationen der hundert Tage an; wodurch er, wie herr von Kergorlan und noch einige Undere

berselben royalistischen Meinung, einen edeln Muth bewiesen, und der Enrannen ins Geficht Erop geboten. Bugleich lagt fich herr von Montlofier weitlauftig über die fleinen und nicht bos gemeinten Rebler der alten Onnastie im Berlaufe des Jahres 1814 aus; es fehlt ihm nicht, in feiner Derbheit, an bittern Ausspruchen über die Berfehen der Ronalisten; er fchreibt ihrem Sochmuth und ihrer Epurationswuth manchen Friedensbruch zu, und unter andern den Abfall Bieler, welche durch ein fluges Betragen leicht und mit Enthusiasmus fur die fonigliche Gache gewonnen worden waren. Bu gleicher Beit geißelt er aber auf das Unerbittlichfte in feden, scharfen Zeilen die wunde Gitelfeit und Ber-Tepbarfeit der Manner der Revolution und des Bonapartismus, benen Niemand, auch nur im Gerinasten, etwas anthat, welche fo viele Stellen befegten, fo fregen Bugang jum Sofe hatten, und fast alle wortbruchig und meineidig wurden wegen der Impertinent diefes oder jenes verfehrten personnage des alten regime, und mas der Erbarmlichkeiten mehr ift. Auch wie in den hundert Lagen fo viele Genatoren und Kammerherrenmasten abfielen, Masten, die man fo gerne getragen, als man allein am Bongpartischen Sofe das Wort gab, und fich in die Beute eines gro-Ben Theile Europas ungescheut theilte; wie bann aus Diefen Masten, und bloß aus Empfindlichkeit über den alten bourbonifchen Hofadel, die frechen fahlen Stirnen von 1793 wieder bervorschauten, wie man über die Livreen neue, nur fauber geputte und elegante Jatobinermugen aufstecte, Demagogie wie Sund8wuth in der fogenannten Pairefammer Bonavartes: einriß: Das alles hat Graf von Montlofier uns in diefem Berfe, mit großer Unschaulichkeit, zu unserm Ergepen gezeiget. Die Sauptfache bleibt aber immer feine Prufung ber Karte, Die einzige, welche mit Rubnheit und Chrfurcht zugleich vorgenommen, und aus der fich als Resultat ergibt, die Erhebung der zwen Rammern liege in der Natur der Dinge, alle übrigen Artifel der Rarte aber bedürfen, mehr oder minder, gur weitern Ausführung und Bestimmung, oder auch, wo es Noth thut, zur hinwegschaffung, einer vollkommenen Revision. 216 gut gemeint weifet der Verfaffer noch auf die Bestimmungen der Karte aber die Staatsreligion und über den Adel alter und neuer Zeit bin.

Diese Revision der Karte war, ben des Königs Rudfehr, durch eine sehr weise Ordonnanz, von ihm einer fehr royalistischen Kammer aufgetragen worden. In der Ministerrevolution, die bald darauf erfolgte, trat ein junger Mann auf, der in feinem Dinge Schwierigfeiten sieht, der eine hohe Zuversicht besitht, dem aber Kenntnisse und Talente nicht genug zugesteuert sind, um dieser Kühnheit wurdig zu entsprechen; dafür erseht er sie durch

einen leichten Ginn. Der Bergog de Cages fam bald mit der Rammer in Ronflift. Lettere fcmanfte ohne Leitung, bald einer wilden Leidenschaftlichkeit und Partenlichkeit hingegeben. Rammer wollte nicht nur ronalistische Institutionen bergaubern, fondern auch einen mahren Sturm auf alle Zweige der Administration laufen; ihr Gegner fand nichts Ochoneres und Bequemeres als den Bonapartismus. In der Berlegenheit gibt es nichts Leich. teres, als den Anoten, welchen man nicht auflofen fann, ju gerhauen: einen folchen Sieb that Berzog de Cazes in der Ordonnang des fünften Geptembers. Darauf redete er von einem Gyftem der Mäßigung, aber er redete nur davon, denn dieses ift eben fo fchwer ju finden, ale die mabre Rraft und Beiftesuberlegenheit; fo fand er nur ein Onftem der Mittelmäßigkeit, lebend von Tage zu Tage, bald fich den Liberalen und bald den Ronaliften hinneigend, doch mit ftart hinneigender Gefühlerichtung gu den Meinungen des Tages. Er fand fogar, was fonderbar ift, eine Klaffe politischer Pedanten, die fogenannten Doftrinare, welche aus feiner Politif ein Spstem machten, und fie ihm als Beisheit aufschwatten. Aber der Minister lachte über dieses Onftem, er wußte wohl, daß er feines befaß, und eben auch die Doftrinare jum Besten ju haben, machte ihm bas meifte Bergnugen, darin zeigte er fogar Big und Muthwillen. herr von Montlofier erschien nun 1818 mit einer zwenten Folge seines größeren Werfes: er beleuchtete ben Gang ber Dinge, welchen wir hier vorgezeichnet haben. Man fieht in diesem Werke, daß er zwischen der Bahrheit und vielen Komplimenten im Gedrange ift. Er will nicht ronalistisch in grober Art fenn, er predigt Gintracht, er haßt blinde Unfeindungen und verachtet die Beschuldigungen der Partenen. Er fagt den Geinen derbe Babrheiten, feinen großeren Dienst kann man ihnen erweisen, wenn fie nur boren woll-Run reitet er die Liberalen ju Ochanden, aber mit einigen Aften von Suldigung gegen das Personale: er mochte fo gern, daß die Liberalen das alte regime ju Stande brachten, und fich an die Spipe desfelben stellten! Darauf fommt er an die Gugigfeiten, mischt ihnen aber viele bittere Ingredienzen ben. Die Mis nister und die Doktrinars, mit denen er perfonliche Berbindungen besitt, warnt er vor einem liberalen Abhange, der bald ein Absturg werden murde, aber findet Die Ordonnang des fünften Geptembers merfwurdig, und ein Berf hoher Beisheit - als ob es nichts Ochwereres gegeben! Bulept fügt benn Graf von Monte To fier feine Reorganisationsplane gur Erneuerung Franfreich 8 gu, der schwächste Theil feiner Werke, die mahre Uchillessohle, an der man ihn immer verwundet.

Er will namlich, oder er schlagt vielmehr vor, auf die be-

Rebende Lage der Dinge, was die Sachen betrifft, gar nicht gn achten, und nur auf Die Personen Rudficht gu nehmen, fo Die Personen von den Gachen idealisch trennend. Es ift dieg das Umgetehrte der Doftrinars, welche allein Rudficht auf die Gachen nehmen wollen, und die Perfonen gang aus dem Spiele fchlagen; eine frenlich noch ftartere Marrheit als die andere, die aber im Grunde mit ihr zusammenfallt. Alfo meint Graf von Montlofier, man folle den Staat auf die alte Bierarchie, nur mit tuchtigerer Grundlage, wieder erheben, und als Baumeister follen bie Modernen vorherrschend gebraucht werden, damit das Gebaude sich um desto fester runde und sicherer fuße. Aber er felber hat die Hinfalligkeit des alten régime starker aufgedeckt, wie irgend ein anderer; er ift auch fein Freund der absoluten Monarchie; er will nicht das feit Jahrhunderten gerftorte Feudalfnftem wieber aufbauen: wo will er denn in Franfreich die Elemente feines neuen Adelbinstitutes bernehmen? In Franfreich, wo alle Gesete, seit der Revolution, die ins Unendliche gehende Theilung des Gigenthums befordern, wo die Saupter der modernen Gesinnung gerade im Besite der bedeutendsten Reichthus mer find? Und Doch ift ein großer Staat ohne eine ibn mit feinen Burgeln durchwachsende Aristofratie gang undenfbar, oder gar nicht haltbar, wenn er nicht in Unarchie verfallen, oder fich Durch den Despotismus schüßen will. Aber wie greift man eine Aristofratie aus der Luft? Dit Borten ift es nicht gemacht, bie Sache muß erst da fenn. Gewiß laffen fich Bege finden, Diese find aber noch nicht gehörig ausgemittelt worden.

Kerner mochte Graf von Montlofier, ber fich aus dem Burger wenig macht, Diefen wieder in ben Korporationen, wie fie in Kranfreich vor der Revolution bestauden, gewiffermaßen einbauen und verbauen. Wir erflaren uns. Reiner achtet die Bunfte bober ale wir, feiner erfennt mehr ibren tiefern Ginn an, aber fie gehoren einem gang andern Onfteme an, als bem, in welchem wir jest leben; sie find aus einem Stud mit ben febr merfwurdigen Institutionen bes Mittelaltere. waren sie in Frankreich nie zu der Ausbildung gekommen, wie in den niederlanden, Italien und Deutschland: man hatte ihnen dieselbe Frenheit nicht gelassen; dann waren sie auch por der Revolution, wie alle übrigen Gintichtungen, fchon morfc und hinfallig. Doch hangt der gemeine Mann, der handwerfer, in fast allen Theilen Franfreiche noch fehr an Diefen Institutionen. Alfo find fie nicht schlechterdings zu verwerfen, find fie in vielen Studen zu beachten, und vielleicht laffen einige ibrer Kombinationen, in einem untergeordneten Birfel, fich noch trefflich anwenden: das ist aber auch Alles. Niemals wird man

ben Raufmann, den Manufafturier, den Kabrifanten unter diefelbe Ordnung bringen, denfelben Lebensweg ibn zurudlegen laffen, wie vor der Revolution. Bill man alfo ein Onftem von Korporationen, fo barf es nicht unumschrantt gebieten; fpricht fich dann eine Maffe von Meinungen für dasfelbe aus, wie ich feinesweges zweifle, fo wird es um fo fester und wohlgegrundeter da stehen. Die revolutionaren Anordnungen und der Code sind besonders da durchzusehen, wo sie ver bieten. Da sind sie stets tprannifch und eigenwillig; man unterdrucke alfo diefen bemmenden Geift, der in ihnen liegt, man laffe die Möglichfeit zu den mannigfachsten Gestaltungen des individuellen und folleftiven Lebens, und man wird grundlicher der Revolution entgegen gearbeitet haben, ale durch alle Meußerungen eines schnell verrauch= ten ronalistischen Enthusiasmus, ale durch alles Predigen von Pflichten gegen die Regierung und von Unterthanigfeit. Das liegt in der Doglichfeit der Dinge, und darum erwähnen wir feiner; mas außerhalb der Möglichkeit liegt, mare es auch das Befte, darum thut man gut fich nicht anders als auf historischem Wege zu fümmern.

Die lette der Fortsetungen des größeren Werkes des Grafen von Montlofier ist von diesem Jahr. Ihr Schauplat ist die am Ende von 1819 erfolgte Ministerrevolution, und das Ueberwiegen monarchischer Gesinnungen im Schoose der Regierung. Unser Verfasser charafterisitt am Eingange auf das Lebendigste die verschiedenen Partenen; er laßt sie selber sich aussprechen nach allen ihren Nüancen und in gedrängtester Kürze: ein witziger Kopf könnte diese Charafteristif benuten, um sie, eine Intrigue dazu ersinnend, aufs Theater zu bringen, so anschaulich ist sie. In der zwenten Ubtheilung dieser Schrift entwickelt Graf von Montlosier, mit größerer Umständlichkeit, die Plane zu seiner Reorganisation; aber da er nichts Neues sagt, so ersparen wir uns die

Einzelheiten.

So hatten wir denn, so weit es in unsern Kraften stand, die sehr merkwürdigen Schriften des Verfassers überschauet. Sie werden ihre Zeit überleben, denn sie haben manche sehr gediegene Theile. Die Gesinnung ist der größten Ehre werth, und der historische Theil, in alterer und neuerer Zeit, oft vortrefflich. Nur hat und Graf von Montlosier mehr eine Schilderung aller Unbilden gegeben, welche dem Adel widerfahren, seiner bedeutenden Schicksale, als eine eigentlich umfassende Charakteristik der französischen Monarchie. Der Verfasser, wie alle, die sich vom Zeitgeiste nicht unterjochen lassen, und Wegweiser einer neuen Zeit werden, beurfundet eine große Originalität. Seine Gesinnung ist mannlich und fest; seine Gedanken entströmen ihm in

gewiffer Fulle, obgleich er die Runft nicht besitht, sie durch eine kluge Ordnung und ein billiges Maß noch geltender zu machen. Gein Wit ift icharf und bitter, feine Ironie oft toftlich, der Styl derb und unumwunden; die Ausdrude oft genialifch, und ber Effett bietet fich von felbst dar, ohne bergeholt zu fenn. Das find aber auch alle Borguge bes Style. Sonft wimmelt er, wie Die Werke des Grafen von Maistre, über den wir in einem frubern Bande ein Urtheil zu fallen gewagt, von Reologismen, falfchen Konstruftionen, und offenbart eine große Gorglofig-Wenn Manner von fo großen Talenten, wie Maistre und Montlofier, viele Nachahmer in diesen Mangeln fanden, fo wurde die frangofische Oprache bald verderben. Indeffen hat der Eine wie der Andere von ihnen darin feine Entschuldigung, daß die schriftstellerische Laufbahn ben ihnen benden nur ein Werk des Zufalls, der außern Umstande ift, und daß fie aus ihrer Geele fchreiben, nicht' nach dem beliebten Alfang, aus Partenfucht und bloger Konvention; dafür muffen wir ihnen den bochften Danf willen.

v. Edftein.

21rt. II. De l'Eglise Gallicane dans son rapport avec le Souverain Pontife, pour servir de suite à l'ouvrage intitulé du Pape, par l'auteur des Considérations sur la France. Lyon et Paris, chez Rusand, 1821. ©. 350. 8.

Man weiß, wie oft und viel feit mehr als einem Jahrhundert von den sogenannten Frenheiten der gallifanischen Rirche gesprochen worden; Jansenisten und Protestanten, öffentliche und geheime Keinde der Religion und Kirche führten dieselben stets trium= phirend im Munde, suchten sie schon als eine Trennung von dem heiligen Stuhle darzustellen, und vermeinten daben noch, fich mit der Autoritat bes großen Boffuet ju ftugen. als hatte die vorgebliche Souverainitat des Bolfes, oder eines Theils des Bolfes, über das rechtmäßige Oberhaupt gesiegt, und Die Bahn zur Anwendung abnlicher Grundfage in weltlichen Verhaltniffen bereitet. Zwar hatten bereits mehrere berühmte Schriftsteller diese Materie febr grundlich behandelt, und befonders die berüchtigten vier Artifel der Versammlung von 1682 einer icharfen Kritif unterzogen. In ben neuesten Beiten find baruber befonders merkwurdig zu lefen, das gelehrte, wenn auch un= ter febr ungunftigen Umftanden gefchriebene, Berf des Abbe Barruel: du Pape et de ses droits religieux, à l'occasion du Concordat, 1803. T. II. Ch. 4. p. 478-531; die Schrift: du Système Gallican, Mons, 1805; die Lettres sur les quatre articles dits du Clergé de France, von dem Kardinal Litta, 3º Edit. Rome, 1816. 8.; und die furgen, aber gedie-, genen Observations sur la promesse d'enseigner les quatre articles de la déclaration de 1682, in den Mélanges des Abbe de la Mennais. In theologischer Rudficht durften auch Diese und altere Berfe mohl hinreichend fenn. Aber von feinem ift die gange Materie fo vollständig, fo überraschend flar, so biftorifch richtig und zugleich in einer fo reizenden, geiftreichen und lebbaften Schreibart dargestellt worden, als von dem Berfaffer des vorliegenden Buches, dem berühmten, leider ju frub verstorbenen Grafen Joseph von Maistre. Diefes fein Berk war fcon 1817, funfhundert Stunden weit von Paris oder Turin, in St. Petersburg gefchrieben, und follte eigentlich ben britten Band, oder bas funfte Buch feines merfwurdigen, vorzüglich für Staatsmanner bestimmten Berfes, du Pape, ausmachen, von welchem es aber jest aus befonderen Grunden getrennt worden ift. Es zerfällt in zwen Bucher. Das erfte bandelt in zwolf Kapiteln von dem Geiste des Widerstandes, der in Franfreich gegen den beiligen Stuhl genahrt wurde, und von deffen Urfachen. In dem zwepten wird das eigentliche Système Gallican, die Deflaration von 1682, nebst ihrer Beranlaffung, ihren feltfamen Schickfalen und ihren Folgen entwickelt. Gleich Anfange fragt ber Berfaffer, warum man denn unter den Katholifen von einer gallifanisch en Kirche spreche, da man eben fo gut von einer fpanifchen, italienischen, ungrifchen, polnischen Rirche u. f. w. reden fonnte. Bibbon fen fcon dadurch verleitet worden, fie fur eine Urt von Mittelding zwischen den Katholiken und den Protestanten auszugeben. Graf von Maistre fpricht gwar felbige von diefem Borwurf los, den fie auch ihrem konstanten Betragen nach nicht verdient; aber geblendet von dem Glang ihres reellen Berdienftes, habe fie bisweilen vergeffen, daß fie nur eine Abtheilung der allgemeis nen Rirche fen. - Unter Die erften Urfachen jenes Biderfpruchgeistes wird ber Ralvinismus und die Berrichfucht ber Darlamente gezählt. Franfreich habe zwar das Gift des Kalvinismus von fich geworfen, fen aber noch lange davon angesteckt geblieben. Alle frangofischen Erzbischöfe und Bischofe haben 1615 Die Beschluffe des Tridentiner Konciliums unbedingt angenom= men; sie baten dringend den Konig, ihre Bollziehung anzubefehlen, und der Kardinal von Richelieu that bas nämliche im Namen der Reichsstände; allein die kalvinische Opposition, meist aus weltlichen Rechtsgelehrten bestehend, mußte es zu hindern; Die Pralaten mußten fich in Religionssachen von weltlichen Be= borden befehlen laffen, und diefes hieß man eine Frenheit ber

gallifanischen Rirche. Die Parlamente, und bas von Paris inebefondere, protestantifch im fechgebnten, Frondeur und 3anfenist im fiebzehnten, fophistisch und revolutionar im achtzebnten Bahrhundert, fuchten bestandig die Rechte des Konigs, die er Doch nicht ausüben fonnte, in Sinficht auf den Papft zu übertreiben, bingegen aber feine mabren Befugniffe im Innern des Reiche und in Sinsicht auf Die Parlamente zu befchranken und zu bestreiten, um sich benderlen Autorität selbst zuzueignen. nig felbst warf ihnen diefes vor, und eben deswegen waren fie auch fo beftige Reinde der Jefuiten. Run famen im fiebzehnten Jahrhundert noch die Janfeniften, eine feltsame Gefte, von denen im dritten Kapitel ein treffendes Gemalde geliefert wird. Gefährlicher als die erflarten Protestanten, behaupteten fie ben der Rirche zu verbleiben, obgleich fie von derfelben verurtheilt und ausgeschloffen waren, wollten der Kirche beweifen, daß fie ihre eigenen Lehrfage, ihre Rinder und Mitglieder nicht fenne, daß es gar feinen Jansenismus gebe u. f. w.; schrieben für die papftliche Autorität, wie die heutigen Revolutionars für die weltliche, wenn fie diefelbe ju ihrem Berfzeug machen ju tonnen hofften, aber wollten folche nie anerfennen, wenn fie fich wider ihre Meinungen erflärte. Mur der geheime Stolg, fich gegen die rechtmaßige Autoritat aufzulehnen, verschaffte dem Jansenismus fo viele Unhanger, und durch die Errichtung von Port-Ronal (Ch. V.) ward berfelbige in Franfreich eine Macht. Diefe Unstalt war feine Schule, sondern eine Art von theologischem Rlubb, ein Berein von erbitterten melancholischen Geftirern, Die sich nur durch gemeinsamen Saß gegen den heiligen Stuhl und gegen den Orden der Jefuiten auszeichneten. Die Gette machte ihr definegen eine falfche Reputation von Tugenden und Talenten, gleichwie wir dergleichen Benspiele auch in unferen Tagen feben, wo man wohlfeilen Raufs zum Ruhm der Gelehrfamfeit fommt, wenn man den zeitgeistigen revolutionaren Meinungen huldiget. Port-Ronal bat aber, wie der Berf, ausführt, feinen einzigen großen Mann hervorgebracht; ein falter, trockener, gemeiner Stpl war ihnen eigen, Galbung und Beredtsamkeit fehlten ihnen ganzlich (Diefe Gaben find ber Gefte fremd); ihre Schriften find alle mittelmäßig, und tragen erdichtete, aber mobitonende Ramen an der Port = Ronal bat fein Talent entwickelt; Pascal, Micole, Arnaud, die dren gerühmtesten Mamen diefer Parten, verdanften ihm nicht ihre Bildung: - fie befagen ihre Lalente und Renntniffe ichon worber, und brachten fie in Diefe Ginfamfeit. Port = Ronal habe aber viel Uebels gethan, Die Kirche in fich felbst und mit bem Staate entzwent. Dan finde unter feinen Mitgliedern nur trodene Grammatifer, Biographen, Ueber-

feper und ewige Polemifer, aber in den schonen und soliden Biffenschaften baben fie gar nicht geglangt. Mehrere Urfachen vereinigten fich, um die ufurpirte literarische Reputation von Port-Ronal zu bewirfen (Ch. VI.); eine fettirische Berbruderung, welche alle feine Produtte fogleich auspozaunte, vertheilte, in Simmel erhob; der Oppositionogeist gegen Rom und die Gefellschaft der Zesuiten, welcher die Gunft der Parlamente nach fich jog; der ausschließende Gebrauch der frangofischen Sprache statt der lateinischen, wodurch die Disputierfucht auch unter die Menge und unter die Beiber fubr. Eben Diefe Oprache gab ibnen auch ben Bortheil, prigingl ju fcheinen, mabrend fie nur Ueberfeger und Ropiften waren (Ch. VII.). Go fen g. B. das berühmte Bert »Perpetuite de la fois über die Euchgriftie nur aus Betlarmin, aus den Gebrudern Ballenburg und dem Buche des Chorberrn Garet gezogen. Eben folche Plagiate fepen ihrer Logit und ibrer allgemeinen Grammatif vorzuwerfen, wogegen im achten Kapitel die ungablbaren berühmten und flagischen Werfe der Befuiten angeführt werden. Das neunte Kapitel ift gang einer Unterfuchung über Pascal gewidmet, den einzigen wirflich ausgezeichneten Mann , den Port = Ronal für fich anzuführen habe. Er brachte dren oder vier Jahre inner diefen Mauern ju, verdankte aber denfelben niches. Ohne fein reelles Verdienst berabwurdigen zu wollen, muffe man doch gesteben, daß er von der gattion, der er angehorte, gar zu fehr gerühmt worden fen. Gein Berdienst in den mathematischen und physikalischen Biffenschaften ist fehr übertrieben, wovon hier frappante Beweise angeführt worden. Geinen literarischen Stuf verdanfte er vorzüglich bem Umstande, daß er gegen die Jesuiten schrieb. Lettres provinciales gegen irgend einen andern Orden gerichtet gewesen, fo wurden fie langft vergeffen fenn. - Gie find mit einer ermudenden Monotonie gefchrieben, und Boltaire felbft befannte, daß das gange Buch auf einem falfchen Fundament beruhe. In der Religion erflarte fich Pascal, gleich allen Janfenisten, und fo wie anfanglich Luther, Blondel, Sontheim, zwar im Allgemeinen für fehr katholisch. »Er habe,« ichrieb er in der fiebzehnten Lettre provinciale, »auf Erden feine vandere Buneigung, als ju der romisch : fatholischen und apostoslifchen Kirche, in der er leben und fterben wolle, und in der »Gemeinschaft mit dem Papft, ihrem oberften Saupt, außer welocher fein Seil gu finden fen. Alllein sobald die Lettres provinciales, gang anderer Sache wegen, zu Rom und felbst in Franfreich verurtheilt murden, fo lautete Pascals Oprache gang anders. Dann war er folg wie Calvin und alle Geftirer, besonders aber die Jansenisten. Dann hieß es, die Urtheile der-

Rirche fenen- obne Grund, ohne Urfache, ohne'fanonifche Formen gefällt worden, man fen den Behorfam nur ben mabren und durch feine Leidenfchaft veranlagten Ausfpruchen schuldig (fo wird noch beut zu Lage alles, was fich der revolutionaren Gefte entgegensett, von ihr leidenschaftlich genannt), man diftinguirte und fubtilifirte zwischen dem Statthalter Christi und dem römischen Sofe; man behauptete, Rom habe gerade die besten und frommsten Bucher censurirt; auch die versammelte französische Geistlichkeit hatte ohne Untersuchung entschieden u. f. w. Dennoch wurden die Lettres provinciales (welche man noch jest beständig gegen die Jefuiten anführt, ohne zu bedenken, daß ihrem Verfaffer doch auch etwas Menschliches begegnen fonnte, und baf ibn bier ber Partengeist verleitet bat) auf Befehl des Könige durch eine Kommiffion von drengebn Ergbischöfen, Bischöfen, Doftoren und Professoren gepruft, verwerflich erflart, und barauf von dem foniglichen Staaterath jum Reuer verurtheilt. Die Insubordination ging fo weit, daß felbit Die Klosterfrauen von Port-Ronal gegen die Gorbonne, Die frangofifche Geiftlichfeit, gegen den Papft, gegen die gange fatholifche Rirche und gegen Ludwig ben XIV. protestirten (Ch. X.). Begen Diefen Ungehorfam, welcher Die eigentlich lare Moral in der geistlichen wie in der weltlichen Gesellschaft ausmacht, find alle Scheintugenden ber Seftirer nur verftecter Mit einem Wort, Die Jansenisten waren und find noch eine febr thatige und lebendige Gefte, aller hierarchie und rechtmaßigen Autoritat feind. Ludwig ber XIV. hafte fie, und felbst Bonaparte fonnte fie, nach einem dunflen, aber richtigen Herrschergefühl nicht leiden. Ihnen verdanfte man die fogenannte Civilfonstitution ber frangofifchen Geiftlichfeit; wahrend der ganzen Revolution haben sie sich schlecht und fogar ale Ronigemorder betragen, da bingegen die Treue und der Gifer der Befuiten, obschon fie von dem frangofischen Sofe furz vorher übel und undankbar behandelt worden waren, durch nichts erschüttert werden fonnten; die traurigen leberbleibsel diefes berühmten Or= dens haben noch ju dem Massacre des Carmes am 2. September 1792 zwen und zwanzig Schlachtopfer geliefert (Ch. XII.).

In dem zwenten Buche, welches wieder in siedzehn reichhaltige Kapitel zerfallt, fommt der Verfasser seinem eigentlichen Gegenstande naher. Voran gehen einige Betrachtungen über den Charafter Ludwigs des XIV., der zwar im Grunde der Gesinnung nach sehr katholisch und dem Glauben seiner Nater zugethan war, aber berauscht von Ruhm und Blut, und von Schmeichlern umgeben, keinen Widerspruch erdulden konnte, daber dem beiligen Stuble vielen Verdruß machte, und den Papst,

befonders in dem Gefchaft megen den übertriebenen Privilegien (droit d'azyle) der fremden. Gefandten (worin alle übrigen Monarchen nachgaben) mit unerträglichem Giolz behandelte. Das Parlament von Drovence erlaubte fich fogar, den Papft zu citiren, und die Grafichaft Avignon unter Gequefter ju fegen. -Das fogenannte droit de regale, oder bas Recht, welches ber Ronig nach alten Bertragen befaß, in einigen Rirchen feines Reichs mabrend der Baeang des bischöflichen Giges die Ginkunfte zu begieben und die firchlichen Benefizien zu vergeben, ward 1673 durch eine königliche Ordonnanz auf das ganze Reich ausgedehnt, unter dem Borwande, daß die frangofifche Rrone rund fen. 3men einzige franzosische Bischofe, ausgezeichnet tugendhafte Manner, erflarten fich gegen diefen, felbst dem Concilium von Epon zuwider laufenden Beschluß; die übrigen alle beugten fich vor Ludwig dem XIV., und forderten fogar den Papft gur Nachgiebigfeit auf; woraus zu ermeffen, mas aus ber fatholifchen Kirche werden mußte, wenn nicht wenigstens ihr Oberhaupt in einer unabhängigen Lage ware, und daber die Stimme ber Bahrheit und Gerechtigfeit, wenigstens in der Theorie, vernebmen lassen könnte. Das Parlament von Loulouse ließ sogar ben regularen Chorherrn und Generalvifar, Don Carlos, einen gelehrten und verdienstvollen Mann, ber gegen biefe neuen Pratenfionen geschrieben hatte, auf Befehl des Konigs jum Tode verurtheilen, und in effigie binrichten. Allein Papit Innoceng der XI. (Odescalchi) widerstand mit Burde. Ludwig der XIV., gereigt, und von der janfenistischen Parten angetrieben, berief die Berfammlung der Geiftlichfeit 1682, blog um den Papft zu franken, und befahl ihr, die Ochranken der papstlichen Macht zu untersuchen, ohne daß darüber ein Streit obwaltete, ohne daß ein reeller Grund dazu vorhanden war. Colbert war der eigentliche Urheber der berüchtigten vier Artifel, Boffuet nur der Gefretär. Nicht alle Bischöfe wurden zu der Berfammlung einberufen, fondern von dem Ministerium nach feinen Absichten ausgewählt. Boffuet felbst war unruhig über ben ben manchen Bifchofen berrichenden Geift, aber Riemand durfte dem Willen des Konigs widerfprechen, ja nicht einmal ehrerbietige Borftellungen machen. Der Erzbischof von Rheims bruckte fich darüber in einem an die Verfammlung felbst erstatteten Rapport mit naiver Freymuthigfeit aus: » Berghaftere Man-»ner, a fagte er, »durften vielleicht mit mehr Muth fprechen, tuagendhaftere fonnten beffere Dinge fagen. Bir aber, Die wir »mittelmäßig in allem find, wir außern unfere Mei-»nung, nicht um in abnlichen Fallen gur Regel zu bienen, fonodern um den Zeiten nachzugeben, um größeren Uebeln,

on benen die Rirche bedroht ift, auszuweichen, wenn fie nicht vanders vermieben werden fonnen.

In dem vierten Kapitel werden Betrachtungen über den Inhalt der berüchtigten Deflaration von 1682 angestellt. Die Verlegenheit der verfammelten Pralaten ift schon im Gingange sicht-Gie berufen fich auf die alte Tradition der gallifanischen Rirche, und find mit derfelben in vollendetem Widerspruch. Konnte man die gabllofen und frappanten Zeugniffe nicht laugnen, traft beren die frangofische Geiftlichkeit zu allen Zeiten die oberste firch. liche Autorität des Papftes anerfannt und vertheidiget hat, fo erfand man die fubtile, dem gangen Alterthum unbefannte Diftinftion zwischen dem beiligen Ctuble und dem der darauf figet, gleichwie wir in neueren Beiten auch revolutionare Politiker gefeben haben, welche mit Uffeftation von ihrer Ehrfurcht für den Thron fprachen, wenn fie beffen Befiber davon ftogen, und fich felbft oder einen anderen darauf fegen wollten. Der Ehron ift aber, wie ein gewiffer herrscher gang richtig fagte, nur ein Stud Solt, gewöhnlich mit Gammt überzogen; man folle nicht ihm, fondern der Perfon treu fenn, der diefer Ehron gehort. erfte Urtifel der Deflaration war gang unnug, da über die rechtmaßige Mutoritat bee Konige gar fein Streit bestand, und die Untoritat des Papftes in firchlichen Dingen eben fo gut von Gott eingefest ift. Der zwente Artifel feste, wiewohl in verhüllten Ausbrucken, aber ber Ratur ber Dinge, ber gangen Erfahrung und dem Zeugnif aller Jahrhunderte zuwider, gleichsam die Souverainität des Wolfes oder die Overherrschaft der Koncilien über den Papft fest, da doch ein allgemeines Koncilium ohne Papft fo wenig ale ein Korper ohne Saupt, oder ein Regiment ohne Oberft gedacht werden fann, und die Ginwilligung des Papftes ju allen Befchluffen nothwendig ift. Der britte Urtitel erflarte, was Niemand laugnet, daß die Macht des Papstes nach fanonifchen Regeln ausgeübt werden folle, ward aber um fo unschicklicher angeführt, ale gerade in diefem Zeitpunfte ber Papft die fano. nischen Regeln, und zwar die der gallifanischen Kirche handhaben wollte, mabrend die Bischofe fie nicht vertheidigen durften. Der vierte und lette Artifel, wo bestimmt werden follte, daß zu den papftlichen Defreten Die Ginwilligung ber Rirche hingufommen muffe, und burch welche Formen felbige erflart werden folle, ift noch schlechter als die übrigen abgefaßt, weil man sich lang über Die Redaftion ganfte, jedes Mitglied feine Gedanken anbringen wollte, und zulest, wie gewöhnlich, folche Musdrude gewählt wurden, die zwar Niemanden anstößig waren, aber auch feinen bestimmten Ginn in fich enthalten. Die gange Berfammlung hatte, wie Graf von Maiftre fagt, ju folchen Befchluffen feine

Rompetenz; fie war nur febr wenig zahlreich, und repräfentirte nicht einmal die frangofische Kirche. Indem fie die Digbrauche der koniglichen Gewalt begunftigte, und derfelben alle Autoritat, auch in Rirchenfachen, einraumte, legte fie zugleich den Grund ju der heutigen Demagogie. Denn fobald die versammelten Bifcofe über den Papst fenn follen, so ift jede Boltsversammlung auch über den Fürsten; und wenn eine einzelne Abtheilung ber driftlichen Gefellschaft fich bas Recht anmaßt, über bas Bange gu entscheiden, und der gangen Rirche Befete ju geben: fo ift in politifchen Dingen jede Parten, jede Geftion bes Bolfe eben fo gut dazu befugt. Much bat Papft Rlemens der XI. (Albani) ben Konig Eu dwig ben XIV. in einem an ihn gerichteten Schreiben vom 31. August 1706 auf folche Konfequenzen aufmertfam gemacht, und ihm bemerft, daß er, der Papft, hierben noch weni= ger die Intereffen des beiligen Stuhle, ale die des Konige felbft verfechte. Neque enim nostram quin et ipsius regni

tui causam agimus.

Das fechste Kapitel handelt von den Wirfungen und Folgen ber Deflaration. Raum war fie befannt, fo erregte fie den Un= willen der fatholischen Belt. Flandern, Spanien, Italien erhoben fich wider dieselbe; in Ungern ward fie auf einem Landtage für ungereimt und verwerflich erklart; die Universität von Douan beflagte fich darüber ben dem Konige von Frant. reich felbst; Die Gorbonne wollte fie nicht in ihre Protofolle eintragen, und das Parlament ließ folches mit Gewalt veranstalten. Papft Alexander der VIII. verurtheilte 1690 alle Berhandlungen jener Berfammlung, jedoch mit weifer Ochonung in ben Formen, um einen machtigen, im Grunde für die Religion gutgefinnten Ronig nicht noch mehr zu reigen, und fchrieb unmittelbar vor seinem Lode an Ludwig den XIV., um ihre Zurudnahme zu begehren; die Protestanten sahen sie als eine Urt von Schisma an; fie bat nicht wenig dazu bengetragen, an allen Sofen ein ber Rirche nachtheiliges, ungegrundetes Diftrauen gegen den romifchen Sof zu erregen. Huch Elemene ber XI. verurtheilte die Deflaration in einem Breve an Ludwig den XIV., und Pius der VI. im Jahre 1794 in der Bulle gegen das Koncilium von Diftoia. - Beniger befannt ift es aber, daß diefe gepriefene Deflaration, die man une immer noch für eine in Franfreich geltende Regel ausgeben will, von dem Konig felbst zurückgenommen wurde (Ch. VI.). Ludwig der XIV., der inzwischen rnhigere Betrachtungen angestellt hatte, befahl folche nicht zu vollgieben, und meldete folches in einem Ochreiben an den Papit Innoceng ben XII. (Pignatelli) vom 24. September 1693. Dasselbe blieb aber geheim, und ward in Stalien erft im Jahre

1732, in Franfreich aber 1789 befannt. Ludwig ber XIV. nahm jedoch die Deflaration nicht öffentlich und formlich zuruck; feine Minister und Parlamente gaben ihm die Subtili= tat ein, ben Bortrag ber vier Artifel zwar nicht zu gebieten, aber boch fren zu ftellen, und fo batte die gallifanische oder Parlamentsparten im Grunde gewonnen Spiel; doch widerstand der Konig ihr bisweilen, wie z. B. ale fie 1688 die Busammenberu= fung eines Mationalfonciliums, oder einer Assemblée des Notables verlangte, um den Papit zu zwingen, den neu erwählten Bischöfen die Institution zu ertheilen. - Die Deflaration ift aber auch fogar von ihren Urhebern felbst verurtheilt und gurudegenommen worden, fowohl formlich als ftillschweigend. Papst verweigerte nämlich den neu erwählten Bischofen, welche ale Abgeordnete zwenten Ranges der Berfammlung von 1682 bengewohnt batten, die Ronfirmationsbullen, welches eine große Berlegenheit bewirfte, fo daß viele bifchofliche Stuble unbefest blieben. hierüber wurden Unterhandlungen gepflogen. Der Papft verlangte eine Retractation oder einen Entschuldigungsbrief, wozu ber Konia und die Bifchofe einwilligten. Diefes Entschuldigungsfcreiben war zwar, wie es in folden Fallen zu geschehen, und jur Ochonung des Chrgefühls leicht gestattet ju werden pflegt, in fehr schonenden Ausbruden abgefaßt. Dennoch fagten Die Bi= fcofe darin: wir erflaren und befennen gu den Fußen Ew. Beipligfeit, daß wir im Innerften unfere Bergene, und mehr als »wir es auszudrucken vermogen, betrübt find über alles das, was win jener Verfammlung (1682) vorgegangen ift, und was Ew. »Deiligfeit und den Borgangern fo bochlich mißfallen bat. Benn valfo irgend etwas in jener Versammlung als ein Beschluß über whie firchliche Gewalt und die papstliche Autoritat angesehen mer-»ben mochte, fo halten wir folches für nicht beschloffen, und erstlaren, daß es für nicht beschlossen gehalten werden follea (pro non decreto habemus et habendum esse declaramus). Sietauf erhielten fie ihre Bullen, Die gange frangofifche Rirche war mit diefer Uebereinfunft zufrieden, und man muß wahrlich mit forbiftifchem Eigenfinn über Musdrude ganten, wenn man behaupten will, daß jener Brief feinen Biderruf in fich enthalte. Uebrigens ift bemerkenswerth, daß die Deflaration nie in die Mémoires oder Actes du Clergé de France aufgenommen, und mithin auch stillschweigend verworfen worden, gleichsam durch die Stimme des Gewissens. Das Protofoll ward nicht gebruckt', nicht in bas Urchiv gelegt; Eudwig ber XIV. gab zu verstehen, daß er es nicht wolle, und fogar Boffuet schien Diefes ibr Schicfal in einer bier angeführten Stelle seines berühmten Discours sur l'unité porquezuseben. —

Gleichwohl hat man flets Boffuets großes perfonliches Unfeben ju Gunften ber vier Artifel angerufen und thut es noch jest. Man fieht dieselben für fein Werf an, aber der Ungrund Dieser Boraussehung wird in den folgenden Kapiteln mit außerordentlicher Gachfenntniß aus Boffuet's eigenen Briefen bewie-Er wollte vorerst die gange Bersammlung nicht, als gu der er feine rechtmäßige Veranlaffung fab; ibm war bange, derfelden streitige Fragen vorzulegen, er nannte die vier Propofitionen gehäßig (odieuses), er haßte fogar alle Berfammlungen überhaupt, weil er, an eine Art von Dictatur gewöhnt, mehr Schwierigkeiten in ihrer Leitung und Beberrichung fand; er war der Redafteur, aber nicht der Urbeber oder Beforderer der vier Artifel; er that fein Möglichstes um die Gemuther zu befanftigen und die Beschluffe an makigen. Die Abfaffung feiner befannten Ochrift : Defense de la Declaration, übernahm er ungern, nur aus Gehorfam gegen den Billen Ludwigs XIV. und hatte feither feine Rube, fo daß ihm ans Unmuth die Erflarung entfiel: Abeat igitur Declaratio quo libuerit, non enim eam (quod saepe profiteri juvat) tutandam hic suscipimus. Er behielt jene Schrift zwanzig Jahre, von 1682 bis 1702, in feinem Pult, bat fie mabrend diefer Zeit in Titel und Inhalt mehrmal geandert, umgearbeitet, gange Bucher unterbrudt und war nie damit zufrieden, wie es zu geschehen pflegt, wenn man gegen die beffere Stimme bes Bewiffens eine an fich fchlechte Sache vertheidigen will. Er wollte daffelbe abermale gang umarbeiten, und fand in zwanzig Jahren nie einen schicklichen Augenblick, weder um folches bem Ronig ju überreichen, noch viel weniger um es burch den Druck bekannt zu machen. Das Buch batte wunderbare Schicksale. Boffuet befahl vor feinem Ende (1704), das Manuscript niemand andere ale bem Konig ju übergeben und nur auf deffen ausdrucklichen Befehl oder im Kall einer absoluten Nothwendigfeit drucken zu laffen. Boffuete Reffe, der Abbe Boffuet, an Gesinnungen und Kenntniffen bes großen Dheims gang unwürdig und leidenschaftlich gegen ben romischen Sof eingenommen, beeilte fich zwar den ersten Auftrag zu erfüllen; allein Ludwig XIV., nunmehr felbst über die gange Gache gleichgultig, oder die geheimen Bunfche Boffuets ehrend, wollte bas Manufcript lange nicht annehmen, ließ es einige Jahre liegen und verbot beffen Bekanntmachung. Es fam fo weit, daß ber Rardinal Fleury eine Ropie, welche früher in die Sande des Abbe Fleury gerathen war, mit Gewalt wegnehmen und in Die konigliche Bibliothef niederlegen ließ, mit dem ausdrücklichen Befehl, feinen Menschen eine Abschrift davon nehmen ju laffen. Dennoch ließ der Abbe Boffu et diefes Berf, nach einer flüchtigen,

gegen alle Redlichfeit zurudbehaltenen, Ropie, ohne Autorisation im 3. 1730, alfo feche und zwanzig Jahre nach dem Tode Bof= fuets und funfzehn Jahre nach dem Lode Ludwigs XIV. aus bloger Finang - Spefulation beimlich zu Luremburg brucken, und eine andere Ausgabe nach der zwenten Revision erschien 1745 zu Umfterdam', fogar ohne Ungeige des Berlegers, fo daß die Integritat der gangen Schrift febr zweifelhaft ift, ihr Inhalt nicht den mahren Gesinnungen Boffuets zugeschrieben werden fann, und ibre Befanntmachung durchaus wider feinen und des Konigs Bil-Ien geschab. - Die Freunde der gallifanischen Marimen behaupten awar, die Défense de la Déclaration werde auch in Stalien für ein bennahe unwiderlegbares Berf gehalten; allein bas ift fo wenig wahr, daß es vielmehr von dem Kardinal Orfi in einem gelehrten Berte auf das grundlichfte widerlegt worden ift. (Ch. Ludwig XIV. felbst bat nach feinem richtigen Saft in einem moblgemablten Zeitpunft die Verfammlung von 1682 ploslich wieder aufgeloft, als fie ohne Noth, ohne Auftrag und gleich= fam fich über das Saupt der Rirche hinauffegend, gur Cenfur ber moralischen Behauptungen einiger in gang Europa zerstreuten Schriftsteller übergeben wollte. Diefes Projeft ward zwar im Jahre 1700 wieder vorgenommen. Man dichtete zwen vorgeblich entgegengefeste Partepen, Die Janfenisten und Die fogenannten Unhanger der laxen Moral, worunter man nur die Zesuiten verstand, da doch die Jesuiten nicht als eine Parten in der Rirche angesehen werden fonnten, weil fie ftete das Benfpiel des Geborfame gaben und übrigens die Grundfape einzelner ihrer Mitglieder gar nicht billigten, auch fich ftets mehr als andere Orden burch strenge Gitten und Regeln auszeichneten. — Überhaupt kann man nicht läugnen, daß der perfonliche Charakter von Boffuet viel jum Unsehen der vier Urtifel bengetragen bat. Er war ein unbegränzter und aufrichtiger Verebrer der foniglichen Macht. gegen deren Gebrauch ibm nie ein Tadel entfiel; er stand fowobl deswegen als wegen feinem Rredit am frangofischen Sofe auch ben dem übrigen Europa in hoher Achtung, während sein berühmter Mebenbuhler Fenelon, im Grunde mehr für die Autorität der Rirche gestimmt, und seufzend über den damaligen Druck der Auflagen, die ewigen Kriege, den Uebermuth des Stolzes, das Maitressen = Regiment 2c. vielleicht, wie ein wißiger Schriftsteller bemerft, nicht ungeneigt gewesen ware, vier abnliche Artifel über die weltliche Macht aufzusepen. Doch waren feine Borschläge, wie man fie in geheimen Pavieren fand, gar nicht neuerungefüchtig, fondern durchaus ben Kundamental - Gefegen der französischen Monarchie angemessen, während hingegen die Souverginität von den fogenannten gallifanischen Maximen der Verfammlung von 1682 sehr viel zu fürchten hat. Leiber gebe es in dem Leben auch der größten Männer irgend einen fatalen Punkt, nach welchem sie sinken, und dieser Punkt sey für Bossuet das Jahr 1682 gewesen. Er hatte nach seinem berühmten Discours sur l'unité sterben sollen, — mit welchem so viele Stellen der gedruckten Desense in auffallendem Widerspruch stehen, und da man von einem so scharssingen und gelehrten Manne dergleichen Widersprüche nicht vermuthen darf, so ist auch zu schließen, daß die Desense der Declaration, wie sie drepsig Jahre nach seinem Tode erschien, nicht seine wahren Gesinnungen ausdrückte, von ihm selbst nicht gebilligt wurde, und derselben Bekanntmachung nicht nur ohne, sondern sogar gegen seinen Willen geschah.

3m 13. Kap wird gezeigt, daß die frangofische Kirche gar feine besondern Frenheiten besige, d. h. von feinen den übrigen Rirchen obliegenden Berpflichtungen dispenfirt fen. Diefe berüchtigten Frenheiten bestünden im Grunde nur in einer llebereinfunft, fraft deren die frangofische Rirche fich unterworfen babe, alle Unbilden von Seiten der Parlamente zu ertragen, in fo fern fie Dieselben dem Papste wiedergeben fonne; auch sen sie feit dem Jahre 1684 von jenen Tribunalen immer mehr unterdrückt worben. Man werde von einem mitleidigen lächeln angewandelt, wenn man in den neuen Opuscules von Kleury die Aufgablung ber vorgeblichen Frenbeiten ber gallifanischen Rirche lefe. » ie nebme, heißt es, 'die Dispenfen gegen gottliches Gefes nicht an. Aber der Papft felbst bat niemals ein Recht zu folchen Dispenfen angesprochen, und feine Rirche murbe fie dulden. Sie erkenne das Afpl-Recht der Rirchen nicht, während Endwig XIV. fich baffelbe, ohne allen Grund, und in weit boberem Grade, bloß zu Befriedigung eines ungemessenen Stolges, fogar in frembem Lande fur Die Saufer feiner Befandten und für den gangen Dlas vor ihren Tenftern anmaßte, übrigens dann Die Entziehung eines Rechts, es mag nun nuplich oder schadlich fenn, nicht eine Frenheit genannt werden tann. - 3. Gie babe das Tribunal der Inquifition nicht, und feine Befugnisse senen ben den Ordinariaten verblieben. Undere fatholische lander fennen fie ebenfalls nicht und ruhmen fich defiwegen feiner befondern Frenheiten. Uebrigens bemerft Graf Daiftre ben Frangofen, daß wenn man ber religiofen Spaltungen wegen, ber Belt bas Benfpiel von fchrecklichen burgerlichen Kriegen, von zwen Königsmorden und einer St. Bartholomausnacht gegeben habe, man nicht über andere Bolfer fpotten muffe, Die Strome von unschuldigem Blut erfpart, und Epochen, an bie man anderswo nicht ohne Schauder denfen

kann, in tiefem Frieden durchlebt haben. Sen endlich auch die Inquisition so schlecht, als man sie darstellt, so ist einmal die Kirche nicht freyer, wenn sie diese Art von geistlicher Jurisdistion nicht besist, und es ist durchaus nicht richtig, daß dieselbe in Frankreich den Bischofen zusomme. Daß die französsische Kirche keine Kardinals-Kongregationen der Ritus, der Propaganda u. s. w. anerkennen will, ist eine seltsame und praktisch unaussührbare Prätension, da der Papsteinmal Rathgeber oder Sehülfen haben muß, und von noch geringerem Sewicht sind die Maximen über die Annaten, die papstlichen Monate u. s. w., da keine Sesellschaft ohne Einkunfte bestehen kann, da diese Einkunfte auf Verträgen berrüften, in Frankreich sehr unbedeutend waren, und nur für ausgemeine Bedürsnisse der ganzen katholischen Kirche verwendet wurden.

3m 14. Kapitel wird alfo gerabegu ausgesprochen, baf es eigentlich feine Frenheiten ber gallifanischen Rirche gebe, und daß man unter Diesem Ramen nur den Berfuch der weltlichen Machte, ben beiligen Stuhl feiner rechtmäßigen Befugniffe ju berauben, ju verbergen fuche. Das fenen feltfame Rrepbeiten ber Rirche. über welche fich die Rirche ftete beflagt habe. Die Schriften von Dithou und Dupuis, aus denen man fie ftete berholen will, wurden von den frangofischen Bischofen ale feberisch verdammt. Rleurn felbst fagt, man fonnte eber ein Buch über Die Rnechtschaft der gallikanischen Rirche, als über ihre Frenheiten fchreiben. Renelon hat ihren herabgewurdigten Zustand noch viel treffender bezeichnet. Sogar Boffuet mußte nicht anzugeben, worin biefe Frenheiten eigentlich besteben; in Privatbriefen außerte er fich barüber, daß er diefelben nach dem Ginne der Bifchofe und nicht nach dem Ginne der Parlamente verftebe. Underemo follten fie nur darin liegen, daß die frangofische Rirche bas Recht babe, von bem Konige beschütt zu werden, ein Recht, welches bie Rirchen aller übrigen Canber auch befigen. In bem Discours sur l'unité ruft er endlich aus: »Ne demandez plus (also war es auch damals nicht flar), ce que c'est que la liberté de l'église gallicane. - Elles sont toutes dans cette ordonnance de Saint-Louis. pour maintenir dans son royaume le droit commun et la puissance des ordinaires selon les conciles généraux et les institutions des saints pères. Nous n'en voulons pas d'autres. « Nun aber ift bas gemeine Recht feine befondere Frenheit, und wer dergleichen anspricht, muß irgend eine Musnahme von dem gemeinen Recht beweifen tonnen. Unaludlicher Weise ift es aber auch gar nicht richtig, daß die

- frangofischen Bischöfe jener gewöhnlichen, rechtmäßigen firchlichen Autorität genoffen, und sie hatten die Erhaltung berfelben eber von dem König und den Parlamenten, als von dem Papft,

ber fie bierin gar nicht hinderte, begehren follen.

Inzwischen bleibt allerdings richtig (Rap. XV.), daß jene vier Artifel und die bunflen Begriffe gallifanischer Frenheit, welche Daber in den Köpfen berrichten, eine Urt von Trennung zwischen dem beiligen Stubl und der frangofischen Rirche bewirft haben, nur mit dem Unterschiede, daß fle nicht, wie in Eng land, formlich anerfannt mar. Eine besondere Rirche, fagt Graf Daiftre, kann in Glaubensfachen keine ihr eigenen Maximen haben. Benn nach der Behauptung Boffuets, die er in einem Memoire an Ludwig XIV. außerte, irgend ein boftrinelles Urtheil des Papftes in Frankreich nicht gelten foll, bevor es von ben Ergbischöfen und Bischöfen (foggr jeder einzelnen Metropolitan - Abtheilung) formlich und fren angenommen worden: fo muffen die Bischöfe solches auch verwerfen können. In diesem Fall haben alle anderen lander das namliche Recht und die allgemeine Kirche ift aufgeloft. Wenn ben folden Pratensionen und Maximen Franfreich noch in Berbindung mit dem beiligen Stuble, mithin tatholifch geblieben fen, fo habe man folches drep Grunden zu verdanken (Rap. XVI.): 1) der Mäßigung und vorfichtigen Klugheit der Papfte, welche zwar jene Marimen nicht billigten, aber es bennoch vermieden, durch unzeitige und offentliche Berurtheilungen Die Leidenschaften noch mehr zu reigen. 2) Dem mahrhaft foniglichen Geifte des Saufes Bourbon, der zwar bisweilen mißleitet werden fonnte, aber im Grunde fich immer gleich und der Kirche gunftig blieb. 3) Dem edlen Charafter, dem richtigen Gefühl und bem ftete burch grundliche Biffenschaft geleiteten Gewissen ber französischen Geistlichkeit felbst, beren Tugenden und Ginsichten stets beffer waren als ihre Borurtheile. Gie jag Die Konfequengen aus den aufgestellten Pringipien nicht, auch hat fie den im Jahre 1682 begangenen Fehler bald anerkannt; wie es oft zu geschehen pflegt, war die Praxis noch beffer als die falfche Theorie, und im Grunde ift, feit jener Epoche bis auf unsere Tage, ihr wirkliches Benehmen ftets mit den gallifanischen Maximen im Widerspruch gewefen. -Den Befchluß des merkwürdigen Buchs macht eine beredte und gefühlvolle Aufforderung an die frangofifche Beiftlichfeit, ben diefer Epoche ihrer Berftellung jenen gehäßigen, nur die Zwietracht forbernden Doftrinen formlich ju entfagen; fie habe ber Welt, wahrend bes fchredlichen Sturmes ber Revolution ein ehrwurdiges

Benfpiel gegeben; ein Sieg über das Vorurtheil fen das Einzige,

was noch ihrem Ruhme mangle.

Man fann nicht laugnen, bag biefes Werf vielleicht bas reichhaltigste und flarste ist, was je über Diefen Gegenstand ge-Es ift auch für nicht theologische lefer, für fchrieben worden. eigentliche Staatsmanner, ungemein anziehend, eben weil barin bas historische und bas boftrinelle, bas politische und bas religiofe Intereffe ftete mit einander verwoben wird. Allein noch merkwürdiger als fein Inhalt ift vielleicht die außerordentlich gunftige Hufnahme, Die es in Franfreich felbft gefunden bat, ungeachtet es ber frangofischen Ration fo ftarte und treffende Babr-Beiten fagt, und felbst Reputationen angreift, die in diesem Cande bennahe abgötterisch verebret wurden. Es ift aber auch mit einer folchen Liebe und mahren Freundschaft geschrieben, daß fo gefaate Bahrheit unmöglich beleidigen fann. Boffuet hatte allerdings große Berdienste und gereicht ber frangbifchen Ration jum Allein da kein Mensch fehlerfren ift, so lagt fich doch auf der andern Geite nicht verfennen, daß ben der Diftatur, Die er in der Kirche und felbst am Sofe auszuüben gewohnt war, ein gewiffer geheimer Stoly ihn, felbft gegen die befferen Eingebungen feines Gewiffens, binderte, einen fruberen Brrthum anzuerfennen, und daß er in den letten Beiten fein Benie nur Dazu verschwendete, Diefen Brrthum, wo nicht zu rechtfertigen, boch als unbedeutend oder nicht existirend barzustellen, oder mit ber Bahrheit gezwungener Beife zu affommobiren. Binficht war fein berühmter Rebenbuhler, Fenelon, größer als er. Ingwischen ift es offenbar, daß die fogenannten gallifanischen Marimen in Franfreich felbst taglich mehr ihren Rredit verlieren; Die meiften Bifchofe, die gelehrteften theologischen, ja felbft viele weltliche Schriftsteller, erflaren fich offentlich bagegen, fie baben nur noch aus Gewohnheit einige aufrichtige Unbanger, werden aber im Allgemeinen nur von den Reinden der Religion aus bofer Absicht gepriesen und vertheidigt. Die Revolution bat auch in ber Kirche felbst die Spreu von dem Beigen, die Guten von den Bofen gesondert; die frangofische Geiftlichkeit, durch Nachdenken und Erfahrung gewißigt, scheint es lebhaft einzuseben, daß fie durch irgend eine Trennung von bem beiligen Stuhle nur an Unfeben und Rraft verliert, der Berachtung und der Diffhandlung preis gegeben wird, daß fie dagegen ihre Ehre und ihren Ruhm nur in der Vereinigung mit dem Stamme, in treuer Anschließung an haupt und übrige Glieder finden fann, und bas ibr in foldem Kalle der Rang und der Einfluß nicht mangeln wird, den fie als ein großer und respettabler Theil der allgemei1821.

nen Rirche, durch ihr Alterthum, ihre Tugenden und ihre Gelebrfamteit, allerdinge verdient. Much biefes muß frub oder fpater jur Ginigfeit des Geiftes, jum Frieden in den Gemuthern bentragen, und wir leben der Soffnung, daß die Revolution, welche in ber gangen Welt Thron und Altar umfturgen wollte, julegt, ihren Abfichten gang zuwider, nur dazu gewirft haben wird, Altar und Thron mehr als vorher zu läutern und zu befestigen.

v. Haller.

Mrt. III. Defterreich unter Bergog Rubolph bem IV. - Bon Frang Rurg, regul. Chorherrn und Pfarrer gu Ct. Florian. -Ling, ben Kajetan Saslinger, 1821.

Rachdem die Freunde des Vaterlandes und der vaterlandifchen Borwelt noch vor wenigen Monden in Beforgniß fcwebten, Et. Florian, Diefe Bierde ber öfterreichischen Abtenen, mochte feine vorzüglichste Zierde, ben Chorheren Frang Rurg, in noch vielverfprechendem, fraftigem Mannebalter verlieren, ift es wohl das erfreulichste Lebenszeichen, wenn der treffliche Quel lenforscher jest mit seiner » Geschichte Desterreichs unter Rudolph dem IV. hervertritt, und die gegrundete Soffnung gibt ju baldiger Bollendung feiner Sandelbaefchichte bes öfterreichischen Mittelalters, einer im bochften Grade verdienftlis chen, die ftudweisen Leiftungen eines Sullmann, Unton, Lang und Birngiebel erganzenden und weit übertreffenden, bereits weit vorgeschrittenen Arbeit, fodann aber mit gewohnter Emfigfeit Sand anzulegen gedenft, an den Ochluß feines hiftorifchen Enclus, vom Erlofchen ber Babenberger und dem ofterreidifchen Interregnum bis auf Max I. - Geinen Urahn, den ben Gempach erschlagenen Leopold, bat Rurg bereits erreicht, und Friedrich des IV. fturmbewegtes halbes Jahrbundert hat er uns (1812) zuerst geliefert. - Belche Quellen-Schabe bat Rurg nicht geöffnet, den wir mit Recht als den Borbermann i der in unfern Abtepen machtig wieder enworblubenden, geschichtlichen Studien ehren? - Mehr als einmal (I. 49, II. 48, VII. 307) waren diese Jahrbucher im Falle, die erfreulichften Beweise feines unermudeten und gludlichen Gifers barguleaen.

Die vorliegende Gefchichte Rudolph des IV. liefert wieder einen reichen Urfundenschaß, acht und zwanzig Stude von großer Bichtigfeit, feine Biederholungen, fondern gang neue Gaben, fchabbare Romplemente der Geschichten

bis auf die Sabsburger ?

Rudolph der IV. war fcon feinen Zeitgenoffen und feiner eigenen Familie eine ungewöhnliche, gesteigerte Aufmerksamfeit erregende Erscheinung. Der schweizerische Lacitus ift (II. 395, 403) biefen Undeutungen mit Liebe gefolgt, Beißegger und andere defigleichen. Der Chorherr Rury glaubt bierin eine Ueberfcabung Diefes Rurften mabraunehmen. Wir waren fruber im Ralle des Verfassers mannhafter Unpartenlichkeit, auch da, wo es zum Theil noch unbefannte Schattenseiten oder einseitige Lichtpartien im Bilbe unseren Fürsten galt, als eines unbestechlichen Zeugen für Bahrheit und Recht, ruhmend zu gedenken. Allein im vorliegenben Berfe ift Er, feineswege aus fleinlicher Gucht, etwas Ungewöhnliches und Ungemeines auf die Bahn zu bringen, wohl aber, wie es uns erscheint, aus lauterem Streben nach Unparteglich. feit, felbst Parten geworden. Bas Rudolph Ausgezeichnetes that, wird auf mehr als eine Beife verringert, derfelbe fleinmuthigeren Gegnern nachgefest, und wo von Sandlungen die Rede ift, welche dem Verfaffer felbst lobenswerth erscheinen, auch ba noch gedußert, Rudolph fen hierin nur Nachahmer gewefen, er habe diefes oder jenes Gute wenigstens nicht erfunden! Wohin wurden wir in diefer Progression negatie ver Induftionen gerathen konnen? Bas strebt und trachtet die Gegenwart, das fein anderes Menschenfind schon früher gedacht und gewollt hatte? -

Bir haben mehrmals unsern Ekel gegen das Voltairisiren mehrerer philanthropisch = philosophischer Regimentstams bours an Tag gelegt, welche alles Quellen ftudium für überfülfig und nur ihre halbwahren, meist schiefen Gemeinplaße, für das goldene Bließ ausschrenen, das sie dem bewahrenden Drachen mit leichter Rühe abgejagt haben, und nun als »Providenz sur ben hausgebrauch, « Jung und Alt ohne Unterschied zum Besten

geben. - Allein es biefe die Geschichte ihres edelften Theiles berauben, wenn man Auffassung der Siftorie in lebendiger Phantafie, mit Erdichtung verwechteln wurde, wenn man die gange Geschichte, Ursache und Wirfung, Leidenschaften und hobere Motive, ausschließend nur in ben Urfunden suchen zu muffen, und alles mas fich darin nicht fande, fcon darum als unerlaubten Echmud und Bufat verwerfen ju follen glaubte. - Des Menfchen Berg, Diefes (wie ber gefronte Ceber es nennt) fo trubige und doch gleich wieder verzagte Ding, bleibt der Urftoff aller Die unendlichen Kombinationsprobleme zwischen Bu-Historie. fall und Nothwendigfeit, Schidfal und Frenheit, Kraft und Belegenheit, Ginficht und Leidenschaft, find die Bubne des Rathes und Krieges, wie der boberen Beilfunde, des großten wie bes gemeinsten Lebens! - Bie wenig barin Geringschapung bes Quellenstudiums liege, brauchen wir nicht zu erortern. In der großen Rette ift Alles ein unentbehrliches Glied, aber bas Berbaltniß ber einzelnen Glieder und Ringe muß allerdings ein rechtes und volles Ebenmaß fenn! - Frenmuthig befennen wir demnach unfere Berwunderung darüber, im vorliegenden Bert eine nach unferer Ueberzeugung ungeschichtliche Bertleinerung gegen Rubolph zu finden, die noch weiter geht, ale die von dem Berfaffer fur ungeschichtlich geachteten Cobpreifungen.

Es liegt uns nunmehr ob, ben Inhalt bes Werkes, mit Un= ...

wendung des fo eben Gefagten, genauer zu erörtern.

Karl der IV., »Böhmens Bater, des Reiches Stiefvater,« war ein halbes Jahrhundert hindurch den rivalifirenden Saufern Sabeburg und Bittelebach, in lift und Gemaltthatigfeit ein unverfohnlicher, fich Alles erlaubender Begner. Die Urt, womit er fich im Augenblide bes Friedens und der Ausgleichung, feinen ungelegenen Wegentonig, den ritterlichen Buntber, vom Salfe schaffte, womit er den Müller Rebbock feperlich erfannte und mit der Chur und Marf Brandenburg belehnte, aber auch den unnothig Gewordenen gleich wieder ale Betruget behandelte, wie er um Gold oder um irgend eine Unwartschaft Die nämliche Gache, am nämlichen Lage, Drepen zugleich verlieb, Die Bundniffe feiner Feinde, burch Demuthigungen und Lugen aller Urt lofte, - als er die Krone ber Cafarn auf feinem Saupt empfangen, aus Rom und Italien entwich, biefe Buge, binnen feiner langen Regierung, febr oft, in den grellften Barianten wiederholte, zeigen binreichend, mit welchem Gegner es der jugendlich aufstrebende Rudolph gu thun hatte, um nicht im ungleichen Rampfe zu unterliegen? - Ueberdieß mar er Ratle

Schwiegersohn. Go wenig überhaupt Blutverwandtichaft und Berschwägerung ben Staatbintereffen Richtschnur geben, wo bes Einen Gewinn, oft entschiedener Berluft fur ben Undern ift, frankelte obendrein Rudolphs Stellung, burch jene Che mit ber bohmischen Ratharina, an der doppelten innern Gpaltung, daß Rudolph Rarin, Sabsburgs icheelfuchtigen Reind, weil er fein Raifer und fein Ochwiegervater mar, als Kreund behandeln und offenen Krieg mit demjenigen icheuen mußte, mit welchem boch fein aufrichtiger Friede zu halten war, daß die innere Ausarbeitung feiner Landeshoheit Rube begehrte, bingegen die gewunschte Befrenung von der ibn bieran bindernden Uebermacht Rarle, ungescheuten Bruch. — Bo ein folder Biderfpruch in den Elementen alles Sandelns gabrt, wird leider oft die größte Infonsequeng gur einzig möglichen Konfequeng - und wir durfen ben Rudolph nicht einmal fo weit geben! Er fest bem raftlofen, übermachtigen Biderfacher wohlgewählte Bundniffe entgegen, er weicht der augenblidlichen Uebermacht, um wenige Monate barauf ungebeugt, ungeschwächt, mit unverandertem Plan wieder hervorzutreten. In fo fchwieri= ger lage erneuert er beilbringenbe Sausfapungen, befestigt feine landesherrliche Bemalt, erwirbt Gebiet, grundet Unwartschaften, beißt ichon feinen Beitgenoffen »der Ginnreiche, der Stifter, verbindet, trog Bittelsbach und trog Euremburg, Enrol (das Bende nach einander befagen und verloren) feinem Saufe und badurch bie innern Canbe ununterbrochen mit den vorbern, und man durfte wohl fagen, daß fein allzufruber Lod ber größte gehler gemefen fen, ben er begangen bat.

S. 36 scheint und völlig unerwiesen, daß Rudolph der heimliche Angeber des Churerzfanzlers Gerlach von Manns und seines angeblichen Anschlages war, Karln des Thrones zu entfesen und der Ungern und Polen großen Ludwig darauf zu ersheben. — Der schlimme Eindruck dieser vermeintlichen Denuntia-

tion auf Ludwig, S. 38, fallt fomit von selbst weg.

Gleich im Anbeginne feiner noch wankenden Herrschaft that Rarl einen Schritt, eben so reichs geset widrig, als seinem sedesmaligen Zwiespalt mit den Habkburgern, den hinterhalt und den Charafter eines Internecionszwistes aufdrückend. Er bestätigte nämlich die an sich ungültige, aber noch eigens von Raiser und Reich vernichtete Belehnungsurfunde des kaiserlichen Abenteurers Richards von Cornwall über den Nachlaß der Babenberger für den Böhmenkönig Ottokar: — die beste Grundlage, um im gelegenen Augenblicke die Acht auf den Herzog von Desterreich zu werfen, seine Lande zu des Reichs Handen

einzugieben und, im größeren Styl, fcon an Rubolyben gu vollbringen, mas ein halbes Jahrhundert fpater Raris Cobn Sigmund an Rudolphe Meffen, Friedrich mit ber leeren Safche, wirflich that, und was zunachft nur durch Die schroffe Treue der Tyroler nicht vollständig gelang. — hat Rudolphe Vater Albrecht diesen gefahrvollen Schritt ignorirt, fo geschah es wohl mehr darum, weil er der Lahme, als weil er Der Beife gemesen, und es bunft uns eine Befangenheit bes Urtheile, Albrechten deshalb zu loben, Rudolphen aber zu tadeln, daß letterer die bofe Meinung diefes Schrittes erfannt, baß er fich mit allen Rraften bagegen geruftet, und fich zeitlebens feinen gutmuthigen Muffonen über Karle innere Gefinnungen hingegeben hat, jumal dieser auch über Jahr und Sag feine Be-Tehnung über die öfterreichischen Provinzen ertheilte. - Ludwig der Große hat Karln richtig durchschaut, und sich durch die fußen Borte bes Enrnquer Kongresses feineswege Sand in Die Angen ftreuen laffen. — In diefer Borausfepung konnen wir auch ber Beurtheilung des Eflinger Tages G. 84-92 feineswegs benftimmen : »wie den zudringlichen, ungestümen, mißtrauischen Ru-»dolph die fenerlichsten Vertrage nicht beruhigen, mabrend ber stiefgefrantte Raifer im Gegentheil immer bereit ift, feinem »Ochwiegersohne zu verzeihen, ihm die Sand zum Frieden biestet, und alle Sinderniffe einer innigen Sarmonie (!) ben »Geite raumt; wie Rarl den feurigen, tropigen und ruhmfuchstigen Schwiegersohn durch Gute ju gewinnen, vor noch großeren Verirrungen zu bewahren, fich gludlich fchatt!a

Rarl gab Rudolphen nichts, was er ihm mit Recht und Unftand batte verweigern fonnen. Allgemeine Bestätigungen alter Privilegien waren eine gewöhnliche Schlufformel folder Bufammenkunfte, und felbst diefer Lag der Berfohnung verlautbart Rarle gewöhnlichen Refrain, widerfprechende Privilegien gu geben, um der Erfüllung losgezählt zu fenn, und nach Erforderniß der Umftande, dem oder jenem der Belehnten die Scharfe oder die stumpfe Geite des Schwertes vorhalten zu fonnen. -Eben fo wenig gerechtfertigt finden wir die Ausbrucke G. 112: »vergnügt, der verdienten faiferlichen Ahndung fo glucklich ent-»fommen zu fenn ic. - »Wer wird es Rarin verargen, daß ber Bedante, fich von feinem Schwiegersohne fo fehr getaufcht, veralaffen, angefeindet zu feben, fein Innerftes gegen benfelben em-»porte!?« - Rudolphen wird es verübelt, auf einem Bundestage der Möglich feit eines Gegenfonigs erwähnt zu haben, da doch Deutschland seit einem halben Jahrhundert zwengespalten war, und Karl bebt burch feine Bertrage felbst wiederum

auf, was er durch sein großes Reichsgeset ber goldenen Bulle sestigeset hatte, Wahlfreyheit. — Er ließ sich von den Baierfürsten eidlich versprechen, es mit ihrer ganzen Macht zu verhindern, daß ja niemals ein Herzog von De sterreich zum romissichen König erwählt wurde, und geschehe es dennoch, ihm so lange ihre Benstimmung zu versagen, bis auch Bohmens Konig seine Einwilligung dazu gegeben haben wurde!! (Ceite 199.)

Daß großer herrschaft und noch größern Erwartungen auch bie außern Beichen entsprechen follen, ift eine uralte Darime, und die vielen Unwartschafte., Erbverbruderunge., Pratenfione und Repressalientitel und Bappenschilder des Staaterechtes bilden zugleich den Mufivuberblich der großen Gefchiche der fucceffiven Musbreitung und der Soffnungen jedes einzelnen Rurften-Bir begreifen bemnach um fo weniger, wie Rubolph defibalb billiger Beise mit dem Borwurf findischer Gitelkeit und Ruhmredigfeit belegt werden fonne, jumal in einer Zeit, wo Rarl offenbar damit umging, durch einen gefchloffenen, mit ben ausgezeichnetsten Borrechten verfebenen Rath ber Rurfürften, das Aufstreben der Kürsten und Städte, die Debreren durch die Minderu niederzuhalten, und diese um so mehr zu verstarten; - in einer Beit, wo es infonderheit galt, Defterreich aus jener Babl auszuschließen, Kern und Mark ber Sausprivilegien, den Preis der Rudgabe des baierifchen Bergogthums an den welfischen Lowen zu nichte zu machen. - Der Berfaffer verübelt Rudolphen Dinge, ju denen er offenbar durch Die goldenen Bullen der Friedriche und Beinriche berechtiget war. - Liegt denn der Titel Pfalzerzberzog und andere Prarogativen der Kurfürsten nicht wortdeutlich in dem: »Si qui-»busvis Curiis publicis imperii, dux austriae presens fuerit, »unus de palatinis archiducibus est censendus et in consessu vet incessu ad latus dextrum imperii post electores principes »obtineat primum locum?« That Rudolph etwas Underes, ale mas ein Grund = und Ochlufftein des öfterreichischen Staaterechtes, bes Condireftoriums im Rurftenrathe, der Parififation mit ben Rurfurften war? und bie Berbindung eines Ergamtes (des Jagermeisteramtes) geborte ja mefentlich mit biergu. Sandelte er nicht weise und fraftig, gerade in dem Mugenblicke, mit diefen feinen (reichsgefenlichen, mabrend des Interregnums jum Theil eingeschlummerten) Borrechten bervorzutreten, mo die neue Organisation des Kurfürstenrathes einen indireften, aber von Grunde aus erschütternden Ungriff auf diefelben bezielte? - und grundet fich Rudolphe Unddruck in der Jakobimarktefrenheit für Krems von 1359: »von

1821.

pfaiferlicher Macht volchomenhait, die Bir von bem pheiligen Reich haben in unferm lanndezu Defterreich, a nicht ebenfalls auf die Befrenung des hier Geite 82 nicht ohne eine Art von Machtspruch beseitigten fridericianum, fraft beren bas Reich fich jeder Soheit, ja jedes Lebenrechtes in Defterreich begab, den herzog und Granzhuter wider Ungern und Bohmen wirflich jum Depositar faiferlicher und Reichsrechte belegie rend? — Rudolph fagt ja ausdrücklich, er habe diese Macht: von dem heiligen Reich, weit entfernt alfo von ben Gouver ainit at 8 - Unmaßungen beutscher Kursten vom westphälischen Krieden bis jum Rheinbunde. - Gegen den Burggrafen von Murnberg, G. 189, hatte Rudolph den flaren Buchftaben ber faiferlichen Briefe fur fich, und Rarle Entscheidung ju Gunften bes erftern war eine offenbare Ungerechtigfeit. - 3m gangen Buche ift niemand unbillig beurtheilt, ale gerade ber Beld besfelben und die Rollen des Angreifere und des Angegriffenen find nicht felten und jedesmal zu feinem Rachtheil verwech= felt. - Es war frenlich nur Unfpruch und fein ausgemachtes Recht, wenn Rudolph fich ftatt Landgrafen, Bergog im Elfaß und einen Bergog zu Ochwaben nannte, wie fein Grofvater Rudolph, Bater des Johannes Parricida, aus gleichen Grunden, namentlich megen ber Erwerbung Burgaus, auch gethan und unfere Biffene ohne Jemandes Ginfpruch. Aber that es nicht auch wenige Jahre vor ihm der Baierbergog Stephan, und zwar nicht etwa, wie Rudolph, den anfehnlichen Umfang feiner dortigen Befibungen anzudeuten, fondern, gerade das alte hobenstaufische Bergogthum Cchmaben für Bittelebach wieder herzustellen? »His temporibus filius Re-»gis et Imperatoris Ludwici, Dux Sweviae constitutus?« Etfannte Rarl nicht felbst, daß Rudolph hierin nur gethan, wie fo viele andere Reichsfürsten, daß ihm zu diefer Erhebung feiner Titel allerdings Bug und Unspruch jur Geite gestanden, da er fich fehr zierlich und schonend reversirte: »daß die etlichen Dinge, pfo er Raifer und Reich ju Ehren und Lieb gethan, bempfelben und feinen Nachkommen ben dunftigen romiofchen Raifern unfchablich fenn follen ?« - Rudolphe Nachgiebigfeit ift bierdurch nicht: Abfteben von einer, nicht durchauführenden Unmaßung, fondern fie tragt die Befenheit einer frenwilligen Sandlung, einer Konzession an fich, bloß ad actum, unprajudizirlich fur Rudolph felbft, unprajudizirlich fur feine Dachfolger. — Belch ein Dorn im Muge Rarle die öfterreichischen Sausprivilegien waren, zeigen unter andern die fritischen Zweifel, die er über die darin enthaltene Erwähnung Meros und

Edfars burch Petrarca erregte. — Daß diese Privilegien auch auf die Neoacquisita übergehen, scheint nicht genug beachtet. — Diese Beachtung würde, wie uns dünkt, manchen Tadel Rudolphs, manche Entschuldigung seines: "gütigen, will"fährigen und gnädigen Kaisers« verhindert haben. — Bernabo Visconti gilt wohl nicht mit Unrecht für einen listigen und gewaltthätigen Tyrannen (letteres wenigstens im Sinne Hellas's und Roms), und S. 236 lesen wir: "Bernabo's "Handlungsweise taugte volltommen, ihm die Ausmerssams und ses gleich gesinnten Rudolph zu ver-

»schaffen!!« Daß (was so viele Fürsten gethan) Rubolph das Zimmer feiner Geburt in eine Kapelle, und Diefe fpaterbin in eine Kollegiatfirche verwandelte, ja bag er fich in Unterschrift und Giegel den Erstgebornen Bergog Albrechts nannte, wird als ein Beleg seiner jugendlichen Gitelfeit angeführt: eine Formel, die man in jener Zeit fo oft, felbst in Defterreich betreffenden Ur-funden finden fann, 3. B. Stephanus primogenitus illustris Regis Ungariae et dux Styriae, oder: Andreas, tertii bele Regis filius, dei gratia Jadere ac totius Dalmatie et Chroatie, Chulmeque dux etc. Bir glauben bier und ba Biberfpruche zu entdeden in ber Cobpreifung des Baters Ulbrecht, daß er gewiffe Magregeln begonnen, und im Ladel des Gobnes Rubolph, daß er felbe ben gunftigen Sternen mit Rraft, ben ungunftigen durch fcheinbare und zeitliche Rachgiebigfeit fort gefest habe - bann im Sabel feiner vermeintlichen eiteln Sitelfucht und in ber gerechten Darftellung feines planvollen Strebens, herr im eigenen Canbe ju fenn, G. 117-123. »hohes Borrecht befigen, und es nicht üben, erfchien Rudolophen als Rleinmuth und Ochmach, fagt der Berfaffer, und wir nehmen es in vollem Ernfte. Das Gegentheil ift in ber That

Rudolphs Bund mit Würtemberg war ben seiner Stellung in Schwaben und ben Karls allmählichem Umsichgreisen
in der Oberpfalz und in Franken, gegen den Kocher und
Wefar zu, unstreitig zweckmäßig und staatstlug. Eberharden
dem Greiner hatte ja Karl selbst Schwabens Landvogten
anvertraut, und wie schnell waren er und sein Bruder Ulrich
(sie kannten ihren Herrn) wieder in Karls Gunst aufgenommen,
als sie der Krone Böhmen, Neuenburg, Lichtenberg,
Beilstein und Bottwar zu Lehen auftrugen! — Woliegt also
das so sehr Tadelnswerthe in dieser Allianz? — Die Kirchenfürsten von Aquileja und Bamberg hatten fein Recht, ihre Kor-

unfürstlich, und ein Staatsfehler.

berungen gegen ben Canbesherrn fo weit auszudehnen, und wenn man fein Recht bat, follte man um fo mehr bedacht fenn, fich weniaftens ber Macht ju verfichern. Das Gegentheil bereitet nur zwecklofe Demuthigungen. Go erging es auch Benben. Rarl ging in bem Zwifte zwischen Rubolph und Aquileja von gar feinem feften Befichtspunfte bes Rechtes, fondern von wetterwen-Difcher Ronvenieng aus. Buerft verbundete er fich mit Rubol-Dhen aufe Engfte wider ben Patriarchen, ber jede ihnen gefällige Bedingung des Friedens unterschreiben muffe, bann befahl er auf einmal Rudolphen, ben Patriarchen seiner Saft ju entlaffen, und Forderungen Genuge ju leiften, die er felbit porhin als ungeziemend verworfen hatte! Rudolph feste der Uebermacht Bundniffe und Beharrlichfeit entgegen, und feben wir ibn fur den Augenblick der gebietenden Stunde weichen, fo tritt er jum Erstaunen fchnell, fur ben namlichen 3wed neuerdings in die Schranken.

Im Bau von St. Stephan, in ber Stiftung der Univerfitat, berricht ein wahrhaft mediceischer Runfe, ein rechter Rurftenfinn für Sobeit, Schonbeit und Dracht. Wenn Rudolph in der Kleidung feiner Domherrn, indem er ihnen den beliebten Purpur bestimmte, auch wieder ju viele Gitelfeit bewies, und durch die Unnaberung an die Kardinale, Aergerniß gab, fo konnte man auch, scherzweise zu fprechen, ben Botanifer tadeln, ber die prachtvolle Lobelia, cardinalis nannte, um ihre Rarbe von ber fulgens noch schärfer zu unterfcheiden!? - Duß Rudolph einerseits überall ben Borwurf der Ruhmfucht und der Billfur tragen, fo follte er boch wenigstens nicht zugleich auch in dem Gifer für Biffenschaft und Runft (G. 23) ale ein bloger Machahmer Rarle des IV. dargestellt werden. - Daß feine achtzehnhundert Ochuh lange Brude über ben Rapperdivnler Gee zugleich auch gum Bortheil feines eigenen Landes gereicht (G. 19), foll boch wohl der Ruhnheit und Beharrlichfeit des Unternehmens nichts entziehen? - Bird Rudolph fo beurtheilt, welche Blogen maren nicht in biefem Ginne aus Mar dem I. beraus zu deuten, um der grundlofen Geringschatzung diefer letten Blume des Ritterthume, durch die Englander und Franzosen, die hand zu bieten? - Ueber die, dem Berfaffer überhaupt und Diefer Ochrift insbesondere eigenthumliche Ansicht des (zwar in unsern Tagen baufig überschätten) Mittelalters mochte man oft wiederbolen: »Transporter dans des siècles reculés, toutes les ridées du siècle, où l'on vit, c'est des sources de l'erreur »celle, qui est la plus féconde.« Espr. des lois, L. XXX. cap. 14. - Rudolph wird haufig getabelt, daß er feine treffe

lichen Rechte-, Sandele- und Gewerbessahungen vorzugeweise nur feinen Unterthanen, feinen Grundholden, vor allen feiner geliebten Stadt Bien gab!? Gingen benn nicht alle Schritte gur Bervollfommnung der burgerlichen Gefellfchaft, des Rechtsjuges, ber Befeggebung, von den Domanen ber Rurften aus? Bar nicht gerade die bessere Ordnung, Rube und Gicherbeit. eine Einladung an Andere, fich diefem beffern Buftande anzuschlie-Ben? Entstand nicht fo von Gericht und Bann ber Baronen und Opnaften, leife und unvermerkt eine Appellation an den Territorialheren, eine bis dahin unerhörte Unterordnung der Feudalunabhangiafeit unter die Territorialhobeit? — Datirt nicht 3. B. auf folche Beife in Frantreich eine wahre und die größte Umwalzung von Frenheit zur Unterwerfung, von gabllofen Obfervangen und zufälligen Gewohnheiterechten einzelner Stadte, Leben und freger Baronien, zu einer allgemeinen Reich 8= gesetzgebung von den cas royaux, vom jus eminens, von der sogenannten quarantaine du roy, von den Sauvegardebriefen Ludwigs des heiligen? — Diefe allmählichen Beränderungen waren haufig ein Mittel, fich fucceffiv eine Landesho-heit zu bilden. - Allgemeine Gefege konnen aber nur von vollen deter Landeshoheit ausströmen. Es anders auffassen ift ein vitiofer Birkel. Das Rudolphe Berordnungen über Bunfte und Gewerbe nicht feine privative Erfindung gewesen, glauben wir gerne, muffen es aber überfluffig finden, wenn bengebracht wird, daß schon Friedrich I. gegen die Bunfte zu Trier Gefete gegeben, bag am Rhein und an der Ender über Bunfte und Innungen Berordnungen erlaffen worden. - Rann es ferner wohl fur Rudolph ein Vorwurf fenn, daß feine Verordnungen, die dem Berfaffer meiftens nur fur Fortfepung ober Nachahmung alterer gelten, nach feinem Tode bas allgemeine Loos hatten, Uebertreter ju finden? Auch fiel uns G. 230 auf, daß: Mudolphen ber wilde Geift des Mittelalters bergeftalt mit fich »fortgeriffen habe, daß auch in Desterreich (urfundlich schon punter den Babenbergern) reiche Witwen ober Jungfrauen nur nach Empfehlung des Furften verheirathet werden durften !« Die Beitungen unferer Tage hatten dem Berfaffer diefe, im Mittelalter fo häufige Sitte, auch noch im Bonapartischen und im Bourbonischen Frankreich nachweifen, fie hatten ihm nachweifen können, wie die Feldzüge in Spanien, in Kalabrien, in Rugland, in Gubamerifa, ber Rampf gwifchen Griechen und Turfen, und jener auf Domingo, doch: quae caret ora cruore nostro? dem wildesten Gewirre des Faustrechts und der Gelbftbulfe mabrlich nichts schuldig bleiben! - Ob Rudolpb

gerade ein Vorläufer Josephs bes II. genannt werden könne oder nicht, ist wohl gleichgültig. Omnis paritas claudicat. — Rach allen diesen Subtractionen, die sogar (S. 303) seine Gespeimschrift auf eine unerwartete Beise antasten, bleibt zulest doch noch ein solcher Rest übrig, daß er zum Schlusse (S. 301, 307, 308, 311) »unstreitig einer der merkwürdigsten Fürsten seisener Zeit heißt, der mehr als viele seiner Zeitgenossen das Schöne, "Gute und Große kannte, und ihm rasch entgegen eilte, der in "früher Jugend und in so wenigen Jahren, in der Gesehgebung, "in der Befrenung von gesehlich schlechter Münze, so viel weiter "geschritten ist, als Albrecht der Beise in drensach so lanzer Zeit, daß sein Hausgeseichnet, und dessen burch innere Vortressslichseit zuch die bösen Folgen sein ver Verlehung erst recht erprobt ward!!«

Die von hafelbach aufgezeichnete Bolfostimme über ihn: misi fuisset sublatus de medio, Austriam usque ad coelum extulisset, aut penitus casui exposuisset, ift ein für alle herrscher von ungewöhnlichem Geist und Kraft, aber furzem Lesben anwendbarer Gemeinplag. Bar es etwas Underes, wenn die Portugiesen von ihrem geliebten und gefürchteten Don Pedro, wenn die Desterreich er von ihrem Friedrich dem Streitsbaren, nur mit einer variirten Bendung, flagten: "Er hatte nies

»mals regieren follen ober ewig!?«

Ob Rudolph Feldherr gewesen, ist freglich schwer festzusegen, weil die damalige Rriegesweise felbst den Anfang dieses Begriffes fehr schwanfend laßt. Dit feinem Schwiegervater Rarl durfte er übrigens die Vergleichung am wenigsten ju fcheuen baben, ja kaum mit einem zeitgenoffen deutschen Fürsten? Go wenige Jahre Er auch lebte, hat er doch feine Plane weit mehr erreicht, ale verfehlt. Bor Muem bleibt ein Deifterftud, die Erwerbung Eprols; ohne das (ben dem, wider Fürsten und Abel immer mehr um fich greifenden Unabhangigfeitegeifte der Burger und Bauern, und ben dem gefährlichen Benfpiel der Gidgenoffen) der Besit aller vorderen Lande täglich ungewisser wurde; - die Klugheit in der Voreinleitung, die Ochonung der Berbaltniffe mit den Wittelsbachern — der blipschnelle Gebranch des entscheidenden Augenblickes — der Bund mit Salzburg — die niederwerfende Kraft wider den llebermuth und die llebermacht ber Baronen, Die unter Margarethens Runfelregiment gewohnt waren, ben Meister zu fpielen, ohne angstliches Laviren, Temporifiren, Rapituliren, gleich im erften Moment, wo ber flets zwendeutige Rarl und Die gange Macht Bittelebachs

noch zu fürchten maren - List und Gewalt, jegliches in ber rechten Stunde!

Im Gefühle, der Chorberr Aurz habe um die Vaterlandsgeschichte so unbestreitbare und so wichtige und echte Verdienste, daß man durchaus fren von feinen Werfen fprechen konne, legen wir bier (fonft die unbedingten Cobredner feines gludlichen Korschungsgeistes) freymuthig unfere Meinung dar, daß er in dem loblichen und mannhaften Bestreben nach der strengsten Unpartenlichfeit und in der Scheu, fremden Borurtheilen nachzubeten, in das andere Meußerfte ben der Charafterifirung Rubolphs verfallen fen, ber weniger nach feiner Zeit, nach feinen Begnern, nach allen Umftanden beurtheilt, als nach bem Wortlaut der schnell wechselnden, und baufig, nicht einmal in ihrer gangen Kolgereihe, ohne Lucke bekannten Verträge abgezeichnet wird. — Daß Rudolph mit der Lichtfeite, nicht auch eine Schattenfeite feuriger Jugend, oder daß er nicht den Ungestum einer, jeboch edleren, Ruhmbegierde im Bergen getragen habe, begehren wir übrigens nicht zu behaupten. - Diefes ben Geite, entbalt bas Buch einen Schat urfundlicher Entbedungen, Die fchatbarften Bentrage ju flarer Erfenntnif ber damaligen Gefete und Gerichte, bes Sandels und ber Sitten, ber Bunfte und Gewerbe u. f. w. - wiederum tritt uns darin ein Mufter des Rleifes und der Belefenheit entgegen. - Miemand, ber fich über jene Beit einigermaßen grundlich unterrichten will, fann ben fchagbaren Enclus entbehren, und wenn Rury noch lange eine fostliche Rundgrube der belletristisch = metaphysischen Kompendienschreiber bleiben, und biefe Armen im Beifte, noch lange aus feinem reichen, an bet Urquelle geschöpften Vorrath ernahren wird, darf der treffliche Mann wohl die sichere Ueberzeugung begen, daß, wo Beffel und Rlein, wo Froblich und die benden Dete danfbar und ruhmeswerth genannt werden, auch fein Rame auf fpate Entel übergeben wird!

Art. IV. Tyrol unter Friedrich von Oesterreich. — Bon Alemens Wenzeslaus, Grafen und herrn zu Brandis, Frezeherrn zu Leonburg, Forst und Fahlburg, Erblandsilbertämmerer der gefürsteten Grafschaft Tyrol, wirklichem Mitgliede der k. k. Landwirthschaftsgesellschaft in Steyermark. — Auf Rosten des Verfassers. — Wien, 1821. — Gedruckt ben Franz Ludwig.

Es ist dieses allbereits der dritte wackere Geschichtsforscher und verständige Sammler von Urfundenschäßen, den Ty-

rol ans dem (den alten, 1253 erloschenen Grafen zu Tyrol Dienstpflichtigen, im rhatischen Gebirge vom Ballenftatter Gee, bis an den Gee von Garda glanzenden) Befchlechte der Bran-Dis empfangt. - Jafob Undreas, Frenherr von Bran-Dis, Landeshauptmann Tyrols von 1610 bis 1628 buhlt mit feinem Zeitgenoffen, bem Kangler Mathias Burglechner, um ben Ruhm, der Efchuby feiner heimath gewesen gu fenn - und Alt und Jung kennt und nennt, als ein rechtes Bolksbuch in feiner Beit, das tprolifche Ehrenfranglein Beit Bennos, Grafen gu Brandis, Candeshauptmannes in Eprol, 1647-1651. - Der Verfasser der vorliegenden, verdienstlichen Arbeit legt fie auf den Altar des Baterlandes, ben der Gelegenheit, da er in fruber Jugend, mit einer öffentlichen Difputation aus der Staats- und Rechtswiffenschaft, den Rreislauf feiner vorbereitenben Studien an ber Thereffanischen Ritterafademie ju Bien beschließt. — Dergleichen Disputationen haben in der Zeit der Jefuiten, an eben Diesem Institut, eine Reihe trefflicher Forschungen and Lageblicht gefordert. - Erasmus Froblich & ausge= zeichnetste Arbeiten traten ben folder Gelegenheit bervor. hier stellt fich nicht, wie damals, irgend ein befannter Deifter für den noch unbefannten Ochuler bar. Der Ochuler felbst berechtigt zu der Erwartung, ibn bald ale Cehrer in dem Sache ju erblicken, wo er taum ju lernen aufgebort hat. - Richt eine Gefchichte Tyrols in der von ihm erforenen Epoche will er liefern, fondern eine Borarbeit; Diefe ift inzwischen nicht nur fur Eprol, fondern auch fur die Siftorie des Saufes, der übrigen gande der herrschaft ju Desterreich, ja des gesamm. ten Ouddeutschlandes unläugbar bedeutend, voll neuer Aufschluffe, voll bedeutender Buge fur die Geschichte der Sitten, der. Runfte, der Gemerbe und des Lurus derfelbigen Beit.

Schon die Bahl feines Gegen ftan des bringt dem Berfasser Ehre, da fein Fürst und keine Zeit in Tyrol populärer
sind, als Friedrich mit der leeren Tasche, und als seine
sturmbewegten Tage. — Reine mag wohl (so wenig sich auch in
der Beltgeschichte irgend eine vollständige Biederholung sindet)
der unfrigen als Krankengeschichte und Heilfunde inniger verwandt
seyn!? Diese Jahrbücher haben den Grundzug und die Summe
der Regierung Friedrichs mehrmals ausgesprochen, II. 142,
148. III. 304. VI. 68. VIII. 37. — Die Natur einer Borarbeit will, daß der Verfasser meist die Thatsachen selber, einsach
und chronologisch geordnet, vorträgt — und die schwierigen Zeiten
wollen, daß es das bepgesügte Urfundenbuch sey, was am
lautesten spricht.

Die Einleitung beginnt mit der Uebergabe Tyrols an

Desterreich, durch die kinderlose Margaretha die Maultascher, Erbtochter von Görz-Tyrol, des Bittelsbachers Ludwig von Brandenburg Bitwe, — der Kampf um Tyrol zwischen Habburg und Bittelsbach, durch luxemburgische Arglist vielfach verwickelt — der Schardinger Frieden, der endlich, nach vielen vergeblichen Berwüstungen, Tyrol ben Desterreich, aber das erzreiche Kisbühel, das sesse Ausstein, das

einst gewaltige Rattenberg ben Baiern ließ.

Lobenswerth und erfreulich ift im vorliegenden Buchlein bie Anfrahlung der unter den Göhnen und Enfeln Albrechts des Beifen fo haufig wechselnden Bausvertrage und Thei-Tungen, deren mehrere, bieber ben Benigsten befannte, bier erscheinen. - Die Verwirrung im Reiche unter Bengel bem Faulen - Leopold ber Biederbe und fein Gludsstern in ben vordern ganden — dann aber die Schlachten von Sempach und von Näfels. Herzog Albrechts mit dem Zopfe wenig befanntes Regiment in Eprol - Rupprechts von der Pfalz unrühmlicher Romerzug — Leopolde des Stolzen Sorge für das Strafenwesen und für den fo wichtigen Eranfitobanbel, durch die Berftellung ber Strafe über den fchauerlich wilden Rern und feine buntelgrunen Geen in fchwarzer Bergestluft; - feine Ordnung fur den Beinhandel - feine fogenannte lande sord nung, vielmehr Bestimmung der wechselfeitigen Rechte der Bauleute und ihrer Erbzinsherrn; wichtig für Die Entwidelung bes dritten und vierten Standes, für die in gang Deutschland (?) wahrscheinlich fruhefte Entwidelung eines eigenen, auf den Candtagen, neben Pralaten und Adel und zugleich mit den Stadten reprafentirt en Standes fren er Leute, unabhängiger Eigenthumer aus dem Bolf, aus der unmittelbar acerbauenden Rlaffe (Bauernft and, oder wie er auch bieß: Thaler und Gerichte); - durch die Nachbarfchaft It a liens begunftigte Ausbildung des Kommunal- und Munigipalmefens. - Jedes bedeutendere Dorf Enrols bat fcon in einer rauben Beit, feine felbstgemablten Borfteber, feine felbstge-Schöpften Sabungen und Statuten, feine »Dorfbucher und land-»fprachen.« — Diefe Lage der Dinge war unftreitig geeignet, der bamale in gan; Oberitalien und in Deutschland herrschenben Gabrung einen Damm entgegen zu fegen, und Enrole Rube zu verburgen. Dennoch famen machtige Unruhen von zwen Mannern hoben Sinnes, verwegener Entwürfe und weit gewaltiger im lande, als der Landesfürst selbst, von Seinrichen von Rottenburg, in deffen Saufe das Bofmeifteramt, die Landeshauptmannschaft und der Kursten und Kurstinnen perfonliche Gunft erblich schienen und vom Furftbischof gu

Trient, Georg, dem einzigen Bischof aus dem, an flihnen Kriegesfürsten so reichen, Sause der Lichten fteine von Mitols-

burg.

I. Bud. - Der Appenzellerfrieg, ben Johannes Müller trefflich beschrieben, aber bier durch viele neue Aufschluffe vervollständigt. — Friedrich geht ungern in jenen Bauernfrieg und führt ihn unglücklich, aber seine Mäßigung und noch mehr das Interesse des inrolischen Burgers und Bauern an der Benbehaltung einer, por den meisten Nachbarlanden ausgezeichneten, wohlthuenden Gegenwart bewahrten Desterreich diesen wichtigen Theil des rhätischen Hochgebirges. — Die Ritterschaft sest der von den Gidgenoffen drobenden Gefahr mehrfache Bundniffe entgegen — eines hieß recht paffend, von seiner Unbehülflichkeit, der Elephantenbund; an feiner Spipe die Grafen von Matich. Ein anderer der meiften Stande und einiger Gemeinden ju Bogen, unter dem Rottenburger, mar Kriedrich en fehr mißfällig, der aber gleichwohl fein Mißfallen verbarg, und für beffer hielt, auch sein eigenes Giegel an den Bundesbrief gu bangen.

S. 29 genügende und interessante Schilderung ber Lage und Berfassung des Sochstiftes Trient, welches damals von den Marten Beronas bis nach Bogen, von Galo bis gen Baffano reichte, und ben bem immer lofern Berbande Deutfchlands und Italiens von ungemeiner Wichtigfeit war. Berwickelungen mit den Biscontis, Scaliger und Carraras. Des Bifchofe Georg unpopulares Regiment - Aufstand gu Trient und in den Thalern. — Der Bifchof verschmabt Friedriche Sulfe und ruft den Condottiere Ottobon de Larciis von Parma herben. Darob neuer Aufstand, der Bifchof von ben Burgern gefangen, Die bluttriefenden Saupter gwener aus De fterreich mitgebrachten und befondere verhaften Gunftlinge, ihm zur Ochau gestellt. Der Bifchof will fich an Benedig ergeben. Die Bolfsparten ruft durch ihr haupt, Rudolphen von Belinzona, Friedrichen herben; der Bischof ergibt sich ibm, aber betrügerifch. - Deffen überwiefen, führte ibn Friebrich gefangen mit fich fort, ber auf die Bergoge Leopold und Ernft fompromittirt und langere Beit ju Bien, in einer Urt von Gefangenschaft lebt. — Friedrichs Bund mit Venedig und fein Stillftand mit Appengell.

Der Miggriff, den übermachtigen und übermuthigen Beinrich von Rottenburg zum Hauptmann über Trient zu verordnen, rachte fich bald. Er wiegelte den Bischof auf, mar ein un= getreuer Bermittler für Friedrich - julept gar ein offener Berbundeter des Bischofs und der Baierherzoge, wie auch der Un-

rubiasten vom Abel. Gein Urbarbuch füllte einen dicken Folian-Geine Einfünfte betrugen über zwanzigtaufend Dufaten, Biele vom niedern Abel nabm er in Dienst und foderte Die Titel, bie nur dem Kurften gebubren. Geinen Reind, Peter von Spauer, ehrgeizig und anmagend wie er, an Baben ihm überlegen, nicht fo an Macht, überfiel er einft an des Bergogs Geite, und nur ein Bufall rettete Benbe. Geine Dracht und fein Beer von Bafallen beschämte gar oft Friedrichs einfachen Unzug. Einst mifchte fich ber Bergog, barauf anspielend, in fein Gefolge, binter dem ftolzierenden Pfauen einhertretend, wie feiner Dienftmannen einer. Da wandte fich der Unverschamte, sprechend: "Kriedel, Friedel! wenn wiltu wigig merben ?« - treffend erwiederte Friedrich: »Benn Du wirft ju ainem Marren, fo wwill ich weiß werden !« - hier wiederholte fich der Rampf des legten Babenbergere, Friedriche des Streitbaren, wider Die benden gewaltigen Bunde von Ruenring, Beinrich und Sabmar, von Matthaus Collin unübertrefflich geschildert.

Der Rottenburger und Bischof Georg floben nun ins Musland, diefer nach Bien und nach Rifoleburg, jener nach Manland und Munchen, bem Bisconti und ben Baierberjogen bas land angutragen; Die lettern thaten auch wirflich einen verwüstenden, aber folgenlofen Einfall. Endlich fam die Rache. Der Rottenburger wurde (November 1410) gefangen, eine Unflageafte wider ihn aufgesett, seine Resten eingezogen. Er starb bald (April 1411). Des Bergogs Gnade empfahl er feine einzige Tochter Barbara, an Bero von Rechberg verehlicht, und feine Gattin Agnes von Berdenberg, nachmals an Grafen Eberhard von Kirchbera vermablt. Gein Name und feine Macht verschwanden so ploplich, wie ein drohendes Luftbilb. - Auch Bifchof Georg mußte die weltliche Macht feines Bochftiftes an Kriedrich aufgeben, that ibn aber von Rie foldburg aus in den Bann, flagte ju Rom, empfing den Kardinalshut als Schmerzengeld, und mahnte feine Leute wider Friedrichen auf.

Eroberung des Rheinthals. — Ein neuer, eben so folgenlofer, Einfall Berzog Stephans von Ingolstadt. — R. Sigmund zu Innebrud. — Sigmunds und Friedrichs bekannte Galanterie faet auf einem Hoffeste den Samen der Zwietracht, den Samen des Hasses und des auf dem Kons

ftanger Rirchenrathe ausgebrochenen großen Unheils.

II. Buch. Das Konftanzer Koncilium. — Johann ber XXIII. ernennt Friedrichen zu Meran zu feinem Gonfaloniere. — Der herzog burgt für feine Sicherheit. — Entfagung des Papstes, personliche Bedrobung desfelben — feine

beimliche Rlucht burch Kriebrich & Gulfe. - Achte und Bannfluch über diefen - Reichstrieg und Befehdung von allen alten Beinden und Freunden - der gange Margau und Sabsburg, bas Stammbaus, verloren - Entfetung bes Papftes -Friedrich & vergebliche Erniedrigung und harte Behandlung --Eprol allein bleibt ihm getreu - Ernft der Eiferne fommt aus Stepermarf, nach dem Berlufte ber schwäbischen und belvetischen Besithumer, wenigstens diefes Kleinod zu retten - ber Prozeß zwischen Friedrich und Bischof Georg. — Babrend R. Gigmund in Perpignan vergeblich alles aufbietet, ben alten Benedift De Luna jur Abdantung ju bewegen, entflieht Briedrich aus feiner fchmachvollen Saft ju Konftang, eilt unerfannt ale Pilger über den Arlberg nach Candet (auch 1703 und 1800 einem flaffischen Boden ber tapfern Treue Eprole), ftellt dort mit feinen Gefahrten, unter fregem Simmel, por der Rirche, bem versammelten Bolfe ein Reimfviel bar, von einem ungludlichen, vertriebenen Rurften, der im Bergen feiner Unterthanen die lette Zuflucht sucht. Unter allgemeinem Zubel wurde er, ale er fich im Mugenblice ber beftigften Rubrung und fturmifchen Begeisterung ju erfennen gab, auf dem Schild emporgehoben und neuerdinge ale ber rechte und einzige Erbherr begrußt. Coon meinte er alles gewonnen zu haben, getroft bin-, giebend gen Innsbrud, die Sauptstadt, als fich der Abel in einen neuen, von Ernft begunftigten Bund gufammenthat, und fein Recht erft noch zum Gegenstande eines Schiedspruches machen wollte. Unter den rubrenbften Beweifen der Unbanglichfeit des Landvolfes irrte Friedrich neuerdings im obern Inn- und Etschthale umber. Schon war offener Krieg ausgebrochen zwischen Ktiedrich und Ernst (Abel und Dralaten unter des letteren, Burger und Bauern unter bes erftern Rabnen), ale endlich Erzbifchof Eberhard ju Galgburg ben Rropfe. berger Frieden vermittelte und Friedrich wieder Eprols herr ward.

Erneuerter Bannfluch über Friedrich. Auch Gig munds Rache schien noch nicht ersättiget. Da erschien endlich Ernft mit großer Macht brobend vor Konstang. — Suhnung der herzoge mit dem Könige. Ende des Konciliums. — Trient noch immer nicht beruhigt, bis auf den Lod des Bischofs Georg.

Friedrich züchtigt ben hochmuthigen Abel, den Schlanbereberg, die Starfenberge, die Billandere, Dewalben von Bolfenstein. Bauernspruch, wie er die herren vom Pfauenschwauz (von Abel) von dren schweren Krankheiten geheilt: Stein, Gries und Ritten (faltes Fieber); so hießen trogige Burgen, die er nebst vielen andern eingezogen und gebrochen. Bon feinen Feinden »ber Friedel mit der leeren Zasche« gehöhnt, bauete er ihnen zum Hohn das noch heut zu Zage schimmernde »goldene Dachlein« an einem Erker seiner Residenz zu Innsbruck, und starb als der an gemünztem Gelde und Kleinodien reich ste Fürst seiner Zeit.

Merkwürdiger Streit zwischen den Bischofen von Trient und Brixen um die Vogten des adeligen Frauenflosters Son= nenburg. — Zwen Monnen gur Alebtiffin gewählt, blutig verfochten, eingekerkert, flüchtig, mit römischer hartnäckigkeit ihre Unspruche behauptend: - ein Borfpiel des fpateren, blutigen Streites, eben auch wegen Sonnenburg, zwischen Friebriche Gohn Gigmund und zwischen Riflas von Cufa, Rardinalbischof ju Briren. - Ein wurdiges Geitenftud, ber Streit Bifchofe Ulrich ju Briren mit feinen Domberen, die ihn in feiner Burg tuckisch überfallen, gefangen fegen, Tag und Racht mit langen Schwertern bewachen, burch gauftschlage, burch hunger und Durft gur Unterschrift zwingen. Dren Domherrn werden zu Verwesern ernannt, die Chronik aber nennt den einen mondfüchtig, den andern furios, den dritten grundfalsch. Much bier muffen Raifer und Reich fehr ernsthaft Kriede gebieten.

Herzog Friedrichs vormundschaftlicher und agnatischer Einfluß über seinen Better Albrecht zu Bien und über Friedrich den jüngern zu Gräß, welchen die schöne massovische Eimburg, Ernsten dem Eisernen eben in der Zeit des heftigsten Bruderzwistes zu Innsbruck geboren. — Bon tirolischen Edeln begleiten den jüngern Friedrich auf der Meerfahrt ins heilige Land: Beit Boltensteiner, Leonard von Böls, Friedrich von Thun, Wolf und Jörg die Fuchsen. Alle

werden zu Rittern des heiligen Grabes geschlagen.

Der die Eidgenoffenschaft blutig entzwenende Erbfall von Loggenburg 1436. — Friedrich erlebt noch den Lod feines Feindes Sigmund und wiederum einen habsburger Albrecht II. auf dem Raiferthron. Er stirbt 56jährig (24. Juny 1439), einen einzigen Gohn hinterlassend, von Unnen von

Braunfdweig, den unmundigen Gigmund.

III. Buch. Friedrichs Gestalt und Charafter, seine Familie, Beynamen und Sinnbild, — seine Freunde und Bertrauten (eine in solchen Biographien leider immer seltnere, sehr lobenswerthe Rubrif) Hanns Wilhelm von Müllinen, der Treue, der Ungertrennliche, auf der berühmten Votivtafel im Kloster Wilt au mit Friedrich en abgemalt, vor dem Wunderbilde der heiligen Jungfrau unter den vier Säulen. — Müllinens Oheim, der Truchses von Dieffenhofen, genannt Ritter

Mollis heinrich Millauner, Probst in der Neustift, der Kangler Ulrich Kabler von Bonmont, Ulrich von Beisbriach, Kammermeister und nach des Rottenburgers Fall Landhofmeister, Wilhelm von Knöringen, der Marschall, und Konrad der Küchenmeister.

Auswärtige Verhaltniffe, Bund mit Franfreich in Karle VII. hochster Noth, eben ale auch die Jungfrauvon Orleans sich fur ihn erhob, Fehdebriefe an England und an

Burgund, thatige Gulfe wieder die Suffiten.

Sandel und Bergwerfe. — Werth und Verhaltniß ber

Mungen. — Die damaligen Marktpreise.

Gerichtsverwaltung, Municipalwesen. — Kriegsfunft. — Meifter Abraham ber Buchfenmeifter, mit zwen hundert Dufaten Gold und fein Brief über Pulvermachen und Belagerungegeschut. (Nro. 123.) Wenig Glang, viele Kraft. - Ber dafür Klitter und Schimmer fuchte, mußte ins Ausland gebn, - 1409 und 1436 Bartholomaeus Furter, Magister 7. artium et Ludimagister Oenipontanus und 1437 Jac. Lotter, Magister artium Parisiensis et Canon. Brixinensis, aber welch herrliche Erfcheinung (nur mit bem Ganger bes Frquendienstes und bes Dtwis, Ulrich von Lichten ft ein, vergleichbar), einer der bitterften Feinde Friedrich &, Die Geele der Abelebundniffe wider ihn, Oswald von Bolfenstein, Uhnherr der Rodenecker Linie, im Sturm des Adlerneftes Greifenftein durch einen Pfeil des Auges beraubt, gleich Bigfa, mit dem er, wie mit huniadn, unter deutscher Ordensfahne Beinriche Reuß von Planen wider die Polen focht. - Ritter, Dichter und Sonfünstler, Bergog Albrechte IV. bes wundersamen, Befahrte ine beilige Land, Gefahrte R. Gigmunde auf feinen weiten Reifen jum Behufe ber Rirchenvereinigung und bes Ronftanger Konciliums, nicht unbefannt auf ber nord-und oftafrifanischen Rufte, vielleicht felbst mit dem gebeimen Rachlag der Bufte von Thebais und der Templer aus Enpern ??

Bwen Foliobande von feinen Liedern, von ihm felbst in Mufif geseht, sind auf uns gefommen, von feinen Reisen

fingt er:

»Gen Preussen, Littawn, Tartaren, Türken, über mer, gen Frankreich, Lampart, Pspanien, mit zwapen Kiniges her, trib mich die Monn, auf meines aigen geldes wer, Kupprecht, Sigmund, bayd mit des Ablers streissen. — Franzosisch, morisch, katalonisch und kastilian Leussch, latein, windisch, sampertisch, reuschisch und roman Die zehen sprach hab ich gebraucht, wenn mir zerran Das Geld. — Auch kund ich sidlen, trumen, paugken, pfeissen.

Dann tommt er auf die Minne der schönen Königin, zur Zeit als König Sigmund in Frantreich und Spanien war, die Kirchenspaltung zu heben.

»Ain Kunigin von Arragon, was schön und zart dafur ich knyet zu willen, raicht ich ir den bart, mit hendlein wensil, band sp darein ein ringlein zart von ihren Handen wurd ich in die ohren mein gestochen durch, mit einem messing nädelein nach ir gewonheit sloß sp mir zwen ring darein die trug ich lang und nennt man sp: rayeades.«

Balb darauf scheint Odwalden eine ungludliche ober boch unbelohnte Liebe zur, wenn auch nicht langwierigen, Berzweifzlung gebracht, und ihm felbst Klausnergedanken eingeflößt zu haben. —

Mein teures Leben wolt ich verlieren: das ist war Und ward ein halber Beghart, wohl zwan ganter jar, Mit Undacht was der anfang sich erlichen zwar, Bett mir bie Dinn bas Ende nicht erftarret. Dieweil ich reitt und suchet riterliche fpiel Und dient ze willen einer framen, der ich fiel Bis daß ain Rutten meinen leib bedaret! -Bevar und fent Mir npe kain Maid So wol verfing -Mit turger Schaur, Die Undacht fur gum Gibel aus Da ich die Rutt Bon mir da schutt In Rebel raus, -Did hat fich rot und blaich vertert main Angeficht, Ban 3ch der garten Diren hab gewonnen pflicht, Bor gittern, feufgen hab ich oft empfunden nicht, Des Lebens main, als ob ich wer verbrunnen! Relt , Regen , Sonee, Tet upe fo mee! Ich han gelebt wol viertig jar, leicht minne zway mit toben, muten, tichten, fingen mangerlap es wer mol zeit das ich meins aigen kindes geschran ehlichen Bort in einer wiege gellen fo taun ich der vergeffen mpnn' emilleich die mir hat geben mut auff difen ertereich in aller welt kund ich nicht finden iren gleich auch furcht ich fer elicher weibe bellen. In urteil , rat , pil kanser bat geschätet mich, -

Der Schluß beutet auf fein volliges Burudziehen von allen Belthandeln in die ichauerliche Waldeinfamteit der wolfennahen Burg, Bolfenstein im Thale Groben, nachdem er feine lette Baffenthat wider die huffiten, auf des herzoge Geheiß, als Preis der Verfohnung gethan:

Im Wolkenstein bleib sicher Klain vernunftilleich — — Und wol, bekenn ich weis nicht wenn ich steben soll? — — hat ich nur got zu sein gebot gedienet wol,

fo forcht ich Elain bort haiffer flamme wellen!

Diese Liederauszüge finden sich nicht im vorliegenden Buche.
— Bir geben sie, um auf einen Schat aufmerksam zu machen, ber an sich, mit Ulriche von Lichten fte in Frauendienst wett= eifernd, als der lette Nachhall des hinsterbenden Minne= und

Meiftergefanges boppelt mertwurdig ift.

Das Urfundenbuch enthalt 163 Stude, meift aus ben Archiven von Innebrud und Trient, inegefammt von Bichtigfeit — als Haus = und Staatsurfunden, Nro. 21 und 66 merfwurdige Ginigungen zwischen ben Berzogen Leopold und Ernft 1407, und bes Polenfonige Schiedespruch zwischen Ernft und Friedrich in ihrem Zwift mit Gigmund, Konig von Ungern, 1411. — Nro. 1 und 2 Triente Berband mit Enrol, also mit Deutschland - Nro. 22 lette Ueberrefte der schon 1163 und 1187 durch den großen Barbaroffa gebrochenen Munizipalfrenheit Eridente, welches, ale Ochluffel der Alpen, vom Combardenbunde loszureißen ftets det Raifer nothgedrungene Politik gewesen ift. Andere außerst fchatbare Opuren des gleichwohl in Enrol, frenlich gang im deutschen Sinne, auch in den fleinsten Gemeinden und Bergdorfern vollig entwickelten Munizipalmefens, Nro. 20, 23, 70, 71, 72, 73, 77, 89, 108. - Die Frenheiten von Innebrud und Sall, jenes als hauptstadt, Diefes als Salgstadt wichtig, ihre Treue Nro. 53. - Nro. 24 Brief fur ben Adel auf dem Rons und Nro. 76 für den Klerus der Bisthumer Trient und Briren, über sein Bermogen lestwillig zu verordnen. - Die verschiedenen Bundesbriefe und vorzüglich Nro. 117 der Abschied des Bogner Landtages.

Ueber den Handel kommt schon S. 199, 204 viel Bichtiges vor. — Bund- und Handelsvertrage 1410 — 1413 — 1416 —

1426 mit ben schwäbischen Stadten, mit Lothringen, mit Manng, mit Baiern und Baben. — Niederlagen und Stappelplage zu Innsbruck und Bogen. Aussuhr von Galz, Bein, Wieh und vorzüglich von Bauholz für die Marine Venedigs — Gold und Silber im Cillerthale, zu Gossen fen faß ben Sterzing — die erste Grube am Falfenstein ben Freundsberg und Schwaß. — Münzstätte zu Meran und deren Verpachtung Nro. 3, merkwürdige Münznote von 1409, Nro. 38. — Nro. 134 Friedrichs Einfünste aus ganz Tyrol — seine Weinordnung. — Befanntlich baute Friedrich auch um Innsbruck Wein. — Nro. 102—103 Statuten der Schneider- und

Tuchschererzunft zu Erient.

An Sittenzugen ift bie Befchichte und bas Urfundenbuch gang porzüglich reich. Nro. 25 ber fasuistische Rechtespruch des paduanischen Rechtsgelehrten Franciscus Zabarellus, über den Bolfsaufstand in Trient 1407. Nro. 30 Kriedriche Biderspruch gegen die von Gregor den XII. ben der tyrolischen Geiftlichkeit angesuchte Benfteuer — Nro. 50 Kleinodien und Bucher des Trientner Bifchofe Georg, G. 191 ber ungeheure Ochat Friebriche, der einst den Bablern feinen prachtigen Perlenrock verfeste, Geld darauf zu borgen — Nro. 154 Spuren der heiligen Behme, des heimlichen Gerichtes in Bestybalen auf rother Erde. — (Eine zwente folche Spur in Sormanrs Archiv für Oudbeutschland, I. 466.) Bie tief der Abel gesunken, wie zugellos in diefen rauben Bergen, von vielen hundert Raubne: ftern, die Gefahren des Faustrechts herab gedrobt? zeiget hochft auffallend G. 107 die faum glaubliche Note über die Schaltstucke des gewaltigen Blaubarts Paris Lodron - G. 184 wie die Abnenfeinde der Lodron, die Castelbark, sich der Burg Caftel-Corno bemachtigen - wie Sanns von Unnenberg, feinen Dienstherrn den Fürstbischof ju Briren vertheidigend, von dem Berfechter der Domherrn, Jafob von Erautfon, entwaff= net und aufgefnupft, - wie wenige Bochen barauf eben Diefer Trautson feinem alten Feinde, Michael von Bolkenstein, in einem Sohlwege ben Klaufen begegnend, von ihm niedergerannt und erstochen wird!? -

Niemand kann in Abrede stellen, daß die hier mitgetheilten Urkunden überaus willkommen, daß die Arbeit selbst sehr verdienstelich sen, und diese Art, rühmlich zurückgelegte Studien zu beschlies gen, als ein schönes Benspiel der Nacheiserung sich anszeichne. — In so jungen Jahren, stellet gleichwohl der kritische Fleiß vollkommen zufrieden. — Eritt nun auch im Vortrage das Streben nach jener Ausbildung hinzu, welche die unabläßige Lesung der

unsterblichen Alten und die schone Literatur der Neueren einflößen, verleihen diese zum mannhaften Quellenstudium, auch noch »spi-ritum grajas tenuem camoenas,« so dürsen wir dem Vaterlande zu noch mancher, mit Grund zu hoffenden erfreulichen Erscheinung im Voraus Glück wünschen.

`Art. V. Karrikaturen bes heiligsten, von heinrich Steffens, in zwen Theilen. — Leipzia, bey F. A. Brodhaus, 1819. — Erster Theil. 8. 451 Seiten.

Bevor wir in die nabere Erörterung und Beurtheilung bes porliegenden gedanfenreichen Werfes eingeben, glauben wir über ben gegenwartigen Standpunft der Philosophie Einiges fagen gu muffen. Es wird diefes jum beffern Berftandnig eines Berfes gereichen, welches in diefer. Philosophie feine Burgel hat, und aus derfelben eine Menge Gedanten und Ideen fcopft jum Bebufe eines beffern Verstandniffes der mancherlen Verhaltniffe der Menschen und Dinge. Als der nunmehr verschiedene Kant die fpefulative Philosophie aus ihrem Schlummer von neuem wedte, that er das Upriorische von dem Aposteriorischen forgfältig scheiden, fand aber fur die Ideen feine Statte, weder hier noch dort. Der strenge Mann ließ denfelben fo wenig Ehre angedeihen, daß er ihnen ichlechthin alle objeftive Realitat und Gultigfeit abfprach; bochftens raumte er benfelben einen regulativen Gebrauch ein, als blinden Wegweisern des Berftandes, und hielt alle weitere Unfpruche derfelben fur eine ungebührliche und durchaus abzuweifende Unmaßung. Aber faum hatte der alte Denfer fein mudes Saupt darnieder gelegt, fo ereignete fich im Reiche der Philosophie eine unaeheure Umwalzung; Die von ihm fo forgfaltig wegfritifirte reine Vernunft that ihren Mund weit auf, fprach mit fo lauter und vielfaltiger Bunge, daß, wenn die Stimmen berfelben bis an fein Ohr hinreichten, wahrlich der Alte fich mußte vor Rummer und Gram in feinem Grabe umwenden. Das von ihm fo wohl verschloffene und berriegelte Thor vor ben eingesperrten Ibeen ward ohne weiters aufgebrochen; die lang verhaltenen Ideen von unendlicher Natur fturmten mit großem Ungestum aus ihrem finstern Verließ beraus, und gewannen in Kurzem eine fo unbedingte herrschaft über die endlichen Begriffe bes Berftandes, daß der vor wenigen Decennien allein triumphirende Berftand, verhöhnt, verspottet, ausgepfiffen, nichts befferes thun konnte, als ftill und bescheidentlich von einem Schauplage abzutreten, auf dem jest ein gewaltiger Begner, ber fo chen gelittenen Ochmach eingebenk, die gewaltige Keule über beffen Haupte schwang. Es ward nunmehr anerkannt, daß der Verstand mit seinen endlichen Begriffen etwas so Gemeines und bennahe Niederträchtiges sen, daß man sich dessen billig zu schämen hatte. Wer sich mit seinen end-lichen Begriffen noch etwas herausnehmen wollte, dem wurde das Brandmahl: gemeiner Verstandesmensch, eingeprägt, und so

mußte derfelbe mit geschandeter Stirne abziehen.

Aber wie es ben den gewaltigen Vergrößerungen geschieht, baß die Gegenstände an Intensität der Klarbeit und Deutlichfeit der Umriffe verlieren, was fie an Extensität gewinnen, dasselbe geschah auch bier. Damit bie gegenwartige Menschheit ben ber großen Klut ber unendlichen Ideen nicht gar ju übermutbig wurde, trat mit derfelben bennabe gleichzeitig eine auffallende Ebbe des Berftandes ein. In der Ungahl der Ideen verloren fich allmahlich die Begriffe, woben indes die Bruft, der feurigen Jugend gumal, fich erweiterte, und die Bergen fich ausdehnten. wollen durch ein Paar Bepfviele das eben Gefagte in ein besteres Licht zu feben fuchen. Große Denfer und beharrliche Korfcher maren im Bergliedern, Betrachten und Bewundern ber Matur grau geworden, und neigten am Ende ihrer thatenvollen laufbahn bas Saupt vor der großen, geheimnifreichen Runftlerin, den Opruch alter Beifen wiederholend, daß beren Ochleger fein Sterblicher zu lichten vermöge *). Und anist, nachdem die unendlichen Ideen aufgewogt find, fieht man ein, daß es das einfachste Ding von der Welt ift. Der Magnetismus namlich ift die reine, lebendige Man potenzire die lebendige Lange, fo hat man die Eleftricitat oder die lebendige Breite. Man potenzire noch ein Mal die lebendige Breite, so ist der chemische Prozest oder die lebendige Dicke gesertigt. Potengirt man noch ein Mal die lebenbige Dide, fo bat man ben Galvanismus ober Organismus. Ber nun hier nicht ftubig wird, fondern zu potenziren fed fortfahrt, bem entsteben, fo ju fagen, unter ben Sanden die gabllofen Befchlechter ber Pflanzen und Thiere bis zur Ichheit hinauf, welche ift die bochfte Poteng der Ratur. Best wiffen wir demnach, baß Die Pflanze nichts fen als der potengirte Stein; das Thier eine potengirte Pflange; ber Mensch ein potengirtes Thier. Um Diefes aber zu faffen, muß man den gemeinen mathematifchen Begriff einer Poteng gang entfernen, entfagen und verläugnen; benn mit diefem engen Begriff bes Berftanbes reicht man in bem weiten Felde der Ideen nicht aus. In der Mathematif bringt jede Poteng einer Bahl immer nur eine Bahl, und auf die geometris schen Dimensionen angewendet immer nur Dimensionen bervor, die

^{*)} Saller.

bagu nur noch bis gur britten geben; wer aber bie Ibee ber Poteng gefaßt hat, ber erkennt, welcher Gestalt die philosophische Poteng alle Arten von Steine, Pflangen und Thiere zu erzeugen vermag.

Man fann die Thatigfeit der Matur auch noch von einer anbern Seite betrachten, wodurch wir derfelben eine Unficht abgewinnen, welche im vorliegenden Berfe die berrichende ift. namlich die Natur an fonstruiren, fonnen wir uns mit dem Berfaffer der Idee des Individualiffrens bedienen. Die Matur individualifirt namlich fort und fort bis jum Menfchen ober jur Ichbeit binauf. Durch Bulfe Diefes Individualifirens trennt fich bas Produft je mehr und mehr von der Maffe, und wenn das Indivi-Dualifiren feinen bochften Gipfel erreicht bat, fo ift der Geift ba, bas felbitbewußte Ich, ale bas individuellite Droduft ber Ratur. Kerner ergibt fich hierans, daß der Beift fein endliches, sondern ein unendliches Berhaltniß jur Natur hat; fo wie auch der Berfaffer behauptet, daß der vollfommen individualifirte Burger fein endliches, fondern ein unendliches Berbaltniß jum Staate bat. Um biefes endliche und unendliche Berhaltniß ju unterfcheiden, muffen wir naturlicher Beise die philosophische Idee eines Berbaltniffes gefaßt haben. Begen bes Individualifirens mochte fich etwa ein gemeiner Verstandesmensch bengeben laffen zu behaupten, daß auch der ausgebildete Krnftall vollfommen individualifirt, in fich vollendet, geschloffen und von der Maffe getrennt fen; und daß nicht weniger jede Pflanze und jedes Thier ein vollfommenes Individuum feiner Art bilde. Man fann ihm aber getroft erwiedern, daß er die philosophische Idee des Individuali= firens nicht erschauet, welche nur durch das Vermogen der Bernunft ergriffen werden fann, woran er Mangel leidet.

Daß aber auch für den Verstand wenig oder so gut wie gar kein Plat übrig bleibe, wollen wir noch ferner aus dem System selbst strenge beweisen. Der Geist namlich oder der potenzirte Magnet hat seine zwen Pole; sie heißen Vernunft und Phantasie. Diese zwen Pole erzeugen nun zwen sich vollkommen gleiche Wissenschaften, die einander an Rang und Bürde nichts nachgeben; sie heißen Philosophie und Poesse; wenn man nicht etwa die Poesse, als vollkommenen Gegensat der Philosophie, eine Unwissenschaft nennen will. Indes verhalten sich die benden genannten Wissenschaften ungefähr wie der Nordpol und Südvol. Hieraus ergibt sich aber, was zu erweisen war, daß, da Vernunft und Phantasie die benden lebendigen Pole des Geistes eingenommen haben, der Verstand nirgends hinfallen kann, als im Indisferenz- oder

Mullpunfte des Beiftes.

Ehe wir verfuchen fonnen, das fehr verwickelte Bert, in welchem die Ideen fich vielfaltig verschlingen, zur deutlichen Ein-

sicht des Lefers zu bringen, glauben wir zuvor noch einige Sauptideen, die im Ganzen eine große und durchgreifende Rolle spielen, herausheben und nach Möglichkeit beleuchten zu muffen. Zu

Diefen gehört die Idee der Beit.

Bon der Zeit haben fich verschiedene Philosophen verschiedene Begriffe gemacht : Leibnig betrachtete fie als einen abstraften Begriff von Berhaltniffen der Succession; Rant als die innere Korm der transcendentalen Sinnlichfeit, die reine Apperception der Folge in den Vorstellungen. Go viel oder wenig verschieden diese Begriffe von der Zeit übrigens senn mögen, so war man doch bisher allgemein barin einverstanden, Die Zeit als eine Succesfion, eine Aufeinanderfolge zu betrachten. Man begriff bisber unter Bergangenheit eine Beit, Die als ichon verfloffen, nicht mehr da war; unter Zufunft aber eine Zeit, die noch fommen follte. Aber diefe gemeinen Begriffe muß man fahren laffen , um unfern Berfaffer in vielen Rallen zu verstehen. . Go behauptet er von ben dren Standen des Staats, bem Bauer =, Burger = und Abelstande, bag der erstere die Bergangenheit, ber zwente die Gegenwart, der dritte die Bufunft darftelle. Bir find zwar auch der Meinung des Berfaffers, daß der Feldbau zu den fruheften Geschäften der Menschheit gehort, und somit der Bauernstand das ehrwurdige Alterthum für sich habe; da aber diefer Stand noch existirt, und hoffentlich fernerbin existiren wird, so begreifen wir nicht, welcher Gestalt ein noch gegenwartiger Stand gerade bie Vergangenheit darftellen foll. Denn auch der Burgerstand ift ebenfalls schon eine bubsche Beile ba, und der Adelstand ift noch alter; und doch foll jener die Gegenwart, und diefer gar die Bufunft barftellen. Wir muffen bemnach behaupten, bag ber Bauer die Bergangenheit in der Gegenwart, der Burger die Gegenwart in der Wegenwart, und der Abelige die Bufunft in der Begenwart barftelle. Bermoge Diefer Idee ift und eine Bergangenheit geworden, die noch nicht verfloffen, und eine Bufunft, die schon da ist.

Das vorliegende Werk rührt von einem Manne her, der sich als genialer Naturforscher einen unbestrittenen Ruhm erworben hat, dem auch die Zeitgenossen das Zeugniß geben, daß er ein vornehmer Geist sen. Da wir aber aus Erfahrung wissen, daß auch die vornehmen Geister irren können, so halten wir es für Pflicht, die Irrthumer eines Werks, welches übrigens das unverkennbare Gepräge des Genies trägt, wo wir sie zu sinden glauben, aufzudecken; denn die Irrthumer der vornehmen Geister ausgern einen weit verbreiteten Einfluß. Um sie drängt sich eine wissbegierige Jugend, die, selbst erfahrungslos und ohne vielseitige Wildung, jedwede kecke Behauptung, die sich oft nur auf eine

einseitige und entfernte Analogie ftust, für baare Bahrheit aufnimmt. 3mar fagt ber Berfaffer in ber Ginleitung (G. 15): Streten wir, fo haben wir nichts zu verlieren; benn in einem "Irrthume begehren wir nicht zu leben, und follten wir ibn, als Dafenn folchen ertennen, bann hatte bas Dafenn felbit feinen Berth fur une verloren, und über diefen Berluft gibt es feinen, »ber nennenswerth mare.« Außerdem, daß wir ber Meinung find, baf es allerdings Berlufte gebe, welche hoher ju nennen find als Das irdifche Dafenn, fo begreifen wir auch nicht, wie ein leicht möglicher Berthum bem Dafenn und leben fo gang allen Berth benehmen fonne; denn ift das Irren menschlich - errare humanum est - wer wollte denn begehren in einem Irrthume zu fterben? Go fcheint une das Dafenn eben baburch einen großen Berth ju gewinnen, daß wir durch dasfelbe in Stand gefest werden, den leicht möglichen Irrthum zu erfennen und abzulegen. Die Gefahr eines Irrthums bin, fprechen daber auch wir unfere Ueberzeugungen über die Karrifaturen aus, entschloffen, die Bahrbeit zu suchen, und die gefundene zu vertheidigen, so lange Gott uns das Dafenn friftet.

Noch wollen wir im Voraus bemerken, daß viele Irrthumer biefes Werkes ihren Grund in dem irrigen Spsteme haben, von welchem der Verfasser ausgehet, auf den wir die eigene Aeußezung desfelben über Kant, daß dessen trefflicher Sinn höher stand als sein Spstem, unbedenklich glauben anwenden zu können. Denn ein hoher und edler Sinn, ein tiefes und religiöses Streben waltet hier allenthalben, und die Barme des Gefühls läßt

den Lefer nirgends falt bleiben.

Berühren wir also noch ein Paar von den allgemeinen Anssichten des Versassers. Seite 19, wo vom Mißbrauch der Fregheit die Rede ist, ruft er: »Soll das Wort: Frenheit, das gött»lichste und das surchtbarste der Sprachen unserer Zeit, abermals wie ein boser Damon alle Verhaltnisse chaotisch unter einander wersen, alles Bose in dem Menschen auswecken, alle ungestüme Leidenschaften in Bewegung sehen, indem ein Widerstand, so verwerslich wie jene wilde Frenheit selbst, den heißen Wunsch zur ssammenden Begierde, diese zur rasenden That steigert? Nur vie Philosophie kann uns retten!«

Benn wir, wie bisher, unter Philosophie eine Bissenschaft verstehen, die ein reines Produkt ift der menschlichen Bernunft, so möchten wir wohl unsern Verfasser bitten, und eine Periode aus der Geschichte aufzuweisen, wo eine rein menschliche Wissenschaft die verworrene und verdorbene Menscheit zu retten versmocht hatte? Oder berechtigen etwa die Versuche unserer jebigen philosophischen Meister und zu diesen kuhnen Hoffnungen? Anigt,

wo philosophische Systeme, wie die Moden wandelbar, einander folgen und verdrangen, wie die auflebenden und hinsterbenden Befchlechter? Bar es nicht vielmehr eine fogenannte Philosophie, welche die Gräuel der letten Zeiten über das ungluckliche Men= schengeschlecht haufte? Man wird uns frenlich einwenden, baß Die fe Philosophie eine irrige, mahnsinnige Beisheit ausgebrütet batte. - Bir geben es ju; aber dafür bitten wir, uns jene beil= bringende Ochule zu nennen, zu der wir uns zu wenden haben ? So mochte es fich wohl ergeben, daß zur Ausmeffung ber vielen Onfteme ein hoherer Dafftab vonnothen fen, als welchen das Spitem felbst zu geben vermag. Ja, wir glauben aus bem gefchichtlichen Bange des menschlichen Beiftes felbst zeigen zu fonnen, daß nur dann, wo die Religion in Berfall gerieth, die Philosophie sich ale allein herrschend auf den Thron sette. Bir ftel-Ien daber der Behauptung des Verfaffere die Behauptung fect entgegen: »Mur die Religion fann uns retten.«

Ift aber der Verfasser uns hier entgegen? Ift er nicht selbst späterhin unserer Meinung. Seite 167 sagt er: »Es gibt eine »philosophische Dialektik des Lebens, wie es eine Dialektik der »Schule gibt. Ja diese ist die eigentliche Philosophie; denn das »Positive der Philosophie ist das Göttliche, die Religion, auf »welche sie wohl, wo sie ist, hinzudeuten, die sie aber nie darzu»stellen vermag. — Daher ist sie die Warnerin.« Und Seite 229:
»Ulle Staaten haben ein religiöses Fundament, bilden sich aus »diesem, werden in ihm erhalten.« Hier wird nun die Religion als das eigentliche Fundament angegeben, und der Philosophie nur das untergeordnete Geschäft eingeräumt, auf die Religion

binzuweisen.

Es find diefes nicht die einzigen Stellen, in welchen ber Berfaffer mit fich nicht gang einig zu fenn fcheint, welcher im Unfange feiner Arbeit ber Philosophie burchaus bas Primat einraumt, melches er ihr fpater wieder entzieht, wo er fie auf eine niedrigere und dienende Stelle herabsest. Belchem Spfteme er felbit buldiget, fagt er Geite 17: »Eine Philosophie, die nicht zugleich »Evolutionslehre und Spinogismus ift, verdient feinesweges diesfen Mamen.« Und Geite 385, wo er ben boben Werth Spis noga's, ale Menfch und Denfere, preift, beißt es unter anberem : »Das Lieffte, was der finnende Geift, redlich forschend, verrungen hatte, mard ale Gotteslaugnung bezeichnet, und bem »Ubscheu der Frommen Preis gegeben.« Es fann bier nicht der Ort fenn, Die fiegreichen Grunde, Die man dem Spinozismus entgegengesett bat, zu wiederholen; nur das wollen wir bemerfen, daß der Opinogismus in feinem Pringip der Offenbarung schlechthin entgegengesett ift, welche uns, von der erften Zeile

an bis auf die lette, Gott als ein absolutes, in sich selbstständiges, von der Welt durchaus geschiedenes Wesen ausstellt, und uns nirgends gestattet, Gott mit der Welt zu verwechseln oder zu identificiren, wie es in der spinozistischen Evolutionstheorie geschieht, welche die Welt als eine Entwickelung des göttlichen Wessens betrachtet. Der Spinozismus ist ferner in seinem Fundamente schlechthin unchristlich; denn nach ihm bleibt die Lehre von einem Sundenfalle ganz unbegreislich; das göttliche Wesen kann nie mit sich selbst in Widerspruch gerathen. Fällt aber der Sundenfall dahin, so fällt mit ihm die Lehre von der Erlösung, und

fomit die Fundamentallehren des Chriftenthums hinweg.

Durch die Behauptung dieser widersinnigen Lehre gerath daber unfer Verfaffer oft mit fich felbst in die auffallendsten Biderfpruche, oft auf die feltsamften Behauptungen. Go erscheint Gott öftere bier nicht als ein felbstiffandiges und in fich vollendetes Befen, fondern als Allgemeines, das fich im Befondern offenbaren will; als batte er nicht in und fur fich eine ewige Offenbarung. Mach diefer Theorie beißt es vom Gefete, Geite 135: Diefes Verfenftfenn des Staats in einen jeden Burger nennen wwir Gefes. Won Diefer feltfamen Behauptung muffen wir bemerfen, daß, um zu begreifen, wie der Staat fich in den einzelnen Burger versenfen fonne, wir nothwendig den Staat oder das Allgemeine vom Burger als bem Besondern unterscheiden muffen; nun mochten wir furmahr gern miffen, mas, und wie die Eris fteng bes Staats fen, bas noch gedacht werden foll, nachdem von allen Burgern ift abstrabirt worden? Wir fonnten mehrere ahnliche Stellen anführen, wo es beißt: das Bochfte, das Gottliche will fich offenbaren, oder offenbart fich. Allerdings thut Gott die Unendlichkeit feines ewigen Befens auf mancherlen Beife fund; aber nicht als etwas Allgemeines, bas im Besondern feine Erifteng bat; benn Er befitt in fich ein ewiges Genn und feine theilweife Offenbaruna.

Bir behaupten indeß keinesweges, daß der Verkaffer durchgangig diefer mahrhaft unchristlichen Seite des Spinozismus zugethan fep. Vielmehr ist die christlich ereligiöse Unsicht von der Belt ben ihm durchaus vorherrschend, nur läßt er sich manchmal aus Liebe zum Spstem beirren, und gerath so mit sich felbst in

Biderfpruch.

Von des Verfassers Glauben an Gottes selbstständiges und von der Welt unabhängiges Senn zeigt gleich eine schöne Stelle in der Einleitung Es werden hier die praktischen und theoretischen Naturen von einander gesondert, jene den Kurzsichtigen, diese den Weitsichtigen verglichen. Des gibt Menschen, die sich naber rücken mussen, um es zu begreisen, in der freund,

»lichen Rabe allein scheint es ihnen heimisch. Umgeben, umschlof»sen, ja gedrängt von seinen Berhaltnissen, seinen Begebenheiten
rschlen sie sich fröhlich und in sich klar. Aus der Ferne aber ver»schwinden alle Umrisse, verwirren sich alle Berhaltnisse — und
»wie aus der freundlichen Heimat getrieben, scheint die Belt
»ihre alten bekannten Züge verwandelt zu haben, ein Fremdes,
»Unheimliches geworden zu senn. Andere gibt es, denen diese
»Nahe selbst drückend und zerrüttend scheint, das dichte Gedränge
»des Lebens erscheint ihnen ohne Sinn, ein aus einander gerisse»nes, sich selbst vernichtendes Gewebe, alle sich störende Strah»len deuten auf einen fernen Hintergrund der Bereinigung, und
»erst dann, wenn es ihnen gelungen ist, jenen fernen Punkt zu sin»den, sich von der nahen Umgebung weg, und in sich selbst zurück
»zu ziehen, treten die freundlich bekannten Züge ihnen geordnet
»entgegen, und sie erkennen sich selbst und ihre Welt.« (S. 2, 3.)

Ohne Zweisel liegt hierin viel Treffendes; weil es aber zu den Lieblingsideen des Verfassers gehört, die rein formellen Zeitbestimmungen als konstruirende Prinzipien anzuwenden, so sollen sich auch hier die praktischen Naturen mehr auf die Vergangenheit beziehen, wie die theoretischen auf die Zukunft, womit unseres Bedünkens nichts gesagt wird, und eben so wenig, wenn sie einander wie Glaube und Hoffnung entgegengesett werden. Schon aber und wahr schließt der Versassers mit den Worten: "Aber der "göttliche Verstand offenbart sich in und durch die Liebe. Sie ordmet alles, bestätigt ein jedes Dasenn in seiner Art, indem sie das "Ganze erhält. Die Liebe ist die wahre Gegenwart, durch welche "Zukunft und Vergangenheit erst Bedeutung erhalten, sur den
"Verschiedenen scheinbar verschieden, und für alle die nämliche.«

Mit dem Verfasser können wir nicht umbin, eine verschwunsbene Vergangenheit zu betrauern, von welcher es heißt: "Es gab seine Zeit, in welcher die Liebe durchdringen wollte, in welcher Andacht und Richtung gegen das Höchste, gegen das Göttliche (Gott) als ein herrschendes inniges Gefühl alle Verhältnisse ves Lebens verherrlichte. Damals waren äußeres und inneres Leben nicht getrennt, Kirche und Staat wollten sich vereinigen, "Runst und Liebe konnten auf der Erde gedeihen. Uns scheint hier im Allgemeinen das Ziel angedeutet, nach welchem das christliche Europa zu streben hat, und wir hegen die Hoffnung, daß das Gute, wie die Wahrheit, wohl verdüstert, aber nie schlechthin untergehen kann, sondern zu seiner Zeit mit ernduertem Glanz und Kraft sich erheben wird. Wenn aber ferner behauptet wird: "daß das Erkennen und das Bestreben, alle Verhältnisse des Lezvbens zu sondern und zu bestimmen die frühere, schönere

Beit vernichtet habes (S. 12), so konnen wir nicht eben so einftimmen. Unläugbar bat bas Untergeben und allmähliche Berschwinden des Glaubens eine unrubige, raftlofe, nimmerfatte Bifbegierde erzeugt, ein Bestreben, Die ftete fublbare Luce Des Gemüthes auszufüllen. Es darf aber nicht vergeffen werden, daß gur Zeit ber berrichenden Scholaftit bas Erfennen, im Sondern und Bestimmen der Begriffe, feinesweges gering mar; auch mar Die herrschaft platonischer Ideen im sogenannten medizeischen Beitalter ben bem neuerwachten Intereffe fur die alte literatur fehr bedentend, und doch thaten diese tiefer gehenden Korschungen dem Glauben und der Liebe damals feinen Gintrag, verurfachten auch feinen Rif zwischen Staat und Rirche. Bir find daber vielmehr der Ueberzeugung, daß eben derfelbe Frenheitstrieb, welder in unfern Lagen fich fo fchwer fugen will in die bestehende Staatbordnung, icon damale erwachte, ale bie alten beiligen Verhaltniffe verfannt und niedergetreten wurden, wodurch zwar eine neue, aber feine beffere Zeit erzeugt wurde, wie es die jest allmählich erwachende Gebnsucht nach ber Bergangenbeit beurfundet.

Ueber die eigentliche Tendenz feines Bertes erflart sich in der Einleitung der Verfasser also: »Es gibt zu allen Zeiten folche »Irrthumer, die sich eben aus der Zeit felbst gebaren, ja mit odemjenigen, was die Zeit als das Hochste und Heiligste verehrt, vauf das Innigste verstochten sind. Es scheint den Meisten gepfahrlich, solche Irrthumer anzugreifen. Aber eben diese, ehe sie pfester eingewurzelt sind, aufzudeden, ist das Heilsamste.« (S. 14.)

Um folche Irrthumer, Bergerrungen und Karrifaturen der Beit aufzudeden, gibt une ber Berfaffer zuerft feine Ideen über ben Staat und die verschiedenen Stande, die den Staatborganismus bilden. Bu einer Zeit, wo der politischen Kannengießeren und Salbaderen fein Ende ift, wo ein jeder, ber von Staatefunft noch fo wenig Runde bat, und oft gang unfabig ift, feinen eigenen fleinen Staat ju ordnen, und die eigenen Unterthanen, wir meinen die Leidenschaften und Bewegungen feines Gemuthes, in Ordnung zu halten, nichts defto weniger fich berufen glaubt, Raifer und Ronige und in ihrem Dienfte grau gewordene Staats. manner zu berathen und zu belehren; wo ringeum ein allgemeis nes Geschren nach Konstitutionen gebort wird, Damit die Bielen, deren politische Beisheit ist nuplos im Binde zerstiebt, Gelegenbeit erhalten mogen, ihre Staatsflugheit jum Rug nnb Frommen Aller mit besserem Erfolge auszukramen; zu einer solchen Zeit ift es erfreulich, wenn ein Dann von überlegenem Geifte auftritt und barthut, daß die großen Berhaltniffe ber Staaten, und die organischen Kunftionen der Glieder derfelben von tieferer Bedeutung sepen, als daß jedweder damit nach Belieben umspringen durse, um sie bald in diese, bald in jene Form zu gießen, ein Frevel, der nicht ungestraft abgeht, wie uns die warnende Zeitgeschichte in großer Schrift darstellt und vorhalt. Und wenn es aus Grünzben, die wir schon oben angegeben haben, wohl nicht immer dem Berfasser gelungen ist, alle Forderungen der Staatswissenschaft zu befriedigen, so können wir doch der Gediegenheit und Umsicht seiner Bestrebungen keinesweges unsere Achtung versagen, noch den Wunsch unterdrücken, daß viele jener seichten, lärmenden Politifer, die immer über das Nest hinausschregen, so manches, was bier gesagt wird, berücksichtigen möchten.

Das Erste nun, was der Verfasser festzustellen sucht, ift wie Idee des Staats, und zwar als richtendes Maß fur die herrsschienden Abweichungen derselben. Ein Haupttypus geht durch wdas Ganze, dieser muß verstanden werden, denn nur er enthält wden Schlussel zu den verborgensten Geheimnissen. Wir nennen wdieses Gemeinsame die Idee der Staaten, und sie muß in ihrer Darstellung die lebendige Beweglichkeit enthalten, die das Einanthumliche verschiedener Reiten und Voller gebeiben läßt und

»Gemeinsame mannigfaltiger individueller Formen ift.«
16, 17.)

Um aber diesen allgemeinen Typus zu konstruiren, geht der Verkasser von spinozistischen Vorstellungen aus, und gerath daburch theils zu jenen unchristlichen, fatalistischen Behauptungen, die dem konsequenten Spinozismus bennahe unvermeidlich sind; theils zu einer Verwechslung der Idee des Staats mit der Idee der Kirche. Wir wollen ibn selbst reden lassen.

ppflegt, fo wie ber allgemeine Enpus ber menschlichen Gestalt bas

»Ein jeder Mensch ift von einer ftreng waltenden Raturnothwendigfest durchaus ergriffen. Reiner ift ein Menfch überhaupt, sfondern diefer bestimmte Mensch, mit diefen gabigfeiten, diefem Die in einer eigenen Belt ' plebt ein jeder, und feine Bunfche, feine Soffnungen, feine Tharten, fein Glud und fein Unglud entspringen aus feiner eigenen "Matur. « (G. 23.) Bestimmter fann man den gatalismus nicht aussprechen. Entspringen des Menschen Thaten, Glud ober Unglud aus feiner eigenen Ratur, und ift diefe Ratur ferner ftrenge bestimmt durch eine allwaltende Maturnothwendigfeit, fo find offenbar die Bunfche, Soffnungen und Thaten der Menfchen ein reines Produft der Nothwendigfeit, und die große Mutter Natur mag benn felbst die Ochuld tragen für alles, mas Bofes ober Gutes in der Belt geschieht. Dadurch wird nun das frene, von ber Ratur unabhangige Gelbstbestimmen des Menschen, bas bobere Eingreifen der, die Natur leitenden, Fürsicht Gottes und fo-

mit der heiligen Urfunde widersprochen, welche lettere und viele Benfpiele aufweift von Schickungen der Gottheit und Begebenbeiten der Manner, Die gur Prufung und lauterung ihrer Eugend viel Ochmergliches erduldet, oder des Glüdes Diel gewurdiget worden, von welchem wir feinesweges behaupten fonnen, daß es fich als mathematisches Resultat und Folge der Natur gleichfam im Boraus berechnen und bestimmen ließe. »Die,« fahrt der Berfasser fort, vermag der Mensch sich loszureißen von dieser Mothwendigfeit, welche die garteften Kaden feines Dafenns mit »unüberwindlicher Kraft umschlingt und festhält.« » Bas sfich von diefer beiligen Naturnothwendigfeit trennen will, 4ft nicht Frenheit, fondern Billfur, ihr gegenüber fleht nicht Roth-

omendigfeit, fondern 3mang. (G. 24.)

Bir halten, wie gefagt, die 3dee einer folchen abfoluten Berrichaft der Ratur und Bingegebenfenn an eine bewußtlofe Mothwendigfeit fur schlechthin unchriftlich, und zu den schadlichften Kolgerungen und Unmagungen führend. Doch weiter: »Serricht aber die Frenheit nur da, wo die Nothwendigfeit des »Gangen als ibr innerfter Ausbrud bervortritt, fo muß, wo ber Detaat in feiner Reinheit fich zeigt, der allgemeine Wille eins mit bem befondern fenn; mas ein jeder will, zu erftreben fucht, pon bem, mas bas Gange will, ununterscheidbar fenn, die Treffplichfeit eines jeden Burgers wird aus dem Gangen, Die Berrslichfeit des Bangen aber aus einem Jeden hervorstrahlen. Aurg Die Idee des Staats, die eine eben fo vollfommene Organisastion aller Staaten unter fich vorausfest, ift von der Rirche nichts Berschiedenes, sie ift die Gemeinschaft der Beiligen.« (G. 25.)

Bir glauben gern, daß die Gemeinschaft der Beiligen ben pollfommenften Staat bilden wurde, aber fchwerlich nach einem Enpus, der auf die Staaten diefer Erde anwendbar fen, am allerwenigsten mochten diese Beiligen als Produfte Der Raturnothwendigfeit fonnen betrachtet werden. 3ft daher, wie bier, pon Staaten Diefer Erbe und irbifchen Menschen Die Rede, fo halten wir es für eine ganz grundfalfche Behauptung, daß der Staat, ber nur die außerlichen Rechtsverhaltniffe der Menschen zu ordnen, und dem die innern Gefinnungen in den meiften Sal-Ien ein Geheimniß bleiben muffen, zu einer Gemeinschaft der Beiligen gemacht, und ber Kirche gleichgefest wird. Ja nicht einmal von der Rirche, die nur das hobere unfichtbare Reich der Ewigfeit vor Augen bat, fann behauptet werden, daß fie eine Bemeinschaft ber Beiligen fen; denn eben weil fie eine Ginrichtung für fundhafte und gebrechliche Menfchen diefer Erbe ift, fo geht zwar ihr Bestreben babin, Beilige fur den Simmel zu bilden; diese aber haben dort ohne Zweifel eine Gemeinschaft, auf welche der Typus der irdischen Kirche nicht mehr anwendbar ist.

Der Verfasser wird une-vielleicht einwenden, daß bier nicht von den erscheinenden Staaten, fondern von der 3dee bes Staate Die Rede fen. Wir aber bitten dagegen zu bemerfen, daß diese Idee doch von der Art feyn muß, daß fie eine Amvendung auf Die erscheinenden Staaten baben fann; die Idee des Staats aber als Gemeinschaft der Beiligen hebt den Typus der erscheinenden Staaten auf. Denn unter Seiligen bedarf es feiner Obrigfeit, feiner Unterthanen, feiner Gefege, feiner Armeen, feiner Polizen doch wozu weitere Biderlegungen, ba ber Verfaffer felbst in der Folge auf unsere Unsicht gefommen ift. Geite 138 beißt es: »Der Staat in feinem volligen vollendeten Sepn mare Die Gemeinschaft der Beiligen, alfo fein Staat." Es ift aber ein unphilosophisches Beginnen, zu behaupten, daß die Idee einer Gache, welche Diefe in ihrer Bollendung darftellen foll, von ber Urt fen, daß wenn fie realifirt mare, die Sache dadurch aufgehoben und vernichtet fen. Denn ohne Zweifel hat ein jedes Befen die Pflicht, auf das Realifiren feiner 3dee binguarbeiten, mithin follte nach diefer Borausfegung das Beftreben des Befens auf Gelbstvernichtung ausgeben. Bir halten baber bie 3bee bes Staats fur die 3dee einer folchen Ginrichtung, wodurch ber Egoismus ber Menfchen in geborige Schranfen jurudige-, wiefen und gehalten wird. Wo daber feine felbstfüchtige Beftrebungen gedacht werden fonnen, wie in der Gemeinschaft ber Beiligen , dafelbft findet auch feine 3dee des Staats ftatt.

Bir übergeben eine lange Digreffion des Verfaffere, in der er eine mit dem fo eben Behaupteten schwer zu vereinigende Wahrheit ju beweisen fucht; daß namlich, fo widersprechend es auch scheint, ber Mensch boch fren fen; daß er unter feinen noch fo ungunftigen Umftanden aufhoren fann, fren gu fenn; in welchem Falle er auch aufhörte Menfch ju fenn; weil Frenheit jum Charafter der Menschheit gehöre; »daber find alle Uebel nur Re-»fler des Bofen; diefes aber enispringt aus einer Gelbstthat. (G. 25.) Wir heben indef aus diesem eine Stelle heraus, worin ber geubte Blick bes genialen Naturforfchers hervorleuchtet : » So meit wir in der Geschichte der Erde jurid ju geben vermogen, ventdeden wir eine Beit, in welcher die Ratur, ungeheure Felsfenmaffen bildend, dem leben feindselig ju fenn schien; es war Die Beit, in welcher jene Urgebirge gebildet murden, deren Refte, »wie furchtbare Ruinen, allem Leben als todte, erstarrte Grund-»lage bienen.« Da aber ein jeder Bildungsprozest doch auch ein Lebensprozes ift, fo war die Matur auch in jener frühern Periode nicht ohne Leben; nur daß biefes Leben bem fpatern organischen

entgegengesett war; man köhnte vielleicht jenes frühere bas chemifche Leben der Ratur nennen. »Wie bas menschliche Auge, welsches das Licht, als das flar gewordene Universum, erft als ein solches zu empfangen vermag, fcon in dem Wurme angedeutet vist, und als undeutliche Unlage aus feinem trüben schleimigen »Korper anspricht; wie bas Berg, welches im Menschen eine Belt woon Gefühlen in fich fchließt, fcon dunfel pulfirt in jenen von Der Maffe faum getrennten Thieren, fo blickt une bas erfte leben schon aus den Gebirgen an, und die beitere Pflauzenwelt shat eine tiefe Burgel in der duntelften, fernften Bergangenheit »der Erdgeschichte. Je junger die Gebirge werden, defto haufiger swerden die Gestalten bes Lebens (bes organischen); die zwar, svon der Maffe wieder ergriffen, verschwunden find; aber bennoch sibre Form gurudliegen. Daben verliert die Daffe an Kraft bes Bufammenhanges; Die Regelmäßigfeit ber Arnftallifation, Die Detrenge der erften Unlage muß den fregern Formen des Lebens In dem Dage, ale das leben machtig sallmäblich weichen. wird, scheinen alle Rrafte der Erde fich gegen bie Daffe zu wen- oben, und wie die erften Spuren des Lebens hervortreten, um »vernichtet zu werden, scheint dieses Schicksal jest die Gebirge Endlich, nach vielen Wendungen, nach manchem »zu treffen. Detreit, durch welchen die bloge Maffe mit ihrer al en Kraft fich wwieder vordrangen zu wollen scheint, flegt die Organisation, das »Leben, gang; alle Elemente der Matur muffen ihm dienen, und mirfen zerstörend auf das Gebirge. Luft, Baffer, Feuer, vor-»male ihnen unterthan, haben fich gegen fie verschworen, und »was übrig geblieben, mogen neue unbedeutende, aber furchtbare Muinen einer wilden Rraft fenn, deren riefenhafte Refte uns Die schauderhafte Energie Diefes Titanenkampfes andeutema

»Go liegen als Urgebirge der Menschengeschichte die ungesheuern Ruinen von Persepolis, Palmyra, Rinive, die Ppramiden in Legypten, und wie die Bersteinerungen in den altesten Gebirgen sprechen und die rohen, kaum der Masse entstronnenen Gestalten der frühesten Kunst an, und wie diese in sich zegedeihen, und mächtiger, vollendeter werden, verschwindet die Masse, als solche, indem der sondernde und bildende Geist in ziede eine innere Unendlichkeit, als Schönheit, zu baunen weiß,

»die die außere überwindet « (S. 37, 38.)

Bon dem leben der Natur kommt der Berfasser zum Werben des Menschen: »Scharssunige Denker« (Fichte und Schelling) »haben langst ausgesprochen, daß der Mensch seinem We»sen nach eben so wenig geworden fenn kann, als er je aufhören
»wird. Denn der Mensch ist nur, in so fern er für sich selbst,
»durch sich selbst ist. Der Mensch muß sich daber finden, denken,

vals ein folder, der fich fchon gefunden, schon gedacht hat; fande ver fich in einer andern Form, fo mare er nicht der fich felbst benpfende.« (G. 38.) Bir befennen offenbergig, nicht zu verfteben, mas bas beißen foll: ber Menfch muß fich benfen und finden als ein folder, der fich felbst schon gefunden und gedacht. fann der Mensch feines Berbens nicht inne werben; benn nur als Gewordenes, ale ichon Dasenendes fann er fich feiner be-Die beilige Urfunde aber lebrt, jenen scharffinnimußt werden. gen Denfern guwider, daß der Menfch ein Gefchopf Gottes fen, alfo durch Gott und nicht durch fich felbft. Gie unterscheidet das unbedingte ewige Genn Gottes von dem bedingten, gewordenen Dafenn des Menschen. Die der Offenbarung widersprechende Behauptung beruht auf Richtes Deduftion des Gelbstbewußtfenns oder der Ichheit, wie der Verfasser selbst andeutet, indem er fagt: »Dieses ist das Rathsel des Gelbstbewußtsenns.« Nach diefem Philosophen ift bas Gelbstbewußtfenn ein Gegen feiner felbft; aber er verwechselt offenbar das Gelbsterfennen und Gelbstbeitims men mit dem Gelbstschaffen, und überträgt fo das abfolute Befen Gottes auf die endliche und bedingte Natur des Menschen. Gott hat durch feine wunderbare Rraft dem menschlichen Geifte eine folche Natur gegeben, daß er schlechthin herr feiner felbst ift. Geblendet von dem innern Bewußtfenn diefer Frenheit, glaubte Fichte nun das große Geheimniß entdecht zu haben: daß das menschliche Ich sich selbst seine Natur gegeben habe', und ein fich felbst schaffendes Befen fen; eine Berblendung, die aus febr begreiflichen Urfachen, jumal ben ber Jugend, großen Gingang Jedoch haben wir mehrere fennen gelernt, denen es ben ihrer Gottahnlichkeit bange geworden ift.

Unser Verfasser hier sucht nun dieses Fichtische Postulat und Axioma von mehreren Seiten zu erharten. »So,a sagt er, »sett weine jede Zeugung das Geschlecht voraus. Allerdings; aber daraus folgt noch nicht, daß die erste Entstehung irgend eines Geschlechtes eine Zeugung seyn musse. Des Verfassers Veweis führt auf eine unendliche Reihe lauter bedingter Glieder, worin das Absolute und Unbedingte als Schlußstein des Ganzen sehlt. Der Verfasser beruft sich ferner auf den gemeinen Sprachgebrauch: das Vewußtsenn sey erwacht. Aber der gemeine Sprachgebrauch bezieht dieses Erwachen nicht auf ein ewiges Dasenn außer und vor der Erscheinung, soudern nur auf verschiedene Momente in der Erscheinung selbst; denn offenbar verlebt das Kind die ersten Monden und Jahre seines Dasenns in einem dämmernden Beswußtsenn; und spricht sogar ansänglich, wie Kant bemerkt, von sich in der dritten Person, dis später die Anschauung der Ichheit

fich in ihm als eine neue Welt auftbut.

Bir werden gleich boren, wie ber Berfaffer mit fich felbft und feinem Suftem in Zwiefpalt gerath. »Es gehort jum Befen bes »Bofen, daß es alles Eigenthumliche tobreißen will von dem Gott: plichen, daß es, ale ein Gigenthumliches, nicht fenn will, burch, mit, in Gott, fondern durch, mit, in fich felbst.a Dasfelbe, was furz zuvor als Matur und Charafter bes 3che angegeben wurde, das Genn durch fich felbft, wird bier ale Begriff des Bofen gegeben. Go reift die driftliche Bahrheit den Berfaffer immer von feinem Onfteme los, weil fich diefe benden nicht mit ein= ander vereinigen laffen.

Dem Onfteme ju Liebe fallt ber Berfaffer abermals auf folgende feltfame Behauptung : »Das Bofe, wie das Celbftbewußtpfenn, fest fich felbst voraus. Um bofe zu werden, muffen wir sichon bofe gewesen fenn.« Dieses ift nicht allein ein Berftof gegen die Offenbarung, welche fagt, daß der Mensch ursprunglich von Gott gut geschaffen worden, sondern auch, wie une scheint, ein Berftoß gegen die Bernunft. Denn um bofe gu werden, muffen wir urfprunglich gut gemefen fenn. Gin Befen, bas urfprunglich bofe gewesen, fann eben barum nicht bose genannt werden, weil diefe Art des Genne zu beffen eigenthumlicher Ratur gebort. Das Bofe deutet auf eine Berfehrung der ursprünglichen Natur und beren Berhaltniffe.

»Ulle Gunde, a fahrt der Berfaffer fort, wift Gelbstichuld, saber der Urfprung der Gunde liegt über alles Bewußtfenn.« Dies fem widerspricht abermale Die Offenbarung, welche lehrt, daß Die erste Gunde und der Unfang aller Schuld ein felbstbewußter freger Aft war, und auch nur ale folder jugerechnet werden fann, und ftrafbar ift. Der Verfaffer gesteht indes, daß Diefe Unficht muftifch ift, beruft fich indeg vauf ein Bewußtsenn, befsfen man fich nicht mehr bewußt ift, das in die Bewußtlofigfeit »zurudtritt.« (G. 43.) Wir befennen, Diefes nicht zu verfteben, noch uns einen Begriff machen zu fonnen von einem Bewußtfenn, bas in die Bewußtlofigfeit jurudtritt; benn mo die Bewußtlofigfeit anfangt, bort bas Bewußtfenn auf, und mit ihm bie Gunde und Schuld. Beder gottliche noch menschliche Gesete konnen eine bewußtlofe That zurechnen und als Gunde strafen Une icheint baber diefes transcendente Ideen einet überschwenglichen Philofophie zu fenn. 3mar behauptet der Verfasser, »daß diefer Mn= pflicismus von aller Philosophie ungertrennlich fen, wo aber das Mpsterium eintritt , bort das Erfennen und mit ibm die Philofophie auf; was jenfeits bes Begriffes liegt, muß, wofern es Wahrheit ist, geglaubt werden.

Es mochte vielleicht jemand meinen, daß des Berfassers Unficht vom radifalen Bofen nichts anders fen, als die firchliche

Lebre von der Erbsünde. Aber so ist es nicht. Denn nach seiner Meinung urftanbet das Bofe von einem bewußtlofen und doch frepen Aft; nach der lebre der Rirche aber besteht Die Erbiunde in einem überwiegenden Sang jum Bofen, aus einer in der menfchlichen Ratur erzeugten Unordnung, wodurch die Ginnlichfeit auf Roften der Bernunft verftarft worden; und diefer Sang jum Bofen, Diefe Gundlichfeit wird von ber wirflichen Gunde, als einer fregen und zugleich bewußten That Der Stammaltern bes Befchlechts abgeleitet, wodurch fie ein bestimmtes, gegebenes Bebot Gottes übertraten! Ber über die Berfchiedenheit Diefer Begriffe nachdenft, dem wird es ohne Zweifel einleuchten, auf mef-fen Seite Die Bernunftmäßigfeit ift; benn dem Berfaffer mochte es wohl schwer fallen, ju zeigen, wie eine That zugleich fren und boch bewußtlos fenn fonne; und wie eine bewußtlofe That imputabel fen? Roch auffallender ift es, wie er felbst feiner eigenen Bebauptung vom radifalen Bofen widerfpricht, indem er fagt : 2Bor veinem jeden Menschen, wie vor der Geschichte des gangen Gesichlechts, liegt ein Paradies, feine ursprüngliche, eigenthumliche Matur, wie fie aus Gott erzeugt war. Gie bildet fein eigentsliches Befen, fein mabres Dafenn, feine Gabe, und ift Die »Quelle aller Geligfeit und aller Freude. Aber durch eine Gelbftsichuld, die über alles Bewußtfenn und alle Erinnerung binaus-- vliegt, ist der Mensch aus diesem Paradiese getrieben a (G. 44.) Bergleithen wir die benden bier aufgestellten Begriffe mit einander, fo scheint der Berfaffer nach dem erften zu fagen, daß der Mensch mit einer vollkommenen und feligen Natur aus Gott bervorgegangen fen; nach dem zwenten aber diefe Unschuld schon vor allem Bewußtfenn verloren zu haben ; alfo des Paradiefes verluftig geworden zu fenn, noch eber als er es erfannte. Go leicht verwidelt fich bie Bernunft in Biderfpruche, wenn fie von der gefunden Lebre der Offenbarung abgeht.

Erfreulich ist es, den Verfasser zu hören, sobald er das heimische Gebiet der Natursorschung betritt, und uns einige Resultate seiner Untersuchungen über die Bildung der Rassen und ihre Unterschiede mittheilt. Hier ist es, wo er zugleich die Fessen des Systems abwirft, und ganz unbefangen der heiligen Urfunde huldiget. Er bemerkt, wie sich die Rassen von dem Mittelpunkte des ursprünglichen Siges in Afien strahlenförmig verbreiten. Die ersten Menschen, fagt er, wwaren, wie die religiöse Ueber-lieserung lehrt, und die genaueste Untersuchung bestätigt, in ihverer paradiesischen Unschuld und Einheit mit dem Göttlichen, keinesweges von der Natur getrennt oder in einem thörichten Kampse mit der Natur. Hier läßt er selbst die Schellingsche Behauptung von einer bewußtlosen Khat, wodurch die Unschuld schon

vor allem Bewußtfenn verloren gegangen fenn foll, fabren. Ferner bemerft er, daß die Stammraffe'manniafaltige Unlagen gebabt baben muß, die durch die Auswanderung einseitig fich entwidelten, indem die übrigen verloren gingen. Do entftanden saus der großern leiblichen Beweglichfeit jene verzerrte Gestalten, Deren Typus ein ftebender ift, fo daß fie niemals mehr in jene »Beweglichkeit jurudgebildet werden fonnen; daber die Unveran-Derlichfeit der Raffen, die nur durch Mittelzeugungen, alfo nur Durch das innere erzeugende Pringip des Geschlechts, durch die saußere Ratur aber nie aufgehoben werden fann. (G. 49.) »3m= mer tiefer fanten einige, und je tiefer, defto mehr wurden fie pvon den geheimen Kraften der Ratur ergriffen. Die innere Ungft, Die Qual der Gunde trieb fie unftat umber. Gein ftumpfes Dasfenn verbarg der eine in einer erstarrten Ratur. Jener fuchte Die innere Glut feuriger noch zu entzunden in der brennenden Da verschwand das Bild Gottes immer mehr, die Ge-»Wüste. sstalt ward der Gegend einverleibt, und der Menfch fant tiefer sale bas Thier, weil er bie innere Sicherheit der Ratur verloren, sund die eigene Rraft gelähmt hatte.« (G. 50.) Worauf der Berfaffer bier aufmertfam macht, und was allerdings beachtet gu werden verdient, ift das innere psychische Pringip, wodurch die physische Banderung bestimmt ward. Denn es darf nicht als reiner Bufall der Umftande betrachtet werden, daß gerade einige Bolfer ihre Richtung nach Morden, andere nach Guden bin genom-Der Berfaffer ermabnt ferner den, in den frubeften men haben. Ueberlieferungen ftarf ausgedruckten Unterschied zwischen den gottlichern, in welchen bas Gute noch machtig war, und den geringern Geschlechtern. »Jene maren die Aufbewahrer geschichtlicher "Entwickelung, durch welche in allen Verwirrungen und Versichlingungen der endliche Gieg des Gottlichen gefenert werden pfollte . . . Gie haben die Erinnerung jener berrlichen Zeit bemabrt, und mit diefer, mit der Unfnupfung an eine gottliche »Bergangenheit, als Offenbarung, lebt die Soffnung einer gott-»lichen Bufunft. Bergangenheit und Bufunft, ein trubes Brusten über verlorne Ochage, und ein raftlofes Otreben nach Bie-Dererlangung icheint fich oftlich und westlich vertheilt zu haben. Do fteben Orient und Occident mit bem Ruden gegen einander, vein fast unüberwindlicher Zwiespalt scheint fie zu trennen.« **(**∅. 52.)

Ehe wir die Ideen des Verfassers über den Staat im Allgemeinen verlassen, mussen wir noch auf einige Irrthumer aufmerkamm machen, die ihren Grund haben in der Unrichtigkeit des Spestems, aus dem sie entstanden sind. Er stellt nämlich die Idee des Staats von einer andern Seite dar als vdie Befrenung Aller,

pund wie die Organe des Leibes in den bobern Thieren eben da-Durch ein eigenes Leben erhalten, weil fie bas Leben bes Bangen sin fich barftellen, fo foll ein jeder Burger des Staats ein eigenes, frepes, vernünftiges Dafenn erhalten, indem er auch bas "Gange darftellt.a (G. 56.) Wir wollen guerft bemerflich machen, wie diefe Behauptungen in und mit dem Enfteme gufam-Rach der Spinozistischen Borstellungsart der neueren Schule find namkich alle Erfcheinungen der Welt ein Ausdruck des Gottlichen und Allgemeinen. Da nun aber in diefer gottlichen Allgemeinheit feine Theilung ober partielles Genn bentbar ift, fondern, wie fich jemand aus der Schule ausgedrückt bat, jebes Utom der Gottheit zugleich die gange Gottheit ift; fo muß fich nothwendig bas gottliche All oder die Sotalität auf besondere Beife in jeder Ginzelnheit barthun. Muf diefen Begriffen oder 3deen beruben nun auch die fo eben aufgestellten Gape; die wir bier nur a posteriori widerlegen wollen. Wenn es wahr ware, daß die Organe des Leibes in den bobern Thieren bas Leben des Gangen in fich barftellten, fo fonnte man feine Diefer Organe vom Thiere trennen, ohne das leben des Bangen zu vernichten; ba doch die Erfahrung lehrt, daß man febr viele Organe wegnehmen fann, ohne das leben des Gangen schlechthin aufzuheben. Das Leben bes Gangen wird dadurch zwar gefchwächt, aber nicht vernichtet. Ferner mußten Diefe Organe, wenn fie Die Lebensfulle Des Gangen in fich begriffen, auch vom Gangen gesondert, als eine besondere Totalität in sich, ein eigenes Leben fortsepen können; welchee eben fo wenig ber gall ift. Denn vom Gangen getrennt, fterben fie aus, und verlieren den Lebensathem, den fie nur in und burch das Gange haben. Eben fo unwahr ift nun auch die, auf Diefer falfchen Borausfegung beruhende Behauptung, daß der eingelne Burger ben gangen Staat in fich barftellen fann ober foll. Ms Burger ift er nur Etwas in feiner organischen Berbindung mit dem gangen Staate, alfo in und durch den Staat.

Ferner glauben wir dem Verfasser widersprechen zu mussen, wenn er behauptet: »daß wie der Staat geboren ist außer der Beit, entsprungen ist, und sich immer von neuem erzeugt außer »der Erscheinung, so geht sein Ziel, sein Wollen eben so wenig auf die Erscheinung oder ihre Bedursnisse. Der Staat will und »kann nichts anders wollen, als das Höchste, das Göttliche in »Allem, und die Reiche dieser Welt sollen nicht senn von dieser Welt.« (S. 59.) Denn, wenn auch die göttliche Vernunft, durch deren Verfügung die Staaten entstanden sind, außer der Zeit ist, sa ist es doch gewiß, daß die Staaten selbst allmählich in der erscheinenden Welt entstanden sind, ihren Ansang und ihr Ende in der Zeitlichkeit haben; wie es Offenbarung und Geschichte darthun.

Sonft gerath man auf die sonderbare Behauptung, daß die Staaten ploblich in die Erscheinung bervorgesprungen maren, gang gewappnet und geruftet, wie Minerva aus dem Saupte Jovis. Einer oder mehrere waren gleich als Könige erschienen, und batgen zugleich gewußt zu regieren; andere bingegen batten fich als Unterthanen und Burger gezeigt, und hatten fogleich inftinftmaßig ihre Berhaltniffe gum Staate ertannt, wie im Bienen-Daß ferner die Reiche biefer Belt nicht von diefer Belt fenn follen, oder wie er Geite 8g fagt: »daß alles, was nur auf Befriedigung irdifcher Bedurfniffe geht, nicht jum Befen bes Dtaats gebore,« ift eine Bebauptung, die auf der, von uns schon oben ermahnten, Bermechelung des Staats mit der Rirche beruht. Es ift ein Versuch, den Staat bis zur Kirche hinauf zu potenziren. Aber weil die Bestimmung der Menschheit über diefe Belt binausgeht, fo können die Staaten als Reiche dieser Welt nicht das Sochite erreichen; und hieraus folgt die Nothwendigfeit einer Rirche, welche fur die ewigen Bedürfniffe ber Menschen zu forgen hat, wie der Staat für die zeitlichen. In einem Spsteme aber, wo die Totalitat fich im Einzelnen offenbaren foll, werden fo flare und einfache Berhaltniffe leicht überfeben.

Bir kommen jett zu ben Ansichten bes Verfassers von ben verschiedenen Standen, die er in ihrer größten Allgemeinheit als Nahr : und Lehrstand, Genn und Erkennen, auf einander bezieht, durch welche Beziehung sie allein Bahrheit und Leben ershalten. Ueber diese verschiedenen Stande hat der Verfasser aus der Fülle seines Geistes sehr viel Bahres und Treffendes gesprochen, worauf wir glauben den Leser aufmerksam machen zumussen.

Bom Bauer zuerft, dem mabren Gobne der Ratur, fpricht er mit der ihm eigenen Warme und als Priefter der Natur. Die Natur felbst ift der Mitarbeiter des Ackerbaues; der rubige Bechsel ber Jahredzeiten, der stille geordnete Bang der ewigen Matur find nicht mehr bloge außere Erscheinungen, fie felbst baben eine gemutbliche, menschliche Liefe gefunden, sie bezeichnen Die Epochen des ftill und heiter fich entwickelnden Dafenns. Soffnung des Adermanns feimt mit der nahrenden Gaat: wabrend die Pflanze machft, theilt er mit ihr Freud und leid, wie fie, vinnerlich mit den Ratur - Elementen verbunden. Die Gebnfucht, Die jedes Menfchen Bruft anschwillt und bewegt, hat eine Be-»berde und Gestaltung gefunden, und schweift nicht unruhig bin sund ber, unmäßig in der Rerne fuchend, mas die Mabe fo freu-»denreich und mit beimlicher liebe reicht.a » Wenn ein sheiterer Sommermorgen euch in einer schonen, frucht- und oblathenreichen Begend findet, wenn die Gonne glubend in das

»freudenreiche Leben hineinscheint, die Gewasser rieseln, die Baume, Blathen und Grafer feucht und grun in unendlicher Soffnung sich regen, die Insesten zwischen Blattern wühlen, und »das Summen und stille Geräusch des allgemein bewegten Lebens, vals die melodische Begleitung der Tone, der Gefänge der Rögel vund der Stimmen der Thiere, die heilige glühende Tiese der alles verzeugenden Natur aufschließt: wenn euch dann das stille ruhige Beschäft des Landmanns mit tieser unendlicher Rührung ergreift vo, so scheltet dieses überschwengliche, unwiderstehliche Gefühl

nicht Empfindelen ! « (G. 69.)

Der Verfasser erwähnt nun des Hochlandes in Afien, der Gebirge des Sinde fusch und Simalan als gemeinschaftlichen Centralpunkt des menschlichen Geschlechts, und macht über die, durch das Auswandern von diefer Gegend hervorgegangenen, Menderungen im Berhaltniffe bes Menfchen gur Natur febr intereffante Bemerfungen. »alle Die Bolfer fich gerftreueten, ba »Log fich die Ratur fur einige immer enger zufammen, und ibr »ganges Dafenn fnupfte fich gleichsam nur an eine beschranfte »Form bes lebens, Die in vergerrter Einseitigfeit das Gemuth ersgriff. Go feben wir die mongolischen Bolfer herumirrend, mit »ihrem ganzen Leben an bestimmte Thiere geknüpft: die Tungufen san ihre Pferde, die Roriaten und Ramtschadalen an ihre Bunde, die Efchuschfen und Lappen an die Rennthiere, »die Gronlander an die Seehunde, Die Bewohner ber Gudsfeein feln an Schweine und Bubner. Undere Bolker wurden von der übermäßig gebietenden Natur wie verschlungen und er-»druckt. Nur die geschichtlichen Bolker nahmen mit der lebendigen Derinnerung an den paradiefischen Zustand, die alle beilige Babrsheit ihres Dafenns begrundete, auch den reichsten Untheil feines »Segens mit sich. Sie begleitete das Heer der zahmen Thiere, Die Fruchtbaume und nahrhafte Grafer mancherlen Art, und aus oder Mühe des Ackerbaues entsprang ein Genuß, der an den ver-»lornen erinnerte.« (G. 72.)

Der Verfasser gibt die physischen Gründe an, warum Europa die Stätte der Geschichte geworden. »Unter dem Aequator »hat der gewaltsame frampshafte Wechsel des Tages den ruhigen, »mäßigenden Wechsel des Jahres verdrängt. Der Tag entwickelt »sich mit unendlicher, unruhiger Gluth, um erschöpft und ermatzett in eine erlahmte Nacht zu versinken, und aus dieser sich brenz nend zu entzünden, ohne Nuhe und ohne Nast. Der Mensch »unterliegt dieser Gewalt, und die Seele, ergriffen von dem gez nvaltsamen Geiste, der in Thieren und Pflanzen waltet, verz sichwindet in dämmernde Träume. Nach den Polen zu hat der strage Wechsel des Jahres den belebenden des Tages verschlungen.

Der Sommer ift felbft nur ein langer, trager, unveranderlicher »Zag, ber Winter eine lange, finftere, erftarrte Racht, und bie »Natur, die fich felbft falt vor den Menschen verschloffen bat, erofcheint aus ihrer unfäglichen Armuth beraus nur wohlthatig in Der beschränften Gestalt irgend eines Thieres, welches das gange Dafenn der Menschen bedingt, so daß er zwar erhalten, aber auch svon den engsten Seffeln umwunden, geiftig erdrudt wird. . . . Bo die Geschichte mit ihrem ererbten Besite aus einer höhern » Bergangenheit einwanderte, da bat fie die Elemente gebandiget, »und die höhere schonere Form entsprang unter ihren gugen.« . . . "In Europa tritt mit der vollfommenen Gliederung der Jahresseiten das am meisten geordnete Daß menschlicher Entwickelung shervor. Go erscheint der Ackerbau als ordnendes Naturelement der » Geschichte selbst, er ift Pfleger und Ernabrer ber Geschichte, und Der in fich lebendige Trager, der felbststandige Grund alles Berrliochen und Gottlichen, was fich je zu entwickeln vermag. « (G.73, 74.)

Dieser Abschnitt endiget mit einer Charafteristif des mabren Bauers, die uns flaffisch scheint: »Es gibt wohl feinen, der nicht in feinem leben Bauern gefannt habe, beren ficheres, sfestes, burch bie bestimmte Beschäftigung geordnetes Dafenn veinem jeben erfreulich erschien. In feiner Befchrantung waltet veine Klarheit, in feinem Naturinstinkte eine unerschutterliche Bestimmtheit, in feinem Urtheile eine Sicherheit, die niemals »ungestraft gering geschätt wird. »Die bestimmten Umriffe sibrer geistigen Gestaltung, Die Unbeweglichkeit und scheinbare Detrenge ihrer Meußerungen, Die schroff und ftarr neben einander pftehen, find gerade, mas uns fehlt, was wir niemals erhalten »fonnen.« »Daß wir die Bauern geringschäßen , ift feinessweges, weil wir bober fteben, es ift etwas eingeschranktes, etwas sbornirtes, was der tuchtige Bauer auch nicht felten fühlt. pverstehen ihn nicht, die wirkliche Tiefe seines Dasenns ist uns pverschloffen; lernen wir ibn begreifen, bann werben wir auch uns sfelbst beffer begreifen lernen.« (G. 78.)

Der Verfasser geht nach diesem zur Betrachtung des Bürgerstandes über. »Es scheint, a sagt er hier, Die Frage, ob der
Bürgerstand fren senn solle, eins zu senn mit der Frage, ob
nüberhaupt der Staat selbst fren senn solle? Dieses scheint wohl
auch nur so: denn der Bürgerstand in seiner Einseitigseit und
Trennung vom Ganzen vermag eben so wenig den Staat zu repräsentiren, wie irgend ein anderer Stand in seiner Einzelnheit.
Der Versassen bemerkt auch, Daß zu verschiedenen Zeiten Stände
hervorgetreten sind, die mit einem zeitigen Uebergewicht eine Urt
Barbaren selbst hervorriesen; und daß das Uebergewicht des Bürzerstandes in unsern Tagen von Vielen feinesweges als ein Segen,

»vielmehr als ein Fluch der Zeit zu betrachten ware.« (S. 79.) Gewiß ist es, daß nur durch ein rechtes Verhaltniß der verschiedenen Stände das wahre Wohl, harmonische und freudige Leben

des gangen Staats gedeihen fonne.

Es wundert une, daß der Verfaffer von den Verhaltniffen bes Burgerftandes jum Bauern : und Sandelftande nicht eine Idee aufgefaßt, flar und bestimmt ausgesprochen, der er doch felbit fo nabe gefommen , und welche unferes Beduntens über das gegenseitige Berhaltniß diefer bren Stande einen febr treffenden Aufschluß gibt. »Wenn wir, « fagt er, »uns ben Staatsforper vals eine lebendige Orgamifation vorstellen, . . . fo bezeichnet der Bauernstand die erste allgemeine, robere Verdauung; der Buragerstand, die innigere, tiefere Uffimilation, die ein jedes befon-Dere Organ auf seine Beise genährt.« (G. 81.) Diese Unsicht ift wohl in einer Sinficht mahr und richtig, gibt aber fein unterfcheidendes Merfmal diefer Stande, fondern vielmehr einen allmablichen Uebergang des einen in den andern. Des Sandelftanbes ermahnt er fpater, ale eines Standes, ber ben Erwerb im Großen treibt, aber auch bier vermiffen wir den charafterischen Unterschied diefes Standes von den vorigen; denn auch der Bauer erwirbt und will erwerben; eben fo der Burger. abermale nur ein quantitativer, fein, qualitativer Unterschied.

Uns scheint durch die Trias Diefer Stande der eigentliche Mabritand des Staates vollendet und in fich gerundet ju fenn. Diejenigen Glieder Des Staates, welche mit Bewinnung der roben Produfte fich beschäftigen, sen es aus dem Felde als Aderbauer, aus den Gebirgen als Bergleute, aus den Baldern als Korstmanner, aus Luft oder Baffer als Fischer oder Jager, betrachten wir in ihrer Berbindung ale die eigentliche produftive Thatigfeit bes Staats, gleichfam das Befen desfelben im Phofifchen. Ihnen gegenüber fteht ein anderer, aus mehrern Gliedern bestehender Stand, welcher fich mit dem Formen und Bilden der gegebenen roben Maffe beschäftiget, wir meinen die Sandwerfer, Manufafturiften, Fabrifanten, Runftler. Diefe ftellen in der Einheit ihred Zweckes die bildende und gestaltende Thatigfeit des Staates bar fur niedere oder hobere Bedurfniffe. Gie machen Daber einen wahren Begenfaß zu den vorigen, und fugen gleichfam die Korm zu bem Befen. Bon diefer bildenden Thatigfeit Des Burgerstandes hat auch der Berfasser fehr trefflich gesprochen; nur bat er, wie uns icheint, ben Begenfat Diefes Standes mit bem Bauernstande nicht flar und bestimmt aufgefaßt. Der Sanbelftand aber, indem er theils die roben Produfte der gewinnenden Klaffen in die Bande der verarbeitenden liefert, theile umgefehrt, die ichon gestalteten Produfte jenen erstern wiederum

einhandiget, gewährt ben Anblid einer britten, die benden erstern verbindenden und vermittelnden Thatigfeit, das dritte erganzende Glied zur Vollendung der Drepheit. Diese Ansicht vom Verfaltnisse des Handels zu den benden andern Ständen hat der Verfasser zwar einmal angedeutet, wo er sagt: »Der Handel ist die
scirkulirende lebendige Flussigfeit des Staates, « aber sehr bald
fallen lassen, um im Handel nur die Quelle des Erwerbs im
Großen zu betrachten.

Ift die von uns bier gegebene Unsicht die richtige, fo laffen fich daraus einige Folgerungen ableiten, welche in der Erfahrung und Gefchichte ihre Bestätigung finden. Bir glauben namlich, daß nicht leicht ein Stand fich einseitig und auf Roften des andern ausbilden fann, fondern daß fie fich vielmehr gegenfeitig Gulfe leisten, so daß der eine Stand, wo er Leben gewinnt, auch Leben und Fulle über die andern verbreite. Go bildeten fich im Mittel= alter um die reichen gewerbtreibenben Reichsftadte gahlreiche und wohlhabende Dorfer, welche benm Berfall diefer Stadte auch in Armuth und Berfall geriethen, weil ihnen der Marft und ber freudige Absat ihrer Produtte verloren ging. Eine abnliche Erscheinung bieten jest die großen und volfreichen Refidenaftabte bar. Wenn aber auch, wie man fagt, die Manufakturen und Kabriken zur Zeit Colberts in Frankreich auf Kosten des Ackerbaues empor gehoben wurden ; so ist es doch gewiß, daß bas dadurch entstandene Uebergewicht anderwarts die Produktivität der roben Stoffe gesteigert habe; denn bas Bedurfniß des Lebens, und die Möglichkeit des Gewinnes füllt febr bald, bier oder dort, die entstandene Lucke aus. Wenn es ferner offenbar ift, daß die Thatigfeit und Lebendigkeit des Handels von der Thatigkeit der producirenden Rlaffen einerseite, und von der Industrie der gestaltenden Klassen andrerseits bedingt ist; so daß, wo jene erstere Thatiafeiten gelahmt find und daniederliegen, auch die des Sandels sehr bald stockt und geschwächt wird; in welcher Hinsicht man fagen tann, daß der Betrieb des Kaufmanns in jenen benden frubern feinen Grund und feine Entstehung bat; fo ift es nicht weniger gewiß, daß ohne den rafchen Umfat der roben Stoffe und verarbeiteten Produfte jene benden andern Stande an Le-Daber wirft das leben des ben und Wirfsamfeit einbugen. Sandels nothwendig Leben und Thatigfeit in die benden frubern Stande gurud. Bo der Sandel ftodt und gehemmt wird, ftodt bas leben bes gangen Staats, und ein Staat braucht nur ben Sandel zu gewinnen, um in jedes Gewerbe Leben und Geele gu bringen, und über den gangen Staat Fulle und Boblftand gu verbreiten. Mus biefem allen icheint uns daher hervorzugeben, daß die genannten dren Stande sich gegenseitig bedingen und ergangen, und bag ber Bewinn bes einen auch Bewinn fen ber an-

bern, und der Berluft diefer jugleich Berluft jener.

Nach diefer nabern Bestimmung des Charafters und ber Matur der drep genannten Stande febren wir ju unferm Berfaffer jurud. Die Runft, a fagt er eben fo fcon ale mabr, vift Die Bluthe aller burgerlichen Sandthierung, die reinfte Offen-»barung ihrer geistigen Frenheit. Gie ift die unsichtbare Sand, die »durch garte Berührung den gudedenden, verhullenden Unrath des verscheinenden Dasenns abwischt, und die mabre Gestalt des gottlischen Lebens enthullt. Gie verhalt fich ju ben Sandthierungen, »wie die menschliche Gestalt zu der gegenwartigen organischen Epoche »der Erde. (G. 83.) Er macht ferner darauf aufmertfam, wie felbst jene Werte, Die nur einem fleinlichen Bedurfniffe Dienen, fich bis jur funftgemagen Form ju fteigern fuchen : vein jedes » Saus will fich anmuthig gestalten, ein jedes Gerath, ein jedes Befaß will fich in fchonen Formen runden, die Befleidung will Daber Die Bestalt veredeln. Daber Die Freude des tuchtigen Sandwerfere an feinem Berfe. Diefe Freude an bem eigenen Produfte vist ein so tiefes, bas ganze Befen des Menschen auf eine beitere Beife ergreifendes Befuhl, daß fie weit über den etwa erlangten »Bortheil, über den Erwerb binüberragt.« (G. 84.)

Bie uns der Verfaffer oben ben Bauernstand in feiner wahren idealen Gestalt geschildert bat, so gibt er uns in wenigen trefflichen Zugen das Bild des eblen Burgers. »Gludlich ift der Dtaat zu preisen, wo ein jeder Burger nicht bloß mit leerer Besgeisterung einem boblen Begriffe von Rationalitat huldigt, wo sfeine Beschäftfaung, sein scheinbar enges Dafenn erheitert wird Durch den Sonnenblick eines bobern Lebens, wo in der ftillen Berfftatt, in der reinlichen engen Stube, Undacht das besichränkte Thun veredelt, wo dann, mit frommer Luft und beilioger Freude, Die Manner des abnlichen Treibens fich verfammeln, Dum in einfachem Schmud, von den Mitburgern anerfannt, das Beschäft durch den Sonnenschein ber allgemeinen Burgerliebe pheiter beleuchtet, in feiner ichonen Burde ju erfennen, und fo Dem Staate zu weihen. Ein folcher Burger ift fren, er braucht nicht fren erklart zu werben. Nichts Unwurdiges barf man bem sumuthen, der fein eigenes Dafenn in feiner Veredlung erfannt

»hat.« (S. 87.)

Der Verfasser erwähnt auch hier der Volksfeste, als Steisegerungen des gemeinsamen Daseyns in aller Eigenthümlichkeit zur Kunst. Die Volksfeste sind für das gemeinsame Daseyn, was jene stille Freude für den einzelnen Bürger ist. Je eigensthümlicher und in jeder Richtung freper ein Staat ist, desto tiefer und bedeutsamer sind seine Feste. (S. 86.) Solche herrliche

Bolfefeste, die nicht in rober Ausgelaffenheit endigen, find gewiß eine erfreuliche Erscheinung; aber nur fren und aus dem Bolfe felbst muffen fie sich entwickeln, und konnen auf feine Beise bervorgefünstelt werden. Saben wir aber auf den Gang der Geschichte Acht, fo bemerken wir, wie die Bolkskefte allmablich und gleichfam von felbft untergegangen find, ohne von den Staatsbeborben direfte unterdruckt ju fenn, es fen benn, daß fie in einen roben Dienft des Bacchus und ber Benus ausgeartet maren, wie es leider ben ben wenigen noch bestehenden meist der Kall ift. -Es scheint daber in dem leisen Gange und Entwickelung der Beschichte felbst zu liegen, daß die Bolkefeste sich allmählich in die ftille Feper des Sabbaths nach vollendetem Lagewerf auflosen; ba hingegen jene larmende Kroblichkeit, die dem jugendlichen Mittelalter eigen mar, fich von felbft in den driftlichen Staaten immer mehr verliert, als wenn die machfende Ginficht in die Bestimmung für eine höhere und wahrhaft frohliche Welt allgemeiner wurde, und mit ihr die ftillere Soffnung an die Stelle der mehr unmittelbaren Genuge ber Gegenwart eintreten wolle. »Alle »Feste, a fagt auch der Berfaffer, sfind religios; es gibt fein an-Deres, wie es auch feine andere Kunst gibt. (G. 87.)

In dem Abschnitte vom Abel stellt der Bersasser zuvor die Idee der Korporation auf. »Es muß in diesem Wechsel, in Diesem Schwanken, in dieser Unsicherheit des Einzelnen ein Bepharrendes, Bleibendes sich darstellen, und zwar so, daß dieses Bleibende dennoch eins ist mit dem Wechselnden. Das ist die Idee der Korporation. Eine jede Korporation ist eine lebendige, weigenthümliche Einheit, die sich zu dem unaufhörlichen Wechsel der Verzeugung im leiblichen Dasenn. Durch die Korporation ist ein wjedes Mitglied erst wahrhaft frey. Sie bildet ein unveränderlisches, lebendiges Element in dem größern Kreise des Staats, und duch sie ein jedes Mitglied; denn das Wesen der Korporation Pfellt sich nicht theisweise, sondern ganz in einem jeden, den sie sin sich schließt, dar, und das Wesen des Staats eben so in der

Rorporation.« (S. 96.)

Der Verfasser spricht dann von der Korporation des Abels, und nicht genug können wir die wurdigen Vorstellungen desselben von diesem Stande loben. Sie sind so ganz anders und entgegengeseht jenen engherzigen Ansichten einer egoistischen und kleingeistigen Zeit, welche, die hohe Wichtigkeit des Adels für den ganzen Staat nicht beachtend, denselben gern im Staube niedertreten möchte, hoffend dadurch selbst an Größe zu gewinnen; als wenn ein Stand, durch die äußere Schmach des andern, an innerem Werth und Würde gewinnen könnte. Die

Borftellung bes Berfaffers vom Abel, daß er den Staat in feiner Rrenheit darftelle, halten wir fur eine eben fo gludliche als geniale Idee. Boren wir ibn felbit: Die Frepbeit des Staats, »das innere unveraußerliche Eigenthum eines jeden , will er außerslich verfonlich schauen, damit fie mabrhaft auch fur die Erscheis nung ba fen. Das ift die Idee des Adels, ber Bornehmen. Jene sanmuthige Rraft und Klarbeit, jene innere Thatiakeit einer in fich sfichern Natur, die, begunftiget durch das Gefchick, urfprunglich ofcon befist, mas wir ftrebend erreichen muffen, ift fur benjeniagen, der felbft innerlich die Frenheit des Staats als fein beleben-Des Princip anerkennt, auf feine Beife etwas Semmenbes, Storendes, mas Reid oder Widerstreben erregen fonnte, vielmebr vetwas mabrhaft Erfreuliches, Erheiterndes, welches, fehlte es, Deinen tiefen Schatten über unfer eigenes Dafenn werfen wurde. Die Bedingungen des außern Dasenns muß der Adelige nicht erft vermerben, er befitt fie fcon. Geboren in einer außerlich wie sinnerlich fregen Umgebung, entwickelt fich die beitere Buverficht, Die lebendige Bewandtheit, die anmuthige Fulle, die alles Mengft. pliche, Gorgenvolle verbrangt. Wenn ber Bauer mit großer Entsagung an Die Natur gefettet, in mubevoller Anstrengung Die Bedingungen feines Dafenne immer von neuem erwerben muß: menn der Burger, in einseitiger Richtung gefesselt, unter fteter Dorge, ein schwankendes leben zu erhalten sucht; wenn der Beplehrte die unendliche Aufgabe feiner Thatigfeit, nie fich felbit aenugend, ju ergreifen und barguftellen vermag: fo bat ber "Abelige, mehr ale alle, ein in fich gegrundetes Dafenn.a "Ein Punft muß im leben ba fenn, wo die Unstrengung, Die »Mube, die Gorge gurud tritt.« » Daß das Arbeiten in sfregen Genuß, das Gestaltete in schonen Besit, das Erworbene sin fichere Erhaltung, bas Gedachte in großartige That aufblube, mas nur durch ein perfonliches Dafenn möglich ift, das muß der Bauer, der arbeitende, der erwerbende Burger, der Gelehrte felbft swunschen; denn der bobere, berrlichere Ginn feines eigenen Les sbens tritt ihm erft aus einem folchen Dafenn in frischer und gessunder Gestalt entgegen.« (S. 98, 99.)

Bir unterschreiben gern diese treffliche Charafteristif des in der Idee aufgefaßten Abels, und sind auch der Meinung, daß in jedem Staate, wo ein mächtiger und reicher Abel Statt findet, derselbe allen untergeordneten Ständen Leben, Freyheit und Gedeihen mitzutheilen vermöge. Daß aber eben durch jenen vierten Stand die Freyheit im Staate realisit werde, ist die gludzliche Idee, die wir nicht genug preisen können. Denn die gewinnenden Klassen sind unmittelbar an die Natur und Elemente gefesselt; die arbeitenden Burger unmittelbar an die gewonnenen

Stoffe, und burch diese mittelbar an die Natur; die handelnden Kausseute hangen aber von benden ab; und so erblicken wir in diesen dren Ständen noch nicht den Staat in seiner Frenheit und Erhabenheit über die Natur. Daher muß ein vierter Stand hinzusommen, welcher, indem ihm schlechthin gegeben ist, was jene suchen, wahrhaft in sich fren, auch den untergeordneten Ständen Frenheit mitzutheilen vermöge. Man bemerke indes, daß wir hier nur vom Staate als der außern Erscheinung der Menschheit reden; denn freylich gibt es in anderer Hinsicht eine innere und höhere Frenheit, die nicht durch Abel bedingt ist, und an welche jedweder Mensch in jedwedem Stande den vollesten Antheil nehmen kann; aber diese Frenheit liegt über und außer dem Staate; es ist nämlich die religiose Frenheit in und durch Gott.

Bom Ctaate aber, von welchem hier die Rede ist, bemerkt ferner der Verfasser sehr richtig, »daß ein jeder Staat, der ohne »Abel ist, immer etwas Kleinliches, Spießburgerliches behalten wird; weil ihm der edle, vornehme Mittelpunkt fehlt, in welchem sein mannigsaches Streben sich vereinigt; weil ihm entgeht das zooßartige Geprage, die innere Kühnheit, die nur da sich zu zeigen wermag, wo alle Nichtungen sich durchdringen. Geben so richtig und glücklich entwicklt der Versasser die hobe Bestimmung des Idels aus der aufgestellten Idee desselben. Denn eben weil der Adelige das Element der reinsten Persönlichkeit darstellt, muß er sich ganz opfern. Wie alle für ihn, muß er für alle sorgen. Er soll ganz in und für die großen und allgemeinen Verhältnisse des Staats leben, alle Stände sollen in, mit und durch ihn ihre Brenheit erkennen. (S. 100.)

Es ist gewiß eine merkwurdige Erscheinung, daß in jedem Saate, sobald er eine gewisse Reife erlangt hat, sich von selbst ein Abelstand, wiewohl in den verschiedenen Staaten auf verschiedene Beise, entwickelt und ausscheidet. Wir halten es daher für ein Mißverständniß seiner felbst, und Unkunde der ewigen Naturgesetz der Gesellschaft, wenn in unsern Lagen ein kleiner Staat dadurch etwas Besonderes zu gewinnen hoffte, daß er den Abel ben sich aufheben und abschaffen wollte. Daß der Abel in den europäischen Staaten anfänglich eine einseitige kriegerische Bedeutung hatte, war, wie der Verfasser bemerkt, eine natürliche

Folge der fruhern Berfaffung Diefer, Staaten.

»Der Erwerb ist nothwendig ben dem Adel, wenn auch nicht werdrangt, doch untergeordnet; denn seine Bedeutung ist in der Boicherheit eines in seinen Bedingungen festen irdischen Dasenns, wwelches sich nach allen Richtungen fren und sorgenlos bewegen bfann.« Eben so nothwendig ist der Adel erblich. Sollte pder Adel zu jeder Zeit von neuem aus dem Erwerb entspringen,

»fo mare fein Dafenn nie gesichert, es konnte sich die frenmuthige Buverficht, die feste Rubnheit der Gefinnung nie ausbilden.«

(Ø. 100, 101.)

Dennoch mare es bochft thoricht, wenn man behaupten swollte, daß die Bahl der Geschlechter abgefchloffen mare. viene außere Sicherheit einmal erworben ift, wo ein großer Beofth ben großartigen Ginn erzeugt, ba ift ber Abel; ja in einem mahrhaft in allen Elementen lebendigen Staate muß derjenige, »dem ein großer Besit geworden, fen es durch Fleiß oder durch Blud, wenn ihm der Ginn bepwohnt, fein irdifch erweitertes »Dafenn dem Staate zu widmen, nothwendig ein Abeliger wer-Den wollen, er muß munichen, Diefen Borgug auf feine Machstommen ju vererben, nicht aus fläglicher Gitelfeit, sondern eben

vaus acht burgerlichem Ginne.« (G. 101)

Der Verfasser erwähnt noch in diesem Abschnitte viener velenden Unfichten einer allgemeinen Gludfeligfeit, die aus einer Bleichartigfeit aller außern Glucksguter entspringen foll ;a als eine unendlich feichte und oberflächliche Lebensanficht; »denn mit viener Berschiedenheit murde aller lebendige Reiz und alle großpartige organische Ausbildung, die eben in der Entwickelung des Dielfaltigsten in einer durchdringenden Ginheit fich bewahrt, Die Geschichte lehrt auch, wie alle Versuche der Urt von jeher mißlungen sind, und wie Diese Bestrebungen verblendeter Egoisten nur die unfeligsten und verderblichften Rolgen fur das Bange gehabt baben. Wet diefes unverständige Onstem zu realisiren gedachte, dem lage es zuvorberft ob, allen naturlichen Unterschied in den Charafteren der Menfchen auszumerzen, um aus den todten Elementen der Gleichheit einen lebendigen Staat ju fonstruiren.

»Wer fich aber burch bie Borguge bes Abels, ber Ibee nach, veingeengt fühlt, offenbart nur feine eigene Rnechtschaft. viedes Dasenn in einem fregen Staate ift gleich unendlich, und »hat feinen Berth nicht in ber Erscheinung, fondern in einem geisftigen Dafenn, welches über alle Erscheinung liegt.a (G. 102.)

Ehe wir die Unsichten des Berfaffere von den fo eben erwährten Standen verlaffen, fonnen wir nicht umbin, zu bemerfen, daß wir fie als den vorzuglichern und gelungenften Theil diefes Berte betrachten. Es rubrt diefes unferer Meinung nach baber, daß der Verfaffer bier feinem eigenen Genius freger folgt, ohne fich von den Feffeln des Spftems beengen ju laffen. gen ihm baber insgemein jene Partien am wenigsten, Die er ftreng geordnet aus einem, in feiner Grundansicht falschen und mangelhaften Opftem, zu beduciren unternimmt; mabrend er plotlich und unerwartet durch Blige bes Geiftes dunfle Gegenden beleuchtet, und verworrene Gegenstande fondert und belebt.

Mit dem Berfaffer fommen wir jest zu der im Spftem fogenannten idealen Geite des Staats, oder ju ben Momenten des Erfennens; und der Verfaffer vergleicht bier wißig den eigentlichen Gelehrten mit dem Bauer, den Salentvollen mit dem funftreichen Arbeiter, das Benie mit dem Abel: »Der Staat bildet Daus fich felbst Institute, Die dem Erfennen gewidmet find, . . . sund wir nennen Diejenigen Wolfer barbarifch, die, von bloß ir-Difchen Bedurfniffen ergriffen, feine frepe, geistige Blutbe gu ventfalten vermogen.« Nachdem der Berfaffer über die Frenheit der Forschung einiges gesprochen, sagt er unter andern : »Geit-»dem die Preffe erfunden mard, denft der Staat durch die Preffe.« Richtiger mare es mobl, ju fagen: der Staat fpricht durch die Presse, ober wie er sich felbst ausbruckt, »sie ift bas lebendige »Organ der geiftigen Mittheilung.« Aber aus diefer Berwechsfung der Organe bes Gprechens und des Denfens entspringt ein febr allgemeiner Irrthum, ben wir auch bier wiederfinden, die Bermechelung der Gedankenfrenheit mit der Preffrenheit. Go beift es bier : »Es gibt in unfern Tagen in feinem Stagte Be-»dankenfrenheit, meniastens für den Staat nicht, wo es feine »Preffrenheit gibt.« Moge doch ein jeder denfen, mas er will, auch von seinen Gedanken nach Belieben eingenommen fenn; aber wir halten es fur eine Boblthat, wenn der Staat dafür forgt, Daß wir mit der Unborung aller diefer trefflichen Bedanten verfcont bleiben; benn furmabr, die Benigsten find dazu berufen, Lebrer der Menschheit zu fenn, am wenigsten öftere Diejenigen, Die von diesem Dunkel befangen sind. Aber der Berfasser folgert noch weiter: »Da vernünftiges Sandeln nur aus frenen Gedanten entsfpringt, fo fehlt alle frene Entwickelung, wo diefes fehlt. Wir nehmen indeß großen Unftand, diefes zu glauben, indem wir der Meinung find, daß vernünftiges Sandeln aus vernünftigen Gedanken entspringe, von denen die frepen Gedanken oft weit verschieden find. Es gibt überand viele frene Gedanken, Die recht unvernunftig find, wenn wir fie mit dem Mafftabe ber bochften Bernunft Des gottlichen Worts bemeffen. Mus diefen fregen Gedanken entspringen nun auch scheinbar frepe oder willfürliche Handlungen, die zum allgemeinen Berderben ausschlagen; wenn Die bochfte Staatsgemalt Diefelben nicht in Die gehörigen Schranfen faßt. Freylich erheben diese kindischen Menschen alsbald einen Beterruf über Despotismus, wenn ihnen nicht gestattet wird, jeden unreifen Gedanten in die Belt bineinzuschrenen, oder burch willfürliche Unternehmungen fich und andere zu verderben; aber wir preisen den Staat gludlich, ber fich badurch nicht irre machen

laft, und aus Blodfinn dem unbefonnenen und fturmifchen Beit-

geifte huldiget.

Der Verfasser betrachtet die eigenthümliche Thatigkeit des Belehrten im Staate als eine doppelte, als eine hineinbildung bes Gepne in das Erfennen (fo wird fpftemgemaß die Erziehung Definirt), und als eine Sineinbildung des Erfennens in das Cepn (fo beißt hier die Besetgebung). Diefem gemaß wird zuerft die Erziehung und dann die Verfassung oder das Gefen abgehandelt. Bir bedauern es, in dem vielen Bahren und Guten, was über Die Erziehung gefagt wird, den mabren driftlichen Begriff von ber Taufe zu vermiffen. Gie paßt, wie es scheint, nicht gang in das Syftem binein, und wir finden daber eine Transposition Derfelben in Das Gentimentale. »Laufe,« beift es, »und Erorcismus agehoren wesentlich zusammen. Die Laufe ift feinesweges eine bloß außerliche Sandlung, ihre Bedeutung ift unendlich tief. Die Thranen, Die aus ben Mugen ber Berumftebenden bervorsquellen, ja jede Thrane, die das dunfle Leben aus beiligem Gesfühle erpreßt, ist ein Urbild der Taufe felbst. Diesem nach ware die Laufe ein Abbild des Beinens, gleichfam bas Produtt einer Thranenpresse im Großen; denn die Daffe des Baffers ift bier offenbar größer. Beiter erflart sich der Berfasser: »Es ist »die glaubige Gehnsucht, die den ewigen Erlofer in jeder Erscheionung, in'den Stunden truber Verirrung erwartet, und in der »Umgebung fühlt, « auf eine dunkle poetische Beise. »Um innigsten ben ber Geburt eines Rindes, da tritt uns, aus dem Blauben erzeugt, die Soffnung entgegen, und daß in der Liebe, Die in une wirft, der Erlofer thatig fen, das erfennen wir, sindem wir gesteben, daß das Schicksal bes Rindes mit unserer »Gefinnung auf eine wunderbare Beife verbundet ift, indem wir, vin scheinbarem Widerspruche, die Bewahrer seiner Frenheit find.« Wer sich aus dieser philosophisch senn sollenden Auslegung der Taufe, aus diesem mehr als scheinbaren Widerspruche heraus zu finden vermag, den preisen wir glucklich. Die munderbare Berknupfung der Schicksale des Kindes mit unserer Gesinnung, und wie wir, trop des scheinbaren Widerspruche, dennoch Bemabrer feiner Frenheit find, diefes foll mabricheinlich auf die Berbindlichfeit der Laufzeugen, das Rind driftlich erziehen zu laffen, geben. Geltsam ift, es zu bemerken, wie die anfangs so rührende Beschreibung der Taufe julept eine komische Endung nimmt: Denn wer dann nicht, wenn das Rind dem Erlofer geweiht wird, »unwillfürlich das Kreuz schlägt, und ergriffen von grauenhafster gurcht, den Satanas von fich und dem Rinde abweift, Der »bat, vielleicht in unbestimmter Rührung, manches Schone gefühlt, vaber flar, deutlich, in seiner unergrundlichen Tiefe stand die "Sandlung keinesweges vor ihm." (S. 110.) Ob der Verkasser selbst hier klar und deutlich gedacht hat, lassen wir dahin gestellt von; aber des Lächelns können wir uns nicht enthalten ben der Borstellung, wie die umstehenden Tauszeugen, ploglich, von grauenhafter Furcht ergriffen, unwillkürlich das Kreuz schlagen, als wenn der Satanas schon daran sen, sie alle zu erpacken. Auf des Verfassers unklaren Begriff von dieser Handlung deuten auch die solgenden Borte: »Aller Unterricht soll eine fortgesetze Tause, valle Erziehung, im engern Sinne, ein fortgesetzer Erorcismus sepn." Denn der Unterricht ist von der Tause himmelweit verschieden, so wie die Erziehung vom eigentlichen Erorcismus.

Bir glauben dadjenige, mas der Berfaffer von der Ergiebung fagt, übergeben zu tonnen, weil das Gute darin nicht neu ift. Ben der Stelle: »fren ift der Burger nur, wenn er die sinnere Unendlichkeit feiner Ratur barguftellen vermag, und diefe vift nur, in fo fern die unendliche geistige Richtung des Staats sich in ihm darftellt; glauben wir bemerfen zu muffen, daß der Berfaffer nirgende farg fen mit der Idee des Unendlichen, und wir fennen wenige Schriften, wo gleich Alles fo ins Unendliche geht. Sonft hielt man Gott fur das alleinige unendliche Wesen, aber hier ist Kind, Burger, Staat, alles mit der Unendlichkeit begabt. Freylich bemerken wir im Leben ben diesen unendlichen Befen febr viele Spuren ber Endlichfeit, auch wird man wohl im Opfteme felbst genothiget werden, Die Ideen ju Depotenziren und etwas von dem vielen Unendlichen nachzulaffen, um die Unterschiede aller Diefer Unendlichfeiten ju bestimmen. Daher fagten die alten Philosophen determinatio est negatio. Die Unendlichkeit aber ichließt alle Regation aus.

In dem Abschnitte von der Verfassung wird insbesondere bem Staate jugemuthet, daß er und von allen Banden und Retten befrepen foll, womit die Matur uns eingeengt bat. Bir wollen aus diefem einige von den liberalen Ideen des Berfaffers ausheben. »Es ist thöricht, daran zu zweifeln, daß die gesetgebende "Gewalt im Bolfe liege, und der Ausbruck feines Lebens ift." (G. 129.) "Ift nun die Idee des Staats, die der wechfelfeitigen Befrenung, fo folgt, daß er dabin ju ftreben habe, daß ein jeder Burger - ale Meifter - nicht bloß Gefengeber fen, fondern sauch als Gesetzgeber erscheine; benn fren find wir nur, insofern wir eigenen Gefegen gehorchen. (G. 130.) Rach Diesem mußten wir behaupten, daß auch Gott fein Recht habe, uns Gefete porzuschreiben, weil er dadurch unsere Frenheit verlege. frenlich läßt sich nach der spinozistischen Evolutionstheorie dieser Biderspruch ausgleichen; denn da wir felbst nicht weniger sind als eine Evolution ber Gottheit, fo fallen am Ende die gottlichen Gesehe mit den unfrigen zusammen; und wir können die Zuversicht haben, daß unsere eigenen Gesehe göttlicher Art und Natur sind. Abgesehen indeß von diesem erhabenen Systeme, scheint und, daß jemand ein sehr fleißiger und tüchtiger Landmann, ein ehrensester und geschickter Handwerker und Künstler seyn kann, und demungeachtet für Gesehgebungskunst wenig Kähigkeit besigen; weil er die großen Verhältnisse des Staats weder kennt noch umfassen kann. Aber freylich ist es die erbarmliche Arroganz unserer Zeit, daß jedweder sich zum Gesehgeber geboren dünkt; daher wir denn diese jämmerliche Pfuscheren von Konstitutionen haben, woben Staaten der übergroßen Masse der innern Alugheit unterliegen, weil sie die Wucht der vielen gesehgebenden Weisen nicht zu ertragen vermögen.

Wir übergeben das Uebrige diefes Abschnitts, weil er uns überhaupt zu den unreifern Partien des Werks zu gehören scheint.

Nach diesem handelt der Verfasser vom Könige, Beamten, Krieger. Er raumt hier der Monarchie den Vorzug ein vor der republikanischen Verfassung. »Mögen in den Republiken große »Thaten hervortreten, machtige Naturen sich hier und da entschaten, das behaupten wir dennoch, die Liebe findet in ihnen »keinen gemeinsamen Ruhepunkt, die Hingebung hat kein gemeinschaftliches Ziel, die Treue kann sich, in den einsachsten Gesmüthern wenigstens, nicht so rein menschlich und fromm gestalten. Dieses Gesühl nimmt keinen Theil an der Verwirrung der Zeiten, web ist der reinste Ausdruck der nationalen Unschuld, als solche wder eigentliche Grund und Boden, das unerschütterliche Fundament der Königswürde in einem jeden, der Idee seiner Gestalzutung nachstrebenden, Staate.« (S. 140.)

Den Konia betrachtet ber Berfaffer als den Centralpunkt ber Frenheit bee gangen Staate, und behauptet baber : sbaß »die fonigliche Gewalt eben, je freudiger und freper der Staat fich sbildet, besto machtiger, großartiger und in jeder Rudficht reiner phervortritt.« (G. 145.) Der König foll sich zu den Standen verhalten, wie das Gold ju allen Bedürfniffen; aus allen saußern Beziehungen beraubtretend, foll er der Mittelpunft der »Frenheit felbst fenn.a (G. 146.) Der Verfasser beurfundet bier eine tiefere Einsicht in das Wefen des Konigthums, als jene neueren Konstitutionsmacher, welche die Könige zu mahren Staats: fflaven machen wollen, und fie ju fo fchmablicher Knechtschaft verdammen, daß ihnen nicht einmal die allgemeine menschliche Frenheit und rein versönliche Rechte bleiben. Er begegnet auch der seichten Unsicht derer, welche, um dem Bolfe zu schmeicheln, die Könige für die ersten Bürger ausgeben; »denn der erste Bür= ager hat gar fein Recht, Gehorsam und unbedingte Berehrung »zu fordern, er unterliegt dem Berhältnisse und kann nur herr»schen durch relative Unterwerfung, keinesweges durch Frenheit
»und Liebe.« (S. 149.)

Des Berfaffere Unficht vom Kriege fonnen wir nicht fo gang unbedingt unterschreiben. »Die Richtung bes Ctaats nach vaußen, beift es, ift durch den Wehrstand bezeichnet.a (G. 158.) Uns scheint diese Unficht von der auswarts gefehrten Geite bes Staate einseitig; benn ber Staat hat offenbar nicht bloß eine feindselige Richtung nach außen, bie burch ben Behrftand bezeichnet ift, er hat ja neben diefem auch noch ein anderes, und zwar das gewöhnlichere, wir meinen ein offenes und freundschaftliches Berhaltniß zu andern Staaten. Der Berfasser aber, ber Die Rechtmäßigfeit des Krieges bier in Schut nehmen will, welche wir eben fo wenig gefonnen find ju laugnen fur alle die Falle, wo der Staat in feinem Dafenn angetaftet, oder auch mur in feinem leben ungerechter Beife gehemmt wird, geht fo weit, daß er behauptet: »Bo Leben ift, ift Krieg.« (S. 160.) und »ber Rrieg fen das frifche Leben der Staaten unter einander.« (G. 161.) Wir fonnen une indes wohl auch ein frifches und frobliches Leben in Frieden und Gintracht denfen, ja wenn wir die Gache genauer ermagen, fo mochte gerade Diefes friedliche leben als bas beffere und bobere erfcheinen. Denn mas das innere Leben ber Staaten betrifft, und diese haben ja doch auch im Innern ein Leben, so ift es offenbar, daß diefes Leben, wo es gedeihen foll, nothwendig ben Rrieg ausschließt; benn ber Burgerfrieg ift ber Ruin aller Staaten. Betrachten wir aber die Staaten in ihren außern Berhaltniffen gu einander, fo fcheint une ebenfalls der friedliche und freundliche Berkehr als dersenige, wodurch das innere Leben eines jeden Staats am meiften gepflegt und gefordert wird; denn weil fein Staat in ifolirter Gelbstgenugsamfeit besteben fann, fondern jedweber von dem andern Sulfe bedarf, wie er ihm gegenseitig Sulfe leiftet, fo ift offenbar ein folches Berhaltniß, wodurch eine gegenseitige Sulfleiftung am ungeftorteften Ctatt finden fann, bas vorzüglichere für das innere Leben jedweden Staats. Diefes Berhaltniß ift aber das friedliche. Wenn es daber wahr ift, daß der Krieg die Staatefrafte in Bewegung fest und oft bis jur frampfhaften Anstrengung anregt; fo folgt doch auf diefe Ueberspannung inegemein fpater die Erschöpfung, und die Weben des Krieges werden oft lange nachher empfunden. Daber benn auch die weisesten, und fur das Bobl ihrer Unterthanen am meiften beforgten Monarchen fo fvat wie moglich zu diefem gewaltsamen Mittel greifen, und erft bann, wenn feine friedliche Musgleichung mehr moglich ift. Diefes gibt auch ber Verfasser zu. "Ein Staat, fagt er, Der ben Krieg fucht, ber ibm nicht auf alle Beise zu entgeben

pftrebt, ber nicht mit friegerischem Ginne ein friedliches Streben verbindet, hat in den Krieg felbst das schlechte Princip einge-»pflangt.« (S. 161.) Wie fann aber das etwas Gutes und Leben forderndes fenn, welchem man auf alle Weife zu entgeben, und es als ein großes Uebel zu meiden fucht? Bas ift der Krieg andere ale ber in That übergebende hag und Born? In Diefem treten aber die Rrafte nicht belebend, fondern todtend einander entgegen; baber schnaubt der Rrieg nothwendig Tod und Berderben. Statt daber zu fagen : wo Leben ift, ift Krieg, muß man umgefehrt fagen : wo Krieg ift, ift Lob. Bir geben indeß gern bem Berfaffer gu, daß das irdifche Leben nicht der Guter Bochftes fen, und bag es galle gibt, wo ber Gingelne, wie ber Staat, den Tod mablen muß, um ein hoberes Leben zu erretten; daber denn auch die erscheinende Belt nur einen bedingten Berth hat, und in diefer Sinficht hat er Recht: »daß der Rrieg die Brenftatte des Ochonften, Beiligften, Großartigften werden Aber den Principien des Berfaffers von dem »fann.« (S. 160.) Sochsten und Beiligsten muffen wir abermals widersprechen; ja wir erheben fogar die schwere Beschuldigung dagegen, daß fie durchaus undriftlich find.

Bir wollen zu diesem Behuse die Ideen des Verfasser von der moralischen Weltordnung zusammenstellen. Der höchste Iweck der Menscheit ist nach ihm die Ausbildung zur Frenheit; diese aber ist eins mit der Sittlichkeit. Ferner ist die Sittlichkeit das Bestreben, sich in seine ursprüngliche Natur hineinzubilden, (S. 45.) oder die frene Entwickelung der Individualität, der Eigenthümlichkeit unserer innersten Natur. Wo demnach diese Eigenthümlichkeit angegriffen oder gefährdet wird, da muß das Schwert als rettender Engel eintreten: »denn die Idee des "Krieges ist das Streben, äußere Beschränfung, welche die reine "Ausbildung volksmäßiger Eigenthümlichkeit in allen Nichtungen volks Dasenns hemmt, abzuwehren.« (S. 161.) Aus diesen Gründen vertheidiget auch der Verfasser in einem frühern Werfe") die Rechtmäßigkeit des Zwensamps, wo nämlich die persönliche

Ehre oder die reinfte Perfonlichkeit angegriffen wird.

Fragen wir aber, woher die Idee von diefer schlechthin nicht zu veräußernden Sigenthumlichkeit oder Individualität herstammt, so durfen wir sie nirgends suchen, als in der Naturphilosophie. Es ist die Unwendung von den unwandelbaren Qualitäten der Natur auf die intellektuelle Natur des Menschen. Die Richtigkeit dieset Unwendung läugnen wir aber, und behaupten die mögliche Un-

^{*)} Die gegenwartige Beit und mie fle geworben - von heinrich Steffens. Berlin, 1817.

abhängigfeit des Geistes von allen individuellen Trieben, durch höhern Benstand. Es fann daher nie Pflicht des Einzelnen werben, zur Behauptung einer Individualität, worunter jedweder seine Lieblingsneigungen verkleiden fann, das Schwert zu ergreifen. Ja wir betrachten es als die höchste Forderung Christi, welcher die Gelbstverläugnung zur Bedingung seiner Jüngerschaft macht, den Forderungen der Individualität überall zu entsagen, wo die höhere Idee der Liebe darunter leiden wurde.

Muf diesen naturphilosophischen Grundfagen des Berfaffers von den natürlichen Eigenheiten der Beifter, deren freneste Entwickelung nach ibm bochftes Moralgefet ift, beruht auch feine Apologie des Krieges wie des Zwenkampfs; von hier aus glaubt er die schone Seite desselben ju gewahren. Denn da die Individualitäten die natürlichen Unterschiede der Menschen begründen, fo ift die Rolge, daß je freper und fraftiger biese fich zu entwickeln streben, sie einander defto leichter in die haare gerathen. Die »Staaten (wie die Einzelnen) find außerlich auf einander bezoagen, durch diese Beziehung beschranten, bemmen fie fich wechfelseitig, und diefe hemmung follen fie abweifen; die innere Rraft sund Starfe, mit welcher fie biefe hemmungen gurudweisen, um pollig froblich und eigenthumlich fich in fich felbst zu bilden , besftimmt ja eben ihren Werth. (G. 160.) Auf diesen egoistischen Vorderfapen beruht nun die Behauptung, wo leben ist, ist Krieg; die wir als dem Beiste des Christenthums, welches Gelbstverlaug-

nung fordert, entgegengefest betrachten.

Ehe wir diefen Gegenstand verlaffen, wollen wir noch bemerten, daß die Tendeng des Christenthums offenbar auf ein Reich des Friedens zielt. Bo der Prophet Jefaias von den segensreichen Folgen spricht, die aus der allgemeinen Verbreitung des Christenthums hervorgeben werden, bemerkt er zumal die allmähliche Bertilgung bes Krieges durch ben neuen Geift der Liebe, welcher über die Bolfer wird ausgegossen werden. werden, a fagt er, sibre Schwerter ju Pflugscharen, und ibre bopiefe zu Gicheln machen.a (Rap. 2.) Gine Beiffagung, welche, wenn wir den alten friegerischen Zustand Europas vor der Aufblubung des Ackerbaues betrachten, allerdings zum Theil schon erfüllt worden. »Es wird, a fügt er bingu, »fein Bolf wider das andere »das Schwert aufbeben, und fie werden ihre Kriegsübungen einpftellen. Wenn diefes Ziel noch nicht erreicht worden, so konnen wir doch bemerken, daß die Kriege unter den weisen und christlich gefinnten Mongrchen immer feltener und weniger verheerend merben, in Vergleich mit jener frubern Zeit, wo ben noch weit gro-Berer Borwaltung der Leidenschaften , das Ochwert felten aus ber Sand gelegt murde, und ein geringfügiger Bormand fogleich' zum Blutvergießen aufforderte. Bir glauben bemnach, daß das Christenthum die Idee eines Lebens einführen will, dessen Geele nicht der Krieg ist, und daß dieses Leben das höhere und wahre ist.

Bir ruden nunmehr ben, vom Berfaffer aufgestellten, großen Karrifaturen der Beit immer naber, und wollen nur vor-laufig ein Paar Bemerkungen machen ju den Ideen des Berfaffere uber das Befen des Bofen, ale Die Quelle der Karrifatur. In dem Abschnitte, Uebergang betitelt, erinnert der Berfaffer, »daß das Bofe nicht bloß negativ fen, benn es entfpringt, wie das Bute, aus der innern Quelle der Frenheit, und nur dadurch ift Des bofe. Ale Bille ift es positiv, in Der Ausführung negativ. »Sandlung ohne mabrhaftes, bleibendes Produft, Thun ohne Diefes fcheint uns vortrefflich; wenn er aber fortfahrt : » Mus dem Bofen entspringt die Erscheinung, die-»fee ift ihre Burgel, fo gesteben wir, daß eine folche Behauptung, daß die erscheinende Belt ein Produft des bofen Princips fen, uns eine Art von Manichaismus fcheint. Allerdings außert bas Bofe feine Birffamfeit in der erscheinenden Belt; aber daraus folgt nimmermehr, daß die Erscheinung felbst das Bofe fen. Bir halten vielmehr die Belt der Erscheinungen für ein Produkt Gottes, oder des guten Princips. Uns fcheint feine Behauptung aus dem Onftem ber Identitat abzustammen, nach welchem die Erfcheinung aus der Differeng, ale dem Bofen, hervorgeben foll. »Die Gelbstfucht, a fahrt ber Berfaffer fort, will die Berein-Relung, die Trennung beffen, mas nur in der Ginbeit mabrhaft sift; mit diefer Ocheidung fangt bas erscheinende leben an. Cs versteckt fich, unseres Beduntens, hierunter ber ermahnte Brrthum des Identitateinstems, daß die erscheinende Belt aus der Gelbitfucht hervorgegangen fen. Bir behaupten bagegen, baf die Liebe in der Trennung besteht, ja nur durch die Trennung allein moglich wird. Denn wie konnte die Liebe als folche erscheinen, wo feine Trennung ware, feine Verschiedenheit, welche allein Lieben und Gegenlieben möglich macht. Ohne Scheidung, wodurch allein Leben und Liebe wird, mare alles ein todtes Richts. bald aber die von Gott gesette Trennung eine felbstfuchtige wird, bann tritt Saf an die Stelle der Liebe und 3wietracht ein, wo fonst Eintracht, unter ben getrennten Gliedern herrschte. fest die Offenbarung weder in der Erscheinung der Welt noch des Menschen das Bofe, fondern im Billen des Menschen, welcher als felbstftandig und von Gott unabhangig ju bestehen fucht. Durch diefes verfehrte Bestreben ward aber feine neue Belt von Erscheinungen bervorgerufen; denn, wie der Berfaffer fagt, es ift ein Thun ohne That. Die Erscheinung, wie fie vor bem Bofen da war, wurde auch dadurch nicht an fich bofe; der bofe Bille

aber brachte vielmehr in der, an sich guten, Erscheinung Beranderungen hervor, welche auf den Untergang der Erscheinung hinzielten, durch Unordnung, Störung, Berwüstung und Bernichtung, mittelst des Krieges, der Krankheit, Seuchen und des Todes. Gott aber, sagt das Buch der Weisheit, hat Alles zum Genn und Leben erschaffen, Er will den Tod nicht, aber die

Bösen ringen darnach. (Kap. 1.)

Benn daher der Verfasser fagt: »Das Bose, die Selbstsucht, »sucht alle Realität in der Trennung; das Gute, die Liebe, in »der Einheit» (S. 167); so glauben wir dieses dahin berichtigen zu mussen, daß wir statt Einheit, Eintracht segen, um daz durch anzudeuten, daß wir die Liebe nicht in einer absoluten Identität und Ausbedung aller Trennung, sondern in der Harmonie und Uebereinstimmung der getrennten Glieder segen; weil wir die Trennung für Bedingung der Liebe halten.

Die Karrifatur nun, von der hier die Rede ift, bezeichnet ber Verfasser sichtig als das heraustreten einer Richtung, bie in ihrer Vereinzelung ihr felbstsüchtiges Streben, aber auch sihre eigene Nichtigkeit offenbart; aund stellt uns dann zwen große, allgemeine Karrikaturen der Zeit vor Augen, unter der Ueberschrift: die Bequemen und die Unruhigen, oder Glücksligkeit und

Rube mit ihrem Gegenfage, Frenheit und Deutschheit.

Bir gestehen, daß es und in der ersten Darstellung, worin das Glud und die Borzüge des ruhigen friedlichen Burgers mit sehr wahren und reizenden Farben geschildert werden, schwer war, die Karrifatur zu entdecken, dis wir durch die eigene Bezeichnung derselben vom Versasser inne wurden, daß dadurch jene Gemüther bezeichnet werden, die unter dem Schein des Guten nur im Irdischen Ruhe und Glückseligkeit suchen. Abgesehen aber von dieser Verfehrtheit der Gesinnung, möchten wir sonst die Betrachtungen, welche der Versasser hier den Bequemen in Mund legt, für sehr gut und löblich halten, um so mehr, da selbst der Apostel und ermahnt: daß wir Gott bitten sollen, damit wir ein ruhizes, stilles Leben führen mögen, in aller Gottseligkeit und Ehrzbarseit.« (1 Timoth. 2, 2.)

Wir können nicht umbin, aus ber fehr geistreichen Darstellung, eine wisige Stelle herauszuheben, welche die ruhigen Bürger den Adepten neuer Verfassungen in Mund legen: "hier stehen wir, « sagen diese Weltverbesserer den Regierungen; "wir taugten zwar die jest nicht viel, ein Jeder von uns wollte "so viel nehmen, als er erhalten könnte, und so wenig geben, "als möglich; aber jest haben wir nun eine große Sehnsucht, "überaus herrlich und vortrefslich zu werden; bildet nur an uns, "wir warten darauf, ihr werdet eure Freude haben, besonders »bitten wir euch, last uns einmal zum Borte kommen, da wir »so lange haben schweigen mussen. Ihr werdet über unsere Beis»beit in Erstaunen gerathen. Ihr wist euch doch nicht zu rathen.
"Bis jest habt ihr euch angestrengt, habt euch mit den Berhalts»nissen des öffentlichen Lebens bekannt zu machen gesucht, aber
»ihr send immer verworrener, immer konfuser geworden. Bir
»wissen zwar von nichts, aber desto unschuldiger sind wir.«

(Ø. 177.)

In der Befampfung ber irbifchen Gefinnung ber Bequemen ift der Verfasser febr beftig, ale wollte er fie badurch aus ihrem tragen Ochlummer erweden. »Ihre tugendhafte Geite,« fagt er, vist nicht allein die leerste, fondern auch die verächtlichste. »duld, Boblthatigfeit, Geborfam, die iconften Tugenden bes »Simmele, baben fie aus ber Bolle herausgehoben, und gur fchlech-»testen Frage verunstaltet.« (G. 186.) Sierin glauben wir dem Berfaffer nicht gang Unrecht geben zu fonnen, indem auch uns fcheint, daß eine rein irdifche Gefinnung ju ben fchweren und allgemein verbreiteten Geiftesfranfheiten des Zeitaltere gebort. Bene, die nur fur die irdifche Gludfeligfeit leben, haben gwar nichts gegen die Unsterblichfeit, die man boch nun einmal nicht släugnen fann, feit fie in neuern Zeiten durch allgemein verftand-»liche Ochriften auf bas beutlichste bewiesen ift ; ja felbft bie Ge-»liafeit laffen fie fich gefallen, nur darf fie ihnen ihre irdifche Rube »und ihren gegenwartigen Genuff nicht ftoren.« (G. 187.)

Er rügt hier zumal die Ausartung der schönen Tugend der Wohlthätigkeit als seine Art freywilliger Anleihe, sur welche man sich von Gott die Seligkeit verpfänden, und hier im Leben sich seine weichliche, ungesunde Rührung, eitles Rühmen und noch smancherlen Ansprüche, als wucherischen Zins, bezahlen läßt. Wenn wir ihm hierin nicht ganz Unrecht geben können, so scheint er uns doch in seinem Sifer zu weit zu gehen, und unweise zu hanbeln, indem er eine Tugend zu tief herabseht, die für viele das lehte Band des himmels, und ein Mittel sich vom Irdischen loszureißen, ist. Eben so wenig können wir als den Gipfel der Tugend ansehen, daß man sich dem Staate mit Leib und Seele ergeben solle. Wir hatten lieber gesagt, man solle sich Gott ganz ergeben, und Ihn aus allen Kräften lieben; aber freylich stimsmen wir in unsern Begriffen vom Staate nicht mit dem Verfasser

überein, wie ichon oben erwähnt worden.

Bey Gelegenheit der Wohlthätigkeit macht der Verfasser eine allgemeine Bemerkung über die Sittlichkeit überhaupt. Die »Wohlthätigkeit ist keine Tugend; wenn sie so genannt wird, nur vals Gesinnung. Keine Handlung ist an sich tugendhaft; denn die Handlung ift nur Erscheinung der Tugend, die wandelbar,

nichtig, und nur als Offenbarung der Gesinnung einen Berth »bat.« (G. 188.) Ohne Zweifel find die Sandlungen die Offenbarer und Berfundiger der Gesinnung, weil sie nichts sind als Die Erscheinungen, und gleichsam Berforperungen berfelben; aber es darf auch nicht vergeffen werden, daß die Sandlungen ihrerfeits einen reflektirenden Ginfluß haben auf die Gesinnung, so daß mehrere wiederholte Sandlungen allmählich dazu dienen, die Gefinnung zu bilden und zu gestalten. Go nennen wir zwar benjenigen nicht einen Lonfünstler, der ein oder das andere eingeübte Stud funstmäßig vorzutragen versteht; fondern wer die Kertigfeit besitt, alle Erzeugnisse der Musik richtig darzustellen. wir aber, wie jener zu dieser Fertigkeit gelangt, fo ergibt sich, daß es nur durch Biederholung der mufifalischen Sandlungen gefchab, die wir Uebungen nennen. Dasfelbe gilt von der Sittlichkeit als Gefinnung; wo fie ift, bringt fie allerdings tugendhafte Sandlungen bervor; aber umgefehrt haben bem Scheine nach gute Sandlungen oft auch eine verfehrte Gesinnung umgestaltet; wie auch eine gute Gesinnung durch verfehrte Sandlungen verschlimmert und verdorben werden fann. Ber die Gefinnung ju febr gegen die That ausstreicht, der gerath leicht in Gefahr, sich mit der Gesinnung zu bruften, ohne durch irgend ein Merkmal diefelbe fund zu geben. Ob übrigens ein Staat daran wohlthue, jede geringfügige Wohlthat auszuposaunen, bas mag bezweifelt werden; aber die gute Absicht des Staats daben, die Unterthanen zu edeln Sandlungen zu ermuntern, darf nicht verfannt werden; noch auch, daß der Staat nur die Sandlung loben fann, indem er die Gefinnung des handelnden immer Gott, dem Berzensfundiger, anheimstellen muß.

Der Verfasser tadelt das allgemeine Cobpreisen der Wohlthatigfeit als übertrieben; »denn, a fagt er, »das Eigenthumliche sliegt darin, daß man allgemein dieses als etwas so unbeschreiblich Großes ansieht, daß diese Wohlthueren von höhern Behörden
win Kirchen und Schriften als etwas Göttliches gepriesen wird, auf
weine Weise, die mir wenigstens nie so erschienen ist in der Geschichte. Wer aber recht beherziget hat, daß Jesus Christus die
Bersorgung der leidenden Menschheit zur Bedingung der Seligkeit für die Reichen gemacht hat, welche durch das Surrogat einer großartigen Gesinnung nicht ersest werden kann, der wird
uicht leicht behaupten, daß hierüber zu viel gesagt werden könne.

Wir wenden und jest gur entgegengesesten Karrikatur der Beit, die Unruhigen, oder Frenheit und Deutschheit vom Verfasser genannt. Zuerst vernehmen wir die Stimme derer, welche in der Entwickelung der Geschichte ein ewiges Fortschreiten sehen, und neuerungssuchtig behaupten, die Menschheit musse fortgeschoben,

ja, wofern es nicht anders gefchehen kann, mit Gewalt fortgerissen werden. Gegen dieses herrschende Streben, zumal der Jugend, nach Frenheit und Deutschheit, schwingt der Verfasser die Geißel mit besonderer Kraft und auch Glud. "Gibt es, fragt er, "ein verzerrtes Deutschthum und Deutschthun, Ultra-Deutsche oder nicht? Wenn es solche gibt, ist es nicht Pflicht, sie als »solche zu bezeichnen ?« (S. 211.)

»Ließe sich also barthun, daß die Verzerrung des Deutschsthums mit dem verhaßten Franzthum eine größere Aehnlichkeit
shat, als man meint, ja daß jener unversöhnliche und grelle Haß
seben aus der Aehnlichkeit entspringt, wie sich gleichnamige Pole
szuruckfloßen; so ist nicht einzusehen, warum wir mit einer Dar-

pftellung der Urt gurudhalten follen. (G. 212.)

Das Falfche jener Unsicht liegt, nach dem Berfasser, in der bloffen Regativitat und leeren Unendlichfeit, Die fich bier geltend machen will, und jede Schranke durchbrechen; und wie man befinnungelos die Menschen der Menschheit geopfert bat, so will man die Deutschen ber Deutschheit opfern. Er behauptet, und wohl nicht mit Unrecht, daß mas in unfern Tagen von deutscher Treue, Tiefe, Liebe, Undacht gefagt wird, eben fo gehaltlos fen, wie die Borte Frenheit, Gleichheit, Menschenrechte, Bolfewille gur Beit der frangofischen Revolution. »Bir Deutsche haben Din der letten Zeit für die Gitelkeit, die fich in dem Deutschathun vaufblaht, einen eigenen Beg eingeschlagen, indem wir namlich punfer bieberiges nationales Ungeschick und Mangel an Gelbitsvertrauen durch den hochst zwendentigen Vorzug der Bescheidenbeit zu bemanteln fuchen. Aber unter allen Lugenden, welche »die, Nationen sich, wenn sie durch gludliche Ereignisse gehoben wurden, frenwillig benjulegen pflegten, ift feinebweges jemals Deine lacherlicher erschienen, als diese; benn die bis jum fragen-»haftesten Extrem gebende unbescheidene Berufung auf Die Be-»scheibenheit gehört ju ben lacherlichften Attributen bes altbeutsichen John Bull, der wie ein Sans an allen Ecken, Die ftillfte » Tugend marftichrenerisch auspofaunt.« (G. 215.)

vBu den furchtbarsten Irrthumern der Zeit gehört die Anwsicht, die den Staat durch das Volk entstehen läßt, und unter
»Bolk die Masse versteht. Die Masse der Menschen ist wie die
»Masse der Natur, das scheinbar Todte, dasjenige, in welchem
»das Lebendige keinesweges auf jedem Punkte, sondern nur im
»Ganzen wahrgenommen wird.«... »Wer sich an die Masse
»wendet, der handelt eben so, wie wer ben den einzelnen Mensschen den irdischen Lüsten schmeichelt und die Frenheit tödtet.
»Ein jeder wendet sich aber an die Masse, der den Schein zu er»zeugen sucht, als wenn man durch irgend etwas anderes, als

»durch eigenthumliche Tüchtigkeit, die einen festen Standpunkt vim Staate begründet, Organ des Staates seyn könnte. Dahin nehörten zur Zeit der Revolution jene Begriffe der Frenheit und Beleichheit, u. s. w. Dahin gehören eben so gewiß auch jest vjene, noch nicht verschollene, Begriffe; aber eben so gewiß das "Deutschthum in seiner Leerheit, die rohe Biederherzigkeit; denn ver Albernste meint am Ende doch, daß er ein Deutscher seyn vkann, und die äußere Biederherzigkeit und plumpe Ehrlichkeit vliegt dem Schlechtesten machsten, und ist selbst für den Bezutuger die bequemste Maske, und wenn man so wohlseilen Kauss und indem man der eignen Neigung zur Rohheit frenen Lauf aläst, noch die deutsche Liebe, Liese, Gemüthlichkeit, ja sogar Andacht zugleich erhält, so ist es kein Bunder, daß die Menge

sfich drangt um Diefen falfchen Ablagfram. (G. 224.)

Die Tendeng des Deutschthums, politische Ginheit Deutschlands zu erzeugen, welche frenlich durch ein robes außerliches Befen und einen allgemeinen Nationalhaß gegen die westlichen Rachbarn, ale reine Regativität, nicht erreicht werden fann, balt der Berfaffer nichts defto weniger für eine fehr wunschenswerthe Aufgabe, und fur ein Bestreben, in die provinzielle Mannigfaltigfeit Deutschlands Einheit hineinzubringen, welches fur die Gelbstständigfeit und mabre Grofe Deutschlands von den wichtigften Folgen fenn mißte Ob die politische Große baben nicht mehr gewinnen wurde als die intelleftuelle, ift eine andere Frage. Um aber das Pringip der Ginheit aufzufinden, muffen wir das Entgegengesette der Trennung kennen lernen. »hier ift valfo der Ort, auf die Burgel der Trennung aufmertfam ju maochen, die den Zwiefpalt veranlagte und fortdauernd unterhalten »hat, fo daß, bis diefer aufgehoben wird, die wahre nationale Einpheit ale folche gar nicht bervortreten fann. Und bas ift Die re-»ligiofe Trennung. Alle Staaten haben ein religiofes Fundament, »bilden fich aus diesem, werden in ihm erhalten.« (G. 229.)

Diese große und für die Dauer aller Staaten wichtige Bahrheit konnte nur von einem dem Göttlichen und Ewigen ganz entfremdeten Zeitalter verkannt werden. Alle zeitlichen und vergänglichen Dinge haben nur im Ewigen und Unwandelbaren Leben und Bestand; und wie könnten denn die Staaten in ihren irdischen Berhältnissen wähnen, außer Gott und Religion sich selbst erhalten zu können; etwa durch Armeen, Flotten, Handel, Finanzen? Ber erkennt nicht benm ersten Aublick das Gebrechliche solcher Stüßen! Das Geld z. E. entzwepet insgemein die Herzen, statt sie zu verbinden. Hier zeigt sich nun die unbedingte Nothwendigkeit der Religion und Kirche zur Erhaltung der Einheit des Staats. Wiele Staaten glaubten zwar in ihrem Uebermuthe, auf zeitliche und gebrechliche Mittel gestüht, ber Kirche entbehren zu können *); aber die Strafe kam hinterher, wenn auch nicht sogleich auf dem Buße. Das unglückliche Experiment, die Kirche zu schwächen, durch Niederreißen ihrer machtigsten Stuben, hat seine verderbliche Wirkung schon auf viele Staaten bewiesen, zur Warnung der noch bestehenden, und sattsam ge-

lehrt, daß der Altar die mabre Stupe des Throns ift.

So ift es auch allerdings mahr, daß die religiofe Trennung Deutschlands die Bergen und Gemuther der Einwohner entzwepet bat, und daß die innere Einheit der Gefinnung mahrhaft und in ihrem tiefen Grunde nur durch religiofe Ginbeit erzeugt werden fann. Der Verfaffer mochte indeg daben die entgegengefesten Formen des Ratholicismus und Protestantismus retten, von denen et, feiner eigenen Deduftion der Entzwenung zuwider, behauptet, vdaß fie Deutschlands mahrhaft eigenthumlichen Denn wenn von der religiofen Entzwenung der Gemüther die Schwäche Deutschlands bervorgegangen ift, wie konnen denn die Elemente der Trennung zugleich ber Ochas Deutschlands fenn? Um biefen Biberfpruch gut beben, postulirt er eine hobere Ginheit, worin bas Entgegenge= feste als eins und dasfelbe foll erfannt werden. »Run fann man. heißt es, reinen über die bloße Form religiöser Erscheinung fteshenden tiefen Ginn fich allerdings denfen, welcher die mabre "Einbeit der scheinbar entgegenstebenden Formen felbft mare, in welchem und durch welchen dem Befen nach verbunden mare, »was sich für die Erscheinung trennt « (S. 229.) Man faun sich frenlich vieles deufen, aber die Gedanfen find nicht alle Dal richs Die postulirte boberc Ginheit, die das Befen, von den entgegenstehenden Formen abgesondert, barftellen foll, tonnte nur Dann etwas fenn, wenn die Formen felbft etwas Unwefentliches Nun aber druden die Formen oder Dogmen der fatholifchen Rirche bas Befen berfelben gang aus, fo bag, Diefe Dogmen weggenommen, das Befen felbst verfchwindet und in leere Allgemeinheit sich auflöst; daber rührt auch das Zumuthen einer bobern, über die Dogmen ftehenden, Einheit, von Mangel an wahrer Einsicht in das Befen einer Rirche, das feine leere Mbfttaftion ift, fondern eine lebendige organische Gestalt hat.

»Das Befen des Katholicismus ift, a nach dem Berfaffer, »die Offenbarung des Chriftenthums, als in allen Momenten des »Lebens ordnendes Pringip, die Erlöfung, als Staat eine Idee,

^{*)} Filios enutrivi et exaltavi, ipsi autem spreverunt me (Isai, 1.), fann die tatholifche Rirche, die mahre Mutter aller europalichen Staaten, mit Recht bon fich fagen.

swelcher wir und ewig nabern follen, obne fie je vollig erreichen sau konnen; das Befen des Protestantismus ift die Burde der Brepheit in der hingebung, bas Erfennen.« (G. 239.) Ber mit den miffenschaftlichen Bestrebungen, tiefen Ginsichten und der großen Gelehrfamteit fo vieler Lehrer der fatholischen Rirche von ben altesten Beiten an, unbefannt ware; und fo von dem Erfennen, als jest nur noch ben den Protestanten einheimisch, borte, mochte leicht auf den Gedanken verfallen, als gabe der Katholik ben Unnahme feines Glaubens, alles Erfennen, und fo zu fagen feinen Berftand auf. Eben fo fonnte man aus des Berfaffers Erklarung verleitet werden ju behaupten, daß der Protestantismus, um die Burde der Frenheit im Erfennen gu behaupten, fein Pringip der Ordnung, ale welches jur Gigenthumlichfeit des Ratholicismus gebore, in fich habe. Diefes wollen wir indeg eben fo wenig folgern wie jenes, fondern nur zeigen, wie wenig Babres und Befriedigendes die hier angegebene Definition habe; die uns nur jum Behufe feines Opftems vom Berfaffer willfürlich angenommen fcbeint.

Ohne une indes langer bieben aufzuhalten, wollen wir nun die vom Berfaffer angegebenen Karrifaturen ber verschiedenen Stande anzeigen. Der Bauernftand unterliegt bermalen breffen. erste ift die, welche das landleben für das einzig mahre leben balt, und daher alle Staateburger ju Befigern von Landerepen machen will. Uns fcheint eine Karrifatur, Die ben Ackervertheilungen in Griechenland und Rom zum Grunde lag, anist etwas Geltenes. Ohne Karrifatur ju fenn, fand diefe patriarchalische Lebensart in Palaftina unter den Ifraeliten Statt. Die zwente Karrifatur ift ber Gegenfat von jener erftern. behauptet die Frenheit des Menschen über die Ratur, und will daber die Entsagung auf den Besit des Bodens. Dem zu Rolge follte alfo ber Bauernstand aufhoren ein eigener Stand ju fenn, die Felder follten Staatseigenthum und vom Staate aus verwaltet werden. »Bie ein Jeder verpflichtet ift, eine gewiffe Zeit bin-.»durch als Krieger zu dienen, so fen er auch verpflichtet Bauer zu ssenn.« (G. 253.) Dadurch mare die Hauptwurzel der Gelbstheit, das Eigenthum aufgehoben. Auch diese Karrikatur hat wohl nur wenig Unbanger.

Als dritte Karrifatur wird die Meinung derer aufgeführt, welche behaupten, die Dienstbarfeit gehöre zur Natur des Bauernstandes, und sen naturgemaß in der Einsachheit ihres Geschäfts gegründet, als in dem Burzeln an das enge, nur durch die Beschränkung sestgegründete, Dasen (G. 257). Der Bauer lebe daher auch viel sicherer und ruhiger, wenn er durch einen herrn geschüht wird, dessen eigener Bortheil ihn auffordert, für ihn zu

forgen, als jest, wo wenige ein festgegrundetes und himreichendes Eigenthum haben (S. 256). Der Berfasser widerlegt diese Karrifatur durch die Behauptung, daß der Bauernstand fein bloß dienendes, sondern ein felbstständiges Glied des Staats sen, um so mehr, da dieser Stand die großere Halfte aller Menschen in den kultivirten Staaten einschließt.

Bon der ifolirten Lage des Candmanns gerührt, wodurch Diefer von der lebendigen Bechfelwirfung des Bildungsprozeffes ausgeschlossen ift, und ohnedem durch ungebildete und mikgebil-Dete Landprediger und Schulmeister übel beratben ift, erkennt der Berfasser für diese wenigstens das Bedürfniß einer unwandelbaren Kirche. »Es foll nicht geläugnet werden, daß diefes Unglud onur dann übermunden wird, wenn eine lebendige firchliche Geomeinschaft, eine tiefe, in seinem Saupttypus bleibende Korm der »Rirche fo allgemein alle ergriffen bat, daß fie über die Richtigsfeit der Person megsehend, nur die ewigen Symbole der beiligpften Religion erblicken.« (S. 264.) Wenn man hiezu auch die folgenden Borte nimmt: »Man bat barüber genugiam gefproochen, wie unfinnig es fen, wenn ber Priefter, felbft ein Gun-Der, binde und lofe und bas himmelreich zeige; aber ba, wo vein wahrhaft lebendiger Glaube berricht, fann ber Ochlechtefte »Priefter fenn, weil er nur Organ ift; fo follte man bennabe glauben, daß ber Berfaffer von ber fatholifchen Rirche fpreche. Aber bald betrachtet er diese Kirche mit ihren erblichenen Ceremonien als schon erstorben; da fie indeg noch nicht begraben ift, fo wandelt fie dermalen noch als ein Gefpenft unter uns. wurdig genug ift es, daß er diefe Rirche mit ihren ordnenden Prinzipien furz zuvor als einen Theil vom Schape Deut fcblands betrachtete. Es fcheint aber, daß er bier, wie öfter fcon, im Eifer feiner Deduftion und Deflamation das furg vorbin Gesagte vergift, und ber Sache nach den Umftanden eine anbere Bendung gibt.

Nach diesem folgt ein sehr lesenswerther Unhang von der personlichen Treue, als einem nothwendigen Element des Staats, oder von der Hörigkeit. Der Verfasser bemerkt hier, »daß das »Verhaltniß vom Diener zum Herrn zu den wesentlichsten und unveränderlichsten Elementen des geselligen Vereins gehöre, und »die Sunde der Zeit hat sich in dem Bestreben, dieses Verhaltniß »zu verwirren und vernichten, auf die zerstörendste Weise gezeigt. »In der blühenden Zeit des Mittelalters reichte ein Band treuer »persönlicher Anhänglichkeit von dem Höchsten die zum Niedrigvsten.« (S. 267.) Diese Anhänglichkeit ist so fern davon, ein Zeichen der Knechtschaft zu sen, daß gerade die fregesten Gemuther dazu am meisten geneigt sind, weil sie in der Hingebung an ir-

gend einen herrlichen Mann, ben Reprafentanten ber Ibee bes Guten, Bolltommenen und Trefflichen verehren (G. 268.). Und furmabr, wenn man erft von dem Babne von einer Unbanglichfeit an leere, abstrafte Begriffe jurudtommt, wird Diefe Babrheit immer beffer eingefeben werden. »Go erhalten in engern "Rreisen Bater, vaterliche Bermandte, Lehrer, religiose Mensichen ihr tief begrundetes Unsehen; fo werden in den größern Sreifen des öffentlichen Lebens Rurften, Große, Reldberren, vornehme Geifter, die gehuldigten Beroen der Zeit, nicht durch eine Daffe von Knechten, Die fich um fie versammeln, vielmehr burch »die frenwillige Unterwerfung der Frenesten im Volte. (6. 268.) Sa fleigen wir jum Sochften, wozu fich das menfchliche Gemuth erbeben fann, mas ift Religion und Chriftenthum anders, als personliche Unhanglichkeit an Jesus Christus, den Offenbarer und Reprafentanten des unfichtbaren Befens Gottes. Bo daber Diese wegfallt, und Die gottliche Perfonlichfeit Jesu Christi vernichtet, da loft fich das Chriftenthum unvermerkt auf in Theismus und der Idee von einer leeren, abstraften Gottbeit, ohne Liebe und Treue. Go ift auch der Muhamedanismus eine Unbanglichfeit an die Perfon Muhameds, als Bermittler und Reprafentant der Gottheit fur feine Unbanger. Die Muhamedaner fampfen daher gegen die Christen nicht wegen des einen unsichtbaren Gottes; denn in diefer Sinsicht waltet unter ihnen fein Zwiefpalt ob; fondern wegen der Verfon Dubamede, den die mabren Christen für einen falschen Propheten halten.

Wir kehren zum Staate und Verkasser zurück, welcher darauf aufmerksam macht: »daß Dienstbarkeit so ganz zum Wesen
»des geselligen Vereins gehöre, daß wir uns kaum irgend ein
»Verhaltniß denken können, in welchem sie nicht als nothwendig
»erschiene. In der Administration, in der Gerichtsverwaltung,
»in jeder Richtung der Regierung sinden wir eine Menge Geschäfte,
»die nur Treue, unbedingten Gehorsam und Gewissenhaftigkeit
»erfordern.« (S. 209.) Bemerkenswerth ist es allerdings: »daß,
»je reiner die Hingebung der dienenden Klasse, je vollkommener
»ihr Dasenn sich in dem der Herren verliert, desto herrlicher und
»edler erscheint der Dienende selbst.« (S. 270.) Eben weil hier
die reinste Liebe und die vollkommenste Abwesenheit aller Eigen-

sucht erscheint.
Die einseitigen Unsichten vom Wesen und Zwede des Bürgerstandes bilden nach dem Verfasser zwen Karrikaturen: die eine will die böchste Nüblichkeit, die Steigerung und Vervielfältigung

ber Bedürfniffe und des Luxus bis ins Ungemeffene; will alle Bunfte und Innungen aufgehoben sehen, damit die größte Fertigfeit gebeihe, Kunft und Geschicklichkeit eine kaum zu ahnende Hohe erreiche. Die zwepte entgegengesette betrachtet eine solche Steigerung der Beburfnisse als Verderb der physischen und moralischen Natur des Menschen. Raum den Ketten der Natur ventronnen, haben wir neue ersunden, und eine zwepte Natur, wilder, strenger, zerstörender, als die ursprüngliche, hat das ganze Daseyn in Unspruch genommen « (S. 286.) Dadurch sind Bedurfnisse erzeugt, die keiner befriedigen kann, und Mittel, welche die Verwirrung steigern, indem sie sie zudeden (S. 289). Diese Karrisatur fordert demnach die Rücksehr zu einsachern Sitten, die Verminderung der Bedurfnisse, Abnahme der Städte,

Borbereichen bes Bauernftandes (G. 203).

Der Verfasser sucht die streitenden Elemente dieser Ansichten burch folgende fehr richtige Betrachtungen zu schlichten. pftelle fich ein Bolf im Befig eines Landes vor, welches fruchtbar san Raturproduften mancherlen Art, die urfprunglichften Bedurfoniffe bee Lebens binlanglich zu befriedigen im Stande ift. »diese Produfte find nicht gleichmäßig unter die Einwohner verstheilt, ja man ift barin einig, bag es fur bie vielfeitige Entwwickelung des Bolfes bochft schadlich mare, wenn eine folche saleichmäßige Bertheilung Statt fande. Man fann fich aber eben so wenig benfen, daß die Befiber ben Genuß der Produfte, Die wihr Eigenthum find, den Michtbefigern etwa aus Liebe ober Runeigung überließen. Es muffen Berhaltniffe entstehen, Die jene »Befiger in die Nothwendigfeit verfegen, mit den Richtbefigern vihre Guter ju theilen. Diefes gefchieht, indem Berhaltniffe ersfunden werden, welche bas Dafenn der Befiger bequemer, ge-»nufvoller, gehaltreicher in jeder Rudficht machen. Golde Ersfindungen, durch bas Geschick veredelt, werden anerkannt, fie verzeugen Bedürfniffe, Die durch die Gewohnheit unentbehrlich merden, und jest ift berjenige, ber biefe zu befriedigen weiß, Deben fo gewiß, eben fo wirklich und in ber That ein Befiger, wie »der ursprüngliche; es findet ein Austausch Statt, und die Abshanaiafeit verliert badurch, daß fie wechfelfeitig wird, auch ihr verstes hartes Geprage. Je mannigfaltiger jene Bedurfniffe wer-Den, desto größer ift die Dasse berjenigen, die ein unabhangisges leben erlangen konnen, defto lebendiger und freper bewegen sfich die Glieder des Staats.a (G. 295.)

Durch diese mahre Unsicht der Sache ist die Nothwendigfeit, der Werth der verfeinerten Bedürfnisse und der ihnen abhelfenden Industrie für das Dasenn der Menschheit und Wohlseyn
des Staats anerkannt. Daß aber diese Bedürfnisse zu einem nichtigen Spiel mit Moden ausgeartet sind, tadelt der Versasser mit
allem Rechte. »Ist nicht die Wandelbarkeit der Mode das offen»herzige Geständniß, daß alles, was die nächste Umgebung er-

sheitern und veredeln foll, burchaus ein Michtiges, in fich Leeres wift ?« » Dichts Bestehendes, feine gediegene Form bildet sfich für unfere Bohnungen, Die fich balb gothisch, balb griechisch sauf jede Beife zieren. » Ift nicht die nachfte Umgebung Abglang »der Gefinnung, erweiterte Physiognomie des Menschen. (. 303.) >Bir nennen die alten, überlieferten Sausgerathe aus einer ichoonen vergangenen Beit geschmacklos; aber wer tann ohne Rubvrung an die ftille, ja andachtige Unbanglichfeit denfen, die bie sanfpruchlofe Bohnung ber Vorpater beiligte, wie die mubfam, ofleifig und grundlich bearbeiteten Berte wefentlich jur Kamilie odeborten, mit einer munberfamen Liebe Bater, Mutter und Rinder verbanden, und von Gefchlecht ju Gefchlecht erbten? Es swar der ftille fromme Kleiß der Arbeiter, der beruhigend, ja, wenn auch unmerflich burch bie Gewöhnung, boch unablafig, »wie eine schone, ruhige'Gegend auf den Besiter zurudwirfte. **(©**. 304.)

Die benden Karrifaturen bes Abels bilden einen Gegenfat, die erste, auf die Erblichkeit des Adels fußend, fordert eine ftrenge Abgeschlossenheit der abeligen Gefchlechter. Dadurch wird die Unwandelbarfeit irdischer Formen behauptet, welche als hemmend und widerwartig in eine lebendige Entwickelung eingreift. andere will die Aufhebung nicht allein der Erblichkeit, sondern allen Abels überhaupt, welches eine völlige Auflöfung aller gefelligen Verhaltniffe zur Folge haben murbe (G. 329). Die Bahrheit liegt auch bier in ber Mitte. Der Abel foll eine Pflangsichule des gartesten Chraefühls, der großartigen, nationalen »Gefinnung, der feden und zugleich anmuthigen adeligen Gitten sfepn, die zwar in jeder Geele gedeiben fann, aber in Gefahr agerath, durch den engen Ginn ju Grunde ju geben, wenn er nicht eine bleibende, auf immer gesicherte Statte findet.« (S. 330.) >Benn aber ein gunftiges Geschick einen Burger in ben Detand fest, ein wirkliches abeliges Geschlecht zu grunden, wenn Dein machtiger Befit mit einer Gesinnung, Die fich bem Staate popfernd hingibt, ibn gur perfonlichen Reprafentation berborruft, »bann ift er abelig, ber Staat macht ihn nicht bagu, erfennt vielmehr nur an, daß durch ihn fich ein fester Mittelpunkt eines oneuen Geschlechts gebildet habe. (Ebend.)

Der Verfasser erwähnt hier noch einer britten, aus bem Systeme der Physiofraten hervorgehenden, Karrifatur, vermöge welcher der Grund und Boden den eigentlichen Besig und Reichsthum des Landes ausmacht, und mithin nur die Landerbesiger die einzigen, wahren Burger seyen. Das Irrige dieser Ansicht ergibt sich daraus, daß der Grund und Boden doch nur die Bedingung des Daseyns und der höhern Kultur ist, ohne welche

ber Grundbesitzer ein Bilber mare, ber fich von ben Früchten bes Relbes nahren, und in die Relle ber Thiere fleiben mußte.

Die zwen letten Karrifaturen Diefes Theils betreffen ben Belehrten und die Erziehung, und handeln von der Preffrenheit und dem Turnwefen. 3m erften bietet der Berfaffer alle Rraft feiner Bernunft und Beredtfamfeit auf, um die Schadlichfeit der Cenfur zu beweifen; fie ift inobefondere gerichtet gegen eine Abbandlung über diesen Gegenstand im ersten Bande Dieser Jahrbucher. Es wurde und zu weit fubren, wenn wir diefen vielbefprochenen Gegenstand bier ausführlich vornehmen wollten. Belcher Lefer die Grunde jenes Auffages und die des Berfaffers gegen einander halt, und mit Rube und Unpartenlichkeit urtheilt, wird leicht entscheiden konnen, auf wessen Geite das Recht ift. Go haben auch alle driftliche Staaten anerfannt, daß eine gelinde und verständige Cenfur das leichtefte und zwedmäßigfte Mittel fen, den vom Unfug der Schriftstelleren und Digbrauch der Preffe entstebenden Schaden moglichft zu verbuten, und fo zu fagen in Der Berfaffer gwar balt Diefes Berfahder Geburt zu ersticken. ren für nicht weniger verdammenswerth als den bethlebemitischen Rindermord, wir zweifeln aber febr daran, daß alle diefe Kleinen ber Schriftsteller fo rein und lauter fepen, wie jene Unschuldigen von Bethlehem. Uebrigens beruht die gange Argumentation auf einer fophistischen Sppothese vom Gegensage des Geseges und ber Liebe, ale ob die Liebe gefeglos fen, ober das Gefeg durchaus und nothwendig lieblos fenn muffe. Es wird fogar behauptet: Daß der Erlofer felbst ale ein Opfer des Gefebes gestorben fen, Damit wir fren fenn follten.« (G. 352.) Welches offenbar auf einer Berwechslung des judifchen Gefetes mit Gefeten überhaupt Mus des Berfaffers Behauptung mußte man folgern, daß das Chriftenthum uns entbunden babe von allem Geborfam, und Frenheit und Geseglosigfeit dasselbe sepen. Eben dieses Dißverftandniß Luthers, welcher die Berfe des judifchen Gefeges, von denen der Apostel spricht, mit denen des Gefenes überhaupt verwechselte, veranlagte ju Unfange der Reformation den fogenannten Bauernfrieg. Denn durch eine fehr richtige und fonfequente Auslegung der neugepredigten evangelischen Frenheit folgerten die einfachen Landleute, daß fie fürderhin alles Behorfams entbunden fenen gegen herren und weltliche Obere und Gefete Des Staates. ' Mus folchen Pramiffen lagt fich frenlich vieles beweisen. Ueberhaupt ift es ein nicht eben liebenswürdiger Charafterzug ber Zeit, daß man die alte Rechtbregel: quisque praesumitur bonus, donec probetur contrarium, jest gerade um: fehrt, und wie man den Konigen und Fürsten stete die bofe Abficht zumuthet, nur die Bolfer despotifiren und unterbruden zu

wollen, als wenn baraus für jene ein ganz besonderer Genuß hervorginge; so wird denn auch von der Censur prasumirt, daß ihre vornehmste Absicht sey, alles Gute und Treffliche gleich in der Geburt ersticken zu wollen. Und da die Schriftsteller ferner in alle ihre Gedanken noch mehr vernarrt sind, als es nur irgend eine verkehrte Mutter in ihre verzärteltsten Kinder; so schrenen sie gleich Mord und Tod, wenn man nicht jeden ihrer Gedanken, deren schädliche Folgen sie ost selbst nicht eingesehen haben, für ein Evangelium vom Himmel aufnimmt und bewundert.

Den Beschluß des vorliegenden Bertes macht eine treffliche Beleuchtung des Turnwefens. Wir halten diesen Auffat für einen der lesenswerthesten und gelungensten des Ganzen, und es gehört zu einem der großen Verdienste des Verfassers um das Bohl der Menschheit, daß er durch seine fraftige Opposition zur Vernichtung dieser Karrifatur der Erziehung wesentlich bengetragen hat. Wir hatten einen Auszug aus diesem Abschnitte für sehr zweckmässig gehalten, wenn nicht dieser Irrthum, welcher Seiltanzerstunfte und Ausbildung der roben physischen Kräfte für die Hauptelemente der Erziehung vorgab, schon anerkannt und gehoben ware.

- Art. VI. 1. Bon altdeutscher Baukunst, durch E. L. Stieglis. Mit einem Titelkupfer (darstellend den Wiener Baumeister, Anton Pilgram) und 34 Kupfertafeln, in Folio. Leipzig, ben Gerhard Fleischer, 1820. 247 Seiten in Quarto. Wit dem Motto: »Was man in der Jugend wunscht, hat man »im Alter die Fulle.«—
 - 2. Bersuch einer Einseitung in die Geschichte ber altdeutschen Bauart, von Bust of in g. Borlesungen, gehalten im Commer 1820, und jur Grundlage anderer Borträge wieder bestimmt. Breslau, 1821. Ben 306. Friedr. Korn dem Aeltern. 84 Seiten in 8.

Diese Jahrbucher haben bereits in frühern Banden das Bichtigste, was im Sache der altdeutschen Bautunft in der letten Beit erschienen ift, angezeigt; sie mogen sich daher auch als der geeignetste Ort zur Burdigung fortgesetzer Bestrebungen in diesem jest viel durchwanderten, von allerlen Meinungen durchefreuzten Felde darbieten. — Referent fast hier die Schriften der herren Stieglis und Busching, zwar verschieden an Umfang und Ausstattung, dennoch in eine Anzeige zusammen, weil sie Gelegenheit geben, die sich widerstreitenden Unsichten dieser benden, durch sleißige Forschung um unsere Kunstgeschichte verbienten Manner zu prufen, sie mit andern, bereits ausgespro-

chenen, ju vergleichen, und, wo möglich Einiges jur Berichtigung und Bereinigung bingugufügen. Betrachten wir guerft

1. das Wert des herrn Stieglis. Dem Verfaffer, beffen Verdienste um die antife Baufunst und Archaologie aus mebreren fruberen Ochriften befannt find, gereicht es jur Ehre und ift ein erfreuliches Zeichen ber Zeit, daß er, zum vortheilhaften Unterschiede von unsern Rachbarn, über feinen Studien Des Bitrup und der antifen Denfmale, offenen Ginn und gerechte Würdigung für die Vorzüge der von vielen seines Gleichen nur ju febr verkleinerten deutschen Baufunft behielt. Die geschichtliche Entwidelung der Kunft, die man ihm der Sauptsache nach, und wenn man an Ramen nicht Unftog nehmen will, taum wird umstoßen konnen, so wie die Darstellung und Beschreibung ber vorzüglichsten Bauwerfe De utschlands, in einer angenebmen, durchaus verstandlichen Sprache, bleibt ein achtbarer Borjug diefes Buches, das man auch, nach dem Buniche des Berfaffere defhalb billig beurtheilen wird, weil es, die Frucht fort= gefester Sammlungen und Beobachtungen von leicht brenfig Jahren, jum Theil noch einer Beit angebort, wo bes Berfaffers Eifer wenig verftanden wurde, und weil wegen bes theilweifen Druckes, in der Schrift felbst nicht alles, mas in neuerer Beit über jenen Gegenstand geschrieben worden, geborig bat berudfichtiget werden fonnen.

In der als Einleitung vorangeschickten Ueber ficht berührt ber Berfaffer G. 11 auch die mehrmals besprochene Krage, ob die altdeutsche Steinbauart noch jest anwendbar sen: er beantwortet fie bejahend fur den Rirchenbau, fur deffen Zwecke die alt-Deutsche Korm viel entsprechender fen, ale die runden oder langlichen antifen Tempelformen, die oft nur gefchmudten Pruntsimmern gleichen, mabrend die deutsche Bauart mehr zur Undacht ftimme, weit mehr Licht, Raum für Nebengemacher und Emporfirchen gewähre, und die jum driftlichen Gottesbienst notbigen Thurme als Bestandtheil habe, welche ben antifen Formen ftets als etwas Fremdartiges erscheinen. Schwerer zu beantworten durfte bem Verfasser freylich ber zwente Theil dieser Frage, bas Bie? werden. Auch die Unnahme des Verfaffers, daß der eigentliche beutsche Bauftpl (er nennt ibn bier meiftens noch ben gothischen) aus dem driftlich romantischen Charafter Der Beit, ben ber Glaube belebte, bem die Poefie neuen Auffchwung gab, entstanden fen (G. 12 u. an anbern Stellen), genügt nicht. Es ift mabr, Die Begeifterung, Die gur Beit der Kreugzuge gang Enropa erfaßte, brachte bobe Birfungen hervor, aber die Blutezeit ber beutschen Baufunft fallt doch fpater, und es durfte überhaupt schwierig fenn, in dem reli-

giofen Charafter des früheren und späteren Mittelalters eine fo scharfe Granglinie gu zieben, wie jene, welche feine fruberen und frateren Bauwerke trennt. Gesteben wir alfo lieber, daß wir die Urfachen nicht fennen, welche die allgemeine Aufnahme und Ber-

breitung des schönen deutschen Bauftyles bewirften.

Den Sauptpunft des erften Abichnittes, wo der Berfaffer die Entstehung ber alteren Baufunft des Mittelalters aus der neugriechisch en abzuleiten sucht, übergeben wir hier, weil wir ihn am Ende unferer Unzeige ben Belegenheit des Bufch in g's fchen Berfes jur Sprache bringen werden. Doch find wir es unferm Berfaffer fowohl, als uns felbit, des Zusammenhanges wegen fculbig, ben geschichtlichen Bang, ben er einschlägt, furz zu verfolgen. - Geit der Eroberung Griechenlands neigte fich die Runft unter den Sanden der Romer mehr und mehr zum Verfalle. August, die Klavier, Trajan, Hadrian hiel=. ten sie noch machtig aufrecht, nach ihnen ward weniger ber wahre Geift der Griechen erfaßt, als die alte Form nachgeahmt, und in verjährtem Rechte belaffen. Zierat und Schmuck häuften sich seit Aurelians Zeit, und nach Diofletians und Konftant in 8 noch erstaunenswürdigen Prachtbauen trat Plumpheit an die Stelle der alten Einfachheit und schönen Zweckmaßigkeit. Berzierungen an Stellen, wo sie nicht hingeboren, Saulen ohne Dienst, Rragsteine und Laubwert, Bogen auf Gaulen ohne Gebalf dazwischen kamen auf (Diokletians Pallastzu Spalatro, dem alten Salona, muß nach des Referenten Unficht, als das entscheidendste Muster dieser Bauart genannt, und auch deßhalb vorzüglich beachtet werden, weil er, das lette große beidnische Bauwert, an dem Scheidepunfte des in der Rolge fo febr getrennten Often und Besten bes Romerreiches ftebt). - Ochon ju bes erften deiftlichen Raifers Ronftantin, und noch mehr ju Juftinians Beit war die Unfunde der Runftler fo groß, daß man ältere Sochbilder in neuere Triumphbogen einfette. Bau der Cophienfirche burch Juftinian (+ 563). - Um Diefe Beit gab es in Gallien und in Deutschland, vorzüglich am Rhein und an der Donau, herrlich blubende, große Städte, von Romern gepflangt. »Ueberall ,« fagt ber Berfaffer , »wollte »der Romer feine Welt mit fich haben, alles gewohnte Lebensbe-Durfniß, alles Bergnugen einer verfeinerten Lebensart mußte sibn umgeben ; baber in allem romifche Einrichtung, in ber Staats. voerwaltung, in dem, mas jum bequemen, was jum froben le-»ben gehörte, und so wurden auch die Kolonialstädte mit allem voerfeben, was an die geliebte Baterfladt erinnern fonnte. Bor-»jüglich ausgezeichnet wurden Roln, Borms, Trier, Opeier, Deragburg, Augeburg, wo Tempel, Theater, Gymna-

sfien, Bafferleitungen und andere Gebaude angelegt murben, wo onoch manche lleberrefte vormgliger Kultur fich finden, woburch ber Grund gur Kultur ber Deutschen gelegt murbe, Die nach ben »Giegen über die Romer fich bier ausbreiteten.« Bie viele Stadte hatte der Berfaffer noch hinzufugen tonnen! Bie viele berühmte Mamen bietet nicht allein der Theil des Noricum ripense und mediterraneum und ber Rhatia, welche die lander Defterreich, Karnten, Rrain, Galgburg, Eprol einnebmen! Referent wird es unten versuchen, auf ber von bem Berfaffer bier nur angedeuteten Bahn weiter zu geben. — Juft inians Beit nicht fern, bezwingt Ebeoborich, ber Bestgothe, das romische Reich, um 493; er rettete und erneute viele alte Denfmale in Rom, fcmudte feinen Gis Ravenna mit berrlichen Gebäuden, wovon noch manches erhalten ift, g. B. bas Maufoleum, die Worderseite feines Pallaftes, welche mit bem Bordertheile des Diofletianischen Pallastes ju Spalatro entschiedene Aehnlichkelt bat. Diese Uebereinstimmung ber Grundformen der Gebaude, die gur Beit Theodorich & aufgeführt wurben, mit den fruberen romifchen, widerlegt fiegreich ben lange beliebten Ramen Altgothisch als Benennung einer besondern mit Theodorich eingeführten Baufunft. Diefer Meinung, welche die Unterabtheilungen in gothische, lombardische Baufunft verwirft, und die befiegten Italer als fortwahrende Erhalter und Musüber der Runft, unter ber Berrichaft ihrer roberen fremden Gebieter anerfennt, ift mit d'Agincourt und Moller auch unfer Verfasser; nur scheint er zu weit zu geben, wenn er, aus Dangel an geboriger Gonderung der Begriffe den frifchen Bolferftammen, die das Reich der Romer fturzten, auf den Charafter der in ihrer Mitte fortgeübten Baufunft allen Ginfluß abspricht, ber fich wenigstens in Bufalligfeiten, Bergierungen, Rebendingen außern fonnte, und auch wirklich außerte, benn man findet eine ju of= fenbare und schlagende Uebereinstimmung mancher Zierden, 3. B. an Anaufen alterer Rirchen mit abnlichen an indischen, agnptis schen, persischen, alfo überhaupt orientalischen Gebauden, eine Babrnehmung, worüber herr Rhobe im vorigen Bande diefer Jahrbücher febr grundlich gesprochen bat. Bollte der Verfasser den Grundfat, daß ein einwanderndes, friegerisches Bolf die Runft des besiegten Landes durchaus unverändert behalte — folgerecht durchführen, fo fonnte, nach des Referenten Dafürhalten, auch von irgend einer Einwirfung arabifcher und maurischer Formen auf die chriftliche Baufunft schwerlich die Rede fenn, da ja auch die Araber in den von ihnen benegten Theilen Des mittleren und vorderen Ufiens Berfe aus der griechischen und romischen Zeit, in Opanien Gebaude ber romifchen Kolonien, und überall auch

Leute unter ben Besiegten fanden, welche bie bieberige Bauweise fortan auszuüben im Stande maren. Und doch lagt fich biefe gegenseitige Berschmelzung bes orientalischen mit bem driftlichen feineswegs gang abweisen. herr Stieglig nimmt eine folche auch an, wenn er fich G. 27 von der Berrichaft der Gothen que arabischen Baufunft wendet, die fich im achten Jahrhundert gu beben anfing, nachdem fruber auch Griechen aus Ronftantinopel den morgenlandischen Arabern viele Moscheen follen erbaut haben. Der Charafter der arabischen Baufunst sen daber auch gemischter Art, die Sufeifenform und der Burfelfnauf deute auf morgenlandischen, die runden Bogen und manche Gaulen auf neugriechischen Ursprung. Wird dieß auf Opanien angewandt, wo nach dem Verfaffer, ohne Angabe der Quelle, Abduerhamans Pallaft ju Bebra nach einem Plane aufgeführt murbe, den griechische Runftler aus Konftantinopel gefandt haben, fo darf man, wie Referent glaubt, im Allgemeinen wieder nicht. fo schnell das entfernte Ronstantinopel herbenrufen, da Opanien, zumal an den Ruftenlandern, wo die Mauren fich zuerft festfesten, mit reichen und fconen Romerpflanzungen am Tartessus und Anas, Corduba, Bispalis, Emerita und vielen anderen befest war, worin, wie in allen Kolonien der Romer, feit Ronft antin auch Gebaude im romifch chriftlichen Styl aufgeführt maren, beren Einwirfung auf die Baue der Araber nicht gering fenn konnte. Und nichts ift in der That auffallender, als die vollfommene Uebereinstimmung der antifen, ju Cordova gefundenen, Rapitaler mit jenen grabifcher Bauwerte, g. B. ber Moschee ebendort, wodurch einige sich dadurch wohl als arabische Arbeit ankundigen, daß unter den jonischen Schnecken und zwischen ben forinthischen Blattern grabifche Odriftzeichen erscheinen. Man sehe Delaborde, Voyage pittor. et histor. de l'Espagne. Paris, 1806. Livr. 27, 31, 32. - Der, ben Deutschen seit dem zwolften Sahrhundert vorzugeweise und am frubeften allgemeine Spigbogen Scheint auch herrn Stieglig als fpater in Die arabifch fpanischen Gebaude aufgenommen. 3men ber wichtige ften Gebaude der Mauren werden beschrieben: die Moschee von Cordova, zwischen 770 und 800 erbaut, und der Pallast ju Alhambra in Granada, um 1200. Bon dem Innern des Thurmes der zwen Schwestern in dem lepermabnten Pallafte ift ' eine Abbildung gegeben. (Thl. III.) Diefer ift ein wunderbares, einem Feenschloffe abnliches, phantaftisches Gebaude. -

S. 30. Bon in dif chen Gebäuden erwähnt der Berfassernur einige, welche seit dem achten Sahrhundert unter arabischer herrschaft find errichtet worden: — Das Grabmal des Kaifers Afbar ju Gefundri, jenes ber Laje Rahel, Gemahlin

des Kaifers Schah Ishan, bei Agra, und das des Kaifers Scheir Schah zu Saffira. Bon ersterem wird eine Abbildung aus Hodge's Reisen wiederholt: es hat vier Minarets an den vier Ecken, die Referent den fleinen Eckthürmen der älteren Kirchen, so wie den Bartthürmen der Burgen nicht unähnlich findet: die Fenster haben theils Bedeckungen in sogenannter Efelsrückensorn, theils geradlinige Giebelbedeckungen, die oben

im rechten Binfel jugefpist erscheinen. -

Bwenter Ubschnitt. Bir fonnen ben dem reichen Stoffe, der hier mit Bahl und Sorgfalt geboten ift, nur wenig berühren; bas lehrreiche Buch muß überhaupt felbst gelesen werden. Berfaffer theilt die alteste Zeit der Bautunft in Deut fchland bis jum drenzehnten Jahrhundert in dren Berioden: 1) Bon Karl bem Großen, mit welchem er aber unrichtig bas Mittelalter anfangen läßt, welches vielmehr mit dem Untergange des abendlandischen Romerreiches beginnt; diese Periode schließt er mit den fachfischen Raifern, um goo. - 2) Bon da bis ins elfte Jahrhundert zeige fich ichon manches Deutsche, besondere Der Spigbogen, doch fen die Bauart noch gemischt und vorherrschend rundbogig. 3) Bom elften bis jum Ende des zwölften Jahrbunderts fen die arabifchoneu griech ifche Bauart wieder mit Aurucksehung ber beut ich en vorherrichend; Die volltommene Entwicklung des deutschen Styles (des Spigbogenstyles) wird im folgenden Abschnitte bargeftellt. Referent halt Diefe Gintheilung im Gangen und in der Sauptfache fur richtig, wenn man die Sache felbft, und nicht die Namen betrachtet.

Bor Karl dem Großen kann von Bauwerken der Deutschen und Franken nicht viel gesagt werden. Karls Kirchen, der Munster, Pallast, die Kapelle zu Uchen mit Mosaik am Gewölbe, abgebildet nach d'Agincourt, auf der Tafel VI.; lettere ist wohl auch von einem italischen Künstler erbaut, da diese, außen sechzehneckige, innen achteckige Kirche mit der St. Bitalskirche zu Ravenna in der Form des Planes Aehnlichsteit hat. Die Zahl der ältesten Kirchen, unter welchen der Berfasser den unter Ludwig II. erbauten Dom zu Regensburg, den Dom zu Frankfürt (874), die achteckige Johannes sirche zu Worms, das Kölner Dom gebäude, den Chor der Marienkirche und den Martinsthurm daselbst ansührt,

ließe fich wohl noch vermehren.

Unter den fachfisch en Raifern erhob sich 930 die Domfirche zu Merfeburg, die ohne Zweifel von einem italien ischen Meister ift. Gehr wichtig erscheint die Kirche zu Memleben in Thuringen, um 900, um welche sich herr Stieglig schon früher dadurch ein lobenswerthes Verdienst erworben .

t

daß er vor ihrer Zerstörung vier Zeichnungen davon entwarf. Die Kupfertafeln geben Abbildungen. Diese Kirche ist vorzüglich deßhalb merkwürdig, weil sich neben der damals gewöhnlichen Bauart mit runden Bogen in dem halben Achteck an der Vorlage des Chores, so wie am Eingange der bestimmt und scharf ausgesprochene Spisbogen als deutsche, eigenthümliche Bauart ankundigt. Daß diese Spisbogen wirklich der ältesten Zeit angehörzten, nicht späterer Zusaß sind, welchen Fall Referent nicht selten selbst gefunden hat, so daß er ihn noch öster an andern Bauwerken vermuthen darf — will er dem geübten Blicke des Versassers gerne glauben.

S. 45. In dieser Zeit entstand eine Menge von Ritterburgen, deren viele auf dem Grunde römischer Kastelle erbaut wurden, wie auch herr Stiegliß richtig bemerkt. Ob das Zeugniß der allzu jungen Limburger Chronik, oder die Rebenbart Altfrankisch dafür angeführt werden könne, daß die Franken die ersten sesten Bergschlösser errichtet, muß Referent sehr bezweiseln. Die herrliche Wartburg in Thüringen, das Schloß Marienburg in Preußen und der Karlstein

gu Prag haben bier eine verdiente Stelle gefunden. -

Referent hat fich überzeugt, daß die Verzierungen an alten Rirchen oft zu überraschenden Resultaten führen, daß man sie nach den Zeiten, wie nach den Gegenden eintheilen, und nicht felten aus ihnen auf die Zeiten mancher bis jest zweifelhafter oder widersprochener Rirchenbaue in einfachen Dörfern schließen Dabin gebort außer der befannten fogenannten neugriechischen Verzierung, die aber wieder febr mannigfaltig erscheint und oft mit Lilien ober Perlen geschmudt ift, besonders eine im gwolften Jahrhundert übliche Gefime- und Giebelzierde, die aus an einander gereihten Burfeleden besteht. In De ft erreich ift fie febr baufig, und fast immer mit jener Bogenstellung verbunden: an ben fleineren Thurmen und ber Borderfeite des St. Stephansbome ju Bien aus dem zwolften Jahrhundert, den noch etwas älteren Kirchen zu B. Kreuz und Klosterneuburg, in einem runden Rirchlein zu Mödling und in abnlichen zu Petronell und Deutsch-Altenburg, was ben diefen lettern besonders wichtig ist, da von dem Alter detselben nichts urfundlich Mehnliche Burfelftreifen fand herr Stieglis an bekannt ist. den Rirchen gu Paulingelle und zu Erfurt, über den Bogenstellungen (S. 76.) und bäufig erscheinen sie an den Kirchen der Normandie und Englands, wie wir aus den herrlichen neuesten Werken Turners, Cotmanns und anderer erseben. - S. 52 handelt unfer Verfasser von folden Zieraten im Allgemeinen, vielleicht zu furz, und namentlich auch von der gant

irrig getauften nen griechischen Verzierung, die, ohne Zweisel von den Bogenstellungen der späteren römischen Zeit, wie sie auch an dem Diocletianischen Pallast zu Spalatro zu sehen sind, entstanden sind. — Säulen, Gebälke, Glieder an Gebäuden dis ins zwölfte Jahrhundert. — Die grotesken Zieraten, Thiere, Wenschensiguren in allerlen Bewegungen und Stellungen in und um Laubwerk, Drachen, Teufel, Sirenen zc. beurtheilt der Verfasser, und Referent stimmt ihm ben — im Allgemeinen als Spiel der Einbildungskraft des Baumeisters und Steinmegen, als Gefallen an abenteuerlichen Gestalten, ob er gleich bald darauf aus einigen dieser Figuren seltsame, dem Geiste des Mittelalters nicht eutsprechende, Schlusse zieht, von welchen im Verlaufe noch einmal die Rede senn wird.

S. 57. Das, was der Verfasser zu den Eigenthumlichkeiten der Bauart des elften Jahrhunderts zählt, die Fenster, die aus zwen rundbogigen, durch eine Säule getrennten Oeffnungen, bestehen, bemerkt man noch heute in Süddeutschland an den einfachsten Bauerhäusern, und hölzernen Scheunen, so wie an den Thürmen der meisten Dorffirchen, die überhaupt eine merkwürdige Uebereinstimmung mit den altdeutschen Thürmen zeigen, nicht nur in den spisen, hohen Holzdächern, sondern auch in den vier geradlinigen spisen Giebeln, welche sich da an den vier Seiten des Thurmes lothrecht erheben, wo das Dach anfängt. Solches hat von der Hagen um Regensburg und München, und Referent in Oesterreich, Salzburg, Tyrol, Kärnund Referent in Oesterreich, Salzburg, Tyrol, Kärn-

ten und Stenermart baufig bemerft.

Berschiedene Grundsormen ber Rirchen. Bafili-**Ø.** 58. Fengestalt, die alteste, und bis in die spatere, selbst bis in unsere Zeiten noch die Grundform der meiften Rirchen in und aufer Deut ichland. In einem Berfe, wie bas vorliegende, welches bis auf den Grund und Unfang jurudjugeben fich bemubt, batten wir diefen fo wichtigen Abschnitt viel ausführlicher gewunscht, ba von Andern gar feltsame Unfichten über die Bestalt der Rirchen aufgestellt find. Es ware hieben unerläßlich, Die eigentliche Korm ber Bafdifen und ber alteften Rirchen ju Ronftantine Beit aus Bauwerten und alten Schriftstellern recht forgfaltig und grundlich zu erörtern, woben Gufebius und die Bnzantiner (vor beren Umfang frenlich Mancher zurudichaubert) zur Grundlage gemacht werden mußten. Sievon unten im Bufammenbange. -Eine andere Form, die fcon die alteste Beit fannte, war bie runde und die achtedige, in der ohne Zweifel eine symbolis fche Bedeutung lag. Ob aber die Sprothese des Verfassers treffender fen, ale die von Andern bereits aufgestellten, mogen Unbere entscheiden. Er fagt : » Sier (im Achted) war es, wo man van die Urkrafte der Natur erinnern wollte, die im Achted, das vaus dem Fünfeck hervorgeht, sinnbildlich dargestellt sind, die Bachin der Alten, was nicht weniger auf Johann den Täufer Bezug hat, und wodurch zugleich auf die Bildung, Leitung und Erhebung der jungen Christen gedeutet wird; Symbole, die hier nicht erklärt werden können.« (?) — Gewiß ist, daß das Achteck, das Fünfeck, schon in den ältesten Zeiten als etwas Heiliges verehrt ward, und daß daben eine uralte Ansicht zu Grunde liegt. Die Kömer kannten sie auch ben Gebäuden in der spätern Zeit, z. B. dem Jupiterstempel in Salona. Den Baumeistern des Mittelalters schwebten gewiß christlich mystische, durch Kunstüberlieferung oder scholastische Lehren fortgepflanzte Ideen vor. *)

Mus der achtedigen Form, welche vorzuglich den Sauffirchen eigen war (wenn gleich, wie Referent glaubt, nicht fo allgemein; 3. B. in Desterreich finden fich mehrere alte runde Rirchlein, wovon einige fich durch Sochbilder bestimmt als Tauffirchen anfundigen), foll bann die balbachtedige ober funfedige Borlage bes Chores entkanden fenn, wie auch unfer Berfaffer annimmt. - Referent gibt nur zu bedenfen , daß die Bahl der Eden an ber Borlage nicht immer funf fen, bag auch bas 3wolfed und Sechzebneck baben als Grundform erscheint, welche an Die Stelle bes alteften, bes halbfreisformigen Bnua ober Ovoragneion, beffen Worlage die abig oder Muschel war, getreten. In diesem waren ju Ronftantins Beit zwolf Gaulen in cylindrifcher Richtung aufgestellt, welche nach Enfebius die zwolf Apostel bedeuteten: ba waren auch bie Dlate bes Bischofs und ber Priefter, im Salbfreife, beren Babl aber nach ben verschiedenen Rirchen verschieden mar. Gollte nicht biefe uralte Ginrichtung ber driftlichen Rirchen auch auf den Bau der Borlage fpater noch haben einwirfen tonnen? Gine folche Erinnerung scheint auch noch barin ju liegen. baf an ben Bandpfeilern bes Chores oder Presbnteriums guweilen die Statuen ber gwolf Apostel, und an den Gewolbe = Rofen, wo fich die Burten durchfreugen, die Zeichen ber vier Evangeliften angebracht find, wie fich bendes g. B. in der Rirche gu Maria Stiegen in Bien vereinigt findet. Doch Dieg nur als Muthmaßung! - Aber barauf muß Referent bier noch aufmertfam machen, bag man die runde Bestalt altdeutscher Rirchen bisher fast gang überfeben zu haben scheint. Gie ift freplich nur an fleineren Gebauden zu bemerfen , und icheint fich feltener im

^{*)} Bufching führt in einem kleinen Auffate in den Jahrbuchern IV. Ang. 40 eine beachtenswerthe Stelle des Rhabanus Maurus an, wo acht Achtecke in Rreugesgestalt stehen, mit der Schrift: de octo beatitudinibus evangelicis.

nordlichen, als im fudoftlichen Theile Deutschlands zu finden. Referent hat in geringen Entfernungen von Bien bren folche Rapellen gefeben, beren Gingange mit Bogenftaben, Die Bertierungen an Anaufen und Gesimsen, sie gang bestimmt ins Ende bes elften oder ins zwölfte Jahrhundert verfegen. Die erfte ift neben ber großen Pfarrfirche zu Modling (zwischen Bien und Baben), die zwente, die größte von allen, ift zu Petronell, Die dritte, die zierlichste, zu Dentsch - Altenburg, bende Orte Alle dren haben gegen Often unfern ber ungrischen Grange. eine fleinere, zirkelrunde Borlage, Die man ben ihrer fonst gang mit der Bauart jener Beit übereinstimmenden außeren Form, für nichts anders, als bas Gacrarium halten fann. Nabere Ungaben und Belege muß Referent für ein schon zum Drucke bereites Berfchen über öfterreichische Runftdenfmale versparen. einer vierten runden Ravelle mit runder Borlage, ben 3 nanm in Mabren, ift fürglich in Bormanr's Archiv, 1821, Mro. 67, bie Rebe gewesen: Referent zweifelt nicht, daß fie auch bieber gebore, hatte aber noch nicht Belegenheit, nabere Erfundigungen Darüber einzuziehen, ba die ihm durch Frenherrn von Gormanr gutigft mitgetheilte Beichnung im allerfleinften Formate feine Detaile darbietet. — Merkwurdig ift ferner, daß die oftliche Borlage des Chores an den meiften alten Rirchen der Dormandie, nicht, wie in Deutschland, ein halbes Achted, fondern einen Balbfreis bildet, beffen außere Mauer von unten bis an das Dach reichende runde Stabe ober Saulen zeigt, wodurch fie jenen runden Ravellen febr abnlich find. - Biele ber alteren englischen Rirchen haben bagegen das Sonderbare, bag die öftliche Band bes Chores gang gerade ift und aller Borlage, fie fen rund ober eckig, entbehrt (vgl. Lyson's Magna Britannia, Vol. I. p. 151, 579, 633). — Auf diese und andere, auch für unsere beutsche Runftgeschichte wichtige Unterscheidungen glaubte Referent bier nur bindeuten ju muffen. - Bir febren zu unferm Berfaffer gurud.

S. 59. Unterirdische Kapellen nur bis jum drenzehnten Jahrhundert. — Der Verfasser bemerkt nun einiges über die allmähliche Ausbildung des Spisbogenspstems, dessen Vollendung aber erst in die folgende Periode gehört. Die bekannte räthselbhafte Stelle Caffiodors (Var. Lib. II. Form. XI.), der von ungemein schlanken Säulen (columnarum juncea proceritas) an Gebäuden zu Theodorichs Zeit spricht, da doch damals alles noch niedrig und schwerfällig aussah, muß man, wie wohl noch manches Schwankende, auf sich beruhen lassen, bis etwaneue genauere Untersuchungen mehr Licht verbreiten. Der Versfasser glaubt, Cassio der spreche von Gebäuden, die vor Theo

borich aufgeführt sind, und bemerkt richtig, daß von Spithogen barin gar keine Rede sey. Reserent sindet übrigens keinen Grund, warum auf diese Stelle so viel Gewicht gelegt wird. Was dem Cassio dor binsenartig erscheint, kann andern, zumal im Verzeleich mit der spätern in die Höhe strebenden Bauart, niedrig erzicheinen. Vielleicht deutet Cassio dor auf die wohl schon damals in Kirchen üblichen doppelten Gange mit Bogen stellungen über einander, deren Stüpsäulen lothrecht sich tragen, welche er also wohl in seinem rhetorischen Style, auf dessen, welche er also wohl in seinem rhetorischen Style, auf dessen, welche er also wohl in seinem rhetorischen Style, auf dessen, welche er also wohl in seinem rhetorischen Style, auf dessen Rechnung ohnehin viel zu schreiben seyn durste — aufgerichtete Lanzen, erecta hastilia, nennen, und mit dem Filagrangusse (substantiae qualitates concavis canalibus excavatas, ut magis ipsas aestimes suisse transsusas) vergleichen sonnte. Herr Stieglig scheint das excavatas canalibus für cannelirte Säulen zu halten: der Context gibt dies vielleicht anders.

S. 61. Der Verfasser muthmaßt, der Spisbogen möge in Deutschland zu Karls des Großen Zeit (um 800) entskanden, aber nicht allgemein geworden senn. Um dieselbe Zeit erscheint er in Franfreich, England, und, wo nicht srüher, in Italien: aber ohne Zweisel damals nur selten an untergeordneten Theilen, häusiger an Gewölben; diese Unterscheidung ist bisher viel zu wenig beachtet, und auch in dem vorliegenden Werte vermissen wir sie ungern. Referent findet hierin zu seinem

Bergnugen herrn Moller übereinstimmend.

S. 63. Nicht ju laugnende Spuren einer morgen land ifchen Ginwirfung auf die europäische Baufunft (geschichtlich gegrundet in der Berbreitung arabifcher Macht in Opanien, mehr noch in den Kreuzzügen und dem ausgedehnten Sandel der Benegianer und Genueser auf dem Geewege, und der Deutichen auf bem Landwege durch Desterreich und Ungern, ber nicht weniger bedeutend war) findet der Berfaffer vorzuglich in den Burfelfnaufen, in den in die Pfeiler eingeblindeten Gaulen und in den aus mehreren Birfelftuden befegten Bogen. - Es entstand auf diese Art eine gemifchte Bauart, die nach bes Berfaffes Musbrud Griechisches, Arabisches und Deutsches (den Spigbogen bie und ba) enthielt. Benfpiele: Die Kirche gu Bafel, Gelnhaufen, aus dem elften Jahrhundert. bem Ende bes eilften und Unfange bes zwolften Jahrhunderts worde der Spigbogen, fagt ber Berfaffer, wieder fehr felten, und ber runde herriche vor, g.B. in der Domfirche ju Speier, 1030 - 1061 *), Borms, Maing, der nun gang umgebaute Dom ju Burgburg (1042), in der 1106 mahricheinlich von Don-

^{* *)} Unter den hier begrabenen Raifern ift Albrecht L vergeffen.

chen ans hirsch au gebauten, jest in ihren Ruinen liegenben, herrlichen Kirche der Benediktiner- Abten zu Paulinzelle *).

— Aus der lesten halfte des zwölften Jahrhunderts sind K. Friedrichs des Rothbarts herrliche Pallaste zu Kaisers- lautern und Gelnhausen, der erste ganz zerstört, der zweite wenigstens durch herrn hundeshagens verdienstliches Werf für die Kunst gerettet. Die Kirche zu Ignigen (?) in Karnthen, die der Verfasser unter K. Friedrich & L. Bauezählt, und die mit vielen Gemählden und Bildsaulen soll geschmuckt gewesen sein, wird wohl die zu Innichen im tyrolischen Pusterthale sein, welche aber nicht Friedrichs, sondern Tassilos von Baiern Stiftung, doch setzt einer ganz veränderten Gestalt ist. —

Bum Befchluffe diefes Abschnittes werben noch einige Rirchen angeführt, aus der ersten Galfte des drenzehnten Jahrhunderts, wo der runde Bogen mit dem Spigbogen abwechselt: die Elisabethfirche zu Marburg (der 1235 vollendete Theil zeigt nach Moller am frühesten den schon ausgebildeten Spigbogenspl, gehört also eigentlich nicht hieher), die Klara- und Jakobskirche, so wie die Sebalduskirche zu Nürnberg, die Stadtkirche zu Urnheim, der vorderste Theil der Stephanskirche zu Wien (dieser gehört, wie gleich gezeigt werden soll, noch ins zwölfte Jahrhundert), der Dom zu Naumburg (vom zehnten bis ins drenzehnte Jahrhundert); über lehtern vergleiche man Buscht in ge

Die andern in diesem Zeitraume entstandenen Kirchen, welche der Bersasser beschreibt, sind: eine zu Bamberg, die St. Bernspardskirche zu Mürzburg, die alte Kirche zu Frankenthal am Rhein, die Neumarktskirche zu Merseburg, die Benediktinerzübten zu Ersurt, zu Bürgelin, eine Kirche zu Limburg, die Gereonskirche zu Köln, das Kloster Dirsche zu Limburg, die Gereonskirche zu Köln, das Kloster Dirsche zu Limburg, die Kirchen zu Sangerhausen, Reichardsbrunn (in Thüringen), die zu Minden, Paderborn, Goslar, Münster; Hildesbeim, Mühlhausen, Treffurt, Gisenach, Smünd, die Bingenzeitche zu Breslau, der Chor der Leonspardskirche zu Frankfurt a. M. — Das Kloster Lorch, 1102 von Friedrich von hohenstaufen gestistet, das Kloster Ultzzelle ben Rossen (1162). Der Dom zu Breslau 1148, die Kirche zu Olmüz, 1141, von Heinrich Bischof von Olmüz erbaut, der Blasusdom zu Braunschweig, die Domkirche zu Lübek, der Dom zu Schwerin (alle drep Stiftungen heinzich zu Kinstieche zu Minden, der Dom zu Koblenz, die Martinskirche zu Minden, der Dom zu Sanbruck, die Eistskirche zu Gan dersheim, die Kathedrale zu Lüttich, der Dom zu Freising, der Dom zu hamburg, zu Bremen, das Kloster Bergen ben Magdeburg.

Anzeige von Fiorillo's Kunftgeschichte in Dieser Jahrbucher II. Bande.

Der herr Verfasser konnte allerdings ben dem reichen Stoffe vieles nur obenbin berühren: aber gerade das ift es, was dem aufmertfamen Lefer ju fo vielen Zweifeln Unlag gibt. Gewiß bat herr Otieglig über jedes der von ibm angezeigten Baumerte die besten Erfundigungen eingezogen, viele felbft gefeben, ben manchen die Beschreibungen Underer benutt; ben gar vielen mußte er fich wohl mit den bisherigen Angaben gufrieden ftellen, in deren Richtigfeit allerdings Mißtrauen ju fegen ift, befonders wenn fie vor etwa 50 Jahren geschrieben find. Golche Monographien ftiften oft viel mehr Bermirrung, ale fie brauchbare Daten bieten, und fie erschweren die ohnehin jest schwierige ftrenge Unterscheidung des Alten und Neuen an einem Baue; ibre Nachrichten find nicht einmal in hinficht auf diplomatisch = historische Rritif verläßlich, geschweige daß die Runftbeurtbeilung mit dem Beschichtlichen gleichen Schrittes ginge. Golden Angaben folgend, weil feine andere zu Gebote ftanden, baben auch tuchtige und umfichtige neuere Gelehrte oft irren muffen, zum unwiderfprechlichen Beweife, daß dem lobenswertheften Gifer und dem bebarrlichften Kleiße Diefer Manner noch ben weitem zu wenig vorgearbeitet ift!

Referent hatte geduunscht, hier viele Beytrage von dem Baue alter Kirchen in De fterreich zu geben: leider ist die Ausbeute auch ben und nicht sehr groß. — Die Wiener Kirchen sind, die vorderste Seite des Domes und etwa das Auprechtsfirchtein ausgenommen, alle, ihrer jezigen Gestalt nach, später als im zwolften Jahrhundert entstanden. Bon andern Gebäuden verdienen die Cisterzienser Stifter Heiligen Kreuz (1135), Liliens seld und Zwettel, welche etwas später gegründet wurden, das Chorherrenstift Klosterneuburg, von Leopold dem Heiligen 1136 gebaut, eine Kirche zu Mödling und noch mehrere andere Erwähnung, womit wir uns aber hier begnügen, und die Leser auf eine ausführlichere Darstellung der auf einer Reise durch De sterreich und Kärnthen gesehenen Densmahle alter Kunst verweisen mussen. (s. Proben davon im Archive v. 1811.)

Der dritte Abich nitt behandelt die vollkommene Ausbildung des Spisbogenstyles, seit der zweyten Halfte des dreyzehnten Jahrhunderts. »Das Niedrige, das Gedrückte, was an »vielen Theilen der Kirchen im gemischten Style noch statt fand, »wurde ganz vermieden, alles zog sich empor, alles erhob sich »kühn und frey. Auch der halbzirkelrunde Bogen, als nicht pas-»send zu dem Hochstrebenden, wurde ganz verbannt und au seiner »Statt der Spisbogen gebraucht, der bisher nicht allgemein an-

saenommen mar. - Der Berfasser bandelt dann von den eingelnen Bestandtheilen diefes Lauftples, von den Gaulen, Die er (in der Unm. G. 196) gegen Coftenoble, der aus technischen Grunden ihr Dafenn in der altdeutschen Bauart laugnet, billiget Beife in Schut nimmt, worin auch herr Moller berfelben Meinung ift, und Referent fest noch bingu: abgefeben bavon, daß in dem Ralle, wenn die Gaulenstabe an den Pfeilern nichts andere als Gurtfortfebungen maren, die Anaufe megfallen und an ihren Stelle bochftens ein magerechtes Band um ben Pfeiler laufen mußte, fo mußten auch diefe Stabe unter bem Bande fort Die Gestalt und Gliederung der Gewolbgurten behalten, mas fie nicht immer thun, fondern als runde Schafte bis an den Rug fortlaufen. - Der Berfaffer gibt icone glodenformige Knaufe aus St. Stepban ju Bien, aus St. Beit ju Prag, aus Freiburg und Strafburg (Safel XX). - Gute Bemerfungen über Glodenthurme, Die feit Dem Bau der Gophienfirche im Often und Westen auffamen. (S. 102. Unm. 3.) - S. 103. Eingange, mit oder ohne Sallen. Als eine ausgezeichnete Rorm wird die ber Saupttbure ber Maria- Stiegen : Rirche gu Bien, Die eine Urt von Balbachin in fecheediger Rorm bat, angeführt. (Safel XVIII.). - Bieraten: Epipfaulenbededungen der Bildfaulen, Giebelverzierungen, Rofen; die Knofpe oder Blume, womit die Giebelfeiten fo oft befest erfcheinen, foll den Marien- oder Frauenschuh (Cypripodium Calceolus) vorstellen (Umm. 5. S. 197.). Die Zieraten werden bis ins funfzehnte Sahrhundert immer funftlicher, gehaufter und gesuchter. Durch eine fehr zwedmäßige Betrachtung bes Buftandes ber deutschen Runft in jener Zeit bereitet fich der Berfaffer den Uebergang gur Befchreibung ber vorzuglichften Bauwerfe aus ber Blutezeit.

In Ansehung der Grundsorm der Kirchen unterscheidet der Verfasser zwen Hauptarten: entweder ist die Breite des Schiffes gleich der Breite einer Abseite, wie im St. Stephan zu Wien, oder die Breite des Schiffes verhält sich zur Breite einer Abseite wie die Diagonale eines Quadrats zu dessen Wurzel, wie dieß im Strasburger Münster der Fall ist. Die Länge des Schiffes betrage in benden Fällen gewöhnlich die neunmalige Länge der Quadratwurzel (das ist der Breite einer Abseite). Nach der Breite richte sich auch die Höhe; diese seine ersten Falle an Schiff und Abseiten gleich, im letten sen das Schiff bedeutend höher, seine Seitenmauern bedürfen daher oft einen Widerhalt, der ihnen badurch gegeben würde, daß sie durch wogenartige Gegenstreben mit den thurmartig erhöhten Strebepfeilern der Abseiten verbunden wurden (die Kirchen zu Strebepfeilern der Abseiten verbunden wurden (die Kirchen zu Straßburg, Köln, St. Weit

au Prag).

Beniger gludlich scheint der Verfaffer in dem Versuche zu fenn, noch weitere Verbaltniffe der Bauart aus den vorbandenen Gebauden felbst und aus den noch jest erhaltenen Onmbolen ber Baubruberichaften zu entwickeln: er lagt uns auch in praftischer Sinsicht hierüber gang im Dunfeln: er deutet nur auf die wenigen Onmbole und Pringipien der deutfchen Baubruber: Beibbeit, Starfe, Ochonbeit, auf Die Bildung ber Formen nach rein geometrifden Elementen, forperlichen, fubischen, flatigen Berhaltniffen, nach mittleren Proportionalgrößen. Referent fragt ben Berfaffer, ob alle diefe Grundfaße nicht mehr oder minder Gemeingut jeder mabren Bauart fenen, Grundfage, die, wie es G. 123 heißt, Erbtheil von ber indifchen, agnptischen, griechischen Bauart find, und die fich nur nach dem Beift und Leben ber Bolfer mannigfach aussprachen. - Gewiß ift, daß ben alten deutschen Kunftlern die tiefften mathematischen und mechanischen Kenntnisse eigen waren, die fie ale Gebeimniffe gunftmäßig bewahrten, und treu ihren Jungern überlieferten (man vergleiche Rhodes Recension von Mollers Werf, im vorigen Bande dieser Jahrb.). und Witruv waren ihnen fcon fruh befannt, und fcon die alte Porter Konstitution fchreibt bende als Sauptwerfe vor, wenn fie gleich bieben mehr Bitruv's moralische lebren als feine Bauregeln berucksichtigten, die ihnen mahrscheinlich ben der Unbefanntschaft mit griechischen und romischen Baudenkmalen der besten Beit oft unverftandlich bleiben mußten, und beren mahrer Ginn burch Uebersehungen wohl nach und nach auf gang andere Bedeutungen mag geführt worden fenn.

Der Verfasser geht nun zur Beschreibung ber vorzüglichsten Bauwerke jener Periode über: einer der lehrreichsten und anziehendsten Abschnitte des ganzen Buches, der, größtentheils aus ber Selbstanschauung gestossen, warm und gemüthvoll die herrlichkeit jener Prachtbaue uns, wenn gleich in gedrängter Kurze, vor Augen führt. Wir konnen hier nur einiges andeuten.

Der Straßburger Münster. Won dem frühren Bau von 1015 bis 1028, durch Bischof Werner, ist noch der hohe Chor und die unterirdische Kirche, wo sich die alte Bauart mit Burfelknäusen zeigt. Das Schiff kam erst 1275 zur Vollendung, es hat Pseiler, die mit Saulen besetzt sind, und Knäuse von glokenartiger Form, die mit Blumen und Blättern geschmuckt sind. Die Fenster sind niedrig. Erwin von Steinbach entwarf den Plan zu dem herrlichen Thurm und zur Vorderseite der Kirche; sein Name muß mit hoher Achtung genannt werden, denn er ist einer der ersten, die mit schöpferischer Kraft die deutsche Baukunst auf den Gipfel ihrer Vollendung führten. Er starb

1318. (XVI. kal. Febr. ist nicht ber 16. Februar, sondern ber 17. Januar.) Sein Sohn Johann und seine Tochter Sabin a sesten den Bau fort, Johann Sulz vollendete das Ganze 1439. Das schone nördliche Portal ist von Johann von Landshut, ber zweyte Thurm ist nur bis zur Salste geführt. Das Acusere des Domes, dessen Thurm Muster für viele andere ward (j. die Abbildung der Vorderseite auf der Tasel XXIII) muß ergreisend sepn. Es ist, so wie die innere Einrichtung, genau und gut besichtieben.

Der Kölner Dom. S. 138. — Nach mehreren früheren Bauen ward 1248 der Grundstein zum Chor gelegt, der 1322 eingeweiht wurde, das Uebrige blieb unvollendet: aus dem Vorshandenen läßt sich aber der Geist und die Herrlichkeit des Ganzem ahnen, dessen Ausführung, nach dem wiedergefundenen Originalrisse, zu den sehnlichsten Bunschen des kunstliebenden Deutsschen gehört. Herr Sulpiz Boissere bereitet bekanntlich ein Prachtwerf über diesen Dom vor, wovon schon die erste Abtheis

lung erschienen ist.

St. Stephan ju Bien. G. 140 2c. - Bievon bat ber Verfaffer nicht gang richtige Nachrichten eingezogen. Go bebauptet er z. B., Die Borderseite ber Kirche, Die westliche, fen von Ottofar um 1265 erbaut, nachdem Feuersbrunfte sowohl den ersten Bau des Bergogs Seinrich Jasomirgott (1140 - 1150) im Jahre 1258, als auch den neuen Aufbau 1265 gerftort hatten. Dem Referenten ift gewiß, daß Diefe Brande nicht das gange Gebaude, bochftens Dach und Solgwerf verzehrten, Die Stirnseite mit dem Riesenthore und die benden Edthurme gehoren ficher in Beinriche Zeit (1150). Von diesem Theile der Rirche fpricht ber Verfasser schon fruber (@ 84), woben auch einiges zu berichtigen ift. Er fcheint namlich Die gange Borderfeite als zu einer Zeit entstanden anzunehmen. Referent balt bagegen das große Spigbogenfenfter, welches über bem Riefenthore angebracht ift, für eine Menderung bes brengebnten oder vierzebnten Jahrhunderte, um mehr Licht zu gewinnen, ba vordem in der einfachen, ichmucklosen Wand ein ober zwen fleinere rundbogige Deffnungen mogen gewesen fenn. Die hoben fpigen Dacher ber achtedigen Borderthurme find auch mahricheinlich fpater aufgefest, fo wie die benden Unbaue neben ben Beidenthurmen (fo bieß man fie) unwidersprechlich ben Bergrößerung der Kirche im vietzehnten Jahrhundert entstanden. Der fpipe Bogen, der die Salle Des Riefenthore nach außen schließt, berechtigt feineswegs gur Unnahme, daß diefer Theil ine brengehnte Jahrhundert gebort: um die vom Berfaffer angenommene fo fpate Beit (1265) wurde fogar die gedrückt runde Bogenbedeckung der Salle im Junern

befremden: denn nicht nur das um 1220 gebaute Kirchenportal. zu Lilienfeld, fondern auch jenes zu Seiligenfreuz, vom Sabre 1135, haben ausschließend fpige Bogen gur Bededung. Die um das Jahr 1107 entstandene Regensburger Schottenfirche muß, nach von ber Sagen's Befchreibung, viel Aehnliches mit der Borderseite unseres Stephandomes haben: Die an ibren Eden angebrachten Thurme, zwar vieredig, haben fonst mit benen bes Stephan fast Diefelbe Unordnung; befonders aber fcheint bas Geitenthor burch die mit Arabesten und Bildwerfen verzierten Gaulen, fo wie die munderbaren Thiere und fichingartigen Lowen auf den Befimfen - mit bem Riefenthore jufammen zu treffen. Bergleicht man biemit dem Umstand, daß die fcottischen Benediftiner (Syberner, Ochotten) ju Bien von dem gedachten Bergog Beinrich reichlich und fürftlich begabt und begunftigt wurden, fo konnte man leicht auf die Bermuthung tommen, daß diefer Orden, der nach mehreren Unzeigen fchon frube die Baufunft grundlich betrieb, auch Ginfluß gehabt haben moge auf den erften Bau der Stephansfirche, ale deren Baumeifter, um 1150, Oftavian Kalfner ober Bolgner, aus Rrafau in Polen, in fpateren Nachrichten, genannt wird. Das alte Ochottenflofter in Bien foll Michael Bungar, ein Steinmes aus Mugsburg, aufgeführt haben. - Rach diefer Beit bauten die Babenberger, bann Ottofar von Bohmen und die Sabsburger fort, bis 1359 Bergog Rudolf, genannt der Stifter, Die Rirche nach einem weit größeren, feiner Prachtliebe jufagenden, Plane anbauen und erweitern ließ. — Da entstand Die Baubutte in Bien. Der Klofterneuburger Georg Saufer begann den Thurm an der Gudseite über der Borlage des Kreuges: fein Plan auf Pergament gezeichnet, liegt noch jest im Urdive des Stadtmagistrats. Mach Saufers Tode (um 1400) und einer Unterbrechung von mehreren Sahren führte ibn Unton Pilgram bis jum Jahre 1433 an die Spipe auf. Derfelbe Meister hat die treffliche Kanzel und andere innere Verzierungen errichtet. Gein Bildniß erscheint zwenmal in der Rirche, an einem Orgelchorfuße und an der Kangel. Erstere Bufte ift von Meisterhand verfertigt, die andere bat herr Stieglig ale Litelbild feinem Buche vorgefest. — Der nordliche Thurm, ben Sans Buchebaum 1450 anfing, fam nicht weit über Die Bobe ber Rirchenmauer, und ift durch feine planlofe und verwirrte Unordnung ein Beweis von bem abnehmenden Verftandniffe der beut-Der Berfaffer gibt eine furze aber gemuthliche fchen Meifter. Schilderung des Innern und Meußern der Kirche: von den Grabmalern erwähnt er billig bas berrliche von Miflas Corch aus Straßburg gegrbeitete Denfmal Raifer Friedrichs IV,

und er gebenkt ber schönen aus Holz geschnisten Chorstühle (sie sind Arbeiten best funfzehnten Jahrhunderts.) — Auf den Tafeln XXIV und XXV wird die westliche oder Borderseite und die nördliche oder Thurmseite der Kirche, in Umrissen, gegeben.

Der Munster zu Freiburg im Breisgau (E. 145) ift bas vierte Prachtdensmal ber Deutschen aus jener Zeit. Zwar schon bald nach 1123 von Konrad von Zähringen gegründet, aber erst um 1354 weiter gebaut und 1520 vollendet, daher auch bie verschiedensten Bauarten sichtbar. Der Thurm, oben sechseckig, reich und schmuckvoll, strebt mitten über der Stirnseite ber Kirche empor: er wird als der schönste aller deutschen Thurme ge-

rühmt. (Tafel XXVI.)

S. 148 beginnt die Beschreibung ber übrigen ausgezeichneten, in diese Periode gehörigen Kirchen und anderer Gebäude Deutschlands *). Wir hatten am Schluffe noch eine ausstührliche Würdigung der alten Klosterbauart gern gesehen, die so viel ganz Eigenthümliches, selbst in den verschiedenen Orden begründetes hat, und die nächst dem Kirchenbau als der Anfang aller de utsch en Baufunst betrachtet werden muß; besonders sind die oft mit königlicher Pracht ausgestatteten Kreuzgange, die Brunnkapellen, die Schlaffale oder Dormitorien der höchsten Ausmerksamkeit werth.

S. 172. Bergleichenbe Uebersicht ber deutschen Gebaude biefes Styles mit jenen in England, Franfreich, Spanien, Portugall, Italien, Holland, Schweden; das Re-

^{*)} Wir geben hier die Namen der von dem Verfasser angesührten Gebaude: der Dom zu Meißen, Dom zu Magdeburg, Mariensliche und St. Lorenzkirche zu Nürnberg, Münster zu Ulm, Dom zu Ersurt, St. Veit zu Prag, Etadtirche zu Kollin, verschiedene Gebäude Kaiser Karls IV., Kirche zu Oppenheim, Kapelle zu Franken berg, St. Peter und Paul zu Liegnik, der Thurm der Stisselische zu Wezlar, Cyrialestirche zu Duberstadt, Stisselische zu Peiligenstadt, die Kollegiatlirche zu Kleve und Kanten, Marienkirche zu Weissenstein der Andersage S. 230) zu Kneve und Kanten, Marienkirche zu Weissenstein der Schlegiatlirche zu Kleich und Alen wand au, die Marienkirche zu Würzburg, die Wenzelstirche zu Kutad und Alfra in Augsburg, die Kirche zu Lurich und Alfra in Augsburg, die Kirche zu Landshut, die Kirche zur schönen Maria zu Ingolstadt, der Dom zu Regensburg, die Kirche U. L. Frau zu München, die Georgekirche zu Dünstelskühl (?), der Thurm der Clisabethkürche zu Breslau, Thurm der Domkirche zu Frankfurt am Mann. — In den Nachträgen S. 229 st. die goldene Pforte am Dom zu Freiburg.

(Billig hatten auch der Thurm zu U. L. Frauen zu Münster und noch viele andere Gebäude genannt werden sollen.)

fultat ift: nirgenb zeigt fich der Spiebogenstyl in der Reinheit und Bollfommenheit, wie in Deutschland, von welchem gande, wie aus einem Lichtpunfte, fich auf ungefannte Beife Die Strabfen der beutschen Baufunft nach allen Geiten verbreitet zu haben fchemen, wo fie fich aber an mancherlen Fremdartigem brachen, und daber verschieden gefarbt erscheinen. In Italien berrscht immer bas Untite und Romifche vor, feltsam gemengt ift biefe Sauart in Franfreich, fast immer mit Morgenlandisch = Arabifchem verfest in Opanien und Portugall, ernft und bem beutschen Benind am nachsten verwandt, in England. Abbitdungen gibt der Berfaffer die Kathedrale zu Rheims (Taf. XXVI), die Rathebrate ju Burgos (Laf. XXVIII), die Rirche von Batalhain Portugall (Taf. XXIX), die Rirche von Port (Laf. XXX), von Amsterdam (Laf. XXXI). — Gewiß ift es, felbft nach bem Gestandniffe ber italischen Gelehrten, daß viele Dentsche an den Bauwerfen Staliens, vom dren-gehnten bis funfzehnten Jahrhundert, durch Rath oder That bauen halfen in Mailand, Pifa, Florenz, Orvieto, Affifi u. f. w. Ihre Namen find Johann Peter Fernach aus Preiburg (1391), Ulrich von Fiffingen aus Ulm, Beinrich von Smund, ein gewiffer Jakob auch Lapo (Jacopo?) genannt, arbeitete viel in und um Florenz. Der Glodenthurm ju Pifa wurde im Jahre 1174 von Bongno von Pifa erbaut, woben auch ein Enroler, Bilbelm von Infprud (?) bulfreiche Sand geleiftet haben foll.

Bas nun folgt, bezieht fich bennahe durchaus auf Die Bauverbrüderungen und andere mit ihnen in erwiesener oder muthmaglicher Berbindung ftebende Bereine, eine hochwichtige und in das Leben, die Unsichten und geistige Bildung des Mittelalters allerdings tief eingreifende Frage, fur beren Beantwortung aber nach des Referenten Urtheil noch zu wenig feste Pramiffen ba find; por allem follte man hieben bas Bewiffe und Kaftifche ausscheiden, die Bermuthungen und Ausdeutungen verschieben, und bauvtfachlich den Beift bes Mittelalters nie aus ben Augen laffen, auf bag nicht etwas gefolgert werde, was ben flarer Unficht biefest lettern, wovon wir noch leider im Allgemeinen ziemlich fern find, in fich gufammenfturgen muß. Referent bemertt gleich jest, was er damit meine. Es find Ungeichen und Grunde ba, nach welchen Baumeister, fo wie auch Mondorben und andere driftliche Orben gewiffe Beheimlehren, Renntniffe hoherer, religiofer und philosophischer Art, bas Berfolgen einer großen Idee. und Plane, Die aufe gange Geschlecht wirfen, - manche unter ihnen wohl gar unfittliche, ja fchandliche Grundfage, gehabt, gelehrt und bewahrt haben follen. Man beweifet das Dafenn fol-

cher in fich febr verschiedenartigen geheimen Berbindungen aus Denfmalen, und aus noch fortwahrenden geheimen Berbinbungen, die, von jenen entfprungen, abnliche Onmbole, abnliche Grundfage, abnliche Zwecke bewahren. Darüber fteben fich nun gwen Sauptanfichten gegenüber. Die eine Parten fpricht rudfichte - und schonungelos aus, was fie vertheibigen und mas fie anklagen ju tonnen glaubt, fie geht oft ju weit und thut fich felbit Schaden; aber man weiß nun doch, wohin fie will: Die andere Parten ift febr vorsichtig und umfichtig, fie fertigt uns mit einigen anadigen Winfen und Borten ab, bas Befte behalt fie jurud, fie magt nur allgemeine Redensarten, beren fchmankende Bedeutung am Ende feiner auf gleiche Beife auffaßt. Man balte uns Diefes treuberzige Geständniß zu Gute, ober belebre uns eines Beffern! Berr Stieglig icheint zu der zwenten Parten zu geboren; aber eben weil er fich nicht flar genug ausspricht, wird man ihm nicht leicht recht benkommen konnen. Go viel geht aus vielen feiner Stellen bervor, bag er ben Bauinnungen Anfichten über Religion zuschreiben mochte, Die fich von den allgemein berrichenben des Bolfes, und von ienen der im Mittelalter ungetrennten Rirche entfernten, daß er ihnen die Ubsicht beplegt, biefe ihre fogenannten »geläuterten Renntniffe und freperen Ueberzeugungen« weiter zu verbreiten, beimlich, im Stillen, burch Bilder und Reichen (von welcher Urt diefe find, werden wir gleich boren), ban er fich endlich bemubt, die neue Gefellschaft ber Frenmaurer mit den Bauvereinen des Mittelalters, als abnliche nichtfunftlerische, nicht werfmaurerische Zwede verfolgend, in eine nabere und wesentlichere Berbindung gu fegen, als ihnen vielleicht gugesprochen werden fann. - Referent ift überzeugt, bag eine Untersuchung von fo schwieriger Natur nicht ohne vielfache Berfcmeljung mit verwandten Gegenstanden abgehandelt werden fonnte, mas nicht im Plane des Berfaffers lag; allein, ba er einmal auf diefe Bunftverwandtschaft viel Gewicht zu legen scheint, so hatten wir die Darstellung geordneter und folgerechter, vor allem aber mit triftigeren Beweisgrunden ausgestattet gewunscht. Ohne (als zum profanum vulgus gehörend, quod oderunt et arcent) absprechen zu wollen, wird Referent des Berfaffers. Meinung, mit ben eigenen entgegenstehenden Bedenten, furg darlegen. Vor allem muß des herrn Verfassers eben bezeichnete Unnahme um fo mehr auffallen, da die Baufunft ja eingeständlich im gangen früheren Mittelalter von Geiftlichen, von Bifchofen, Aebten, Monchen geubt und geleitet wurde. Go wie biefe bamals robe Bolfer durch das Evangelium belehrten , ihre Lander burch Ackerbau urbar machten, fo bewahrten fie auch die beiligen Reime aller Runfte und Biffenschaften von Geschlecht zu Befolecht. Benedift, Bonifag, boch zu preisende Mamen, bie unter ben erften Bobltbatern ber Deutschen glangen, machten demuithige und fromme Runftausübung jur Pflicht des Ordens. Die baufundigen Aebte Egil und Rhabanus Maurus, die Monche Ratgar und Racholf, bende Baumeister, gingen aus bem Rlofter gulba bervor, andere aus hirfchau, Corven, Birfchfeld, Trier, Maing zc. vorzuglich St. Gallen, Deffen Baumeifter Binibbar (930), Tutilo, Rotter berubmt genug find. - Much fpaterbin fonnte die Rirchen - Baufunft ja nur unter dem Ginfluffe, Ochuge und mit Beld und But der Beiftlichfeit bestehen und betrieben werden, da die deutsche Bruderichaft von Raifern mit Frenheiten, von Papften mit 26laffen beschenft murbe. Man fuhrt bier bie Ronftitutionen und Statuten der Baubruder an, namentlich die Porter von 926, Die aber nur in den eigenen Borten als Beweis aufgeführt werden sollte, mas der Berfasser nicht thut; aber selbst das, mas er daraus anführt, S. 189, scheint eber gegen ihn zu zeugen: "Jeder Bruder foll die Irrlehren meiden und des mahren Glaubens sich befleißen; « und die deutschen Gefellschaftsstatuten segen unter andern fest, daß jeber Bruder jahrlich wenigstens einmal jum beiligen Gaframent gebe. Worin bestand also der Unterschied der Religionsansicht, oder, nach des Verfassers Ausdruck »die gelauterte Renntniß der Religion ?« Der Verfasser scheint darin mit fich felbst nicht recht einig zu fenn : benn wenn er @. 56, 179, 188 die Unfichten ber Bauinnungen benen ber Rirche und bes Bolfes entgegenfest, und Papft und Monche ale dem Muffommen der Baukorporationen in England hinderlich darstellt (was übrigens von Deutschland und Italien zu feiner Zeit wird nachgewiesen werden fonnen), fo fpricht er an vielen andern Orten, gleichsam vermittelnb, von dem frommglaubigen Ginne bes gangen Mittelalters, namentlich auch der Baumeifter, und bezeichnet Zwed und Beschaftigung ber Bruberschaft, wie Referent glaubt, febr richtig und ber Gefchichte treu, gang einfach in folgenden Borten : »Ein enggeschloffener Kreis gebildeter Manoner, mitten in dem großen Gangen der Belt, verwahrte wiffen= schaftliche Kenntniffe, vorzüglich Rechenfunft, Geometrie, Baustunft, die ohne biefen Bund ben der geringen geistigen Bildung »des Volfes vielleicht verloren gegangen maren, woben er fich bepftrebte, überall das Gute zu befordern und nuglich zu fenn.a -Und schwerlich wird sich geschichtlich mehr als dieses nachweisen laffen.

Ein zwenter, ber Betrachtung wurdiger Gegenstand ift ber Beweis, ber fur biefe Unfichten aus ben Bildwerfen und Symbolen gezogen wurd. Gewiß ift, daß vieles aus ber altesten Zeit

burch Alexandriner, Reuplatonifer, die Gnofis, in die Borstellunasart bes Mittelalters, vor allem in feine bifbliche Darstellungen überging, daß diesen wieder aftronomische, aftrologische, fodmische, wohl mieunter alchymische Ideen gum Grunde lagen, und daß diefes Streben, Altes und Neues, Antifes und Christliches in Religion, wie in der Runft, in der Geschichte, wie in der Poesie zu parallelistren, Aehnlichfeiten aufzufinden, Gebeimes zu erforschen und das Unbegreifliche auf alle Art zu verfinnlichen, ale Grundzug im geistigen Leben bes Mittelalters amerfannt werden muß, was biejenigen nicht laugnen werden, welche die Denkmale alterer deutscher und lateinischer Dichtfunft bes Mittelalters, und feine Runftwerfe, auch von Diefer Geite tiefer zu betrachten Gelegenheit haben. - Ift nun diefe allgemeine Reigung jum Gebeimnifvollen, die neben dem entichiebenften Katholigismus bestand, befonders im fruberen Mittelalter nicht zu laugnen, fo fonnten und mußten auch wohl, ohne eine andere, ale die berrichende Religioneansicht, die Bauverbruderungen, die Baumeister, die Bauwerfe von ihrem Ginflusse nicht fren bleiben, aber diefen nachzuweisen, die Bedeutung der Bil ber und Formen zu ergrunden, mochte fur immer fcwer, ja unmöglich fenn. Daffelbe scheint von den, in den driftlichen Orden eingeführten Opmbolen zu gelten; und man barf nach einer Una-Logie aus dem fernen Alterthume, deffen tiefe Beisheit uns dunfle Bilder ahnen luffen, einen Ochlug gieben, daß oft bas gemeinfte und niedrigfte irdifche Bild Die erhabenfte und tieffte Bedeutung batte. Dem mpftischen Ginne ber alteren driftlichen Beit entsprachen gur Bezeichnung bes Sobern abnliche Bilber, und fo blieben fie theile durch die Lehre, theile durch Aunstüberlieferung und Gewohnheit fpaterhin fort und fort. Der Berfaffer icheint hierin im Allgemeinen gang biefer Unficht gu fenn, wenn er in naberer Begiebung auf den Templerorden fagt : »Rinden fich an Rirchen und andern Gebauben des Mittelalters Bieraten, Die sals anostische Onmbole erscheinen, oder auf anostische Lehren »beuten, fo darf diefes nicht befremden, da nicht wenig lebren pund Opfteme ber Gnoftifer und ihrer orientalifch = platonifchen Dhilosophie in das Christenthum übergingen: doch murde man »zu weit geben, alle folche Zieraten ben Gnoftifern zuzueignen: viele bergleichen gebrauchten unstreitig die Kunftler nur aus bem sin ben erften Zeiten bes Mittelalters berrichenden Befallen an sgrotesfen Bergierungen, um ihre Berfe burch beliebte, fonberbare »Gestalten auszuzeichnen; allein die Befolgung ophitischer Grundsfake in den Baubritderschaften ift unerwiefen, ja fie lagt fich pum fo weniger annehmen, ba bie Urfunden und Statuten iener »Brüderschaften den frommen Ginn derfelben fund ihre Unbang-

»lichkeit an die driftliche Religion beurfunden. — Ueberdieß ift Deine Berbindung der Tempelherren mit den Baulogen und temp-»lerische Einmischung in Diefelben noch febr ungewiß, und wenn offe ja ftatt fand, erft fpat erfolat. Bielmebr ift es mabricheinslich . baß , waren bem Tempelorden und ben Baubrudern mehrere Dymbole gemeinfchaftlich, diefes daber fam, weil die Tempelritter fich Baumeifter jugefellten, Die fie jur Errichtung ibrer Rirchen und anderer Gebaude bedurften, fo wie es aus ber Gesichichte erhellt. herr von hammer erwähnt (Baphomet. »p. 34) einen folchen Runftler, Un a ft a fi u 6, einen Laienbruder, Der von 1240 bis 1253 ben bem Ban ber St. Bengelsfirche in Drag thatig mar und überdieß, in bem Zeitraume von funfgebn "Jahren, mehrere Rirchen und andere Gebaude der Templer aufsführte. *) - Bas nun die fraglichen Bildwerke an alten Kirden und andern Gebauden betrifft, fo ift Referent der Meinung, baß ben weitem der größte Theil feltsamer Figuren und Bieraten,

ben Albano tief unter bem Peperinfteine gefundenes, alfo uraltes. antifes Menfchenbild von Thon, welches unter den Armen mit demfelben Beichen verfeben fen. (Richt das Menfchenbild, fondern ein Thongefaß, welches eben da gefunden worden, hatte biefes Beiden, f. w. d. Sagens Briefe III. 12). — Das Zeichen 2 bedeute nach Sitler und Bellermann nicht den Phallus, fondern den Schlufs fel der Beisheit, und die Odlange fen nicht Symbol der Godomie, fondern ber Lebenstraft (G. 238). Das G bedeutet auch herrn Stieglig das Wort Gnosis (S. 240), und er findet es besonders mertwurdig, wenn es im Sunfed oder im Gedbed fteht , wo es dann Die Gnofis oder Erfenntnig bedeute, die aus benden Figuren hervorgebe, aus bem Funfed Die Greenntnig der Flachen und der ftatigen Berhaltniffe, aus dem Gecheed die Erfenntnig der Korper und Burfelverhaltniffe, womit auch die Gaulen Jacin und Boog in Berbindung stehen. »Daß jedoch diesem, dem G ahnlichen Juges (fo schließt der Berfasser) »noch eine hohere Bedeutung unterliegen kann, und er vielleicht die Linie ift, welche das Geses des Widers ftandes zeigt , die aus dem Rreife nach mittleren Proportionalgroßen fich bildet, und die zugleich das Borbild des Spipbogens ift, kann . hier nur angedeutet werden.«

⁹⁾ Gegen die anderen Sie des herrn von hammer wird wenig Reues oder Erhebliches vorgebracht. Wir seten es, als zu unserer Untersuchung nicht gehörig, nur auszugsweise, kurz hieber. Der Berfasser bemerkt, der Ursprung und das Alter der Becher sen ungewiß, sie senen wahrscheinlich alchymische Gefäße; der historische Beweis, daß die Templer der gnostisch ophitischen Lehre zugethan, werde vermist, das konne man auch schon deßhalb nicht annehmen, weil sie als driftlicher Orden dem Papste und der Geistlichkeit unterworfen waren: gegen herrn von ham mers Behauptung in Bettress der Bedeutung des gamma quadruplex,

theils aus rom i fch en Denkmalen, wie die Masken an den Rnaufen der Rreugfapelle auf dem Odilienberge (600) und die gusammengewachsenen Thiergestalten (die συμπληγματα der Ulten), *) theils aus legenden und Beschichten, theils aus dem Nolfsleben, wie die fo haufigen Jagden (an Gebauden, Kenstergemalben, auf Pergamenten, Ochnipwerfen zc.), theils aus den von Mund ju Mund umgehenden Bolfsfagen, j. B. von Greifen zc. (felbft Centauren waren dem Bolfe nicht unbe-Fannt, wie die alten Bolfebucher beweisen), theile endlich überbaupt aus dem Streben nach Abenteuerlichem und Bunderbarem ihren Urfprung genommen haben. Go fcmjerig auch die Erflarung des Ginnes folder Rnauf- und Gesims - Bilder meiftens ift, fo ift doch aus den verständlicheren ein wahrscheinlicher Ochlug auf das Gebiet erlaubt, aus dem die übrigen etwa ibre Deutung erhalten durften. Go fand Cotman (Architectural Antiquities of Normandy, Vol. I. tab. 9, 19, 11) die Darftellung Des guten Birten, die Geschichte bes Falles von Jericho, Momente aus der normannischen Geschichte, - Berr Eurner (Account of a tour in Normandy etc. 1820) Gegenstände aus befannten Romanen, 3. B. Alexanders Geliebte jaumt und fattelt den Uriftoteles, Birgilius (der Bauberer) im Steigbugel hangend, Triftan, der auf der Rlinge feines guten Schwertes liegend, die wuthende Blut durchschwimmt, am jenfeitigen Ufer fteht fein Sund, der vor einem Thurme Bache zu halten scheint, u. f. w. (Account V. II. p. 177). Um haufigsten find jedoch Kampfe mit Lowen, Drachen, Jagden, tinderfressende Ungeheuer ic. Dinge, in welchen der regen und wilden Phantafie des fruhesten Mittelalters der mannigfachste Spielraum geboten mar. Darauf legt auch der Berfaffer mit Recht an einigen Stellen befonderes Bewicht, wenn er gleich felbst in ber Deutung der Figuren anderswo zu weit zu geben fcheint, z. B. da, wo er das Bild an dem nordlichen Eingange des Mainger Domes als Drepeinigfeit erflart (G. 96, in der Unmerfung Nro. 72): Chriftus mit erhobener Rechten, in der Linfen das Evangelium, fist in einem von zwen Engeln getragenen Langrund (gerade wie an dem Riefenthor ju St. Stephan in Bien, oder der Cathedrale ju Elp in England); über ihm sieht man den heiligen Geist als Laube. Zu benden Seiten,

^{*)} Der auch von dem Verfasser für den Hörnenstegfried gehaltene, auf einem Thiere sitende Mann, in dem Dom zu Mainz (Seite 54 und Tafel XI. Nro. 5), durfte wohl nichts als die Nachahmung eines alten Mithras senn. Die Ribelungensage ward, sonderbar genug, selten oder nie Gegenstand der bildenden Kunst.

über ben Gesimsen ber neben ber Thure stehenden Saulen liegt ein Lowe. Der eine von diesen soll nun Gott den Bater dar, stellen, und der andere der Symmetrie wegen dasen, die Saulen aber Jach in und Boog, das Positive und Negative bezeichnen. Dergleichen ganz unhaltbare Vermuthungen wünschte Referent aus einem sonst so tüchtigen Werfe entfernt. Wie hausig sind nicht Lowen als Träger oder Hüter an alten Bauwerten, auf Knäusen, über Gesimsen, oder als Fußgestelle angebracht!

Nicht gludlicher scheint er ju fenn, wenn er in manchen Bildern Andeutungen fieht, daß die Bauleute ihre fogenannten belleren Erfenntniffe in Religionsfachen, wie er fagt, weiter ju verbreiten und die herrschenden Digbrauche ju rugen gefucht batten. Die von ibm angeführten Bilder diefer Urt find : der an einer Sau faugende Jude ju Magd eburg, der Teufel und die Monne ju Beglar, die Monchstopfe in den Baumzweigen über dem Eingange der Marienfirche ju 3 wid au, die. Krofche und Gidechsen auf dem Gelandergriffe der Kangel ben St. Stephan zu Bien, die Darstellung auf einem Knaufe zu Bafel *), die sich wohl auf eine Sage oder Legende beziehen mag, die baufig vorfommende Berfettung von Thieren, das bekannte, aber schon im Jahre 1635 zerftorte Spottbild im Straßburger Dom, welches von einem Steinmege 1298 gur Parodirung des Mefopfers, des Chorgesangs, der Erequien, in die Rirche an einem minder zuganglichen Orte gesetzt worden fenn foll. Bir muffen annehmen, daß der Berfaffer die auffallendften und schlagenosten Benspiele bier ausgewählt habe: wir feben aber nicht, wie er ein anderes als das lette ju feinem Beweife . wird gebrauchen konnen, und auch ben diefem drangen fich allerlen Bweifel und Bedenfen auf, ob die Ubbildungen, die uns mehrere Schriftsteller gegeben, auch treu find, da es schon im fiebzehnten Jahrhundert verschwand; gang unbegreiflich ift, wie Bischof und Beistlichkeit dieses, wenn auch halb verstedte Spottbild burch mehr als drepbundert Jahre nicht follten entdecht, oder es fo lange haben bestehen laffen, hatte es wirklich gang die angegebene Gestalt gehabt und ale Berfpottung der firchlichen Gebrauche

^{*)} Er gibt eine Abbildung Tafel XII. Nro. 1, 2, 3. 3men Personen, wovon die eine ein langes Kopftuch hat, find zusammengebunden und scheinen quer über an einem Baume zu hangen; auf der andern Seite tödtet ein bartiger Mann ein Thier mit seiner Keule; die dritte Seite zeigt wieder einen in der Luft schwebenden Menschen, vor ihm steht die weibliche Figur mit dem Kopftuche, wie es scheint die Pande faltend. Unten sind Lillenzierden angebracht.

gelten fonnen. In einem Rlofter ju Sarragona in Spanien finder sich nach Delabord e (Voyage pittor. Livr. 8) eine abn= liche, aber doch weit weniger anftößige Knaufverzierung, wo eine Rage von Ratten ju Grabe getragen wird : vielleicht war bas Strafburger Bild ein gwar eben fo berber, aber auch gleich aralofer Ginfall. Aber auch die angebliche Richtigfeit der Darftellung zugegeben, erkennt man mehr nicht, als einen Beweis von Muthwillen eines Einzelnen, ber in ber Derbheit ber Beit feine Entschuldigung, und auch außerhalb der Baufunft häufige Belege finden mag. Der Berfaffer fennt die Denkmale anderer Runftzweige des Mittelalters (Gemalde, Ochnibwerfe, vorzugfich Pergamentbilder) ju gut, als daß ibm die Beobachtuna ähnlicher Dinge barin entgangen fenn follte. Sind alle folche muthwillige Poffen Beweife einer befondern Erleuchtung, fo mußten auch die meiften Pergamentmaler gur Bruderschaft der Maurer gehört haben; was doch ju weit fubren mochte. Go 3. B. fennt Referent eine prachtige Pergament - Sandichrift von einer frangofischen Legende des beiligen Ubrian aus bem funfgehnten Jahrhundert, mit berrlichen Randmalerenen, deren gang unschickliche Gegenstände, die ebenfalls den Text zu parodiren fcheinen, ihn auffallend an jenes Spottbild gu Stragburg erinnerten: Thiere in ben verfchiedensten menschlichen Verrichtungen und Rleidungen, eine fpinnende Sau, ein Sund und eine Rage, Die eine Babre tragen, in welcher ein Sahn fist, ein Affe mit einer Rapuze, zc. — Wer wurde diefem Maler aber auch nur die entferntefte Absicht oder das Bestreben zur Laft legen, die Lehren einer Brüderschaft unter das Bolf zu verbreiten ? Das ift eben der Charafter des Bolfslebens, jest wie in alter Zeit, daß es dem, was ihm ehrwurdig und heilig ift, in Sage und Lied und Bild auch scherzhafte Geiten abzugeminnen und in feinen niedern Kreis, ben einzigen, der ihm zuganglich ift, berabzuzieben weiß.

Der Verfasser nimmt, mit den meisten Gelehrten, an, daß die Bauvereine des Mittelalters den römischen Baukorporationen ihren Ursprung verdanken. S. 179. Diese fanden sich in jedem von den Römern eroberten und zu einer Provinz oder Kolonie vungeschaffenen Lande ein, wo sie, zur Erbauung der Tempel vund anderer öffentlichen Gebäude nothwendig, zugleich die Kulztur des Landes beförderten (?). Diese Verbindungen dauerten voss in spate Zeiten fort, und als Rom durch Kriege und Erobezungen fremder Völfer steten Unruhen ausgesetzt war, sanden ssie in Konstantinopel unter den Byzantinern eine günstige Aufznahme. Von hier verbreiteten sie sich ins Abendland und wurden vüberall auf das mächtigste unterstützt, weil man die Meister,

swegen ihrer Wichtigfeit und Nothwendigfeit ben großen Bauen, »nach Burben zu ichagen wußte. - Referent ift gang einverftanden, in Sinficht auf bas Dafenn Diefer Bereine in Rom und feinen Kolonien, und laßt das Uebrige als wahrscheinliche, jedoch unerwiesene, Bermuthung des Berfaffere gelten: doch muß er gestehen, daß ihm gerade ben diefen Collegiis fabrorum gar manches dunkel und wenig begründet scheint, und man sich sehr irren wurde, die auf Steinschriften fo oft erwahnten Collegia fabrorum, quibus ex S. C. coire licet (j. B. ben Gruter CCCCXXXII. 1.) gerade für Baumeisterzünfte, und die Zeichen auf Grabsteinen, die den Bauwertzeugen gleichen, fo leichthin für ihre Symbole zu erflaren, die oft nichts als Maurerkellen und Sauen (Asciae) find, worüber wir hier auf Duratori und Gruter verweifen fonnen. - Referent hat feine einzige Steinschrift mit dem Borte Collegium Caementariorum auffinden konnen, und die von bem Verfasser (S. 209) angeführte Inschrift, die man zu Chichester in Ouffex ben der Grundgrabung zu einem Gebäude gefunden hat, und welche ein Collegium fabrorum erwähnt, beweifet weder, daß diefe fabri Baumeister gewesen, noch daß sie den Tempel des Neptun und der Minerva erbaut haben; sie sagt nur: de suo dedicaverunt, was eben fo wohl gilt, wenn fie ibn von ihrem Gelde haben aufführen laffen, fie mogen gewesen fenn wer fie wollen. -Die häufig vorkommenden Collegia fabrorum find gewöhnlich dann erst mit den Sandwerksnamen naber bezeichnet, als: Collegia fabrorum tignariorum, ferrariorum, navalium: sie find sehr häufig in Verbindung mit den Centonariis (niemals mit Caementariis) und Dendrophoris, wovon diese vielleicht Zimmerleute (?) jene aber eine Urt uns wenig bekannter Sandwerker zu senn schrinen, die Lappen und Lücher (centones) zufammenfügten, womit man unter andern die Schiffe am Sintertheil zu überziehen pflegte, anderer Bedeutungen, die man ben den Lexifographen und ben Muratori findet, zu geschweigen. Das Dasenn romischer Baugunfte in und außer Rom ist indessen nicht zu läugnen, da auch alle übrigen Handwerke ihre geschlosfenen Innungen, Collegia, Corpora hatten, die bas Recht hatten, sich zu versammeln , 3. B. die Tiberfischer, quibus ex S. C. corre licet (Gruter p. CCCXI), Die Weinhandler in Enon, corporibus Lugduni licite coëuntibus (Gruter p. CCCCXXXI). — Die eigentlichen Baumeister mogen wohl in bem Collegium Aedilium zu fuchen fenn, und ale Baudireftor konnte man z. B. den Aedilis duumvir praesectus sabrum (ben Muratori p. DCCXXXVI. 7) betrachten. - Bang unerwiesen fceint dem Referenten übrigens die Identität der in Rom fo ver-

fchrienen Mathematici mit den romifchen Baugunften. - Dag auch die englische Baubruderschaft aus Diefen romischen Bereinen fchon nach dem Ubzuge der Romer im funften Jahrhundert entftanden, und bann burch bie Porfer Bau - Konftitution a26 gu einem festen Rorper gedieben fenn, fo fcheint Referenten doch bas Alter der Entftehung einer formlich organifirten Baubruderfchaft in Deutschland febr ungewiß, wenn man nicht aus dem blofen Bufammenberufen ber geschicktoften Meister zu Diesem ober jenem Kirchenbau darauf schließen will. Die erste bestimmte Unzeige von einem folchen Bunde geschieht 1275 gu Erwins Zeit, wo eine nach englischer Urt befrente Maureren gestiftet wurde, beren Statuten aber erst 1459 ju Stande famen, we die vier Haupthutten Strafburg, Wien, Koln, Burch, jebe mit mehreren Rebenhutten, eingesett und der Werfmeifter vom Straßburger Dom als jedesmaliger Großmeister der Bruder-Schaft in Deutschland anerfannt wurde. Diefes Berhaltnig bestand bis jum Jahre 1707, wo die Berbindung der deutschen Bauhutten mit Strafburg, bas in ben Sanden der Frangofen war, aufgehoben murde. Geit dem Jahre 1731 verschwanden auch die übrigen Gutten Deutschlands und die Berfmaureren ging nach und nach ju Grunde, die ichon früher burch die Ginführung ber neu - italifchen Bauart in ihrem innerften Befen erschüttert war. - Bortzeichen, Gruß, Sandfchent, dies maren ihre Erfennungezeichen: Birtel, Bintelmaß, Richtwage ihre Symbole, die jest von den Freymaurern moralifch gedeutet werben. - Die Steinmege, beren jeder fein besondres Beichen (abnlich den Malerzeichen, doch feine eigent= lichen Monogramme) führte, verehrten befonders die vier gefronten driftlichen Steinmege, welche, nach ber Legende, unter Diber, weil fie fich weigerten, einen Beidentempel zu bauen, gemartert wurden. (Referent fab ein altdeutsches Bild mit diefer Darftellung zu Rlofterneuburg.) - Bu den fymbolifchen Ideen der Baumeister gehört auch der Galomonstempel und deffen zwen Gaulen, Jafin und Boog, Starfe und Beisheit. Diefe findet man mit ihren Namen bezeichnet im Burgburger Dom, und Referent wagt die Vermuthung, daß e're abnliche 3dee auch ben manchen Kircheneingangen jum Grunde liege, wo die zwen vordersten Gaulen großer ale die übrigen, und eine von der anbern verschieden gebildet find : folches bemerfte er ju S. Kreug, und an manchem fleinen Rirchlein.

In den Nachtragen werden die Berfe, die mahrend des Berfaffere Arbeit erschienen, und noch einige alte Gebaude berührt, am Schluffe aber Nachricht gegeben über ein wichtiges Manuscript bes siebzehnten Jahrhunderts, mit Bauregeln und Messungen, bie, wie es darin heißt, nie beschrieben, sondern nur von ben Meistern in ihrer Folgerung erhalten wurden. Die Schrift enthält die Namen aller Theile der altdeutschen Kirchen, und eine Unleitung zum Kirchenbaue jenes Styles; sie scheint, ihrer Jugend ungeachtet, sehr wichtig, und verdiente wohl mit allen Zeichnungen bekannt gemacht zu werden. Dadurch ware wieder ein Schritt gethan zur Erforschung der wahren Grundsiehe, die nur durch Vergleichung und Unwendung klar werden, und eine Wiedererweckung dieses alten Kirchenbaustyles erleichtern können, wozu Cost en obles schafbares Buch, Mollers Ris des Kölner Doms, und Rhode's beherzigenswerthe Worte über die ganz vergessenn Banregeln des Rivius (in dieser Jahrbücher vorigem Bande) bereits den Weg sehr lehrreich angedeutet haben.

Die Zeichnungen zu den vier und drepfig Aupfertafeln sind sämmtlich von der Hand des herrn Verfasser, und zwar größtentheils nach der Natur und eigenen Messungen, wie z. B. die Kirche von Memleben (Tasel VII bis X), andere aber aus d'Agincourt und andern, zum Theil berichtigt, mitgetheilt. Die Stiche sind rein und fleißig von verschiedenen Künstlern, hullmann, F. Richter, Schwarz, Frosch, besorgt, theils in Umrissen, theils ausgeführt: lettere, die meistens prospektartig, als Mitteldinge zwischen malerischer Auffassung und architektonischer Wahl, weder das Unziehende der ersten, noch die strenge Klarheit der zwepten erreichen, haben dem Reserenten weniger gefallen; eben so schien ihm auch das in der Natur wirklich schöne Bildniß Pilgrams, des Baumeisters des oberen Theils des Stephansthurmes, im ausgeführten Stiche nicht ganz gelungen.

2. Herr Bufch in g hat früherhin größtentheils in einzelnen Abhandlungen und Beurtheilungen seine Unsichten über die Geschichte der altdeutschen Baukunst ausgesprochen: diese zerstreuten Auffähe faßt er hier, der Hauptsache nach, in einem kleinen, für Vorlesungen bestimmten, Werkchen zusammen. Seine Absicht ist daben vorzüglich die Widerlegung dersenigen, die den Ursprung der älteren Baukunst aus Byzanz herleiten, und ihr folglich die Eigenthumlichkeit nehmen zu wollen scheinen. Da er Herrn Stieglich gänzlich entgegen ist, wollen wir zuerst Herrn Büsch in gs und dann des Herrn Stieglich Beweise für ihre Sache, dann auch unsere eigene Unsicht kurz darlegen.

Daß herr Bufch in g (G. 12) bie gefammte mittlere Baufunft in zwey hauptstyle abtheilt, in ben Rundbogenft pl, ber von Karl bem Großen bis ins zwolfte Jahrhundert vorberrichte, und in ben Grigbogenft pl, ber vom brenzehnten bis ins fechzehnte Jahrhundert ausgeübt wurde, findet Referent gut und zwedmäßig; doch muß es une auffallen, wenn ber Berfaffer in dem gleich darauf folgenden diese benden Arten so verfcmelgt, daß er die Deutschheit der erften wie der zwenten Urt mit Grunden beweisen zu wollen scheint, die doch offenbar nur auf die zwente Art anwendbar find. Diefe Grunde find ibm: Daß Italiener felbft von einer Architettura todesca in ihren lanbern reden (G. 8, 15), daß Fremde die berrlichen deutschen Munfter angestaunt, und fie in ihren landen nachgeabmt haben (G-16), daß diefe Bauweise auf folche Art in gang Europa verbreitet worden fen (G. 17, 18). Alle biefe Gabe geben gewiß nur auf den fpateren Bauftyl, welchem wir auch die deutsche Ausbildung gar nicht anzufechten gefonnen find, aber nicht auf ben fruberen, den Berr Bufching bestimmt auch als einen Deutschen bezeichnet, folglich als Deutsche Gigenthumlichfeit aufstellen mochte (G. 15).

Die Benennung: fachfische Bauart, welche Berr Bufching nach dem Vorgange der Englander diefer fruberen Beife mit runden Bogen ertheilt, feben wir als einen Berfuch an, ibr wentaftens einen Schein von Deutschheit zu retten; fie reicht aber nach unferm Dafürbalten nicht aus; benn ift es zu erweisen (was nicht schwer senn durfte), daß die meisten Lander Europa's, Italien und Gallien, Opanien, England zc. Diefen Stol fo fruh und fruber ale Deutfchland, ale den berrfchenben fannten und batten, fo bleibt diefer Mame wieder für De ut fchland eben so bedeutungslos wie für andere Lander, nur mag et für England insbesondere jur Bezeichnung feines Alters einen nationalen Grund haben: denn die fach fifchen Raifer fonnen fur Deutschland zu dem Mamen nicht berechtigen, weil der Styl lange vor ihnen, und in großen berrlichen Gebauden auch lange nach ihnen angewandt wurde. Auch foll dieses Wort nach dem Buniche des herrn Verfassers nicht fo ftreng gerichtet werben, und nur das verhaßte "Bngantinifcha entfernen: es barf aber eben barum fich feine allgemeine Aufnahme versprechen. - Moch weniger fonnen wir dem Verfaffer benftimmen, wenn er, um die Deutschheit dieses Rundbogenstyls zu erweisen, als charafteristische Merkmale aufführt: bas Kreuzgewolbe und Die langlichvieredige Rirchenform: auf ersteres wird das größte Gewicht gelegt, Seite 24: »Und diese Kreuzgewölbe »find es, was ftets zu wiederholen und worauf der hauptfachlichfte Machdruck zu legen ift, wodurch fich die altdeutsche Baufunft vin ihren benden Abtheilungen von allen andern Bauarten aus-Deichnet; fie find es, welche diefe Baufunft zu einer eigenthimlie

schen erhoben, und ihr den Stempel der Urfprunglichfeit, von jege

»licher Nachahmung entfernt, aufbruckten.«

Referent bat fich lange vergebens bemubt, fich von diefem, fcon fruber von Bufching ausgesprochenen Cape zu überzeugen; denn es war ibm auffallend, daß man nicht zugleich auch das Alter des Kreugewölbes bestimmt nachzuweisen versuchte, wodurch man den Romern den Gebrauch desfelben fühnlich hatte abläugnen können. Endlich fand aber Referent gerade das Gegentheil, namlich, daß ichon im zwenten Jahrhundert in den Thermen und andern Gebauden ju Rom das ein fache Ereuge gewolbe angewendet wurde, wie dieß die noch bestebenden, ursprünglichen Bedeckungen der Pinacotheken in den Thermen des Bespasian, des Litus, des Diofletian, des Tempels des Friedens gur Genüge darthun, und ein Blid in die Berfe über die romischen Thermen lehrt, deren Deden ja burch die punktirten Kreuglinien deutlich bas Kreuggewolbe verrathen. Diefer Umftand mard dem Referenten durch die Berfiches rung eines gelehrten, burch vieliabrige Erfahrung mit diefen alten Gebauden vertrauten Baumeisters mundlich, und gleich barauf durch herrn Mollere Tert, in den Bentragen gur Kenntniß der deutschen Baufunft, schriftlich bestätigt.

Der Einwand, den Herr Bufching G. 25 macht, daß ein einzelnes Kreuggewolbe vor ber von ibm fo genannten fachfischen Bauart ihm nichts gegen feine Unnahme beweise, findet nicht ftatt, da die Bauart, die in ben erften Jahrhunderten des Chris ftenthums in It a lien geubt murde, auch gewiß in alle romifchen Provinzen überging, und doch angenommen werden muß, daß Die Deutschen im Mittelalter, wenn fie diese Bauweise schon von ben Romern gebraucht vorfanden, folche auch von ihnen angenommen haben. Bie in Rom, fo war gewiß auch in Sifpanien, Gallien und dem füdlichen und westlichen Germanien dieselbe Art zu bauen herrschend. Gegen die römischen und von baber entstandenen Baue alfo wird das Kreuzgewolbe feine deutsche Ursprünglichkeit schwerlich behaupten konnen: aber auch felbst die Behauptung (G. 23), daß alle Kirchen des offlich en Romerreiches ausschließend mit Lonnengewolben bedect waren, mochte fich nicht gang durchführen laffen, wenn gleich bierüber das Urtheil ben unferer Unbefanntschaft mit griechischen Rirchen erschwert ift. Wenigstens bat die nach dem Muffer ber Cophienfirche erbaute Martusfirche in Benedig das Tonnengewolbe mit dem & reuggewolbe vermifcht.

Das zwepte Rennzeichen, woburch fich bie altere beutsche Kirchenbauart anfundigen foll, ift die langlich vieredige Kreuzform ber Kirchen, woben es aber bem Berfaffer selbft

weniger um ben Beweis zu thun fenn fann, bag biefe Form ach t beutsch fen, indem er den Urfprung aus den romischen Bafi-Tifen zugibt (G. 33, 35), ale vielmehr barum, zu zeigen, daß fie fich von der neugriechischen Kirchenform unterscheibe, welche ein griechisches (T formiges) Kreuz im gleichseitigen Biereck beschreibt, das mit Auppeln bedeckt ift. hierin fimmen wir dem herrn Verfaffer, wenn von der Debrgabt der Ralle die Rede ift, ben, und in fo fern man annehmen muß, bag die Gophienfirche oft als Mufter nachgegbint worden. Allein darf man deff= halb diese Quadratsorm als & Igemeinen Charafter der byzantinischen oder neugriechischen Rirchenbaufunst annehmen? Die altefte Gophienfirche, welche Ronftantin erbaute, mar, wie mehrere von ihm erbaute Rirchen in Ronft ant in opel, langlich. nierectia, δρομική, forma oblonga, feine Kirche in Berufa-Iem, die Avaragis oder Basilica resurrectionis am beiligen Grabe, hatte, nach Eusebind, eine abnliche Form, und wir fehen nicht ein, warum diese erfte Rirchenform burch Juftinians Sophienkirche im Often follte fo verdrangt worden fenn, daß nicht auch fpater fich noch manche ber alteren Urt erhalten baben, ober neue bergleichen entstanben fenn follten? In Deutschland finden fich, wie der herr Verfasser richtig bemerft, nur wenige und unvollfommene Benfpiele Diefer Quadratform und des griechifchen Kreuzes an Kirchen aus der Zeit des Rundbogenfinles, aber wohl fomme die Bestalt bes griechischen Rreuzes auch in Dentichland an Rirchen ber fogenannten ichonen deut= schen Baufunst vor (S. 47), ein Umstand, der allein schon vermuthen lagt, daß jene Unterscheidung der benden Rreugformen wohl nie fo ftreng befolgt worden, und fich diefe nicht felten aus ganz zufälligen Urfachen bes Anbaues, der Vergrößerung zc. er-Indeffen, die gewöhnlichste Form der deutschen klaren lasse. Rirchen ist unstreitig das Cangvierect, aber diese und das lateinische Areuz haben sie ja mit mehreren der allerältesten Kirchen Italiens gemein, und sie erscheint in Frankreich so vorherrschend, daß z. B. Turner unter den äußerst zahlreichen Kirchen der Normandie nur eine, die zu Ecouis, fand, die nach dem Grundplane eines griechischen Kreuzes gebaut ift (II. p. 64). Aber eben wegen biefes fast allgemeinen Borfommens des Canavierects, auch außer Deutsch land, scheint es ganz unzuläßig, diese Form gerade als eine deutsche aufzustellen. Man sehenur 3. B. die St. Michaelsfirche zu Pavia, deren Entstehung der Zeit der Lombardenkönige angehört (ben d'Agin court, Livr. IV. pl. XXIV. Nro. 7); der Grundriß zeigt ein Kreuzgewolbe, der Aufriß ein hobes Schiff, niedrige Abseiten, die Form des lateinischen Kreuzes, fleine rundbogige Fenster, und zwischen die-

fen Strebepfeiler; felbst die Thurhallen mit den Staben, die fich oben rund schließen und mit allerlen Ochmuck geziert find, gleis chen den Werken, wie fie bis ins zwolfte Jahrhundert, aber fchwerlich schon vor der Entstehung Diefer Rirche in Deutschland angewandt wurden. — Wenn aber diese Kreuxform nicht fcon in fruberer Beit in Italien allgemein gewesen, fo scheint und der Grund, wie auch Berr Bunde thagen irgendwo annimmt, darin ju liegen, daß der an Ideen arme, jur Musführung weniger geschickte Baufunftler lieber bas, mas er aus dem funstreichen Beidenthume vorfand, Tempel; vorzüglich Bafiliten, feit Konftantin, dem driftlichen Gebrauche anpaßte, um fich die Dube und Gefahr eines neuen, feine Krafte überfteigenden Baues zu erfparen. Die Bafilifenform ift ohne Zweifel auch in ben romischen Provinzen lange Beit die berrichende gewesen; finden wir ja in Deutschland (zum Theile gerade in reichen Romerftabten) an der Rirche ju St. Em'in eran und ber alten Och ottenkirche zu Regensburg, und an der Raftorfirche zu Koblenz u. a. die Gestalt einer Basilifa, welche schon an sich, wenn gleich zufällig, auf die Form des lateinischen Rreuzes führen fonnte, deffen Kopf in der Tribunia, Die lange Geite aber innerhalb der benden Portifus anzunehmen ift. Und gewiß nicht ohne Grund erhielt fich, bis tief ins Mittelalter binein, ber den romischen Ursprung deutlich verrathende Name: Basilica, in Urfunden Deutschlands, zur Bezeichnung einer Rirche. - Alfo auch'bier muffen wir die Frage wiederholen: Bas berechtiget une, Die altere Urt bes Rirchenbaues, Die in gang Europa Diefelbe mar (wenigstens fo weit unfere Renntnig von gallischen, spanischen und anderweitigen Gebauden reicht), geradezu eine deutsche zu nennen? Es scheint eben fo wenig Grund bazu vorhanden, wie zu dem Worte Bngantinifch. -

Mit den übrigen Odhen des herrn Bufching sind wir größtentheils vollkommen einverstanden, über die Ausbildung des eigentlichen (fconen) deutschen Styles (wo aber freylich die englische hypothese für Entstehung des Spisbogens aus in einander gereihten Bogenstellungen nicht genügt); über die achtectige Gestalt der Kirchen (S. 38), über das Wenige, was er aus verläßlicher Quelle, wie es scheint, über die Bauberbrüderungen des Mittelalters anführt: denn auch hier wird S. 38 angedeutet, daß ihre Geheimlehren bloß die Kunstausübung betrafen, daß sie die Symbole der alten Welt nur in hinsicht auf Formbildungen bewahrten, und bey so entschieden driftlichem Streben (vielleicht unbewußte) Ueberlieferer heidnischer Lehre und Wissenschaft ge-

wesen sind (G. 76).

Horen wir nun, wie herr Stieglig feine Benennung

»Bngantinisch, Meugriechische rechtfertigt, die er burch fein ganges Bert gebraucht, um die bis ungefahr in die Mitte des zwölften Jahrhunderts mit mehr oder weniger Berschiedenheit übliche Bauart zu bezeichnen, deren Hauptkennzeichen er ben Rirchen in der langlichen Gestalt, in gittelrunden Bogen fomobl an Thur- und Fensteröffnungen, als an Gewölben findet. — Die Grunde, die er anführt, find benläufig folgende: Bngantinerhaben die Runft feit den frubesten Zeiten des Mittelalters vorzugeweise ausgeubt, und fie um Konstantins Beit, vorzuglich aus den Schulen Konstantinopels, ins Abendland übertragen. Auch in den Morgenlandern follen Griechen zum Moscheenbau gebraucht worden fenn, und Abdurhaman III. babe den Pallast feiner neugebauten Stadt Behra in Spanien nach einem Plane aufführen lassen, den griechische Künstler in Konstantinopel entworfen. Die Cophienfuche fen das Mufter geworden, nach welchem Griechen in allen romischen Landern Kirchen aufgeführt haben. Auch spater noch werde ben mehreren deutschen Gebauden ausbrucklich gesagt: sie sepen von Griechen erbaut, fo von der Sirche ju Paberborn: per graecos operarios constructam capellam per Geroldum consanguineum et signiferum Caroli magni (S. 50). In Frantreich follen unter Rarln bem Rablen griechische Baumeifter gearheitet haben; durch die Ottonen, von welchen Otto II. mit Theophania, der Tochter des griechischen Raifers Romanus vermablt war, und unter welchen gang gewiß griechische Bilbung in Deutschland Eingang fand, moge manches Griechische auch in die Baufunst übergegangen fenn (G. 50). Go wie die Reugriechen es waren, durch welche alle Kultur ins Abendland gefommen, fo habe auch Ulfilas von ihnen feine Schrift entlehnt, so habe Karl ber Große Sanger und Gefange aus Ronftantinopel nach Gallien gerufen. - Referent hatte gewünscht, einige dieser Beweise von dem Verfasser naber beleuchtet, und aus Quellen erwiesen ju feben, g. B. Die Berbreitung griechischer Runftler aus Konftantinopel, ihre Theilnahme an arabischen Bauwerken, bas Dasenn griechischer Baumeifter unter Karl bem Kahlen: diefe Anführungen hatten eben fo gewissenhaft belegt und durch einzelne Falle dargethan werden follen, wie der Verfaffer dieß gewöhnlich zu halten pflegt. Ulfilas griechische Schrift scheint dem Referenten das, was der Versaffer will, nicht zu beweisen. Er konnte als Gothe in Mofien, ale Nachbar der Griechen, mit benen er ale Gefandter am Hofe von Konstantinopel in unmittelbarem Verfehr und beständiger Berührung stand, nicht leicht eine andere Schrift, als Die, welche er in jenen Gegenden fand, Die griech if che, ju feinen

gothifchen Berten anwenden. Bare er Stalien naber gemefen, er batte vielleicht den romischen Ochriftzugen ben Borgug Aber auch in feinem griechischen Alphabet finden eingeräumt. sich nicht nur einige römische, sondern auch Runenzeichen: ---Rarl der Große aber ftand wegen der Kirchenmusit nicht fowohl mit Bngang als vielmehr mit Rom in beständigem Berfehr, dahin fandte er Klerifer zum Unterricht, und von daher schickte ibm Adrian Ganger nach Ballien (f. Sigeberti Chron.). — Der Berfasser hatte außer diesen allgemeineren Anführungen noch manches benbringen konnen, mas uns hindert, den Ginfluß ber Kunft von Bngang ber gang und gar abzuweisen. Sieher gebort ber im Mittelalter ungemein lebhafte Sandeleverfehr, ber nicht nur gur Gee, fondern auch auf dem Festlande, von Bn= gang durch Mösien, Ungern, Desterreich nach dem übrigen Deutschlande ging, und beffen Bedeutenheit urfundlich erhartet ift. Sieher gehort befondere in Beziehung auf Defte rreich unter ben Babenbergischen Fürsten Die stete Berbindung mit dem hofe zu Konstantinopel. Markgraf heinrich II. († 1172) war mit Theodora, der Tochter Raifer Emanuels, Leopold, fein Gohn, mit ber ungrifchen und mit Bnjang verwandten Belena, Leopold ber Glorreiche und Friebrich ber Streitbare, bende mit den griechischen Raifertochtern The odora und Sophia vermählt. hier muffen wir auch an die Rreugguge mehrerer der öfterreichischen Fürften erinnern, unter welchen Leopold ber Glorreiche, nach der Erfturmung von Ptolemais heimkehrend, nicht nur griechische Bilder und Reliquien in fein vielgeliebtes Stift Lilien feld in Defterreich perehrte, fondern auch in Klosterneuburg eine prachtvolle, unter dem Ramen der Capella speciosa befannte Marmorfapelle erbaute, von welcher ausdrucklich gesagt wurde, er habe fie nach der von ihm im Orient gefehenen Bauweife aufführen laffen; ihre Form ift langlich vierecig, aber vorne mit einem vollfommenen Achteck als Sacrarium verfeben. — Diefe und noch andere Spuren verdienen allerdings ben unferer Untersuchung volle Bebergigung, und muffen zu weiterem Nachforschen aufmuntern. Go mabricheinlich aber daraus wird, daß einzelne Lander und Orte von östlichem Einflusse auf die Runft nicht fren blieben, fo unrichtig und gezwungen scheint diese Unnahme im Allgemeinen. Warum beißt man uns die Unfange und die heimat der Baufunft, und zunächst der Kirchenbaufunst Deutschlands anderswo als da fuchen, von wannen es seine erfte Lehre, feine Rultur, feinen Anbau erhielt, von dem ichon früher chriftlichen Italien und dem reichen, und an Rultur weit überlegenen Gallien aus. Mit dem Christenthume drang

ja von Guden und Weften ber der Reim eines neuen Lebens immer weiter nordwarts vor, und mit diefem auch die jum Stadteund Rirchenbau unentbehrliche Baufunft, Die unter ben Sanden der Verbreiter des Chriftenthums gewiß ihr Vaterland nicht verlaugnete. Dieß seben nun wohl auch die Vertheidiger der Deutschbeit fo gut wie die Unwalte der Bygantiner ein; fo gibt Buiching die romische Grundlage und den Ginfluß der romischen Pflangstädte in Deutschland (G. 27, 44) wohl zu, er verfennt nicht, daß felbst zu Karle des Großen Zeit die burgerliche Baufunft noch einen gang romifchen Charafter batte (G. 30), wenn er gleich ohne Grund die Kirchenbaufunst davon ausfcbließt; und auch herr Stieglig ift an vielen Orten ber Meinung, daß die Baufunft, wie alle andere Runfte, am Schluffe ber antifen Zeit (um 500) im Often wie im Beften in Grund und Korm auf gleicher Stufe fand; daß Italien noch immer feine roberen Beffeger an Runftfertigfeit übertraf, und er erinnert bieben febr richtig an die völlige Mehnlichfeit des Mungschlages im bnzantinischen, wie im westlichen Romerreiche. (Wir fegen bingu: Auch in der Uebereinstimmung franklicher und westgothischer Konigemungen mit den romischen derselben Zeit fündigt fich diefe Flagliche Ginformigfeit der Runft in Europa an.) Warum alfo follen wir alle Runft aus dem fernen Bngang holen? Liegen uns ihre Denkmale nicht nahe genug am Rhein und an der Donau, ben uralten Grangbutern Germaniens, an jenen Stellen, wo gablreiche, bis jest nur zu febr verwahrlofte, Trummer das Dafenn der Romer und ihrer Pflanzungen bis tief ins Mittelalter binein verfunden, wo taglich neue Funde ju Tage fommen, deren Be-Deutenheit auf die frubere Broge, bevor noch achtzehn Jahrhun-Derte über fie hinweggeschritten, schließen laffen. Aber ben meitem herrlicher noch muß das alte Ballien, felbft mitten unter den Gräueln der Bolferwanderung in feinen Denfmalen geftanben fenn, und es ift zu bedauern, daß die neueste Zeit dort noch mehr als die robesten Jahrhunderte gegen alles Alte gewüthet gu haben icheint, fo daß nach neuen Berichten fowohl die ichonften Romerdenkmale als auch die ehrwurdigften Refte alter Rlofter und Rirchen ein Raub der Sabsucht geworden find, und noch werden, daß, um aus Vielem Giniges zu erwähnen, die Trummer der von vierzig Thurmen umgebenen Romerstadt Autun (Augustodunum) gum Bauen verbraucht, daß Rarle des Großen Burg ben Lyon fast vernichtet ift, daß die Abten Clugny und die Karthause ju Grenoble ju Ruinen geworden, und zahllose alte Rirchen im füdlichen Frankreich niedergeriffen find *).

^{*)} Mylius malerische Fugreise durch das südliche Frantreich.

Aber trop ber Zerstörungswuth (welche an ben Kirchen meist zwen Mal geubt wurde, von ben Hugenotten und während der Revolution), bleibt der Reichthum Franfreich an Denfmalen des Alterthums und der mittleren Zeit noch immer außerordentlich, und ihre Befanntmachung auch durch Montfaucons, Canlus, d'Agincourts, Millins, Delaborde's sleistige Berke lange nicht erschöpft. Belche herrliche Reste aus römischer Zeit zeigen nicht des Lehtern nummens de la France! deren neun Hefte fast ausschließlich den Römerdensmalen zu Orange, Lyon, St. Remy en Provence, Autun, Nismes, St. Chamas (en Provence), Riéz, Vienne, Arles, Arrour, Besançon, Cussi, Doué, Air gewidmet sind. — Es wäre ungereimt, diesen Denkmalen allen Einstuß in dem nach Italien am frühesten gebildeten christlichen Lande auf die Kirchenbaukunst und ihre Verbreitung nach Westen

bin gegen die Gefchichte abzuläugnen.

Eben fo darf auch das nahe, und durch die Raifer fowohl als durch bifchofliche Sprengel, g. B. ben Stuhl von Mquileja und fonft auf vielfache Beife in ununterbrochener Berbindung mit Deutschland gestandene Italien mit großem Rechte bieben in Unfchlag gebracht werden. Sier ward ein Samen gestreut, ber in alle Lander Europa's getragen wurde, wir meinen die Stiftung geiftlicher Orden, Die Grundung von Rirchen und badurch bewirfte Berbreitung bes Christenthums. Entscheidend wirfte hier der Orden des beiligen Beneditt, wie auf Befebrung des halben Rordens, fo auch auf den Rirchenbau. Erwägt man die ungeheure Berbreitung diefer Monche von It alien aus, wo der große Benedift das Rlofter ju Gublacum (Gu= biaco) ftiftete, in alle Theile Europa's, burch Placidus nach Gizilien (534), durch Maurus, Gimplicius, Konstantinian, Anton und Faustus nach Franfreich *) (543), durch ben Romer Augustin (596) nach England, durch Willibrord nach Friedland (690), durch Bonifag (773) nach Deutschland, feit 633 in Opanien; wie fich die Bahl in der Folge fo fehr mehrte, daß 1336 der Orden in fieben und drenflig Provinzen getheilt ward, wovon manche ganze Konigreiche umfaßten; bedenft man ferner, bag, nach bem Borgange vieler trefflichen Bifchofe ber alteren Beit, Die alle Sandarbeit trieben, nach bem Ausspruche des vierten Conciliums gu

^{*)} Das Christenthum ward indessen schon viel früher, seit Konstantin, in Gallien verbreitet; & B. in der Rormandie durch Suspirius, dann durch Mellonus († 314), den Erzbischof von Rouen, wo die alteste Kirche um 270 gestiftet seyn soll.

Rarthago, welches Sandarbeit ausbrudlich ben Rlerifern anbefiehlt, die Benediftiner in den Candern, wo fie Balber auszurotten, Felder zu bauen hatten, gewiß auch Rirchen und Rlofter grunden mußten, wie denn wirflich die Ungaben von Monchen, Die Baufunft trieben, baufig find; fügt man noch bingu, daß die Ochotten = oder Sphernermonche aus dem Orden des beiligen Benedift, welche fcon fruhe nach Deutschland famen, besondere Befanntschaft mit der Baufunft hatten, fo wie Dief fcon von den Monchen des Mutterfloftere Gublacum in Italien eine noch in diesem Stifte befindliche Chronit, die D'Agincourt erwähnt, anzudeuten fcheint *): - fo durfte man nicht febr irren, die Gleichformigfeit der altesten Rirchenbauart in allen Landern Europa's jum Theil auch aus diefer allmablichen Berbreitung des Chriftenthums burch die Rachfolger Des beiligen Benedift & berguleiten. Ob ibnen baben bas italifche Oublacum als Muster ihres Klosterbaues gedient babe, wie fpater den Cifterzienfern das Rlofter Citeaur, ift fchwer gu fagen, ba hierüber noch feine genugenden Nachforschungen angestellt find, und ob auch die Bolbung nach dem Spigbogen, wie fie in Oublacum im Felfen ausgehauen ift, in irgend einem Bufammenhange fteht mit der allgemeineren Ginführung Diefer Bolbungbart, die gang bestimmt dem Spisbogen an Rebendingen , Fenftern, Thuren, voranging , Diefes , fo wie Die Enticheibung, ob d'Agincourt Recht habe, wenn er die Stelle der Chronif von Subiaco: »Curvetur arcus ut sit fortion a von dem Spigbogen versteht, muß Referent dem Urtheile Unterrichteter und ferneren Erfahrungen anheimstellen.

Das Gesagte geht nun frenlich junachst auf ben Kirchen- und Klosterbau, der aber wenigstens in Deutschland wohl gewiß als der alteste und vorzüglichste Zweig der eigentlichen Baufunst zu betrachten ift, und es wurde ben dem anerkannten Ueberge-wichte, welches die Geistlichkeit im früheren Mittelalter in allen Theilen des Wissens und der Kunste behauptete, nicht sehr folgerecht senn, die Erbauung von Pallasten der Könige nicht auch wenigstens ihrer Leit ung zuzuschreiben, um so mehr, da der Klosterbau weder an Größe und Pracht jenen nachstand, noch in seiner Einrichtung viel Vetschiedenheit von jenem zu zeigen scheint; wenn man z. B. den Pallast Friedrichs des Großen zu Gelnhausen mit einem prächtigen Kloster jener Zeit ver-

^{*)} Sie bemerkt unter andern als Bauregel der Benediktiner, daß der Bogen des Gewölbes der Stärke halber gekrummt werden soll, curvetur arcus, ut sit forcior. ding in court nimmt dieß für den Spishogen. Livrais. XXII, p. 58.

gleicht. — Der Ban der Ritterburgen und Bergschlöffer weicht von jenem bedeutenb ab, und die vorhandenen romischen Kastelle, Barten, Balle und Lagerplase waren gewiß das Erste, was von den Deutschen zum Theil selbst benutt, zum Theil an andern, hoberen Orten nachgeahmt wurde. —

Fragt man uns nun aber nach dem Namen, den wir jener alteren Bauart bis jum zwolften Jahrhundert geben murden, fo treten wir bescheiden zurud, und mablen mit herrn Moller das Aushulfsmittel, fie, bis auf Beiteres, die Bauart im

Rundbogenstyl zu nennen. -

Mois Primiffer.

Art. VII. Die Charaftere der Klassen, Ordnungen, Geschlechter und Arten, oder die Charafteristit des naturhistorischen Mineralipsstems, von Friedrich Mohs. Dresden, 1820. In der Arsnoldigen Buchhandlung. XXVI und 100 Seiten in &.

Daß sich tros der in unsern Tagen so sehr vermehrten Anzahl der Mineralspsteme noch keines sinde, welches mit jenen in der Botanik oder Joologie verglichen werden könnte, wird demjenigen am deutlichsten sepn, der sich oder andern diese Zweige der Naturgeschichte wissenschaftlich benzubringen suchte. Zwar haben schon mehrere ausgezeichnete Mineralogen durch muhsame Darktellung einer wissenschaftlichen Terminologie, durch scharfsinnige Bearbeitung der Arystallographie, und durch genaue Prüfung ihres chemischen und physischen Verhaltens, eine wissenschaftliche Methode, die Mineralien kennen zu lernen, möglich zu machen gesucht; allein ein System, welches den Forderungen der Naturgeschichte entspräche, war noch immer frommer Bunsch in der Mineralogie.

Borliegende Charafteristik zeichnet sich durch größere wissenschaftliche Strenge schon auf den ersten Unblid vor den vorhandes nen aus, daß, wenn sie auch nicht einen der ausgezeichnetesten Mineralogen Deutschlands zum Berfasser hatte, sie schon um deßhalb vorzüglicher Ausmerksamkeit werth ware. Selbst bloß Skizze, ist sie keines Auszugs fahig; sie im Einzelnen zu beurtheilen, verdietet die noch nicht vollständige Ausarbeitung derselben; aber mehrere Ideen, die zum Theil darin ausgesprochen sind, zum Theil stillschweigend zu Grunde liegen, verdienen beleuchtet zu

werden.

Der Verfasser geht von der Idee aus. daß die Naturgeschichte die Bissenschaft sen, aus gegebenen naturhistorischen Kennzeichen eines Naturprodukts dessen spstematischen Namen, und umgekehrt

an finden; oder wenn wir die darin enthaltene Tautologie wegtaffen : die Wiffenschaft, aus gegebenen Kennzeichen eines Naturprodufte beifen fostematischen Namen und umgefehrt zu finden. Dadurch ware nun ber gange 3weck ber Naturgeschichte auf Die Renntniß des fostematischen Namens, und bloß jener Gigenschaften der Maturprodufte, die nothig find, um diefen Ramen gu finden, beschränft, und berjenige g. B. batte die gange Naturgeschichte bes Menschen inne, welcher weiß, daß er ein Sanatbier mit zwen Sanden fen, denn blog darin liegt fein fnitematischer Charafter. Der geiftreiche Buffon batte, Rec. weiß nicht was, aber nichts weniger ale Maturgeschichte geschrieben, benn es lag ibm nie an fostematischen Namen, nie bloß an den Rennzeichen, um folche Namen zu finden, mohl aber alle Eigenschaften derfelben aufzuzeichnen. Es fpringt in die Augen, daß diefe Definition ber Sache nicht entspreche; ohne und alfo mit mehr Bepfpielen aufzuhalten, und um besto beutlicher die irrige Bestimmung bes Begriffes Naturgeschichte in Diefer Definition Darzulegen, wollen wir diefen Begriff und das Gebiet der Maturgefchichte als Theil unfere sammtlichen Biffens von der Natur, aus der Naturwiffenschaft ableiten. Go mannigfaltig auch unfer Biffen von Raturdingen fenn fann, und eingetheilt werden mag, in Bezug auf Die Art, wie wir uns mit benfelben beschäftigen, oder aus melchem Grunde wir fie ju Objeften unfere Erfenntnifvermogens machen konnen, gerfallt es in Naturgeschichte (Naturbeschreibung) und Physit (Naturerflarung), je nachdem unfer 3wed ift, felbe bloß fennen ju lernen, oder fie ju erflaren. Ersteres geschiebt mittelft unferer Ginne, letteres mittelft des Berftandes. Nach Diefer bochst einfachen und befriedigenden Gerleitung mare die Raturgeschichte jener Theil unfere Gesammtwiffens von der Ratur, ber uns die Naturdinge fennen lehrt, das Erfennenlehren nach allen ihren Eigenschaften ware Bwed berfelben, Die Bemühungen, fie tennen ju lernen, naturhistorische Forschungen, deren Refultate Die Naturgeschichte. Das Materielle der Naturgeschichte bilbet alfo fein wiffenschaftliches Bange, fondern besteht aus einem Aggregat von Wahrnehmungen, und ist für sich nichts weniger als eine Biffenschaft. Da aber der Maturdinge fo viele find, und unfer Gedachtniß nut fleine Abtheilungen berfelben, fo wie fie von den Ginnen mahrgenommen werden, aufzufaffen und zu bebalten vermag, bloß finnliche Babrnebmungen nicht durch Schrift und Sprache mitgetheilt werden konnen, und alfo subjeftiv bleiben, fo war ein Mittel nothig, dem Gedachtniß ju Gulfe ju fommen, und die fubjeftive Erfenntniß zur objeftiven zu machen. Diefes Mittel gewährt die wiffenschaftliche Methode; fie ftrebt durch eine bestimmte Auswahl von Kennzeichen, burch schickliche Bu-

fammenstellung und Benennungen unferm Gebachtniffe zu Gulfe Diese wiffenschaftliche Behandlung macht nicht die zu fommen. Maturgeschichte felbst aus, sondern fie verhalt sich zu ihr, wie Mittel jum Bred Gie bat in ihr benfelben Berth, ben die Sp. pothesen in der Phosif; auch ohne sie fann man sich naturbiftorifche Kenntniß, obgleich mubfamer, erwerben. Das wiffenschaftliche Gerufte der Naturgeschichte ift bloß eine Krucke unsers Gebachtniffes, der Schuler braucht fie, um fich mit ihrer Bulfe bas Erfennenlernen der Naturdinge ju erleichtern, der Meifter bedarf ihrer nicht mehr. Daß des Berfaffers Definition von der Naturgeschichte eigentlich bloß auf diese wiffenschaftliche Methode anwendbar ift, und folglich bas Mittel mit dem 3med verwechfelt, fällt aus dem Befagten in die Augen. Die Naturgefchichte nach ihr bearbeitet wird zu einem gehaltleeren Ramenregifter, will= fürlich gebildete Ramen, aber nicht die Ratur wird fie uns fennen lehren, die gelungenfte Darftellung fann burch fostematische Konfequenz den Berftand erfreuen, aber finnliche Erfenntnig wird sie uns wenig verschaffen.

Den Begriff eines Minerals hat der Verfasser einerseits butch Aufnahme der Atmosphärilien unter dieselben weiter ausgebehnt, anderseits durch Weglassung aller unfrystallisiten Fosselien enger begränzt, als bisher gewöhnlich war. Da zwischen dem Atmosphärilien und Mineralien viele, aber kein ausschließender Unterschied Statt findet, und daher ihre Vereinigung eben so wenig in der Natur nothwendig begründet, als nicht begründet ist, so kann bloß deren Zweckmäßigkeit beurtheilt werden, ob sie namelich benträgt, das Kennensernen bender zu erleichtern, aber nicht.

Recenfent muß für die Trennung stimmen, weil gleiche Rennzeichen, wie felbit die vom Berfaffer vorgeschlagenen, nicht auf Mineralien und Atmospharilien anwendbar find; fo lagt fich 3. B. Krnftallisation und Barte nicht auf Gasarten und Baffer anwenden. Ingwischen führt eine folche Bereinigung, Retenfent will nicht fagen zu Ungereimtheiten, aber boch gewiß zu Berunftaltungen; benn will man in allem Ernfte Baffet und Gafe als reines, emppreumatifches, fcwefliges, phosphoriges Bafferftoffgas, und die atmosphärische Luft unter die Mineralien gablen, und konfequent fenn, fo muß man auch Gis und Schnee, Irrwische und Irrlichter darunter rechnen. Wenn aber ber Verfaffer ju bem Begriff einer mineralogischen Opezies als unerlägliche Bedingniß die Arnstallisation erfordert, weil bloß Arnstalle als Individuen betrachtet werden fonnten, und diefen Grundfagen fonfequent alle nicht frnstallisirten Kossilien wegließ, fo widerspricht er sich felbst durch die Aufführung der gestaltlosesten unorganischen Korper wie ber Gafe als Opezies.

XVI. 33b.

In der Bestimmung, was ein Individuum, was ein Geschlecht in der Mineralogie sen, liegt unstreitig die wichtigste Aufgabe ibrer wiffenschaftlichen Behandlung. Unter den organischen Rorpern hat die Natur Individuen und Geschlechter felbst bestimmt. Jedet Organismus, als ein in sich geschlossenes Ganze, als Gelbitzwed, folieft icon ben Begriff eines Individuums ein, fo daß über die Individualität organischer Befen gar fein Zweifel bleibt; fo viel Individuen fich mit einander fortzupflangen im Stande find, bilden ein Geschlecht. Es bat also die Zoologie und Botanit bloß die Kennzeichen aufzusuchen, wodurch sich die dahin gehörigen Naturprodutte unterfcheiden. Dagegen bat die Natur unter den unorganischen Körpern feine so genau-bestimmten Granglinien gezogen, und was Individuum, was Gattung fen, bem Onftematifer zu bestimmen überlaffen. In der That laffen fich die Begriffe von Individuum und Geschlecht nur figurlich ben ben Mineralien gebrauchen, und die Benennungen fonnen bloß ber Unalogie wegen bepbehalten werden. Inzwischen nabern fich allerdings die Krnftalle, als die ausgebildetsten Produfte bes Dineralreichs, am meisten dem Begriff eines Individuums, fie baben wenigstens eine regelmäßig begränzte Bestalt. Allein, wenn auch dieselben in einem streng wiffenschaftlich naturhistorischen Opftem am besten paffen, fo folgt doch feineswegs, daß bloß frustallifirte unorganische Naturprodukte als Mineralien betrachtet wer-Platin, Quedfilber, obgleich fie nicht frnfallifirte den fonnen. Rorper find, werden doch von allen mineralogischen Gnftematifern als Mineralien aufgezählt. Bon dem Begriff eines Minerals ift ber einer eigenthumlichen Berbindung materieller Stoffe unger= trennlich, eben fo, wie von dem Begriffe eines organifchen Befens die organische Thatigfeit. Sowohl ben der Bestimmung, mas ein mineralogisches Individuum, als was ein Geschlecht fen, muß auf die Materie Rudficht genommen werden; alle Mineralien, wenn fie nicht frnstallifirt find, deghalb aus ber Mineralogie ausauschließen, heißt die Natur einem Gofteme, aber nicht ein Opstem der Natur anpassen. In der Mineralogie will man nicht blog Arnstalle, man will Mineralien kennen lernen.

Von den in der Mineralogie üblichen Kennzeichen sind in vorliegender Charafteristif nur sehr wenige gebraucht, fast bloß die Krystallifation, Sarte und Schwere, die übrigen sehr selten, die chemischen sind ganz weggelassen. Der Verfasser hat darin gezeigt, daß für den Meister dren Kennzeichen, wenn sie nur möglichst genau bestimmt sind, hinreichen, alle frystallisirten Mineralien von einander wissenschaftlich zu unterscheiden; daß dieselben aber auch zum Kennensernen für den Unfanger (für den er sie vorzüglich bestimmt) binreichen follten, fann fich Recenfent nicht über-

zeugen.

Er hat zu biefem Behufe eine neue Arpftallographie entworfen, die, weil sie noch nicht vollständig vorliegt, nicht beurtheilt werden fann. Dem Kennzeichen Sarte ift mehr Bestimmtheit und Benauigfeit gegeben, ale es bieber gefcheben. Bebn Bartegrade find festgefest, die sich an folgenden Mineralien am deutlichften aussprechen, namlich an Salf, Gnps, Ralfspath, Flußspath, Spargelftein, Feldspath, Quarg, Lopas, Korund, Demant. Die werden durch Bablen ausgedruckt. Das fpezifische Gewicht ber Fossilien ift forgfältiger als bisber untersucht. Bu bemerfen ift, daß das fpegififche Gewicht und die Sarte eines und desfelben Fossils nach der Reinheit und andern Bufalligfeiten oft bedeutend verschieden gefunden werden. Die meiften Arpstalle find nach einer Theilungerichtung barter ale nach ber andern, viele barter an der Opige als an der Bafis Diefer Berschiedenheiten hatte Erwahnung geschehen follen. Bare bem Berfaffer bloß foftematische Ausstellung und Bestimmung der Fossilien Zweck gewesen, und uns bloß in der Mineralogie barum ju thun, um Kroftalle fennen au lernen, die regelmäßigen Gestalten ber Mineralien, fo konnten Die dren Kennzeichen hinlanglich fenn. Burs Kennenlernen aber fann man nie zu viel Kennzeichen anführen. Zwar find dren Kennzeichen leichter als mehrere zu merten, und es scheint daber diese Methode dem Unfanger bas Studium ju erleichtern; allein da auch die fcwerere oder leichtere Auffindbarfeit in Betracht fommt, ob diefelben in die Augen fallen, oder nur mit Muhe aufgefunden werden, fo ergibt fich, daß die bier gewählten ju den schwierigften gehören. Die Theilbarfeit der Krnftalle, Die Unwendung des Goniometers, Die Ausmittlung der fpecififchen Gewichte erforbern mehr Beit und Uebung, wenn fie ju fichern Refultaten fubren follen, ale das Auffinden aller übrigen in der Mineralogie fonft ublichen Kennzeichen zusammen. Bugleich find aber auch die gewählten Kennzeichen, mit Musnahme ber Krpftallifation, nicht von der Urt, daß sie uns bildliche Borftellungen geben, also mehr ju Unterscheidungszeichen, als Kennzeichen brauchbar.

Die Kennzeichen zur Bestimmung ber Mineralien muffen mit bem Befen derfelben in inniger Verbindung stehen. Allerdings steht nun das specifische Gewicht mit der Menge der vorhandenen Materie, die harte mit der Starfe, und die Krystallisation mit ber Richtung ihrer Anziehung in ursächlicher Beziehung, allein immer bloß mit den quantitativen, nicht mit den qualitativen Verhaltnissen ihrer Stoffe; welche sich bloß durch ihre Birkung auf andere Stoffe, durch chemische oder physische Eigenschaften aussprechen. Da das Besen der Mineralien nicht in ihrer bloßen Gestalt, harte und Schwere liegt, da ihnen regelmäßige Gestalt nicht so wesentlich wie den organischen Körpern ist, hingegen die qualitativen Eigenschaften ihrer Stoffe zu ihren wesentlichsten gehören, so können die physischen und chemischen Kennzeichen, durch welche wir ihre Qualität erkennen, aus der Mineralogie nicht aus-

gelaffen werden.

Daß aber, wie es aus der Einleitung hervorgeht, die chemischen und physischen Eigenschaften nicht naturhistorische Kennzeichen liefern könnten, sieht Recensent keineswegs; sie werden durch die Sinne wahrgenommen, und daß sie uns keine bildliche Borstellung geben, macht sie bloß weniger geschickt zu Kenn- als zu Unterscheidungszeichen. Daß die Fossilien durch ihre Unwendung nothwendig zerstört wurden, ist nicht immer wahr, am we-

nigften ben ben phpfifchen.

Das Pringip, nach welchem die Naturbistorifer die Naturprodukte zusammen zu ftellen pflegen, ift zwenfach; entweder, fie · fegen sich vor, die durch mannigfaltige Aehnlichkeiten und Beziebungen unter den Naturforpern vorhandenen Berwandtschaften (und fo eine gewisse Stufenfolge in der Matur) aufzufinden; eine folche Ordnung bedarf aller Merkmale der Naturforper, und beißt ein naturliches Onftem; es fann nicht fo febr dem Unfanger das Auffinden erleichtern, ale es vielmehr dem Renner einen leichten Ueberblid gewährt; - ober fie ftellen, wenn auch im Gangen, giem. lich verschiedene Maturprodufte nach einem oder mehreren herausgehobenen Merkmalen zusammen, und dieß sind funftliche Opsteme. Es versteht sich, bag, je mehr es lettern gelingt, die abnlichsten Korper gusammen zu bringen, und fo fur den Unfanger und Kenner gleich brauchbar zu werden, besto vortrefflicher ift es. Ein foldes ift das in vorliegender Charafteristif aufgestellte, und gebort zu den größten Borgugen berfelben; es zeichnet fich nicht bloß durch wiffenschaftliche Strenge, fondern, obgleich nur auf dten Kennzeichen beruhend, befonders durch gluckliche Bufammenstellung im Ganzen abnlicher Körper aus. Wer die vorhandenen Mineralspfteme genau prufend durchgeht, der wird die Mineralien nicht nach ihrer größten Mehnlichkeit zusammengereiht finden, fondern wenn er von den Eintheilungsgründen abstrahirt, bisweilen die unabnlichsten ; so finden wir in Berners Mineralspftem gediegenes Silber, Rothgulden und Glaserz in einem Geschlechte; gediegenes Rupfer, Rupferfies, Fahlerz, Malachit in einem andern; gediegenes Gifen , Schwefelfies , grune Gifenerde 2c. in einem dritten vereinigt; Rorper, die gewiß zu den unahnlichsten gehoren. Die chemischen Rennzeichen find nothwendig, um die Individuen, die Gattungen zu bestimmen; aber zu Eintheilungsgrunden für größere Abtheilungen, ju denen fie fo oft gebraucht

wurden, können sie nicht taugen. Die Zusammenstellung der gebiegenen Metalle, Kiese, Erze, Blenden, Glimmer, Glanze, Schwesel, Spathe 2c. hat zum Theil langst der Sprachgebrauch, und mithin das allgemeine Urtheil gerechtsertigt, zum Theil des Werfassers vortreffliche Charafteristif. In der That ist es zu verwundern, warum man nicht schon lange ahnliche Zusammenstellungen versuchte. Ha us mann stellte die gediegenen Metalle, Kiese und Blenden zusammen, blied aber ohne Nachfolger. Einige neue Ordnungen sind ihm zwar nicht ganz gelungen; indes die Idee ist gut, durch Unterabtheilungen und hinzusommende neue Ordnungen kann geholsen werden, sie wird allgemeinen Einzang sinden. Es lassen sich in keiner Hinsicht ahnlichere Korper, als die gediegenen Metalle, die Kiese, wie Schweselsties, Kupfersickel, Glanztobalt, Arsenisties, die Blenden 2c. im Mineralreiche zusammensinden.

Die gebrauchten Benennungen sind größtentheils neu gebilbet. Die Klassen haben feine, die Ordnungen haben eigenthumliche Namen; durch einen Zusaß zu denselben wird das Geschlecht, durch einen zweyten zu diesen die Spezies benannt. Letterer ist von der Theilbarkeit genommen. Go bezeichnend und konsequent dem Systeme nun auch diese Namen sind, so find sie doch meistens

unformlich, lang und miglautend.

Recensent wurde wunschen, daß der Geschlechtename immer auch die Stoffe des Fossils, so viel möglich, bezeichne, so wie ben ben Riesen; ftatt Granatblende, wurde ibm besser Zinkblende schei-

nen, weil es bezeichnender ift.

ı

So viel über diese Schrift, die trot einiger, wie es Recensenten scheint, irriger Ansichten in der wissenschaftlichen Mineralogie Epoche machen wird. Bare tonsequente Durchsührung eines Systems in der Naturgeschichte das wichtigste, so würde sie alle vorhandenen Charakteristiken der Mineralien ben weitem übertreffen; allein eben darin, daß die Naturgeschichte nie eine rationelle Bissenschaft werden kann, daß die rein wissenschaftliche Seite der empirischen untergeordnet werden muß, steht ihr entgegen. Aber eben so, wie sie sich durch wissenschaftliche Behandlung anszeichnet, sichern ihr die mubsamen, einzelne Data begründenden, Untersuchungen bleibenden Berth.

Diese Bemerkungen drangen sich Recensenten ben ber Durchsicht der ersten Ausgabe dieser Charafteristif auf; allein er nahm Anstand, Bemerkungen über eine Schrift bekannt zu machen, die nach ihres Berfassers eigener Aussage unvollendet war; da aber bereits eine zweyte verbesserte Ausgabe erschienen, welcher die nämlichen Ideen zu Grunde liegen, hielt er deren Bekanntmachung an der Zeit.

Art. VIII. Tafchenbuch fur Die vaterlandische Geschichte. Hergusgegeben durch die Frenherren von horm anr und von Mednnanken. Dritter Jahrgang, 1822. Wien, im Berlage der Franz harterschen Buchhandlung. gr. 12. S. 456.

2Benn die gute Aufnahme der benden, erften Jahrgange diefes Laschenbuche die früheren Meußerungen des Recensenten über Die Angemeffenheit diefes den Zeitbedurfniffen entgegen fommenben Unternehmens rechtfertigt, fo glaubt er hier nur den Bunfch wiederholen zu muffen, daß mehrere abnliche, mit gleichem Beifte ausgestattete Safchenbucher gur Aufnahme ber altern Geschichte fich bilden mochten. Es liegt nämlich febr viel baran, die achten Ansichten von dem Charafter und Geifte des Mittelalters, von ben erhabnen Verhaltnissen, in welchen dort Kirche und Staat gegen einander fich befanden, von der Rubnheit und Starte derjenigen, welche die Schickfale der Staaten geleitet, von der Unschuld endlich des Privatlebens und von dessen siegender Einwirfung auf das öffentliche Dafenn zur allgemeinen Ginficht und Rational= überzengung zu bringen, wie es durch diese Saschenbucher bin-sichtlich der Lander des ofterreichischen Staates gescheben ift-Der Uebergang endlich vom Mittelalter ju jener Beit, welche wir die neuere nennen, in vieler Sinficht bennabe fcwieriger in der Auffassung, als das Mittelalter felbft, da man ibm fo gern bie Ideen diefer neuesten Zeit, in welche wir gestellt worden, und die ihm ganglich fremd waren, unterzuschieben pflegt, ift insbesondere für uns von bochfter Bichtigfeit, und fann ju anschaulicher Rlarbeit, ehe bieruber eigens hierauf berechnete Berte erscheinen, nur durch solche ins Einzelne des Privatlebens eingehende Arbeiten, wie fie bier fur Defterreich bas vaterlandische Laschenbuch gibt, gebracht werden. Es ift bier frenlich nicht mit einigen Kupferstichen nach alterthumlichen Zeichnungen, mit Unpreisungen unbegriffener Zeußerlichkeiten des deutschen Alterthums, und jener hobl tonenden Begeisterung gethan, in der fich Einige groß fühlen; fondern die Sache will den Gifer und bas Beschick des Bergmanns, und die noch feltnere Babe einer leichten, aufpruchslofen, baber allgemein gufagenden Entauferung. desjenigen, was man nur unter beschwerlichen Muben zu erbeuten im Stande war.

Diefer dritte Jahrgang beginnt mit den Ahnentafeln, welche drey merkwurdige Darstellungen liefern: die Lichtensteine, die Eraut mannsdorfe, die Forgats. Die erste ift eine der vorzüglichsten Arbeiten aller drey Jahrgange. Der herr Berfasser beginnt mit der hinweisung auf die Untersuchung seiner zahlreichen Borganger über die Geschichte dieses erlauchten Für-

ftenhaufes, mit Berwerfung so mancher genealogischer Traume und der Burudführung der edlen Geschlechter neuerer Beit in ein fpur - und pfabloses Alterthum. Er verneint die Bermandtschaft der lichten steine mit den Ruenringern durch deren benderfeitige Abstammung von Aggo, den Retter Desterreichs unter Leopold dem Schonen; da erft gur Zeit Rudolphe von Sabsburg, Otto von Lichtenstein durch seine Vermablung mit Adolfriden von Pottendorf, der Entelin des berühmten Seinrich von Kuenring, in diese Bermandtschaft eintrat. Die Lichtensteine seyen übrigens alter als die Ruenring: urkundlich wird das Dasenn diefes Saufes bis auf das Jahr 1136 jurud geführt, und Stepermarf als beffen eigentliches Baterland bezeichnet. Gehr anziehend find die Untersuchungen über den Ursprung der Lichtensteine, und die Ausscheidung dieses Beschlechtes von andern in verschiednen gandern unter bemfelben Mamen vorhanden gewesenen Familien. Als der gemeinfame Stammvater der in feinen Gobnen Ulrich und Beinrich in eine steprische und mabrische Linie sich theilenden Familie wird Dittmar angegeben, der vom Hoflager Leopold des Glorreichen ungertrennlich war. Rach deffen Lode grundet Ulrich die stenrische, Seinrich die mabrische Linie. Das Leben bender Bruder, für die Geschichte von höchstem Interesse, wird von dem Berfaffer mit fruchtbringender Musführlichkeit behandelt. Ulrich, als Rampfesheld und Dichter der erfte feiner Beit, bat in feinem Berfe: Frauendienft, der Nachwelt ein Gemalde des ritterlichen Lebens jener Zeit, und feines eignen tuhnen und fanften Herzens hinterlassen; er wurde aber auch für die Geschichte Defterreiche mabrhaft Quelle und Richtschnur der Darftellung, weil er in der Schilderung feines, der Sapferfeit und der Liebe geweihten Lebens die größten Manner feiner Beit, mit welchen er in die Verhaltniffe des Streites oder in freundschaftliche Unnaberung gefommen, mit unübertroffener Lebendigfeit vor den Lefer hinstellt, und dadurch ein flares Bild seines Zeitalters liefert. Seinrich von Lichtenstein aber (von der Regierung Friedrich des Streitbaren durch das ganze Interregnum hindurch bis zur Anfunft Rudolphs von Habsburg als Feld= berr und Staatsmann von größter Bichtigfeit) ift Mitbegrunder einer beffern Zeit und eines gang neuen Dafenns in Deft erreich geworden. Die Darftellung des Lebens diefer benden fo feltenen Manner beschäftigt daber den Berfaffer mit Recht vorzuglich. Bie er nun das inhaltereiche Birfen Beinrichs von Lichtenftein, feine geldherrngroße unter Friedrich bem Streitba. ren, feine Bemühungen fur bas Baterland mabrend bes Interregnume und unter Ottofar, fein entscheibendes Ginschreiten

ben der Herankunft Rudolphs von Habsburg und in der Todesschlacht Ottofars mit sichtbarer Vorneigung für den Helden seines Gemäldes entwickelt, so verweilt er mit eben so vieler Liebe ben Ulrich, dessen heldenmuthige Thatigkeit er aus dessen

Krauendienst am besten nachweiset.

Recensent hat Ulrich & Frauendienst, aus welchem ihm eine neue Welt der beutschen Borgeit aufging, feit dieß Werf durch Tied's Uebertragung befannt geworden ift, oft und mit immer erneuter Aufmerksamfeit gelefen. Bas ihm aber eben fo mit immer erneuetem Befremden auffiel, ift das gangliche Stillschweisgen Ulrich & über fo viele Ereigniffe des Rriegs, die mahrend bes Beitraums, inner welchem bas dargestellte Leben fich entfaltete, porfielen, und die, wenn fie gleich nicht jum Frauendienst geboren, boch einen fo machtigen Ginfluß auf Ulrich geubt haben muffen, daß es schwer zu begreifen ift, wie ein, der ritterlichen Bagnif gang hingegebener Mann, baran feinen Theil nehmen, oder davon ftill schweigen, und nur Turniere beschreiben konnte. Die Schlacht, in der Friedrich der Streitbare fiel, und beren Verlauf mit fo einfacher Große des Musdrud's etgablt ift, ausgenommen, fommt nirgends etwas über fo wichtige Gegenftande einer gewiß allgemeinen Theilnahme vor, und nicht einmal Des Zuges gegen Die Lataren geschieht Erwähnung. Es ift als ware Ulrich im ewigen Frieden einer translungrischen Belt burch die Lande gefahren. Alle Darftellungen haben indeß einen fo ergreifenden Charafter ber Babrheit, daß an ihrer Bechtheit gu zweifeln nicht erlaubt fenn fann. Bielleicht bestand bieß Bert formlich in zwen Buchern, beren erftes feiner fruhen Liebe und dem Dienste jener hoben Frau, die ihm mehr Ochmerz als Freude gebracht, bas zwente aber bem Dienfte ber fvater gewählten Beliebten geweiht war. Die Ereigniffe ber ersten Epoche fallen ungezweiselt ganz noch in die Lebenszeit Leopold des Glorreichen; das zwente Buch wurde bann einer viel fpateren Beit angehört haben. Das Bange gerfiele fodann in eine Darftellung zwener verschiedenen Epochen feines Lebens, zwischen welchen allerdinge manche wichtige Ereigniffe unberührt bleiben fonnten. In der großen Lude vor feinem zwenten Buge, als Konig Urtus, mogen auch verschiedene Undeutungen über Ereigniffe ber Beit gewesen fenn, wie bergleichen ju Ende des Bangen binreichend porfommen.

Es ist hier nicht der Ort, über den poetischen Gehalt dieses nicht einmal noch in der Ursprache bekannt gewordenen Werkes zu urtheilen, den hohen Werth desselben für die Geschichte Oesterreiche aber hat der Verfasser der hier besprochenen Ihnenstafel hinreichend gewürdigt, und ihn auf eine Urt in Erinnerung

gebracht, daß Miemand, ber in Bufunft über jene Epoche, bie Das Werf umfaßt, Darftellungen magen wird, daffelbe übergeben Bon großem Interesse fur Jeden, der den Frauendienst gelesen, ift die Frage: wer jene Frau von erhabner Ubfunft gewefen, der Ulrich feine erften Dienste widmete? und da der herr Berfaffer der Ahnentafel, zwar nur obenbin, die Bermuthung fallen lagt, daß fie Friedriche britte Gemablin, 2gnes von Meran gewesen fen, lobnt es fich wohl ber Mube, mit leichter Befeitigung Diefes Berdachts, überhaupt Die Ochwierigfeit flat ju machen, hierüber jemals mit einiger Bahrscheinlichfeit eine Bermuthung magen ju tonnen. Ulrich entschloß fich schon in früher Jugend, diefer Frau feine Dienste zu widmen. Benigstens um einige Jahre mar er junger als fie, und schon eb er, in feinem fiebzehnten Jahre, ju Beinrich von Mödling zur Erlernung des Ritterdienstes gegeben ward, war er, wie aus allen Umftanden hervorgeht, da er ihr Sandwasser weg zu tragen hatte, ben ihr Page gewesen. Ben der Vermahlung der Lochter Leopold des Glorreichen, Agnes, mit Bernhard von Anhalt, 1222, wo er das erste Mal als neuer Ritter turnierte, war jene Frau zugegen, und er erregte ihre Theilnahme. Damals war aber Friedrich der Streitbare noch ein Anabe von eilf Jahren, und, wie natürlich, noch nicht verheirarhet. von Meran, feine britte Gemablin, acht Jahre fpater mit ibm vermablt, war damals noch gar nicht im Lande. Gie fann alfo Diefe Frau nicht gewesen fenn. Much der altere Cohn Leopolds, heinrich der Graufame, vermablte fich erft 1225, und fo scheint der Berdacht von der gangen regierenden Familie meg ju fallen, da die Bemahlin Leopold bes Glorreichen, Theodora, gur Beit jener hochzeit ihrer Tochter schon neunzehn Jahre vermählt war, und als Mutter von fieben Kindern nicht mehr fabig gewesen fenn mag, eine fo anhaltende Liebe einzu-Auch nicht eine Gattin Beinrichs bes jungern von Mobling fonnte biefe viel gefenerte Frau fenn, ba er von ihr weg erft in den Ritterdienft Beinrich & gefommen war. Daß fie gleichwohl eine Frau von sehr hohem Range gewesen, beweiset alles.

Die traurigen Schicksale Ulrich's während des Interregnums, Ottofars Ungerechtigkeit gegen ihn und mehrere Steyermarker, die Thaten seines Sohnes Otto von Lichten ftein, und die Auseinanderfolge der ganzen Steyrischen Linie dis zu Otto dem V., dessen Kinder, wegen hinterlassenen großen Schulden ihres Baters 1574 alle ihre Besthungen in Steyer, De sterreich und Karnten verkaufen mußten, und mit welchen dieser altere Zweig der Lichtensteine erlosch, entwickelt der Serr Verfasser in gehaltreicher Kurze. Ben dem Leben Seinzich von Lichtenstein, des Gründers der mahrischen Linie, verweilt der herr Verfasser, wie wir bereits oben bemerkten, mit gleicher Vorliebe und Ausführlichfeit, wie ben Ulrich. Die Serrlichfeit der österreichischen Wassen unter Friedrich dem Streitbaren, das dumpfe Unglud der kaiserlosen und herzenlosen Zeit, das Wiederaufteimen eines bessern Looses liegt in dem Umfreise dieser Darstellung, die ohne genauere Berührung der großen öffentlichen Angelegenheiten jener Zeit auszusühren unmöglich war.

Die ausgebehnte Folgereihe trefflicher helden diefes Geschlechts ber mabrischen Linie, beren Geschichte so viele, Berg und Seele erhebende, Buge barbietet, burchgeht ber Berfasser nun bis zu dem jest regierenden Fürsten, Johann von Lichtenstein, mit aller nach den Schranken des Werks möglichen Genauigkeit, und front das Ganze dieser in jedem Betrachte ausgezeichneten historischen Arbeit mit der Darstellung des ruhm-

vollen Wirfens des gedachten herrn Fürsten.

Die Erautmanneborfe find ber Gegenstand ber zwenten Ahnentafel diefes Jahrgangs. Der Urfit diefer Familie fou, wie jener der Lichtenfteine, in Stenermarf gewesen fenn, die ersten befannten Glieder dieses Geschlechts sich Stuch fe von Trautmannsdorf genannt haben, und Stixenstein wird als der alteste Gip der Familie genannt. In Folge des Klofterneuburger Saalbuche aber zeigen sich die Trautmanns dorfe schon in Desterreich zu Zeiten Heinriche Jasomirgott. Der Berfasser geht nach einigen über diese Kamilie sich verbreitenden febr ansprechenden Untersuchungen gur Schlacht im Darchfelde gegen Ottofar über, in welcher für die Sache des Baterlandes und in Schirmung Rudolphs von Babsburg vierzehn Stuch fe von Trautmannedorf fielen; auch die entscheidende Schlacht ben Mühldorf zwischen Friedrich dem Schonen und Lu dwig dem Baiern, funfzig Jahre nach Rudolphe Erwählung, in der zwanzig Traut manns dorfe ritterlich für ihres herrn Sache gefallen, wo heftor von Trautmannedorf, schwer verwundet, mit ibm die Gefangenschaft ju theilen begehrte, und die Gewährung feiner Bitte erhielt. Er ward barauf, als Friedrich mit Ludwig zugleich das Reich verwaltete, Oberft-Der Berfammerer, und vielfältig geehrt und ausgezeichnet. faffer führt uns nun eine intereffante Reibe erlauchter Manner dieses Haufes vor, und wenn es gleich nicht sein Zweck fenn fonnte, eine genealogische Safel ber Familie zu geben, suchte er doch nichts Merkwürdiges in seinem Berichte zu übergeben. Socia reichhaltig ist die Erzählung des Lebens Daximilians von

Ш

heiz

ida i

tit

mi

11

Ň.

te

蝶

À

100

1

;ŧ

M1

XI.

ġ

'n

ı,

(II

ij

ıġ

122

12

ı

d

.

B

١ŗ

þ

ri

ķ

東京・東

1

j

İ

ı

Trautmannsborf, des Friedenbringers, deffen weisheitsvollen Bemuhungen das bedrangte Jahrhundert die Beendigung bes drenfligiabrigen Rrieges banfte. Auch bier geht ber Berr Berfaffer auf die Gefchichte Diefes Rriegs und Die Schwierigfeit der diplomatischen Berhaltniffe fener Zeit mit unterrichtender Ausführlichfeit ein, und befraftigt die gwar burchgebends anerfannten Berdienfte bes Grafen Maximilian von Erautmanneborf burch bas, von der gamilie ale merfwurdiges Beugniß taiferlicher Guld aufbewahrte, Schreiben Raifer Ferbinands, worin ibm diefer feinen Dant für die in den weftphalischen Friedensunterhandlungen bewiesene große Treue und Klugbeit rubrend ju erkennen gibt. Der Berr Verfaffer, nachdem er auch der ben der Reorganisation des Reichsfürstenraths 1804 auf Dies Saus übertragenen Fürftenwurde Ermahnung gethan, und der ruhmvollen Gobne des Grafen Maximilian gedacht, schließt diese Arbeit mit ber Bemerfung: daß, wenn er von jenen Gliedern der Familie, die unfern Tagen naber fteben, wenig mehr fage, als daß der Name Erautmannsdorf unter den Selden des spanischen und ofterreichischen Erbfolgefriegs, bann des fiebenjabrigen, fo wie in den erften Burden der Rirche und des Staates, am Sofe und im Ministerium geglangt habe, dieß nur beweife, daß nicht leicht eine Babl fchwerer zu treffen fen, ale die unter wetteiferndem Verdienste, und daß oft gerade Die berrlichften Perlen der Staatsflugheit, Gelbstaufopferung und Gebrauch der Augenblicke im Kabinet und in Unterhand= lungen felten fo der gefchichtlichen Ueberlieferung gegonnt fenen, wie die friegerische Großthat, und daß wenigen Geschlechtern gegeben ward alfo ju endigen, wie diefes begonnen bat.

Die Forgats beschließen Die Uhnentafeln des dritten Jahrgange auf bas glanzenofte durch eine funfhundertichrige Reibe großbergiger, dem Baterlande verschieden, nach verschiedner Unficht, welche Zeit und Verhaltniffe ihnen aufzwangen, jederzeit aber mit einer nur ftarfen Gemuthern möglichen Bestandigfeit und Festigfeit ergebenen Mannern. In allen 3weigen der Staateverwaltung wie des Rrieges ruhmvoll thatig, erscheinen die Sproffen diefes erlauchten Saufes als mabre Saulen eines Bebaudes, das, den vielen Sturmen eines halben Jahrhunderts tropend, durch diefe Dauer felbit die Rraft feiner Stupen befraftigt. Der Ursprung diefer Familie reicht bis zu Stephan dem Seiligen hinauf, mo, nebst andern deutschen Einwande= rern, zwen fchwabische Ritter, Sunt und Pagnan (die dem jungen Bergog Stephan den Ritterfchlag ertheilten, daber mit Recht als schon berühmte ausgezeichnete Manner betrachtet werden) fich einfanden, von welchen nebft andern edlen Befchlechtern auch bas ber Forgatfe abgeleitet wirb. Ein Graf Iwand, vom Gefchiecht Sunt Pagnan, und beffen Gobn 3manta erhalten im Jahre 1226 von Ronig Undreas dem II. für treit geleistete Dienste die Besitung Obym in der Reitraer Gespannschaft, von diesem steigt die Geschlechtsfolge in ununterbrochener Reihe bis zu den gegenwartigen Zeiten berab. Schon bie Sohne 3wanta's, Undreas und Thomas, verbreiten über ihr Stammhaus unverganglichen Glanz durch ihre Lodesverach= tung in Beit ber bringenoften Moth, wo es ben Konia zu retten Undreas gab Bela bem IV., als ihn die verfolgenden Tataren bennabe erreichten , fein fcnelles Rof, felbft mit feinem Bruder Thomas zurudbleibend, von den Reinden ereilt. Thomas erlag, Undreas rettete fich fchwer verwundet, fpater von Bela reich beschenft, und ward durch Befestigung des neu er= bauten Schloffes Bhym, das feither das Stammschloß der Familie blieb, gwenter Grunder des Saufes. Deffen Gobne, gleichfalls durch die unerschütterliche Treue fur das Saus Uniou Benfpiele eines edlen Ginnes, und Opfer besfelben, werden nur noch burch die Rubnheit des Blaffus Forgat's übertroffen, jenes gewaltthatigen Giferere fur die Konigin Marie, der 1386 bas Bildniß der Königin in fein Bappen zu fegen befugt wurde. Co ift auch der gange Zeitraum der verheerenden Turfenfriege, mit ben fiebenburgischen Zwiften, der großen Religionsuneinigfeiten, fo wie jener des Uebertritts aus den Jahrhunderten des in fich zerfpaltenen Mittelaltere in die Zeit eines flarern Ueberblicke ber Berhaltniffe des Lebens, in Ungern, mit Belden und Dannern ber Rirche aus bem Gefchlechte ber Forgats erfüllt und gefcmudt. 218 letter einer langen und ruhmerfüllten Reibe fo ausgezeichneter Manner wird der noch lebende Graf Miflas mit derjenigen zuruchaltenden Befcheidenheit von dem Berfaffer genannt, welche gegenüber bes noch lebenden Berdienstes von Beschichtschreibern, Die den Borwurf der Schmeichelen vermeiden wollen, gerne beobachtet wird.

Die Nubrif der Burgen liefert dießmal: das 3 ip ferhaus, dann das Schloß Reitra, bende fehr merkwürdige historische Darstellungen; da so manche wichtige Begebenheit der Borzeit, an diese Burgen geknüpft, mit der Geschichte dieser Schlösser in erneutem Glanze und größerer Verständlichteit aus dem Dunkel lang erloschner Jahrhunderte heraufschreitet. Eine vorzügliche Zierde sind die benden Aupferstiche von Fr. Stobers trefflichem Grabstichel, welche die jesige Gestalt dieser Burgen, aus glucklichen Standpunkten aufgesaßt, in wahrhaft landschaftlicher

Ochonbeit geben.

Die Legende der heiligen Elisabeth, von herrn Johann

Grafen von Mailath erzählt, findet wohl mit Recht in diesem Taschenbuche eine Stelle, da diese ehrsurchtwürdige Frau, eine der größten Zierden ihres Geschlechtes, zu den vorzüglichsten Musterbildern liebenswürdiger Tugend gehört, welche das Mittelalter hervorgebracht. Sehr interessant ist die von demselben Herrn Versasser hervößter herrührende, an die Legende sich anschließende Lebensgeschichte Hedwigs, der Tochter Ludwigs des Großen von Ungern, sowohl durch die Darstellung ihres Charafterssselbst, als durch die merkwürdigen Ereignisse ihres kurzen Lebens.

Die einfach und gart burch Therefe von Artner ausgeführte · flavifche Bolfefage: Der Billi- Zang, batte billig in Der unmittelbar barauf folgenden febr reich ausgestatteten Rubrif: Gagen und Legenden, Reichen und Wunder, aufgenommen werden können. Die herren herausgeber scheinen sich in der Darstellung Diefer Sagen eine eigenthumliche Poetifirung des vielfaltig gefammelten Stoffs als Aufgabe gefest zu haben, und ba es eben Jedermann unbenommen bleiben muß, mas, und wie er es geben will, wenn es nur gut ift, und feinen Zwed erreicht, fo fann -von Seite des Recensenten dagegen nichts mit Grunde eingewenbet werden. Rur wurde es ihm bem 3wecke des Tafchenbuche angemeffener fcheinen, wenn diese Gagen wirklich nur als Gagen, in ihrer ursprünglichen Einfachheit und schmucklosen Anspruchelofigfeit ergablt maren, weil fie fich dadurch bem biftorischen Gebiete, dem eigentlichen Plane des Bangen, mehr nabern, und gu Beiten wirkliche Grundlage hiftorischer Untersuchungen werben konnten. Gegen die Darstellung der benden feindlichen Bruder Ruenring kommt hier zu erinnern, daß sie in eine zu frühe Beit hinauf gerudt worden. Bielmehr find diefe feindlichen Bruder zu Rapottenstein feine Ruenringer gewesen, da der Ermordete nicht durch Schwert oder Lange, sondern durch eine, hinterlistiger Beise, aus dem Nebengemache durch die geschlosfene Thur gefchoffene Rugel gefallen ift. Ginen eigenen Einbrud gewährt es übrigens: jahrlich, wie in Diefem Safchenbuche ber Fall ift, Sagen, aus fo verschiedenen Bolkbergahlungen gesammelt, und so weit aus einander geruckten Sahrhunderten angehorend, im bunten bedeutungsvollen Berein ju feben, der und belehrt: wie mannigfaltig die Abnungen und Gefühle der Menschen, durch Berhaliniffe der Zeit und des Orts bestimmt, und wie fie bennoch fo fehr unter fich gleich, und auf wenige einzelne Grundibeen guructfuhrend, jederzeit gewesen find.

Die benden Biographien Riflas Ifth vanfi, und Frang Siechen i, bende mit trefflichen Bildniffen der geschilderten Manner geziert, find dem Recenfenten insbefondere auch als Gegensage fo verschiedener Zeitalter, welchen fie angehören, merf-

wurdig geworden. Die erstere, Darftellung bes Lebens eines Mannes, der gwar von bobem Gefchlechte entsproffen, gleichwohl burch Miggunst fruherer Zeit in Armuth und Glanzlofigfeit geboren, al-Les fich felbit, und den Freunden, die fein Berdienst fich erwarb, zu danken hatte, ift jedem denkenden Lefer burch die felbititandiae Rraft des geschilderten Charafters, durch die Rechtlichkeit feiner Berfahrungsweise, mehr noch durch die Katastrophe seines Lebens belehrend. Ueberdieß liefert bereits diese Biographie Supplemente zu einigen historischen Darftellungen ber frühern Bande: ein erfreulicher Borgug folcher, über bas große Gange ber vaterlandischen Geschichte in ihren einzelnen Theilen sich verbreitender, durch Die Biographie des Grafen längere Zeit fortgesetter Arbeiten. Frang Ogechenni, ber neueften Beit angeborend, ba ber ebrmurdige Stifter so vieles Guten, deffen Leben bier vor den Lefer geführt wird, erft Ende Dezembere 1820 gestorben ift, bietet au-Ber dem lebhaften Bilde feiner Trefflichfeit fo manche aufflarende Blide in die Geschichte der Zeit, und ein fo reiches Gemalde der bewegungevollen letten Jahrzehende dar, daß fie ein fehr unterrichtender Beptrag gur Zeitgefchichte genannt werden muß, gugleich aber ein aufmunterndes Benfpiel ift, vor die Augen ber Belt hingestellt, woran andere, denen, wie ihm, Kraft und edler Wille, das Gute zu fördern, geworden, fich aufrichten, um mit gestärftem Muthe für die Menschheit zu wirfen, und nur Gutes von guten Bestrebungen zu erwarten lernen mogen.

Ueber Maximilians Sammlung altdeutscher Gedichte in ber befannten Vergament=Sandichrift der f. f. Umbrafer Samm= lung bat Berr Ruftos Alois Primiffer einen ausführlichen Bericht als Fortfesung des im vorigen Jahrgange gegebenen Berich= tes bengetragen. Er beginnt mit einigen treffenden Bemerfungen über den Gagenfreis des Königs Artus als Gegensat des Gagenfreises von den Dibelungen, um fodann auf Ritter Sartmann von der Mue überzugeben, ber gu den dem Sagenfreife ber Tafelrunde fich widmenden, nach fremden Muftern arbeitenden Deutschen Dichtern geborte, und durch feinen armen Seinrich, fo wie früher durch einige Minnelieder, und durch feinen 3 main unter une befannt geworden ift. Sier wird außer biefem Iwain, der fich auch in gedachter Pergament-Sandichrift befindet, noch fein Gefprach zwischen Leib und Berg über die Liebe, und fein wie Ritter Iwain nach Chrestien de Troye bearbeitetes Gedicht Eref und Enite, bende gleichfalls der Sandschrift angehörig, entwickelt, und von letterm, das herr Primiffer mit Iwain zu den vorzüglichsten Erzeugnissen deutscher romantischer Poesse gablt, und an Originalitat über ibn stellt, nachstens eine ausführlichere Unzeige und der Abdruck einiger Stellen versprochen. Ferner werden über die im Roder befindlichen Gedichte herants von Bildonien: die getreue Kone (Gattin), der verfehrte Wirth, von dem bloßen (nachten) Kaifer, endlich von dem Kater furze Berichte erstattet. Von Ulrich von Lich tenstein besindet sich daselbst das Frauenbuch, oder Der Ytwis (Berweis). Von Wernher dem Gartner eine Erzählung: von dem Mayr helmprechte und seinem Sohn; dann sinden sich noch in dem Koder sechs andere Gedichte ungenannter Verfasser.

Es fann bier zwar nicht erlaubt fenn, die intereffanten Muszüge des herrn Auftos Primiffer abzuschreiben, ohne welche es unmöglich ift, einen Begriff von den gepriesenen Gedichten gu geben; doch ift bereits feit den ersten von demfelben mitgetheilten Nachrichten und Auszugen, mehr noch feit der durch ihn veranlaßten Berausgabe des in fo vieler Sinficht wichtigen Gedichtes Chautrum eine hinreichend wurdige Idee von der Trefflichkeit und dem Reichthume des Umbrafer Roder im Publifum vorhanden. Möchte fich bald auch eine Gelegenheit finden, Sartmann's von der Aue großere Berfe, wenigstens das Gedicht Eref und Enite, heraus ju geben, das, fo wie ber 3 main, über Ritterleben und Unficht der Dinge im Mittelalter febr willfommene Aufschluffe geben murde, überdieß aber, wenn ein Ochluß von der hier mitgetheilten Inhaltsanzeige auf das Berf felbft zu machen erlaubt ift, an poetischem Werthe ben Rang weit über ben, nicht durch befonders gludliche Erfindung ausgezeichneten, in feiner Darftellungsweise etwas zu locker und zerfließend gehaltenen Imain behaupten wurde. Das erfte ungeftume Feuer ber feit der Sagen'ichen Erneuerung des Ribelungenliedes wieder erwachten Liebe zur altdeutschen Poesie ist zwar bereits verflogen, mit ihr aber feineswegs jene tiefer begrundete stillere Reigung für die hoben Vorzuge der Dichtungen unserer Vorzeit. Bur Zeit Bodmere und Dullers fonnten die Dichtungen bes deutschen Mittelaltere unmöglich weder einen tiefen noch einen bleibenden Eindruck hervorbringen, und wurden im Gangen faum anders als etwa nur wie eine merfwurdige Geltenheit betrachtet. Das poetifche Gefühl, und die Gigenthumlichkeit der jest erftarften deutfchen Phantafie mar damale, ale jene Dichtungen zuerft erfchienen, nur in dem erften Reimen feiner neuen Entwicklung begriffen, und fonnte in feiner Sinficht einen flar fich aussprechenden Gegenfag jur poetischen Belt bes deutschen Alterthums bilden, der deffen Natur der Auffaffung naber gebracht hatte. Jest verbalt fich diefes gang anders. Bir haben die dichterischen Ochopfungen bes Mittelalters als ein Erbeigenthum, als einen untrennbaren Theil unseres Gelbsts anerkannt, und alle fünftige

Dichtung kann nur durch Begründung auch auf jene altere mahrhaft deutsch senn. Das, worin noch viel zu thun übrig geblieben, ist jener zweyte Sagenkreis der Tafelrunde, der uns weniger eigenthümlich, ja manchmal nach dem Innersten der darin berrschenden Empfindungsweise fremdartig, dennoch durch die Art selbit, in der Fremdes deutschem Sinne angeeignet worden, hochst merkwurdig und tief national ist. Einem vaterlandischen historischen Taschenbuche wurden übrigens Mittheilungen dieser Art feinesweas fremd, sondern vielmehr durchaus angemessen sepn.

Einen gehaltreichen Auffaß liesert dieser Jahrgang über die tyrolischen Kanzler, als einen Beptrag zum gelehrten De ft erreich. Der Herr Verfasser macht im Eingange auf die schwierige Lage aufmertsam, in welcher sich die tyrolische Seitenlinie des Sabsburgischen Sauses, so vielen Stürmen der Zeiten blos gesstellt, und in oft zwendeutigen Verhaltnissen gegen die Hauptlinie, durch so lange Zeit befand; es sen daher höchst anziehend, die Männer kennen zu lernen, welche so schwerem Geschäfte vorgestanden. Vom Jahre 1504 bis zum Jahre 1778 gibt der Herr Verzusstaller längere und kürzere Notizen über ein und zwanzig Kanzeler, deren letzem, Ioseph Frenherrn von Horman rzu Horten berg, seinem Großvater, er insbesondere eine vorzügliche Ausmerkamkeit widmet, und dessen Einsluß reiches Leben, die Würde seines Charakters und seine wissenschaftlichen Bestrebungen er mit angemessener Pietät entwickelt.

Den Schluß des Taschenbuchs bildet eine Uebersetzung eines alt ungrischen Gedichtes: Die Kaisertochter, dessen Original durch den Herrn Ritter von Schönfeld aus seiner bedeutenden Handschriftensammlung, wie die Anmerkung besagt, mitgetheilt wurde. Sehr interessant wurde es senn, wenn aus derselben oder aus andern handschriftlichen Schäpen ungrische, einem hohen Alterthum angehörende Gedichte in treuen Uebersetzungen mitgetheilt wurden, wodurch die Kenntnis des Alterthums sehr gewinnen, und den Freunden der Dichtkunst wie der Historie in Deutschland der Blick in einen Theil der Geschichte des Mittelalters eröffnet wurde, der ihnen bis jest noch eigentlich unter Letze gentlich und

befanntes land ift.

Recensent scheidet von diesem Taschenbuche, deffen hier angezeigter dritter Jahrgang den frühern an innerem Gehalte wenigstens gleich steht, an außerer Zierde aber durch die trefflichen Rupferstiche weit voraus ist, mit dem Bunsche: daß es die Leser bald mit einer ausführlichen Schilderung des Geschlechtes der Ruenringer, welches leicht, obgleich lange ausgestorben, unter den Uhnentaseln Plas sinden könnte, erfreuen möchte. In allen drey Jahrgangen wurde im Borübergehen, manchmal sehr

ausführlich, von ihnen gesprochen, weil die Geschichte biefes Saufes, fobalb von der Babenbergifchen Beit, oder von den erften Regierungsjahren der Sabsburger die Rede ift, nicht übergangen werden darf. Es murden aber alle fünftigen, über diefen Beitraum fich verbreitenden Auffage ungemein an Verftandlichfeit und Klarbeit des Ueberblicks gewinnen, wenn die Geschichte Diefes Saufes einmal in vollständiger Entwicklung vor den Lefer gebracht ware. Dasselbe durfte vielleicht mit der Geschichte des Sauses der Grafen von Bogen der Kall fenn. Diefes Gefchlecht gebort zwar Baiern an, und die baierischen Ochriftsteller haben es nicht verfaumt, über basfelbe die ausführlichsten Unterfuchungen mit einem mahrhaft eifernen Bleiße anzustellen: fo befindet fich unter andern im vierten Bande ber neuern historifchen Abhandlungen ber baierifchen Afademie ber Biffenschaften, Munch en 1792, eine auf das eifrigste Quellenstudium begrundete Beschichte der Grafen von Bogen. Diefes Gefchlecht ift aber auch fur Defterreich wichtig, und aus einer, mit wirklicher Kenntniß des Geiftes Des Mittelalters, welche obigen Arbeiten mangelt, behandelten Beschichte Dieser Ramilie mochte Die Beschichte Desterreichs manche bochst wichtige Aufklarungen erhalten; da die Grafen von Bogen auch in den öfterreichischen Landen fehr begutert, ja reich an Allodialgut waren, überhaupt fo machtig, daß fie fich leicht einem Berzoge gleich schaben mochten; und, wie fie ben Bergogen von Baiern furchtbar und oft unheilbringend, manchmal erwunschte Gulfespender gewesen, so auch auf die Geschichte Defterreiche jener Zeit von wichtigem Ginflusse fenn mußten. Sie befagen, wie es fcheint, nordwarte der Donau das ehemalige Boigreich, oberhalb Rrems die an Beinbau reiche Buchau, eben fo an den Grangen Rroatiens in Rrain bas Burffeld mit allem anhangenden Gebiete und ber bienftpflichtigen Ritterschaft. Berthold der III. und Albrecht der IV., Sohne Albrecht des III. von Bogen, und Ludmilla's, der Tochter Bergog Friedriche von Bohmen (fvater durch bie gwente Beirath ihrer Mutter mit Bergog Ludwig unmittelbare nachste Bermandte der baierischen Bergoge) zogen im Jahre 1217 mit König Undreas dem II. von Ungern, mit Leopold dem Glorreichen von Desterreich, mit Otto, Bergog von Meran und dem Bischof Efbert von Bamberg, von vielen Edlen geleitet, unter welchen auch Sadmar von Ruenring, ins gelobte Land. Berthold fiel im Sturm auf Damiate von der in Brand gebrachten leiter; fein Bruder erscheint fpater unter Kriedrich dem Streitbaren als wahrer Retter des von dem Kriegsbeere des Kaifers in Reuft adt umlagerten, bannbeladenen Bergogs. Er vereinigte fich mit ihm, und der durch

feinen Benfland ftarke Herzog fprengte in einer einzigen kuhn gewagten Schlacht feine Oranger in die Beite. Mit diefem lang erfehnten Lage des Glucks trat der Bendepunkt des Schickfales Friedrichs ein, dem von nun an kein Feind mehr furchtbar blieb.

M. v. Collin.

Art. IX. Epitome Institutionum Juris Hungarici privati. Budae, typis R. Universitatis Hungaricae, 1819. 344 S. in gr. 8.

Dieses Werf wurde unlängst auf Vorschlag der Pesther Universität für die Lehranstalten in Ungern zum Schulbuche vorgeschrieben, wird folglich hinführo zur Richtschnur der öffentslichen Borlesungen dienen. Daher schmeichelt sich Recensent, durch dessen genaue Prüsung dem einheimischen Publisum einen

gefälligen Dienft zu erweifen.

Das vorliegende Berf überhaupt ift ein Auszug aus dem befannten Berfe des weiland f. Rathe und Professors Relemen, oder vielmehr aus deffen alteren Sandschriften; denn es fommen darin auch folche Behauptungen vor, die herr Relemen schon in seiner ersten Ausgabe 1814 geandert hatte. Der Berfaffer bleibt bem Onfteme des herrn Relemen im gangen Berfe getreu, auch dort, wo es mangelhaft ift. Rur in der Urt des Bortrags weicht er von ihm ab; indem der Verfasser, wie er felbst in der Borrede fagt, die mathematifche Methode befolat, von welcher Geite Diefes Wert in der Pefther ungrifchen Zeitung und auch in Tudomanyos Gyüstemeny gang ausgezeichnet geruhmt wurde. Diefe mathematische Methode besteht barin, daß ber Berfaffer dasjenige, was Berr Relemen gur Grundung und Erlauterung feiner Definitionen im Sphen felbft vortragt, oft, obwohl nicht immer, in Corollarien *) und Scholien anhangt. Sier -muß der Recensent noch bemerken, daß die meiften Corollarien (etwa zwen oder dren ausgenommen) folche Gachen enthalten, die aus den gegebenen Definitionen entweder gar nicht, ober wenigftene nicht nothwendig fließen; dann daß der Verfaffer Die Richtigfeit seiner Definitionen außerst felten ausweiset, folglich ben Rechte-Candidaten (für welche diefes Werf vom Verfaffer bestimmt ift) meistene die in der Vorrede enthaltene Versicherung, daß felbe aus dem Beifte der ungrifden Befete gefchopft murden, fur Beweis gelten muffe. Run insbesondere.

^{*)} Bis Seite 15 find fieben Corollarien, von Seite 15 aber bis Seite 344 nur drep und zwauzig.

Die Einleit ung, Ceite IX bis XVI, enthalt ben Begriff, Eintheilungen, Quellen und Sulfemittel des ungrifchen Rechtes. - Geite X vermißt man eine bier nothwendige Gintheilung des ungrischen Rechtes, jene in Civil- und Kriminalrecht; namlich der Gegenstand dieses Werkes ist bloß das Civilrecht. — Eben bort die Definition des Gesenes (Lex est propositio obligationem enuncians) entspricht nicht den Regeln Der Logif; weil bier, wie es aus dem Ocholio erhellet, nicht von Gefegen im Allgemeinen, fondern von einer befonderen Gattung derfelben, von den Landtagsverfügungen die Rede ist. Man vermißt hier auch die Lebre, wie das Gefet feine Rraft verlieren tonne, bann auf mas für Beise auch der König daran gebunden fen, so wie auch die gange Lehre über die Interpretation der Gefege. Es mare menigstens nothig gemefen anzumerten, daß in Ungern die ausdebnende Interpretation Statt findet. - Geite XI. 3m Scholio, wo die Erfordernisse der Gewohnheiten (Consuetudo) vorgezählt werden, vermißt man beren mehrere, auch jene ber Dothwendigfeit einer koniglichen Bestätigung. Ferner was über die Rraft der Gewohnheiten gelehret wird, stimmt mit dem dort angeführten Gefete (Prol. tt. 11) nicht überein. — Es ware auch für Rechts-Candidaten nicht unnug gewesen, die Frage zu beruhren, ob die streitenden Partenen schuldig find, die Existenz der Bewohnheit, wenn fie fich darauf berufen, vor dem Gerichte gu beweifen. - Geite XII. Es ware bochft nothig gewesen gu erortern, wie die Privilegien verglten. - Geite XIII. Die Behauptung, daß bas Privilegium ben Grundgefegen nicht widerfprechen folle, ift wahr, aber nicht hinreichend, um die Gultigfeit Des-Privilegiums von diefer Geite zu bestimmen. — Die Lebre, daß Der König ben der Berleibung des Privilegiums aus feinem eigenen Biffen handeln muffe, ift irrig; das dazu angeführte Gefes (2. tt. 16) lautet nicht von Privilegien. Galte Diefe Lehre, fo waren die meisten königlichen Ochenkungen ungültig. — Geite XIV. Das Scholion brudt die Kraft des Privilegiums nicht vollftandig aus. - Kerner unter den Arten, auf welche die Privilegien ihre Kraft verlieren, vermißt man eine, namlich die wider bas Privilegium wiederholt gefällten Gentengen. Der Recenfent will nicht glauben, daß der Verfaffer diese Urt mit der Invali-Much batte ber Berfaffer bestimmen follen, dation vermenat. wann das Privilegium durch Burudnahme des Konigs, und burch das entgegengefeste allgemeine Gefes feine Kraft verliere; benn fo gang unbedingt fann die Behauptung bes Berfaffere nicht befteben. - Geite XV wird nur eine Gattung der Statuten, und auch diese unvollständig behandelt. — Geite XVI. Unter den Sulfemitteln der Rechtswiffenschaft hatte der Verfasser nach dem Begspiele bes herrn Kelemen auch das fleißige Lesen der vom ungrischen Rechte geschriebenen Werke anführen sollen, und zwar desto nothwendiger, weil aus dergleichen Auszügen, wie der vor-

liegende ift, das ungrische Recht sich nicht erlernen laßt.

I. Buch. Geite i bis 88. Ueber die Personen und beren Privatrechte. I. Kap. Ueber die allgemeinen Begriffe und Rechte ber Personen - Diese Abhandlung ift ziemlich befriedigend, ben 4. f. ausgenommen, wo die Erorterung der jedem Alter guftebenden Rechte und Benefizien febr unvollständig ift. - Es gibt jedoch bier und da auch Bebler; j. B. Geite 2 wird gefagt, daß die Frauen von der Fuhrung der Bormundschaft ausgeschloffen find, ausgenommen die Mutter in Rudficht des Sohnes. — Warum denn nicht auch der Lochter? Das Geset macht ja hierin keinen Unterschied. — Seite 6. Die Behauptung : Die Fremden bindet das Civilgefet einen Doonat, und das Kriminalgeset bren Monate nach der Befanntmaschung, fann, fo wie fie lautet, nicht bestehen. Das Gefes (2. tt. 5) fpricht nur von folchen Fremden, die in Ungern manche Geschäfte haben, sich aber im Lande nicht bleibend aufhalten; ferner die drenmonatliche Frift lagt das Gefen ihnen nicht bloß in Kriminalfachen, fondern in allen folchen, ba fur fie ein Ochaden entsteben faun, angebeiben.

II. Rap. Bon den Abeligen. - In Diefem Kapitel scheint der Verfasser befonderen Fleiß angewendet zu haben, es ist ihm auch unter allen am besten gerathen. Man findet barin febr wenige Unftofe. Siezu gehoren: 1) Geite g die bieber noch nicht gehörte Untereintheilung des mitgetheilten Abels (Nobilitas participata) in den fommunigirten, Familien- und erblichen Abel. - 2) Geite 11 die febr unvollfommene Museinanderfetung ber Adoption. — 3) Geite 13 die Behauptung, daß die Aufnahme ber Fremden zu Indigenen auf dem Landtage burch Ginwilligung bes Königs und ber Stande geschehen muffe. — Die Aufnahme der Fremden zu Indigenen laut des 77. Urt. 1550, und fraft der alten Gewohnheit fann durch den Konig auch außer bem Landtage geschehen, und hierin ift ber Monarch nur in fo fern limitirt, daß Er es mit Berathung feiner ungrifchen Rathe unternehme. - 4) Geite 16. Der größte Borgug bes Abele, fraft beffen felber an der Gesetgebung Theil nimmt, namlich daß fie Glieber der Krone find, wird unter die minderen Vorzüge gezählt. 6) Seite 17. Der Vorzug des Homagiums wird nicht unter die perfonlichen Borguge, wohin er gebort, fondern zwischen jene, bie ben Gutern anfleben, gesetet.

III. Kap. Bon ber Geiftlichfeit. - Die Rechte der

ı

Beiftlichfeit, befonders der Pralaten, dann der Kapitel und

der Rloftergeiftlichen werden fehr mangelhaft aufgezählt.

IV. Kap. Bon den Magnaten. — Bon diefer Abhandlung gilt eben dasselbe, was von der vorigen gesagt wurde,
mit der Bemerkung, daß der Preßburger Graf (Comes Posoniensis) in dem 10. Art. 1687 aus der Zahl der Reichsbaronen
ausgeschlossen ist. — Auch die Behauptung, daß die Magnaten
in Betreff ihrer Prozesse erst durch den 36. Art. 1751 der Juvisdistion des Komitats unterworfen wurden, ist irrig. Dieses
Gesetz lautet bloß von Kroatien, Glavonien und Dalmatien. In Ungern waren selbe laut des 21. Art. 1486, 72. Art.
1492, 15. Art. 1495, und 2. tt. 12 längstens derselben unterworsen.

V. und VI. Kap. Bon fonigt. Frenstädten und von Distriften. — Diese Abhandlungen sind befriedigend, einige aus dem Kelemen'schen Werfe auch hieher überbrachte Fehrer Geite 29 ausgenommen, welche in dem befannten Wertchen, Ratio Jurisprudentiae gerügt, und auch durch den heißen Vertheidiger Kelemens, den Verfasser der Discussion, anerkannt wurden.

VII. Kav. Von Libertinis. — Die Definition Geite 41 stimmt mit dem nicht überein, was im Scholio gefagt wird. Die Definition lehret, daß die Libertini folche Personen find, welche feinem Grundherrn unterthanig find; im Ocholio bingegen werden deren zwen Gattungen aufgeführet, die einem Grundherren unterwurfige, und die feinem Grundherren unterthanige. Geite 41 fagt der Berfaffer, daß die Libertini, wenn fie adelige Buter an fich bringen, gegen Musbezahlung ber inveftirten Gummen durch einen jeden Edelmann daraus vertrieben werden fon-Der Rechte-Candidat mochte aber auch gern wiffen, was denn Rechtens fen, wenn ein Libertinus das adelige Gut titulo gratuito befam? — Geite 42. Bas im Gape: Jus intabulationis communitatibus oppidanis absolute non competit, das Wort absolute bedeuten folle, ob man es für gar nicht, oder im Gegenfaße von conditionale nehmen foll, ist nicht möglich mit Gewißheit zu ergrunden; besonders weil die Urquelle des Verfaf. fere diefen Gemeinden das ermabnte Recht in dem galle queignet, wenn sie darüber ein Privilegium haben. — Geite 43. Daß die in ihren mutterlichen Gutern wohnenden Libertini der ordentlichen Kontribution in Rucksicht ihrer abeligen Guter unterliegen, das läßt fich aus den angeführten Gefegen nicht beweifen. Der 26. Urt. 1647 spricht nicht von der ordentlichen Kontribution, und die übrigen Gesehe enthalten nichts, mas hieher gehörte. — Gleich= falls läßt es sich aus ben eben bort angeführten Gefegen und

ber Curial-Decision nicht beweisen, daß ber königliche Fiskus, um die Succession in den beweglichen Gutern des auf Bauergrund wehnenden Libertini zu erlangen, nichts weiter zu beweisen habe, als daß er ein Libertinus war.

VIII. Kap. Bon ber vaterlichen Gewalt. — Dies fes Kapitelenthalt einen treuen und vollständigen Auszug aus Ke-Lemen. Daß dem Bater auch das Recht zustehe, den widerspenstigen Sohn einzuferfern, will Recensent aus dem was der Berfasser über die Pflichten der Eltern fagt, fehr gerne folgern.

IX. Kap. Bon ber Che. — Diefe Abhandlung ift ein bloßes Gfelett, und zum Gebrauche ben Borlefungen ganz unge-eignet. — Der Verfasser fagt zwar in seiner Borrede, daß er ben seinem Rechts-Candidaten eine nicht oberstächliche Kenntniß des Kirchenrechts voraubsehe; aber wie man dieses in ungrischen Afademien, wo das Kirchenrecht nicht vorgetragen wird, voraussehen könne, begreift Recensent nicht.

X und XI. Kap. Bon der Legitimation, Adoption und den Arten, wie die vaterliche Gewalt sich auflöset. — Die Abhandlung über die Legitimation enthält sehr mangelhafte und einseitige Lehren, die übrigen sind ziemlich wohl gerathen. Die Citation der Gesets Seite 54, über die Kraft der königlichen Legitimation in Rucksicht des königlichen Fiskus, ift

irrig.

- XII. Kap. Ueber die Tutel und Curatel. — Diefe wichtige Abhandlung ift fehr mangelhaft. — Die Gesetze fchließen manche Leute von der Vormundschaft aus; biefe werden nicht angegeben. — Die Frage, welche Tutel in der Collision den Borzug habe, wird nicht berühret. Belche die kompetenten Juris-Diftionen fenen, benen bas Recht, Bormunder ju geben, gufommt, wird nicht auseinander gefest. Die Vorsichtsmaßregeln des Gefepes, um vorzubeugen, daß niemand ohne Inventarium die Vormundschaft antrete, und die Pflichten des Magistrate in Betreff der Tutelen, werden faum berühret. Die Rechte und Pflichten der Vormunder werden mit einander vermenget. Es werden febr viele wichtige Sachen behauptet, ohne irgend einen Grund oder ein Gefet anzuführen, z. B. über die Befugniß, manchmal auch unbewegliche Guter des Pupills ju veraußern, über die Berpflichtung der Erben des Vormundes, Rechnung abzulegen, und über ihre Befrenung von diefer Laft in einigen Fallen , u. f. f. - Es fommen auch manche irrige Behauptungen vor, z. B. Geite 58. Der Agnat wird ben Coanatis in ber Tutel auch bann vorgezogen, wenn er mit dem Mundel in einen Prozef verwickelt ift. - Diefee fagt fein Gefet; er muß in foldem Kalle, laut 1. tt. 123, §. 9,

von der Tutel entfernt werben! - Rerner lehrt der Berfaffer, daß, wenn im gleichen Grade der Bermandtschaft mehrere Perfonen da find, dann gehore, laut 1. tt. 55 und 117, der Borgug bem geschickteften unter ihnen. - Satte der Berfaffer fich die Mube genommen, Diefe Gefete ju lefen, fo batte er bort anftatt bes gefchickteften ben alteften (aetate grandior, annisque et aetate major) angetroffen. - Ceite bo wird gejagt, daß der Wormund fraft feiner Reviforien nubliche Transaftionen mache, und die schadlichen widerrufe, welche der Pupill ohne Biffen des Bormundes etwa geschloffen batte. - Recenfent fieht nicht einmal die Moglichfeit bes zwenten Ralles ein, indem der Pupill unfabig ift vor bem Gerichte zu erscheinen, und Prozeffe felbit zu führen. — Auch die Bebauptung: wenn jemand ben Pupill vor Bericht belanget, fo fann der Vormund die Somagialstrafe fordern , fo allgemein ausgesprochen, ift irrig. Das Gefet (1. tt. 132, und 2. tt. 23) verhangt biefe Strafe nur fur den gall, wenn ber Pupill wegen einer Gewaltthatigfeit (actus potentiarius), als wenn folche durch den Duvill felbit, oder auf deffen Befehl begangen ware, vor Gericht belanget wird. — Geite 62. Die hier beschriebene Belohnung des Bormundes hat nur unter gewiffen Bedingungen Statt.

XIII. Rap. Bon der herrschaftlichen Gewalt. -Seite 70 find manche neue Lehren ju finden: 1) daß dem herrn Die Befugniß zustehe, feinen, wiewohl adeligen Diener, wenn er nachläßig ift , ju prugeln. — Den Grund baju gibt ber Berfaffer nicht an, Recenfent weiß auch feinen anderen, ale — den Migbrauch. — 2) Daß fraft der Gewohnheit der Diener ein Bierteljahr voraus den Dienst auffundigen muffe. Es wurde je-Doch dem Berfaffer fchwer fallen, Die Universalitat Diefer Gewohnbeit darzuthun. - 3) Daß durch's Gefes verboten fen, in den Livreen Pracht zu treiben; — nur Schade, daß das angeführte Geset (66. Art. 1723) davon gar nichts enthält. — Uebrigens fann auch dieses Kapitel für einen wohlgelungenen Auszug gelten; Mangel gibt es jedoch auch bier bie und ba; j. B. unter den Prozessen ift der vierte der Prozes wegen Aufnahme eines flüchtigen Unterthans, und der fünfte jener wegen Aufnahme eines ohne Entlaffungeschein mandernden Unterthans. — 3st also der ohne gefehliche Entlaffung mandernde Unterthan nicht flüchtig? - Much die wider die Aufnahme solcher Unterthanen im 35. Art. 1791 verhangte Strafe ift nirgends angezeiget u. f. f.

XIV. Rap. Bom foniglich en fistus. — Diefes Raspitel gebort zu ben mangelhafteren. Recenfent will nur einige Mangel andeuten. Seite 84 wird gefagt: ber fonigl. Fistus fann wegen ber vor bem Jahre 1715 occupirten Guter vor Be-

richt nicht belangt werden, außer wenn ber Rlager vorher feine Bitte bochsten Ortee angebracht, und von dort ad viam juris verwiesen ward. - Die Gesete (7. Art. 1687, und 9. Art. 1715), welche bievon bandeln, fprechen nicht fo allgemein, wie ber Berfaffer, fondern bloß von folden Gutern, welche unter dem Borwande des Criminis laesae Majestatis und Notae fonfiszirt wurben. - Auch die Behauptung - Das Gefen (2. tt. 39) übershebt ben Ristus Schlechterdings von der Laft des Beweises; doch muß er, wenn er nicht im Befige ift, fraft der Curial-Decision »Beweis führen,« ift irrig; denn 1) das erwähnte Gefen überbob den Riefus von der Beweisführung bloß in Rudficht der an den Fistus gefallenen Guter, und befrepete ibn nur von Produttion der Dofumente. Dann 2) weil es laut der vierzehnten Curial-Decision de Act. Fis. auch beute noch Salle gibt, wo ber gistus ben Beweis zu führen nicht genothiget ift, wenn er fich gleich nicht im Besige befindet. — Geite 86. Die Berbrechen, Die der fonigliche Sistus verfolgt, wie auch die Strafen einiger derfelben, 3. B. des Bucherns, des Digbrauches der Kriminal Gerichtsbarfeit, find unvollständig aufgezählt. — Ferner der offenbare Defectus seminis wird als der einzige Fall angeführt, wo der tonigliche Riefus Die Buter eines Privatmannes eigenmachtig einnehmen fann. - Recenfent las im 7. Art. 1715 auch einen anderen Fall. - Geite 83. Gine furze Erlauterung der Caducitatis Virtualis mare fur die Rechte Candidaten nicht überfluffig gewesen; indem bier noch manche Dighelligfeiten obwalten, u. f. f. llebrigens hat es Recenfenten befremdet, daß in diefem Buche dem koniglichen Fiskus, der doch den Konig vertritt, der allerlepte Plat angewiesen ift; er hatte doch wenigstens einen Plat unter den sui juris personis verdient. --- -

II. Buch. Geite 8g bis 272. Ueber die Gachen, und Sachenrechte. I. Kap. Bon Sachen überhaupt. -Geite 89. Wenn der Verfaffer durch Gachen, fo wie feine Urquelle, auch die Kontrafte und Berbrechen verftebt; fo vaffen die hier aufgezählten Eintheilungen auf alle Gattungen der Sachen feineswegs. — Geite go. Der Grund, worauf der Berfaffer die Saupteintheilung diefes Buches bauet, ift mantend; indem durch Kontrafte auch dominium rei, folglich nicht nur jus ad rem, fondern auch jus in re erhalten werden fann. - Kerner: bier verspricht der Verfasser, daß er in diesem Buche auch von den öffentlichen Civil-Verbrechen bandeln wird; man findet jedoch diefe

Abhandlung nirgends. -

I. Abschnitt. Bom jure in re. II. Kap. Bom dominium, und den naturlichen Mitteln, felbes gu erhalten. - Seite qu. Die zwente, britte und vierte Eintheilung des Dominiums ist keine Haupteintheilung deskelben, wosür sie der Verkasser ausgibt; weil das dominium eminens diese Einstheilungen nicht zuläßt, sondern nur das dominium vulgare. — Seite 97. Zwischen den Mitteln, das dominium zu erhalten, sest der Verkasser auch die servitutes rerum! — Ueberhaupt ist dieses Kapitel, die Abhandlung über die Jagd ausgenommen, fast nur ein unvollständiges Register der hiezu gehörigen Gegenstände. Selbst die Abhandlung über die Jagd ist sehr mangels hast. Der Verkasser hat das neueste Geset über die Jagd (24. Art. 1802) sehr slüchtig gelesen.

III. Rap. Bon Ochenfungen, haupt fächlich von ben offentlichen. - Geite 98 bis 106. Diefer Gegenstand, welcher doch im ungrischen Rechte ber wichtigste ift, fonnte nicht ungenügender abgebandelt werden. - Bon Privat-Schenfungen fommt darin nichts anderes vor, als manche Eintheilungen derfelben. — Mit der Kenntniß, welche der Rechts-Candidat aus der Lehre über die foniglichen Ochenfungen schöpfen fann, ift er nicht im Stande, über die Bultigfeitirgend einer Schenfung, nicht einmal in den leichteften Fallen, ju urtheilen; denn er mußte dazu mit Bestimmtheit und Prazifion wiffen : 1) welche, d. i. wie fowohl in Rudficht des Fistus, als auch der Privaten beschaffene Guter durch diese ober jene Gattung ber Schenfung gultig impetrirt werden fonnen? 2) Belche Jurisdiftion der Krone durch felhe auf den Befchenften übertragen werden fonne? - Diefe Sauptsachen hat aber der Verfasser entweder gar nicht, oder sehr mangelhaft berucksichtiget.

IV. V. und VI. Kap. Bon ber Statution, Contradiction und Restatution. — Die Abhandlung über die Statution ist ziemlich befriedigend. Bas in der Lehre über die Qualitäten des Hominis regii, des Termins und Kraft der Statution, dann über die Strase der salschen Statution u. s. f. mangelt, kann der Prosessor leicht ersehen. — Die Abhandlung über die Contradiction ist sehr mangelhast. Aus den Prozessen, welche aus den Donationen zu entstehen pflegen, werden nur vier, und diese auch sehr schwach und unvollsommen, mit hinweglasung der schwersten Fragen, verhandelt. Ben dem Prozesse ex radicalitate juris wird zur Bestätigung der Behauptungen kein Geseh, kein Grund angesührt. — Was die Restatution ander langt, so kennt Recensent aus den ungrischen Gesehen nur eine einzige Gattung derselben, nämlich diejenige, welche durch die Exe-

cution vor sich geht. Sier unterbricht ber Verfasser bie bisher verfolgte Lehre über bie Mittel, dominia rerum zu erlangen, indem er in dren folgenden Kapiteln ganz fremdartige Gegenstände einschaltet.

VII. Kap. Ueber die Gleichbeit und Ungleichheit der Rechte zwischen dem männlichen und weiblichen Geschlechte in der Familie. — Es scheint, daß ber Berfaffer fich befondere Mube nabm, einen auten Zuszug bievon zu machen; nur schabe, daß er vergaß anzumerfen, daß die Disposition des Erwerbers Die Gigenschaft ber Guter, nur in Rudficht feiner Ramilie, nicht aber auch des Ristus andern tonne; bann baß benm letten f., wo von ben Prozeffen die Rede ift, ibn ber Fleiß verließ. - In dem Prozesse ad aequal. juris weicht er fogar von Relemen ab, und zwar 1) indem er vom weibli= chen Geschlechte in ber gamilie auch die Erweisung der Usuroboration fordert, und 2) indem er behauptet, daß in diefem Prozesse dem triumphirenden weiblichen Geschlechte zugleich auch die Theilung zuerfannt, und felbe durch Exefution gleich vollzogen werde. - Diese lettere Behauptung widerspricht offenbar der neunten Curial Decision ex inaequ. jur. Bat die erstere betrifft, fo fann bas mannliche Gefchlecht ja wider das weibliche in folchen Gutern nicht prafcribiren, welche benderlen Gefchlechtes find, folglich fonnen die Beiber, wenn fie auch nie im Befite folder Guter maren, ihre Rechte doch immer verfolgen.

VIII. Kap. Bom Quartalitio, Jure Capillari, Dote u. f. w. — Diese Abhandlung ist ziemlich vollständig; jedoch gibt es auch mehrere Mangel barin, g. B. Die Definitionen werden nicht bewiesen; benm Jure Capillari wird gar fein Gefet angeführt. Daß aus einem Gute Quartalitium gegeben werden muffe, laut der erften Curial-Decision, de Jure quartalitio, wird mehr erfordert, als was der Verfaffer verlangt, namlich daß das weibliche Gefchlecht nicht einmal in den ale Donation gezahlten Gummen je eine Succession habe. — Daß das Quartalitium einem Madchen, welches einen nicht beguterten Mann beiratet, in natura gegeben werden folle, ift, fo unbedingt, wie der Berfaffer es vorträgt, nicht mabr. In ber Bergablung der Falle, in welchen das Beib die Morgengabe (dos) verliert, G. 125, fagt der Berfaffer zu viel; namlich in dem vierten und fünften Kalle verliert fie selbe nicht. - Bas von der Leistung der dos logalis S. 127 gefagt wird, gilt nur im Falle, wenn die Bitme wieder beira-

tet, u. f. w.

IX. Kap. Ueber die Regalien. — In dieser Abhandlung werden zwar die meisten Attributen eines jeden Regal-Benestzes fürzlich hergezählt, jedoch deren mehrere auch ausgelafsen; z. B. die Quellen, woraus diese oder jene Gattung der Regalien entsprungen senn muß, werden (das Patronatsrecht ausgenommen) nirgends angesührt, u. s. f. Man sindet auch hie und da Unrichtigkeiten, z. B. Seite 142, daß die Adeligen von ihren Produkten keinen Aussuhrzoll zahlen, daß die Unterthanen des Graner Erzbischofs vom Dreyßigstzolle befreyet sind. — Seite 144 wird gesagt: wenn der Pralat und der Grundherr über den Pachtzins des Zehenten nicht übereinkommen können, so seht ihn der Bizegespann fest, und damit mussen die Parteyen zufriesden sein. — Diese Behauptung gründet sich auf kein Geset; der 61. Art. 1548 erlaubet in diesem Falle dem Pralaten, daß er den Zehenten für sich behalte, ohne ihn jedoch einem anderen verpachten zu dursen. Auch jene Behauptung ist irrig, daß, wenn der Pralat, oder jemand anderer des Grundherrn Pachtrecht verlest, poena dupli Statt habe; der 61. Art. 1548, und der 70. Art. 1622 verhängen in diesen Källen. ganz andere Strasen, u. f. f.

X. Rav. Bom Teftamente. - Geite 151. Der Erbe, fagt der Berfaffer, muß fabig fenn, die Erbichaft anzunehmen, wie es jene nicht find, die dem Amortisations-Gefete unterliegen. -Alfo die Geiftlichen und die Gemeinden tonnen durch Testament gar nichts erben? - 3m 222. f. wird die Sache fo vorgetragen, ale ware ber Berfaffer jener Meinung, bag bas von einem Unger im Auslande nach ben bort üblichen Golennitaten gemachte Testament nur dann gultig mare, wenn ber Testator feine öffentliche Perfon aus Ungern bort fand, und zugleich fein Testament durch den Orte-Magiftrat legalifiren ließ. - Das Gefet (24. Art. 1729) fordert feines von bepben. - Geite 152. Das öffentliche Teftament, fagt ber Berfaffer, muß vor authentischen Personen oder Behörden gemacht werden. — Dieß ist richtig, aber welche diefe Perfonen und Behörden fenen, ift in feinem ganzen Berte nirgends ju finden. - Die Requisiten der adeligen Privat-Lestamente find ichon aufgezählet, nur ein Rothwendiges vergaß der Berfaffer anzumerfen, namlich daß im Rothfalle auch die Unadeligen ju Beugen gebrauchet werben fonnen. - Geite 153. In dem wortlichen Teftamente der Burger erfordert bas Gefes Die Refapitulation nicht. - Daß ber Unterthan nur über die Salfte feiner erworbenen Grunde testiren fonne, wird im Gefete nur in . Rudficht des Grundherrn, nicht aber, wie der Berfaffer behanptet, auch in Rudficht feiner Erben gefagt. - Geite 137. Es ware nothig gewesen, anzuzeigen, welche jene Sachen und Guter fenen, worüber der Testator gar nicht disponiren fann. Die Muslaffung diefer Erflarung macht, bag aus diefem Berfe niemand bestimmen fann, welche Testamente ipso jure nulla, und welche nur invalida find, folglich mas für ein Prozef dem Beleibigten offen ftebe. - Ochade, daß bergleichen Fehler diefe fonft gelungene Abhandlung entstellen.

XI. bis XV. Rap. Bon ber Succeffion ab intestato, und bem dagu gehörigen. - Auch in diefen Abhandlungen gibt

es Mangel und Kehler. — Im 233. f. vermißt man die Kürforge bes 36. Urt. 1659 ju Gunften ber aus ber erften Che entsproffenen Rinder. — Es werden nur einige, und nicht alle Schuldigfeiten Des erstgebornen Gobnes bergezählt. - Den Monchen, deren Drden fabig ift, Guter zu besigen, wird ohne Ginschranfung aus al-Ien Gutern Succession (ad decimalitatem ratae) eingeraumt, was jedoch, wenigstens in Rucksicht ber erworbenen Guter, dem Gefene gerade widerspricht. - Auch die Behauptung, daß die aus mehreren Eben entsproffenen Rinder fowohl im vaterlichen als auch mutterlichen Bermögen gleichen Untheil haben, wenn ihre Eltern es fo unter fich ausgemacht haben, fann fo, ohne Ginfchranfung, nicht gelten, indem die Avitica feiner Disposition der Eltern unterliegen. - Geite 161 wird benen, die durch ein könig= liches Rescript legitimirt wurden, auch in Aviticis gleiche Succeffion mit den gesehmäßig gebornen Rindern einberaumt, im Kalle, wenn diese dazu einwilligen. — Recensent zweifelt febr baran, daß diefe Einwilliaung fur ihre Erben verbindend fen. - Eben dort: die durch den Dapft legitimirten Rinder werden von aller Suecession ausgeschlossen. — Recensent fragt: ob auch von folchen Erworbenen, in benen auch ein Unabeliger fuccediren barf? naturlich vorausgesest, daß die Eltern felbst die Legitimation veranlaften? - Kerner im 6. 235 wird von der Succession der Adoptirten gehandelt. — Rach der Meinung des Recenfenten gehort diefe Succession gar nicht bieber; benn bie Aboptirten succediren nicht fraft des Gesehes, sondern fraft der Aboption, welche die Natur eines Testaments bat. - Geite 162. In Aviticis, fagt der Berfaffer, succedirt jene Linie der Borfabren, von welcher felbe an den Berftorbenen gefommen waren. -Bier hatte ber Verfaffer nothwendig bemerfen follen, wem dann Die Succession zustebe, wenn aus diefer Linie niemand vorbanden ift. - Geite 163. Unter ben Musnahmsfällen, wo die Anverwandten einander auch in dem erworbenen Bermogen fuccediren, wird auch die Berlaffenschaft der minderen Geiftlichfeit gefest. -Barum benn nicht auch die der Pralaten? es fallt ja auch von Dieser 1/3 den Unverwandten gu. - Geite 164 behauptet der Berfaffer, daß in den ererbten beweglichen Gutern des Mannes die Unverwandten debfelben vor der Bitme fuccediren. - Dich mare doch feltsam; nach der Meinung des Berfassers, g. 241, schlie-Ben die Kinder des Mannes die Bitwe von diesen Gutern nicht aus, und die Unverwandten des Mannes follten fie ausschließen! - Geite 166. Der Rideitommißbesiger verliert fraft des Gesches das Fideitommiß nicht nur wegen Berfauf, wie der Berfaffer lebret, fondern auch wegen Berpfandung. - Geite 170 behauptet der Berfaffer, bag, wenn jemand ein noch ungetheiltes Gut

ohne Einwilligung seiner Brüder veräußert, dieser Verkauf in Betreff des eigenen Antheiles gultig sep. — Recensent sieht nicht
ein, wie diese Lehre mit dem 47. Art. 1723, und mit den Eurial-Decisionen zu vereinbaren sep. — Geite 172. Unter die Wirkungen der Theilung wird auch jene gerechnet, daß die Theilung
die Präscription der Guter auf ewig verhindere. — Also vor der
Theilung konnte ein Bruder wider den anderen präscribiren?

hierauf merden wieder in zwen Kapiteln fremdartige Sachen

eingeschaltet.

t

XVI und XVII. Kap. Bon ber Proportion, und von Metis. — In der Lehre über die Proportion vermißt man ungern die besonderen Versügungen des 21. Art. 1807 in Betreff des Proportional-Prozesses in Wäldern. — Eben so ungern vermißt man in der Lehre von den Granzen die Versügungen des 23. Art. 1802 über die Erneuerung der Granzeichen. Uebrigens bekennet Recensent, daß er angenehm überrascht wurde, als er den 268. §. las, denn er fand endlich eine völlig brauchbare Veschreibung eines Prozesses, die er seit Seite 17 bisher nirgends antras.

XVIII bis XX. Kap. Won der Succession des Kiskub, von Krongütern, und von der Verjährung. — Seite 182. Die Regeln, nach welchen man bestimmen foll, wann der königliche, und wann ein Privat-Fiskus succedire, find fehr unvollständig, und eines Theils auch verwirrt angegeben. Geite 183. Daß ein Privatmann wider den foniglichen Siefus ein Sequestrum fordern fonne, hat bisher niemand gelehret; bierin ist unser Verfasser der erste. — Seite 187 wird behauptet, daß der Denuntiant im Hochverrathe das Drittheil der Güter des Verbrechers zur Belohnung bekommen muffe. Die dazu angeführten Befete enthalten jedoch davon feine Sylbe. - Geite 189 wird gelehret, daß, um die Verjährung anfangen zu fonnen, nothig fen, daß man im physischen sowohl, als zugleich auch im Civil-Besite des Gutes fen; also wenn der Käufer die Nupnießung des Grundes jemanden vermiethet, ohne vorber den phyfifchen Befit . anzutreten, fann alebann feine Beriahrung Statt finden? -Recensent ift einer entgegengesetten Meinung, indem der Befit des Nugnießers im Jure für den Besit des Eigenthumers gilt.

II. Abschnitt. Von den Kontraften. Seite 193 bis 240, in zwölf Kapiteln. — Wie im I. Abschnitte und im I. Buche, so fehlt auch in diesem Abschnitte ben Abhandlung der Materien die logische Ordnung; z. B. vom Cambio wird eher, als von Fassione perennali gehandelt, wo doch die Natur des Cambii ohne vorläusige Kenntniß der Natur der Perennal-Fassionen, und

theils auch des Pignoris (namlich was das zeitliche Cambium ans belangt) nicht genau verstanden werden fann. — Dieses übers

baupt, nun inobesondere :

Bas Seite 193 und 194 von den Kontraften überhaupt gefagt wird, daraus fann der Rechte-Candidat von Diefem fo wichtigen Gegenstande nichts lernen; denn bier wird nur angezeigt. movon man beplaufig bandeln follte. - Die Lehre über bas Cambium. Geite 195 bis 196, ift auch fowohl unvollständig als unorbentlich vorgetragen. - Die Genteng: Usus unius anni errorem in Cambio commissum penitus corrigit, ift irrig, und bat weder in dem angeführten Gefete (1. tt. 71), noch anderswo einen Grund. - Geite 197. Die Bebauptung: »der vor der Tradi= rtion zwar, aber nach gefchloffenem Kontrafte burch Bufall aesichebene Schaden trifft den Raufer, a batte einen Beweis erforbert; indem nach der lehre des Berfaffers f. 132 und 144 burch Die Kontrafte nur Jus ad rem erworben wird, und bas Dominium nur mit der Tradition gegeben wird. - Außerbem ift Diefe Bebauptung nicht in allen Fallen, fondern nur dann mabr, wenn eine allerseits bestimmte Sache verfauft wurde. - Seite 199. Von Fassione perennali behauptet der Verfaffer, die Pramonition fen nur in ererbten Gutern nothig. - Das Gefet (1. tt. 60) jedoch macht bierin zwischen den ererbten und erworbenen Gutern feinen Unterschied. Der Berfaffer meint, bag ber Grund ber Schuldigfeit ju pramoniren im Praejudicio liege, ba er boch bloß im Vorfauferechte liegt. - Die Frage über Die Gultigfeit der Verennal-Fassionen, Seite 200, und die Prozesse aus diefer Materie, Seite 201, werden febr unvollständig abgehandelt. -Aus diefer Abhandlung ist nicht leicht zu ersehen, worin eigentlich bas Praejudicium bestehe. — In der Abhandlung über Die Berpfandung der Guter, Seite 204 bis 209, wird jum Beweife der meisten Behauptungen weder Gefet noch Rechtsgrund angeführt; und viele wichtige Fragen werden gar nicht berührt, j. B. ob der Pfandgeber die durch den Pfandnehmer gesetten Gebaude reluiren muffe ? ob die Gefepe, welche die Berpfandung der Guter über ibre gemeine Ochabung verbieten, noch verbindend fepen? u. f. f. Auch der Judicatus, Geite 207, wird unvollständig befchrieben, u. m. d. - Geite 211. Bon der Inscription wird behauptet, daß ber Gigenthumer die auf eine bestimmte Zeit gemachte Inscription auch vor dem Berlaufe jener Beit gurudnehmen fonne, wenn er bem Besiger eine den Ginfunften des Guts angemeffene Belobnung auswirft. Der Grund dazu wird nicht angegeben; ba boch diese Meinung dem allgemeinen Grundsabe: Contractus contrahentibus legem ponit, geradeju widerfpricht. lleberhaupt ift auch Diese Abbandlung mangelhaft; Den Bebauptungen wird fein Recht-

grund bengefügt - ob und welche Golennitaten gu beobachten fenen in der Ausfertigung Der Inscriptionen, wird nicht erörtert, n. f. f. - Bas der Berfasser Geite 212 und 213 vom Locato und Commodato lehret, daraus wird der Rechts-Candidat nur wenig lernen. - Daß die operae liberales ihrer Ratur nach fein Begenstand ber Lofation find, das ift leicht ju verfteben; baß aber, wie der Verfaffer behauptet, felbe es an fich felbst nicht fenn können, das will dem Recenfenten nicht einleuchten. Die tägliche Erfahrung lehrt ja, daß viele Menfchen ihre operas liberales um einen bestimmten jahrlichen Lobn vermiethen. - Bas vom Locato, eben das gilt auch Seite 214 vom Deposito, die Lehre über die Prozesse ausgenommen, die jedoch auch nicht fehlerfren ift; g. B. im ersten Prozesfe lagt fich der angegebene Judicatus aus den angeführten Gefeben nicht entnehmen; im zwepten Drozeffe wird eine Sauptfache ausgelaffen, nämlich bag ber dolus bes Depositare zu erweisen fen. - Seite 218. Nachdem der Verfasser Die Schuld fo befinirt hatte, daß fie die Obliegenheit fen, eine gewiffe Summe Geldes ju jahlen, fo theilt er die Schulden febr unlogisch in aftive und paffive Schulben. - Die Definition bes Mutui, nachdem felbe von jener des Raturrechts im Befentlichen abweicht, batte eine Erflarung verdient. - Es mare auch nothig gewefen, ju erörtern, weffen der Bewinnft oder Berluft fen, wenn der Nennwerth einer Geldforte geandert wird. - Bas die Strafe des Buchers betrifft, fo zeigen die ungrifchen Gefete zwen Gattungen des Buchers: Die erfte, welche burch Forderung eines gesegwidrigen Interesses, die zwente, welche durch Verschreibung größerer Gumme, als die gelieben wurde, begangen wird. Sier begeht unfer Berfaffer auf einmal zwen Fehler, namlich, er last die zwente Gattung des Buchers ganz aus, und fügt deren Strafe ber erften Gattung ben. - Geite 220. Die Behauptung, baß die Prozestosten in der Regel nur in den evidenten Schulden erfest werden, fann mit ber feche und zwanzigften Curial-Decifion de liqu. deb., fo wie auch, daß in Prozessen wegen des Buchers Die konigliche Gerichtstafel Richterin fen, mit dem 51. Art. 1715 nicht vereinbaret werden. Much die Behauptung, daß die Diftriftual-Safel auch in den fleinften Schulden ausschließlich richte, wenn eine in mehreren Comitaten ljegende Sppothef obligirt wurde, ift Mus dem Gefete, 31. Art. 1723, §. 3, laft fich nicht mehr entnehmen, ale daß in Rallen, wo die Distriftual-Lafeln nach dem Gefete in Schulden richten, wenn die Spoothef in mehreren Diftriften liegt, jene Tafel dort ju verfahren habe, wo das Sauptgut ze. liegt. - Geite 222. Es ware febr nothia gewesen, nach dem Ginne der Gefege zu bestimmen, mann der Richter der Schulden halber eine personliche Exefution festsepen tonne. -

Geite 225. Ben ben Kallen, in welchen ber Unger auch außer bem lande Schulden halber vors Bericht gezogen werden fann, mare nothig gewesen anzumerfen, daß die drep erfteren Salle nur Die Raufleute, der vierte aber einen jeden ohne Rucksicht des Standes betreffe. - Geite 231. Die Ratur und Wirfung Des Worzuge, den manche Ochulden aus der Intabulirung oder anbern Grunden vor andern Schulden baben, wird febr unvollstanbig erortert. - Geite 234 wird ohne Ausnahme gelehret, daß die im Konkursual = Prozesse nicht befriedigten Kreditoren den Schuldner, wenn er fpater fich etwas erwirbt, jur Bablung gwingen fönnen. Diesen Sat batte ber Berfaffer beweisen follen, Denn er hat fein Gefet für fich, vielmehr ift ber 12. Art. 1807 wider ibn, namlich hierin werben diefer Schuldigfeit nur jene unterworfen, die ihren Banferott nicht legitimiren fonnen. - Geite 236. In der Abhandlung über die Fidejussio vermißt man ungern die Erörterung einiger Fragen , g. B. wer fabig fen, Burafchaft zu leiften? in welchen Berbindlichkeiten Die Burafchaft Statt finden fonne, und in welchen nicht? welche Bertheidigungsmittel dem Burgen ju Gebote fteben wider den Sauptschuldner? - Die Abhandlung über die Transaftion, Seite 238 und 239, ift fehr durftig. Es gibt auch mehrere Galle, wo die Transaftion umgestoßen wird, ale welche der Berfasser g. 358 aufgablet; einen Sauptfall batte der Berfaffer in der achten Curial - Decifion ad inval. Transact. finden fonnen.

III. Abschnitt. Ueber die Berbrechen. Geite 241 - 272, in neun Kapiteln. - Geite 241. Die nothwendigfte Eintheilung der Berbrechen in dolosa und culposa, wovon doch die Fallung der Strafen meistens abhängt, wird nicht einmal angezeigt. - Geite 243. Recenfent zweifelt febr, daß die thatliche Berlegung aller, was immer fur öffentlichen Beamten, wenn fie in ihrer Kunktion find, Die Strafe ber schwereren Gewaltthätigkeit (majoris potentiae) nach sich ziehen; benn so mare die Gorgfalt, womit das Gefet einige bobere Beamte benamet, überfluffig. - Ferner bas Befet, welches bie Berftummelung unter Die Falle majoris potentiae ftellet, verfteht dadurch nicht (wie der Berfaffer meinet) die Berftummelung ber Unverwandten, sondern in Gemagheit der altern Befege, 3. Art. 14, 2 Art. 149, 1. Art. 14, die Berhängung der Strafe ber Berftummelung durch Gerichte. - Auch Die Abprügelung der Unverwandten wird unter die neuen Kalle majoris potentiae irrig gemengt; denn das Gefet fpricht nur von der Verwundung derfelben. — Geite 244. In Betreff der Strafe majoris poten-tiae besteht es nicht, daß der Beleidiger titulo homagii immer 200 Gulden jable, da die Pralaten und Magnaten, fraft 2. Art.

43, 400 Gulden, die Unterthanen aber, laut 3. Art. 26, nur 40 Gulden gablen. — Much die vom Berfaffer beschriebene Exetutionsordnung fommt mit ber 16. Curial - Decision ad art. maj. pot. nicht überein. - Geite 247. In ber Befchreibung ber fum= marifchen Reposition batte ber Berfasser auch auf Die Berordnungen des 13. Urt. 1807 Rudficht nehmen follen, mo die Reftfepung eines gesehmäßigen Termins, Die Zuerkennung des wirklichen Schadens und der Unfosten u. f. w. vorgeschrieben werden. Seite 248. Bas bier über die Anflageschrift in dem Biolential-Prozesse gefagt wird, das alles hatte auch über die Aftion im majoris potentiae Prozesse gesagt werden sollen. Auch mare im Biolential - Prozeffe nothig gewefen anzuzeigen, bag wenn bie Gewaltthatigfeit per missos etc. begangen wurde, die Kommiffion zu erweifen fen, u. f. f. - Geite 250. Da ber Berfaffer unter die Gefete, worauf die Action im Repositional - Prozeffe fich grundet, auch den 13. Urt. 1807 rechnet, fo ift es irrig, ohne Ausnahme zu behaupten, daß der Rlager in diefem Prozesse Die Birflichfeit der Bioleng beweisen muffe; weil im Ralle, worin Diefes Gefet den Repositional - Prozef verordnet, Der Angeflagte den Besit ohne Gewaltthätigfeit erlangte, folglich deffen Gewaltthätigkeit zu erweifen unmöglich ift. — Geite 251 wird irrig behauptet, daß die tonigliche Curie in Rudficht der Strafe wegen der einem Unterthan zugefügten Gewaltthatigfeit vom Gefet (3. tt. 31) abgewichen fen. - Das Gefet fagt: wenn ber Grundherr die Beleidigung feines Unterthans wider einen Abeligen verfolgt, bann foll ber Beleidiger in Rudficht des Grund. herrn in 100 Gulden, und in Rucficht des Unterthans obendrein, ugch der Beschaffenbeit der Sachen, entweder in 40 Gulden, oder in Ersehung des Schadens konvincirt werden. Die fonialiche Eurie ist also vom Gesetze gar nicht abgewichen, als sie entfchied, daß wenn ein Abeliger wegen der Beleidigung des Unterthans in 100 Gulden, und in die Erfetung des Schadens fonvincirt werde, die Homagial - Strafe nicht mehr Statt finde. — Much hatte der Verfaffer bingufugen follen, daß die Strafe von 100 Gulden nur dann Statt habe, wenn der Beleidiger des Unterthans adelig ift, nicht aber, wenn er es nicht ift. - Geite 253. Die Strafe der geläugneten Impension wird nur im Falle einer minderen Gewaltthatigfeit, und da auch unvollständig beschrieben; der Rechts-Candidat munscht aber auch zu wissen, wie die Gentenz ausfallen muffe, wenn die Impension in Fallen ichwererer Bewaltthatigfeit geläugnet war? - Er municht ferner zu miffen, wem die Biolential- und homagial - Strafen zufallen? hierin befriediget aber der Verfasser seine Bigbegierde eben so wenig wie in manchen andern Källen. — Roch eines über die Lehre

1

t

von Gewaltthatigfeiten. - Rach ben Gefeben und Curial - Decifionen fann die Strafe der fcmereren fowohl als minderen Gemalttbatiafeit nur dann verbangt werden, wenn der Ange-Plagte mit dem Borbaben dem Andern zu fchaden, oder ihn zu neden ju Berte ging. Auch diese wesentliche Anmerkung finbet man nicht im vorliegenden Werfe. — Geite 254. Daß die Proditio fraterni sanguinis auch bann nur bis in ben vierten Grad ftraflich fen, wenn jemand feine Unverwandten aus ben Kamiliengutern auszuschließen trachtet, fagt ber angeführte Rittonich nicht. — Geite 258 wird gelehret, daß im Progeffe wegen Verfalfchung der Urfunden, laut des 12. Urt. 1723, in ben dren erften Rallen die fonigliche Gerichtstafet, in dem vierten aber bas Komitat richte. - Sier hat der Berfaffer das Gefen unrecht verstanden. Von den zwen ersteren Fällen handelt ja der gange 12. Art. gar nicht, den im dritten Ralle gebrauchlichen Prozes batte der Verfasser im Plano Curiali unter den zum Romitat geborigen Prozessen auffinden fonnen, und es ift boch gu fupponiren, daß die fonigliche Curie Diefe Gachen verftebt. -Geite 250. Durch das Rospirium felbst bekommt man feine Dofumente nicht gurud, folglich gebort es nicht zu ben Mitteln, Die Dofumente jurud ju erhalten. Rüglicher batte ber Berfaffer ben im 14. Art. 1642 enthaltenen Kall bieber feben fonnen. -Geite 260. Der Behauptung des Berfaffers, daß man ad perpetuum Evictoratum wider den Buruchalter ber Dofumente nur por der königlichen Gerichtstafel procediren könne, miderspricht Die dritte Decision ad repet. liter. - Geite 262 fagt ber Berfaffer, daß die Regeln der Genugthuung aus der reinen Bernunft und aus der Combinirung der Befebe von fich felbft fließen. - Allerdings, aber ben allem dem mare es doch dem Rechts-Candidaten nublich gewesen, felbe anzuzeigen. Alles fließt ja aus diefen zwen Quellen. - Geite 263. Im Prozeffe gur Bergutung des Ochadens, meint der Verfaffer, findet der namliche Judicatus Statt, welcher in den Schulden Statt findet. -Recenfent glaubt es nicht; ba ber 28. Art. 1715 biefen Proges awischen jene fest, in welchen die Protonotarie, folglich die Diftrifte : Lafeln nicht urtheilen durfen, fondern bloß bas Romitat. Much im Plano findet man ihn unter den Komitatenfern. Geite 265 im 6. 398 entdedt und ber Berfaffer eine bisber noch unbefannte Prozedur, wo ein boberer Richter, der Bige : Gefpan, jum Bebrauche eines niederern (des Berrenftuhles) eine vorbereitende Investigation macht. - Geite 26g wird gefagt, baß in der Abaction die Schätzung des Schadens unnöthig sep. — Co? also wird in dem daraus entstehenden Biolential : Prozesse die Bergutung des Schadens nicht zuerfannt? - Ferner ift ben

der Abaction noch zu merken, daß das Geset zur Conviction in dem Verluste des eingetriebenen Viehes nicht eine einzige, wie der Verfasser lehret, sondern zwen gerichtliche Inhibitionen erfordern. — Ceite 270. Zu. Zuerkennung der Violential Etrase verlangt der 42. Art. 1729 mehrere Requisiten in Rücksicht des Besitzes, als der Verfasser hier angibt. — Ceite 272. Daß die Strase der Beschimpfung am öftersten nicht durch einen besondern Prozes, sondern nur accessorie begehret wird, dieß widerspricht der dritten Decision ad poen, dehon. —

III. Buch. Bon ben Aftionen. Geite 273 bis 344.

in 29 Kapiteln.

I. Abfchnitt. Bon ber Juriebiftion, und ben Gerichtspersonen. Geite 273 bis 290. - Geite 274. Jurisdictionem contentiosam theilt der Berfasser in die bochfte (des Königs), und die gemeine (der Gerichtstafeln). - Recenfent weiß nicht, wie biefe Eintheilung mit bem 12. Urt. 1791 vereinbaret werden fonne. - Der Berfaffer batte Jurisdictionem judicialem überhaupt fo eintheilen follen. - Ueberhaupt find die hier angegebenen Eintheilungen der Jurisdiktion unlogisch; die haupteintheilungen werden mit Unterabtheilungen vermengt. - Geite 278. Da der Berfaffer weiter unten die Pflichten des Advofaten, wider feine fonftige Gewohnheit, weitläuftig auseinander fest, fo batte er auch bier die Pflichten des Richters berühren follen. Mus den Rechts Candidaten werden ja nicht lauter Advofaten, sondern auch Richter gebildet. Geite 280. Dem noch unter ber vaterlichen Gewalt ftebenben Sohne (gefest, daß er schon das gesesliche Alter bat) mangelt es in Rudficht ber vaterlichen und mutterlichen Guter nicht am perfonlichen, fondern am Real - Aftorat. 3m Gangen genommen ist die Lehre über den Aftorat fehr unvollfommen. — Geite 282. Bon der Privat - Ingeffion wird gelehret, daß fie bann Statt finde, wenn ber Ingerent mit bem Klager nexum sanguinis und jurium hat. Mit der Hulfe dieser Regel wird niemand genau bestimmen tonnen, wann die Ingeffion vorm Gerichte bestehen wird, und wann nicht; g. B. nach diefer Regel konnte fich ber Baterebruder in einen folchen Prozeß ingeriren, den der Sohn anfing gur Invalidation einer Faffion, Die fein Bater uber feis nen eigenen Untheil von großvaterlichen Gutern machte, indem er nexum sanguinis und jurium mit dem Kläger hat; was doch lant der zehnten Decision de Ingessione unrichtig ift. — Geite 283. Der Bittwe fommt in ben Gütern, die sie titulo parapherni besitt, die Eviction nicht fraft eines ausdrucklichen Gefepes, wie der Berfaffer meint, fondern von Natur der Sache gu. Die von dem Verfaffer angeführten Gefete (1. tt. 103, 110),

erwähnen nicht einmal der Eviction. — Auch diese wichtige Materie wird mangelhaft erörtert. — Seite 285. Nach den neueren Gesehen, den 28. Art. 1765 und 16. Art. 1792, fann man einen Plenipotentiär auch vor dem Ober- oder Bize-Gespan, dann vor einem Stuhlrichter und Jurassor fonstituiren. — Auch sind in der Abhandlung über die Plenipotentiäre mehrere wichtige Fragen unberührt geblieben, z. B. ob die nachtheiligen Beschlüsse des Plenipotentiäre invalidirt werden können? was für Geschäfte der Gegenstand der Bevollmächtigung sind, u. f. f.

II. Abschnitt. Bon ben Gerichtshandlungen. Geite 290 bis 323. - Geite 290. In Rudficht ber gerichtlichen Admonition, wie auch der Citation, ist der 8. Art. 1807 ein wesentliches Gefet; benn es bestimmt genau die Personen, burch welche, und die Art, wie diese Funftionen geschehen muffen. -Der Berfaffer ermahnt nicht einmal ber Berordnung diefes Gefetes. - Seite 293. Um zwen Pratensionen in einer Aftion vortragen gu fonnen, fordert ber Berfaffer, baf fie ejusdem Instituti fenn follen; diefes fommt mit den Curial : Decisionen nicht über--ein. — Geite 294. Bo der Verfasser von reslexoria Citatione handelt, hatte er auch bestimmen follen, wann sie nothwendig fen, und wann nicht. — Er batte ferner anmerten follen, wann ber Richter jemanden gur verfonlichen Erscheinung citiren durfe? u. f. f. - Geite 296. Man vermift die Darftellung der verfchiebenen Erfordernisse der Levata, bann des Benefizes, deffen vor ber königlichen Gerichtstafel ein Rlager genießt, der die Levala vernachläßiget hatte, wie auch noch andere bergleichen Begenftande. - Geite 297, 298. In der Lehre über die Compari-. tion, und Kontumazstrafe vermißt man vieles, beffen Er-Eben bas gilt Geite 299 von Serie Cauklarung nothig ist. sarum. - Geite 300. Der Berfaffer nimmt Die dilatorias und condescensorias exceptiones für spnonpm, folglich muß ihm auch Dilatio und Condescensio causae fpnonym fenn. - Seite 300 im Scholion wird gelehret, baf bie Dilation nur aus gerechter Urfache geschehen muffe, fonft fen fie ftraflich. ftimmt ber Verfasser weber bie Gattung ber Dilation, wovon Dieses gilt, noch die Strafen. — Ebendort. Der Berfaffer batte noch mehrere Kalle finden konnen, als er hier angibt, wo die Prorogation Statt findet. Much mare es nothig gemesen barguftellen, in was fur Prozessen und wie oft die Prorogation Statt finde. — Geite 304 bis 306. Die Abhandlung über die Kerien ift befriedigend, nur von ben abgefchafften Repertagen batte noch manches angemerkt werden sollen. — Geite 307. In der Lehre über die Litis Contestatio werden fehr wenig Affertionen bewiesen. - Geite 308. Ungern vermißt man Die Erörterung ber 1821.

ì

Frage: was für ein Beweis erforderlich fen, um eine definitive Entscheidung zu fallen? - Geite 310. 3m f. 486 fpricht der Berfaffer von jenen Requisiten der Beugen, welche aus der Matur ber Sache felbft berrubren, und doch gablt er auch jene auf, Die blos aus Verfügung der ungrischen Gesetze unfahig find, Zeugen ju fenn; j. B. die Unadeligen wider die Adeligen. - Daß die Juden wider die Christen kein Zeugniß ablegen können, ist schon lange veraltet. - Bann die Unadeligen fur und wider die Aldeligen gu Beugen gebraucht werden fonnen, wird febr unvollstanbig erörtert. - Eben fo unvollfommen werden Geite 311 bie gesetlichen Requifiten der Zeugen dargestellt. - Geite 312. Es ware in der Lehre über die Inquisition nuglich gewesen, auch etwas davon ju reben, wie die Fragen beschaffen fenn muffen, und noch von mehreren andern bergleichen Cachen. - Geite 314. Das lette allgemeine Requisitum der Dofumente, daß felbe im alten approbirten Etyle verfaßt fenn muffen, gilt schwerlich von den Privatdofumenten. - Die fpeziellen Requisiten der Dofumente, Geite 314 und 315, werden febr unvollstandig vorge: tragen, fo wie auch Seite 316 die Kraft derfelben. - Geite 318 wird gelehret, daß wenn eine Parten ber andern den Eid antragt, diefe fchuldig fen, ibn entweder gu leiften, oder gurud gu schieben. — Diefe Behauptung besteht nur dann, wenn die Gegenparten den ihr angetragenen Eid acceptirt bat, wozu fie jedoch nicht verbunden ift. Uebrigens ware es hier nothig gewefen, auch von der Rraft der Gentengen, wodurch der Gid auferlegt wird, wie auch jener, welche nach geleistetem Gide gesprochen werden, ausführlich zu reden. — Geite 320 wird gejagt: wer jum Rachtheile ber Krone meineidig wird, verliert alle Guter. Man batte vielleicht bingufugen follen: fur feinen Untheil. -

III. Abschnitt. Von den juridischen Sulfsmitzteln. Seite 323 bis 344. — Seite 324. In dem Rechtsmittel der Deposition übersprang der Verfasser die wichtigsten Fragen, nämlich: wann eine gänzliche, und wann nur eine partielle Deposition Statt sinde? dann was der Gegenstand der Deposition seyn könne? — Seite 325 behauptet der Verfasser, daß derzienige, welcher aus dem Strafgelde der Gegenparten seinen Antheil nahm, revocationem Procuratoris nicht mehr veransstalten durse. — In der angeführten Kittonichischen Stelle hätte, etwas ganz anders gefunden, nämlich, daß wenn jemand vom Strafgelde (Birsagio), welches die Gegenparten für den Gesbrauch der Revocation erlegt hatte, seinen Antheil annimmt, die Revocation nicht mehr bestreiten dürse. — Seite 326. In den longae litis-Prozesser

faffer ben Repulsional : Prozeß, und für den vierten die via novi. - Mach ber Meinung des Recensenten heißt viam novi unter die vier Termine feben, die Gefebe verwirren; denn, wenn via novi der vierte, folglich der lette Termin mare, fo ware ber Repulsional - Prozest einer der vorderen Termine, folglich wurde im Repulsional - Prozesse noch eine Repulsion Gratt finden konnen; mas jedoch Ceite 334 der Berfasser felbst nicht Siezu fommt, daß die Gefete felbst, der 51. Urt. 1492, zuláßt. und 2. tt. 77, viam novi aus der Bahl ber vier Termine ausfchließen, und Rittonich c. 8. qu. 28 felbe fur einen funften außerordentlichen Termin fest. - Die oben angezeigte unrichtige Behauptung über die vier Termine zwang unsern Verfasser die Ungereimtheit zu begehen, daß er im §. 513 einen einzigen letten, folglich bren vordere, im Corollar jum 6. 525 hingegen nur zwen vordere Vereine fest. — Geite 328. Die Kraft der Prohibitae wird nicht genau bestimmt. - Geite 329. Bon der Art, Die Transmission der appellirten Prozesse zu machen, batte der Berfasser auch etwas fagen follen, so wie auch Seite 330 von ben Graden der Gerichtostellen in Betreff der Uppellation, dann von den Prozessen, in welchen nicht erlaubt ift, bis zur bochsten Gerichtsstelle zu appelliren, ferner von der Art, die Prozesse von der froatischen Banal-Tafel zum Geptemvirat hinüber zu fenben, u. s. f. Auch die neueren Verordnungen des g. Art. 1807 batten die Aufmerksamfeit des Berfaffers einigermaßen verdient. - Es ließe fich auch über die Lehre von den Prozeffen, welche nicht appellirt werden können, vieles fagen; z. B. die Gentenzen, wodurch ein Gid auferlegt wird, werden schlechterdings zwischen die pure interlocutorias gefest, und wider diefe Gentenz erlaubt der Verfaffer ohne Ausnahme die Appellation. — Recenfent balt mit der koniglichen Curie nur die revelatorium juramentum auferlegenden Gentenzen für pure interlocutorias, und balt mit der foniglichen Curie (3. Dec. ad repet. liter) biefe Gentengen für folche, die nicht appellirt werden können, einen einzigen Fall im Prozesse ad transumta literarum, ben bie 12. Decision allbort angibt, ausgenommen, u. f. f. - Geite 332. fent zweifelt febr, daß ein minax factum jum Befen, folglich jur Definition ber Opposition ober Repulsion gebore; er glaubt, daß felbe auch mit blogen Worten geschehen fonnen. -Seite 333. Cum gentibus sich zu widerfegen ist unterm Berlufte des Projeffes verboten; bier batte der Berfaffer, laut des 19. Art. 1500, hinfegen follen, über die gewöhnliche Oppositionsstrafe. — Ueberhaupt ist die ganze Abhandlung von der Oppofition und Repulfion fowohl oberflächlich ale unvollständig. Die Mangel alle anzudeuten, erlaubt ber Raum nicht. — Geite

335. Benn die hier gegebene Definition novi judicii galte, fo tonnte ber Klager, wenn feine Bitte gang, ohne jeboch in etwas fonvincirt zu werden, abgewiesen wurde, nicht novisiren : weil in foldem Ralle teine Exetution Statt finden fann, was jedoch nach der Definition des Verfassers nothwendig ift, um novisiren ju fonnen. - Geite 337. Es mare fur den Rechte : Candidaten ersprießlich gewesen, die Ausnahmen anzuzeigen, wo via novi Statt findet, obwohl die Erefution nicht vor fich ging, fo wie auch, in welchen Prozessen die via novi feinen Plat finde, ferner ob mit bem novo judicio auch die Revofation des Profurators verbunden werden fonne; dann ob alle Perfonen, die im Rundamental = Prozesse ftanden, auch jum erneuerten Prozesse geladen werden muffen, und noch mehrere audere dergleichen Attribute zu erörtern. - Geite 342 und 343. In der Abhandlung von den gerichtlichen Befehlen vermißt man die Specififation jener Perjonen, denen die Befugniß gutommt, gerichtliche Befehle auszugeben; auch batten die Theile, woraus diefe Befehle befteben, angezeigt werden follen. - Geite 343. Nicht Die Indorfirung, wie der Berfaffer fagt, fondern die Borzeigung bes Befehle muß binnen fechzig Sagen gescheben. — Geite 344 beschließt der Verfasser sein Werf mit der irrigen Behauptung, daß, bevor man einen Prozeß in Betreff ber neoacquirirten Guter anfangt, auch heute noch nothwendig fen, zuvor den Weg der Instanz zu ergreifen. - Der Berfaffer findet weder in dem angeführten Befete (21. Art. 1741), noch in den Curial - Decisionen irgend eine Stupe Diefer Behauptung. - Berr Relemen bielt gwar auch einstens diefe irrige Meinung, allein er verließ felbe ichon ben der erften Edition feines Berfes.

Aus diesem erhellet, daß es diesem Werke zwar an vielen Eigenschaften, am meisten aber an der Bollständigkeit fehle. Alles scheint es zu beurkunden, daß dieses Werk eine jugendliche Arbeit sen. Deffen ungeachtet besitst dasselbe eine der Hauptseigenschaften des Schulbuches, namlich, daß durch selbes der Prosessor nicht überflussig gemacht wird. — Die Schreibart ist flar und leicht, die Latinität ziemlich gut, einige Barbarismen, z. B. situatur, quaestionatus, improcessuatus und dergleichen ausgenommen, die leicht konnten vermieden werden.

Art. X. Marine Faliero, doge of Venice, an historical tragedy, in five acts, with notes, by Lord Byron. London. John Murray. 1821.

2Benn, wie die menschliche Kraft unfre bochfte Bewunderung in ihrer Gelbstüberwindung erregt, auch in gleichem Dage der Dichter als folcher geehrt werden mußte, wenn er feine Eigenthumlichfeit bezwingt, fo wurde Lord Bnron in feinem Dogen von Benedig dem Gipfel der Poefie nabe icheinen. Unfre innige Theilnabme im Gebiete der Poefie nimmt die Kraft in Unfpruch, wenn fie, wie im Mefchylus, Die Regung des Mitleide über den von ihr felbft gefeffelten Prometheus empfindet. Gin bewunderungswürdigeres Schauspiel gemabrt es aber gewiß, wenn die Rraft fich felber feffelt: benn dort tritt fie aus fich felbst beraus, hier bleibt fie was fie ift, und nur der Schein gebt verloren. Ob fie aber auch unter diesen Bedingungen eben im Gebiete der Poesie höher stehe, dürfte feine so unbedingte Entscheidung erwarten. Frenheit ist das Leben der Poesie. Immer werden unfre Augen querft forfchen, ob fie noch die Reffeln erblicken, mit denen Die Rraft fich felbst gebunden bat. Go lange dieß der Kall ift, verschwindet alles poetische Leben. Erft wenn die Kraft fo weit ge-Diehen ift, daß jede Opur der Fesseln entschwunden ift, und wir ein neues eigenthumliches Leben zu erblicken glauben, fann von einem poetischen Leben Die Rede fenn. Gine folche gottliche Kraft, welche nicht allein fich felbst zu überwinden, fondern auch den Schein der Ueberwindung zu vertilgen verftebt, trauten wir dem Dichter des Marino Kaliero zu, und finden unfer Vertrauen eben in diefem Gedichte bemabrt. Dag Bnron aber darin noch zuweilen nicht allein die Beffeln fondern auch die alte Ratur, welche er überwinden will, hervorblicken laßt, wollen wir un= ten, fo wie die große Frage: Ob denn die Kraft allein, ohne Liebe, Das Princip der Poefie fenn fonne? naber betrachten. Auf jeden Kall aber verdient dieses berühmte Trauersviel unter den Berfen des Dichtere, wegen des Auffebens ben feis ner hiftorifchen Erscheinung fowohl, als weil es vielleicht einen Uebergang zu einer neuen Epoche in Byrone poetischem Leben bildet, eine besondere Beleuchtung.

Theodor Belle verfprochne Ueberfetung ift noch nicht erfchienen, und ein inlandischer Abdruck des feltenen englischen Originales noch nicht erfolgt, fo daß eine ausführliche Sfiete

der Tragodie bier nothig scheint.

Marino Faliero, Doge von Benedig, in bemachtzig Jahre das ungeftume Feuer der im Kriege und Ruhm verlebten Jugend nicht zu dampfen vermochten, wartet mit Ungeduld auf den Urtelsspruch des Rathes der Vierzig. Michel Steno,

Mitglied ber Vierzig, ein Buffling, bat, um fich an bem Dogen wegen gerügter Unanständigfeit ju rachen, an den berzoglichen Pallast Nachts eine schamlofe Schmabschrift auf die tugendhafte Gattin des Dogen angeheftet, und ift von demfelben belangt. Die Spannung Faliero's wird immer größer durch bas widerrechtliche Berfahren der Patricier, indem das Gericht der Avogadori feine Rlage an die Biergig, Die naturlichen Berbundeten Des Berflagten, verwiesen hat, fo wie durch feine Freunde, welche mit Soffnung eines gerechten Erfolges die Ungeduld bes Greifes ju beschwichtigen fuchen. Er erwartet gewiffen Sod für ben Berbrecher der beleidigten Majestat, für den, der das ihm Soiligfte, die Ehre bes edelften Beibes, anzutaften gewagt hat, obgleich er im Gefprach feinem Unmuthe über Die Partenlichfeit der Patricier Raum gibt, indem er an dem gerechten Ausfalle des Urtels Zweifel ju hegen scheint. Da bringt der Gefretar der' Bierzig ihm das verfiegelte Urtheil: »Einmonatlicher Berhaft.« Geine Buth ift zu groß, um in Borte ausbrechen zu fonnen, er wirft den Bergogshut ju Boden und tritt ihn mit gugen, und der lang verhaltene Groll über die Ohnmacht seiner glanzvollen Burde bricht in die bitterften Bermunfchungen aus:

D mar' der Saracene in Sankt Markus,
Ich wollte vor ihm knien. —
War' der Genueser Flotte in dem hasen,
Die hunnen, die ich übermand ben Jara,
Sie ständen um den Pallast! — —
Wenedigs Herzog?
Wer ist jest in Bened ig herzog? — Zeig' ihn,
Daß ich vor ihm mein Recht erbalte.

In dem alten Manne dammert nicht ein Gedanke an Rache, an Sturz der Patrizier-Tyrannen, er ware zu alt, um den Sonnen-aufgang abzuwarten. Der Gedanke steht klar vor ihm, und sein Neffe stärkt ihn darin. Der Gedanke wird zum Entschluß, als ein kuhner Plebejer, Ibrael Bertuccio, der Aufseher des Arsenals, ein Mann, voller Kraft, Gewandtheit und Ansehn beym Bolke, sich ben ihm meldet, und über schmachvolle Behand-Iung durch einen Patricier flagt. Der Doge hört willig seine Beschwerde an, er bedauert ihn, aber kann ihm nicht helsen, denn ihm selber ist nicht geholfen, und er weiß Keinen, der auf eine Klage seines Herzogs höre. Die Klagen über die Patricier-Lyzannen steigern sich zwischen dem obersten Magistrat der Republik und einem Diener derselben. Da tritt Bertuccio vor und verspricht dem Dogen und dem ganzen Staate Hüsse, wenn er einer Berbindung fühner Manner beytreten wolle, deren Zweck es sey, die unnatürliche Herrschaft zu stürzen. Faliero, nachdem er

den Mann durch eine Drohung, ihn der Folter zum Geständnis der Verratheren zu übergeben, als furchtlos und sicher erprüft hat, verbundet sich mit ihm, und verspricht Rachts mit ihm die

Berfammlung ber Berfchwornen ju befuchen.

Im zweyten Afte tritt die Herzogin, Un giolina, auf und dußert in einem Gespräch mit ihrer Bertrautin, welches ihren rein tugendhaften weiblichen Sinn offenbart, ihre Besorgniß für den Gatten, dessen Seelenfriede seit dem unglückseligen Bergeben des Patriciers Steno gestört erscheine. Der Doge naht, in schwere Gedanken versunken. Sein Entschluß ist unabänderlich, und die Betheurungen der geliebten Gattin, den verächtlichen Berläumder zu vergessen, fönnen ihm nur den Werth seines Beibes in hellerem lichte zeigen, um das Bedürfniß der Rache immer lebendiger in ihm hervortreten zu lassen. In der trefflichen Unterredung entwickelt sich das edle Verhältniß bendet Gatten. Faliero hat Ungiolinen, die Lochter seines Freundes, als dessen Vermächtniß empfangen, um die zarte Blume vor dem Gifthauch der venetianischen Lasterwelt zu bewahren. Die Edle hat den Edlen fren erwählt, und er kann sagen:

Nicht war es eines alten Geden Laune, Richt schlechte Lustbegier des Greisenalters, Die mich nach Jugendschönheit lüstern machte, Und einer jungen Braut; denn jugendseurig Bestiegt' ich schon die Lust; auch war mein Alter Richt angesteckt von solcher geilen Naschgier, Die oft der Lasterhaften Greisenjahre schändet. —

Er traut ihr vollsommen, aber er will auch nicht, daß der Schatten eines Fleckens das reinste Weib in den Augen der Welt herabsehen solle, und wird zum aufbrausenden Jüngling, wenn er denkt, daß die Lästerworte in dem Munde des Bolks wiederholt werden können. Am Schlusse des Aktes unterredet sich Bertuccio mit dem feurigern Calendaro über den Ausbruch der Verschwörung, und verspricht ihm einen Verbündeten zuzusubihren:

ein Kind der Größe, Einen, Der einen Thron hoch zierte, oder stützte, Der große Thaten that, und wechseln sah, Obgleich erzogen zum Tyrannen, nicht Tyrann, Im Kriege wacker, weis im Rath, und edel. Obgleich von hohem Sinn, schnell doch verschlagen, Und doch daben so voll von Leidenschefen, Daß, wenn die eine sruchtlos ausgestört, So wie ihm jest die zartste Sait berührt, Kein Feuer, wie in griech'scher Fabelkunde, Die Eingeweide grauser könnte sengen.

Ì

١

An ber Kirche So. Giovanni und Paolo barrt im Anfange bes britten Aftes ber Doge, um in ber nachtlichen Dunfelbeit von feinem Berbundeten zu den Berfchworenen geführt gu In der Rirche fchlummern feine Uhnen, deren zwen fcon, gleich ibm, Fürsten waren. Gie scheinen ibn von dem verbrecherischen Wege abrufen zu wollen. Gie grundeten den Staat und feinen Ruhm, ihr Entel will ihn fturgen. Bertuccio ift beforgt über die zweifelhaften, Reue verkundenden Aeußerungen des Dogen, aber es find nicht feine Grunde, welche den festen Mann bewegen konnen. Er läßt die Phantasie alle Kolgen feines verbrecherischen Schrittes fich vorfpiegeln, aber fein Borfas kann nicht manken, benn er bat Rache den Patriciern, welche ja auch in naturverfehrter Ordnung allen Rechten ber Matur Sohn fprechen, gelobt. - Die Berichworer erwarten verfammelt ibren Anführer Bertuccio, mabrend Bertram, einer unter ihnen, fruchtlos die rauben, erbitterten Gemuther gur Ochonung wenigstens einiger Patricier im Fall bes Ausbruches zu bewegen fucht. Bert uccio tritt ein und ftellt ihnen in dem verhullten Dogen ihren nenen Unführer vor. Der Doge wirft den Mantel fort. Die Berichwörer alauben fich verrathen, und bringen mit gezog. nen Schwertern auf bende Untommlinge ein. Rur Falieros edler Tros, Bertuccios falte Verachtung und Calendaro's Bertrauen in lettern retten fie vor der augenblicklichen Buth. Best reden Bertuccio und der Doge. Dieser zeigt fich als der treueste Berbundete ber plebejischen Berfchmorer, weil er am meisten von den Patriciern beleidigt worden, und als der willigste Berfechter ber Frenheit, weil er feibst, obgleich ber Erfte im Staate, boch nur ein Sclave im Purpur ift. Er flagt bitter über die unnatürliche Oligarchie, welche den Gehorfam gegen den Berricher, bas Bertrauen zwischen Furften und Bolf, ja zwischen den berrschenden Patriciern felbst und dem aus ihrer Mitte erwahlten Dogen, vernichte, und nur den Egoismus regieren laffe. Er fagt fich los von allen Kamilienbanden, welche ibn an bas Blut der Patricier feffeln, weil fie ja auch, fobald er Doge geworden, fich ganglich von ihm losgefagt haben, und verfpricht, indem er jum Anführer einstimmig erwählt wird, ein neues Reich der Frenheit und des gleichen Rechtes. Rachdem Bertrams Einwendungen nochmals verworfen worden, wird ber Ausbruch des Aufstandes auf Morgen, und zugleich die Ermordung aller Patricier befchloffen. Das Tonen ber St. Marfusglode, welche nur der Doge darf lauten laffen, foll ben der Dammerung bas Beichen fenn, daß die Berschwornen bewaffnet und mit dem Ausruf: »die Genuefer find im Safen,« nach dem Pallaft fturgen, und einzeln und versammelt bie Patricier, welche nach dem Genathgebaude sturgen werden, ermorden sollen. Go lange ein Patricier lebt, ist feine Frenheit zu hoffen, denn aus dem einem Gliede der verdammten Kette kann die ganze in neuer Kraft erwachsen.

Im vierten Aufzuge kommt ber edle Patricier Lioni ermübet von einer Madterade gurud und labt fich benm erfrischenden Anblicke ber fternenhellen Nacht, indem ein unbefanntes Gefühl ihm unter ben raufchenden Bergnugungen feine reine Freude erlaubt batte-Ploglich meldet fich ein Fremder, und da er fich feiner Privat= feinde bewußt ift, laft er den ungeftum Dringenden unter geboriger Borficht eintreten. Es ift fein Jugendfreund, ben nichts von ibm als der ungleiche Stand trennt , der Plebejer Bertram. Dringend bittet er ben Freund, morgen nicht gur Gignoria gu gebn, und moge auch bas Ungewöhnlichste vorfallen. glaubt Berrath ju fpuren, und lagt feinen Freund verhaften, um ibn ju ben Bebnene und bann jum Dogen ju bringen. Bitten Bertrams find umfonft, denn ber Pflicht, fur die Erbaltung des Stagtes zu forgen, muß die Freundschaft weichen. Indessen harrt Kaliero mit Ungeduld in seinem Pallaste auf den bammernden Tag. Endlich schlägt die Stunde, und er fendet den Reffen ab, um die Sturmglode von St. Marfus ichlagen gu Jest ift fein Rudtritt moglich, und ber Erretter bes Staates vor der Sunnengefahr ben Bara wird ein Berftorer bet von ihm erretteten Republif. Der entfepliche Augenblick fommt ibm ju langfam an. Schon glaubt er die Truppen der Berfcwornen beranfturmen ju febn, ale ein bewaffneter Signor bi Motti hereintritt, und ben Dogen »um Sochverrathe verhaf-Er fucht Zeit zu gewinnen und triumphirt als die Martus-Blode ju fchlagen anfangt. Aber fie bort fogleich wieber auf, fein Reffe ift gefangen und Alles im Augenblicke verloren.

Der Rath der Zehn mit den andern Senatoren bildet das Gericht über die Werschwornen. Ueberführt, aber ohne weder die eigene Schuld noch die Mitschuldigen zu bekennen, werden die im eignen Kraftgefühl troßenden Häupter Bertuccio und Calendaro zum Tode abgeführt. Bertuccio vergibt, Calendaro spept auf den Verräther Bertram. Eben so wenig vermag der Richter Ben in ten de ein Bekenntniß der Schuld aus dem vorgelassenen Dogen zu erpressen. Der Greis klagt das Gericht, welches ihn des Verrathes zeiht, selbst des surchtbarsten Berrathes an, er verwirft es, als ihm unterworsen, als partenisch, da Steno darin sie. Während er jede Vertheidigung verschmäht, tritt seine Gattin auf, um mit weiblicher Beredsamkeit sein Anwalt zu senn. Nachdem ihre Klagen, ihre Vorwürfe,

207

١

l

Ì

ì

daß Benedig undankbar gegen ben fen, ohne ben es jest als Afchenhaufen und sein Senat an hunnische Galeeren gefchmiedet lage, fruchtlos verhallt find, wendet fie fich zu ihrem Gatten:

Stirb denn Faliero, da es so senn muß, Doch mit dem Geist von meines Baters Freunde; Bohl bist du schuldig eines großen Fehltritts, Doch halb verlöscht ihn dieser Männer harte.

Als Michel Steno, getroffen von dem Unheil, welches sein unbefonnenes Vergeben bewirft hat, sie und den Dogen um Vergebung als Christen gebeten hat, antwortet sie, jum Richter Benintende gefehrt:

Sag du dem Luftling Steno, daß sein Bort Rie Lore danos Tochter mehr bewegte, Als etwa mitseldsvoll herab zu blicken Auf seine Niedrigkeit. O hatten Andre Ihn so verachtet, wie ich ihn bedaure. Mehr werth ist meine Chre mir, als wär' Wein Leben tausendmale mir geschenkt, Doch möcht' ich nicht ein einzig Leben Andrer Dahin für das geopfert, was kein Mensch Berlesen kann, den Sinn der Tugend, der Nicht nach dem trachtet, was die Welt benennt Als guten Namen, sondern nach ihr selbst. Mir war der Spott wie Windhauch einem Felsen. Doch andre Geister kann solch bloßer Name Wie Wirbelwind das Wasser wild aufregen.

Marino Kaliero wird zum Tode und Verlust aller seiner Guter verurtheilt, feine Statue wird mit einem Schlener ver. hangen, und fein Gedachtniß foll, wie das der gandplagen, all= jahrig gefenert werden. In der letten Unterredung mit feiner Gattin im Pallaste verläßt ibn eben fo wenig als auf dem Schaffotte feine Rraft, nur fteigen wie trube Rebel vor feinen Mugen Die Gedanten an ein früheres Bergeben auf. Bor langen Jahren, Die dem jegigen Geschlechte langft entschwunden, nur in den Jahrbuchern noch leben, hat Faliero als Podesta von Berona einen Bifchof, ber faumig in feiner Pflicht mar, in aufbraufendem Born gefchlagen, daß die Softie ju Boden gefallen ift. Der fromme Mann prophezente ihm die Strafe fur Diefen Frevel in fpaten Jahren. Go verfundete ibm auch feine Unfunft als Doge in der Stadt fein bevorstehendes Gefchick, denn die Barte, welche ihn trug, landete, vom Nebel getäuscht, an dem Orte, wo die Berbrecher gerichtet werden. Falier o wird aber nicht fcmach, er entwindet fich den Armen feiner ohnmächtig binfinkenden Gattin, und beschreitet die Riesentreppe, um an der Stelle enthauptet zu werden, wo er gefront worden. Das Schwert aber

stinkt erst auf ihn herab, nachbem er bem verberbten Staate alles Unheil vorausgesagt hat, und sein Haupt rollt die Riesentreppe binab.

Belchen reichhaltigen romantischen Stoff bietet Dieses Thema bar! Die wunderbare Republif Benedig im hintergrunde, wo Die bochfte Ausartung mit ftorrig großartigen republifanischen Beiftern und Formen in Konflift gerath. Gin glanzvoller herrfcher, ein machtiger und allein berrichender Abel. Das gefestlich gebeimnifvolle Berfahren ben allen Berhandlungen. Gin achtzigjahriger Greis als Gatte einer jugendlichen Schonbeit. Der herrfcher eines Staates, und zwar ber achtzigiabrige, in einer Berichworung gegen beffen uralte Berfaffung begriffen, um einen neuen Staat für fich zu bilden. Much in einem unbedeutendern Dichter hatte ein folcher Stoff ju einem mabrhaft romantischen Bebilde fich gestalten fonnen, indem bas italienische Rolorit und der frene Blid in das weite Meer, beffen Tochter die munberbare Stadt Ben edig ift, bas Grelle diefer Gegenfage gemildert Aber wie ben uns hofmann in feiner Ergablung: Der Doge und die Dogareffe, den echten romantischen Quell fich getrubt hat, indem er, um ihn noch romantischer ju machen, Die romantische Bahrheit in den hintergrund gedrangt oder verworfen, und dafur lauter felbft erfundene romantische Glut in den Borgrund gebracht hat, fo hat Bpron fich felbst geschadet, inbem er, alles romantische Reuer verwerfend, fich rein an die Thatfachen gehalten bat. Sofmanns Erzählung lagt fich recht angenehm lefen, man fann aber daben fragen, weghalb mußte dies grade der Gattin des Dogen von Benedig begegnen? weshalh Diefen geschichtlich so bedeutenden Mann entnehmen, um das Dißverhaltnif in ber Beirath eines Greifen mit einer leben = und liebevollen Ochonen ju zeigen? Sierzu fonnte jede andre beliebige Person fingirt werden, ohne um nichts und wieder nichts den verfuchten Umfturg Benedigs, der fcon für fich allein betrachtet die reichhaltigfte Novelle abgibt, ans Licht zu bringen. ber Marino ale alter Ged gezeichnet, von bem auch jebes anbre erträgliche weibliche Wefen, ohne die Dogareffe ju fenn, batte abgestoßen werden muffen; woraus naturlich hervorgebt, daß hier nicht jene romantische Verbindung da fenn tonne, welche aus dem garten Berbaltniß zwischen einem Greife und einer jugendlichen Ochonen entspringt, welche im Besite aller Bedingungen, um die schönste Liebe zu zeugen und zu fesseln, ja auch im Glauben der Liebe find, aber immer von der Kluft des Alters gefchieden werben. - Bpron bagegen hat, mas ihm die Siftorie bot, in eine ftrenge Form gebracht, und daben das romantische leben verfannt. į

t

ı

ı

1

1

ı

ı

ŀ

ı

ł

ı

Die Gegenfage treten wohl bervor, aber die Stoffe find nicht mit Liebe in ihrer Gigenthumlichfeit aufgefaßt, fondern werden meist nur in der Rede als Antithefen gebraucht, mehr des schonen Redepruntes in bem epigrammatischen Digloge wegen, als um fur das Bange etwas zu bewirfen. Go fpricht wohl der Doge, wenn er ben den Grabern feiner Bater nachtlich vorüber fcbleicht, um mit Plebejern fich gegen feinen und den Stand feiner Bater und gegen bes Baterlandes uralte Berfaffung ju verschworen, mit den Beiftern derfelben, und malt fich ibr Entfegen über diefe, ibr Angebenken schandende, Frevelthat. Diegift alles nur Deflamation, und wir wiffen es recht gut vorber, daß diese Unterredung auf seinen festen Entschluß nicht im ge-ringften wirfen tonne. — Ein gleiches findet bem Berhaltniß Des Dogen ju feiner Gattin Statt. Es wird uns ergablt, wie Loredano feine Lochter dem alten Freunde zur Gattin vermacht habe, um fie vor den Verderbniffen zu bewahren, wie Un giolin a felbst auf Vollziehung des vaterlichen Billens gedrungen habe; wir horen im Gefprache, wie fich bende Gatten im edelften Berbaltniffe gegenüber steben, welches fogar zur harmonie wird, da jeder die Buniche feines Bergens oder feiner Ginne felbst befampft hat, und nur fur ben andern lebt; aber eben hierdurch ift fichtbar und unsichtbar für uns der, wenn auch edle, so doch immer Rampf der benden Wegenfage verloren gegangen. In der gegenfeitigen Bingebung feben wir ein icones Berhaltnis, es außert fich aber nur in Borten, und hat auf die Sandlung wenig oder gar feine Birfung. Wie febr wir nun auch uns gur Verchrung diefer reinen Tugend angezogen fühlen muffen, so wird uns doch ben strengerer Prüfung der Zweifel, ob denn diese Tugend naturlich fen? nicht entgeben. Bie ben weitem intereffanter, und auch glorreicher am Ende, ift es, wenn ein wirkliches Ringen der verfchiedenartigen Pringipien und gulett ein Gieg der Tugend bervortritt, ale wenn von Anfang an Die Engend ale Berricherin, und unangreifbar von den Machten der finnlichen Ratur, in ihrem Befittbume ericbeint. Bnron hat somit aus einem romantischen Stoffe die reinen Elemente der antifen Tragodie hervorgesucht. Die Gestalten fteben flar und gefondert vor und, der Mittel gu einem großen 3mede find wenige, aber auch das Intereffe ift fcmadber, und nur in ber Bewunderung feiner Rraft, welche auch dem Bidernatürlichsten einen Reiz abgewinnt, vergeffen wir die in der Grundlage verfehlte Auffassung.

Benn wir in dem Dogen bewundern, wie Byron fich mit ber bochften Kraft aus feinen dumpfen Phantafien, aus feinen menschenfeindlichen Refferionen zu einer Gedanken Klarheit und gediegenen Form berausgearbeitet; wie er aus dem Reiche feiner Teufel auch Engel habe steigen lassen, und wie dieses neue Erzeugniß kein Studwerk, sondern ein in sich geschlossenes Drama geworden, so können wir ihn als ein großes Werk eines größern Dichters anstaunen, aber ein reines poetisches Kunstwerk ist es deßhalb noch nicht. Es ist das Ganze ein Gemisch von wahrer Poesse und politischer Deklamation. Aber nicht allein die lettere erinnert an den alten Byron, sondern auch manche anderweiztige Unklange lassen uns den duftern, brutenden Menschenfeind

nicht vergeffen.

Suchen wir die bewußt ober unbewußt in Diesem Drama ausgesprochene Idee auf, fo finden wir fie in dem Rampfe amifchen dem menschlichen Rechte der Form und dem gottlichen Rechte in unferm Bufen, in Kallen, wo bende einander entgegen gefest Bie Biele fich auch fchon an Bearbeitung Diefes Thoma versucht haben, so wird es barum doch nie altern, benn es ift unerschöpflich. Die uralte Berfassung bes venetianischen Staates ift das menschliche Recht, und die bagegen ankampfenden Elemente find Das flare Gefühl der Unterdruckung, des Digbrauchs und ber Uhnung der Frenheit. Aber in das vermeintlich gottliche Recht unseres Bufens fchleicht fich der Egoismus ein, und das menschliche Recht der Form wird gottlich, indem es, als Ochugerin des Bestehenden, die Ordnung, welche immer die Lochter Des Simmels ift, erhalt, und indem es, allen Pfeilen bes Beiftes ausgesett, durch feinen paffiven Buftand den Schein einer flillen, leidenden Große gewinnt. Sier verbinden fich zur Emporung die unterdruckten Plebejer, in beren Geiftern Die Liebe gur Frenbeit erwacht ift, mit dem Dogen, der, felbst aus einer beffern Beit, noch in feinem Greifenalter die Kraft in fich fühlt, die beffere Bufunft berben zu führen. Aber in den Plebejern drangt fich die unreinfte Gelbstliebe vor, benn fie, die bisher Unterdruckten, werden nach bem Sturge der tyrannifirenden Patricier gefeglos und vielleicht felber Regenten; den Dogen dagegen treibt die furchtbare Rachgier, und die entfetliche Eprannen tritt mit der Gebnfucht nach einer segenbringendern Butunft erft ba machtig bervor, ale ber Racheteufel fich feiner Geele fcon gang bemachtigt bat. Die Republif dagegen erscheint nur in ihrer ruhigen Große, als nach ben Gefegen der Genat unter dem Borfige des besonnenen Benintende das Urtheil über die Berfchworer fallt. Dichter fich biefes Berhaltniß fo flar gedacht habe, durfen wir nicht entscheiden, und wollen lieber glauben, daß fein poetischer Benius ihn halb unbewußt dahin geführt habe. Aber merfwurbig bleibt es in jeder hinficht, wenn wir in diefem Drama den Dichter, welcher bisher feine wilde Gubieftivitat überall bat malten laffen, jum erften Dal von einem Satum bezwungen febn. ı

İ

Ì

t

1

1

Ì

١

ŧ

ļ

ł

ı

1

ì

Es ift aber nicht das launische, blinde, fondern der allmächtige Beift der gefestlichen Ordnung, welcher meift unbewußt auch die wildesten, genialsten Geister ergreift, und wenn sie ihn auch noch nicht zu begreifen vermogen, boch in ehrfurchtevolle Scheu fest. Co ward Odillers edler, leicht emporter Beift, ber im Befuhl des Rechtes, welches in feinem Bufen lebte, alle Schranken der Erbarmlichkeit und des Frevels mit einem Burfe niederreißen wollte, in den Raubern unwillfürlich gur halben Erfenntniß feiner verfehlten Unftrengung und des bobern Beiftes der Beltordnung, ber unfichtbar auch in dem anscheinenden Rreife ber gefetlofen Billfur vorwaltet, geführt, bis er gu jener herrlichen Klarbeit gedieh, welche wir an den fpatern Werfen des edlen Dichters bewundern. Much Bpron ift bier noch nicht gur Anerfennung gefommen, die Macht des Gefetes tritt mehr unfichtbar gurud, der Dichter vertieft fich oft ju febr in der Gubieftivitat bes Dogen, welche das Gefet verwirft; aber dennoch muß er es, von einer unbefannten Macht bezwungen, walten laffen, und fur ben unbefangenen Lefer wird, jum Preise bes Dichters, gewiß diese gefehliche Macht als eine partenlos über den irdischen Schranken der Leidenschaft dastebende erscheinen.

Daß Bpron fich felbst bezwusgen habe, zeigt fich vor Allem in der Korm, indem wir ein geregeltes Drama statt der gewöhn= lich formlofen Ausbruche feiner Phantafie erbliden. Er hat fich den frangofischen Ginheiteregeln genabert, und der Ginheit der Beit fogar in einem Punfte Die hiftorifche Treue aufgeopfert. Bir find gewohnt, ihn mit wenigen Mitteln nach feinem Biele eilen au feben; auch in diesem Drama bat er nur diejenigen ergriffen, welche ihm die Geschichte, welcher er sonft überall treu geblieben ift, dargeboten bat. Mus einem unbedeutenden Ereigniffe, ber unbesonnenen That des Steno, entwickelt fich das Ungeheuerste, bis der jum Untergang bes Staates entsponnene Berrath auf Die Saupter der Berrather felbst vernichtend gurudfallt. Fur ein gro-Bes Glud muffen wir es rechnen, daß der Dichter feinen frubern Eingebungen nicht gefolgt ift, und jest die gefrantte Ehre ftatt der Gifersucht jum Sebel gemacht hat. Recenfent mochte überhaupt die Eifersucht aus ber Tragodie ganz in die Komodie verweisen, und ift defhalb auch nicht der hochfte Berehrer des Othello, wo übrigens andere Rrafte gufammen wirfen, um bas Stud in der tragischen Sohe zu erhalten; hier aber wurde die Eifersucht des greifen Faliero gewiß ins lacherliche fallen. Bir fonnen hierin ebenfalls eine Gelbstüberwindung erblicen, denn Eifersucht ift eine weit teuflischere Leidenschaft, und bringt, nachbem fie lange in der Stille gehegt ift, weit entfeglichere und wis Dernatürlichere Erscheinungen bervor, ale Die gefranfte Chre, Deren Prinzip immer eine eble menschliche Regung ift, mabrend bep jener der Egoismus boch am Ende jum Grunde liegt. Dem alten Bnron ware daber Gifersucht ein weit angemeffenerer Bebel gewesen, um in den über : oder unterirdischen dunkeln Leidenschaften zu schwelgen. Eben so ift nicht außer Ucht zu laffen, daß, wie jenes menschliche Motiv ju der Rataftrophe führt, ein noch mensch= licheres Gefühl, das reinfte, die Freundschaft, die Auflosuna berbenführt. Endlich, wird man fagen, gibt der Charafter ber engelreinen Angiolina den fichersten Beleg für die Umwandlung bes Dichters. Ber ein folches Beib, bas über alle irdischen Unfechtungen erhaben bafteht, bas auch nicht einmal von der Berlaumdung getroffen werden fann, und im innern Bewußtfenn ibrer Tugend gegen Alles, was außerhalb vorgeht, gleichgultig ift, in feiner Phantafie fich ju bilben vermag, muß feine Gedanten von den Teufeln und Salbmenschen fortgezogen haben. — Aber eben mit aus dem Charafter der Ungiolina mochten wir ben Schluß ziehen, daß noch feine mahre poetische Liebe den Dichter ben ber Schöpfung diefer Tragodie burchglubt, und mehr eine falte Berechnung ibn dazu getrieben habe. Wir wollen benm Durchgeben des Einzelnen uns die echt Boron'ichen Momente anzugeben vorbehalten; hier fragen wir im Allgemeinen: was find Die geistigen Bestandtheile diefer Tragodie? Die unnaturliche That eines greifen Mannes, der als herrscher feines Vaterlandes sich jum Umfturg desfelben verfchwort, und Die bennahe übernatürliche Tugend eines Beibes. Mit vollem Bewußtfenn und mabrer Liebe bebt er diese Begenfage vor. Er laft in einer der trefflichsten Reben bes Studes ben Benintende die ganz unnatürliche Sandlung des alten Dogen demfelben vorhalten, und auch der Doge unterläßt nicht in Monologen, fich felbst als auf einem entfehliden Brewege fortichreitend ju ichildern. Un giolina bagegen ftebt über alle menschliche, alle weibliche Leidenschaften erhaben ba, fie ift, wie der Name felbst befagt, ein Engel; aber eben beghalb wurden wir sie aus dem Kreife ber menschlichen Matur, wenn wir in diesem, wie es im Drama geschieht, bleiben wollen, verweisen muffen. Batte nicht Bprons zauberische Kraft ein Leben bineinzuhauchen gewußt, fo murben wir ftatt eines Individuums nur die personifizirte Idee der Tugend zu erblicken glauben. Bie geschickt der Dichter diese Personifizirung ausgeführt babe, wollen wir unten betrachten, und uns bier nur mit dem Refultate begnügen: daß Byron auch in diefer Tragodie zwen Extreme aufgestellt bat. Er schweigt gwar nicht in der Museinanderlegung und Ausmalung diefer übernatürlichen Charaftere, wie dieß fonft feine Art ist, aber er stellt sie in grellern Antithesen eingnder gegenüber, ohne im Romantischen die wunderbare Bereinigung ber

kampfenden Gegenfaße gefunden zu haben. Es ist eine Kunft. vielleicht beffer Kunftelen oder Manier genannt, welche ibn angetrieben bat, feine poetischen Gebilde bis zu Diefen unnaturlichen Extremen heraufzuschrauben; aber diefe Extreme find bier ben weitem nicht fo isolirt, wie wir fie in feinen andern Dichtungen gewohnt find, und wir konnen boffen, bag eine Ratur barunter verborgen fen, welche ibn bereinst als alleiniger Steuermann ben Alles in sich Bollendete in den Klippen gludlich vorbenführt. diesem Drama ift durch Gelbstüberwindung des Dichters hervorgebracht. Mur zuweilen scheint ber Beift ber Ordnung durch wilde Ausbruche der frubern, ungezügelten Kraft gestort. Beift der Dilbe und Liebe, unter deffen Flugeln nur das Schone blubt, regiert noch nicht in diesem erft aus dem Chaos wild emporter Leidenschaften und Gefühle erstandenen Reiche. einer Ocene maltet die Liebe und die reine Ratur, und diese

Ocene ift mabre Poefie.

Wenn der Doge Bnrons erfter bramgtischer Verfuch ift, fo muffen wir die scenische Eintheilung bewundern. Gie erinnert eber. in ihrer Einfachheit an die fpate Bollendung eines Dramatifers, welcher der Form wegen jede Aufwallung feines Genius bezwingt, als an den Erguß eines Dichters, der jum erften Male die dramatische Babn betritt, und ben ber Kulle der Mittel und dem Reichthum an Gedanfen feine geordnete Begrangung zu machen versteht, fondern ohne Dag und Biel was treiben foll, und mas getrieben wird, in reicher Verworrenheit in den erften Ocenen entfalter, um alsdann vor der erreichten Katastrophe zu erlahmen, oder durch unnatürlichen Affekt das Interesse bis zum Ende zu erbalten. Im Gegentheil fangt Bnron febr rubig an, und fchreitet in gemeffenem Bange bis jum Ende. Er braucht febr wenig Mittel, und auch diefe, ohne weder gegen die Babricheinlichkeit, noch im geringsten gegen die historische Treue zu fundigen; aber Diefer scenische Gang wird die meisten falt lassen, und wohl nicht mit Unrecht, benn ju einem fo reichhaltigen romantischen Stoffe paffen nicht diefe beengenden Regeln der frangofischen Tragodie. Der Dialog ift im Unfange lebendig, und wird in den lettern Uften nur durch allzu lange Monologe oder Reden unterbrochen. Namentlich find Angiolina's Reden, fowohl zu ihrem Gemahl als auch vor den Richtern, wenn auch jene treffend und diefe poetisch senn mogen, doch im Bangen allgu lang. Es ift merkwur-Dig, baf im gangen Drama Diemand ben Undern überzeugt, bas beißt, daß fein Gefprach (wenn wir es fo nennen durfen) eine Birfung bat; die Subjeftivitaten treten einander gegenüber, im Bechselgesprach wird geredet und gepredigt, aber ber Erfolg ift nur, daß bende Theile fich ausgeredet, aber feiner den andern

überredet hat. Die schroffen Charaktere gehen gesondert, wie sie kamen, aus einander, und die geringe Wirkung wurde auch ohne diese Reibung gekommen seyn. Die einzige wahrhaft poerische Scene macht auch hier eine Ausnahme. Die Sprache ist im Ganzen schon, nicht reich an Bildern und Gleichnissen, wohl aber an kräftigen Metaphern. Doch läßt sich nicht läugnen, daß sie oft noch zu geschraubt ist, und sich in jenen tönenden Regionen bewegt, wo der Sinn vom Schall übertäubt wird. Zuweilen, besonders in den politischen Definitionen, schreitet sie auf viel zu hohem Kothurn für den prosaischen Begriff, welchen sie ausdrücken will. Daß die Verse mitunter hinken, rechnen wir für keinen Kehler (?); denn die Natur des echten Drama ersordert, da es doch immer auf dem gewöhnlichen Conversationstone, als seinem Elemente beruht, nicht den lyrischen Schwung von Walter Scrtt's vollendeten Versen.

Benn wir einzelne Momente hervorheben, fo verdient es befonders folgendes Gesprach, welches durch seine schneidende Kurze
ich noch mehr auszeichnet; es läßt, wie durch den Riß eines schon
gemalten Borhanges, die alte Birklichkeit, das finster brutende
Element des Dichters hervorblicken. Un giolina sucht ihren
Gatten zu befänstigen, als er nach dem Urtheilsspruch der Viergig finster schweigend im Pallaste umherwandelt.

Ang.

Heaven bids us to forgive our enemies.

Doge.

Doth heaven forgive her own? Is Satan saved From wrath eternal?

Ang.

Do not speak so wildly Heaven will alike forgive you and your foes.

Doge.

Amen may heaven forgive them.

Ang.

And will you

Doge.

Yes, when they are in heaven. (!)

Aehnlich ist eine Aeußerung des Calendaro vor Gericht. Die Qualen der Folter haben die Verschwornen zu feinem Gesständniß zu bringen vermocht, und auf Antrag der Richter sollen die Grade derselben verstärft werden. Alle versichern: das Leben könne ihnen entrissen, aber kein Vekenntniß oder Angabe der Mit-

fchuldigen erprest werden. Rur Calendaro fragt: werden die, welche wir auf der Folter angeben, gewiß als unsere Mitschuldige mit gleichen Strafen belegt werden? und auf die bejahende Antwort ruft er aus: dann sept versichert, wird Benintende mit uns auf dem Richtplaß sterben! — Eine treffliche Schildes, rung ist solgende des Ifrael Bertuccio im ersten Afte:

they never fail, who die
In a great cause. The block may soak their gore,
Their heads may sodden in the sun, their limbs
Be strung to city gates and castle walls,
But sill their spirit walks about.

Die Anrede des Dogen in der Versammlung der Verschworer ist viel zu lang, funstvoll und politisch, als daß sie poetisch
fenn könnte; am wenigsten aber paßt sie in den Mund des von
Born durchglühten Faliero, dem jeder Moment, bis die Markusglocke schlägt, zur Ewigkeit wird. Eine Stelle kann man als
Lob der brittischen Verfassung ansehen; er verspricht nämlich eine
solche dem neuen Staate:

Not rash egality, but equal rights,
Proportion'd like the columns to the temple,
Giving and taking strength reciprocal,
And making firm the whole with grace and beauty,
So that no part could be removed without
Intringement of the general Symetry.

Die schönste Scene ist Lioni's Monolog und bas folgende Gesprach mit Bertram. Go wie es an sich isolirt im ganzen Drama daftebt, denn Lioni erscheint nur in diefer Ocene, und auch Bertram tritt nur hier deutlich hervor, so ist es auch das einzige, welches einen Erfolg bat. Die naturlichfte, fliegenofte Oprache, Die allerreinstell menschlichen Gefühle berrichen barin. Man glaubt bier an feine Runft, fondern daß Alles, was geredet wird, nun einmal fo und nicht andere gesprochen werden fonne; und doch wirft es so machtig, daß es im Drama den Knoten lofet, und den Lefer gum erften Male mabrhaft erwarmt. Reiner unnatürlichen Mittel, feiner auf die Opipe getriebenen fophistis schen Grundsage bedarf es; nur der Oprache des Bergens und einer gefunden Matur, um den vom Ochein des Rechtes befangenen Ginn zu überreden. Zwen Gefühle und zwen Pflichten find im Rampfe; ben Bertram fiegt das Gefühl, und fiihrt ihn bennoch zur Pflicht; in Lioni fteht das Pflichtgefühl zu flar vor dem gefunden Ginne, um auch nur ju fcwanfen; aber es unterdrudt deßhalb nicht die fußeren Regungen der Freundschaft. Gludlich ift, daß der Dichter uns diefen Geelenkampf in feinem Donologe vorgeführt bat, wo das ganze dramatische Leben im Iprischen Kampf ber Gefühle erstorben ware. Der vorhergehende Monolog Lion i's ist, obgleich an sich höchst poetisch, für das Drama allzu lang, besonders da der Gegenstand kein neuer ist. — Sehr verschieden von dieser Scene ist Falier o's wunderbare Prophezenung auf dem Richtplaße. Es ist, als ware noch einmal am Schlusse der Teusel vorgetreten, um zu verwischen, was an klaren und lieblichen Erscheinungen im Stücke uns vorgeführt worden. Aus der Unterwelt holt der sterbende Greis alle Verzwünschungen über sein Vaterland und die Patricier heraus. Der Dichter gibt ihm seine historische Kenntnis der Nachwelt in den Mund. So stirbt er, von allen Geistern der Rache und des Unmuths befangen. Der einzige reine Stern, Un gio lin a, liegt in Ohnmacht, von dem Segen des Priesters scheint wenig Frucht gekommen zu seyn, und statt jeder tragischen Beruhigung hören wir unter dumpsem Gemurmel das Volk ausrusen:

Cein Coabel rollt die Riefentrepp berab!

Wie es auch im Ganzen dem Dichter gelungen ift, feine Charaftere ju individualifiren, und namentlich den Dogen lebendig hervortreten ju laffen, fo durfen wir und doch nicht verhehlen, daß er nur eine Umwandlung des befannten Byron'fchen Gloomy ift. - Zwar braucht der Doge nicht, wie feine Bermandien, Dufter auf sein voriges Leben zuruck zu blicken, sondern kann sich desfen freuen, ba es in Rubm, Ehre und friegerischer Recht ichfeit verbracht ift; aber die finstern Geister umschweben ibn gleich je-Er reift fich los von Allem, was ihm durch Bande Des Blute und lange Befanntschaft beilig fenn follte, um das Ungebeuerfte ju vollbringen. Bie der Furft fich verhullt in nachtlichem Dunfel, langs ben Graberft feiner Uhnen fchleicht, und vor fich felber verbergen muß, fchamvoll über den unnatürlichen Worfas: gegen feinen eigenen Staat fich zu verschworen, und doch unaufhaltsam getrieben von dem unbesiegbaren Rachegefühl — erscheint er ähnlich bem Lara ober Konrad, nur unendlich adeliger. Der schnelle Entschluß fann ben bem lange zuvor gespannten Geelenzustande des Greifes nicht befremden. Will er sein Werf vollenden, fo darf er nicht lange jogern, ba er am Rande des Grabes steht. Aber wie auch der Vorsat fest ift, die Zweifel und Abnungen fommen warnend und abschreckend; daber die vielen Bergleichungen über die Folgen des glücklichen oder unglücklichen Musganges, das Philosophieren über die machtige Gottheit des Ausgange, welche die Urtheile der Menschen bestimmt:

[—] try the Caesar or the Catiline

By the true touchstone of descrt — success.

Aber es sind nur Bilder der Phantasie, welche seinen Sinnen vorgauteln, doch den ehernen Geist des Helden nicht zu bewegen vermögen. Bey dieser Festigkeit könnte es verwundern, wie er dennoch am Ende seines Lebens an ein Fatum zu glauben bestimmt werden könne, wenn er es nicht selbst für einen Trost erklärte, weil es für einen Helden schöner sey zu glauben, daß er durch ein unabwendbar Werhängniß, als durch die Erbärmlichkeit derer, die er verachte und hasse, untergehe. Jener sarkastissche Ausruf, "der Prüssein alles Werthes, der Erfolg, as steht nicht alle in da, sondern wir sinden mehrere jener bittern Ausrufe, welche immer noch ein Anklang von dem alten Wenschenhasse, und nicht die Aeußerungen einer Ironie sind, welche sich über den Kreis, in welchem die andere Dichtung befangen ist, frey erhebt.

Ber Ungiolina fen, haben wir oben beleuchtet. eine gang neue Schöpfung Byrons, bie nichts, weder mit feis nen in Beichheit zerflieffenden Gestalten, noch mit der leidenschaftlich fraftigen Gulnare gemein bat. Wer etwa bie Ochonen mit Den liederlichen Thranen" eben fatt befommen, fonnte feinen Geift an diefer fraftigen gefunden Gestalt laben. 2Bo fie lebend auftritt (handelnd fonnen wir leider noch nicht fagen), wie im Befprache mit ihrer Bertrauten, muß fie unfere Bewunderung und Liebe feffeln; aber in der gangen Erscheinung ift fie für ein lebendes Weib eine zu herbe Tugend, und mas wir ihr vor Allem vorwerfen mochten, fie fpricht zu viel von ber Tugend. Mit welchem Ernfte aber muß der Dichter, der bisher nur unter den verworfenften, gerfließendften ober leidenschaftlichen Rrauen gelebt, jum Studium der mahren weiblichen Ratur fich gewandt haben, um in diesem hohen Wefen den Inbegriff aller weiblichen Tugenden geschickt vereinigen zu können. Welche treffliche Charakterisi= rung der ehelichen Tugend, deren Pringip er in der Ehre findet:

where is honour
Innate and precept strengthend, 'tis the rock
Of faith connubial, where it is not, where
Light thoughts are lurking, or the vanities
Of worldly pleasure rankle in the heart etc.

Der Gedanke schon tödtet die Tugend. Auf die Frage ihrer Bertrauten, ob ihre Blicke nie einen schönern Mann, als ihren greisen Gemahl, unter Benedigs Edlen getroffen; ob sie nie den leisen Bunsch gehegt: einem solchen zu Theil worden zu senn; entgegnet Angiolina beleidigt: wenn auch nur der Gedanke daran aufgestiegen ware, wurde sie ihre eheliche Treue für verlett halten. Wir haben anderwarts das Benspiel gesehen, wie Dichter, welche bisher nur Bösewichter gemalt haben, wenn sie edle Charaftere auftreten lassen, durch Uebertreibung auf der an-

bern Seite nur Karrifaturen jum Borschein bringen. Bon diesem Borwurf hat Byron sich frey erhalten, und wir wollen hoffen, daß, wie er hier glücklich angefangen hat, edlere Ideen zu personisszien, diese Ideen in seinen kunftigen Erzeugnissen immer lebendiger hervortreten werden, bis wir endlich nur menschliche Menschen erblicken.

Unter den andern Versonen tritt Lioni in der einen Scene fo bedeutend vor, daß wir ibn den erften Charafter im Drama nennen mochten. Bertram, edel, großherzig, aber von den Gefühlen mehr als der Kraft der Ueberzeugung beherrscht. gemeinere Natur der plebesischen Verschworer ift, ohne im Geringsten ine Gemeine ju fallen, trefflich durchgeführt; befonders im Gegenfaße jum feurigen Dogen. Gie geben mit festen Schritten, find unwandelbar, und nur von eingewurzeltem Saß geleitet; ber Doge fliegt mit fubnen Gedanfen, und nur ber gemeinfame 3med vereinigt diese verschiedenen Beifter. Auch unter ib= nen treten Calendaro und Bertuccio wieder vollig geson= bert hervor. Bie unwillfurlich Byron bem Geifte der gefestichen Ordnung gehuldigt habe, indem er einen Lioni und Benintende zu deffen Vertretern gemacht, ift schon bemerft worben.

Ben Allem, was wir als Fehler gerügt, ist es ein großes Werk. Aber uns muß es um deßhalb lieber senn, weil es ein Zeugniß für den zum Klaren, aus dusterer Befangenheit sich herausarbeitenden Geist des Dichters ablegt. Wenn wir auch aus den frühern weichlichen und sinnlichen Verhältnissen, welche er Liebe nannte, so wie aus dem übermenschlichen hehren Verhältzniß des Dogen zur Angiolina, welche sie hier ersehen soll, schließen möchten, daß Byron eine romantisch einnige Liebe zu dichten und aufzufassen unfähig wäre, so könnte doch uns dieß zum frommen Wunsche führen, daß er nun die ganze Natur mit der größern Liebe umfassen möchte, welche die Mutter aller Poesse ist.

Die Tragodie trägt im Allgemeinen die Spuren angestrengten Fleißes und einer durchdachten Ausarbeitung an sich. Die Moten können, der englischen Natur gemäß, nicht fehlen. Wir erfahren aus der Vorrede, daß es nie für die Bühne bestimmt worden, weil der Dichter ben ihrem jesigen verderbien Zustande es für ein Unglück halte, wenn sein Kind der Zerarbeitung auf derfelben ausgesetzt werde. Eine einseitige Ansicht, welche dem alten Byron vollkommen angemessen ist. Wie bekannt, ist des Dichters Bunsch nicht in Erfüllung gegangen. Auch erfahren

Ì

)

ŧ

6

wir aus derfelben Quelle, daß Byron nie die berühmte O'Reill gesehen — um sith nicht das Andenken an die Giddons zu trüben!

Willihald Alexis.

Art. XI. Diftorische Berte, von A. D. 2. Deeren, Ritter bes Guelsphen-Ordens, hofrath und Professor der Geschichte in Göttingen. Griter Theil. Göttingen, ben Romer, 1821. p. 1—LXXX. 1—451.

Es wurde überfluffig fepn, die Verdienste des Verfassers um alte und neue Geschichte ben Gelegenheit der vorliegenden, willstommenen Sammlung kleinerer Werke desselben ins Licht sepen zu wollen. Keinem Lefer von Urtheil und Geschmack, keinem, dem es um klare und verläßliche Resultate bey dem historischen Studium zu thun ist, durfen die Werke dieses höchst achtungswurdigen Forschers und Darstellers der Geschichte fremd bleiben, welcher mit einem sehr weiten Umfange der Untersuchung und mit dem glücklichsten Scharfblick zugleich jene Liebe für Gleichzmaß, Ordnung und friedliche Wohlfahrt verbindet, ohne welche die Gelehrfamkeit nicht immer wurdevoll, und jene lichte Deutlichset des Vortrags, ohne welche sie nicht anziehend erscheint.

Es durften indeft die in dem uns vorliegenden ersten Bande der neuen Sammlung enthaltenen Schriften in zweyerlen Bezie-hung zu einer genaueren Anzeige einen passenden Anlaß darbieten; erstlich, weil sie an sich selbst Gegenstände vom allgemeinstem Interesse betreffen; dann aber auch, weil ihr Inhalt, in Werbindung mit den biographischen Nachrichten, die der Verfasser, den Bunschen seiner Freunde nachgebend, im Eingange von sich selbst gegeben hat, geeignet scheinen, über das Verhaltnis, worin derselbe als sehr ausgezeichneter Schriststeller zu den Bedürfnissen und Bestrebungen der Zeit steht, einigen bestimmteren

Aufschluß zu geben.

Den Lesern von Heeren & Schriften muß es bekannt fenn, daß eine jener Thatsachen, die diesen Verfasser am meisten ergriffen, und überwiegend die Bahn seiner Forschungen bestimmt haben, die mächtige und überraschende Wirtsamkeit des Handels ist. Unstreitig ist wohl das berühmte Wert: Ideen über Politik und handel der alten Volker, eins von denen, worin über wichtige Theile der Weltgeschichte, die im Ganzen wenig beachtet oder nur unbestimmt aufgefaßt und unvollständig aufgehellet waren, erst eigentlich der Tag verbreitet wird; und namentlich ist es der Einsluß des Handels und Verkehrs auf die Bildung, und auf die

Schickfale der Bolfer, welcher erft aus heerens Forschungen verständlich zu werden scheint. Wer fühlte sich nicht machtig angeregt, und gur Uhnung ber umfaffenden Birfungen oft uberfebener oder zu gering angeschlagener Urfachen gehoben, durch Fragen, wie die, was aus Europa geworden fenn wurde, wenn den Raum des mittellandischen Meeres eine große Steppe , wie Mittelafien fie enthalt, einnahme; - oder durch Bemerkungen, wie die, daß in allen Sahrhunderten, alteren und neueren, der Berfehr mit Indien, Diejenigen Lander, welche die Stapelplage, oder auch nur die letten Riederlagen desfelben maren, zu Reichthumern und Wohlhabenheit gehoben, und durch die Bereicherung der am weitesten aus einander liegenden Theile der Erde mit den foftbarften und gesuchteften, wenn gleich nicht nothwendigsten Geschenfen der Matur, die Grundlage des wechselseis tigen Berfehrs der Bolfer, daburch zugleich ihrer Bildung und blubenden Gedeihens, fo wie freplich auch haufig ihres Verderbens und Untergangs geworden fen ?

Ohne Zweifel haben schon die Jugendeindrude, welche auf unbefangene Gemüther die stärkte und nachhaltigste Wirkung auszuüben pflegen, beygetragen, den Forschungen des Versassers jene Richtung zu geben. Geine Vaterstadt Bremen, eine wohlhabende Handelbrepublik, welche ihre Entstehung und Blute ganz eigentlich dem Handel, und zwar der umfassenhlen Art desfelben, dem Geehandel verdankte, und welche als solche ihre Stelle in dem hanseatischen Bundniß, so wie in der deutschen Reichsverfassung einnahm, erzog im empfänglichen Anaben und Jungstinge schon den kunftigen Geschichtsscher des Handels der Nationen und der Wechselbeziehungen desselben mit einer Politik,

wodurch er beschüht oder erweitert wird.

Der Verfasser erwähnt folches felbst in den Nachrichten, die er von der Zeit seiner Jugend gibt. »Wie konnte es anders sepn, fagt er, ale daß bas Leben, in einer fregen Sandelsstadt, die eben damale in vollem Aufbluben mar, auf meinen Beift und meine gange Denfungeart einwirfte. Es war die Beit bes amerifanischen Krieges, mabrend beffen ber bisher nur beschrantte Sandel meiner Baterstadt anfing, sich jum Belthandel zu erhe-3ch fab das alles nicht bloß aus der Ferne, fondern in der ben. Mabe; in dem Kreise meiner nachsten Umgebungen, meiner eigenen Verwandten außer dem väterlichen Saufe. Die Unternehmungen nach Amerika, nach Bestindien, bald auch nach Dftindien, murden die täglichen Gespräche. Ohne es mir ein= fallen zu laffen, daß ich je über den Sandel schreiben wurde, faßte ich doch einen boben Begriff davon: und erhielt manche anschauliche Kenntniffe. Dazu famen die burgerlichen Verhaltniffe.

Man bekommt von einem fregen Gemeinwesen keinen anschaulichen Begriff, wenn man nicht darin gelebt hat; und wie hatten jene Jugendeindrude wieder verschwinden, jene Bilder wieder verlöschen köunen? Brauche ich es Ihnen zu fagen, wie unschätbar mir dieses für meine späteren historischen Studien geworden ist? u. f. w. —

Nicht bloß das Alterthum, auch das Mittelalter und die neuern Zeiten hat heeren mit vorzüglicher Beachtung dieser Gessichtspunkte erforschet. Die großen Bolkerzüge nach dem Often im zwölften und drepzehnten Jahrhundert, jene wunderbaren und durch Ungunst der Erfolge im Ganzen nicht weniger, als durch die Institutionen und Gemüthsanlagen, aus denen sie hervorgingen, denkwürdigen Unternehmungen eines Heldengeistes, welcher mit religiöser Begeisterung, und mit dem Gehorsam unter eine politische Hierarchie, in jener höchst eigenthumlichen Verbindung erschien, sind von heeren wohl am meisten in der Beziehung aufgefast worden, nach welcher sie in ihrer Zurückwirkung auf Europa das Emporsommen der Städte, und die Ausbreitung und eingreisende Gewalt des Handels mächtig befördert haben.

Much in der neuern Geschichte waren es vorzüglich die Sandels : und Geemdchte, England, und noch mehr die Riederlande, »diese gleich der Pallas bewaffnet geborene Republif,« und die Bechselwirtungen zwischen der politischen Entwidlung Diefer Staaten in ihrem Innern, und bem politifchen Ginfluß berfelben auf bas Staatsinftem von Europa auf einer Geite, und bem Belthandel der neueren Jahrhunderte auf der andern, welche Die Aufmerksamkeit des Berfaffers in vorzuglichem Dage auf fich gezogen haben. Und da die Periode des Aufschwungs und der ersten Kraftentwicklung jener Stagten ben Forfcher von felbst in Die Zeiten der Reformation führt, und von diefer fo viele außere Beranlassungen gegeben wurden, um jene Entwicklung zu beforbern; da überhaupt die neuere Gestaltung aller politischen Berbaltniffe und des gangen öffentlichen Lebens, Bertehrs und Sanbels, einem großen Theile nach, eben jener Richtung und Entwicklung angehort, worin die Reformation, diese weitgreifende und folgenreiche Begebenbeit, einer ber fühnsten ober verwegensten Schritte war, fo wie fcon jene oben bemerfte Lieblingsaufgabe des Berfaffers ein hinreichender Grund, um auch die Erforschung der Kolgen der Reformation in Bezug auf die erwähnten Gegenftande ju einem feiner vorzuglichften Gefichtspunfte gu machen. Birflich gibt die Reformation dem Verfaffer in der neuern Geschichte gleichsam das Licht und die Farbung, unter welcher derfelbe die Berhaltniffe der Staaten, auch namentlich ber Kontinentalftagten Europas auffaßt. Gelbit Die Geschichte Des Mutterlandes von Europa gewann in ben Augen diefes Forfchers erst durch die Birfungen der Reformation eine bleibende Begiebung und lebendiges Interesse Er gesteht es in den vorangeschickten biographischen Nachrichten, daß ihn die frubere deutsche Geschichte nicht angezogen babe. »Das Bin - und Berschwanfen in Unformen, und das Bergeuden der beften Krafte in Italien habe ibn abgestoßen, und jum Profelpten des Mittelalters mache man ihn einmal nicht, u. f. w. Dagegen meint er, baß ber Rampf ber altaläubigen mit ber protestantischen Religion ber deutfchen Geschichte erst Spannfraft und Interesse gegeben babe, und Die Entwicklung feiner Berfaffung hierauf gegründet worden fen. Erft nachdem das in zwen Salften zerfallene Deutschland in gesehlos eingegangenen Bundniffen (nach Urt der fur Erhaltung und Ausbreitung der Sandelsvortheile geschloffenen mechseln= den Allianzen) wider einander ftand, und mit allen erdenklichen Baffen Rrieg führte; nachdem alles, mas mit einander eins fenn, und das wechselseitige Bedeiben befordern follte, aus einander geriffen erichien, oder nur nothdurftig und funftlich nach abgedrungener Aussohnung zusammenhielt, scheint die Geschichte Dieses eigentlichen Vaterlandes des europäischen lebens dem sonft fo bochachtungewurdigen Unterfucher eine anziehende Geite barzubieten!

Sind es Eindrucke feiner religiofen Erziehung und damit in Berbindung ftebende Unfichten, die dem Berfaffer diefe Richtung gaben, nach welcher er nur die eine Geite gerade auch ber beut= fchen Welt und Geschichte ine Muge faßt - ober fann auch schon jene vorzugsweise Beachtung des Sandels und des Verfehrs der Bolfer, und des Berhaltniffes, worin berfelbe gur Politif ftebt, binreichen, um jene unvollkommene Auffassungsart begreiflich zu machen? — In jedem Falle darf ben aller dankbaren Verehrung für die Berdienste des Berfaffers, und ben voller Unerfennung der Mannigfaltigfeit feiner Leiftungen bemerft werden, daß der Sandel und Berfebr, durch fcranfenlofere Entwidlung Des politischen lebens fowohl als ber Biffenschaften erweitert und ausgebreitet, nur eine einzelne, wenn gleich unermeflich eingreifende und umfaffende, Erfcheinung im öffentlichen leben ber Bolfer find - und da fie verderblich werden, wo fie ausschließend herrichen und alle Verhaltniffe bestimmen, es auch nothwendig noch gang andere Geiten und Begiebungen ber Geschichte überhaupt geben muß, beren Erforschung zum Theil noch viel wichtiger als die des gegenseitigen Bolferverfehrs ift, und für welche die beutsche Jugend fich nicht mit ben Darftellungen und Resultaten des Verfassers befriedigt halten darf. Dan bieß Die Berdienfte des Berfaffers, und den Rubm, den er auf die neuere historische Literatur des Baterlandes verbreitet bat, nicht schmalern fann, versteht fich von felbst; doch befennen wir fren, daß nach unferer Unficht, eben auch durch jene in gewiffem Sinne einseitige Richtung Diefer fonft fo vorzügliche Lebrer fich mehrmals zu einer nicht richtigen Burbigung von Bewegurfachen und Entwidelungen in der neueren Geschichte bat verleiten laffen, indem er 3. B. über glanzenden Folgen einer Begebenheit fur den Bolferverfehr im Großen ihre nachtheilige und verderbliche Seite nicht genug ine Auge gefaßt, und auch die mabren Urfachen, welche eigentlich jenen Erscheinungen gum Grunde lagen, gu febr in den einzelnen Begebenheiten felbst zu finden geglaubt bat. Machstebende Auszuge aus ben im erften Theile ber vorliegenden Sammlung enthaltenen Schriften werden zu dem bisher Gefagten mehrere Belege geben tonnen, und und mit manchen, gro-Bentheils lebrreichen, aber jum Theil auch wohl nach unferem Dafürhalten ungenügenden oder unrichtigen Bemerkungen und Darftellungen bes Berfaffere über Die neuere Zeit naber befannt machen.

I. Die erste ber bier vorliegenden Schriften bandelt von den politischen Folgen der Reformation; sie war schon im Sabr 1802 auf Beranlassung einer vom französischen Nationalinflitut gegebenen Preisfrage entstanden. "In der lettern Beit, vor dem Unsbruche der Reformation, fagt ber Berfaffer, »habe ves fein großes moralisches Interesse mehr gegeben, mas der Doplitif einen lebendigen Beift habe einhauchen fonnen. Alle gaben »der Politif maren in ben Sanden einiger Machtigen, Die fie nur »migbrauchten, um ein elendes Gewebe von Intriquen gur Be-»friedigung ihrer Leidenschaften boraus zu fpinnen. Es habe ei= ones neuen großen Intereffes bedurft, das nicht bloß das der Berrsicher, fondern auch bas ber Bolfer mar, um Europa aus eis onem Geistesschlummer zu weden, durch den es unter bas Joch Defpotismus je langer je mehr wurde gebracht fenn, und Diefes neue und große Intereffe fen in der Reformation gegeben Statt des platten Eigennuges fen nun Religion Die »Triebfeder der Politik geworden; es habe bald nicht leicht ein politisches Intereffe gegeben, welches nicht mehr oder minder zein religiofes gewesen ware; nicht leicht eine politische Parten, »die nicht zugleich religiose, ja nicht leicht einen Krieg, der nicht sauch mehr oder minder Religionsfrieg gewesen mare.« - Die Erwahnung der Abmege, auf die man bieben gerieth, glaubt der Berfaffer durch folgende Bemerfung befeitigen ju fonnen : »Erwarten, daß unfer Geschlecht auf dem geraden Bege, den Die stalte Bernunft bezeichnet, ungestort ju feiner Ausbildung fort-

sichreiten folle, beißt feine Ratur verfennen, die, mit ber Ginnplichfeit gepaart, feine rein vernünftige Matur ift. Raum vermag es das Individuum, jenen Pfad ju betreten, niemals aber Die Battung, Die nur durch Umwege ihrem Biele fich nabert.« Bir werden weiter unten auf diefe Unficht gurudtommen; aber auch fchon bier muffen wir als auffallend ermahnen, bag bem Berfaffer die Berbindung bes religiofen Intereffes mit bem politifchen als etwas Neues, erft nach der Reformation Gingetretenes erscheint, ba boch in jener alten taufendjahrigen Sierarchie, Die burch die Reformation erft eigentlich gestürzt wurde, alle Staate= verhaltniffe gang und gar von der Religion durchdrungen waren. Der Berfaffer außert fich bieruber bald nachber naber, ba er als die erste der einzelnen Rolgen der Reformation für den gesellschaftlichen Zustand bezeichnet, daß die Religion nun förmlich zur Bafis der Staatsverfassungen gemacht wor-»In den Jahrhunderten des Mittelalters, meint den sen. Beeren, mar die fatholische Religion die allgemein verbreitete, Daber nirgends war die Konstitution ausdrücklich darauf gebaut (?); nirgende mar es ausdrucklich Gefet, daß fie die Staatsreligion fenn follte, daß fich die Regenten zu feiner andern follsten befennen durfen (?). Wenn man feine diffentirende litt, wenn man die fogenannten Reger verfolgte; fo war dief nicht unmitstelbar Sache des Stagtes, fondern der Rirche und ihres Obershauptes; mifchte fich ber Staat barein, wie ben ben Balbenfern sin Krantreich, fo geschah es auf Requisition von jenen, u. f. w. Diese Darftellung scheint une in Sache und Ausdruck, in jedem Rall aber im letteren unrichtig ju fenn. Bar boch der gange Beift ber Staatseinrichtungen im Mittelalter barauf gerichtet, ben Staat fo gu fagen felbft in einen Beftandtheil ber Rirche zu verwandeln! Dermagen waren die Ideen von Berbinbung bes Beiftigen mit dem Politifchen ins innerfte Marf ber eurovaischen Nationen eingedrungen, daß wir nicht umbin tonnen, Die abnlichen, obgleich anders modifizirten und gerichteten Entwickelungen feit der Reformation zum Theil nur als eine Kortfehung und Rachklang jener alten und tief empfundenen Begiebungen bes Staats gur Rirche zu halten. Die Starfe Diefer urfprünglichen Idee zeigte fich fogar auch da noch in der öffentlichen Sprache der Staatsverhandlungen, wo man die Religion blok zum Vormande nahm, welches vor und nach ber Reformation allerdings aufs baufigste geschehen ift. Der Unterschied lag nur barin, daß fich fruberhin die Staatseinrichtungen mehr an die allgemeine Rirche anschloffen, und von ihr das Gefet empfingen, fpater aber irgend ein durch einzelne Bufalligfeiten in Derfonlichfeit und Umftanden, bedingtes, abgeschloffenes und getrenntes

Bekenntniff, burch Staatsbekrete als die Basis einer bestimmten Berfassung aufgestellt wurde, und der Begriff einer Staatszeligion die wesentliche Abanderung erlitt, daß er nicht mehr bloß eine Religion bezeichnete, der sich der ganze Staat glaubig unterwirft, sondern eine folche, die der Staat mit dekretirt.

Als eine zwente Folge gibt ber Verfaffer an: Erweiterung und Bergrößerung ber Macht ber gurften; in den protestantischen Candern theils burch Gingiehung ber Rirchenguter, mehr aber, weil die Lude, die durch den Fall der hierarchie entftand, ber Bergroßerung ber gurftengewalt Plas gab. In den fatholischen gandern wurde eine großere Macht der Fürsten auf Besiegung der politisch - religiofen Partepen gegrundet u. f. w. Daglofes Streben nach religiofer Frenheit brachte fowohl unmittelbar als durch Reaftion in eine größere weltliche Abhangigfeit, eine Birfung, Die man wohl nicht hatte berbenführen wollen! - Als eine dritte Folge wird bezeichnet, Die veranderte Bestimmung der Geiftlichfeit. hierüber in der Kurze gefagt wird, muß febr unbefriedigend, und jum Theil bochft unrichtig genannt werden. — Bichtiger fcheinen dem Berfaffer die mittelbaren Folgen der Reformation in Bejug auf Staatswirthichaft und Staatsverwaltung. Bas berfelbe indeffen hierüber fagt, mare wohl eigentlich nur eine Deflamation über Die Gegnungen ber Reformation in Diefer Beziehung ju nennen, ba es feine grundliche Rachweifung weder darübet enthalt, in wie fern die Staatsverwaltungen der lettern Jahrbunderte wirklich eigenthumliche Borguge hatten oder nicht; noch auch barüber, ob nicht bas Gute in benfelben auch ohne die Reformation auf anderem Wege batte berbengeführt werden fonnen.

Der Verfasser entwickelt im Fortgange der Abhandlung den politischen Ginsuß der Reformation auf die einzelnen Staaten von Europa in Rucksicht ihrer innern Verhältnisse, wie dieselbe namlich auf Bildung der Partenen, oder auf Vermehrung der Macht der Fürsten, auf innern Kampf und auf die daraus hervorgegangene Verfassung der verschiednen Reiche gewirkt habe; namentlich für Deutschland, Desterreich, Preussen (bessen Begründung eine Folge der Reformation war), Frantreich, England, die vereinigten Niederlande (den durch die Reformation geschaffenen Staat, oder mitten aus ihren Stürmen gleich einem glanzenden Gestirn zwischen Gewitztern hervorginge), Schweden, Danemark, Polen, endlich sur die übrigen Länder von Europa; — meistens nur furze, aber zum Theil umfassende Bemerkungen, deren genaue Würdigung uns hier zu weit führen mußte. — Im weitern Versolg

gibt der Verfaffer die Beantwortung der Frage, wie der Einfluß Der Reformation auf die wechselseitigen Berhaltniffe der Staatere von Europa, d.h. auf das Onftem des politifchen Gleichgewichts beschaffen gewesen; und zwar in Absicht auf jede der funf Sauptevochen, in welche die neuere Geschichte Europa's von der Reformation bis zur frangofischen Revolution nach jener Abtheilung zerfällt, welche auch aus heerens Sandbuch über Die Geschichte bes europäischen Staatenspstems befannt ift. Der erste biefer Zeitraume umfaßt namlich die Rampfe zwischen Defterreich (in Berbindung mit Ovanien) einerseits und anderfeite Rranfreich in der erften Balfte des fechgebnten Sabrbunderts; der zwente die Rampfe zwischen ber fpanischen Linie von Sabsburg. Defterreich und England unter Glifabeth in ber zwenten Salfte bes fechzehnten Jahrhunderte; ber britte die Periode des dreißigjabrigen Rrieges, die Rampfe benber Linien von Sabeburg = Desterreich mit Kranfreich, bem protestantischen Deutschland und Ochweden in der erften Salfte bes fiebzehnten Jahrhunderts. — Der vierte Die Periode von Ludwig XIV. oder die Rampfe von Desterreich in Berbindung mit England und den Riederlanden mit Rranfreich, in ber zwenten Salfte bes fiebzehnten Sabrbunberte und einem Theil des achtzehnten : - endlich bas achtzehnte Jahrhundert bis gur Revolution, worin Desterreich und Preußen bervorragend einander gegenüber fteben. Der Berfaffer bemerkt nun, daß die Reformation icon baburch einen großen Einfluß auf Die Ausbildung des Gleichgewichts der Stagten hatte, daß sie ein eignes Onstem des Gleichgewichts in Deutschland bildete, welches die entscheidendste Einwirfung auf jenes von Europa erhalten mußte. Uebrigens war der Ginfluß ber Reformation in dem ersten der genannten Zeitraume auf die allgemeine Politif von Europa nur untergeordnet, weil von den benden mit einander im Kampf begriffenen Sauptmachten feine fie annahm, wogegen, wenn Frang I. ihr frepen Eingang in Frantreich gegeben batte, die religiofe Grengscheidung auch fcon bamals zugleich die politische in Europa wurde bestimmt In der zwenten jener Perioden, da Spanien und England gleichsam an die Stelle von Desterreich und Krantreich als rivalisirende Hauptmächte traten, wurde durch die Revolution der Niederlande und durch die Glaubensanderung in England das religiose Interesse mit dem politischen ungertrennlich vereinigt. In Diefer Periode traten Die Geemachte querft als folche auf, und die Republif der Niederlande, melde noch mahrend des Streites über ihre Eristenz schon den Beltbandel an fich rif, und aus diesem die Gulfsmittel zu einem

eben so langen als benkwurdigen Rampfe, und zugleich immer steigende politische Bichtigkeit erhielt, war die erste, welche das Sandelsintereffe jum politischen erhob. — Dag im dritten der angegebenen Zeitraume der Ginfluß der Reformation auf bas Staatenfoftem von Europa fich in feiner großten Starte zeigte, leuchtet von felbft ein. Bier traten auch zuerft die nordischen Reiche mit bem übrigen Europa in eine fefte Berbindung, da fie bis dabin ein Opftem fur fich gebildet hatten, welches befonbere burch die schwedisch polnischen Rriege (Die ebenfalls jum' Theil durch das religiose Interesse herbengeführt worden) seit vierzig Jahren genau in einander verschlungen mar. wurde, und zwar durch die Reformation, Europa zum ersten Mal zu einem gemeinschaftlichen Staatenspftem verbunden. -Im vierten Beitraum zeigt fich bas moralisch politische Intereste bereits als allmählich ermattet; die frangofische Politif, gegen welche fich Europa verbundete, hatte fich von allem religiofen Intereffe losgefagt. Es fallt auf, wenn der Berfaffer Diefes als ein Berdienst anzuerkennen scheint, ba er fagt: »Man muß bem frangofischen Rabinette ben Rubm zugefteben, bag es sfich zuerft über den engen Gefichtefreis erhob, auf den fich die Bigotterie ber übrigen Dachte beschrantte. - Das Zeitalter von »Ludwig XIV. befrente Europa allmablich von Diefer Dei-»nung« (daß das politische Interesse bloß an das religiofe gefnupft werden fonne). Allerdings find Religionsfriege befonders auch darum eine Geifiel ber Menschbeit, weil fie die Ibee, wofür fie angeblich ober aufrichtig geführt werden, nicht nur nicht verdeutlichen ober reinigen, fondern fie vielmehr mit den fchlechtesten Leidenschaften und wildesten Kraften in eine gang unreine Verbindung bringen. Es ist aber doch minder trostlos, die Menschbeit, im vermeintlichen Dienste boberer geistiger Gemein. guter wider einander in Rampf erregt, als daffelbe bewirft gu feben durch eine gang berg = und gemuthlofe, von aller hobern Begiebung entfleidete, burch feinen großen 3wed auch nur beschönigte Politif, die nur bem gang offen gezeigten Gigennus oder der herrschsucht dienet. Wenn es daber auch an fich felbit als ein großes Berdienst erscheinen fann, die Politif von der Religion zu trennen, und fie auf ihre eigenthumliche Sphare anzuweisen, in der fie unmittelbar wenigstens nur den außern Rechtszustand und Frieden aufrecht zu halten den Beruf hat, fo ift es doch gewiß nicht ju ruhmen, wenn die Politif, weit entfernt frubere, im Grunde edlere Untriebe durch beffere Ginficht und reineres Bestreben ju lautern, vielmehr an die Stelle derfelben noch weit schlechtere und gemeinere aufnimmt. Wenn alfo der Berfaffer nur fagen wollte, daß allerdings die Politif vom

religiofen Intereffe getrennt fenn, und die Religion nicht in bie Rampfe der außern Gemalt berabgezogen werden folle, daß vielmehr eine rechtliche und rubmliche Staatsfunft dem religiofen Intereffe, als dem Sochsten der Menschheit, nur mittelbar, nur ale Wertzeug ber bobern Beltregierung, und nicht in einer, Reitliches und Emiges vermengenden, Beife bienen follte, fo wird wohl ieder diesem Gedanfen Benfall geben muffen. Es trat aber, ale die neue Spannfraft wieder abnahm, welche feit der Reformation das religios - politische Interesse erhalten batte Itheile namlich durch die gewaltsame Ertrogung und Behauptung der neuen Lehre, theils aber indem die alten Ideen des driftlichen Reichs- und Staatenfpftems in einer neuen Beife und unter abgeanderten Rechtsverhaltniffen wirffam geworden), am meiften durch die frangofische Politit, ein abnlicher Buftand ein, wie jener gewesen, welcher ber Reformation unmittelbar vorberaing. — Der Berfaffer icheint mit fich felbst im Biderfpruch ju fteben, da er der Rudfehr ju einem folchen Buftande als einer Art von Begriffsverdeutlichung und Aufflarung lobend erwähnt, den er vorber mit fo großem Recht getadelt, und die Reformation fogar fur nothig gehalten batte, um die Politif aus der Gemeinheit, worin sie versunken war, aufzuregen. follte man auf die Meinung tommen, der Berfaffer fcbreibe, vielleicht fich felber unbewußt, allein bemienigen religiöfen Intereffe einen palitischen Werth gu, welches vom glaubigen Gehorfam unter einer von Gott gegebnen Kirche und Religion unabhangig ift, und darauf beruht, nach eigener Staateraifon und Gutbefinden, fich auf einen willfürlichen Standpunft in Bezug auf die Religion zu ftellen. Sier mare es mabrlich nicht die religiofe Beziehung felbst, die der Politif Berth gabe, fondern vielmehr die ungebundne, scheinbar felbstständigere Kraft, womit man dieselbe entweder wählt, oder sich davon lossagt. folche Anficht wurde die verschiedenen Zeußerungen bes Berfaffere, namlich das Ueberfeben des fo machtigen religios = politi= Schen Interesses im Mittelalter, Die durch die Reformation nach Darftellung des Berfaffers veredelte Thatigfeit der Politif, und endlich auch das behauptete Berdienft des frangofischen Rabinets, welches die Politif nach eigner Konvenienz wieder von aller religiofer Begiebung entfleidete, allerdings wohl unter einen gemeinfamen Gefichtepunft bringen fonnen. Bir wollen indeß ohne vollständigere Belege über die eigentliche Meinung des Verfaffers nicht entscheiden. Und gewiß, es fonnte fchwerlich seine Meinung fenn, daß das frangofische Kabinet defihalb Lob verdiene, weil es statt des religios - politischen Interesses nur noch tadelnewerthere Antriebe befolgte; daß es die Religion in einer atheistischen und.

indifferenten Art einer ibeenlofen Alugheit bienen ließ, indem es ben Schismatifern in andern Reichen gegen ihre gefetliche Obrigfeiten benftand, mabrend es diefelben im Innern Rranfreichs nicht ohne treulofe Graufamfeit unterbrückte; indem es endlich fich mit den damaligen Zeinden der Christenheit verbundete, um die faiferliche Macht ju fchwachen. - Der Berfaffer bemertt übrigens ben Diefem Zeitpuntte noch, daß in demfelben Die Reformation Die lette große Birfung auf die Politif Europens badurch ausgeübt habe, daß durch den Kampf der politisch religiösen Partenen in England fich bort die Meinung festfeste, bag nur mit Erbaltung des Protestantismus die Nationalfrepheit ethalten werden könne. Beil nun Eudwig XIV. ein Freund der Stuarts war, fo half die Feindschaft gegen

jenen, Bilbelm dem III. auf den englifchen Thron.

Offenbar ift bas Befentliche ber englischen Berfassung weit alter, als diefe Periode. Dennoch durfte es eine wichtige Frage bleiben, welche aber der Verfasser nicht naber erörtert, in wie weit seit der englischen Revolution der offenbar im Allgemeinen gang falfche Gas, daß nur mit Erhaltung des Protestantismus Die Nationalfrenbeit erhalten werden tonnte, ein Grundzug der brittischen Verfassung geworden ift. Ließe sich dieses behaupten, fo wurde die englische Revolution vielleicht als der Wendepunft angefeben werden muffen, feit welchem bas Bestreben nach inn erer politifcher Frenheit bavon ausgeben zu muffen glaubte, Die alte Rirche auszuschließen; und wie Die englische Revolution überhaupt von unläugbarem Einfluffe auf die fpateren Bewegungen und Erschütterungen bis auf umfere Beit gewesen ift, fo ließen fich auch vielleicht die fpateren Birfungen, Die die Unnahme eines fo falfchen Grundfabes, daß um der politifchen Frenheit willen die fatholische Kirche ausgeschlossen werden musse, für England felbst fowohl ale andere Bolfer haben mußten, auffinden und zeigen.

Ferner fallt in ben oben genannten Beitraum die Bildung der preußischen Monarchie. Ob gleich die Entstehung derselben aus der Gacularifirung des Bodmeisterthums, und ihre wefentliche Erweiterung aus den Sacularifationen des weftphalifchen Friedens unläugbar der Reformation jugeschrieben werden muß, fo meint doch der Verfasser, daß die Reformation auf die Stellung und auswärtige Politik von Preußen sowohl im deutschen Reich als im Staatenspftem von Europa nicht einen fo großen Einfluß gehabt, als man haufig anzunehmen pflegt, weil namlich ju der Beit, als Preußen machtig wurde, das religios = politiiche Interesse bereits viel von seiner Spannfraft verloren hatte. Doch trat Preußen auch nach bes Verfaffers Darftellung in

gewisser Rucksicht an die Stelle von Schweben und bilbete zugleich fortan eine feste und bleibende Berbindung zwischen der nördlichen und südlichen Hälfte des europäischen Staatenspstems.

— Im fünften Zeitraum endlich, wenn auch der Geist der Intoleranz noch vielsach in der innern Staatsverwaltung sortlebte, hatte die Religion, wie der Berfasser meint, auf die politischen Systeme keinen Einsluß. In den beyden Decennien vom 1720 bis 40 war ein kleinliches Schwanken in Bundnissen und Gegenbundnissen in Europa, jenem nicht unähnlich, welches die ersten sechzehn Jahre des sechzehnten Jahrhunderts charakterisitete. Fridrich II. veranlaßte durch individuelle Krast die Bikdung des neuen Systems des Gleichgewichts in Europa seit 1742, worin Desterreich und Preußen die ersten Glieder waren, u. s. w.

In einem dritten Kapitel betrachtet Beeren noch insbefondere den Welthandel und das Kolonialspstem in ihrer Verbindung mit der Reformation. Wenn gleich fcon fruber ber Weg nach benden Indien gefunden war, und das Benfpiel Spaniens und Portugals schon vorlag, so würde doch, meint der Verfaffer, Diefer Belthandel ohne die Reformation viel langfamere Fortschritte gemacht haben. »Es bedurfte dazu einer stühnen und unternehmenden Nation (der Miederlander), die unster dem Drange der Umstände sich aufraffte, und indem sie nur sin ihm die Gulfequellen ihrer Frenheit und Erifteng fah, mit valler der Rraft, beren fie fabig mar, fich ibn queignete. u. f. w. Db es aber nicht vielleicht für bas Bange gleich vortheilhaft ober noch viel vortheilhafter gewesen mare, wenn der Belthandel auf bem Bege langfamer Entwicklung und ftatigen Gedeihens ju feiner neuern unermeglichen Musdehnung und Ausbildung gelangt ware, untersucht der Verfasser nicht.

II. Die zweyte ber vorliegenden Schriften ist eine in vielen Beziehungen vortreffliche und sehr lehrreiche Abhandlung über Entstehung und Wachsthum des brittischen Kontinen tal-Interesses. Der Verfasser behandelt darin einen Lieblingsgegenstand, das Interesse einer Seemacht, als solcher, welche ihre Schiffahrt und Kolonien in entfernten Meeren zu schüpen hat, und welche zugleich als eines der mächtigsten Glieber eines großen Staatenspstems in alle wichtigen Angelegenheiten besselben verwickelt ift. Eine Seemacht als solche setzt einen hohen Grad von politischer Kultur schon voraus, und hat sowohl dadurch schon ein besonderes Interesse, als auch dadurch, daß wo sie mit in die Wagschale kommt, die Landmacht nicht allein die Entscheidung geben, und daher das Principat eines Einzelnen

viel ficherer vermieden werden fann. Die infularische Lage einer folden Macht erhöhet badurch Diefes Intereffe um vieles, das fie fcon burch Diefelbe von einer politischen Revolution, Die bas Bange des vorhandenen Ctaatenfpftems gertrummern tonnte, leichter ausgenommen bleibt. Dichts fen einfeitiger, fagt Seeren, als einer Infelmacht darum die thatige Theilnahme an den politischen Sandeln anderer Staaten abzusprechen, weil sie fur sich durch lage und Marine ganz gesichert fen. Denn wenn die Machte des Festlandes jugleich auch Seemachte find, und ausgedehnte und entfernte Besigungen beschüßt werden muffen, fo ift jene völlige Gicherheit feineswegs vorhanden. Sandel und Berfehr führt indeg noch eine viel baufigere und innigere Berflechtung in die politischen Berhaltniffe anderer Staaten berben, um fich namlich den Markt fur den Abfat feiner Baaren offen gu erhalten und zu erweitern. Der Berfaffer bemerft jedoch hierüber, daß man in der neuern Politif Diese Berbindung des Sandelvinteresses mit dem politischen der Rabinette oft enger angesehen habe, als fie wirklich fen, indem die Regierungen den Bang des Sandels zwar wohl erschweren und erleichtern, nicht aber vernichten oder schaffen konnen. Außerdem aber ift die Behauptung des erlangten Unsehens und der Burde im Staatenfustem ein Sauptgrund der Theilnahme an den politischen Angelegenheiten, weil das Burudtreten von den gemeinschaftlichen Angelegenheiten der unwermeidliche Anfang des Ginfens ware. Un Solland zeigte fich bieß feit dem Utrechter Frieden. bemfelben Mage ale ein folder Staat feine Ophare beschrante, werde die seines Mebenbuhlers erweitert, u. f. w. Zwischen einer leichtsinnigen und anmaßenden Theilnahme und indolenter Upathie liege Die richtige Linie in der Mitte, welche durch bas Interesse und die Krafte, durch die mahren Bortheile fowohl als den wahren Umfang des Wirkungsfreises eines folchen Staates bestimmt werde u. f. f.

Nach diesen allgemeinen Andeutungen über die Stellung Großbrittaniens zu Europa betrachtet der Verfasser das brittische Kontinental-Interesse im Einzelnen nach sechs Zeitzäumen, welche mit den oben angeführten Zeiträumen, in welche die neuere Geschichte des ganzen Welttheils zerfällt, sast ganzelich übereinstimmen, nur daß sie ihre genaue Abgrenzung von bessondern Thatsachen der englischen Geschichte hernehmen, und der leste Zeitraum mit dem größten Recht vom Ansang der französsischen Revolution begonnen wird. Der erste reicht von Heinrich VII. bis auf Elisabeth, 1484—1558. Uebergang aus dem Staatsverhältniß Englands im Mittelalter; Theilnahme an den Kriegen wider Ludwig XII. und Franz I. Das Handels-

intereffe beschränfte fich bamals auf ben Bollbandel. Der zwente umfaßt das Reitalter ber Elifabeth, 1558-1603. Die Einführung des Protestantismus bestimmte nicht pur die innern Berhaltniffe diefes Reichs, fondern murde auch auf lange Zeit binaus die mabre Grundlage des brittischen Kontinental-Intereffes. Erst jest, meint heeren, entstand ein wahres Kontinental : 3ntereffe, welches nicht bloß ein perfonliches Intereffe ber Berricher, fondern zugleich der Nation war. England mußte gegenüber von Philipp II. in einem Rampfe, in dem es nur Gieg ober Untergang galt, fich entweder felbst ju einer Macht der erften Große erheben, oder fich erdruden laffen u. f. w. 3) Periode ber Stuarts, 1603 - 1689. Unter Jafob und Karl I. zeigte fich schon das flare Resultat (fagt der Verfaffer), daß Bernachlässigung des Kontinental = Interesses für England auch der Unfang jum Ginfen ift. - Geit Cromwell galt ber Grundfaß, die Staatsverhaltniffe mit dem festen Cande jum Mittel der Bergrößerung bes Sandels und der Schiffahrt von England ju machen. Rolonialsnftem Ochifffahrtsafte, Sandelsfriege. Bierter Zeitraum: Bilbelm III. und Unna, 1689 - 1714. Mivalitat mit Franfreich, welche feitbem ale bie eigentliche Geele der brittischen Politif und eines der ersten Triebrader des europaifchen Staatenfpfteme überhaupt betrachtet werden fann. - Kunfter Zeitraum: Periode des Hauses Hannover bis auf die frangösische Staatsumwälzung. 1789. Um ausführlichsten bearbeitet. Erhaltung bes Friedens im sudlichen Europa durch die Quadrupelallianz, die Englands Bert war. - In bemerkenswerther und grundlicher Beise wird Die Uebereinstimmung der Politif George I. mit dem Staatsintereffe von Großbrittanien, als er aus Unlag der Erwerbung von Bremen und Verden für Hannover, auch England in ben nordischen Krieg verwickelte, gezeigt. - Berbindung Eng. lands mit Ochweden nach dem Lode Karls XII. bis zum Mpftadter Frieden. - Geitdem Berbindung Englands mit Rugland; bende lander murben einander unentbehrlich, um wechfelseitige Bedürfniffe zu befriedigen, Berbindungen, die fefter und unauflöslicher als alle Alliangtraftate find. — Ministerium von Balpole. Gute und tadelnewerthe Seite der Politik George I. in diefer Zeit. England trennte fich von Defterreich, der Kontinentalmacht des füdlichen Europa, mit der es allein durch ein bleibendes Interesse vereinigt fenn fonnte. Es schloß sich an Frankreich und Rugland an zc. — Michtfenntniß der mabren Entwurfe der auswartigen Staaten, Die man fo oft dem brittifchen Kabinet vorzuwerfen Belegenheit ssieht, zeigte sich damals auf eine auffallende Weife. a zc. -Durch den Kardinal Fleury unter Bermittlung der papstlichen

ı

Muntien wurde ber Frieden erhalten. - An der lettern Periode der Staatsführung von Balpole wird getadelt, daß England mit aller Welt Freund war, ohne einen einzigen wahren Freund im politischen Ginne bes Wortes zu befigen, und daß es nicht tonfequent mar, wenn England vorber alle Thatigfeit aufgeboten batte, fobalb irgend ein partielles Intereffe in Bewegung gefest worden, neutral ju bleiben, als Defterreich aus Unlag ber polnischen Königswahl von Frantreich, Opanien und Savon en gemeinschaftlich angegriffen, und feiner wichtigften Lander in Italien beraubt murbe. Es fann vermutbet werden, baß eine fraftige Unterftugung, an Defterreich bemale ertheilt, vielleicht Europa ben gangen balb folgenden Succeffionefrieg batte erfvaren fonnen. - 1739. Rrieg mit Opanien in Bestindien, um die Frenheit ber brittischen Schiffahrt von der spanischen Bisitation zu behaupten. Es war das erfte Mal, daß brittifche Kriegeflotten nach jenen Beltgegenden fegelten. -Das Jahr 1740, in welchem Maria Theresia und Friedrich II. den Thron bestiegen, ward Epoche machend für die Befchichte von Europa, aber auch fur jene ber brittifchen Kontinental : Berhaltniffe. Auf Anfliften Franfreiche brach der öfterreichische Successionstrieg and, und batte feinen geringern 3wed, als die ofterreichische Monarchie fo viel immer möglich gu gerftuckeln. Ale Die Berfuche, eine Alliang zwischen Defterreich und Preußen auf der Grundlage von erzwungenen Abtretungen ber erften Macht noch ju Stande ju bringen fehl fchlugen, wahlte England den Krieg, um Defterreich Gulfe ju leiften, weil die Stimme ber Mation benfelben laut forderte. Balpole aber verläugnete auch bier noch feine alte Politif nicht; er wollte England bennoch nicht felbft in den Krieg verwickeln, er gab Subsidien und nahm Miethtruppen in Gold, welche bepden Erscheinungen die brittische Kontinentalpolitik von dieser Beit an charafterifiren. Als aber 1742 bas bannoverische Korps von 16000 Mann in brittischen Gold genommen wurde, welche Magregel wefentlich jum gludlichen Ausgange bentrug, benupte Die Oppositioneparten, welche nach bem Sturg von Balpole Die Stimme des großen Saufens gewonnen batte, Diefe Dagregel gum Erguß des muthenbften Saftionegeiftes. »Es ift unglaublich,« fagt Seeren in gerechter Aufwallung des Gefühls, wie weit die "Anfpruche in Diefer Rudficht in England getrieben und in melschem Lone sie gemacht worden sind. - Dan muß die damalivaen Parlamentereden, befondere im Oberhaufe, gelefen phaben, um fich von diefen wuthenden Diatriben, voll der Muspbruche bes plumpeften Nationalftolges und ber grobften Bebleidigungen gegen ein Bolf, bas mit England in fo manchen

»Berbindungen ftand, einen Begriff ju machen. Bon größter Bichtigfeit ift folgende weitere Bemerfung aus diefem Anlaffe, Die wir gang hersegen zu durfen glauben. Die brittische Geschichte Des achtzehnten Jahrhunderts ift fo reich, und vielleicht reicher, vals irgend eine andere an Bepspielen großer Lugenden und groofer Thaten; aber fie bat eine Geite, auf welche der Mann von Befühl meift nur mit Biderwillen bliden fann : Die Gefdichte oder Opposition. Es ift nicht die Opposition felbft - ohne »welche feine politische Frenheit bestehen fann : - es ift felbit sauch nicht bas Aufbrausen des Partengeiftes, welches in gewifpfen Zeitpunften davon ungertrennlich ift, welches ich table. Auch viener Efel, ber aus dem ewig wiederholten Geschren, selbst oft »ben geringfügigen Belegenheiten über das bevorftebende Berder-»ben des Staates - das nie erfolgte - erhoben wurde, mag fich suberwinden laffen. Aber es ift jener traurige, fo oft wiederstehrende Unblick, ju feben, wie Manner felbft von großem Kopf sund (fonft) großem Charafter, ihren Egoismus Baterlandsliebe »nennend, gegen ihre beffere Ueberzeugung fprechen; wie fie jede "Magregel des Ministers, weil sie feine Magregel ift, tadeln; Dwie es ihnen ben dem Allen sichtbar nicht um bas Beste des-»Staates zu thun ift, fondern nur fich Plat zu machen. Das Bestragen des Mannes, ben England noch immer mit Recht als Den erften feiner Staatsmanner betrachtet, des altern Pitt, als ver in der Opposition gegen Balpole mar, ein Betragen, worvauf er nachmals felber nur mit Difbilligung gurudfah - mag »hier allein als Benfpiel angeführt werden! Der mabre Charafter »der Opposition foll ber fenn, daß sie eine beständige Cenfur Aber eine Cenfur, bie nur tadelt, und im-»der Minister ift. om er tabelt, verliert ihre Rraft und erreicht ihren 3med nicht. Bn diefem verfehrten Geifte ber Opposition liegt ein Sauptgrund von der immer wachsenden Uebermacht der Regierung. Die Opposition bat in England oftere gesiegt, und ben Minister ver-»brangt, wenn bas Uebel fcon gefcheben war, aber die Auspführung verfehrter Magregeln zu rechter Zeit gu verhindern hat fie fast niemals vermocht. Der Berfaffer hatte auch noch inebesondere der roben Grobbeit und fraffen Stupiditat ermahnen fonnen, mit welcher offentliche Stimmen, befonders von der Opposition, oftmals gerade jene Nationen, Machte und Verhaltniffe herabzumurdigen pflegen, mit welchen Grofbrit tanten durch die ehrwurdigsten Bundniffe und Interessen verbunden gemefen ift.

Durch ben Achner Frieden gewann England nichts an Befigungen, aber ber 3weck bes Rrieges, Desterreich gegen Frankreich zu unterftugen, war erreicht. Für die brittische Politif hatte biefer Krieg Folgen von hoher Bichtigfeit. Buerst bie tiefere Verstechtung des Kolonial-Interesse in die europäischen Staatsverhaltnisse; dann die seitdem gegründete Ueberlegenheit der englischen Marine; und festere Bestimmung seines Verhaltnisses zu den einzelnen Machten des festen Landes.

Unnaberung, bann enge Berbindung zwischen Defterreich und Kranfreich. Der fiebenjahrige Krieg. Der Berfaffer bemerft, daß der nachfolgende, fast drengigjahrige gludliche und blubende Zeitraum fur das deutsche Reich jenem guten Bernebmen zwischen Defterreich und Franfreich zugeschrieben werben muffe, weil obne diefes in Deutschland an feine Gicherheit und feste Ruhe zu denken gewesen ware. — Charakteristik bes altern Pitt, Lord Chatam, deffen funfjahrige Bermaltung die glanzenofte Periode mar, die Großbrittanien noch gefeben hatte, u. f. w. - Chatams Mustritt aus dem Minifterium erfolgte, weil man den durch den Kamilienpaft zwischen Opanien und Franfreich unvermeidlich gewordenen Rrieg gegen bas lettere nicht gleich erflaren wollte. Berhaltniffe En ge lands ju Portugall. Ameritanischer Krieg, wodurch England mit den Seemachten aufs neue in Rrieg verwidelt wird. Eines der großen Uebel, Die Europa druden, ift die Berflechstung der Kolonien durch ihre geographische Lage. Diese vermehrte die Anlaffe und erweiterte den Schauplay der Kriege,« u. j. w.

Ratharina's der II. bewaffnete Meutralitat. Man wollte ein Geevolferrecht aufstellen. »Aber auch hier,« fagt Seeren, »diente die Politif, wie gewöhnlich, nur dem momentanen Be-»durfmiß. Und was hatte auch ein Geevolkerrecht auf dem Papiere geholfen, beffen man in Friedenszeiten nicht bedarf, und soon dem es fich voraussehen läßt, daß es in Rriegszeiten der Ronvenienz der Gingelnen wurde weichen muffen.« 3m Allgemeinen scheint dieses doch zu viel gefagt zu fenn. Bolferrechtlich aufgestellte Grundfage, zu denen wirklich alle Theile sich befannt haben, werden zwar in Kriegszeiten von der machtigen Konvenienz leicht verlett; dennoch aber tragen fie auch eine große Starfe und moralische Garantie in sich felbst. Der Macht, die sie beschützet, machft das Unsehen der Gerechtigkeit und der allgemeis nen Ordnung zu, und alle Schwächern, die in jenen Grundfagen ihren Bortheil finden, bieten ihre Krafte gu beren Behauptung Diese Ermagung tritt frenlich nur in fehr beschranttem Sinne ben den Grundfagen der bewaffneten Neutralität ein, ichon darum, weil gerade die Macht, auf die es haupsfächlich aufam, dieselben nie formlich anerkannt bat. Uebrigens fommt der Berfaffer auf diefen Gegenstand spater ben Veranlassung des

von Napoleon mit Paul bem I. geschlossene Bundnisses und der Erneuerung einer bewassneten Neutralität gegen England im Jahr 1801 jurud, und beleuchtet ihn aus rechtlichen Gesichtspunkten in einem eigenen Anhange. Aus seiner Darstellung geht die bemerkenswerthe Ansicht hervor, daß der Cap: frey Schiff macht frey Gut, in seiner ganzen Ausbehnung (wo man auch seindliches Eigenthum mit einbegreiset) bey der jetigen Bichtigseit des Seehandels für die Hulfsquellen der Staaten, nie in Europa praktisch anerkannt werden könne; daß aber England zu tadeln sey, wenn es den eignen Handel der Neutralen besichtanke, denen es nämlich frey stehen musse, ihr Eigenthum den kriegführenden Mächten zum Verkauf zuzussühren, so wie die von diesen wirklich erkauften und bezahlten Guter als ihr Eigenthum abzuholen.

Trippelallianz mit Preußen und Solland. - Berfuchte Bermittlung Englands benm ruffifch - turfifchen Kriege, u.f.f.

Gecheter Zeitraum. Won der französischen Revolution bis zum Jahre 1815. Ein allgemeiner Charafter der englischen Kontinentalpolitif im achtzehnten Jahrhundert mar, daß fie theils auf Erhaltung des Rriedens, theils auf Unterftugung des Comadern gegen ben Starferen gerichtet mar. Ungeachtet ber tiefen Berflechtung Englands in Die Bandel der auswartigen lander, hat es in feinem derfelben den Faktionsgeift angeregt und unter-Bie gang andere bat Kranfreich auf Ochweben, Rufland auf Polen gewirft! Ueberhaupt griff Die englische Politif nicht in Die innern Berbaltniffe ber Staaten bes festen Landes ein, Die Periode ber patriotischen und oranischen Parten in den vereinigten Niederlanden etwa ausgenommen. Aber auch in diesem Kalle, und in dem mit den eignen Kolonien geführten großen amerifanischen Kriege schien die Macht Großbrittanien 8 nur die gefahrlichen und zwendentigen Krafte eines ungeordneten und gewaltsamen Strebens nach Frenheit zu befampfen, welche in ihrem Beginnen Grundfabe und bestebende Rechte verlegen, und im Kortgange ber gegebenen Bewegung eines festen Es gereicht der britti-Biele und ficherer Richtung entbehren. schen Sandelspolitif zum dauernden Rubm, daß fie nicht in der durch Auflösung vorhandener Berhaltniffe und Rechte entstebenden schnellern Zersehung und Verzehrung bes vorhandenen Kapitale, wodurch allerdings die augenblickliche Konfumtion auf einer Geite vermehrt wird, während sie auf andern Geiten sich selbst zerstort, die Erweiterung ihres Martts gefucht hat, fondern vielmehr in dem auf der Bafis des festen Rechts- und Besitstandes und grundgefeplicher Ordnung fich grundenden Aufbluben ber Staaten. In bem letten Reitraum fand nunmehr von Geiten

Großbrittaniens allerdings ein ganz anderes und machtvolles Eingreifen in die innern Berhaltniffe ber Staaten, und zwar auf Die glanzendste und rubmvollfte Beife fatt, worin fich die im Morftebenden angebeutete Richtung aufs berrlichfte entfaltete. Es war die Periode des großen Billiam Pitt! - Rach furzer Charafterifirung biefes bervorragenden Staatsmannes bemerft ber Berfaffer, bas beffen innere Politif, welche aber mit feiner auswartigen in ber engften wechselfeitigen Berbindung ftand, fich um die Angel gedreht habe, daß Erhaltung feiner Konstitution für England fein bochftes Gut fen. Dann geht der Berfaffer in einer großartigen Beife jur Rechtfertigung ber auswartigen Dolitif Englands in jener folgenreichen und unbeilfchwangern Epoche über. »Es mar eine Lieblingsbehauptung der Bolfsfüh-Der und Boltsichriftsteller jener Beit, daß fein auswartiger Daat fich in die innern Angelegenheiten eines andern zu mischen »habe; und felbit noch jest boren wir die Behauptung, daß diesee als ein Angriff auf feine Gelbstftandigfeit und Unabhangigsfeitzu betrachten fen. Jene Behauptung fen richtig, wird ausageführt, fo lange von Staaten bie Rebe fen, Die durch ihre geoagraphische Lage und ibre politischen Berbaltniffe ifolirt fenen, wie M. E. China von Rranfreich, ober Nordamerifa von »Defterreich. Aber andere verhalte es fich mit Staaten, welche sfich geographisch und politisch berühren, welche einen gemeinsichaftlichen Berein, ober ein Spftem bilben, wie es mit ben Dtaaten von Europa der Fall fen. Bas insbesondere die Der-»fassungen betreffe, fo muffe die Bertaufchung des Prinzips dersfelben ben dem unvermeidlichen Einfluß auf das Bange, auch sgerechte Beforgniffe ben den andern erregen. Bie groß, wie plebhaft muß aber diese Theilnahme, wie gerecht die Beforquif sfenn, wenn die in dem andern Staate aufgestellten Grundfage agerade das Gegentheil von den bisher angenommenen, und mit diefen ganglich unverträglich find? . . . Bird Des dem fich umwandelnden Staate fren fteben, die Theilnahme »der andern mit der schnoden Antwort abzufertigen, daß er feine »fremde Einmischung in feine Angelegenheiten zugeben wolle? Bie Daber vollends, wenn diefe Grundfage nicht nur ihrer Matur nach »den andern widersprechend find, sondern zugleich ihre Verbreistung und praktische Ginführung in andern Staaten ausdrucklich »beschlossen und laut angefündigt wird? . . . Tritt ba nicht die »Pflicht der Gelbsterhaltung ein? Bird fie es nicht fordern, auch sselbst mit den Baffen in der Sand fich zu vertheidigen, und jene »Grundfabe zu befampfen? - Diefe Grunde traten in Rranfreich um fo einleuchtender ein, da die Defrete des National-»Ronvents allen Boltern Granfreiche Benftand verfprachen, Die zur Gründung der Frenheit, d. h. der Wolksherrschaft, sich negegen ihre rechtmäßigen Regierungen auslehnen würden, und nallen Feldherren der neuen Republik befahl, in den Landern, wwohin sie ihre Waffen tragen würden, an die Stelle der bishes wrigen Verfassungen Wolksherrschaft zu sehen. Ein solcher Aufpruf zur allgemeinen Empörung ist ohne Bepfpiel in der Geschichte, und so ward durch diese Dekrete das Heiligste, was Wölker haben, das, wodurch sie einen Staat bilden, ihre Verfassung, mit dem Untergange bedroht. Zugleich ihre Selbstständigkeit, weil wie neue Verfassung ihnen vorgeschrieben ward. Bedarf es mehr, um die Regenten zu rechtsertigen, wenn sie das, was man ihnen aufdringen wollte, verwarfen; wenn sie ihre Rechte vertheisdigten, und zu ihrer Vertheidigung die Waffen ergriffen is —

Der Berfaffer führet einige Stellen aus den bierauf Bejug habenden fraftvollen Reben Ditts an, die zu bezeichnend find, um nicht auch bier wiederholt zu werden. »Es ift eine grobe Umsfehrung der Grundfabe jeder burgerlichen Gefellschaft, welche vauf der Voraussetung ruht, daß fortdauernd ben jeder Regierung eine Souveranitat von Seiten des Bolfe im Stillen fort-»dauere, bereit ben jeder Belegenheit, oder vielmehr unter jedem Bormande, aufgerufen zu werden, wenn es den Zwecken der Parten oder Faftion, Die Die Bertheidiger Diefer Lehre find, geplegen ift, fie zu brauchen In diefen falfchen Grundfagen ift die Daat alles des Elends, der Berwuftung und des Ruins ent-»balten, welche gegenwärtig über einen fo großen Theil der Erde pverbreitet find. 3ch habe vielleicht mehr hierüber gefagt, als onothig ware, hatte ich nicht gefühlt, daß dieser falfche und »gefährliche Spottname von Bolfssouverainitat Deine ber Lieblingsbetrugerenen mare, um ben Berftand irre zu Deiten, um dem großen Saufen zu fchmeicheln, und feine Lei-Denschaften zu entflammen, ber nicht im Stande ift, Die Sache »zu untersuchen; und daß jener Gophism deghalb ben wieder Belegenheit, und in welcher Bestalt er fich Reige, von jedem Freunde ber burgerlichen Ordonung, bes Rriebens und bes Gludes der Denfch-»beit befämpft werden follte.«

Und wiederum, da er vom revolutionirten Franfreich spricht: »Sie hatten durch ihre Defrete eine allgemeine Kriegserstärung gegen alle Thronen von Europa ergeben laffen; sie phatten ihr Defret vom 19. November gegeben, das allen Nastionen, die fren werden wollten, die Hulfe Franfreich verssprach; sie hatten sowohl durch ihre Sprache, als ihr Benfpiel zgezeigt, was sie unter fren werden verstanden; sie hatten vibre Grundsche bessealt durch die Absehung ihres Souverains:

ssie hatten sie auf England angewandt, indem sie Abressen siener aufrührischen und verrätherischen Gesellschaften ermuntersten, die von Ansang an ihre Lehren öffentlich bekannten, die ihsen Fortschritten in Frankreich, die zu dem Morde ihres Kösnigs führten, Benfall zollten, und den Tag erwarteten, wo sie seinen ahnlichen National-Konvent in England zusammenrufen skönnten. 20.

Die einzelnen Bendungen diefes großen Kampfes, in den England fich fo groß fublend einließ, und den es fo ruhmvoll bestand; die verhängnifvolle Zeit der funf Koalitionen hindurch, und bann im letten entscheibenden Rampfe gegen Dapoleon, in unerschütterlicher Berbindung Englands mit Defterreich, bem Gegenpol der frangofischen Revolution auf dem festen Lande, tonnen wir hier übergeben. Um Ende diefer Abhandlung aber macht ber Berfaffer gwen Bemerfungen, Die ju einer naberen Erorterung Beranlaffung geben, da fie auf den jegigen und funftigen Ginfluß Englands auf die Angelegenheiten bes festen Lanbes Bezug haben. Die eine betrifft die englische Konstitution. De fen von bochfter Bichtigfeit gewesen, wird gefagt, daß ber sunerschütterlich aufrecht bleibende Staat gerade berjenige mar, Der durch feine Berfaffung die politischen Ideen lebendig erhielt, Deren Untergang nie verderblicher und beflagenswerther gewefen mare, als eben in diefem Zeitraume. Dadurch habe fich eben Der unermegliche Ginfluß Englands fur Die Folge vorbereitet, sals bas Streben nach fonftitutionellen Ginrichtungen allgemeiner sgeworden fen. Gein Borbild habe bier vorgeleuchtet, nicht um seine Verfassung unbedingt als allgemeines Mufter anzunehmen "(wofur une, fagt Beeren, ein gunftiges Gefchick bewahren wolle!), aber boch aus ihr die Ideen der in andern Staaten in Die Birflichkeit tretenden Institute zu schöpfen.a - Die andere Bemerfung betrifft Englands Stellung jum übrigen Europa. Dengland ftebt jest, beißt es, in der Reibe der funf Sauptamachte, welche die Berbaltniffe des europaischen Staateninftems »bestimmen. Es hat sich an sie angeschlossen, ohne sich ihnen doch sang bingugeben; es bat fich badurch die Möglichfeit vorbehalten, sals Bermittler aufzutreten, wo diefes nothig fenn mochte. Deine Kontinental-Politit, wie die vorige mar, auf Unleiben sund Subfidien gegrundet, fann, wenigstens im gleichen Dage ofchwerlich wieder entstehen. Wenn aber auch diese im Gangen swohltbatia für Europa mar, find wir bann nicht berechtigt gu »boffen, daß die fünftige, die vermittelnde, es noch mehr fenn pwerde ? Und fo durfen wir auch jum Beften des Kontinente und Des eignen Vaterlandes diefen Auffag mit dem Buniche fur Briotannien enden: Esto perpetua!a

Bir ehren die hier angebeuteten Gefichtspunfte bes Berfaffere. Eine grundliche Burdigung ber englischen Berfassung, um Daraus die Natur ihres Einfluffes gehörig ins Licht gu ftellen, und Deutlich anzugeben, welche Diefer Birfungen ale beilfam, melche dagegen ale verberblich betrachtet werden muffe, und wiefern man wirflich ben Erlaffung ber Berfaffungsurfunden auf dem feften Cande das Gute der englischen Konftitution bemust, in wiefern bagegen bas Schadliche nicht vermieben habe, eine folche grundliche Burdigung Diefes umfaffenden Gegenftandes formen wir bier nicht vornehmen. Genug! England zeigte in bem großen Kampfe bas Bild einer Monarchie, in welcher untergeordnete Rechte der einzelnen Bestandtheile Des Staats verfaffungsmäßige Mittel haben fich geltend ju machen, und ju vertheidigen; wo Rechte und Frenheiten gegen Billfur auch durch Die Formen ber Verfaffung geschütt werden, ohne ben Beftand ber Monarchie aufzuheben. Das Bild der brittischen Konstitution, fo viel falfcher Glanz auch in ihm ben recht strenger Forschung vorhanden fenn mag, hatte in jedem Fall einige echte und große Buge, wenn man nur nicht die fogleich in die Augen fallenden der dren Gewalten, der benden Kammern und der Opposition fofort dafür annehmen will; und es war vielleicht von großer Bichtig= feit, daß ein Staat, in deffen Berfaffung biefe echten und gro-Ben Buge einer mabren Frenheit aufgefunden werden fonnten, mit folcher ausdauernden Kraft und unermeglichen Mitteln den Rampf gegen die falfche Krenbeit, gegen die Revolution bestand. Monarchie und Frenheit im ehrwurdigen Bunde bildeten einen ftarten Damm gegen jene gerftorende Rraft, die unter dem erlognen Ramen der Frenheit alles Recht und alle mabrhaft gefetliche Ordnung zu vernichten ftrebte.

Oftmals find die Zeiten großer Kraftanstrengungen auch die Zeiten der großen Proben, und die Uebel und Gefahren, auf deren Ueberwindung es ankommt, zeigen sich dann oft erst nach dem Augenblick der Thatfraft selbst. Und so eröffnen sich ebenfalls hier dem Blicke zwen Pfade des Verderbens, die vor allem vermieden werden mussen, wenn England auch fortwährend und fernerhin einen heilfamen Einfluß auf die übrigen Staaten Europas ausüben soll, sen es nun ein konstitutioneller oder ein vermittelnder; und die Frage, auf die es ankommt, ist, ob jene bep-

den Abwege wirflich vermieden werden.

Es ergibt sich namlich ben unbefangener Prüfung von felbst, daß in der englischen Verfassung ein gewisser Bestandtheil vorhanden ist, der mit der Fortdauer der gesetzlichen Staatsordnung in schneibendem Widerspruch steht. Man hat dort gewagt, auch ben ganz ungebundenen und gesetzlosen Kraften die Mittel der

fremeften Aeußerung ju laffen, und fich barauf verlaffen, biefe burch die großere Starte und frege Birfung ber aufrecht baltenden Krafte und des gefellschaftlichen Geiftes jederzeit zu bandigen. Run ift aber febr befannt, daß in bem Berhaltniß, als ber Gelbreichthum ben Grund und Boden in England mehr an fich gezogen, und das Sabrits- und Manufafturenwefen auf feine jepige Stufe gebracht hat, eine befiglofe Bevolferung unermeglich angewachsen ift. Ben ber großen Anfpannung aller Rrafte, um den Belthandel in feiner jegigen Ausbehnung zu erhalten , ift Die außere Eriftenz einer Menge von Menfchen ben jeber Ochmanfung, ben jeder Menderung ober Stockung im Gange des Sanbels bedroht; und von ber andern Seite ift die Schuldenmaffe, und der jahrliche Bedarf ins Ungeheure vermehrt. Die Kommunalguter find von den öffentlichen Bedurfniffen verschlungen worden; Die Armentare ift übermäßig angewachsen, und die Babl ber Urmen im weit größerem Berhaltniß gestiegen. gleich haben die Lehren von allgemeiner Gleichheit und radita-ler Umfehrung große Fortschritte gemacht; der Glaube ist erschüttert; die Religion hat viel von ihrer wohlthätigen Kraft verloren, und die englische Kirche, obwohl fie burch Guterbefig und Rang fortwabrend ein ftartes ariftofratifches Element ift, fcheint boch als Rirche, als Religionsanftalt von einer Geite gegen methodistifche Ochwarmeren, und von der andern gegen die ewige Starfe ber fatholischen Rirche an Rraft bedeutend zu verlieren. alles find Babrnehmungen, Die aus der Rerne leicht aufgefaßt werden fonnen. Bir find weit entfernt zu behaupten, bag bamit fcon ein treues und vollständiges Bild von der jegigen Lage Großbritanniens gegeben mare. Es ift vielmehr eine mertwurdige und beruhigende Erscheinung, daß auch die entbundenften und in ben verwegenften Richtungen befangenen Rrafte in Augenbliden der Entscheidung so oft wieder aufs neue ohnmächtig und gleichsam verwandelt erscheinen vor der politischen Lebensfraft der brittischen Monarchie und Verfassung. Aber dennoch bleibt bie Frage erlaubt, und fie ift vielleicht nur ju gehaltvoll, ob nicht der Geift der brittischen Politif nach innen ju schon jest große und ernsthafte Berlufte erlitten habe, die England hindern fonnten mit gleicher Burbe, als zuvor, in dem Staatenfostem von Europa eine ber erften Stellen einzunehmen. wenigstens mar Die Berschiedenbeit der Sprache, welche von ben Miniftern felbft, einstimmig mit der Opposition, im Parlamente ans Unlag der italienischen Revolutionsversuche geführt wurde, von jener, die Englands große Unftrengungen gegen die französische Revolution begleitete. Wir unterfuchen nicht, ob nicht ben jenem erneuerten Kampfe zwischen der Monarchie und den

1

Grundlehren ber neuen Ummalzungen, namlich ber abfoluten Demofratie, eine Macht fich jur Bermittlung aufgefordert fub-Ien durfte, die fich den Beruf beplegen zu konnen glaubt, die un= tergeordneten Rechte und Frenheiten der Bolfer vor einem einseitigen Machtgebrauch der Monarchie zu beschüßen. Aber es durfte einleuchtend fenn, bag bas in feinem Ralle burch Laugnen eines Rechts der Theilnahme und Dazwischenkunft im Allgemeinen geschehen konnte, wodurch man vielmehr jener engen und unpraktifchen Unficht von Ifolirung der Staaten bengutreten fchien, die mit den glorreichen Grundfagen eines Ditt und Burfe und mit jener Politit, vermoge beren man einen funf und zwanzigjabrigen barten und ehrenvollen Kampf bestanden hatte, im vollen Gegenfat fich befindet; einer Unficht, welche außerdem in fo univerfellen Rampfen, wie wir fie erleben, nur ein bloßer Vorwand gu fenn pfleat. Die revolutionaren Grundfage haben großentheils Die ausgesprochne Tenbeng, nach Möglichkeit alle Staaten von Europa umzufehren; und ob die oben angeführten Defrete der französischen Nationalversammlung vom 19. November und 17. De= tember 1702 den Worten oder nur der That nach gegeben werben, scheint, in fo fern vom Rechte ber Gelbitvertbeidigung Die Rede ift, feinen wefentlichen Unterschied ju begrunden. Es mußte daher febr auffallen, gerade von diefer Geite, und nur von diefer Geite, ale Ginmifchung namlich in die Ungelegenheiten fremder Bolfer, das Onftem der Kontinentalmachte vom brittifchen Ministerium getadelt zu feben.

Die zwente Frage wurde folgende fenn. Das Sandeleintereffe, welches offenbar eines der machtigsten Motive und Gesichtspunkte für die englische Politif war, ift in den seitherigen Berwicklungen febr häufig mit demjenigen, was die allgemeine Gerechtigfeit forderte, übereingetroffen. Es läßt sich aber auch denken, daß in wichtigen Fallen das Sandelsintereffe, wenigstens das augenblickliche, von dem, was eine edle und gerechte Politif verlangte, abwiche, oder daß dasselbe mit dem naturlichen und rechtmagigen Intereffe anderer Machte in Biderftreit gerathen mochte. Dann mußte fich zeigen, ob der alte Charafter Englande, fraft welchem es dem Geldintereffe und Lauschverkehr feinen ausschließlichen und trugerischen Werth beplegte, sondern demfelben nur in fo fern Berrichaft einraumte, als bas große Kapital bes gerechten Besibes, eine Frucht von vielen forgfältigen und fonfervatorischen Einrichtungen, nicht dadurch zerstört wurde; — ob diefer würdige Charafter Englands nach innen und außen noch in gefunder Kraft bestehe, oder wesentlich alterirt fen. das Lettere (eine Boraussehung, welche jedoch bis jest durch feine Thatface gerechtfertigt wird), fo ware hiemit im gleichen Berhaltniß die Fähigfeit zu einer wahrhaften Bermittlung in den europäistichen Staateverhaltniffen vermindert, und England wurde mehr und mehr als eine Europa fremder gewordene Sandelsmacht ersicheinen, und funftig vielleicht mehr Imerifa als dem Kontinent von Europa angehören. Bermuthungen über die fünftige Stelslung Englands in dem europäischen Staatenspitem scheinen von den erwähnten oder ähnlichen Erwägungen ausgehen zu muffen.

III. In der dritten vorliegenden Schrift: über die Entftehung, die Ausbildung und den prattifchen Eins fluß der politischen Theorien, und die Erhaltung des monarchischen Pringips in dem neuern Europa, find nicht minder ale in der vorhergebenden einige gewichtige Bemerfungen enthalten. Der Berfaffer erwähnt zuerft, daß Die politische Spekulation nicht von außern Beranlassungen ungbhangig fen, fondern ihre Ausbildung fich geschichtlich nachweisen laffe! Sie fen in Europa eine Frucht der Reformation gewefen, teineswegs unmittelbar, fondern indem die Reformation jene politifchen Birtungen bervorgebracht habe, welche außere Beranlaffung dagu gegeben, und zugleich indem fie den philosophischen Beift geweckt babe, obne welchen auch jene Beranlaffungen nicht ju diefem Nachdenken über die Theorie des Staates wurden geführt haben. Die politischen Rampfe und Entwicklungen, zu welchen die Reformation Anlaß geworben war, begunftigten in ben Niederlanden, welche fur ihre außere Existen; als Staat fampften, die Berte von Grotius; in Franfreich jene von Bodin, welche aber ohne fehr große prattifche Bichtigfeit blieben. - In England gefchah mehr fur die politische Spekulation, weil die durch die Reformation berbengeführten innern Unruben und Kriege gleich von Unfang an burch theoretische Streitpunfte veranlagt murben. Der Berfaffer ergablt hiftorifc und murdigt in Bezug auf ihre praftifchen Folgen Die Sauptresultate von Sobbes, dem Bater der politischen Spekulation unter den Neuern; dann von Algernon Gidnen und Locke. bes machte damit den Unfang, Die Sppothese eines Maturgu= ftandes, als dem Staate vorangebend aufzustellen; aus diefem fonnte man in den rechtlichen Buftand nur vermittelft Des Bertrages übergeben, und daber ber feitdem fo wichtig gewordene Sat: ber Staat ift auf einen Bertrag gegrundet ic. Lode trennte bestimmter, als irgend ein Schriftsteller vor ibm, die gefengebende von der ausübenden Bewalt, und behielt jene dem Bolf, oder beffen Stellvertretern (einem oder mehreren), oder vielmehr der Mehrzahl im Bolte, welcher jeder Ginzelne im Bolfe feinen Billen unterwerfen muffe, gang oder jum Theil bevor, und 16 *

babnte fich biedurch den Beg ju dem febr irrigen Gage, daß nur eine Berfaffung, in der die gesetgebende und ausübende Gewalt actrennt find, als rechtliche Verfaffung betrachtet werden fonne. Ber fiebt bier nicht den Unfang und fruchtbaren Reim der meiften revolutionaren Theorien unserer Lage? Denn behauptete man gleich, daß die gefengebende Gewalt auf den Konig zu einem febr mefentlichen Theil übertragen worden fen, und nicht guruckgenom= men werden fonne, fo war es doch fehr natürlich, daß Undere Diefes feineswege jugaben, fondern vielmehr behaupteten, ber Inhaber der hochsten Gewalt, die Mehrheit im Bolfe fonne auch jenen Antheil, fobald es ihm beliebe, jurudnehmen, und felbft Die Grundlage der Verfassung abandern. — Der Verfasser weilt, nachdem er diefe furze Uebersicht gegeben, später ben der Geschichte bes fleinen Benf, welches ein auffallendes Benfpiel murde, wie burch die öffentliche Verfassung in einem fleinen Staate der Geift bes Raifonnements geweckt werden fann, welches jedoch in Der Art, wie es hier geschah, nur durch das hinzutreten gang besonberer Umftande bewirft zu werden vermag, wohin denn gehorte, daß die gange frangofische Kultur, besonders auch alle dort angeregten politischen Ideen in Genf schnell in Umlauf famen, und bann von bemofratisch gesinnten Burgern Diefes fleinen Frenftaats benutt, und weiter geführt, auf das große Rranfreich durch fchimmernde Schriftstellertalente und durch Individuen, die an Die Opige ber frangofischen Staateverwaltung tamen, gurudwirtten. Diefe Ermagung ift nothig, um die Wirfung Rouffe aus, besonders des Contrat social, fich in ihrer gangen Starfe zu ben-Die Partenen der Revolution in Franfreich bedurften eines Mamens, einer fchriftstellerischen Autorität; man griff eingelne von Rouffe a u's Ideen auf, die der Bolfesonverainitat, Die der Frenheit und Gleichheit, die der ganglichen, oder doch möglichsten Trennung der gesetgebenden und ausübenden Gewalt, und wollte fie gewaltsam aussuhren. Uebrigens hatte ber Contrat social, durch die Bewegungen in dem fleinen Benf entftanden, feinem größern Inbalte nach auch nur einen fleinen Krenstagt im Muge; er fest nothwen iger Beife fortwahrende allgemeine Bolfsversammlungen voraus, da er keine Uebertragung des souverainen Billens auf Reprasentanten jugibt, und verlangt für große Staaten ausdrucklich, daß fie nur durch Foderationen vieler kleinen fich bilden follen. In diesem Stucke nun war augenfällig das R präsentativspstem, wodurch eine gewählte Kammer als Nation im verjungten Maßstabe oder vielmehr die Mehrheit in ihr ploglich der ungebundenste und einzige Gouverain ift, den Grundfagen Rouffeau's felbst geradezu entgegen.

Nachdem der Berfaffer in folder Art die Gefichtepunfte, unter welchen die Lehre Rouffeau's an den Onftemen der Revo-Intion einen fo wirffamen Untheil hatte, theilweise aber doch auch wieder von diefem Borwurf fren ift, ausgeführt bat, fest er ben Sauptgrund, wodurch Rouffe au Miturfache ber neuern Repolutionen geworden ift, darin, daß er Die Granglinie zwischen Monarchien und Republifen nicht gezogen, fondern vielmehr geglaubt habe, die Bolfssouverainität mit der Monarchie vereinigen zu fönnen. Seeren untersucht bier nicht den wesentlichen Unterschied gwifchen der Bolfssouverainität in reiner Entwicklung der allgemeinen Gleichheit, welche nie und nirgends praftifch ausgeführt worden ift, noch auch es werden fann, und immer nur, wo es versucht wird, Partenenkampf, unruhige Spannung, Wechsel, Unarchie und Defvotismus hervorruft, von derjenigen naturlichmöglichen Bolfssouverginität, welche in wohlbegrundeten Republifen wirklich gefunden wird, und welche immer eine minder oder mehr ausgedehnte Ariftofratie ju fenn fcheint, ba niemals alle Ropfe das volle Burgerrecht genießen. Beeren laft fich auf diesen wichtigen Unterschied, und auf Befampfung des absoluten Reprafentativfpfteme aus feinen innern Biderfpruchen, und ganglicher Unausführlichfeit, und den unvermeidlichen verderblichen Folgen eines Berfuches zur Ausführung besfelben bier nicht ein, welches indeffen gewiß eine der wichtigften Aufgaben fenn wurde; namlich die Bedingungen ins Licht zu ftellen, unter denen eben auch Republifen einen wahrhaft dauernden und in fich begrundeten Bestand haben tonnen, und alfo von dem Alles gersegenden, auflösenden und umwälzenden Charafter der jegigen Revolutionegrundfage fich febr grundlich und wefentlich unterscheiden. Go wichtig nun diese Aussuhrung ware, so ift boch auch der vom Berfaffer in diefem Betreff gewählte Standpunft einer defto größeren Beachtung werth, je mehr berfelbe von aller Borliebe für monarchische oder republifanische Formen unabhangig, und das Resultat um fo allgemeiner gultig und einleuchtend ift. Er nimmt namlich bas revolutionare Streben ber Reit, in fo weit es ein Streben nach Republifen ift, und fagt nun, daß Europa, nachdem es ben Gefahren ber demofratiichen Sturme entgangen ju fenn icheine, auf bem Duntte ftebe, in feinem Schoof mongrchische Republiken, ober Republiken unter dem Namen von Monarchien entsteben ju feben, welche Gefahren derfelbe für noch größer als die überstandenen halt. - Denn nie fonne ein Bolf in einer Pfeudomonarchie, oder Pseudorepublik glücklich senn, weil ein folder, auf falfcher Grundlage errichteter Staat immer im Biderspruche mit sich selber stehe. Er verlangt wirfliche Monarchien, ober wirkliche Republiken. In dem einen ist der Fürst Souverain, in dem andern, wenn auch ein Einzelner an der Spise der Verwaltung steht, ist er unter dem Souverain. Da aber das europäische Staatenspstem von jeher ein monarchisches gewesen, so würde die Umwandlung in ein entgegengesetes nicht ohne die größten Erschütterungen geschehen können. Die Ausführung dieses Gesichtspunktes ist unstreitig von sehr hoher praktischer Wichtigkeit, und reicht hin, um die verbrecherische Unvernunft und Verblendung aller jener zu zeigen, die sich Richtungen anschließen, welche den Weg der blutigsten Erschütterungen und grenzenlosen Elends unvermeidlich gehen muffen, um in dem sehr zweiselhaften einzig als erträglich denkbaren Kalle wirkliche Republiken an die Stelle der Monarchien in Eu-

ropa zu feben.

Der Verfasser schließt mit Aufgablung einiger wefentlichen Attribute, die zur Erhaltung bes monarchischen Prinzips in den fonftitutionellen Staaten nothwendig find. Er verlangt gunachft, daß der Fürst erblich und unverleglich sen; daß in den Angelegenheiten bes Staates nichts ohne und gegen ben Billen bes Souverains geschehen durfe. Die Bolfsbeborde muffe durch die außere Form ihrer Bufammenberufung, Entlaffung zc. bem gur= ften ftreng untergeordnet fenn; von ben Begenftanden, über welche Die Bolfsbehorde mitbefchließen fonne, fenen alle außern Berhaltnisse ausgenommen; ben allen Gegenständen musse der Monarch ein entscheidendes Veto und die formelle Initiative, so wie auch feine Minifter Gip und Bortrag baben. Ohne bier diefen Begenftand, der eigener erschöpfender Untersuchung vorbehalten werben muß, grundlich murdigen ju fonnen, erwähnen wir noch des Ochluggedantens bes Berfaffere, bag bas Bichtigfte immer bleibe ju ermagen, was eine Staatsform überhaupt leiften fonne, und was nicht. » So wenig sie gleichgultig fen, so fen es boch ein febr pschädlicher Bahn, daß auf die Kormen Alles an fich ankomme. Das Gleis moge noch fo vortrefflich fenn; ob der Bagen in bemsfelben bleibe und fortrolle, bange vom Gefvann und Lenter ab. "Im Staate habe man es nicht mit Auseinandernehmen und Bu-»fammenfegen einer Maschine ju thun, fondern mit geistigen Kraf-Auf Sittlichfeit und Erfenneniß ber Regierung und ber Mation fomme fenntlich die Sauptfache an. Gine Staatsform vollen zu wollen, die in fich felbst die Garantie ihrer Dauer strage, sep eine noch viel größere Ungereimtheit, als ein perpestuum mobile erfinden zu wollen, was fich ewig durch fich felwber bewege !a - Bemerfungen, beren einleuchtende Babrbeit feines Rommentare bedarf.

Ì

١

ł

١

1

Diese Anführungen reichen schon bin, um nicht nur fur bie Eingangs erwähnte Bemertung über eine hauptrichtung in ben Berten des Berfaffere Belege ju geben, fondern auch darzuthun, wie fehr derfelbe das monarchische Prinzip über und neben dem republifanischen anerfennt und ehrt; wie lebhaft er für eine fefte und gefunde offentliche Ordnung fuhlt, und wie entfernt er von einer folden ausschließenden und engherzigen Ginseitigfeit ift, welche für andere menschliche Ungelegenheiten, als welche auf dem felbste gewählten Gebiete fich barfiellen, Empfanglichfeit und billiges Urtheil benimmt. Es fen uns nun noch erlaubt, durch einige allerdings nur flüchtige Betrachtungen und allgemeine Andeutungen auf eine jener Beziehungen binguweifen, welche in den Berten bes Berfaffers weniger hervortreten, und welche jedoch ber Lehrling ber Geschichte niemals gang außer Acht laffen barf, um die einzelnen Begenftanbe, die ibm befannt werben, maren biefe auch an fich felbst noch fo umfassend und von dem trefflichsten Lehrer porgetragen, nach ihren mahren Urfachen, ihren Birfungen und wesentlichem Werthe mit richtiger Unterscheidung zu wurdigen. Bir meinen die Beziehung auf Religion, in der Art namlich, daß nicht das Politische und die außern Erscheinungen der Bolfergeschichte als der eigentliche Gegenstand des Interesses und der Untersuchung betrachtet werden, auf welche die Religion manche Rudwirfung und Diefe ober jene Urt des gufalligen Ginfluffes gehabt babe; - fondern vielmehr die Staatsordnung felbft, Ginrichtungen, Gefete, Die gange Richtung bes offentlichen Lebens, Die Thaten, Strebungen und Schickfale ber Mationen, als von religiöfen Bestrebungen und Kraften abhangend, barauf abzielend, oder in unbewußter Beife dafür wirtfam, und fen es ber mahren, oder falfchen Religionen unterworfen und dienstbar betrachtet werden fonnen.

Die Hauptrichtung im Leben der Völker, und was sie vorzugsweise Großes und Entscheidendes gethan haben, hat sich offenbar sehr häusig in einem oder dem andern Sinne auf Religion bezogen, und ihre wichtigsten Schiesale knüpfen sich in offenør oder verborgener Beise an diese höhere und geistige Beziehung. — Ueberhaupt kann die politische Haushaltung von Nationen einer Einwirkung des Religionsglaubens, wie häusig bemerkt worden, nicht entbehren; sie sollte also auch nicht ganz getrennt von dieser Berbindung für sich allein betrachtet werden. Bloßer Zwang, menschliche Belohnung und menschliche Furcht reichen überhaupt nicht hin, Rechte und Gesetze aufrecht zu erhalten, und die in einer Gesellschaft vereinigten Menschen zu gemeinnüßiger Anstrenzung anzuspornen. Gemeingeist und Liebe für die Zwecke des Ganzen sind nöthig, um die Menschen zu rühmlicher Ausopferung

und belfenbem Sandeln zu ermuntern : auch genügt bas eigene Nachdenfen und die eigene Erfahrung des Ginzelnen nicht, um ihm diejenigen Kenntnisse zu geben, die er für seine Thatigkeit und Beschäftigung braucht. Der Gemeingeift wird aber offenbar um fo ftarfer, das Gefet um fo geachteter, und auch die von gangen Generationen gewonnene Renntuif ober vererbte Unterweifung um fo ficherer aufbemahret fenn, wenn ein tief gewurzelter Religionsglaube alle diefe Gemeingüter mehr oder weniger in feinen Schut nimmt. Offenbar ift es die festeste Grundlage und das ftarffte Band ber Staaten, wenn fie auf Religioneglauben gegrundet find; diefer felbft aber tommt nicht zu den außern Ginrichtungen, fondern diese vielmehr zu der Religion als dem Kruberen und Befentlicheren bingu. - Jene befestigende Rraft fur alle gefellschattliche Ginrichtungen ift in gewiffem Dage mahren und falschen Religionen gemeinsam; jedoch zeigen sich ihre Wirkungen auch in ber Bolfergeschichte und ben Schicksalen ber Staaten gang wefentlich verschieden. Denn Die falfchen Bestandtheile einer Religion mussen sich am Ende selbst zerstören, oder werden zerstört, wenn fie ihre Zeit durchlebt haben , und reißen alfo die auf ihnen erbauten Gesellschafteverhaltniffe mit fich fort. Oftmale tonnen Staaten und Gefellichaften, Die auf einem auch fehr unvolltommenen Religioneglauben ruben, fich wohl noch in einem ifolirten Bestande durch langere Zeit erhalten, offenbaren aber den Fehler ihres innern Lebens, wenn fie als Anführer und Lenker von Staatenverbindungen auftreten, und ihre Birtfamfeit nach außen bin ausdehnen. — Dem mahren Religionsglauben fonnen auch oft die Gesellschaften der Meuschen in einer falschen Beise dienstbar gemacht werden, die dem Beifte desfelben entgegen ift; und auch darin liegt ein Keim der Zerstörung und eine Ursache des Unbeils. Falfchen Lehren aber konnen Bolfer oft mit großer Kraft und Lalent sich dienstbar machen, und dadurch Erscheinungen bervorgebracht werden, ben denen es zweifelhaft scheinen fonnte, ob daben mehr das Vermogen und die Tuchtigfeit des menfchlichen Beiftes bewundert, oder die Richtung, in welcher er wirtfam war, bedauert werden folle. Allemal aber ist es, öfterer und wefentlicher, als mehrentheils in Anschlag gebracht wird, Beziehung auf Religion, welche in einer ober ber andern Richtung, bunfel ober deutlich, unbewußt ober mit Bewuftfenn, gleichsam einen Grundton im öffentlichen Leben der Rationen ausmacht; und ie mehr der Glauben, dem fie huldigten, ein lauterer Rachhall, ober eine Biederherstellung ober eine Erfullung der urfprunglichen gottlichen Offenbarung mar, je richtiger und wohlverftandener fie demfelben auf ihr ganges öffentliches leben Einwirfung gaben, desto mehr Burde und Dauer war ihr Untheil. Je mehr

dagegen die Religionslehre verfälscht, und entweder ein finsterer Fanatismus oder eine hoffartige Verfolgungssucht gegen die mahre Lehre, der Geist ihrer gemeinsamen Bewegungen und Handlungen wurde, um so bedauernswürdiger und unrühmlicher war ihr endliches Schickfal.

Das Berbalenif, in welchem Die Bolfer fich ju der Religion, die die Grundlage und eine ftarte Triebfeder ihres offentlichen Lebens wurde, bachten und befanden, mar befanntlich ein verschiedenes. Entweder wurde die Religion des Bolts als eine blog nationale betrachtet und das Vaterland wurde durch fie gleichsam vergotiert; oder sie trug in fich felbft die Bestimmung, nur dem einzelnen Bolfe offenbart ju werden, ober aber eine Dation, ein Reich betrachtete sich als den befonders ausersehenen Diener einer Weltreligion, welcher ihr handeln und Wirfen im Großen als eine Art von erhabenem Gottesdienft, wahrhaft oder vermeintlich geweiht fenn follte. Letteres glaubten Die Bolfer wiederum auf verschiedene Beise zu erfüllen, entweder durch eine anfere religios politifche und bierarchische Unftalt und Gefengebung, oder burch Ausbreitung bes anerkannten Glaubens burch Baffenmacht, oder endlich nur, und dann wohl in der vernunftgemaßeften Urt, als ftarfer Urm und außere Stuge ju forperlicher Schupmehr und Vertheidigung, als ein Werfzeug, deffen fich nach verborgenen Rathschluffen, immitten ber wechselnden Schickfale der Bolfer, und blutiger Entscheidungen eine bobere Macht zu bedienen wurdige.

Saufig haben auch Bolfer und Staaten gegen einen bestimmten religiosen Glauben erbitterte und unversohnliche Kriege geführt, mehrentheils im Dienste einer anderen Religion, welche, mit Recht oder falschlich, die Ueberlieserungen desselben als Irzthumer bekämpfte; seltemer wohl, und in den schlechtesten Zeiten, aus widen Antrieben eines versolgungssüchtigen Atheismus. Aber auch in diesen Fällen sind es die tiefer liegenden geistigen Motive, welche vorzugsweise die Kraftanstrengung der Bölfer erregten.

In welcher Art die wahre Religion sich von der falschen in allen diesen Erscheinungen unterscheidet, scheint nicht zweiselhaft zu seyn Es geschieht dadurch, daß sie, die Lehre des wahren Friedens, auch den größten und furchtbarsten Kampf durch endlichen Frieden überwindet.

Auf diese religiösen Beziehungen stößt jeder Geschichtsforscher weniger oder mehr, auch ohne es zu bezielen; wenige aber,
zumal unter den Neueren, haben Ernst und Bleiß genug angewendet, oder sich zur Aufgabe gemacht, die erreichbare Klarheit
und Jusammenhang in diese Grundzüge einer lebenvollen Boitergeschichte zu bringen, und daben nach der natürlichen und ge-

schichtlichen Ordnung, das minder Sohe und Spatere in seinem Berhaltniß jum Bichtigeren und Früheren ju zeigen. - Bill man licht in die tiefer liegenden Schachten der Beltgeschichte bringen, und fie in ihrem lebendigen Ausammenbange einigerma-Ben auffaffen lernen, fo wird man, wie leicht einzuseben, an die Geschichte der Nationen nicht blog den Magstab der politischen und rechtlichen Onfteme unferer letten Jahrhunderte legen durfen; - und fo wenig ift in unferer Zeit die Erforschung jener Beziehungen überfluffig geworden, daß es vielmehr, wenn uns nicht alles tauscht, nach dem beutigen Stande ber Biffenschaften und felbst der Weltverhaltniffe gerade eine der allerwichtigften Aufgaben bleibt, zu untersuchen, wie das politische Leben der Bolfer in möglichster Unnaberung an die Borfchriften ber mabren Religion geordnet werden, und ihr in feiner Ophare bienen folle, ohne daß die Religion felbst ju febr ins Beltliche verflochten, und ibre bebre Burde burch irdische Zwede ober falsche Mittel acfåbrdet werde.

Betrachten wir nun, gegenüber jener Beziehung auf Religion, ben Sandel und Verfehr als eine ber wirfungereichsten und zugleich außerlichsten Erscheinungen der Bolfergeschichte, fo erscheint zuerst als unläugbar, daß jene, wie im Kleinen, im einzelnen Staate, auch eben fo im Großen, in ganzen Belttheilen neuen Befig und wurdiges Bestehen baufig dortbin bringen, und ba erschaffen, wo es soust nicht wurde vorbanden gewesen fenn; Die Guter des Lebens auf viele Menschen verbreiten, und der Thatigfeit ganger Bolfer Ochwungfraft geben. Sandel und Berfehr werden eine miterbauende Rraft fur Gefellschaften, Stadte, Reiche, ja Staatenfpfteme; und felbft oft ein machtices Bertzeug und Mittel, um auch den besten geistigen Gutern jene Ausbreitung ju fichern oder vorzubereiten, welche ber boberen Beftim= mung des Menschen entsprechend ift. Dennoch aber machen fie nur die zwente und fefundare Salfte der Bestrebungen und Krafte aus, von welchen die Geschichte Meldung zu thun bat.

Ja Handel und Verkehr follten wohl nie ganz abgerissen und getrennt von den ursprünglichen Verhaltnissen der Rolfer zum Boden, zur Natur, zu der Vorzeit, zur göttlichen Ordnung in den menschlichen Dingen, und dem Religionsglauben betrachtet, und immer zugleich in ihrer Birkung auf Sittlichkeit und Geistesbildung dargestellt werden; aus dem Grunde, weil ebenfalls Handel und Vertehr, so wichtig und wohlthätig sie übrigens sind und sepn können, dennoch eine ganz zerstörende und verderbliche Eigenschaft annehman, wenn sie sich von allen jenen Verhaltnissen ganz ungebunden entwickeln, selbst für alles Ziel und Geses werden, und so an die Stelle von kesten und ehrwürdigen Versellen, und be an die Stelle von kesten und ehrwürdigen Versellen, und bestelle von kestellen und ehrwürdigen Versellen von festen und ehrwürdigen Versellen von seine das die Versellen von seine Versellen v

beltuiffen, überall so viel das möglich, Wechsel und Willfur bringen. Bo fie das mabre Lebenspringip der Staaten murden, da wurde es auch um religiose Achtung und um alle Chrfurcht vor ben bobern Beziehungen ber Beltgeschichte gescheben fenn; bas Geld wurde alles nivelliren, gerfegen und entwurdigen, und eine verderbliche Demofratie aller Krafte das allgemeine Gefet werben; darum verderblich, nicht weil viele Theile jest zu einer Große und Ansehen gelangen, Die fie ohne große herrschaft des allgemeinen Saufchmittels nicht erlangt haben wurden, fondern barum, weil im Gangen genommen die Bege, auf benen biefes Lauschmittel gewonnen wird, und die Genuffe, die es vorzüglich verschaffen fann, von der Ratur find, daß fie dem Schlechteften mit dem Beften gemein find, und alfo, wo fie ausschließlich gelten und gesucht werden, Die niedrigsten Krafte bes Denfchen über die hochsten stellen, und die Menschheit ihres mahren Adels entfleiden, fie entnerven und entwürdigen.

So wie es fürs Imere des Staatslebens hanfig gesagt und gezeigt worden ift, daß eine ausschließliche Herrschaft des Geldes die Quelle jeglichen politischen Unbeils werden muß; so gilt dasselbe auch in weiterer Anwendung für die Verhältnisse der Völfer zu einander. Wenn es bloß Gewinnliebe und ein wilder, durch kein moralisches Band veredelter, Trieb nach Bereicherung ist, der zu den kühnen Unternehmungen anspornt, durch unbekannte Meere sich Handelswege zu eröffnen, so ist vielleicht das tragische, von großen Dichtern ausgesprochne Gefühl nicht ganz ohne Gegenstand, welche einen troßigen und den Anordnungen der Natur widerstrebenden Sinn ben den ersten Unternehmern solcher Bagnisse gerügt haben. So Horaz in jener bekannten Stelle:

Nequicquam deus abscidit
Prudens Oceano dissociabili
Terras: si tamen impiae
Non tangenda rates transiliunt vada.
Audax omnia perpeti
Gens humana ruit per vetitum nefas

Nil mortalibus arduum est:
Coelum ipsum petimus stultitia; neque
Per nostrum patimur scelus
Iracunda Jovem ponere fulmina.

Und wo ware wohl ein folches Gefühl fraftiger ausgestprochen, als beym Camoens, ba er die Abfahrt feines Helben beschreibt, und ploglich wie eine prophetische Erscheinung ein Greis durch die bewegte Menge ans Ufer eilt, ftrafend den übermuthigen und tropigen Geift des Menschen, ber, von Ehrsucht

und Durst nach Reichthumern und falscher Griffe getrieben, sich burch verwegne Auflehnung gegen Gottes Ansednung vielsaches Berderben bereite.

Oh maldito o primeiro que no mundo
Nas ondas velas poz em secco lenho!
Digno da eterna pena do profundo
Se he justa a justa lei que sigo e tenho,
Nunca juizo algum alto e profundo,
Nem cithara sonora, ou vivo engenho,
Te dé por isso fama, nem memoria;
Mas comtigo se acabe o nome, e a gloria! etc.

Unalog mit jener Umwandlung der außern Berbaltniffe burch ausschließliche herrschaft des Geldes ift jene, die eine ungebundne Billfur bes Beiftes im Bebiete ber Runfte und Biffenschaften, ber Sitten, ber Gefene, und endlich und vor allem des Religionsglaubens hervorbringt; namlich ewigen Bechfel-Berfetung, Berftorung und Ohnmacht jum Grunden und Mufbauen; und diefe Birfung ift um fo allgemeiner und auch unbeilvoller je mehr fie fich auf gange Staaten und Staatenfpfteme, Bolfer und Zeitalter, und zwar auf bie bochften geiftigen Bemeinguter derfelben erftreckt. Go wie Sandel, Berfehr und Geld febr mobl angewendet ift, und vortreffliche Wirtung bat, fo lange es dazu dient, das vorhandne Leben zu vervollfommen, zu bereichern, und Reues zu veranlaffen, eben fo ift auch die Frenheit des menschlichen Geiftes an ihrer rechten Stelle, fo lange fie fo angewendet wird, geiftiges Befitthum ju lautern, fefter m begründen, auszubreiten, und das Wachsthum deffelben zu ver-Dieß scheint die Linie ju geben, und anlassen und zu befördern. was darüber liegt, ist vom Bösen.

Insbesondere wird die Unterscheidung einer wohlthätigen und einer verderblichen Freyheit im materiellen sowohl als geistigen Verkehr auch in der neuern Geschichte häusig außer Acht gelassen, und wie und scheint, hierdurch der zwensache Fehler begangen, daß man, bestochen durch blendende Erfolge des undeschränkten Handelsgeistes oder der absoluten Gedankenfrenheit, das Falsche und Verderbliche in den hier in Vetracht kommenden-Erscheinungen nicht in seinem wahren Lichte erscheinen läßt; — außerdem aber auch nicht durchaus die richtigen Ursachen für die Statt gefundenen Entwickelungen und Krastaußerungen selbst aufsindet, und sie zu sehr nur in den einzelnen Begebenheiten aufsucht, die einen gewaltsamen Unstoß gegeben haben. Auch nach der Darstellung Heeren in ware es die Weltbegebenheit der Reformation, durch welche alle jene Positionen und jene Thattrast entstanden, aus welchen das neuere europäische Staatenspstem

mit feinen Bundniffen und Gegenbundniffen, bie gange willenfcaftliche Begrundung des Bolterrechts und überhaupt alles deutlichere Rachdenten und Onstematifiren über Die Staateverhaltniffe einzig bervorging; ja jener ganze frepe und machtige Auffdwung ber Rrafte, vermoge beffen fo viele ichimmernde Talente und Individualitaten, Beldberren und Staatsmanner, Redner und Theoretifer fich hervorthaten. Go viel Scheinbares und Babres auch von einer Geite in Diefer Darftellungsweise liegt, fo berubt fie doch von der andern auf einer nur febr unbestimmten Auffaffung und zweifelhaften Voraussegung: als ob nämlich die bewunderten Krafte überhaupt (abgefeben von der ftrengen Prufung über achten und dauernden Glang, oder blogen taufchenden Schimmer) fonst nicht wurden da gewesen und machtig geweckt worden fenn, wenn fie nicht in gewaltsamer Entzwepung sich vom alten Stamme bes europaifchen Lebens losgeriffen, und burch ben 3mang der Nothwendigfeit im Kampfe für Bebauptung ungebundener Frenheit ihren Aufschwung genommen hatten. Run ift zwar mabr, Daß in Rampf und Roth fich viele Rrafte ju entwickeln pflegen, welche fonft fclummern wurden; aber gewiß mare es febr irrig, Diefer Urfache ausschließend Die eigenthumliche Rraftentwicklung im neneren Europa zuschreiben zu wollen. Es genugt eine anch nur unvolltommene Renntnig ber fruberen ber Reformation vorangegangenen Jahrhunderte, um zu miffen, daß es auch bamals wahrlich an großer Kraft, intellektueller fowohl als moralifcher, nicht gefehlt hat, und an außerer Roth, Rampf und Druck wird es mahrscheinlich in der Bermidelung der Beltbegebenheiten niemals ermangeln. Auch der Gingelne bedarf gur volligeren Entfaltung feiner Rrafte und mannlichen Reife mannigfaltigen Rampfes; ohne daß es fürmahr deßhalb vonnothen ware, fich mit Befreundeten oder gar mit dem vaterlichen Saufe in Awietracht gu feben, um feine Rrafte ju entwideln. Die größere Reife und allgemeinere Anregung, Die eigenthumliche Charafteriftif ber neuern europaifchen Ausbildung als folder, Die größere Berrschaft und Reife des fritischen Verstandes, die Erweiterung der Erfahrungetenntniffe, die größere Ausdehnung des Verfehrs mit reicherer Mannigfaltiafeit und Berbreitung mancher Lebensguter verbunden; - Diefes alles hatte feine Urfache nicht in der Statt gefundenen Lobreigung von der allgemeinen driftlichen Rirche; auch nicht in den dadurch berbengeführten religiösen Rampfen und politischen Positionen, fondern weit mehr und unmittelbarer in ben Rortschritten ber Ereigniffe überhaupt und im Gange ber menfchlichen Ratur und Ausbildung felbft, welchen Die fatholi= sche Kirche niemals die Tendenz bat zu hindern. Es ift zwar nicht leicht, genügend nachzuweisen, was wahrscheinlich gefche-

ben fenn wurde, wenn eine andere Berkettung von Urfachen und Rolgen, ale die wirklich Statt fand, eingetreten mare. einem gemiffen Dag ift Diefes bennoch zu unternehmen erlaubt. Es ift allerdings bieben eine Sauptfache, Die Lage ber Dinge in Europa nicht bloß in der Geftalt aufzufaffen, wie fie tura vor der Reformation gewesen, sondern tiefer in die mittleren Zeiten binaufzusteigen. Dief wohl beachtet barf im Gegenfan zu ber Behauptung, daß Europa ohne Reformation in Racht und Apathie verfunten fenn wurde, wohl jene andere aufgestellt werben, daß auf dem Wege, den die Rationen fcon viele Jahrhunderte vor der Reformation wirklich größtentheils zu betreten angefangen hatten, wofern fie auf demfelben harmonifch fortgeschritten waren, nicht bloß eine eben fo große, fondern wohl im Bangen noch weit größere, und daben um vieles wohlthatigere Entwickelung wurde Statt gefunden haben. mas obne diese machtige Trennung und 3wiesvalt nicht batte zu fiegreicher Entwidlung gelangen fonnen, mare man am Ende bloß genothigt, dasjenige anzunehmen, was einem Oppositionsfampfe eigenthumlich, und mehrentheils nicht erfreulich ift. Doch muffen wir uns bier begnuten, auf diefen Gefichtspunft, unter welchem die Sache fehr wohl aufgefaßt werden fann, nur aufmertfam und zugleich fuhlbar gemacht zu haben, wie viel Unficheres und Trugliches auch felbft ben Mannern von den Verdienften Des Verfaffers der oben beleuchteten Schriften in Die Darftel lung biftorifcher Urfachen und Erfolge fließt, wenn fie von einer vorgefaßten Meinung und Vorliebe fur den Werth diefer ober 1ener folgenreichen Begebenheit nicht hinlanglich fren ift. Die Bes antwortung der großen Frage felbit, was nach vernünftiger Bermuthung Die Schicksale ber europäischen Rationen und ber Auffdwung ibrer Bildung gemefen mare, wenn in den Bestrebungen ber mittleren Jahrhunderte, Die Staaten driftlich zu machen, überall mehr reine Gesinnung und weife Magigung vorgewaltet; - und wenn späterhin eine Reformation des christlich = politischen Lebens auf anderem Bege berbepaeführt, beffer verftanden und reiner gewollt worden mare - wenn Diefe Bewegung felbft und Die politischen, wozu fie die veranlaffende Urfache geworden, basjenige Maß und die Ochranken nicht überschritten hatten, die auch den Beltbegebenheiten durch die ewigen Gefete bestimmt find; - die Beantwortung einer fo umfaffenden Frage muffen wir anderen Talenten und anderen Gelegenheiten vorbehalten. -Gewiß wurde eine geistvolle Behandlung diefes großen Gegenftandes eine Bestätigung ber Babrheit Darbieten , daß Beil und Reichtbum, Starte und Beisheit fur Nationen wie fur Individuen an die Beobachtung der Gebote des Ewigen gefnupft find,

und einen durch Thatfachen und Erfolge im Großen gegebenen Rommentar der Borte enthalten: In aeternum permanet verbum tuum, in generationem et generationem veritas tua. Narraverunt mihi iniqui fabulationes: sed non ut lex tua. Super omnes docentes intellexi, quia testimonia tua meditatio mea est. Super senes intellexi, quia mandata tua quaesivi!

Art. XII. Betrachtungen und Beherzigungen der heiligen Schrift, von Friedrich Leopold Grafen zu Stolberg. 1821. Damburg, ben Perthes und Besser gr. 8. Erster Theil, S. VII u. 476. Zweyter Theil, S. 503.

Wir haben hier keineswegs die Absicht, ben Gelegenheit der Anzeige dieses letten Vermächtnisses eines der Nation mit Recht ehrwürdigen Schriftstellers, auf die Verunglimpfungen einzugeben, welche ihm ein Freund als Geschent auf die Reise in die Ewigekeit mitgab. Es ist hierüber das Nothige sowohl von Seite der Protestanten als der Katholiken im hermes und in der Conscordia mit jenem Geiste der Treue und Wahrhaftigkeit zur Sprache gebracht worden, welcher von jeher über Verrath und Lüge gesiegt hat; und wir durfen uns daher die krankende Ruck-

erinnerung erfparen.

In der ersten Zeit seines schriftstellerischen Wirkens ist Graf Friedrich Leopold von Stolberg in fo weit andern Bahnen gefolgt, als in der zwenten Salfte feines der Menschheit wohlthatig gewordenen Lebens, als er, gang der Begeisterung fur das Große und Schone hingegeben, mehr bestrebt mar, fein Entguden über Die Berrlichfeit Des Dafenns zu verfunden, als auf beffen gebeimeren Grund vorzudringen. Bie es aber überhaupt Die Gigenheit mobl ausgestatteter naturfraftiger Menfchen ift, fruber ber Begeisterung ale bem Triebe ber Erforschung fich binjugeben, eber ju ftaunen, als ju lebren, und bie Beit ber Jugend bennahe ausschließend einer erhabenen Freude fomohl über Die froh bewußte eigene Kraft, als über die Macht des überall gleichsam auf die Geele eindringenden und gur Begenwirfung auffordernden Lebens zu weihen, fo lag es insbefondere noch in dem Charafter Friedrich Stolbergs, auf diese Beife ju beginnen, obaleich die lofung der schwerften Probleme, und die Bervorrufung der verborgensten Gebeimniffe des Dafenns ihm fur die Bufunft vorbehalten war. Er follte diefe Aufgabe namlich auf feine Beise, und in einer Urt auflosen, welche, wenn zwar feineswegs Dichterisch, vielmehr allen Aufwand ber Kritif und philosophischen

Denkens erfordernd, boch in bem Befentlichen ihrer außern Ctfchemung jenen Gegenfas mit der Philosophie bilben follte, welchen zu allen Zeiten achte Siftorie gebildet bat. Wenn wir Die Poelle in gewisser hinficht ben Ausbruch bes Entgudens über Die im Gemuthe erfaßte Größe oder Schonbeit bes Dafenne nennen konnen, fo ift die Geschichte nur die getreue Berichterflatterin über jene, der Begeisterung allein murdigen Gegenstande, Die, bas Entzücken in die Liefe des Bergens guruddrangend, nur nach auf= richtiger Darftellung besjenigen ftrebt, mas ber Aufmertfamfeit edler Menschen in dem großen Gange bes Lebens wurdig erschei-Daß diese Unsicht insbesondere auf Stolberg ihre volle Unwendung finde, wird Jedem flar fenn, ber erwagen will, daß diefer edelfte Mann, nachdem er Gott als den Bertmeifter des Lebens erfannt, und alles Genn in lebhafter Erregung feines Innern auf ibn gurud geführt hatte, ben Darftellung ber Geschichte der Religion Jesu Christi nur dem Streben folgte, Die hingeschwundenen Jahrhunderte der Welt als die unverdächtigen Zeugen der Babrbeit vor diese Belt felbst hinzustellen, Die ibre Unssagen vergessen zu haben schien, um nach eigener Billfür zu deuten und zu deuteln.

Daß diefem gegenwärtigen Jahrhunderte mehr als früheren bas lebhaft gefühlte Bedürfnig nach einer achten Philosophie geworden, nach einer Beisheit, die von Gott ausgeht, und in ibm beruht, ist gewiß; eben so gewiß aber ist es, daß ihre Begrunbung (nicht in einzelnen vorragenden Beiftern, die Diefe Aufgabe fcon gelofet haben, fondern in der großern Menge berjemigen, welchen Denken Bedurfniß geworden ift) fo lange unmöglich bleiben wird, bis nicht die Geschichte dazu als Norlauferin die Bege gebahnt, das Balten der Gottheit in den Ereigniffen ber Belt nachgewiesen, und die Belt felbit als eine Offenbarung der bochften Erifteng durch die einfache Erzählung der Thatfache gerechtfertigt bat. Daf die ben une, durch fo manche natürliche Berirrungen eines fich felbst allein trauenden Strebens, ben Mufwendung auch des hochsten Scharffinnes, und eines an fich verebrungewurdigen, nur der Babrbeit gewidmeten Denfens, endlich in bodenlosen Nebel hinaus verschlagene Philosophie nicht mehr durch ihre eigene Rraft die achten Bahnen der Untersuchung gewinnen fonne, haben dem Unbefangenen die Erfahrungen drever Jahrzebende, und die in ihren Umfreis fallenden Korschungen der edelften Geifter hinreichend erwiesen.

Stolberg hat, feiner natürlichen Anlage nach, die ihn mehr zur unbefangenen Auffassung des Borhandenen, zur unmittelbaren Anschauung offenbarer Gerrlichfeit des Dafenns, als zu jenen von den Erfahrungen des Lebens sich lossagenden, auf sich felbst beruhenden Untersuchungen hinzog, welche das Wesen neuerer Philosophie ausmachen, hat an den Berirrungen der Denker seiner Zeit weniger als andere mit ihm in gleicher Rechtlichseit über die Gegenstände des höchsten Interesse der Menschheit denkende Männer Theil genommen. Wie er einst, von der Schönheit des Lebens erschüttert und bewegt, die Fülle seiner Empsindung in Gesängen mannigfaltiger Art zu verfünden suchte, hat er später, wie gesagt, das Leben tieser erwägend, die würdige Aufgabe seines der höchsten Wahrheit allein sich widmenden Geistes in einer einsachen Darstellung der Thatsachen gesucht. Diese gibt die Geschichte der Menschheit in einem Lichte, das von dem sich selbst verkennenden Geschlechte lange nicht geschaut war, und sollte Resultate liesern, die man bereits in das Reich der Träume zurück zu weisen für gut gefunden hatte.

Wenn aber die Geschichte der Religion Jesu Chrifti, obgleich ibr jener Geist philosophischer Untersuchung, welcher den Siftoriter von jeher charafterifirt, in feiner Sinficht fremd blieb, darum dennoch feineswegs das Werf eines Philosophen genannt werden tann, fo darf man fie auf der andern Geite eben fo wenig das Bert eines Dichters nennen, obgleich ihr jene bobe Begeisterung innewohnt, ohne welche große Gemuther Das Erhabene nicht zu betrachten vermögen. Die verliert fich der Berfaffer im gangen Berlaufe feines ansgedehnten Berfes an feine eigene Empfindung, um, mit hintanfegung der Thatfache, Die ihm alles ift, Der Darftellung innerer Entzudung ungebuhrlichen Raum zu gonnen; nirgende gestattet er fich Unemalung ober geschmudte Erweiterung auch der anlockendften Begenftande: immer befonnen, umfichtig und flar, befchaftigt er fich einzig nur mit der Darftellung erfannter Wahrbeit.

Ueberhanpt haben diejenigen, welche auf das große Werf der Geschichte der Religion einen Makel durch die Erwähnung des frühern Dichterberufs des verewigten Verfassers zu bringen dachten, weder gewußt, was Poesse sen, noch in welcher hinsseht, welcher gewesen. Wenn es die Kühnheit, oder der Reichthum der Phantasse ware, durch welche Stolberg der Dichter vor andern hervorragt, oder übermächtige Gewalt der Begeisterung, die, stärfer als der Dichtende, ihn nach unberechneter Laune mit sich fortreißt, so möchte dieß, ehe man die Historie gelesen, einigen Verdacht gegen das Werk erregen können: es ist aber in Stolberg vorzüglich das schöne Gemuth, das ihn zum Dichter erhebt, die edle Geele, die, ihrer eigenen Empfindung froh, sie der Welt kund gibt, in der sie ihr geworden, und mit der sie gern in Wechselwirkung gegenseitiger Anerkennung treten möchte. Es war jene Zeit, in der Stolberg

mit feinem Bruder als Dichter vor dem Baterlande auftrat, Die eines allgemeinen Bildungstriebes im Gebiete der Kunft. follte aus ibr eine neue Epoche nicht nur der Runft, fondern al-Ier Empfindungsweise und Denfart bervorgeben, welche bas Sabrhundert allmablich in feinen edleren Beiftern vorbereitete, und durch sie und ihre Arbeiten ftufenweise berauf rief. lang verjährten Irrthumern waren die Menschen zu beilen; vor allem mußten fie gur Ratur, gur adhten Burdigung bes Lebens gurud geführt werden: Die Dichtung, durch Rlopftod erftarft, und ihrer felbst bewußt geworden, begann die ruhmlichen Bestrebungen. In wiefern Fr. Stolberg als Dichter fich Berdienft erworben; ob er, wie Jemand mit einer nicht unzwendeutigen Art der Verfleinerung ju bemerfen beliebte, jum zwenten oder zum dritten Range der Dichter gehört, ift hier zu erörtern unnothig. Go viel ist gewiß, daß, wenn die in feine Junglingsjahre und in die erften Jahre feines fraftvollen Mannesalters fallende Beit eines neuen Strebens des deutschen Beiftes durch die fubnere Bendung, welche Berder und Gothe genommen, ihren für lange Dauer bleibenden Charafter erhielt, dennoch das bescheid= nere Verdienst jenes Vereines, ju welchem bende Stolberge gehorten, und in dem insbesondere Friedrich durch Eigen= thumlichkeit der edelsten Art und durch erhabene Ausicht der Dinge vor Allen glangte, nicht übergangen werden barf, wenn von wirflicher Darftellung der Grundfrafte, welche die neuere Runft berauf riefen, die Rede fenn foll. Die edle Naivitat, tiefe Berglichkeit, Wurde und garte Ochonheit feiner Iprischen Dichtungen aus jener Epoche wird Niemand laugnen fonnen, und fie werden, fo lange deutsche Sprache gesprochen wird, die Gemuther in fanfter Begeisterung erregen. Gin ju funftliches Streben, bauptfachlich durch Machahmung fremder, nicht vielfeitig genug aufgefaßter, Borbilder veranlaßt, bat in den fpatern und den ausgebehntern poetischen Arbeiten Diefes Dichters Die ibm eigenthumlichen Borguge etwas in Schatten gestellt. Reineswegs aber darf Diese Bemerkung, in optischer Lauschung, wie einige thaten, auf iene früheren Bervorbringungen des mabreften und ungetrübteften poetischen Beiftes gurud bezogen werden. Jede Geite ber Samm= lung von 1779 murde folch anmaßendes Beginnen miderlegen.

Stolberg, als Historifer, weiß nichts von anderer Abssicht, als der, seinem großen Zwecke zu genügen. Er hat sich den Styl keines großen Vorgangers zum Muster gewählt, sondern will es überall nur selbst seyn, der als vaterlicher Freund zu gesliebten Zeitgenossen und einer besseren Nachwelt redet. Eben so wenig Thuchdides als Berodot folgend, geht er eine Mitztelstraße, welche das Bedürfniß ihm gegeben: klar, unumwun-

den und fren die Thatfache hinzustellen, daben aber nicht großartige und tief begrundete Ermagungen ju verschweigen, welche die Begebenheit ihm aufdringt. Es wird in unserer Beit taum moglich fenn, fchmudlofer ju fchreiben, fo gang nur ber Sache gu Dienen, und, ber Sprache Meifter, fo gar nicht ihre Bierde gu fuchen, wie Stolberg in feiner großen Gefchichte that, beren Bweck der Belt vor Mugen liegt, deren Fruchte unter une bereits reichlich gewesen find, und dem Berfaffer gur boben Berubigung in feinem fegensvollen Alter bienen mochten.

Aller Streit über Belt und Bestimmung des Menschen geht endlich auf Entscheidung der Frage: ob diefes Dafenn, wie es vor une liegt, fich felbft genuge, und feinen letten 3wed in fich trage, oder ob es in Beziehung auf eine hobere Erifteng, durch die es geworden, ftebe, und gleichsam ein Rathfel bilde, deffen Muflofung hienieden nicht zu erwarten sep. Die Symbolik des ganzen Alterthums weiset auf die Ueberzeugung auch der entfernteften Bolfer gurud, daß bas leben diefer Belt nur bas Bruchftud eines größern unendlichen, wenn gleich unbegriffenen Dafenns fen. Der nie zu beseitigende Streit in der Bruft der Menschen, die Auforderungen der Zeitlichfeit im Gegenfage mit den boberen Berpflichtungen, die Jeder in sich fühlt, wen er auch nicht miffen follte , woher fle ihm getommen , weifen an und fur fich auf einen Gesengeber jenseits ber Belt Diefer Erscheinungen. Bruchftud Des Lebens, welches fich nirgende bienieden ergangt, Die durchgangige Mangelhaftigfeit menfchlichen Birfens, verbunden mit der in une lebenden Gehnfucht nach Bollendung und Mundung unferes Genns, die wir nimmer in Wirflichfeit treten feben, fcheint diefe Belt ale einen Ochauplas der Unerfulltheit alles Borhandenen, uns felbft aber als Befen zu bezeichnen, welche mit ungenugender Rraft vor die größte Aufgabe bingeftellt, und ihren Umgebungen durchaus fremd, wiewohl unaufloslich an fie gebunden, und ju ihrer Berudfichtigung gezwungen, fich in einem Biderstreite der troftlofesten Urt befinden, aus welchem eigenes Bermögen ihnen nicht helfen wird. Bir felbst, und was uns umgibt, in jeder Art uns ein furchtbares Rathfel, werden uns auf diese Beife ein Gegenstand des Ochredens, und die Quelle mannigfaltiger bodenlofer Traume und Berirrungen. Die Religion fo mancher durch ihr Alter wie durch ihre geiftige Rraft ausgezeichneter Bolfer bemabrt diefe Behauptung. Ueber alle Diese Zweifel Des Lebens, über Das Berhaltnig Des Menschen gur Belt, über das Sochstrebende feines Beiftes wie über den Mangel feiner Krafte, über die Erhabenheit feiner Bestimmung und die Mittel, der Erfüllung derfelben naber zu ruden, gibt die Religion des Chriften, nicht als morglische Unftalt, sondern in

fo fern sie als heilige Offenbarung, und auf die Bücher des alten Testamentes gegründet, aufgenommen wird, die einzig mögliche, eben darum auch hell leuchtende, und das herz mit heiliger Wärme des Glaubens belebende Aufslärung. Diese ewige Babrsheit in der Geschichte der Religion Jesu Christi nachzuweisen, durch die Thatsachen dieser Geschichte zu begründen, hatte Stolberg sich als das vorzügliche Ziel seines großen Werkes gesetzt zweiter, wenn gleich ihm eben so wichtiger Zweck der Arbeit war Darstellung der reinen Lehre, wie sich dieselbe unter mannigfaltigem Streit mit den wechselnden Irrthümern der Jahrhunderte

bis beute behauptete.

Benn wir bier ben einer Angeige ber Betrachtungen über bie beilige Schrift so viele Rucksicht auf ein anderes von benfelben unabhangiges Bert nehmen, wie bie Geschichte ber Religion Jefu Chrifti, fo fann bieß um fo weniger falfch gedeutet werben. Da jene Betrachtungen nur die Folge des größern Berfe find, welches dem Verfaffer in den letten Jahren feines fur die Menfch= beit wohlthatigen Birfens in erneuter Lebhaftigfeit vor Die Geele Es vermochte ibn gur Aufzeichnung ber wichtigen Refultate, welche, in erwähnten Betrachtungen enthalten, eigentlich unmittelbar nur bie Musbeute des Beschichtswerfes geben. felbit rechtfertigt fich in der Borrede ju Diefem fpatern Berfe über bie Unterlaffung der Fortfepung des frubern, das feine Rrafte, wie natürlich, ben eingetretener Alterefchwache ju überfteigen begonnen hatte. Die fpatere Urbeit findet er feinen Rraften gang angemeffen. Er vergleicht fich einem Landmanne, ber im boben Alter ftatt feiner großen Relder nun den Barten bauet; er befchrante fich fo auf das Paradies der heiligen Schriften. Mus der Quelle gottlicher Krafte schöpfend, welche diefe darbieten, verjunge er fich in ihren geweihten Schatten, labe fich an bem Dufte ihrer unverwelflichen Blumen, und nahre feinen Geift mit ben Krüchten ihrer Lebensbäume. Hier sammle er den Stoff zu Betrachtungen und Bebergigungen, welche er seinen Lefern mit bem Bunfche mittheile, daß der lautere Sonia nicht durch das Gefaß verfalfcht werde, in welchem er ihn darbiete. Er entschuldigt fich ferner, daß manches in diefem, zwar von der Religionsge: fchichte unabhangigen, Berfe zu finden fenn werde, mas in jener schon gelesen worden, da er es bier für unentbehrlich gebalten, und es lieber abichreiben, als mit ungenfigenden nenen Ausdruden umschreiben wollte. Gewiß eine Entschuldigung, Die ibre Rechtfertigung in sich felbit trägt, und bier um fo mehr überfluffig befunden werden wird, wenn man den Charafter des neuen Berfes nach feiner mabren Matur wurdigt. Denn mas tonnen Diefe Betrachtungen und Bebergigungen der beiligen Ochrift an11

Σï

20

!B

ıŝ.

Ė

30

生

18

×

12

di i

H

51

ø

d

1

#

s

gÌ

;1

>

ß,

μĺ

5

ş

į

ı

ď

日日 チョデオ

j

beres fenn, und mas fonnen sie geben wollen, als jene ewig bent. wurdigen Refultate der Religionegeschichte Stolberge, in fo fern diefe noch im Gebiete des geheiligten Alterthums, in jener bedeutungereichen Periode verweilt, welche ber Zeit des Beiles vorausging: hinweisungen auf den ginger Gottes in Unordnung großer Beltgeschicke und in der Lenfung des Familienlebens ehrwurdiger Boraltern bes Menschengeschlechtes, Erlauterungen bes Unbegriffenen , Symnen bes Dants, und ichaudernde Ermagung der Gerechtigfeit bes herrn! Das Geheimniß des Dafenns wird hier nochmals, mit fuhnerer Sand zwar, aufgeschlossen, weil der dem Seiligthume fich Rabende im Bewußtfenn fruberer mit Glud und Gegen belohnter Arbeit an bas Werf fchritt. einfachen Umriffen werden die großen Ereigniffe bingestellt, und Die Betrachtung folgt der Lehre ungezwungen, und fich von felbft an sie anschmiegend. Das gange Cenn wird als eine der Erfüllung burch Chriftus entgegen reifende Pflanze eines Gartners dargestellt, deffen Beisheit in allem sichtbar ift, deffen Liebe und Erbarmung über alle Borftellung binaus groß und unendlich ift: es ift dief Bert die Fener eines hoben Triumphs gottfeliger Rindlichfeit der Empfindung, icharf und ernft prufender Denftraft, ein Erauß aufflammenden Dantes und ber Befeligung des Dankenden zugleich. Als ein Bermachtniß an feine Gohne und Tochter gerichtet, ift das Werk auch das Vermachtnis des ehrwurdigen Greifes fur die Rachwelt geworden, über deren Birfen Die Beisheit feines gereiften Alters in nie verstummenden Gpruchen der hochsten Liebe malten, und allen eine Lehre des Segens bleiben wird.

Das Werk selbst beginnt mit zwey trefflichen Abhandlungen: über die Bernunftmäßigfeit der 3dee einer gottlichen Offenbarung, und von der Burde der beiligen Schrift, welche wir hier in der Unzeige zusammen fassen, weil die eine die andere erganzt und erlautert. Rach vorausgeschickter Behauptung (welche uns gleiche wohl in ihrem gangen Umfange nicht richtig scheint): daß der Unglaube und der Zweifel an der Religion Jefu Chrifti nicht fowohl aus dem Verstande als aus ben Luften Des Bergens, aus der Sinnlichkeit und dem Stolze entspringe, geht der Berfaffer, nach= bem er die außer dem erften Gundenfalle durch diese Gebrechen über die Menschheit gekommenen Uebel eben so gründlich als furz und an das Berg bringend aus einander feste, ju der bochft wich= tigen von vielen nicht gefannten oder verfannten Bahrheit über: daß der Glaube, welchen Gott fordere, fein blinder fen. der eigenen Aufforderung des Erlofers, feine Lehre zu prufen, gehoren hieber die von Stolberg angeführten Borte des Beilande: DMeine Lehre ift nicht Mein, fondern beg, ber Mich gefandt hat. Go jemand will des Willen thun, der wird inne werben, ob diefe lebre von Gott fen, oder ob 3ch von Mir Gelbft rede.« Es wird baber mit ber Ginrichtung des Lebens nach ben Borschriften des Evangeliums, welcher die Prufung desselben jur Geite geht, ber gottliche Benftand gur Erlangung bes Glaubens verheißen; bas heißt, die Ginwirfung Gottes auf bas Gemuth desjenigen, der mit reinem Willen die Untersuchung beginnt, jugefagt. Dem ju Rolge und ale Erlauterung entwickelt Stolberg mit eben fo viel Scharffinn als chriftlicher Erleuchtung die Möglichfeit der Einwirfung Gottes auf den Menschen, und die dem gemäß von oben veranlaßte lenfung feines Bergens, worüber Recenfent bier um fo mehr in Kurze hinaus geht, da es ihm wohl befannt ift, daß diejenigen, welche wirklich Denfer qenannt werden fonnen, ben Bahn einer Ifolirung der Erde und ihres Lebens, und der Getrenntheit ihres Dafenns von dem Dafenn des Universums langst aufgegeben, und die gemeinschaftliche Beziehung alles Lebens auf einander anerkannt haben, daber auch die Möglichfeit boberer Ginfluffe nicht laugnen konnen. Bon ihrem wirklichen Borhandenfenn haben aber die ausbrudlichen Beugnisse der heiligen Schrift dem Christen feinen Zweifel gelaffen.

Die auf diese Auseinandersepung folgende Erläuterung von ber Nothwendigfeit der gottlichen Offenbarung ftrebt gleich im Unfange barauf aufmertfam ju machen, bag mit ihr nicht gelangnet werden foll, daß es Beiden gegeben habe, die vor Gott gerecht gewesen, weil Er bas Gefet in ihr Berg geschrieben; boch wird die geringe Ungahl folcher vorzugeweise begabter Menschen und die Thatsache in Erwägung gezogen: daß Paulus der Apoftel, der das Borhandensenn folder aus den Kinfternissen der Bobenherrichaft bervorleuchtenden Seelen ausdrücklich anerkennt, bennoch fein Leben unter Drangfalen und Gefahren ber Befebrung diefer Beiden nur barum widmete, weil er die Berfundung der Offenbarung für unentbehrlich bielt. Es wird ferner auf die Unvollkommenheit aller Lebre bes Beibenthums bingewiefen, auf Die Lafterhaftigfeit und Schmach bes größten Theiles ihres Gotterdienstes, Die Ungulanglichfeit ihrer Begriffe von Unfterblichfeit, und auf die Trennung ihrer Sittenlehre von der lehre über die Borfehung und bie Unfterblichkeit. Die Tugenden ber meisten Diefer Gat, fo oft er von Beiden fenen in fich nichtig gewesen. Lehrern des Chriftenthums aufgestellt wurde, fand immer den lebhaftesten Biderfpruch, und wurde einer offenbaren Berunehrung und Beschimpfung bes Menschen überhaupt gleich gehalten. Benn man aber im Ginzelnen bas Dafenn ber Tugend unter ben Beiden nicht laugnet, wird die im Allgemeinen ausgesprochene Behauptung barum unumstößlich fenn: weil alle Tugend nur in Beziebung auf Gott Tugend fenn tann, und der Menfch nur im Bewußtsenn der Bereinigung mit Gott, daber im Bewußtsenn Der Unterwerfung feines Willens unter jenen bochften Willen tugendhaften Sandelne fabig wird, ein Ctandpuntt der Bildung, melcher dem Beidenthume fremd geblieben; Stolberg wird daber auch in Binficht Diefes als bart, ja vernunftlos verrufenen Musfpruches gerechtfertigt erscheinen. Gegen Die Beltweisen neuerer Beit, welche eine achte Moral und begrundete Unsichten über Geele und Unfterblichfeit verfunden, Die fie aus fich felbft durch ben Erweis geschöpft ju haben vermeinen, bringt er in Erinnerung, daß es die chriftliche Religion fen, welche fie aufgehellt, beren lehren fie mit der Muttermilch eingefogen und als Gefes Des Lebens ausüben faben, die ihnen jene Aufhellungen gegeben, Die fie fur ihr Eigenthum ansehen: erft nachdem durch die driftliche Religion Die Begriffe von Gott, von dem Urfprunge und der Bestimmung der Geele in ihr volles Licht gefest worden, fenen fie auch mahrhaft einleuchtend geworden. Er führt als Begenbeweis jenes Dunfels felbsistandiger Einficht die zweifelsvollen, wenn gleich auf erhabene Soffnungen gegrundeten Unfichten ber großen Philosophen des Alterthums an, welche, wenn gleich erleuchtete Manner ber bochften Urt, jur Bahrheit nicht bindurch dringen fonnten, und schließt diefe, gleichwohl in Berbindung mit der aufrichtigsten Ehrfurcht fur die großen Philosophen des Alterthums, fren eröffnete Meußerung mit hinweisung auf Die berrliche Abschiederede des Gofrates im Phadon, als mit einem schonen Erweise, daß die Philosophie des Alterthums, auch die hochste, nur in der Gehnsucht nach Erkennung jener Wahrheiten bestanden habe, in deren Besit wir durch die Lehre des Christenthums gefommen find. Diefem gemaß wird die Burde der beiligen Schrift, ihre burchgangige innere Uebereinstimmung, Die Tiefe ihrer in Gott begrundeten Lehre im Gegenfage mit den beiligen Buchern der Beiden entwickelt. Es wird hier wieder in Erinnerung gebracht, was in Stolberge Religionsgeschichte mit fo vielseitiger Grundlichkeit zum Ruhme des Berte ausführlich entwickelt wurde: daß jene Bucher der Beiden fchabbare Bruchftude der mahren Religion aufzuweisen hatten, welche unter fich nicht übereinstimmen, feinen wahren Ginn geben, und unbegriffen blieben, wenn nicht durch hinzugiehung der beiligen Schrift ibnen ibre mabre Bedeutung und die unentbebrliche Aufbellung gegeben wird. - Einen neuen Beweis ber Babrbeit Diefer Musfage gab Kr. Sch tegels Recension der Schrift: suber den Unfang unferer Geschichte, im achten Bande ber Jahrbucher; indem dort die Berichte des Bendavesta über die Gundflut mit den

Musfagen der Bibel in Ginflang gefest, und gur Aufhellung der erften Geschichte ber Menschheit burch Berucksichtigung ber Musfagen der heidnischen Borwelt fo unendlich vieles geschehen ift. Dieselbe Arbeit liefert aber jugleich den Beweis, wie unrecht diejenigen thun, welche die Philosophie vermeiden ju muffen glauben, wenn fie dem Christenthume zugethan bleiben wollen, und Die Philosophie für eine unbiegsam in einseitiger Richtung verharrende Reindin der Religion betrachten. Es fehlt febr viel daran, daß dem fo mare. Wie es fonft, nur daß fie beseitigt und vergeffen worden, eine Philosophie gab, welche die Religion nicht vermied, fondern nur mit ihr Sand in Sand geben wollte, fo erwacht fie auch jest wieder in gleicher Gesinnung, und muß nach ihrem Bereine mit dem Glauben ftreben; benn es ift ihr lettes Biel. Gie wird unverweilt dabin gelangen, fobald fie nur einmal die Matur, das ift die Schopfung, als ein Begebenes in ibe rem gangen Umfange, und nicht als etwas felbst erft von ibr zu Schaffendes und zu Konstruirendes wird betrachten wollen. Religion felbst aber wird, wie dieß auch fonst fo gewesen, im Bereine mit Diefer Philosophie, Die fo lange ihre Gegnerin fenn wollte, nicht zwar größere Wirfung auf die Gemuther ausüben, aber wohl die Denkfraft des Menschen in jedem Ginne befriedi= gen, und von daber feltene Begner finden. Streit und Rampf, zwar an fich ein Uebel, ift bienieden bennoch oft von gutem Erfolge gewesen, und wie ein gefunder Leib einen Stoff innerlicher Rranfheit durch das Entgegenstreben aller ihm innwohnenden Raturfrafte überwindet, und in fich aufloft, fo fann auch im Reiche des Denfens wie der Empfindung nicht durch ein Fernhalten, fonbern nur durch ein Ergreifen, Befriegen und Begrbeiten ein bedeutender Gewinn fur die eigene Erifteng fich ergeben. Daß aber Die Philosophie der Neueren eine fo feindselige Wendung genommen, ift eine Erscheinung, welche mit dem Charafter Des lebens der letten Jahrhunderte überhaupt auf das genaueste überein= Diese Jahrhunderte waren die Zeiten einer allgemeinen Trennung nicht nur der Berhaltniffe, fondern felbst aller gabigfeiten, Kräfte und Gaben des Menschen. Go hat denn auch die Denffraft ihren eigenen Bang in der allgemeinen Berirrung fu-Sie hat sich vom Gemuthe gesondert, und diesem chen wollen. feine Einrede mehr gestatten wollen. Gie hat auch fo die Reli= gion von fich gewiefen, entschloffen, die beiligften Ungelegenheis ten der Menschen auf ihrem eignen Wege, gleichsam als waren fie in chaotischem Dunkel verborgen, beraus zu finden. Rachdem fie ihrer Ohnmacht und auch ihrer Kraft in fo vereinzeltem Dasenn bewußt geworden, all ihr Vermögen auf das Mannigfaltigste geubt, und wirflich durch die Moth, in der fie fich befunden, mancher Kunfte eble Meisterin geworben, wird sie, wenn sie sich nun felbst erkannt hat, ihre eigentliche Wurde bewahren, und als das höchste geistige Vermögen des Menschen hinführe lieber dem Höchsten als der Gemeinheit dienen wollen. Sie ist endlich eine so erhabene Gabe des Schöpfers, das wahre Siegel der Vollkommenheit menschlicher Natur, die hohe Abkunft des Menschen vor allen andern Gaben, die ihm geworden, bekräftigend, daß, sie zu schmähen, die Menschheit selbst und ihren Werth verkennen beißt.

Die britte bis zwölfte Betrachtung beschäftigen fich mit Ermaqung und Entwicklung ber biblifchen Berichte von ber Ochopfung bis jur Gundflut und dem fpatern Leben des Erzvaters Noah und feiner Kinder. Belche erhabene Ideen Stolberg gerade über Diefe Epoche aus der Liefe feines Gott ergebenen Bergens gefchopft, welche Mufflarungen er burch forgfaltige Benugung auch der fleinsten Undeutungen in den verschiedenen Buchern der heiligen Schrift sowohl als in den Urfunden der Geschichte alter Bolfer der Borgeit über diefen erften Zeitraum der Erde verbreitete, ift jenen befannt, Die feine Religionegeschichte gelefen, und die großen Einwirkungen der einfachen Darstellung auf ihr Gemuth empfunden haben. Und gewiß, wer Gott und die für eine fpatere Reit aufbewahrte Erlofung und die Grundlage des Christenthums nicht schon bier im Beginn der Welt suchen gelernt hat, hat fie niemals gefunden, oder auch nur geahnet. Die Methode der Untersuchung, welche hier Stolberg begrunbet hat, ift bereits auch in andern Forschern fruchtreich geworden, und wird einst zu jest faum auch nur der hoffnung möglich scheinenden Refultaten fuhren. In Diefem Berfe ber Betrachtungen und Bebergigungen führt er die gedachten Unfichten nicht in Biederholung, fondern eigentlicher Erneuerung nochmals ans Berg feiner Lefer. Dach biftorischer Darftellung der Schopfung, der Welt fowohl als des Menfchen, und der erften Begegniffe im Paradiese, nach Betrachtungen über die Gestirne, als Seere bes Simmele, und über die Engel, die rein gebliebnen sowohl als die abgefallenen, an deren Erifteng, wie der Berfaffer bemerft, fein Ameifel, ohne Gott dadurch gelaftert zu haben, möglich ift, widmet der Berfaffer zwen inhaltevolle Betrachtungen der gottlichen Erziehung der erften Menschen, und dem Gundenfalle. erhaben fangt die erfte diefer Betrachtungen mit der Ermagung des Dasepns Gottes an, eines Gottes aber, nicht wie fich ibn manche obne Theilnahme an dem Schicksale der Menschen ertraumten, fondern wie ibn die beilige Schrift gibt, ale Schöpfer und Beglücker des Menschen. Gebr befriedigend zeigt der Verfasser Die Unmöglichkeit der Entstehung mehrerer Menschen zugleich, Die

mit der Unerfahrenheit eines Rindes und den fturmifchen Gefühlen eines Junglings, ganglich den ungezugeltsten Begierden und Leidenschaften hingegeben, sich unter einander in Aurzem wieder vernichtet hatten. Es fonnte baber für jeden Kall nur die Entftebung eines Paares angenommen werben, auch diefes fonnte ohne Gottes Leitung nicht bestehen, weniger noch die der Berbindung entkeimenden Kinder pflegen und groß ziehen. Fichte sen gezwungen gewesen anzunehmen: daß ein höherer Beift die erften Menfchen erzogen habe. Der Menfch überhaupt bestehe nur durch Erziehung. Bichtige Bemerfungen über die Sprache und ihren nothwendig gottlichen Urfprung fcmucken inebesondere diese Betrachtung, Die mit der Schopfung Eva's schließt. »Weder der Mann noch das Beib ftellen gesondert Die vollständige Menschheit dar, fondern der Mann und das Beib. So wie aus dem Bunde der Che das junge Gefchlecht bervorgebt, fo auch hervorgeht aus den vereinten Eigenthumlichfeiten bender Geschlechter die vollendete Menschheit; wie aus haupt und Gliebern ber gange Leib; wie aus geheimnifvoller Bereinung bes Sohnes Gottes mit der Kirche das Bunder ber Erbarmungen Gottes bervorgebt.« >

Ueber den Gundenfall und die mit ibm eingetretene Erbfunde bemerft der Berfaffer zuerft die Berführung durch Catan, der vermoge feines frühern Falles ben ber Menschen berbenführte. Die Wichtigfeit der Lebre vom Abfalle der bofen Engel und ibre durchgangige Begrundung in der beiligen Schrift wird mit Gorgfalt aus einander gefett, und auf den Unterfchied der Berfundigung der Menfchen, die durch findisches Geluften und Reugierde, und der bofen Engel, die durch Sochmuth, daber unerrettbar fielen, inebefondere aufmertfam gemacht. Durch die den Denschen von Gott nach vollbrachter That zwar in noch verhüllter Rede angefündigte Erlösung entfernte Er von ihnen den unmittelbaren Lod fo wie die ewige Berbannung; ihre Berweisung aus dem Paradiefe, bamit fie nicht vom Baume des Lebens afen, mar nicht nur Strafe, fondern Wohlthat zugleich, da fur fie nur noch das Beil durch ben Sod möglich war: unfelige Unfterblich= feit auf Erden hatte ihnen den Beg der Biederausfohnung verfcbloffen. Die durch biefen Gundenfall auf die nachkommende Menschheit felbst übergegangene Erbfunde betrachtet der Berfaffer nach mannigfaltiger Richtung sowohl in Sinsicht ihres unbezweifelten Dafenns vermöge ber Zeugniffe ber beiligen Schrift, als jener Beweife, welche unsere Natur selbst offen darlegt. Wie die Betrachtung der Erde in ihrem jegigen Buftande auf eine große vormalige Revolution derfelben hinweise, so weise auch die Betrachtung unferer felbft auf die Berruttung unferer fittlichen Datur. Diefe Zerrüttung sen anerkannt worden von den Beisen und Gesetzern aller Bolter des Alterthums, selbst die Sagen aller Bolter enthielten diese Lehre. Der Verfasser beruft sich hier zugleich auf die in seiner Religionsgeschichte gesammelten wichtigen Zeugnisse in dieser hinsicht, und zeigt wiederholt die Unertlarlichkeit unseres ganzen Besens ohne Annahme dieser heiligen Lehre, und verweiset zur Ergebung in die göttlichen Rathschlüsse, und zur Erwagung: daß die unendliche Barmherzigseit Gottes die Menschheit aus dem Zustande ihrer Versunfenheit wieder em-

por zu heben liebevolle Gorge tragt.

Die Betrachtungen über die Urwelt, bas lange leben der Menschen, die hieraus vermuthlich entstandenen Werhaltniffe, die ungemeine Berbreitung bes menfchlichen Geschlechtes, bas gange Bild diefer nur mit wenigen Undeutungen der beiligen Schrift gu unferer Erfenntniß gefommenen Beit, eine, wie gefagt, bewunberungswurdige Schilderung der Religionsgeschichte Stolbergs, tritt hier in erneuter Lebhaftigfeit, von der ersten Mutterfreude Eva's, bis zu dem furchtbaren Augenblice, wo der Berr hinter Moe die Urche schloß, und die Bafferfluten bas verderbte Geschlecht vom Antlige der Erde tilgten, wieder vor den Lefer bin. Ergreifend ift die Ueberlegung, daß das jest nur turge Leben der Menschen ihm zur Wohlthat so verfürzt worden sen, da die lange Dauer des Lebens vor der Gundflut dem Lafterhaften ben ber Aussicht auf einen wahrscheinlich fern stehenden Sod einen großen Spielraum der Zeit fur feine Begierden eröffnete. Der Mensch foll inne werden, daß er hienieden nicht babeim fen. Gein irdisches Lebenslicht gebet, gleich ber Gonne, in schiefer Bahn, und lagt ibm, zwifthen der Jugend glubender und bes altere ftarrender Bone, nur wenigen Raum felbstthatigen Birfens, und des Wirkens weniger als des Strebens; auf daß die Gehnsucht, auch wo fie fich verirret, bennoch in ihm rege bleibe. Gang anbers war es zu ber Urwelt Beit. Eben biefes lange Leben, wels ches die Menfchen zu ungeheuern Entwurfen ermunterte, gewahrte ihnen auch Mittel, die burch ihre Große den Entwurfen entsprachen. Bie weit fonnte fortgefehte Beobachtung , begleitet von langer Reibe reifer Erfahrungen, ben icharffinnigen Forfcher bringen! Bie furchtbar ward ein durch Verstand und Kraft ausgezeichneter, aber von Eigenliebe belebter, habsuchtiger, ehr= füchtiger oder herrschfüchtiger Mensch! Ein von den dren Furien ber Sabsucht, ber Chrfucht, ber Berrschsucht zugleich angetriebener Menich! Berftand mit Kraft gepaart, ohne Gute des Gergens und ohne Bewiffen, fcmiedet eifernen Stab und eherne Fesseln! Große Mittel jeder Art, vom Golde au, deffen Berth

nur auf Wahn beruht, bis zur Kraft des Geistes und bis zum Muthe des Herzens, gereichen zum Verderben dem, welchem die Mittel nicht durch Heiligung derselben zum Vermögen werden. Wer nicht wandelt vor Gott, der gehet in der Irre, und er vereirrt sich desto weiter, je größer der Riesenschritt ist, mit dem er

einbergebt.«

Dan hat oft versucht, diefe lange Lebensbauer ber Menschen por ber Gundflut als auf einer andern Berechnung als nach Sonnenjahren beruhend bargustellen, und insbesondere gu bem Beitraume eines Mondwechsels feine Buflucht nehmen gu fonnen Grundliche Forscher ber Bibel haben folderlen Auslegung jederzeit weit von fich gewiesen. In neuerer Zeit bat Ranne mit ungemeinem Scharffinne Die Richtigfeit der biblis fchen Ungaben vertheidigt, und das Bestandlose jener abweichenden Berechnungen fo wie Die Lächerlichkeiten ihrer Resultate ausführlich dargelegt.. Ueber die Gündflut selbst hat Ranne sehr gewagte, doch allerdings febr scharffinnige Sppothesen aufgestellt, auf welche wir bier im Borübergeben binguweisen nothig erach-Stolberg hat diese große Erscheinung fur die Dauer eis nes Connenjahrs berechnet. Befanntlich bat Stolberg bisher der Aufmerksamfeit entgangene Beweise, daß die Ueberlieferung von dem einstigen Dafenn ber Gundflut fich ben allen Bolfern des alten Kontinents, und felbst in Amerifa vorfinde, aufzufinden gewußt. Geinen nach Delüc entwickelten Ideen über die durch die Sundflut veranderte Gestalt der Erde, fo daß das ebemalige Land Meeresgrund geworden, und badurch diesen fren gemacht habe, fo daß wir beut ju Tage den ehemaligen Deeresgrund bewohnen, hat fr. Ochlegel in oben berührter Beurtheis lung ber Rhode'schen Ochrift über ben Unfang unserer Beschichte, andere mabricheinlichere Vermuthungen entgegen gefest, welche indeß ben anschaulicherer Natur bennahe nicht geringere Ummälzungen als die von Stolberg angenommene vorausse-Die Erklarung bes Regenbogens nach der Gundflut, als eine ber Ratur nach bamale wirflich neue Erfcheinung, und baber febr paffendes Denfmal der Erinnerung, ift aus der Religionegeschichte Stolberas befannt. Die Darftellung bes neuen Lebens Roes und feiner Familie, die Beranderung ber physifchen Ratur des Menschen und des Erdballs, die erften Ereignisse in der auf dem gangen Erdfreife allein zurück gebliebenen Ramilie, Does Segen und Kluch über feine Nachkommenschaft, geben bier ein Gemalde, nicht fowohl fur die muffige Reugierde, als für die tiefste christliche Erwägung. Es schließt mit den gro-Ben Ereignissen dieser ersten Epoche des Erdendasenns seit Erschaffung des Menschen auch zugleich die erste Epoche der Geschichte der Menschheit selbst, und die wahre Darstellung der Weltgeschichte dieser Spoche beruht auf der genauen Benühung der biblischen Aussagen, wie sie Stolberg in ein wahrhaftes Ganzes mit Meisterhand zusammengestellt, und ihnen dadurch für die Profangeschichte erst ihre wahre Gestalt gegeben hat.

Es fann freplich nicht verlangt werden, bag die Beltgeschichte wie eine Religionsgeschichte behandelt werde, ja es wurde nur gum Schaden der Sache gefchehen, wie dieß fruhe Berfuche hinreichend bemabrt haben; allein etwas anderes ift es, wenn man an den Siftorifer die Forderung ftellt, den letten Grund ber Dinge über ben Ginzelnheiten ihrer außern Erfcheinung nicht aus den Mugen gu laffen, und die Ereigniffe der Belt nur als fortivahrende Berfundigungen jenes Ginen und Sochften Genns ju betrachten, und bem gemäß bargnftellen. Im verfehrten Berbaltniffe liegt ber Profanhistorie Dasfelbe ob, mas der Religions. geschichte, mit dem Unterschiede namlich, daß die eine, indem fie nur die Ereigniffe der Menschengeschichte bargustellen beabsichtigt, nicht umbin fann, hinter diesem bewegten Schaufpiele ben erbabenen Cenfer überall zu erkennen; die andere aber, indem fie die Leitungen Gottes, unter welchen ber Mensch burch die Jahrbunberte manbelt, barguftellen fich jum 3wede macht, in gewiffem Sinne nicht vermeiden fann, eine Geschichte der Menschheit felbst Stolberge Religionegefchichte bat hievon in mehr zu liefern. als einer Art genugende Proben geliefert. Der Charafter ber Beitalter, Die er nur allein aus feinem Standpunfte ju fcbilbern beabsichtigt, erhalt dennoch überall die bochfte anschauliche Babrheit, und universalhistorische Vielseitigkeit, und der Leser fühlt fich in den eigentlichen Mittelpunkt der Unschauung verfest, von wo aus alles im mahren Lichte fich fund gibt. Insbefondere bat er sich auf feinem Bege um die Gefchichte der'Urzeit fo mefentliche Berdienste gesammelt, daß die Früchte feiner treuen Studien in Bufunft nicht unbenütt werden bleiben fonnen.

Die Zerstreuung der Bolfer, und ihre Berbreitung über den ganzen Erdfreis; die Entstehung der verschiedenen Sprachen, die Begründung der herrschaft durch Nimrod, die Darstellung endslich der Städte Babel und Ninive, und die Biderlegung der gegen die Zeitrechnung der heiligen Schrift gemachten Einwurfe, Gegenstände, über welche der Verfasser sich in seiner Religionszeschichte mit Ausführlichkeit und tiefer Gelehrsamkeit außert, sind hier mit Erwähnung der merkwurdigsten Resultate der dort gepflogenen Untersuchungen in der drenzehnten und funfzehnten Betrachtung abgehandelt. Die sechzehnte gibt Betrachtungen

über die Eigenthumlichkeit der beiligen Schrift. Gehr schon fagt der Berfaffer: »Go wie der Gobn Gottes, als er bienieden wallte (bas Bort, das von Unfang war, bas ben Gott war, bas Gott war), nicht lehrte wie die Schriftgelehrten, fondern ale Der da Gewalt hatte, daber auch fein Junger fagte - und, o fagen wir es mit ihm! — »herr, wo follen wir hingehen, Du haft Borte des ewigen Lebens!a fo redet auch der beilige Geift, als Der da Macht bat, in diefer Urfunde, mit ihr eigenthumlider Macht und Sobeit, welche fein gesundes Urtheil verfennen fann, und welche die hochst begabten unter den Menschen nicht zu erreichen vermögen, ja nicht entfernt ihnen nachzuahmen ihre Art und Beise ift ichon allein binreichend une von der Gottlichkeit der beiligen Schrift zu überzeugen. Gie faßt unendlich viel in wenig Worten, und ift nie gedrangt; benn nirgende in ibr ift Drang, alles bewegt fich in ihr mit fregem leben! Bald gibt sie nur Winke, aber aus welcher Tiefe blickt sie dann bervor. --- Bald redet fie in traulichster Oprache; oft achtet fie es nicht unter ihrer Burde, fleine Umstande zu erzählen, aber diefe fleinen Umstände find in der Erzählung nicht mußig. Entweder beleben fie das Bange gleich jenen feinen Pinfelgugen, durch die ein großer Meister dem Bilde geistigen Ausdruck gibt, oder fie enthalten leife Beziehungen, an welche fich erft in fpatern Zeiten Das fruh Angedeutete anreiht, und dann defto lebendiger, fraftiaer erfcheint. Jedes einzelne Buch der heiligen Ochrift ift, auf gemiffe Beife, ein Banges, aber bennoch machen fie alle gufammen ein großes Banges aus. Jedes ift ein ergangender Theil, ift, an und für fich betrachtet, manchmal unvollstandig, scheint zugleich Lucken zu haben und Ueberfluffiges; aber jene Lucken werben in einem andern Buche ausgefüllt, Diefes fcheinbar Ueberfluffige bat Beziehungen auf etwas, das lange vorber in einem früher geschriebenen Buche angedeutet mard, ober mas lange nachher, in einem fpater gefchriebenen deutlich wird. - -»Ein Zeitraum von ungefahr fechzehn Jahrhunderten verfloß, zwifchen der Berfaffung des erften und des letten Buchs der gottlichen Offenbarung. Alle ihre Bucher runden fich zusammen in eine große Urfunde der an den Menschen fich erweisenden Macht, Beisheit und liebe Gottes. Mur der Geift Gottes vermochte gu umfaffen den großen verschlungenen Inhalt, das eine Bange, vom: Um Unfang fouf Gott Simmel und Erde, bis gum: 3a, 3ch fomme bald! Amen, fomm Berr Jefu!a

In Gemagheit Diefer richtigen und murbevollen Unfichten, Die Ginheit bes Beiftes in ben mannigfaltigen heiligen Schriften betreffend, vergleicht ber Verfaffer Die einzelnen Bucher mit Ban-

belfternen, deren jeder feine eigene Bahn burchlauft, eine eigene manniafaltige Ochopfung von Lebendigen enthalt, aber doch nur em Theil ift bes um Gine Sonne freisenden Beltgebaudes. fer Mittelpunft, um den alle Bucher der Ochrift ihre beiligen Bahnen wandeln, ift ber Erlofer, Die Sonne der Gerechtiafeit, unter deren Flügeln das Beil ift. Ihre Beziehung auf ihn gibt ihnen allen ihr mahres Licht, ihr warmes Leben. Durch ihre Beziehung auf ibn, und nur durch fie, erhalt die ganze beilige Schrift ihren Bestand und ihren Behalt. Auf Ihn, fahrt der Berfaffer fort, habe ichon Die erfte, unfern Stammaltern gegebene Berbeigung, fo wie jene fpatern, den Erzvatern verliebenen fich bezogen; Die Gebrauche Des erwahlten Bolfes Deuteten auf Ihn; Er ward in Vorbildern gezeigt; Ihn fangen die beiligen Geber; nach 3hm schmachteten Die frommen Geelen, welche bes Reiche Gottes harrten in Ifrael; und auch die Nationen, wiewohl in umnebelter Borftellung, barreten fein. - Diefe bier nur in Rurge angedeuteten fteten Beziehungen aller Bucher des alten Teftamentes und bes gangen Dafenne ber Bebraer in Sinficht religiofer Einrichtungen und Gebrauche, auf den als Beil ber Bolfer erwarteten Erlofer, bat der wurdige Verfaffer in feiner Religionsgeschichte, theils frubere Bemerfungen gottseliger Manner benügend, theils eigener Erleuchtung folgend, fo febr allen Opuren feines Zwedes nachgebend, fo durchgebends flar, bell und Die Sache erschöpfend bargeftellt, bag, wer ihn aufmertfam gelefen bat, feinen Zweifel mehr in feinem Bergen auffindet. Es ift aber diefer Gegenstand, wie Recenfent bereits bemerfte, Sauptzwedt des großen Berfes, und mit Recht. Denn welchen Ginn foll eine lehre von Christus geben, wenn sie nicht auf das alte Testament, Die mahren Bucher der Berheißung, begrundet ift? und wie mag man fich zur Lehre Chrifti befennen, wenn man fich nicht zu ihm, als bem Erlofer befennt, ale welcher er fich felbft genannt hat? wenn man ihn nicht als den Gohn des lebendigen Gottes, als ben er fich felbst anerfannt, erfennen will? wenn man an feinen Bundern Unftof nimmt, auf die er fich felbft berufen bat; und ba er Dofes fich jum Beugen anführt, Diefen als Propheten gelten ju laffen geringe Reigung zeigt? Ift in Chriftus das hochfte Borbild fittlicher Große, und in feinen Cebren das Gittengefet rein ausgesprochen, fo fteht auch das Da. fenn in gang andern Begiehungen gur Gottheit, ale Die neuere Moral gern erfunsteln mochte; benn jener ewige Lehrer der Bahrbeit und Gerechtigfeit hat fie nicht auf diese Beife angegeben. Er hat sich als den Erfüller der Verheißungen genannt, es war dem alfo, wie er gefagt bat. Gein Sod mar ber Sod ber Erlofung,

ţ

ı

und une with es obliegen, das Berhaltnig des Menfchen gur Gottheit allein nur in dem Ginne zu erkennen, wie jene beiligen Bucher det Borwelt, auf die Er fich berufen wollte, es befannt Mit dieser Ansicht der Dinge aber wird fich ein fruber vermißtes Licht über das große Gemalde der dahin geschwundenen Jahrhunderte wie über die Gegenwart und Zukunft unseres Bandels verbreiten, und die Belt bort auf, ein unbegriffenes Rath-Das Bewußtfenn der hohen Burde des Lebens, die fel zu fenn. nach folder Erwagung flar wird, wird das Ber; eines jeden, deffen Eigenthum fie geworden, mit Muth erfullen, feine Bahn zu wandeln, wie sie ihm durch eine beilige Macht bestimmt worden, unter deren Schupe er gesichert schreitet, und er wird endlich mit sich zur Ginheit kommen, was ihm fruher nicht möglich war. Ben Ueberdenfung folcher Bichtigfeit ber beiligen Schrift, und der hoben Vorzuge derfelben, die auch felbit jene, die nicht bis zur Erfenntniß ihres vollen Berthes vorgedrungen, im Eingelnen anzuerkennen sich gedrungen fühlen, wird man wohl gem mit dem Berfaffer ausrufen : » Nein, fein menschliches Buch ift, weder an fraftiger Rurge, noch an berrlicher Fulle, noch an gott: licher Sobeit, noch an findlicher Ginfalt der beiligen Schrift ju vergleichen. Gie allein ward für alle Zeiten verfaßt und für alle Bolfer. Das gottliche Bort, das Wort des Ewigen, wird nicht angefochten von Raum und von Beit. Es erhebt ben erhabenften Beift unter den Menschen und gibt ihm feinen mahren Stand: Es lagt fich hinab zum Ginfaltigen, und gibt Beisheit punft. dem Rleinen.«

Der Verfasser führt ferner die merkvürdigen Worte des heiligen Augustinus über die gottlichen Schriften an, und geht von da zur Aufforderung über (die er durch Zeugnisse heiliger Abter der Kirche bekräftigt), die heiligen Schriften mit unausgesehtem Eifer zu lesen. Er spricht von einer deutschen Bibelübersehung, welche unter den Augen Papst Pius VII. zu Rom gefertigt werde, deren Vervielfältigung und Verbreitung die katholischen Bischöfe sich würden angelegen senn lassen, damit hinführe unter und keine Hütte gefunden werde, in welcher nicht das heilige Licht des gottlichen Wortes leuchte.

Die siedzehnte Betrachtung, welche sich mit Noe und Sem beschäftigt, und sich auf vielkaltige Art bemüht zeigt, in die Getheimnisse der Geschichte der Vorwelt einzudringen, ist in hinsicht ihrer Resultate von hoher Bichtigkeit. Der Verfasser ist bestrebt durch Gründe der Wahrscheinlichkeit darzuthun, daß der kohi der Chinesen (wohl von ko zu unterscheiden) Noe gewesen sen, derselbe, der ben den Indiern unter dem Namen Menu vor-

Dem Ginfluffe der Lehre Diefes beiligen Erzvaters auf feine Rachfommen, in dem neuen Lande, wo er fich nach Berftreuung der Bolfer angesiedelt, und dem Unseben, welches fein tadellofer Bandel ibm erwerben mußte, wird die Begrundung nicht nur, fondern auch die lange Dauer reiner Religionsansichten ben ben Chinefen jugefchrieben, von welchen die Abgotteren, ben fogar vorhandener Erwartung der Erfcheinung eines Gottaefandten bis funf und fechgig Sabre nach Chrifto entfernt blieb, mo Diejenigen, welche zur Auffuchung einer fo lange erwarteten beiligen Lehre nach Besten gefandt wurden, die schändliche Lehre des Ko nach Sause brachten. Eben so schreibt der Berfaffer dem Unsehen, welches der fromme Erzvater unter seinen Rachfommen genoß, die feltene Chrfurcht der Chinefen gegen ihre Meltern gu, worin fie allen Nationen der Erde vorangeben. Die Bevolferung Indiens glaubt der Verfasser als gemischt betrachten zu muffen; Daber der Unterschied ihres Religionedienstes, und die verschiedene Beife, die Gottheit zu verehren Diefe Bevolferung besteht namlich nach dem Verfaffer aus Gemiten und Chamiten. Die erften unter Unfuhrung Geme, ben den Indern Ochem oder Ochenma, erbauten im Gebirge Simalaja die beilig gehaltene Stadt Bamipan, und waren einer reineren Religion zugetban; Die zwenten drangen unter Rufch, dem Gobne Chame, in bas Land, und ergaben fich, obwohl auch ben ihnen erhabene Begriffe von der Gottheit und Spuren von den hohen Geheimniffen des Glaubens, wie ben jenen, doch noch mehr durch unreine Bufabe verdunfelt, fich vorfinden, einem mit Menschenopfern, Unzucht und Gelbstpeinigungen beflecten Gogendienfte.

Gang aus Diefer Abhandlung über Doe und Gem bervorgebend ift die folgende achtzehnte: einige Bruchftucke uralter Beltgeschichte in den Gagen der Nationen, überschrieben. faffer beruft fich gleich im Beginne auf die Bichtigfeit diefer Unterfuchungen, welche febr geeignet fenen, auf unfere beilige Urfunde aufmerkfam zu machen, welche allein vollständia, mit bober Burde, in flarem Bufammenhang alles enthalt, wovon wir außer ihr nur einzelne, baber an fich bedeutungelofe, bald durftige, bald phantastische, bald sich widersprechende, auf vielfältige Beise verfalschte Machrichten finden, welche nur durch die Bufammenftellung mit den beiligen Urfunden Behalt befommen, und ihre mahre Deutung erhalten konnen. Durch diefe Bergleichung felbst zeige fich das wahrhaft Mechte in den Ueberlieferungen des beidnischen Alterthums, und laffe fich leicht von fpater gewagter Dichtung unterscheiben. Indem der Verfaffer nun die Sagen ber Chinefen, Indier, Megnpter, Chaldaer und Oprer gufammenstellt, und noch Ueberlieferungen von Eingebornen von Cuba

und Mexiko hinzufügt, zeigt sich eine bewunderungswürdige Uebereinstimmung in hinsicht der Aussagen aller Bolker über die Sundslut, als von welcher großen Begebenheit die Erinnerung des neuen Menschengeschlechtes beginnt. Nach solchen Untersuchungen des treuesten Fleißes und höchsten Scharssinnes bemerkt der Verfasser: es sen einer wahren Philosophie würdig, mit Verlassung jenes Trennens und Sonderns, worin die neuere Beiseheit ihren Ruhm gesucht, vielmehr das durch menschliche Verwahrlosung, Leichtsinn, Irrthum und Schalkheit Getrennte und Berstreute zu sammeln, dem wahren Zusammenhange der Dingenachzusorschen und ihn zu zeigen. In sich sen meiche der Bahreheit nichts isoliert, nur unserem blöden Sinne entgehe die Verbinsbung. Diese Zeit einer bessern Philosophie nahe bereits, und vers

fundige fich schon durch gunftige Zeichen.

In den benden nun folgenden Betrachtungen über ben 30= biafus, und die Ueberlieferungen von behren Beheimniffen unferer Religion unter den Bolfern, verfolgt der Berfaffer denfelben Bred wie in den nachst vorbergebenden. Er findet es nach der Angabe des Rallisthenes, Der Alexander den Großen auf feinem Reldzuge begleitete, wahrscheinlich, daß die Chaldger am fruheften die Sternfunde auf einen gewiffen Grad der Bollkommenheit gebracht haben, obgleich ihnen bald andere Bolfer an tiefer Kenntnig vorangingen , inebefondere die Indier. Gie fenen bemnach als die Erfinder des Rodiafus und beffen Gintheilung, wie fie noch ist gebrauchlich fen, ju betrachten, welches auch baraus erhelle, daß die zwölf Beichen bes Thierfreifes weder fur das danptifche, noch für das indische, noch weniger für das griechische Rlima paffen, fondern nur fur Chaldaa, wenn die berechnete Abweichung ber Efliptit in Unschlag gebracht werbe. hatten aber die andern nationen Diefen Bodiafus angenommen. der eigentlich nur fich fur Babylonien eignete, wenn nicht, unferer beiligen Urfunde gemäß, das gange Menschengeschlecht fich aus der Ebene Genaar über andere Cander verbreitet hatte ? Aber auch in der hinsicht sen der chaldaische Zodiakne und andere Sternbilder merfwurdig fur uns, weil, wie die benden Britten Brnant und Thomas Maurice Scharffinnig bemerfen, burch Diefelben die Geschichte des Moe angedeutet wird. Der Berfaffer führt diefe Behauptung nach gedachten benden Schriftstellern in Erflarung einzelner Sternbilder aus, und geht dann gur Beantwortung ber Frage über : moher die Bolfer nach ber Gundflut die himmelefunde erlangt, in fo hohem Grade gwar, daß fie zu Refultaten gelangten, Die eine lang fortgefette Beobachtung voraussetten ? Der Berfaffer nimmt mit Bailly an, daß Die großen Kenntniffe ber Indier und anderer Bolfer in der Aftronomie die Trümmer der Biffenschaft der asiatischen Boller vor der Sündslut seyen Das lange Leben der Menschen in der Urzeit habe die Beobachtung begünstigt, das Auge sey vermuthlich schäffer gewesen. Sems langer Ausenthalt in Indien, welches ihn noch jest als den großen Mann verehre, dem es seine Beisheit verdanke, mache es begreislich, daß die Indier in früshern Zeiten alle Bolker in der Aunde des Himmels übertrasen. Auch hieraus zieht der Verfasser einen Grund für die Annahme der Meinung, daß Noe seine Nachkommen die Kenntnis des Himmels gelehrt habe, weil jene in der Astronomie großer Bolzker wohl die einmal erfasten Kenntnisse bewahrten, aber nicht weiter fortbildeten, was gewiß geschehen wäre, wenn sie selbst Ersinder dieser Bissenschaft gewesen wären; da sie im Gegentheile keineswegs von ihrem nur auf das Herfommen begründeten Verfahren in ihren Verechnungen Nechenschaft zu geben wissen.

Bon dem bochften Intereffe fenen indef jene Ueberlieferungen, welche von den erhabenen Geheimniffen unferer Religion, wenn auch oft unvollständig, verfalfcht und verunstaltet, unter den alten Bolfern fich vorfinden; da diefe Ueberlieferungen für jeden Rall den Beweiß der einst überall und allgemein verbreiteten, durch die Schuld und den Abfall der Menschen erft fpater verdunfelten und verwirrten beiligen Bahrheit liefern. Diefe bochft wichtigen Refultate angestrengter biftorischer Forschungen hat der Verfasser in seiner Religionsgeschichte mit aller der Sache angemeffener Umftandlichfeit entwickelt. ginnt hier abermal mit den Chinefen, über deren von urfprunglicher unverfälschter Tradition zeugende Religionslehre er fcon fruber Bemerfungen gab. Bier fuhrt er zuerft ihre unter ibnen vorhandene lehre von der Dreneinigfeit des gottlichen Befens an. Gie nennen das hochfte Befen Tion, welches auch himmel bedeutet, fie nennen es aber auch Lao, welches Dren Einda bedeutet. Unter ben Bortzeichen der Chinefen befindet fich das gleichwinklichte Dreneck, welches, nach dem Borterbuche des Raifers Rang = bi, Vereinigung bedeutet. Das ben den Chinefen bochgeschafte Buch, Chuenen, fagt: »Der Triangel bedeutet innige Bereinigung, Harmonie, das hochste Gut des Menschen, des Simmels und der Erde. Es ift die Bereinigung der dren Efai. Bereint malten fie gemeinschaftlich, schaffen und nahren. Ro, einer ber benben Berfaffer ber Mémoires concernans l'histoire, les sciences etc. des Chinois, fagt: Efa'i bedeutet Pringip, Macht, Gefchicklichfeit im Zao. Eben derfelbe fagt: Man fennt in Europa den beruhmten Text des Caotfee: » Sao ift Giner, Geiner Matur nach. Der Erfte zeugte den 3menten, Bende brachten hervor 18. *

ben Dritten. Diefe Drey haben alle Dinge gemacht. In einem andern Texte über die dren gottlichen Personen beift es: pUmfonft befragft bu beine Ginne uber Diefe Dren, nur Die Bernunft fann dir davon fagen, und fie wird dir fagen, baß Gie nur Gins ausmachen, über welchen fein Licht ift, unter welchen feine Sinsterniß. Er ift ewig. Es ift fein Name, ben man 36m geben fonne; Er gleichet feinem Dinge, von allen Die da find. Er ift ein Bild ohne Gestalt; eine Gestalt obne Materie. Gein Licht ift umgeben mit Kinsternif. Schauft Du empor, fo fiehst du an 3hm feinen Unfang; folgest du 3hm, fo findest du fein Ende ben Ihm. Daraus, daß er der Lao aller Zeiten, urtheile, was Er ift. Wiffen daß er ewig, das ift ein Aufang der Beisheit." Das Buch Geefi fagt: »Chemale opferte der Kaifer fenerlich alle dren Jahre dem Geifte Drepeinigfeit und Einheit." - Die Grauel Der Lebre Des Roi haben funf und fechzig Jahre nach Chrifto, wie bereits anaezeigt, Diese unmittelbar auf gottlichen Offenbarungen berubende Lehre verdrängt, und die im fiebzehnten Jahrhunderte eingedrungenen Tataren haben einen lacherlichen Gogendienst in Umlauf gefest; inden bangen, wie der Verfaffer bemerkt, noch viele Chinefen an ihrer urfprunglichen Lehre, obgleich diefe mit aberglaubischen Gebrauchen beffect wurde. Indef, mehr porbereitet, ale andere beidnische Bolfer, und der mabren lebre gleichsam nur treulofer Beife entzogen, haben Die Chinefen, feit Miffionarien ihnen das Wort Gottes vorzutragen famen, von jeber große Empfanglichfeit fur das Christenthum gezeigt. Die vielen Berfolgungen, welche von Beit zu Beit die Raifer felbst oder einzelne Statthalter gegen das Christenthum einleiteten, baben dasselbe nicht mehr auszurotten vermocht, und felbst die erst jungst wieder gegen die Christen verübten Grauel zeugen von der großen Berbreitung, welche die beilige Lebre fortschreitend im ungeheuren Reiche gewonnen bat, und von ber boben Standhaftigfeit ihrer Befenner.

Die Lehre der Indier von der Gottheit und ihren Formationen ist heut zu Tage vielfach erörtert worden. Daß sie ein drenfaches Wesen der Gottheit annehmen, und sie nach verschiedner Aeußerung ihres Senns Brahma, den Schöpfer, Wischnu, den Erhalter, und Siva, den durch die Zerstörung Erneuenden nennen, ist bekannt. Der Versasser ist der Meisnung, daß der kuschitische Theil der Bevolkerung sich vorzügslich zur Verehrung des Siva gehalten, die von Sem abstammenden Indier aber den Wischnu verehren. So glaubt er auch, daß die Verehrung des Lettern eigentlich den ursprünglichen Kultus der von den Inka's in Peru eingeführten Re-

ligion enthalte, die Mexifaner aber die Berehrung Giva's durch irgend einen Unfommling erhalten batten. Sier fommt Die wichtige Angabe ju berudsichtigen : daß die Inder Die brepfache Gottheit auf mnstische Beife durch die dren Buchstaben A. U. M. ausbrucken, welche fie, ihrer Mussprache bes au gemaß, Om aussprechen, ein Bort, fo beilig gehalten, daß es, nach Billiam Jones Bemertung, nie über die Lippe des andachtigen Indiere fommt, wenn er demfelben in Betrachtungen nach-Mit diefem namlichen Worte aber, beffen Bedeutung früher nicht ausgefunden werden fonnte, entließ ber Priefter Die Eingeweihten in ben eleufinischen Mysterien, welches auf beren Inhalt, wie auf ihren Urfprung hindeutet. Bon Bifchnu, ber zwenten Person ber Gottheit, meldet, wie befannt, Die Lebre, daß er oft menschliche oder thierische Gestalten annehme. Als Rrifchna oder Rifchu ward er im nordlichen Bebirge unter Birten geboren, und verlebte feine Jugend unter Birten und hirtenmadchen, aus welchen er neun erfor, mit benen er ju tangen und auf ber Flote ju fpielen pflegte. Mit Recht erinnert der Verfaffer bier an den weidenden Apollon und die neun Mufen. Eben fo wird von Krifchna ergablt, bag er, ein Rnabe (gleich bem ibm nachgebildeten Berfules), Die schreckliche Schlange Ralina todtete. Er wird auf indischen Abbildungen gefunden, bald wie ihm die Ochlange die Ferfe gu verlegen fcheint, bald wie er (eben fo Bertules auf unferer Simmelefphare) ber Ochlange ben Ropf gertritt. Ein Serold, ber ben Krifchna oder Kifchu in menschlicher Gestalt gefeben, brudt feine Freude barüber aus, und hofft, daß, wenn er ibm ju gugen falle, diefer Befrener von der Ochlange des Todes ihm die hand auf das haupt legen werde. Der Berfaffer weifet bier auf die fchon im Paradiefe gegebene Berbeißung von dem Erlofer bin, welcher der Schlange den Ropf gertreten folle. Ferner macht der Berfaffer auf die reine lebre ber Indier von ber Geligfeit ber Gerechten (Die nicht der 2Banberung durch die Leiber der Thiere unterworfen fenen) aufmert-Sie theilen Diese Geligfeit in funf Stufen: Die Gegenwart Gottes, die Unnaberung ju Gott, die Bereinigung mit Gott, das Anschauen Gottes, Theilnahme am gottlichen 2Be-Bon Giva behaupten fie, daß von ihm die Gemaffer ihren Urfprung haben, daber er auch Raranana, ber Bafferbewegende genannt wird. Da er die dritte Person der drenfachen Gottheit ben den Indiern ift, erinnert der Berfaffer an Die Borte Der Ochopfungegeschichte: sund der Beift Gottes schwebte über den Baffern.a Der Verfaffer fcblieft diefe Betrachtung über die Religion ber Indier mit febr fchonen Bemerkungen über ben ursprünglichen Geist der indischen Religiosität, den verschiedenen Charafter der Verehrung des Bisch nu und Siva, der Verdunflung und Verwirrung ursprünglicher Offenbarung, und geht dann, das Vorhandenseyn abnlicher ho-her Begriffe von der Gottheit beurkundend, zu andern Volkern des Alterthums über.

Ben Gelegenheit der Erwähnung der wahrscheinlichen Stiftung der Religionen Peru's und Merifo's durch wischnuitische und sivatische Indianer, und der auf Ruba vorhanden gewesenen Ueberlieserung von Noe und der Sündslut, bemerkt der Verfasser, daß sich in vielen Gegenden Amerika's unsläugbare Andeulungen von der Lehre der Dreneinigkeit vorgesfunden. So ward die Sonne unter dem drenfachen Namen der Vaters, Sohn und Brudersonne verehrt, der Gott der Luft wurde in dren verschiedenen Abbildungen vorgestellt, und Acosta erzählt von einem Tempel in Kuquisako, es werde dort ein großes Bild verehrt, und Tangalanga genannt, das

beißt : Gine in Dregen, und Dreg in Ginem.

Bu den Bolfern Ufiens jurudfehrend, erinnert der Berfaffer, daß der Mithras der Perfer von ihnen der Mittler (μεσίτης) genannt worden. Er babe diefen Bennamen erhalten, weil berfelbe nach der Meinung der Perfer gwifchen Ormugd und Ahriman in der Mitte ftebe, das ift, das Lichtreich verherrliche, und das Reich der Finfternig befampfe. Bon bem Beilande fage aber der Evangelift Johannas: »Dagu ift erschienen der Gohn Gottes, daß Er die Werfe des Teufels gerftore.« Ueberall, in der weiten Sartaren, und unter den Beiden Sibiriens fen die geheimnifvolle Berehrung der Babl Dren zu finden. Go finde man dort ben den Gögendienern Die Berehrung des großen Gottes unter der drenfachen Benennung: erstens der Schöpfer aller Dinge, zwentens Gott ber Berr, brittens die Liebe, Die von benden ausgeht. Go werde ferner im Mung : Rabinette des Raifers von Rugland eine Munge gezeigt, die unter den Trummern eines fleinen Tempels in Sibirien gefunden worden, und ungezweifelt auf einen breneinigen Gott hinweife. Es fen aus der heidnischen Zeit ein irlandischer Somnus an die Sonne vorhanden, und Ba-Iencen, ein geborner Irlander, bemerfe, daß fie auch Krusna und Kriofan beiße, welches um fo wahrscheinlicher Krifchna fen, da die dren Sauptgottheiten der alten Irlander Kriofan, Biofena und Siva biegen, und eine Gottin Rauli verehrt wurde, welches auf die indische Kali hindeute und mit der indischen Abkunft zugleich die drenfache Gestalt der Gottheit unter den Irlandern vermuthen laffe. Go weise auch die Edda

auf die Drepeinigkeit hin, und stelle in Balder einen vom bofen Geiste getödteten Gott dar, der aber einst nach der Dammerung (dem allgemeinen Untergange der Götter) wieder aus dem Lodtenreiche hervorkommen, und mit Allfadur, dem Water der Gotter, so wie mit den Seelen der gerechten Men-

ichen im himmel leben werde.

Ben den Griechen, die fruh ihren Mpthus verfannt, und burch willfürliche Dichtungen entstellten, findet der Berfaffer in Serfules, dem urfprunglichen namlich, der mit dem Die thras der Perfer und dem Balber der Scandinavier derfelbe die Menschheit befrepende Gott, und der Sonnengott, Belue, fen, auf welche feine zwolf zum Beften der Menschheit unternommenen Arbeiten bindeuten, eine verdunfelte Borftellung von dem Erlofer. Durch Orpheus den Thragier, Deffen Gefange fruh ine Griechische überfest worden, fegen gebeimnifvolle Lehren unter Die Griechen gefommen. Orpheus habe von einem unzuganglichen Lichte gesprochen, welches alle Dinge umfange, und ihm die dren Namen gegeben: Bouli Rath, Das Licht, Zwy Leben; Ramen, von denen er fagte, daß fie eine und diefelbe Rraft enthielten. Go habe auch 2m elius zwenhundert Jahre nach Chriftus eine Trias dreper Berf. meister gelehrt, eben so Porphyrius, fünfhundert Jahre nach Christus, einer der größten Feinde des Christenthums. finde fich überall auch geheimnifvolle Chrfurcht fur die Dren-Kast ben allen Nationen fegen bren über die andern erhabene Gotter; die Dichtung felbst fuge fich diefer Ehrfurcht, und verweile gern ben drenfachen Gottheiten einer Urt oder eines Geschäfts, wie dreper Richter im Unterreiche, dreper Moren, dreper Grazien, Erinnpen, Barpnien, u. f. w.

Die wichtigen Erwägungen, welche ben Betrachtung fo auffallender Resultate der Studien alter Bolfereligion fich der Seele unwillfurlich aufdringen, gibt der Berfasser felbst in nach-

folgenden Borten:

İ

1

»Gaben wir auch einen Augenblick ab von den Lehren unsferes Glaubens, legten wir die heilige Schrift ben Seite, beseitigten wir zugleich alles, was wir von Kindheit an gehört haben; wurden nicht diese Vorstellungen der Volker, welche unter sich so verschieden, dennoch übereinstimmen in der Ides Einer in dren verschiedenen Eigenschaften sich offenharenden Gottsheit, uns auffallend scheinen? Würden wir nicht vernünftiger Beise, ja, wosern wir vernünftig sind, nothwendiger Beise, auf den Gedanken Einer Bahrheit gelangen, welche, wie Ein auf umwölktem Berggipfel lauterer Quell, nach verschiedenen Richtungen in viele Bache sich ergossen, die, der verschiedenen

Beschaffenheit des Erdreichs gemäß, mehr oder weniger gestrübt worden, denen man aber musse nachspuren können, bis

auf den hoben und lauteren Urborn?«

Die Allgemeinheit diefer 3dee, bemerft ber Verfaffer ferner, fen um so auffallender, da hier von einer lehre die Rede fen, welche weder von felbst sich bem Berftande des Menschen Darbiete, noch auch die Phantasie ergobe, oder den Luften fcmeichle. Die Berirrung finnlicher Menfchen von der Berebrung Gines Gottes zur Berehrung ber Gonne, in welcher man fein Bild feben wollte, bann bes Feuers, als Bilbes ber Gonne, fen begreiflich. Eben fo die weitere Berirrung gum Monde, ben Planeten und ben übrigen Gestirnen. Den Ramen, Die fie erhielten, fenen die Bildniffe gefolgt, menfchlicher Geftalt, und bald fenen Diefe Bilbniffe mit bennahe ganglichem Bergeffen ihrer Beziehung auf die Sterne, angebetet worden. Mus grober Gunlichfeit, aus entzundeten Luften, aus Bewußtfenn antlebender Gundhaftigfeit, und daher gurcht vor den Gottern, Die man lieber durch außern Dienft, ale durch Befferung bes Bandels zu verfohnen wunfchte, baber es auch zu vermögen glaubte, fenen die Grauel des Beidenthums, im Befentlichen fich allenthalben und jederzeit abnlich, entstanden. Bie aber ließe fich die Entstehung der Lebre von einem auf drenfache Beife fich offenbarenden Gotte irgendwo ben einem Bolte, wie viel weniger ben fo vielen weit aus einander wohnenden Bolfern erflaren? Bier muffe Bahrheit jum Grunde liegen; benn bas Rufallige werde nie allgemein, und bas Grundlofe habe feinen Bestand. Bohl muffe es bem alfo fenn, wie die beiligen Schriften ausfagen, daß ber Menfch von ber Gottheit selbst belehret wurde. Gott habe sich fo vor als nach der Sundflut den Menschen geoffenbart, wie dieß auch die frubeften Sagen aller Bolfer befraftigen, wovon die eine aus ber allgemeinen Gundflut gerettete Familie allen aus ihr entfprof= fenen Nationen den ftarfften Beweis liefere. Rach ber Berstreuung der Nationen fenen diefe heiligen Ueberlieferungen gwar vielfaltig verunstaltet worden, doch fen so wenig wie bas Andenfen der Schöpfung und der Sundflut Die Brurdidee bes dreneinigen Gottes, wenigstens nicht fo febr erlofchen, daß fie nicht auch ba noch zu erfennen mare, wo die Borftellung von bren Personen in die von dren verschiedenen Gigenschaften aus-Fast überall finde fich ferner eine, den Menfchen befreundete, Beschwerden fur fie übernehmende, zwischen ber Gottheit und der Menfcheit vermittelnde, fuhnende, beilbringende Person. Gewiß Bemerkungen, welche auch ben Leicht= finnigsten jum Denfen auffordern, und die Begner bes Chriftenthums zum Zweifel an fich und ihren Ueberzeugungen git

führen geeignet find.

Ueberhaupt nabt fich nicht nur bie Beit, fondern fie ift wirflich vorhanden, und mirffam, wo basjenige, was ber Berfaffer von der Philosophie erwartet, indeg in der Geschichte vorläufig eintritt. Die allgemeine Berbindung der Bolfer unter einander burch große Ideen, welche ihr Leben erfüllten, und ihren Beift über ben engen Raum Diefer Erde hinaus nach boberen Belten leiteten, in benen er die Quelle feines Genns erkannte, ift nicht mehr als problematifch zu betrachten, fonbern felbst von Denjenigen erwiesen, welche feine Unknupfung Diefer Thatfachen an Die Musfagen ber Offenbarung fuchen, fonbern nur dem Bedurfniß folgen, fich ein flares Bild vom Dafenn der Borivelt gu Schaffen. Es ift hierin mehr gefcheben, als man noch vor wenigen Jahren auch ben ber größten Rubnbeit der Erwartungen fich zu hoffen batte erlauben durfen. Die Mythologie der Griechen hat aufgehort ein icones Marchen ju fenn, und ift, feit Billiam Jones den erften Schritt dagu gethan, insbefondere durch die mit dem hochsten Aufwande des Scharffinnes geleiteten tieffinnigen Forfchungen Creugers, auf ihren Urfprung in dem Orient hingewiesen, und in ihm auf eine Art begrundet worden, daß bas Berftandnig bes gangen Lebens ber griechifchen Vorzeit hiemit erft eigentlich mahrhaft Dasselbe auf den Grund ber Dinge eindringende beainnt. Streben ift von bemfelben Gelehrten auf den Drient felbit verwendet worden, wo Friedrich Ochlegel burch fein Wert über die Beisheit der Indier fo icon ben Plat preiswurdiger Untersuchungen zeigte und eröffnete. Unerwartete Aufflarungen, Refultate vieljahriger Forschungen an den Quellen Diefer Erfenntniffe felbst gab S. v. Sam mer über bas orientalifche Alterthum, bas hellenische zugleich badurch aufhellend, und bie Burgeln einer jungern Beit bis in Die dunfeln Liefen ber ferneften Sabrhunderte verfolgend. Bugleich ift durch die Aufstellung einer nach einzig echten Grundfagen entworfenen Geographie, wie fie Ritter ber Biffenschaft jum Beile aufgefunden, und mit eifernem Bleife, durch mahrhaftes Genie über alle Schwierigfeiten gehoben, ausführt, jenen Untersuchungen ihre eigentliche Grundlage gegeben, das Berftandnig befordert, und ein großes Mufter aufgestellt worden, wornach andere, welche abnliche Arbeiten unternehmen wollen, fich richten mogen. Die Berdienfte heerens um die alte Geschichte, vorzuglich Afiens und Afrifa's, find anerfannt, und burch bie Früchte, Die fie bereits reichlich trugen, binlanglich befraftigt.

Belch eine andere Gestalt wird die Geschichte der Vorzeit

erhalten, wenn die Borarbeiten biefer und anderer verdienter Manner das ju ihrer geborigen Benütung reife Gefchlecht im Berlaufe der Jahre vorfinden! Bie fehr wird felbst auch die Befchichte neuerer Zeit durch fie verandert werden, da fie nicht mehr ifolirt, wie zu geschehen pflegt, von den Schriftstellern wird aufgefaßt werden fonnen, fondern vielmehr die großen Erinnerungen an die Borwelt (den Urftamm unferes Genns, aus welchem die Gegenwart nur wie ein garter erft zur Reife beranwachsender Zweig hervorragt) überall in fich tragend, eine Bedeutung gewinnen wird, welche die Zeit über sich felbst aufklaren, auf die letten Zwecke des Dafenns aufmertfam machen, und diefe jedem ans herz legen muß. Bu fagen : daß Untersuchungen über die Borwelt, welche nicht in religiöfer Absicht, oder gang im Gegenfase mit dem Chriftenthume, unternommen maren, nur von üblen Rolgen für die Religion felbst fenn konnten, balt Recenfent nicht der wahren Unsicht der Dinge angemessen; vielmehr ist er der Ueberzeugung: daß je vielseitiger der Wahrheit nachgeforscht wird, und von je verschiedenern Standpunften die Untersuchungen ausgeben, desto fruber die mabre Unficht ausgemittelt werden muß. Die großen Schriftsteller im Kache der Bistorie haben übrigens, auch ben den nur geringen Borarbeiten, die fie ju ihrer Benupung vorfanden, jederzeit den Drang in fich gefühlt, bas Leben, das fie darzustellen unternahmen, an eine ehrwurdigere Borgeit angufnupfen, wovon Johannes Muller auf jedem Blatte bat Beugniß liefert. Die bobe Abnung bes Busammenbanges alles Lebens, die ftete Beziehung auf eine Burde fruberer Beit, Die zugleich wieder als Biel der Bufunft gegeben ift, verbreiten über fein Berf eine Erhabenheit, an der der Menfch fich aufzurichten, und feiner felbst bewußt zu werden vermag. Alles Streben aber der hiftorifer nach Erfaffung eines Senus, welches der Gegen wart zur Grundlage und zum Borbilde dienen fonnte, wie dunfel gefühlt fich diefes auch außern mag, was ift es anders, als Die Uhnung eines einst bessern Dasenns, eines Gott naber ger standenen Lebens, einer eigenthumlichen Reinheit der Tugend des Menschengeschlechts, die, wenn auch nirgends zu finden, ihm bennoch angehort? Dieß ift ber Punft, wo menfchliche Beisheit, in sich felbst vernichtet, gehemmt steht, und zwischen unauflothe ren Biderfpruchen eingeklemmt, nur in geoffenbarter Lehre Rettung findet. Die mabre Burde der Borgeit gebt nur aus ihrer größern Unnaberung an die Gottheit bervor, aus bem Erweis, ben fie liefert, daß der Mensch, nicht ein irrendes und durftiges Geschöpf des Schlamms, aus dem er fich ju Muben und furger Luft hervorgearbeitet, durch den Berrn alles Lebens geworden, deffen Bild er an fich trägt.

Beit entfernt, biemit fagen zu wollen, es fen Pflicht bes Geschichtschreibers, immer auf bas Alterthum, oder wohl gar auf Die alteste Geschichte ber Menschheit jurud zu weisen, glauben wir vielmehr, daß dieß ohne Uffektation, nachst der Treulosigkeit ber Darftellung bennahe bas größte Gebrechen des Schriftftellere, bennahe nicht möglich fenn durfte. Es ift aber auch fein Grund Jene innere Burudführung Des Darzuftelda, es ju verlangen. lenden Lebens auf den Urquell alles Genns und auf einen Stand großerer Bollfommenbeit des Menschengeschlechts, welcher das Daß der Bergleichung fur bas zu schildernde Leben Darbietet, ergibt fich, wenn der Ochriftsteller von diefem erhabnen Standpuntte der Menschenschähung ausgeht, von felbst im Gemuthe feines Lefers. Gie muß fich unmittelbar von felbft ergeben, weil ber darftellende Runftler jene Beit, Die er vor feinen Lefer führt (und jede ift hierin ber andern gleich, und bat Diefelben Unfpruche; Da fie alle vereint erft bas große Bange bes Lebens bilden, burch welches fich die Gottheit hienieden offenbart), weil, wie gefagt, der darftellende Runftler ben Gegenstand feiner Darftellung, indem er von folchen Grundfagen oder Gefühlen ausgebet, mit jener Ochen der Ehrfurcht entwickelt, welche von allem, mas bobere Beziehung bat, im Menfchen hervorgerufen wird, und weil Diefe Empfindung, durch die gange Darftellung webend, unmittelbar dem Lefer oder Borer fich mittheilt. Dieg bat auch von jeber, wenn nicht etwa außerhiftorische große Zwecke, benen die gemablte Geschichte nur als Mittel Dienen follte, ben Schriftsteller leiteten, achte historifer veranlaßt, die urfundliche Darstellungsweise zu wählen, und die Zeit, die sie schildern wollen, möglichst treu nach den Aussagen felbst der Zeitgenoffen, aus welchen fie schöpften, wieder ju geben, obgleich deßhalb fich nicht der umfaffenderen Unfichten zu entaußern, welche ihnen der entferntere Standpunkt ben gleicher Treue und Bahrhaftigfeit ber Gefinnung gemahren muß. Auch hierin ift Johannes Duller Meifter aller Meifter der Darftellung, und ruft, ein, wie bas Uthenaum fagt, rudwarts gefehrter Prophet, durch fo einfachen Bauber die Jahrhunderte aus ihren Grabern vor die Blicke der staunenden Betrachter. Alles, mas mit Burde, mas mit Treue und edler Gefinnung unternommen, ju Lage gefordert wird, gibt fich in gleicher Tugend fund, in der es gepflegt mard, und tragt feiner Datur angemeffene Frucht; die nach der einzig mahren Unficht bes Lebens und feiner Bestimmung bearbeitete Beltgeschichte aber wird die in den Berwirrungen des Augenblickes und den Bedrangniffen der nachsten Umgebungen oft sich felbst verdunfelnde Belt an das hehre Licht ihrer Mussagen empor beben, und indem fie ihr zeigt, was und wie fie war, und was fie eigentlich jest ift, fie auch ihre hohe

Ì

Abkunft und bas Balten Gottes burch alle Erfcheinungen nicht

wieder vergeffen laffen.

Mach biefen durch die Natur bes Gegenstandes felbst berbergeführten Seitenbliden auf die Gigenthumlichfeit unferer Gefdichte und auf die Erwartungen , ju welchen wir, in Sinficht ihrer fünftigen Gestalt unter une, bereite berechtigt fenn mogen, febren wir zu unferem Berfaffer gurud, bem wir gerade ben einem Begenstande des hochsten Interesse begegnen, indem er über die einzelnen Berehrer bes mahren Gottes, und über das uralte Prie: fterthum auf Erden fpricht. Daß bas Menschengeschlecht nicht auf einmal in ploglichem Ubfall von der Erfenntnig Gottes jur Berfennung feines Schöpfere und zum Dienste der Gogen berabgefunfen fenn fonne, und welche Stufenfolge der Entartung bier mahr fcheinlich Start fand, hat der Berfaffer bereits fruber ben Belegenheit der Betrachtungen über den gestirnten Simmel entwidelt. Es ift daher eben fo mahrfcheinlich, daß die Bahl der Berehrer des mabren Gottes, mabrend von vielen Seiten die Abgotteren fich zu verbreiten anfing, immer noch durch langere Zeit beden-Der Berfaffer fuhrt bier Melchifedet, tend geblieben fen. ben Konig ju Salem als hochst bedentenden Beweis an, ber nach Abrahams Giege ihm entgegen ging, ein Priefter bet bochften Gottes. Der Verfaffer verweilt hier ben ber Borbild: -lichfeit dieses Brot und Wein opfernden foniglichen Priefters, und gibt über Opfer und Priesterthum der alten Belt unterrichtende Bemerkungen. Er geht dann auf Jethro über, und auf Sieb; Doch zweifelt er, ob letterer auch Priefter gewefen fen. Der Beruf Ubrahams, über welchen fich ber Berfaffer unmittelbat darauf verbreitet, ift, indem Die Innigfeit der Befuhle des Betfaffere fich hier vorzuglich zu entwickeln Gelegenheit fand, in den Berweilen felbst ben so manchen bas Berg anregenden Gegenftan den, eine der anziehendsten Abhandlungen des Werfs. Von welcher Wichtigkeit es gewefen, daß Gott ben dem mehr und mehr um fich greifenden Abfalle des Menschengeschlechts ein Bolt fic erfor, bas ben unmittelbaren Ginfluffen ber bochften Gnade und Belehrung offen erhalten, fich nie ganz von feinem Schöpfer wende, die Burde des Lebens bewahre, und die Bedingungen erfülle, unter welchen die Erscheinung eines Erlöfers allein moglich blieb, wird von dem Verfaffer in inhaltereicher Kurze entwidelt. Es wird darauf aufmertfam gemacht, daß Gott aus ber ihm benwohnenden fregen Gnade zu fo wichtiger Bestimmung nicht die unmittelbaren Nachfommen Roahs, Der erft vor ein und fiebzig Jahren geftorben mar, und ein Bolf hinterließ, bas gemiß noch wie Geme Nachfommen in Indien dem mahren Gotte treu geblieben, noch diefe Nachkommen felbft, oder andere tren

Berbliebene, sondern den Sohn des Gogendieners Thare, Abram aus Ur in Chaldaa mablte, der vielleicht felbst Gögendiener gewesen, ebe Gott sich unmittelbar ihm offenbarte.

Das Leben der dren großen Erzvater, und die Geschichte Ifraels von Joseph und feinen Brudern bis zum Auszuge aus Megnoten und der Gesetgebung vom Berge Ginai, in Betrachtungen vertheilt, die fich bier unmittelbar folgen, find ergreifend durch die Fulle, die innersten Geheimniffe des Lebens berührender Erwägungen, belehrend nicht allein durch die Wichtigfeit der Ereignisse felbst, welche über das Dasenn des Menschengeschlechte entschieden, sondern auch, und es ift erlaubt, dieß hier unmittelbar bingugufügen, durch den aus jedem Borte des Darftellenden fichtbar hervorleuchtenden Gindruck, den diefe Begebenheiten auf sein Gemuth hervorgebracht. Diese Liefe religioser Demuth, diefes Sinfinfen in Anbetung und Preis des hochften Gottes, der den gesuntenen Menschen wieder zu fich erheben will, diefe glühende Liebe jum ewigen Bater alles Lebens, wie fie fich durchgebende ausspricht, find nicht ein mußiges Ochaufpiel menschlicher Erregbarfeit und Begeisterung, welchem die leicht befriedigte und leicht aufgeregte Menge gern zuhorcht, und Benfall ruft, um in der nachsten Stunde nicht mehr daran gu benten. Gie liefern vielmehr ein erhabenes Zeugniß fur die Trefflichkeit der menschlichen Ratur, und für die Möglichfeit der Unnaberung an die Gottheit durch Ginfalt des Bergens. Golche Erscheinung, wie sie bier Stolberg an sich felbst gibt, wirft ein plogliches Licht durch das verfinsterte Gemuth, und öffnet der ewigen liebe den Gingang. Mit der Ehrfurcht fur ibn, der als ein Bild der Tugend vor unsern Augen wandelt, erwacht die eigene Rraft zu abnlichen Bestrebungen in unsern Bergen, und Er felbst ift es, nicht nur fein Werf und feine Lehre, der uns, indem wir uns mit letterm beschäftigen, als wirffames Benfpiel, und als Beleg der gegebenen Lehre, veredelt, und auf der Babn des Guten fest halt.

Eine weise Berücksichtigung jeder Berheissung, welche besonbers ben dem ersten der dren Erwäter in so mannigsaltiger Offenbarung sich kund geben, und der Jakob einen eigenen symbolischen Charakter erhalten, zeichnet die hier angedeuteten Untersuchungen vorzüglich aus. Das leben der Erzväter wird hier in einer Art vor dem Beschauer vorüber geführt, daß es, im höchsten Sinne erbaulich durch die Tiefe seines innern Gehalts, zusgleich das heiterste Bild schuldlosen Dasenns gibt, und eine fanste Beruhigung und Auszleichung aller Gefühle im Gemuthe des Lesers zurück läßt. Joseph, der letzte der Erzväter, wird als Worbild des Erlösers durch die Schicksale seines Lebens und seinen

Charafter bezeichnet. Aus ben Leiden ber Nachkommen Jafobs in Megnpten gieht ber Verfaffer die Lehre: daß die Menfchen bienieden der Leiden bedürfen, um fich jur Tugend wirklich ju er-Ein Gas, den die Erfahrungen des Lebens bestätigen, und den niemand, der überhaupt über die Menschen nachgedacht hat, wird läugnen wollen. Welcher Prüfungen, Schläge des Unheils und Trubfale jeder Urt die Ifraeliten bedurften, bis die Berftocktheit ihres herzens gebandigt, der starre Ginn ihres Sochmuthe und ihrer Gelbstfucht gebeugt, und fie, Die immer jum Abfall bereit waren, bleibend zu Gott jurud geführt wurden, ift aus ihrer Geschichte hinreichend bekannt. Der Jammer in Megnoten felbst, obgleich, wie es scheint, noch feineswegs Strafe für irgend eine Ochuld ihres Bergens, fondern nur Dit tel der Reinigung des Gemuthes, ift nur der Beginn jenes beeres von Donnerschlagen des Unglude, die ihren immer gur Berftreuung wie gur Berlaugnung bereiten Beift machtig an Denje nigen mahnen mußten, welcher fie leitete. Die Gendung bes Mofes bat ben dem Berfaffer, durch die ihm eigene Beife des historischen Verfahrens eine erschütternde Kraft der Anschaulich-Die Erhabenheit Gottes, wie fie im Feuerbusche Dofes entgegenstrahlt, die Erftarfung des in feiner Beisheit und ben rein bewahrtem Bergen dennoch ohnmachtigen und auch jum gro-Ben Berfe des Berufe muthlofen Mannes durch ihm verliebene, nicht eigenthumliche Rraft, bierauf die Große des neuen Gefand ten des Berrn, die Rudfichtelofigfeit feines Muthes, unbeugfant Starte der Seele, und wundervolle Ausstromung eines die Ratur umgeftaltenden Billens; Gaben eines Mannes, wie fie die beilige Schrift zum Staunen der Menschen bewahrt, und wie fie Stolbera mit weifer Burdigung ihrer innersten Eigenthumlich feit darftellt, laffen den Gindruck der Große des Ullmachtigen nicht wieder aus der Geele beffen, dem fie bier fund geworden Mit diefem erften Ereigniffe ber Berufung Do perfchwinden. fee beginnt jene neue Ordnung der Dinge, welcher der Berfaffet eine eigenthumliche Abhandlung widmet. Die Erkenntniß des bochften Gottes, und der ihm geweihte Dienft, von der erften Beit der Offenbarungen nach der Gundflut anfangs ben allen Den fchen, dann wenigen Auserwählten eigenthumlich, wird von nun an der geheiligte Besit eines Bolfes, ben dem er gesondert, burch Jahrhunderte forgfältig bewahrt, allen feindseligen Gegenwirfungen Trop bietend, wenn auch gefährdet, doch nie gang in Berlust gerathen und fortwahrend verbleiben follte, bis jener fame, der da bestimmt war, die Welt zu erneuen und für ewig zu bei ligen. Und der Berr führte das Bolf, dem er fo ehrwurdige Bestimmung gab, nachdem er aus einem einzelnen Manne der

Ermablung es hatte emporfeimen laffen, aus ber Sand feiner Feinde in Megnpten hinaus durch Bunder und Zeichen nach ber Bufte, es auch dort durch Bunder erhaltend, durch Leiden teinigend, in die Bufte, wo ibm der Donner der ewigen Gebote Des herrn erschallen, wo ihm die Ginrichtungen und Gefete feines lebens als Wolf des Allerhochsten gegeben, wo ihm fein Priefterthum und Opferdienft, finnbildliche Borberverfundung eines andern Priefterthums und eines ewigen Opfers, nach Maggabe feines eigenthumlichen Charafters und des menschlichen Bedurfniffes und menschlicher Schwache bestimmt, und es dadurch geftarft und geheiligt, mit Kraft ausgeruftet ward, die Last feines Berufes und beffen Beiligfeit durch die Jahrhunderte der Bestimmung zu tragen. Alles, wie der Berfaffer bemerft, gab ben Diefem Bolfe Reugniß von der Macht des Ewigen; feine Befengebung, fein Priefterthum und feine Gebrauche, der gange Berlauf feiner Geschichte, sein Glud und Unglud, vor allem aber feine beiligen Schriften und seine Propheten. Ben ber Burbigung der erhabenen Befege, welche die Ifraeliten durch Gott felbft empfingen, unternimmt der Verfaffer eine Betrachtung ber Gigenthumlichfeit der Gesetzebungen anderer alten Bolfer, und bemerft, daß deren Gefengeber alle ihre Buflucht jur Religion genommen, in richtiger Unerfennung, daß alle Gefengebung gulent von Gott ausgeben muffe, daß fie aber, was dem Dofes wirklich geworden: unmittelbare Offenbarung, fich andichteten, um dem bestebenden Bedurfniffe gu entsprechen. Der Berfaffer ift ferner der Meinung, daß Minos und Radmos aus der Gefengebung Mofes fchopften; die Gefete des Minos fepen aber die Quelle aller griechischen Gefete geworden, aus welchen taufend Jahre nach Minos die Gefete der gwolf Safeln ben ben Romern ent= nommen wurden, welche wieder die Grundlage des romischen Rechtes waren, das feinerfeits als Grundlage aller neuerer europais fchen Gefengebung noch unter uns feinen Ginfluß fortbewahrt.

Der Verfasser schließt diesen ersten Band mit der Entwicklung der vom Berge Sin ai gegebenen zehn Gebote. Er macht nochmals auf die Bichtigkeit der Bücher des alten Testamentes als Grundlage des neuen aufmerksam, und warnt vor der falschen Lehre derzenigen, welche unter dem Scheine der Verherrzlichung des neuen Bundes die göttlichen Schriften des alten Bundes ben Seite schieben. Der hohe Segen des neuen Bundes sepenthalten gewesen in der Knospe der göttlichen Verheissung des alten Bundes. "Jene Verheissung aber, obgleich sie immer heller ward, war dennoch, gleich dem Lichte des Mondes nur der Abglanz jener Sonne der Gerechtigkeit, die noch unter dem Ho-

rizont war.«

t

Ì

Der zwente Theil des Werks, in Anordnung und Ausführung nirgends binter bem erften gurud bleibend, vertragt eine fürzere Unzeige, weil er, auf die, hier bereits im Anfange der Recension entwickelten Grundfage gestügt, die bier als bekannt vorausgesett werden, eine feiner Natur nach mehr auf den Thatfachen des Berfolgs der beiligen Geschichte berubende Arbeit lie-Er beginnt mit den Ereigniffen nach Berfundung der gebn Gebote, und endigt mit einer Darftellung des gesammten Saufes Ifrael unter den Königen Gaul, David und Salomo. Ein Zeitraum der hochften Bichtigfeit fur die politische Geschichte Der Bebraer, Die bier, im Beginne Gobne ber Bufte, und menfch= licher Unficht nach faum ber täglichen Nahrung gewiß, am Ochluffe der Darftellung ale machtiges in jeder burgerlichen Ginrichtung wohl geordnetes Bolf unter Konigen vom bochften Glanze ihren In Religionshinsichten ift es Rubm über die Erde verbreiten. ein Zeitraum fur alle Folgezeit zur Belehrung hingestellt, ein Spiegel ber Sinfalligfeit unferer Matur und ber Batergute Des In feinem Unfange in der Bufte, im Ungefichte der Berrlichkeit des Berrn, ift diefer Zeitraum ein hohes Bunder der Allmacht, Schauplag der bochften Erhabenheit, die der Menfch ju faffen vermag, schaudervoll, und jugleich die bochfte Liebe und das innigfte Vertrauen im Bergen hervorrufend. In feiner Mitte, nach dem Eintritte ins gelobte Land, nach dem Lode Dofes des Gerechten bis tief in die Zeiten der Richter herab, erscheint er (burch die fichtbare lenfung des fich felbst entwürdigenden Bolfes zu einem hoben Biele der Beglückung) rührend und Muth erweckend; zugleich durch fo manche Blute menschlicher Trefflichkeit erheiternd und beruhigend; durch die ernste Unstrengung aller Kraft einzelner Erleuchteter (die das Undenfen einer großen Bergangenbeit nicht unterfinfen, und fich und das Bolf der Gnade und des Schubes, der ihnen von Oben gegeben ward, wurdig erhalten wollten) eben fo belehrend für die Erfennung deffen, woju 3 frae I bestimmt war, ale überhaupt ein Aufruf an jeden, und für Jede, eifrig dem nachzustreben, was unfere erfte, wenn nicht einzige Sorge fenn foll. Um Schluffe aber gibt uns diefer Zeitraum eine Fulle der Beifteberhebung in jenen dren Ronigen eigenthumlicher Brofe, fammtlich Beugen der Berrlichfeit des Ewigen, der eigenen irdischen Sinfälligfeit, und der ewigen Bahrheit: daß Mles, was groß ift, es nur durch die Gnade des herrn fen. Sauls Leben zeigt une anfänglich einen Jungling, schuldlos, in aufbluhender Kraft zu großen Thaten berufen, in deren Bollführung felbst aber, als er zum Manne gereift, von dem geheimen Feinde des menschlichen Bergens, dem Sochmuthe, übereilt und niedergeworfen, und feinem Gott entfremdet. In feinem Innern auf

Diese Beise zuerst gestürzt, allen Qualen des eigenen nagenden Worwurfs dabin gegeben, wird er endlich auch ein Raub zeitlichen Unbeile, und in bulftofer Berlaffenbeit, vom Bebeul und Tumult der Schlacht, die ibm verloren geht, umringt, fein eigener Morder. David, ein ewiges Mufter eines dem Sochften ftete ergebenen Ginnes, manchmal die Beute eigener unbewachter Leidenschaft; tief sinkend, obgleich vor Vielen reich an beiligender Kraft des Gemuthe; aber mit besto machtigerem Billen vom Kalle sich erhebend, stets nur des Einen bedacht, wie er den Sochsten ehren, lieben und ihm buldigen mochte, gibt uns mehr als irgend ein Mann der Geschichte ein Benfpiel jenes Biderftreits der Natur in uns, und der entgegengesetten Eigenthumlichkeiten, welche unfere Gigenthumlichkeit bilden. Er ift eben fo Allen, welche je gelebt baben, wie an unbedingter Singebung in den Billen der Gottheit, fo an glubendem Gifer der Berehrung, an begeiftertem und begeisterndem Aufschwung der Gefühle vorangegangen : ein vor dem Geschlechte der Menschen ausgezeichneter Erwählter des herrn, der vom Erlöfer zu prophezenen gewürdiget ward, und die Berheiffung erhielt, daß Diefer feinem Saufe entfpriegen follte. Debr als menfchliches Bermogen tont aus feinen Gefangen: auf den Kittigen feiner Begeisterung erhebt fich noch jest das Gefühl des Betenden über die Zeitlichfeit binaus gum Schopfer des Dafenns. Gin Gegenstand endlich der Bewunderung und des Schredens ift Salomo, ber dem Beren den Tempel der herrlichkeit erbaute, ein Bunder der Belt. Der weiseste ber Menichen, hat er Denffpruche hinterlaffen, gediegenes Gold ber Bernunft, emige Regeln des Berhaltens, Ginweisungen gu Dem, Der allein bas Gut bes Menschen ift. 36m mard die Flammenfchrift der Rede gegeben, die in die Machte der Belt leuchten wird, bis fie einst in Asche versinkt. Er war ein Prophet des Sochsten, die Pofaune feines Rubms, ber Spiegel feiner Berrlichfeit. Doch find ihm alle Gaben genommen worden, und er ift, ein Abgotterer, dabin gegangen den gemeinften Beg Ber andere driftliche Lebre fennt, oder vielgur Bermefung. mehr, wer ein Chrift ift, wird, die Rathichluffe Gottes verebrend, ben Ueberschauung des Schicksales diefer Konige Die Große wie Die Sinfalligfeit menfchlicher Tugend nicht in der Rulle einer unferm Geschlechte eigenthumlichen Rraft oder Ochwache, wohl aber in der Unlage zu benden, und in der Berleihung oder Entziehung jenes bobern Benftandes fuchen, ohne welche hienieden weder envas gur Reife gelangen, noch in Ohnmacht und Richtigkeit verfinken fann.

ı

ŧ

t

t

١

۱

j

ı

ļ

j

į

,

į

ŧ

ļ

ı

١

-

Ì

Ì

1

ı

j

Diefer wichtige Zeitraum alfo macht den Inhalt des zwenten Bandes aus, ber, ein nachgelaffenes Werf des Verfaffers, mit desto eindringlicherer Rede das Berg des Lefers treffen wird. Gleich

Die erfte Betrachtung berührt einen febr wichtigen Gegenstand: Die unterschiedenen Arten der den Ifraeliten gegebenen Gefete, und unterscheidet die gebn Gebote, welche badurch dem naturlichen, in unfer Berg gefchriebenen Gefete eine bobere Santtion geben, daß ber Berr fie auf Liebe ju ihm grundete, von dem Ceremonialgesete. Es geboren bieber auch die fechzehnte und fieb-Bebnte Betrachtung: über die Unvollfommenheit des levitischen Gottesdienstes und der Ceremonialgebrauche, dann über die Opfer und die gehn Gebote. Der Berfaffer fucht in diefen dren Abhandlungen den Gedanken vorzüglich durchzuführen, daß jene gebn Gebote durchaus jedem Christen gur Befolgung wie einft den Juden gegeben fenen, nur daß fie jenem flarer, deutlicher und in einem noch höhern Sinne heilig geworden senen; die Ceremonial= gefete aber nur auf die Juden anwendbar gewesen, obgleich fie, als größtentheils vorbildlich, von hochfter Bedeutung, und daber auch für und als ein Beweis mit andern Beweisen von ber burdgangigen Begiebung des alten Testamentes auf das in ibm überall angedeutete Neue, von großer Wichtigfeit in Sinficht religiofer Erfenntniß fenen. Eine allerdings feit lange ber nicht genug berudfichtigte Bahrheit. Durch den verfohnenden Lod des Sohnes Gottes, fagt der Berfaffer, haben alle diese Anordnungen, die Lade des Bundes, die Feste der Ifraeliten, ihre Opfer und vorbildlichen Gebrauche, bas Maronische Priefterthum, ihre Bedeutung, baber ihre Bestimmung verloren. »Die vorbildlichen Schatten fchwanden, ale bas licht bes neuen Bundes erfchien. 3m Augenblide, ba ber Sohn Gottes am Rreuze verschied, zerriß der Bothang im Tempel in zwen Stucke, von oben an bis unten aus, weil durch ein offenbares Wunder angezeigt werden follte, daß bas Schattenwerf aufhorte, ba nun, fo wie ber Maronische Sobepriester, Einmal des Jahrs nur, ins Allerheiligste des Tempels, am fogenannten großen Berfohnungstage, eingeben durfte, Jefus Christus, der ewige Hohepriester ins mahre Allerhei= ligste, am Lage der ewigen Erlösung einging.«

Der Verfasser bemerkt ferner, daß der geheime Sinn dieser Opfer, Feste und Gebräuche, als Vorbildung nicht nur den erfornen Mannern Gottes und Propheten, sondern auch manchen andern Mannern in Ifrael, den gelehrten Rabbinen einleuchtete, die von den Geheimnissen der Religion, die erst durch das Ehristenthum vollkommen offenbart wurden, weit mehr Kunde gehabt hatten, als man gewöhnlich glaube. Die Erfüllung jener dort vorgebildeten Geheimnisse durch die Erscheinung des Heilands beweise selbst die nicht zu bestreitende Vorbildlichkeit jener Gebräuche des alten Bundes, die sonst unter sich weder Zusammenhang noch Sinn hatten. Der Erlöser selbst drücke sich übrigens in bestimmten Zeugnissen darüber aus. Dieser in seiner durchgangigen Bezie-

===

: = =

=:

- ==

- =

--- 1

- 2

_ :

===

. 18 2

=:

: =

雪 5

- - -

= =

= :

= =

· # !"

: **::** :: ::

Ξ

= -

: 3

hung auf den Aft der Erlösung bewunderungswürdige levitische Gottesdienst sen übrigens, wie aus göttlichen Zeugnissen nicht und deutlich hervorgehe, den Israeliten, nicht sowohl aus göttlicher worden, weil sie sich werden, weil sie sich worden, weil sie sich des höhern Dienstes unwürdig gemacht hatten, der ihnen ben größerer Empfänglichkeit verliehen worden sepn würde. Der Versasser werden sie ser führt für diese wichtige Ansicht sehr schone Beweise aus Mozes fes, den Propheten und den Psalmen an, und übergeht nicht, wie so viele der gegebenen Gesepe und Gebräuche wegen eben desselben Grundes, der eine gänzliche Isolirung des erwählten Wolfs von allen übrigen nothwendig machte, gegeben worden sepen.

Die schönen historischen Darstellungen, welchen fich die nachften elf Betrachtungen widmen, geben nicht nur bas anschauliche Bild von dem Dasenn des Bolfes Ifrael in der Bufte, sondern zugleich begründete Unsichten von der Befenheit feiner religiösen Ginrichtungen, welche in ber Religionegeschichte Stolbergs weitlaufiger entwickelt, bier in ihrer engeren Busammenziehung an Kraft des lleberblicks, den fie gemahren, gewonnen haben. Die dren unmittelbar auf einander folgenden Betrachtungen : »von ben bauslichen Berhaltniffen der Ifraeliten, menschenfreundliche Gefete, bann Mitleid gegen Thiere, mogen bier vielleicht eine nabere Berührung aus dem Grunde nothig machen, weil die Borurtheile mancher aufgeflart fenn wollenden Richtchriften vorzuglich in diesem Theile der Mosaischen Ginrichtungen des Lebens des Bolfes Gottes eine Stupe gefunden haben. Insbesondere haben von jeber Diejenigen, welche gegen die eigentlichen Gebote des Berrn, wie begreiflich, nichts zu erinnern miffen, aber doch ibrem bofen Billen , die beilige Schrift ju fchmaben , gerne fregen Lauf ließen, wenigstens aus dem Gottesdienste und den burgerlichen Einrichtungen der Ifraeliten den Beweiß zu führen vermeint, baß in jenen Unordnungen nur menschliche, nach febr beschränfter Urt ausgebildete Unficht der Dinge fichtbar fen, daß überdies Die ganze Gesetzgebung, wie sie nur auf einen Nationalgott, nicht aber auf jenes bochite Befen fich beziehe, zu deffen Erfenntniß gebildeter Ginn allein gelange, eben fo auch fcbroff, bart, burchaus nur den Ifraeliten felbft betreffend, und ihm Pflichten gegen den aus gleichem Bolke gebornen auflegend, gegen Auswärtige aber ibm ju jedem Frevel den Frenbrief gebend, furg eine Gefep. gebung fen, in welcher von Menschenwurde und von Menschenrechten fich feine Uhnung vorfinde.

Gegen diefe größtentheils nur von Frevlern ausgedachte, und von folden, die zu leicht der Rechtlichfeit Jener Glauben benmaßen, und von felbstgenügsamen Unwissenden nachgesprochenen Beschuldigungen bat Stolbera die sprechendsten Zeugnisse aus allen Theilen ber mofaifchen Gefengebung gefammelt, und war deshalb, eben darum gwar, weil er die Wahrheit für fich hatte, nirgende gezwungen, etwas zu bemanteln, oder mit erborgten Karben in ein schoneres, der Sache felbst fremdes Licht ju fegen. Warum die Gefengebung ifolirend gewesen fen, namlich um dem von heidnischen Bolfern gang umgebenen Bolfe ber Ifraeliten die Möglichkeit ju bewahren, ihren Pflichten getreu gu bleiben, ift bereits bemerkt worden. Eben fo ift bier bereits Stolbergs begründete Unficht über die Natur des fich vorbildlich auf bas Bert der Erlofung beziehenden levitischen Gottesdienstes und über die Urfachen feiner theilweifen Mangelhaftigfeit, welche die beilige Schrift felbst an ibm nachweiset, angezeigt worden. Meinung aber von einem Nationalgotte der Juden, welche zuerst einige Myftifer in den erften Jahrhunderten des Chriftenthums, willfürlichen Traumen einer entarteten Philosophie folgend, aufzustellen wagten, die unter uns aber als historische Thatsache aufgestellt werden wollte, hat Stolberg auf allen Geiten feines großen historischen Werfes, hier aber in diesen Betrachtungen und Bebergigungen der beiligen Schrift ben mancherlen Anlaffen durch hinweisungen auf gang unzwendeutige Stellen des alten Testamentes für immer beseitigt. Die Betrachtung ber bauslichen Verhältnisse der Ifraeliten selbst gibt eine hinlangliche Biderlegung jener Beschuldigungen einer schroffen, feindseligen, ja unmenschlichen Gesetzgebung. Der Berfaffer beginnt Diesen wichtigen Ubschnitt feines Berts febr richtig mit ber Bemertung: daß, to wie die gebn Bebote auf Liebe ju Gott und auf Liebe jum Rachften begrundet maren, eben fo, in allen unter feinem Bolfe begrundeten Ginrichtungen, Beziehungen auf die Liebe zu ihm und auf die Liebe zum Rachsten zu finden fepen. Go mard auch noch nach Berwilderung und Berabwürdigung der Ifraeliten in Alean pten vermöge der gottlichen Unordnung dem ehelichen Bunde und dem weiblichen Geschlechte immer noch größere Burde bengelegt, als burch die Gefene irgend eines andern gleichzeitigen Bolfs, bis bas Evangelium die ursprüngliche Burde der Che, fo wie fie Gott fchon, vermoge eben dieser beiligen Schrift, ben ber Schopfung eingesett, und wie sie noch die Erzvater beobachtet batten, wieder herstellte. Go ward, wenn findlicher Liebe Werheiffungen bes vierten Bebote Aufmunterung gaben, durch ftrenge Befete über die Frevler gegen diefes Gebot der Lod verhangt. nabm das Gefet auch Rudficht auf das Schicffal der mindeft begunftigten Sausgenoffen, welche durch Urmuth, Baffengewalt oder Cauf in die Dienstbarfeit gerathen, nicht nur nicht, wie g. B. ben den Romern der Rechte der Menschheit, sondern auch nicht aller burgerlichen Rechte verluftig wurden. In Dienstbarfeit gerathene Sebraer erhielten im Fenerjahre die Frenheit, fo

daß ihre Dienstbarfeit bochftens feche Jahre dauerte, nach welchen fie mit Gaben von Schafen, Bein, Debl und Korn entlaffen werden mußten, wenn fie nicht aus Liebe jum Saufe fich entfchloffen, Othaven der Kamilie zu bleiben. Das Gefet verbot ferner die Strenge gegen das bebraifche Befinde; es follte auch barauf gefeben werden, daß im Lande wohnende Fremde ihre bebraischen Knechte nicht druckten. Aber auch ber fremden Leibeigenen nahm fich das mosaische Gefet an, und die fchwere Berletung Des Oflaven batte beffen Frenheit zur Folge. Die Religion felbft forgte fur die Erleichterung ihrer Laft. Gie nahmen Theil an ber Rube des Sabbate, und an der des erften und letten Lages der dren großen Refte, fo wie an jenem des Reftes der Trompeten und des Berfohnungstages. Go beißt es im funften Buch Do fe, XVI, 11-15: »Du follt frolich fenn vor Gott, deinem hervn, du und dein Gohn, deine Lochter, dein Knecht, deine Magd, und der Levit, der in deinem Thor ift; der Kremdling, Die Baife und die Bittme, die unter dir find, an der Statte, die der herr bein Gott ermablet bat, daß Gein Mame dafelbft wohne. Und gedente, daß du Rnecht in Aegypten gewesen bift, daß du halteft und thuft nach diefen Geboten. Babrend des Erlagjahrs theilte der leibeigene Fremdling die allgemeine Rube; denn die häubliche Arbeit, unter alle Hausgenossen vertheilt, war gering; alles aber mas im Feld und im Beingarten, mabrend diefes Jahrs nicht bearbeitet, von felber wuchs, gehörte nach dem Gefete dem Rnecht, der Dagd, dem Taglobner, dem Sausgenoffen, dem Fremdling. Durch folche Gefete und fo viele Ruhepuntte der Arbeit war bas los ber Rnechtschaft ausnehmend erleichtert, und es trat ein gang anderes Berhaltniß zwifchen Diener und herrn, als ben den heidnischen Bolfern ein, felbst ben den gebildetsten, und ihrer Beisheit oder Gute wegen gerühmteften.

Der Verfasser gibt als Beleg des menschenfreundlichen Geistes der den Israeliten ertheilten Gesehe mehrere einzelne Sittensprüche, wovon auch wir hier einige in Erinnerung bringen wallen: »Du follt dem Dürftigen und Urmen seinen Lohn nicht vorenthalten, er son von deinen Brüdern (das heißt Israeliten) oder Fremdlingen, der in deinem Land und in deinem Khor ist. Sondern sollt ihm seinen Lohn desselben Tages geben, daß die Sonne micht darüber untergehe; denn er ist dürftig, und erhält sein Leben damit, auf daß er nicht wider dich den Herrn anruse, und es dir zur Sünde sein. — »Du sollt dem Tauben nicht fluchen; du sollt vor dem Blinden keinen Unstoß segen; denn du sollt dich vor deinem Gott fürchten, denn Ich bin der Herr.« — »Verflucht sey, wer seines Nächsten Gränze engert!« — »Verflucht sey, wer seines Recht des Fremdlings, des Waisen und der Wittwe beugt!« — Wer ein Haus baute, mußte oben auf dem platten Dache ein

Belander anbringen, damit er nicht, fiele Jemand berab, Blutschuld auf fich lade. Wer eine Jungfrau verführte, mußte fie beirathen, und durfte sich nicht von ihr scheiden. Dem von frembem Bolte entlaufenen Anecht mußte Aufenthalt im Lande gegeben, und er follte nicht gedrückt werden. Aehren auf dem Felde, oder Trauben im Beingarten ju pfluden, durfte ein Ifraelit Dem andern nicht, webren; eben fo durfte nach der Ernte nicht nachgelesen werden, weder im Relde noch in den Delpflanzungen, noch im Beinberg: es war des Fremdlings, des Baifen, der Bittme-Berirrtes Vieh, wenn auch des feindlich gesinnten Rachbarn, mußte gurudgeleitet, verlorne Gachen gurudgeftellt, oder bie fich ber Eigenthumer meldete, aufbewahrt werden. Ber ein Saus gebaut, und es noch nicht bezogen hatte, oder einen Wein- oder Delberg gepflangt, und deffen Früchte noch nicht genoffen hatte, war, bis dieß in Erfüllung gegangen, fren vom Kriegedienst. Wer fich verlobt, und die Braut noch nicht beim geholt batte, ber follte ebenfalls dabeim bleiben; auf daß er nicht etwa im Rriege stürbe, und ein anderer die Braut heimholte. »Wenn einer neulich ein Beib genommen bat, der foll nicht in die Beerfahrt ziehen, und man soll ihm keine Last auflegen. Er soll frey sepn in feinem Sause ein Jahr lang, auf daß er frohlich fen mit seinem Beibe, das er genommen bat. Eben fo anziehend find die Beweise, welche der Verfasser für das gegen die Thiere anbefohlens Mitleid anführt, und feine über bas Berhaltniß ber Thiere gu ben Menschen bengefügten Bemerfungen. Jener Gott, ein Gott der Liebe, der die Ifraeliten aus Megnpten, wie ein Kind an der hand, herausgeführt, konnte fie auch nur Liebe und Bohlwollen lehren, und alle bem Bolfe gegebenen Gefete bemabren Diefe, nur dem vollständig Unglaubigen zweifelhafte, jeglichem Underen an fich deutliche beilige Bahrheit.

Eben so begegnet der Versasser manchen andern Einwürfen auf eine so treffende, eigentlich die Wesenheit des Fragepunktes erfassende Weise, daß sein Wort, wo man sich nicht geradezu selbst verblenden will, überzeugend senr muß. Derley belehrende Aeußerungen aber, die im zweyten Bande, mit dem wir uns jest beschäftigen, oft nur im Verlauf einer erzählten Begebenheit, bennahe zufällig sich der Erzählung einzumischen scheinen, sind wir hier außer Stande, wie sie es verdienten, zu berückschen. In dieser Art ist die stete Hinwendung der großen Ereignisse des alten Bundes in manchen, oft der Ausmerksamteit sich nicht aufdringenden, Einzelnheiten derselben auf das große Wert der Erlösung, das sie vorbildeten, ein Meisterwerf philosophischer Ersorschung. So ist der Wahn, daß die Ifraeliten, she sie aus der babylonischen Gesangenschaft zurücksamen, nichts von Jehova, als einem Gott des Universums, nud in würdiger Vergleichung

ń, L

mii

110 10

油油

igit, 15 g Ban

Selle.

w bi

a is

la s

in la

e plani

25

100 1

(de)

16

121

at

13

1

عقوا

.

J

1

1

als einem Gott des Lichts, und eben so wenig von Unsterblichkeit der Seele gewußt hatten, welcher in der Religionsgeschichte so siegreich widerlegt wurde, hier ebenfalls durch, aus den Begebenheiten selbst, wie sie erzählt werden, unmittelbar gezogene Früchte sehr befriedigend beseitigt, und die entgegengesetzten Wahrheiten sind dem Leser mit einer Lebendigkeit an das Herz gezlegt, deren Folge eine innige und frohe Ueberzeugung sehn muß.

Nicht fo erschöpfend, weil der Verfasser im Verlauf dieses neuen Berts ber Betrachrungen noch nicht die Stelle erreicht hatte, wo er vollständig feine Ginsichten darlegen fonnte, ift die wichtige Thatfache ber prophetischen Kraft einzelner ermablter Manner des biblischen Alterthums behandelt, obwohl er auch bierin fo viel geleistet, daß diejenigen, welchen es um die Erfennung der Bahrheit zu thun ift, barin Aufforderung genug finden mogen, Die Religionegeschichte bes Berfaffers zu Rathe zu ziehen, und darin eine der wichtigften, die unmittelbare Berbindung der Gottheit mit dem Menschengeschlechte bewährenden Erscheinungen, im wurdigsten Lichte glangend, zu betrachten. In biefem Werfe ber Betrachtungen ift Die Erzählung ber Beiffagungen Balaam 8, als unwillfürliche Ausftromungen prophetischer, von ihm nur mit Biberwillen, weil er dem Guten abhold war, geaußerter Rraft, eine im bochften Ginne des Worts erhabene Schilderung. Deutung ber fpateren Beiffagung Balaams ift befonders, man darf nicht fagen finnreich, wohl aber durch das über Balaams Worte verbreitete Licht der Wahrheit aufflarend und schaudervoll zugleich; ba Balaam den Deffias weiffagt, aber Die eigene Berdammung verfundigt. Die Beissagung umfaßt die ganze alte Gefchichte, und fann fo wenig, wie andere, gelaugnet werden, Da fie vor Erfüllung diefer Geschichte allgemein gefannt mar.

Gebr wichtige Erinnerungen und Belehrungen enthalt in Binficht auf Borberverfundung die Betrachtung: Dofes 216schiedereden, Ermahnungen und Beisfagungen. Rubrend verbreitet fich der Berfaffer im Beginne dieser Abhandlung über die großen Eigenschaften diefes Mannes, der, allen Sterblichen vorlenchtend, feinen zwenten feines Gleichen auf Erden batte. Mittler bes alten Bundes fen er ein Vorbild des Gobnes Gottes, des Mittlers des neuen Bundes gewesen, Deffen Stellvertreter er benm erfornen Bolte mar, Der Gich ihm offenbarte, Deffen Berrlichkeit er fah, Der mit ihm redete, wie ein Mann mit seinem Kreunde redet.« Auch darin sen er einer Aehnlichfeit mit dem Sohne Gottes gewürdigt worden, daß er, in voller Gefundheit ben naben Sod vor fich febend, fein ihm geliebtes Wolf in traftiger Rede ermahnte, wie Jesus seine Junger in Bethfemane. Dofes erinnerte feine Ifraeliten, che er von bannen schied, an die Erharmungen Gottes, der fie durch die

Bufte getragen, wie ein Dann feinen fleinen Gobn tragt. warnt fie vor schnodem Bergeffen diefer Erbarmungen , und ibnen die Pflicht auf, die Erinnerung daran immer ben i Nachkommen zu erhalten. hierauf fommt Stolberg an große Prophezenung, die Mofes dem Bolte in diefer Abichi rede vom Meffias gegeben; indem er bemerft, daß alle De in Ifrael in dem geweissagten großen Propheten Den Dej erfannt batten, und entwickelt die Unmöglichfeit, Diefe G1 auf einen andern, ale den Deffias zu deuten. Das größte Be niß gebe der Erloser selbst, der sich auf sie als Borberverkunde feiner Gendung berufen habe. Ferner gedenft der Verfaffer i Befehls, den Mofes den Meltesten der Ifraeliten gegeben : we fie nach feinem Tode über den Jordan gegangen fenn wurde große mit Ralf getunchte Steine auf dem Berge Sebal aufz richten, und die Worte bes Gefetes barauf zu ichreiben, auch nen Altar von ungehauenen Steinen dafelbft ju bauen, Bran und Danfopfer darauf zu opfern, und vor dem Beren ihrem Go froblich ju fenn. hierauf follte fich bas Bolf theilen, und inder Die Salfte auf diesem Berge Bebal, Die andere auf dem Berg Barigim ftfinde, follten die Leviten der Schaaren auf Gari gim Bliche und Bermunschungen aussprechen gegen Ifrael wenn es von Gott wiche, und alles Bolf auf dem Bebal nach jedem ausgesprochenen-Fluche Umen rufen, eben fo die Leviten auf dem Bebal Gegnungen aussprechen, wenn die Ifraeliten bem Berrn getreu blieben, und alles Bolf auf dem Garigim nach jedem Segen Amen rufen. Gine fchaudervolle Fenerlichfeit, Die, wie der Berfaffer bemerft, um so befremdender erscheint, weil sie daben angewiesen waren frohlich ju fenn in dem herrn; Der zwar frenlich nur die Segnungen an ihnen erfüllen wollte, wenn fie auf feinen Begen wandelten. Der Verfaffer erinnert, daß alle die fürchterlichen Drohungen, fo wie die fegensvollen Berheiffungen, die Dofes den Ifraeliten gab, eingetroffen fepen, und gwar zu verschiedenen Beiten, unter den Richtern wie unter ben Konigen. Das größte Beil habe fie beimgefucht, als der Messias erschien, das größte Beh, als sie ihn verworfen batten, und nun von Gott felbft verworfen wurden. Die farchterlichste Androhung scheint dem Berfaffer die bier nachfolgende, welche er ihrer buchstablichen Erfüllung wegen auf die Eroberung Jerufalem's durch die Romer deutet, und die wir ihrer ergreifenden Starte wegen bieber fegen:

Der herr wird ein Bolf über dich senden, von fern, von ber Belt Ende, wie ein Abler fleugt, deffen Sprache du nicht versteheft. Ein freches Bolf, das nicht ansieht die Person des Greises, noch schonet der Jünglinge. Und es wird verzehren die Frucht deines Biebes, und die Frucht deines Landes, bis du ver

ı Con m

man, a

t immer las

Btolbette

III inter in

, **14 4 1**

leten der in

leit, haiê

Dad entri

lectenete

der Berie

t gegeler:

en fema

i bebali

reita, s

banca, k

erca desi

les at

र्का भरा

en ait

if the

hill

ie in 1

n y

9#

indi

her 💰

mİ

das

ia 🛎

(egen)

1

ji.

rie!

1

المينا

A

ø

1

15

ď

tilget werbest, und wird dir nichts übrig lassen an Korn, Most, Del, an Früchten der Rinder und Schafe, dis daß est dich umbringe. Und wird dich angsten in allen deinen Thoren, dis daß est niederwerse deine hohe und feste Mauern, darauf du dich verstassen wirst in deinem ganzen Lande, und wirst geängstiget werzen in allen deinen Thoren, in deinem ganzen Lande, das dir der Herr dein Gott gegeben hat. Du wirst die Frucht deines Leibes essen, das Fleisch deiner Sohne und deiner Tochter, die dir der Herr dein Gott gegeben hat, in der Angst und Noth, mit welcher dein Feind dich drängen wird.

Der Verfasser bringt nun den Jammer des unter den Romern belagerten Berufalems in die Erinnerung gurud, wovon er in feiner Religionsgeschichte nach Josephus Flavius ein so erschütterndes Bild geliefert, und weiset auf die Erfüllung diefer Borberberfundung wie auf jene, die durch den Erlofer in gleichem Ginne gefchab. Er bemerft aber auch, nach einer andern Stelle bes Mofes, und nach einer Aussage bes Erlofers, Die durch den Apostel Paulus ihre Deutung erhalt, so wie nach einer Stelle des Propheten Bacharias, baf die Juden noch eine Existenz als Nation und die Reinigung ihres Gemuthe zu erwarten hatten. Er macht auf das große Zeugniß wiederholt aufmertfam, welches die jest durch die gange Belt gerftreuten Juden (überall vor den Augen der Welt mandelnde Befraftiger der gottlichen Strafgerichte und der genauen Erfüllung der ewigen Berheiffungen) jedem, der nicht leichtsinnig alles Denkens fich entschlägt, von der Bahrhaftigfeit göttlicher Offenbarungen geben muffen.

Ber fich mit dem Geifte folder Prophezenungen, wie wir hier wenige angegeben, nur einigermaßen vertraut gemacht, und auch nur einen der Propheten mit einer von dem Leichtsinn manniafaltiger Urt, der das Erbtbeil besonders des vergangenen Jahrhunderts gewesen, entferntem reinem Streben nach mahrhafter Auffassung der Schrift gelefen bat, wird nimmermehr Menschenwort gelesen zu haben vermeinen. Er wird die prophetischen Aussagen nicht als die Frucht irgend einer willfürlichen oder unwillfürlichen Gelbsttaufchung betrachten fonnen, fondern, abgefehen von jeder Erfüllung derfelben, in ihnen Gottes Bort finden. Es ift nicht die Macht der Sprache, die auch Undern gegeben ward, ber oft unermegliche Ochwung ber Begeisterung, nicht die fubne Gicherheit des Redenden, beren auch andere auf ihre Tugend gestüpte Menschen von jeher sich erfreuen durften, was die Ueberzeugung eines höhern Berufs der Propheten dem Lefer aufzwingt, fondern es ift überhaupt die Oprache einer anbern Belt. Es ift in jenen Reben des Prophetenthums ein Dulden boberer Einfluffe fichtbar, welches die scheinbar felbstbatige

Der zwente Theil des Werks, in Anordnung und Ausfuhrung nirgende hinter bem erften gurud bleibend, vertragt eine fürzere Unzeige, weil er, auf die, bier bereits im Anfange der Recension entwickelten Grundfape gestüpt, die bier ale befannt vorausgefest werden, eine feiner Natur nach mehr auf den Thatfachen des Berfolge der beiligen Geschichte berubende Arbeit lie-Er beginnt mit den Ereigniffen nach Verfündung der gebn Gebote, und endigt mit einer Darftellung des gesammten Saufes Ifrael unter den Konigen Saul, David und Salomo. Ein Zeitraum der hochften Wichtigfeit fur die politische Geschichte ber Bebraer, die bier, im Beginne Gobne ber Bufte, und menfchlicher Unficht nach faum ber taglichen Nahrung gewiß, am Ochluffe Der Darftellung ale machtiges in jeder burgerlichen Ginrichtung wohl geordnetes Bolf unter Konigen vom bochften Glange ihren Rubm über die Erde verbreiten. In Religionshinfichten ift es ein Beitraum fur alle Folgezeit zur Belehrung bingestellt, ein Spiegel der Sinfalligfeit unferer Ratur und ber Batergute des In seinem Unfange in der Bufte, im Ungesichte Der Berrlichfeit bes Berrn, ift Diefer Zeitraum ein bobes Bunder ber Allmacht, Schauplat der bochften Erhabenbeit, die der Menfch zu faffen vermag, fchaudervoll, und zugleich Die bochfte Liebe und Das innigfte Vertrauen im Bergen hervorrufend. In feiner Mitte, nach dem Eintritte ind gelobte Land, nach dem Lode Dofes bes Berechten bis tief in Die Zeiten der Richter berab, erscheint et (burch die fichtbare lenfung des fich felbst entwürdigenden Bolfes au einem boben Biele der Begludung) rubrend und Muth erweckend; zugleich durch fo manche Blute menschlicher Trefflichfeit erheiternd und beruhigend; durch die ernste Unstrengung aller Kraft einzelner Erleuchteter (Die das Undenfen einer großen Bergangenheit nicht untersinfen, und sich und das Bolf der Gnade und des Schubes, der ihnen von Oben gegeben ward, wurdig erhalten wollten) eben fo belehrend für die Erfennung deffen, wozu 3 fra e I bestimmt war, ale überhaupt ein Aufruf an jeden, und fur Jede, eifrig dem nachzustreben, mas unfere erfte, wenn nicht einzige Sorge fenn foll. Um Schluffe aber gibt uns diefer Zeitraum eine Fulle der Beifteberhebung in jenen dren Konigen eigenthumlicher Große, fammtlich Zeugen der Berrlichfeit des Ewigen, der eigenen irdifchen Sinfalligfeit, und der ewigen Bahrheit: daß 21les, mas groß ift, es nur durch die Gnade des Beren fen. Sauls Leben zeigt uns anfänglich einen Jungling, schuldlos, in aufblubender Kraft zu großen Thaten berufen, in deren Bollführung felbst aber, als er zum Manne gereift, von dem gebeimen Feinde Des menschlichen Bergens, dem Sochmuthe, übereilt und niedergeworfen, und feinem Gott entfremdet. In feinem Innern auf

diese Weise zuerst gestürzt, allen Qualen des eigenen nagenden Bormurfe babin gegeben, wird er endlich auch ein Raub zeitlichen Unbeils, und in hulflofer Berlaffenheit, vom Beheul und Tumult der Schlacht, die ihm verloren geht, umringt, sein eigener Morder. David, ein emiges Mufter eines dem Sochften ftete ergebenen Ginnes, manchmal Die Beute eigener unbewachter Leidenschaft; tief finfend, obgleich vor Bielen reich an beiligender Kraft des Gemuthe; aber mit befto machtigerem Billen vom Falle fich erhebend, ftete nur des Einen bedacht, wie er den Sochsten ehren, lieben und ihm buldigen mochte, gibt uns mehr als irgend ein Mann der Geschichte ein Benfpiel jenes Widerstreits der Natur in uns, und der entgegengesetten Eigenthumlichfeiten, welche unfere Eigenthumlichkeit bilden. Er ift eben fo Allen, welche je gelebt haben, wie an unbedingter hingebung in den Billen der Gottheit, fo an glubendem Gifer der Berehrung, an begeiftertem und begeisterndem Aufschwung der Gefühle vorangegangen : ein vor dem Geschlechte der Menschen ausgezeichneter Erwählter des herrn, der vom Erlöser zu prophezenen gewürdiget ward, und die Berheissung erhielt, daß Diefer feinem Saufe entfprießen follte. Mehr als menschliches Vermogen tont aus feinen Gefangen: auf den Fittigen feiner Begeisterung erhebt fich noch jest das Gefühl des Betenden über die Zeitlichkeit hinaus zum Schöpfer des Dasenns. Gin Gegenstand endlich der Bewunderung und bes Schredens ift alo mo, ber bem Beren ben Tempel der herrlichkeit erbaute, ein Bunder der Belt. Der weifeste ber Menschen, hat er Dentspruche hinterlaffen, gediegenes Gold der Bernunft, ewige Regeln des Berhaltens, hinweisungen gu Dem, Der allein das Gut des Menschen ift. Ihm ward die Flammenschrift der Rede gegeben, die in die Rachte der Belt leuchten wird, bis fie einft in Ufche verfinkt. Er war ein Pro-phet des Höchsten, die Posaune seines Ruhms, der Spiegel feiner herrlichfeit. Doch find ihm alle Gaben genommen worden, und er ift, ein Abgotterer, dabin gegangen den gemeinften Beg gur Bermefung. Ber anders driftliche Lebre fennt, oder vielmehr, wer ein Chrift ift, wird, die Rathschluffe Gottes verehrend, ben Ueberschauung des Schicksales diefer Konige die Große wie Die Sinfalligfeit menfchlicher Tugend nicht in der Fille einer unferm Geschlechte eigenthumlichen Rraft oder Schwäche, wohl aber in ber Unlage zu benden, und in der Berleihung oder Entziehung jenes bobern Benftandes suchen, ohne welche bienieden weder etwas zur Reife gelangen, noch in Ohnmacht und Nichtigfeit verfinten fann.

١

1

ı

ţ

İ

Diefer wichtige Zeitraum alfo macht ben Inhalt bes zwenten Bandes aus, ber, ein nachgelassenes Wert bes Verfassers, mit besto eindringlicherer Rebe bas Berg bes Lefers treffen wird. Gleich

bie erfte Betrachtung berührt einen fehr wichtigen Gegenstand : Die unterschiedenen Arten der den Ifraeliten gegebenen Gefete, und unterscheidet Die gebn Gebote, welche badurch bem naturli= chen, in unfer Berg geschriebenen Gefege eine bobere Sanftion geben, daß der herr fie auf Liebe ju ihm grundete, von dem Ce= remonialgesete. Es gehoren bieber auch die fechzehnte und fiebdebnte Betrachtung: über die Unvollfommenheit des levitischen Gottesdienftes und der Ceremonialgebrauche, dann über die Opfer und die gehn Gebote. Der Berfaffer fucht in diefen dren Abhandlungen ben Gedanken vorzüglich durchzuführen, daß jene zehn Gebote durchaus jedem Chriften gur Befolgung wie einft den Buben gegeben fegen, nur daß fie jenem flarer, deutlicher und in einem noch bobern Ginne heilig geworden fenen; die Ceremonial= gefete aber nur auf die Juden anwendbar gewesen, obgleich fie, als größtentheils vorbildlich, von hochfter Bedeutung, und baber auch für uns als ein Beweis mit andern Beweisen von der burchgangigen Beziehung des alten Teftamentes auf bas in ihm überall angedeutete Reue, von großer Bichtigfeit in Sinficht religiöfer Erfenntniß fenen. Gine allerdings feit lange ber nicht genug berudfichtigte Bahrheit. Durch den verfohnenden Sod bes Gobnes Bottes, fagt ber Berfaffer, haben alle diefe Anordnungen, Die Lade des Bundes, die Feste der Ifraeliten, ihre Opfer und vorbildlichen Gebrauche, das Maronifche Priefterthum, ihre Bedeutung, daber ibre Bestimmung verloren. Die vorbildlichen Scharten schwanden, als das Licht des neuen Bundes erfchien. 3m Mugenblide, ba ber Gobn Gottes am Kreuze verschied, gerriß ber Borbang im Tempel in zwen Stude, von oben an bis unten aus, weil burch ein offenbares Bunder angezeigt werden follte, daß bas Schattenwerf aufhorte, ba nun, fo wie ber Maronifche Sobepriefter, Einmal des Jahrs nur, ins Allerheiliafte des Tempele, am fogenannten großen Berfohnungstage, eingeben durfte, Jefus Chriftus, der ewige Sohepriefter ins mabre Allerheis ligfte, am Lage ber ewigen Erlofung einging.«

Der Verfasser bemerkt ferner, daß der geheime Sinn dieser Opfer, Feste und Gebräuche, als Vorbildung nicht nur den erkornen Männern Gottes und Propheten, sondern auch manchen andern Männern in Ifrael, den gelehrten Rabbinen einleuchtete, die von den Geheimnissen der Religion, die erst durch das Christenthum vollkommen offenbart wurden, weit mehr Kunde gehabt hatten, als man gewöhnlich glaube. Die Erfüllung jener dort vorgebildeten Geheimnisse durch die Erscheinung des Heilands beweise selbst die nicht zu bestreitende Vorbildlichkeit jener Gebräuche des alten Bundes, die sonst unter sich weder Zusammenhang noch Sinn hatten. Der Erlöser selbst drücke sich übrigens in bestimmten Zeugnissen darüber aus. Dieser in seiner durchgängigen Bezie-

bung auf den Aft der Erlofung bewunderungswurdige levitifche

Gotteedienst fen übrigene, wie aus gottlichen Zeugnissen nicht une

deutlich hervorgebe, den Ifraeliten, nicht fowohl aus gottlicher

Suld verlieben, fondern ihnen aufgelegt worden, weil fie fich

des bobern Dienstes unwürdig gemacht batten, der ihnen ben gro-

Berer Empfänglichfeit verlieben worden fenn murde. Der Berfaffer führt für diese wichtige Unsicht sehr schone Beweise aus Mofee, den Propheten und den Pfalmen an, und übergebt nicht,

wie fo viele der gegebenen Befege und Gebrauche wegen eben desfelben Grundes, der eine gangliche Ifolirung des ermählten

Bolfe von allen übrigen nothwendig machte, gegeben worden fepen. Die schönen historischen Darstellungen, welchen sich die nachften elf Betrachtungen widmen, geben nicht nur das anschauliche Bild von dem Dasenn des Bolfes Ifrael in der Bufte, fondern zugleich begrundete Unfichten von der Befenheit feiner religiöfen Ginrichtungen, welche in ber Religionsgeschichte Stolbergs weitlaufiger entwickelt, bier in ihrer engeren Bufammenziehung an Kraft des lleberblicks, den fie gewähren, gewonnen haben. Die dren unmittelbar auf einander folgenden Betrachtungen : »von ben bauslichen Berhaltniffen der Ifraeliten, menschenfreundliche Gefete, dann Mitleid gegen Thiere, mogen hier vielleicht eine nabere Berührung aus dem Grunde nothig machen, weil die Borurtheile mancher aufgeklart senn wollenden Richtchriften vorzüge lich in diesem Theile der Mosaischen Ginrichtungen des Lebens des Bolfes Gottes eine Stupe gefunden haben. Insbesondere haben von jeher Diejenigen, welche gegen die eigentlichen Gebote des Berrn, wie begreiflich, nichts zu erinnern miffen, aber doch ibrem bofen Billen , die beilige Schrift ju fchmaben , gerne frepen Lauf ließen, wenigstens aus dem Gottesdienste und den burgerliden Ginrichtungen ber Ifraeliten den Beweis zu führen vermeint, daß in jenen Unordnungen nur menschliche, nach febr beschränkter Art ausgebildete Ansicht der Dinge sichtbar fen, daß überdies die ganze Gesetzgebung, wie sie nur auf einen Nationalgott, nicht aber auf jenes bochite Befen fich beziebe, zu deffen Erfenntniß gebildeter Ginn allein gelange, eben fo auch fchroff, bart, burchaus nur den Ifraeliten felbst betreffend, und ihm Pflichten gegen ben aus gleichem Bolte gebornen auflegend, gegen Auswärtige aber ibm ju jedem Frevel den Freybrief gebend, furg eine Gefet. gebung fen, in welcher von Menschenwurde und von Menschen-

rechten fich feine Uhnung vorfinde.

Begen diefe größtentheils nur von Frevlern ausgedachte, und von folchen, die zu leicht der Rechtlichkeit Jener Glauben benmaßen, und von felbstgenügsamen Unwiffenden nachgesprochenen Beschuldigungen bat Stolberg die sprechendsten Zeugnisse

þ

ì

ľ

- Ŀ t

- B

- Ŀ

Ł

Richts von Allem diesen. Er konnte mit dem Rechte, das so viele Chro-niften des Mittelalters unbedenklich ausgeübt, feine Quelle ausschreiben, ohne fie zu nennen; er nennt fie nicht, aber er deutet doch auf fie bin gum Sabre 1316: Unde quidam, hoc videns, scripsit hos versus und jum Sabre 1333, mo er fich als Berfaffer des zwenten Theiles Des Prager Zeitbuches betennt, führt er, recht absichtlich und für feine Beitgenoffen gang verftandlich, eine auslandische Rachricht mit ben Borten an: Honorabilis vir, Dominus Petrus, Abbas de Aula Regia, audivit a venerabili viro, domino Baldwino archiepiscopo Trevirensi, haec verba. Für feine geistige Tuchtigkeit fpricht foon die Ratur ber Aemter, die man ihm anvertraut; wir werden unten von fogar feltnen Renntniffen des Mannes boren , den fein Beitgenof Replach als virum divinis et humanis rebus perpolitissimum, qui... composuit chronicam Pragensem , rubmt , und des damaligen Lateins war er bis jur Leichtigkeit im Beremachen eben fo machtig, ale Deter, ben meniger Sowulft. Wie endlich follte ein, von zwen ausgezeichneten Zebeten, in der Rabe ber hauptstadt verfaßtes Wert, das mit feinem fo wichtigen Inhalt noch mitten unter die fortglimmenden Leidenschaften der Darin geschilderten Beitgenoffen trat; gerade bem Domherrn Frang guerft, oder gar ihm allein in die Bande gefallen fenn? Wir haben im Gegentheil die triftigften Grunde, anzunehmen, daß es bald nach feiner Ausfertigung verdientes Auffehen erregt, und nur allzuviel ben dem Manne, ber barin theils in feinen Borfahren gefrantt, theils blos im Borbengehen genannt, oder gar hart und bitter beschuldigt wird, und übrigens eben derjenige war, der Frangen den Auftrag ertheilt, pfeine Thaten ausführlich zu beschreiben. Das Ronigsaler Zettbuch in Dieser Din-sicht zu erganzen, außer Ruf zu bringen, zu widerlegen, und Bischof 30hann IV. ale einen, auch von Ronig Johann mit Unrecht und Undant angefeindeten Dann, als marmen Freund feines Baterlandes, als treuen Unbanger ber Baufer Premistam und guremburg barguftellen bas war es und bas allein, worin Domherr Frang den Ruhm der Gigenthumlichteit ansprach, und mas, nebft der Bundigfeit, bem Ronigfaler Beit buche in den Augen des Bifchofes fehlte, um es ju einem treuen und trefflichen Gemalde feiner Beit ju machen, und, als feine grundlichfte Rechtfertigung in bas Prager Beitbuch, haufig von Wort ju Wort, übergeben gu konnen. Wer tann hierüber guverläßigere Austunft geben, als die benden Gefdichtichreiber ? Man halte in folgendem Auszuge gufammen, mas Giner und der Andere von B. Johann und feinen Begiehungen fowohl fagt als verschweigt; man verständige sich aber vorläufig darüber, daß der 21bt zwischen ben Jahren 1306 und 1308, b. b. zwischen Ronig Bengel und Raifer Albrecht I. Ermordung zu ber Barten Ruboly he von Defterreid, ber Domberr ju der farntnifden fei-nes Gonners gehorte; bag diefer fpater als Anhanger Raifer Bud migs, ber Bohmen gegen die Pfalz eintauschen wollte, der ftandifchen Debr= gahl, dem Papite Johann XXII., und feinem eigenen Domftifte eine Beit lang verhaßt mar , und daß Deter zwegen Borfahren Bifchofs 3 0= hann IV, Tobias und Johann III. aus dem Baufe Drafchis in feinem Gefdichtswerke Giniges nachgetragen, wie fich fogleich zeigen wird.

Deter (3abr 1291).

Die herrschaft Sbraslam gehorte vor Zeiten ben Benedittipuern von Rladrau, fie gefiel aber Bischof Johann IIL, und er eignete dieselbe tauschweise feiner Ricche ju :a nSie commutatur hie locus, sie appropriatur nPontificum mensis possessio Cladrubiensis,«

Spater trat er fie gegen andere Befigungen bem R. Dte stotar II. ab, der bier gern der Jago pflegte, und fcone Unlagen machte. Mile aber Ronig Bengel II. Das Rlofter Ronigfal fifften wollte, fprach Bifchof Tobias die herrschaft im Ramen seiner Rirche an, und der Romig lofte bieß fein vaterliches Erbe gegen andere Befigungen ein, sum allen Beirrungen feiner Stiftung vorzubeugen.a

»1306. »Rudolph von Desterreich dringt mit zwen heeren in Bob in en ein, und wird von einigen Baronen und Burgern jum Konig vermahlt, theils wegen feiner Beisheit und Gerechtigfeit, theils aus Furcht und Gigennus. Gr ift voll Tugenden , forgt fur die Befriedigung Der Staatsglaubiger, fur Sandhabung Des Rechtes und Friedens; aber Baronen von der farntnifden Parten miderfeten fich ibm. Er batte fie Daaren getrieben, wenn er nicht ploglich schwer erkrankt mare. Rone prad, Abt von Ronigfal, den er rufen ließ, traf ibn fcon mit dem Dode ringend.«

1307. »Im Pallafte Bifchofe Johann IV. wird Landtag gehalpten; der Landesmarfcall, Tobias von Bechin, ein eben fo meifer pund beredter als reicher und machtiger Mann, flimmt fur Friedrich von Defterreich, und wird von Ulmann von Leuchtenburg, Minbanger der tarntnifden Parten , an des Bifchofs Seite nieder-

∍geftoßen.«

1310. »Johann von Lupemburg ruckt vor Prag; ein Saufe Bewaffneter in der Stadt fprengt das Thor, durch das der neue Ronig

1311. Adnig Johann wird in Prag von dem Mainger Erze Difchofe gefront. — B. Johann mobnte auch der Rirchenversammlung mu Bienne ben.

1313. Ronig Johann halt als Reicheverwefer den Reichstag zu DRurnberg, auf dem alle Große Deutschlands fich in Person oder

»durch Abgeordnete einfinden.«

1318. »B. Johann wird aller geiftlichen fomohl als weltlichen Bermaltung zeitweilig entfest - und vor den papftlichen Gerichtshof gesfordert, ben meldem ihn Beinrich von Schaumburg, Dombert Dauf dem Biffehrad, ichwerer Berbrechen befchuldigt hatte. Er reifet vendlich nach Avignon, nimmt zwenhundert Mart Gold, wie es beißt, vals Reifegeld mit. Drengehn Jahre Dauert fein verdrieglicher Rechtsbanudel. hierauf wird er in seine vorige Burde wieder eingesett, und kommt onach Prag jurud, mo ihn Geiftlichkeit und Bolt mit gebührender Chre vempfangen. Aber weil das Sprichwort: Curia Romana non pascit povem sine lana, auch ben dem Bischofe eingetroffen war, so bemubt er wfich jest um neue Bolle:

»Exstat jue tale: quod, qui dat, spirituale, »Pro sale proque vale tollat numisma reale,«

Franz.

Jahr 1291. Aonig Wengel ftiftete gu Straslam, wo er ein-Bagbichlog hatte, das Rlofter Ronigfal, und weil Bifchof Tobias vdiefe herrichaft als Eigenthum feiner Rirche ansprach, so lofte fie ber »Ronig gegen andere, gerichtlich geschapte Besitungen ein.«

1300 bis 1301. "Johann IV., Gobn jenes tapferen und berühmsten Georg von Drafdis, der unter Dttofar II. Prager Burg. ngraf mar, wird jum Bifchof ermablt. Konig Wengel ichentt ibm einen Smaragdring , neunhundert Mart im Betthe. Um Tage feiner Einsetung verforgt der Konig ihm die Kuche mit Wild , das er selbst gejagt; pführt ihn reitend, am Baume feines Pferdes, in die bifcofliche Burg ein, und amobnt der glangenden Tafel ben, von der auch die Armen betbeilt merben.

B. Johann fest gegen die Baronen das beilfame Recht durch,

Die von ihnen angeftellten Geelforger ju bestätigen.

1306. »Die öffentliche Meinung rief Deinrich von Raruten vauf den Thron; aber Rudolph, an der Spize eines Deeres, brachte ves durch Orohungen und Geschenke dabin, daß er zum Könige gewählt wwnrde. Er hat dem Bischof Johann viel Leid zugefügt — das bohniv siche Bolt gedruckt und verfolgt. Deshalb widerfesten fich ihm einige Baronen mannhaft, und, da fein heer im Lande viel Schaben anich stete, mard er von Gott gestraft, und ftarb am Durchfalle.«

1307. » Tobias von Bed'in mird im Dallafte des Bifchofs won

Muhangern der farntnifden Partey ermordet.«

1319. Bifcof Johann ichenkte der koniglichen Braut Elife sbeth ein treffliches Reitpferd mit Sattel und Beug, und zwen hohe fi-sberne, schon vergoldete Becher zur Reise nach Deut fchland. Er 198 bem neuen Ronige mit Truppen bis Ruttenberg gu Bulfe , und feine vin Drag zuruckgebliebenen Ritter fprengten das Thor, durch das u.f. me

1311. Bischof Johann stand ben ber Aronung an der Geite bet »Erzbischofe, unmittelbar ben dem Konige, und hatte die nothigen Aufal-

sten zu diefem Fefte getroffen.«

Bor der Abreife jur Kirchenverfammlung ließ er feine Ritter, fo plane, und fein ganges Gefinde herrlich fleiden , hielt mit großem Se sfolge feinen glanzenden Ginzug in Bienne, und ward von allen Prate sten und der gangen Beiftlichkeit in großen Chren empfangen. Et ging wihm bort alles nach Wunsche, und ben seiner Abreise fandte ihm ber »Papft reiche Geschenke bis & pon nach. Rach Saufe gurud getommen, shandhabt er die Rirchengucht; trägt ber Geiftlichteit lobliche Arbeiten af, moirtt auf den Konig und die Großen durch gute Lehren und Bepfpidt; pforgt für die Armen; zieht mit dem Konige immer felbst an der Spite pfeines großen Deeres gegen die meuterifchen Baronen ju Felde; erbatt > Rirchen auf ben bischöflichen Gutern, ftellt Burgen wieder her; nimmt sinsbefondere große Beranderungen mit feinem Dallafte vor; erbaut darin Deinen Thurm aus behauenen Steinen , und geraumige Speicher ; fomidt. Die Rapelle mit den Bildniffen aller feiner Borganger im Bisthume; lift vin seinem Tafelzimmer viele Wappen von Fürsten, Baronen und Ritten »malen , dagwifden finnreiche Berfe fdreiben u. f. m.a

1313. Rönig Johann labt ben Bifchof Johann ausbrudlid vein, ihn nach Rurnberg zu begleiten. Er reift dahin mit einem growfen und glanzendem Gefolge von Rittern, macht dort dem Ronige wie

Den Baronen viele Chre, und gibt ihnen mancherlen Fefte.s 1318. »Gin erzbofer Thuringer , Friedrich , Baftarb won sedaumburg, der fich für einen Probft von Beitmerit anigab, »bewirtte, daß Bifchof Johann vor den papftliden Gerichtshof geladen smurde. Er reifte nach Avignon, und batte dort, mabrend feines veilfiahrigen Rechtshandels, viel ju leiden; ging aber aus diefen Prufum ngen geldutert, wie Gold aus dem Feuer hervor. Biele Kardinale und vandere hohe Beiftliche munichten ihm Glud; ber Papft entließ ihn mit pfeinem Segen; in Prag murde er mit allgemeinem Jubel empfangen, vund das Te Deum gefungen. Weil fich nun mehrere Baronen in feinet

»langen Abwesenheit der bischssichen Guter bemächtigt hatten; so brachte ver diese mit vieler Anstrengung und großen Kosten wieder heim, befestigte »Burgen, erbaute Kirchen, und vermehrte die bischöstichen Guter durch veinige neue, die er ankaufte.«

1332. »Bischof Johann ftiftet reichlich die Probsten ju Raudonis, und schmidt fie sowohl mit herrlichen steinernen Standbildern, die oreich vergoldet und verfilbert waren, theils mit allerhand schonen Gemal-

aben aus, verfieht fie mit Buchern u. f. m.«

1333. Rieß er einen malichen Baumeister tommen, und jur Bepquemlickleit und Sicherheit des armen Bolles eine fehr standhafte steipnerne Brude bey Raudnit über die Elbe — und zwar größtentheils
burch Eingeborne erbauen, die Meister Guido dazu abgerichtet hatte.

1336. »Erbaute er fich in der Beitfirche fein prachtiges Grabmal,

sund verschrieb fich Copreffenholz zu feinem Sarge.«

1340. »Beibte er seine Kirche in Raudnis ein, stiftete bren preiche Domberrnstellen an der Beitkirche, ein Krankenhaus zu Rauds pnis u. s. w. « Gleichwohl hatte er unaufhörliche Reckerenen, Gelders neuellengen und Berkolongen vom This Tablen e. 6. 151

preffungen und Berfofgungen vom Ronig Johann gu bulben.a G. 151. Dit 1342 fchlieft Frangens Mert, und in dem namlichen Jahre mard es dem Bischofe, als 3 menter Theil des auf feinen Befehl, ju feinem Gebrauche, und nicht vor dem Jahre 1329 neu abgefcriebenen Prager Beitbuches überreicht, bem es noch bengebunden ift, und mit welchem es ju Ende des vierzehnten oder zu Unfang des funfgehnten Jahrhunderfe der Probften zu Raudnis angehörte, fo wie es jest Gigenthum der Prager Sauptfirche ift. Gine Bergierung, die es enthalt, fpricht das Berhaltniß Des Berfaffers gu feinem Gonner allgu Deutlich aus, als daß fie bier ju übergeben mare. Es ift bas, von dem Anfangebuchstaben der Bueignung umschlungene Bildnig bes Bifcofe in Farben und Gold. Er sist in Amteleidung auf feinem Stuhle, in ber Linken den Stab, in der Rechten ein Domherrn Barett haltend, Das er dem, vor ihm knieenden Frang auffest. - Zus diefer Sandfdrift, der einzigen noch vorhandenen der erften Bearbeitung, mard Frangens Bert querft von Dr. Anenel, Prag 1764, aber mit Fehlern, willturlichen Auslaffungen und Beranderungen - jum gwenten Male auf den Wunsch des hochwürdigen Domstiftes der Prager Saupt-Lirche, in SS. Rer. Boh. T. II. Pragas 1784 mit buchstäblicher Treue und einer fritischen Borrede herausgegeben. Bum Jahre 1296 muß AL bertus figtt Fridericus - 1297 Ottonis cum telo figtt Ottonis cum caetero - 1316 Metensi ftatt Netensi - 1325 Burgow v. Burgan ftatt Burgono gelesen werden - 1333 nach proprium fehlt revertitur.

Ich komme auf die zwepte, nicht mehr dem Bischof Johann (er starb 1343 und hatte also seine Unsterblichkeit mur ein Jahr voraus genossen) gewidmete Bearbeitung. Sie hat sich in einer Handschrift dek funszehnten Jahrhunderts erhalten, die Dobners rühmlicher Eiser in dem Rloster der ehrwürdigen P. P. Franziskanerzu Bein entdeckte, wohin sie hochst wahrscheinlich dem Wunder zu Gefallen geschickt worden war, das Franz zum Jahre 1353 erzählt, und das dem Prager Franziskaner-Kloster nicht wenig Rus gemacht haben muß, da auch der Ordensbruder Marignola (s. XII.) als Augenzeuge und Weitmühle (s. XIV.) als Zeitgenoß, es berichten. Sie besteht gleiche salls aus drep Büchern, und unterscheidet sich von der altern hauptsächlich durch veränderte Anordnung und durch Erweiterung des, die aus Karls IV. dritte Bermählung im Jahre 1353 sortgesetzen dritten

Buches - burd ben Litel: Beit buch ber Abnige, Bergoge und herrn, und endlich durch die Bueignung, beren erfte Balfte Diesmal auf Rarin IV. angepaßt ift. Ceine »Thaten und vielfach beilfaomen und lobenswerthen Wertes municht der Berfasser vorzuglich zu bereichten, und das thut er auch, indem er von Karls frühern Jahren, von Errichtung des Prager Erzbisthums, von feiner Kaifertronung, von Stiftung der boben Schule, von der Anlegung der Reuft adt Prag u. f. w. ergablt — fo, bag man nicht berechtigt ift, ju vermuthen, Frangens Bert fep in der zweyten Bearbeitung gestümmelt auf uns gekommen, und habe etwa bis auf fein Todesjahr 1362 gereicht. Barum aber trat er fo eilfertig mit einer neuen, Rarin IV. gewidmeten Ausgabe hervor? Man fagt, das Bepfpiel anderer und des Raifers bekannte Borliebe fur vaterlandifche Geschichte babe ibn biegu bestimmt : aber man bedenkt nicht, daß es keine andern gibt, die ihm im Jahre 1353 hierin zuvorgekommen maren, und übergeht eine vorläufige Frage, Die fich uns um fo gebieterischer aufdringt, ba fle nicht den Schriftner, fondern den Menschen Frang betrifft, und, je nachdem fie gelost wird, ben Grad der Achtung bestimmt, ben wir und alle Rachwelt ihm fouldia find. Was vermochte ibn , die frühere Zueignung an Bifchof Johann von Drafchit offentlich jurudzunehmen? Wie immer die Geschichte über diefen Dann richten mag - und fle hat ihm Grofartiges nachzurühmen - er mar Frangens Gonner, Bobltbater, Beld im Leben gemefen. Bie, und gehn Jahre nach seinem Tode verläugnet ibn der Domherr, und hofft etwa dadurch einem Kaifer gefällig zu werden, der ein rechtschaffener Mann ift? Beift das nicht die Jahrbucher der Gelehrfamfeit mit einem Benfpiele ber turgfichtigften Gunftbubleren und des fcmargeften Undantes beflecken ? Go fcheint es allerdings, aber nur fo lange, als man nicht bas Beugniß tennt, bas Domherr Franz feinem ehmalb gen Gonner jum Jahre 1343 gibt, wo er von bessen Tode spricht. Er meldet bort von der Großmuth, womit der Bischof in seinen letten Am ordnungen alle die Seinigen, von den erften Pralaten, Raplanen, Rits tern an, bis auf die niedrigften Diener, bedacht, und fest bingu: >So shat Gr ben guten Ruf, ben er im Leben behauptet, auch fterbend me prudgelaffen & Er tragt nach, und wiederholt gum Theil, mit welchem Aufwande der Bischof das Grab des heiligen Adalbert und das feis nige verziert - wieviel er den Prager und Raudniger Domherren auf fein jahrliches Seelenamt hinterlaffen und fchließt : » Aus allem biefem sund dem oben Gefagten erhellt, daß er ein Bobithater, Trofter und »Bater der Christenheit, ein milder und vorfichtiger Leiter des Boltes, sund ein unermudeter Bertheidiger und Sachwalter des bobmifchen Ramens gewesen. Es bedarf nicht mehr, um überzeugt zu fenn, baf Frang in feinem Urtheile über den Bifchof und in feiner Buneigung gu demfelben fich gleich und treu geblieben - und wie , wenn aus derfelben Quelle auch die Entstehung dieser zwepten Ausgabe und die Zueignung an Rarl den Bierten bergeleitet werden mußte? Dan gebe in folgende Bemerkungen ein: Frang gehörte eigentlich der Wiffebrader Probsten an , und schon defhalb tonnte das Domftift der Beit- und feit 1343 auch Saup teirche sein Wert, worin überdieß der selbst die Papfte Clemens V. und Johann XXII. nicht schonende Geist des Königsfaaler Abtes wehte, nicht als zwepten Theil seines Prager Zeitbuches gelten laffen. Diese Ghre war ihm blos in der, für Johann IV. gefertigten Abschrift ju Theil geworden, die schwerlich in Prag, sondern auf einer Burg des Bischofes (ex bibliotheca castri lautet eine

1

t

١

١

!

١

ł

Ì

t

t

alte Auffchrift des erften Blattes) aufbewahrt, und, nach beffen Tode, etwa so menig beachtet murde, daß der mehr als siebzigjabrige Berfasser gerathen fand, feiner Schubschrift fur Bifchof 30 hann IV., benn bieg ift im Grunde fein Bert - durch eine neue Ausgabe mehr Berühmtheit au fcaffen. Gin naberer Aulag biegu lagt fich gerade im Jahre 1353 In diefem mar der ganderentdeder Marignola nach nachweisen. Prag gekommen, das er aber nach wenigen Monaten nicht ohne den Faiferlichen Auftrag verließ, feine Reifenachrichten in ein Beitbuch der Bohmen zu verarbeiten. Diezu mußten ibm Quellen mitgegeben, ober nachgeschickt werden , und fie beschrantten fich (f. XII.) auf eine Abschrift des Prager Zeitbuches, das in der won Motten und Alter gera nagten Sandichrifte (Replach jum Jahre 1125) nur bis gum Jahre 1283 reichte. Frang hatte es, wie wir miffen, fur ben Bifchof bis jum Jahre 1342 und feitbem in feinen Schriften bis 28. July 1353 fort. gefeht und übrigens mit Marignola (f. unten) Umgang gepflogen. Wie, wenn er nun die zwepte Ausgabe mit dem Bunfche unternahm , daß der fremde Gelehrte, vor deffen Abreife fie nicht zu Stande kam, in seinem auszufertigenden Beitbuche Davon Gebrauch mache, und wenn die Bueignung an Rarin den Bierten im Grunde nur ein Mittel gemefen mare, bas Denkmal, bas er feinem Bischofe gefest, in viele, - und gunachft in Darignolas Bande ju bringen? Dit biefer Abficht vertrugen fich gar wohl die Borte, womit jene folieft': »gegenwartiges Bert, voll lehrreicher Bepfpiele, wird beinen Ruhm ausbreiten, und fo nicht blos in deinem Ronigreiche Bohmen, fondern auch in andern Bandern des Erdsbodens willtommen und nuglich fegn. Alber es tam nicht in Daris gnolas Handellen und wenn dieß Karl IV. felbst hinderte, so darf es und in der That weniger befremden, als die Dreiftigkeit, die Franz hatte, ihm ein Buch zuzueignen, das er als trefflicher König allenfalls bulden und beachten — aber als Sohn nicht in die Hand nehmen konnte, ohne zu erröthen? Schon das König sa aler Zeitbuch enthält eben teine Lobrede auf R. Johann; indes, wie dort die Rachrichten von ibm gegeben find, tonnten fie ben Raifer nur franten, nicht beleidigen. Denn Abt Deter fcbrieb fie aus reiner Biebe jur Babrheit - mit Thranen in den Augen über alle feine getauschten hoffnungen nieder. Die namlichen Radrichten in Frangens Berte, Des Bifchofs etwas ungemeffenem Lobe gegenüber, haben die Unschuld ihrer Absicht verloren; fie erscheinen als Baffen in der Sand des Cachwalters, den Gegner gu vers munden - als gesuchte Schatten, die Glangseite des Bischofs hervorzubeben , und fo oft fie Frang rednerisch erweitert , taucht er seine Feder in Galle; das Unglud felbst ift ihm nicht heilig, das den verhaften Ronig trifft. Ginige Benfpiele: R. Johann bedurfte im Jahre 1337 aufs Reue Geld gu dem Rrengguge gegen die Lithauer. Er bemachtigte fic der filbernen Standbilder der Beiligen am Grabe des b. BBengels und verpfandete fie für 500 Prager Marten Gewicht, ohne fie wieder auszulofen. Es reichte bin , die Sache ju ergablen , und das thut Abt Peter; aber Frang fest hingu: Unde ipse non dilexit honorem coelestis patroni tanquam verus terrestris patronus; sed hoc egit, malo spiritu ductus, et tanquam tyrannus! Bon ber volligen Erblindung des Konigs redet der Abt mit Theilnahme an den Schmerzen, die er durch die Ungefoidlichkeit der Bundargte gu leiden batte. Frang lagt fic darüber jum Jahre 1540 also vernehmen: Eodem auno rex Baemiae totaliter fuit virtute visiva privatus, qui quidem interiori et exteriori homine extitit excecatus, quia, licet sic adeo fuisset plagatus, tamen non desiit acta iniqua operari; nam sicut leopardus non descrit colorum varietatem, sic difficulter peccator peccati consuctudinem relinguit, quae efficitur quasi altera natura, a qua quum resurgere nititur, peccatorum pondere prorsus cadit iterum coactus. et sic pravae consuctudines cum peccatis nisi vità finiuntur. Et per hoc spiritualis liquet caecitas interioris hominis dicti regis. Nam pluries visus est, inducere filium suum primogenitum ad opera nefaria et iniqua et quia erat variis imbutus virtutibus, ei nequaquam voluit assensum praebere, quam ob rem ipsum multifarie afflixit increpando, maledicendo, persequendo, magnis debitis obligando, demum morti exponendo; nam crebrius ipsum ad diversas terras direxit ad bellandum contra fortissimos inimicos, intendens hanc regni Boemiae extinguere lucernam speciosam, et hunc generosissimum florem juventutis suffocare, quem misericors deus de periculis eruit gravissimis per suam immensam pie-Wie ftumpffinnig batte Rarl der Bierte fenn muffen, um Die Wendung diefer Stelle für etwas Unders zu nehmen, als für eine Schmeichelen, durch die fich Frang das Recht erkaufen wollte, feinem Ingrimm über R. Johann Luft zu machen - und welch' ein Unges heuer batte er fenn muffen, um feinen Ruhm burch eine Schmabichrift auf feinen Bater wauch in andern Edndern bes Erdbodens« ausbreiten gu wollen! Es wird fich weiter unten zeigen, wie er über biefen Punkt dachte.

Was den übrigen Werth von Franzens-drittem Buche betrifft, so verräth es durchaus den ausmerksamen Beodachter naher und serner merkwirdiger Begebenheiten. Er weiß viel von den Einfällen der Taetaren in Europa und von der verheerenden Pest (s. Wiener Zeitschrift in Jahre 1821, April) seiner Zeit, Einiges, und das aus Markanolas (f. XII.) Munde, von Naturerscheinungen in Cathay und In dien; er erklätt richtig Sonnen- und Mondessinsternisse und spricht mit Begeisterung von der Schönheit und Macht der bepden himmelskörper. Abgedruckt ist dieß dritte Buch sammt der neuen Zusignung in Mon.

Hist. Boh. T. VI. Pragae 1785.

Al. Naplach, Ritter von Oftrow, im Jahre 1312 »zu Porschinowes, in einem drinlichen hause, ber große hof genannt, gesboren. Er trat zu Oppatowis in früher Jugend aus der Schile in den Benediktorden, ward im Jahre 1350 Nachfolger des Abtes dros nata, der ihn auf die hohe Schule zu Bologna geschickt hatte; ging im Jahre 1361 als Gesandter Karls IV. nach Avignon, um Innocenz VI. zu seiner Erbebung Glück zu wünschen; begleitete im Jahre 1363 den Erzbischof Johann I. nach Regens burg, und starb um das Jahr 1371. Wir haben von ihm ein, aus dem Prager, St. Prokoper und aus Franz zusammen getragenes Zeits buch, das vom Jahre 894 bis auf Karls IV. Thronbesteigung im Jahre 1347 geht, und von dem es wieder zwen Bearbeitungen gibt. Die altere neunt der Berkasser in der Borrede Summula Chronicae tam Romanae quam Bohemicae, und fagt, sie auf Verlangen seines Oheims, des Bruder Klosterverwalters Martin, seines Probstes Peter, und seines Kämmerers Johann von Bisod geschrieben zu haben, die, wie er mit etwas vornehmer Miene der Schulweishelt hingusseh, van Geschüchten und Gerüchten mehr Geschmack sundenstein Jahre Zho, aund biesen Geschmack vielleicht der in Oppotowis ausbewahrten Dandschrift des Pradischer Zeitbuches (s. IV.) verdankten. Sie nimmt

auf die Thronfolge der romifden Raffer und Papite Rudficht; fagt jum Jahre 1330 von König Johann: Praga per ipsum capitur, et despoliatur, und verspricht am Schlusse, die Thaten und Begebenheisten Karl IV. zu erzählen. Heransgegeben in H. Pes SS. Rer. Austr. T. III. unter bem Titel: Chronicon Oppatovicense, nach einer Sand.

schrift der beil. Dorotheafirche in Bien.

Die jungere, por bem Jahre 1360 vollendete Bearbeitung verans lafte Rarl IV., vermuthlich in der Absicht, die Rachrichten von Grunbung der geiftlichen Stifter in Bobmen jahrweise bepfammen ju feben. Diefe findet man auch, aber freylich in dem Geifte eines mabren 2 nn o-Domini. Mannes, in dem Werke verzeichnet, das fic auf Landes-begebenheiten beschrantt, und mit der oben angeführten, Ronig Johann betreffenden Stelle den Raifer verschont. In der Rachschrift nennt der Berfaffer fein Bert Epitome Chronicae Bohemicae, und wunfct Rarle IV. Thaten vom Jahre 1346 bis 1360 der Reihe nach ju erfahren. Der Tert ging aus der alten graffich Czernin'ich en Sandfchrift in eine treue Abschrift über, aus der ihn Dobner der Mon. Hist. Boh. T. IV. Prague 3779 einverleibte, indem er damit die, Bohmen betreffenden Radrichten ber Summula aus Deg SS. verfcmolg; benn er bildete fich ein, in ben zwen Bearbeitungen blos Auszuge (von fremder Dand) aus einem großern , noch nicht entbedten Gefchichtswerte Replachs vor fich ju haben, ju beffen Ausarbeitung aber ber Ubt, nach feinem eigenen Geftandniffe, teinen Beruf hatte-

XII. Johannes von Marignola, aus Floreng geburtig, minderer Bruder und Anfangs Professor ju Bologna, ging im Jahre 1338 als papftlicher legat burch bie Bufte Schamo nach Cambaled . (Peking), und kam über das indische und mittellandische Meer im Jahre 1353 unter andern mit der Ueberzeugung zurück, daß er in der Rabe des Paradiefes gemefen, die erfte Bohnftatte 2 dams außer demfelben, das Land der Roniginn von Saba u. f. w. betreten. - Sein Ruf verbreitete sich schnell, und Karl IV. lud den Apostel des Morgenlandes an seinen Hof, machte ihn zu seinem Kaplan, und trug ihm auf, ein Zeit duch der Bohm en zu schreiben; und darin, statt der abgeschmachten einheimischen Sagen, Rachrichten von seinen (wahren und eingebildeten) Entdedungen des Morgenlandes zu verarbeiten. Dieß brachte Darignola zwischen dem Jahre 1354, in welchem er den Bischofftubl von Bifignian in Calabrien beftieg, und dem Jahre 1362 in bren Buchern gu Stande , in denen er von der Urgefdichte der Menschheit, von Gründung der ersten Staaten und bes judaifden Priesterthumes ausholt, um auf die Gefdichte der bob mifden Bandesfürften und Bifchofe überzugeben, Die bis auf die Thronbesteigung Bengels II. im Jahre 1983 reicht. In das Bange find die Ruckerinnerungen des Berfaffers an feine morgenlandischen Reisen verstreut, die als Bentrag zur Geschichte der Landerentdeckungen, und auch mur der Kindheit der Landerkunde leicht mehr Berth haben, als die eigentliche Geschichte Bobmens, die Daris gnola ale Auslander lieferte, und ohne in der Kenutnig der Quellen über den Fortsetzer VII. hinausgekommen zu fenn; denn am Schluffe des B. II. fagt er: Quomodo autem ipse finierit (Wenceslaus II.) et a quo coronatus tam ipse, quam sequentes, quorum ista sunt nomina infra scripta, liber non loquitur, nec valui reperire; ideo sufficit nomina per ordinem describere, sicut in ero-nicis? continentur, und mit welcher Ausmerksamteit mußte er diese

Shroniken gelesen haben, da er auf Wenzel II. noch einen K. Premislav und zwen Könige Wenzel solgen läßt? Zus der einzigen und zwar gleichzeitigen Handschrift der Prager Hochschule gab Dobner den Tert in Mon. Hist. Boh. T. II. mit Anmerkungen heraus, die mich bestimmten, den Reisebericht Marignolas aus dem Zeitbuche auszuschelben, zu übersehen, und in den Abhandlungen der königlich böhnischen Gesellschaft der Wissenschungen Bo. II. zu erläusen. — eine Arbeit, die allenfalls auf einigen Dank der Gelehrten, aber nicht aus Errerste für die genfte Lesenschungen kann.

nicht auf Interesse für die große Lesewelt rechnen kann. XIII. Ein Ungenannter, irrig Pulkawa genanni, der auf Befehl Raris IV., bende Prager, Das Mubihaufer, Das Atnigfaler, St. Protoper und einige uns unbefannte Beitbucher, das breviarium Prag. ecclesiae, die Karlsteiner Urkunden und ans dere benüßte, um ein Beitbuch ber Bbbmen gufammen gu tragen, das von der (nicht bestimmten) Einwanderung des Boltes bis auf den Tod der Ronigin Glifabeth, des letten Sproffen aus dem Daue Pres mislam, im Jahr 1330 reicht, und, da es einige Jahrzehende fpater vollendet worden, die Absicht des Raifers verrath, die Geschichte feiner Beit und herrschaft abgesondert aufzeichnen ju laffen. Der Berfaffer, der das Beheimniß der Dacht fo febr ehrt, daß er fogar den beidnischen, von Cosmas arg verschrieenen Rachfolgern Premislams Großthas ten (magnalia) gutraut, und unter andern Ronig Johannes einheis mischen Bandeln fichtbar ausweicht, erwarb fich bas Berdienft, die, unter weitläufigen, hausnachrichten seiner Quellen oft verftectte Befchichte der Landes fürften vorzugemeife, d. b. mit Unterordnung oder Uebergebung alles Uebrigen berauszuheben, gedrangt gusammen gu ftellen, und bie Ermerbungen von Frepheiten und Landern, die man ihnen verdanft, forgfältig mit Urtunden ju belegen. In Karl's IV. Augen mochte fein Bert bem Auszuge Replach's ungefähr wie Staategefchichte ber / Bir dlichen entgegen fteben; noch bestimmter tann es ein bobmifches Fürstenbuch, und in fo fern der Kern der vorzüglichsten einheimischen Beitbucher genannt werden. Bas man aber dem Berfaffer mit Recht vorwerfen kann, und mas ihn bis auf das Jahr 1020 zu einem fehr unguverläßigen Fabrer macht, ift: bag er, Cosmas ehrlichere Armuth verschmabend, die alten Sagen nach Dalemil ausbildete, die Rachrichten von des Landes erfter Bekehrung und dem beiligen Bengel aus einer Legende des drepzehnten Jahrhunderts (Leg. D. in Dobroms-Ep's Berfuce III.) gab , und über Diefem fcheinbaren Erwerbe Die eingigen Quellen, woraus fich die altere bobmifche Befdichte bereichern lagt, Die deutschen vorben ging - dem Eigensinnigen gleich, der über Die Jahre feiner Kindheit, da er fich felbft noch nicht beobachten konnte, aus Dem Munde Alterer Zeugen seines Lebens nicht belehrt sen will. Diefe Einseitigkeit hat fich durch grobe Berftoge gegen Zeitrechnung und Ge-fchichte, die er unter andern zum Jahre 930, 931, 950 und 1021 beging, geracht. Souft leitet er richtig ben Ramen ber Glaven (Slowanen) von slowo: Bort, her; aber mehr Eitelkeit als Renntnig deutscher Sprace verrath, daß er Bohemia auf boh, bog: Gott gurudfuhrt ein Brrthum, der von den huffiten, die fich das Bolt Gottesa nann-ten, mit Feuer und Schwert vertheidigt wurde. Bon den Bugen der Slaven durch Griechenland hat er Dalemils dunkle Runde; aber nach Bohmen führt er fie aus Rroatien, wovon Ronftantin Porphyrogenn. c. 30 gerade das Gegentheil bezeugt. Den erdichtes ten Bobemus überfest er, auch nach Dalemil, richtig in Tiched.

ì

5

١

ı

1

ı

ı

1

۱

ì

١

1

١

und gibt ihm zum Bruder den nach Polen auswandernden Lech, von dem die Sage vergessen hatte, daß er im Jahre 805 in Bertheibigung

des gandes gefallen mar u f m.

Man muß gleichfalls zwey Bearbeitungen dieses Zeitbuches unterscheiden. Die altere verrath sich durch Fehler der Zeitrechnung (z. B. Wenzels III. Ermordung wird auf das Jahr 1311 gesett), und durch größere Dürftigkeit als Werk der erften hand; auch hat sie eigene Radrichten über ben Untergang der benden letten Dremislame. Bandidriften find die graffic Roft ib'ide, die Biffebrader, Bo-Telugtifde, Stehlitide, Die Eribauer (Archio f. Geogr. und Gefch , Februar 1819), fammtlich aus dem funfzehnten Jahrhundert, und, wiewohl mit Abweichungen, aus einer altern geftoffen, wie diejentgen, aus benen Menten SS. T. III. und Ludewig Mss. Rel. T. IX. den Tert herausgaben. Die jungere, nicht vor dem Jahre 1374 vollendete Bearbeitung ordnet die Begebenheiten genauer; ergiblt ausführlicher, drudt fich vorfichtiger oder richtiger über manche Begenftande ans, und erhalt ihre befondere Bichtigfeit durch die Brandenburs ger Rachrichten, die, in den Tert häufig eingeschoben, vom Jahre 1100 bis 1317 gleichzeitig, wiewohl vorn hinein niehr unterbros den fortgeben, und aus einem Beitbuche ber Dart genommen find. Rarl IV. hatte es im Jahre 1373, ba er von biefem gande Befit nahm, felbit nach Bobmen gebracht! und ließ es beffen Gefchichte offenbar in der Absicht einverleiben, um die ftaatsrechtliche Bereis nung beyder Lander, die er gestiftet, fester und dauerhaster zu machen. Die einzige bisher bekannte Handichrift besindet sich jest in dem Buchersschafter du meden. Die einzige bisher bekannte Handichrift besindet sich jest in dem Buchersschafte der Prager hohen Schule. Sie ist aus dem funfzehnken Jahrhundert, in Ramen und Jahrszahlen oft unrichtig, im Tert verworren — und mit allen diesen Fehlern, die sich durch Bergleichung mit den Quellen leicht verbessern ließen, in Mon. Hist. Boh. T. III. Pragae 1774 abgedrudt. Ginige Benfpiele: jum Jahre 1166, G. 189 nach Imperatoris foll folgen pro sedando — pervenit, was unter 1167 S. 191 fleht; dagegen gehört das dortige Prsimds — satisfiat zu mancipatus Jahr 1173, G. 193, und bas bier fortlaufende Sturmonem terrae face hinter. Nam praedictum des Jahrs 1167, das aber 1174 beißen foll! und folglich mit allen feinen Rachrichten am unrechten Orte steht. Das unverständliche tamen ei hoc in experto contigit, S. 193, 1. tamen ei, quod inexperto aurigae, contigit — S. 190 praedicti Wladislai, f. praedicti Ulrici; ebend. aussen, f. Missen; G. 193 Tfirsmberg, I. Frauenberg u. f. m. Dbendrein hielt Dobner die erfte Bearbeitung für einen blogen Musjug aus bem hauptwerke, wofür er die zwente ansab, und diefer Brrthum koftete ibn wieder eine Menge überfluffiger Unmertungen. Ginen zwepten beging er barin, baf er ben Schulrettor Przibid ober Abaudt Dultama von Tradenin, der das Zeitbuch im vierzehnten Jahrhundert in das Bohmifche überfeste (f. Dobromety Gefch. d. bohm. Spr. u. alt. Lit.) für den Berfaffer besselben nahm, und in dem D. P. d. K., womit die erfte Bearbeitung bey Menten und Ludewig schließt, nicht den Namen des Be-figers, der wohl ein Dominus Pribik de Klenowa gewesen fenn tann, - fondern des Berfaffere lieft.

Die sogenannten Fortsetzer bes Pulkama (Mon. Hist. Boh. T. IV.) bieten für den Zeitraum, auf den sich dieser Zussatz beschränkt, keine erhebliche Ausbeute, und sind eigentlich Fortsetze eines gang anderen

Bertes.

XIV. Benefc Rrabig von Beitmule, Ergbechant von Saag, im Jahre 1363 fcon Domherr, etwa an Frangens Stelle, gwifchen 1365 und 1375 Bauvorfteber ber Prager Dauptfirche, gefter ben im Jahre 1375. Er ermog, bag bas Prager Beitbuch feit Dittotars Tagen nicht fortgeführt worden war — anerkannte alfo, gewif mit dem gangen Domftifte und gu Rarl des Bierten Bufriedenbeit, Frangens Wert für teine Fortfebung - für teinen gwenten Theil deffelben , und machte fich felbst an die Arbeit. Indem er nun den Jaken ber Erzählung ben 2B en gels Thronbesteigung im Jahre 1283 aufuspu, mo ibn der gwente Domberr (VII.) gelaffen, brachte er eine Be fdichte gu Ctande, Die er nicht Prager Beitbud - fondern beitimm ter: Beitbuch der Pragertirde nannte, und die man gang ge nau: Dritte Fortfegung bes Cosmas in bem Beitbude ber Prager hauptfirde jum beiligen Beit nennen tonnte, wenn fie, des Berfaffere Abficht gemäß, diefem mare einverleibt worden mas aber mahricheinlich beghalb unterblieb, weil die mit 2Bengel IV. Berrichaft bereinbrechenden Sturme Des Staates Das Domftift übereilten, und es mehr um Gegenwart und Butunft beforgt machten, als mit ba Blattern der Bergangenheit beschäftigten. Gie befteht aus pier Buden, movon das Erfte mit der farntnerifden herrichaft in Bobmen endet; das 3 mente nach Karls ausdrücklichem Wunsche, mit der Thronbester gung des Luremburgischen Sauses im Jahre 1311 beginnt, und am stidt lichsten mit dem Jahre 1330 oder 1333 geschloffen wird; das Dritte bis auf 1345 geht — das Vierte endlich mit dem Jahre 1174 abbritt — nicht ohne auch von König (noch nicht Kaifer) Wenzell IV. Race richten jugeben, und folglich das Berfprechen ber Borrebe erfüllt ju baben Man irrt nicht, wenn man das Ganze als eine burch Raris IV. berw lafte gedrangte Bearbeitung von Franzens Zeitbuch e der Konigt betrachtet , das der Berfaffer aus dem St. Protoper (noch jum Jahre 1321) und aus sglaubwurdigen Berichten alterer Dannera bie und be trefflich bereichert, und mit einer jum Theil aus mundlichen Mittheilungen bes Raifers und eigener Beobachtung gefcopften Gefchichte feiner 3rt vermehrt hat, beren Sauptheil Das Berricherleben Rarls Des Biet Dit ibm vorzüglich beschäftigt fich, sogar wiederholend, bal ten ift. vierte Buch, das an Umfang, wie an Gehalt Die brey vorangehenden übertrifft. Bas Bunder auch, ba es von einem Fürsten handelt, ber, erzogen am frangofischen Sofe, beglangt von den erften Strablen ber mie der auflebenden Biffenschaften in Italien, und in der Coule der Beb den gebildet, mabrend feiner langen Berrichaft gern alle Berrlichteit bet Belt auf fein geliebtes und fo lange ungluckliches Baterland gehauft batte, und durch die Bohlthaten des Friedens, der Gerechtigkeit, des Bohlfan des, und der Bildung, die er ibm wirklich zuwandte, den einheimischen Gefdichtschreiber, der fle fachlundig, getreu, und ohne allen gefuchten Comme vortrug, zum Lobredner macht! Ein folder ift, mas das vierte Bud betrifft, Weit mule, und er ift es um so lieber, als Rarls Staatb Llugheit es nie mit dem papfilichen Hofe verdarb. In den übrigen ben Buchern kommt ihm bald die musterhafte Bundigkeit des Bortrages, bald eine geschickte Bendung zu Statten , um feinem , in der Borrede fenenlich erklarten Borfabe getreu, »nichts gegen die Chre feiner Furften und feiner ngeiftlichen Borfteher, feines Baterlandes und fonft anderer Perfonenc # Daß er hieben sowohl den Eindruck feines Bertes auf den Raifer, in deffen Auftrag er fchrieb, ale den Geift des Domftittes, für bas " forieb, beachtet, darf man annehmen; aber Diefe Behutfamteit macht ibn

1:

nicht jum Berrather an der Bahrheit. Auch er redet g. B. von Konig 3 ob annes Erpreffungen, wirft aber die Schuld auf deffen Rathgeber, oder fieht in der Erblindung des Ronigs die gottliche Strafe derfelben, oder betrachtet fie (jum Jahre 1336) aus Grinden der ficheren Staats-Mugheit, gegen die fich fo leicht nichts einwenden laft. - Benn Frang mit ben Borten bes Ronigfaler Beitbuches fagt: Anno domini 1314 XII Cal, Maj. obiit. dominus Clemens Papa V, IX. anno sedis suae. Hic Papa, prius Burdegalensis episcopus (et) fuit de Vasonia natione, qui omni tempore Papatus sui ad urbem Romanam non pervenit, sed in locis occidentalibus, ubi et prius fuerat, Philippo, regi Franciae, in pluribus obtemperans, usque ad obitum suum ibi mansit. Hic etiam Papa anno domini 1311 Wienense concilium celebravit, in quo sub praetextu pietatis et sub opinione passagii generalis decimam imposuit generaliter toti Clero. Et quia rex Franciae ibidem crucem assumpsit cum duobus suis filiis promittens, quod personaliter illi passagio vellet interesse, unde Papa sibi omnem decimam colligendam de Clero assignavit. Praedictus etiam Papa potentem ordinem, per totum mundum celebrem, ordinem cruciferorum templariorum, ascribens eis quosdam errores haeresis, abrasit de gremio ecclesiae totaliter et delevit, cujus ordinis magister anno domini 1314, non *) contradicente Papa, per regem Franciae miserabiliter mense Aprili Paristis est igne crematus. Aliae vero ejusdem ordinis personae plurimae, aliae tormenta passae, aliae relicto habitu regulari, seculum intraverunt. Opinio tamen dictabat plurimorum; quod dictum ordinem non pestis haeretica, sed ipsorum possessio latissima, et malorum hominum avaritia delevisset; fo lautet das ben Beitmule: Dominus Clemens, Papa V. obiit ... Hic primus sedem suam collocavit in Hic delevit ordinem valentissimum templariorum in concilio Wijennensi. In Anfehung Bifchofe Johann IV. balt er fich ftreng an Frang, nur übergeht er Alles, mas in der Darftellung des lettern den Schein von Citelteit auf den Bifchof, von Schmeichelen auf ben Geschichtschreiber wirft. Die einzige, gleichzeitige, von Balbin und Peffina gu Anführungen benühte, und lange vermiste handschrift, Pap. 4 ward im verflossenm Jahrhunderte in der Urkunden des Prager Dom-stiftes wieder entdeckt. Der Tept hat B. I. Jahr 1301 eine Lucke, die, wie man aus dem unbeschriebenen Raume dreper Blatter erfieht, nachtraglich, und zwar aus Frang bat ausgefüllt werden wollen, nnd erfcbien mit einer trefflichen Ginleitung gedruckt in der Prager SS. T. II. Pragae 1784. 3men beffere Lesarten G. 241 cognationes f. nationes, S. 271 divisorii f. divisorien gewährt Franz.

XV. Benesch, ein Franziskaner, dessen zusammen getragenes, an Saus und Ordensnachrichten reiches Zeitbuch nur in so fern hieher gehört, als es nicht das vierzehnte Jahrhundert überreicht. Es ist als Bruchstud in einer Sandschrift des sunfzehnten Jahrhunderts auf uns gekommen, und unbedeutender durch seinen Inhalt, als durch den zwehfachen Umftand, daß es von einem Hussien fortgeset — und, da es zum Jahre 1386 lagt: »Ich, Bruder Benesch habe zu Bunglau Messe gelesen — zum Jahre 1174 aber die Stelle: Ego Benessius — perderentur aus Weit mule's trefflichem Werke unbearbeitet aufgenommen hat, für den Torso desselben gehalten wurde, und dem 1375 gestorbenen Domherrn,

[&]quot;) Dief bedeutende non ift in der handfdrift mit neuerer Linte ausgelofct.

ber auch Benefch hieß, den Ruf zuzog, noch im Jahre 1386 als Franzistaner Meffe gelefen zu haben. In dieser Boraussehung versicht es Dobner etwas übereilt, mir den oben (XIV.) erwähnten Anführungen aus Beitmule, und sieß es in Mon. Hist. Boh. T. IV. Prag 1779

abdrucken. Giebe Einleitung zu der Prager SS. T. II.

XVI. Rarl der Bierte, Berfaffer feiner eigenen Lebensbefdreis bung, die er gewiß nicht vor feines zwenten Sohnes Gigismund Gt burtsjahre 1368 anfing, aber icon ben feiner Ermablung jum romifcen Konige im Jahre 1346 abbrach — vermuthlich, weil er an Beit mule den Mann gefunden, der fie in feinem Geifte und mit mehr Muße vollenden konnte, ale er felbft. Man findet darin, was man in einem folden Werte nicht fo leicht fucht', einige, auch von Beit mule aufgenom mene Redeftude, die von des Raifers Gefcmad an Gegenftanden der Get tesgelehrtheit zeugen - unter feinen Traumen aber, Die er der Radmelt überliefert, einen, ber fur Seelenkunde wie fur Befdichte einer gewiffen furchtbaren Krankheit nicht unwichtig ift, und endlich ausführliche, gut er gablte Radrichten vorzüglich über die malfchen Kriege, tie Rarl auf Be fehl feines Baters geführt, und von denen die bohmifchen Beitbucher we niger Renntnig nahmen. Giner ber angiebenoften und gewiß fur fein gam ges Leben fruchtbarften Augenblide, den er schildert, ift der feiner Bie bertehr nach Bohmen. In einem Alter von flebzehn Jahren betrat at ben Boben des Baterlandes, deffen Sitten und Sprache er in eilfichrign Abwesenheit fremd geworden war, wo er nicht Bater, noch Mutter (fe war bereits gestorben), nicht Bruder noch Schwester, oder irgend einen Bekannten und nicht eine einzige Burg fand, die nicht verpfandet gemein mare - fo daß er genothigt mar vin fladtifden Baufern, wie andere Bin Daer zu wohnen. Geine erfte Gorge ging nun dabin, das feit Dttk kars Zeiten zerftorte Prager Schloß groß und schon wieder aufzubauen, und er scheute keinen biezu erforderlichen Aufwand. »Da faben, " fahrt er fort, valle rechtschaffenen Bohmen, daß wir von dem alten Stamme wihrer Ronige fepen , und ftanden uns mit Dacht ben , unfere koniglida »Burgeh und Guter wieder zu gewinnen, und flebten uns : die Bofen aber »fürchteten uns, und Gerechtigkeit fing an im Cande zu herrichen; den »bisher maren die Baronen großen Theils Tyrannen geworden, die den Rönig nicht gehörig fürchteten, weil sie das Königreich unter sich getheilt Schlieflich nur noch folgende Bemerkungen: Rarl fpricht nicht nur mit der größten Schonung von feinem Bater, fondern rubmt obendrein dessen Liebe zu ihm, und er hatte die Absicht, in dieser Bo fcreibung feines eigenen Lebens eine Urt von Furftenfpiegel feinen bepden Göhnen, denen sie in einer Borrede voll Salbung gewidmet if, ju hinterlaffen. Bendes macht feinem Bergen Ehre. Durch das Gine wollte er etwa nebenben die Geschichtner feiner Zeit Dagigung - burd bas andere offenbar feine Prinzen lehren, wurdig unter den Augen der Geschichte zu wandeln. Wir wissen nun, daß ihn menigstene jene (f. XI. XIV.) verstanden haben. Die von Fre her, Danau 1601 berausgegebene handschrift aus dem vierzehnten Jahrhundert, Pap. 4, bewahrt die Urkunden des nämlichen Prager Domftiftes der hauptkirche, das die Facel der Geschichte in Bobmen angezündet, und abwechselnd durch dren Jahrhunderte fortgetragen, bis fie diefelbe einem Konige über gab, ber auf die Stelle des alten fteinernen Bergogftubles der Premit lame 12) den Thron der deutschen Raiser gesett hatte, und mitten in Drag die Suldigung jenes Mainger Ergbischofs empfing, von beffen

»Borfahren die bohmifchen Konige maren getront - Die Bifchofe von Drag geweiht und eingefest morden").«

Anmertungen.

1. Er nennt fich zwar in der Zueignung an Severus solo nomine decanus - aber aus ber namlichen Bescheibenheit, in beren Sprache fic der Legendift jum solo nomine Christianus erniedrigt. Diese Unmertung ift für Jeden überfluffig, der in der Lefung des Cosmas, wenn nicht bis zu Ende - menigstens bis zu der Auffchrift bes Erften Buches getommen ift.

2. 3ch behalte mir ein besonderes Bort über diefe Sagen in den

Jahrbuchern vor.

3. Er sagt selbst: nec chronicam reperire potui; gleichwohl fabelt fein jungerer Umtebruder Peffin a von einheimischen Jahrbuchern, die fich schon Bergog Spitigner über Tifche habe vorlesen laffen, und hat die Dreistigkeit, sich auf Cosmas zu berufen, der zum Jahre 1060 so wenig als anderswo ein Wort fagt, das ihn um die Ehre brachte, der Bater der bohmischen Geschichte zu fenn.

4. Jum Jahre 1158 nennt er ben Berg Paufanus in Eprof, und fest ertiarend hingu: qui nostro vocabulo Pocen dicitur. Dobe ner macht ihn gum Raplan des Bifchofes Daniel; allein Diefen

nennt Bincenz felbst zum Jahre 1158 Diethlieb.
5. Sie wurden, wie mehrere andere, unter Dobners Aufficht für den vaterlandischen Bischof, Emanuel Grafen Wald ftein, gefertigt,

und dem Domftifte ju Beitmerit binterlaffen.

6. Gie muß jum Jahre 1:59 von der Gefandschaft geredet haben, auf welcher Bifchof Daniel im Ramen Raifer Friedrichs, ales rander III. auf die Rirchenversammlung ju Pavia beschied, und ibn singulari contumaciae, wie Pessina a. C. S. 176 fagt, nicht Papst fondern blos Rarbin al betitelte. Bon ber Rirchenversammlung felbft, auf welcher ber Gegenpapft Bictor aufgestellt wurde, wird Bincen gum Jahre 1160, und zwar im Geifte der kaiferlichen Parten geschrieben haben. Debr bedurfte es nicht, um irgend einen Abichreiber gum Ctumm-

ler der Sandschrift zu machen.
7. Capituli Pragensis laus est memorabilis, quod posthabitis et Imperatoris et Wladislai regis mandatis, spretis etiam minacibus Episcopi literis... Alexandrum pro vero legitimoque pontifice maximo non tantum agnovit, sed pro tali deinceps semper obfirmato animo immotaque constantia coluit. v. Pessina

Phosph. p. 177.

8. Auch bedarf er Berichtigung, 3. B. fogar in den Todesjahren ber Bifchofe Daniel (1167 nicht 1168), Beinrich Bretielav (1197 nicht, wie bort 1196 und auch 1198). Der Rommerer Cprinin (Ticherina?) wird 1211 und 1212 Landes verwiesen. — Zum Jahre 1190

1. mit Pultama palma e f. de se - 2230 Rex f. dux.

9. Capitulares Pragenses, qui jam pridem ad Pontificum Maximorum placita et nutum sese componere assuevissent.... Wenceslao, Ottocaro, rationibus et caussis solidis in medium productis, persuaserunt, ut ab Imperatore, publica execratione ab Etclesiae communione semoto descisceret mentemque et studium suum omne Gregorio potius Papae ejusque successoribus

³ Beitmule jum Jahr 1371 mit einem Des gratian!

Coelestino IV. et Innocentio IV. commodaret. Pessina Phosph.

10. Man nennt ihn gewöhnlich Konrad von Pottenstein; aber in dem außerft reichen Tobtenbuche des bochwurdigen Ollmuger Domftiftes, das unter Bifchof Bruno von Schaumburg angelegt, und mir durch herrn Scholastitus Baron von Buol, jur Durchsicht ge gonnt murde , bat ein Bleichzeitiger folgende Rachricht binterlaffen : Wenpeslaus, rex Boemiae VII., dum deambularet in palatio ad auram post meridiem, per Conradum, Duringum crudelem et inhumanum, dictum de Mulhow est occisus A. D. M. CCCVI F. v. Aug. 11. Die Inschrift seines Denkmales in der hauptkirche lautet:

> Benesius dictus Krabicsie Canonicus Pragen Fabricae anno Dei MCCCLXXV. die ... mensis 🗸 🗸 . . .

Daß zu den unlesbar gewordenen Wörtern obiit oder ein finnvermandtes gebort haben muffe, zeigt die Bergleichung mit den übrigen bort befindlichen Inschriften. Abbe Dobrome ? p, Der biefe fammtlich abgefdrieben , nimmt baber auch feine frühere Meinung über Beit mules Todebjahr (Ginleitung zu der Prager SS. T. II.) jurud; und die Frage, warum das Wert eines im Jahre 1375 gestorbenen Berfassers mit dem

Jahre 1374 abbreche, beantwortet fich von felbft.

12. Dux itaque Wladislaus firmata praedicta civitate, fra-trem quoque suum Theobaldum in ea cum domina Gertrude, uxore sua, cui maxime in hoc articulo confidebat, cum quibusdam militibus, valde bellicosis, pro tuenda civitate, et princi-pali throno, quoddam saxo, quod est nunc in medio civitati, pro quo non solum nunc, sed etiam ab antiquo multa millia belle corruerunt, Pragae dimisit. Vincent. Chron. ad a. 1142.

Stalienische Literatur.

(Bibl. ital. Nr. 41. Maggio 1819. p. 187.)

1. Comento sui primi cinque canti dell'Inferno di Dante e quattro lettere del Conte Lorenzo Mugalotti. Milano. 1819. 8. VIII. 108.

Nach Magalotti sind die Berse, C. I. 39 u. 40. - Quando l' ancor divino Mosse da prima quelle cose belle

von munderbarer Schonheit. Dante fpielt in ihnen auf eine platonifche Lehre an: namlich durch das »Mosse quelle cose belle« muß man ververstehen »l' attuasione delle idee, o si vero lo spartimento dell' idea primaria nell' idee secondarie, che è il diramamento dell' uno nel diverso significato nel triangolo platonico. In somma la creazione dell' universo, allora quando formo il mondo sensibile tutto a simile al mondo archetipo o intelligibile creato ab eterno nella mente divina. Das ift Biagoli's Meinung, und um fie gu verstarten, werden einige Berfe von Boegio angeführt, aus denen, nach Magalotti's Meinung, Dante diese Lebre jog, welche er auch fonft noch aussprach in der Canzone:

nAmor, che nella mente mi ragionau

wo er von feiner Geliebten redend, fagt:

»Quest' è colei, che umilia ogni perverso, »Costei pensò ehi mosse l'universo.«

Im zwenten Gefang beweift der Berfaffer , daß Dante mit ben Berfen :

»M' apparecchiava a sostener la guerra »Si del camino e si della pietates

verstebe, er habe sich bereitet, sein Gemuth mit Kraft zu bewassen gegen das Mitseid mit den Sundern, wenn die Grausamkeit der höllenstrasen ihn bewegen sollte, die Unglücklichen zu bedauern, zu welchem Gefühl sich jeder geneigt sinde, der das Elend anderer schaut. Diese seine Aussicht beweiset er durch andere Stellen in der göttlichen Komodie: Ins. XIV. 71. XX. 25. XXIX. 43. XXXIII. 148.

Magalotti verfteht durch ben Bers: (C. III. 59.)

»Che fece per viltate il gran rifiuto«

ber Papst Chlestin sey noch nicht kanonisitt gewesen, als Dante schrieb: Biagioli stummt ihm ben. Wir lesen in dieser Stelle der göttl. K. lieber mit den Ausgaben von Mantua und Foligno A. 1472, der von Benedig A. 1477, 1478, und der von Mailand A. 1478:

»Vidi e connobbi l' ombra di colui« etc.

als mit der der Akademie della Crusca, mit Benturi, Lome Sardi, Biagioliu. a.

»Guardai e vidi l' ombres etc.

Da diefe Lebart fraftvoller ift, und zu der erwähnten Interpretation mehr paßt.

Biagioli u. a. übergeben bie Berfe: (C. III. 126 u. 126.)

»Che la divina giustizia gli sprona »Si che la tema si volge in desio«

Magalotti meint, Dante habe dadurch eine schreckliche Wirkung der Berzweislung der Berdammten ausdrücken wollen, vper la quale paja lor mill' anni di precipitarsi ne' tormenti, ed empier in si fatto modo l' atrocità della divina giustizia, la quale, secondoloro, è si vaga della loro ultima miseria. Gine verzweiselte Leidenschaft, die er auch ben Seneca im Chor des ersten Utres des Oedip (v. 83 u. f.) ausgedrückt sand:

»Prostrata jacet turba per aras, »Oratque mori; solum hoe faciles »Tribuere dei. Delubra petunt, »Haud ut voto numina placent, »Bed juvat ipsos satiare deos.«

Bir sahen, wie D. die Borte: »m' apparecchiava a sostenere la guerra della pietà erflat hat: Beym Rommentiren ber Berse, wo Dante sich durchdrungen fühlt von Mitseiden mit dem Unglud der beyden Liebenden Paolo und Franzesta, zu welcher der Dichter sagt: (V. 116).

- »Francesca, i tuoi martiri »A lagrimar mi fanno tristo e pio,«

erhebt er Zweisel, ob »tristo« an dieser Stelle durch lasterhaft, boshaft, ruchlos könne erklärt werden, statt unzufrieden, traurig und schwermuthig, wie es allgemein genommen worden, und wie er mit den andern übereinsstimme, daß es die Ubsicht des Dichters gewesen. Es beliebe ihm aber einzig zu bedenken, daß »tristo« im Sinne von »empio« im schänsten Kontrast mit »pio« steht, indem der Dichter zu gleicher Zeit »empio«

und poiox iff: das erfte, indem er das gerechte und verdiente Elend Der Werdammten bemitleidet; das zwente aber, indem er das natürliche Mitgefühl, welches ihn wider seinen Billen zu Thränen zwingt, nicht besiegen kann.

(Revue Encyclopédique etc. A. 1819. Juillet.)

 La divina Comedia di Dante Alighieri, col comento di G. Biagioli Paris, 1818. Dondey - Dupré. 8. Tom. I. 634 p. Tom. II. 274 p. *).

Dante's erhabenes Bert ist gar oft schlecht kommentirt worden. Bon Boccaccio an, dem die Revublik von Benedig zuerst den Austrag gab, die göttliche Komödie zu erklaren, sind alle Kommentatoren, mit geringer Ausnahme, nichts als Rhetoren, Grammatiker und Pedanten, welche ihn noch mehr verdunkelten. Man kann sie füglich als Foltern für den Tert und die Leser ansehen. Biagioli's Berdienste um seine Sprache sind bekannt: er studirte Dante sunschin Jahre lang; keiner der vielen Rommentare konnte ihn befriedigen; er legte sie alle ben Seite und hatte sie am liebsten vergessen. Er hielt sich nun einzig an Dante selbst, und ließ endlich, mit dem Bewußtsen, den Dichter gefühlt ind durchdrungen zu haben, seinen Kommentar erscheinen. Der Dauptzweck seines Werkes ist:

1. Die wahren Quellen von all dem aufzufinden, was Dante von der andern Welt fagt, ohne sich auf Allegorien und seltsame Am-

fpielungen einzulaffen.

2. Die Begriffe Des Dichters zu erklaren und Die eigenthumlichen Formen barzulegen, in welche fie eingekleidet gewesen find.

3. Die schwersten Stellen, die man schlecht verstanden oder verachlägigt bat, ju überseben.

4. Die bedeutenoften Borter und Stellen beraus gu beben.

5. Die Schönheiten des Style und Berebaues anzugeben, aus einer

Sandschrift von Alfieri.

6. Bon Zeit zu Zeit auf die Prinzipien seiner Grammatik hinzuweksen. Die Sowierigkeiten, auf welche wir in der göttlichen Komodie stoßen, entspringen aus der Natur des Gegenstandes und der Spracke, die noch nicht geschweidig genug war, um sich den Bedürsnissen des Dicketers immer zu fügen. Der Art sind die Begriffe oder mystischen des Dicketungen, welche Dante von der Theologie seiner Zeit entsehnte, so wie die Formen, die er sich schaffen mußte, um jene verständlich zu machen, und die oft eben so bizarr waren, als die Ideen, denen sie entsprachen: serner Anspielungen, die man oft höchstens errathen kann. Doch macht die Sprache den Auslegern am meisten zu schaffen. Wir sinden bey Dante Wörter, Formen und Wendungen, welchen man bey seinen Rachfolgern gar nicht wieder, oder verschieden angewendet begegnet; dazu kommen noch die Beränderungen, welchen unwissende desegnet; dazu pisten und Ausleger in den Tert der göttlichen Komödie einschoben. Auf alles das achtete Biagioli; nichts entgeht ihm; er vergleicht die ges

[&]quot;) herr Biagioli lebt feit einer Reihe von Jahren in Paris, und bat mundlich wohl eben fo viel jur Befanntschaft der Frangolen mit Dante bengetragen, als Rivarol, Ginguene und Sismondi foriftich. Er bat
fein ichabbaves Wert über den größten Dichter Italiens mit dem dritten
Bande geendigt, und wird sich gewiß auch in Deutschland so viele Freunde
und Berehrer gewinnen, als er Leser findet. Abrian-

schähtesten Terte; obgleich er die Ausgabe der Akademie della Crusca vorzieht, vernachläßigt er doch keine Untersuchung, die anwendbar scheint, um den wahren Sinn der Phrasen und schwerften Wörter auszusinden; dazu bessert er die Interpunktion, sucht scharffinnig die Analogie der Wörter und dringt überhaupt in den Sinn des Dichters ein, wie keiner vor ihm.

Dier einige feiner gablreichen Ertlarungen:

-- vidi una insegna che girando correva tanto ratta, che d' ogni posa mi pareva iadegna, (inf. C. III. 52.)

28. erflårt das Bort indegna glådfich für das Partizip indegnata (wie adorno, desto, tocco, u. d. gl.); der Gedanke des Dichters erscheint so richtiger und angemessener.

Taciti, soli e sensa compagnia N'andavam l' un diaansi e l'altro dopo Come i frati minor vanno per via. (inf, XXIII, 1.)

B. verwirft Lombardi's Erflarung, und will, Dante fage burch biefe Bergleichung, fie fenen mit gefenktem Kopfe gegangen, wodurch das Bild schoner werde *).

Die kritischen sehr scharffinnigen Bemerkungen entschäbigen für die langen trocknen (wiewohl mublichen und lehrreichen) grammatischen Unter-

fuchungen. -

t

ŀ

1

B. macht auf alle Schonheiten feines Dichters mit Begeisterung aufe merkfam, und erklart, was Sprache, Gefchichte der Zeit und wirkliche oder scheinbare Anspielungen, betrifft. Man hat viel für und wider Dante geschrieben. Im 16. u. 17. Jahrh. waren die entgegengesetzten Meinungen von Barchi und Caftelvetro, von Maggoni und Caftra-villa im Schwunge. Im 18. Jahrh. erklatte fich Pater Bettinelli gegen Dante und G. Goggi gegen Bettinelli: bende hatten ihre Unbanger, die ihnen aber nur nachplauderten. Boltaire und fein Goo, Laharpe, fanden in dem großen Gedicht nichts fcon, als die zwep Episoden der Frangesta von Rimini und des Grafen Ugolino; die, welche ihnen nachsprachen, verstanden den Dante eben fo wenig, wie fie. Bie viele fcone Episoden finden fich außer diefen benden noch! 3. B. Birgil und Dante ben den Dichtern (inf. IV.), von Farinate degli Überti (ib. X.), von dem ungludlichen Pier delle Vigne (ib. XIII.), von Brunetto Latini (ib. XV.), dem Muster Cafella (purg. II.), Banni Fucci (inf. XIV.), dem Rönig Manfredi (purg. III.), von Buomante di monte Feltro (ib. V); von Sorefe (ib. XXIII. und XXIV.) u. a. — Es wird icon ichmer, die Schonheiten des Bangen aufzugablen, mer mochte erft die des Einzelnen nennen? Die Reuheit ber Bergleichungen, Der Reichthum, die Lebhaftigfeit. der Bilder! Diefer Ausbrud! Diefer Stol, ber um fo malerifcher und belebter wird, je fcmerer die Bedanten ihrer Ratur nach wieder zu geben werden! Endlich diese nachahmende Barmonie des Bersbaues, welche zu dem Gedanken und dem Gefühle tretend, Ohr und Berg jugleich entzudt!

Die Manier und ben Geift unferes Autore betreffend, fo ift er mehr fur Dante eingenommen, als alle feine Borganger. Barcht

^{*)} Wir halten diefe Auslegung B's für gezwungen und bem einfachen Ginn ber Borte wiberfprechend, und ftimmen Combardie ben. A.

begnügt sich in seinem Ercolanv, ihn über homer zu seinen. Das ift unserm Rommentator zu wenig; er vergleicht ihn mit Gott, seine gome liche Komödie sieht er für eine Art Bibel, und den Dichter für einen Bo geisterten an, dessen Aussprüche untrüglich sind. Diese Ansicht, die seinen Fleiß spornte, ihn aber auch auf Abwege führen konnte, zeigt sich übew haupt unter folgenden Beziehungen. Bi ag ioli ahmt den Styl Dawte's sast sie sift augenscheinlich, daß B. viele Stellen glücklich erklärt hat; aber er spricht oft von seinen Gutdedungen mit so viel Gelbstgefälligkeit, daß man glauben sollte, er habe die größten Geheimnisse der Ratur enthüllt. Er sieht oft in Stellen Kenntnisse, von deren Dasenn Dante keine Ahnung hatte. So z. B. der einsache Bers: (inf. I. 95.)

»Ch' ella mi fà tremar le vene e i polsi,«

Hier soll Dante vor harven die Zirkulation geahnt haben. — Bie gioli findet keinen einzigen Fehler in der göttl. Romödie. Alfieri meint doch nur, man könne aus seinen Jehlern mehr lernen, als aus den Schöpheiten anderer Dichter; B. glaubt, Dante schlase nie. Man kam sonk darin überein, daß das Interesse der Div. Com. abnehme, wie das Berk sortscheite: B. zeigt das Gegentheil, und sindet fortschreitend immer mehr Schönheiten, so daß die Sache wohl einer nähern Beobachtung werth ist. Dem Gesasten zusolge wird man nicht staunen, wenn B. die Tadler und schlechten Ausleger Dante's geißelt. Es ist nicht genug, hier die Bulgarini, Lastravilla, Bettinellize anzusühren; er schont keinen Rommentator, selbst die nicht, welche einige Achtung verdienen. Selbst Alfieri entgeht seiner Kritik nicht. Benturi und Lombard immisen immer des Angrisse gewärtig kom. Wentur und Lombard immisen immer des Angrisse gewärtig kom. Benturi und Lombard immisen immer bes Angrisse gewärtig kom.

Auch Ginguene entgeht ihm nicht.

1. B. tadelt ibn (Vol. I. p. 7), daß er die Stelle

E come quei, che con lena affannata etc.
(inf. I, 22.)

nicht wortlich übersette. Da G. aber eher ben Sinn ber Borte, als eine treue Uebersetung geben will; so hat er keine so harte Zurechtweisung verbient.

2. B. kommentirt ben Bere: (inf. I. 19. p. 18.)

»A te convien tenere altro viaggio.«

und sagt, G. tausche sich nicht wenig, indem er glaubte, die Bisson des Dichters dem herrschenden Geiste seines Zeitalters zuschreiben zu mussen, weil Dante's Prinzip, den Wenschen aus dem Irrthum zu ziehen, indem er ihn dessen Folgen sehen läßt, das Prinzip jeder Zeit und jedes Ortes ist. Allein dieses Prinzip, nach ihm, die Grundlage aller Kriminalgesetzebung, ist auch die eines jeden guten Gedichts *); und die Frage, welche Ging u en e prüft, berücksichtigt nur die Ersindung der Fabet, oder der Form, wodurch der Dichter zu seinem Zwede gelangen wollte.

Rach diefer allgemeinen Bemerkung tann man die Form, welche bas Gebicht Dante's carafterifirt, unter zwey hauptgesichtspunkten be-

[&]quot;) Benigftens comint die Poefie auf Diefe Beife nicht in Die foonfte Gefeufchaft.

ľ

trachten, als ein hinabsteigen in die Bolle, und als eine Biston. In der erften Sinfict abmte Dante das fechete Buch der Meneibe nach, wie Birgil die Unrufung des Tirefias ben homer nachahmte, und mehr noch des Orpheus Gang in Elpfiums Gefilde, und Dero's Biffion in einem von Platon's Buchern über die Gefete (bas 7. Buch). Se ift eben so wahrscheinlich, daß Dante, seinem Borbild folgend, den Geinfluß des Zeitzeistes ersuhr, der sich in solchen Dichtungen gesiel, welchen der Dichter die mystischen Lehrer der Theologie zugesellen wollte. Bas die Einleitung des Gedichtes betrifft, so bietet der Umstand von Dante's Verirrung im Walde, wohin Virgil und Beatrir thn ziehen, genug Aehnlichkeit mit dem Plane des Tesoretto von Brunetto Latini dar. Corniani hatte das querft bemerkt, und Ginguene es noch deutlicher gezeigt. Demungeachtet tann man fagen, daß Dante nichts, meder von Birgil, noch von B. Latini entlehnte, obgleich er sie als seine Lehrer ansieht und rühmt. Indessen liegen diese Be-ziehungen doch klar zu Tage. Bep einer andern Gelegenheit will aber doch Bia gioli darthun, daß sich G. täusche, wenn er glaubte, Dante habe aus Brunetto's Werke etwas gezogen, und scheint anzunehmen, D. habe gar keinem Vorganger etwas zu danken. (Vol. I. p. 279.)

3. Ginguene icheint nicht febr gufrieden mit den bren Berfen über

dem Gingang der Bolle:

Giustizia mosse il mio alto fattore, Fecemi la divina potestate La somma sapienza e 'l primo amore. (inf. 111, 4, p. 43.)

er glaubt, die benden legten fcmachten den Gindruck des erften, ber ein Wert der hochsten Gerechtigkeit ankundigt. Es ift mahr, daß alle perfonifigirten Gigenschaften Gottes fich in jedem feiner Berte vereinigen; aber die Eigenschaft , welche vorzuherrichen icheint , macht mehr Gindrud auf une, nach unferer Urt gu denten. 2B. glaubt, Binguene habe ben Sinn der Worte nicht gefaßt und die Berfe fenen fehr fcon. (pag. 44.)

4. Birgil vergleicht die Schatten am Ufer des 21 cheron ben Blattern im Balde, welche benm Gintritt des herbstes fallen :

Quam multa in silvis, autumni frigore prime Lapsa cadunt folia.

Dante bedient fich deffelben Bildes, um die Seelen zu malen, welche am Geftade gu feben :

Come d' autunno si levan le foglie una appresso dell' altra, infin che 'l ramo Rende alla terra tutte le sue spoglie. (inf. III, 112. p. 57.)

19. fagt mit mehreren andern, man erkenne den Bogling und Rachahmer Birgils in diefer iconen Bergleichung. Biagioli ichimpft, und zeigt Die Berichiedenheit bender Bergleichungen.

5. G. findet die Episode der Frangesta von Rimini vor allen andern schon. B. erklart das für unvernünftig. (Vol. I. p. 111.) Er fagt, das hieße die Domgloden mit der Charmoche vergleichen. Salt man aber nicht auch bas zwepte, vierte und fechete Buch der Aeneide für fconer, als die andern?

6. Alle Ausleger haben fich bemuht, den Bers zu erflaren, mit dem Pluto im fiebenten Gefang auftritt:

»Pape Satan! Pape Satan aleppe!«

Bas auch die Bedeutung der einzelnen Wörter sepn mag, die Absicht des

Dichters ift, das Staunen und den Jorn Pluto's beym Anblick eines lebenden Wesens zu schildern. B. staunt, daß G. so schnell und blind an dieser Stelle porübergegangen. Allein G. erklart in einer langen Rote die Meinungen der verschiedenen Ausleger von Boccaccio bis Celini, begnügt sich aber, seinem Plane gemaß, in dem Terte nichts zu sagen, als: Pluto stoße fremde Worte aus, unter denen man nichts als den Ramen Satan unterscheide.

7. G. hat zuerst den Ramen, Johann ber junge, Re giovane, statt Re Giovanni in dem Berse, der seitdem der Gegenstand langer Un-

tersuchungen geworden:

pChe diedi al Re Giovanni i ma' conforti-«
(inf. XXVIII, 135.)

Er fand in der Geschichte der Zeit, daß der, dem Bertrand de Born, auf welchen fic dieser Bere bezieht, den Rath gegeben, die Baffen gegen feinen Bater zu nehmen, Beinrich mar, der altere Cohn Beinrich's II. mit dem Bennamen re giovane und nicht Giovanni, der vierte Sohn Diefes ungludlichen Konigs. Gio. Palamede Carpani, ein italienischet Gelehrter, hoffte den Ruhm Dante's und Staliens gu rachen, indem er eine gegen 40 Geiten lange Abhandlung in die Bibl, ital. Nr. XVI. einruden ließ, den Text und den Dichter ju rechtfertigen. B. flagt Gin= guene des Irrthums an, und verweiset auf diese Differtation. Re p= nouafd (Journal des Savans. Nov. 1818. p. 681) unterfucht Die Frage von neuem und beweifet, Bertrand de Born habe ftere für den Freund dieses Beinrichs au court mantel, mit dem Bennamen re giovane gegolten. Aber angenommen, Bertrand habe auch den Pringen Johann verführt, fo ift es doch mahr, daß die Emporung Diefes Prinzen nicht fo bedeutend mar, als die des re giovane. Die Emporung des Pringen Johann, mit dem Bepnamen Sanc. Terer, bangt mit dem Schidfal feines Bruders Richard Lowenhers gufammen, und ift eher durch die Umftande, ale durch den Rath eines Frem-Den herbengeführt worden. Gein Bater erfuhr diefelbe erft, als er Ridarden verziehen hatte, und es blieb ihm taum Beit, fich darüber gu beklagen. Die Absicht bes Dichtere ift, ben hoben Grad ber Treulofig-Beit Bertrand's zu zeigen, um zu beweifen, wie fehr er feine gegenmärtige Grrafe verdiene.

Doch bas find Rleinigkeiten; man halte an der Erfindung und Aus-führung des Gedichts, an der Gedankentiefe, dem Glanz und Reichthum

ber Bilder, an der Rraft der Sprache u. f. m.

Erefund Enite,

ein alt frangofisches Rittergedicht bes Chrestien von Tropes, beutsche bearbeitet von hartmann von Aue, einem Dichter bes zwölften Jahrhunderts.

Die nachste Beranlassung zu biesen Zeilen gibt uns die in einer Sandschrift der Umbraser Cammlung zu Bien befindliche, einzige, Abschrift des deutschen Romans, welche neben den Gedichten von Gudrun, von Pitrolf und vielen andern, einen Theil des auf Beranstaltung Maximilians I. geschriebenen Selbenbuches ausmacht. Seit der ersten Unzeige von bieser schäsbaren handschriftlichen Gedichtammssung sind nun die bepen Gedichte von Gudrun und von Pitrolf

in dem II. Bande der Sammlung altdeutscher Gedichte erschienen; die Berausgabe des Eret murbe durch dringende, anderweitige Arbeiten noch verzögert, eine Borbereitung dazu soll aber eben die gegenwärtige Ans

zeige fenn.

Das herrliche Gedicht von Eret ist ein Gegenstüd des (aus derfelben Handschrift) von Michaeler 1787 herausgegebenen Imain,
und ben benden ist nur die allzugroße Jugend der Handschrift (sie ist von
1517) zu bedauern, besonders in hinsicht auf den Eret, von welchem
nicht, wie vom Iwain, andere alte und gute Handschriften übrig sind.
Indessen ist kein Zweisel, daß selbst auch Eret durch die alteren Handschriften des Iwain, der gleichen Schristen und Eprache wegen, viel licht und Aufklärung erhalten durfte. Es ware daher zu wünschen, daß beyde Gedichte in einer nach allen zu Gebote stehenden Hussmitteln und mit Benutung der besten Handschriften zu bearbeitenden Ausgabe zusams men gesaft wurden.

Trop Michaelers geheimnisvoll klingender Ankundigung in der Borrede jum Imain: ver werde zu dieser Ilias bald eine Odnsse von demselben Dichter hart mann von Aue jum Borscheine brimgen, abt man bis zum Jahre 1816 den Erek zu den vielen andern, für und verlornen Werken alter Dichter gezählt, nicht ohne gerechten dechmerz, ba er gerade einer der beliebtesten und gelesensten im Mittelalter gewesen, und von gleichzeitigen und spatern Dichtern mit lobe erwähnt wird. 3. B. von Eschenbach im Parcival, 4264 ff; im Titurel (Kap. 31. St. 4641).

her hartmann von Owe, Redt ir das euch gefalle, Enpete ewer Frowe der biener mufig hin flieben fam fn alle.

Diefer Diener ift Gret. - Rudolf von Monfort ermachne in einer langen (durch Docen in den Miscellaneen II. 150. berichtigten) Stelle unter vielen Berten alter Dichter, auch Bartmanns Imain und Grek. »Ihr mochtet wohl«, spricht Rudolf zur Frau Aventure, »beffer an weisere Meister tommen fein (als an mich), da find : der von Beldet, der Umere, der uns Gretes Getat und von dem Lewn gedichtet bat. Celtfam genug fpricht er auch noch an zwen andern Orten derfelben Stelle von unferm Gret: » Auch mare euer »Gedichte in besseres Licht gestellt morden durch den von Doe (fatt Einome) der Gretes (fatt Gtenis) Danhait phat gedichtet und gefagt: Das ift der Ballere.« Denn fo fceint mir die Stelle ihren rechten Ginn gu erhalten, der auch durch eine dritte Stelle: "Ber hat vernommen oder gelesen von dem Wallere, herrn Gretes Mabre, a bestätigt und in dem Gedichte von Gret felber erklaret wird, mo der hauptheld von feinen Fahrten der Bundere (Wandere?) genannt wird. (Man vergl. biemit, was Docen in den Mifcellaneen I. 75, bann im Mufeum I. 170, hieruber bemerkt.) - Ulrich von Lichtenstein deutet mehrmals in seinem Frauendienst auf herrn Gret. Unter andern da, wo er in der Bestalt eines Aussätigen ftarr vor Frost und Ralte vor dem Schloffe feis ner Dame die Racht zubringt; er fagt: "Als Gret in Eniten Urmen lag, da war ihm bas, als mir in diefer Racht « Ein Eleines ergählendes Bedicht: »von dem üblen weibe«, dessen Berfasfer Konrad von Bürgburg fenn foll, in derfelben Sandidrift, wo auch der Eret, gedenkt deffen auch in folgenden Worten:

wad war bei einem tange dieweil midels bas gervelen oder ich biet tiufde gelesen von bem werben Parcifale, ee, dag ich die quale von ir solzen biet erliten: also viel wenig biet erfriten Ereck mit Frawen Eniten mit prugten und mit scheten.

Bende Romane, der Iwain sowohl als der Erek, find, wie schon die gange Form und felbst die Angabe des Dichters verrath, frangofischen Ber ten nachgebildet: Sandidriften von berden frangofischen Borbildern im porhanden, aber bieber nicht gedruckt. Dur turge Inhalteangaben finden fich von Adenes in ber Bibliotheque des Romans, und in bem erft nem lich erschienenen XV. Bande der Hist, litteraire de la France, ouvrage commence par des religieux Bénédictins de la Congrégation de Saint Maur, et continué par des membres de l'Académic Royale des in scriptions et Belles Lettres. à Paris, chez Firmin - Didot, et ches Freuttel et Wurtz. M.DCCC.XX. Dieses vortreffliche Wert, wurdig de Bemuhungen eines um Biffenschaft bochverdienten Ordens, murdig der Eng falt und Vervollständigung durch die königlichen Akademiker, enthält u Auszugen und Proben das Roftbarefte und Trefflichfte aus den umbeife baren Schaten der frangofifchen Bibliotheten, namentlich der des Konigt, deren Sandidriften = Cammlung mohl die größte und gablreichfte unter & Ten in Guropa ift. Der funfgehnte Band diefes Bertes gibt die Fett setung der französischen Lirerärgeschichte im zwölften Jahrhunderte. Die ses ist gerade die Blütenzeit französischer sowohl als provenzalischer Diet-kunft. Chretienne von Tropes *) glänzte vor den übrigen, duch Fruchtbarkeit feines Benies und Gehalt feiner Werke; er blubete von br Mitte bis ans Ende des zwolften Jahrhunderts, und die Werfaffer gen ihm sechs Romane, als bestimmt von ihm herrührend, außer diesen ner ben ihm noch funf andere zugeschrieben. — Unter den sechs ersten in auch die benden von unferm deutschen Dichter Bartmann mit besond rer Borliebe gewählten und übertragenen Rittergedichte von 3 main, ohn dem Ritter mit den Lowen, und von Gret mit feiner Gemablis Enite.

Ob in Paris mehrere Handschriften mit dem französischen Remane von Imain (Roman du Chevalier au Lion) stegen, ist mir webekannt. Der Auszug in der Histoire litteraire ist einer Handschrift entnommen, welche so bezeichnet ist: Nr. 29 olim 69 du Cange auc. konds n° 7535. — 5. Eine zweyte Handschrift aus dem dreyzeinkan Jahrhundert hat von der Hagen (Briefe II. 340) in Rom gesen, worin die Geschichte Schrift für Schrift mit unserer deutschen Bearbitung von Hart mann zusammentressen soll. — Sie ist aus der Bidowsammlung der Königin Christina aus Fauche's Nachlaß, jest in der Battanischen Bibliothet.

Die benden Auszüge, welche die angeführten französischen Werke von Eret geben, zeigen, ben gleicher Geschichte, doch in Nebenumstäden eine so bedeutende Berschiedenheit, daß man bestimmt auf zwey verschiedene handschriften schließen darf, wenn gleich der Berfasser der Biblides Romans mit weniger Gewissenhaftigkeit dem Originale gefolgt zu sem scheint, als die herausgeber der hist. litteraire. Es ware in jedem Jale

^{*)} Hist. littéraire T. XV. pag. 194.

febr munichenswerth, bag berjenige, ber ben beutschen Eret berausgeben

wird, auch die französischen Romane benuten könnte. —

Bas nun den Inhalt des Gedichtes an fich betrifft , so gehört es, ftreng genommen, nicht ju benen vom beil. Gral und ber Tafelrunde, wiewohl Artus und viele feiner Belden darin auftreten, und mahrscheinlich bat es Chriftian von Tropes nur als eine eigene poetische Schopfung an diesen in alten Liedern vielfach befungenen und in der Sage gefeverten Konigsnamen angeknupft. Db nicht eine Sage den Grund ju feinem Bedichte gegeben, welches fo manches Marchenhafte enthalt; g. B. Die Banderung Eret's mit Enite, fein wiederholtes Gebot gu fcmeigen, und ihre ftete Uebertretung deffelben, laffen wir unentfdieden.

Bie der Ritter Dartmann ben feiner Uebertragung zu Berte gegangen, mogen unten jur Probe einige Parallel = Stellen andeuten, die wir nicht beffer geben konnen, als in dem kargen Dage, wie uns die Berausgeber der Histoire litteraire damit zu verforgen fur gut gefunden

t

Unstatt aber hier einen weitlaufigen Auszug bes ganzen beutschen Gedichtes ju geben, der doch im Grunde wenig Berfcbiedenheit von dem frangofischen zeigen murbe, verweise ich die Lefer, welche mehr verlangen, auf die benden gedendten frangosischen Werte, und die kurze Inhaltsan-Beige in der Frepheren von hormapr und Dednnangen biftorifchem Taschenbuche auf 1822, und theile hier gur Beurtheilung Des Ganzen lies ber einen Theil des Gedichtes selbst mit.

Leiber fehlt es nicht an Spuren von nachläßigkeit und Unverftand bes Abichreibers, ber gleich im Anfange ein fehr unangenehmes Berfeben muß begangen haben; denn die Geschichte von dem Mantel, momit bas Gedicht in unserer Sandschrift beginnt, fteht mit dem Folgenden, der eis gentlichen Geschichte Erets in gar teinem Busammenhange, und fehlt in benden frangofischen Auszugen gang, fo daß man fast vermuthen follte, der Abschreiber habe eine vorne mangelhafte Urschrift vor fich gehabt, und in der Berlegenheit ein anderes Gedicht von Urtus und feinem hofe (f. den Schluß Diefer Ungeige) ergriffen, welches mit der Ergabtung beginnt, wie ben einem großen Feste an Artus Sofe ein Zaubermantel gebracht wurde, den jede der Damen, selbst die Königin Ginevra nicht ausgenommen, anziehen mußte, um daburch eine Probe ihrer Treue abzulegen; denn der Mantel faß jeder schief, Die es mit ihrem herrn oder Ritter falfch meinte. Dagu tommt auch Gret mit feiner Enite., welche bie Probe ehrenvoll Run bricht aber die Erzählung mit einem Male ab , und es beginnt Grets Jugendgeschichte. - Ginft ritt er mit der Ronigin Gine vra über eine Beide, sie begegnen einem übermuthigen Ritter mit seiner Freundin und einem Zwerge, der eine Geißel tragt. Gine vra sendet eine ihrer Jungfrauen zum Ritter, mit der Frage, wer er ware: der Jwerg schlägt die Jungfrau. Erek, unbewehrt, wie er war, schwört, den Schimpf der Königin zu rachen, und verfolgt von kern den Ritter bis jum Schloffe des Bergogs 3 main, wo ein großes Fest bereitet wird.

Die gaffen waren fpils vol als es je bochjeiten fol, Ru rait Er alfo menflos ung das Er verre vor 3m fos 1) ein altes gemeure, bo im die 1) fo teure Die berberg maren, eines meges begund Er varen

¹⁾ Bis daß er ferne vor ihm fcaute. 2) Der Sinn diefer undeutlichen Stelle ift wohl der : Roch nie war ihm eine herberge fo werth.

ber In bar 1) brachte, wann Er im gedachte bes nachtes beleiben da, wann er mochte 3) annderswa. das bauff er begunde 3) und mainet nit das Er funde vernand darynne, das freuet sein innne, Er gedacht: Mein ding das vert 4) nu

wann ich in einem windel fol beleiben bonne vun an ben tag, Sept ich nicht wefen peffer mag, bes gunne man mir boch an 5) freit, Ich fope wot bag es obe lent. 6)

Als er in das haust tam und er der windel war genam welfer im darzu dochte 7) da Er ynne bleiben mochte, da sabe Er sigen da einen Mann, der was gra 4), sein hare von alter schne wenst, des det Er dannoch guten vieist, das er nach raimem stote phlag vil wol gestraft 9) es lag vber sein achsel ze tal 10). Nach der abenteure zal 11) so het derselb altmann ein Schaftursen 12) an, do der abenteure zal 11) so het derselb altmann ein Schaftursen 12) an, der der denen hut. die waren baibe also gut. Uts In sein stat seite 13) Fern 14) phlag nicht reichete 15), sein geparde 16) was viel herlich, eines edlen mannes glich, ein frude was sein steure 17), der da saff in dem gemeure. Dit was Ereck land, vonn er vorchte die gewonshait, er sot Ina ausgetriben han als im zwe was getan. 18) Das phard Er ze sein gewant, seine hunde habt Er sur sich einem wohlgezognen manne glich

und gieng ba Er ben alten fach; mit zwenfel er zu ibm fprach: "Herre mir ware ber berberg not," bie pete 20) machet In fchamrot.

Greden muet auch 3r ungemach; ju Brem vater er fprach:

pon icone und von falifait.

¹⁾ dar, nämlich zum Gemäuer. 2) Möchte flatt: en mochte; d. i. »denn er fonnte nicht anderswo bleiben. 31 Bor "begunden fehlt wohl ein Wort, etwa: pr ü ven, d. i. betrachten (das Haus zu betrachten er begann). 4) vert, d. i. fährt. 5) an ftreit, ohne Streit. 6) liegt. 7) doch te, taugte. 8) gra, grau. 9) ge fralt, gekämmt. 10) ze tal, herab. 11) zal, Erzählung, d. i. nach der Erzählung unserer Abenteuer. 12) Schafturf. 32 fl. gerab. 33 Stat (die), Stätigfeit, Bekändigfeit. 14) Er en "pfag nicht. 15) reichheite (die Handschift hat irrig: reichete) d. i. er pflegte keinen Reichthum. 16): Gebärde, Benehmen. 17) Steure, Stübe. 18) Der Sinn ist: daß der Alte hier saß, war Eresen ärgerlich, benn er fürchtete auch von diesem vertrieben zu werden, wie ihm vorher von dem Zwerge geschehen war. 19) ze Stete, zur Stelle. 20) Pete, Bitte. 21) Genadet, danset. 22) zil beroilach, sils du roi Lag, 23) un, in der Aussmenziehung, katt nius wan nichtsals. 24) Run hatte (mit dem Genitiv) er sein Ingesinde, als (erstens) ein Knod, die war das schönke. Mädhen z., und (zwestens) seine Haussfrau, z.. 25) wielt, wolkete. 26) Begehe, versorge das Pferd so keisig, daß z.. 27) Eine mir unverskändliche Stelle. 28) fal, schwusig, 29) et svo, die und da. 30) Der Körper. 31) durch ir salbe wat, durch ihr schwusig Sewand.

"Bir fullen es die Jundframen erlani), 3ch wan, 3) ft es felten hab getan, es gezimbt mir felbs diel bas."
Da sprach der alte das:
"Man sol dem Birte lan seinen willen, das ift guet getan; wins geprifet 3) der Anechte, won deswegen tut sys mit rechte."
Die iundfram des nicht enlies, sieden des phard begieng ze viesse das phard begieng ze viesse.

und mare, das got bie auf erbe ritte 3ch man In genuegte damitte, Db er solben marftaller bette; Wie in schwacher mate so want ich bas werd noch man stuffern schittenacht nie gewan, dann Ered Filbervollach,

ba fp feines pharbes phlag. Im gegam 5) von folchem Rnechte fein Futer wol mit rechte.

Die ward ber gast beraten als sp des stat baten. gut tepich gespreit was darauf geleit also reiche pettewat, so so die welte peste hat, mit samite bezogen bem das golt was vnerlogen, da des pete ein man nie mochte erwe-

wad felbvierde muste legen, wad darvber geprent nach grosser geprent nach grosser geprent nach grosser genacht nach grosser genacht nach großer beren wirdistait golter 6) und genale 7) reich und gemale 8) die waren ben dem Teure des abents vil teure 9). So gelaisen wol ein rain stro, durüber genuegte sp do eines petes an 10) vleis das bedacht ein leplach wens, auch was da Ritters spense wens ein man un wense mochte in seinem mute erdenchen ze gute, des betten so vberectast und vollissich wirtschafft: doch man es auf den tisch nit trug, In gab der raine wille genug dann man da ze hause vant wann er ist aller güete ein phant.

Ru mugt Ir hören mare, wer diese alte wäre, wer dieser alte wäre, daz Er den gaft so wol emphie und er es nicht durch sein armut lie. Er het dauor gehadt ee gutes und auch eren me, Er was ein graue teiche vil gar vilakerleiche, seines erbes verkoffen von seinen vbergenossen in die seinen vbergenossen in diese armut geleit, es was von veloge 13) kumen, Im het die vbercraft genomen alles daz er ve gewan, so vil was dem reichen man grosser Eeren nicht verlan 14) daz er einen Anecht mochte han: nu trug Er die Armut vil dien 15) und wo Sp der hab misten in Ir alter mit liken 15) und wo Sp der hab misten 16) Ir not sp bedachen 17) mit züchten, wo Sp mochten, daz mans icht vourde gewar. Daz auch ir ve also gar die armut vber hant gewan, das weste lutzel 18) veman. Dem wirte was die arkait, die Er von grosser armut lapb dawider 19) suesse als ein met, da entgegen im die scham tet. der alte wirt hiesse Geralus und die bauffrau sus 20): Earsinestoe, Ir tochter Enide.

Wen 21) dife ebel armen nicht wollen erparmen, der was berter, dann ein Kain. Der Junthfrawen Obeim was der herhoge Imain, des die hochgeit folt sein, der herre von dem lande, Ir gepurd was an schande.

Ru fagen wir auch baben bon weu, 23) die rede erbaben fen, do das phard was begangen, Ru laft euch belangena fprach ber wiert zu bem gafte. Ereden muete bafte fein schade, den Er dauon gewan. Den wiert er fragen began, was der schal von den leuten möchte bedeuten.

¹⁾ Erlan, erlaffen. 2) Ich wan, ich mabne. 3) gepriftet, gebricht 4) bennbe, bie hand. 5) gezam, fcmedte, behagte. 6) golter Golbeff? 7) zendale, Bendeltaffet. 8) gemale. mit Stickrey (Gesmälden) geziert? 9) teure, koftbar. 10) an, ohne. 11) Ueberg en offen, bobere, Machtigere. 12) bhain, kein. 13) Urloge, Rrieg. 14) verlan, zurudgelaffen, übriggeblieben. 15) mit liften, mit Bers fand, Rugbeit. 16) mißen (der Dabe), miften ibre habe. 17) bedacht ten, bebectten. 18) lugel, wenig. 19) dawi der, vielmehr. 20) fus, fo. 21) die hanbich hat Wenn. 22) ven weu, wovon.

den Er in dem Marabt bet gefeben. Da begunde im der wirt ieben, wie es wurd die rede was getan, als ich euch gefagt han, baide wub die hochgett und des sparbers fireit 1).

Als er Im gesagt das
da fraget (er) aber, sürbas
von dem Atter mare,
ob er wosse, wer Er wäre,
der vorste, wer Er wäre,
der vorste, wer Er wäre,
der vorste, wer Er wäre,
der vor Im auf das 3) haust rept
als ich euch Ee hab gesatt,
vnd hal 3) In doch sein vngemach.
der alte sust 4) sprach:
Die alte sust 4) sprach:
Die fagt sein geuerte 6) gar
vnd fagt sein geuerte 6) gar
vnd fagt sein geuerte 6) gar
vnd fagt sein geuerte 6) gar
vnt sein Den sprache.
Also schere Er die vernam
mit seiner Amien 7) ware,
ze nemen den sparbare.
Also schere Er die bernam
mit frage er fürdas kam
vnt im der wire tet erkant
wie es vnn die gabe sach.
Ereck stund vnd sprach
Ereck stund vnd sprach
ereck sind sich gewerre 8)
sendt ein virt vnd betre,
das es mit icht gewerre 8)
sendt eich hilff vnd rat,
auf die gnade so sie uch stat,
so sich eich hilff vnd rat,
auf die gnade so sie uch stat,
so sich von im geschehen,
das Ich ynmmer clagen sol
es send sich won im geschehen,
das ich im durch not vertrug:
Er was gewassent hart ser schlug,
des ich doch ben namen 100 genos 11);
gros laster must ich da vertragen,
das sol mein berde ymmer klagen,
mit gesüege 13) got noch den tag
das ich es gerechen mag...

"Auf folber abenteure wan, als ich nu gefagt ban, fo bin ich im bernach geriten; rates mus ich euch piten, baide bilfe vnb hapl fat vil gar an tajl 13)

herre , in eter banbt : moditend Ir mir vmb enfen getbant getun ainicher schlachte 14) rat 15)?
ich sag euch wie mein mut fat,
so wurd er freites nicht vermiten,
mit meinem roffe bin ich wol beriten, fo folt Ir mich laffen renten mit ewr tochter Gneiten auf dieselben hochzeit, Ich behab (6) ben freit, das so, schoner ware, sond name den sparbare), benn des Ritters freundin. Ru fecht, ob es muge fin, und tuet es auf bas gebinge 17), (ob mir alfo gelinge bas mir ber fig beleibe) fo nom ich fo ju wenbe. Darumbe burfft 3r es nicht lan, On hat an mir nicht miffetan, Es mag wol mit eren fein. 36 funbe euch ben vater mein, ber ift ber funig Lag genant, baibe leut und lant, leib und alles bag ich ban, mache ich Ir undertan, bas in bes mus malten. Die (Reb) begunde bem alten von iamer vil taugen 18) trueben die augen, mann fein berge mart ermant mit diefer rede fo jehant, baj er faum fürbrachte Die rebe, ber Er gebachte.

Er fprach: "herre, bifen fpot fott Ir lassen burch got, Ewe rede ift, vil verlassenlich 19) Mu hat got ober mich werhenget, wes Er wolte; annders, dann es fotte fo ift mein leben nu getan, das wil ich von gote ban, des gewaltes ist also vil, er mag den reichen 20) wenn er wis, dem armen geleichen 21), und den Armen gereichen 22), sein gewalt ist an mer worden schein 23), burch got solt Ir erpeten sein,

¹⁾ Der herzog Imain hielt nämlich zu gewissen Zeiten Gefte, woben bie Ribter die Schönheit ihrer Damen vertheidigten, beren Preis ein Sperber war. I bers, ber Ereden eben beseichigt hatte, war dieber fette Sieger geswesen 2) Die handsche, hat der. 3) hal, verheckte. 4) such, so. 5) Doerstill ut, d. i. Kaors (Idriors im Französischen) Als da Mut (?)—6) geuerte, Gefährte, Fahrt. 7) Um ie (die) Freundin (l'Amie) gewerte, verirer, vereitse. 9) so sev euch gestanden. 10) bem uss men, wahrlich. 11) gen os (eines Undern), ihm gewachen, ihm gleich. 12) Es spenn, mit gewähre got noch den tag ic. 13) an tail, ohne theil, ungetheilt (oder ain tail, zum Theil?) 14. 15) Einigermaßen Rath schaffen. 16) Ich de hab, ich erhalte, ich halte sest. 17) auf das ged din ge, auf die Bedingung. 18) taugen, heimilch. 19) versaffen sich, ung ziemlich. 20) Die Handschrift hat: er macht ain reich, was mit dem Folgenden nicht simmt. 21) geleich en, gleich machen. 22) gereich en, bereichern. 23) so dein werden.

Dag diefer schimph 1) befelbe 2), Ir getnet ju weibe meiner tochter wol rat 3), wann 4) sp des gutes nicht hat, wie groffen preften 5) ich nu boll 6), doch sull Ir mir glauben wol, 3ch ban gesehen ben tag, dag Giver vater ber tung Lag mich gesellen nante, wir namen in seinem lande bede mit einander schwert.

Dag 3r nu meiner tochter gert — mich entriege mein van 7), — das habt 3r dutch schimph getan. a

"Eregt ward von der rede rot Er fprach: "herre, weihe not, Bwinget euch auf den wan, daz ichs durch schimph, hab getan? das solt Ir aus dem mute lan, vond meine wort sur ernst ham, was solt mir hie au der svot? Ia pit ich, mir sol helsen got gu sele und ze leibe, daz ich mir zu werde ewr tochter girn nemen wil, des gib ich euch dan senger Zil wann an dieselben hochzeit, daz sich enter der kreit, ob mir nu ewr bisse fumbt, daz mir mein ding zu haple sumbt.«

Br' armut bore Ich euch Ragen: ber fult Ir fille gedagen 8), es schobt euch nicht, gegen mir, wann Ich Irs guts wol empir, 9), auch bet ich einen schwachen mut,

name ich für meinen willen gut. Au gebenchet darbu, fepdt dag der freit fol wefen fru, fo faumbt vnns nicht mere: an Gwch ftet gar mein ere; vnd wiffet recht an wan 10) ich laifte, als ich gelobt han.«

Der alte was ber rebe fro; er fprach : Serot Ir es maynet alfo, baben wir bie ge hannt sil fcons enfen gewant, Saibe behende !!) und gut, bes funde mich bie armut

noch nie bezwingen,
noch auf den zweifel bringen,
dag ich wurde ane 12),
ich behielte es nach dem wane,
ob es meinem frunde wurde not;
derfelb wille mirs gepot
dag ich es im levden folte;
und mirs get gunnen wolte,
fo het ich einen fit
dag ich im felbs damit
vil williflichen was bereit,
und mir das alter angestrait 13),
das hat mir gar die Krafit benomen,
nu ist es unns zu staatt benomen,
nu ist es unns zu staatt benomen,
ag er (68?) unns frombder pet erlat,
anch had ich undher 15)
bende schilt und her
entsampt behalten.«
des gnadet 16) Er dem alten.

Er bat im folhs jaigen bar, auf bas er name war, ob es im recht mare, ju ennge noch je fchmare. Da was es im bebennbe und gut : bes geman er vil reichen mut Bilderoilach Gregf. vil schiere gieng auf ber tag, bas fp folten reiten bin gu ben bochgeiten : da ber tag wol erschain da riten in auf Dulmain, da hieff Sy der berhoge Imain gros willefumen fein, Brs Rumens nam In wunder, nu namen fo In befunder 17) und fagten im ir geuerte gar, warumb Ered was fumen bar, und paten In rates bargu. Er fprach : »Ich fag euch was ich thu, baibe leib und gut ond williflicher mut fol euch bargu fein berait, Berre gaft , burch emr frumbfait und burch meiner nifteln ere, auch volget meiner lere und laffet mich fo vaffen bas. 18) Gred der widerredt 19) das; Er fprach : woes fol nit gefcheben, er bet bart miffelichen, wer ein weib erfande nur ben bem gewande ;

¹⁾ Schimpf, Scherz. 2) beleibe, unterbleibe. 3) 3r tut m. T. rat, ihr könnt meine Tochter wohl miffen (Provinzial. entrathen). 4) wann, weil. 5) Preften, Mangel, Gebrechen. 6) boll, bulbe. 7) mich enterie am ein wan, wenn mich anders nicht mein Wahn trügt. 8) ber flut Ir — gedagen, davon follt Ihr fille schweigen. 9) em pir, entibebre (ihres Gutes entbebre ich leicht). 10) an wan, ohne Wahn, zuverläfig. 11) behende, beweglich. 12) daz ich (das Eisengewand) an wurde, daß ich mich deffelben entledigte. 13) ange frat, bis mir das Alter den Streit anbot. 14) Run ift es (das Eisengewand) uns zu Statten gekommen, daß wir die Sitte darum fen Fremden ersparen, und auf diese Art unsern Anstand behaupten (Unwürde vermeichen) können. 15) unz her, bisber. 16) gnaden, danken. 17) sie namen in besunder, het nahmen ibn (ben herzog) auf die Seite. 18) vassen as, befer keiben. 19) wid berreden, widerspeechen.

man fol einem wende Fiefen ben dem leibe ob sp ze lobe stat und nicht ben der wat.«

Mitter , und framen auch folle 3r des gewiff fo dag Emr ellentbaffter , mut (und marte) fam mein handt Em gefueget alles gut.

bag mich fpet und fcwert volles lobes , an Ir wert, ob ich verleuse das lebens. — "Got fol euch geluck geben," Sprach der Herzoge Dmain, nauch solt Ir des gewiff, sein das Ewr "ellenthafter, ") mut Ew gefüeget alles gut.

Darauf beginnt der Kampf, Doer's wird besiegt, und muß sein teen mit dem Bersprechen erkaufen, der Königin Ginevra sich als Dienst mann zu stellen. —

Hier einige der versprochenen Parallel Stellen. Unmittelbar und dem bereits Erzählten wird gesagt, daß Erek mit seiner Braut Duli mein verließ, und an Artus Hof zog. Dier gibt die hist litteraire einige Berse, worin der Dichter von dem Abschiede Enttens von ihm Aeltern spricht:

Li père et la mère altresi 3)
La baisent sovent et meau,
De plorer ne se sont teau,
Al départir plore li mère,
Plore li pucele, et li père.
Tex est amors, tex est natures
Tex est pities de noreture.
Plorer les faisoit li pitiés
Et la douçors et l'amistiés
Qu'il avoient de lor enfent, etc.

wDie Fram Enite vrlaub nem als einem kinde wol geham, vil hanffe wannende ge repten in ellende , 4) von Ir lieben muter. bie fprach : wreicher got vil guter, du geruch meines findes phiegen. Mit trewen lenger ward ber fegen, nu erachte bas ichaiden manigen traben In baiben, 1c.

Man sieht, daß von einer Uebersetung gar nicht die Rede ist, wenn gleid die Stellen so ziemlich gleich viele Berse zählen. — An Artus der wird die Hochzeit mit größter Pracht geseyert, die Königin sührt Eniter in ihr Brautgemach. Hier hat der französische Dichter eine Stelle ma zwanzig Bersen, welche sich der züchtigere deutsche Hart mann nicht übertragen oder nachzuahmen erlaubte: er ließ die Erzählung ganz weg-Sine willsommene Aufklärung gibt der französische Roman, da, wo Ertlaus dem Schlosse des Königs Gifurais Lepitis (Gujures — lepetit) in Artus Land anlangend, von dem übermüthigen Chav (Messire Koux) angerannt wird; hier scheint die deutsche Urschrist werstimmelt gewesen zu seyn, und der Abschreiber warf zwer Dinks verstimmelt gewesen zu seyn, und der Abschreiber warf zwer Dinks Verets Trennung von Gifurais und die Begegnung Chais, own Jusammenhang durch einander. Der Auszug aus Chrestiens Roma erzählt die Sache kurz so:

Erec lui (à Gujures) fait à son tour offre de services, et ils se quittent fort bons amis. Erec et Enide arrivent dans une fort où le roi Artus était venu passer quelques jours; il avait amest avec lui plusieurs chevaliers, entre autres son neveu Gaurais; celui-ci, fatigué, avait laissé dans sa tente ses armes et son cève val. Messire Keux, personnage bouffon de tous les romans de la table ronde, voulant se divertir, prend le cheval, revêt l'armure de Gaurain et va parcourir la forêt; il rencontre Erec, passe fièrement devant lui, et

Li demanda par son orgael Chevalier, fet-il, savoir vuel qui vos estes et d'où venes.

¹⁾ nagte, nadt. 2) ellenthaffter, tapferer.
8) Egaloment, pareillement,
4) in ellende, in bie Grembe.

Il lui promet que s'il veut le suivre il l'introduira auprès du roi Artus. Erec l'écoute d'abord avec patience, se fâche enfin, lui court sus: le renverse, et donne à Enide le cheval de Gauvain. Messire Keux avoue sa faute et redemande le cheval, qui lui est rendu.

Her prant le cheval si remonte, Au tref-le-roi vient 1), si li conte Le voir que rien ne l'en céla, Et li rois Gouvain apela, Biaz niés Gauvain, ce dit li rois, B'onques fustes frans ne cortois,

Ales aprés isnelemant Demandez amiablement De son estre et de son afeire, etc.

Diefer Stelle entspricht bas Rolgenbe:

"Ir vettweder rapt feinen weg Cann und Ered, Chapm bin ju boue rait und junanng In bes fein marhait bag ers boch nicht verdaget, wann , dag er recht faget fein schamliche mere ic. ic. ic.

Der, funig Artus fprach bo: wRu ware ich hart fro und sont im es mit mynnen, wer mir In (ben Eref) mochte gemynnen;

Samein , bas tu ich an Chanm und an bich, Ir habt mich vnh an difen tag so geert, daz ich norne, mag nu gesprechen wann gut.
If daz Ir nu dist thuet, daz wil ich vor im allen han, was Ir mir liebes habt getan.
Sawein nu bis 2) gemant, wie es vunder vnnt ift gewant, baz du mein nachfter frundt bist, vnd saume dich dhain frist dy nmmer durch die liebe mein, so bist mir und der lunigein, daz wir Erecken geschen, so mag mir liebers nit geschehen.« —

Diese wenigen Anführungen mogen für jest genügen, bis über das Berhaltnig der frangofischen handschriften unter fich und zum deutschen Berte etwas Bestimmteres fund wird. Eben fo ungureichend ift bis jest unsere Renntnig von dem Bufammenhange der deutschen Grets fabel mit vermutheten nordifchen Bearbeitungen, wovon herr von der hagen im Museum fur altdeutsche Literatur (II. Bd. 6. 347) ben Gelegenheit einiger Mitthellungen des herrn Professors Rperup, fehr michtige Un-deutungen gegeben hat. Bon diesen mit der nordischen Literatur und den Bibliotheten Danemarts vertrauten Mannern muniche und erbitte ich mir daher angelegentlichst nabere Bestimmungen darüber, ob die Ivent: und Mottule: Saga (die Sage von Imain und die Mantel . Sage), welche nach Salfban in Ginem Berte, gufammen mit den Geschichten von Artus und andern feinen Rittern, als Pargifal, Eret ftehen follen — ob diese epclische Bearbeitung der Romane von der Tafelrunde, welche von der hagen der deutschen des Ulrich Fürtrer analog vermuthet, nicht auch ein besonderes Gedicht von Eret enthalt. - Die Mottuls-Gaga ift nach von der hagen eben Die in unferm Gret Gingangs ermabnte Geschichte von jenem munderbaren Mantel, der an Artus hofe der Frauen Reuschheit und Treue fo arg prufte, und der auch in alt frangofischen Gedichten (aber nicht im frangbfifchen Gret) eine bedeutende Rolle fpielt. Die Mottuls : Saga hat G. J. Bibrner in Nordista Rampa dater 2c. Stockholm, 1737 Fol berausgegeben, ein Werk, das ich nur aus von der Sagens Anführung tenne. -Alois Primiffer.

¹⁾ Il vient à la tente du roi, 3) bis, fep. 8) Reine frift, feinen Augenblid.

Die heidnischen Alterthumer Och lefiens, herausgegeben von 3. G. G. Busching. Erftes und zweytes heft (mit Steindrucktafeln). Folio. Leipzig, 1820, bey Joh. Friedrich Partenoch.

Derr Bufding fiellt durch biefes Bert, movon die bepden erften Lieferungen vor une liegen , jedem deutschen Lande ein nachahmenswertles Berffeiel vor , jur Erforschung und Bekanntmachung ber vater- lanbischen Dentmale auf allen Seiten bengutragen. Der herr Berfaf- , fer ift zugleich der Grunder einer Alterthumer: Cammlung in Schlesien; feinem von der preußischen Regierung großmutbigft und schleunigst unterftusten Gifer bat man junachft die Erhaltung wichtiger Alterthumer Colefiens, die größtentheils in die beidnifche Beit gefest werden muffen , zu verdanken , und es ift erfreulich , daß hier , nicht wie oft anderwarts, die Rachgrabungen und die Besitnahme des Gefundenen planlos und ungufammenhangend ftatt finden, fondern einer geregelten Leitung unterworfen zu fenn scheinen, woben es bann auch mobl nie an Gifer und Theilnahme Aller gu fehlen pflegt. herr Bufding gibt bas icone Beugnif: » Der im gande felbft fur die Alfterthumer ermachende Gifer mar "fo groß, fo erfreulich, daß ich mehr erreichte, als meine größten Doff- "nungen mich erwarten ließen; binnen einem Jahre ift die Sammlung in vallen ihren Theilen auf taufend Stud gewachsen, und ich kann fie wjest als vollig begrundet anertennen, da faft teine ber Formen, wenige wder Gegenftande fehlen, Die einft in Solefien bekannt maren, und »mas etwa noch nicht wieder aufgefunden, wird gegen die alte Zeit durch po viele neue Entdeckungen übertragen, daß der Mangel gededt er-»scheint.«

Das erfte Beft enthalt bren Steindrucktafeln, wovon das Titelblatt die Abbildungen von zwölf kleinen ben Stanowis, Stabelwis, Polgfen, in der Gegend vor Cagan, ben Schlaupe ge-fundenen Gefägen von Thon, mit fcmarzer, rothlicher oder gelblicher Farbe überzogen. Die meisten find mit Strichen und anscheinendem Flechtwert verziert. Die folgende (I.) Tafel gibt bren noch mertwurdigere Gefåße, wovon das erfte, eine mit Farben bemalte Schale, innerhalb mit Dreneden, die in zwen Baden auslaufen, und zwen in einander gelegten 8 mehrmals vergiert ift, außerhalb aber eine Reihe von fcmargen Stris den zeigt, die zu dren, vier, funf und mehreren gusammenfteben. Das Krüglein Nro. 2., angeblich ein Salbenfläschen, zeigt abnlichen Zierat. Das merkwurdige große, schwarze Thongefaß Nro. 3. aber hat die schönfte und deutlichfte Bergierung, große Bogen mit runden Scheibchen, Drepede, auf melden Pflanzen ic. Gie murben, bas erfte ben Boblau, das zwente zwischen Remese und Rauffe, das dritte zwischen Stas belwit und Liffa ausgegraben. Die dritte Tafel gibt zwen metal-Iene Bertzeuge, namlich ein Opfermeffer (ben romifchen abnitch) und ein großes, ben Schweibnis 1806 gefundenes, aus zwen, inwendig hohlen Spiralfdeiben von Metalldraht bestehendes Gerath, welches amifden den Scheiben mit einer gierlichen Schliefe und einer langen Radel, die oben dren Querstangen hat, verseben ift. Der Berausgeber balt es mit dem ehemaligen Befiter, herrn Oberbergrath Steinbeck der es in der Corresp. der schles. Gefellich. I. S. 195 — 138 ausführlich bes forieben und jest der Alterthumer : Sammlung ju Breslau gefchenet hat, - für die Bruftbedeckung einer Briegerifchen Frau. Diefe Bermuthung foll nach herrn Steinbed der Abstand ber Scheiben von

einander, begfinftigen; die Radel aber foll gur Befeftigung bes Mantels oder Rleides gedient haben. Dagegen muß Ref. bemerten, bas fich gang fo geformte Gerathe auch von viel fleinerer Austehnung finden , 8. 8. ein etwa funf Boll langes (das schlesische hat etwa vierzehn Boll) zu Wien in dem faiferl. Antikenkabinette, wo mehrere andere von unterfchiedlicher Große find. Es scheint alfo doch, daß diese Urt von Gerathen ju einerlen Gebrauch gedient habe, der megen ihrer Kleinheit mohl nur etwa der einer Fibula (Achfelschnalle) gewesen senn mag, was frenlich ben dem grogen Stude febr auffallen murbe. — Das II. Deft gibt ein großes Thongefaß, bem Dorfe Pfdang, unmeit ber Oder gefunden, zwen Rlap-pern, wovon die eine, mit Schallrohren, etwa vier Boll lang, die zwar undeutliche Form einer Schildfrote oder eines Bogels darbietet. Dier fann Ref. die merkwurdige Uebereinstimmung nicht unerwähnt laffen, daß Reis fende auch in unfern Tagen am Root ta funde an der Rordwefitufte von Amerita vogelartig gestaltete, aber größere, bolgern Rlappern, gum Zang von ben Bilden gebraucht, angetroffen haben: eine folche ift noch jest unter den feltenen Berathen aus Coots Berlaffenschaft in Bien, und eine Abbildung davon gibt feine Reisebefdreibung. - Ob auch diefe folefischen Rlappern ben Tangen gebraucht worden? - Tafel IV. Bertzeuge von Aupfer, eine Streitart, ein Abhautemeffer, eine Banzenspite, ein Schreibgriffel, nach romifcher Art. — Ea fel V. Sechs fieinerne Bertzeuge, drey Streitarte. von Basalt, ein angeblicher Spindelftein , zwen Opfermeffer von Serpentin und Acat. — Der Tert gibt auch hier Fundort und Finder an , wenn fie in Erfahrung gebracht werden tonnten. - Die mit Rarben ausgemalten Gremplare Dies fer gut und rein, auf Rreidenart gezeichneten, Steindructafeln find vorsüglich zu nennen, und geben das anschaulichste Bild des Originals. Wir wunschen nur ben dem großen Borrathe ftrenge Auswahl Des Bichtigften, wie dief der Berfaffer bisher beobachtet bat, und rafche Fortfepung.

Bentrage gur Literar- und Runfigeschichte, berausgegeben von Beller und Jad. Bamberg, 1821. 8.

Diefe Schrift, die eben jest ihr Dafenn begonnen hat, muß durch ben Reichthum von Radrichten über deutsche Runftler, größtentheils aus ben ichatbaren Sanbichrift : und andern Sammlungen des herrn Beller geschöpft, allgemeine Aufmerkfamteit erregen. herr beller fammelt mit unermubetem Fleife alles, mas zu feinen tunftgefchichtlichen Arbeiten paft, und theilt hier gleich am Anfange wichtige Auffchluffe mit. Das I. Stud, von ibm, ift die, smar fcon von Sandrart, Doppels mapr, Bill, Murr zc. benutte, aber nie vollftandig bekannt gewore dene Bandidrift: »Rurges Bergeichniß der Berkleute und Runftler, fo in menig Jahren in Diefer Stadt Rurnberg gewohnt, und Burger gemorden find, burch Johann Reudbrffer, Rechenmeifter, gufams mengetragen A. C. 1547 ;a eine Urt turger biographischer Stigen von Rurnbergifden Runftlern, beren fparfame Angaben ber Berr Derausgeber mit febr reichhaltigen Bemerkungen, Anzeigen ber Berte jener Runftler te. ausgestattet hat. Die Bahl der Runftler und Berkleute steigt bier icon bis vier und drenfig, doch ift noch eine Fortsetung versprochen. — II. Stud find hiftorifd : literarifd : artiftifde Rotigen von herrn Seller über die großen Werke von Bartich, Brulliot, Fugli x., und enthalt mannigfache Berichtigungen und Bufabe. — In den uns bis jest

gugedommenen Bogen ift noch nichts aur Literargeschichte im engern Sim gehörendes. — herr heller hat bereits in seinem Werke über Luklei Er an ach der Aunstgeschichte einen schönen Beptrag geliefert: er berein eben wieder ein Werk über Albrecht Durer vor, das in drey Band den erscheinen wird, und worüber folgende, uns eben zugekommene An geige nahere Anskunft gibt, die den Aunstsreunden wahrscheinlich recht will kommen seyn wied.

»Unzeige und Bitte.«

Die ziemlich gute Aufnahme meines Werkes über 2. Cranad ermuntert mich, ein Gleiches mit Albrecht Darer zu versuchen, wertich bereits von mehreren Gelehrten und Kunstreunden öfters aufgeforden wurde. Ich sammelte zu diesem Behufe schon eit einer Reihe von Ichren verschiedene Materialien, und wurde auch von mehreren edlen kanfteunden sehr thatig darin unterstützt, welchen ich vorläufig öffentlich dankes

»Ich bin gesonnen, dieses Werk in drep Bandchen abzutheilen: de erste soll das aussührliche Leben dieses großen Künstlers enthalten. Im zwepten werden seine Werke ausgesührt, a) Gemâlde, b) Kupsersich, c) holzschnitte, d) dasjenige, was nach ihm gestochen wurde. In diem Theile sollen die Kupserstiche und holzschnitte nicht allein genau beschieden, sondern auch alle Kopien, sowohl von der Original als Gegenküt angegeben werden. Im dritten Theile sollen Briefe an und von Düter, sein sleißig gesührtes Tagebuch, und jenes seiner Reise nach holland, Urtheile gleichzeitiger Personen u. s. w. abgedrucht werden. Werschieden sich sich siesen zu siesen Weisen und deswegt sich von Bückern zerstreut anzutreffen, und deswegt sich von Buser zu sinden. Vieles ist noch ungedrucht in manchem Archive, in dsahlichen und Privat Bibliothelen verborgen, einzeln kann es Kiemand nitzen.

»Ich ersuche daher alle Freunde der schönen Wissenschaften mit Runfte, alle Literatoren, Aunstgelehrte, Aunsthändser und andere Bester von Gemäld und Aupferstich Sammlungen, mich in diesem Untermen zu unterstüßen. Weine Bitte geht dahin, Sie möchten mir mu Anssch, oder noch lieber zum Kaufe, ungedrucke Nachrichten ühn Dürer, Beschreibungen seiner Gemälde, die zu seinem Andenku pprägten Medaillen, seltene Aupferstiche, Holzschnitte und Zeichnungen, wie auch die Kopien nach ihm, saschien. Sollten einzelne Ausschlichen ihm venig gekannten Zeitschriften oder Wüchern besinden, so bitte ich, die Anzeige hievon, wie alle vorhergenannten Zusend ungen, unfrawkirt an mich gelangen zu lassen. a

»Obgleich ich zu hoffen berechtigt bin, mein Bersuch über Duret mochte ebenfalls mit Benfall aufgenommen werden, weil er sich durst Ausstührlichkeit vor seinen Borgangern auszeichnen, und das Andenken det vorzüglichsten deutschen Künstlers erhalten wird, so wähle ich doch den Weg der Subscription, nicht um Wortheile daraus zu ziehen, sonden um nur einige meiner vielen Auskagen damit zu decken, und das Berk wohlseit geben zu können, als möglich. Je größer daher die Anzahl der Subscribenten werden wird, desto weniger soll das Werk kosten.

»Meine Muhe opfere ich dem großen Kunftler als Zeichen meinr Grtenntlichkeit für den Genuß, welchen mir seine Werke gewähren. Die D. Subscribenten werden dem Werke vorgedruckt. Man subscribit nicht nur ben mir, sondern auch unmittelbar ben den herren, welcht die Haben, diese Unzeige zu verbreiten. Subscribenten : Sammler er halten das achte Eremplar unentgeldlich. Bamberg, im Jung 1821.

30 seph Deller, Diftr. III, Nro. 1164.

1

t

t

İ

Seri dy 1

über die verunglückte Expedition einer Gesellschaft von Gestehrten nach Eprene im Jahre 1820, und Beschreibung des mareotischen Gebiets und der libpschen Wüfte.

I.

Interessanter konnte die Bahl des Gegenstandes der ersten Erpe Dition einer ruftigen Reisegesellichaft nicht fenn, als Die ins enrendische Gebief. Diese Gegend mar fast gang vergeffen. Die Schiffstapitane, welche bisweilen nach Derna und Bengafi fuhren, um Produkte zu holen, horten von einer die ganze Gegend von Unhohen beherrichenden alten verlaffenen Stadt: achteten aber darauf eben fo wenig, wie auf die daselbst gefundenen gefchnittenen Steine, welche Die Beduinen ihnen für Aleinige feiten barboten. Bergte, welche ben Del von Tripolis auf, feinen Feldzügen gegen die Beduinen jener Gegend und die Bewohner von Fes gan begleiteten, fprachen davon, aber nur im Allgemeinen, und Della Bella mar der erfte, der an ihre Bichtigkeit für Runft und Geschichte erinnerte. — Die verodete Gegend gwifden Derna und Bengaft bietet hornvieh, Schafe und Fruchte den im Sommer hier landenden Schiffen von Malta, Canbia und Alexandrien im Ueberfluß jum Bertaufe dar, und ihre Bolle wird der beften der Barbaren an Die Seite geseht; mas mogen die hesperidischen Garten, die schonen Biefen von Gricab, mas mag die bevolferte Pentapolis dargeboten haben, mas inebefondere Cyrene? - Biele berühmte Bollerfchaften bes Innern hatten bier ihren Bereinigungspunkt, und Phonizier, Megyptier, Griechen und Karthaginenfer brachten unermefliche Reichtbumer bles ber, um ihre Produtte, geschnittene Steine, insonders den aus der Silfius zubereiteten Gaft fich anzueignen, und Cprene als phonigische, lis byfche, athenienfische, ägyptische und romische Rolonie wetteiferte in Pract ibrer Runftwerte und im Lurus mit ihren Mutterftadten. Wie viele Donumente und Inschriften aus diefen verschiedenen Perioden mogen in Cp. ptolemais, Barca und Apollonia daran fenn! - Auch der befoloffene hinmeg burch bas mareotifde Gebiet über Apis und Parde to nium, und ber Rudweg über Die Dafen Augela und Gima ift für den Alterthumsforfcher von großem Intereffe, und diefe Orte find noch nicht fo bekannt, als fle es fenn follten. -

Es schien aber bedenklich, ohne vorläufige fertige Renntnis der Landessprache und Sitten, und ohne die genaus Erwägung aller Umsstände mit einer so kosspieligen Expedition das Reisen im Orient zu bes ginnen. Wohlmeinenden Freunden schien es zwedmäßiger, die Kutine wohlseiler zu erkaufen. — Auch ist diese Gegend anerkannt eine der gefährlichsten wegen der Anfalle der Beduinen, und es vergeht saft kein Monat, wo nicht Karavanen ausgeplündert und ermordet wurden. — Das Gelingen kann nur durch tiefe Kenntnis der Landesbewohner, seltene Schlauheit und ausharrende Krast errungen werden. — Endlich ist auch in der Wahl der Jahreszeit Vorsicht nöthig. Der große Zeitverlust und die Unannehmsichkeiten, welche die heftigen und gewöhnlich beständigen Regengüsse in den Winterwonaten in diesen verödeten Gegenden verursachen, sind mit der Beschwerlichkeit der Sonnenhise in der übrigen Jahreszeit in keinen Verzelech zu sehen, und sowohl der Alterthumsfors

scher als insbesondere der Naturforscher murde am zweden affigften Untersuchungen dann beginnen , wo wir sie nach unferer Rechnung !

beendigt haben wollten.

Die Gesellschaft bestand aus dem General, herrn Baron von nutoli, dem Professor der Architektur, herrn Lieman, den hannt vollen, Doktoren der Medizin und Spirurgie, Ehrend und han Doktoren der Medizin und Spirurgie, Ehrend und dem Doktoren der Versessor in den Behülfen der seine Atursverscher, zwei Drogomant und einigen arabischen Bedien Sie reiste den 5 Oktober ab von Alerandrien, westlich 1/2 bis i Stunden vom Meeresuser entsernt, und kam den 25. zum Brun Chaur, von wo aus ein Theil der Karavane (der Herr General seinen Gehülfen, dem ersten Drogoman und dem Schill oder dem Dienus unserer Beduinen) nach kairo sich jurud zog, der andere bis atripolitanische Gebiet vorrückte, wo er vom 28. Oktober bis zum 14. I vember auf die Erlaubnis zur Forsseung der Reise, und ein Sicherhei

geleit bom Bei von Bengaft martete. -

Die Karavane fcbien unter bem Schute des Dachmed I Dafch a und der Unleitung erfahrner Danner zwedmaßig eingericht und zu den feurigsten Jugendtraumen zu berechtigen. Sadich Bendai Abu Daheb, ein angesehener Scheit der Borde Dichimeat, 25 bewaffnete Beduinen mit 36 Kameblen wurde jur Bertheidigung d Gefellichaft und gur Fortbringung ihrer nothigen Lebensmittel, Rleid und Bacher gedungen, und fur ihre Sicherheit verantwortlid. freundschaftliche Berhaltnig bes Dachmed Ali mit dem Dafcha w Tripolis, und deffen Blutverwandtschaft mit dem Bei von Bengafi war gang geeignet, Bertrauen' in feine bringenden Empfehlungen eine flogen, fo wie die Furcht ber Beduinen vor feinem machtigen Arm f por ihren Unfallen beruhigen tonnte. Unter Diefen Umftanden überfel man die argerlichen Auftritte mit den Beduinen, unfern Fuhrern, bi benm Unterhandeln und Laden vor der Abreife von Alexandrien ver fielen , ohne zu bedenten , daß fie das Borfpiel zu heftigeren in Der Bitt fenn konnten. Man zwang ihnen Berfprechungen ab, die der Beduine at hoffnung des Gewinnstes nicht abschlägt, aber willfürlich erklart und ge wiffenlos bricht. Man überhaufte fie mit Drohungen, Die er immer p kontraftiren, in der Bufte aber als herr derfelben zu verfpotten gewohnt Gie versprachen, das Futter der Ramehle ben fich gut fubren, um fonell vormarts marfdiren zu konnen, aber im Fregen ließ man fie nach Belieben weiden, und alle Gegeneinmenbungen vermochten nichts gegen Diefen vorgeblichen Raravanenbrauch. Dren Ramehle maren fur Die Fort bringung des Baffers bezahlt, aber fle gingen gewöhnlich leer, weil man und in die Rabe von Brunnen bringen wollte, beren Lage man entweder nicht kannte, die falziges Baffer hatten, oder gar nicht vorbanden maren. Sie verpflichteten fich fur die richtige Leitung gu forgen : geftanden eber, eines Führers zu bedürfen, den die Gefellichaft bezahlen follte. Richt min der unangenehm mar der tägliche Streit wegen der Ladungen, des mich bentlichen Marfches und ber Bosheit ber Beduinen. Richts aber mar per drieflicher, als der Schneckengang unserer Karavane in einer bden Ge gend, und die turgen Tagemariche. Endlich paften auch die Drogomans ber Gefellichaft fur diefe Berhaltniffe nicht. Bahr und gerecht find Die allgemeinen Rlagen im Orient über die Anmagung, Dummheit und bos-hafte Betrügeren diefer Rlaffe von Menfchen. Die scheußlichften Ungerech-tigkeiten werden von ihnen, besonders in Ronft ant in opel, verüte,

3:1

bi '

11fit

Még

10

-

1 30

: 187

78

: 12

Z1;

: 3

18:

13

.

3 ŕ 1,1

¢ ø

¥

•

ı

ŧ

i

13

mit und man fest fie unter die drep größten Strafen, womit diefe haupts it fadt des turfifden Reichs beimgefucht wird. Ihnen gur Ceite ftebt das Feuer und die Deft. -

Es war leicht voraus ju feben, daß die Trennung der Gefellichaft lerk Das Scheitern ber gangen Unternehmung herbenführen murde. Die Em-£1132 pfehlungsbriefe und Subordinationsbefehle maren für ein haupt berechnet. Das als Freund Des Pafcha der Karavanne Saltung und Einheit gab, und RI: durch große Geschenke für beträchtliche Entschädigungen die 3wecke der Ra**a 4** ravane fordern tonnte. Entfernte fich diefes, fo murde der Ausgang ben den größten Aufopferungen an Geld und Rraften fehr problematifch, und Connte felbft unter den gunftigften Umftanden miglingen. Gleichwohl ents ı ii fcied fic ein Theil der Gefellchaft, die fcmachen Funten von hoffnung c (# des Gelingens nicht zu vernachläßigen, und die Untwort auf die zu Mteer und zu Lande vorangeschickten Briefe um Erlaubnig und Sicherheitsgeleit durch zwanzig Tage abzuwarten. Man wird fich mundern, daß fie nach E HI fo großen Aufopferungen nicht den Muth hatte, dem Buniche der Araber **#** (: zu Folge, ohne die Erlaubnis vorwärts zu gehen, und nach orientalischer Weise durch Geschenke die Berletung occidentalischer Etitette auszuglete chen, oder daß man feine wichtigften Angelegenheiten gang den Beduinen anvertraut hatte, von denen man betrogen murde, die uns taglich mit verdrieflicheren Borfchlagen peinigten, wegen Mangel an Lebensmitteln bald gur Rudfehr zwingen, bald gur Ueberfchreitung der tripolicanischen Grenze überreden wollten, die uns endlich ftets von neuen Gefahren be-nachrichtigten, und unfern Aufenthalt in einer hochft miglichen Lage noch mehr zu verkummern fuchten. - Aber die Lage der Gefellichaft mar von der Urt, daß felbft der tubnfte und eifrigfte Freund des Begenftandes den Rudgang der gangen Unternehmung, und mit Sehnsucht den Moment der Trennung ermunichte. — Man vereinigte fich den 14. Rovember nach vergeblichem langen Barten gegen Guden nach Sima ju eilen, wo wir fcon den 18. anlangten. Diefe Reife durch die Bufte mar bochft ermudend : weil wir , um fie megen Mangel an Baffer ju befchleunigen, dren Tage ohne Unterlag durch zwanzig Stunden im schnellen Schritt ritten. -Die Ramehle machten in einer Dinute 85 bie 90 Schritt , fonst nur 70, und wir legten den 14. November 8 Stunden, den 15. Dov. 18 Stune den, den 16. Rov. 15 Stunden, den 17. Nov. 14 Stunden, den 18. Nov. 5 Stunden gurud. - In Gima murden mir von den barbarifchen Bewohnern schlecht empfangen, als Gefangene behandelt, und reiften schon den 23. bis jum Ainel Aggab, 2 Ctunden öftlich von Sima Rebir, ohne die Merkmurdigkeiten der Dafe gefeben gu haben. - Den 25. und 26. waren wir in Kara, 16 Stunden von Siwa, den 29. und 30. im Badi Beifche, 12 Stunden von Kara, den 4. Dezember im Badi Libbut, 17 St. von Beifche, den 6. und 7. im Badi Samam, 17 St. von Libbut, und den g. in Alexandrien, 16 Ct. von Damam.

Die ermudende Reise und unordentliche Lebensart hatten uns so febr abgemattet, daß zwen Glieder der Gefellichaft und ein Beduin trant mur-Mangel an Baffer und Provifionen nothigten uns, anstrengende Tagemariche gu machen, und der befrige Regen Den 2., 5., 6., 7. und 8. Dezember, talte Rordwinde fast taglich ju Ende Rovembers und Unfangs Dezembers, feuchte, tuble Rachte, die Menge von Ungeziefer in um ferer Bafde, und hundert Unannehmlichkeiten fullten das Dag unferer Leiden. Die Rranten bedurften der Rube, aber fie bedurften noch mehr ber Pflege und Grauidung durch erfrischende Speisen und Getrante. Be-

ber bas Gine noch bas Undere konnte ihnen werden in unbewohnten Gegenden , wo Regenguffe alle unfere habe burchnaften , und die Bege mit jedem Tage fur die Kamehle , die ausglitten , unzuganglicher oder gefährlicher machten. Die nachtthaue waren immer ftart, feit unferer Abreife von S i wa war uns die Sonnenhige felten beschwerlich, die kalten Sturmwinde in truben Tagen und finsteren kublen Nachten erstarrten oft unsere Glieder, und der begrenzte Porizont machte das geologische Interesse, das Diefe Gegend hat , weniger auffallend. — Richt blog fruher am Meere, fondern auch bier im Innern des Landes, in Ebenen, faben wir ben Connenschein seenabnliche Flecken zu allen Stunden des Tages, befonders aber nach Mittag ben trockener und feuchter Luft, wenn Bindftille mar. Inbere, Baldern ahnliche schwarze Fleden an Berglehnen waren eben so tau-schend. Diese mogen ben darüber befindlichen Wolken, jene bem Busammenwirken von feuchten Dunften und Gespinnften ihren Urfprung ver-Danken.

Das eigenthumliche Interesse, welches die Gegend bis zwen Stunben binter Libbut an der gangen von Weften nach Often fich bingiebenden Abdachung bat, bort auf, sobald man die Erhöhung erstiegen hat, und fich nach Rorden gegen Alerandrien wendet. Dort tritt die namliche Befchaffenheit des Landes wieder ein, wie am Meere. Die Begetation mehrt fich, je mehr man fich dem Meere nabert, und im Babi Gar el Chabi mohnen fcon wieder Beduinen, obgleich fie bas Baffer gebn Stunden weit nordoftlich aus dem Brunnen Damam bolen muffen. Bir faben dafelbst die Lager Dichireire und Och aibije, und je mehr man fich bem Brunnen Damam nabert, befto mehr mehren fich bie

Lager.

Der Tob eines Mitgliedes ber Gefellschaft zwen Tage nach unferer Ankunft in Alexandrien, die gefährliche Rrankbeit eines Andern, Der nach kurger Beit ebenfalls ftarb, die Unpaglichkeit und gerrutteten Berhalt-niffe der Uebrigen ließen vorerft bem Gedanken an eine gemeinschaftliche Fortsetung der Reise nicht Raum, fie stimmten vielmehr gur Ifolirung, wozu das haupt der Gesellschaft bereits den Son gegeben hatte, und welche die Verschiedenheit ber 3mede und Interessen zu eines jeden Bortheil felbft empfehlungswerth machte. - Go icheiterte die erfte Erpedition. und mit ihr die hoffnung, die übrigen Reiseplane gemeinschaftlich ausfubren zu können.

Von Alexandrien aus westlich geht man burch 9 Stunden auf der schmalen Landenge, die vom mittellandischen Meere und dem Gee Mareotis gebildet wird. Sie ift 1/4 bis 1/2 Ct. breit und uneben. Langs dem Gee ift eine hugeltette von Kalkftein wie ein Damm, der fich noch 3 Stunden weiter bis jum Thurm der Araber und Abufir bingieht. An benden Ufern ift Cand, in der Mitte Sand, thoniger Boden und einige Calgfelder. Ben Marabut und Migan find Garien, und bie und da Aderfelder.

hinter Abufir find mehrere Sugeltetten, die bald parallel 1/4 bis 1/2 Ctunde weit von einander nach Beften laufen , bald fich in einander verschlingen, durch Thon oder Candstein gebildet, und entweder tabl, oder wie die Thaler und Ebenen mit Thonerde oder Sand bedeckt find. Auch Gruppen von Bugeln find nicht felten.

Elgaibe, beren bochfter Puntt Dichebel Meriam, gegen 500 Jug boch, ift unstreitig die erhabenste und umfassendste der gangen

Ufergegend, eine Quadratmeile groß, am Meere, 20 Stunden von Ab u-fir. Ale Erhöhungen folgen ihnen die für die Geologie wichtigen Abdadungen, welche fich vom Meere aus nach Guben und Often, ober von Dften nach Beften gieben. Die bochfte Glagaba lebiri wemaate ne bi mogreb bildet die Scheidemand bes tripolitanifden und agyptifchen Gebiets, mo große Sandfteine in der größten Unordnung 300 bis 400 Fuß über einander liegen. Ihre Richtung vom Ufer, wo fie ein Borge-birge bildet, nach Guben dauert durch 7 Stunden, dann wendet fie fic nach Often. Minder boch und fteil find die 22 St. von Abufir in der namlichen Richtung und die von Often nach Westen fich hinziehenden Er-bobungen, die man haufiger 10 bis 12 Stunden vom Meere, aber auch oft in deffen Rabe, 3. B. ben Mediched, in der Entfernung von 2 St. von demfelben bemerkt. Je weiter man fic vom Meere entfernt, defto bober wird die Lage der Erde jum Meere, bis in der Entfernung von 10 bis 15 Stunden eine unermestiche Jahl von Sandbergen mit Sugelketten von Quary, Muschelkalkfiein voll Berfteinerungen, Ralkftein mit großen Ebenen abmechseln, und bie und ba fruchtbare Bertiefungen bilden. In Diefen findet man gewöhnlich unter Strandern Sout gegen Die glubenden Sonnenstrahlen, den in den Ebenen tein Saus, tein Baum noch Strauch gemabrt, oft Grauidung in einem Brunnen oder einer Bifterne mit frifchem Quelle oder Regenwaffer, und bisweilen auch Labung und Startung in einer Strobbutte, der Wohnung einer gablreichen Familie mit ihren Sausthieren.

Bon 21 bu fir bis 2 Stunden hinter Senel Zerk herrscht Sandastein vor, von da Thon und Kalkstein, der oft mit Muschestalt und Sandastein unter einander geworfen ist, und große Revolutionen voraussest. Oft zieht sich in der Rabe desselben ein Sandadder Sandsteindamm hin, der das Land vor Ueberschwemmung schutzt, und die sur die hasenstöte häusig benutt worden sind. Da, wo Sand ist, scheint das Ufer sich immer mehr ins Meer zu erweitern; denn es liegen 15 bis 20 Schritt vom Wasser Stangen und Breter von zertrümmerten Schiffen im Sande vergraden. Daher sindet sich von den meisten in der alten Geschichte berühmten hafen

Diefer Rufte feine Opur mehr.

In dessen Rabe befinden sich Salzfelder, Salzquellen und Lachen, von denen die letten viel Natron zu enthalten scheinen. Die meisten sah ich in der Rabe von La maid, und 2 St. vor Ugaba, am letten Orte

auch einen 1 St. langen und 1/4 St. breiten Galgiee. -

Diese Gegend enthält eine große Menge Zisternen, die in einem Lande, wo man nur in 2 bis 3 Monaten, zu Ende Novembers, im Dezember, Jänner und zu Ende Februar Regen zu erwarten hat, und der Quellen wenige sind, nicht übersehen werden dürsen. Zu allen Zeiten, besonders aber in denen der Sarazenen, wurde die Verfertigung derselben surie ihre Bauart: rund oder ectig, länglich oder gleichseitig in den Stein. roh eingehauen oder mit einer Mischung von Kalt und Sand sorgsültig ausgeweißt. Die von Adschmim, Kasr Dschdebije, Kair und Dotan gehören zu den größten, die ich gesehen habe. Sie haben nach dem Maße ihrer Größe ein oder mehrere Eingangslöcher, die gewöhnlich rund, selten eckig sind. Ihre Namen haben sie von ihrem Versertiger, 3. B. Abu safer, 3 Sct. weldwesstich von Medsche der mu mie, 7 ½ St. westwessticht von Medsche der mu mie, 7 ½ St. westswesstädie von Medsche der mu mie, 7 ½ St. westswesstädie von Wedsche der mu mie, 7 ½ St. westswesstädie von Wedsche der wie ihrer Lage, 3. B. Dotan, als in einer von hugeln eingeschossen liegend, und sie haben

wieder, so wie die Brunnen, der Gegend, in welcher fie fic befinden, den Ramen gegeben. Die meisten sind zerftort oder vernachläsigt. Rur in der Rabe der Brunnen halten sich jeht noch wenige Bewohner mit ihrer Herden auf, und Quadratmeilen große Gegenden voll schoner Begetation

find megen ihres Mangels verodet. -

Auf der Landenge find die Brunnen von Darabut am Meere 2 St., Kereir 6 St. (am See) und Migan am Meere 7 1/2 St. von Alexandrien die vorzüglichften. hinter Abufir die Brunnen Abufir, 12 Ct. von Alexandrien, und 1/4 Ct. vom Meere. hamam, 15 1/2 Ct. von Alexandrien, 2 1/2 Ct. vom Meere, 3 Brumen mit gutem Baffer. Achreifchif, 20 Ct. von Abufir, 2 St. vom Meere, ein Brunn mit gutem Baffer. Rafca, 23 St. von Abufir, 36t. vom Meere, ein Brunn mit gutem Baffer. Budfdrab, 31 St. von Abufir, dicht am Meere, 5 Brunnen mit etwas falzigem Baffer. Celeil, 38 Ct. von Abufir, 1½ Ct. vom Meere, ein Brunn mit Regenwaffer. Maddar, 41½ Ct. von Abufir, dicht am Merte, 3 Brunnen mit gutem Waffer. Cenet Zerk, 44 Ct. von Abufit, 1/2 Ct. vom Deere, ein Brunn mit gutem Baffer. Cheir, 47 Ct. von Abufir, 1 1/2 St. vom Meere, 2 Brunnen mit gutem Baffer. Meb foed, 50 St. von Abufir, 1/4 St. vom Meere, 2 Brunnen mit ge tem Baffer. Tha af, 51 St. von Abufir, 3 St. vont Meere, ein Brunn. Mathani, 36 St. von Abufir, 1 St. vom Meere, ein Brunn, jest fast ohne Baffer. Abfcbeibat, 58 St. von Abufir, 1 1/2 St. vom Meere, 5 Brunnen mit wenig Baffer. Dicherrar, 64 St. von Abufir, 2 St vom Meere, 5 Brunnen mit gutem Beffer. Adfabe, 61 Ct. von Abufir, 1 Ct. vom Meere, ein Brum fit ohne Wasser. Butaschil, 62 St. von Abufir, 1 St. vom Ment, 5 Brunnen mit wenig Baffer. Masaibe, 63 St. von Abusir, 186 vom Meere, 2 Brunnen mit wenig Baffer. Alem Gheltun, 63 1/2 St. von Abufir, 1 St. vom Meere, ein Brunnen faft ohne Bafer Rus Asmaan, 64 Ct. von Abufir, dicht am Meere, 4 Brumen mit gutem Baffer. Gatrani, 68 Ct. von Abufir, 1 1/2 Ct. von Meere, ein Brunn ohne Waffer. Charbelaa, 71 St. von Abufir, 2 St. vom Meere, ein Brunnen fast ohne Waffer. Chaur, 76 Ct. von Abufir, 2 Ct. vom Meere, ein Brunnen mit gutem Baffer. Aufcherin, 82 St. von Abufir, 3 St. vom Meere, 3 Brunner mit gutem Baffer.

Die meisten sind tief, aber sehr vernachläßigt. In ihrer Rabe be sinden sich steinerne Tröge und Rinnen, und in den Morgenstunden sander wir sie ost von herden umlagert. Sie sind meist in niedrig liegenden Gbenen, und in ihrer Rabe ist viel Vegetation. — Weder Berg noch Fluß, weder Wald noch Dorf überrascht und in der 84 Stunden langen und 10 bis 15 Stunden breiten Usergegend. Nur Vertiefungen, hügt und Abdachungen durchscheiden bisweilen die ermüdende Ebene, und het man die letzteren erstiegen, so eröffnet sich dem Auge eine andere umiber sehvare Sbene mit den nämlichen Naturgegenständen. Nur die bisweilen vorüberziehenden Karavanen, Schaf- und Kamehlherden erinnern und an die Menschenwelt, oder das Gebell der Hunde verkundet die Rahe eines Kagers. Das nämliche gilt von der sast eben so großen öden Gegend von

Algaba bis Derna.

Die Beschaffenheit des Bodens ift der Kultur nicht ungunftig. Bis 3/4 oder 1/4 Stunde vom Meere ift er sandig oder Steinfels, son da bis 10 oder 15 Stunden ins Land Thonerde, selten Sand oder Stein. Gleich

mobl wird nur auf einem kleinen Theile derfelben im Dezember Gerfte gefaet. Man rubrt den le.chten Boden mit bem Ramehl mittelft eines einfachen fleinen Rubrhatens ein Ral um, wirft ben Camen in die Erde, und verscharrt benfelben. Rach brey Monaten rupft man die Aehren ab, und brifcht die Korner fogleich auf dem Felbe aus. Weber ben Felbnoch Gartenbau tennt man bier. Die Begetation gibt ben Berben ber fparlicen Bewohner reichliche und treffliche Beibe. Die Straucher machfen in den langlichen Bertiefungen, die fich nach allen Richtungen bie und da vorfinden, und einft von den Bafferfluten gebildet worden find. In ihnen findet man oft das ichonfte Grun, mabrend in der Umgegend Alles verbrannt, verdorrt, und die Ratur todt zu feyn fcheint. Baume find in diefer Gegend eine bochft feltene Erfcheinung. Rur ben Rareit find einige Palmen, in Mediched am Meere einige Palmen und Granatapfelbaume, und in Rus Asmaan einige Dalmen. Ginige Dalmenftrauche faben wir ben Gerfc Schartije, einen Feigenstrauch eine Stunde fudlich von der Bifterne Rafabulaba und dren Reigenbaume benm Brunnen Damam. - Co arm Diefe Gegend an Infetten und Burmern im Ottober ju fenn fchien (nur Ameifen, Fliegen, Beupferde, einige Raferarten, besonders der Scarabaeus sacer, Spinnen und Mois ten faben wir in großer Menge), fo reich mag fie im Winter fenn. Die Schnecken der Bufte fleben ftellenweise eben fo dicht neben einander an der Erde und den Pflanzen, wie am Felfenufer Schneden und Muscheln. Die große Menge von Rocallenftaub, Muscheln, Schneden und Schnamme, die man am Sandufer von mannigfaltiger Große, Form und Farbe fieht, deutet auf eine große Bevolkerung des Deeres. Berichiedene Urs ten von Gidechfen, Rattern und Schlangen, afchgraulich gefarbt, Briechen auf der Erde umber, und Raubvogel , g. B. Adler , Geper und Gulen, Sumpf : und Singvogel, befonders viele Ubara's, bevoltern die Lufte. Die Felfenrige und Locher in den Banden ber Abbachungen bienen ben ermabnten Raubvogeln gur Bohnung : Die Gidechfen, Rattern und Schlam gen halten fich befonders gern in den halb verfallenen Bifternen auf, mo ich deren oft bis zwanzig zählte. Die Beduinen verstehen es fehr gut, eine Geperart zur Jagd abzurichten. Sie machen ihn durch Hunger und Das Salten an die Feuerflammen gabm, umbullen den Ropf mit einer les dernen Muge, die fie benm Fressen um den Schnabel erweitern, auf der Jagd aber nach Belieben verengen, um ihn zu verhindern, den Fang gu freisen. Sie werfen ihm zuvorderst kleine Bogel als Biel vor, und fenden ihn nach und nach auf alle vorüberfliegenden Bogel, auf hasen und Bajellen. Dan tragt fie auf der Sand, einen Jug an einem Bande fefts haltend, und läßt ihn in der Rahe von Thieren fliegen, die fie gewöhnlich todten, ohne fie zu zerreißen. Man zahlt für einen abgerichteten bis funfzig fpanifche Diafter. Ratten, Safen, Gazellen, Fuchfe und Bolfe find unter den vierfüßigen Thieren am haufigsten. Die Gazellen werden gewöhnlich im Schlafe lebendig , die Safen von den Gepern gefangen, felten geschoffen. Die Dausthiere der Bewohner find Die Kamehle, Schafe, Biegen, Cfel, Pferde, Ruhe und hunde. — An Lupusartikel ift ben Dies fen Naturmenschen nicht zu benten. Alles ift auf ihre Lage und ihre nothwendigsten Bedurfniffe berechnet, einfach und einformig wie die Gegend, in der fie leben. Um ihre fcmargen niedrigen Belte, die gruppenweise aufgepflangt find, fieht man nichts als nachte Rinder herum fich bewegen, und magere hunde, welche die vorübergebenden Fremden mit Ungeftum anfallen, mahrend die Frauen unter den Belten die Sauswirthschaft beforgen, ober kleine Ziegen, von benen einige bisweilen Lieblunge

ber Familie merden, pflegen.

Diese ganze Gegend mar einst eine der bewohntesten und kultivirtesten Afrika's. Fast bis Marabut behnte sich Alerandrien aus. Die zerstreut liegenden Fragmente von Marmor: und Granitkolonnen, Mauern und Schutt zeugen davon. Die Ueberbleibsel der sogenannten Bader der Kleopatra geben zwar eine schwache Jdee von ihrem ehemaligen Glanze, desto mehr aber die Katakomben, die sich in dem Raume saste ind auderatmeile nach allen Richtungen ausdehnen, und in deren Rähe sich andere in den Kalkstein eingehauene Grabmähler besinden. Bey Marabut am See sind Spuren einer reichen Stadt, die seich in die jest vom See überschwemmte Gene ausdehnte. In die besdeutendsten Ueberreste der Gegend, an die von Abusser. In die besdeutendsten Ueberreste der Gegend, an die von Abusserschen Stad von Wohlstand hin. Aus griechischen, römischen und arabischen Schriftsellern, und wielen von mir daselbst gefundenen Mungen läst sich vielleicht etwas Zuwerläsiges über die verschiedenen Bewohner sagen, welches der Gegenkand einer Untersuchung in meiner Reise ins mareotische Gebiet, die lie bysche Wüsse, Legypten, palästina, Sprien 1c. sepn wird. Das hier die Baschmuren wohnten, wird aus der Tradition durch das einstims

mige Zeugniß aller Kopten bestätigt. —

Die jegigen Bewohner Diefer Gegend find Beduinen. Sie mobnen in Lagern, beren Botal fie von Brit ju Beit verandern, unter Belten von fcmargen Ratten zu zwen bis zwenhundert Familien benfammen. Das Dberhaupt jedes Lagers ift ein Scheik, die denen der horde, der fie am gehoren, mehr koordinirt als subordinirt find. Die machtigften biefer Gegend find Baledali, Dichimeat und Garbi. Sonft waren fie unabhangig. Seit zehn Jahren zahlen fie an den Pascha von Aegytet en alfährig einen Tribut an Naturalien, z. B. Datteln, welche ein Scheft für die übrigen gegen Entschädigung liefert. Ihre Beschäftigung ift so einfach wie ihre Lebensmittel. Die Weiber beforgen die einfache Roft, erhalten das Belt und die übrige Sauswirthichaft im Stande, fleche. ten Ratten und pflegen die Sausthiere; Die Manner find viel unthatiger, fie huten die herden, bauen das Feld, tragen ihre Erzeugniffe jum Berfauf nach Damanhur, bem Bereinigungspunkte der hiefigen Beduinen, Alexandrien oder Rairo, begleiten ihre verdungenen Ramehle, und vertheidigen als geborne Goldaten die Sache des Pafcha, wie fie sonft ihre eigene gegen einander vertheidigten. Wir sahen außer vielen kleinen Karavanen eine aus mehr als taufend Ramehlen bestehende von folden Beduinen begleitet, die Getreide, Bohnen und Manufakturmaaren aus Aegopten in die Barbaren brachten, und einige andere, die von Derna mit Bolle und Fellen dahin zuruckkehrten. Diese Kommunikation ift um fo beständiger, je unbequemer der nabere Beg uber Gima, und je gefahrlicher die Geereife an diefer Rufte ift. 218 Ded ich ed noch der Bereinigungspunkt diefer Beduinen mar, befanden fich in deffen bafen auch gewöhnlich einige kleine Schiffe, Die Die Berbindung mit Alexandrien und Derna beforderten. Aber diese Fahrt ift wegen ber vielen Untiefen, wie an dieser ganzen Kuste zwischen Jaffa und Trispolis, gefährlich; in jedem Jahre werden mehr als drepfig ein Opfer der Meereswogen; und wenn sich ihnen die Muselmanner überhaupt um gern anvertrauen, fo gift dieß besonders von den Beduinen. — Gs ift baber ein beständiges 216 : und Buftromen an ben brep Uebergangen über die hohe Agaba, wo fie fich in der Rabe des Meeres ben Den dren

Uebergangsvunkten konzentriren. Diderar ift bas bedeutenbfte Lager ber Gegend, und icheint der Mittelvunkt des Beduinenbandels zu fenn. Diefe Beduinen haben manches von ihrer Gigenthumlichkeit verloren, feit ber Pafca fie unterjochte, ihre Oberhaupter an feinen hof zu gieben wußte, und fie zwang. Deb ich eb mit Dam anh ur als Bereinigungs-puntt zu vertauschen. Biele lernten mehr Bedurfniffe tennen , und einige anderten felbst ihre Aleidung. Gleichwohl findet man unter ihnen immer noch jenes einfache patriarchalische Leben, das uns die Dichter so schon ausmalen. - Die Rleidung der Manner besteht oft blog in einer weißen oder rothen Dute, in einem Baratan, der in Falten gelegt den gangen Korper bedeckt. Gewöhnlich fieht man darunter ein hemde und ein Paar weite Beinkleider. 3bre gewöhnliche Roft ift ein Gericht von Erbsen, Bohnen oder Gerftenmehl, mit Gerftenbrotftuden vermifcht und getocht, und Brot in Ruchenform unter der Roblenglut gebacken mit 3miebeln. Fleifc effen fie feltener, Dilch trinten nur ihre Linder, Butter findet man in jeder Sauswirthschaft. Sie lieben sehr die Datteln, die fie in Sima febr mobifeil taufen , und als trockene Frucht, als Schmotsch , oder mit Dehl und Brot vermischt genießen. Sie eisen alles aus holzernen Plat-ten mit den Danden auf der Erde. Den Baffervorrath bewahren fie in ben Schlauchen, die Lebensmittel und ihre übrige Dabe in wollenen ober ledernen Caden und Rufen, von Dattelblattern geflochten. Gie lieben febr das unthatige Leben, machen einander gegenseitig oft Befuche, und fiben oft den großten Theil des Tages im Rreife, ohne viel gu fprechen. -In manchen Lagern lernen die Anaben lefen und schreiben. 3ch bemerkte Dieg befonders im Lager Gailhan Beihafdem At Abreidan und bebeter habun, und auch die Manner beschäftigen fich viel damit. Sie wachsen ohne Erziehung und Unterricht auf, und bleiben daher sehe beschränkt. Den Fischfang treiben sie nie, die Jagd selten, so reich diese Begend auch an hasen, Gazellen, Repphinern und Ubara's ist. Diebftable unter ihnen kommen nie vor, nur die vorüberziehenden Karavanen berauben oft die weidenden herden. Daber halten fie diefelben entfernt von der gewöhnlichen Naravanenstraße, und einer der hirten halt sich auf Unboben auf, von wo aus er, auf der Ferfe fibend, alles uberschaut, und von der bevorstehenden Gefahr Radricht gibt. Go gefund und harmlos Diefe herren der Bufte leben, fo scheinen fie doch vielen Gorgen, Rrankbeiten, und felbst einem fruben Tode ausgeseht ju fenn. Mangel an Berdauung der halb roben Speisen, und sigende Lebensart, erzeugen Berftopfungen und Fieber, und der Mangel an aller Diat andere Krankheiten und frubes Alter. Gie find so wenig aufmertsam auf ihren Lebenslauf, daß fie ihr Alter felten anzugeben wissen. — Ihre Religion ift die mabomedanische, und fie hangen an ihren religiofen Gebrauchen so fest wie die übrigen Mufelmanner, mit denen fie auch den haß und die Berachrung der Unglaubigen, und den Sang jur Superstition theilen. Der lette fpricht fich befondere in dem Glauben an aftrologische Deutungen, und an die Kraft gewiffer Formeln in Krankheiten aus, und ihre Taphis (Priester) find in der Aftrologie und in der Beilungstunde durch magische Formeln jum Theil erfahren. 3ch fand ben ihnen mehrere darauf Bezug nehmende Bucher, unter andern eines mit bem Titel: Retab mechagen. Auch fieht man nicht leicht ein Rind, und noch meniger irgend einen Erwachses nen, der nicht mit mehreren forgfältig verhüllten Papieren am Kopfe oder um den hals behangen ware. Ginige von ihnen fand ich liberaler als die Araber in Stadten. Gie wollten mir ihren Koran vertaufen, und munichten sehnlichst unser Religionsbuch au besigen. Aber auch fie maren boshaft

genug, um mich jum Rachfagen einiger Gebeteformeln auf Dabomed aufzufordern. — Sie find wie ermachfene Rinder. Balt man fich entfernt von ihnen , so ift man ein Stein des Anstopes. Sucht man die Unterhals tung mit ihnen , so betragen fie sich leichtstünnig , boshaft , und werden une erträglich. In der Bufte halten fle fich fur die herren, und furchten meber ben Pafcha noch fonft jemand. Drobte man ihnen, fo drobten fie wieder, fing man mit ihnen zu unterhandeln an, fo war des Unterhandelns tein Ende. Berlangte man etwas von ihnen, fo machten fie immer taufend Schwierigkeiten. Sie halten zusammen , wenn einer von ihnen beleidigt ift , sonft find fie immet im Streit unter einander. Es wat uns haufig bange, file möchten fich wegen unserer Ladungen in die Paare fab-ren. Große Raften waren täglich der Stein des Anftofies. Jede Aleinigteit, die hinein gethan wurde, mogen fie ab. Niemand wollte fie gu lange auf feinem Ramehle tragen. Sie haben wenig Bedurfniffe, und effen wenig. Es ift baber fcmer, fie in fein Intereffe ju gieben. Alle unfere Cachen behandelten fie als unnut, gerbrachen und gerschlugen alles, und lache ten über unfern Berluft. - Bu unferem größten Leidwefen mußten wir bemerten, daß fich auch diese Beduinen mit politischen Deuigkeiten plagen, angstigen, und einander die Tage vertummern, wie in Guropa. Co versicherte une eine vorüberziehende Karavane: der Pascha von Aeg pp ten werde mit den Franken Krieg führen, und treffe bereits die dagu nothigen Buruftungen. Bir fuchten bieß fur unfere Cicherheit bochft gefabrliche Gerücht nach Kräften zu widerlegen, und wurden darin unterftügt durch eine andere Rachricht, Machmed Alli bereite fich allerdings zum Kriege, aber nicht gegen die Christen, sondern wahrscheinlich gegen den Großsultan. Da diese Madricht von Emissaren des Pascha tam, die mit Retrutiren unter ben Beduinen beschäftigt maren, fo verdrängte fie die andere, und befeitigte die Gefahr, die über uns schwebte. Auch unferer Reise ins cyrenaifche Bebiet ichob man politische Absichten unter. Die gange Gegend von Bengafi bis Abufir mar in turger Beit voll von Dem Beruchte: wir fepen Gefandte Des Da ach med Ali ins tripolitanis fche Gebiet, um ihm den Weg vorzubereiten, auch wollen wir dafelbft uns langft bekannte Schafe bolen, Die, Privatnachrichten gu Folge, Der eisgennühige Bei von Bengafi fich in Boraus fehr theuer bezahlen gu laffen befchloffen hatte. Einige riethen felbft auf Eroberungsplane von Geiten der Franken, da ein General die Raravane leite. -

ITF.

Sobald man die Abdachung Agaba erstiegen, eröffnet sich nach allen Seiten hin eine unubersehdare pflanzenreiche Ebene, die nach Rote den (wie die oben II. beschriebene) bewohnt, nach Süden aber ganz verödet ist. Auch die Begetation wird spärlicher, se weiter südlich man kommt, die man nur noch einzelne bewachsene Flecken, nach zwöls Stunden höchst selten ein Pflänzichen, und bis Si wa sast nichts als steinige, thonige oder sandige Ebenen und Hügelreihen erblickt. Die Flecken von Quarz und Thonerde wechseln häusig ab, und die letzteren sind so sest, und eben wie ein Tenne. Dieß, so wie die ausgeschweisten Vertiesungen, lassen auf große Regengüsse stette von Vergen an, die sie umgeben. Je mehr man sich ihnen nähert, desto interessanter wird ihr Anblick. Bald haben sie einnen regelmäßigen Juschnitt, wie Mauern, bald sind sie zugespitt, bald rund, hoch oder niedrig, und durchaus kahl. Der Kalksein ist sast durchaus vorherrschend. Bersteinerungen von Schnecken, Muscheln, Seesker-

nen, Austern, Holz und viele große Stüde Gyps, alles in größter Unsordnung unter einander geworfen, sieht man überall. Rachdem man sich durch eine Stunde zwischen diesen Bergen herumgewunden, und das schöne Scho bewundert hat, kommt man immer bergabwarts steigend in die Dase seisst. Der Anblic dieser Berge von innen ist noch weit malerischer, und man kann sich nicht genug wundern, wie diese Sandmassen von mas nigfaltiger Form sich so lange gegen die Winde und Regengüsse halten konnten. Das Bindungsmittel von diesen unvergänglichen Bergen sind Schichten von kryskallisirtem Kalk und Muschelkalksein. In der Wüsse zwischen Ag ab a und Sind ift zuvörderst Sandstein, dann Quarz und Kalkstein vorherrschend, und die Oberstäche ist an vielen Stellen mit schönem Karniol und Keuersteinen überschet.

Die Begetation ift von der am Meere wenig verschieden, aber noch einsacher und sonderbar, daß wir hier in der Buste die Pflanzen zum Theil schon ganz grün sanden, während sie am Meere noch ganz verdorrt sind. Die lebendigen Wesen nehmen in dem Maße ab wie die Pflanzen, Deusschrecken schwirren in den Pflanzenslecken umher; auch an Fliegen, Motten und Eidechsen sehlt es nicht. Ein Wasserbuhn hatte sich bis acht Stunden sildlich von I ga ba verirrt, auch Raubodgel sieht man noch in ihrer Nähe. Fumszehn Stunden sudlicher aber mogen wohl nur Sträuße, hidnen 20.

und auch diefe felten fich finden.

Menschen wohnten hier nie, wegen des Mangels an Baffer und der Unfruchtbarkeit des Bodens. In den alteften Zeiten aber durchstrich man sie von Alexandrien, zwölf Tagereisen von Sima, oder dem sehr bewohnten mareotischen Gebiet aus, um den Ueberfluß der Erzeugniffe in Sima und Augela zu holen, oder von da aus sich in das Innere von

Afrita gu begeben.

Die begben nach Often laufenden Retten, welche Si ma einschlie gen, sieben fich burch acht Stunden fast parallel in Diefer Richtung bin. Bier Stunden hinter der Dase ift der Boden weniger salzig, und die Begetation wird fparlicher. Bisweilen fieht man Deden von Strauchen, und rechts in ber Ferne auch einen Palmenmald. Die Berge find in großter Unordnung, aber diefer gange Strich bat bas Unfeben, als mare er Bacher bela maa, oder ale mare er einft bas Bett eines großen Salgfees gemefen, ber da, mo Sima ift, am tiefften mar, burch achte balb Stunden in der Richtung nach Often eine bis anderthalb Stunden breit war, dann in den fudwestlichen und nordwestlichen Urm fich trennte, mehrere Inselden enthielt, deffen Bett fandig und beffen Ufer von Ralt oder Duschelkaltstein gebildet mar. Das Bett des fudweftlichen Urms erniedrigt fich gwanzig Stunden oftlich von Sima, hat die nämliche Befcaffenheit des Bodens, Die namliche Begetation wie Gima, ift aber weniger groß, und wird baber Rlein-Gima ober Rara genannt. Die Frummen Bendungen, welche diefe Bertiefung eine Stunde hinter Gima nimmt, nothigen die Raravanen, fie zu verlaffen. Dan kommt in eine unüberfebbare mufte Ebene, in der man durch acht Stunden nichts als eis nige nadte Bugel und Spuren von Raravanen fieht. Dann folgen neue Ralkfteinschichten und Bertiefungen, welche heftige Regenguffe durchmubit und unterminirt haben. Die Araber nennen Diefen Ort Rageb et Bagle. Man tann hier fast teinen Schritt thun, ohne auf Berfteines rungen ju ftoffen. Befonders haufig maren bier Steine mit 2ochern, die gang unferem Bienenrof abnlich find. Sandhugel fteben neben manniafals tig geformten , fdmary , roth und gelb gestreiften Ralfsteinschichten . Deren Geftaltung eine große Revolution vorausfest.

Sobald man aus der Bertiefung tritt, sieht man rechts und finkt eine Menge kahle Berge, und insbesondere linkt eine Rette von Bergen, die sich von Westen nach Osten bis in die Nähe von Terraneh ziehen, mit der oben erwähnten Bertiefung in Berbindung stehen, und an dern Fuße oder 1/4 bis 1/2 Stunde davon entsernt wir immer bis eine Stude

binter &i bbut gingen.

Die Kette ist zwen- bis vierhundert Fuß hoch über dem muthmassichen Seebett, das mit den Oasen in Verbindung steht Roch höher sind die hugel und hügelketten, die man auf dieser Abdachung nördlich nach allen Richtungen sieht. Sie zieht sich bald nordwestlich, dald südwestlich, selten in gerader Richtung nach Osten. Gleichwohl hielten wir uns größetentheils in demselben dicht an die Bergkette, wo die Karavanenstraße ist, bis wir sie hinter Lib ut erstiegen, und uns nordwestlicher wendeten. — Dr. J. M. Augustin Scholz.

Mordifche Alterthumsfunde.

Bon Ricolay Fürft.

Dhaleich das Studium der nordischen Alterthumskunde in neuen Beit, vorzuglich in Danemart, mit großem Gifer und Fleiß betrieben worden ift, fo hat es doch bisher Riemand versucht, die nordische Ardie logie in ein jufammenhangendes Spftem ju bringen. Das vom Profeffe Ryerup berausgegebene Bert in banifcher Sprache, betitelt: alleben ficht der Nationaldenkmaler des Baterlandes, a ift gwar eine ich schaftbare Arbeit, aber Die Absicht des Berfassers war teineswegs dem eine umfassende Darftellung ber gesammten nordischen Alterthumskunde p liefern. Auch der gelehrte Schwede, Sibborg, bat in feiner Schrif, unter dem Titel : »Kannedom,« und in feiner »Romenclatur« diefen Build feinesmege zu erfüllen gefucht. Die in Ropenbagen in danifcher Gracht ericeinenden vantiquarifchen Unnalen« enthalten einen reichen Schat gebie gener Abhandlungen über einzelne Punkte der nordischen Borgeit und iber Die verschiedenen Denkmaler derfelben, fo wie das gleichfalls in danifon Sprace feit einer Reibe von Jabren berausgegebene »fandingvifche Mufenm manche treffliche Auffage im Fache der nordischen Alterthumskunde enthält Bas Münter, Thorlacius, Müller, Werlauf, Grundb mig, Thortelin, Raft in diefem Fache geleiftet haben, ift jeden Alferthumsforicher bekannt, aber ihre Werke enthalten mehr Refultate einzelner Forschungen als Betrachtungen über die nordische Borzeit in if rem innersten Busammenhange. Manche dunkle Pfade in Diefem Labprint find auf diese Weise aufgehellet, manche Schwierigkeiten befeitigt, mande schwankende Muthmagungen berichtiget, und manche neue Entdedungen gemacht worden. Huch der banifchen Regierung gebührt bas Lob, bet Studium der Alterthumskunde auf mancherlen Beife thatig und einist befordert zu haben. Gin in Ropenhagen im Jahre 1820 herenigt fommenes Bert: Beytrag gur nordischen Archaologie in Borlefungen vom Professor Finn Magnuffen (Bidrag il nordiff Archaologie meddeelt i Forelasninger ved Finn Dagnuffen), durfte vielleicht am geeignetsten fenn, einen kunftigen Archaologen zu eine fostematischen Darftellung des nordischen Alterthums zu ermuntern. Da Berfaffer diefes Bertes, ein geborner Jelander, liefert Bentrage, me man fie von einem Manne erwarten fonnte, der, innig vertraut mit dem

wordischen Alterthume, aus Borliebe für dieses Fach mehrere Jahre seines Lebens dem Studium desfelben gewidmet, und in mehreren Berten gezeigt hat, wie febr feine Forschungen in Diefem Gebiete von feltener Gelehrfamteit, Sprachtenninig und durchdringendem Scharffinne unterftust merden. Der Verfasser, der von der danischen Regierung den Auftrag erbielt, öffentliche Borlefungen über die nordische Phythologie an der Atademie der bildenden Runfte zu Kopenhagen zu halten, fab fich dadurch genothigt, als Einleitung und Borbereitung dazu, eine Reibe von Borlefungen über die Rultur, Renntniffe und Denkungeart unferer nordischen Borfahren, und befonders über ihre Aunftfertigfeit und ihren Runftgefdmad ausznarbeiten. Diefe urfprungliche Bestimmung Des Wertes muß ben dem Gebrauch desfelben nicht aus den Augen gelaffen merden. Daher rühren die öfters vorkommenden Wiederholungen, die aus den islandifden Sagen in weitlauftigem Detail mitgetheilten Bepfpiele und bin und wieder der Mangel an Citaten, die man oftere febr ungern vermißt. Aber ungeachtet ber Befdrankung, die ber Berfaffer fich aufzuerlegen genothigt mar, werden in diefem Werte doch fo viele antiquarische Begenstande erörtert und abgebandelt - man werfe nur einen fluchtigen Blid auf das dem Buche vorgedructe vierzehn Seiten ftarte Sachregifter - daß wohl kein Lefer, ohne auf die mannigfaltigste Beife sich belehrt

gu finden, felbes aus der Sand legen mird.

Rachdem der Berfaffer einige einleitende Betrachtungen über die muthmaglichen Runfthervorbringungen einer apriorifden Urwelt, und über Die Kunftdenkmaler in Indien, Perfien und Aegypten angestellt hat, beren Urfprung weit über alle geschichtliche Rachweisung hinausreicht, wendet er fich jum eigentlichen Rorden. Die Resultate der Ents deckungen und Forschungen spaterer Zeiten von der Bevolkerung des Rors bens durch einen Boltsframm aus den tautafifchen Gebirgsgegenden und von dem Anführer desfelben, Odin, werden hier ausführlich mitgetheilt. Die altesten Rachrichten von nordischen Staaten werden genau angegeben und die mabriceinlichften Bermuthungen über die Staatsverfaffung im Rorden aufgestellt, bevor noch die kleinern Staaten ju größern Reichen vereinigt murden. Dit mehreren neuern Alterthumsforschern findet ber Berfaffer in Tacitus Geschichtserzählung Spuren einer fehr frühen Ruls tur im Rorden, und glaubt, daß der Aderbau in den alteften Beiten febr blubend gemefen, oder wenigstens icon meit getrieben worden mar; aber alles diefes läßt fich schwerlich mit der alteften physischen Beschaffenheit der nordifden gander und mit den Geeraubergugen vereinigen, Die eben baburch veranlagt murden, weil das Land die größere Boltsmenge nicht ernabren tonnte. Bas ber Berfaffer von der mechanischen Geschicklichkeit ber Rordlander in der vordriftlichen Zeit fagt, ift ben weitem annehmba-Bon Bebauden werden in den islandischen Sagen besonders bie Opferhäuser als sehr prächtig und von großem Umfange beschrieben, welches lehtere fehr treffend dadurch erflart wird, daß dergleichen Opferhaufer jus gleich als Sammelplate für das Bolt aus der Umgegend dienten. 3mep Privatgebaude aus dem zehnten und ellften Jahrhundert werden als befondere practvoll befdrieben; aber man muß daben nicht vergeffen , daß dergleichen Beschreibungen gewöhnlich ein wenig übertrieben find, so wie es mit dem Upfalatempel der Fall war, der, nachdem er von so vielen Berfaffern befdrieben worden mar, fich gulegt dem ehrlichen 2 bam pon Bremen als totum ex auro paratum daritellte. Bon diefen aften nore dischen Gebauden, die nur noch in der Beschreibung eriffiren, wendet fich der Berfasser zu andern Gegenständen, woraus wir die Kraft, die Aus-

bauer und den eigenthumlichen Charafter unferer nordifden Borfahren Im nen lernen. Es find namlich bie in den drep nordischen Reichen auf der Feldern und in den Baldern zerftreut liegenden, aber durch die allmabila gunehmende Ruftur bedeutend verminderten Altare, Beldengraber und Ge richtsplate (Thingsteder), die fammtlich, wenn and teinen Begriff von de gentlicher Runft, fo doch einen Beweis von ungeheurer Arbeit, Aufman von Araften oder von mechanischen Renntniffen geben. Gine eigentlich Classification dieser Denkmaler der Borzeit war um so weniger nothwendig. da Thorlacius in feinen intereffanten Bemerkungen wüber die in De nemart noch eriftirenden Belbengrabere und Gibborg in feiner wer her ermahnten »Romenclatura bieß icon fruber gethan hatten. Der Bm faffer beschränkt fich daber nur barauf, folgende Urten von Dentmalen gu erwähnen, nämlich: Die unterirdischen fleingesetten Grabkammern wer Jettestuben (wovon zur Probe die Grabkammer ben Ubleire und di Röddingegrad auf Moen befchrieben werden); die Opferplate, j. B. in Bunderslövholm; die Steinsetungen an den Opferplaten und Gra bugeln umber; die Steinkreife, innerhalb welchen, wie man befimmt weiß. Gerichteligungen gehalten murden. Benläufig ermabnt der Beis fer auch die Alterthumsdentmaler ben verwandten Bolfericaften, die mit den nordischen Denemalern einige Aehnlichkeit haben, als g. B. die tole falen Steinmonumente in England (Stonehenge), Die runden Thirm in Schottland und auf den Shettlandsinfeln; die fogenannten glaffe ten Burgen in Schottland, die auf eine fehr finnreiche Art jur Go Klarung von Brofibilds Burg, wovon in den eddischen Gedichten be Rede ift, benust werden. Der Berfaffer meint, daß die runden goffe fterten Platten, die man noch in Rormegen fieht, Jufboden von So bauben waren, deren Mauern langst verschwunden find; aber diese gente fterten Platten maren mohl, wie auch Schoning in feiner Reife glant, Opferplate für den Rultus eines eigenen Bolksftammes. Das sonderbat Gebaude auf Gulland, wovon man eine fdwedifde Befdreibung be fcheint dem Berfaffer ein Maufoleum und zugleich ein Aufbewahrunger für Roftbarkeiten gemefen zu fenn. Die lettere Onpothefe durfte mohl it mabricheinlichfte fenn, indem Bulland in ber alteften Borgeit den Ge raubern (Bitingobali) jum Zufluchtbort gedient hatte. Bon Tempelu ber Borzeit findet fich teine Spur mehr. Zuch von befestigten Platen in be vordriftlichen Beit bat der Berfaffer teine zu nennen gewußt.

Rach diefen Monumenten folgen folche Denkmaler, die zu den wo fciedenen Arten der Runft, als Maleren, Plaftit und funftreiche Genete gerechnet werden konnen. Bas die Maleren betrifft, fo außert ber Bar faffer die nicht unwahrscheinliche Bermuthung , daß eine Art Delmalem, freplich in der robesten Gestalt, icon in den altesten Beiten auf 36 and bekannt, und dort im Gebrauch mar. Daß die Schilder der Rampfer mit einer oder andern bildlichen Darftellung oder Symbol bezeichnet w ren , ift febr mabriceinlich, aber die ausführlichen Gemalde auf denfelen, wovon in den Sagen und in Saros Beschichtserzählungen Reidung ge fchieht, geboren wohl zu den Uebertreibungen ober zu ben Radub mungen griechischer und romischer Schieben. In den alten Gebauben Die Ungaben findet man menige ober gar feine Spuren von Malerepen. von den Stulpturarbeiten der alten Rordlander find etwas zwerlafign. Bas in den islandischen Sagen von Basrelicfs in Sols an den Gebauten portommt, wird dadurch fihr mahricbeinlich, wenn man bedentt, wei der norwegische Bauer mit seinem Taschenmeffer noch beut ju Tage bo vorzubringen vermag, und mas noch von dergleichen Arbeiten auf 36

I and zu finden ift. Die Ebrenfite und Gotterbilder in den Opferbaufern waren gleichfalls in diesem Stole gearbeitet. Der Berfaffer theilt hier sehr interessante Rotizen von ähnlichen Skulpturarbeiten ben den Deutichen , Ruffen , Wenden u. f. m. mit. Auch an ben Schiffen der alten Mordlander, an den Daften, auf den Fahnen und den Belmen maren Cfulpturarbeiten und Malerenen angebracht. Ben Gelegenheit der Belme fucht der Berfaffer eine fehr duntle Stelle in Tacitus Germania mit einer eddischen Dothe auf eine febr icharffinnige Beife in gegenseitige Grelarung zu bringen. Bon plaftifden Darftellungen in Stein find noch viele im Rorden gu finden. Das merkmurdiafte Monument Diefer Art ift das sogenannte Kividemonument. Der Meinung des Berfassers, daß, da Diefes Maufoleum aus blogen Steinen jufammengehauft , und den übrigen in Danemart bekannten Monumenten biefer Urt gar nicht abnlich ift, fondern blog den celtifchen Rairns gleicht, felbes nicht von unfern nordischen Borfahren, fondern entweder von finnischen, celtischen oder cimbris schen Stämmen errichtet senn muß, die vorher im Rorden gewohnt batten, aber die theils vor den Gothen geflüchtet, theils von felben bezwungen worden waren — tonnen wir teineswegs beppflichten. Denn abnliche Grabhugel von aufgebauften Steinen findet man an mehreren Dertern in Norwegen und Schweben, und bas vorhergenannte Monument ift in hinficht der Manier und der Abbildungen, den auf den Alippen in Rormegen und Schweben noch befindlichen Monumenten fo vollkommen abnlich , daß man als Urheber desfelben die nordischen Bidingen (Geerauber) annehmen tann, die ben einer gufalligen Landung felbes errichtet batten. Gin Runftzweig, der baufig in den alten Schriften ermabnt wird, find die kunftreichen Gewebe, worin Figuren angebracht wurden. Dod find naturlicher Beife fast alle Ueberbleibsel diefer Runft gunglich verschwunden, und die Arbeiten Diefer Art, Die in fpatern Beiten von 38 land herübergebracht wurden, dienen nur jum Beweife, daß vor zwen bis drenhundert Jahren diese Kunft in jenem Lande ausgeübt worden war. Bas im Saro und in den islandifchen Sagen von einer außerordentlichen Aleiderpracht im Rorden berichtet wird, muß nicht immer gang nach dem Buchstaben erklart merden. Aber gewiß ift es, dag in den nordifchen Mufeen mehrere in Grabhugeln und unter der Erde gefundene alte Gerathichaften aufbewahrt werden, die tein unvortheilhaftes Beugnig von der Runftfertigfeit unferer nordifchen Borfahren geben. Der Reichthum an Alterthumern diefer Art, die in den danifden und fcmedifchen Mufeen ju finden find, durfte einen tunftigen Archaologen ben dem Bergleich mit abnlichen Alterthumern in andern gandern in den Stand fegen, ein neues Licht über die altefte Rulturgeschichte des Rordens zu verbreiten. Der Berfasser behauptet, daß der größte Theil dieser Alterthumer nicht nordischen Ursprungs ift, sondern durch Sandel, Fischeren, Rrieg u. f. m. nach dem Rorden gebracht worden fep. Die orientalischen Produkte tamen auf zwen Wegen nach dem Rorden, theils durch Rugland, theils durch Biarmeland, womit die Norweger in Bandelsverkehr ftanden. Aber der eigentliche Bang dieses Bandels, und wie die vrientalifchen Produkte wieder aus dem Norden nach den westlichen gandern verfandt murden, fo wie auch die Beschaffenheit des nordischen Pelghandels, indem die Mordlander felbft Pelgmaaren aus Rugland holten, alles dieses find noch fehr duntle Puntte in der handelsgeschichte des Rordens. Wenn aber der Verfasser den Ursprung der nordischen Geefahrten gu erklaren fucht, fo bat er daben die Aufferderungen gang vergeffen, welche die infularifche Lage, und das Bepfpiel der benachbarten Angelfachfen baju

barboten, so wie man auch nicht vergessen muß, daß in der nordischen Borzeit, so wie bey den Griechen, Seerauberepen und handel von den namlichen Leuten getrieben wurden. Rach einer sehr gelungenen Analpse und gründlichem Kommentar über das merkwürdige alte Gedicht Rigsmal, schließt der Verfasser sein Werk mit einigen Bemerkungen über die Rleibertracht und die Wassen der alten Kordlander, als Leitsaben sür die jenigen Känftler, die in der nordischen Aphologie und altesten Geschichte Stoff zu ihren Kunstdarstellungen suchen wollen, wogn der Versasser in einer herzlichen Schlußapostrophe ermuntert.

Megister

drenzehn= bis fechzehnten Bandes.

a.

Mana, eine Stabt ber Statthalter-ichaft Bagbab, XIII. 234.

Mafchit, ein Ort Bagbabs, XIII. 33Q.

Abade, ein Ort der Statthalterfchaft Bagra, XIII, 218.

Abbol: Rabir Bilani, bes Scheichs, Grabmal in Bagdab, XIII. 327.
Abdurhaman III., sein Pallaft au Behra wurde von griechischen Künstlern erbaut, XVI. 36.
Abitoch nai, ein Dorf in der kleinen Tataren, seine Bewohner sind für die Berdretung der Bibel sehr emständich. XIII. 10.

pfanglich, XIII. 10. Abraham, ber Erwater, XVI. 284. Ab ftraftion, Die, fie unterscheibet fich in quantitative und qualitative, XIII. ı68.

Abubanifes Grab ju Bagbab, ХШ. ээ₇

Abul: Chatis, Rebr, ein Gemaf-fer Bagbab's XIII, 222. Abul Ghafi Bebabur Chan,

bas Manuscript wird zu Rasan ges brudt XIV. N. B. 3. Ubu sirs Umgegend, XVL A. B.

38, 39.

Académia della Grusca, XVI. 21. 25. 17, 19.

Account of a tour in Normandy, XVI. 146.

Accum, Fredr. a Treatise on Adulteration of Food, and Culinary Poisons,

exhibiting the fraudulent sophistica-tions of Bread, Beer, Wine etc. XIII. A. B. 9

Mdilgilt, ein Ort in Efcalbir, XIV. 38.

Adista, eine Stadt der Statthalters ichaft Efcaldin XIV. 38.

Mart Tymatoin Atv. 05.
A clatth eine Gtabt ber Statthalsterschaft Ban XIV. 22.
A ch te dige Geft alt, die, der alten Richen, XVI. 131.
Abams Grab gu Rufa, XIII. 226.
Aban a, das Canbichaf und die Stadt, XIV. XIV. X

XIV. 53.

Alv. 03.
Abelung, Friedrich, bessen Werf:
"Mebersicht aller bekannten Sprachen
und Dialeste, « XIII. 270. — Dessen
und Dialeste, « XIII. 270. — Dessen
Witherdates, XIII. 27, 270, XV. U. B.
21. — Pessen Rachrichten von alts
deutschen Gedichten in Rom, XIV.
Als Ganbschaf, XIV. 64.

2. 2. 49, 50, 51. - IV. 195, 196, 199, 108. Ab 6 o bat & Rarte ber Proving & ha no

toung XIII 2f. 28. 83.

Abilbich umaf, ein Ort ber turfifden Statthalterichaft 20 an, XIV. 22. Aeg ppten, was diefer Rame bedeute?

Negupter, die, stehen in der Geschichte früher als ein gebildetes, tunstreiches und mächtiges Bolf da, als die Griechen, XIII, 124, 126. — Ihr re-ligiöses Verhältniß zu den Griechen, XIII, 126.

Acfonsus, seine Tragodie Promes theus, XV. 173. — XVI. 202. Afgelius und Rafe, veranstaten eine Ausgabe der Goda Lieder, XV. 20 R. Refessione und Moner. M. B. 8. Afgelius und Geper, ihre altichmediichen Bollelieber, XV.

ibre altschwedischen Boltslieder, IV.
A. B. 9.
Agabas Salzselder und Salzquellen,
IV. A. B. 39. — Die Begetation der
Umgegend, IV. A. B. 44, 45.
Agamemnon, III. 184, 137.
Agbaliman, ein Ort der Statthale
terschaft Itspill, IV. 55.
Agbaliman, in atoli, IV. 79.
Agbros, ein Distrikt in Anatoli,
IV. 71.
Agbros, ein Distrikt in Anatoli,
IV. 72.
Agbros, example of Architecture en deca-

d'Agincourt, Architecture en décadence, XV. 92. - XVL. 126, 128, 151. 154. 159. 160.

Mgnes von Meran, Bergogin, XVI.

Abnentafeln, die, ber Ggirman, Sitarran, Mullinen und Dir

trichfteine, XIII. 1979. Aia Andun, ein Ort Rleinaftens, XIV. 78.

Aja fc, in ber Statthalterfchaft 3: fcbil, XIV. 56. Aibin, bas Sanbfchaf, feine Grangen,

Orticaften, XIV. 83.

Mintab, eine Stadt in Meratic, XIV. 46.

Afarol : Sambije, ein Ort im Rogul, XIII, 237. Afbar, bes Raifers, Pallaft ju Ges

65. Der Salfee von Afferai, XIV. 65.

Mttafch in Rleinaffen , XIV. Bo.

Mftfdefdar, ein Diftrift von Ana-toli, XIV. 79.

Mlabicham, ein Diftrift von Gimas, XIV. 43.

Alaje, Das Sandicaf und Die Stadt, XIV. 57.

Mlain von Bille fest Ariftotes les unter die Dialeftifchen Schriftftels

fer, XIII. A. B. 14. Al a f de br (Philadelphia), eine große Stadt bes Sandichafes Aibin, XIV. 83.

83.

Alatag, ber, ein Berg in Erfer rum, XIV. 36.

Albertus Magnus brachte jebe Abhandlung bes Ariftoteles in eine Paraphrafe, XIII. AB. 14. 65.

Alboffan, eine Stadt ber Statthalsterschaft Meraatfah, XIV. 46.

Albrecht, Raifer, herzog Rubolbh bes IV. Bater, XVI. 57, 60, 63, 66.

Albrecht's, bes herzogs, Ritterschaft, ein Gedicht von Suchen wirth, XIV. AB. 20. 38.

XIV. 21. 28. 19. 38. ibrecht I., Purggraf von Rürns

Albrecht I., Purggraf von Rurns berg, ein Gedicht von Guchens wirth, XIV. A. B. 44. Alegander VIII., Papk, XVI. 46. Alegandrien, die Stade, XVI. A.

25. 38.

Alfieri, ber Dichter, XVI. M. B. so. Algarotti, saggio sopra l'Opera in musica, XIV. 176. Ulbambra in Granaba, ber Pal-

laft dafelbft , IVI. 127

Mli's Grabftatte ben Belle, XIII. 225. Mli Ben Doffein's Grab bei Bagra,

XIII. 118. Mlopfius, ein Baumeifter an Theo: borichs Dofe, XV. 89.

Mitenburg, bas Rlofter, in Beffen, XIV, 110.

Afterthumer, morgentandifde, von Dr. Dorow, XIV. 183. Amabebbin Sengi Afsanfor,

der berühmte turfomanifche gurft, XIII. 258.

Amabia, die Stadt, in ber Statts halterschaft Schebefer und Schloffer, XIII. 258.

Amaithea, von E. A. Bottiger, XV. 157.

AV. 167.

Im an u s, ber fprifche Berg, XIV. 48.

Im as i a, eine Stabt ber Statthafters schaft Si was, XIV. 44.

Im bra sers Samm lung, bie f. f., ibre Bergament: Sanbschrift attbeuts scher Gebichte, XIII. 187. XIV. 267.

XVI. 176. — Sie bestitt bie einzige Ablicheich had Chopiched Greg und Abfdrift bes Gebichtes Eref und Enite XVI. A. B. a. 2 merifa, in vielen Gegenben beffels

ben finden fich unläugbare Andeutun-

gen von ber Lebre ber Drepeimigfeit

gen von ver expre ver gregeinigern vor, XVI 178. A mi ot's, P., Arbeiten über China, XIII. A. B. 27, 28, 29, 30, 32. A morium in Anatoli, XIV. 75.

Amorium in Anarott, Alv. 75.
Anahid, ihre Altare au Erfend
fcan fturgte ber heilige Greg or rius um, XIV. 31.
Analytische Gpracen, bie, ihre Merfmale, AlV. 3.
Anamur, eine Gtabt Itfcil's, ihre Merfmurdigfetten, XIV. 54.
Anaffasionalit des besteiles Dere

Anaftafiopolis, bas beutige Dara,

XUI. .48. Anafta fins, ein Laienbruder, legte meb-rere Rirchen der Lempler an, XVI. 145.

Ana toli, bie türfiche Statthalter-fchaft, ihre Brangen und Sandichafte, XIV. 66. 3hre Geen XIV. 73. — Bluffe, XIV. 74, 80, 81.

Undeds, bas Saus, grundete bie Sauptftadt Enrols, XV. 6.

Undrafi, ein Bluß in Unatoli,

XIV. 70. Angabab, ein Ort ber Statthalters fchaft Bagbab, XIII. 133. Angeli a S. Josepho, ber Ges Angeli a 8. Jolebrte, XIII. 27.

Angora, fein gröfter Theil ber Be-völferung ift fatholifd XIII. &. Angora, bas Sanbichat, in Rleim aften, XIV. 75.

Ani, ein Ort ber Stattbalteridaft Rarg, XIV. 88.

Rary, 110.08.

An quetil bu Perron, beffen Merbeiten burch ben Drud befannt ju mechen wird herr Gilveftre be Gacy aufgeforbert. IIV. 172. — Deffen Bend Avefta, XIV. 139.

Antalia, die Daupiftabt bes Ganbfchaft Leffa in Rleinafien, XIV. 67. Ihre Merfwürdigfetten, XIV. 68.

XIV. 68.

Untar, Rebr, ift ber Gib bes & deids

ber Muntefil, XIII. 218. Antar, a Bedousen Romance XIV. 9 Unthropomorphismus ift bie Grundlage aller Opfer, XIII. 133. U pollonia, das alte, ift das heutige

Shebrban, XIII. 131.

Appensellerfrieg, ber, XVI. 67. Apperception, die reine, ift ber Apperception, die reine, if der Begriff bes 3ch, oder die hoche Begriffsthätigfeit aller menfchlichen Thatigteiten überhaupt, XIII. 164.

Mquaviva, ber Rarbinal, in beffen Dienften war Cervantes, XIII. X. B. 34.

Arabgir, bas Sanbichat, in Siwas.

Arabif che Sprache, bie, wo fie berfcht, XIII. 5. In biefe Sprache überfehte Gabat bas neue Tefter ment, XIII. 5. Ihre Mundarten, XIII. 273.

Arabifche Stamme, bie bas Dfas bannumg nennt, XIII. 219.

Arbif, ber Ort in ber Statthalter: Afden fruge, bie, in ben holfteinis terfchaft Schehrfor, XIII. 259.
Archilochi Reliquiae, XV.38.
Archilochi Reliquiae, XV.38.
Archiv ber Gefellichaft für altere beut:
XIV. 38. fche Befchichtstunde, XIV. 250. XV. 214.

Ardytas, bes Pethagoraers, Leben und Berte, eine Abhandlung, XIII. 59.

Arbichifd, ein Ort ber turfifden Statthalterichaft Ban, XIV. 23.

erativalierischer Wan, M. 1.18. Ar duifur, die Locher Ormugd, ihre Abbitdung, XIV. 161.

3. Aretin, die Frenherren, XIV. 160.
Argamsfilla, in, jeigt man noch das Gefängnis, wo Cervantes gesessen son soll M. 21. 36.
Argbana, ein Ort der Statthaltersichet fügthe Fr. XIII. 26.

fchaft Diarbett, IIII. 150.
Arie, die, ihre verschiedenen Untersabtbeilungen, XIV. 130. — Wo fie in ber Oper angewendet werden fonne, XIV. 131.

Ariftoteles, XIII. 52. — Die Berfanntschaft ber Guropäer mit seinen Werten, in welche Goode fie fallt, XII. 21. B. 14 — 3m 11ten und 12ten Jahrhundert erscheint er faft einz sig als Dialektifer. 3m 14ten Jahrhun: bert aber als Philosoph, XIII. A. B. 14 - Die erften Uebetfegungen feiner Berte in das Lateinifche, XIII. 2. 9, 15, 16. — XIV. A. B. 49, 50. Arto, Jos. Adam Graf, der Bis

v. Arfo,

fcof, XIII. 45.

Arnaud's, Profession de foi en Musi-XIV. 176. - Deffen Burdigung ber Berbienfte bes Confegers Blud, XIV. 184.

La Rançon de Du-Arnault. M., guesclin, XV. 152.

Arnold, Abt won Qube d, ber Ges fhichtfchreiber, XIII. A. B. 21. Arnoldi, ber Gefchichtoforfcher, XV.

Arnpetd, beffen Liber de gestis Episcop. Frisingensium wird berausgeges ben , XV. 221.

Arteaga, le revoluzioni del teatro musicale italiano, XIV. 176.

Arte mita, das alte, ift bas heutige Ragr Schimin, XIII. 231. Artifel, ber, wird in der gothischen Sprache nur selten gebraucht, die per-fiche Sprache aber bat gar keinen, XIV. 4. - Der unbeftimmte englische Artifel a ift fein anderer als das beuts

fche eine, XIV. 4.
9. Urtner, Therefe, ihre flavifche Bollsfage: ber Billie Lang,

XVI. 175.

Artus, Ronig, XVI. A. B. 15. 30. v. Arr, Ilbefons, ber Geschichtschreiber, XIV. 161.

Arzberger, beffen Beschreibung bes im f. f. polytechnischen Infitute beschibten Comparators, als Rormals Babman, Amschaspand, beffen Absmaßes ber Wiener Riafter, XV. 22.

Ataf, ein Ort ber Stattbalteridaft Diarbefr, XIII. 151,

Mthamas: Sage, Die, XIII, 199, 133, 134, 135, 136, 138.

Atterbom's poetista Ralember, IV. A. B. 12.

Augtas, ber König in Elis, bie Sage von ibm, XIII. 127. — 3k mit ben Munyen verwandt XIII. 128.

Augsburg, beffen Domfirchenthure, gezeichnet vom Quaglio, XII. 203. Auguftin us, ber beilige, XVI. 272. Unles burg, bas Cifterzienzerftift, in Churheffen, XIV. 110. 1. Aufchar, ein Diftritt in Anatoli,

XIV. 72. Avallanada, Fornandos, beffen

Fortfetung bes Don Quichotte, XIII. M. B. 37.

Aventin, ber Befdichtschreiber, XIII. 21. 38. 15.

Mverron, ber Belehrte, XIII. M. B. 14. Avianus, ber gabelbichter, XV. 65. Avicenna, ber Belehrte, XIII. 2. 3. 14, 15.

Mmalar, ber indifchen, Lebre, fceint unter ben alten Bolfern meit verbreitet

gewesen gu fenn, XIII. 123. 2 man af, ein Grangschloft der Statts halterschaft & chehr for, XIII. 261.

Baaber, Frang, der Gelebrte, XIII. 78. Babel, die Stadt, XVI. 169. Babplonifde Reilfdrift, die, ibre Form auf Backeinen, XIV. 157.— Die Sprace ber babylonifchen Reits fchrift ift jendifch, XIV. 173. Babylons Ruinen bei Belle,

XIII. 224.

Bach, der Confeher, XIV. 207, 217, 225.

Badarads Lempelherrn: Hof, gezeichnet von Quaglio, XIII. 110. Bacon, Roger, bewundert Arifto-teles, XIII. 2. B. 14.

teles, XIII. 28. 14.
Taooui, XIII. 232.
Uafra, in der Statthalterschaft Sie was, XIV. 43.
Bagdab, die Statthalterschaft, in der afkatischen Türken, XIII. 219. — Die Eintheilung des Landes durch Gultan Murad IV., XIII. 220. — Seine Gebirge, XIII. 220. — Gerter, XIII. 223. — Die Plane und Bespreisungen der Stadt Bagdad, und ihre Grabmaler, XIII. 227. — Ihre Beynamen, XIII. 227. Wird von der Umgegend mit terffichen Zebensmitteln verseben, XIII. 228.

Bajan, ein Ort ber Statthalberfcaft Schehrfor, XIII. 261. Bajan, ein Schloft in Rurbiftan, XIV.

Baif, ber Dichter und Lonfeger, XIV.

Bafuba, ein Ort Bagbabs, XIII. 230.

Balaams Weiffagungen , XVI. 295. Bald er, die nordifche Gottheit, XVL 279. Balifesri, ber hauptort bes Sanb, fchafes Rarasi. XIV. 85.

fchates Rarasi. XIV. 85. Balitti, Die Quelle in Diarbetr, XIII. 242.

Ballanche, M. P. S., Antigone, XV. 146.

Baminan, bie beilige Stadt, im Ge

birge Simalaja, XVI. 273. Banbtfe, Professor in Rrafau, XIII. 17.

Bapir, ein Det ber Statthalterfchaft Diarbefr, XIII. 146.

Barafch nam, bas, bie vorjüglichfte re-

ligiofe Sandlung der Parfen, XIV. 168. Barbie bu Bocage gibt die 3te Lieferung von Moiseul's Voyage pittoresque de la Grèce beraus, XIII. M. B. 12.

Barbuf, ein Schlof in Rarf, XIV. 37.

Bargui, ein Ort ber Statthalterschaft Ban, XIV. 24.
Barbe braus, Gregor, beffen fprissche Gront, Bepträge au beren richtigen Ueberfebung, XIII. 21. 28. 39.

Barruel, du Pape et de ses droits religieux, XVI. 88.

Bartid, beffen: Peintro-graveur, XV. 216. — XVI. I. B. 33, Bagra, bie Statthalterichaft in ber

affatifchen Turfen , XIII. 217. Bagra, Die Sauptftadt, ihre Merfwur-

Digfeiten, XIII. 217. Bataib Baffit und Bataib Ru-

fa, gwen große Ebenen Bagbab's, XIII. 114.

Batalya in Portugall, die Rirs de bafelbft, XVI. 14.

Satman, ber gluß, in Diarbett, XIII. 148.

Batrachompomachie, bie, wem fie angehöret, XV. 40.

Batum, das Sanbichaf in Erabes fun, XIV. 41.

Baufun ft, Denfmater berfetben, von Georg Moffer, XV. 89. - Ueber altbeutiche, von Stieglit, XVI, 123. Bufdin as Ginfeitung in Die Befdichte altbeuticher Bauart , XVI, 128. - Romifche Bauten am Rheine und an ber Donau, XVI. 125. - Go: thifde und lombarbifde Baufunft, IVI. 126. — Charafter ber grabifchen Baufunft , XVI. 197. — Perioden

beuticher Bankunft fis jum brengehm ten Jahrbundert, XVI. 118. Mar-gentandifche Einwirtung auf die euro paifche Baukunft . XVI. 1884 . Gipe Bajas, das heutige, ift das alte 3f feilung ber mittleren Baukunft nach Bulging ber mittleren Baukunft nach Bulging, XVI. 151. — Renngeischen der fer gerum, XIV. 30.
Baje fid, in der Statthalterschaft art, XVI. 152, 153.
Ban, XIV. 26.

XVL 187, 141.

Baubereine, bie, bes Mittelaltere, wem fie ihren Urfprung au verbanten haben, XVI. 148. — Ihre haupthate ten in Deutschland, XVI. 150.
Beaufort, Francis, Karamania, XIII.

214. XIV. 50, 53, 54. 55, 56, 57, 58,

68, 69, 70, 71. Be au vais, Bingeng von, ideffen Speculum historiele, XIII. A. B.

14, 15. Bed manns, Radrichten von einis gen vermeintlichen Orten, ausgezeichmet burch große Steine, Steinfreise und Steingange, XIII. 150. Bedri, eine Grangfadt Bagbab's,

XIII. 131.

Beduinen, die, ibre Lebensweise und ihr Charafter, XVI. A. B. 44. Beethoven, der Confeter, XVV. nad. Beglettung, die, bes Gefanges, bie Art, fie swedgemaß ju behandeln, XIV. 223.

Begriffe, die, wie sie entstehen, XIII. 169.

Res de bri, ein Sandschaf Raum man's, XIV. 65. Behes ni, ein Distrift von Merras, XIV. 47. Behram, bessen Abbildung, XIV. 152. Behram, bessen Abbildung, XIV. 152. Bejat, ein Ort in der Statthaltersschaft Bagdab, XIII. 133.

Belban, ein Schlof in Schehrfor, XIII. 160.

Beleb, ein Ort ber Statthalterfchaft Do Bul, XIII. 137.

Belus, ber Sonnengott, XVI. 279. Benede, ber Berausgeber bes Edel-Reines von Bonerius und bes Bis galois, XV. 5a. Benediftiner Drben, ber, wirfte

enticheibenb auf bie Befehrung bes Rorben und auf ben Rirchenbau sin, XVI. 159.

Benefes, D. F. G., Erfenntnifilehre nach bem Bewuftfenn ber reinen Bernunft in ihren Grundjugen bargelegt, XIII. 196,

Kill. 190. Benefch Arabig von Beit mule, Erzbechant von Saag, besten Beist buch, KVI. A. B., 19, 13.
Berlin unter Johann Gigids munb, KIII. 265. — Die frühe Entstehung des Theaters in Berlin, KIII. 266. — Berlin unter der Regies ring des Churftrfen Georg Bil-belm, XIII. nor. Berlin meter Friedrich Bilbelm bem Geogen, XIIL 169.

Berton, Der Lonfeger, beffen Opern, Blegell, beffen Befdreibung von Sale

NIV. 191 , 193. Bertrand be Born, IVI. A. B. ss. Beffel, Gottfrieb, ber Gefchichtfor-fcher, XV. 117. Betlis, eine Stabt ber Statthalter-fchaft Ban, XIV. 13. Betrinelli, ber Gelehrte, XVI. 26.

B. 19, 20. Benfchlag, Reftor ju Mugeburg, ber Gefchichtforfcher, LIV. 264. Bhavani (Maja), bas weibliche Utr

prinzip, XIII. 144. Biagioli, G., beffen Ausgabe und

Rommentar ber divina Comedia di Dante, XVI. 21. 28. 18.

Bibelausgaben, orientalifche, ver: anftaltet von ber englischen Bibelges fellichaft, XIIL 1. — Die Schrift: fellichaft, XIIL 1. mit welchen Bedingungen ift Die Bis bel ein Lefe: und Lehrbuch für Pries fer, Beamte und Bolf, jur Bieder-geburt des allgemeinen driftlichen Blaubens?a XIII. 3. — The thirtoenth Report of the British and Foreign Bi-hel society, XIII. 4. — Die Uer bersehung eines Theiles ber Bibe ! in die mabrattische und gubichuratische Sprache beforgt Dr. Lanlor, XIII. 4. — Bas für Bibel: Ueberfehungen nothig maren , um ben Unfragen in bem Bandfiriche vom Rap Comorin bem Sandfriche vom Rap Com or in bis an die Erdenge von Suez Gernüge leisten zu können? XIII. 5. — Gabate arbische, und Mart nich versische Bibel: Lebersegung, XIII. 5. — Genere orientalische Bibel: Lebersegungen, XIII. 6. — Die hindernisse, welche sich in Japan der Bibel: Verbreitungen, the nich verbreitung ein gegen stellen, XIII. 7. — Nachrichten über die Bibel: Verbreitung in der Tähken XIII. Turten, XIII. 8. - In Sprien, XIII. 9. - In der fleinen Eataren, XIII. 10. - Pinferton's Rachrich: ten über die Bibel-Berbreitung auf feis ten über die Bibels Perdreitung auf fetner Reise burch Rußland, Polen
und Deutschland, XIII. 10. —
Walach is che Bibelausgaben,
XIII. 14. — Die Bibels Gesuschaft in
ber Moldau, XIII. 15. — Polnische
Bibeln, XIII. 16. — Kraimer sche Bibeln, XIII. 19. — Die Bibeln in der
Gprache der Ezechen und Wenden, XIII.

Bibliothèque des Romans, IVI, M. 25 14.

Bibrich am Rheine, die da ausgegrabene Urne, XIII. 147. Bigba, das Sandschaf, sein Umfang, XIV. 85.

Bierner, torner, G. 3., beffen Rordista Rompa bater, XVI. 2. 8. 81.

Bir, ein Ort ber Statthalterschaft Raffa, XIII. 240. Birtha, bas alte, wo es liegt? XIII.

235.

Blafen keine, die, ihre demifchen Bekandtheile, XIII. A. B. 6.

Land, IV. U. B. 11.
Blumberger, Friedrich, der Geschichtforscher, IV. 217, 223.
Boccaccio's Griffarung der göttlichen Komödie des Dante, XVI. A. B.

18, so. Bobmann, beffen Codex Rudolfinue, X1V. 264.

Boedh, Auguft, beffen Berf: Phis tolans bes Pothagoraers Lebren, XIII. 51. — Deffen Schrift: de Platonico Systemate coelestium globorum et de vera indole astronomiae Philolaicee, XIII, 51.

Boethius, ber Philosoph, XIII. A.

33. 15. Bocthius, ein Baumeifter am Hofe Theodorichs, XV. 89.
v. Bogen, die Grafen, die Geschichte wichtig, XVI. 179. — Ibre großen Berfigungen in De fierreich, XVI. 179.

Bobmens Befdichtfcbreiber bes ers ften Beitraumes, von 3. Meinert, IV. A. B. 27. — IVL A. B. 1.

Bojalu, ein Ort in Mnatoli, XIV.

Boielbieu, ber Tonfeber, beffen Opern, XIV. 191, 192. Boifferee, Sulpig, beffen Prachts werf über benft of in erbom. XVI.138, Boli, bas Sanbichaf, feine Lage, XIV. 78.

Bomban, ber gwente Bericht ber Bis bel-Bulfagefellichaft bafelbft, XIII. 4. Bonelds Legislation primitive, XV.

243, 244. — IVI. 1, 4. Bonamp, ber Schriftfeller, XVI, 7. Bonaparte, XVI. 8, 4, 5, 6, 23, 31 , 32 , 34.

301, 32, 34.

Sonerius, bessen Ebelstein, heraus, gegeben von Benede, XV. 52.

Bootien's Lage, XIII. 115. — Raba mos Ansunft in Bootien, in welche Beit ste faut? XIII. 122. — Die Mie nper verlaffen es, XIII. 139.

Bopp, beffen analytifche Bergleichung bes Ganstrit mit bem Griechichen, La-Borde, Essai sur l'Opéra, XIV.

176. Borbesholms Banengraber, XIII. 158.

Bofdarbfdit, ein Diftrift von De raafd, XIV. 46.

Bofee, das Dorf, ihre Kitche hat ein Cher in altgethischer Form, XIII. 153. de Bosset, C. P., Proceedings in Parga

and the Jonian Islands, XV. A. B. 3.
Boffuet, XVI. 24, 43. — Dessent
Discours sur l'unité, XVI. 46. — Dessent
fen Désense de la Déclaration, XVI.
47. — Die verschiedenen Ausgaben biefes Berfes, XVI. 48. — Deffen Charafter, XVI. 48, 50, 61, 52. Bofuf, bas Sanbichaf ber Gentshat

terfchaft Simas, XIV. 46.

Bottiger's Amalthea, XV. 157. Boulain villiers, ber Schriftftels fer, XVI. 7, 19. Borborn, Michael, fein Theaterftud:

speliogabalus, « XIII. 267.

Brama, die Sonne, als Pringip bes Lichtes, XIII 144 — XVI. 276. Bram, ber Urgeift, XIII 144. Bran bis, Graf Riem. Wengeslaus

von, deffen Berf: Eprol unter Briedrich von Defterreich, XVI - Unbere Schriftfteller Diefes Ge: 104. — Anvere Schrittener Diefes Beichlechtes, XVI. 65. — Das Urfunbenbuch diefes Wertes, XVI. 73.
Breba, ber fcwebische Geschichtsmasler, XV. U. B. 14.

Breslauer Alterthums : Sammlung, XIII. 148.

Brestauer Dom, ber, fein bobes Miter , XVI. 134.

de Brosses, histoire de Salluste,

MV. 173, 174, 176. Bruifden: Oprade, in ber, wird Das neue Teftament aufgelegt, XIII. 6. Brulliots Werfe jur Runftgefchichte,

XVI. 2. 25. 33. Brnant, der brittifche Gelebrte, XVI.

274. Buch bruderfunft, bie, über ihren Urfprung, XV. 32. - Beugen für ben bollandifchen Urfprung Diefer Runft,

XV. 36. Bud fer, 3. Lambert, ber Berausges ber bes Archives ber Gefellichaft für altere beutsche Geschichtskunde, XIV. - XV. 214.

Buchsbaum, Bans, ber Grbauer bes nördlichen Thurmes ber St. Ster

nörblichen Thurmes ber St. Ster phanefirche, XVI. 139. Buggen, P. O., Postilla, XV. A. S.

19. Bulawabin, eine Stadt Rlein-afiens, XIV. 74. Bur, die Stadt, in Raraman, ihre Merfwürbigfeiten, XIV. 60. Burbich of emila, b. i. Bollwerf

ber Beiligen, ein Benname ber Stadt Bagdab, XIII. 227.

Burglechner, Mathias, ber Rang fer , XVI. 65.

Burgos, die Rathebrale bafelbft, XVI. 141.

Burte, ber Schriftfteller, XVI. 30.
Burte, ber Schriftfteller, XVI. 30.
Burtbard Pubplin von Ellers
bach, ein Gebicht von Suchens
wirth, XIV. U. B. 14. — Bon hern Burthard von Ellerbach bem Jungen, ein Bebicht von Guchen: wirth, XIV. 2 8. 16.

Bufdings und Ban ber Sagens Grundriff jur altdeutschen Poefie, XIV. 21. 28. 29.

Bufding, beffen Berfuch einer Gin-leitung in bie Gefchichte ber altbeut-fchen Bauart, XVI. 123, 181. fchen Rauart , XVI. 123 , 181. - Deffen Ungeige von Fiorillos Runft. gefchichte, XVL 136, 151. - Deffen

Berf : Die heibnifchen Alterthumer

Spron, XIII. N. B. 31.
Deffen Werfe, XV. 105. — Charafteriftif biefes Dichters, XV. 100. Deffen Korfar, IV. 116. — Deffen Kars, XV. 120. — Deffen Rans fred, XV. 120. — Deffen Rans fred, XV. 123. — Deffen Childe Ha-rold's pilgrimage, XV. 133. — Sein Sedicht : the siege of Corinth. XV. 129. Deffen Marino Faliero, XVI. 201.

Boftrom, ber fdmedifde Bildhauer, IV. M. B. 14.

Bnjantinifche Bauart, XVI. 125, 128, 152, 154, 156, 157.

Callirrhoe, bas heutige Roba, XIII. 138.

Cambert, beffen Mufif ju Verrins Uriadne , XIV. 180.

Camoens, der Dichter, XVL a51. Candibus, Pantaleon, Deffen 3. bellen, XIII. 21. B. 25. Cantimpre, Thomas v., ihm fchreibe

Trithemius eine Ueberfegung Des Ariftoteles ju, XIII. M. 28. 15. Cap of Good Hope, the, Calendar

and Agriculturist's Guide compiled by G. Rofs. - The Importance of the Cape of Good Hope. — Hints on Emigration to the Cape of Good Hope By Burchell. - An Account of the Colony of the Cape of Good Hope. — A Guide to the Cape of Good H ope. — The Emigrants Guide on the Cape of Good Hope. - Account of the Missionary Settlements of the United Brethern near the Cape of Good Hope, by Latrobe, XIII. 21. 28. 1. Capella speciosa, die vormalige,

in Riofter neuburg, erbaute Les pold ber Giorreiche, XVI. 157. Capodifrias, Graf, XV. A. B. t. Cara alla, Raifer, wurde in Roba ermordet , XIII. 138.

Caraiten, die, in Dicufut= Re laa, befigen ein vollständiges A. Eefament in tatarifiber, und das Pentateuch in rein bichagatoiste pensurem in rein of magarto ist er tarifcher Sprache, XIII. 12. Bes weis des Alterthumes dieser Rieders lassung, XIII. 13. Earra, das alte, ift das heutige hars rem, XIII. 139.

Carrara, Frang, herr von Padua, XIV. 21. 28. 42. Cafar, Julius, XIII. 146. Cafiodor, XV. 88, 89. — XVI.

139, 133. Caftelli's Ballabe: mbie arrage nifche Ronigin 3 o bannas XIII 283.

Castil-Blaze, de l'Opéra en France, XIV. 176.

Catel, ber Confeber, beffen Opern: Semiramis und les Bayadères, XIV.

192. - L'Auberge de Begnères, XIV. 193.

Canlus, XVI. 159.

De Cajes, Berjog, XVI. 35.

Geremonialgefege ber 3fraeliten, XVI. 190.

- Cervantes leben, von gernan-Des de Ravarette, XIII. 21. 8. 34. - Deffen Don Quichote, XIII. A. B. 34, 36, 38, — Novelas Exemplares, XIII. A. B. 37. — Galasthea, XIII. A. B. 35. — Comodien, XIII. A. B. 35, 37. — 3ft Mitglied ber Afademie Selvatica, XIII. M. B. 37. - Er und Shaffpeare farben am nämlichen Tage, XIII. A. **X**39.
- Chaboras, bas beutige Rirfaffia, XIII. 139.
- Chabur, in der Raffa, X.II. 240. in der Stattbaltericaft
- Chaifan, in & Ban, XIV. 28. in ber Statthalterfdaft
- Chalbaa, hier genoffen bie Juden burgerliche Brepbeiten, XVI. 299.
- Chalbaifche Sprache, bie, ihre verfchiedenen Bweige, XIII. 272.
- Chaldaifd:fatholifdeRirde, Die, ihr Buftand in gegenwartiger Beit, XIII. 9.
- Chaleds Grab in Diarbefr, XIII. 243.
- Chambers, der Gelebrte, MII. 17. Chanelin, ein Ort ber Statthalters
- fchaft Bagdab, XIII. 131. Chaptal, de l'Industrie Française, XIII. 21. B. 16.
- Charafteriftif bes naturbiftorifchen Mineralfpftems, von &. Mobs, XVL 161.
- Charar, bes, Sage vom Rönig Mus gias in Elis, XIII, 127, 129. Charput, ein Schloß unweit Args hani, XIII. 251.
- Chafu, ein Ort ber Statthalterfchaft
- Diarbefr, XIII. 251. Die Schlof: fer in beffen Rabe, XIII. 252.
- Chatam, Borb, Der englifche Minis fter, XVI. 335. v. Chateaubrianb, ber Schrifts
- Reller, XVI. 4. Chamer von, ben
- Belle, XIII. 225.
- Cherubini, der Tonfeger, deffen Opern: Demophoon, Lodolska, XIV. 188, 191. -- Elisa, Médée, l'Hôtellerie portugaise, und les deux journées, Anacréon, XIV, 193, le Crescendo,
- AlV. 193, 210, 212, 217, 225. Ebina, die Berfe Grofiers, Riccobers, Dubaldes und Mailla's über diefes Reich, XIII. U. B. 26. -Atlas Sinensis, XIII. U. B. 27. -XIII. 21. 28. China's Bevolferung, - Chinefifche Rrauterbucher, XIII. A. B 29. — Religion der Ghinefen, XIII. A. B. 29. - Runfte der Chines fen, XIII. U. B. 31. — Ihr Porgel-

- lan, ihre Rombbien, XIII. N. B. 3s.
 Nouvelles Lettres édifiantes des Missions de la Chine, XIII. U. B. 3s. Chinefen, die, ihr bochftes Wefen,
- XVI, 275. Chifer's, bes huters bes Quelles ber Jugend, Statte ben Belle, XIIL 2 25.
- Chifr, eine Stadt ber Statthalters fatt Bagbab, XIII. 135.
- Chodamendliar, das Sandichat, XIV. 86. Choiseul-Gouffier, Voyage pit-
- toresque de la Grèce, XIII. 2. B. 11, Chor, ber, in ber Oper, XIV. 138.
- Chofchab, ein Ort in ber Statthale terfchaft Ban, XIV. 16. Chosen Parmif erbaute Ragr
- Schirin, XIII. 131. Chreugpedh, Friedrich von, ein Gebicht bes Suchen wirth, XIV. I. B. 11. Das Mappen ber Chreug
- pedbe, XIV. 2. B. 14. Chron, Salisburg, apud Per,
- XIV. 2. B. 10, 37. Ebuen en, ein ben ben Chinefen hoche gefchähtes Buch, XVI. 175. Ebun us, in ber Statthalterschaft Erefer um, XIV. 33. Eicero, XV. 169, 171.
- Cilicia cam postris, das alte, fein Umfang, XIV. 54. Eimarofa, der Zonfeher, deffen Oper: Il matrimonio segreto, XIV.
- Claubia, ein Schloff in ber Rabe von Malatia, XIV. 48. Elemens VII., Papft, XIV. N. B.
- Cluper ift ber Berfaffer ber berühms ten Schuffchrift: Philaretis Amyntae Codomani Apologia pro Georgio Popelio Barone de Lobkowitz etc. XIII. 49.
- Colbert febt als Unnehmer und Bilbe ner des Bandelsfoftems oben an, XIII. 74. XVI. 15.
- v. Collin, Beinrich, ber Dichter, XIV. 196.
- Concordia, die Beitfchrift, XVI. 155. Condillac, XIII. 73.
- Confervatorium, bas mufifalifche, ju Paris, XIV. 189, 216. — Bu Prag, XIV. 190.
- Corepra, bus alte, feine Lage, XIII. 259.
- Corneille, ber Dichter, IVI. 24. Cornwall, a Sicilian Story, XIIL M. 28. 10.
- Corpeus, bas alte, ift bas heutige Rorq of, XIV. 56. Cos mas, ber böhmifde Gefchichtscheidereise ber, XV. A. B. 17. Deffen Handefchriften, XV. A. B. 30. XVI. A. 25. 12.
- Costas, A., Essai sur l'Administration de l'Agriculture, du Commerce etc. XIII. A. B. 16.

Coft mans, Architectural Antiquities Deff mation ift bie Grundlage ber

of Normandy, XVI. 146.

Courier de Londres, bas Jours

nal, XVI. 3. Coxe, William, Memoirs of John Duke

of Marlborough, XV. 21. 8. 1. Eranach, Lufas, beffen Biographie und Werfe von Beller befchrieben, XVI. 2f. 25. 34.

Creuber, ber Gelehrte, XIV. 184. -

XVI. 181.

Erufius Unnalen, XIII. 207. Eprene, Die verungludte Erpedition einer Gefellichaft von Gelehrten bas bin, berichtet von Dr. & coll, XVI. A. 88. 35.

Cjili, von Graf Ulreichen, ein Gebicht bes Suchen wirth, XIV. 21. 23. 25.

D.

Dactyliotheca Stoschiana, XIV. 147, 148, 167, 175. Dafut, ein Ort Bagbab's, beffen Maftabrunnen, XIII. 230.

Dasaprac, ber Deens Componift, XIV. 186, 192. Dessen, Componift, Too et Diego und Gulistan, XIV. 192. Dass im il, Berfasser einer Keimchro-nift in böhmischer Sprache, XV. A. B. 38. — XVI. A. B. 102.

Dalmatine Ueberfegung ber Bibel in bas Rrafnerifche, XIII. 19. Danaus war fein Unfommling aus

Dem Rillande, XIII, 119, 120.
Dante, der Dichter, XV. 137. — Deffen göttliche Romöbie XVI. 21. 35, 16, 18.

Dara, ein Ort ber Statthalterichaft Diarbefr, XIII. 248. Darbanus, die Sauptfigbt Dardas

niens, entftand erft nach bem troja-nifden Kriege, XIII. U. B. 13. Dariu & hy ft ab pi s, vor ihm fcon war ben Perfern die Schreibefunft be-Fannt, XIV. 145. - Unter ibm findet fich noch feine Spur von Ginmifdung bes agnptischen Geschmades, XIV. 148.

Darnaut, beffen firchliche Lopograsphie Defterreichs, XIV. 164. XV. 215.

Darolechilafet, b. i. bas Baus des Chalifenthums, ein Beyname ber Stadt

Bagdab, XIII. 227. Beiles, ein Benname ber Stadt Ba g: bab, XIII. 227.

Davib, Ronig, mas uns beffen Leben geigt? XVI. 289.

Debil, eine Stadt in der Statthal-terfchaft Wan, XIV. 25.

Deir, ber Ranal, in Bagbab, XIII.

Deir Matul, ein Ort ben Bagbab, XIII. 119.

mufftalichen Sprache, XIV. 204. Deflaration von 1682, die französfische, XVI. 44. — Ihre Birtungen fifche, XVI. 44. - 3 und Folgen, XVI. 45.

Delaborde, Voyage pittor, et histor, de l'Espagne, XVI, 137, 148. Deli Ubbas Rupri, ein Ort ber

Statthalterschaft Bagbad, XIII. 230.
Délices, les, de la Grande-Brétagne et de l'Irlande, XV. 103, 105.

Delius, beffen "Ergbisthume Bremen, XIV. 254, 264, 265, 266. Den beli, ber furbifche Stamm, fein Bohnort, XIV. 25.

Denon, der frangofifche Belehrte, XIV. 138.

Dequignes, ber benben, Arbeiten über China, XIII. M. B. 27, 28, 29. Derenbe, eine Stadt in der Statt-halteren Si mas, XIV. 43.

Deri : Sprache, die, ber Perfer, XIII. 274.

Derteng, ein enger Paf ben Raße Schirin, XIII, 233. Description du Pachalik de Bag-

dad, XIII 218, 220, 224, 225, 237. Deutsch : Mitenburg, Die Rirche

Dafelbft , XVI. 119 , 131. Diaconus, Leo, aus bem Griechie fchen ins Ruffifche überfest von Dr. Popov, XIV. U. B. 3, 9. Diala, ber Bluß, beffen Urfprung,

Bauf und Ergiefiung , XIII. 255. Diarbefr, Die Statthalterfchaft , im ber afiatifchen Turfen, XIII. 240. — Die Stadt Diarbefr, XIII. 241. — Ihre Lage, Mofcheen, Quellen und Garten, XIII. 242. — Ihre Kabrifen, Thore; ibre Bevolferung , XIII. 243.

Diarbefir, ber Patriarch von, bas chalbaifche Manufcript bes neuen Tes

Ramentes, welches beffen Bibliothet befigt, XIII. 9. Dietrich fteine, bie, ihre Abnen-tafel, XIII. 377, 178. — 3br Ge-fclicht ift von dem Groß-Mabrifden Rönige. wat oplu fabjuleiten, XIII. 280 — Berühmte Dietrich XIII. 180 — Berühmte Dietriche feine, XIII. 180, 188.
Die g, beffen Dentwürdigfeiten von

Mfien, XIV. 128.

Dibbala, ein Ort in ber Statthals terfchaft Bagbab, XIIL 133. Dilthen's Schrift über Plate, XIV.

104.

Diobor, XIII. 124. Dioborus von Sicilien, die bem ihm erhaltene Grabfchrift Sarbae napals, XIV. 129. Dionn fos, die Mothe von ihm, XIII.

118.

v. Dipauli, Andreas, deffen Bibliotheca Tyrolensis, XV. 216.

v. Dirnberg, Schriften über bie alte Mufit, XV. 176, 178.

fchaft Wan, XIV. 27. Dithmar von Merfeburg, ber Befchichtfchreiber, XIV. 267, 261. — XV. 21. 25. 33.

Dimamije, eigentlich Demani, ein Ort ber Statthalterschaft Bagbab, XIII. 225.

Dimrigi, eine Stadt in ber Statt: balterichaft Simas, XIV. 43.

Dobners Mon. Hist. Boh. Boh. XV. 21. — XVI. 21. 28. 25. 28, 34, 35, 43. -5, 9, 11, 14.

Dobromsfn, 2166, ber Gelehrte, XV. 218. - XV. 21. 28. 34. -Deffen Gefdichte ber bobmifden pras de und afteren Literatur, XV. A. B. 40. — XVI. A. B. 10, 11, 16. Docen, XIV. 169, 164. — Deffen Bes

merfungen über Die Chronif bes Hormannus contractus und die des Kon-ftanger Priefters Bernold, XV. 220. — Deffen Mifcellaneen, XVI. I. ₩. 13.

Doppelmörter, die deutschen, eine grammatifche Unterfudung von Je a n Paul, XV. 192.

Dorer, die, ihre Musmanderung, XIII.

Doringer Chronif, bie, XIV.

Do ro m , ber Miterthumsforfcher, XIII. 147, 149. - Deffen morgenlandifche

Miterthumer , XIV. 133. Dreneinigfeit, Die Lebre von ber, findet fich auch ben ben Chinefen, XVI. 275; ben ben Indieen, XVI 276; in America, in Derfien und in ber Lartaren, XVI. 278 — Auch bie Ebba weifet auf Die Drepeinigfeit bin, XVI. 278, 279. Faft ben allen Bol: fern find bren über die andern erha-

bene Gotter , IVI. 279. Dichagataistatarifde Spras che, die, in diefer findet fich der Den-

tateuch vor, XIII. 12. ein Gebirge in Bagbab, XIII. 150. Diche beli hamr, ein Gebirge in Bagbab, XIII. 150. Dichemaffa, ein Ort in Raffa,

XIII. 140.

Dichennetbinari, b. i. die Quelle bes Paradiefes, in Erferum, XIV. 30.

Dicherbicheria, ein Ort bes Landes Bagbab, XIII. 294.

Dicherdichis Grab in Mofiul, XIII. 136.

Didermit, ein Ort in Diarbetr, XIII, 251.

Dichesirei Ben Omar, die Stadt in der Statthalterschaft Diarbefr, XIII. 252.

Dichibannuma, fiebe Babfch i Calfa.

Dimimafer, ein Ort bes Landes

Bagbab, XIII. 224. Dichoneib, bes Scheiche, Grab ju Bagbab, XIII. 227.

Difi, das Schloft, in der Statthalters | Did ubi, am, ließ fich die Arche nies fchaft Ban, XIV. 27.
Dithmar von Merfeburg, ber Dubois, ber Alterthumsforscher, XIII.

21. 25. 12.

Dubon von St. Quentin, ber Schriftfteller, XIII. 2. B. 19.

Dudfcheil, ber, ober fleine Eigris, fein Lauf, XIII. 256.

Duett, das, deffen Definition und Form, XIV. 234.

Dufresse, Bischof von Lubraca,
XIII. 21. S. 33.

Duhalde's Wert über China, XIII. M. 25. 16, 31.

Dulbichuran, ein Drt Schebrs for's, XIII. 260.

Dumge, Dr. Rarl, ber Mitherausge-ber Des Archives für altere beutfche Gefchichtstunde, XIV- 150. — 1V. 114. 31 , 42.

Dürer, von Beller ift ein ausführliches Werf über biefen Runftler gu ers warten , XVI. 2. B. 34.

Duval, ber Confeper, XIV. 192. Duval, Amaury, Exposé des faits qui ont precede et suivi la cession de Parga, XV. 21. 25. 8. Duwin, ein Ort ber Statthalterfchaft

Odehrfor, XIII. 361.

Œ.

Cherbard der Greiner, ihm vertraut Raifer Rari IV. Ochwaben \$ Landvogten an , XVI. 60. Ebi Juffufs Grab ju Bagbab,

XIII. 117. Eckhart, beffen Historia de Landgravits Thuringiae, XIV. 111, 251.

E balieber, die, von diesen besow gen Rast und Afgetius eine Aus-gabe, XV. A. B. 8.

Ebeffa, bas alte, ift bas beutige Roba, XIII. 238.

Egin, ein Ort ber . Statthalterfchaft Sim a s, XIV. 43. Eginbarb, ber Gefchichtfchreiber, XIV.

257 , 367. Chrenbetg, Dr., einer ber Reifen-den nach Enrene, IVI. 2. B. 36.

Ebrenfvärds Schriften, IV. M. B. Gbrftrom und Ottelin's, beren

ruffifche Sprachlebre für Anfänger, XV. 2. 28. 18.

Eichorn, die Burg, in Rähren, XIII, 280.

Gidborn's Literaturgefdicte, XIII.

216, 276. — XIV. 8.
Sid horn, Ambros, der Geschichtsforscher, XIV. 255. — XV. 225.
Sin heit, die höchte, ift schechten Gins; fie fann aber auch als unends lich theilbar gedacht werben, XIII. 52, Ginfiedelns Jahrbucher, XIV. 263,

Elbabich Moba me b Goib's Wallfahrtsreife, XIII. 215. v. Ellerbach, bas Gefchiecht, XIV.

21. 23. 14, 15, 16. Glige, ihre Legende vom Grafen von Mailath, XVI. 175. Glifabeth, Ronigin von England,

XVI. 232. Elifabethfirche, bie, gu Mar-burg, AVI. 184. Emir, Rebr, ein Bluß Bagbabs,

XIII, 222, Enbar, ein Ort ber Statthalterfchaft Bagbab, MIII. 184.

Engels Befdichte Ungerns, XIII. 18ī.

Engelbard's von Straffburg Un: deutungen uber mehrere mieder aufges

fundene Sandschriften, XIV. 164. Epitome Institutionum Juris Hungarici privati, XVI. 180.

Eppan, das Haus, in Eprol, XV.

8, 9. Erbeban, ein Schloß in Rarfi, XIV. 37. Erdenudich, ein Det in Eichaldir,

XIV, 39.

Eregli, ein Ort ter Statthalterichaft Raraman, XIV. 63. regli, das alte heraclea,

Eregli, bas alte Beraclea, Ponti, XIV. 79. Erefund Enite, bas Rittergedicht, XVI. U. B. 22, 24. Erfindungs: Patente in Defters

reich, England und Franfreich, XV. 31. Erfennenig, Die menfchliche, ihr Umfang und ihre Brangen, XIII. 185. — Die Gefete ber gebachten Erfennts

nif, XIU. 189. Erfil, ein Ort ber Statthalterfchaft

Schehrfor, XIII. 259. Ermenaf, eine Stadt in Itfdil, ihre Mertwürdigfeiten, XIV. 56.

Erfendfcan, eine Stadt ber Stadt: balterfchaft Erferum, ihre Mert: murdigfeiten, XIV. 31.

Erferum, Die Stadtbalterfchaft, in ber affatifchen Eurfen, XIV. 19. -Die Huptstadt Erfer un, ihre Merk-würdigkeiten, XIV. 29. — Ihre Mos-tcheen und Graber berühmter Man-ner, XIV. 80. — Erferums Hüffe, XIV. 85. — Berge, XIV, 36.

Eschenbachs Varcival, XVI. U. **28.** 23.

Efchenburge Ueberfegung ber Drasmen. Shaffpears, XIV. 11. — Deffen Ausgabe bes Bonnerfchen Ebelfeines, XV. 56.

Ebras Grab am rechten Ufer bes Ligris, XIII, 225. Ihm wird bie Einrichtung bes Kanons ber heiligen Buder gugeschrieben, XVI. 290. Eft Mogul, ein Ort ber Statthals terschaft Mogul, XIII, 236.

Estifchebr, Die Bauptstadt bes Sande ichates Sultanögi, XIV. 80.

Elgaibe in Afrifa, XVI. A. B. 38. | Eflingen, die Stadt mit bem Frau-

en: Kirchthurm, gezeichnet von Quaglio, XIII, 206.
Etheired II., Rong von England vermählte fich mit ber Lochter Kinig Richard 1., Berjogs ber Rormandie, XIII. M. B. 20.

Eudoria, Die Raiferin, lief bie 72 Thurme vor Diarbefr's Statt €ta?b mauern erbauen , XIII. 242.

Gugen, Gribifchof von Pftov. bef: gabr 1130 ausgestelltes Dobument,

KIV. 21. 20. 2. Guflib, XVI. 137. Gein ber, XIII. 228. — Sein Euphrat, der, XIII. 222. — Sein Lauf, XIV. 35. Bereinet fich mit dem Ligris, XIV. 36. Europa, die, Deutung des Mythus von ihr, XV. 172.

Gufebius, XIV. 156, - XVI. 130, 131, 155.

Ewers Bentrage jur Renntniß Rus-lands, XIV. 2. B. 4. Ewlia, Efenbi's Reifebefchreibung,

XIII. 215, 245, 248, 252, 253, XIV. 30, 32, 38, 40, 60, 64, 87. E je chiels Grab ben Rufa, XIII. 225.

Fabliaur, ber, Schwante, Schnur-ren und Poffen find aus fruberen arabifchen und perfifchen Berfen gefcherft, XIV. 9.

Bacius, ber Alterthumsforfcher, XIII. 158.

Saernus, ber gabelbichter, XIII. I. **25. •5.**

Fahlerang, ber fcwebifche Lant-fchaftsmaler, XV. U. B. 14. 6 al f. beffen Auffag : hiftorifch : jurifis fche Unaletten, XV. 253.

Salteifenfche Manufcriptenfamm

lung, XIV. 163. Balfner Oftavian, ber erfte Bam meifter ber St. Stephansfirche, XVL 139.

Fauft, ber Miterfinder ber Buchbruderfunft , XV. 36.

Belubica, ein Ort ber Statthalter fchaft Bagbab, XIII. 134.

Telemach , IV. Fenelons XVI. 48. 50.

erhengi sehuuri, das perffiche Borterbuch, XIV. 4. 123. Bernach, 3. P., ber Baumeifter, XVL.

141.

Ferrario, Pompeo, Teatro seelto, tradotto di Schiller, XIV. 10. Beth Mli Ghab ertheilt Beren wen Sammer ben Sonnenlowen : Deben, XV. 21. 9. 43.

Feubalismus ber, fein ganges Princip ift auf Grund und Boben ba:

firt. XIII. 2. 7. Fichte, der Philosoph, XIII. 76. — XVI. 87, 88, 266.

Sielbing, ber brittifche Romanem fchreiber, XV. 107. Binale, bas, beffen Definition, XIV. ber brittifche Romanen:

237.

Finnifche Sprache u. Literatur, von Raft, XV. I. B. 14, 19. Fifchere, Mar., Gefchichte Rlofters neuburgs, XV. 116.

Gifcher, beffen Bert: Brevis Noticia Urbis Vindobonensis, XIV. 21. 8. 49.

Blavius, Josephus, beffen Bild von ber Belagerung Jerusalems, XVI. 297. Bie o v's Girjanische Sprachlehre, XV. 21. B. 20.

leury, Kardinal, XVI. 47, 49, 50, 232.

Blorentiner, Die, waren Die erften, welche eine Urt von Konfumtionsfteuer einführten , XIII. 79.

Floreng befitt i5 alte Candfarten aus bem isten, isten und ibten Jahrhuns bert, XIV. M. 28. 7.

Bogelberg, ber fcwedifche Bildhauer, XV. A. B. 14.

Fobi, ber, der Chinefen, XVL 272. Sofani, ber Ranal, in Bagdab,

XIII. 222. Forga'ts, ber, Ahnentafel, XVI. 169,

173. For fels musitalifch : fritifche Biblio-thet, XIV. 184.

ther, Arv. 104.
9. Fou que, des Frenherrn, Legendens Almanach, XIII. 184.
Bourcron's Abhandlung über die Krantheit des Steines, XIII. A. B. 5.
Frähnit, C. M., de Numorum Bulgharicorum fonte antiquissimo libri duo XIV. 2. 25. 1. - De origine vocabuli Rossici ACEBUM scripsit, XIV. M. B. **25.** 1. 9.

ju Gras, ber Buchbruder, granf XIII. 43

Frant, Othmar, de Persidis lingua et genio, XV. 134. Frantfurt am Main, beffen Dom, gezeichnet von Quaglio, XIII. 111.
— Das Alter bes Domes, XVI. 118.
Frantfurter Befellichaft, bie,

für altere beutiche Befchichtsfunde, XV. 114.

Granfreichs Gin : und Musfubr in ben Jahren 1787 bis 1789. — Deffen Agrifultur: und Gabrits : Induftrie XIII. 2. 28. 17. — Frantreiche mufikatische Schauspiele im Anfange bes 17ten Jahrhunderts , XIV. 179.
— Die merkwurdigften frangofischen Opern feit Perin und Lambert, XIV. 180, -- Frantreichs mufitas lifches Confervatorium , XIV. 189. Die Werte Des Grafen von Mont: lofier über Diefe Monarchie, XVI 1. Brangl., Ronig von Granfreich, XVI.

19, 11. Frang, Domberr ju Biffebrad, beffen Beitbuch ber Böhmen, XVI, A. B. 1. 5.

Dofe E dottlands gefproden, XIII. B. 31. Sraft, Johann, ber Befdichtsforfcher, XV, 183

Frauembienft, ber, von Ufrich von Lichtenftein, XVI. 169, 170. Breber, ber Geschichtforscher, XVI. A. B. 14.

Freiburger Munfter, der, XVI. 140.

Freifingen's Domfirche, XIII. 199.
— Die Caule ber Freifinger Grufts firche, gezeichnet vom Quaglio, Alli, 199, 200, 201, 204.

Briedrich des Rothbarts, R., Pallafte, XVI. 154.

Briebrich von Defterreich, Die Befchichte Eprols unter Diefem Berrs fcher von bem Grafen ju Brandis, AVI. 65. — Entflieht aus feiner hatt ju Ron ft an g XVI. 69. — Buchtiget ben bochmuthigen Ubel, AVI. 69. Briedrich ber Streitbare, here

jog, XIII, 281, 282. - XVL 169, 170, 171, 179.

Griedrich II., Ronig von Preußen, XVI. 233.

3. 3., deffen Spftem der Logit, Gries, XIII, 158,

Brige bant, ber, XV. 52, 65. Eroblich, beffen Wert: Genealogia Suneckiorum Comitum Celejae et Comitum de Heunburg specimina duo, XIV. 2f. 25. 25.

Bunbgruben, Die, Des Drients, XIV. 139, 143, 144, 147, 150, 153. 153, 157, 160. Buggers Chrenfpiegel, XIV. 21. 25.

14, 16, 19, 20. XV. 2. 7 um moß guld, ein Ort bes Landes Bagbab, XIII. 224.

Fürft, Ricolan, beffen Auffan gur nordis fchen Alterthumstunde XVI. 2. 26. urter, Bartholomaeus, ber Beichrte,

XVL 71. Barte jur Runftgefdichte, XVI. M. 28. 33.

duttrer, Ulrich, ber Maler ju Duns chen , feine Bearbeitung bes Big as 1016, XV. 68. — XVI. 21. 28. 31.

ซ.

🖲 a lathea, ein Schäfer: Roman bes Cervantes, XIII. 2. 28. 35. Ballitanifche Rirde, über bie,

XVI. 38. Ganander, Deffen Mythologia Fennica, XV. 21. 28. 19.

Gatterer, der Gefdichtsforfder, XIV. 251.

Geinbaufen, feine alte Rirde, XVI. 133.

Beituch der Bohmen, XVI. A.B. 1.5. Geln hau fen, der dafige Pallak Frangofische Sprache, die, führte Wilhelm der Eroberer in Engstand ein, XIII. A. B. 20. — Sie tige Meraasch, XIV. 46.

Sensfleifd, ein Bruber Gut bergs, bes Buchbruders, XV. 35. Beographifde Berte über bie

Eurten , XIII. 218 , 214. afiatifche XIV. 21.

Seorg I, bes Königs von England, Politit, XVI. 232. Seorg, ber Fürftbifcof ju Erient,

XVI. 66, 67, 68.

Berlad, ein Gefchichtschreiber Bobs mens, XV. 2. B. 35.

Germanicopolis, bas alte, woes

flegt, XIV. 77.
Seffen, von Dr. 3. G. Ch. Schmidt, XIV 107.

Sefdichtschreiber, bobmische, bes erften Zeitraumes, von 3. Meinert, XV. A. B. 27. XVI. A. B. 1

Befengebung ber Ifrealiten, XVI. 290, bis 94. Gesta Romanorum, XV. 65.

Getichi burlu, ein Ort ber Statts balterfchaft Unatoli, XIV. 73.

Gener und Afzelius ihre alts ich webifchen Boltslieber, XV. M. B. 9. - Gepers Abhandlungen, XV.

21. B. 10. Shafitalaa, ein Ort Schehr: for's, XIII. 260. Singuene, ber Gelehrte, XIV. 8. -

XVI. 2. 28. 10, 21, 12.

AVI. 4. D. 30, 21, 23.

Gluck, M. le Chevalier, Mémoires
pour sérvir à l'histoire de la révolution opérée dans la Musique, XIV.
176. — Dessen Ippigenia in Musiq. XIV. 183, 216, 217, 224, 226, 227,

131, 237, 241.

6 of daß, de Juribus ac !Lib. R. Boh.

XV. M. 38. 29.

Gold [mith) ber englifche Dichter,

XV. 107. Sore, ein Ort in Un atoli, XIV. 77.
Sorres, deffen Schahnameh, XIV. 9.
Sortynna, dabin wird ber Bluß Le:

the verlegt, XV. 171. Gothes Sog von Berlichingen, XV. 163. Der Frau von Stael Urtheil über Gothe, XV. 155. XVI. 258.

Gottweib, bes Stiftes, Banbichrifz ten, XV. 223. Soggi, S., ber Dichter, XVI. 21.

25. ig. Gran, bie Jefte, in Ungern, XIII.

580. Gräger Universität, die, wann fie errichtet wurde? XIII. 43.

Gregor VII., Papft, XVI. 19.
Gregor VII., Papft, XVI. 19.
Gregor von Lours, der Gefchichts schreiber, XIV. 257.
Gretry, Essai sur la Musique, XIV.

Gretry, Essai sur la Musique, Atv. 177. Deffen Opern, XIV. 182, 186,

188, 193, 204, 249.
Sriechifdec, Philosophie, die, ibre Schulen, XIII. 52.

Srimm, Jafob, beffen beutfche Grams matif, XV. 202, 205.

ein Bruber Guttens Grosier, de la Chine, VIII. N. B. 26. Grotefen be Bemertungen über alte Steinenlinder mit Relfchrift und Bif-

bern, XIV. 134, 136, 138, 139, 142, 144, 150, 153, 160, 163, 170.

Brotefend, G. B., dessen Albandelung: Perfifche Ifonographie auf babylonischen und ägypetischen Bushamannen und Bypetischen Albandelung: tifden Runftwerten, XV. 185. Grotius, Sugo, ber Gelehrte, XV. 39. - XVI. 243.

Grundtwig, ber Alterthumsforfcher, XVI. 2. 8. 46.

Gruter, ber Gelehrte, XVI. 149. Gubenus, beffen Schrift: De ortu principum Thuringiae XIV. 111, 261. Gubrum, bas altbeutfche Gebicht,

Subfcuratifde Sprade, bie, in diefe wird ein Theil der heiligen

Schrift überseht, XIII. 4.

Surift überseht, XIII. 4.

Uicciardini, Lubwig, beffen Besschreibung ber Riebertande, XV. 36.

Guillaret Benainville, C. T., Notice sur les travaux de la société d'Encouragement pour l'industrie na-tionale, XIII. M. B. 16.

Suigot, ber frangofifche Schriftfieller, XVI. 8.

Sulfid, ein Diffrift ber Statthalter-

Bulfiras, ein Ort ber Statthalters fcaft Gimas, XIV. 45. Gullanb, bas Gebaube auf, fceint

ein Maufoleum gemefen gu fenn, XVI. **A. B.** 48.

d. D. 40. Gu mit der Statthalterichaft Sim as, XIV. 44.
Guta, bas Thal ben Dam as?, eines ber vier irbifden Paradiefe ber Mor-

genlander, XIII. 117. Butenfterreid, Die Mundart, welche in biefem Orte ge-gesprochen mird, XIII. 271. - Alterthumliche Befchreibung bes Rirchtags ju, Guten fein, XIII. 189,. Guttenberg ift ber Berbefferer ber Kofter ich en Druderpreffe, XV. 36.

Badenborn, bas Pramonftratenfer-fifft in Beffen, XIV. 110. Babifatolemubufd, ber Thiergar-ten ju Rafir Schirin, XIII. 333. Babiffe, ein Ort ber Statthalter-246, 247, 249, 251, 252, 254, 255, 259, 260, 261, 264, 265. — XIV. 22, 23, 24, 25, 26, 28, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37,

38, 40, 41, 41, 43, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 56, 57, 60, 61, 64, 65, 66, 68, 70, 79, 73, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 83, 83, 84, 85, 87.

Safis, ber Dichter, XIV. 126, 127. Dagen, Professor von ber, bessen Briefe in die Beimat, XIII. 203., XV. 96. — XVI. - XVI. A. B. 24, 31. - XVI. - Deffen Grundrif der Ges chichte ber altbeutschen Doeffe XIV. A. B. 29. — XV. 53, 74. — Deffen Ebbalieber, XV. U. B. 8. Dag en o, bessen Chronit, XIV. U. B.

38, 40. Baifluß im Lande Bagbab, XIII.

Bainreich, Bergog von Rerns ben, ein Gebicht von Suchens wirth XIV. 21. 28. 24

Bafari, ber furdifche Stamm, feine Befigungen , XIV. 16.

Dallen berg ber ichwedische Reichs-geschichtschreiber, bessen neueste Werte, XV. N. S. 10. v. Saller, Albrecht, ber Dichter, XV. 169. Damam Ali's warme Baber in ber

Statthalterichaft Doğul, XIII. 136. Damib, bas Sandichaf in Anatoli, XIV. 72.

Ramlet, de Dueis, XV. 150.
Dammerffold, L., beffen sponstista Studier, XV. A. B. 120
D. Sammer, Joseph, hofrath, beffen Gefchichte ber foonen Redefinite Pers fiens , XIII. 175. - Deffen Wert: Ums blid auf einer Reife von Ronftantinopel nach Bruffa, XIV. 86. — Xv. 334. — Erbalt von Jeth Ali Schab ben Sonnentowen: Orden, XV. 12. 33. 43, 46. — Deffen Baphomet, XVI. 145, 281. Bam mer leins Buch de nobilitate,

XV. 253. Bamremat, die Quelle Diarbefr's,

XIII. 142. bes Imans Grab ju

Dambali, bes 3 Bagbab, XIII. 227.

Bandel, ber Sonfeger, XIV. 206, 217, 245.

Bannufc, deffen Gedicht : bie Sage vom Ranonenfreug am 18- Oftober 1913, XIII. 183.

Banthalers Lilienfelber Jahrbucher, XIV. 251.

Alv. 131.

Aufer, Die Stadt, im Gebiete von Schehrfor, XIII. 160.

Barlem, ber Stadt, alte Buchdrus derwerte, XV. 33, 34.

Parmonie, die, wie fie entfieht?

XIV. 105.

Darms, Claus, deffen Muffat in platt:

beuticher Sprache, IV. 154. Barran, ber Ort in der Statthalters fchaft Raffa, XIII. 139.

part warra, All. 339.

Bartmann von ber Aue, ber alte Dichter, XV. 66. — Deffen armer heinrich und Iwain XVI.

176. — Deffen Rittergedicht Eret und Enite, XVI. A. B. 21, 23, 25.

Barun Rafchid ift ber Erbauer

ber Stabte Abana und Sarfus, XIV. 63.

Barunije, ein Difteift von Me raafd, XIV 46. Barunije, die Stadt, in der Nabe Bagbab's, ihr wunderbarer Brum-nen, XIII. 229.

Darur, ein Sauptort im Dogul, XIII. 237.

Base, Professor, in Paris, gelebrte Unternehmungen, XIV. A. B. 3. 5 af e I b a d, ber Gefdichtsforfder, IVI. 63.

Baffan Batrif, ein Dorf von Des raafd, XIV. 48.

Baffantalaa, eine Stadt im Be biete von Erferum, XIV. 35. Daffings, ber Unfubrer ber Danen,

erhielt bas Band Chartres und nahm die romanifche Sprache an, XIII, A. B. 12.

Satra, bas alte, ift das heutige Chifr, oder auch Chabr, XIIL **35.**

Bauntinger, Joh. R., Der Biblio-thefar ju St. Gallen, XIV. 262. thefar ju St. Gallen, XIV. 262.

Palfer des St. Stephansthurs mes, XVI 139.
Sausman, der Mineraloge, XVI. 167.
Daydn, der Zonseher, XIV. 189.
Dessen Sabbpfung und Jahresseiten, XIV. 1803, 234.

Deder, deffen Auffah über bas Bergot in Galigien, AV. 29 Deeren's, ALU, 14, Bemerkungen über 3

alte Steinent inder, XIV 134, 136, 138, 139, 141, 142. Deffen Bemerfungen über bas vorntalige Mufe um Bor-

gia, XV. 19 e. Beeren's, M. S. L., biftorifche Werfe, XVI. 119. Deffen Schrift: Ueber bie Entftebung , die Musbildung und den praftifchen Ginfluf der politifchen Theorien , und die Grhaltung bes mos narchischen Prencips in bem neuern Guropa, XVI. 1 43. Deffen Sandbuch über die Geschiebte bes neu europais ichen Stagtenfinftems XVI. 216. . . . Deffen Abhandl ung über die Entftes bung und ben Wachsthum bes brittis fchen Rontinental : Intereffes , 230, 281.

Beer wag, ber Baster Buchfanbler errang Die Ghre ber erften Ber-ausgabe beutfder Gefchichts.

quellen, KIV. 251. Begewift b, des Professors Muffage in den Rieler Beptragen, XV. 259, 254, 260.

Beidengräber, die, in Wiesbaden,

XIII. 146, 149. Heindorf, Spec. conjectur. in Plat. XIV. 104,

Deinrich IV., Rönig von Branfreich, beffen auffere Politif, XVI. 22. Beinrich, ber Gohn Beinrich bes Groft muthigen, herzogs von Brabant, XIV. 110.

Beinrich Jafomirgott, von ibm rüftt noch die Borderfeite der St. Stephansfirche ber, XVI. 138. Beinrich von Rottenburg, ber Landeshauptmann von Eprol, XVI.

66, 67, 68. Bell, Theodor, verfpricht eine Ueberfenung von Bprons Marino Fas licro, XVI. 202.

Belle, ein Ort bes landes Bagbab, XIII. 224.

Bellenen, die, ihr religiofes Bers baltniß ju ben Megnptern, XIII. 146. Bey ihnen maren Menfchenopfer ges brauchlich , XIII. 133.

Bellers und Jads Bentrage gur Li-teratur: und Runftgeschichte, XVI. U. B. 33. — Deffen Werk über & Rra: nad, IVI. 2. 2 34. - Gr nimmt Subscription an, auf sein Wert über Albrecht Durer, XVI. A. B. 34. Delor, das Schloß, in der Statthals terschaft Wan, XIV. 27.

Semprid, Dr., einer von ben Reis fenden nach Eprene, XVI. 26. 36. Berants von Wilbonien

Dichte , XVI. 177. Herbart, de Platonici Systematis fundamento commentatio, XIV, 104.

Herbin's, Dévelopemens des principes

de la langue moderne, XIII. 276. Berder, der Gelebrte, XIV. 8, 146, 150, 152. — Deffen Werf: Jur Phis Lofophie und Geschichte, XIV. 168. — XVI. 258.

Dere ift die Beschützerin der Rephele, XIII. 135.

Bertules, Die griechische Gottheit, XVI. 279.

Bermas, ein Bluß in Diarbetr, XIII. 246.

Bermes, die Zeitschrift, XVI. 255. Berodot, XIII. 120, 123, 124. — Deffen Sage vom Rhampfinit in

Megnpten, XIII. 127, 129, 142, 144, — XIV. 142, 143, 146. — XVI. 258.

Befarmerd, ein Ort in der Statt: balterichaft Schehrfor, XIII. 260.

Befiod, XIII. 129, 137. Beffe, der Bibliothefar, in Rudolft a b t, ber Gefdichtforfder, XIV. 164.

Seffen, bes Großbergogthumes, Be: fcichte, von 3. E. C. Odmibt, XIV. 107. Beftia, die, ift das puthagoraifche Saus

des Beus, XIII. 56. Bephaft's Sohne, die fieben Rabiren,

XIII. 144. Heude, William, a voyage up the Persian Gulf, XIII. 214, 217, 218, 219, 221, 223, 226, 226, 236, 241, 243, 244, 248, 250, 251, 258, 259, 260. XIV. 29.

Sipping, A., beffen Bemerfungen über einen Kriegsjug ber Ruffen nach Finn fand, XIV. A. B. 2.

Birt, Sofrath, beffen Abhandlung :

Medeaund bie Peliaden, IV. 187. - Deffen Auffan über Material, Sechnif und Urfprung der verfchiedenen 3 meige ber Bildtunft ben ben grieche fden und bamit vermenbten italifden Bolfern, XV. 191. Hist, littéraire de la France.

AVI. M. B. 14, 25. Bit, ein Ort ber Statthalterfchaft Bag-

bab, XIII. 134. Bobbes, der Gelebrte, XVI. 143. Bobge's Reife durch Din dien, XV. 93.

Bofmann, beffen Ergablung: der Doge und bie Dogareffe, XVI. 208.

Bobebede hunengraber, MII. 158. Dobenbaum von ber Reer, ber

Gefchichtericher, XIV. 262, 263. Dobeneicher, hofrath, XIV. 262. Dolftein, ift reich an Alterthumern, XIII. 152, 155. — Geme Afterthums

XIII. 152, 155. — 6 forfcher, XIII. 158. Domer, XIII. 129. — - Deffen Iliabe,

XIII. M. B. 12. Boras, ber Dichter, XVI. a51. Dorb erg, beffen Selbftbiographie, XV.

21. 25. 11. v. Hormaprzu Hortenberg, 30

feph Brenberr, der tyrolifche Rangler, XVI. 178.

v. hormapr, Frenherr, f. f. hof-rath, beffen mit Frenherrn von Me bnpansty berausgegebenes Tafter buch für die vaterlandifche Befchete, gwenter Jahrgang, XIII. 277. — Defifen öfterr. Plutarch, XIII. 278. — Def fen Eproler Almanach, XIV. M. S. is. - Deffen Arbeiten in feinen Bentie gen, in feinem Archiv für Gubbentid land, und beffen Gefchichte von Errol, XIV. 254, 255. — XIV. 1. B. 1. — XV. 113. — Deffen Archiv, XV. 225. — XVI. 74. — XV. 13. — Def fen sammeliche Werte, XV 1. — Deffen fammtliche Werre, Av 1. — Enifen und v. Mebnyansfp's Leifchenbuch für die vaterlandifche Gefcichte, XVI. 168.
orn, das, ber Amalthea, bie barauf Bezug habenden Sagen, XV.

Born, bas, ber Ima Ithea, barauf Bejug habenden Sagen,

Born's, des blinden Jagers, Miter-thumer-Sammlung, XIII. 153.

thumer: Sammlung, XIII. 153. horn et, Ottofar, bessen Reimchrank, XV. 226. — XV U. B. 41. ho fin Reimchrank, XV. 226. — XV U. B. 41. ho fin Reif, ein Ort der Statthalsterschaft Diarbefr, XIII 149. ho fin Man flur, in der Statthaltersschaft Meraafch, XIV. 48. hradischter Mond, der, Urheber des Zeitbuches der Benedift: Abten hradischt, XV U. B. 33. hussen, des Gesteller Bert Urhrung der Stände in Deutschaft and, XIII. 43.

land, XIII. 43.

Bunengraber ben Beffenfee und Deutschneuhof, XIII. 153, 155.

;

÷

: :

٠,,

*

c

.:

į×

,.#

*

١,,

٦.

2

3

¥

П

×

*

ť

E

*

į

ø

ij

ś

nengraber an, vorzüglich ben Bolf s: ftädt, höbebed und Bordess holm, XIII. 158.

Durtel, Mich., deffen Abhandlung: Ueber ben Buftand ber Induftrie und des Sandels im Ronigreiche Da Im a: tien, XV. 13.

v. Sutten , Ulrich , beffen Frenftätte mar bas Eplanden Uffnau, XIV. **263.**

hnrinus, Ronig jubpria in Boostien, die Sage von ihm, XIII, 127,

Jads und Bellers Bentrage gur Literare und Runftgeschichte, XVI. I. 25. 33,

Jahrbücher berliteratur, XIII.

32, 211. Bahrbücher bes pointechnischen In-

Ritute in Bien, XV. 22. 3 afob, der Ergvater, XVI. 285. 3 afobitifdepatriard, ber, feine Bibliothet befigt bren fprifche Manufcripte ber Evangelien, XIII. 9. — Deffen Bohnfib, XIII. 9. — Seine

Bifchofe, XIII. 10.
3 afobs, hofrath, beffen Abhandlung über eine alte Munge von Bantle, XV. 188.
3 am ie fon 6 Boltslieder: Sammlung,

XV. 21. 28 10.

v. 3 an fowits, Riclas, beffen Samm: lung von toftbaren Danufcripten und Infunabeln , XIII. 287.

Janfeniften, Die, in Franfreid,

XVI. 40. 3 apan, die hinderniffe, welche fich in diefem Lande der Bibel-Berbreitung

entgegen ftellen , XIII. 7.
I a pel's , Georg, Ueberfehung ber Bi-bel in die frainerifche Sprace , XIII.

3 chtimar, ein Ort ber Statthalter:

fchaft Ban, XIV. 34. 3b un a, die Beitschrift, ihre Mitar-beiter, XV. X B. 13.

Jebub, Rebr, ein Gemaffer bes Lans bes Bagbab, XIII. 222. Belenfar, ein Ort in Schehrfor,

XIII. 257. Benifchehr's Ruinen, in ber Statt:

halterschaft Raffa, XIII. 240. Jeremias Geburtsftabt if Zana, XIII. 234.

Jetu falem 8 Berftörung verfün-bet Mofes. XVI. 296, 297. Befibis, die, eine Gette, die den Leufel anbetet, XIII. 244. Baeder, ein Diftritt Rieinafiens, XIV. 69.

Jairdir, ein Ort in Rleinaften, XIV. 72, 73.

Ig ors heergug, bas Lieb von, her: fen Opern, XIV. 191. ausgegeben von Muffin Pufchfin Isparta, ber hauptort bes Sande u. A. Schifchfov, XIV. U.B. 1. fcall hamib, XIV. 72.

- In Solke in trifft man viele Bu- 3lben fadt, das Pramonftratenfers fift, wurde vom Grafen Gottfried tabt, Bobebed und Bordess von Rappenberg gegrundet, XIV. 110.

31ghun, ein Ort ber Statthalterfcaft Raraman, XIV. 64.

3 fiu m, Das, Des homer, feine Lage, XIII. 28, 13. v. 3 fine & hagy, Stephan, beffen Biographie, XIII. 884.

3 n b i er, bie, ihre Lehre von ber Gotts beit, XVI. 176.

Ingulf, ber Gefchichtschreiber, XIII. 2. B. 20.

Innoceng XI., Papft, XVI. 43. Innoceng XII., Papft, XVI. 45. Ino, die Lochter des Radmos und

3no, die Lochter Des xavings ber harmonia, XIII. 135, 138,

In firu mente, Die, ihr Berbattniff ju ber Singftimme in Der Dramatifchen Mufit, XIV. 215, 219. — Bon Dem Inftrumentalgefange , XIV. 220.

In tro bu ft i on, Die mufifalische, mit ihr foll jedes lprifche Schauspiel bes ginnen, XIV. 228.

30, die griechifde, ihre Bermandtichaft mit der agnptifchen Ifis, XIII. 120. Jobann, t. f. Sobeit Ergbergog, feine

Preisfrage über Die Geographie 3 ns neroferreich im Mittelalter, XIV. 254. Jobannes, ber Evangeliff, XVI. 278.

3 oh anne ffir che, die, gu Borms, ihr Alter, XVI. 118, 133. 3 om elli's Oper: I Viaggiatori, XIV.

181. Jonas, des, Grabmal in Mogul,

XIII. 136.

30 nas, ber Prophet, foll ber Erbauer Marbins fein, XIII. 145. 30 nes, Billiam, ber Gelehrte, XVI.

177 , 181. 3 ord ens Berifon deutscher Dichter und

Profaiften , XV. 61. Bofeph, ber legte ber Ergvater, XVI. **185.**

Jourdain, Recherches critiques sur l'âge et l'origine des traductions latie nes d'Aristote et sur des commentais res, gress ou arabes, employés par les docteurs scelastiques, XIII. X. B.

13. Brafs fieben große Stabte, XIII. 224. Brlanber, die heidnifchen, ihre haupte

gottheiten, XVI. 278.
3 6 hafti, ein Bleden ber Statthale terfchaft Raraman, XIV. 64.
3 6 hafti, ein Ort in Anatoli, XIV.

Ifis, die äguptliche, XIH. 220. Jeffilb, ein Drt in ber Statthalter-fchatt Simas, XIV. 44. 3 mil, ein Ort. Karaman's, XIV.

63.

3 fo nard, Rilolo, ber Confeger, bef

- Ifraelitifde Befete, XVL 190
- bis 294.
- Ifraels Ausgang aus Negypten, XVI. 299. Iffa, Rebr, b. i. Jefusfluß, ein Gewäffer bes Landes Bagbab, XIII.
- 3ft e n a r, eine Stadt in Rlein afien, XIV. 68.
- 3 ft b vanfi, Riflas, beffen Biographie, XVI. 175.
- Itinéraire d'une partie peu connue de l'Asie mineure, XIII. 213. @ 0: rance wird als ber Berfaffer anges
- geben , XIII. 216. 3 f f d i I, Die turfifche Statthalterfcaft,
- i igen Sprace, Xv. A. B. 17. — Deffen Gammlung altfinnischer Spricks wörter, XV. A. B. 18.
 In finians Cober, XVI. 19.
 Ivanhoe, a Romanco, XIII. U. B. 7.
 Ivash, XIII. 225, 236, 238, 239, 230.
 Imain, das altdeutsche Gedicht, XVI.

- U.B. 13.
 Iman Wafilje witfd, bes Groß:
 fürften, Gefehe, XIV. A.B. 1.
 I wan d, ein Graf vom Geschiecht
 hunt Panan, XVI. 174.

- Rabir en bien ft, ber, von wo er ausgegangen fen? XIII. 143. Dit Dem Ramen ber Rabiren belegen Die Griechen eine Anjabl alter Gottbeiten , beren Berebrung mehr Be: meinfchaftliches, mehr Begiebung auf einander bat, als fonft gewöhnlich swis fcen ber Berehrung verfchiedener Gotster Statt findet , XIII. 143.
- Radmos, ber Phonifer, XIII. 121. Rabm os war fein Menfch, fonbern ein Gott ber tyrrbenifchen Belasger, XIII. 122. — Das bobe Alter ber Rabmeier, XIIL 199, 149. - XVI. 187.
- Rafre ut's Ruinen , in ber Lanbfchaft Raffa , XIII. 238.
- Ragfeman, ein Ort in Rarg, XIV.
- Raifersheim ben Donaumörth, beffen Reichspralatur, gezeichnet von
- beffen Reichspraiatur, gezeichner von Quaglio, XIII. 207.
 Raifertochter, Die, ein altungris sches Gedicht, XVI. 178.
 Raifartie, das Sandichaf, XIV. 59.
 Die Stadt Raifartie, ihre Meerkwürdigreiten, XIV. 59.
 Rafaab fcif, ein Ort Rlein: affen 8, XIV. 76.
- Ralaabichit Rustin, ein Difritt Rieinafiens, XIV. 77.

L

- Isper, Die Stadt, im Bebiete von Ralagton nebfom, ein Schloß in Grferum, XIV. 34 Meraafc, XIV. 47. Meraafd, XIV. 47. Ralai Hofdur im Gebiete Mogul, XIII. 237.
 - Ralaidovitfd, R., beffen gelehrte Unternehmungen, XIV. A. B. 3.

 - Unternemungen, Aiv. a. D. 3.

 Ralender, historisch genealogischer, berausgegeben von der fonigl. preussit schen Ralender: Deputation, XIII. 265.

 Rali, die indische Gottheit, XVI. 2-8.

 Rali ut a, das daselbst gedruckte neue Testam ent, XIII. 1. Der Bericht des forrespondirenden Ausschlicht fes ber Bibelgefellicaft au Ralt utta. XIII. 5.
 - Rangshi, des Raifers, Wörterbuch, XVI. 275.
 - Rangbri, bas Sandichat, XIV. 76. Rann e, beffen Sppothefe über bie Gund:
 - flut, XVI. 168. Rannegiefere Wert über bie alte
 - Rannegle Bers Wert woer ore aite fomische Bubne in Athen, XV. 173.
 Rant, der Bilosoph, XIII. 16a. Dessen Rritit der reinen Bernunft, XIII. 168, 178. XVI. 75. Dessen Begriff von der Zeit, XVI. 78, 79. Ranunname, das ift, die Reiches
 - grundgefese des osmanischen Reiches, XIII. 215. Rap: Rolonie, die, ihr Umfang, ihre Bevölferung und Bezirke, XIII. A. B. 11. Die Kap: Weine, XIII. U. B. 33. Die englische Regierung Rolonie febr großmuthige Argterung Rull. U. B. 5.
 - XIII. A. B. 5.
 Rapital, das, Bemerfungen über derfen Begeiff und Wefen, XIII. 90.
 Rarabepe, ein Dorf der Stattbals terfchaft Bag bad, XIII. 230.
 Rarabran, ein Ort der Stattbalters schaft It fig it, XIV. 57.
 Rarabfaa, ein Bebirg der Stattbalters schaft It für it, XIV. 57.
 Rarabfahaf, ein Gebirg der Stattbalters schaft Stattbalter fact bafter fact fig.

 - Rarabicales ultanögi, XIV. Re.
 - Rarabifar, bas Candichat, in Rleinafien, XIV. 73. Karabifiar, ein Ort nach Erfe-Rarabifiar, ei rum, XIV. 31.
 - Raraman, bie turlifde Stattbalter-fchaft, XIV. 58. Ihre Grangen, XIV. 59. Raraman's Gemaffer, XIV. 66.
 - Raramfins Befdichte Ruflands.

 - Raramins Seidigte Muslands, XIV. N. 28, 48.
 Raras, die dafelbft gedruckte türfische Bibelübersegung, XIII. 2, 28.
 Rarasi, das Sandichaf, fein Umfang und seine Ortschaften, XIV. 85.
 Raratagb, in der Statthalterschaft Bagbab, XIII. 233.
 Rarga Eschami in der Stattbalterschaft Sanda Basin, XIII. 233.
 - fchaft Do fi ul, bier quillt ber fchonfte und beilfamfte Maffir, XIII 23-Rarijet fiem anin, ein Dorf ber
 - Statthalterfcaft Diarbetr, XIII.

Rari ber Große, XVI. 10, 11. - Deffen Bauten , XVI. 128, 151, 156,

157, 158. Karl IV., Raifer, XVI. 56, 57, 59. Raifer , deffen Charafter, 57 , 59. — Deffen Beneb: XVI. 56, 57, 59. — Deffen Benehmen in dem Awifte gwischen Rus bolph IV und Aquileja, XVI. 61. — Deffen eigene Lebensbeschreis bung, XVI. U. B. 14. Rarl VII., König von Frank-reich, legte den Grund gur Tprans nen, XVI. 18. Karlftein, das Schloß gu Prag,

XVI. 129. Rarmarich , Rarl, deffen Ubhands lung: über bie Bubereitung bes Glachs fes und Sanfes ohne Roften , mittelft Mafchinen , XV. 28.

Rarrifaturen des Beiligften, von Beinrich Steffens, XVI. 75.

Rar f, Die turtifche Statthalterfchaft, thre Brangen, XIV. 37. — Die Statt Rar f, ihre Mertwurdigfeiten, XIV.

Rarg Sulfabrije, eine Landschaft von Meraasch, XIV. 47. Rafimein, die Borftabt Bagbab's

XIII. 227.

Rafr Schirin, in ber Statthalter:

fcaft Bagbab, XIII. 231. Lage und Bauptftadt , XIV. 77.

Ratabothren, die, ober unterirbi-fchen Ubzugsfanale des topaischen Sees

in bas euboliche Meer, XIII. 116. Ratail oder Katul, ein Gemäffer bes Landes Bagdab, XIII. 122.

Ratharina II., die ruffifche Raiferin. XVI. 235.

Rauffan, eine fleine Stadt ben Bag=

Dad, XIII. 119. Ravatine, die, mo fie in ber Oper

angewendet merden tonne? XIV. 131.

Rajin cap gab die Werfe des Dichters Rajin cap gab die Werfe des Dichters Riclas 3 rin pi beraus, XIII. 385. Re de Kara, ein Ort der Statthalters fchaft Giwas, XIV. 44. Reifi, ein Ort der Statthalterschaft

Erferum, XIV. 33.
Reilf drift, Die affprifche, eine Ab-handlung, XIV. 133. — Bas aus der Bergleichung ber fammtlich befannt ge: wordenen Reilfdriften für ein Refultat bervorzugeben fcheine ? XIV. 137. Erft nach Cprus ging mit dem Ges fomad an Baus und Bildwerten auch Die Reilschrift ju ben Perfern über, XIV. 146. - Form der Reilschrift auf babplonifchen Badfteinen, XIV. 157 Die Sprache ber babnionifchen Reil-

fdrift ift jenbifd, XIV. 173.
Refrops war fein Infommling aus bem Rillanbe, XIII. 120, 129.

Relemen, Professor, Deffen ungris

Rephiffos, ber Strom, XIII. 117. Rerbe, ein Ort in Rleinafien, XIV. 78.

Rerend, ein Det ber Statthalterfcaft Bagbab, XIIL 134. Rergofbaba, ein Diftrift Rurbie fan's, XIII. 164. Rert ut, ein Ort ber Statthalterfchaft

Schehrfor, XIII, 159. Retfc, Die Sprache von, reicht bis an Die öftlichen Urme bes Indus, XIII. 5. Retfowan, ein Solog in Rarg,

XIV. 37.

Rieler Beptrage, XV. 151. Rifri, ein Ort ber Statthalterfchaft Bagbab, XIII. 130.

Rinderffapper, alte, die in der Mart ausgegraben wurde, XIII, 150, Ripfenberg, bas Schloft, im Alt: mubithal, gezeichnet von Quag-

Rirden, die alten, ihre Grunbform, XVI. 130.

Rirdemonument, bas, in 36-

land, IVI. A. B. 49. Rirfeffia, ein Ort ber Statthalter-fchaft Ratfa, XIII. 139.

Rirotidan, ein Det der Statthale terichaft Erferum, XIV. 33. Riridehri, bas Sanbicat, XIV. 66.

Rifil Robath, in ber Statthaltere fchaft Bagbab, XIII. 331.
Rifilbeli, ein Diftrift von Unattoli, XIV. 79.
Rifilb chachan, ein Ort ber Statte batterfchaft Moful, XIII. 337.

Riaproth's Archiv für affatifche Lites ratur, XV. A. B. 83. Riariffinnen, die, in Grag, wer

fie ftiftete, XIII. 44. Rlaffifitation der Sprachen, XIV. 2.

Rlein, Magnus, Berausgeber ber no-titia Austriae antiquae et mediae, XV. 216, 217.

Rlein : Ufien, auf welchem Bege bier die Bibel verbreitet werden fonnte? ¥111. 14.

Rlein : Scothien, in, vertheilte Pinterton 4000 Eremplare ber bei ligen Schrift unter Die Ginwohner, XIII. 11.

Rlopfod, ber beutiche Dichter, IV. 155.

Rlofterneuburg, die Rirche ju,

xVI. 119, 135.
v. Rode Sternfeld, bessen Schrift über die Lauren, XV. 219.
Robs cha Ili, das Sandschaf, XIV. 86.

Röffinger, beffen Ballabe: »Sis mon Remeny, « XIII, 282 Robelet's bes weifen Ronigs Seelens

tampf, aus bem Bebraifchen überfett von A. B. R. Umbreit, XIV. 116. v. Röbler, Staatsrath, beffen Auf-fat über bie neue Ausgabe

ber Berte un b driften von Ennio Bisconti, XV. 191. Röbler, beffen aufgefundene Mungen

ber bosborifchen Konige und mehrerer Stabte in Laurien, XIV. 21. 25. 5. Rojunlihiffer, ein Ort nachft Erferum, XIV. 33.

Rotarifche Sprache, bie, we fic gefprochen wird? XIII. 5.

Rolb, P. Pius, beffen Catalogus Ma-nuscriptorum Hibl, San - Gallensis, XIV.

Rollar, ber Gelehrte, XIV. 267. Rolner Dom, ber, XV. 84. — Gitter, XVI. 128. — Seine Ba Gein - Seine Bauges fchichte, XVI. 138.

Romodien, dincfifche, XIII. 2f. 28.

Rompofition, die mufikalische, ihre Definition, XIV. 206. Ronfucius, XIII. 26. 28. 29.

Ronia, die Sauptstadt von Raraman, ibre Merfwürdigfeiten , XIV. 60. - Shre Ginwobner , XIV. 61. - Lage, XIV 62.

Rönigsaaler Beitbuch, bas, XV. 21.28. 40, 41. - XVI. 21.28. 1, 2, 7, 13.

Roning, Jacques, Dissertation sur l'ori-gine, l'invention et le perfectionne-ment de l'Imprimerie, XV. 3s.

Ronrad von Burgburg, beffen golbenes Schmidte, XIV. 2. 2.47. Deffen Gedicht: avon dem üblen Weibe , XVI. 21. B. 33.

Ronfumtionsfeuer, Die, in &fo: reng, XIII. 72.

Rontinental = Intereffe, brittifche, über bie Entftehung und ben Bachethum besfelben, eine Abhandslung von heeren, XVI. 230. Rontrapunft, ber, ober bie Runft

bes mehrftimmigen Tonfages, wurde im eilften Jahrhundert erfunden, XIV. 206

Ropitar, der Sprachforscher, XV. 219.

Ropp, beffen : Mitdeutsche Bilber und Schriften, XV. 253.

Röpribafar, ein Diftrift Rlein: afiens, XIV. 68. Rorgof, bas alte Corneus, XIV.

56.

Rorna, ein feftes Ochlofi in ber Statt: halterfchaft Bafra, XIII. 118

Rofcab, ein Ort ber Statthalters fchaft Schehrfor, XIII. 160. Rofegartens brittifdes Deum, XV.

107

Rofm os, ber, hat nach pothagoruifcher Unficht teinen Anfang in ber Beit; fein Berben aber hat einen Anfang im Begenfab gegen bas ungeworbene Dafron ber Urgrunde, XIII. 58. Rofter, Loreng, ber Buchbruder in

Rofter, Loreng, Der Sarlem, XV. 34.

Rotichbifar, ein Ort ber Stattbal terfchaft Raffa, XIII. 140.

Rotichifar, ein Ort Unatoli's,

B. Rone bue, M., boffen Manufcript :

Svitrigail, Groffürft ven Litthauen, XIV. N. B. 3. raft, Abam, beffen Stembilter,

Rraft, XIII. 208. Krainerifche Sprache, die, ha

groen Berfionen ber beiligen Schrift aufzuweifen , XIII. 19.

Rratau, hier verfucht Pinterton eine Bibelgefelichaft ju fiften, XILL

Rraus, beffen Staatswirthichaftslehre, XIII. 84.

Kraufe's Lambert von Aldassendure. XIV. 251.

Rremsfeld, das, ben Segeberg, auf ihm trifft man alte Dentmaler an, X11I, 155,

Rrememunfter, bas oberoftenriche

fce Stift, XV. 224. . Rreug, Die Rirche, nachft Beaben,

XVI. 129, 136. Krifchna, die Mothe von ihm, IVL

Rrouten . die , ihre Sprace und & ligion , XIII. so. Gie befigen nur be fonntägl. Evangelien in ihrer Grack, XIII. 20.

Rrug, Philipp, ber Staatsrath, IV. 21. 28. 1.

Rubabab, ein Ort Bagbeis, XIII, 130.

Rubbetol:islam, ber Chremane ber Stadt Bagra, XIIL 117.

Rubrewitfd, Profeffor, in Are fau, XIII. 17.

Ruenringer, die, XVI. 169, 15 Rufa's Ruinen ben Belle, XIII.m. - A dams Grab ju Rufa, XIII. 116 Rumad am Guphrat, Die batt

gehörigen Diffrifte, XIV. 31.
Rurbifche Stamme, melde m
Dofinteif wohnen, XIII. 19. Die turbifchen Befehishaberfchaten, XIII. 251.

Rurdiftans Landfchaften und Di ftrifte , XIII. 164

Rurstagh, ein Gebirge Erferuns. XIV. 36.

Rurg, der Florianer Chorhen, biffa urfundliche Benträge gur Gefaicht des Landes ob der Enns, III, 35. – Deffen: Defter reich unter frie drich dem. Econen, IV. I. B. 19. — Deffen: Defterreid um Rudolph bem Bierten, IV, 204. — XVI. 53.

Rurgbold, Kenrad, grunden 1858. 108.

Rufch, ber Sohn Chams, IVL 273 Rufchlar Ralaaffi, das fefte Balel

Bagbab's, XIII, 198. Rusmitfc, Stephan, beffen Mier fegung des neuen Teffamentes für bit in Ungern mohnenden flavifden toteftanten, XIII. 19.

Rut, ein Ort ber Statthalteriden Bagra, XIII, 118.

Antiforos, ded A. XIII. 135, 136, 138. bes Mthanas Enfel,

ß.

Sacepede, beffen Poetif ber Tontunft, XIV. 228.

Sabit, ein Det in Raraman, XIV. 62.

Latanette's Munigipalverfaffung, XVI. 13.

Lafontaine's Fabeln, bie mit jes nen ber Maria von Franfreich übereinftimmen, XIII. A. B. 15. 24 bn gau, bie Grafen von, XIV. 113. 2a18, fo nannte man eine Art Gebichte,

Die theils munderbare, theils tragifche Begebenheiten enthielten, in ben ers ften Beiten ber frangofifchen Dichtfunft, XIII. 2. B. 22. - Die Lais der Di as ria von Franfreich, XUI. A. 28. 32.

La maibs Salgquellen und Salgfelber, XVI. 2. 39.

Lambecius, ber Gefdichtfdreiber, XIV. 267.

Eand buter Pfarrfirde, bic, gezeichnet von Quaglio, XIII, 209. Langles Dictionnaire Tatare - Mant-chou, XV. U. B. 26. Larenba, eine Stadt ber Statthals

terfchaft Raraman, XIV. 63.

Eaternenfeft, bas, in Dangs theou, XIII. 26. 30.

Latrobe, C. J., Journal of a visit to South Africa in 1815 and 1816, XIH. 21. 8. 1.

Laufiger Benben, bie, Die Ueber: fenungen ber Bibel in ihre Sprache, XIII, 10.

Lecomte's Bericht über bas Laternen: feft in Dangetcheou, XIII. M. B. 30.

Legrand, Fabliaux et Contes du XIIe et XIII. Siècle, XIII. A. B. 21.

et XIIIe Bisele, Alu. A. D. 33. Lehrberg, A. E., bessen Untersudung gen gur Erläuterung ber alteren Ge-fchichte Rußlands, XIV. A. B. 1. Leibnis, ber Philosoph, XIV. 266. — XVI. 40. — Dessen Begriff von bet

XVI. 40. — Deffen Begriff von der Beit, XVI. 78.

Ecipsiger Liberaturgeitung, XIII. 216.

Lemfem, ein berühmtes Schlacefelb Bagbab's, XIII. 225. Bemontep, ber Schriftfeller, XVI.

Leobner Chronit, Die, befchreibt Die erfte bedeutende Waffenthat Ulrichs die erste dedeutende unanennyat entropy yon Pfannberg, AlV. N. B. 18, — Chron, Leod, AlV. A. B. 19, Seontiev, dessen Lettres sur la Lit-térature Mandschou, AV. A. B. 14,

Rutabia, das Sanbicar, feine merf. Leopold ber Glorreiche erbaut murbigen Ortschaften, XIV. 81. — bie Capella speciosa au Riaftern eus burg, XVI. 157.

Ruttag, ein Gebirge Erferum's, Leopold and the burg, XVI. 157.

Ruttagien Detschaften, XIV. 82.

Ruttagien Detschaften, KIV. 83. — bie Capella speciosa au Riaftern eus burg, XVI. 157.

Sepanter Schlacht, bie, in biefer wurde Cervantes verwundet, XIII.

24. 25. 35.

Leffing, XV. 5s. Letondal, Procurator ber frangofi-fen Miffionen ju Macao, XIII. M. 28. 34.

A. 30. 34.
2 e w e h o w , P., die Abhandlung: Am or und San mm ed , KV. 188. Lib pf che Wifte, die, befchrieben von Dr. Scholl, KVI. A. B, 35. Lichten fein , bessen alter Steineu-linder , KIV. 163 , 165 , 166. Lichten fein e, der, Ahnentafel, KVI.

168.

v. Lichten fein, Mirich, beffen Frauen bien ft, XVI. 73, 169, 170.

- Deffen Dtwis, XVI. 177. Liebels, Ignag, Archilocus, XV. 88.

Lieb ber Liebe, bas, überfest von Dr. F. BB. R. Umbreit, XIV. 116. Lieman, Professor ber Architeftur, einer ber Reifenben nach Eprene, XVI 21. 25. 36.

Liljegren gibt altnorbifche Belben-fagen beraus, XV. A. B. 9. - Def-fen nordische Alterthumer, XV. A. 25. 11.

Lilienfeld, bas Stift, XVI. 135, 139

Lindflogs Beschreibung von Best-

gothland, XV. 21. 3. 11. Lingam, ber, ift ein bloges Symbol bes Schiven, XIII. 143.

Literaturgeitung, bie fcmebifche, ihre Mitarbeiter, XV. 2. 28. 13.

Litta, Lettres sur les quatre articles dita du Clorge de France, XVI. 39. v. 20 den, von herrn Fribreis

chen, ein Bebicht des Guchenmirth, XIV. M. B. 26. - Deffen RBappen, XIV. M. B. 28.

2 o de, der Gelebrte, XVI. 243. 2 o gif, die, ihr System von I. F. Fries, XIII. 158. — Anthropologi-iche Logif, XIII. 160. — Philosophi-iche Logif, XIII. 180. — Ungervande Logif, XIII. 185.

Lord, bas Alofter, fiftes Friebrid von hoben fieufen, XVL 134. 2 ord, Milfas, bas von ibm gearbei-tete Denfmal Raifen Briebrichs,

XVI. 139. Lotter, Jac., ber Gelobnte, XVI. 21.

gubmig, Chünif von Unger-lant, ein altbeutsches Gebicht von Suchen wirth, AV. A. 35. 13. Lubwig Ul., König von Frank-reich, XVI, 18.

reim, Avi. 18., Ronig von Brant, reim, boffen Politik, KVI. 22, 24, 25, 26. — Wessen Charafter, XVI. 42, 43, 45, 47, 49, 51.

Bubwig XVI., Ronig von Frant: Malatia (Melitene), eine Stadt ber reich, Die Darftellung feiner Beit,

XVI. 29. Ludwig bes Bartigen Rachfoms

Eudwig Des Butt, 116.
menfchaft, XIV. 111, 116.
Eudwig ber Dide, König von Frankreich, XVI. 16.
Eudwig ber Erke, Landgraf von Ehüringen, XIV. 109.

Thuringen, XIV. 109.
Ludwig ber Springer, zwepter Gemahl ber Witwe bes lächfichen Pfalzgrafen Friedrich, XIV. 118.
Luftballon, ob diefen die alten Chis

nefen fannten , XIII. M. B. 30. 2 ut li, der Lonfeper, XIV. 180.

führte juerft die Blafes Inftrumente in Das Opern: Orchefter ein , XIV. 181,

204, 216. Luthers Bibel, XV. 202.

Enfophrons Alexandron, XV. 147. Lyson's Magna Brittannia, XVI. 182.

Maafdut, ein Ort Bagbab's, XIII.

Dabin, ber frangofifche Schriftfteller, XVI. 7.

Macdonald Kinneir, ney through Asia minor, Armenia and Koordistan, in the years 1813 and 1814, XIII. 213, 221, 222, 223, 224, 228, 231, 236, 238, 239, 240, 244, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 254, 255, 257, 258. — XIV. 22, 23, 14, 25, 28, 19, 30, 31, 31, 33, 35, 36, 37, 39, 41, 42, 46, 48, 51, 61, 63, 66, 74, 81,

Dadmed Mli Pafca befdugt bie

Wederten, welche nach Eprene reisfeten, XVI. U. B. 35.
Magalottis Berf über die erften fünf Gefänge der götlichen Komödie des Dante, XVI. U. B. 16.
Magnesia, der Hauptort des Sandsschaft Gearuchan, XIV. 84.

Magnuffen's Beptrag jur nordifcen . Urchaologie, XVI. U. B. 46. Mahabis bile, die nächt Bafra,

XIII. 218.

Mabmubi, ber furbifche Stamm, fein Wohnfin, XIV. 16. Mahrattifche Sprache, bie, in

Diefe wird die beilige Schrift überfent,

Mill. 4, 6.

Mailander Dom, ber, XVI. 141.

Mailander Dom, ber, XVI. 141.

Mailath, Graf Johann, beffen Gefchichte des Einfalles der Mogoe ien in ungern, XIII. 181. — Deffen Legende der heiligen Elifabeth, XVI. 175.

Mailla, beffen: Histoire générale de la Chine, XIII. 21. 25. 26.

Maistre, de l'Eglise Gallicane, XVI. 17, 38. - Deffen Werte, XV. 138.

Malabarifde Oprade, bie, berricht vom Rap Comorin bis aum Berg Dili, XIII. 4

Statthalterichaft Meraafc, ihre Mertwürdigfeiten , XIV. 47.

Malesherbe, der Schriftfteller, IVI. 29.

Mallet bu Pan, ber Schriftfteller,

XVI. 2, 30.

Malte Brun, XIII. 217.

Mälgele Metronom, XIV. 225.

Ramerwan, ein Schloß in ber Statthalterfchaft Erferum, XIV.

33.

Mannerts Geographie, XIII.
321, 323, 235, 238, 239, 240.

XIV. 42, 43, 44, 50, 61, 52, 53, 62,
65, 73, 74, 75, 76, 77, 80, 83, 83.

Mangurie, eine Statt in der Statthalterschaft Bafra, XIII. 218.

Marabut in Afrika, XVI. A. 35.

42.

Marcet, Alex, An Essay on the Chemical History and Medical Treatment of calculous Disorders, XIII. 2. 25. 5.

Mardin, die Stadt, in der Statt-halterschaft Diarbefr, ihre Mert-würdigfeiten, XIII. 145. Marcotis, der See, XVI. A. B.

38. Marcotische Gebiet, das fcrieben von Dr. Goolg, XVI. M.

35. 35. gibt Eprolan Defterreich, XVI. Margaretha Maultafche über:

Marlborough, beffen Memoiren und Original-Correspondence, XV. M. **25.** 1.

Maria's von Franfreid Gedichte, XIII. 2f. 28. 18. — Inhalt derfelben, XIII. 2f. 28. 22. dolla Maria, ber Confeper, beffen

Opern, XIV. 191. Maria Stiegen, die Kirche, in Bien, XVI. 131, 136. Maria There fia, die Kaiferin, XVI. z33.

Marienburg, das Schloß, in Preu-Ben , XVI. 129.

Marignola, ber Länderentbeder, XVI. A. B. 7, 8. — Deffen Zeitbuch der Böhmen, AVI. A. B. 9. Marino Faliero, an historical tra-

gedy by Lord Byron, IVI 202, Rariopolis, ber Diftrift, beffen

Mariopolis, ber Diftritt, beffen Bewohner wurden von Dinterton mit Bibeln verforgt , XIII. 10. Saint Martin, M. I., Mémoires bi-

storiques et géographiques sur l'Ar-ménie, XIII. 214, 245, 247, 251. — XIV. 23, 25, 31, 32, 33, 35, 37, 38, 39, 49, 46, 52.

Marton's Bibelüberfegung in bas Perfifche, XIII. 2, 5, 24

Ma far ift ein uralter prientalifcher Rame , XIII. 238.

Mafic obotritifde Alterthumer, XIII. 157.

Maßißa, ein Ort ber Statthalters fchaft 3tfchil, XIV. 51. Ratthaus, bes heiligen, Evange-lium, in welche Oprachen bes Orients es überfest wurde , XIII. 6. Raueice, Thomas, ber Gelebrte, XVI.

Marimilians, R., Sammlung alt-beutscher Gebichte in ber Ambrasers Sammlung, IVI. 176. Ragarin, ber Staatsmann, XVI.

Meditariften, die, in Wien, XIII, 20.

v. Mednpanstn, Frenherr, beffen mit Grenberrn von bormapr bers ausgegebenes Safchenbuch für Die vaterlandifche Gefchichte, XIII. 177. -XVI. 168.

Mediched, in Afrita, XVI. 2. 28. 42. Mebich neterb, bas Sanbichaf XIV. 84. Rebul's Oper Stratonice, XIV.

Rebul's Oper Oregronier, and 188, 191. Deffen Opern: Le joune Henry, Ariodant und l'Irato, XIV. 191. Amphion, XIV. 192. Hélène, Uthal, Gabrielle d'Estrées, Une folie, Josephe und la journée eux avantures. XIV. 193. Reinert, 3., bessen Aussach: Die böhnischen Geschichtscherbese bes erken Opiematunget. XV. N. B. 27. — XVI.

Beitraumes, IV. A. B. 17. — IVI. À. B. 1.

Dets, ein Det ber Statthalterichaft Wan, XIV. 28.

Melafferd, eine Stadt ber Statts halteren Erferum, XIV. 33. Melchifeber, XVI. 284.

Melef, Rebr, ein fluß des Landes Bagbab, XIII. 221. Melissa, die dritte weibliche Pfics gerin des Zeu 8, XV. 183.

Melobie, die, ihre Definition, XIV. 204.

mem feben in Thuringen, bas hobe Ufter feiner Rirche, XVI. 128. Memoires concernans l'histoire, les

sciences eta des Chinois, XVL 175. Memoria regum et Banorum Croatiae, Dalmatiae et Slavoniae, XIII 285.

Mendelli, eine fleine Stadt Bag-bab's, XIII. 231. Mendels fohns Ueberfehung des ho-ben Liebes, XIV. 121. Mendil, Rebe, ein Fluß Bags

Mendil, Rebe, ein Blu babe, XIII. 223, 275.

De la Mennais, Mélanges XVI. 39. Menfchenopfer waren ben den als

ten Delasgern und Bellenen febr ge: brauchlich, XIII. 133. - In dem alten Schafter der Ralifette unter den Bindu find Menfchenopfer noch gebrauchlich, XIII. 137.

Menu von Minutoli, deffen Ab: bandlungen vermifchten Inbaltes, XIII.

Meraafd bie türfifche Statthalter:

fcaft, ihre Grangen und Sandicate, XIV. 46. Die Gebirge und Fluffe von Reraafd, XIV. 48.

Mergama, ein Drt Schebrfor's. XIII 360.

Merian, Andreas, ruffifch: faifer: licher Staats: und geheimer Rath, XIV. 260, 161. — XV. 221.

Mertaf, ein Schloff ber Statthalters fchaft Itfdil, XIV. 51. Mermeredichif, eine Statt bes

Sandichafes Aibin, ihre berühmten Manner, AIV. 83. Merre, ber Ranal, bewäffert Bagra, XIII. 456.

Merfeburg, der Dom ju, fein Alter, XVI. 138.

Merfifun, ift bas alte Phagemos nitis, XIV. 44. Mefopotamien ift ein heiliges gand

Der islamitifchen Gage, XIII. 226. Defimers Anficht vom Staat, XIII. 7

De taftafio, beffen freundschaftliche Beiefe, Liv. 177. — Deffen Olimpiade ift von Pergolese, hase bafe, Sasluppi, Jomelli, Piccini, Sacchini, Sarti, Paisiello und Cim arofa fomponirt worden , XIV. 198.

Me per, Dr., beffen Darftellungen aus Morddeutschland, XIII. 146.

Me per, hofrath, beffen Bemer-fungen über antife Denfmale von Marmor und Erg in ber florentinifchen Gallerie , XV. 191.

Miafarefein, ein Ort ber Statts balterfchaft Diarbetr, XIII. 248. Michaeler, beffen 3main, XVI. M. B. 13.

Mibriban, ein Ort ber Statthals terschaft Schehrser, XIII. 260.

Milman, H. H., The Fall of Jerusalem, a dramatic Poem, N. N. B. 5, Milner, bessen, Spothese über bie

Entftebung altdeutider Baufunft, IV.

Milton, XIII. 2. B. 10. - Deffen Siegeshymne auf die Geburt bes Beis lands, XV. 21. 28. 7. - XV. 155.

Milun, Dr., ber Miffionar, XIII. 8. Min os, ber Gefengeber, XVI. 287.

Minos, Der Griengever, Avi. 2073.

Minutoli, Baron, einer von den Reisenden nach Eprene, XVI. U. B. 35.
Min per, die, ibre Geschichte von Dr.
Karl Otfr. Müller, XIII. 113.

Jore Bobnifge, XIII. 215.

Gießen sich im Pelopon neso nes den Glis nieder, XIII. 128.

January 2005. Auswanderung aus Bootien, XIII.

Miffions & Briefe von China, XIII. A. B. 32. Rithra's Abbilbung XIV. 151, 168.

- XVI. 278.

Mithridates, von Abelung, XIII. 27.

Mnemofpne die fcmedifche Beitfcrift , XV. 2f. 28. 18.

moatall, ein Bemaffer Bagbab's,1 XIII. 222.

Moderni in Anatoli, XIV. 78. Modling, die Rirche dafelbft, XVI.

Mogasberd, ein turfifches Grangs folofi gegen Berfien , XIV. 38.

Mogbla, ein Sauptort Des Sandfca: tes Muntefca, XIV. 70.

Mohawil, ein Drt ben Bagbab,

XIII. 229. Mobs, Friedrich, beffen Wert: Chas rafterifit des naturbifforischen Mines raffosems, XVI. 161. Moldau, die, ihr Mangel an Bibeln und die Anstalten um ihm abzubelfen,

XIIL 15. - Die Bibelgefellichaft in

ber Molbau, Kill. 15. Moliere, ber Luffpielbichter, XIV. 181. — XVI. 24.

Molla Moflibebbin Bari, bes Sefdichtfereibers, Grab in ber Statt
Diarbeft, Mill. 243.
Moller, Dr. Georg, Deffen Denfinasler ber beutichen Baufunft, XIII. 206.
XV 8. XVI 26. 22 24. 24.

-XVI. 116, 133, 134, 136, - XV. 8s. -137, 151.

Molodina, ber Bluff, Die beutfchen Unfiedler an feinem rechten Ufer bes ftellten 700 Bibeln in Petersburg für ihre Familien , XIII. 11.

Monas, die pythagorafche, das Uns bedingte, XIII. 53. — Die Benden Prins cipien, welche die Monas aus fich her: ausgeben läßt, XIII. 54. Monasticum Anglicanum, bat,

XIII. M. 25. 21.

Monfignn's Open, XIV. 180.

Montes quien mar bem Bandel wes - XVI. 7. mig geneigt, XIII. 78. -

Montlosier, fein Werf: sur la mo-

montiosier, sein werr: an annahm françoise, XIII. 108.

10. Montiosier, des Grasen, Werte, XVI. 1. — Er ist ein Anhänger des Heudalspstems, XVI. 6.

Monumenta Boica, XIV. 60, 1663.

v. Moorbefa, Bilbelm, ber Uebers feber mehrerer Bucher bes Ariftoteles, Kill. 2. B. 15.

Moriers Reifebefchreibung XIV. 32, 42, 44, 76. Morus, Thomas, ber Gelehrte, XV.

269.

Mosburgs Pfarrfirche, ihr Pors tal, gegeichnet von Quaglio, XIII. 203.

v. Dofels, Berfuch einer Mefthetif bes dramatifden Lonfahes , XIV. 177. Do fer , Dr., Gefreiar ber Stuttgarter

Sofbibliothef , XIV. 260. Möfer, ber Schrifefeller , XVI. 7, 22. Mofes fannte unter ben Urbewehnern von Palaftina em Bolf ber Rabi meier, XIII. 149. - XVI. 271, 287, ung vom Messign KVL 496.

Seine Befehlt an Die Ifraeliten, XV I.

196, 198, 300. Mofini, die Statthaltericaft, in ber afiatifchen Turten, XIII. 235. 3b Grangen und Sandichate, XIII. 236 3bre. Die Sauptfladt Mogul, ihre Mert-wurdigfeiten, XIII. 236. Moffangerije, die alte Afademie

Brofian Berije, die alte Afademie Bagdad's, XIII 227.
Möttule: Saga, die, XVI. A. B. 31.
Nojart, der Lonfeber, XIV. 187, 189, 208, 210, 211, 212, 217, 223, 224, 236, 227, 231, 241, 243, 249.
Muchart, Robert, beffen historische Schriften, XV. 225.
Müller, Adam, der Gelehrte, XIII.
78. Deffen Berluch einer neuen Theorie des Gelock, XIII., 90. — Deffen beutsche Staatsanzeigen, XV 179.
Rüller, Rt., deffen Beschreibung der

Ruller, Br., beffen Befdreibung ber heibnifden Botter, welche in der Raufanfchen Botter, welche in der Raufanfchen Statthalterschaft leben, XV. A. B. 21.

Nuller, Johannes, ber Gefcichts-forfcher, XIV. 1512. Deffen cimbris fcher Krieg XIV. 156, 163. - XVI. **282.**

Muller, Dr. Rarl Otfrieb, beffen Werf: "Gefdichten bellenifder Stame me und Stabte, « XIII. 113. - Deffen Abhandlung über die Eripoden, XV. 186.

Müssinen, die, ihre Abnentafel, XIII 277, 278. — Ihre Stammburg, XIII. 279, 288.

Mundart, Die offerreichifche, fann in die öfterreichifche, ftevermarfifche, throlifde und falgburgifde unterqes theilt werden , XIII 2-0. — Die obers öfterreichifche und oberftenermartiiche , XIII. 271. - Die Mundarten Des Rite tel : Semitifden, XIII. 279. Die arabifden Mundarten , XIII. 173. - Die Mundarten Perfiens, XIIL 274, 275.

Munfters Rosmographie, XIV. M.

Minters Bemerfungen über brey alte Steinenlinder, XIV. 136, 139, 140, 169. — XVI. 21. 25. 46.

Dunters Sammlung aller Borter ber mit ber gotbifchen ibentifchen vans balifchen Sprache, in Bergleichung berfelben mit ber islandischen, XV. 228. — Deffen Geschichte ber Gorb ftianifirung Danemarts und Rormer gens, XV. 208.

Muntefca, das Sandichaf in Rieinaffen , XIV. 70.

Muratori, ber Gefcichtsforfcher, XIV. 163. - XVI. 149.

Murphy, der Gelebrte XV. 101. Murr's Jouenal der Kunftgefcichte, XIV. 166, 150, 153, 158, 160, 166. Mufch, in der Statthalterfchaft Wan,

XIV. 24.

Mufeum, bas, ber Runfimpthologic. AV. 457.

a

nur dann erft vollfommen , wenn die Ductung fich ibm augefellet, und die Imagination des Buborers auf einer bestimmten Idee festhält, XIV. so. Er liegt sowohl in dem Botal: oder Instrumental: Gefange, als in der Begleitung, XIV. sos. Seine Grans gen, XIV. so3. — Es besteben groep Gattungen bes mufffalifden Ausbruddes: ber Ausbrud ber Rompofie tion, und jener ber Erefution, XIV. 204. — Bon ben Wirfungen ber Mufit, XIV. 212. — Ob man Mufiter fenn muffe, um richtig über Mufit ju urtheilen, und über diefe Runft ju fchreiben ? XIV. 240. Dogbonius, bas beutige Rirtef:

fia, XIII. 139.

Mylius malerische Fuffreise burch bas subliche Frantreich, XVI. 158. Myra, die Ruinen von, in Unatoli, XIV. 70.

N.

Rabir, ein Ort nachft ber Stadt Diarbefr, XIII. 243.

Raplad, Ritter von Dfrom, beffen bohmifches Beitbuch, XVI. 2.

Raranana, b. i. ber Bafferbewe: gende, ein Benname bes Gina, XVI.

Rarciffe, Die, gilt ben Morgentan-bern als das Symbol ber Genugfam-feit, XIV. 123.

Mational: Birthfchaftelehre, bie, von Benrich Storch, XIII. 60. Raufratis, Die hellenische Bandels: Radt , XIII. 193.

de Naveretto, Fernandez, Vida de Miguel Cervantes Saavedra, XIII. M. **25.** 34.

Redichef: Gee, ber, in Bagbab, XIII. 226.

Rehmten in feiner Gegend trifft

man alte Denfmaler an, XIII. 155. Rebrol : ch atib, ein fluß der afia-tifchen Turten, XIII. 257. Rebrwan, ein Ort der Statthalter-

Schaft Bagdad, XIII. 133. . Reidbard, beffen Grab in ber St.

Stephanefirche ju Bien, XV. U. B. 41.
We be le, bas Beib bes Königs
Uthamas, XIII. 135, 138.
Reftor, ber Geschichtscher, XIV.

N. B. 8, 9.
Re uborffers turges Bergeichnis ber Werkleute und Runftler ju Nurnberg.

XVI. M. 33. 33.

Reugart, Erubpert, ber Gefchicht, forscher, XIV. 262. — XV. 225.

Reubaufer Spiegeffabrif, die

f. f., XV. 16.
Reuftadt Gberswalde, die da geschenen Ausgrabungen, XIII, 150.
Reutra, das Schloß, XVI. 174.

mufifalifche Musbrud, ber, ift newcaftler Bibelausgabe in arabifcher Oprache, XIII. s, 14

Ricephorium, das heutige Raffa, XIII. 138.

Aill. 230.

Ridd a, die Grafen von, XIV. 115.

Rieb ubr, IIII. 145, 220, 221, 223, 223, 225, 226, 229. XIV. 260.

Rigiffar, in der Statthalterschaft Erferum, XIV. 33, 42.

Rifde, das Sandschaf und die Stadt, XIV. 60.

Rimrods : Eburm, ber, und bie Gage von beffen Brunnen, XIII. 225. Rimrods Pallaft, ben Roba, XIII. **138.**

Rinives Ruinen, XIII. 236. -XVI. 169.

Mifibin, die Stadt, in der Statt-halterschaft Diarbeft, Kill. 147. Moab, KVI 365, 167, 168, Nodier, M. Ch., Melanges de Litte-rature et de Critique, KV, 145.

Rorberg, der Alterthumskenner und Drientalik, XV. A. B. 11. Novelas Exemplares, die, des Eervantes, XIII. A. B. 37. Novels, the, and Tales of the Author

of Waverley, XIII. A, B 7.
Rongorob's Burggrafen, ibre Gefcichte in rufficer Oprache, XIV.

X. 25. 3.

Ruring, Die Grafen von, XIV. 109, 114. Rurnberg, Die Ausficht auf feine Burg vom Rirchhof ju Gt. Johann, gezeichnet von Quaglio, XIII. son.
Deffen St. Margarethen Ruppel, von eben biefem Runftler gezeichnet, XIII, 208.

Rurnberg, ber Stadt, Werflente und Runfter, ein Bergeichnist von 3 ob ann Reuborffer, XVI. 2. B. 33.

Rnarp vertheidiget Sjolnof gegen Mli Pafcha von Dfen, XIII. 48. Rnerup, beffen Schrift über bie von Afgelius und Sener herausgege-benen ichwedifchen Boltslieder. AV. A. B. 10. — XVI A. B 31. — Deffent Ueberficht ber Rational : Denkmaler bes Baterlandes, XVI. A. B. 46.

Oberinnthal, das, in Eprof, XV. 6. Dbolla, eines der vier irbifchen Par radiefe ber Morgenlander, XIII. 217. Dbolla, ein Gemaffer Bagbab's, XIII. 222, 257.

Oder, an biefem Fluffe murbe ein Jupiter hastatus ausgegraben , XIII. 1494 Mouradja d'Ohsson's tableau de l'empire ottoman, XIII, 227,

Dlai Petri, Svensta Chronifa XV.
H B. 11.
Dlivier, XIII. 228, 230, 231.
Dl mmpos, die Stadt, erfannte Beath fort in den Ruinen von Deliftafd, XIV. 69.

Oper, bie, in Franfreich, ein Werf von M. Caftil Blage, XIV. 176. — Werfe, so über die Oper geschrichen worden find, XIV. 176. Ueberficht der frangofischen Opern seit Anfange bes 17ten Jahrhunderts, XIV. 179. Gatz tungen ber Operngebichte, XIV. 193. — Die Opernmufit, XIV. 199. Ueber Gans ger : Bermendung in der Oper , XIV. geid. — Opern : Orchefter, das, feine Ginrichtung, XIV. 219. — Die Bestandtheile einer Oper, XIV. 226. Die notbigen Gigenschaften eines

Dpern : Recenfenten , XIV. 141. Dr chefter, bas, ber Oper, beffen Ginrichtung , XIV. 119 — Des Orches fter : Direftors großer Ginfluß auf Die Ausführung eines Lonfabes , XIV. 225.

Droomenos und die Minver, ein Bert von Dr. Rarl Otfried Muller, XIII. 113, 141.

Drganifation, die, bes Refferions:
--vermögens, XIII. 188.
Drientalifde Bibelausgaben,

XIII. I. Driffa : Sprace, die, in ibr ift Bentateuch abgebrudt morben , Der

XIII. 6. Drmusb, deffen Abbildung, XIV. 149, 160, 165, 166.

Drybeus, ber Thrazier, burch ihn find geheimnigvolle Lebren unter die Griechen gefommen, XVI. 279.
Drof fa ab, in der Statthalterschaft Siwas, XIV. 42.

Ofiris Grab in Aegnpten, XIII.122.

Osmanbichie in der Statthalters schafte Siwas, XIV. 44.
Offian, der Barde, XV. 136.
De ft er r e i ch 5, des Kaiserthuins, Staatengeschichte von. 3 3. Schnels ler, XIII. 31. — Defterreich ler, firmliche Lopographie, XIV. 254. Defterreich unter Rubolph IV., von Gr. Rurg, XVI. 53. — Rauchs Befchichte Defterreichs, XVI. 54.

Seichichte Denerreims, Art. og. Atte. of. Atte. of. Atte. of. Atte. of. Atte. of. Otto von Freifingen, Deffen Weltdronif, XIV. af.. Duvertüre, Die, ihre Wesenheit und Form, XIV. as6.
Overbed, Fried., Der beutsche Runftsten VIII. 188

ler, XIII. 158.

Daberborner Rirde, Die, murbe von Briechen erbauet, XVI. 156.

Pargantoten, Die, wie weit fich ihre Befchichte gurudführen läfit? XV. A. 28. 3.

Baris, feine Rollegien für Danen und Englander im isten Jahrhundert, XIII.

Harricida, Johannes, XVI. 59.

Pascal, Der frangofifche Gelehrte, XVI. 40. 41

Patara, Die Ruinen von, in Rlein: Deg, Sier., 89. Rer. Austr. XV. A. B. affen, XIV. 71.

ein Wert Paulingelle, bas Rlofter, IVI, 220, 134.

Paulus, ber Apoftel, XVI. 297.
Paulus, ber Apoftel, XVI. 297.
Paulanias, bes, Sage von bem Rosnig hyreus zu hyrien in Boostien, XIII. 127, 129.

Pavia, die bafige St. Dicaels= firde entstand jur Beit ber Combars benfonige, XVI. 154.

Pehlemi: Sprache, Die, ber Pers

fer, XIII, 174. Pelabgifde Bolfer findet man juerft in allen ben ganbern, welche min unter bem Ramen Griechentanb begreift , XIII, 125 Ben ben Dela de gern maren Menfchenopfer gebrauche lich, XIII. 133, 141. ellecier's Siographie bes Cer-

Dellecier's vantes, XIII. M. 28. 36.

Pelgel, ber Gefdichtfdreiber, XVI. 54. Dentateu d, ber, ift in der Oriffas Sprache abgebrudt worden, XIII. 6. — Ingleichen in ber Seifs und in ber finnifchen Sprache, XIII. 6. -- Der Peutateuch in rein Dfc agataist as . tarifcher Sprache, XIII. 13.

Peren's Boltsliederfammlung , IV. M. 25. io.

Pergolefe's Oper; la serva padrona, XIV. 18', 18s.

periffes, XIII. 126.

Dernftein, die mabrifche Burg, XIIL 38o.

Perotti, Dissertazione sopra le state attuale della musica, XIV. 177.

Perpetuité de la foi,bas Bert, XVI.41. Perrin's Ariadne wurde von Cams bert in Mufit gefest, XIV. 180. Deffen Oper: Pomona, XIV. 180. Perfer, Die alten, fannten fcon por

Darius Syftaspis, die Schreis betunft, MIV. 145. Perfifche Sprache, die, ihre Dias lette, XIII, 173. Ihre Schriftarten lette, XIII. 173. 3bre Schriftarten XIII. 174., 175. — Sie bat gar feinen Artifel, XIV. 4. — Sie ift eben fo

artifet, alv. 4.— Gie ist eben fot wenig eine Flerions . Sprace als die tatarische, XIV. 6.

Der g. Dr., der Geschichtsforscher, XIV. 258, 265. Wurde von der Gesculschet für ättere deutsche Geschichtsfunde nach Wien gesendet, XIV. 266. Deffen Auszug aus den Manuscripten-Katwallogen der Miener Ausgestelle XIV. logen der Biener Sofbibliothet, XIV. 267. - Die von ibm entbedten wide tigen Sanbichriften in Gt. Paul, Dolf, Rremsmunfter, IV. Bandfdriften : Bergeichniß der Biener Bofbibliothef, XV. 126.

petaw, von her herbegen von, ein Gedicht des Suchen-wirth, M. A. B. 18. Peter, Abt zu Kningfaaf, der böhmi-sche Geschichtscheiber, XV. A. B. 40. Peterone II, die Kirche zu, XVI. 199, 130.

Pfaff, beffen Ueberfenung und Roms Podsies de Marie de France, mentar einer Rebe bes Lord Ers: XIII. 2. B. 18. Pine, XV. 152. — Deffen Wert: Gis Polgfen in Schlefien, bie bas mige Worte jur Rechtfertigung ber beut: fcen Universitaten gegen die neueften Anschuldigungen berfelben, XV. 253, **164.**

Pfanberg, Graff Blreich von, ein Bebicht von Suchenwirth, XIV. 2. 23. 17.

Phaselis, das alte, in Anatoli, XIV. 69.

Phidias, XIII. 126. Philidor's Opern, XIV. 182.

Philolaos des Pothagoraers Lehren nebit ben Bruchfruden feines Bertes, von Mug. Boedb, XIII 51. - Rach: richten von Philolaus Leben und Schriften, XIII. 5.. — Deffen Belt-foftem, XIII. 56. — Deffen Gotters lebre und Unfichten von ber Ratur ber

einzelnen Bablen, XIII. 5, Bhilipp II., Ronig von Spanien, Alli. 2. 3. 34, 35. Deffen Sterbetag, XII. 2. B. 36.

Philipp ber Schone, Konig, XVI. 16.

Phoenicus, der Hafen, in Klein: afien , XIV.

Phtha, ber Lichtgott ber Megnpter, XIII. 143.

Phofiotraten, Die Schule ber,

XIII. 73. Piccini, beffen Opern: Roland und Iphigenia in Lauris, XIV. 185.

Picon, ber Staatsrath, XVI. 31. Pilgram, Anton, ber Erbauer ber gwepten balfte des St. Stephands

XVI. 139. —

th urmes, XVI. 139. — Deffen Bitonif, XVI. 151. Dinbar, ber griechische Dichter, XIII. 140. — Deffen Schilderung von Ardifechus Charafter , XV. 39.

Dinferton's Radrichten über deffen Bibelverbreitung auf feiner Reife burch Rufland, Polen und Deutich: land, XIII 10. Pitroff, das altdeutsche Gebicht, XVI.

M. 25. 11.

Pitt, der berühmte Redner, XVI. 238.

Ditter, Bonaventura, Abt des mab: rifchen Benedittiner : Rlofters Raps

gern, XIV a64. Pitture, le, antiche d'Ercolano, XV. 90

Pius VII., ber Papft, XVI. 272. Plato, über, eine Schrift von Jofeph Soch er, XIV. 88.

Platon, beffen Phabon und Die maos, XIII. 51. Platon fest im Philebos über ber Brange und bem Unbegtangten als Urface Die Gotts beit , XIII. 5s. - Der platonifche Phabros enthalt Spuren des philolaifchen Spftems , XIII. 56, 57, 58.

Plutard, IV. 39.

Polgfen in Schlefien, bie bas felbit gefundenen Alterthumer, XVI.

Polnifde Bibelausgabe, XIII. 16.

Polytechnisches Institut, das, feine Jabbücher, berausgegeben von 3ob. 3of. Prechtl, XV. 22.

Pomona, die erfte frangofifche Oper, XIV. 180.

Pompejopolis, die Ruinen von XIV. 67.

Porphprius, XVL 279. Port: Ronal, ber theologifche Bers ein, in Franceich, XVI. 40.

Porta Westphaliea, XIII. 152. Porgellan, ber Chinefen, XIII. 1. N. 25. 31.

Pouffin, beffen Bild : bie Berfierung bes Tempele von Jerufalem, XV. 21. 28. 6.

Preuen buber, Balentin, ber Ses fchichtfchreiber, XIV. 2. 3. 33.

fchichtschreiber, XIV. A. B. 33. Preußische Monarchie, die, in welchen Beitraum ibre Bilbung fallt, XVI. 229

Primiffer's, Alops, Abhandlung über Marimilians! Sammlung altbeutscher Gebichte, in einer Persgament: handloprift ber f. f. Umbraster Sammlung XIII. 387. Defe fer Sammlung, XIII. 187. Def-fen Radricht von einer neuenthedten Banbidrift mit beutiden Gebichten aus bem vierzehnten Jahrhundert, verfaßt von Deter Suchen wirt b, aus Defterreich, XIV. 21. B. 10. Deffen Bericht über Marim ili an & Sammlung altdeutscher Bedichte in bem 2mbrafer Cabinette , XVI. 176. - Deffen Derausgabe bes altdeutschen Gerichtes E hautrum, XVI. 177. Deffen Auffag über bas altdeutsche Gedicht Eref und Enite, XVI. 21. 25. 22.

Printmann, beffen Bruchfüde, bie Univerfitat Bottingen betreffend, XV. 153.

Profer Zeitbuch, das St., IV. 21. 23. 37.

Provenjalifche Sprache, über, von M. W. von Schlegel, XIV. 1. Rannouards Wert über bie pro-

venjalifche Literatur, XIV. 1. Prunn, bas Schloß im Altmubl thal, gezeichnet von Quaglio, XIII. 208,

Pfammetich , XIII. 193, 196, 129. pythagoraifde Philosophie, bie, bestrette fich, bie unwandelbaren

X111, 56.

۵.

Duaglio's Denfmale der Baufunft bes Mittelalters im Königreiche Baiern, und beffen Sammlung benfmurbiger Bebaude des Mittelalters in Deutich: land, XIII. 197.
Quarrient Cod. Austr. XIV. 2.
28. 17

Quesnop, ift Stifter der Popfiofraten: Soule, XIII. 73.

Durid otte, Don, von Cervantes, XIII. U. B. 34, 36, 38. — Wird von einem anderen Autor fortgefest, XIII. M. 25. 37.

Quinault, ber Operndichter, XIV. 181, 194.

R.

Rabanus, ber Mainger Grgbifchof, XIV. 109.

Racholf, ber Monch, war Baumeiffer, XVI. 142.

Racine, ber Dichter, XVI. 14.

Radtani, Die, ein furbifcher Stamm, XIII. 258.

Radlof, ber Sprachforscher, XV. 207. Rabu, ein Det ber Statthalterfchaft 28 an, XIV. 13.

Raimund von Soledo, der Gris bischof, ließ ben Algazel, Alfar rabi und Avicenna übersegen, Kill. A. B. 16.

Raffa, Die Statthalterfchaft, in ber afiatifden Türten, ibre Grangen, Sands fchate und Drte, XIII. 238 - Die Stadt Rattaift das alte Nicephorium, XIII, 238.

Rameau's Oper : Hippolyte et Aricie.

Rameaus Oper: Aippolyte et aricie, XIV. 181, 216.
Raft und Afgelius, beforgen eine Ausgabe ber Edda: Lieder, XV. U. B. 8.— Deffen Angelsächsiche Spracheiter, XV A. B. 9.
Raft, dessen Briefe über finnische Sprache und Literatur, XV. A. B. 14.
Deffen isländische Sprachlebre u. Udertebuch, XV. A. B. 14.
Deffen appelesachere, XV. A. B. 15.
Deffen Gintbeilung der Sprachen. Deffen Eintheilung der Sprachen, XV. 21. B. 122. — XVI 21 B. 46.

Raffol : ain, eine Stadt ber Statt:

halterschaft Raffa, XIII. 239. Ratgar, ber Monch, war Baumeifter, XVL 142.

Rau, Dr. R. Beinrich , beffen Ueber-fegung des Sandbuches der National-Birthfchaftelebre, von S. Storch, XIII. 60. - AV. 259.

Rauch, Morian, deffen Befchichte Defterreichs, XVI. 54.

Ravenna, das dafige Denfmal Eheos Dorichs, XV. 91,

Sefebe bes Lebens ju ergrunden, XIII. Rannouard's Berf über bie prot galifche Literatur, XIV. 1, 8. Recitativ, bas, die verfchiedenen @

tungen besselben, XIV. 239.
Reformation, die, ibre politisch
Holgen, eine Schrift von Heere
XVI. 233.— Ihr Finkuß auf das
ropaische Staatensprem, XVI. 226 ropaligie Schotten 21. 220 Regensburgs Schotten 21 off ju St. Jatob, XIII. 198. — E Säulenfrauf am Aushbofe von S Emmeran in Regensburg geigt i Eigenthumlicheiten der fach fichen Be art, XIII. 199,100.-Mertmurbige Gra fteine ber bafigen St. Emmeranstird XIII. 202. - Der ebemalige Domfirchb nachft ber alten Pfarre und bem Riebe munfter dafelbft, gezeichnet v. Q ua ! fio, XIII. 207. - Der Regen burger Dom, XVI. 128, 155. Regino, des, Beitbuch, XV. 21. 28. 2

v. Reidenbads mathematifche 31 ftrumente XV. 22

v. Reichentbal, Ulrich, beifen Code pictoratus, XIV. 262.

pactoratus, Alv. 202. Reifen fein in Stepermart, die bot vortommende Baltererde, XV. 30. Rein mann, Mabade, fein Ebeater ftud "Gugenius. XIII. 267. Reinfcher, Mathias, Deffen Ubhand.

lung : Bufammenftellung mehrerer Bor: richtungen für geradlinige Beweguns gen, nebft ihren Ebeorien, XV. 27.

Rennel, James, Illustration of the hi-story of the expedition of Cyrus etc. XIII. 113, 110, 110, 111, 112, 123, 114, 134, 136, 136, 138, 139, 143, 154, 158, XIV. 14, 13, 15, 36, 37, 40, 46, 50, 51, 64, 80, 81. Resemblances linear and ver-

bal by Jami, XIII. 275. Reson : naura, ein Ort im Gebiete De gul, wo viel Indigo wadet, XIII. 137.

Retters, bas Rlofter, im bergoglich Raffauifchen, XIV. 110. Repnouard, berfrangofifche Gelebete,

Nen nou are, vertranzonice Gelegere, XVI. U. B. ar.
Rhabanus Maurus, der baufumbige Ubt, XVI. 142.
Rhampfinit in Aegopten, die

Sage von ibm, XIII. 197. Rhein gauer Rirde, die, ju St. Glement, gezeichnet von Ques (io, XIII. 109

Richard von Cornwall, XVI. 56. Richelieu, Rardinal, XVI. 18, 21, 22, 39

Richter, Jean Paul, über die dents fchen Doppelmorter, XV. 193. — Deffen Borfchule ber Zeftbette, XV 204.

Richter, Zaver, Professor ber Ges fchichte in Laibach , XIV. 254.

Grang, beffen Ucberficht ber Rient, Steinfohlenbildungen in der ofterreis difden Monardie, und ber gegen-wartigen Benühung berfelben , XV a3. v. Rintenberg, Johann, ihm widmete Bonner feinen Gbelftein, IV.5. J. T

-D = 1 2 10

現場 タ:di eb

62 K.1

IL a-

lare:

12. 12

100 School

L (1888) 1

医马克

PROBLET.

n .

100 3

Brit P

200 *******)# B , B

. 10

Part,

er:

p.~#

:45 1": 2 او يار

...

ыз g Yi و پ

. .!

او

1, 3

1115

, 1

: 11

4

¥ •

à

1

ø

Rife, ein Ort nadft Erabefun, Sabatra, eine Stadt ber Statthals XIV. AL.

Ritters Geographie, XVI. 181. Rivius, D., deffen Berf: Bitrus vius Teutfch. 1548, XV. 96.

Rinsmol, Das attnorbifche Gebicht, XVI. 21. 25. 50.

Robert von Lincoln, ber Bifchof, ift Berfaffer einer vollftändigen Ueber-fegung ber Ethifer, XIII. 2. B. 15.

Roba, eine Stadt ber Statthaltericaft Ratta, MIII. 238.

Rollo, ber banifche heerführer, machte fich in Franfreich anfagig, und nahm mit den Geinigen die romanische Bolts: fprache an, XIII. A. B. 19.

Romangow, Graf, ber euffische Kang-ler, XIV. U. B. 3, 7, 9. Ronde au, bas, fein Unterfchied von ber Urie, XIV. 231.

Roquefort, beffen Musgabe ber Be: bichte ber Maria von Branfreich, XIII. 21. 25. 18.

Rofenmüller, ber Belehrte, XIV. 118.

noslin in Schottland; ble bafige berühmte Rapelle, XV. 103.
Rotblies, beffen Befchreibung bes Schloffes Stoflofter, XV. 28. 31. Rouffe au's Erflarung ber Oper, XIV. - Deffen Dictionnaire de Musi-176. -

que, XIV. 177, 222, 228, 229, 234. — 3. B. Rouffeau, XVI. 29, 24. Rubin, ein Drt ber Statthalterfchaft

Shebr for, XIII. 361. Rubolph IV., Bergog, beffen Ge-fchichte von Rurg, XVI. 53. — Er nimmt den Eitet eines Pfalgergberges ges an , XVI. 58. - Bermanbelt bas Bimmer feiner Geburt in eine Rapelle, XVI. 60. — Deffen Bund mit Bur; temberg, XVI. 60. — Deffen Broift mit Aquileia, XVI. 61. — Baut Die Gt. Stephansfirche in Bien, . XVI. 61. - Deffen Berordnungen über Bunfte und Gewerbe . XVI. 61. Gr erwirbt fich Enrol. XVI. 63.

de la Rue, Recherches sur les Ouvrages des Bardes armoricains, XIII. 2. 25. 22.

Rubs Schilderung & inn fands, IV. M. 25. 15.

Rumabije, ein Ortibes Landes Bag: bab, XIII. 114.

Rumi, bes Schabs, Gras in ber Stadt Diarbetr, XIII. 243.

Rußlands neuefte geschichtliche und archaologifche Literatur, XIV. 21. 3. 1.

Saabi, ber Dichter, XIV. 116, 127. Sab, ber große und fleine, ein Gluß in ber afiatifchen Eurten , XIII. 156. in die arabifche Bolfsfprache, XIII. 5. Sabat, Die Ruinen von, in Der Rabe von Bagbab, XIII. 299.

terichaft Mer a a fc, IIV. 46. Gac dini, beffen Opern, XIV. 186. Gad u, ber Eig eines furbifchen Stame mes, XIII. 156.

be Gacn , Splveftre, unter feiner duf-ficht murbe eine turfice Bibelubers fenung gedruckt, XIII. 28. — XIV. 171. — Bird aufgefordert, die Arbeis ten Anquetils durch den Drud.

befannt ju machen, XIV. 172.
Sabir, ein Det ber Statthalterfchaft Diarbefr, XIII. 246.
Sagan in Schleften, bie dafethe gefundenen Atterthumer, XVI. 2. 3.

Sage, die, ibre Bedeutfamfeit, XIII. 130.

Sagen und Legenben, Die, im swepten Jahrgange bes Lafdenbuches für Die vaterlandifche Gefchichte, XIII. 283.

Sagon bom ab, bie, das Symbol bes Mondes, XIV. 151, 169.
Salieri's Opern: Les Danaides, und

Salieris Opern: Les Danaides, und Tarare, XIV. 186, 223, 224.
Saliu fe Jugurtha, XIV. 257.
Salomo, König, was uns dessen geigt? XVI. 289.

Salaburg, ber Taufflein in beffen Dom, gezeichnet von Quaglio, XIII. 304. — Salaburgs Marimus Ra-

pelle, von eben biefem Runftler ges zeichnet, XIII. 105.

Salgbattel, ein Drt ber Statthals terfchaft Bagdab, beffen Raftabruns nen, IIII. 300. Samatin, ein Ort der Statthafters fchaft Coebrfor, IIII. 260.

Samatov, ein Diftrift von Una-toli, XIV. 79. Samara, ober Sermen Rai, bie

Ruinen in ber Statthaltericaft Bag=

Ruinen in der Statthalterimais wu p-dad, XIII. 229.

Sand be er g, der schwedische Geschichts mater, XV. A. B. 14.

Sand schafe, die achtiefen, des Land des Bagdad, Alli. 220. — Die Sandschafe Mogul's, XIII. 236. — Die Sandschafe von Raffa, XIII. 238. — Diar beft's Sandschafe, XIII. 240. — Die Sandschafe Schehre 338. — Diarbefr's Gandigare, assa 40 — Die Gandichafe Schothe for's, XIII. 257, — Die Gandichafe von Wan, XIV. 21. — Erferums Candichafe, XIV. 29. — Die Gandichafe, XIV. 39. — Die Gandichafe von Karf, XIV. 39. — Bon Tresbifum, XIV. 39. — Bon Tresbifum, XIV. 39. — Bon Giwas, XIV. 41. — Bon Meraafch, XIV. 46. — Bon Jifchif, XIV. 50. — Bon Raraman, XIV. 69. — Bon Anatoli, XIV. 67.

Sängers Berwendung, über, und von den Rollen, XIV. 216.

von ben Rollen, XIV. 116. Sarbanapals Grabfcrift, XIV.

119. Sarfar, ein Ort ben Bagbab, Kill. Safama Mond, ber, ber Urheber bes Britbuches ber Benebifts Abten Gas

fama, XV. U. B. 3a.
Satichit Lagh, ein Bergben Sin be fchar in Diarbefr, XIII. 245.

Saul, Ronig, mas uns beffen geben geigt ? XVI. 188.

Baro, ber Befchichtfcpreiber, XVI. 26. 28. 48, 49.

Scala, Unton, herr von Berona, XIV. U. B. 41, 42. Scamanber's falte und warme Quels

len , XIII. M. B. 12, 13. Schaabi Beman, das Thal, in Fars,

eines ber vier irdifchen Paradiefe ber

Morgenlander, XIII. 117. Schabat, ber Blug, im Lande Bag: bab, XIII. 122.

Schat va, eine Stadt der Statthal: terfchaft Bagra, XIII 118.

Schele's Abbandlung über die Rrantsbeit des Steines, XIII. U. B. 5.
Scheffer, ein Berbefferer der Buchsbruderfunft, XV. 36.

Schehmeran, ein Ort in Schehr: for, XIII. 260.

Schehrban, ein Ort Bagbab's, XIII. 131.

Schebrbafar, ein Ort im Bebirge von Schehrfor, XIII. 260. Schehrfor, Die Statthalterfchaft in

ber affatifden Turfen , ihre Grange, XIII. 267.

Schehrfor, die Stadt, ihre Merte murdigfeiten, XIII. 259.

Scheir Schab, des Raifers, Pallaft ju Saffira, XVI. 128.

Schelling, ber Philosoph, XVI. 87. Schiffenberg, bas beffenfche Rlosfter, grundete die Grafin Rlementia pon

Glepherg, XIV. 110. v. Schiller, Friedrich, XIII. 184. — Schillers Theater, in das Ita: lientiche überfest von Pompes Ber-rario, XIV. 10. — Schillers Braut von Meffina, XIV. 300, 208. — Schillers Rauber, XVI. 211. Schirin, ihr ju Chren erbaute Chobru

Parmif das Ragrodirin, XIII.

Schiva, bas Feuer, XIII. 144. Schlaupe in Schlesien, Die bar felbft gefundenen Alterthumer, XVI. U. B. 32.

U. B. 32, de Schlegel, A. W., Observations sur la Langue et la Littérature Provonçales. XIV. 1. — Dessen Ues bersehung der Schauspiele Shaklpears, XIV. 21. — Dessen übeften indische Bibliothes, XV. 165, 166, 176. B. Schlegel, Friederich, dessen Wert die Sprache und Weisheit der Inder, XIV. 21. — Dessen Recension der Schrift: wührer den Instead unse

ber Schrift : ȟber ben Unfang unfe: rer Befchichte , XVI. 263, 268, 281. Edleiermachere Wert über Plas ton, XIV. 93.

6 dlefien & heibnifche Afterthumer Geefi, das Buch, berChinefen, XVI. 276.

von J. G. Bulding, IVI. M. B.

Schlichtegroll, ber Berausgeber ber Dactyliotheca Stoschiana, XIV. 247, 148 , 167 , 175.

Soluffe, fategorifche, hupothetifche und disjunftive, find bem Wefen nach völlig gleich, XIII. I. B. 184.

So mib, 306, Unbr., beffen Schrift über ben 2 rchntas, XIII. 60. Schmibt, Dr. 3. G. Chr., beffen Ber

fchichte bes Groffberjogthumes De fo fen , XIV. 107. Son eller, Julius Frang, beffen Staas

tengefdichte des Ratferthums Deft ers

reich, XML 31... Schnore, Steinzeiche nungen ju bem zweiten Jahrgange bes Lafdenbuches für die vaterlandis iche Geschichte, XIII. 279, 280. Schobli, bes Scheichs, Grab zu Bage.

bad, Alli. 127. Scholg, M. D., beffen Abhandlung: Ueber bas Glaswefen und feine Bervollfommnung in ben neueften Beiten, vorzüglich in der öfterreichifchen De

narchie, XV. 94.
Scholl, Dr. 3. M. Auguftin, beffen Bericht über die verungludte Erpedition einer Gefellschaft von Gelehrten nach Eprene im Jahre 1800, XVI. 21, 23, 35.

Schrang, bes Ranglers, haus in Gran, XIII. 43.
v. Schröter, 3. R., beffen finnifche Runen, XV. U. B. 14, 20.
Schrötter, ber Geschichtsforscher, XVI. 54.

Sould, ein Ort der Statthalterfchaft Mogul, XIII, 1877.... Souls, 3. D., deffen Abhandlung: Ueber die aus haupt worzern jufammengefesten Doppels worter, XV. 206.

p. Schwachheim, Graf Jofeph, befaß einen atten morgentanbifden Steincolinder, XIV. 134.

Schwandner, ber Gelehrte, XIV. 367.

Scott, Walter, beffen Waverly, XIII. 262: - Deffen Werte, XV. 105. Der Charafter Diefes Dichters, XV. 131. - Gein Bebicht: The lady of the lake, XV. 140. - Deffen: The lay of the last minstrel, XV. 142. Seine Romante: Guy Mannering, Rob. Roy, Ivanhoe, XV. 144. — Deffert Bolfsliederfammung, XV. 14. B. 10. Scriptores Rerum Sueciarum medii aevi, XV. I. B. 11.

Sebaldustirde, die, ju Rarns

berg, XVI. 134. Sebafte, die Ruinen von, XIV. 56. Sebaftopolis, bier machte Pinterton in Beforberung der Bortheile ber Bibelgefellchaft große Fortfchritte, XIII. 12.

Seif: Sprace, die, in ibr ift das Sin efifde Sprace, die, in ibr neue Teftament und ber Pentateuch mirb ber Pentateuch abgedructt, XIII. 6. — Das finefifche neue Lestament, neue Teftament und ber Pentateuch aufgelegt worden, XIII. 6. Seiten ftatten, des Stiftes, Biblios thet, XV. 244.

Selindi, ein Ort bet Statthalters fchaft 3tf dil, XIV. 57.

Gelman's Grabmal ben Bagbab, XIII. 228.

Sem, beffen Aufenthatt in Indien,

was er bezwedte, XVI. 275. der Gin

der Beni Relb, Alll. 224. Genamar, der Baumeifer des Pal-

laftes Chamernaf, XIII. 225. Genn, ein Ort ber Statthalterfchaft

Bagbab, XIII. 135. Gerafd, der Siegeshelb ber Parfen,

beffen Abbildung , XIV. 152. Stamme, Bolfsangahl, Religion, MIII. 18. - 3bre Schulanstalten , XIII, 19. - Sie fuchen ihre Sprache nach ber neuen ruffichen ju modeln, XIII. 19. 8 estini, Viaggio a Bassra, XIII. 25,

Sestini, Viaggio a Bassia, Illi, 225, 236, 228, 243, Illi. A. B. 8, 10. — Deffen bramatische Werfe, überseyt von Echen brurg und A. B. von Echen, Illi. A. V. 106, 107, 139, — Dessen bamtet, von B oft faire heurekeit V. taire beurtheilt, XV. 150. - Deffen biftorifche Schaufpiele, XV. 152.

Sibari, Die, ein furdischer Stamm, XIII. 258.

Sibf Schirin, ber Ranal in ber Lurfen, XIII, 333. Sibmachere erneuertes Wappenbuch,

No m ach er & erneuertes Wappenbur, XIV. I. B. 16, 18.
Sid Battal, der große Kämpe des Islams, besten Grabmal, XIV. 10.
Sid Battal's (Cid il Campeador), des, Geburtsort ift Malatia (Mes titene), XIV. 47.

Side, die Ruinen von, in 3tfchil, XIV. 57.

Sidi gafi, bas alte Dofp maum, feine Merkwurdigfeiten, XIV. 80. Sidifchebr, ein Ort ber Statthal

terfchaft Raraman, XIV. 65.

Sibnen, XVI. 243.
Siegelringe pflegen die Morgenlan-ber auf fieben Gliebern ju tragen, XIV. 125.

Siffrid's Chronif, XIV. 261. Sigeberti Chron. XVI. 157.

Gighla oder Smprna, bas Sand:

fchat, XIV. 84. Sihan, der Bluß, in Mergafc,

XIV. 49. Sitter, der Belehrte , XIII. 121. Gile, ein Ort in der Stattbalterichaft

Simas, XIV. 42.

Silveftre de Cacy, XVI. 28. Simisat (Samofata), die Baterftadt

Eucians, XIV. 47

Sindfchar, eine Stadt der Statt balterfchaft Diarbetr, XIII, 245. eine Stadt ber Statt: ХІЦ. 8.

v. Singenborf, Se. Durchlaucht Burft, ift im Befibe einer Sanbfchrift mit beutschen Gebichten aus bem itten Jahrhundert, verfaßt von Peter Suschen wirt, XIV. A. B. 10. Siöborgs Rannedom, XVI. A. B.

46, 48. Girt, bie Stadt, in ber Statthalters fchaft Diarbefr, XIII. 250. Sis, das Sandschaf, in Itschis, XIV. 52.

Sismondi, der Gelehrte, XIV. 8. Deffen Befdichte Franfreichs, XVI. 9.

Siva, eine Gottheit der Indier, XVI. 276 , 277

Si was, Die türfifche Statthalterichaft, thre Grangen und Sanbichate , XIV. 41. - Die Stadt & i ma 6 , XIV. 42. - Die Bluffe und Gebirge Diefer Statts balterfcaft , XIV. 45. - XVI. A. B. 38.

Simref, ein Ort in Diarbefr, XIII. 251.

Slaven, Die, wo ihre alteften euros paifden Bohnfibe lagen ? XIV. 21.8. 8. Smith, Abam, XIII. 62, 70, 71, 72.
— Er betrachtet die Induffrie als die

hauptfachlichfte Quelle bes Rationals reichtbumes, XIII, 73, 83, 84, 85, 88, 89, 91, 105.
Smollet, ber englische Romanensschreibet, XV. 107.
Onorri Stursa son & geim &

fringla wird in bas Schwedische überfent , XV. Il. B. 9.

Sobeibens, ber Frau bes Chalifen Barun Rafchib, Grabmal in Bags bab, XIII. 227.

Soch er, Joseph, beffen Werf: Ueber Platon's Schriften, XIV. 88. Gogb in Transorana, eines ber

vier irdifchen Paradiefe der Morgenlander , XIII. 217.

Sogud, ein Ort des Sandichafes Sultanögi, XIV. 81. Sobab, ein Drt ber Statthalterfchaft

Bagdad, XIII. 233.

Sofrates mar ein Beitgenoffe bes Vbilolass, XIII. 51. - Deffen Philolaos, XIII. Phädon, XVI. 263.

Soli, bas afte, in ber Statthalters fchaft 3tfchil, XIV. 57. Sonnenfele Briefe uber bie Wies

ner Bubne, XIV. 177, 183.

Connentowen Drben, ben theilt Feth Ali Schah an Berrn von Sammer, XV. A. B. 43. — Ueberfenung bes Rundmachungs Diplos

mes, XV. I. B. 46.
Sophien firche, die, in Ronftanstin opel, ibre Entftebung, XVI. 125,

Sobboffes, ber griechifche Tragifer.

XV. 46, 47. - Deffen Dedipus, IV. 1 ÁR.

ein Ort ber Statthalterichaft Gor, Raffa, XIII. 440.

Spalatro, ber bafige Diocletianifche Pallaft, XVI. 130.

Speculum humanae Untersuchung über ben erften Drud biefes Berfes , XV. 32.

Spetulative Urtheile find Ur: theile aus ben bochften Begriffsthatig: feiten ber inneren Erfahrung ober ber Beiftesthätigfeiten überhaupt , fo baß fie alfo von benen ber Erfahrungsmifs fenfchaften nur durch die Bobe ber Abftraftion fich unterfcheiben , XIII. 193.

Spinoga, ber Philosoph, XVI. 80. Opittler, ber Befdichtforfcher, XV. 208.

Spigbogenftol, ber, in ber alte beutichen Baufunft, wann er feine vollfommene Musbildung erhielt ? XVI.

135 , 151 , 160. Spohr, beffen Abhandlung über Sies

roglophen, AV. 185. Spontini, ber Confeber, beffen Opern: La Vestale und Fernand Cortes, XIV. 192. - Olimpie, XIV. 193.

Saghman in Diarbetr, XIII. 351.

Samfun, eine Stadt in Gimas, XIV. 43.

Saruchan, bas Sanbichat, feine Grangen und Ortichaften, XIV. 84.

Stabelwiß in Schleften, bie bafelbft gefundenen Alterthumer , XVI.

v. Stadeft, von Leutolden, ein Gedicht bes Suchen wirth, XIV. M. 25. 25.

v. Stael, Frau, ihr Werf über Deutichland, XV. 146, 154. Stablberger, Rart, deffen Dar- ftellung bes gegenwartigen Buftanbes ber Bierbraueren in England, XV.

Stalbers ichmeigerifches Idiotifon, XV. 57, 64.

Stanowiß in Schlefien, die bas felbit gefundenen Alterthumer, XVL. 2. 32.

A. D. 32.

St aro wiß ben Ohlau, die da gefundenen Alterthumer, XIII. 149.

St effen 6. Beinrich, deffen Karritaturen des heiligsten, XVI. 75.

gen Ideen über ben Staat und die
verschiedenen Stände, XVI. 83.

Seine Untersunden über die Bisburd ben Rallen XVI. dung ber Raffen , XVI. 90. - Seine phyfifchen Grunde , warum Guropa bie Statte der Befchichte geworben, XVI. 94. - Seine Betrachtungen des Pauern: und Burgerftandes, XVI. 93, 95. — Des Wolfe, XVI. 99. — Seine Unficht über die eigenthumliche That tigfeit des Gelehrten im Staate, XVI. 104. - Geine Auficht vom Ronige, Beamten, Rrieger, IVI. 10ft. - Defe fen Rarrifaturen ber verschiedenen Stände , XVI. 177.

Stein bed, tonigt. preufifcher Ober-bergrath, XVI. 2. 8. 3s.

Stein Enfinber, wen, aus Rieniveh und Babylon, befannt ge-macht burd Dr. Dorow, XIV. 133, 134. — Bu welchem Gebrauche bie Stein : Chimber verfertiget wurden , XIV. 439 , 154. — Die Reilfdrift ber Eplinder aus Baby lon ift durchaus mit Linien eingefaßt und umgrangt, XIV. 167. - Beschreibung und Aus-legung ber burch Dorow befannt gemachten SteinsEnlinder, XIV. 160,

163, 170. Steinoperationen in ben Spitafern gu Bonbon und Paris, ibr Berhaltnif jur Rrantenjabl , XIII. Z.

B. 7. Stephansfirche, bie, in Bien, erbaute Bergon Ru bolph IV., XVI. 61, 129, 134, 136. — Ihre Baus gefchichte, XVI. 138. — Ihre hmen merfmurdigen Grabmaler, XVI. 139, 146, 147.

Sterne, ber Romanenfdreiber, XV.

Stieglit, C. 2., beffen Bert über gltdeutiche Baufunft, XVI. 103, 156, 158.

Stirenstein, ber altefte Sit ber Erautmannsborfe, XVI 170. Stobaos, XIII. 50, 66; 56. Stodfifd, Junter Jans, ber Schaufpiel:Direttor in Berlin, XIII. 267. u Stolberg, Briedrich Leopold Graf, beffen Betrachtungen und Bebergigun gen ber beiligen Schrift, XVI 355. Storch, Beinrich, beffen Sandbuch ber Rational-Birthfchaftslehre, XIII.

Strabo, XIII. 117.

60.

Strafimann, Johann, beffen fin-nifche Sprachlebre, XV. 2. B. 17 Strafiburger Munfter beffen

Baugefdichte, XVI. 137. - Sein nun gerftortes Spottbild, XVI. 147, 148.

erfortes Spetente, Ars. 147, 140.
Eroggi, beffen iprifchen Luffpiel:
La finta pazza, XIV. 179.
Suard, deffen Melanges de Litteran
ture, XIV. 177.

Sublacum, bas italifche Rlofter, XVI. 159, 160.

Such en wirth, Peter, beffen Sand-fchrift beutscher Gebichte, XIV. A. E. 10. — Befchreibung ber Sandfchrift, XIV. A. B., 10. — Berzeiching ber 10. — Defarevung orr panejourit, XIV. A. B. 10. — Berzeichis der barin entbaltenen Gedichte, XIV. A. B. 11. — Deffen bikorliche Gedichte, XIV. A B. 13. — Deffen Allegorien, gittengemalbe, Lebergedichte, XIV. U. B 39. — Deffen geiftliche Lieder, XIV. U. B. 47. — Deffen Reimfunke, XIV. U. B. 48. — Ueber brefen Dichter, ciene Werke und beren handschriften, XIV. 28. 48. XIV. 21. 28. 48, 50, 51.

Succia antiqua et hodierna, Lao ober Lion, bas bochfie Befen ber VX. A. B. 11. Sucto nius, ber Geschichtschreiber, Ev. A. B. 6.

Sufeimanije, ein Ort ber Statt-halterschaft Schehrfor, XIII. 259. Guftanögi, bas Sanbichat, XIV. 80. — Seine Ortschaften, XIV. 81. —

Es ift der beilige Grund ber atteften

osmanifden Gefdichte, XIV. 81.

Sulgers allgemeine Deorie ber fco, nen Runfte, XIV. 177.

Oun of lut, die, die übereinstimmende

Musfage aller Bolter über fie, XVI. 268 , 273.

Supper, 3. C., Setretar ber Bibels Bulfecefellichaft auf Java, beffen Bericht in Betreff einer Ueberfegung ber Bibel in die japanifche Oprache, XIII. 6.

Surudidet, ein Drt & debrfor's, XIII. 160.

alli, 200, Eurusche Statthalters schaft Raffa, XIII. 240. En eine schwediche Zeitschrift, der ren Mitarbeiter, IV. U.B. 13. Everis Sage, deren Mudgabe vom Magister Schröder, XV. U.B. 9. Em at op lut, der Groß-Makrische Rösing and ihm ist das Makrische bet nig, von ihm ift bas Befchlecht bes Baufes Dietrichftein abzuleiten,

Swift, Der englifde Schriftsteller, IV. 21. 28. 1.

Swoboba, Professor, bessen Ballabe: nder Saftesmord auf der Mais

benburg, a XIII, 382. Synthetifche Sprachen, die, bils ben die grammatifalifchen Berandes rungen an fich felbft und aus fich felbft

beraus, XIV. 3. Sprifde Chronif bes Gregor rius Barbebraus, Rachtrag ju ben Bentragen jur richtigen Uebers fenung berfelben , XIII. A. B. 39. Enrifchen Paffe, Die, XIV. 50, 51.

Sied en pi, Frang, beffen Biogra-phie, XVI. 175. Sgirman, Die, ibre Ahnentafel, XIII.

277 , 278. Satarran, Die, ihre Ahnentafel, XIII. 277 , 278.

Tader von Dingelftadt, Bebhard, beffen Ronftanger Chronif, XIV. 264.

Tacitus, XIII. 146. - De moribus Germanorum, XIV. 356. — XVI. 11, 13. — XVI. 18. 85. 47, 49. Sailmef, ein Dorf in Diarbetr,

XIII. 250.

Taf: Regra, Die Ruinen bes, Bagbab, XIII 228, v. Tailenrand, Herzog, XVI. 3. bie Ruinen bes, ben

Tancoigne lettres sur la Perse, XIV. 32 , 41.

Tafchter, beffen Abbildungen, XIV.

Latarifche Sprace, bie, in ihr findet fich ein vollftandiges altes Ees Rament vor , XIII. 12.

Latman, ein Ort ber Statthalterfchaft 20 an, XIV. 33-

Laurien's Alterthumer, XIV. 2. 9. 4. Laufd, ber, beffen Definition, XIII.

Laurus, ber, trennt Die Stattbalters

Taurus, ber, trenti bie Statthalter, schaft Meraas d von dem Gebiet von Abana, XIV. 48.
Lavids, die, eine Art von Amuleten der Perser, XIV. 140.
Lavids, Dottor, besorgt die Ueberssehung eines Ehells der beiligen Schrift in die mahrattische, guzrattische oder gudschutztische Sprache, XIII, 4.

Leichners Spruchgebichte, AIV. 2.

B. 10, 11, 39, 50. Tefielu, die Grabftatte Sabiai Babas, XIV. 45. Tetman, ein Schloff in ber Rabe von

Erferum, XIV 31.
Lefrit, eine Stadt der Statthalters schaft Bagbad, XIII. 136.
Lefam dun, ein Schlof Itschil's, XIV. 52.

Lelinga: Sprache, die, in ihr wird bas neue Lestament aufgelegt, XIII. 6. Sennemann, ber Belehrte, XIII. 21. 25. 14.

Lerdicit, ein Ort nachft Diers befr, XIII. 251. Terhal, ein Ort in Simas, XIV.

Seftament, bas neue, in fprifcher Sprache, XIII. 1. - Die in ber indis fchen Druderen ju Raltutta vers anftaltete Musgabe besfelben, XIII. 1. - Das neue Teffament in perficher, türfifder und arabifder Sprache, XIII. 1. - Gabat überfeste das neue Tes fament in Die arabifche, und Dars ton in die perfifche Sprache, XIII. 5. - Ueberfehungen bes neuen Teftamens - ueverjegingen ves neuen Lepaneus tes in das Mabrattifde, in die Telingas Sprache, in die bruie fche, afgbanische und afames siche Eprache, XIII 6. — Mr. Milun theilt Eremplace des neuen Teftamentes unter die Sinefen aus, XIII. 8. - Das chaldaifche Manufcript bes neuen Teftamentes in der Biblios thef bes Datriarden von Diar be fir, XIII. 9. - Die Caraiten von D fc u: fut Ralaa beligen ein vollftanbiges altes Teftament in tatarifcher Gprache, XIII. 12. — Rusmitfch's Uebers XIII. 12. fepung des neuen Teftamentes fur Die mindifchen Protestanten in Ungern,

Tembfchihat, der, d. i. die Berlei-

bungsliften ber Statthalterfchaften bes Reiches , XIII. 216.

Thabbaus, der Upoftel, predigte in

Roba, XIII. 238. E baer & rationelle Candwirthschaft, XIII. 107.

The pfacus, bas heutige Deir Rabba, XIII, 239.
Theater in Berlin, bessen frühe Entkehung, XIII, 266. — Theaters flüde von Borborn und Rein:

man, XIII. 267. Theodora, bie Lochter bes Raifers

Em anuel, vermablte fich mit Darts

arafen Beinrich IL, XVI, 157.
Sheodofianifche Bibelgefells fcaft, die, XIII, 11.
Sheodofiopolis ift das heutige hafe fantalaa, XIV. 35.

The obhania, bie Lochter bes gries difchen Raifers Romanus, vers mablte fich mit Deto IL, XVI. 156.

Thierfd, Gr., deffen Abhandlung über die mothologische Bedeu-tung ber auf Alegina gesun-benen Bilbsäulen, XV. 186.

Shorfelin, ber Alterthumsforfcher, XVI. M. 26. 46.

Eborfacius, der Alterthumsforscher, XVI. A. B. 46, 48. Ebüringifche Landgrafen, bic,

XIV. 111, 111.

ied, Ludwig, ber Dichter, XV. 136.

Deffen Ausgabe bes Frauendien, fes, von Ulrich von Lichten: Lied

pes, von Ulrich von Lichten: Kein, XVI. 170. Ligris, des Flusses, Ursprung und Wachsthum, XIII. 253. — Die Flüsse welche er austimmt, XIII. 264, 265. Lion, das höchke Wesen der Chinesen, XVI. 226.

XVI. 275.

Eire (Metropolis), ber hauptort bes Sandfchates Mibin, XIV. 83. Eifch bein, Bilbelm, ber Dabler,

XIII. 151. Toderini letteratura Turchesca, XIII.

Lotat, eine Stadt in Gimas, XIV.

42.

Loptag, der Schloßberg, ben Roba, XIII. 238.

Sorgud, ein Ort bes Sandichafes Saruchan, XIV. 84. Lorkenfobn's Sieg ben Jantau,

XIII. 49.

Aill. 49.
Lort un, eine Stadt im Gebiete von Erferum, XIV. 34.
Lrabefun, bie turfiche Statthalters ichaft, ihre Grangen, XIV. 39. — Die Stadt Trabefun, ihre Me.

murdigfeiten , XIV. 39. - Di birgsbewohner von Erabefun, Die Be: - Die Bluffe, welche biefe Statts

balterfdaft burchftromen, XIV. 41. Erautmannsborfe, ber, Ahnen-

tafel, XVI. 168, 173. ramn (Traun), von hern hans Eramn (Eraun), von bern Sans

wirth, XIV. R. B. 33. — Deffen Bappen, XIV. 26. B. 37.
Tripartitum sou do analogia linguarum libellus, XV. 229.
Eriton, ber Sohn Pofeidons und

Amphiericens, fam in vielen Bluffen jum Borfchein, und wurde ursprünglich vielleicht in allen vereb, ret, XIII. 140.
Troja's Lage, XIII. A. B. 12.
Troja's Lage, XIII. A. B. 12.

XIII. 118.

v. Erones, Ebreffien, beffen altfran-göfiches Rittergebicht: Eref und Enite, XVI. U. B. 18, 14, 15. Lat, was diefer Rame bedeutet? XVI.

Eichabafticur, ein Ort an ber Grange ber Statthalterfcaft Erfe-rum, XIII. 251.

Efcalbir, Die türfifche Statthalters fcaft, XIV. 38.

Efcatal Redu !, einBerg beve in be

Efd at al Rebuf, ein Berg ben ein be fchar, XIII. 146.
The lenbre, ein hafen ber Cands schaft It shift, XIV. 55.
The misch gifes, in ber Statthalstetschaft Diarbetr, XIII. 151.
The eremisische Sprace, Mbs bandtungen über fie, XV. N. B. 11.
The eremisische Statt ber Canbschaft Siwas, XIV. 44.
The ertesch in Anatoli, XIV. 76.
The ertesch in Anatoli, XIV. 76.
The eftesch in Anatoli, XIV. 76.

Efdiffedan, ein Det in Rare-man, XIV. 6a. Efdu by, Egib, ber Gefchichtichrei-ber, XIV. 163.

Efdufurbfdif, ein Diftrift Rleins afiens, XIV. 75. Efdumaldifde Sprade, Mi

handlungen über fie, XV. A B. at. Eula, bas Gouvernement, die ba auf-

gefundenen Alterthümer, XIV. A. B. 5.
Luluvi, das, ift die Sprache von Rieders Annara, XIII. 4.
Lurgban, ein Diftritt von Kleinzafien, XIV. 78.
Lurgot, der Minister, nahm die Lebre der Physiocraten in die Staatsberwalzing auf XIII. 33.

tung auf, XIII. 73. - XVI. 29.

Eurfen, Die affatifche, Schriften über ibre Geographie, XIII. 213, 214. — Sie befiebt aus gmangig Chatthalters fchaften, XIII. 216. — XIV. 21.

fcaften, XIII. 216. - XIV. 21. Eurfifde Bibelüberfegungen, XIII. s , s8.

Turner, ber Belehrte, XVI. 146, 154.

Sudia, das alte Docea in Rleins afien, XIV. 76.

Eweften, beffen Chronif ber Universfität zu Riel für bas Jahr 1819, XV. **253.**

Enroler Wallfahrtsfirde, ge-Beichnet von Quaglio, XIII. 206. Eprol im Mittelalter, von 3of. Bren-berrn von hormant, XV. 3. berrn von hormanr, XV. 3. - Eprol untergriedrich von Defterreich, von Remens Grafen und herrn Bint fchgau, ber , in Tyrol, XV. 7.
3u Brandis, XVI. 64. — Tyrols Birgil, ber römische Dichter, XIII.
Uebergabe an Defterreich, XVI. 65. — 3. 10. 10. XV. 147. — Deffen I en eibe, XVI. I. 18. 10. 11.

Zull. I. 8. 11. 73. — Sittenginge , bie biefes Bert Bifdnu, bas Pringip Des Baffers, enthalt , XVI. 74.

Mabelli, ber Gefdictfdreiber, XIV.

ulfilas, XVI, 166. Ulfmer Dunfer, ber, beffen Seistengang, geziehnet von Quaglio, XIII, 206, 212. — Ulms Rathbaut, von eben biefem Runfter gezeichnet, XUI. 212.

Ulrich von Lichten fein, beffen Grauendienft, XVI. 2. B. 23.

Miufifdla, ein Diftrift von Raras man, XIV. 60, 62.

umbreit, Briebr. With. Rarl, beffen Ueberfehungen: Robelet's bes weifen Konigs Seelentampf, und Lied ber Liebe, bas al tefte und fconfe aus dem Morgenlande, XIV. 116.

Ungarifches Recht, vom Profef-for Relemen, XVI, 180.

Unterinnthal, bas, in Egrof, XV. 6. Urban VI., Papit, XIV. 26. 28, 41. Urnen, alte, ausgegraben ju Bis Frich, XIII. 147. Bu Mombach, XIII. 148.

Urtheile, bie, ihre logifche Form, XIII. 21. 25. 171. Die Bilbung ber Ur: theile , XIII. 179. Limitirenbe Urtheile , XIII. 2. 8 178. — Relation und Modalitat ber Urtheile, XIIL 174,

ufchti, ein Ort ber Statthalterfchaft Schehrfor, XIII, so. Uefubi, ein Diftrift von Unatoli,

XIV. 79.

Ufpenffii, beffen Berfuch einer Dar: ei pen irii, beffen Berfuch einer Darftellung ber ruffischen Alterthumer,
XIV. A. B. 6.
48 fun, bas Schloff, in ber Statthalterschaft Ban, XIV. 27.
ktich filise, in ber Statthalterschaft
Rarfi, XIV. 38.

93.

- Balencep, ber gelehrte Irlander, XVI.
- Bater's Literatur ber Grammatifen und Berica , XIII. 270.
- Benbibab, XIV. 146, 150, 152, 154,
- Benus, die, von Amathunt, ihre Darftellung, IV. 168. Bersfuße, Bemertungen über fie,
- XV. 175.
- Bigaroni von Mobena, ber Gr. Sauer eines Theaters in ben Tuille: rien , XIV. 180.
- Binceng, ein bobmifcher Gefchichts fchreiber, XV. 3. B. 84.

Bisconte, Mao, von Mailand,

XIV. 21. B. 12.
Bifrure, XVI. 137.
Bogel's Opern: La Toison d'or, unb
Démophoon, XIV. 188.

Boigt, Dr., arbeitet an einer Gefchichte bes beutschen Orbens, XV. 221.
Boigtlan ber, Joh., ber Mechaniker und Optifer, XV. 22.
Bolat: Se fang, ber, sein Berbalt-nif gu ben Instrumenten der bramatis

foen Rufit, XIV. 215. Bolls fabt's Bunengraber, XIII. 158.

Bolfung a S ag a, bie fomedische Uebersehung, XV. M. B. 18.
Voltaire, Dissertation sur la tragédie, XIV. 177, 207. — Dessend Denriade, XV. 147. — Deffen Und Penerade, Iv.
147. — Deffen Beurtheitung Shafer Speares, XV, 160, 150, — XVI. 13, 26, 19, 41. — Deffen Aussprüche über Dante, XVI. I. B. 19.
Borgebirg der guten Hoffen

n ung, das, engliche Schriften über baffelbe, XIII. A. B. 1. — Die baffs gen europälichen Rieberlaffungen, wie weit fie fich erftreden, XIII. A. B. s. weit fie no erprecen, XIII. A. B. s. Geognofischer Sharafter biefes Borg, gebirges; — Flächeninhalt — Bezirfe —
Produkte besselben, XIII. A. B. s., 3. —
Seine Kornbauern, XIII. A. B. 4. —
Biebhalter, XIII. A. B. 4. — hottenstoten, XIII. A. B. 4.
Boffens homer, XV. 203.
Botiaffische Grammatik, XV.

21. 28. 21.

W.

Bachter, der Philolog, XV. 133. v. Wagen iperg. Graf, der Sekauer Bischof, XIII. 45. Bahlen bergs Abhandlung über die Erdbildung Schwedens, XV. A. B. 13. Walach ische Bibele Ausgaben,

XIII. 14. Baldemar, ber Danentonig, XIV.

21. 25. 26, 27. Balimarf, ber herausgeber ber 21 [1-manna Journalen, XV. 26. 25. 14.

Balpoles Staatsführung von Encland , XVI. 233.

bicht bes Suchen wirth, ein Gebicht bes Suchen wirth, XIV. A. B. 19. Balfees Bappen, XIV.

2. B. so. Batthalterfchaft, ber affatifchen Turfen, IIV. 21. — 3bre Grangen und Einwohner, IIV. 22. — Die Reftung Ban, IIV. 22. Bartburg, bie, in Thuringen, IVI.

Baffit, eine Stadt in Bagdad, Bitgenftein, die Grafen von, ihre XIII. 224.

÷

Behler beschrieb die Ratabo: thren ober unterirbifchen Mbaugsta: nale des topaifchen Sees in das eubois

fche Meer, XIII 116. 2Ben bt, A., beffen Abhandfung über

Die Oper, NV. 177.
Die Or i au f, der Alterthumsforscher,
XVI. 26. 46.

Berners Dineralfoftem, XVL 166.

Berner von Gröningen, Graf, beffen Abfunft, XIV. 113. St. Berner & Rirde, bie, in Oberwefel, gezeichnet von Quag:

110, XIII. 211. Beften rie bers Gloffar, XIV. 251. 28 eften fees's Bunengraber, XIII. 163.

Beftphalens Alterthumer find von ber bochften Bichtigfeit , XIII. 152.

Betterau, ihre gaugrafliche Ge: richtsbarteit verfcwand mit bem Gras fen von Ruring, XIV. 109. Die Faiferlichen Landvogte in ber Bet

Paiserlichen Landvögte in ver worter u. XIV. 110, 113.
Whese oc, der Sprachforscher, XIII. 27.
Wide gren, bessen Beschreibung von Anthus, die Ruinen von, XIV. 71.
Okgotsfand, XV. U. B. 11.
Wieberg, das bestscher Kiv. 110.
Wieberg, das bestscher des Sings wiel. XIV. 177, 194. — XV. 154.

Wiebel XIV. 177, 194. — XV. 154.

Sings the ou, das Laternenfest in Sings wiel. XIV. 177, 194. — XV. 154.

Weine XIV. 177, 194. — XV. 154.

Ohiel XIV. 177, 194. — XV. 154.

Ohiel XIV. 177, 194. — XV. 154.

ten, XIV. 166. - Des Dr. Der & Mus-Diefer Bibliothet, XIV. 267.

149.

Bigalois, ber Ritter mit bem Rabe, ein Gebicht, berausgegeben von Be-nede, IV. 5a.

Bilbelm ber Eroberer führt bie frangofifche Sprace in England ein , XIII, 21, 25, 20.

Bilbelm der Erfte, Herzog ber Rormandie, XIII. I. B. 19. Billen, der Bibliotheft: Direftor, Bilbelm ber

Billen, ber Bibliothete: Direttor, XIII. 265. Billi: Sang, ber, eine flavische Boltesage, XVI. 175. Bin felmann, XIV. 167, 175. XV. 167. Bin rich von Aniprode, ber Jochmeister bes beutschen Orbens, XIV. . M. B. 30.

Binter, Der Confeher, beffen Opern: Caftor u. Pollur, und Samers

fan, XIV. 192. Birnt von Gravenberch, ber Dichter bes Bigalois, XV. 67. Bifdnu, ein Gott ber Indier, XVI.

276, 27 Bisgrill, beffen Schauplat bes land: fäftigen n. öfter. Abels , XIV. M. B. at. BB iffegrab, Die ungrifche Befte, XIII.

280

. Biffebraber Beitbuch, bas, XV. 24. 23. 84. 36.

- i. .

Abfunft , XIV. 115.

Bobgisty, Graf, Prafibent bes Ses nates gu Rrafau, unterftunt Pins fertons Bornehmen in Polen, eine Bibelgefellichaft ju fiften, XIII. 18.

Wolfen Anleit. jur deutschen Bolfefprache, XV. 334. v. 2Bolfenftein, Demait, ber Gan-

ger, XVI. 71. dollafton's Abhandlung über bie Rrantheit bes Steines, IIII. M. B.

Boltmann, ber Befdichtidreiber .

XIV. 251. Woftan, ein Diftrift Rurdiftans,

XIII. 164. B ù rfel fir e i fe n erscheinen häufig als Bergierungen ben alten Kirchen, XVI.

Wurmbrandi collectanca geneal, hi-

leidoftop, XV. 103.

Dorf, bie Rirche von, XVI. 141. Doung, ber englifche Dichter, XV. 155.

Bacharias, der Prophet, XVL 197. Barling, beffen Oper Orfee, XIV.

Bendavefta, XVI. 163.

Bervane, ber Urquell des lichtes ber Perfer, XIII. 143. Beus, ber bobonaifche, XV. 161, 162, 171. Der fretenfiche, XV. 163, 165, ... Bobin ber Rultus bes fretenfifchen Beus beutet, XV. 169, 173, 180, 183, Biegen bannifche Gefchecht, bas, beffen Abfunft, XIV. 114.

Biegler, G. Thomas, beffen afade-mifde Rebe über bie Bermerflichfeit bes theologischen Rationalismus und

ove theological matren, göttlich befimmten Glaubendregel, XV. 14.
Bipferhaus, das, XVI. 174.
Bifternen, die von Abfchmim,
Rafe Dschebije, Rair und
Dofan, XVI. A. B. 39. — Ander,
Bifterne in Afrifa, XVI. A. B. 40.

3 oroafter, XIV. 169, 168, 169, 169, 189, 3 rin pi, Riffas Graf, ber Dichter, beffen Biographie, XIII. 185. Deffen Briniabe, XIII. 185. Deffen fen Briniade, III 186. wett f, des Sifchriften, XV. 123.

bes Stiftes, alte fande



THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY REFERENCE DEPARTMENT

This book is under no circumstances to be taken from the Building

	_	
form 410		

